





TOE AMSTERDAM,

VOOR WOLFGANGH WAESBERGEN. BOOM. SOMEREN EN GOETHALS.



Naukeurige
B E S C H R Y V I N G
der
E I L A N D E N,
in de
A R C H I P E L
der
M I D D E L A N T S C H E Z E E,
en ontrent dezelve, gelegen:

Waer onder de voornaemste

Cyprus, Rhodus, Kandien, Samos, Scio, Negroponte,
Lemnos, Paros, Delos, Patmos, en andere, in gróten getale,

Behelzende

Der zelve benamingen, gelegtheden, steden, kastelen, gedenkwaardige
aëloude en hedendaeghs geschiedenissen, bestieringen,
veroveringen, gewassen, dieren, &c.

Verrijkt met zee- en eiland-kaerten, en afbeeldingen van steden, dieren, gewassen &c.

Door Dr. O. D A P P E R.



AMSTERDAM,
Voor WOLFGANGH, WAESBERGEN, BOOM, SOMEREN en GOETHALS.
in 't jaer 1688.

Digitized by the Internet Archive
in 2012 with funding from
Research Library, The Getty Research Institute

Aen den

Wel-edelen , gestrengen en
achtbaeren Heer ,

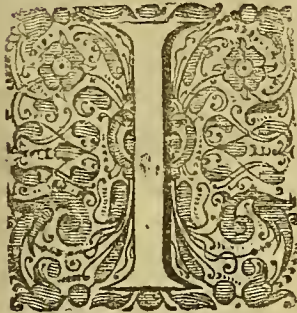
De H E E R

NIKOLAES WITSEN,

Oud Burgermeester der stad Amsterdam :

N U

*Gecommitteerde Raet van de Ed: Groot Mog: Heeren Staten
van Hollant en West-Vrieslant.*

 K kom U E. A. hier slechts een drom
en hoop van rouwe eilanden , gelegen
in de Egeësche zee of Archipel , aen-
bieden : hoewel rijk van stoffe, in het stuk
van allerlei Grieksche aeloutheden, ge-
denkwaardige geschiedenissen en voor-
vallen : gelijk die ook, in aeloude tijden , niet alleenlijk
menighte van geleerde mannen voortgebracht: maer ook,
zoo men de fabelen der oude Grieken geloven magh,
goden en godinnen, tot hunnen groten roem, uitgebroeit
hebben: als het eilant Delos, onder andere, Apollo en La-
tône. Ja het eilant Naxos heeft, naer men zeidt, vader Li-
ber , of Bacchus zelven , na zijnen tocht uit Indien , ter
herbergh ontfangen. Desgelijx waren ook eenige van
deze eilanden aen den eenen of anderen God of Goddin
toegewijdt en heiligh: als Samos aen Juno , Rhodus aen
de Zon , Cyprus aen Venus , Lemnos aen Vulkaen , en
Delos aen Apollo. Gelijk ook dezelve eilanden aen de
zeestrecke of oort , daer in die leggen , door hunne me-
nighte en uitstekentheit , den naem van Archipel (zoo
veel als hoeft of opperzee gezeit) onder de later Grie-
ken gegeven hebben ; maer voerden zelfs, onder d' oude
Grieken en Romeinen, de namen van Cyklades en Spor-
rades.

Een oude gewoonte heeft als eene krachtige, ja byna onverbrekelijke wet onder alle ſchrijvers, zoo van den aelouden, als dezen tijt, die d'eene of andere ſchrijffſtoffe op het papier en in't licht wilden brengen, ingevoerd, den naem van eenen aanzienlijken en achtbaren perzoon in het voorhoofd des werks te ſtellen, om aen het zelve daer door aanzien en achtbaerheit by te zetten: gelijk meê gemenelijk, in dien gevalle, na eenen uitgezien wert, die een kender en beminder dier ſtoffe is.

Ik kan my ſtoutelijk verzekeren, in dezen zelven voorval, by U E. A. ook in beide mijn ooghwit getrofſente hebben: als die (overgeſlagen het een) hare kundig en weetgierigheit in zoodanige ſtoffe, als ons te verhandelen ſtaet, doorgaens doet blijken, en, met eenen byzonderen en meer als gemeenen drift, tot het voortzetten van uitheemſche en onbekende gewelſten op te ſpeuren, haer boven mate genegen toont.

Dewyl miſſchien aen den toefſtel, en aen de geſchikte orde des werks, iets zal mogen ontbreken, of daer in eenige andere miſſlagen ingeſlopen zijn: (gelijk wel te bedughten ſtaet, ter oorzaak van de diſtelijkheit, verdeeltheit, en velerleiheit dezer ſtoffe,) in dien gevalle heb ik my ook tot niemant beter, als tot U E. A. kunnen ver-voegen, en toevlucht nemen, om daer tegen verdediging, indien andere zulx ten ergſte wilden duiden, by haer te mogen vinden: naerdien U E. A. genoegſaem bewuſt is, hoe licht het ſtruikelen en falen, in voorvallen van zoodanige diſtelige ſtoffe en zaken, is.

Ik wil niet twijfelen, of U E. A. zal dezen mijnen arbeit, na hare ingeboorne heusheit, met een gunſtigh oog, in het doorlezen, aenſchouwen, en daer door de luſt ontſteken, om des te eerder de reſt der eilanden van de Middelaanſche zee, eerlang in't licht te brengen.

Uwer Ed. Achtb^{ts}.

Des jaers 1687.

Dienſtwillige en verplichte dienaar

OLFERT DAPPER.

VOOR-

V O O R R E D E

Aen den

L E Z E R.



Ederteenige jaren herwaert, hebben wy verscheide gewesten, op het vast lant van Asie gelegen, als Anatolie, of Klein Asie, Arabie, Mesopotamie, Heilige lant of Palestijn, Persie, Mogollen-lant, en andere landschappen van dien oort, op het papier gebragt: ja zijn tot aen het uitterste Ooste van Asie, het wijsdstrekkend en vermaert keizerrijk van Sina, doorgedrongen: gelijk ook te voren gansch Afrika, met d'omleggende eilanden, zijn deel gehad heeft. Nu zullen wy eenige delen van Europe, nader aen onzen aertbodem gelegen, ten tone stellen, en voor eerst in de brakke vocht der Egeesche zee of Archipel, (een oosterzeestreke der Middellantsche zee,) en daer ontrent zwerven, en, met het beschrijven van 't eilant Cyprus, en d'Archipelsche eilanden, by d'oude Grieken *Cyklades* en *Sporades*, en nu van d'Italianen *Isole del Arcipelago* genoemd, beginnen.

Zeker gene geringe en slechte; maer merkwaardige en rijke stoffe van schryven: inzonderheit by aldien men op den ouden staet en geschaptheit der zelver eilanden wil acht nemen: dewijl die alle, en byna elk in 't byzonder, onder d'oude Grieken en Romeynen, en noch in de later tijden, onder de Grieken en Venetianen, zoo in het stuk van merkwaardige voorvallen en geschiedenissen, als van menigthe van inwoonders, rijkdom, koophandel, en inzonderheit van treffelijke en welbebouwde steden, gebloeit, en de gezegenste zeeplek uitgelevert hebben.

Het eilant Cyprus alleen, om een eenigh eilant, onder zoo vele, tot een voorbeeld te stellen, was by ouds door negen koningrijken berugt. Het eilant Kreta, nu Kandien, pronkte wel eer, met een getal van over de hondert steden, en wort hierom ook by Homeer, op Grieksch, *Hekatompolis*, dat is, *Hondert-stad*, gebynaemt. Van gelijken munte elk van d'andere eilanden, zonder het minste te verzwijgen, in heerlijkheit en luister van het een of ander ding uit.

Verscheide eilanden waren ook, onder d'oude Grieken en Romeynen, door het voortbrengen van den eenen of anderen god of goddinne berugt: want Cyprus wort gezeit Venus en Delos, toen het noch los in zee dobberde, Apollo en Diana uit Jupyn en Latone, onder een dadel of olijfboom, voortgebragt te hebben: als, onder andere, Homerus, Katullus, Ovidius en Solinus schrijven: gelijk ook het eilant Naxos, over het herbergen van vader Liber of Bacchus, beroemt was.

Daer en boven hebben die eilanden, in aeloude tijden, een groot getal van geleerde en deurluchtige mannen voortgebragt: gelijk in het beschrij-

ſchrijven van elk lant in 't byzonder blyken zal : en dies onnodigh , om den ouden roem dier eilanden hier hoger op te halen.

De meeste eilanden worden ook by d'ouden , over het voortbrengen van treffelijke wijnen , geroemt : gelijk die ook nu noch daer van den roem hebben.

Maer heden zijn byna al deze eilanden , die nu meest by Grieken en Turken (hoewel de laefte naulix een zefte gedeelte uitmaken,) bewoont worden , met hunne prachtige ſteden tot deerlijke puinhopen vervallen , en eenige tot rampzalige wilderniffen en woefstijnen gebraght , en volkloos gemaekt : naerdien die nu door genen menſch bewoont worden. Het eilant Delos , dat eertijts rijk van koophandel , en een algemeene ſchatkiſt van gantsch Griekenlant was , leit nu woelt en volkloos , en met puinhopen van ſchouwtonelen en andere prachtige gebouwen vervult : gelijk ook byna al die eilanden onder het jok en gebiet des Turſchen rijks buigen : behalve eenige weinige , die onder de Venetianen ſtaen.

Voorhene hebben verſcheide Italianen d'eilanden der Archipel , als in een byzonder en vooropgenomen werk , in het Italiaenſch beſchreven : als inzonderheit Buelmonte , op 't jaer veertien hondert en veertigh : Benedetto Bordonio , op 't jaer vijftien hondert zeven en veertigh : Thomas Porcacchi , des jaers zefstien hondert en tien , en eindelijk Marko Boſchino , op 't jaer zefstien hondert acht en vijftigh.

Deſgelijx vindmen dezelve eilanden , by vele oude Griekſche en Latijnſche lantbeſchrijvers , als Strabo , Pomponius Mela , Plinius , Solinus , Ptolemeus &c. en by vele later lantbeſchrijvers van verſcheide tale , in hunne algemene lantbeſchrijvingen des gehelen aertbodems , beſchreven : doch doorgaens by hen alle in 't kort , en byna als ter loop. Gelijk ook die eilanden , in verſcheide Neerduiſche zeeboeken van de Middellantſche zee , gedaght worden : hoewel slechts met derzelver gelegenheit , onderlingen aſſtant , opdoening , havens , en onderhorige zeediepten en gronden aen te wijzen. Niet weinige reisbeſchrijvers van verſcheide tale , als Belon , Della Valle , Loir , Spon , Wheler , Sandys , Stokhove en meer andere , hebben deze eilanden in hunne reisbeſchrijvingen gemelt : hoewel niet met voornemen van die alle by een volkomentlijk te beſchrijven : maer melden slechts deze of gene eilanden , die zy in het voorby varen , of aengedaen of bezightight hebben.

Uit al deze en meer andere lant-hiſtori en reisbeſchrijvers , en uyt bericht van ooghtuigen , hebben wy getrokken , en al by een gebraght , wat wy oordeelden dienſtigh ter zake te zijn , om een volkomen beſlagh van eene beſchrijving der eilanden van d' Archipel aen den dagh te brengen : gelijk wy ook doorgaens getraght hebben het oud daer van tegen het nieu te vergelijken , en dat op elkander te laten volgen : waer over het oordeel ter beſcheidenheit van den lezer geſtelt zy : die hier op eene beſchryving van Morea , met deſſelfs onderhorige eilanden , en d'overige eilanden der Middellantſche zee , in 't kort te ver waghten heeft.

P.S
of



M A R

M E



ZEE KAERTE
VAN DE
ARCHIPEL
EN
ARCHIPELSCH
EYLANDEN.
N. de
Sullinse en
Onderzuyding der
Klein-Aegische
Stuur Luyden.

R O M A N I A

G R E C I A

A N A T O L I A

M A R E

A E G E U M

P A R S

T O

Golfo
di
Patrasso

Golfo di Lepanto

Hodie

A R C

H I

L I A

P E L I A G O

M A R E D I

C A N D I A

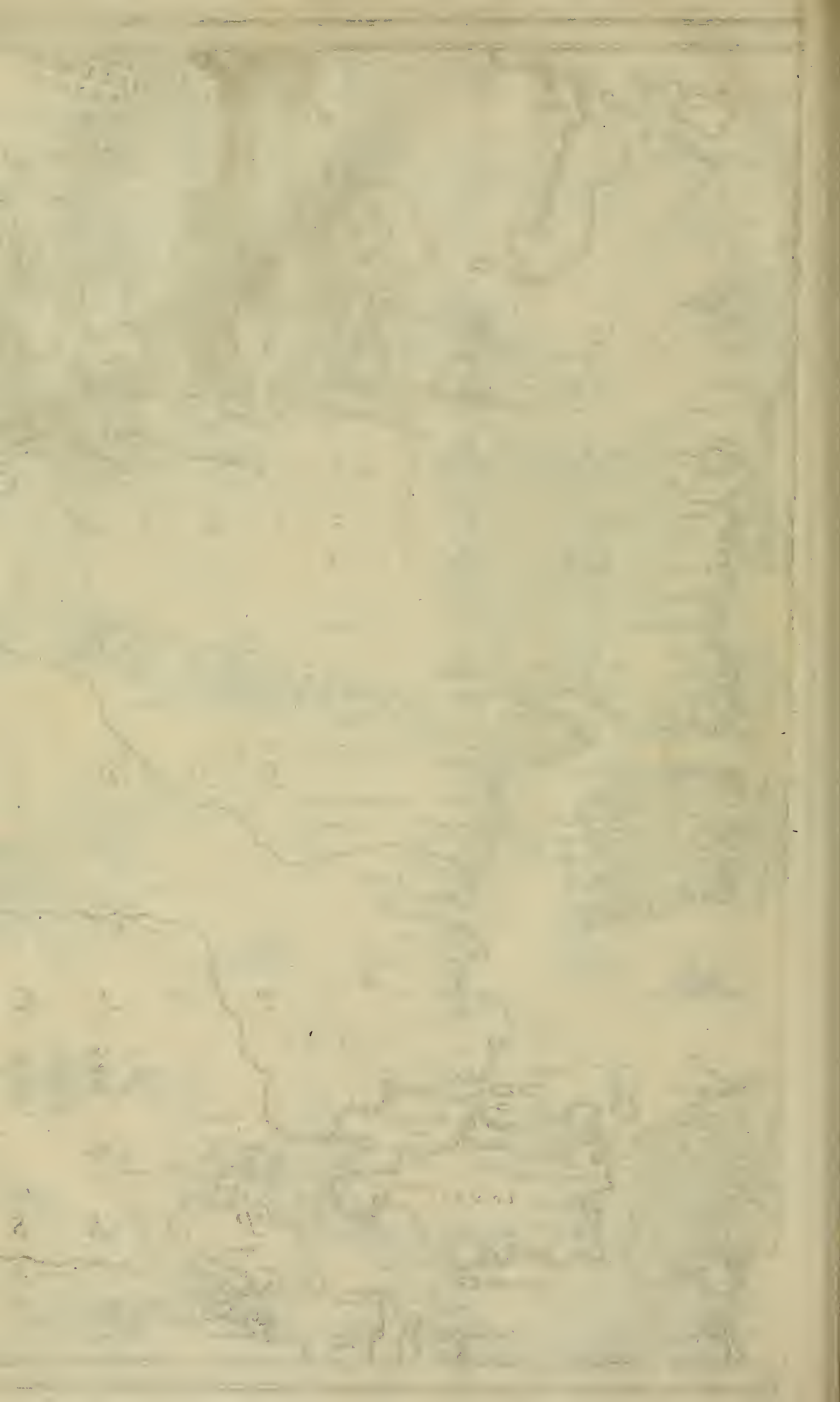
M A R E

M E D I

T E R R A N E U M







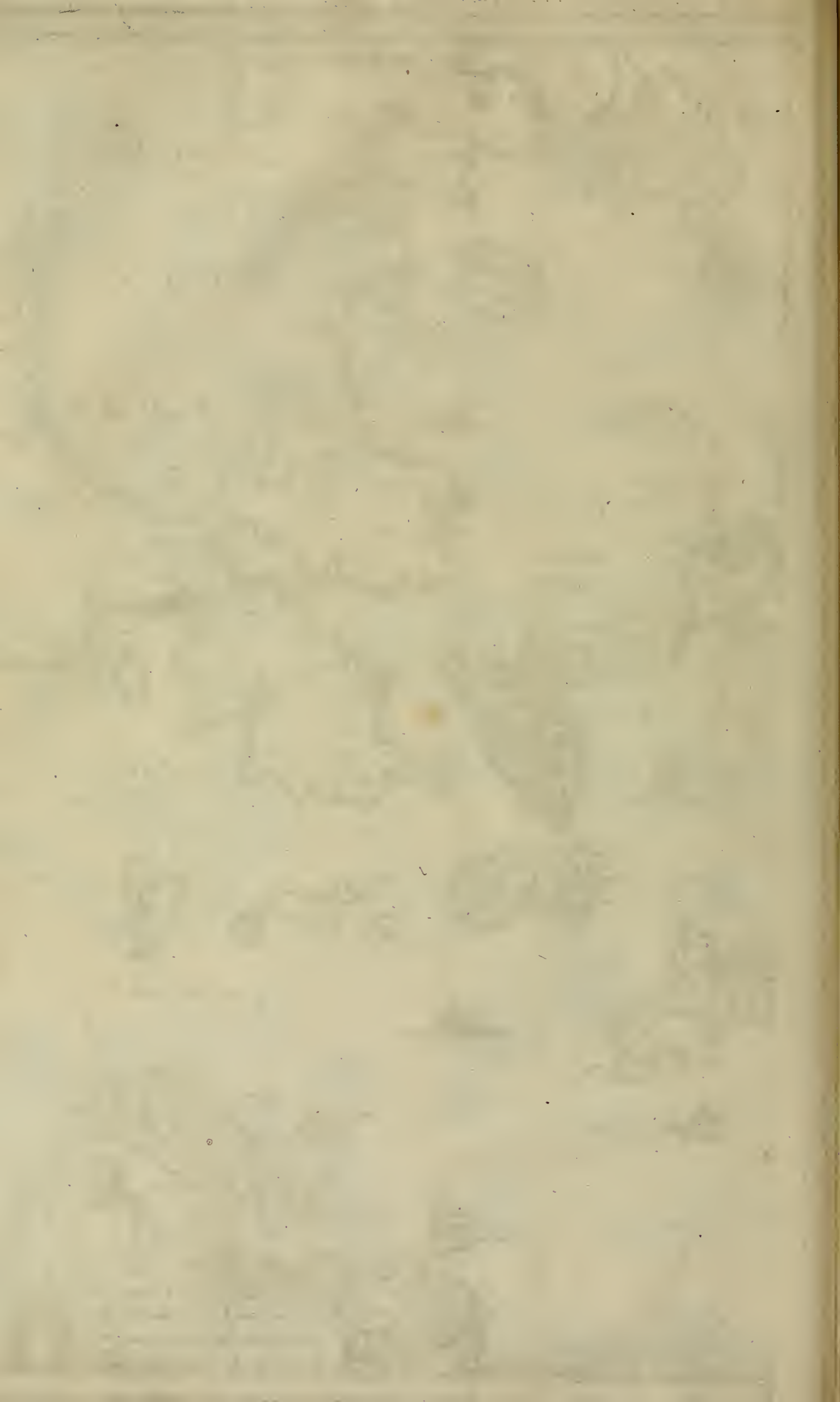


39
40
20
38
40
20
37
Occidens
40
20
36
40
20
35
40

ARCHIPELAGI
MERIDIONALIS
seu
CYCLADUM.
Insularum accurata
Delineatio.

Corycae duae
insulae

Coryca
Santia



EGEESCHE ZEE,

N U

ARCHIPEL.

EERSTE DEEL.

Bena-
ming
† NuAr-
chipel.

DE naem van † Egeesche zee, zeker ooster gedeelte der Middellantsche Zee, tusschen Europe en Klein Asie, wort by verscheide oude

Grieksche en Latijnsche historischrijvers, als *Herodoot*, *Thucydides*, *Diodoor*, *Strabo*, *Ptolemeus*, *Mela*, *Livius*, *Plinius* en *Solinus* gedacht: desgelijks by verscheide oude Grieksche en Latijnsche poëten: als *Apollonius*, *Horatius*, *Valerius Flaccus*, en andere: hoewel niet by *Homeer*, d'oudste der Grieksche poëten. Bywijle wort de Egeesche Zee, by d'oude Grieken en Latijnen, enkelijk ook *Egeon*, na de Grieksche spelling, en *Egeum*, na de Latijnsche spelling, genoemd, zonder den naem van zee daer by te voegen: gelijk ook *Aristides*, zeker oude Grieksche redenaer, dezelve zee nu enkelijk *Egeon*, en dan *Zee van Egeon* noemt.

De zee *Egeum*, of *Egeon* of *Egeesche* zee, wiert alzoogenoemt, volgens *Plinius*, na eene klip, veel meer als een eiland, die tusschen d'eilanden * *Tenedos* en *Chios* gelegen, en, in het varen van † *Achaia*, na het eiland *Andros*, op de rechte zyde, gezien wort, en *Ex* van de Grieken geheten was, dat een geit op Grieksche gezet is: dewyl deze klip van verre de gedaente van een geit vertoont. Dezelve klip was, als *Plinius* getuigt, schielijk t'eenertide, in het midden der zee, ontstaen of ontsprongen, en yzelijk en dood gevarelyk.

Solinus, als een na-aper van *Plinius*, schryft met d'esselfs verdraaide woorden, byna in een zelve zin, aldus. Daer d'Egeesche zeeboesem (of derde zeeboesem van Europe, anders ook de zee *Egeum*

by hem genoemd,) geopent wort, leit op de rechte zyde, in het varen na het eiland *Antandrus*, een grote steen: want het verdient warelijker een steen, als eiland, genoemd te worden. Dewyl die nu, in het zien van verre, gehouden wort, een geit gelijk te zijn, dien de Grieken *Ex* of *Egea* noemen, zoo is, na den zelve steen, d'Egeesche zeeboesem alzoogenoemt.

Men zeidt op het woest eiland *Ex*, eertyts zeker vermaerde en bloetdorftige zeerover zich onthield, die, na het zelve eiland *Ex*, *Egeon* geheten was. Andere houden *Egeon* voor eenen wreden en onmenschenlijken reus, zoon van *Titan*, en d'Aerde, die met eene gooi hondert klippen op *Jupyns* smet: maar wiert eindelijk door *Stat.* *Neptuin* overwonnen, en met hondert ketenen aen eene klip van d'Egeesche zee geknevelt.

Of d'Egeesche zee wiert, (als zeker oude uitlegger van *Apollonius* uit *Nikokrates* getuigt,) na zeker eiland *Egen*, dat by het eiland *Eubea* leght, en aen den zee-God *Neptuin* heiligh was, aldus genoemd: waer op, naar men zeidt, niemant, van wegen de spookfelen van dien God, kon slapen.

Of d'Egeesche zee wiert alzoogenoemt na *Egeon* zelve, anders *Briareus*, genoemd.

Andere willen, by den zelve uitlegger, dat d'Egeesche zee alzoogenoemt na *Neptuin* geheten ware: want die Zee-god wiert, volgens *Ferecydes*, by de oude Grieken *Egeus* geheten.

Nikokrates, daer tegen, wil by den zelve uitlegger, dat die zee alzoogenoemt na *Egeon* of *Egeus*, zoon van *Neptuin*, en vader van *Theseus*, konning

In Orat.
de Mari
Ægeo.* of Tene-
nus.† Een
Zuider
laarschap
van Pe-
lopon-
neus.

ning van *Athenen*, geheten ware, die zich zelve van *Akropolis*, een hoge toren of kasteel van *Athenen*, uit vermoeden van *Theseus* doot, in zee storte: welk laeste gevoelen de gemelde uitlegger te recht verwerpt; dewyl *Akropolis* te verre van zee afgelegen was.

Festus Pompejus, een oude letterkunde, brengt den oorsprong van den naem *Egeum* op de veelvoudige eilanden, in dezelve zee gelegen, die, van verre aen te zien, de gedaenten van geiten of bokken vertonen, en hierom *Egen* of *Egen*, op Grieksch genoemd, waren. Of deze zee, volgens den zelve *Festus*, wiert *Egeum* geheten, na *Egea*, koningin der *Amazonen*; die in deze zee verongelukte.

Samuel Bochart smeet den naem *Egeum* van een Fenicisch of Hebreeusch woort *Az*, dat *sterk*, *woest* of *rouw* bediet: welken naem d'oude Feniciers, (die deze eilanden, beneffens de *Karen*, allereerst bewoont hebben) aen deze zee, om hare ongestuimigheid en gevelijke schipvaart, van wegen de menigte der eilanden, klippen en zanden, zouden gegeven hebben.

Strabo hout voor bewijzelijk, dat de zee *Egeum* alzo na *Egen*, eene stad op het eiland *Eubea*, genoemd zy: of na een uithoek of zeelhoof *Ex*, van een zelve name als een geit, op Grieksch, heet: welk hy in *Eolis*, een lantschap van *klein Asie*, aen die zelve zee, stelt.

In het stellen van de grenspalen der *Egeesche* zee, verschillen de oude Grieksche en Latijnsche schrijvers niet weinig onder malkanderen: naerdien eenige dezelve zee in een groter, en andere in een kleinder bestek nemen en uitbreiden: inzonderheit na 't Ooste, Zuide en Weste: maer in 't stellen der grenspalen, na 't Noorden, komen zy byna alle met elkanderen overeen: dewijl zy byna alle d'*Egeesche* zee, ten Noorde, tot aen de kusten van *Thracien* * uitbreiden.

De *Egeesche* zee kan op drierlei wijze genomen worden: als, in 't byzonder of in 't eng, in 't brede of in eene ruime betekenis, en op 't alderbreestste of allerruimste. d'*Egeesche* zee, in 't byzonder of in 't eng genomen, leidt, ten Noorden, boven de *Myrtoos-*

sche en *Kretische* zee, en bespoelt van *Ziet p. 5* daer, en van *Attika* af, d'overige kusten van *Griekenlant*, *Macedonie* en *Thessalie*: maer van daer, ten Noorde, de kusten van *Thracie*, en de Weste kusten van *Klein Asie*, tot aen het eiland *Lesbos*. Doch d'*Egeesche* zee, in 't brede genomen, begrijpt niet alleenlijk deze gemelde zee: maer daer en boven ook de *Myrtoosche*, *Kretische* en *Ikarische* zee. D'*Egeesche* zee, in 't algemeen, en op 't allerbreetste genomen, begrijpt ook, behalve de bovengemelde zeen, de *Rhodische* en *Karpatische* zee: ja de gehele zeestreke bezuid *Klein Asie*: gelyk uit verscheide oude schrijvers, als *Eudoxus*, *Strabo*, *Plinius*, *Mela*, en *Solinus*, tegen malkanderen vergeleken, te bespeuren is.

De Grieksche redenaer *Aristides* stelt de grenspalen der *Egeesche* zee aldus. De zee *Egeum*, of *Egeesche* zee, is in het midden van den aertbodem en zee allermeeft geplaatst: latende ten Noorde de *Hellespont*, *Propontis* en *Pontus* leggen: maer ten Zuide d'overige zeen: want zy begint van de voorste of eerste ty der eilanden af, en eindigt aen de *Hellespontische* Straet. Zy deilt *Asie* van *Europe*, daer zy eerst van den *Hellespont* afwijkt, en heeft aen d'eene zyde de stranden van *Jonia* en *Eolie*, (in *klein Asie*) en aen d'andere zyde *Griekenlant* (in *Europe*.) Zulx deze zee alleen, onder de zeen, het midden van gantsch *Griekenlant*, met recht magh genoemd worden: indien men op beide vaste landen een eenigh slag van *Grieken* stelt.

Herodoot noemt het hoogh Noorder gedeelte der *Egeesche* zee, by den *Hellespont*, de zee *Egeum*: desgelijx schrijft *Thucydides*, dat de bergh *Athos*, (nu *Monte Santo*, of *Heilige Bergh*,) die ook hoog na 't Noorde, en tegen over het eiland *Lemnos* legt, aen d'*Egeesche* zee eindige. Gelyk ook *Apollo-nius* het eiland *Lemnos* in d'*Egeesche* zee stelt.

Thucydides schijnt het gedeelte der *Egeesche* zee, meer na 't Zuide, ontrent d'eilanden *Cyklades*, de *Hellanische* of *Gieksche* zee te noemen.

Strabo schijnt d'*Egeesche* zee van de *Myrtoosche*, *Ikarische*, *Kretische* en *Karpatische* zee t'onderscheiden, en evenwel d'*Ege-*

Thucyd.

Lib. 7.
Ziet p.
144.
Lib. 17.

Grens-
palen.

* nu Ro-
manien.

Ricciol.
Hydro-
graph.

Lib. 2.

d'Egeefche zee zeer verre uit te breiden, en geweldigh groot, inzonderheit na 't Oofte, te maken: gelijk hy aldus in zijn eerste boek fchrijft.

Aen de Sicilifche zee raeken de Kretifche en Myrtoofche zeen. De Myrtoofche zee leit tuffchen het eilant Kreten, en het lantschap van Argia en Attika, tot aen d' uithoek Sunium: nu *Capo delle Colonne*. Gelijk ook Strabo, in zijn zevende boek, de Myrtoofche Kretifche, en Lybifche zee, van d' uithoek Sunium af, tot aen Peloponnesus ftelt, en afzonderlijk van d'Egeefche zee.

Aen de Myrtoofche zee raekt, volgens Strabo, d'Egeefche zee. D'Egeefche zee is befloten (of omgeven) mer de zeekuft van d' uithoek Sunium af, na 't Noorde, en met de Macedonifchen zeeboefem, tot het Cherronefus van Thracie, en met den zeeboefem Melanés, nu *Golfo Marifio*, en met het lantschap van den Hellefpont.

Desgelijx fchrijft Strabo, in zijn zevende boek, dat d'Egeum of Egeefche zee twee zijden van Hellas of Griekenlant bespoele: welker eene zijde na 't Oofte ziet, en van d' uithoek Sunium tot aen den *Thermaifchen zeeboefem, en aen Thessalonika, eene Macedonifche ftad, ftrekt: en d' andere zijde van Thessalonika, tot aen Strymon; een vliet, die nu Strymon heet, en Macedonie van Thracie fcheit.

D'Egeefche zee bespoelde ook, volgens Mela, Plinius, Solinus en Strabo, de gehele Ooftzyde van Peloponnesus: gelijk de Jonifche zee deffelfs Weftzyde.

Neffens Thracie is (zeidt Strabo) eene zeeftrate van zeven ftadien wijt, tuffchen Sestos en Abydos: waer door d'Egeefche zee en Hellefpont na 't Noorden in een andere zee, de Propontis, (nu *Mare di Marmora* genoemd) fchieten: en deze weer in de Pontus Euxinus of Zwarte zee.

Daer na bespoelt d'Egeefche zee, ten Oofte, de zeekufte van Karia, Jonie, Eolis en Lycie, en Troas in Frygie, lantschappen van Klein Afie.

In d'Egeefche zee leggen d'eilanden Cyklades en Sporades, en allermeeft het eilant Delos, en die voor Karia, Ionie en Eolis, tot in Troas, gelegen zijn: te weten, d'eilanden Kós, Samos, Chios, Lesbos, Tenedos: desgelijx die voor Grieken-

lant tot aen Macedonie, en het aengrenzende Thracie leggen: als Eubea, Scyrus, Peparethus, Lemnus, Thafus, Imbrus, Samothrace, en vele andere. Strabo begroot de lengte van deze zee op vier duizent ftadien, dat zijn hondert en twintig Duitfche mijlen; en de breedte op twee duizent ftadien, of vier en veertigh Duitfche mijlen en een vierendeel. Zoodanig en zoo groot, zeidt Strabo, is d' uitftorting der Egeefche zee, na 't Noorde.

Strabo ftelt na d'Egeefche zee, van den Hellefpont af, ook d'Ikarifche en Karpatifche zee, tot aen d'eilanden Kreten, Rhodus, Cyprus, en de voorfte delen van Afie, als byzondere zeen: hoewel hy de zeeftreke van Rhodus tot aen Cyprus, ook onder d'Egeefche zee fchijnt te begrepen: als uit zijn volgend fchijven blijkt.

Daer is een andere uitftorting of uitbreiding van zee, van Rhodia af, (dat is 't vast lant Rhodus, tegen over het eilant van Rhodus,) die de Pamfylifche, Egyptifche en Iffifche zee maekt, en eenparelijk of gelijkelyk ooftwaerts na Cilicie, tot vijf duizent ftadien verre ftrekt, voorby Lycie, Pamphylië en de gehele zeekuft van Cilicie. Dan men kan uit dit fchryven van Strabo niet duidelyk befpeuren, of hy aldaer, door die zeeftreke, ook d'Egeefche zee verftaet, of onder dezelve zeeftreke d'Egeefche zee begrijpt. Hoewel hy aenftonts zich daer na verkläert, en fchrijft, dat de zeekuft van klein Afie, by Cilicie en Pamphylië, van den *Iffifchen zeeboefem af, tot aen Karia en Ionia, met den Egeum, dat is, Egeefche zee, omringt wort. Dus verre Strabo.

Dies aldus, volgens Strabo, d'Egeefche zee aen dien oort de gehele zeeftreke, langs de Zuidkufte van Afie, tot aen het uiterfte oofter gedeelte der Middellantfche zee, zou begripen: welke zeeftreke anders, na de verfcheide lantschappen, die zy bespoelt, de Lycifche, Pamfylifche en Cilicifche zee genoemd wert.

Strabo ftelt, in zijn tiende boek, de Egeefche en Kretifche zeen, beide tot grenspael des eilants van Kreten: gelijk de Lybifche of Afrikaenfche zee, ten Zuide, en de Karpatifche zee, ten Oofte.

Desgelijx fchrijft ook Solinus, dat

* nu Golfo di Salonichi.

* nu Golfo di Ajazzo: het uiterfte en oofter gedeelte van de Middellantfche zee.

Kreten ten Noorde met de *Egeefche*, en met zijne eige, dat is, de *Kretifche*, baren gebeukt wort: gelijk ten Zuide met de *Lybifche* en *Egyptifche* baren.

Ptolemeus stelt alleenlijk de *Kretifche* zee, ten Noorde tot grenspael, van *Kreten*, ten Zuide de *Lybifche*, ten Ooste de *Karpatifche*, en ten Weste d'*Adriatifche* zee.

Dies uit dit fchrijven van *Strabo* te befpeuren is, dat d'*Egeefche* zee met haer water niet dicht aen het eilant *Kreten* gefpoelt liebbe; maer door middel en tuffchen-komen van de *Kretifche* zee: te weten, eerft de *Kretifche* en daer na de *Egeefche* zee.

In een zelven zin is ook het fchrijven van *Solinus* uit te leggen.

Eudoxus stelt by *Strabo* het eilant *Kreten* in d'*Egeefche* zee: hoewel niet recht in den zin van *Strabo*. Doch al andere oude lantbefchrijvers hebben ook getwijfelt, in wat zee het eilant *Kreten* gelegen of te Stellen zy. Gelijk ook *Solinus* fchrijft, dat het lichter is *Kreten* te noemen, als vast te zeggen in welke zee het legge: want zoodanigh hebben, zeidt hy, de Grieken die omvloeiende zeen door malkanderen verwert en vermengt, dat zy dië byna alle, met den eenen naem op den anderen te hopen, verduifert hebben.

Diodoor fchijnt den naem van *Egeefche* zee, in eene zeer brede of ruime betekenis, te nemen: want na hy de eilanden, in den Oceaen gelegen, befchreven heeft, zeidt hy de eilanden, die in d'*Egeefche* zee, neffens *Griekenlant*, leggen, te zullen befchrijven.

Onder die eilanden nu, die hy zeidt in d'*Egeefche* zee te willen befchrijven, rekent hy d'eilanden *Samothracie*, *Naxos*, *Syme*, *Kalydne*, *Rhodus*, *Kreten*, *Tenedus*, en de *Cyklades*.

Plinius fchijnt in 't twalefde hoofdstuk van zijn vierde boek d'*Egeefche* zee in 't klein of in een eng bestek te nemen, en van de zee, in de welke hy d'eilanden *Cyklades* en *Sporades* stelt, als ook van de *Ikarifche*, *Kretifche* en *Karpatifche* zee, te onderscheiden, en ten Zuide niet verder als tot aen d'eilanden *Cyklades* uit te

breiden: want hy stelt, tot grenspael van *Thracie*, ten Zuide, d'*Egeefche* zee, en befluit ten Noorde de *Sporades* en *Cyklades* met dezelve *Egeefche* zee, ten Ooste met d'*Ikarifche* stranden van *Afie*, ten Zuide met de *Kretifche* en *Karpatifche* zee, en ten Weste met de *Myrtoofche* stranden van *Attika*. Hy maakt, in 't zelfde hoofdstuk des zelve boeks, de *Myrtoofche* zee tot een gedeelte van de *Egeefche*: gelijk hy ook te vore, in 't zelve boek, fchijnt onder d'*Egeefche* zee, de *Myrtoofche* zee te begripen: want hy stelt onder *Hellas*, dat is, *Griekenlant*, en ook noch in *Egeum* of in d'*Egeefche* zee d'eilanden *Lichades*, *Scarphia*, *Karesa*, *Phocaria*, en vele andere eilanden tegen over *Attika*: als ook het eilant *Salamis*, *Eubea*, *Helena*, *Cea* en *Psyttalia*. Al welke eilanden, volgens zijne bepaling, die hy aen de *Myrtoofche* zee geeft, ook in de *Myrtoofche* zee leggen.

In zijn vierde boek stelt hy ook hooger na 't Noorde d'*Egeefche* zee, langs d'eilanden *Tenedus* en *Chios*, als hier uit blijkt; dewijl hy een klip *Ex*, (waer van d'*Egeefche* haren naem zou bekomen hebben,) tuffchen het eilant *Tenedus* en *Chios* stelt.

Plinius, in het zeven en twintigste hoofdstuk des achtsten boeks, omringt *Klein Afie*, eigentlich alzoogenoemt, dat de lantfchappen van *Phrygia*, *Myfia*, *Lydia* en *Karia* begrijpt, ten Weste met d'*Egeefche* zee, en ten Zuide met d'*Egyptifche* en *Pamfylifche* zee. Uit welke laeste bepaling der *Egeefche* zee van *Plinius*, met dezelve ten Weste, en d'*Egyptifche* zee ten Zuide, tot grenspael van eigen *Klein Afie*, te Stellen, blijkt, dat hy d'*Egeefche* zee niet tot voorby de Zuidweste hoek van *Klein Afie* heeft willen uitbreiden: naerdien hy aenstonts, na d'*Egeefche* zee, ten Zuide van eigen *Klein Afie*, tot grenspael, d'*Egyptifche* stelt: en by gevolg heeft ook *Plinius* het eilant *Rhodus* niet onder d'*Egeefche* zee begrepen, dewijl dat recht ten Zuide onder dit eigen *Klein Afie* leit.

Dewijl dan, volgens *Plinius*, d'*Egeefche* zee ten Weste langs hene de kusten van *Klein Afie*, tot aen *Thracie* strekt, zoo heeft hy ook nootwendigh

digh d'*Ikarische* zee onder d'*Egeefche* begrepen: naerdien het eilant *Ikaros* in d'*Ikarische* zee ten Weste tegen over de kust van *Klein Afie* leit. Daer nochtans het eilant *Ikaros*, volgens *Plinius*, een der eilanden *Cyklades* of *Sporades* is: en hy d'*Egeefche* zee ten Noorde tot grenspael van de *Cyklades* stelt. Doch *Plinius* en alandere oude fchrijvers fpreken onbestendig, twijfelachtigh en verwert van de grenspalen der *Egeefche* zee.

Plinius, als ook *Solinus*, fchijnt, door den derden zeeboefem van *Europe*, d'*Egeefche* zee te verftaen: of d'*Egeefche* zee in den derden zeeboefem van *Europe* te ftellen: Deze derde zeeboefem, als *Plinius* fchrijft, begint van de bergen *Ceraunia*, nu *Monte Chimera*, en in *Albanie* gelegen, (daer de tweede zeeboefem van *Europe*, die van *Lacynium* af begint, ophout) en eindicht aen den *Hellefpont*, en befpoelt de landen van *Macedonie* en *Thracie*: gelijk de vierde zeeboefem van *Europe* met den *Hellefpont* begint, en aen den mont van den poel *Meotis* eindicht: en d'eerfte zeeboefem van

* Nu Ka-
diz. * *Gades* begint, en aen *Lacinium* eindigt.

Pomponius Mela daerentegen noemt de zee, die *Europe* aen de *Middellantfche* zee in zijnen eerften zeeboefem ontfangt, d'*Egeefche* zee: gelijk de zee, die *Europe* in zijnen tweden of volgende zeeboefem ontfangt, in den mont de *Ionifche*, en meer inwaerts de *Adriatifche* zee by hem geheten wort.

Mela. De Latynen of Romeinen noemden de zee, die *Europe* in den laesten of derden zeeboefem ontfangt, de *Thufche*, en de Grieken de *Thyrrenifche* zee. Aldus ftelt *Mela* slechts drie zeeboefems van *Europe* aen de *Middellantfche* zee, en noemt den eerften zeeboefem, dien *Plinius* den derden zeeboefem noemt.

Doch *Solinus*, na den voorgang van *Plinius*, ftelt ook vier zeeboefems: en defgelijx het begin van den derden zeeboefem aen de *Akroceraunifche* bergen, en het einde aen den *Hellefpont*. Ook noemt *Solinus* dezen derden zeeboefem nu den *Egeefchen* zeeboefem, en dan d'*Egeefche* zee.

Verde-
ling der
Egee-
fche zee. D'*Egeefche* zee, in zijne volle grote of in het ruimfte bestek genomen, beftaet uit verfcheide zeen of delen:

want men vind by d'oude Grieken en Romeinen de gehele *Egeefche* zee in verfcheide delen en zeen verdeilt, en ieder deel met eenen byzonderen naem gedaght: als in d'*Egeefche* zee, (alzo in 't byzonder genoemt:) *Myrtoofche*, of *Myrtoifche*, *Kretifche*, *Karpatifche*, en *Ikarifche* zee: waer by eenige de *Macedonifche*, *Griekifche*, *Eolifche* en *Rhodifche* zee voegen.

De bepaling der *Egeefche* zee, zoo in 't groot, als in 't klein genomen, is reeds te vore gezeit.

De *Myrtoifche* zee, of zee *Myrtoum*, *Myrtoufche* zee. begint, volgens *Pausanias*, van het eilant *Eubea*, en fchiet laags het eilant *Helena*, anders *Kranæ*, en nu *Makronifi*, hene, en ftrekt tot aen *Egeum* of d'*Egeefche* zee.

Plinius komt byna, in de bepaling der *Myrtoofche* zee, met *Pausanias* overeen: want *Plinius* ftelt, ten Noortoofte van *Peloponnesus*, d'*Egeefche*, en ten Zuid-oofte de *Myrtoofche* zee, die, van den *Megarifchen* zeeboefem beginnende, gansch *Attika* befpoelt: dies *Plinius* de *Myrtoofche* zee, bewefte en bezuide. d'*Egeefche* zee fchijnt te ftellen.

Een gedeelte van d'*Egeefche* zee wort evenwel, volgens den zelven *Plinius*, aen de *Myrtoofche* zee gegeven: gelijk ook *Strabo* een gedeelte van d'*Egeefche* zee, de *Myrtoofche* zee noemt. Dies dan aldus d'*Egeefche* zee de *Myrtoofche* zou begripen.

Strabo ftelt in zijn eerfte boek de *Myrtoofche* zee, als ook de *Kretifche* en *Lybifche* zee, aen de *Sicilifche* zee, en dezelve *Myrtoofche* zee tuffchen het eilant *Kreten*, en de landen van *Argia*, *Peloponnesus*, nu *Morea*, en *Attika*.

Hy brengt de grootfte brete van de *Myrtoofche* zee op ontrent twalef hondert ftadien, eene ftreke van zeven en dertigh Duitsche mijlen, en de lenghte de helft minder.

Hy plaetft in dezelve zee d'eilanden *Cythera*, nu *Cerigo*, *Kalauria*, *Egina*, (wiens ooftzijde met de *Myrtoofche* zee befpoelt wort,) als ook 't eilant *Salamis*, en eenige der eilanden *Cyklades*. Aldus breit *Strabo* de *Myrtoofche* zee, met eenige eilanden *Cyklades* in dezelve te ftellen, verre na 't Oofte uit.

Strabo stelt, in zijn achtste boek, de *Myrtoosche* zee, van d' uithoek *Sunium* af, (nu *Capo delle Colonne*,) tot aen *Peloponnesus* of *Morea*: gelijk hy ook, in zijn eerste boek, de *Egeesche* zee van d' uithoek *Sunium* begint: welke *Egeesche* zee aldaer, volgens *Strabo*, *Pausanias* en *Plinius*, aen de *Myrtoosche* zee raekt.

Doch de *Myrtoosche* zee was, als gezet is, een gedeelte van d' *Egeesche* zee: want die bespoelde de geheele Oostzyde van *Peloponnesus*: hoewel ook de *Myrtoosche* zee eenige zeeboefems van *Peloponnesus* met water vulde: als den *Argolischen* zeeboefem, nu *Golfo di Engia* genoemd.

Desgelyx schrijft ook *Mela*, dat het wijd-en verre uitschietend Griekenlant, (versta het lant van *Attika* en *Peloponnesus*, nu *Morea*) eerst de *Myrtoosche* zee aenraekt, en daer na, schietende van 't Noorde na 't Zuide, ten Oosten tegen d' *Egeesche* zee, en ten Westen tegen de *Jonische* baren aen leit, dat is, met die beide zeën, ten Oosten en Westen, bespoelt wort. Waar uit blijkt, dat *Mela* de *Myrtoosche* zee, ten Noorde, boven d' *Egeesche* zee gestelt, of liever de *Myrtoosche* zee, als een gedeelte, onder d' *Egeesche* zee, begrepen hebbe; dewijl hy, in het derde hoofdstuk van zijn eerste boek, 't zelve uitsiekend Griekenlant met d' *Egeesche* doet bepalen, zonder de *Myrtoosche* zee te melden.

Mela stelt, in de *Myrtoosche* zee, de eilanden *Cythera*, nu *Cerigo*, tegen over d' uithoek *Malea*, nu *Maleo*, gelegen: en het eilant *Theganusa*, tegen over *Akrita*, nu *Capo Gallo*, beide twee uithoeken van *Peloponnesus*.

Plinius stelt slechts twee eilanden, als *Egiala*, nu *Cerigo*, en *Glaukonnesus*, in de *Myrtoosche* zee: hoewel hy, volgens de bepaling, die hy aen de *Myrtoosche* zee geeft, meer andere eilanden in dezelve zee had moeten plaetsen: en niet *Glaukonnesus* en *Egiala* alleen; dewijl in die zeestreek, die vanden *Megarischen* zeeboefem begint, en gantsch *Attika* bespoelt, d' eilanden *Egina*, *Salamis*, en *Kalauria* leggen.

De *Myrtoosche* of *Myrtosche*, of zee *Myrtoum*, wert alzo, volgens schryven van *Plinius*, na zeker klein eilant,

Myrtous genoemd, dat gezien wort, in 't varen van *Gereffum*, (eene uithoek van het eilant *Eubea*, nu *Negroponte*) na *Macedonie*.

Daerentegen hebben d' oude Grieken gewilt, (als uit het schrijven van *Pausanias* blijkt,) dat de *Myrtoosche* zee alzo na *Myrtilus* zou genoemd zijn: die van de Grieken voor eenen zoon van *Merkuur* gehouden wierdt, en wagnaer van *Enomaus*, koning van *Elis*, was: want als dees *Myrtilus*, door zijn snoo belet *Pelops*, zoon van *Tantalus*, in den wagen-renstrijt met koning *Enomaus*, overwinnaer had gemaakt, met sneuvelen van *Enomaus*, had *Pelops* den zelve *Myrtilus*, op het eischen van zijn bedongen loon, uit het schip, in zee gesmeten, en laten verdrenken. Na welken *Myrtilus* sedert deze zee alzo genoemd was: als breder, in den aenvang der beschrijving van *Morea*, verhaelt wort.

Maer het dunkt *Pausanias*, dat de schrijvers van d' oude daden der eilanders van *Eubea* waerschynelyker spreken, die zeggen, dat aen de *Myrtoosche* zee de naem van eene vrouwe of meiske, *Myrto*, gegeven zy.

Het blijkt, voeght'er *Pausanias* by, dat *Pelops* gene groote zeestreek overgevaren: maer van den mont van den vliet *Alpheus* afgesteken, en aen de scheepshaven van *Elis* gelant zy. Dies is niet geloofelyk, zeidt hy, dat de zee *Myrtoum*, of *Myrtoosche* zee, van *Myrtilus* dien naem bekomen hebbe: dewijl de *Myrtoosche* zee, van het eilant *Eubea* af beginnende, aen d' *Egeesche* zee strekt.

Solinus, met te schryven, dat aen de *Myrtoosche* en *Hellepontische* zeën, van de toevallen der menschen, de namen gegeven zijn, schijnt ook de oorzaak van de benaming der *Myrtoosche* zee, op den toeval, tusschen *Enomaus* en *Pelops*, te brengen: hoewel *Solinus* dien toeval niet uitdrukkelijk melt.

Ptolemens stelt de *Myrtoosche* zee aen d' Oostzyde van d' *Egeesche* zee, neffens en beweste *Karia*, een lantschap van klein *Asie*, en onderscheit dezelve zee van d' *Egeesche* en *Ikari-*
sche

Strab.
lib. 8.

Naam-
rede der
Myrtoos-
sche zee.

sche zee; want hy stelt vervolgens, beweste *Klein Asie*, (eigentlich alzoogenoemt,) d'Egeesche, *Ikarische*, en *Myrtoosche* zee.

Ptolemeus stelt in de *Myrtoosche* zee *Arcefine*, *Belgialis*, *Minyeia*, en *Astypalea*, zonder te zeggen, of het eilanden of steden zijn.

Stephanus stelt, op het eilant *Amorgos*, drie steden, als *Arcefine*, *Minoa*, en *Egialis*. Dies misschien ook *Ptolemeus*, door *Belgialis*, *Egialis*, door *Minyeia*, *Minoa*, en door *Arcefine* *Arcefine*, en, door de namen dier steden, de steden van het eilant *Amorgos* heeft willen verstaen. Waer uit dan blijkt, dat *Ptolemeus* het eilant *Amorgos*, dat ten Noordweste van het eilant *Kôs*, nu *Lango*, en ten Weste verre van de vaste kust van *Klein Asie*. leit, in de *Myrtoosche* zee schijnt gestelt te hebben.

Doch andere houden *Minyeia* voor den naem van een eilant, en willen, dat het nu *Mandria* zou genoemt zyn. Gelijk ook *Astypalea* de naem van een eilant is, dat verder na 't Zuide, en voorby het eilant *Kôs*, nu *Lango*, by het eilant *Karpathos*, leit. Dies de *Myrtoosche* zee, volgens *Ptolemeus*, dus verre, en tot aen de *Karpatische* zee, ten Noorde, zou gestrekt hebben.

Onder de later schrijvers, en van deze eeuw, stelt *Laurenbergh* ook, in zijn kaarte van *Egeesche* zee of *Archipel*, na den voorgang van *Ptolemeus*, de *Myrtoosche* zee, aen d'Ooftzyde van d'Egeesche zee, te weten, tusschen het lantschap van *Karia*, en tusschen d'eilanden *Kôs*, (nu *Lango*,) *Klaros*, *Leros*, *Minyeia*, (nu *Mandria*,) en *Samos*.

Ziet pag. Gelijk nu het eilant *Mandria*, (alzooby d'Italianen genoemt) aen dien oort gelegen is, daer *Ptolemeus* de *Myrtoosche* zee stelt, en de zee, rontom het eilant *Mandria* gelegen, *Mare di Mandria*, dat is, zee van *Mandria*, van het Italiaensch bootsvolk genoemt wort, zoo willen *Baustrand* en andere *Mare di Mandria*, of zee van *Mandria*, voor de *Myrtoosche* zee gehouden hebben.

Doch dat de *Myrtoosche* zee dicht beweste onder *Klein Asie*, en aen de ooftzijde der *Egeesche* zee, zou leggen, gelijk *Ptolemeus* en zijne navol-

gers willen, strijt tegen het schrijven en gevoelen van *Strabo*, *Pausanias*, *Mela*, *Plinius* en *Solinus*, die alle de *Myrtoosche* zee aen de Westzijde van d'Egeesche, langs de kust van *Peloponnesus*, nu *Morea*, (want de *Myrtoosche* zee vult ook, als *Strabo* schrijft, eenige zeeboefsens van *Peloponnesus* met water op) en langs *Attika*, en ten Noorde van de *Kretische* zee, en ontrent het eilant *Eubea* stellen. Doch om *Ptolemeus* met *Pausanias*, *Plinius* en andere te vereenigen, zou men de *Myrtoosche* zee van *Ptolemeus* voor het Ooster gedeelte der gehele *Myrtoosche* zee kunnen houden: by aldien *Mela*, *Plinius*, *Strabo*, *Pausanias* en andere de *Myrtoosche* zee tot zoo verre over de gehele *Egeesche* zee, van 't Ooste tot 't Weste, of van 't Weste tot het Ooste, uitgebreit hadden. Het welk evenwel, uit het schrijven van *Strabo*, *Pausanias* of van *Plinius* en andere, niet te bespeuren is.

De *Kretische* of *Kretenfer* zee was *Kretische* alzoona het eilant *Kreten* genoemt, *sche zee*, en wort eigenlijk by d'ouden voor die zee streke genomen, die het zelve eilant ten Noorde bespoelt.

Strabo stelt, in zijn zeven en achste boek, de *Lybische* (of *Afrikaensche*) *Kretische* en *Myrtoosche* zee vervolgens na malkanderen, en de *Kretische* naest de *Myrtoosche* zee: waer uit blijkt, dat twee zeen, de *Kretische* en *Myrtoosche*, aen malkanderen gespoelt hebben.

Strabo stelt, in zijn zevende boek, van t *Sunium* af, (eene uithoek van *Attika*,) tot aen *Peloponnesus*, de *Myrtoosche*, *Kretische* en *Lybische* of *Afrikaensche* zee, met de zeeboefsens, tot aen de *Sikulische* of *Sicilische* zee. Ook stelt *Strabo*, in zijn eerste boek, ten Ooste aen de *Sikulische* (of *Sicilische*) zee, de *Kretische* en *Myrtoosche* zee.

Plinius stelt ook de *Kretische* na de *Sicilische* zee: die beide delen van de grote *Ionische* zee waren: gelijk ook de Grieken, volgens den zelve *Plinius*, de *Ionische* zee in de *Sicilische* en *Kretische* zee verdeilden. Desgelijx doet *Plinius* *Peloponnesus*, ten Zuide, met de *Kretische*, en ten Weste, met de *Sicilische* zee bespoelen.

Solinus stelt van het eilant *Sicilie* af, tot aen het eilant *Kreten*, de *Sikulische*

+ Nu Ca-
po delle
Colonne.

sche zee: en daarna de *Kretische* zee, die hy zeidt aen *Pamfylia*, een aenzeegelege zuider lantschap van *Klein Asie*, en aen d'*Egyptische* zee te strekken.

Eudoxus stelt, by *Strabo*, het eilant *Kreten* in de *Egeesche* zee: hoewel niet recht in den zin van *Strabo*. Daer nochtans *Strabo*, desgelijx *Solinus*, het eilant *Kreten* ten Noorde, met d'*Egeesche* en *Kretische* zee doet bespoelen. Ten Zuide wort het zelve eilant, volgens *Solinus*, met de *Libysche* en *Egyptische* baren bespoelt: of, volgens *Strabo*, met de *Lybische* zee, die aen d'*Egyptische* zee raekt.

Ten Ooste stelt *Ptolemeus* de *Karpatische* zee, tot grenspael van *Kreten*: gelijk ten Noorde de *Kretische*; ten Weste d'*Adriatische*, en ten Zuide de *Lybische* zee. Doch het is lichter, zeidt *Solinus*, het eilant *Kreten* te noemen, als vast te zeggen, in welke zee het legge: gelijk reeds te vore gezeit is.

Strabo stelt, ontrent het eilant *Kreten*, in de *Kretische* zee, d'eilanden *Thera*, *Anaphe*, *Dia*, *Jos*, *Sicinus*, *Therasia*, *Lagusa*, *Phologandrus*, *Cimolus*, *Siphnos* en *Melos*: die alle benoorden het eilant *Kreten* of *Kandien* leggen. Dies *Strabo* de *Kretische* zee, ten Noorde, boven het eilant *Kreten*, tot zoo verre uitbreit, als deze eilanden strekken.

Strabo doet ook de oost- en zuidzijde van het eilant *Egina*, met de *Kretische* en *Myrtoosche* zee, bespoelen: te weten, de oostzijde mischien met de *Myrtoosche*, en de zuidzijde met de *Kretische* zee.

Boschino en andere houden de *Kretische* zee voor die geheele zee, welke het gantsche eilant *Kreten* of *Kandia*, ten Noorden, bespoelt, tot aen d'eilanden van *Milo*, *Santorino* en *Stam palia*, benoorden het eilant *Kandien* gelegen.

Ricciol. Andere houden de *Kretische* zee voor die zee, welke ten Weste aen de *Sicilische* zee raekt, en van * *Tenarum* af, een uithoek van *Peloponnesus* of *Morea*, ten Noorde langs het eilant *Kandien*, tot aen desselfs uiterste Oosthoek *salmone*, strekt.

In de Nederlantsche zeeboeken wort het eilant *Kandien* niet onder de

Egeesche zee of *Archipel* gerekent; maer dwers ten Zuide voor d'*Archipel* gestelt.

Een gedeelte van de *Sikulische* of *Sicilische* zee (die een gedeelte der grote *Ionische* zee is, welke *Morea* ten Weste bespoelt) daer het ten Weste aen de *Kretische* en *Egeesche* zee raekt, en de Zuidkust van *Morea* bespoelt, wort nu van het Italiaensche zeevolk *Mar di Sapienza*, en by d'onzen de *Wateren van Sapienza* genoemd, na zeker eilant of eilanden *Sapienza*, die onder de kust van *Modon*, eene zee stad van *Morea*, leggen.

De zee van *Sapienza*, die ten Ooste aen d'*Egeesche* zee of *Archipel* pael, maakt verscheide golven of zeeboefems aen de Zuidkust van *Morea*: als de golf van *Koron*, de golf van *Kolochina*, en golf *Beatico*.

D'*Ikarische* zee raekt, volgens *Strabo*, ten Noorde, aen d'*Egeesche*, ten Weste, aen de *Myrtoosche*, en ten

zuide aen de *Karpatische* en *Egyptische* zee: (gelijk aen de *Karpatische* d'*Egyptische* zee paelde,) en ten Ooste aen de Westkust van *klein Asie*.

D'*Ikarische* zee heeft, volgens *Strabo*, het eilant *Ikarus* voor zich leggen. Maer hy stelt daer en boven ook, in d'*Ikarische* zee, d'eilanden *Samos*, *Kôs*, *Pathmos*, *Leros* en de *Korassies*.

Plinius stelt, in het elfde hoofdstuk van zijn vierde boek, d'*Ikarische* zee tusschen d'eilanden *Samos* en *Mykonos*: gelijk ook *Strabo* het eilant *Ikaros* by *Samos* stelt.

Plinius schijnt d'*Ikarische* zee, ten Ooste van d'eilanden *Cyklades* en *Sporades* te stellen. Want de *Cyklades* en *Sporades* (zeidt hy) zijn ten Ooste met d'*Ikarische* stranden van *Asie* besloten. Dies hy ook d'*Ikarische* zee tot aen *klein Asie* uitbreit: gelijk ook de stranden aen dien oort, na d'*Ikarische* zee, hierom d'*Ikarische* stranden van *Asie*, by hem, genoemd worden. Doch te voren, in het zelve hoofdstuk, rekent hy ook het eilant *Ikaros* onder de *Sporades*.

Andere stellen de *Ikarische* zee, van den *Hellepont*, of altoos van het eilant *Lesbos* af, tot aen *Gnydus*, (een stad op het vast lant van *klein Asie*,) en

Zee of wateren van Sapienza.

Ikarische zee.

lib.4.6.12

Ricciol.

en tot aen het eilant *Seriphos*, nu *Serfou*.

D' *Ikarische* zee was, volgens *Strabo*, *Plinius* en *Solinus*, alzo na het eilant *Ikaros* genoemd: gelijk het eilant *Ikaros* zelf, na *Ikaros*, zoon van *Dedalus*. *Pausanias* daer en tegen wil, dat de *Ikarische* zee niet van het eilant *Ikaros*, maer van *Ikarus*, zoon van *Dedalus*, dien naem zou bekomen hebben: als blijkt uit zijn volgende schrijven. Wanneer *Dedalus*, met zijn zoon *Ikarus*, uit vreeze voor de gramfchap van *Minos*, koning van *Kreten*, van daer besloot te vluchten, had hy schepen, hoewel gene grote, voor zich zelven, en voor den zoon *Ikarus*, gebouwt, en, beneffens de schepen, zeilen verzonnen, die toen noch niemant uitgevonden had: ten einde zy, de wint tot hun voordeel hebbende, de vloot van *Minos*, die alleen met riemen voortgedreven wiert, zouden ontsnappen. Wel quam *Dedalus* behouden aen lant: maer men zeidt, dat het schip van *Ikarus*, door onervarentheit van de ftierluiden, verongelukte: wiens lijk, door de baren, of vloet der zee, aen een eilant, onder *Pergamum*, eene ftad van Klein *Asia* gelegen, dat toen noch nameloos was, opgeworpen wiert.

Komende *Herkules* by geval aldaer, kende hy het dode lijk, en had het begraven: alwaer, noch ten tijde van *Pausanias*, eene kleine opgeworpe aerde hoop op eene uithoek, die aen d' *Egeefche* zee uitsteekt, lagh. Van dezen *Ikarus* had het eiland en de zee, die het eilant omringt, de naem bekomen. Dus verre *Pausanias*.

De *Karpatifche* zee was alzo, volgens *Strabo*, *Plinius* en *Solinus*, na het eilant *Karpathos*, in dezelve gelegen, genoemd, en wort nu, op Italiaenfch, *il Mare Carpathio*, en enkelijk ook *il Carpathio* genoemd.

De *Karpatifche* zee grenft, volgens *Strabo*, ten Noorde aen de *Ikarifche*, en ten Weste aen de *Kretifche* en *Lybifche*, of *Afrikaenfche* zee: gelijk ook *Ptolemeus*, ten Ooste van het eilant *Kreten*, de *Karpatifche* zee ftelt.

Plinius ftelt, tot grenspael der eilanden *Cyklades* en *Sporades*, ten Zuide de *Karpatifche* en *Kretifche* zeen: gelijk ten Noorde d' *Egeefche* zee.

In de *Karpatifche* zee leggen, behal-

ve *Karpathus*, vele eilanden, *Sporades*: *Strabo* en allermeeft tuffchen d'eilanden *Kôs*, *Rhodus* en *Kreten*. Waer onder zijn d'eilanden *Aftypalea*, *Telus*, *Chalcie*: als ook *Nifyrus*, *Kafus*, en d'eilanden *Kalydnes*, (welke laefte eenige voor d'eilanden *Leros*, en *Kalymna* houden) en meer andere.

D' *Egeefche* zee, op haer grootfte en ruimfte bestek, en voor die zee-plas van het Ooster gedeelte der Middellantsche zee genomen, dat ten Noorde de Zuider kusten van *Thracie*, ten Weste, de Ooster kusten van *Griekenlandt*, (als van *Macedonie*, *Theffalie* en *Peloponnesus*, nu *Morea*,) ten Ooste de kusten van *Natolien* of *klein Afie*, en ten Zuide de kusten van het eilant *Kandien* bespoelt; en aldus aen dien oort *Europe* van *klein Afie* fcheit, en uit d' *Egeefche*, *Myrtoofche*, *Ikarifche* en *Karpatifche* zee beftaet, is namaels by de later *Grieken*, met een *Griekfch* koppelwoort, *Archipelagos* genoemd: gelijk ook de *Franken* of *Wefter Kristenen* van *Europe*, dien naem, na den voorgang der *Grieken*, om die zeefstreke uit te drukken, behouden hebben: hoewel gebroken, en gefmeet, na ieders trant van tale: want d' *Italianen* hebben die zeefstreke *Arcipelago*, de *Spanjaerts*, *Archipelago*, en de *Neerduifchen*, defgelyx de *Fransen*, in 't verkort, *Archipel* genoemd: hoewel de laefte ook *Archipelague* zeggen. Desgelijks worden d'eilanden in de zelve zee gelegen *Isole di Arcipelago* van d' *Italiaanen* genoemd.

De *Turken* noemen d' *Archipel*, op *Turkfch* *Akdeniz*, of *Akdins*, dat is, *Witte zee*: defgelyx de hedensdaegfe *Grieken*, in een zelven zin, op *Griekfch* *Aspra Thalassa*, ten aenzien, en tot onderscheit van de *Zwarte zee*, die de *Turken*, in een zelve betekenis, *Kara Deniz*, of *Kara Dins*, en de *Grieken* *Maura Thalassa*, noemen.

Dewijl nu d' *Egeefche* zee of *Archipel*, door de *Hellefpont*, (alzo by ouds, en nu *Braccio di S. Georgio* genoemd) en door hare tweevoudige en dobbelle Straet, als *Stretto di Dardanelli*, dat is, *Straet van Dardanellen*, en *Stretto di Gallipoli*, of *Straet van Gallipoli*, tot in *Mar di Marmara*, of *Zee van Marmara*, (en anders *Mare Albo*, dat is, *Witte zee*, by

Ikarische
zee.

* Nu
eilant
Kandia.

Karpati-
fche zee.

d'Italianen, en by ouds *Propontis* genoemd, hare opening heeft, en doorboort,) en het water van *Mar di Marmara*, tot aen het kanael van *Konstantinopelen*, gelijk ook dat van d'Egeesche zee of *Archipel*, wit is, zoo hebben hierom *Briet*, en eenige andere weinige lantbeschrijvers, d'Egeesche zee of *Archipel*, tot aen de stad *Konstantinopelen*. (daer ontrent *Mar di Marmara* eindigt) en tot aen het kanael van *Konstantinopelen*, uitgebreit. Gelijk ook de Turken, door de woorden *Akdeniz*, dat is, *Witte zee*, niet alleenlijk d'Egeesche zee of *Archipel*; maer ook *Mar di Marmara*, verstaen; hoewel d'Italianen eigenlijk door *Marre Albo*, dat is, *Witte zee*, de *Propontis*, of *Mar di Marmara* alleenlijk verstaen.

Doch dat d'Egeesche zee haer, onder dien naem, tot zoo verre zou uitstrekken, strijt regen het gevoelen van alle oude schrijvers.

Wel maken *Plinius*, *Solinus* en *Strabo* d'Egeesche zee, met de *Hellepont*, *Propontis*, *Thracische Bosphorus*, of kanael van *Konstantinopelen*, en de Zwarte Zee, tot een zelve en doorgaende zee: maer onderscheiden evenwel die by name van malkanderen.

In dien zin schrijft aldus *Plinius*. De wijde zee, leggende voor *Asie*, en van *Europe*, door het uitstekende strant van *Cherronesus*, in *Thracie*, (of hangend eilant) in *Thracie* afgescheiden, schiet, met een smalle doorgang of kanael, tusschen de landen door, en scheidt, door eene tusschenwijte van zeven stadien, *Europe* van *Asie*: daer na wort de zee wyder, en dan weer nauwer. D'eerste engte wort de *Hellepont*, en de wijte de *Propontis*, en d'engte de *Thracische Bosphorus* genoemd.

Na dit gevoelen schijnt ook *Strabo* te hellen, daer hy, in zijn eerste boek, schrijft, dat by het *Cherronesus* van *Thracie*, eene Straet van zeven stadien is, door welke *Egeum*, dat is, *Egeesche zee*, en *Hellepont*, na 't Noorde, in een andere zee schieten, de *Propontis* genoemd: gelijk die weer in een andere zee, † *Pontus Euxinus* genoemd, stort. Dus verre *Strabo*.

Hoewel d'Egeesche zee, ten aenzien van den loop der stroomen, haer water uit die zeen, als *Hellepont*, *Pro-*

pontis, en de Zwarte zee, ontfangt.

Het woort *Archipelagos*, na de rechte Grieksche spelling, is eigenlijk zoo veel als *vorst-zee*, of *prins-zee*, of *opper- of hooft-zee* gezeit; dewijl de groote menigte der eilanden, die deze zee begrijpt, haer met recht d'opper-vorstelijkheid of opperhoofdigheit, boven d'andere zeen van die oorden, beschaert en gegeven hebben.

Ten zelve inzichte hebben ook de zeeluiden, zoo Italianen als Portugezen en Neerduitschen, na den voorgang der Grieken, verscheide andere groote zeestreken, daer in zy zeer vele eilanden, op hunne eerste aankomste, vonden leggen, met den naem van *Archipelago* of *Archipelago* beschonken; hoewel, tot onderscheid van elkanderen, den naem van het naest aangelege lant, of van d'ingelege eilanden, gemeenlijk daer by te voegen. Maer deze *Archipel* van de Middellantsche Zee, wort, by d'onzen en andere volken van *Europe*, enkelijk, uitstekentheits halve, d'*Archipel* doorgaens genoemd.

Men heeft elf of twalef andere *Archipellen* of *Archipelagos*, aen andere oorden der werelt, in den Oceaan gelegen, en ieder met vele eilanden bezet.

D'Italianen, na den voorgang der oude Grieken en Latynen, verdeilen ook d'*Archipel* in de *Kretische*, *Karpatische*, *Myrtoosche*, *Ikarische* en *Egeesche zee*: welke zeen ieder ook enkelijk by hen *il Kretico*, *il Karpatio*, *il Mirtoo*, *il Ikario* en *il Egeo* genoemd worden, zonder den algemenen naem van *mare*, dat is, *zee*, daer by te voegen.

De *Kretische zee* wort by hen voor die gehele zee genomen, die het gantsch eilant van *Kandien*, ten Noorden, bespoelt, en tot aen d'eilanden van *Milo*, *Santorino*, en *Stampalia* strekt.

De *Myrtoosche zee* begint van die eilanden, en eindigt aen het eilant van *Nikaria*.

D'*Ikarische zee* begint van het eilant *Nikaria*, en eindigt aen het eilant *Andro* en *Samo*, en strekt tot aen het eilant van *Scio*, na 't Zuide.

D'Egeesche zee is die zee, welke van *Capo di *Negroponte* na 't Zuidooste begint, en aen *Scio* eindigt, en strekt aen de *Stretto di Constantinopol*, of Straet der

† Zwarte zee.

Verdeling der Archipel. Boschin. di Archipelago.

Kretische zee.

Myrtoosche zee.

* Een eilant eertijts Eubea.

der *Dardanellen*, en bespoelt al het vast
lant, zo van *Klein Afie*, ten Ooste, als
Europe, ten Noorde en Weste.

De *Karpatifche* zee is die zee, die
alzoo na het eilant *Karpathus*, nu *Scar-*
panto, genoemd wort, en rontom het
zelve eilant vloeit.

Gelijk d'*Egeefche* zee, (tusschen
Europe, ten Weste, en tusschen *klein*
Afie, ten Ooste, begrepen,) in ver-
fcheide zeen, als in d'*Egeefche* zee, (al-
zo in 't byzonder genoemd,) en in de
Myrtoofche, *Ikarifche*, *Kretifche* en *Kar-*
patifche zee, by d'ouden verdeilt was,
alzoo wiert, na het eindigen dezer
Egeefche zee, het overigh Ooster ge-
deelte der Middellantsche zee, langs
de zuidkust van *klein Afie* gelegen,
in verfcheide zeen verdeelt, als in de
Rhodifche, *Lycifche*, *Pamfylifche*, *Cilici-*
fche en *Cyprifche* zee: ieder zee alzo
na een der lantschappen van *klein*
Afie, die dezelve zee bespoeldt, ge-
noemt; behalve de *Cyprifche* zee, die
alzoo na het eilant *Cyprus*, gelijk de
Rhodifche zee, na het eilant *Rhodus*,
geheten was.

Lycifche
zee.

Ziet
pag. 82.

De *Lycifche* zee ftrekt, na 't Oo-
ste, van de *Rhodifche* zee af, ten Zui-
de langs het lantschap van *Lycie*,
tot aen d'eilanden of klippen *Cheli-*
dones, en eindight aen eene uithoek
van *klein Afie*, na die eilanden, *Capo*
delle Celidonia van het Italiaenfch
bootsvolk geheten: maer wierd by
ouds d'uithoek van *Patara*, na de
bygelege stad *Patara*, genoemd.

Aen de *Lycifche* zee grenst de
Pamfylifche zee, alzoo na het lant-
fchap van *Pamfylie* genoemd: welke
beide zeen, door d'eilanden of klip-
pen *Chelidones*, van malkanderen ge-
fcheiden waren.

Pamfyl-
ifche
zee.

De *Pamfylifche* zee is, volgens
Strabo, ten Noorde, omgeven met
d'uitterste einden van *Rou Cilicie*, en
met *Pamfylie* en *Lycie*, tot aen het
vast lant, tegen over het eilant *Rho-*
dus, en ten Ooste met het eilant
Cyprus, en raekt ten zuide tot aen
d'*Egyptifche* zee. *Strabo* fchijnt,
door deze bepaling, de *Lycifche* zee
onder de *Pamfylifche* zee te begryp-
pen: hoewel *Plinius* de *Lycifche* zee
duidelijk van de *Pamfylifche* zee on-
derscheit.

Aen de *Pamfylifche* zee raekt de * Of zee
* *Cilicifche* zee, alzo na het lantschap van *Thar-*
van + *Cilicie* genoemd: maer de zee- fis, of *Ci-*
ftraet, tusschen *Cilicie* en het eilant *Cy-* licie, Aët.
prus, wiert by d'ouden, op Griekfch, + Nu
Aulon Cilicius, dat is, *Cilicifche kanael*, Karma-
nia.
doorgaens geheten.

De zee, tusschen *Cilicie* en *Syrie*, *Cyprifche*
(welk *Syrie*, ten zuide, daer tegen o- zee.
ver, in *groot Afie* leit) en tusschen het
eilant *Cyprus*, wort, na het zelve eilant,
de *Cyprifche* zee genoemd: en ook d'*Iffi-*
fche zeeboefem, na *Iffus*, nu *Ajazzo*,
eene vermaerde stad van *Cilicie*, en
by d'*Italianen* *Golfo di Ajazzo*, en by
d'onzen de *Golf van Scanderona*, en
Golf van Aleffandretta.

Onder de zeekusten van *Syrie*,
wordt dezelve Middellantsche zee
de *Syrifche*; onder *Fenicie*, de *Feni-*
cifche; by *Sidon*, de *Sidonifche*; by
Judea, de *Judaifche* of *Joodsche*; by
Palefijn, de * *Palefijner*, by + *Joppe* de * Of zee
zee van *Joppe*, en by *Egypten* d'*Egyp-* der *Fili-*
tifche zee genoemd. Anders wort + *Ex. 23.*
d'*Egyptifche* zee ook de *Pharifche* 31.
zee, na *Pharos*, (wel eer een eilant
voor de stad *Alexandria*, in zee ge-
legen) geheten.

Ptolemeus fteft d'*Egyptifche* zee
tusschen *Pelufum*, nu *Belbais*, eene
stad van *Egypten*, en tusschen *Axilla*,
en breid dezelve by na tot aen het
eilant *Cyprus*, en tot aen de *Pamfyli-*
fche zee, met *Strabo*, uit.

Makrobius noemt het gedeelte der
Middellantsche zee, tusschen *klein* Maegden
Afie en *Afrika*, de zee *Parthenium*, of zee.
Parthenifche zee. *Parthenium* is een
Griekfch woort, en zoo veel als
Maeghdelyk gezeit: waerom die zee
ook de *Maeghden zee* genoemd wort.

Eenigen verdeilen de *Parthenifche*
of *Maeghden zee* in de *Lycifche*, *Pam-*
fylifche, *Cilicifche* (of *Iffifche*), *Syrifche*,
Fenicifche *Sidonifche*, en in de *kleine*
Jonifche zee.

Eenigen houden de *Parthenifche*
of *Maeghden zee* voor een en dezel- Ziet
ve, met den zeeboefem van *Settalia*. pag. 82.

De *Syrifche* zee (*Bahar Alsjan*,
dat is, zee van *Syrie*, op *Arabifch* *Syrifche*
genoemt) begint van de stad *A- zee.*
jazzo, en bespoelt de kusten van
Syrie, en ftrekt tot aen de *Cyprifche*
zee, of aen *Amathus*, eene stad op
het

het eilant *Cyprus*, en tot aen *Korseus*, een vliet van *Asie*.

De *Fenicische* of *Sidonische* zee begint vanden vliet *Korseus*, en strekt tot aen *Gaza*, een aenzegelege stad in het lant van *Palestijn*. De kleine *Ionische* zee begint van *Gaza*, en strekt tot aen *Egypten*, en begrijpt de *Palestijner* zee, en raekt eindelijk, ten Weste, aen d'*Egyptische* of *Pharische* zee.

Na 't einde der *Parthenische* zee, dat is, na d'*Egyptische* zee, begint de Middellantsche *Afrikaensche*, of * *Lybische* zee, in 't eng genomen, die, volgens schrijven van *Ptolemeus*, tusschen de Zuider zeekuste des eilants van *Kreten* of *Kandien*, en tusschen de kust van *Afrika*, (te rekenen van de hoeve *Axilla* tot aen de hoeve van *Philenus* of *A-ras*,) en tusschen de groote binnenste *Syrtis*, besloten en begrepen leit.

* Anders
Cyrenat-
sche zee.

Maer de *Lybische* zee, in 't brede genomen, begrijpt zoo wel de zee voornoemt, als die gehele zee, die begrepen is tusschen een rechte lijn, gehaelt van *Capo Passaro*, d'Oost uithoek van het eilant *Sicilie*, tot aen *Capo Krio*, de Westhoek van het eilant *Kandien*, en tusschen de kust van *Afrika*, die van de hoeve van *Axilla* af, tot aen de kleine *Syrtis* strekt.

Van daer begint d'*Afrikaensche* zee, (waer in d'eilanden *Malta*, *Lampadoura* en andere leggen) en strekt tot aen het eilant *Sardinia*: alwaer die zee aen de *Sardinische* of *Sartoosche* zee stoot: alhoewel de *Sardinische* zee, aen de zyde van *Afrika*, eensdeels de *Numidische*, en eensdeels de *Mauritaensche* of *Moorsche* zee wort genoemd. Maer de gehele zeeplas wort nu de *Barbarische* zee, en van d'*Italianen* *Mar di Barbaria* geheten, die uit beide zeën, als de *Numidische* en *Mauritaensche*, en uit d'*Afrikaensche* zee bestaet.

De *Mauritaensche* of *Moorsche* zee eindigt aen de Straet van *Gibraltar*.

Grote
der Ar-
chipel.

* of van
Capo
Matapan
acht mij-
len be-
weste
Capo
Maleo.

D'*Egeesche* zee, in haer grootste bestek, van 't Weste tot het Ooste, genomen, te weten van *Capo* * *Maleo*, of *Capo S. Angelo*, (d'uiterste Zuidoofter hoek van *Morea*, tegen over het eilant *Cerigo*, het eerste eilant van d'*Archipel*) tot aen de Golf van *Ajazzo*,

het uiterste Ooster eind der Middellantsche zee, (gelijk *Strabo* tot zoo verre d'*Egeesche* zee schijnt uit te breiden) wort van eenige op negen hondert duizent schreden, dat zijn negen hondert Italiaensche, of twee hondert vijf en twintigh Duitsche mylen, begroot: hoewel andere die zeestroke niet meer als op zes hondert en rachtentigh: en andere weer op negen hondert vijf en zeventig; en zommige op duizent Italiaensche mylen begroten. Ptolem.
Strab.

D'*Egeesche* zee of *Archipel*, van 't Weste na 't Ooste, dat is, tusschen *Europe* of *Oud Griekenland*, als *Morea*, *Achaia* en *Macedonie*, en tusschen *Natolia* of *klein Asie*, (gelijk *Plinius* en meest al d'andere oude lantbeschrijvers d'*Egeesche* zee, en de hedendaegsche d'*Archipel* schijnen te nemen) heeft verscheide brete of lengte, na de verscheide afwykingen der tusschen beide gelege landen.

De grootste lengte, te rekenen van 't Weste na 't Ooste, tusschen *Capo Maleo*, of *Sant Angelo*, (een uithoek van *Morea*, by het eilant *Cerigo*, het eerste eilant ten Weste van d'*Archipel*) tot aen *Capo Perera* (by het eilant van *Lango*, onder de Wester-hoek van *Natolia* of *Klein Asie*) wort in de zeeboeken en zeekaerten, na de stelling der hedendaegsche stuurloiden, in rechte lijn, op twee en veertig Duitsche mylen, of hondert en acht en zestig Italiaensche mylen, begroot. Want van *Capo Maleo* of *Sant Angelo*, tot aen het eilant *Milo*, zijn veertien mylen: van *Milo*, tot aen het eilant *Morgo*, twalef mylen: van *Morgo* tot aen *Capo Perera*, of tot aen het eilant *Scarpanto*, (in rechte lyn, ten Zuide daer tegen over gelegen) zestien mylen: r'zamen twee en veertig Duitsche mylen. Van de Zuithoek van *Scarpanto*, tot aen *Capo Tranquillo*, de Zuid-hoek van het eilant *Rhodus*, Oostwaerts, zijn tien mylen: dies de *Egeesche* zee of *Archipel*, van *Capo Maleo*, of *Sant Angelo*, af, tot aen het eilant *Rhodus*, (dat by eenige voor het laeste eilant van d'*Egeesche* zee of *Archipel* gestelt wort, gelijk *Cerigo* 't eerste) in rechte lijn, van 't Weste na 't Ooste, eene streke van

van ontrent twee en vijftigh Duitfche mylen in de grootfte brete of lengte zal hebben.

Van *Capo Sant Gioanno*, d'andere Zuid-hoek van *Rhodus*, meer na 't Oofte, tot aen *Capo Baffo*, de wefthoek van *Cyprus*, zijn acht en veertigh mylen: t'zamen eene ftreke van hondert Duitfche mylen: by aldien deze twee en vijftig mylen van *Capo Maleo* af, tot aen het eilant *Rhodus*, daer by gevoegt worden.

De zeeftreke van *Capo Baffa*, de uitterfte Wefthoek van het eilant *Cyprus*, tot aen de ftrad *Alexandretta*, dicht by de Golf van *Ajazzo*, (het uitterfte eind der *Middellantfche* zee, na 't Oofte,) wort op vijfen zeventig mylen gerekent: maer van *Capo Andrea*, d'Oofthoek van *Cyprus*, tot *Alexandretta*, op zes en twintig. By deze vijf en zeventig gevoegt, de twee en vijftig mylen van *Capo Maleo* tot aen 't eilant *Rhodus*, en d'acht en veertig mylen van *Rhodus*, tot aen *Capo Baffo*, op *Cyprus*, zal de gehele zeeftreke van *Capo Maleo*, tot aen *Alexandretta* of *Golf di Ajazzo*, het uitterfte Oofteind der *Middellantfche* zee, op hondert en zeventigh Duitfche, of zes hondert en tachtigh Italiaenfche, mylen uit komen.

Anders wort de lengte, van 't Oofte tot het Wefte, aldus gerekent: van *Capo Bufa*, de Noordwefter hoek des eilants van *Kandien* (die met *Capo Maleo* of *S. Angelo*, in rechte lijn byna zuide en noorde leit) tot aen *Capo Salomoni*, d'Oofter uithoek van *Kandien*, zijn vijf en dertigh mijlen: van *Capo Salomoni*, tot aen *Capo Baffo*, de Wefter uithoek des eilants van *Cyprus*, zijn acht en zefstigh mijlen: van daer tot *Alexandretta* of zeeboefem van *Ajazzo*, vijf en zeventigh mijlen: t'zamen hondert en acht en zeventigh mijlen.

De brete der *Archipel*, van *Capo del Colonna*, een uithoek van oud *Griekenlant*, 5 of 6 mylen ten Zuidooften van het eilant *Negroponte* gelegen, tot aen *Kalaberno*, de Weftkuft van *Natolia*, of *Klein Afie*, zijn een en dertigh mijlen, Ooft ten Zuide: want van *Capo delle Colonna*, tot aen het eilant *Andrea*, zijn elf mijlen: van het Zuid-eind van *Andrea* tot aen de klip *Venetico*,

dicht bezuiden het eilant *Scio* gelegen, zijn veertien mylen: van daer tot aen *Calaberno*, de Weftkuft van *Natolia* of *Klein Afie*, ontrent vier mijlen: t'zamen een en dertigh mijlen.

Van *Capo Volo*, de Noorder uithoek van de Golf van *Volo*, drie mylen ten Noorde van de Noorder kuft van het eilant *Negroponte* gelegen, tot aen *Capo Bababora*, een Wefter uithoek van *Natolia*, wort de brete der *Archipel* vijfendertig Duitfche mijlen begroot. Want van *Capo Volo*, Ooftwaerts, in rechte lyn, tot aen het eilant *Schoppelo*, zijn tien mijlen: van *Schoppelo* tot aen het eilant *Aiftrati*, of *S. Strati*, zijn veertien mylen: van het eilant *Aiftrati*, (recht ten zuidwefte, drie mylen van het eilant *Lemnos* gelegen) tot aen *Capo Bababora*, of uithoek van *Natolie*, (ontrent drie mylen, ten Noorde van het eilant *Metelina* gelegen,) zijn elf mylen; t'zamen vijf en dertigh mijlen.

Ten Noorde, dicht na de kuft van *Thracie* toe, is d'*Archipel* noch veel fmaller: want van *Capo Monto Sante*, (een uithoek van *Monto Santo*, eertijds *de bergen Athos* genoemt,) tot aen 't eilant *Samothracie*, nu *Samandrachi*, zijn vijftien of zefstien mijlen: en van daer tot aen of by de kaep van de *Dardanellen*, en aen de mont van de Straet der *Dardanellen*, vijf mijlen, t'zamen een ftreke van ruim twintigh mylen.

De lengte der *Egeefche* zee of *Archipel*, van 't Zuide na 't Noorde, te rekenen van de Noord-zyde des eilants van *Kandien* af, tot aen de Zuid-kuft van *Thracie*, wort in de zeekaerten op ontrent vijfen zeventig mylen gefteit.

D'*Egeefche* zee of *Archipel* is met een groot getal van eilanden, voornamelijk in het midden, als bezaeit; die by eenigen op zefstigh, by anderen op vijfen zeventigh, en by zommige op drie hondert, begroot worden. Doch die laetste brengen onder dit getal ongetwijffelt ook alle blinde en nameloze klippen; rofsen, drooghten en zantbanken.

Eenige, als *Bofchino*, ftellen zeven grote, en acht en negentig kleine eilanden: vier hondert acht en zefstigh klippen, en hondert en zes en veer-

tigh *Secche Scoperte*, een *Coperte* (op Italiaënsch alzoogenoemt) dat zijn ope en bedektedrooghten, of zantbanken of platen.

Van wege dit groot getal der eilanden, daer d'Egeesche zee of *Archipel*, als mee bezaeit is, wort dezelve zee, by *Ammianus*, niet t'onrecht, op Latijn, *Mare Insulatum*, dat is, eilantsche, of eilantrijke zee, genoemt.

Zommige eilanden der Egeesche zee, of *Archipel*, leggen onder de kust van klein *Asie*, en worden dienvolgens onder *Asie* gerekent: andere onder de kust van *Europe*, en worden onder *Europe* gerekent.

Eenige leggen in het Noorder, en andere in het Zuider gedeelte: en eenige in 't Ooster, en andere in 't Westergedeelte der *Archipel*: want in die deelen kan ook d'Egeesche zee of *Archipel* verdeelt worden: als in de zee-kaerte van d'*Archipel* te zien is.

D'oude Grieken verdeilden al d'eilanden der Middellantsche zee, in groote en kleine eilanden. De grote eilanden wierden by hen ten getale van zeven gestelt, als *Sicilie*, *Sardinia*, *Kreten*, *Cyprus*, *Eubea*, *Korfsika*, en *Lesbas*. Al d'andere wierden voor kleine eilanden gehouden; als die voornamelijk in het midden van d'Egeesche zee of *Archipel* leggen.

De kleine eilanden, die in d'Egeesche zee of *Archipel* leggen, wierden by de Ouden in eilanden *Cyklades*, rontom het eilant *Delos* gelegen, en in *Sporades*, die overal verspreit leggen, verdeilt.

Eenigen hebben ook den naem van *Cyklades* tot die eilanden uitgebreit, die zeer verre van het eilant *Delos* af leggen: want *Stephanus* rekt onder het getal der eilanden *Cyklades*, eilanden van *Karie*: als *Kafos*, *Tellos*, *Nissyros*, ook *Tragea*, een eilant van *Ionie*: en *Ikos* en *Peparethos*, eilanden van *Macedonie*.

Plinius besluit d'eilanden *Cyklades* en *Sporades*, ten Ooste, met d'*Ikarische* stranden van *Asie*: ten Weste, met de stranden der *Myrtoosche* zee van *Attika*: ten Noorde, met d'Egeesche zee, en ten Zuide met de *Kretische* of *Karpatische* zee.

Isidorus, na den voorgang van *Ethi-*

kus en *Orosius*, hout alle d'eilanden van d'Egeesche zee voor *Cyklades*, ten getale van drie en vijftigh: welket eerste, ten Ooste, *Rhodus* is: ten Noorde, *Tenedos*: ten zuide, *Karpathus*: en ten Weste *Cythera*, nu *Cerigo*. Aldus noemt ook *Beda* *Rhodus* het deurluchtigste eilant der *Cyklades*. Maer evenwel wierden by d'oude Grieken en Latynen, door den naem van *Cyklades*, eigenlijk alleen die eilanden verstaen, die in het rontom het eilant *Delos* leggen: gelijk ook de naem van *Cyklades* zelf, behalve verscheide oude schryvers, zulks duidelijk getuigt.

Het eilant *Delos* leit, volgens *Strabo*, allermeeft in d'Egeesche zee: en d'eilanden *Cyklades* leggen rontom het eilant *Delos*, en hebben d'eilanden *Sporades* voor zich leggen. Van wege hunne gelegenheit, in 't rontom, of in een kring, of dewylze in 't rond of in een kring rontom het eilant *Delos* leggen, en, het zelve omringen, wierden die eilanden *Cyklades* genoemt: want *Cyklas* of *Cyklos* bediet op Grieksch, een ront of kring. Hierom noemt *Plinius* het eilant *Delos* het middenste der *Cyklades*. Waerom men gevoeghelijk de *Cyklades*, op Neerduitsch, rontfelen of kringelingen zou mogen noemen.

Maer d'eilanden *Sporades* wierden alzoop Grieksch genoemt, dewylze in zee hier en daer verspreit leggen, en niet in 't rontom by een, gelijk d'eilanden *Cyklades*.

In 't begin, of aenvangkelijk, wierden slechts twalef eilanden *Cyklades* gestelt: maer daer na zijn'er meerder by gekomen. *Artemidorus* stelt by *Strabo* het begin der eilanden *Cyklades* van het eilant *Helena* af, en begroot die ten getale van vijftien: als *Cea* of *Ceon*, na by het eilant *Helena*, *Cythnos*, *Seriphos*; *Melos*, *Siphnos*, *Cimolus*, *Prepefinthos*, *Olearus*, *Naxos*, *Parus*, *Syrus*, *Mykonus*, *Tennis*, *Andros* en *Gyáros*. *Strabo* stelt al d'overige eilanden onder het getal der twalef: maer *Prepefinthos*, *Olearos* en *Gyáros* geenzins.

Strabo stelt d'eilanden *Sporades* in d'*Ikarische* en *Karpatische* zee, voor d'eilanden *Cyklades*, en allermeeft

Mela
Strabo,
Plin.
Solin.

Eilan-
den Cy-
klades
en Spo-
rades.

voor

voor het strant van *Thoantium*, een uithoek van het eilant *Karpathos*, nu *Scarpanto*, na het eilant *Chalce* toe, nader aen *Europe*, als aen *Asie*.

In de *Karpatijſche* zee leggen, volgens den zelven *Strabo*, vele eilanden *Sporades*, en allermeeſt tuſſchen d'eilanden *Kòs*, *Rhodus*, en *Kreten*; als daer zijn *Aſtypalea*, *Telos*, *Chalcie*, *Niſyros*, *Karpathus*, *Kafus*, *Amorgos*, *Lebinthos*, *Leria* of *Leros*, beneffens eenige kleine eilanden der *Niſyriers*, en d'eilanden *Kalydnes* geheten. Alle deze eilanden rekt *Strabo* onder de *Sporades*; maer niet *Rhodus* en *Kòs*. Zoo eenige ouden hebben gewild, zouden d'eilanden, die *Homeer* d'eilanden *Kalydnes*, noemt, *Sporades* zijn. Andere hielden, volgens *Strabo*, de twee eilanden *Kalydnes*, voor d'eilanden *Leros* en *Kalymne*, en dat die van *Homeer*, door den naem van *Kalydnes*, zouden gemeint of uitgeduidt worden.

Onder d'eilanden *Cyklades* en *Sporades* zyn, volgens *Strabo*, eenige eilanden edel, en andere onedel.

Mela ſtelt veertien eilanden, *Cyklades* geheten, als *Sicynus*, *Hipanos*, *Cythnos*, *Siphnos*, *Seriphos*, *Paros*, *Scyros*, *Tenos*, *Mykonos*, *Naxos*, *Delos*, *Rhene* en *Andros*.

Boven de *Cyklades* ſtelt hy, midden in zee, het eilant *Kreten*, nu *Kandien*: daer na de eilanden *Aſtypalea*, *Naumachos*, *Zephyre*, *Criſe*, *Kauda* of *Gaudos*, drie eilanden *Mufagoras*, en het eilant *Karpathos*. Andere ſtellen twalef eilanden *Cyklades*, als *Cythnos*, *Paros*, *Amorgos*, *Delos*, *Tenos*, *Jos*, *Seriphos*, *Mykonos*, *Syros*, *Siphnos*, *Andros* en *Naxos*. Eenigen voegen'er *Pholegandrus*, *Sicinius*, *Jos* en *Cimolus* by.

Mela ſtelt de volgende eilanden *Sporades*, na d'eilanden *Cyklades*, ten getale van negentien: als *Melos*, *Olearos*, *Egiala*, *Corthon*, *Jos*, *Thia*, *Thera*, *Gyaros*, *Hyppuris*, *Donyſa*, *Cianos*, *Ikos*, *Chalcia*, *Ikaria*, *Cinara*, *Niſyros*, *Lebynthos*, *Kalymnia*, en *Syme*. Maer het dient aangemerkt, dat eenigen der oode lantbeſchryvers het een eilant onder d'eilanden *Cyklades*, en andere het zelve eilant onder d'eilanden *Sporades* ſtellen: dies men van het eigentlyke getal der eilanden, die d'ouden onder de *Cyklades* of onder

de *Sporades* rekenden, geen beſcheidelyk beright kan geven.

Mela ſtelt, behalve d'eilanden *Cyklades* en *Sporades*, in d'*Egeefche* zee, dicht by of onder *Thracie*, d'eilanden *Thaſos*, *Imbros*, *Samothracie*, *Scandile*, *Poliegos*, *Scyathos*, *Haloneſos*, *Lemnos*, *Scyros*, en, voor de *Pagafeefchen* zeeboeſem, *Cicynethos*: daer na *Eubea*: onder de kuſt van *Attika*, *Helene* en *Salamis*: en ontrent *Peloponneſus*, ook noch in d'*Egeefche* zee, het eilant *Pityuſa*, en dicht by het *Epidauriſch* ſtant, het eilant *Agina*: en voor den *Trezenifchen* zeeboeſem het eilant *Kalauria*. In de *Myrtoofche* zee ſtelt *Mela* het eilant *Cythera*, tegen over d'uithoek *Malea*: en *Enuſa* en *Theganuſa*, tegen over de uithoek *Akrita*.

Onder de kuſten van d'*Aſiaſiſche* lantſchappen, zijn de beroemſte eilanden, volgens *Mela*, *Tenedos*: onder *Troas*, *Leſbos*: onder de kuſt van *Jonie*, d'eilanden *Chios* en *Samos*: onder de kuſt van *Karie*, het eilant *Kos*: maer onder *Lycie*, het eilant *Rhodus*, en daer na het eilant *Cyprus*.

Op de kuſt van *Fenicie*, ſtelt hy een eilant *Arados*: aen den *Kanopiſchen* mont des *Nyls*, een klein eilant *Kanòpos*: onder *Alexandria*, *Pharos*: in *Afrika*, tegen over de grote *Syrtis*, een eilant *Kuteletos*; tegen over d'uithoek van de kleine *Syrtis*, d'eilanden *Menynx* en *Cercinna*: tegen over de zeeboezem van *Karthago*, d'eilanden *Tariches* en *Egathes*, door den *Roomſchen* neerlaegh gedenkwaerdigh.

Plinius ſtelt ook, na den voorgang van *Mela*, byna al deze voornaemſte eilanden, onder de kuſten van klein *Asie*: doch daer en boven ook zeer vele andere kleine, en onvermaerde eilanden, met vreemde en onbekende namen.

Plinius maakt het eilant *Syros*, het uitterſte of buitenſte van d'eilanden *Cyklades*: gelijk het eilant *Andros* het eerſte der *Cyklades*.

Tuſſchen beide ſtelt hy de volgende eilanden *Cyklades*: als *Tenos*, *Mykonos*, *Syros*, *Siphnos*, *Seriphos*, *Prepeſynthos*, *Cythnos*, *Delos*, (het middenſte der *Cyklades*) *Rhene*, *Olearos*, *Paros*, *Naxos*, en *Scyros*. Hy ſtelt het begin der eilanden *Cyklades*, van *Gereſtum* af, een

uithoek des eilants van *Eubea*, nu *Negroponte*.

Na de *Cyklades* stelt *Plinius* de volgende eilanden *Sporades*, als, *Helene*, *Phocussa*, *Phecasia*, *Schinussa*, *Pholegandros*, *Ikarus*, te voore *Doliche Macris* en *Ichthyoesa* genoemd. Daerna stelt *Plinius* de volgende eilanden *Sporades*, door malkanderen, als *Scyros*, *Jos*, *Odia*, *Letandros*, *Gyaros*, *Syrnos*, *Cynethussa*, *Telos*, (anders *Agethussa*) *Donyza*, *Patmos*, *Corasies*, *Lebinthus*, *Leros*, *Cynara*, *Sycinus*, (te vore *Enoë*) *Heratia*, *Cimolus* of *Echinussa*, *Melos*, (anders *Byblis*, *Zephyria*, *Mimallis*, *Siphnos*, *Acytos*:) daar na *Machia*, *Hypere*, (anders eertijts *Patage* of *Platage*) nu *Amorgos*, *Polyegos*, *Phyle*, *Thera*, (eertijts *Kaliste*) *Therassia*, *Automate* (anders *Hiera*) *Thia*, *Jos*. Daerna volgen *Lea*, *Afcania*, *Anaphe*, *Hippuris*, (*Hippurissura*) *Astypalea*, *Platea*, *Camina*, *Azibintha*, *Lanise*, *Trase*, *Tragia*, *Pharmacusa*, *Thechedia*, *Chalcia*, *Calydna*: op het welk de steden *Koos* en *Olymna* lagen: daer na *Karpathus*, *Kassos*: dan *Rhodus*. In den *Euripus*, nu *Golfo di Negroponte*, stelt *Plinius* by na in den eersten ingang vier eilanden *Patalien*, en in den uitgang het eilant *Atalante*.

Voor den *Pagassischen* zeeboesem stelt *Plinius* d'eilanden *Euzychia*, *Cynethus*, en *Scyros*, (het uitterste of laeste der eilanden *Cyklades* en *Sporades*) *Gerontia*, *Scadira*, *Thermenis*, *Irrhesia*, *Solimnia*, *Eudemia*, en *Nea*, dat aen *Minerva* heiligh was. Voor den bergh *Athos*, nu *Monte Santo*, stelt hy vijf eilanden, als, *Peparethos*, *Scyathos*, *Imbros*, *Lemnos*, en *Thassos*, eertyts *Eria* of *Erethria* geheten, en eindelijk het eilant *Samothrace*. Tusschen *Cherronesus*, een uithoek of hangend eilant van *Thracie* en *Samothracie*, op eenen afstand der weder zijde van vijftien duizent schreden, stelt hy d'eilanden *Halonefos*: verder, *Gethrone*, *Lamponia*, *Alopeconnesus*, niet verre van *Celos*, een haven van *Cherronesus*, en eenige onedele eilanden.

Men heeft met recht te twijffelen, of het eilant *Delos* mee onder het getal der eilanden *Cyklades* te stellen zy, dan of het daer buiten te sluiten, en voor een eilant op zich zelf te houden zy: dewijl *Strabo*, na den voorgang van *Artemidorus*, het ei-

lant *Delos*, niet onder het getal der eilanden *Cyklades* stelt: gelijk hy ook d'eilanden *Cyklades*, de rontom ringende, of rontom leggende *Cyklades* noemt, te weten, ten aenzien van *Delos*: met byvoegen, dat de *Cyklades* het eilant *Delos* beroemt gemaakt hadden. Desgelijx schijnen *Plinius*, en *Solinus*, na den voorgang van *Plinius*, *Delos* onder de *Cyklades* niet te rekenen: dewijl die beide schrijven, dat de *Cyklades* in een kring, rontom *Delos*, leggen. Daer en tegen rekent *Melas* *Delos* onder de *Cyklades*, die, volgens den zelfen, alzoo genoemd waren: dewijlze in een kring of ronde leggen; en niet van wege hunne gelegenheit, in een kring, om *Delos*: want hy noemt *Delos* ook onder die eilanden *Cyklades*, die in 't ronde leggen.

Virgilius schijnt d'eilanden *Sporades* en *Cyklades*, onder malkanderen te verwerren: want daer hy de schipvaart van *Eneas*, door dezelve eilanden, beschrijft, doet hy *Eneas* aldus spreken: *Wy varen voor by de op zee verstrooide Cyklades*. Waar op *Servius*, tot verklaring, byvoeght: de *Cyklades* worden verstroit gebynaemt: dewijlze in gene zekere orde of ry bestaen. Maer zy worden *Cyklades* genoemd, niet van wegen de rontheit; maer dewijlmen die op eene lange ry, en met een langen boght, moet omvaren, 't zy om d'uithoeken, of dewyl de zeen uit de natuur naby het lant ongestuimer zijn. Dan dit schrijven van *Servius* strijdt tegen het gevoelen van alle oude schrijvers, die hierom de eilanden *Cyklades* alzoo willen genoemd hebben: dewyl die in 't ronde, of dicht rontom het eilant *Delos* in 't ronde leggen.

Diodoor noemt d'eilanden *Cyklades*, kleine eilanden, ten aenzien van andere groter eilanden, als *Lesbos*, *Kreten*, *Rhodus*, en andere.

De rontom leggende eilanden *Cyklades* maekten by ouds het eilant *Delos* roemruchtigh: welker eilander derwaerts, ter eere van *Delos*, uit den naem van het gemeen, orakel raetvragers, offerhanden en ryen van maeghden zonden, die op het eilant *Delos* grote *Panegyren* of kermisseften aenrechten. Desgelyx schrijft

Dionys

Of het eilant *Delos* een van d'eilanden *Cyklades* zy.

Strab.

Ziet pag. 109.

Dionys Periegetes, dat de *Cyklades*, wanneer de schelle nachtegaal op het gebergte, in de Lente, queelt, al de reien, de heilige panden, ter eere van *Phebus*, geleiden.

Diodoor vergelijkt d'eilanden *Cyklades*, in't aenzien en opdoening van verre uit zee, by de steden, dorpen en gehuchten van Egypten, die op opgeworpe heuvelen leggen, wanneer het platte lant, door het water van den Nyl, overstroomt is.

Horatius geeft aen d'eilanden *Cyklades*, op Latijn, de bynamen van *Nitentes* en *Fulgentes*, dat is, blinkende. Ook noemt hy de *Cyklades*, d'*Egeesche* *Cyklades*, van wegen hunne gelegenheit, in d'*Egeesche* zee. Gelyk ook de zee, in dewelke d'eilanden *Cyklades* leggen, by eenigen de zee der *Cyklades* genoemd wort.

D'*Egeesche* zee is, als de Grieksche redenaer *Aristides*, in zijne oratie van d'*Egeesche* zee schrijft, met d'eilanden *Cyklades* verciert, als de hemel met sterren.

De zee-god *Nereus* wort gezeit, volgens *Apollonius*, in d'*Egeesche* zee zijne voornaemste woonplaats te hebben: gelijk *Protheus*, by den poëet *Virgilius*, gezeit wort in de *Karpatische* zee zich t'onthouden. *Orpheus* noemt dezen *Nereus* den oudsten der goden, en *Homeer* enkelijk den ouden: en *Virgilius* op Latijn, *Grandivus Nereus*, dat is, den overouden *Nereus*.

Neptuin, zoo men *Papinius Statius* gelooven magh, zou in d'*Egeesche* kolk of zee, by *Tenarum*, een uithoek des lantschaps van *Lakonia*, in *Morea*, en nu *Capo Matapan*, zyne vermoeide paerden in de haven leiden.

D'eilanden *Cyklades* waren, by de oude Grieken en Latynen, door het voortbrengen van verscheide goden en godinnen, beroemt: gelijk ook verscheide eilanden aen den eenen of anderen god toegewijd waren: als het eiland *Delos* aen *Apollo*, *Naxos* aen *Dionys* of *Bacchus*: als breder in het vervolg zal blyken.

D'*Egeesche* zee, als *Aristides* schrijft, galmt het schelste der zeen, over hare gaven en spruiten: gelyk de poë-

ten zeggen, dat de Pans en Satyrs, door het zaisoen des jaers vermaekt, langs bergen en bomen galmen: want zy heeft ook d'allermuzykste goden, tot hare burgers en inwoonders, voortgebraght: als *Apollo* en *Diana*, die *Jupiter*, aller vader, op deze plaetse des aertbodems geteelt heeft, op dat die de volmaekste in het stuk der muzyk zouden zijn. *Jupiter* heeft *Latone* over drie andere eilanden, na *Delos*, in het midden der *Egeesche* zee, overgevoert, en aen haer *Minerva*, tot geleitster des weghs, gegeven. Dus verre *Aristides*.

Plinius, *Melas*, *Ptolemeus*, en meest alle andere oude schryvers, hebben d'*Egeesche* zee niet verder ten Ooste, als tot aen de Westkust van klein *Asie*, uitgebreit, en dezelve kust tot haer ooster grenspael gestelt; en die zee niet voorby de Westerkust van klein *Asie*, noch ook voorby het eiland *Rhodus* uitgestrekt.

Aldus was d'*Egeesche* zee, volgens *Aristides*, tot een scheidpael tusschen gantsch *Griekenlant* gestelt: te weren, tusschen oud *Griekenlant*, in *Europe*, en tusschen nieuw *Griekenlant*, of klein *Asie*. Ten aenzien van deze gelegenheit der *Egeesche* zee, tusschen beide deze *Griekenlanden*, wiert *Griekenlant* in *Europe*, by d'oude *Grieken*, *Griekenlant* binnen d'*Egeum*, en nieuw *Griekenlant*, of *Griekenlant* in klein *Asie*, *Griekenlant* over den *Egeum* genoemd. Als inzonderheit uit het schryven van *Pausanias* te bespeuren is, daer hy zeit, dat zeker *Aristomenes de Rhodier*, of geboortigh van het eiland *Rhodus*, over den *Egeum*, dat is, *Egeesche* zee, woonde.

D'*Egeesche* zee, of *Archipel*, maekt verscheide grote golven of zeeboezems, aen de kusten van het omgelege vaste lant, als inzonderheit aen *Morea*, *Macedonia*, *Griekenlant*, *Achaia*, *Thracie* en klein *Asie*, die zy met haer water opvult, en bespoelt. Aen de oostzyde van *Morea* heeft men de golf van *Napoli di Romania*, en de golf van *Engia*: en tusschen beide de golf van *Zitoun*: in *Griekenlant*, de golf van *Volo*: in *Thessalia*.

Egeesche zee
scheidpael tusschen
Oud- en Nieuw
Griekenlant.

Zeeboezems der
Archipel.

lia, de golf van *Salonichi*, in *Macedonie* de golf van *Ajomama*, de golf van *Monte Santo*, en de golf van *Contessa*, tusschen *Monte Santo* en *Thracie*, en aen het Oost-eind van *Thracie*, de golf van *Kardiano*, of *Magariso*, by ouds *Melas* genoemd.

Aende Westzyde van *klein Asie*, onder de kust des lantschaps van *Troias*, is de golf van *Landramiti* of *Adramantino*. Daer na is de voornaemste zeeboesem de golf van *Smyrne*: daer na de golf van *Stantio*. Aen de Zuidzyde van *klein Asie* is de voornaemste zeeboesem de golf van *Makari*, anders de *dode zee* by d'onzen geheten, zeven mylen beoosten het eilant *Rhodus* gelegen.

Behalven deze maekt d'Egeesche Zee of *Archipel* verscheide andere kleine zeeboesems, aen de gemelde kusten van het vaste lant.

Woest-
heit der
eilanden
Cyklades.

Op d'eilanden *Cyklades* was, volgens schryven van *Diodoor*, by ouds eene grote woestheit. Maar als *Minos*, zoon van *Jupyn* en *Europe*, koning of bestierder des eilants van *Kreten*, nu *Kandien*, door maght van zijne lant en water krygsheir, de voogdyschap der zee bekomen had, zond hy vele kolonyen uit *Kreten* derwaerts over, en maekte ook, na de landeryen by loting uitgedeelt te hebben, de meeste *Cyklades* bewoonbaar. Hy braght ook geen klein gedeelte van d'*Asiatische* zeekust, onder zijn gebiet: waarom ook de havens der eilanden en die van *Asie*, met den naem van *Kretensers* vermaert waren, en ook *Minoides* genoemd wierden.

Apollon.
Argo-
naut.

Na *Minos* reeds zeer maghtigh geworden was, en zijn broeder *Rhadamantus* tot deelgenoot des ryx aengenomen had, begon hy op hem, over den roem van zyne reghtvaardigheit, wangunstigh en nydigh te worden. Diës *Minos* *Rhadamantus*, om hem verre van kant te hebben, na d'uitterste grenzen zijns rijks verzond. *Rhadamantus* braght zijn leven op d'eilanden, onder *Jonie* en *Karie*, twee lantschappen in *klein Asie* gelegen, over: want men zeidt niet weinige eilanden, en vele aen zee gelege landen van *Asie*, door hem verkregen waren: dewyl die zich

alle, om den roem van zynerechtvaardigheit, vrywilligh aen hem over gaven. Men zeidt hy *Erythrus*, een der zoonen *Erythry* (die zynen naem aengenómen hadden) aenmoedighde, om eene stad, na zynen naem, in *Asie* te stighen, en hem het rijk beval. Maer *Enopion*, zoon van *Ariadne*, dochter van *Minos*, maekte hy eigenaer of vorst van het eilant *Chios*. Dees *Enopion* wert by eenigen voor eenen zoon van *Bacchus* gehouden, en gezeit het wijn maken van den vader geleert te hebben. Maer aen elk van zyne andere oversten gaf *Rhadamantus*, eene stad of eilant: te weten, aen *Thoas* het eilant *Lemnos*, aen *Enggeus* 't eilant *Cyrrus*, aen *Pamphylus* het eilant *Peparethus*, aen *Enanbeus* *Marionea*, aen *Alceus* 't eilant *Paros*, aen *Anius* 't eilant *Delos*, en aen *Andreus* een eilant, dat van dien den naem van *Andros* behield. Dan al deze dingen waren voor de tyden des *Trojaenschen* oorloghs geschiet.

Maer wanneer, na de verwoesting van *Troje*, de *Karen*, volken van *Klein Asie*, in middelen en rijkdommen toegenomen, en zich de heerschappye der zee toegeeigent hadden, braghten die ook d'eilanden *Cyklades* t'onder: welker zommige zy, na het uildryven der *Kretensers*, zich eige maekten, en andere met gemeen recht, beneffens d'oude inwoonders van *Kreten*, bewoonden. Dus verre *Diodoor*.

In het stellen der oude inwoonders van d'eilanden *Cyklades*, en van andere eilanden van dien oort, verschildt *Thucydides* van *Diodoor*: dewijl d'eerste schrijft, dat, al voor de tijden van koning *Minos*, en voor den *Trojaenschen* oorlogh, de *Karen*, en, beneffens hen, de *Feniciers*, die meeste eilanden zouden bewoont, en zich met de roof of vrybuit erneert hebben. Het welk, zeidt *Thucydides*, met dit tuighreken kan bewezen worden; naerdien, wanneer het eilant *Delos*, in den *Peloponneschen* oorlogh, door d'*Atheners* gezuivert wiert, met het slopen van de grafsteden of dootkisten der genen, die op het zelve eilant gestorven waren (versta de *Feniciers*: want de

Ziet
pag. 165

oude

oude Grieken verbranden hunne lyken) meer als de helft voor Karen erkent wierden, zoo aen het slag van wapenen, met het welk zy begraven waren, als aen de wyze of manier zelve, op de welke die noch by zynen tijt begraven wierden. Want de Karen (als zeker oud uitlegger van *Thucydides* tot verklaring bybrengt,) begroeven by de doden een klein schilt, en een kam van een stormhoet, tot teken van hunne vont van schilden en kammen van stormhoeden.

Minos (d'oudste der genen, dien *Thucydides*, uit horen zeggen, kende) bemande eene vloot, beheerde het meeste der Grieksche zee, (te vore de *Karische zee* genoemd) en heerschte over d'eilanden *Cyklades*, en was de eerste, die de meeste eilanden bevolkte. Na hy de Karen, de zeeroovers, van d'eilanden verdreven, en de zeeroveryen, zoo veel in zijn vermogen was, uitgeboent had, om zelf d'inkomsten te trekken, stelde hy zyne zoonen tot oversten of opperhoofden der eilanden *Cyklades*.

Na *Minos* dan eene vloot gebouwt, de zeevooghdyschap bekomen, en de zeeroovers uit zee geboent had, voer men vry en veilig ter zee over en weer.

D'eilanden *Cyklades* worden by *Apollonius*, na dezen *Minos*, koning van *Kreten*, dewijl d'eilanden *Cyklades* onder zijn gebiet gestaen hadden, *Minoides* genoemd.

D'aeloude Griekse volken, als Karen, Jonen en Doren hebben, volgens *Herodoot*, by ouds alle d'eilanden *Cyklades* bewoont. De Karen stonden onder *Minos*, koning van *Kreten*, en wierden *Lelegers* genoemd. Zy betaelden gene schatting aen *Minos*; maer rusten, op zijn verzoek en behoef, schepen toe. Daer na trokken zy van d'eilanden, en begaven zich op het vast lant van *klein Asie*, met der woon, en noemden het gewest, dat zy bezaten, *Karie*.

Een langen tijt na het vertrek der Karen, verhuisden ook de Doren en Jonen van d'eilanden, en quamen op het vast lant wonen.

De Jonen, die onder gelei van *Jon*, zoon van *Xuthus*, uit Arhe-

nen trokken, hebben, zoo *Velleius Paterkulus* getuigt, vele eilanden in d'Egeesche en *Ikarische zee*, als *Samus*, *Chios*, *Andros*, *Tenus*, *Paros*, *Delos*, en andere onedele eilanden, in bezit genomen. Aenstonts daer na trokken d'Eolers uit het zelve Griekenlant, en namen, na lang omher dolen, gene minder deurluchtige plaetsen in: en stichten vele beroemde steden, als *Smyrne*, *Cyme*, en, op het eilant, *Lesbos*, de steden *Antissa*, *Myrine*, *Mytilene*, en andere steden. Zy namen ook het edelste gedeelte van de aenzegelege lantstrecke van *klein Asie*, dat namaels, na hen, *Jonie* genoemd wiert, in bezit. Want als de Grieken van groot Griekenlant, (voegt *Velleius* daer op) by ouds, te rijk van jongmanschap geworden waren, en hun klein lant hen alle niet kon bevangen noch voeden, storten zy zich na d'eilanden van d'Egeesche zee, en in *klein Asie*, uit, en noemden geen klein gedeelte na hunnen naem.

Maer *Velleius* schijnt hier te dolen, met te schryven, dat *Jon* kolonyen na *Asie*, en op d'eilanden, zoude overgevoert hebben: dewyl *Strabo* en *Pausanias* melden, dat *Neleus*, en de nakomelingen van *Kodrus*, laeste koning der Atheners, uit *Attika* of *Athenerlant*, ter kolonye zouden gezonden zyn: want *Jon* voornoemt, zoon van *Xuthus*, was byna twee hondert jaren, eerder of vroeger, als deze kolonye of volkplanting van *Neleus*, en van de nakomelingen van *Kodrus*, geschiet was.

Wanneer *Darius*, volgens *Herodoot*, koning van *Perse*, (die, ontrent op het jaer vier hondert en negentigh voor des Zalighmakers geboorte, na *Kambyses* in 't ryk gevolgt was) door zyne oorloghs-vloten, toen hy tegen Griekenlant oorloghde, d'eilanden, onder het vast lant van *klein Asie* gelegen, als *Chios*, *Lesbos* en *Tenedos*, veroverd had, bestont hy ook het eilant *Naxos*, en andere eilanden *Cyklades*, op aenraden van *Aristagoras*, in te nemen: hoewel d'aenslagh op het eilant *Naxos* mislukte. Echter bespeurt men uit het schryven van *Herodoot*, dat *Darius* namaels d'eilanden *Cyklades* ook schijnt veroverd te hebben: dewyl *Herodoot* melt, dat, voor

den aenflagh op het eilant *Naxos*, noch niet een der eilanden onder *Darius* stont. Als of hy daar mede te kennen wilde geven, dat die eilanden namaels onder hem quamen. Gelyk ook *Thucydides* schrijft, dat *Darius* d'eilanden, met de vloot der Feniciers, zou t'ondergebraght, en over dezelve, als *Plato*, in zijn *Menexenus*, bevesticht, geheerscht hebben. Maer die eilanden wierden weer, aenstonts na den Griekschen oorlogh, door *Xerxes*, zoon van *Darius*, verloren: dien d'eilanden, tusschen d'eilanden of klippen *Cyane*, aen de mont van de Zwarte Zee, en tusschen *Triopium*, een uithoek des lantschaps van *Karie*, in *klein Asie*, en tusschen *Sunium**, eene uithoek van *Attika*, of Athenerlant, gelegen, galeyen verschaften.

Ook bleven onder het gebiet van *Xerxes* navolgers, gene andere eilanden, als *Cyprus* en *Klazomene*, als blykt uit het vormelier der Antalcideefche vrede: gelyk by *Xenophon*, in zijn vijfde boek, te lezen is. *Klazomene* was toen een klein eilant van *Klein Asie*, volgens *Thucydides*: maer wiert namaels aen het vast lant van *Klein Asie* gehecht.

Koning *Affuerus* stelde ook, in het twalefde jaer zyns rijks, op d'eilanden van de zee, (dat is, van de Middellantsche zee) en op al het lant, schatting: als in het begin van 't elfde boek van *Esther* te lezen is. Waer uit blykt, dat dees *Affuerus* voor een en den zelve met den gemelden Persischen koning *Darius* magh gehouden worden: naerdien *Darius* ook, by de Persianen, volgens schrijven van *Herodoot*, een kramer en woekenaer genoemd wiert.

Konon, admiraal of vloottheer der Atheners, wanneer die tegen de Lacedemoners oorloghden, en de Lacedemoners de heerschappye der zee verloren hadden, kreegh d'eilanden *Cyklades* op zyne zyde.

Chabrias, veltoverste der Atheners, trok na d'eilanden *Cyklades*, en braght d'eilanden *Peparethus*, *Sciathos*, en eenige andere, die den Lacedemoners toegedaen waren, onder den eedr.

Alexander de Grote had ook de

meeste eilanden *Cyklades* onder zyne gehoorzaamheit gebraght.

De Romeinen bezaten, als *Appianus* getuight, de heerschappye van al d'eilanden der Middellantsche zee.

Ook was keizer *Antoninus* niet min heerscher over de Middellantsche zee, als over al d'eilanden van de Middellantsche zee.

Namaels kregen de Grieksche keizers d'eilanden van d'*Egeesche zee*, of *Archipel*, in bezit: die, na de verdeling en scheiding des Roomschen rijx, hunnen zetel in *Nieu Rome*, te voore *Byzantium*, en namaels *Konstantinopolen*, sedert *Konstantyn d'eerste*, genoemd, gevestight hadden.

De Genuesen hebben ook wel eer zeer vele eilanden van d'*Archipel* in bezit gehad.

Voor naulix drie eeuwen stonden al d'eilanden van d'*Archipel*, en andere van dien oort, onder het gebiet en gehoorzaamheit der Venetianen.

Doch de Turksche keizers hebben hen die allenskens, het een voor en het ander na, afhandigh gemaakt, als in het beschryven van elk eilant in 't byzonder zal verhaelt worden. Alleenlijk bezitten de Venetianen heden twee eilanden, voor aen in d'*Archipel* gelegen, als *Serigo* en *Tino*: beneffens drie eilanden, of liever klippen, onder de kust van het eilant *Kandien*, als *Karabusa*, *Suda* en *Spina Longa*, die zy, sedert het laeste verlies van het zelve eilant *Kandien*, op 't jaer zestien hondert negen en zestigh, in bezit behouden, en met kastelen gesterkt hebben.

Al d'eilanden van d'*Egeesche zee* of *Archipel* genieten gesamentlijk een heilzame en zeer volmaekte lucht: als uit het geen, dat zy voortbrengen, te bespeuren is: dewijl al wat op die eilanden groeit, van eene ongemene deught, goetheit en smake is. Desgelyx braghten al deze eilanden in aeloudertijden (gelyk ook nu noch) zeer treffelyke wijnen voort, en worden daer over ook by verscheide oude schrijvers, met roem, gedaght. Ook valt 'er veel honigh: gelyk men op d'aeloude penningen van verscheide eilanden druiftrossen, ten teken der wijnrijkheit, vint geslagen.

Nu Capotelle Colonie.

Onder Koning Affuerus.

Diodor. Onder d'Atheners. Diodor.

Diodor.

Onder Alexander der Grote. Onder de Romeinen.

Onder de Grieken.

Onder de Genuesen.

Onder de Venetianen.

Onder de Turken.

Heilzaamelucht der Egeesche zee, of Archipel.

Voest-
eid der
eilanden
and'Ar-
chipel:
ofschin.

Ten tijde des Griekſchen keizer-rijks, was niet een eenigh eilant van d' *Archipel* onbewoont: als de voetſtappen en kentekenen van geſloopte ſteden, kaſtelen, tempels, beneffens marmere ſtukken en brokken van kolommen en beelden, genoegſaem doen blyken en getuigen, en byna op elk eilant gevonden worden. Maer met den val des Griekſchen rijks, namen die eilanden af, na zy door de Korzairen of vrybuiters begonnen geplaeght te worden: waer door vele eilanden ontvolkt wierden: gelijk die noch allen daeghs meer en meer verlaten worden, en tot een doenniet blyven leggen: zulk naulix meer als de naem daer van overgebleven is. Heden zijn naulix de groote eilanden, die bemuurde ſteden hebben, bewoont: zulk d'andere weinigh bebouwt of bewoont zijn.

nwoon-
ers van
d'Archi-
pel.

De hedendaeghſe inwoonders van d' *Archipel* zijn meeft Grieken, die zich, ſedert het veroveren van de ſtad *Konſtantinopelen*, doorden Turkſchen keizer, op 't jaer 1453. op dezelve begeven hebben; hoewel ook voorhene vele met der woon zich op dezelve geveſtigt hadden. De reſt zijn Turken; doch men heeft'er wel zes mael zoo veel Grieken, als Turken. Weinige volken van anderen landaert houden zich op deze eilanden met der woon.

ſchat-
ting der
Eilan-
den van
d'Archi-
pel aan
den Gro-
ten Heer.

De Griekſche inwoonders van al d'eilanden van d' *Archipel*, en andere van dien oort, die onder het gebiet van den Groten Heer ſtaen, betalen jaerlix voor hunne vryheden, aen den zelve, tot *karatſch*, of hooftgelt, eene zekere ſomme gelt.

D'eilanden *Scio* en *Lesbos* geven elk achtiën duizent ſtukken van achten, of ryxdaelders.

Naxos zes duizent

Milo, *Paros*, en *Auſos*, elk drie duizent

Scyros twee duizent

Zea zeventien hondert, en voor thiende 2500.

Andros vierduizent vijf hondert, en zes duizent en acht hondert ryxdaelders, voor tiende.

Negroponte hondert duizent

Ryxdaeld

Mikone drie duizent zes hondert

De tienden worden aen de *Beys* en *Waywouden* betaelt, die voor deze penningen zeker getal van galeyen, ten dienſte van den Groten Heer, zonder zyne onkoſten, moeten onderhouden.

D'eilanden *Naxos*, *Metelino*, *Samo* en *Andros*, houden elk eene galey: het eilant *Scio* twee, *Mikone* en *Seripho* elk een: *Negroponte* zeven, en alzo de andere eilanden, elk na gelangh van zyne maght en middelen.

De *Bey* van het eilant *Stanchio* of *Lango*, die als een luitenant van den *Bey* van *Rhodus* is, onderhout ſlechts eene galey.

De Venetianen halen ook jaerlix brantſchatting uit eenige eilanden van d' *Archipel*, ſchoon die onder hen niet ſtaen: maer dit wort door de Griekſche eilanders, volgens verdrag, aen hen gegeven, om in ruſt en vrede te zitten, en niet overvallen of uitgeplondert te worden: dewijl de meefte eilanden van ſterkte, tot tegenweer, ontbloot zijn. Gelijk dezès lopenden jaers, in Bloei maent, de Venetiaenſche admiraël, eene ſchatting van een goede ſom van realen, uit dezelve eilanden van d' *Archipel* ophaelde.

De Turken komen dit *Karatſch* of hooftgelt alle jaers, met galeyen, van de Grieken invorderen.

Deze orde wiert, in het ſtuk van ſchatting, in tijt van vrede, voor dezen laeſten oorlogh met de Venetianen, onderhouden. Maer ſedert het onſtaen van den laeſten oorlogh met de Venetianen, heeft ieder eilant veel meer tot *Karatſch* of hooftgelt moeten opbrengen, en elk ook meer galeyen, tot beſcherming des Ottomaenſchen ſtaet, moeten onderhouden.

Al d'eilanden van d' *Archipel* verſchaffen, en trekken ook weinigh koopmanſchappen: dewijl daer op weinigh of geen handel gedreven wort.

Milo verſchaft niet als alleenlijk eenige koren-meulen ſtenen, die van daer na *Konſtantinopelen* gevoert worden.

Het eilant *Zea* geeft niet als *Valanede*, of akerdoppen, om de huiden daer mee te rouwen.

In 't kort, na al d'eilanden van

Op d'eilanden van d'Archipel valt weinigh koophandel.

d' *Archipel* worden gene koopmanschappen gevoert noch geloft, als die de *Korlaren* of *vrybuiters* by geval daer brengen, wanneer zy daer aenkomen. Ook wort'er geen koophandel gedreven, dan tot gewonelyk onderhout der inwoonders. Waerom ook de *Kristen vorsten*, 't zy de koning van *Vrankrijk* en *Engelant*, of onze *Staet*, zeer zelden konsuls op eenigh eilant van d' *Archipel* hebben leggen. En by aldien men op eenige van deze eilanden konsuls heeft, die hebben daer niet veel te doen, als de roofgoederen op te kopen.

Tavern. De konsulschappen van d'eilanden der *Archipel*, op de welke de *Fransen* zich wel eer gevestigd hadden, wierden gemenelyk, door den *Ambassadeur* van *Vrankrijk*, die zich te *Konstantinopelen* onthield, (dewyl die best dezen handel des lants verstont) vergeven, die iemant na zijn welgevallen daer mee begunstighde. Maer dewyl deze konsulschappen gene grote inkomsten hadden, gaf hy die dikwils aan *Grieken*.

Eilanden
Seriphos
en Gyaros
balling-
plaetsen
der Ro-
meinen.
Op verscheide woeste en barre eilanden, inzonderheit op *Serifos* en *Gyaros*, wierden, onder de *Romeinen*, wanneer die deze eilanden bezaten, bywijle hunne misdadigers, om den eenen of anderen misdaet, in ballingschap gezonden. Aldus schrijft *Tacitus*, dat *Vestilia*, huisvrouw van *Labea*, over echtbreuk, daer mee zy beticht wierde, na het eilant *Serifos* in ballingschap verwezen wiert. Gelijk *Syllanus* op het eilant *Serifos* gebannen wiert.

Dus verre in't algemeen van d' *Egeesche zee* of *Archipel*, en van d'eilanden in dezelve gelegen. Vervolgens zullen wy tot het beschrijven van elk eilant in't byzonder overtreeden, en met d'eilanden van *Cyprus* en *Rhodus* een aenvang maken, eensdeels om der zelve aeloude vermaertheit en voortreffelykheit, boven d'andere eilanden van dien oort: en ten andere, dewyl het eilant *Rhodus*, met zyne omleggende zee, de *Rhodische zee* genoemd, d' *Egeesche zee* of *Archipel* ten Ooste besluit, en met hare Noorder kusten aan klein *Afie* paelt, en by eenigen als een begin of het eerste ei-

lant van d' *Egeesche zee* of *Archipel*, ten Ooste, gestelt wort: gelyk het eilant *Cythera*, nu *Cerigo*, ten Weste, en het eilant *Kreten*, nu *Kandien*, ten Zuide, recht dwars voor d' *Archipel* gelegen: hoewel d'ouden, als *Strabo*, het eilant *Kreten* of *Kandien*, niet onder d' *Egeesche zee* rekenden: gelyk nu noch het eilant *Kandien* niet onder d'eilanden van d' *Archipel* begrepen wort.

Wy zullen hier vervolgen's al d'eilanden, die by eenige nu onder den naem van *Egeesche zee* of *Archipel* begrepen worden, en hoe die in oude tijden genoemd wierden, met de hedendaeghsche namen, na d'orde van het *Abé*, laten volgen: doch elk daer na in't brede verhandelen en beschryven: waer van d'onderlinge afstand en gelegenheit in de zeekaarten kan gezien worden.

Egila of *Egialia*, dat is, klein *Cerigo*, of *Serigotta*: daer by leggen de klippen *Poro* en *Poreffa* genoemd.

Egina, nu l' *Egina* of *Engia*.

Albona, nu *Sant Georgio*.

Albero, of *Capello Cardinale*, dat is, *Kardinaels hoet*.

Alanefus, nu *Pelagnisi*.

Amorgus, nu *Amorgo*, met eenige klippen rontom.

Anaphe, nu *Namfio*, of *Namfia*. Daer by een eilandeken ten Ooste, *Jera* of *Gierra* geheten, leit.

Andros, nu *Andro*.

Antimelos, nu *Antimilo*.

Antiparos, nu *Antiparis*: daer by leggen, ten Weste, twee kleine eilandekens, *Sigilo* en *Rocchi* genoemd.

Astypalea, nu *Stampalia*. Rontom dit eilant leggen eenige kleine eilandekens: als, ten Zuide, *Deonia*, *Piano-fa*, *Zafrana*; ten Ooste, *Conupi*, *Placida*, en *Scrofa*, met de klippen *Porcelli* en *Herunculi* ten Noorde: en ten Weste, *Serpe*.

Brusada, of *Brugiata*, of *Falkoniera*, of *Falkonera*.

Calaura, nu *la Sidra*: met eenige neffens gelege klippen.

Karpathus, nu *Scarpanto*: daer by, ten Ooste het eilandeken *Saria*, nu *Sarsodori*, en ten Weste twee eilandekens, *Fanari*, eertyts *Pharia*, en *Planiti* leggen.

Caf-

Caliste, daerna *Tbera*.

Cassos of *Kasos*, nu *Kasso*, met eenige klippen.

Cea, nu *Zea*.

Corassien, nu *Krussie*.

Chalcia, nu *Carchi*.

Chryse, nu *Santo Stratio*, of *Aistrati*.

Chius nu *Scio*. Ten Zuide leit een kleine klip of eilant *Venetico*: en ten Ooste *Strongilo*.

Cicynethus, nu *Pondico*.

Cimolus, nu *Argentera*.

Claros, nu *Calamo*. Daer by, ten Weste, leit een klein eilant, *Aiaglia*, met acht klippen.

Coos, nu *Stanchio*, of *Lango*. Daer by leggen vier kleine eilanden: als *Capra*, *Caprone*, *Iali*, en *Zechini*.

Crusa, nu *Crusia*, of *Cursia*. Dicht daer by leggen twee kleine eilanden, als *Dipso* of *Lipso*, en *Tragia*: en de klippen *Fornelli* of *Forni* genoemd.

Cythera, nu *Cerigo*. Rontom leggen eenige eilanden of klippen: als *Dragonera*, *Do*, *Affo*, en *Lango*.

Cythnos, nu *Cytno*, of *Cythno*. Ten Noorde leit een klip *Caura* of *Gaura* genoemd.

Delos, nu *Sdile* en 's *Dili*. Daer by leggen twee klippen, *Cevadusso* geheten.

Dia, nu *Standia*.

Dionysiades, of *Donyfa*. Ten Noorde een klip *Cazucaï*.

Dromos, nu *Dromo*, en daer by een eilandeken *S. Helena*, of *San Ilia* doorgaens genoemd.

Elesa, nu *Gatonisi*: met vier klippen dicht daer by.

Eubea, nu *Negroponte*. Dicht aen de Zuidtzyde leggen eenige kleine eilandeken: als, *Spitylus*, *Micronisia*, en *Cavaletti*.

Falconera, of *Falconiera*, of *Brusuda*.

Gyaros, nu *Giura*.

Halenesos, nu *Palagnisi*.

Heracleon, nu *Raclia*.

Itaria, nu *Nicaria*. Ten Weste leit een klein eilandeken, *Stapodia*, of *Syra*, en een weinigh verder twee andere, *Dragonesi* en *Iero*.

Imbros, nu *Embrio*.

Jos, nu *Nio*. Ten Weste leit een klein eilant, *Cardiani*, en ten Ooste twee andere kleine eilanden, *Amici* geheten.

Iura, nu *La Iura*. Rontom leggen vele kleine eilanden: als *L'Arfura*, *Piper*, *Prasonissi*, en *Viröpula*.

Karavia, of *Mourokaravia*, een klip.

Kothon, of *Kothonis*, nu *Sirna*.

Kranaë, of *Helene*, nu *Makronisi*, of *Iso-la Longa*.

Lemnos, nu *Stalimene*.

Leros, nu *Lero*, en een eilandeken *Lepida*. Ten Zuide leggen de klippen *Dattoli*.

Lesbos, nu *Metelino*. Ten Weste leit een klein eilant, *Sigro* genoemd.

Lebinthos, nu *Levita*.

Limonia, of *Limona*.

Melanti Scopuli, nu *Furni* of *Fornelli*.

Melos, nu *Milo*. Rontom leggen verscheide kleine eilanden: als, *le Poline* en *Remomilo*: en de klippen *Annia*, *li Petteni*, *Paximadi*, *Barvotti*, en ten Noorde *Quimano* en *Antimilo*.

Mineia, nu *Mandra*, of *Mandria*. Is rontom met klippen bezet.

Myconos, nu *Micone*. Daer by leit, ten Noorde, een klip, *Dragonisi* geheten.

Naxos, nu *Nixia*. Niet verre van daer leggen drie klippen, *le Pergoli* genoemd, en een klein eilant *Stenofa*.

Nisyros, nu *Nisaro*. Een weinigh van daer leggen, ten Weste, d'eilandekens *Lefindra*, *Chirana*, en *Caloiero*, eertys *Calidnes* geheten.

OEnos, nu *Sicandro*.

Oliaros, nu *Quiniminio*.

Paros, nu *Paris* of *Paro*. Ten Noorde leit een eilandeken *Mermiga*, of *Meriniga*, en *S. Zorzi*: en ten Weste *Antiparis*, met eenige klippen: als *Sigilo* en *Rocchi*.

Patmos, nu *Patino*.

Peparethus, nu *Saraqino*. Een weinigh van daer leggen, ten Zuide, twee eilandekens, *gli Aderfi* geheten.

Pharmacusa, nu *Fermaco*. Dicht daer by leit een klein eilant *Theclida*.

Philocandros of *Pholecandrus*, nu *Policandro*. Daer by ten Ooste een klip, *Sicandrus*.

Polyegos, nu *Falconara*, of *Fermentia*.

Poros, of *Poro*.

Prepesinthus, nu *Polino*, of *Argentiera*.

Psyra, nu *Pfara*: en ten Weste *Pfara Piccola*, of klein *Pfara*.

Rhena, nu klein *Sdille*.

Rhodus, of *Rhodi*.

Salamis, nu *Coluri*.

Samos, nu *Samo*. Dicht daer by een eilandeken *Narteco* geheten.

Samothracie, nu *Samandrachi*.

Scanda.

Scandille.

Schinuse, of *Scinusa*.

Sciathos, nu *Schiatti*.

Scopelos, nu *Scopeli*. Ten Weste, een weinigh van daer, leit een eilandeken *Schirodola*.

Scyros, nu *Scyro*, of *San Georgio di Sciro*.

Seriphos, nu *Serfino*.

Sicinus, nu *Sicino*, of *Setine*.

Siphnus, nu *Sifano*. Ten Zuide leit eene klip *Chitriani*.

Syme, nu *Simie*.

Syros, nu *Syra*, of *Zyra*, of *Stopodrantan*.

Telos, nu *Piscopia*, of *Episcopia*, of *Limonia*.

Tenedos, nu *Tenedo*. Ten Noorde leggen d'eilandekens, *Mauri* geheten: en een ander klein eilant, *Archistratego*.

Tenos, nu *Tino*.

Tenglussa, nu *Episcopia*. Ten Weste een klip, *Afkuia*, en ten Ooste *Gira*.

Thasus, nu *Tasso*.

Thera, nu *Termia*: met eenige klippen ten Ooste, *Antimilo* of *Gozi di Candia* geheten.

Therasia, nu *Santorini*, en een ander, *Terasia* nu genoemd. Daer by leit een eilandeken of klip *Polegasa* geheten.

Zinara. Dicht daer by, ten Weste, leit een eilandeken *Charusa*.

D'eilanden *Cyklades*, gelijk ook de *Sporades*, zijn nu niet meer by d'inwoonders, met die namen bekend; maer worden, van het Italiaensche zeevolk, beide in 't algemeen, *Isle del Arcipelago*, en by d'onzen, in een zelve zin, eilanden van d'*Archipel*, en ook *Archipelsche eilanden*, en by de Franfen *Isles de Archipelague* genoemd.

D'Egeesche zee wiert by d'ouden voor zeer gevaarlijk, om te bevaren en over te schepen, uitgekreten: zoo van wege de zeer grote zeebaren, die, als bergen, in hun zin, oprezen,

als om de menigte der eilanden, en om den snellen stroom, die uit de Zwarte zee, door de zee van *Marmara*, in d'Egeesche zee schiet, en met groot geweld tegen d'eilanden der zelve zee valt en aenstoot. Waer over *Dionys Periegetes* van dezelve zee aldus schrijft: geen andere zee werpt zulke baren op: geen andere *Neptuinsche* vaert bruijt zo hoog op.

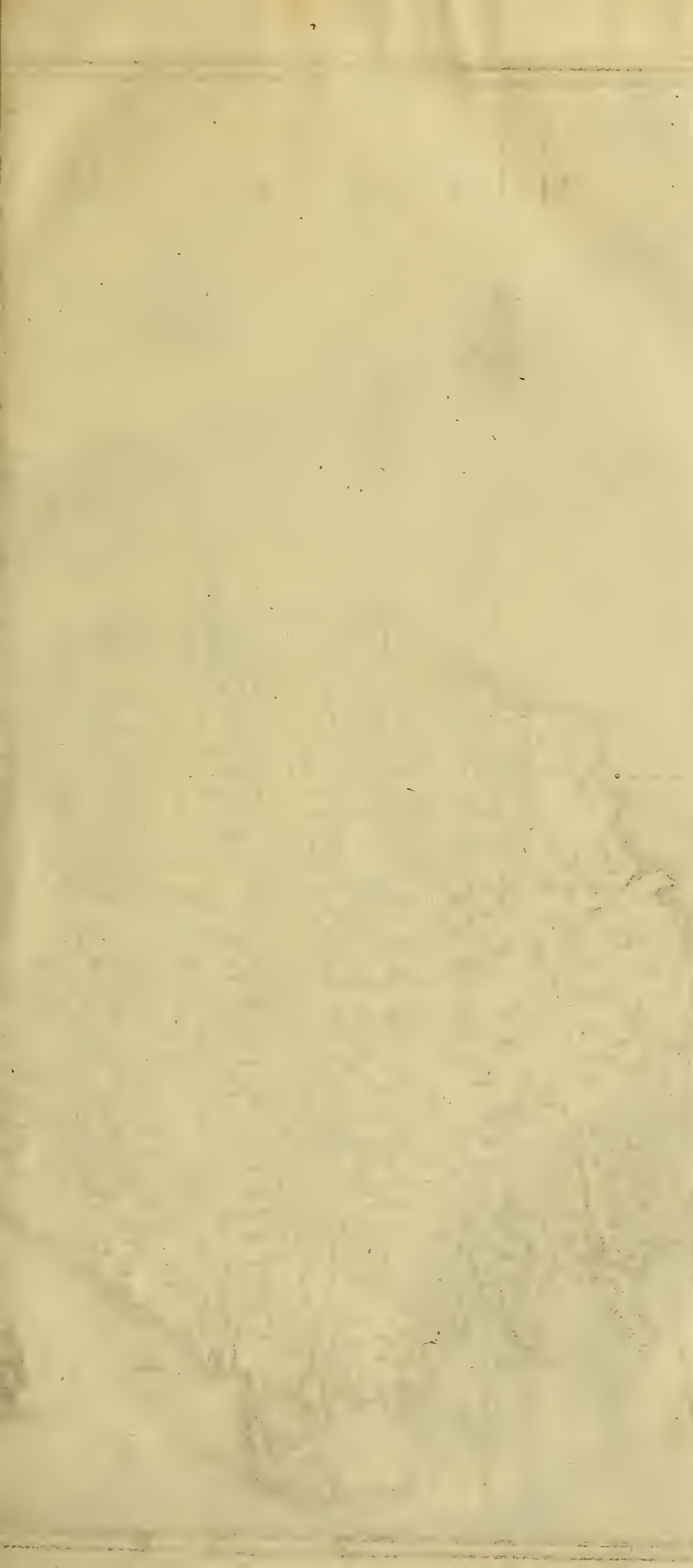
Aldus kryten ook *Horatius*, *Valerius Flakkus*, *Statius* en andere d'Egeesche zee voor zeer gevaarlijk uit.

Ten aenzien van de gevaarlijkheit dezer zee, hadden d'ouden tot een spreekwoord, by bevaert *Egeum*: of hy vaert over d'Egeesche zee: dat zy op de genen duiden, die in zeer groot gevaer staken, of ook op den genen, die, gewinshalve, geen gevaer ontzagen.

Een diergelijk spreekwoord leeft men by *Luciaen*: als, met een tene schuitje over d'*Egeum* schepen. Dat op de genen gepast wiert, die eene zake, boven mate zwaer, met lichten arbeit tragte te verrichten.

Doch deze gevaarlijkheit der Egeesche zee hebben d'Ouden meer uit eene gewonelyke en algemene afschrik en vervaertheit, van het varen op zee, als uit de daet of zake zelve, uitgestroit: naerdien men nu deze zee zoo byster ongestuimigh noch gevaarlijk niet bevind: schoon met zo vele eilanden en klippen, als bezait: 't en zy by storm en onweer: want men heeft 'er weinigh gevaerlyke blinde klippen onder water, en ook weinige gevaerlyke zantbanken en platen: behalve de zeegronden, onder de meeste eilanden, zeer diep zijn. Dies de schepen zelden, by storm en onweer, op een lager wal vervallen: maer by aldien ze, door kracht van de wint, daer tegen aengedreven worden, dan schieten die van d'een hoek van een eilant achter een ander eilant, en blyven aldaer, achter beschut voor de winden, leggen.

Gevarely-
ke schip-
vaert der
Egeesche
zee.





Het eilant *Cyprus*.Bena-
ning.

Astor.

1, 19.

21, 3.

27, 4.

35, 39.

Antiq.

Judaic.

Lib. 1.

7.

Com-
ment.

in Efa.

In Trad.

Hebr. in

Genef.

* In He-

remi.

c. 2.

† c. 2.

v. 9. An-

nal.

* Orig.

lib. 14.

c. 7.

† De

mund.

imag.

Eusta-

tius.

Dionys.

Het eilant *Cyprus* is alzoó van over-ouds, by alle oude en nieuwe Latijnsche Schrijvers, en by de Grieken, na hunne wijze van spelling, *Kypros* genoemd, en wort ook met die zelve beide naam in het nieu Verbont, op Griesch en Latijn, geheten.

Maer van de Hebreë, zoo de Joodsche Historischrijver **Josephus* getuigt, was *Cyprus Chetima* of *Chetim* genoemd, na *Chetimos* of *Chetim*, zoon van *Javan*, zoon van *Jafet*, *Noachs* zoon, die, in de verdeeling der landen, dit eilant allereerst in bezit nam: gelijk ook na dit *Chetima*, of *Chetim*, alle d'eilanden en aen zeegelege plaetsen, van de Hebreë *Chetim* genoemd worden. Tot bewijs van zijn schrijven stelt *Josephus* *Citium*, een der steden op *Cyprus*, welke den naem gebroken behouden heeft: want zy is, zeyt hy, *Citium* van de genen genoemd, die dezelve vergrieksch of in't Grieksch verdraeit hebben: waer in noch de naem van *Chetimos* (of *Chittim*, of *Chetim*) schuilt.

Ook melt *Hieronymus*, dat eenigen het woort *Chetim*, by den profeet *Esaïas*, *Cyprus* vertaelthebben, en de *Chetims* *Cypriers* zijn: na wien ook, by zijnen tijt, eene stad van *Cyprus*, *Citium* genoemd wiert. Desgelijks getuigt **Theodoretus*, dat de profeet *Jeremias*, *Cyprus*, *Chetim* noemt. Ook gedenkt † *Zonaras*, dat *Chetima* het eilant is, dat by de Grieken *Kypros* genoemd wort, en *Chetim* in bezit nam.

Na den voorgang van Grieken en Latijnen, hebben de meeste volken van Europe, het zelve eilant met den naem van *Kypros*, of *Cyprus* genoemd: hoewel eenigen een weinigh gebroken, en na d'eigenschap der tale van ieder landtaert gelmeest: want de Neer en Hoogduitschen noemen het *Cyprus*: doch d'eerste by wijle ook *Cypres*: d'Italianen *Cipro*, de Fransen *Cypre*: maer by d'Arabieren wort *Cyprus* heden *Kupris*, en by de meeste Turken *Kibris* genoemd.

Het eilant wiert *Kypros* of *Cyprus*, volgens * *Isidorus* en † *Honorius*, genoemd, na desselfs aeloude en grote stad *Cyprus*: of, zoo andere willen, na *Cyprus*, dochter van *Cinyras*, eerste koning

van het eilant *Cyprus*: hoewel eenigen *Cyprus* voor eenen zoon van *Cinyras* houden; doch't onrecht; dewijl *Cyprus* een Fenicische of Hebreëusche vrouwen, en geen mans naem was: want de moeder van den Joodschen koning *Herodes*, en vrouw van *Agrippa*, was *Cyprus* geheten.

Of het eilant was *Cyprus* genoemd; na de Goddin *Venus*, welke by de oude inwoonders geëert, en *Cypris*, volgens *Euripides*, genoemd was.

Men vind'er, die voor waerschijnlijk houden, dat *Cyprus* alzoó na den overvloed des kopers zou genoemd zijn, dat overvloedelijk veel op dit eilant valt, en gezeyt wort aldaer allereerst gevonden te zijn: in welken zin dit eilant ook *Arosa* genoemd wert, want *Cuprum* en *Æs*, beide Latijnsche woorden, bedieden op Neerduitsch koper.

Of de naem *Cyprus* is herkomstigh van zekeren welriekenden en geurigen bloem of heester, by d'oude Grieken en Latijnen *Cyprus*, en nu by d'Arabieren *Albanna* of *Henne* genoemd, die inzonderheit op dit eilant overvloedigh veel valt, en nu noch, gelijk ook by ouds, door gansch Ooste in groot gebruik is. 't En zy misschien het tegendeel waerschijnlijker is, en deze bloem dien naem *Cyprus* van het eilant had.

Het eilant, eer het *Cyprus* genoemd was, voerde te voore verscheide andere namen, zoo *Plinius* en *Stephanus* getuigen: als *Kryptos*, *Akamantis*, *Cerastia*, of *Cerastis*, *Aspelia*, *Amatubia*, *Makaria*, *Kollinia*, *Meionis*, *Speceea*, *Pafos*, of *Pafia*, *Salaminia*, *Ceraunia*, *Cytherea*, *Citea*, of *Citium*, *Ophiusa*, of *Ophiodes*, *Aëria*, en *Cinyrea*: welke meeste aeloude namen het van d'eene, of andere voorname stad ontleent had: als in het vervolg zal blijken.

Het wert *Speceea* genoemd, na d'inwoonders *Speceers*: en *Macaria*, dat is gelukzaligh, van wegen zijn overgrote vruchtbaerheit, lustige lantsdowen, en rijkdommen.

Cyprus was op Grieksch *Kryptos*, dat is verborgen, genoemd, de-
C wijl

Zonar.
Annals
101.Fest.
Pom-
peus.Eustath.
in Dio-
nyf.

wijl het onder de zeebaren dikwils verborgen wiert, zoo *Stephanus* getuigt.

Tzet in
Luco-
phron.

Het wert *Cerastis*; of *Cerastia*, dat is gehoornt, genoemd; dewijl by ouds zekere gehoornde menschen, of met twee hoorens op het voorhoofd, het bewoonden: waer van deze eilanders, volgens *Ovidius*, ook den naem van *Cerasten* bekomen hadden. Of het wert hierom *Cerastis* genoemd, dewijl het met vele uithoeken, of kapen, of hoofden in zee springt, die *Cerata* op Grieksch genoemd worden: naerdien die als hoorens uitsteken.

Het wert *Ophiusa* en *Ophiodes Cyprus*, dat is slanghachtigh, of slangrijk *Cyprus*, genoemd, van wegen de meenigte der slangen, daer eertijts, naer men zeidt, dit eilant van kriede: want *Ophis* bediet op Grieksch eenen slang: waerom *Cyprus*, by den poët *Ovidius*; d'Ophiuifche lantsdouwe genoemd wort. Daer en boven wert gezeit, dat aldaer eertijts zekere menschen gewoont hebben, uit slangen geteelt: waerom die ook *Ophiogenes*, op Grieksch, dat zijn slangtelgen, genoemd werden, en door geen vergift konden beschadicht worden: uit welker geslacht zeker *Exagon* was, die voor gezant door de Cypriërs na *Romen* gezonden wiert, als uit het volgende schrijven van *Plinius* blijkt. Gehele lichamen van sommige menschen zijn nut, als uit deze huisgezinnen de genen zijn, die den slangen tot schrik zijn. Zy verlichten, zelf door het aenraken en matigh uitzuigen, de gestokenen. Uyt welker geslacht de *Psyllen*, *Marsen* en *Ophiogenen* op het eilant *Cyprus* zijn. *Exagon*, alzo genoemd, van de burgermeesters te *Romen*, in een vat vol slangen gesmeten, om een proef daer aen te nemen, heeft een wonder verstrekt: want de slangen lekten hem met de tongen rontom af.

Lib. 28.
5.3.

Namaels wert *Cyprus* ook *Justiniana Secunda*, dat is, tweede *Justiniana*, door Keizer *Justinianus* genoemd, ter eere van zijne gemalin *Theodora*, welke van dit eilant geboortigh was.

Cyprus
aen Venus
gewijdt.
lib. 3.
c. 9.

Het eilant *Cyprus* was by d'oude Grieken aen de goddin *Venus* toegewijdt, en heiligh, van wegen desselfs rijkdommen, zoo *Lucius Anneus* getuigt: of liever, zoo andere willen, om desselfs overgrote vruchtbaerheit

en teelrijkheit: naerdien alle vruchtbaere en teelrijke plaetsen, by de oude Grieken, gemeenlijk aen *Venus* toegewijdt waren. Of het eilant *Cyprus* was hierom aen *Venus* heiligh en toegewijdt, dewijl zy gezeit wert, op *Cyprus* geboren te zijn: waerom zy ook by de Grieksche poëten, als *Homeer*, *Euripides* en andere, *Cypris*, en *Cyprogenea*; en *Cyprogenis*, dat is van *Cyprus* geboortigh, genoemd wiert.

Of *Cyprus* was hierom aen *Venus* toegewijdt, dewijl men zeidt, dat *Venus*, na haer geboorte; uit zee allereerst daer te lande zou aengekomen zijn: want *Venus*, zoo de poëten beuzelen, wiert in zee, uit zee schuim, en uit het bloet der teelballen van *Celum*, of *Hemel*, geboren, wanneer de zoon *Saturnus* die zijnen vader *Celum* met een zeis afgesneden en in zee geworpen had, dat zy schuimde. Zoo dra nu *Venus* in zee geboren was, wert zy in een parlemoerschelp ontfangen, en door *Zephyrus*, of *Weste-wint*, over zee, eerst na het eilant *Cythera*, en van daer aen *Cyprus*, voor de stad *Pafos*, te lande gevoert: alwaer de Uren haer onthaelden, kleden, en cierlijk optooiden: als *Homeer* in zijn lofdicht van *Venus* melt.

Van wegen deze toewijding des eilants aen *Venus*, word het in zeker aeloud orakel, by *Strabo*, het heiligh *Cyprus* genoemd: en by *Pindarus* het eilant van *Venus*: gelijk het eilant van *Rhodus*, het eilant der *Zon* genoemd wert, om dat het aen de zon gewijdt was.

En niet alleen was het gansch eilant; maer ook verscheide aeloude steden, als *Pafos*, *Amathus*, *Idalium*, *Aphrodisium* en *Cythera*, aen *Venus* toegewijdt en heiligh, in de welke zy geëert wert, en altaren en tempels had.

Het eilant *Cyprus* is een van de voornaemste Asiatische eilanden der Middellantsche zee, en wort, by eenige oude schrijvers, het zeste eilant in getale onder de grootste eilanden van die zee gerekent: hoewel *Strabo* dat, na den voorgang van *Timeus*, het derde onder de zeven eilanden der Middellantsche zee stelt: en *Ptolemeus* het laetste onder de tien grootste eilanden des aertbodems.

Eustath.
in
Dionys.

tele-
entheit
an Cy-
rus.
crab.

Cyprus leit in d'uitterste noorder of ooster hoek, of inwijk der Middellantsche zee, voor de zeestranden van *Pamfylie*, en *Rou Cilicie*, nu *Karamanie*, twee lantschappen van klein Asie, en eigentlijk in de Karpatische zee, of in * d'Iffische zeeboesem (nu *Golfo di Ajazzo*, of *Lajazzo*, by d'Italianen genoemt) en in de Pamfylische zee, en raekt aen d'Egyptische zee: dies *Cyprus* het alleroostelijkste of noordelijkste eilant der Middellantsche zee is.

Strab.
lib. 14.

De zee, welke met *Egypten*, *Fenicie*, *Syrie*, en met d'overige zeekuste, tot aen het over zee gelegen lant van *Rhodos*, omgeven wort, bestaet eenighzins uit d'Egyptische en Pamfylische zee, en uit de zee van den Iffischen zeeboesem. In die zee nu leit het eilant *Cyprus*.

Dezelfs Ooster-delen worden met den Iffischen zeeboesem, de Weste met de Pamfylische, en de Zuider met d'Egyptische zee bespoelt.

De Noorder delen des eilants schieten, volgens *Strabo*, na *Rou Cilicie*, of *Karamanie* toe, daer het ook het naeste aen het vast lant van klein Asie leit, met eene kanael, of overvaerte, of zeestrate van duizent stadien (eene streke van een-en-dertigh Duitsche mijlen) tusschen beide, en tegen over den oort, daer de vliet *Pyramus*, (dienu *Kornui* heet) uit *Karamanie* in deze zeestrate, by d'uithoek *Selinus*, valt. Anders stelt *Strabo Krommyrium*, een Noorder uithoek van *Cyprus*, en nu *Capo Kornachiti* genoemt, drie hondert en vijftigh stadien, eene streke van ontrent elf Duitsche mijlen, van *Anemurium*, eene uithoek van *Rou Cilicie*.

Lib. 1.

Strabo gedenkt zeker aeloud Griesch orakel, waer by gemelt wort, dat de breedstromende vliet *Pyramus* t'eenertijde noch tot aen het heiligh *Cyprus* zou komen: gelijk de *Pyramus*, ten tijde van *Strabo*, volgens zijn schrijven, reeds een groot gedeelte aen het vast lant van *Cilicie* had gezet, met veel zants en slib, na den aert der rivieren, uit het lant te slepen en aen den mont te zetten. En aldus zou de vliet *Pyramus*, na lang verloop van tijt, noch meer en meer daer aen zetten, tot eindelijk aen het eilant *Cyprus* zelf. Doch dit orakel heeft men tot noch toe niet vervult gezien.

De later en nieuwe schrijvers, als *Porcachi*, en andere, stellen ook het eilant *Cyprus*, na den voorgang van *Strabo*, en andere oude lantbeschrijvers, in de Karpatische zee, en ten Noorde na by den Iffischen zeeboesem, of *Golfo di Lajazzo*, ten Zuide d'Egyptische zee; ten Weste het eilant *Rhodos*, en ten Ooste *Syrie*.

Het Ooster gedeelte des eilants leit van *Syrie* ontrent vijf en twintigh Duitsche mijlen: (andere, als *Cezy*, stellen *Cyprus* veertigh Duitsche mijlen van het Heilige lant) het Zuider gedeelte, van *Egypten* en de stad *Alexandria*, ruim twee en zestigh mijlen, of vier daghavens, en zoo verre of wat minder het Weste gedeelte van het eilant *Rhodos*: maer het Noorder gedeelte leit vijftien Duitsche mijlen van *Karamanie*, een lantschap van klein Asie.

Onaengezien dezen verren afftant des eilants van het vast lant van *Syrie*, zoo schrijft evenwel *Plinius*, dat de natuur der dingen *Cyprus* van *Syrie* afgerukt hebbe: op een zelfde wijze, als het eilant *Sicilie* van *Italie*.

Cyprus leit ontrent op de Noorder brete van vijf en dertigh graden, in het begin van de vierde klimaet, en byna op een zelve streke of negende parallel, als het eilant *Kandia*; hoewel het met zijn grootste gedeelte meer na 't Zuide schiet, op een afftant van hondert en vijf en twintigh Duitsche mijlen oostwaerts van *Kandia*.

D'omtrek of ronte, en de lengte en brete des eilants, wort, zoo wel by de oude als nieuwe schrijvers, verscheidentlijk gestelt.

Om-
trek.

Strabo begroot het eilant *Cyprus*, in den omtrek of ronte, op drie duizent vier hondert en twintigh stadien, die vier hondert zeven en twintigh duizent en vijf hondert schreden uitmaken: doch *Timosthenes* stelt by *Plinius* een getal van twee duizent schreden meerder. *Isidorus* begroot den omtrek, by den zelve *Plinius*, op drie hondert en vijfen zeventigh duizent schreden.

lib. 5.
c. 31.

Eenige hedendaeghsche schrijvers, als *Thomas Porcachi*, brengen den omtrek op vijf hondert en vijftigh Italiaensche mijlen: die andere met hondert mijlen vergroten: welk laeste getal op hondert en vijftigh Duitsche, en eerst

op hondert zeven-en-dertig en een halve Duitsche mijlen uitkomen.

In Tur-
co-Grec. *Martinu Krufius* gaet deze märe des omtreks verre te boven: want hy brengt, uit verhael van andere, den omtrek op zeven hondert Cyprische mijlen; die drie hondert en vijftigh Duitsche mijlen uitmaken, twee Cyprische op een gemene Duitsche mijle gerekent.

Geogr.
Nub. D'Arabische schrijver, *Aledris*, maekt *Cyprus* in den omtrek zeffien daghreizen groot.

Lengte. Het leit in de lengte van 't Oofte na het Weste uitgestrekt, doch schiet niet het wester gedeelte, dat een weinigh breder is, na 't Zuide, tusschen twee uithoeken of kapen: d'eene is *Dinaretum*, by d'oude Grieken, en nu *Capo di Santo Andreas* by d'Italianen genoemt, en leit op d'uitterste oosterhoek; daer *Herodoot* en *Plinius* d'uithoek, *Kliden* genoemt, en *Strabo* en *Ptolomeus* d'eilanden *Kliden* stellen: d'andere uithoek was *Akamantis* of *Akamas* genoemt, en heet nu *Capo Sant Epifanio*, en leit op de uitterste Westerhoek des eilants.

Artemidorus begroot, by *Plinius*, deze lengte op hondert en zeffigh duizent vijf hondert schreden, eene streke van veertigh Duitsche mijlen en een vierendeel: en *Timosthenes*, by den zelven *Plinius*, op twee hondert duizent, eene streke van vijftigh mijlen. Andere begroten de lengte op hondert twee en zeventigh duizent: en eenigen op hondert en vijfen zeventig duizent schreden.

Æthic.

Orof.
lib. 2.

Brete.

De grootste brete des eilants strekt van de kaep of uithoek *Kornachitis*, aen d'engte van *Cilicie*, tegen het Noorde, gelegen, tot aen de Zuider uithoek; by ouden *Phrurium*, en nu *Capo delle Gate*, by d'Italianen genoemt, eene streke van hondert twee of vijfen twintigh duizent schreden door 't geberghte. *Porcachi* en andere begrooten *Cyprus* op twee hondert Italiaensche mijlen in de lengte, en zeffigh in de brete. Een zelve mate van lengte en brete stelt d'Arabische schrijver *Abulfeda*.

Strabo brengt de minste brete, of de brete, daer het eilant op zijn smalste is, op zeventigh stadien of twee Duitsche mijlen en een derdendeel: te weten, van d'uithoek *Aphrodifum*, aen de Noordzijde des eilants gelegen, tot aen de stad *Salamis*, aen de Zuidzijde.

Het is langwerpigh van gestalte, of langer als breed, en wort van eenigen by een schapenvacht of vlies, en van andere, by een aeloud Fransch schilt, en van zommigen by eenen dolfijn vergeleken: want zoo de poëten melden, zou eertijts *Neptuin*, met de punt van zijnen drietant, aen *Cyprus*, de vorm of gestalte van eenen dolfijn gedraeit hebben. Andere beelden het met eenen ongelijkzijdige driehoek uit.

Gestalte.
te.
Strab.
Eustath.
in Dionys.
Hygin.
Nonn.
Dionys.
lib. 13.

De langste zomerdagh, op dit eilant, is van veertien zomer-uuren, een halve, en een dertighste deel van een uur.

Het eilant *Cyprus* schiet met vele uitstekende hoofden of hoeken in zee, *Capi*, in 't meersout getal, en in 'tenkel *Capo*, by d'Italianen, en by de Neerduitschen in een zelven zin kapen of hoofden, en by de Grieken *Acra* en *Acroteria*, dat zijn punten, en ook *Kerata*, dat zijn hoornen, genoemt: dewijl die hoeken als hoornen uytsteken: waer om *Cyprus*, volgens eenigen, te voore ook *Kerastias*, of *Kerastia*, en *Kerastis* genoemt wert, dat zoo veel als *gehoort* gezeit is: of dewijl gehoornde menschen by ouden daer op woonden, gelijk verhaelt is.

Uithoeken of
Kapen?

D'uithoek of kaep *Krommion*, of *Krommyon*, by *Strabo*, en by *Cicero* *Krommyuakris*, dat is, punt van *Krommyon*, genoemt, leit aen de Noortzijde des eilants, het naeste aen of tegen over *Anemurium*, een uithoek of kaep van *Rou Cilicie*, *Karmania*, met een strate of doorvaert van drie hondert en vijftigh stadien, tusschen beide. Heden wort deze uithoek *Krommyon*, *Capo Kornachiti*, of *Kornachietti*, en anders *Kornachiti* by het Italiaensch bootsvolk genoemt.

Krommyon.

Achter *Krommyon* stelt *Strabo* eene binnenlantsche stad *Limenia*. Aldaer schijnt ook eene stad van een zelven name gelegen te hebben: dewijl *Kassius* aen *Cicero* eenen briefschreef, gedaghtekent op *Cyprus* te *Krommyuacris*.

Daer na volgt ten Weste de kaep *Kalinusa* by *Ptolemeus*, en nu *Capo Alessandretta* by d'Italianen genoemt; hoewel andere willen, dat *Alessandretta*, by ouden *Delenum*, en *Kalinusa*, nu *Limnito* zou geheten zijn. Tusschen deze twee kapen leit een zeeboesem of inham, *Golfo di Pendaja* genoemt.

Kalinusa.

Cotov.

Daer

Aka-
mas.

Daer na volgt op d' uiterste hoek, of de Westzijde des eilants, d' uithoek *Akamas*, of *Akamantis* by ouds genoemd, die *Strabo*, *Ptolemeus*, *Lucianus*, *Plinius* en andere oude schrijvers gedenken: maer wort nu by d' Italianen *Capo di Sant Epifanio*, en gemeenelyk *Capo di San Pifani*, na den voorgang van het Italiaensch bootsvolk, genoemd.

Akamas is een uithoek, volgens *Strabo*, die twee borsten of mammen verbeeldt, en veel bosch heeft. Zy leit op de Westerdelen des eilants, maer strekt na't Noorde, en dicht by *Selinus*, een uithoek van het vast lant van *Rou Cilicie*, met eene zeestrate van duizent stadien tusschen beide, en zestien hondert stadien van *Sida*, eene stad van *Pamfylie*.

Hesychius noemt *Akamas* eenen berg, die alzoo na *Akamas*, zoon van *Theseus* en broeder van *Demofon* zou genoemd zijn, en den vliet *Bokarus* uitlevert. Daer na volgt de kaep *Drepanum* by *Ptolemus*, en nu *Capo Drapano* genoemd, welke hy na oud *Pafos* stelt.

Drepa-
numZephy-
ria.Lufign-
nan.

D' uithoek *Zephyria* by *Strabo*, en by *Ptolemeus* *Zephyrium* genoemd, wort van den eersten tusschen oud en nieu *Pafos*, met een ree, en van den laetsten na nieu *Pafos* geplaetst. Dees uithoek wort nu *Capo Chelidonio* of *Cilidonio*, of *Punta Malota*, of *Melonta* genoemd.

Alle deze drie uithoeken of kapen, als *Capo San Epifani*, *Capo Drapano*, en *Capo Cilidonio*, leggen tegen over een gedeelte van d' Egyptische, en tegen over een gedeelte van de Pamfylische zee.

Na de kaep *Drepanum* stelt *Ptolemeus* de kaep *Phrurium*, die by d' Italianen *Capo Bianco*, dat is witthoofd, genoemd wort: hoewel andere, als *Porcachi*, d' aeloude kaep *Drepanum* van *Ptolemeus*, voor *Capo Bianco* houden, en d' uithoek *Phrurium*, voor *Capo Gavata*, of *Capo delle Gatte*, dat is, kaep der katten genoemd: in welker midden by eenigen d' aeloude stad *Kurium* geplaetst wort.

Deze Kaep der Katten zou alzoo, naer men zeidt, na zekere Cyprische katten genoemd zijn, die slangen vangen en doden, en by de Kaloyers, of Grieksche geestelijken, in een klooster, na by strant gelegen, en by ouds *Akro-*

tirigenoemt, hielden en voeden. *Ptolemeus* gedenkt ook eene uithoek of kaep *Kurias*, die misschien na by de stad *Kurium* lagh; welke stad *Ptolemeus* op de Zuidzijde des eilants stelt.

Na *Kurium* stelt *Strabo* eene uithoek of kaep, hoewel zonder name: waer van d' oude Grieksche Cypriers de genen in zee smeten, die het altaer van *Apollo* hadden aengeraekt.

Na *Capo delle Gatte* volgt *Capo delle Grotte*, *Masoto*, *Chiti*, *Punta delle Saline*, *Capo Dedades* of *Pila*, en *Dades* by *Ptolemeus* genoemd, die hy na de stad *Citium* stelt.

Por-
cach.

D' uithoek *Idalium* wort van *Strabo* tusschen de stad *Arfinoë*, en de stad *Citium* gestelt, en nu *Capo Idalio*, en anders *Capo della Grea*, of *Griega*, of *Grecha*, of *Diegrega* genoemd, en volgt na *Dades*.

Ida-
lium.

Op *Idalium* lagh een rouwe en hoge heuvel, tafelswijze, en aen *Venus* gewijdt. Deze kaep is een hoge lange en vierkante heuvel, en heeft aen d' oostzijde een hogen top, die zich uit zee als een witte wolk vertoont: want na zee toe is zy wit, en schiet zuidwaerts in zee.

Strab.

Het dient aengemerkt, dat van de kaep *Celidonio*, tot aen *Capo delle Gatte*, daer tegen over d' Egyptische zee leit: en van daer, tot aen *Capo della Grea*, de zee van *Palestyn* of *Judea* is.

Na't Ooste maekt de zee als een kring, die van *Capo del Grea* begint, en tegen over de zee van *Syrie* leit, en strekt tot aen *Capo di Sant Andrea*, die

Dinare-
tum of
Capo di
Sant
Andrea.

regen de *Golf van Lajazza*, in *Syrie* gelegen, aenziet. By *Plinius* wort deze uithoek of kaep *Dinaretum* genoemd, en is d' alleroostelijste uithoek of kaep des eilants: tusschen welke uithoek en de kaep *Akamas*, op d' uiterste Westershoek des eilants gelegen, de lengte van *Cyprus* begrepen is. Van daer, na't Noorde, komt men aen eene uithoek, nu *Punta Afrodifio*, (of anders *Punta del Casale Acatu*, dat is, punt van het vlek *Acatu*,) na de oude naby gelegen stad *Aphrodisum*, by d' Italiaenen genoemd. Daer na volgen d' uithoeken of kapen van *Ceraunia* en *Lapithus*, *Punta di Ceraunia* en *Lapitha* nu genoemd: waer na *Capo Kormachiti* volgt.

Ptolemeus stelt eenen uithoek *Thronen* voor de stad *Ammachostos*, hoewel

Thro-
nen.

hy *Thronen* ook eene stad noemt. *Strabo* gedenkt ook *Thronen*, doch zonder te zeggen, of het eene uithoek of stad zy.

Eenige willen, dat *Thronen* nu *Pila*, of *Capo della Pila* of *Pili*, zou genoemd zijn; hoewel andere, als *Porcachi*, d'uithoek *Dades* van *Ptolemeus* voor *Pila* houden, doch t'onrecht: naerdien *Ptolemeus* d'uithoek *Dades* tusschen de stad *Citium*, en tusschen d'uithoek en de stad van *Thronen* stelt.

Lufignan.
Ferrar.
Lexic.

Thronen wort ook voor eene stad en kaep, *Pile* genoemd, gehouden, welke eertijts een Bisschops stad was: maer is nu eene vlek op de Zuidkust gelegen. By andere wort *Thronen* voor eene stad of vlek *Saline* gehouden, dicht daer by gelegen, en voor d'uithoek *Punta della Saline*, een weinigh meer na 't Weste gelegen.

Elea.

Ptolemeus stelt na by de stad *Salamis*, eene uithoek *Elea*. Ook gedenkt zeker schrijver *Polyenus* eene uithoek, dicht by de stad *Salamis* gelegen: maer noemt die niet by name. *Hesychius* noemt ook *Tegessus* eenen uithoek van *Cyprus*, aen welke *Stephanus* den naem van eene stad geeft.

Tegessus.

Klides.
Lib. 5.
c. 3.

Plinius noemt ook een uithoek, tegen over *Syrie*, *Klides*. Desgelijks schrijft *Herodoot*, dat d'uithoek, die d'oude *Feniciers* omzeilden, de *Kliden* van *Cyprus* genoemd worden. Maer *Ptolemeus* schrijft, dat de *Kliden* eilanden zijn, neffens *Cyprus*. *Strabo* noemt ook de *Kliden* twee kleine eilandkens, neffens *Cyprus*, aen d'Ooster delen des eilants gelegen. Eenigen willen dat deze uithoek *Kliden*, nu *Capo di S. Andrea* by d'Italianen zou genoemd zijn: daer d'uithoek *Dinaretum* van *Plinius* veel meer de kaep van *S. Andrea* is.

Ferrar.
Lexic.

Tusschen *Capo Alessandretta* en *Sant Pifani*, leit een zeeboesem, *Il Golfo di Krusoko*, of *di Fontana Amorosa* by d'Italianen genoemd. Daerna *Golfo di Pendaja*.

Van de kaep van *Kormachiti* tot aen

Sant Epifani, wort de zee, de zee van *Settalia* genoemd, die eertijts de zee van *Pamfylie* of de *Pamfylische* zee geheten was. Van die zijde begint de golf van *Settalia*, en strekt tot eene streke van drie hondert Italiaensche mijlen verre, en grenst aen de zee van *Rhodos*.

Golf van Settalia.

Deze golf of zeeboesem was in aeloude tijden zeer gevaerlijk en allermeeft van Kerstijt tot aen *Epifania*.

Porcachi

Maer wanneer de Grieksche Keizerin *Helena*, moeder van Keizer *Konstantijn de Grote*, op dit eilant gekomen was, en de vervaertheit en schrik van elk een voor dezen zeeboesem bemerkte, zoo had zy, naer men zeidt, een van de nagels, daer meê de Zalighmaker aen den kruize gehecht was, en die zy met zich van *Jerusalem* gebraght had, in dien zeeboesem geworpen: waer door die sedert zoo vervarelijk niet was, als te voore.

Het gansch eilant was ten tijde der Venetianen in elf oorden of lantstreken verdeilt, de welke zy *Contrade*, in een zelven zin, noemden, en na het een of ander voornaamste ingelege vlek gebynaemt waren: als de *Contrade* of lantstreke van *Baffo*, *Audimo*, *Limisso*, *Masold*, *Salines*, *Mesarea*, die alle langs de Zuiderkust des eilants leggen: gelijk op de Noorderkust, van 't Weste na 't Ooste, de *Contraden* of lantstreken van *Krusokò*, *Pendaja*, *Erines*, en *Karpasso*. De laeste leit midden in 't lande, tusschen die van *Salines*, en *Cerines*, en was ten tijde der Venetianen een *Vifcontado*, of Burghgraefschap. Deze Noorder en Zuider lantstreken zijn door een lange ry van bergen van elkanderen gescheiden.

Cyprus. in elf lantstreken verdeilt.

De voornaamste lantstreken van *Cyprus* zijn nu die van *Salines* of *Larrekka*: alwaer de Konfuls van *Vrankrijk* hun verblijf hebben: daer na de lantstreke van *Pafos*, en die van *Cerines* of *Cerigni*.

Tav.

Bergen van Cyprus.

Heteilant van *Cyprus* wort, aen de Noortzijde en in het midden, met eenige rijen van bergen doorsneden; hoewel die niet rou, noch hoogh verheven, maer alle laegh zijn: behalve

de bergh *Olympus*, die de hooghste van allen is, en in het midden des eilants leit.

De Zuider aen zeegelege lantstreken, als die van *Baffo*, *Audimo*, *Limisso*, *Ma-*

Mafotò, *Salines* en *Mesarea*, worden door een lange ry van bergen, van de Noorder aenzegelege lantstreken *Kru-fokò*, *Pandaja*, *Cerines*, en *Karpaffo* afgescheiden.

De lantstreke van *Cerines* wort ook, door een andere ry van bergen, afgescheiden, die anderhalve Italiaensche mijle van de zee-kuste afleggen, en in de brete tot drie Italiaensche mijlen te landewaerts in strekken.

Dit gedeelte der bergen begint van *Capo Kormachiti*, in 't Weste, en loopt recht uit, als een geduurige lijn, na 't Ooste, tot aen *Capo di Sant Andrea*, zonder zy aen iemand op dien smallen oever, die tusschen hunne voeten en de zee is, toegang vergunnen, om daer door binnen in het eilant te kunnen komen. Indien aen d'andere of Zuid-zijde des eilants op een gelijke wijze bergen gerangt lagen, het zou tot deffels grote sterkte, en voor 's vyants aenvallen bevrijt zijn.

Het ander gedeelte der bergen schiet dwers door het eilant: want zy beginnen van d'oude stad *Solia*, welke achttien Italiaensche mijlen van *Capo Kormachiti* leit, en loopen midden door het eilant, tot aen de Kruis-bergh, die tegen over *Capo Mafoto* gelegen is, en eindigen by het vlek *Baffo*, aen den zee-kant. Van daer drajen zy na d'andere zijde om, en komen weer aen den zee-kant by *Solia* t'eindigen. In het midden van deze bergen leit de bergh *Olympus*.

In het midden, tusschen beide de delen of zijden van die bergen, leit ook een vlakte, *Messaria* genoemd, van acht en zeventig Italiaensche mijlen lang, en dertigh breed: want zy begint van d'uihoek of kaep *Idalium*, nu *Capo della Greja* genoemd, en schiet dwers door het eilant, tot aen *Capo Kormachiti*. In het midden van deze vlakte leit de koninglijke stad *Nikofia*. Zy heeft een vruchtbaren gront, en geeft overvloedig veel graen-gewassen.

De *Olympus*, nu *Trochodos*, of *Trobodos* van de Grieken genoemd, d'eenigste, hoogste en beroemste bergh van gansch *Cyprus*, wort met de stad *Amathus*, by *Ptolemeus*, in het Zuider gedeelte des eilants, en by *Strabo* tusschen de stad *Amathus*, en de kaep *Kurias*, in

het midden des eilants geplaatst: die ook op den top of kruin een tempel of kapel van de Akreesche *Venus* stelt: dien gene vrouwen moghten betreden noch bezichtigen.

Na dezen bergh *Olympus* wert *Venus* by d'oude Grieken *Olympia* genoemd, die ook den zetel der Pieriaden of Muzen op dien bergh stelden: als *Pindarus* in deze woorden melt. *Ach! quam ik eens op Cyprus; het eilant van Venus, daer de schoonste Pieria, de Musische zetel en achtbare top van den Olympus is.*

D'*Olympus* is vier Italiaensche of een Duitsche mijle hoogh, en heeft in de omtrek of ronte achttien leguen of Spaensche mijlen, dat zijn vier en vijftigh Italiaensche, of dertien en een halve Duitsche mijle. Op ieder legue of Spaensche mijle stont wel eer een klooster der Grieksche Monniken: want de Grieksche kluizenaers hebben allereerst dezen bergh beginnen te bewoonen, en met dat getal van kloosters bebouwt.

Dees bergh was eertijts door de Kristenen aen den aerts-engel *Michaël* gewijdt, en had op den top een kapel van een zelven name. Zoo eenigen willen, zou eertijts op den top een stad gelegen hebben, *Olympia* genoemd.

In ieder klooster waren vele bronnen of fonteynen, en groeiden allerlei vruchtep: want deze gehele bergh was door de Grieken met tuinen, lusthoven, en wijnbergen, by na gansch verciert, en, door de lustigheid en schoonheit des oorts, de beroemste van alle de bergen op het eilant. Ook was hy boschrijk en had zeer vele klare springbronnen: diens de inwoonders zich des zomers na dezen oort begaven, om zich aldaer te verlustigen en vermeien.

Maer na eindelijk de Monniken door de Mahometanen uit hunne plaetse en klooster verdreven waren, is deze bergh eindelijk tot eene woestijne geworden, en leit ook nu noch voor een groot gedeelte woest en onbouwt. Ook staet'er slechts een klooster op, *S. Anna* genoemd.

Dicht by dezen bergh *Olympus*, en vijftien Italiaensche mijlen van de stad *Arnaeko*, en een halve mijle van de *Salinen* of *Zoutpannen*, leit een andere bergh

Vlakte
Messaria.

Bergh
Olympus, nu
Trobodos.

Kruis-
bergh.

bergh van eene aenzienelijke hooghte, *Monte della Croce*, dat is, bergh des Kruis, by d'Italianen genoemd. Op wiens kruin eertijts een tempel van *Juppiter* stont: maer die is namaels door de Grieken aen den Kruize toegewijdt.

Men zeidt dat deze bergh, by voorval der komste van de Grieksche keizerin *Helena*, dien naem zou bekomen hebben; dewijl zy, gekomen op dit eiland, een gedeelte vandes Zalighmakers kruis, of dat van den vromen quaetdoender, aldaer zou gelaten, en de plaetse, met het stichten van eene treffelijke kerke of kapel, op haer onkosten, verheerlijkt, en die na het Kruis genoemd hebben.

Op den top des berghs staet noch een kapel: waer in, zoo eenigen willen, wel eer een gedeelte des kruis be- waert wierdt.

Zoo d'Engelse reizer, *John Lokke*, uit verhael der inwoonders melt, zou dit kruis wel eer in de lucht gehangen hebben; maer door eene aertbeving was de kapel, en het kruis, daer het inhong, oversteipt en ter neer gestort.

John
Lokke
op zijne
reize na
Jerusal.
t jaer
1553.

Het kruis was op het jaer vijftien hondert drie en vijftigh met zilver beslagen, en had drie droppelen van des Zalighmakers bloet op zich leggen. In het midden van het groot kruis was een klein kruis, gemaakt van een stuk van des Zalighmakers Kruis: maer het was in zilver gevat, dies men het niet zien kon. Dit kruis hing toen met beide einden in de muur: en men kon het open neer bewegen, tot een bewijsteken dat het eertijts in de lucht gehangen had.

Tavern.
Voyag.

Namaels hebben die van het vlek *Leukara* dit kruis van daer genomen, en in hunne kerke gebraght. Het is een groot stuk, als een palm van eene hant, en gezet in een groot koper kruis, met uitgehouwen beeltwerk.

Furer.

Zoo eenigen willen, zou dit kruis van een stuk van het hout des kruis zijn, daer aen de vromen quaetdoender gehecht was.

Bergh
Aoum.

Aoum is een bergh van *Cyprus*, waer uit twee vlieten vloeien: d'een *Serachus*, en d'ander *Plieus* genoemd. Dees bergh was alzo na *Aous*, zoon van *Aurora* en *Cephalus*, genoemd.

Op het eerste jaer van Keizer *Titus Vespasianus*, borst een bergh van *Cy-*

prus op den kruin, en braekte zoo veel vuurs en zulken vlam uit, dat daer door de na by gelege lantschappen en steden met menschen verbranden. *Marian Scot. in Titi. Reb. Chron. lib. 2.*

Heteilant *Cyprus* heeft gene bevaerbare rivieren, vlieten of stromen: en die aldaer zijn, mogen veel meer scheuten of bekengenoemt worden, en drogen ook des zomers door de hitte bywijle uit.

Ptolemeus gedenkt vier vlieten van *Cyprus*, als *Lykos*, *Pedeus*, *Lapithus*, en *Tetius*. De voornaemste is de vliet *Pedeus*, die met verscheide takken midden uit het eiland komt schieten, en aen de oostzijde des eilants, aen de noordzijde van de stad *Famagusta*, in zee valt.

De vliet *Lykos*, die uit den bergh *Olympus* valt, stott by de stad of vlek *Limisso*, aen de Zuidzijde des eilants, in zee. Neffens het vlek *Morin*, tusschen het vlek *Limisso*, en de kaep van *Chiti*, aen de Zuidzijde des eilants, vloeit een vliet in zee, *Vasilipotamo* op hedendaeghs Grieksch genoemd, dat zoo veel, als konings-vliet, gezeit is.

Uit den bergh *Aous* vloeiden twee vlieten, *Plieus* en *Serachus*, of *Satrachus* by *Lykofron*, genoemd, die ook *Aous* geheten was, en na't Ooste vloeide. De *Satrachus* was alzo na de stad *Satrachus* genoemd.

Klarius was een vliet van *Cyprus*, aen den welken de stad *Solon*, te voore *Epea* genoemd, lagh.

Bokarus was een vliet, die, volgens *Hesychius*, in of door de stad *Salamis* vloeide, en uit den bergh *Akamas* neerstorte. Doch dit schrijven van *Hesychius* is ongerijmt, en zonder eenige schijn van waarheit: naerdien dan deze vliet, van het Weste tot het Ooste, het gansch eiland zou moeten doorlopen en doorsneden hebben: want de bergh *Akamas* leit aen d'uiterste Westenhoek des eilants, en de stad *Salamis* lagh aen d'uiterste Oosterhoek.

Maer uit het schrijven van *Euripides* blijkt, dat de vliet *Bokarus*, door of langs de stad *Pafos* zou gevloeit hebben: naerdien hy zeidt, dat de stromen van den vliet *Bokarus*, die hondert maanden heeft, *Pafos* zonder regen vruchtbaer maken.

Het

Het vlek *Cytherea* wort door een kleinen vliet bevoghticht, die uit den bron van *Venus* komt, en, door zijnen sterken stroom, een grote meenighte van Molens doet omgaen: waer uit de voornaemste inkomsten van den *Bassa* van *Cyprus* ontsaen.

Steden.

Op het eilant *Cyprus* lagen, in aeloude tijden, vele en voorname steden.

lib. 5.
c. 31.

Ten tijde van *Diodoor* hadmen'er, volgens zijn schrijven, negen gedenkwaardige steden: onder dewelke kleine stedekens gerangt stonden, die de negen steden gehoorzaemden. Ieder dezer negen steden had eenen koning: want het eilant *Cyprus* was by ouds, zoo *Plinius* meld, de zetel van negen koninkrijken, of begreep, volgens *Pomponius Mela*, negen koninkrijken.

lib. 14.

Deze negen koninglijke steden waren *Epea*, namaels *Soli*, *Amathus*, *Cythri*, *Citium*, *Curium*, *Lapathus*, oud en nieu *Pafos*, en *Salamis*.

By *Plinius* worden de volgende vijftien gedacht: als *Paphos*, *Palepaphos*, of oud *Pafos*, *Cithera*, *Curias*, *Cithium*, *Korineum*, *Salamis*, *Amathus*, *Lapethos*, *Sole*, *Tamaseus*, *Epidarum*, *Chytri*, *Arsinoë*, *Carpasium*, en *Golgi*. Behalve deze waren'er ook de steden *Cinyria*, *Marium* en *Idalium* geweest, maer by zijnen tijt al vernieticht en vergaen.

Them.
lib. 1.
c. 15.

Wanneer de Grieksche keizers van *Konstantinopolen* het eilant bezaten, en dat door hertogen deden bestieren, waren'er ook vijftien steden, hoewel niet een en dezelve: maer, de volgende volgens zekeren schrijver *Constantinus Porphyrogeneta*: *Konstantia* (eertijts *Salamis*) de *Metropool* of hoofstad, *Citium*, *Amathus*, *Cyreneia*, *Paphus*, *Arsinoë*, *Soli*, *Lapithus*, *Cermia*, of *Leukusia*, *Cytherea*, deze *Tamafus*, *Kurium*, *Nemebus*, *Trimythus* en *Karpasus*.

Notit.
Antiq.

Een zelve getal van vijftien steden vindmen in zeker oud Griesch aenteken-boek gedacht: hoewel de namen van eenige een weinigh verandert, en verbastert en vervolgens aldus. *Konstantia*, *Tamassus*, *Citen*, of *Citium*, *Amathusa*, *Koren*, *Paphos*, *Arsenoë*, *Soli*, *Lapithus*, *Cirboea*, *Cythri*, *Karpatus*, *Cyrenia*, *Trimethunton*, *Citen*.

In diergelijk ander aeloud Griesch aenteken-boek, gemaakt onder den Griekschen keizer *Zeno Sophos*, of de Wijze gebynaemt, worden de volgende dertien steden op een ry gemelt. *Konstantia*, *Citium*, *Amathus*, *Kurium*, *Paphos*, *Arsene* of *Arsinoë*, *Soli*, *Lapithus*, *Cyrenia*, *Tamafus*, *Cythri*, *Trimithus*, *Karpasus*. Onder deze maakten (zoo *Ammianus Marcellinus* getuigt) de steden *Salamis* en *Pafos* het eilant beroemt en deurluchtigh.

Steden
van Cy-
prus.lib. 14.
in Vit.
Gall. &
Con-
stant.

Doch behalve deze vijftien steden voornoemt, worden noch verscheide andere steden by d'oude lantbeschrijvers, als *Strabo*, *Stephanus* en *Ptolemeus* die gedacht: als in het vervolg zal blijken: hoewel die alle voor vele eeuwen te gronde vergaen, en verniet zijn.

Namaels hebben de Kristen Cyprische koningen, uit den huize van *Lusignan* in *Vrankrijk*, de veertien of vijftien steden voornoemt, tot een getal van vier steden gebraght: als *Nikossia*, *Baffo*, *Limisso*, en *Famagosta*, die noch in wezen zijn: hoewel *Nikossia* en *Famagosta* de voornaemste: d'eerste midden in 't lant, en d'andere aen den zee kant, op d'Oostzijde, des eilants gelegen.

Portachi

Alle d'andere bewoonde of bevolkte plaetsen zijn niet als dorpen of vlekken, en gehuchten, *Casalia* by d'Italiënen genoemd, ten getale ontrent van acht hondert en vijftigh. Hoewel eenigen het getal op drie duizent begroten.

Ptolemeus schijnt het eilant van *Cyprus* in vier oorden of lantstreken te verdeilen: als in *Salaminia*, *Pafia*, *Amathusa*, en *Lapithia*. *Salaminia* beslaet, volgens den zelven *Ptolemeus*, de Ooster gedeelten des eilants, *Pafia* de Weste, *Amathusa* de tusschengelegen Zuiden delen, en den bergh *Olympus*, en *Lapithia* de Noord gedeelten.

Col-
moph
lib. 5.

De vlekken of dorpen van *Cyprus* waren, ten tijde der Venetianen, onder de koninglijke kamer, klerkschap of geestelijkheid en adeldom verdeilt, die daer grote inkomsten van trokken, uit oorzaak dit eilant den vollen overvloed van alle dingen en levens middelen verschaft, die het aertrijk voortbrengt. Eertijts waren deze dorpen zeer volk-

Vlek-
ken of
dorpen;

rijk, en konden een getal van hondert en zestigh duizent inwoonders uitmaken, en vloeiden van rijkdom en overvloed van alle dingen over; maer zijn al voor eenige jaren, door de tirannye en wrede regering der Turken, meerdeels verlaten, en de meeste leggen nu woest, ontvolkt en vervallen.

De voornaemste dorpen, onder alle, zijn *Lapitho*, *Ciluro*, *Karpassi*, *Leskara*, *Konstantino*, *Limnati*, *Silika*, *Arnika*, *Pellendria*, *Chilani*, *Kolosso*, *Procopia*, *Konuklia*, *Otima*, *Cerines*, *Arios*, *Ornodos*, *Krusoko*, *So-*

lia, *Limisso*, *Mortu*, en *Leskia*.

D'Arabische lantbeschrijvers, als *Geograph. Nub. clim 4.* onder andere *Aledris*, gedenken vijf steden van *Cyprus*, met Arabische gebroke namen: als *Kerebnia*, of *Kerabnia*, by ouds *Ceraunia*, en nu *Cerines*: *Leskofia*, of *Liskofia*, nu *Likofia*, of *Nikofia*: *Elimneson*, of *Limnison*, nu *Limisso*: *Bafa*, of *Baffo*, by ouds *Paphus*, en *Mankou*, of *Mangoufa*, en anders *Famagosta*.

In het beschrijven zullen wy met d'aeloude stad *Salamis*, of oud *Famagusta*, beginnen.

Salamis, namaels *Konstantia*, en oud *Famagusta*.

DE stad *Salamis*, by *Strabo*, *Ptolemaeus*, *Stephanus*, en by *Plinius*, *Solinus*, en *Hieronymus* *Salamine* genoemd, wort by *Strabo*, na d'eilanden *Karpassiën*, die voor den bergh of uithoek *Olympus* in zee leggen, en voor de stad *Arfinoë*, en by *Ptolemaeus* aen de Noordzijde dese eilants geplacert.

Strab. *Salamis* wiert door *Teucer*, zoon van *Telamon*, gesticht, na dat hy door zijnen vader uit het vaderlant verdreven, en op heteilant *Cyprus*, aen het strant der *Achajers*, aengekomen was.

Lib. 44. c. 3. Desgelijks getuight *Justinus*, dat *Teucer*, wanneer hy, na het eindigen des Trojaenschen oorloghs, op zijn weerkomst in zijn vaderlant, by den vader niet aengenaem was, (uit oorzaak hy de doot van zijne broeder *Ajax*, door lage van *Ulysses* om't leven gebraght, niet gewroken had,) na *Cyprus* geweken was, en aldaer de stad *Salamine*, na den naem van zijn oud vaderlant, gesticht had. Maer zoo dra hy zijns vaders doot vernam, was hy weer na zijn vaderlant getrokken; doch wiert door *Eurifan*, zoon van *Ajax*, te lande bezet. Van daer was hy aen de stranden van *Spanje* te lande gekomen, en had de plaetsen ingenomen, daer namaels nieu *Kartha* gebouwt wiert: van waer hy na *Gallicie* overgetrokken was.

Scoliaft. in Æschyl. Zoo andere verhalen, zou *Teucer*, wanneer hy weer in zijn vaderlant *Salamis*, in *Attika*, gekeert was, door den vader *Telamon* niet aengenomen zijn, uit oorzaak hy zijnen broeder *Ajax* niet belet had, zich zelyen om't leven te

brengen. Dies was hy van daer getrokken, en had op *Cyprus* eene stad gesticht, en *Salamis* genoemd, na den naem der stad *Salamis*, in *Attika*.

Van gelijken getuight ook *Vellejus*, *Lib. 1.* dat *Teucer*, om de nalatigheit van het ongewroken ongelijk des broeders, door den vader *Telamon* niet ontfangen, en aen *Cyprus* gelant was, en *Salamis* na de bynaem zijns vaderlants gesticht had.

Tacitus schrijft ook, dat *Teucer*, *Annal. lib. 3.* door gramschap des vaders *Telamon*, gevlucht was, en aen *Jupiter* de *Salaminier* eenen tempel gesticht had: zonder evenwel hy d'oorzaak zijner vluchting melt.

Horatius melt ook de stichting der stad door *Teucer*, in zijne lierdichten, daer hy zeidt. Onder den geleider en beleider *Teucer* heeft men niet te wanhopen: want *Apollo* heeft zekerlijk beloofd, dat in een nieu lant een dubbel (of dubbelzinnigh) *Salamis* zou zijn.

Het Attisch *Salamis* wort van de poëten, als *Lukanus*, *Seneka*, en *Manilius*, doorgaens het rechte *Salamis* genoemd.

Namaels is *Salamis Konstantia*, zoo *Stephanus* getuight, genoemd: gelijk ook *Hieronymus*, en na hem *Beda*, en *Lib. 7.* meer andere schrijvers gedenken. Eenige willen, dat *Salamis* daar na *Ko-* *Porcach.* *stanza* zou genoemd zijn, na koning *Kofa*, vader van *S. Katharina*.

Salamis was by ouds een zeer grote, maghtige en volkrijke stad: want *Dio-* *Lib. 14.* door noemt *Salamis* de grootste, en maghtigste der steden op *Cyprus*, en

Homeer de fraeigebouwde stad.

Een gedeelte van *Salamis* was ook *Koronis* genoemd, ja de gansche stad, zoo *Porfyrius* getuigt, die by zijnen tijdt *Salamis* genoemd wiert, was te voore *Koronis* geheten. Dies misſchien *Teucer* de oude ſtad *Koronis*, welke hy op zijne aenkomſte aldaer vond, ſlechts vergroot, en na zijne vaderlant *Salamis* genoemd heeft.

Zoo andere willen, zou *Salamis* na maels *Koſtanza*, na koning *Koſta*, vader van *Sinte Katharina*, genoemd zijn.

Door de ſtad liep de vliet *Bokarus*, die uit den bergh *Akamas* ſtorte.

Toen *Cyprus* onder de Romeinen ſtoot, waren de Salaminiers door de Romeinſche ruiters, onder den overſten *Scaptius*, geweldigh geplaeght, doch wierden, op bevel van *Cicero*, gedwongen van het eilant te wijken.

De Joden hebben de ſtad, na het verdelgen van alle de Griekſche inwoners, op het negentiende jaer van keizer *Trajaen*, gansch verwoeft. Op het zeven en dertighſte jaer van keizer *Konſtantijn de Grote*, ſtorte, door eene aertbeving, die op *Cyprus* ontſtoot, de ſtad *Salamis* ter neer, met ſneuvelen van een grote meenighte volks.

Onder de Kriſtenen was *Salamis* de zetel van eenen Biſſchop, en een Metropolis of Hooftſtad. De beroemſte Biſſchop onder alle, die gedaght wort, was *Epiphanius*. Hy wort uitſtekentheits halve de heilige Biſſchop der Cypriërs, en de grote *Epifanius*, en by *Hieronymus* de Biſſchop van *Cyprus* genoemd.

Akrión wiert te *Salamis* gemartelaſeert.

Behalve de tempel te *Salamis*, door *Teucer*, ter eere van den Salaminieſchen *Jupiter* geſticht, waren'er meer andere tempels van *Jupiter*: als uit het

ſchrijven van *Ammianus Marcellinus* te beſpeuren is: en miſſchien een van den Epiceniſchen *Jupiter*: want dees *Jupiter* was in *Salamis*, zoo *Hefſychius* gedenkt, geëert.

Ook was'er een tempel van *Venus*, *Ovid. Proſpiciens*, dat is uitkijkſter, gebynaemt.

In *Salamis* was ook een tempel van *Pallas*, *Agraulos* en *Diomedes*, en in een zelve omtrek of beſtek beſloten.

Aen *Agraulos*, zoon van *Cekrops* en *Agraulos*, wiert in de maend *Afrodiſum*, alzooy by de Cypriërs genoemd, een menſch opgeoffert, welke gewoonte tot aen de tijden van *Diomedes* geduurt heeft: maer is daer na verandert, en wiert aen *Diomedes* een menſch opgeoffert. Die opgeoffert wiert, liep, onder gelei van jongelingen, driemaal rondom het altaer. Daer na ſtak de priester hem met een ſpies in de keel of mage: en aldus wiert hy op den opgerechten brandhoutſtapel gansch verbrant.

Diſſus, koning van *Cyprus*, die ten tijde van den godsgeleerde *Seleukus* leefde, heeft deze inſetting vernietigt, en die gewoonte in een offen offer verandert. *Porphyr. de Abſtin. lib. 2. Euseb. Cyrill. Theodoret.*

Van *Salamis* zijn by ouds verſcheide geleerde en deurluchtige mannen geſproten: gelijk daer na breder zal gezeit worden.

Dianeuterium was eene plaetſe aen zee, by de ſtad *Salamis* of *Konſtantia*, gelegen: alwaer *Polybius*, Kriſten biſſchop der *Rhinokururen*, of *Egypten*, met de overblijffelen van *Epifanius*, in zijn leven Biſſchop van *Salamis* of *Konſtantia*, lande, om dezelve aen de ſtedelingen te behandigen.

't Beſte zout van gansch *Cyprus* viel by *Salamis*.

Famagusta.

DE ſtad *Famagusta* wort alzooy by de later en hedendaeghſche Latijnsche ſchrijvers, als ook by de Neerduiſchen en Engeliſchen, genoemd: maer by d'Italianen *Famagoſta*, en by de Franſchen *Famagouſte*, en by d'Arabieren *Mangouſa*.

Famagusta wiert door *Henrikuſ*, koning van *Cyprus*, op het jaer twaelf hondert en negentigh, geſticht, na het

verwoeſten van *Ptolemais*, eene ſtad van *Syrie* of *Fenicie*.

Famagusta leit by na tegen over *Tripolis*, in *Syrie*, op een zeer voordeligen oort, in een boght of inham, aen de uitterſte Ooſtzijde des eilants, op den oever der zee, en op een zeer harde roſe of klipgront; doch op zulken lagen oort, dat men van de ſchepen uit de ha-



ven of uit zee in de stad kan zien. Zy is omtrent twee Engelfche mijlen in 't ronde groot, en in vorm by na van eene vierhoëk gebouwt

De stad is tamelijk groot, en wel gebouwt, en heeft ongemeene fraeie en zeer rechte straten.

Haven.

Zy heeft eene zeer treffelijke haven, tegen 't Zuid-ooste: welke ook d'eenighste haven des ganschen eilants is; hoewel klein en eng: dies zy niet met allen voor grote schepen deught: ook komen aldaer niet, als kleine schepen, ten anker.

De Venerianen hadden wel eer, voor deze haven, een kleine moelje voor de galeyen gemaakt: maar deselve is heden gansch gesloopt, en door het geweld der zee vernielt.

De mont van de haven wort door twee steentorren benauwt, daer op de zeebaren by storm en onweer geweldig breken, en de haven veilig maken.

In deze haven leggen of overwinteren gemenelijk vijf of zes galeyen, die de Bey van *Famagusta*, ten dienste van den groten Heer, hout

Op de stad *Famagusta* is grote schipvaart, en een sterke overvaart uit *Syrie*, en 't *Heilige Lant*; inzonderheit uit de havens van *Joppe*, *Tripolis*, en *Alexandretta*, gelijk eertijts op de aeloude stad *Salamis* of oud *Famagusta* was. Van wegen deze sterke en beroemde schipvaert, willen eenigen, dat deze stad by d'Italianen *Famagosta* zou genoemd zijn: dat zoo veel, als beroemde of vermaerde *Faem*, gezeit is.

Hoewel andere willen, dat *Famagusta* zoo veel zou gezeit zijn, als *Faem van Augustus*, te weten, van keizer *Augustus*, die de stad, om de verkregen zee, in het *Aktiasische* gevecht, tegen *Antonius* en *Kleopatra* bevochten, zou gesticht hebben. Doch andere houden, dat de stad door koning *Kosta*, *Porcach*, vader van *S. Katharina*, zou gesticht zijn.

Zoo eenigen willen, zou *Famagusta*, of oud *Famagusta*, eertijts na *Arfin*, de stichtster, zuster van *Ptolemeus Philadelphos*, koning van *Egypten*, *Arfinoë* genoemd zijn.

Famagusta is het eenighste en voornaemste bolwerk van gansch *Cyprus*: want

want het heeft, tot haer beveiling, zeer sterke vestingen, eertijts door de Venetianen gesticht. Voorts leit het op een zeer harde rotte, welke niet kan ondermijnt noch ondergraven worden: hoewel de munren of wallen, door natigheid en onachtzaamheit der Turken, voor vele jaeren al gescheurt en bouwvalligh waren. Aen de wallen, binnen de stad, en aen de zijde der haven, staet een kasteel, in vorm van een Citadel, al voor hondert en meer jaren gebouwt, dat, als ook de stad, nu zeer wel by de Turken onderhouden wort.

Toen de Venetianen de stad ontrent op het jaer vijftien hondert vijftigh en zestigh bezaten, waren de wallen fraei, en van nieuws met vier voorname bolwerken versterkt, daer tusschen beide toorens tegen malkanderen overstonden.

De haven, daer neffens het kasteel staet, was met eene keten, tegens 's vyants inkomste, afgeschoren.

Men heeft er niet meer als twee poorten: eene aen de lantzijde, en eene aen de zeekant.

Aen wat zijde men in de stad treed, zoo moet men door twee deuren gaen, en over een valbrugh in het midden: waer van de Turken zich dien vond toeschrijven.

Kerken. Alle de oude Kristén kerken zijner noch in haer geheel en wezen: doch worden by de Turken bezeten: want na zy de stad op het jaer vijftien hondert een en zeventigh veroverd hadden, hebben zy ook alle de Kristén kerken in Moskeen verandert.

Kerken van S. Nikolaas. Op het jaer vijftien hondert zeventigh waren er drie kerken: de grootste kerke was aen Sinte Nikolaas gewijdt, en hierom de kerke van S. Nikolaas genoemd.

In deze kerke is het graf van Jakob van Lusignan, laeste Kristén koning van Cyprus: wiens Latijnsch grafschrift, aen de Zuidzijde des koors, aldus gelezen wort.

Jakobo de Lusignano Hierosol. Cypri, Arme. Regi, cui divine laudes ob praelara facinora & obtentos de hoste triumphos. Hic ob denegatos honores Monarchiam Cypri ut Caesar invadens obtinuit. † Amegustum subegit, Venetorum dominio prepotentissimo adhaesit, illius filiam

Kthelinam venustissimam & certo deam sibi copulans connubio: pius, prudens, clemens, munificus, magnanimus princeps, quo nemo bello major, nec armis, hunc mors effera anno imperij XIII. atatis verò XX XIII. peremit, atque ejus posthumum vagientem necavit, 1473. d. 6. Julij.

Datis:

Aen Jakob de Lusignan, koningh van Jerusalem, Cyprus, Armenie, dien goddelijke lof zy, van wegen de beroemde daden, en zegens op den vyant bevochten. Dees heeft, om de geweigerde eeren, de Monarchie van Cyprus, als een Caesar bespringende, bekomen. Famagusta t'ondergebraght, en de hoogmogenste heerschappye der Venetianen, met desselfs dochter Katharina, de allerschoonste, en zekerlijk eene Goddin, ten huwelijk te nemen, aengehangen. De godvruchtige, kloekzinnige, goedertiere, en weldadige vorst, tegen wien niemant in oorlogen en wapenen opmoght, dien heeft de wreede doot, op het dertiende jaar zijns rijks, en drie en dertighste jaer zijns ouderdoms, vernielt, en zijn nagelaten jong kint gedoot, des jaers veertien hondert drie en veertigh, den zesten dagh van Hooimaant.

Achter het altaer worden deze woorden, in steen gehouwen, gelezen.

FRANCISCO DE PRIOLIS VENETÆ CLASSI IMPERANTE DIVI MARCI VEXILLUM CYPRI FELICITER ERECTUM EST. Anno 1488. XXV III. Februar.

Dat is:

Aen Franciskus de Priolis, gebiedende over de Venetiaensche vloot, is de vane van den heiligen Markus te Cyprus gelukkig opgerecht. Des jaers 1488. den 28. Februar.

Behalve deze twee was er noch eene kerke der Grieken, S. Joris genoemd: waer in een marmer graf van den aelouden bisschop Epifanius gezien wort, met een Grieksch opschrift; doch dat voor hondert en meer jaren by na al uitgefleten was, en niet kon gelezen worden.

D'andere was de kerke van S. Maria Hy-

Kerke van S. Joris.

Kerke
van S.
Maria
Hydria.

Hydria genoemd, die niet zeer groot is. In deze kerke was wel eer eene zeer oude pot, kan of kruike, te zien, die men zeidt eene van de zeven waterkruiken te zijn, welker water de Zalighmaker, op de bruiloft van *Kana* in *Galilea*, in wijn veranderde. Het was eene zeer fraeie aerde pot, met wit geëmaljeert, en met net getrokken werk doorwroght. Zy had aen ieder zijde, in plaetse van hantvatfelen, ooren, was ontrent een elle hoogh, en smal aen den bodem, en groot en ront van buik, met een langen hals en tuit, om de vocht, 't zy water of wijn, daer uit te schenken, die tot twaelf volle slopen daer in konnen.

Het een oor of hantvatfel was op het jaer vijftien hondert en zeltigh gansch afgebroken, en het ander by na ten delegebroken.

Men ziet op vele plaetsen der stad deze zinspreuke van den staet van *Venetien*, in 't Latijn, die uit de bek van eenen Leeuw schiet.

PAX TIBI MARCE EVANGELISTA MEUS.

Datis.

Vrede zy u, ô Markus! mijn Evangelist.

De stad *Famagusta* wort, van wegen den groten Heer, door eenen Bey bestiert, die onder den *Bassa* of opperhoofd des eilants niet staet, en zes galeyen, ten dienste van den groten Heer, tot beveiling der kust, houden moet.

De Kristenen mogen hun verblijf in de stad niet nemen, noch aldaer vernachten: alleenlijk hebben zy de vryheit van des daeghs daer in te komen, en houden'er winkels, die zy des avonts sluiten: waer op zy zich na hunne huizen begeben, die in de na by gelege dorpen, of in een dorp een musketfcheut van daer, staen.

OudFamagusta.

Twee duizent schreden, of vier Engelsche en een halve myle van nieu *Famagusta*, ziet men op eenen heuvel noch de puinhopen van oud *Famagusta*, welke stad wel eer door d'Engelschen, op bevel van *Richard*, koning van *Engelant*, verwoest en ten gronde verdelght wiert.

Oud *Famagusta* lagh al voor hondert

en meer jaren woest, en wert by genen mensch bewoont.

Eenigen willen, gelijk gezeit is, dat dit oud *Famagusta* eertijts *Arsinoë* zou genoemd zijn, na de stichtster *Arsinoë*, zuster van *Ptolemeus Filadelfos*, koning van *Egypten*. Andere houden d'aeloude stad *Tamassus* voor *Famagusta*: daer nochtans *Ptolemeus* en *Stefanus Tamassus* tot eene Middellantsche stad van *Cyprus* maken. Dogh met recht magh d'aeloude stad *Salamis*, namaels *Konstantia* genoemd, voor oud *Famagusta* gehouden worden.

De stad was, naer het schijnt, groot van omtrek: want men ziet'er hele bergen van fraeie grote en sterke gebouwen: hoewel niet alleenlijk daer, maer ook op vele plaetsen, door het gansch eilant. In het graven en ploegen in d'aerde, worden bywijle ook aeloude goude, zilvere en kopere penningen gevonden: ja ook vele tomben en gewelven, met graven daer in.

Men ziet'er de grontvesten en puinhopen van de kerke, als ook van d'onderaertsche gevangenis van *S. Katharina*, dochter van koning *Kofla*, die als uit eene rotse of klip schijnt gehouwen te zijn.

Ook wort'er de kerke van *S. Barnabas*, d'Apostel, getoont, en de plaetse, daer hy gemartelazeert, en in eene put begraven was, met het boek van het Evangelie van *S. Mattheus*; geschreven met d'eige hant van den zelven *Mattheus*, en gevonden ontrent op het vier hondert drie en zeventighste jaer.

Zoo *Nicephorus Kallistus*, in zijne kerkelijke historie, getuight, zouden d'overblijffelen van den Apostel *Barnabas*, ten tijde der regering van keizer *Anastasius*, onder eenen *S. Jans brootboom* gevonden zijn, met het Evangelie van den Evangelist *Mattheus* op zijne borst, en met d'eige hant van *Barnabas* geschreven.

Doch *Cedrenus*, *Suidas* en *Ado*, in het Roomsche Martelaers-boek, schrijven, dat d'overblijffelen van *Barnabas*, en het Evangelie van *Mattheus*, op den borst van *Barnabas*, op het vierde jaer der regering van keizer *Zeno*, zouden gevonden zijn.

Zoo *Hieronymus*, en uit hem *Honorius* en *Zophronius* getuigen, had *Barnabas* de Cyprier, die ook *Jozef Lenites*

Kerke
van S.
Barnabas.

tes genoemd , en met *Paulus* , tot Apostel der heidenen gestelt was , eenen brief tot opbouwing der kerke geschreven , die onder d'Apokryfische schriften erkent wort.

Eusebius gedenkt ook dien brief van *Barnabas* , in het optellen der A-

pokryfische schriften. Eenigen , als *Filastrius* melt , maken hem den schrijver van den brief aen de *Hebreen*. Zijn Evangelie , dat insgelijks onder d'Apokryfische schriften gehouden wort , gedenkt ook de rechtsgeleerde *Gratianus*.

Nikosia of Likosia.

DE stad *Nikosia*, en *Likosia*, by de hedendaeghsse Grieken en Italianen genoemd , wort by de Grieksche schrijvers , van de midden eeuw , *Leukusia* of *Leukosia*, en by d'Arabische schrijvers gebroken , *Lefkosia* of *Lifkolia*, of *Lefkouxa* of *Lenkouxa* geheten.

Eenige houden *Likosia* of *Nikosia* voor de stad , welke by verscheide Grieksche kerkelijke historischrijvers , als *Sofronius* , *Hieronymus* , *Nicephorus* en *Zozomennus* , *Leuteon* , of *Ledrum* , of *Ledra* genoemd wort : welk *Leuteon* eertijts tot een bisdome opgericht was : wiens bisschop , met name *Triphyllius*, by de gemelde schrijvers gedaght wort.

De stad *Likosia* leit byna in het midden des eilants , en schier in het midden der vlakke , *Messaria* genoemd . op een zeer lustigen en getemperden oort , en in een zeer vruchtbaren en waterrijken landouw : dies *Likosia* door hare gelegenheit gene onaengename of onvermakelijke stad is. Zy leit een dagreize te landwaerts in , zeven Cyprische of een en twintigh Italiaensche mijlen van *Arnacho*, zes en dertigh Italiaensche mijlen van de stad *Famagusta* , en is langer als breed , en had weleer negen Italiaensche of twee Duitsche mijlen en een vierendeel in den omtrek. Dies men de stad in vijf vierendeel uur nauwelijks rontom kongaan.

Maer wanneer de Venetianen de stad op het jaer vijftien hondert zeven en zestigh , tegen het beleg der Turken , wilden versterken , hebben zy den omtrek tot drie Italiaensche mijlen ingetrokken. Zy maakten toen de stad rondt van gestalte , in vorm van eene ster met elf punten : waer van ieder met een bolwerk gesterkt wiert.

Doch de bolwerken wierden niet voltoit , noch na behoren , volgens het ontwerp , opgehaelt.

De nieuwe of hedendaeghsse muren der stad zijn van binnen met aerde aengehooght , en in staet van bescherming , en met zeer brede grachten omringt.

De stad heeft drie poorten : d'eene ziet na 't Ooste , en wort de poorte van *Famagusta* genoemd : dewijl die na de stad *Famagusta* toe leit. D'andere is de poorte van *Paso* , aen de Westzijde : en de derde is de poorte van *Cerines* , aen de Noordzijde.

Likosia had wel eer vier duizent huizen , en was , ten tijde der Kristenen of Venetianen , met paleizen , verscheide kerken en prachtige gebouwen verheerlijkt : en daer en boven met kloosters van Franken , Latynen en Grieken , voorzien. Want de meeste , ja alle de Venetiaensche adeldom des ganschen koninkrijks van *Cyprus* , woonde in deze stad , en ieder riddet of graef had'er eene woning , die de stad van tijt tot tijt , meer en meer , met gebouwen , tuinen , en andere brave werken deden verheerlyken en verciëren.

De hooftkerke der Kristenen , welke men noch daer ziet , en fraei gebouwt is , was door de Grieken aen *Sinte Sofia* gewijdt , en hierom *Sinte Sofia* genoemd : gelijk de kerke van *S. Sofia* te *Konstantinopolen* : maer de Turken hebben die , na het veroveren der stad , na zich genomen , en daer van hunne *Moske* gemaakt.

Neffens deze kerke stont des aertsbisschops huis , daer in eertijts de *Metropolyt* , en de *Primas* , of eerste des rijks , gemenelik de geboorne gezant des Paus genoemd , zijne woonstede had.

In deze kerke , of *Moske* , is een oude tombe of grafstede van zeer fraeien Jaspissteen , gantch uit een eenigh stuk gehouwen , en gemaakt in vorm van een kofferdekfel , twaelf span lang , zes breed ,

breet, en zeven hoogh. Men zeidt deze grafftede onder d'aerde gevonden zy.

Daer en boven hebben zy eene andere kerke in eene *Moske* verandert, welke eertijts een klooster van d'orde van *Sint Augustyn* was, waer in de meeste Kristén koningen van *Cyprus* begraven leggen, die recht koninglijke graffteden zijn. Noch was'er een ander Franciskaner klooster: waer in, ten tijde der Venetianen, het lijk van *S. Franciskus*, een *Borgonjer* krijgsknecht, in eene houtte kiste bewaert wert.

De Grieken hebben'er heden vier kerken, en de Franken en Latynen twee: te weten, de Kapucijner paters, Fransche bezendingen, en *Sokolans*, of Italiaensche bezendingen. De eerste hebben eene kerke *S. Jakob* genoemd: en de laeste eene kerke van *Sinte Kruis*. D'Armeniers hebben'er ook eene zeer fraeie kerke, welke ten tijde der Franken of Latijnsche Kristén en een klooster van geestelijke vrouwen was, het *Katuzers* klooster genoemd.

Men ziet noch in het koor der kerke stene graffteden, met uitgehouwe beelden van geestelijke vrouwen daer op, en inzonderheit van eene abdijse, met een kruis in de hant. Rontom de kant van den steen is geschrift met Fransche letteren gehouden.

De Turken slopen alle daeghs de paleizen, en andere fraeie stads gebouwen, op hope van daer in eenige verborgeschat te vinden, en verkopen de stenen, tot den opbouw van nieuwe huizen.

Ten tijde der Cyprische Kristén koningen, uit den huizen van *Lusignan in Frankrijk*, die het eilant van *Cyprus*, des jaers elf hondert en drie, met edelen uit *Frankrijk* bevolkten, was *Likosia* alleen de koninglijke zetel, en stoel des rijks, en hof des konings.

Het was toen ook tot een aerts-bisdóm der Latijnen en Grieken opge-

recht: gelijk ook *Ledrum* of *Leuteon*, onder de Kristénen de zetel van eenen bisschop was: diens bisschop, met name *Trifyllius*, *Hieronimus* en *Nicoforus* gedenken.

D'inkomste van dit aerts-bisdóm van *Likosia* wert, ontrent des jaers vijftien hondert en zestigh, op twaalf duizent dukaten jaerlijks begroot.

De vliet of beke, *Pedens* genoemd, vloeit midden door de stad, en is met stene bruggen overslagen. Hy loopt by wyle zeer hoogh op, en vloeit snel, maer drooght evenwel bywyle des zomers uit.

In de stad is ook een bron of fonteyn, met wiens water alle acht dagen eens, de hoven of tuinen bevoghtight worden. Deze bron wert ten tijde der Venetianen jaerlijks gepaght, en voor ieder boom moest jaerlijks aen de pachter een Bizantin gegeven worden.

De pachter had by dezen bron een lustigen en fraeien tuin, en betaelde alle jaers aen *Sint Mark* vijftien hondert kronen.

D'inwoonders van *Nikosia* leefden in oude tijden, na d'oude wijze der Genuesen, die ook dit eilant wel eer bezeten hebben.

Sedert de tijden der Kristén koningen van *Cyprus*, waren in *Nikosia* zeer vele Fransche edelen geweest, die, zoo lang de Venetianen de stad bezeten hebben, op zijn Fransch gekleet gingen, en vele vrygheden en voorrechten genoten.

Op het jaer vijftien hondert en zeventigh, wert *Nikosia* door den Turkschen Keizer *Selim*, de tweede van dien name, veroverd, en den Venetiapen afhandigh gemaakt.

Een halve mijle buiten de stad stont wel eer een Griesch klooster, dat een fraei gebou was.

Arnika of *Arnacho*.

A *Rnika*, en anders *Larneka*, of *Arnacho*, wort ook *Arnacho di Saline* by d'Italianen genoemd. na d'aenstrant gelege *Salinen*, of *Zoutpannen*, of *Zoutputten*.

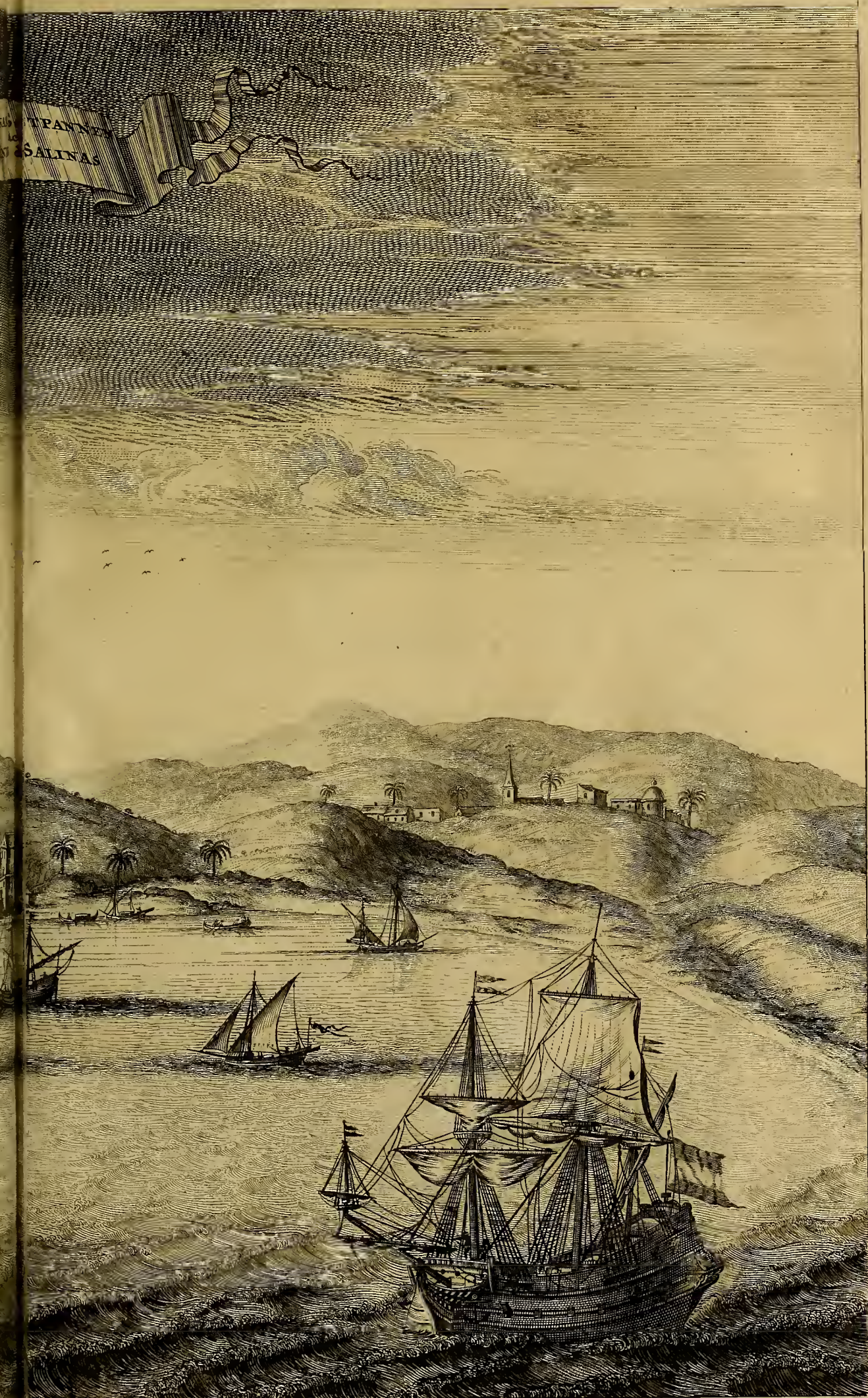
Het leit een vierendeel mijls van strant, en zeven Cyprische, of een

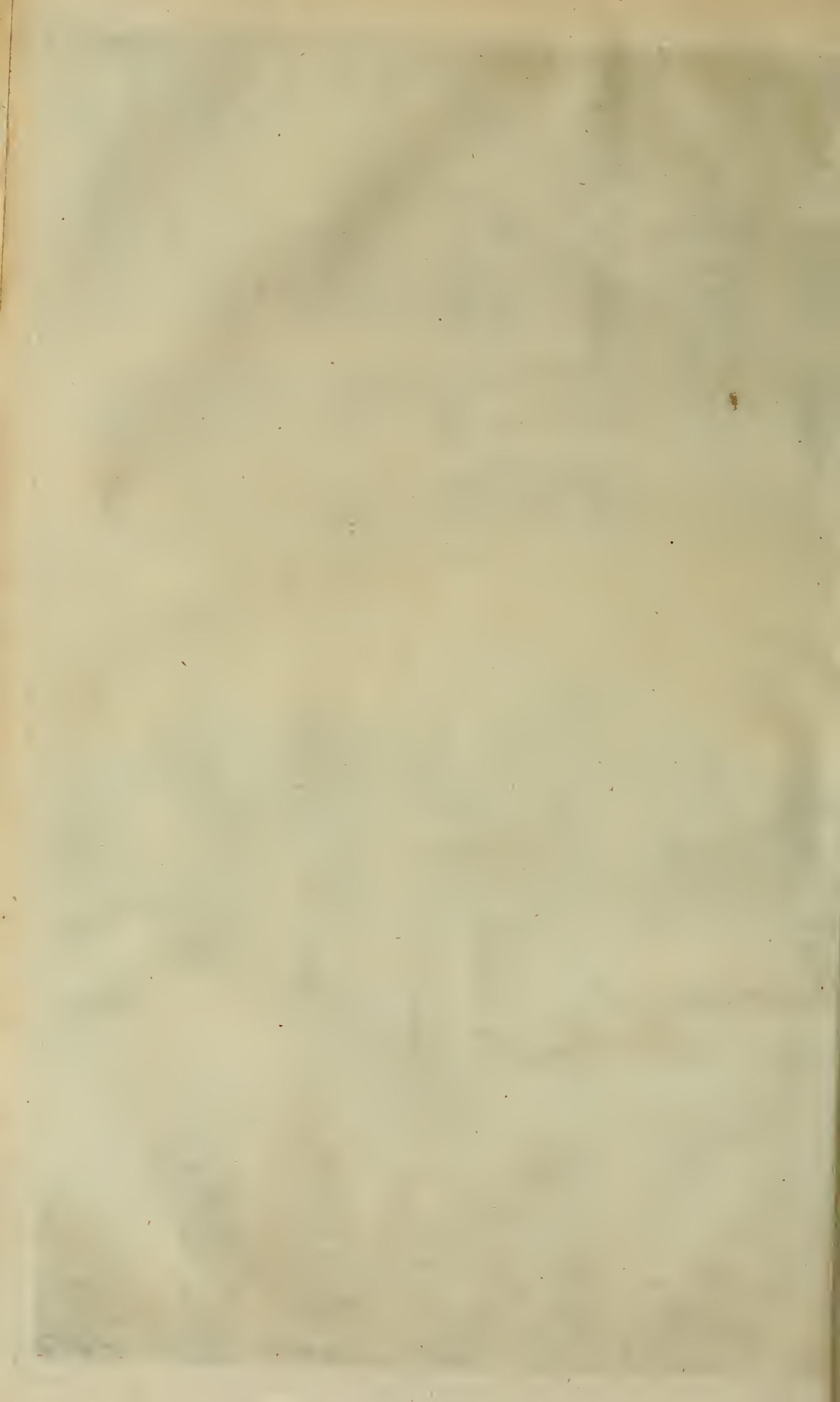
en twintigh Italiaensche, of vijf Duitsche mijlen, en een vierendeel van de stad *Nikosia*, en vijftigh Engelsche mijlen van *Limisso*.

Arnika was eertijts een treffelijke en volkrijke stad als, blijkt uit verscheidene gedenktekenen, en puinhopen, die al-

SALINAS de
ARNTICIA







aldaer na den zeekant toe leggen: want men vint'er, in het graven, onder d'aerde of gront, aeloude penningen, hollen en graffteden hier en daer.

Men ziet'er heden niet, als eenige lage huisjes, van eene verdieping hoogh.

Daer stont een zeer groot, ruim, en fraei richthuis van vierkante gessepten, door de Venetianen, zoo gelooffelijk is, gesticht: maer het was over hondert jaren al bouwvalligh, en by na ter neergeftort: waer van de muuren alleenlijk ter wederzyde noch staen.

Daer tegen over staet een *Moske*, een fraei gebouw, dat wel eer eene kerke der Kristenen, en aen *S. Rok* gewijdt was. Daer neffens staet een hoge vierkante tooren, en een galderye, die op marmere kolommen rust.

Tusschen de kerke, en de galderye, leit een grote plaetse of plein, in wiens midden men eene marmere kolom ziet opgerecht: waer op wel eer een gevleugelt leeuwen-beelt van marmmer, het wapen of teken der Venetianen, gestelt was.

Niet verre van daer, neffens eene kleine overwelfde Grieksche kerke, bewoonden, voor ontrent tachtigh jaren, de Minrebroeders eenige kamers, die zy van d'aelmoessen gesticht, en met eene muur omringht hadden, om des te veiliger tegen den aenloop van straetschenders en dieven te zijn. Zy hadden aldaer eene tuin, met allerlei slag van moes-kruiden beplant.

De Minrebroeders waren te dien tijde gemenelijk niet meer als vier in getal, en strekten tot zeer groote trooft der genen, die na *Palestyn*, of *heiligh lant*, en *Jerusalem* ter beevaert reisden, of van daer weerom quamen.

Behalve een veilige herbergh en verblijfplaetse, die zy den beevaertreizers verschaften, gaven zy hen alle nootwendige levensbehoefden, sloegen hen by ziekte naersteljk ga, en waren hen in alle zaken behulpzaam: daer voor zy zelfs van de beevaerders niet eischten: maer namen evenwel aen, het geen die hen vrywilligh gaven en vercerden.

Deze minrebroeders hadden gene

goederen altoos, noch bezaten geen landeryen, daer zy zich van erneren konden, maer leefden van d'aelmoessen alleen der koopliiden, die zich te *Arnika* ophielden, en van de giften der schippers, die met hunne schepen op de naestbygelege ree ten anker quamen. Hier door was ook, by de Venetianen, van over lang een gewoonte ingevoerd, dat alle de schippers, die met hunne schepen daer aen quamen, ieder, tot onderhout en bystant des kloosters, een dukaet, of goude *Sechin*, betaelden.

Ook stont hen vry aen de schepen te komen, om van de schippers en beevaertreizers een aelmoes te eischen.

Zy deden alle daeghs kerken-dienst, en lazen nacht en dagh de kanonyke gebeden, en deilden den genen, die het begeerden, de Sakramenten der kerke uit.

Dicht aen frant leit eene plaetse, heden *Komercio*, by d'Italianen, genoemd, daer men zeidt, by ouds, de stad *Cyprus*, volgens getuigenis van verscheide schrijvers, gebouwt was, en daer van het gansch eilant den naem van *Cyprus* zou bekomen hebben. Komer-
cio.

Het was certijts eene vermaerde plaetse, en de voornaemste koopmerkt van het gansch eilant: het welk ook de naem *Komercio*, dat is, koophandel, aenwijst, en de puinhopen getuigen.

Het heeft eene haven of bay, die na de dicht by gelege *Zoutputten* of *Zoutpannen*; by d'Italianen *Spiaggia di Salines*, dat is, ree of bay van de *Zoutpannen*, genoemd wort.

Op deze haven is grote schipvaart, inzonderheit van wegen den zouthandel: en aldaer komen zeer vele koopliiden ter merkte; hoewel nu zoo veel niet, als wel eer plaghten te doen, wanneer de Kristenen het eilant bezaten.

Aldaer stonden eertijts grote pakhuiizen, met allerlei slag van koopwaren en vruchten (daer het eilant van overvloeit) opgepropt. Maer die zijn al voor vele jaren, of door de vlam verflonden, of door onachtzaamheit der Turken (die alles laten vervallen) verwaerlooft.

Een steenworp van *Komercio* staet, op de linker zijde, een oude kerk van een ronde gestalte, en met vele gewel-

Kerke
van
S. Laza-
rus.

ven overdekt, en de kerke van *S. Lazarus* genoemd.

Neffens de kerke staen, aen d'Oostzijde, eenige lage huisjes, en niet meer als van eene verdieping hoogh, totgebruik der reizigers, die na strant toe gaen: want in die huisjes overnachten de Turken, en alle vreemdelingen, die om den Koophandel zich derwaerts begeven. Daer is een fort, of vesting, tot bescherming der plaetse.

Aen de linker zijde staet eene kapel, die de Minrebroeders van *Arnika*, van de Turken, voor ontrent een eeuw, gekocht hebben, tot eene begraefplaetse der doden. Want wanneer iemand op de schepen, die ter ree leggen, komt te sterven, zoo besteden zy het lijk op deze plaetse, dewijl het niet verre van strant is, ter aerde, en begraven het na de Roomsche wijze.

Van de kerke van *S. Lazarus*, tot *Arnika*, zietmen niet als puinhopen, en wijfstrekkende velden vol olyf-boomen, en akkers, doch meerendeels woest en onbebouwt.

Zout-
pannen.

Een halve mijle van *Arnacho*, en dicht aen de haven, en een mijle van het landewaerts in gelegen *Chiti*, leggen de *Zoutpannen*, *Salini* by d'Italianen genoemd. Het is eene put of vlak en effen dal, van een mijle en een halve in 't ronde: hoewel andere het twee mijlen en een vierendeel in de ronte groot maken.

Hoedanigh het met dit Zout-dal, en met den zouthandel der Venetianen, op het jaer vijftien hondert drie en vijftigh, geschapen stont, zal ik uit de reiz van *John Lokke*, Engelsman, na *Jerusalem*, voor af laten volgen.

Dit zoutdal of zoutput laet, by tijt van regen, een groote meenighte waters in, dat van het gebergte komt loopen, tot dat de put vol is, tot aen een zeker merkteken. Wanneer nu de put vol waters is, zoo laetmen het overige door eene gracht in zee loopen. Dit inloopen des waters wort gedaen ontrent in Wijnmaant, of eerder, of later, na de tijt van 't jaer het toelaet.

Men laet het water daer in blijven, tot het einde van Hooimaant, of tot aen het midden van Oogstmaent, des volgenden jaers: uit welke putten ten dien tijde, in plaetse van het ingelaten

water, zeer schoon en wit zout gemelt wort, zonder eenigen verder kunst of arbeit: want het zout wort uit dit water alleenlijk door de grote hitte der zon gemaakt.

Wanneer dit zout in de putten leit, is het gelijk als veel ys, en zeffien duimen dik, en wort met houwelen en bylen uitgedolven, en door slaven op hopen by een gebraght.

De Venetianen bezitten dit zout, en doen het bewaren, tot gebruik van *S. Mark*. De Venetiaensche schepen, die aen dit eiland quamen, waren gehouden hun ballast buiten boort te smijten, en met zout te laden, om na *Venetien* over te voeren. Ook moght'er niemant op het gansch eiland zout kopen, dan van de Venetianen, die deze putten voor *S. Mark* bewaerden en behielden.

Deze plaetse wert des nachts met zes ruiters bewaert, ten einde niemant het zout by nacht zou stelen.

Desgelijks moght niemant onder de heerschappye of gebiet der Venetianen eenigh zout vertieren, of most het van *Sint Mark* koopen. Noch niemant vermogh eenigh zout van d'eene stad, tot d'andere te brengen; maer ieder most zijn zout in de stad, daer hy woont, koopen. Niemant moght ook in *Venetien* meer zout koopen, dan hy in de stad vertierde: want indien hy bevonden wiert slechts een vierendeel zouts uit de stad gevoert te hebben, en daer over aengeklaeght wierd, hy zou een oor verloren hebben.

Het meeste zout, dat men in *Venetien* had, quam van deze *Zoutpannen*. Het zout was'er zo overvloedigh veel, dat men in een jaer de helft niet vergaderen kon: want het wert alleenlijk in Hooi, Oogst en Herfstmaent vergadert, en noch niet deze gehele drie maenden vol uit. En hoe groten overvloed de schepen jaarlijks van daer vervoerden, zoo bleven'er evenwel grote hopen leggen, als heuvelen. Zommige hopen waren zoo groot, als negen of tien schepen konden laden. Daer waren hopen van twee, en zommige van drie, en zommige van negen of tien jaren vergadert. Een schip nam nooit het zout by de mate in; maer het wiert te *Venetien* gemeten. Dus verre *Lokke*.

In dit dal vloeit van den bergh *Olympus*

pus een beke, en het regenwater, uit de na by gelege bergen, die in den winter tijt een poel of meir van vier of vijf voeten diep maken.

Het zoet regenwater, dat uit de lucht of uit de bronnen, in dit meir vergadert wort, neemt uit de natuur en aert des gronts, en door de hitte der zonne, allengs eene zoutigheid aen.

Daer na wort het in Bloei, Zomer en Hooimaent, geheel en al, zonder eenige kunst, moeite of arbeit, door de hitte der zon alleen gezuivert, gestolt, en hart tot wit zout. Het is met recht een verwonderens en bezienswaerdigh werk.

Het zout lijkt in de put als ys te zijn, en men zou het een bevroze zee kunnen noemen. Het is zeer wit als sneeu.

In Oogstmaent is het zout reeds gekookt, en schijnt zoo hert, als marmersteen te zijn.

Plinius schijnt dit zoutdal een meir te noemen: daer hy schrijft. In *Bactrien* zijn twee meiren: een na de *Scythen* toe: en het ander na d' *Ariers*, die met zout opwellen of vloeien, gelijk by *Citium* op *Cyprus*.

Ook hout hy dit zout het beste van al het Cyprisch zout.

Thomas Porcachi noemt het ook een meir, en stelt het eene Spaensche mijle van *Chiti*, aen zee, van ontrent drie Spaensche mijlen in 't ronde groot, met aederen van zout water, dat in het midden van Zomermaent, door kracht der zon, begint toe te vriezen, en, in 't midden van Oogstmaent, bevonden wort gansch toegevrooren te zijn.

Deslaven delven dit zout met yse-re haken en houwelen uit, en doen het uitgedolven zout in zakken, die zy toegebonden, op eezels, na de hoge plaetsen van het dal brengen: daer zy het zout uit de zakken doen, en op grote hopen smijten.

Op het eind van Herfstmaent, ziet men het dal geheelijk van zout

ontbloot, uitgezeit deze zouthopen; die by wijle aldaer tot het ander jaer blijven leggen, na veel of weinigh zouts, met de schepen, van daer vervoert wort.

Het zout, dat vergadert wort, en zeer grote winsten bybrengt, behoort den Turkschen keizer toe: daer van de zorge, van het te doen verzamelen, den *Emin*, of opperhoofd der Tollenaers, die's keizers inkomst invordert, aenbevolen is.

Dees, om des te bequamer het zout te kunnen verhandelen; tolleren in te vorderen, en andere gemeene amp-ten te verrichten, begeeft zich met zijne dienaers alle daeghs na de aenzeegelege plaetse, *Kormercia*, of oud *Cypria*, toe, en doet aldaer in zeker huisje, op strant gebouwt, tot laet in den avond, zijne dingen af.

Men zeidt heden veel minder zouts, als eertijts, toen de Kristenen en Venetianen het eiland bezaten, verzamelt wordt: het welk inzonderheit door luiheit en onachtzaamheit der Turken geschiet: want de Kristenen, die de natuur zelve door kunst en schranderheit te baet quamen, zuiverden alle jaers den gront des poels van het overgelopen zant, en leiden in het dal, by gebrek van regenwater, het zee-water. Het overtolligh regenwater deden zy met meulens uitmalen, en bezorghden meer andere dingen, na vereisch van zake.

Maer al over lang zijn deze meulens, om het water in en uit te malen, gebroken, en hebben gansch verwaerloost gelegen. De grachten of grippen, waer door het overtolligh water uitgelaten, en het zeewater, by desselfs gebrek, ingelaten wiert, zijn ook met aerde overstelt en gestopt. Waer door het derde gedeelte van het dal onder het zant begraven leit, en onvruchtbaer, en by na onbebouwt en woest is.

Idalium, nu *Dali*.

I*dalium*, of *Idalion*, en qualijk, by *Strabo*, *Pedalion* gespelt, was de naem van een kaep of uithoek, en van eene bosch of wout, en ook van eene stad van het eiland *Cyprus*, welke op dien heuvel, en in het bosch van d' uithoek, eertijts lagh.

Strabo stelt d' uithoek of kaep *Idalium* aen zee, tusschen de stad *Arfinoë* en *Citium*: en daer op een rouwen en hogen tafelswijze heuvel, die aen *Venus* heiligh was.

Al ten tijde van *Plinius* was'er deze stad, volgens zijn schrijven, niet meer.

Op dezen heuvel, en in dit bosch, lagh eene kleine stad, ook *Idalium* genoemd, en door koning *Chalkanor* gesticht, en alzoo na de *Zon* genoemd: want *Halia*, of eigenlijk *Haliös*, bediet in 't Grieksch eene *Zon*.

Stephan. Te weten, koning *Chalkanor* was door het orakel belast eene stad ter plaetse te stichten, daer hy de *Zon* zou zien opgaen.

Wanneer dan *Chalkanor* rontom liep, zoo riep een der genen, die by hem waren, op griesch Ἰδάλιον, dat is, *ziet ook koning de Zon*: waer na hy toen de stad noemde. *Bochart* verwerpt dit gevoelen, en hout *Idalium* voor een Fenicisch woort, herkomstigh van *Lidala* of *Idala*, dat plaetse der goddin, of plaetse aen *Venus* heiligh, gezeyt is.

Propertius noemt dezen heuvel den *Idalischen kruin*, op den welken *Adonis*, door een wilt zwijn, in het jagen, getroffen wert.

Deze heuvel, als uit *Strabo* gebleken is, was aen *Venus* heiligh: welke *Venus* daer na by de poëten ook *Idalia* en de *Heilige Idalia* genoemd wort: gelijk ook *Katullus* ten dien inzichte *Idalium* het heiligh *Idalium*, en *Virgilius* *Idalium* de geheilighde zetel, en het wout of bosch, *de hoge wouden van Idalie* noemt.

Æneid.
lib. I.

Ja *Venus* zelve geeft by *Virgilius*, wanneer zy voor *Dido Askaen*, zoon van *Eneas*, wil verschuilen, dat te kennen, daer zy zeidt, *ik zal hem, (Askaen) wanneer hy met de slaep bevangen is, op het hoogh Cythera, of op Idalium, de geheilighde zetel, ter ruste leggen.*

Van wegen dit bosch of wout, op dezen heuvel gelegen, noemt de poët *Katullus* *Idalium* het loofrijk *Idalium*.

Idalium, de zetel van *Venus*, is heden niet meer als een vlek, *Dali* genoemd, en leit twaalf Italiaensche of drie Duitsche mijlen, zuidwaerts van de stad *Nikofia*. Het heeft overvloed van goet en versh water, en vele hoven of tuinen.

Malum.

Malum was eene aeloude en koninglijke stad van *Cyprus*, en wert door

Diodor.

Cimon, veltheer der *Atheners*, veroverd.

Na de doot van *Alexander de Groete*, verwoefte zijn lantvooght *Ptolemeus*, namaels koning, de stad *Malum*, en bracht d'inwoonders na de stad *Pafos* over: na hy *Stasiekos*, koning van *Malum*, gevangen genomen had. *Arrianus* gedenkt ook de stad *Malum*.

Strabo stelt twee steden, *Arfinoë* en *Marium* genoemd: d'eene aen zee, tusschen de stad *Salamis*, en d'uithoek of kaep *Pedalium* of *Idalium*, ten Ooste van de kaep *Akamas*, en ten Weste van de stad *Soli*, tusschen beide, welke *Arfinoë* eene haven had: en d'andere tusschen oud *Pafos*, en d'uithoek *Zephyrion*, en tusschen nieu *Pafos*, voor by het welk hy een wout van *Jupyn* stelt.

De stad *Arfinoë* wert alzoo na *Arfinoë*, zuster van den Egyptischen koning *Ptolemeus Lageus*, genoemd.

Te voote was *Arfinoë*, zoo *Stephanus* getuigt, *Marium* genoemd, na *Maricus* zoon van koning *Cinyras*: hoewel *Plinius* *Marium* en *Arfinoë* tot twee verscheide steden maekt. *Scyllax* hout *Marium* voor een Grieksche stad.

Al ten tijde van *Plinius* was'er de stad *Marium* niet meer.

Marium wort nu *Marin* genoemd. Neffens *Marin* vloeit een vliet, in de gemene Grieksche tale *Vasili-Patamo*, dat is, *Konings vliet*, genoemd.

Eenigen stellen op *Cyprus* vier steden, met den naem van *Arfinoë*.

Een dezer vier steden zou het vlek of dorp zijn, dat nu *Audimo* genoemd wort: d'andere de stad *Famagusta*: de derde het vlek *Leuka*, en de vierde en laeste het vlek *Aizos*.

Andere stellen slechts drie aeloude steden op *Cyprus*, *Arfinoë* genoemd: d'een zou heden het vlek *Afdine* zijn, (misschien *Audimo*) de tweede de stad *Famagusta*, en de derde het vlek *Lefare* of *Lefkara*, ontrent *Kallinuse* gelegen.

Zommigen houden *Arfinoë* voor het vlek, nu *Krusoko* genoemd: hoewel *Porcachi* *Krusoko* voor het aeloude *Akamas* hout: zoo *Akamas* eene stad, en niet veel meer een kaep was.

Cotovic

Oud en nieu *Pafos*, nu *Baffa* of *Baffo*.

DE stad *Palepafos*, dat is, *oud Pafos*, op Grieksch genoemd, lagh tien stadien van de zee gesticht, neffens de kaep of uithoek *Zephyrium*, en zestigh stadien van nieu *Pafos*, aen de Westzijde des eilants, en had eene haven.

Van wegen de nabygelegenheit aen zee, wort *Pafos* by *Ovidius* gezeit een eiland, en met een diepe zee omringt te zijn.

Dit oud *Pafos* was door *Pafos*, zoon van *Tifon*, of door koning *Cinyras*, of door zijnen zoon *Pafos* gesticht, en alzoo na dien genoemd: te weten, op het tiende jaer van *Pandion*, zoon van *Erichteus*, eerste koning der *Atheners*, dat het zeventiende jaer van *Gothon*, eerste richter der kinderen Israels was.

Pafos lagh aen de Westzijde des eilants: want *Pafia*, of de lantstreke van *Pafia*, besloegh het Westerdeel des eilants.

Oud Pafos lagh op eenen hogen oort, waer om *Virgilius* het *hoge Pafos* noemt, en wiert, zoo *Euripides* melt, met de stromen, van den vliet *Bokarus* genoemd, die hondert monden had, zonder regen vruchtbaer gemaect.

Men zeidt *Venus* allereerst aen deze stad, uit zee, te landen quam: want aldus schrijft *Tacitus*. *Het jonger gerught loopt, dat Venus, in zee ontfangen, aldaer aengekomen zy.*

Desgelijks verhaelt *Mela*, hoe d'inwoonders by zijnen tijt bevestigden, dat aldaer *Venus* allereerst, uit zee, te lande zou gestapt zijn.

Ja eenigen willen, dat zy aldaer zou geboren zijn: als *Lukanus* in zijne vaersen te kennen geeft.

Dies wert *Venus* aldaer ook geëert en aengebeden. Hierom wort *Venus* by *Horatius* koningin van *Pafos*, en by andere de *Pafische Venus* genoemd.

In *oud Pafos* stont ook een oude tempel van de *Pafische Venus*, met hondert altaren, daer op wierook gebrant, en door mannen en vrouwen naekt geoffert wert. Als *Homeer*, *Virgilius*, *Strabo*, *Tacitus* &c. schrijven.

In dezen tempel was een orakel, daer Keizer *Titus Vespasianus* na toe trok, om over zijne schipvaart raet te

vragen: gelijk hy daer ook in de hope van zijn rijk gestijft en gesterkt wiert.

De tempel van de *Pafische Venus* was d'oudste van drie, die de Cypriers hadden, en was berught by inboorlingen en vreemdelingen, en door koning *Aerias* gesticht, of door koning *Cinyras* geheilicht en ingewijdt. Tacit.

Plinius noemt ook den tempel van de *Pafische Venus*, eenen beroemden tempel.

In dezen tempel, zoo de poëten *Virgilius* en *Statius* getuigen, waren hondert altaren; hoewel *Homeer* slechts een reukaltaer van dezen tempel gedenkt. Ook was'er een altaer, daer op het noit regende, zoo men *Plinius* geloven magh. Doch *Tacitus* gedenkt veel zoodanige altaren: daer hy schrijft. *D'Altaren branden'er van louter vuur, en worden door gene slagbregens, schoon onder den bloten hemel, nat.*

Deze *Venus* was niet de gemene *Venus*: maer *Venus Uranie* of *hemelsche Venus*.

Zoo *Pausanias* schrijft, waren d'*Afsyriers* of *Syriers* d'eerste der menschen; die *Uranie* of *hemelsche Venus* geëert hadden: en na hen, onder de Cypriers, de *Pafiers*, en onder de *Feniciers*, de genen, die de stad *Askalon* in *Palestyn* bewoonden.

Ja zoo d'oude Cypriers zelfs zeiden, Hero-
dot. was deze tempel van de *Pafische Venus* gebouwt, na de schets des tempels van *Venus Uranie* of *hemelsche Venus*, die in de *Fenicische* stad *Askalon* stont, en met grote rijkdommen en giften van koningen opgepropt was.

De stant van dezen tempel, en gedaente of gestalte der goddin, was nergens zoodanigh, als te *Pafos*: want deze *Venus* was met eene spieffe gewapent, en een oorlogh-vooghdes, en wert by de *Feniciers* *Astarte* genoemd. Tacit.

Het beelt dezer Goddin was niet van eene menschelijke gestalte, of in de gedaente van eenen mensch gemaect; maer was onder breed, en liep geduurigh in 't ronde, kegelswijze, of in vorm van eenen *Piramide*, boven spits toe, waer van de reden, zoo *Tacitus* schrijft in duisteris: want het was, zoo *Fi-*

lostratus getuight, zinrijk opgerecht en gestelt.

Serr.
in A-
tend.

Zoo andere willen, was dit beelt navelswijze, of in vorm van eenen navel, gemaakt:

Doch men had'er meer als een beelt, en zommige als een span groot: want *Polycharmus* getuight by *Atheneus*, hoe zeker *Herostatus*, een koopman en zijn burger, na vele landen omgezeilt te hebben, t'eener tijde te *Pafos* op *Cyprus* aenquam: alwaer hy een beelden van *Venus*, van een span groot, en van aeloud kunstwerk, kocht, en dat na de stad *Naukratis*, in *Egypten*, over braght.

Aen *Venus* wert offerhande met wierook te, *Pafos*, in haren tempel gedaen: als uit de voorgemelde vaersen van *Virgilius* blijkt.

Ook noemt *Homeer* het altaer van *Venus* tempel een reukaltaer. Een wierook-vat wiert by d'oude Cypriërs *Kichetos* genoemd. Doch behalve wierook, wierden haer ook vee-slagthoffers opgeoffert, gelijk *Ovidius* aldus schrijft.

Meta-
morph.
lib. 10.

De feestdagh, of heilige dagh, van *Venus*, de beroemste op gansch *Cyprus*, was gekomen, en de kalveren, met hare liefvelijke vergulde hoorens, en sneeu witte halven, lagen ter neer gevallen, en d'altaren branden en rookten van wierook. Dus verre *Ovidius*.

Tacit.
Histor.
lib. 1.

Dewijl nu den tempel door *Aerias*, of door *Cinyras* gesticht was; maer zeker *Tamyras*, een *Cilicier*, de wetenschap en kunst van wichelarye of wichelaers, by de Cypriërs ingevoerd had, zoo overquam men onderling, en maakte een verdragh aldus: de nakomelingen van beide geslaghten zouden over de kerkelijke pleghtheden zitten, en opzigt hebben, en priesters zijn. De priesters, uit den geslaghte van *Cinyras*, wierden *Cinyradynen*, en die uit den geslaghte van *Tamyras*, *Tamiradynen* genoemd.

Hesych.

Maer ten einde het koninglijk geslaght den vreemden stam zou overtreffen, en te boven gaen, zoo weken aenstonts de vreemdelingen van de wetenschap, welke zy ingebragt hadden, af. Alleenlijk wert de priester *Cinyradyn* geraectvraeght.

Tacit.

Ook gedenkt *Pindarus*, *Cinyras* alleen als priester van *Venus*, en noemt hem den vromen priester van *Venus*.

Dit priesterschap van *Venus* was; naer het schijnt, vet en byzonder geacht en geëert, en als aen het koninglijk geslaght eigen: waerom namaels *Markus Kato*, wanneer hy *Ptolemeus*, koning van *Cyprus*, uit zijn rijk bestont te zetten, om eerbaerheits en gewins halve dit priesterschap tot vergelding aen hem geven wilde, als *Plutarchus* schrijft.

Behalve dit oud *Pafos* voornoemt, stelt *Strabo* een ander of nieu *Pafos*, zestigh stadien gaens van het oud *Pafos*, en by na ontrent den zelven tijt door *Agapenor*, zoon van *Aniceus*, en neve van *Lykurgus*, na den Trojaenschen oorlogh, gesticht. Want als † *Ilium*, zoo *Pausanias* schrijft, veroverd was, en den Grieken een storm op zee, in het keeren t'huiswaert, overviel, en *Agapenor* en de vloot der *Arkadiërs* aen het eiland *Cyprus* dreef, stichte *Agenor* de stad *Pafos*, en bouwde in dezelve eenen tempel van *Venus*; dewijl tot aen dien tijt by de Cypriërs de goddin te *Golgis* geëert was, welk toen de naem der stad was. † of Troje.

Doch hier in doolt *Pausanias*, met te schrijven, dat tot aen dien tijt te *Golgis* alleenlijk *Venus* geëert wert; dewijl zy te voore, hoewel niet zeer lang, in oud *Pafos*, in den tempel, door *Cinyras* gesticht, geëert wiert.

Nieu *Pafos* had ook eene haven, en fraeie gebouwde tempels. Mannen te gelijk en vrouwen, die uit andere ste- *Strab.* den aldaer by een quamen, panegyseerden en juichten langhs den wegh van het oud na nieu *Pafos*.

Plinius en *Ptolemeus* gedenken ook oud en nieu *Pafos*.

De stad *Pafos* is meenighmael door aertbeving ter neer gestort en verwoest, en toont nu noch de kentekenen en voetstappen van hare puinhopen. Hoe meenighmael (roept *Seneca* uit) heeft deze neerlaegh *Cyprus* verwoest! Hoe menighmael is *Pafos* op zich ter neer gestort? Aldus is *Pafos* niet eenmael ter neer gestort. Ook smelt *Hieronimus*, die voor vele jaren geleefd heeft, dat *Pafos*, vermaert door de vaersen der poëten, dikwils ter neer gestort zy, en by zijnen tijt alleenlijk aen de voetstappen der puinhopen, wat het eertijts was, kon gekent worden.

Ook

Ook getuigt *Bartholomeus Saligniacus*, dat *Pafos* by zijnen tijt vol puinhopen gezien wiert: hoewel rijk van tempels: waer onder de Latijnsche de treflijkste waren: daer in, na de Roomsche wijze, godsdienst gedaen wiert: maer men leefden'er na de wetten der Franken.

Wanneer de Pafiers; onder Keizer *Augustus*, met aertbevingen geplaegt waren, schonk hy hen gelt tot opbouwing der stad, en beval, by raetslot, de stad na hem *Augusta* te noemen. Namael's zijn andere aertbevingen gevolgt, die de stad gansch verdelgt hebben.

Het orakel van *Sibylla* had dit by ouds al voorspelt, dat aldus luidde. *En dan zal eene aertbeving te gelijk Salamis en Pafos verdelgen.* Een ander luid aldus. *Cyprus zal grote schade lijden: en Pafos een zwaer noot-lot overkomen.*

Ptolemeus, zoon van *Lagus*, en lantvooght van *Egypten* en *Afrika*, van wegen *Alexander de Grote*, voerde d'inwoonders van *Malum*, na dat hy de stad verdelgt had, na *Pafos* over. Na het eilant *Cyprus*, onder het gebiet der Romeinen gebragt was, had de proconsul of lantvooght van *Cyprus* in de stad *Pafos*, als de voornaemste, zijne woonste-

de: als uit het schrijven van den Evangelist *Lukas* te bescpeuren is: want te *Pafos* vond *Paulus* een valschen Joodschen profeet; met name *Bar-jesus*, die by den proconsul, *Sergius Paulus*, een verstandigh, was.

In *Pafos* hebben *Paulus*, en *Josef Barnabas*, die een Cyprier van afkomst was, het Kristen geloof verkundicht, en *Epafras* tot bisschop gestelt.

Men toont'er noch de puinhopen van eene oude kerke, en onder de zelve een gewelf, waer in *Paulus* en *Barnabas* zouden gevangen gezeten hebben. Men zeidt aldaer ook de zeven gebroeders *Macchabeen*, met de moeder, gemartelazeert zijn. Daer wort een onderaertse kerke getoont, met zeven kapellen, ter eere van deze martelaren gebouwt. Ook zou *Tychikus*, een leerling van den apostel *Paulus*, of van d'Apostelen, aldaer als martelaer gestorven zijn.

Het hedendaeghs *Pafos*, nu *Baffo* of *Baso* by d'Arabieren genoemd, is slechts een vlek: alwaer men meer puinhopen als huizen heeft, die genoechzaam getuigen, dat het eertijts een fraeie stad was. Aen den zeekant staet noch eene tooren, gestoffeert met eenige stukken geschuts, tot bescherming der plaetse: alwaer de schepen ten anker komen, hoewel de zeegront niet zeer veilig is.

Citium, nu *Chiti*.

Citium of *Cithium*, alzo van ouds by *Strabo*, *Ptolemeus*, *Plinius*, *Stephanus*, *Suidas*, en andere schrijvers genoemd, wort noch heden gebroken *Chiti* geheten: doch is nu niet meer als een vlek: hoewel het al over lang niet groot was: want *Suidas* noemt *Citium*, een stedeken.

Ptolemeus stelt de stad *Citium*, in het Zuider gedeelte des eilants, en *Strabo* tusschen d'uihoek *Idalium*, en tusschen de stad *Berytus*, die haer eene befloten haven toevoeght: en *Diodoor* twee hondert stadien van de stad *Salamis*.

De Feniciers, zoo *Suidas* getuigt, hebben de stad *Citium* gesticht, en, volgens *Diog. Laërtius*, bewoont: ja zy schijnt door *Belus*, koning van *Tyrus*, eene stad van *Fenicie*, gesticht te zijn: want *Stephanus* noemt deze stad het *Citium* van *Belus*.

Citium is een gebroken naem van *Chetim* of *Chetin*, zoon van *Jafet*, *Noachs* zoon: met welken naem *Chetim* of *Chetima* de Hebreëen ook het gansch eilant *Cyprus* noemden: maer de Grieken hebben den naem *Chetima* in *Citium* verandert.

Ook schrijft *Hieronymus*, dat de *Chetims*, *Citiers* zijn; en na hen, noch by zijnen tijt, eene stad van *Cyprus*, *Citium* genoemd wert. Ook wert het gansch eilant van *Cyprus*, *Citium*, en de Cypriërs, *Citiers* genoemd.

Cimon, veltheer der Atheniërs, heeft de stad *Citium* belegert en overtoert. Hy overleet ook aen eene ziekte, of wonde, zoo andere willen; hoewel *Thucydides* en *Diodoor* slechts schrijven, dat hy in den velttocht op *Cyprus* zou overleden zijn, zonder de stad *Citium* te gedenken. De *Citiers* heb-

hebben dezen *Cimon*, na zijne doot, als eenen helt geëert.

Citium heeft, in oude tijden, vele geleerde en deurluchtige mannen voortgebracht: onder andere de beroemde Filosoof *Zeno*.

Citium stont, ten tijde van *Alexander de Grote*, onder een eigen koning, die aen *Alexander* een degen of zwaert, wonderlijk van temper, verwe en lighthet, vereerde: het welk hy namaels altijt gebruikte.

Van deze stad is niets overgebleven. Men ziet'er niet als een ouden en half verwoesten tooren, en eenige lage huisjes, die een vlek uitmaken, noch

heden *Chiti* genoemd. *Chiti* was ten tijde der Venetianen een lust-prieeel van het rijk van *Cyprus*, en wert door *Hektor Podocatharus*, een Cyprier ridder, bezeten, die aldaer zeer schoone hoven, vol kostelijke vruchten, had.

Aen den zeekant, dicht by *Limisso*, zietmen een van de schoonste hoven van *Cyprus*, die *Chiti* genoemd wort. Hy is zeer groot, en verciert met een prachtig huis, en eene zeer fraeie oranje plantery. Dit was een werk en gebouw van eenen rijken Venetiaan, die aldaer zijn vermaek nam, en vele landen bekomen had: alwaer ook veel katoen groeit.

Stad *Soli*, nu *Solea*.

D'Aeloude en koninglijke stad *Soli*, (alzo by *Strabo*, *Ptolemeus*, *Stephanus*, en by *Plutarchus*, anders *Solos* genoemd) wort van *Strabo* na de stad *Arfinoë* gestelt, en tot stighers *Apamas* en *Phaleris*, twee Atheners.

Soli wiert ten tijde van koning *Filocyprus*, op aenraden van *Solon* Filosoof, gesticht, en, na dezen *Solon*, *Soli* of *Solos* genoemd; doch was te voore *Epea* geheten; hoewel *Epea* eigenlijk een andere stad was, en op een anderen rouwen en onvruchtbaren oort lagh, en door *Demefon*, zoon van *Thesens*, aen den vliet *Klarius* gesticht was.

Want wanneer *Solon* op *Cyprus*, by koning *Filocyprus*, gekomen was, en de stad *Epea* op zulken barren oort gesticht zagh, zoo ried hy den koning de stad op een schone ondergelege vlakke te verleggen, en een lustiger en groter stad te bouwen. *Solon* droegh ook met zijn byzijn zorgen, om de stad te bevolken. Dies vele inwoonders by *Filocyprus* by een quamen.

Andere koningen van *Cyprus* volgden ook het zelve na: waerom *Filocyprus* *Solon* ook die eere aendeed, dat hy de stad, te voore *Epea* genoemd, na hem *Solos* noemde. *Hipparchus* noemt dezen koning niet *Filocyprus*, maer *Cypranor*.

De stad *Soli* had by ouds eene haven, riviere en tempel van *Venus* en *Isis*: welke riviere mislichien *Klarius* genoemd was. Ook wert'er *Minerva* geëert, en hare priesters *Hypekkaustria* genoemd.

Soli wiert op het jaer 306, voor des Zalighmakers geboorte, door de *Persen* belegert, en stont het langste van alle de Cyprische steden het belegh uit: welke de Persianen eindelijk, met het ondergraven der muuren, in de vijfde maent veroverden.

In oude tijden stont *Soli* onder een byzonderen koning. *Eunostus* wort by *Atheneus*, als koning van *Soli* of der *Soliers*, gedaght, dien *Solon*, wanneer hy op *Cyprus* gekomen was, het meeste van alle de koningen met vaers en roemde. Ook was'er koning *Filocyprus*. Hy liet eenen zoon *Aristocyprus* na, die ook na hem koning van *Cyprus* wiert, en in een gevecht tegen den Persianen, ten tijde van koning *Darius*, te sneuvelen quam.

Soli is heden slechts een vlek, *Solea* genoemd, en aen de Noortzijde des eilants gelegen; midden tusschen d'uithoek *Kormachiti* en *Alexandreta*. Boven *Soli* stelt *Strabo* eene oude stad *Limenia*.

Na *Soli* stelt hy d'uithoek *Krommion*, nu *Kormachiti* genoemd.

Akamas.

Op *Cyprus* lagh ook eene oude stad, een bisdom onder de Kristenen opgericht, als uit het boek der Grieksche ker-

kerkenraden te bespeuren is. Zy lagh op d' uitterste westerhoek des eilants, by eene kaep of uithoek van een zelven name.

Men wil, dat nu, op den oort van deze aeloude vervalte stad, een vlek leit, *Chrusfoko* genoemd, dewijl aldaer een mijn of aeder van gout is. Ook wort'er *Ghryfocolla* en *Vitriool* of koperroot gegraven.

Misfchien is deze stad *Akamas* alzo na den stichter *Akamas*, een *Athen*, genoemd, die met *Falerus*, volgens *Strabo*, ook de stad *Soli* gefight hadden.

Na deze stad of na d' uithoek *Akamas*, wiert ook het ganfch eilant *Akamantis* genoemd.

Aldaer is ook een bron, *Fontana Amorosa*, dat is *Lief-bron*, by d'Italienen genoemd; dewijl de geen, die van zijn wáter dronk, volgens verhael der poëten, onlijdelijk met den brant van minneliefde ontsteken wiert. Men zeidt, dat van gelijken aldaer een ander bron was, die de minneliefde deed verdwijnen en uitbluffchen.

Trimethus. Erysthea. Argos.

T *Remithus*, of *Trimethus*, en anders *Trimethunton*, *Trimithus*, en *Trimythus*, wort by *Ptolemeus*, nefkens de fteden *Chytris* en *Tamassus*, onder de Middellantsche fteden gefteft, en noch heden gebroken *Tremithusa* of *Tremige* genoemd, en is nu flechts een vlek.

Men zeidt deze plaetse, wanneer *Venus* daer na opklom, door de tegenwoordigheit der Goddiñ, zou gebeeft hebben: waerom de zelve by de Grieken ook *Tremithus* genoemd wert: want *Tremos*, een Grieksch woort, bediet vreze en fchrik.

Doch *Stephanus* hout, dat d'oude Cypriers *Tremithus* alzo na de terpentijn-boomen genoemd hebben,

die aldaer certijts overvloedelijk veel groeiden. Anders wort deze stad, in eenige penningen van den ouden tijt, *Tremithopolis* genoemd, dat is, *Tremithus-stad*.

Ten tijde der Kristenen was de stad *Tremithus* de zetel van eenen bisschop, als *Sokrates* en *Nicephorus* getuigen: in welker plaetse men zeidt de stad *Nikofia* gekomen te zijn. Van *Tremithos* was *S. Spiridion* geboortigh.

Erysthea was eene stad van *Cyprus*, daer in *Apollo Hylates* geëert wiert.

Argos was eene stad van *Cyprus*, met eenen tempel van den Eritischen *Apollo*: in den welken *Venus Adonis*, na zijne doot, vond, na zy overal omgelopen en heni gezoght had.

Golgi of Gulgum, en anders Golgos &c.

D Aeloude stad *Golgi* of *Golgos*, en anders *Gulgum*, was alzo na zekeren *Golgos*, zoon van *Venus* en *Adonis*, genoemd, die derwaerts eene kolonye van Sycioniers overgevoert had. *Golgos* wort by *Plinius* de laeste stad onder de vijftien fteden van *Cyprus* gefteft.

Zy was aen *Venus* heiligh: want eet *Agapenor* de stad *Pafos* gefight, en daer in aen *Venus* eenen tempel gebouwt had, was *Venus* tot dus lang in de stad *Golgos* geëert, zoo men *Pausanias* geloven magh.

Hierom wort ook *Venus*, by *Lyko-*

fron, koningin van *Golgos* genoemd: en by *Theokritus* en *Katullus* gezeit *Golgos*, *Idalium* en *Amathus* te beminnen: want alle deze fteden, als *Golgos*, *Cythera*, *Idalium*, *Amathus* en *Pafos*, waren fteden aen *Venus* heiligh en gewijdt.

Hyle was eene stad van *Cyprus*, en aen God *Apollo* heiligh en gewijdt: want *Apollo* was *Hylates*, na deze stad, gebynaemt, en wiert aldaer geëert.

Satrachus was een stad en vliet van een zelven name.

Cythera of Cytherea, nu Konuklia.

Cythera, alzoo by de poëten, *Virgilius* en *Valerius Flakkus*, genoemd, wort anders ook *Cytherea* geheten: en was eene stad aen *Venus* gewijdt en heiligh, als uit *Virgilius* te bespeuren is: Ook noemt *Valerius Flakkus* *Cythera*, het lieve *Cythera*, te weten, van *Venus*.

Æneid.
lib. 1. &
10.

Deze aeloude stad *Cithera* wort gezeyt nu een vlek, † *Konuklia* genoemd, en een van de voornaemste des eilants te zijn, door den overvloed van katoen en zuiker-gewassen. Men vint'er onder d'aerde vele oude graven, in maniere van kamers: waer in vele wonderlijke en zeltzame dingen gevonden zijn: gelijk ook te *Baffo*, *Salamis*, en op andere plaetsen.

† Of Konuklia.

Citherea, zoo *Tavernier* getuigt, is nu een groot vlek, dat door eene

kleine riviere bevoghticht wort, welke uit den bron van *Venus* schiet, en meenighte van molens door den sterken stroom doet omgaen, die de voornaemste inkomste van den *Bassa* van *Cyprus* zijn. *Cytherea* is ook de voornaemste plaetse, daer zijde gemaekt wort.

In het boek der kerkenraden, schijnt een andere stad *Cythera* (of *Cytheren*, in het meêrfout getal) voor eene bisschops stad van *Cyprus*, staende onder het aertsbisdom van *Konstantia*, gedaght te worden; gelegen tusschen *Konstantia* voornoemt en tusschen *Cyrene*, tien mijlen van de laetste, en zes van d'eerste, op de Noorder strant des eilants. Het wort doorgaens nu *Cithira* genoemd, en is een vlek.

Ceraunia, nu Cerines of Cerigni.

D'Aeloude en koninglijke stad *Ceraunia* of *Ceronia*, alzoo by *Ptolemeus* en *Diodoor* geheten, wort by *Scylax Ceronéa*, en anders *Cyrene*, en by *Plinius* en *Dionysius Cinyria* genoemd.

Doch *Cinyria* schijnt de rechte naem te zijn: en is misschien alzoo na den aelouden koning *Cinyras* genoemd. *Ptolemeus* stelt *Ceronia* onder de Noorder steden des eilants.

Dit *Ceronia* of *Cinyria* schijnt dezelve plaetse te zijn, welke, by d'Arabische schrijvers, *Kerebnia* of *Kerabnia*, en nu by de Grieken, Turken en Italianen, *Cerines* of *Cerigni* genoemd wort: want *Cerines* leit ook aen de Noortzijde des eilants, op den zeekant.

Cerines of *Cerigni* is nu niet meer als een vlek of kleine stad, zonder eenige bescherming: waer van het grootste gedeelte der muuren tot puinhopen ter neer gestort leit.

Het heeft een zeer sterk, ontoegankelijk en ongenakelijk kasteel of vesting, gebouwt op eene rotse of klip, dat eertijts door de koningen van *Portugael* herbouwt wiert, en nu noch met eene sterke kriegsbezetting van Turken bewaert wort. Gene andere vesting, als die van *Cerines*, is aen de Noordzijde des eilants: dewijl dit ei-

lant aldaer zoo open niet leit, maer is met eene ry van bergen langs hene bezet: doch niet aen d'oost en zuidzijde: alwaer men, behalve *Famagusta*, het kasteel of vesting van *Salines*, en die van *Limisso* en *Baffo* heeft.

Aen den oort of lantstreke van *Cerines* komen de barken en galjooten van *Karmanie*, of *Rou Cilicie*, een lantschap in klein *Asie*, en van *Pajasses*, in *Syrie*, ten anker, en te landen.

Aldaer landen ook de *Bassas* of opperhoofden des eilants, wanneer zy van *Konstantinopolen* komen, om in hunne heerschappye te treden.

Te *Cerines* is een gezonder lucht, als op eenige andere oorden des eilants.

Drie Fransche mijlen van de stad *Cerines*, staet een klooster, gebouwt na de Europische wijze. De Grieksche geestelijken hebben'er eenige cellen aen den oever der zee, daer zy goede visch vangen.

De gansche na by gelege lantstreke brengt katoen voort, de voornaemste inkomsten des kloosters.

Een grote vierendeel mijls van *Cerines*, leit een grote en lange ry van bergen, die aen deze lantstreke versch en treffelijk water verschaffen.

Lapathus.

L *Apathus*, of ^b *Lapethus*, of ^c *Lapithos*, of ^d *Lepethos*, een aeloude stad, lagh aen de Noortzijde des eilants: want de lantstrecke van *Lapithus*, welke by *Diodoor* en *Ptolemeus* *Lapithia* genoemt wort, besloegh het Noorder deel des eilants, volgens den zelven *Ptolemeus*.

Lapithus was by ouds eene koninglijke stad: want over *Lapithia* of de lantstrecke van *Lapathos* heerschte, op het derde jaer van de hondert en zeven-de *Olympias*, een koning *Praxippus* genoemt, die, als ook de landsheer van *Ceronia*, verdaght van af te vallen waren, en gevangen wierden:

Eenigen houden *Lepethos* of *Lapathus* voor eene kolonie der Feniciers. Ook schijnt *Belus*, eerste koning van

Tyrus, een stad van *Fenicie*, deze stad gesticht te hebben: want zeker *Alexander d'Esefer* noemt *Lapethos*, het bemint *Lapithos* van *Belus*.

Lapithus wort nu by d'Italianen *Lapitho* genoemt, en is heden een vlek, twee leguen of Spaansche mijlen van *Cerine* gelegen.

De lantstrecke rontom het vlek *Lapitho* is vruchtbaer van katoen, zuiker, oranje en linioen-bomen: maer boven al van de beste en schoonste cedar-bomen. Men zeidt in d'eerste eeuwen *Cinarras*, zoon van *Agrippa*, aldaer allereerst de kunst van aerde vaten te maken zou gevonden hebben: welke kunst daer noch duurt, en onderhouden wort.

Na *Lapathos*, stelt *Strabo* de stad *Agidos* of *Nagidos*, en daer na *Afrodifsum*.

Chythri.

C *Hytri* of *Chytros*, en namaels *Chytiria*, wiert alzoo na *Chytros*, zoon van *Aledrus*, zoon van *Akamas*, genoemt. Het was by ouds een koninglijke stad: want de koning der Chytriers, zoo *Stephanus* melt, nam eene vrouw *Euryone* ten wijve.

D'allerbeste honigh viel by ouds ontrent *Chyttri*.

Namaels schijnt *Chyttri*, *Chytiria* genoemt te zijn, welke ontrent ses mijlen van de stad *Salamis* gestelt wort, en onder de Kristenen een bisdom was.

Stad Kurias of Kurium.

D E stad *Kurium*, alzoo by *Herodoot*, *Strabo*, *Ptolemeus* en *Stephanus*, wort by *Plinius* *Curias* genoemt; hoewel *Strabo* *Kurias* eigentlijk eene uithoek of kaep noemt, niet verre van de stad *Kurium* gelegen, en nu *Capo del Gatte*, of katten kaep, by d'Italianen geheten is. Deze aeloude stad was alzoo na de stichter *Kureus*, zoon van koning *Cinyras*, genoemt: hoewel *Strabo* de stad *Kurium* voor een bouwerk der Archiven hout: gelijk ook de *Kuriers*, zoo *Herodoot* getuigt, kolonieren der Archiven waren.

van *Apollo Hylates* gebynaemt. Uit deze stad *Kurium* zijn by ouds verscheide beroemde mannen gesproten.

Ptolemeus stelt *Kurium* aen de Zuidzijde des eilants, en *Strabo* tusschen de stad *Thronen*, op een afstand van zeven hondert stadien, of tusschen de stad *Palea* en de bergh *Olympus*, en tusschen *Treta*, *Bosura* en oud *Pafos*: en op een verder afstand, tusschen de steden *Pafos* en *Amathus*.

Het had by ouds eene scheeps-ree.

Dit oud *Kurium* wort by eenigen voor het hedendaeghs' vlek *Episcopia*, anders *Piscopia*, en by andere voor *Karmia*, of voor *Cermia*, of voor *Audimo*, of voor het vlek *Nieu Limisso*, gehouden; gelijk *Porcachi* d'aeloude stad *Amathus* voor het oud *Limisso* houdt, anderhalve mijle van het nieu *Limisso*

Kurium of *Kurias* was by ouds een koninglijke stad of zetel van eenen koning. *Herodoot* gedenkt eenen koning van *Kurium*.

By *Kurias* was een wout en tempel

gelegen. Desgelijks stelt *Kootwijk* d'aeloude stad *Amathus* anderhalve mijle van *Limisso*: alwaer zeer vele puinhopen en gedenktekenen van de oude Romeinen op strant gezien worden. Men zeidt *Richard*, koning van *Engelant*, de stad *Amatha* ten gronde zou verdelght hebben.

Porcachi stelt d'oude stad *Amathus*, eene der vier steden, aen *Venus* gewijdt, aen den zeekant, twee Spaensche mijlen van nieu *Limisso*, welke by d'Italienen *Limisso Vecchia*, dat is, *oud Limisso*, genoemd wort: alwaer hy zeidt noch gedenktekenen van Roomsche outheit zijn.

Amathus.

D'Aeloude koninglijke stad *Amathus* wort by *Ptolemeus* aen de Zuidzijde des eilants gestelt, en by *Strabo* tusschen de kaep *Kurias* en de stad *Kurium*, en tusschen den bergh *Olympus*, en de steden *Palea* en *Citium*.

Stephanus noemt *Amathus* d'alleroudste stad van *Cyprus*, die alzoo, volgens den zelven, na *Amatheus*, zoon van *Herkules*, of na *Amathusa*, moeder van koning *Cinyras*, (hoewel *Hesychius* en *Apollodorus Farnace* moeder van *Cinyras* maken) zou genoemd zijn: dies deze *Cinyras* de stad schijnt gesticht, en alzoo na zijne moeder genoemd te hebben. Hierom wierden ook de overblijvelingen, of nakomelingen van *Cinyras*, *Amathusiens* genoemd.

Pausan.

In de stad *Amathus* stont een oude tempel van *Adonis* en *Venus*: daer in men zeit een brazelet of halsbant toegewijdt te zijn, die in het begin aen *Harmonia* gegeven was, maer wiert evenwel de halsbant van *Erifyles* genoemd.

De fabel van dezen halsbant is, by d'ouden poëten, hier uit ontstaan.

Hermione, en anders by *Ovidius Harmonia* genoemd, was eene dochter van *Marsen Venus*, en vrouw van *Kadmus*, aen de welke *Vulkaen* een schoonen, doch dodelijken halsbant, dien hy zelf gesmeet had, vereerde, om haer te doen sterven; uit oorzake zy by zijne gemalin *Venus*, door *Mars*, in onecht geteelt was.

Erifyle nu was de vrouw van *Amfiaraus*, een beroemde Grieksche Wichelaer, dien *Adrastus*, broeder van *Erifyle*, en koning der *Archiven*, met zich in den Thebaenschen oorlogh, tegen *Edipus*, koning van *Thebe*, wilde slepen. Maer *Amfiaraus*, uit eene voorweten van niet weer om te zullen komen, en zijne doot, hield zich schuil en verborgen: doch wert eindelijk

door list en lage van zijne vrouw verraden, en te voorschijn gebraght: welke daer toe met een gouden halsbant, door *Polynices*, zoon van den Thebaenschen koning *Edipus* en *Jokasta*, en schoon-zoon van koning *Adrastus*, omgekocht was.

De Wichelaer *Amfiaraus* quam op den eersten dagh, op den welken hy na *Thebe* ten oorlogh getrokken was, te sneuvelen: want hy wert met wagen en peerden, in het vechten, in d'aerde verflonden. Na zijne doot wert hy als een God geëert.

Amfiaraus had op zijn vertrek, in weerwrake van die trouloosheit van zijne vrouw, zijnen zoon *Alkmeon* belast de moeder, zoo dra hy van zijne doot verwitticht was, te doden. Het welk de zoon ook, om zich over den vader te wreken, volbraght.

Amathus, zoon van koning *Aërias*, had'er ook eenen tempel, ter eere van de *Amathusische Venus*, gesticht: want *Venus* wert aldaer geëert, en na deze stad, *Amathuntia*, en d'*Amathusische Venus*, genoemd. Ook was *Amathus* eene stad van *Venus*. Hierom zeidt de poëet *Katullus* van *Venus*. Ghy die het heiligh *Idalium*, en *Urien* en *Amathus* bewoont.

Venus wert'er in mans gedaente of gestalte geëert: want de goddin *Venus* was op *Cyprus*, in de gedaente van eenen gebaerden man, uitgebeelt. *Makrobius* beschrijft het beelt van *Venus* aldus. Het beelt van *Venus* van *Cyprus* is gebaert van Lichaem: maer in vrouwen gewaet, met een scepter en mannelijke gestalte. Men hout, dat een en dezelve *Venus* een man en vrouw zy. Hierom wort *Venus*, by *Katullus*, de dobbele of tweevoudige *Amathuntia* genoemd.

D'offerhande van *Venus* wert *Karpis* in de stad *Amathus* genoemd.

Jupiter, Zenios, dat is *Gasthouder*, op Grieksch gebynaemt, wiert by d'Amathusiers geëert: want d'inwoonders slaghten en offerden, uit een verfoeilijke en godloze gewoonte, aen het altaer van *Jupiter*, dat dicht by het altaer van de goddin *Venus* stont, de vreemdelingen en gast-genoten. Hier over werden d'Amathusiers, zoo de poëten beuzelen, door gramschap van *Venus*, in gehoornede ossen verandert. *Ovidius* gedenkt dit bedrijf in zijne vaerzen. *Metamorph. lib. 10.*

Ariadne
wert
op Ama-
thus
geëert.

Ariadne, vrou van *Theseus*, wert ook te *Amathus* geëert, dat by dezen voorval, zoo *Plutarchus* verhaelt, opgekomen was.

Wanneer *Theseus*, door onweer op het eiland *Cyprus* vervallen was, had hy zijne zwangere vrouw *Ariadne*, (welke door het rollen en zollen op zee, onpaffelijk en flaeu geworden was) alleen te lande gezet, en was, om het schip te helpen, weer van lant in zee gesteken. Maer d'ingeboorne vrouwen hadden *Ariadne*, welke om het verlaten van haren man bedroeft was, ontfangen, en gekoestert, en verdighte brieven voorgehouden, als of die quantuis van *Theseus* geschreven waren. Zy hadden haer ook in barens-noot geholpen, en begraven; want zy quam voor de baring te sterven. Wanneer *Theseus* daer na weer om quam, en zeer droevigh was, had hy den inwoonders gelt gelaten, en het offeren aen *Ariadne* beschikt en ingestelt.

Zy hadden twee kleine beelden aen *Ariadne* toegewijdt: het een van zilver, en het ander van koper. In de of-

ferhande, welke op den tweden dagh van de Gorpieesche maent geschiede, lagh een van de maeghden te bedde, en schreeuwde, even als een barende vrou. D'Amathusiers noemden het wout, daer in *Ariadne* begraven was, *het wout van Venus Ariadne*.

De *Propetides*, d'Amathusier dochters, uit oorzake zy *Venus* verachten, en haer voor gene goddin hielden, werden eerst door gramschap van *Venus* gedwongen hare lijf op de straten veil te stellen; maer wanneer zy uit schaemte verstijfden, zoo werden zy eindelijk in herde keisteenen verandert. *Ovidius* gedenkt dien voorval in zijne vaerzen. *Metamorph. lib. 10.*

Prope-
tides:

D'Amathusiers deden ook aen *Onesifilus*, zoon van *Cherfis*, offerhande. *Herod. lib. 5:*

D'Amathusiers baden ook *Herkules Malika* aen. *Malik* bediet in de Fenicische, Hebreusche en Arabischetale eenen koning

Wanneer het gansch eiland *Cyprus* den *Meden* of *Persianen* afgevallen was, bleven de Amathusiers alleen hen getrou.

Wanneer *Onesifilus* alle d'andere Cypriërs tot afvallen had versproken, kon hy d'Amathusiers daer toe niet brengen: waer om hy de stad ging belegeren:

Opeen zelve wijze stelden d'Amathusiers, met de Soliers en Citiers, zich tegen *Euagoras*, koning van *Cyprus*, en bleven *Artaxerxes*, koning der *Persen*, getrou.

Amathus had eertijts rijke metaelmijnen: waerom *Amathus*, by *Ovidius*, vruchtbaer en zwaer van metalen genoemd wort.

Vlek Limisso.

Het vlek *Limisso*, of *Limissol*, by d'Italianen, en by d'Arabieren *Limisou* genoemd, leit aen het Zuider frant des eilants, op een zeer lustige en brede vlakte, vijftigh Engelsche mijlen en een halve van de *Salinen* of *Zoutpannen*.

Daer is eene kleine Turksche *Moske*, met gemene badstoven daer by. De Grieken hebben'er ook eene kerke; hoewel die klein en flordigh is.

In het midden des dorps staet een vierkant kasteel, met geschut gestof-

feert; en met eene krijsbezetting van Janissaren voorzien, dat het strant zeer bequamelijk voor de stroperyen der zeeroovers bevrijden kan.

D'inwoonders van *Limisso*, en van de nabygelege lantstrecke, zijn meeren-deels Grieken, en zeer vele Joden: d'andere Turken. De meeste Grieken doen'er koopmanschap, of leggen zich op den lantbouw. De Joden ernenen zich ook met den koophandel: maer leven'er lui en ledigh.

Alle de huizen, of wooningen, zijn'er

klein en laegh, en niet hoger als een verdieping, om de veelvoudige aertbevingen: boven plat, en met takken en kley of leemaerde, even als een vloer, bedekt. De deuren zijn laegh, en kan men daer door niet, als met gebukten hoofdē, in de huizen gaen: het welk men zeit gedaen te zijn, om de *Spahisen*, of Turksche ruiters, het inrijden en stallen met de paerden te beletten.

Door de vlakke, daer op het dorp *Limisso* gelegen is, vloeit de vliet *Lycus* by d'ouden genoemd, die uit den bergh *Olympus* komt, en zijn water in zee stort.

Het lant rontom is vruchtbaer van wijn-stokken, en allerlei slag van

vruchtboomen, inzonderheit van vijge en olijfboomen: maer boven al van Sint Jans broots-boomen. Daer groeit ook veel katoen.

Het dorp *Episcopia* of *Piscopia* is een van de voornaemste dorpen des eilants, en heeft meer als duizent haertsteden. Episcopia.
Porcach.

Het heeft de volheit van alles, en overvloed van water, en tuinen, vol oranje, limoen en diergelijke boomen, die ook te *Baffo* en *Cithera* zijn.

Porcachi stelt d'oude stad *Kurium* in het midden van *Capo del Gate*, twee mijlen en een halve van *Piscopia*: alwaer, aen de Noortzijde, een vischrijk meir, vol zout water, is.

Tamassus. Tembros. Amamassus.

Strab.

T *Amassos* of *Tamassus*, en anders, by *Polybius* en *Porfyrogeneta*, *Tamasia* genoemd, was eene middellantsche stad van *Cyprus*, volgens schrijven van *Ptolemeus* en *Stephanus*.

Eenigen houden *Tamassus* voor de stad *Famagusta*; daer nochtans *Famagusta* aen den oever der zee, op d'uitterste oosterhoek des eilants, leit. De stad was over lang al verwoest en verdelght, en is nu niet meer, als een vlek, *Borgo di Tamasso* by d'Italianen genoemd.

Tamassus had, volgens *Stephanus*, by ouds overvloedigh veel kopers:

en, volgens *Strabo*, metalen of mijnen van koper: waer in *Chalkant* en bloem van koper groeide.

Tembros was eene stad, waer in *Apollo Hylates* geëert wert. Ook had zy eenen tempel aen *Apollo* toegewijdt.

Amamassus was eene oude aen-zeegelege stad: waer in *Apollo Hylates* geëert wiert.

By *Ovidius* wort *Amamassus* een akker of landouw, en het beste gedeelte van het Cyprisch lant genoemd: aldaer stont een appelboom: daer *Venus* drie afplukte, en die aen *Hypomenes* gaf. *Ovid. Metamorph. lib. 10.*

Karpasia.

K *Arpasia* by *Strabo*, en anders by d'oude schrijvers *Karpasea* of *Karpasu*, en by *Plinius* *Karpasium* genoemd, was eene aeloude stad van *Cyprus*, en door *Pygmalion* gesticht: die eerst koning van *Tyrus*, en daerna van *Cyprus* was.

Strab.

Deze oude stad *Karpasia* had eene haven, en lagh tusschen de stad *Aphrodisium* en d'uihoek *Kliden*, tegen over *Sarpedon*, een uithoek of kaep van *Rou Cilicie*, nu *Karmanie*, en de grenspael weleer van *Cilicie* en *Pamflie*.

Karpasia of *Karpasium* was, ten tijde

der Kristenen, de zetel van eenen bischop, als uit het schrijven van *Johannes*, leerling van *Epifanius*, te bespeuren is.

Het is nu niet meer als een vlek, hoewel het noch heden gebroken *Karpasso* heet: doch anders ook het vlek of hove van *S. Jan*.

Na deze stad *Karpasia* wierden d'eilanden, onder de Noorder-kust van *Cyprus*, tusschen de zelve stad, en de kaep *Dinaretum* (nu *Capo S. Andrea*) gelegen, de Karpatische eilanden genoemd. In ejus
vicâ
c. 49.

Aert en hoedanigheid van *Cyprus*.

Lucht.

IN Hooimaent is'er de lucht zoogeweldig heet, dat d'inwoonders gewoonlijk niet werken, als alleenlijk des nachts. De lucht ontfteekt'er ook dikwils, en wort quaetaerdigh: ter oorzaak van den verrotten stank van zeker ongedierte, als springhanen.

De Zaizoenen des jaers hebben zich aldaer heel recht anders; als hier te lande: want alles is'er des Zomers door de hitte der zonne zoodanigh verdrooght en verbrant, dat men naeuelijks op eenige plaetsen, 't en zy die bevoghticht worden, lover of gras ziet. Ten tegendele zietmen'er des Winters, na het in den Herfst veel geregent heeft, en overal de velden bevoghticht zijn, allerwege weelderigh gras en groente, en de velden als toe te lagghen: dies men met waerheit den Winter, Zomer zou mogen noemen. Ja voor de genen, die reizen, of het lant bebouwen, of eenigh ander arbeiten handel doen, ook zelfs voor de zieken, is de Winter veel bequamer als de Zomer zelf: want de luiden worden'er niet door koude geplaeght, noch die valt hen niet lastigh: 't en zy wanneer de Noorde winden wajen. Dat meer is, de winter is'er gewonelyk zoo zaght, en met zulken laeuwe warmte vermengt en gematight, dat in dien tijt het vee, even als of de Lente begon, goede weiden vind.

Anders staet het met den Zomer geschapen: want die valt eenen iegelijk zeer moeielyk en lastigh. Alles is dan dor, verslentert en verwelkt. Het is den vreemdelingen noch inboorlingen veilig, op den middagh ergens uit te gaen: dies zy zich in huis houden, en onder dak de dodelijke hitte der zonne schuwen. Al wat zy willen doen, verrichten zy in het aenbreken van den dagh, en voor zonnen opgangh.

De huisluiden inzonderheit leggen zich des nachts onder den bloten hemel op d'aerde neer te slapen: maer die van eenigh vermogen zijn, leggen zich op dekkleden, en in de wint ter slape; met naeuelijks eenige linnen kleden of dek op het lijf.

Zoo men ergens moet reizen, dat

doen zy des nachts, en rusten des daeghs, ook zelf al in de Lente bywijle.

Het eilant *Cyprus*, niet tegenstaende het uit de natuur zeer vruchtrijk is, en een zeer vruchtbaren gront heeft, zoo ontstaet'er evenwel bywijle zeer groot gebrek van lijftoght en hongersnoot, zoo door geduurige drooghte des Zomers, by mangel van regen, en indien het aertrijk niet naerstiglijk bevoghticht wort, als door zeker ongedierte, of slaghe van gevleugelde wormen, of springhanen, tot groot bederf der lantvrughten, en ongemak der inwoonders.

Het regent op dit eilant zeer zelden: ja men zeidt het ten tijde van de Grieksche keizerin *Helena*, moeder van *Konstantyn de Grote*, in den tijt van dertigh jaren niet geregent had: waer over d'inwoonders genootzaekt waren het eilant te verlaten.

Om nu de dorstige landen, in de geduurige zomer-hitte, te bevochtigen, sparen de bouwluiden geen onkosten noch arbeit: want indien de rivieren, op dit eilant, des Zomers komen op te droogen, dan graven zy, op eenige plaetsen, zeer diepe putten in d'aerde, en leiden daer, uit bronnen, beken in: daer uit zy dan, in aerde potten, met grote raderen, door paerden omgedraeit, een onmetelijke meenighie waters putten en ophalen, om d'akkers en landeryen te bewateren en bevochtigen.

Ten tijde van grote regen, vullen zy aerde vaten, op de bergen, met water, die aldaer staen, en een groten overvloed van water kunnen bergen.

Wanneer by ouds (zoo *Strabo* uit Lib. 14. *Erathostenes* verhaelt) de vlakten ruigh van bosschen, en zoodanigh met boommen bezet waren, dat die niet konden bezait noch beplant worden, zoo deden de metal-werkers, met het afhouden der boomen, om daer meê de metalen van koper en zilver te smelten, niet weinigh dienst: waer by naderhant het bouwen van scheeps-vloten quam, wanneer men de zee veilig en met maght begonnen had te bevaren. Maer als men het geboomte aldus noch niet kon overwinnen, zoo stontmen den

genen toe, die het geboomte wilden en konden afkappen, het gezuivert lant eigen en tolvry te bezitten.

Vrucht-
baerheit
des ei-
lants.
lib. 14.

Strabo prijft het eilant *Cyprus*, van wegen zijne vruchtbaerheit, boven mate: *want het behoeft*, zeidt hy, *voor gene eilanden in deught te wijken. Het is wijn en olye-rijk, en geeft zoo veel korens, als d'inwoonders van node hebben te gebruiken.*

Desgelijks getuigt *Ammianus Marcellinus*, d'overgrote vruchtbaerheit des eilants, in de volgende woorden. *Het eilant Cyprus vloeit, ter oorzake van zijne zeer grote en meenighvuldige vruchtbaerheit, van alle dingen over: dies het geene buiten-hulpe van noden heeft, en kan een koopvaerdyfchip van de kiel, tot aen de zeilen, met inlantfche maght toetakelen, en met alle toerustinghen in zee zenden.*

Hiftor.
Animal.
lib. 5.
c. 56.

Zoo de Cypriërs zelfs by *Elianus* getuigen, bewoonden zy een goetlandige lantstrecke, en derfden hunne landouwen tegen die van d'Egyptenaers stellen. Ook wierden (zeidt hy) de herten, uit *Syrie*, na dit eilant overgezonden, om de gretigheit na't gras, dat daer wafte: want men zeidt aldaer het gras zeer hoogh opfchiet, en zeer goede weiden zijn.

Æneid.
lib. 1.
Ziet pag.
17.

Hier om noemt de poëet *Virgilius* dit eilant niet t'onrecht, het *vette Cyprus*, en *Cicero*, een *tenger eilant*. Ook hebben d'ouden het wel te reght *Makaria* en *Beata*, dat is *gelukzaligh*, mogen noemen: want het vlocide by oads van rijkdommen over, had den overvloed aller dingen, en zwom in wellust en dertelheit. Al wat zoet, wensche-lijk, keurelijk en aengenaem kon bedaght worden, was op *Cyprus* te vinden en te zien. Ja by na ieder ding, dat op *Cyprus* viel, en ook al wat uitstekend goed was, schoon het op *Cyprus* niet viel, en men boven andere wilde prijzen, wierd, om het meerder lof by te zetten, en dierder en kostelijk te maken, den bynaem van *Cyprisch* gegeven.

Aldus hielden d'ouden *Cyprisch* koper, *Cyprische Kadmia*, en meer andere metalen, voor de beste.

Ziet pag.
17.

Boven al was het eilant, by d'ouden, van wegen de koper-mijnen beroemt: waerom het ook op Latijn *Arosa*, dat is *koperigh*, genoemd wiert. Ook ge-

tuight *Isidorus*, dat *Cyprus* certijts van rijkdommen, en allermeeft van koper beroemt was: want aldaer zou door koning *Cinyras*, zoo *Plinius* getuight, dat metael allereerst gevonden zijn. Ook waren by de stad *Tamassus* rijke kopermijnen. Al het *Cyprisch* koper kon hamerslagh uitstaen. Zeker *Cyprisch* koper wert *Soletypus* genoemd.

Strab.
Hefych.

De Romeinen sloegen van *Cyprisch* koper gelt. Ook werden van *Cyprisch* koper, mortieren, naelde, spijkers en laden gemaekt: die hierom *Cyprische* mortieren, laden, naelden en spijkers gemeenlijk genoemd werden.

Cyprus wort ook doorgaens, by de meeste hedendaeghe schrijvers, voor het vruchtbaerste eilant van alle d'andere eilanden der Middellantfche zee gehouden: want 't is uit de natuur vruchtbaer: maer heeft heden niet genoegh inwoonders, om het te bebouwen.

Ja *Cyprus* magh met recht onder de landen gerekent worden, die boven alle andere d'uitstekenste zijn, in het voortbrengen, van al wat tot des menschen onderhout van noden is. En indien de later inwoonders wat vernuftiger en schrander waren geweest, inzonderheit in water aen te winnen, de vruchtbaerheit van meerder slag van dingen, zou'er alijt groter geweest zijn. Maer zoo groot is het voordeel, dat d'eilanders niet weinigh moeite en arbeit van de katoen en wol trekken, dat zy by na alle andere inkomsten en genotten verwaerlozen.

Porcach.

Ten einde het eilant des te vruchtbaerder en getemperder zou zijn, schijnt de natuur het, als met een ry van bergen, aen de Noord-kust bezet te hebben, om het daer mee tegen de stormen en Noorde winden te bedekken: want al het overigh gansch eilant leit zoo laegh, dat de zon het zonder eenigh belet verwarmen kan. Zelfs de zonnestralen, die tegen deze bergen aen stuiten, verdubbelen de hitte, door hare weerom-kaertzing, tot grooten weldaet en vruchtbaerheit des eilants.

Daer en tegen, dewijl deze landouwen dus laegh leggen, heeft het water geen vaert om wegh te loopen: 't welk het eilant zoodanigh moerasligh maekt, dat op zeer vele oorden de lucht daer door bedorven wort, en als stikt,

en

en dienvolgens het verblijf, aldaer zeer ongezont is.

Sedert het jaer vijftien hondert een en zeventigh de Turken dit eilant bezaten, hebben zy het na hunne gewoonlijke wijze van doen zoodanigh verwoest, dat'er naeulijks een van de Kristenen woonders is, die middelen heeft, om een gansch ront jaer broot te eeten. Zy leven by na alle by zekere vruchten, die hier te lande *Sint Jans-broot* genoemd worden, en op dit eilant in groten overvloed vallen.

Nergens op eenige andere plaetsen, van den grooten Heer, worden de menschen zoo geplaeght en getiranniseert: want behalve de *Karache* of schatting, die zy aen den vorst betalen, om in vryheit van gewisse te leven, het welk jaerlijks twintigh kroonen is, voor ieder persoon, zoogeven zy daer boven aen den *Beglerbey*, en aen den *Timar*

Spahy, het vijfde gedeelte van alle vruchten, die zy verzamelen: en by aldien zy daer boven het een of ander ding behielden, men zou het hen met geweld af halen. Dies zy alle zeer ellendig leven, ja tot zoo verre, dat zy, voor eenige jaren, alle eenparelijk verzoghten Turksch te worden, om zich van die tyrannye te ontslaen: maer de *Beglerbey* wilde het niet gedogen, uit vreze de grote heer zijne *Karache* of schatting, die zy betalen, zou verliezen: waer van zy dan bevrijt zouden zijn, neffens alle de Turken des Turkschen keizerrijks. Behalve de menschen dus onderdrukt worden, heeft de grote Heer hen ook alle middelen benomen, om zich in vryheit te stellen, met alle vaste plaetsen te slopen, en onmantelen, uitgezeit *Famagusta*, dat hy laten blijven heeft, om als tot een hertret voor de Turken te dienen.

Gewassen, Dieren en berghwerken van Cyprus.

Cyprus
of Al-
hanne.

Ziet pag.
17.

DAer groeit zeker boom-gewas, of liever boomtje; of heester, *Cypros*, of *Cyprus*, by d'oude Grieken genoemd, en in zulken overvloed, dat het eilant daer van den naem *Cyprus*, zoo eenigen willen, zou bekomen hebben. By d'Arabieren, en Arabische schrijvers, als onder andere by *Serapion*, en *Avicenna*, wort dit gewas *Cyprus*, *Hinna*, *Henne*, en *Alhanna* genoemd: gelijk het ook noch heden by d'Arabieren, in *Egypten*, met het voorstellen van het Arabisch woortlederen *Al*, *Alhanna*, en by de heden-daeghsche Grieken, *Schenna* geheten is: want het gewas, dat *Dioscorides* en *Plinius* *Cyprus* noemen, is een en het zelve, dat d'Arabieren *Hinna*, of *Hinne*, of *Alhanna* heten.

Dioscorides beschrijft het gewas *Cyprus* aldus. *Cyprus is een boom, met bladen rontom de takken, die van de olijf-boom gelijk; maer breder, zachter, en groender. De bloemen zijn wit, moschachiigh, (of troschachtigh,) en welriekend. Het zaet is zwart, dat van de vrucht van de vlier gelijk. Het beste groeit t' Askalon, (eene stad in Fenicie, of Judea,) en te Kanopus, eene stad van Fenicie.*

Plinius beschrijft het in de volgende

woorden. *Cyprus is in Egypten een boom, met slechts bladen van de Ziziphus, met zaet van Koriander, en met een witten en riekenden bloem. Dees wort in olie gekookt, en daer na uitgeperst; die Cyprinum, of Cyprus, dat is, Cyprusche olie genoemd wort. De beste groeit te Kanopus, op den oever des Nijls: de tweede t' Askalon, en de derde op het eilant Cyprus, die de welriekenste is.*

Het gewas *Henne*, of *Hinna*, of *Alpin*. *Alhanna*, of *Elhanne* der Arabieren, ^{de} *planr.* schijnt den boom, *Ligustrum* by de ^{Egypt.} *Latijnen*, en hier te lande op Neerduitsch *Monthout*, *Keelkruit*, en *Rhynwige* genoemd, gelijk te zijn: behalve de bloemen en vruchten: in de welke eenige ongelijkheit tusschen het *Elhanne*, en *Monthout* schijnt te zijn: want al hoewel ook het gewas *Elhanna* zijne bloemen of bloeisel troswijze of kroonswijze, even als het *Monthout*, uitspreit, zoo verschillen die evenwel in reuke, gestalte en kleure van deze: want de bloemen van het *Elhanne* zijn niet wit, gelijk die van het *Monthout*: maer aschverwigh, en vertoonen zich in gestalte den vlierbloemen zeer gelijk te zijn: dewijl zy by na op een zelve wijze in kroontjes groeien, als de bol-len of kroontjes van de vlier.

Ook vallende bladen van het *Mont-hout*, hier te lande des winters, alle jaers af: maer die van *Alhenna* daer te lande niet. Het krijgth bladen, die van den olijf-boom niet ongelijk: hoe-wel de meeste korter, maer breder en rengerder zijn, met eene aengename groenheit vermengt, en zitten met drie, vier, na gelang van de lengte der scheuten, ja met tien, twalef en meer ryen, als vleugels, aen de zijden der takken.

Het groeit in *Egypten*, volgens *Belon*, tot de hooghte van eenen granaet-boom, maer heeft dunder takjes, of rijsjes als die van de willigen, indien het afgesneden wort.

De takjes, die by na van een zelve kleure, als de bloemen zijn, worden overvloedelijk veel na *Europe* overgevoert, om de tanden daer mee te zuiveren en schoon te maken: want men kan daer mee, na eerst het buitenste deel daer van afgeknaauwt is, als met een schrobber of penceel, de tanden affschrobben, en glat maken.

De bladen en bloemen van dit gewas, zijn by na door gansch Ooste in groot gebruik: d'eerste om de liefelijken geurige reuke, welke schier als die van moschus is: en de laeste, om eenige delen des lichaems daer mee geel of root te verwen, dat d'oosterlingen voor een byzondere cieraet houden.

Want met de bladen, tot een fijn poeder, dat dan groen is, en met limoen-zap aengezet, verwen zy de nagelen en 't hair der kinderen.

Dit groen poeder der bladen, is in zulken gemeen gebruik onder de Turken, dat het over al op de merkten, met zakken vol te koop staet. Het wort met geheele scheeps-ladingen van het eilant *Cyprus*, en uit *Egypten*, door het gansch rijk des Turkschen keizers vervoert, die uit dezen handel jaerlijks een grote tol trekt, ter zomme van achtien duizent dukaten, volgens *Belon*.

De Turken en Moren queken dezen heester, om de aengename en liefelijke reuke der bloemen, zeer naerstelijk in stene potten of houtte bakken, en bewarenze des winters, om niet door de koude uit te gaen, daer hy niet tegen kan, in kamers of onderaertsche plaetsen. De grote Heer zelf draeght deze bloemen gewonelijk op zijnen tul-

bant, en, na zijnen voorgang, ook andere groten ten hove.

Dewijl nu dit gewas gemenelijk laet uitschiet, te weten, in Oogstmaent, zoo bevochtigen en besproeien zommigen het met zeepzop, om het des te vroeger, scheuten, bladen en bloemen, te doen voortbrengen.

Dit gewas *Cyprus* schijnt, in het hoge Liet *Salomons*, *Kofer* op Hebreusch c. 1, 14. 4, 13. genoemd te worden: het welk de Grieksche overzetters *Cyprus* vertaelt hebben. Ook schijnt *Hieronymus* dit kruit of heester, verstaen of gekent te hebben, als blijkt uit zijn volgende schrijven, dat hy tot verklaring over deze woorden des hohen Liets geeft: *De tors van Cyprus, is in de wijnbergen van Engaddi. Wat aengaet, zeyd hy, de verklaring van de letter of letterlijken zin, daer in steekt iets dobbelzinnigh, dewijl ook een bloejende druif Cyprus genoemd wort: en zeker soort van een heester is 'er, die Cyprus geheten wort, en ook een zekere bloeiende vrucht draeght, in maniere van een bloeiende druif voortgebracht: maer de woorden schijnen meer op de vrucht van eene druifte zien; dewijl de wijnbergen van Engaddi gedaght worden.* Homil. 2. in Cant. Cantic.

Dies blijkt karelijk uit deze woorden van *Hieronymus*, dat hy dit gewas wel gekent hebbe, doch evenwel niet dit gewas, maer den wijnstok zelve door het woort *Kofer*, of *Cyprus*, in het hoge Liet heeft willen te verstaen geven.

D'Egyptische vrouwen stoten de bladen tot een groen poeder, dat zy *Archenda* noemen, en met water, of ook met aluin, of limoen-sap mengen: waer uit dan een goutgeel water of verwe ontstaet, daer mee zy de handen en voeten geel, en een gedeelte des hairs, cieraets halve, verwen: inzonderheit zoo dra zy uit de badstoven komen: want dan dringt de verruwe en kleur dieper in. Met het affietsel der bladen wassen zy het hair, om het uitvallen te beletten. Met het zelve schilderen de mannen, ook tot cieraet, op de nagelen een merkteken, in vorm van een half ront, dat hoogh oranje root van kleur is, en lang staen blijft, zonder uit te gaen. Eenigen mengen dit gestoten poeder met aluin, en verven daer mee op feestdagen het hair der kinderen, zoo van meiskens, als knecht-

knechtkens: ook de manen, voeten en staerten der paerden.

Men heeft'er ook zeker wonder welriekend poeder of stof, by d'Italianen *Polvere di Cipro* genoemd, dat by hen in grote waerde gehouden, en hoogh geaght wort, daer mee zy de saponetten of renkballen, een lieflijke renke byzetten. Men doet'er ook andere dingen onder: als *Ciprino*, of de bloemen van het gewas *Elhanne*, *Ladanum*, *Wicrook* en *Styrax*.

Andere willen, dat het uit de dou van eene groene kleure zou gemaakt worden, die op stenen en kruiden valt, en zoo lang drooght, tot dat zy wit wort. Daer valt drierlei honigh, als witte van de byen, zwarte van de vruchten, *Karoben* of *Sint Jans-broot*, en honigh van zuiker.

Boven alle andere landen, wort *Cyprus* gezeit, druif-trossen van een wonderlijke grote voort te brengen, zoodanig als de twee verspieters uit het lant van *Kanaan* braghten: waer uit de grote en dikte der wijnstokken af te meten is: als ook uit het geen *Plinius* van de trappen schrijft, daer by men na het dak van den tempel der Efeüsche *Diana* opklom, die van een eenigen wijnstok van *Cyprus* gemaakt waren.

Uit de druiven, die op *Cyprus* groejen, wort zeer treffelijke, zoete en geurige wijn geperst, en die inzonderheit voor de mage ongemeen gezont is. Hy is duurzaam, en kan tachtigh, en meer jaren onbedorven en goet blijven, gelijk men daer zulken ouden wijn heeft. Hy is uit de natuur zwart of root, en wort met den ouderdom, dat wonder is, witagtigh en eenighzins grijs of graeu, welriekend, geurigh en zeer zoet.

De drie eerste maenden behout de wijn, na hy geperst is, eene aangename zoetheit, welke daer na in sterkte verandert en krachtigh wort. Hy heeft eene versterkende kracht, en kan by den balzem geleden worden, en is den zieken lichamen, zoo matigh gebruikt wort, heilzaam en dienstigh. Dan deze wijn, 't zy nieuw of out, valt niemant, 't en zy die den zelve gewent is te drinken, smakelijk: want hy riekt meesten tijt na pek, om dat hy in gepekte vaten gehouden wort, die den wijn een vuile smake byzetten, hoe-

wel zy dien zeer lang goet houden. Hy wort gemeenelijk, met veel waters daer onder te mengen, gedronken.

Deze wijn valt'er in zulken overvloed, datmen de nabygelege plaetsen daer mee voorzien kan: gelijk die ook na verscheide oorden vervoert wort: inzonderheit na koophandel-plaetsen. De beste wijn valt aen den bergh *Olympus*, aen de Zuidzijde, die zeer lekker van smake is.

Daer groeien overvloedelijk veel, zeer schoone en grote rozijnen, *Zibibo* doorgaens genoemd.

Over al, en door het gansche eilant, groeien ook zeer vele boomen, die langwerpige en gehoornde vruchten geven, *Sint Jans-broot* hier te lande gemeenelijk genoemd: dewijl men meint *S. Jan de Doper*, in de woestijne, by die vruchten het leven zou gehouden hebben. Uit deze vrucht, welke verscht zeer aangenaem van smake is, trektmen een zeker zoet zap, of zwarte honigh, dat zeer dienstigh is, om onder de spijs te mengen.

Men ziet'er grote hoopen van deze vruchten, dicht aen den zeekant leggen: waer mee by wijle gehele schepen geladen worden, om na *Europe* over te voeren. Door d'overvloedige veelheit, is'er deze vrucht zeer goet koop: en wort ook den beesten t'eeten gegeven, om die vet te maken.

Daer groeien hele bosschen met *Cypres-boomen*: en ongemeen veel *terpentijn-boomen*, daer een hers of gom uitdruipt, *terpentijn* genoemd, die voor de beste van allen gehouden, en gemeenelijk *Cyprische terpentijn* genoemd wort.

Eertijts grocide ook veel *zuikerriet* op *Cyprus*; maer na het eilant door de Turken den Venetianen afgenomen was, deed de *Bassa*, die derwaerts als opperhoofd gezonden wert, al het *zuikerriet*, dat op een groot velt stont, verbranden. Op den wegh, tusschen *Limisso* en *Pafos*, leit een vlek *Piscopia*, alwaer waterleidingen zijn, daer door het water in kamers en pakhuizen liep, daer in eertijts de *zuiker* gemaakt wiert. Maer heden leit dit alles, tot een puinhoop, ter neer gestort.

Daer valt veel katoen, (de stapel, beneffens de wol, der *Cyprische koopmanschappen*,) dat by d'oude Grieken

en Latijnen *Xylon* en *Gossipium*, maer by de Turken, Armeniers en andere Oostersche volken, *Tambak* genoemd wort. *Tambak* schijnt een gebroken naem van *Bombax* te zijn, gelijk katoen een gebroken Arabisch of Italiaensch woort is: want d'Arabieren noemen de katoen *Kotnon*, en d'Italianen *Cotone* en *Bombagia*. Zeer veel katoen groeit ontrent *Pafos* en *Limisso*, maer de beste tusschen *Nikofia* en *Famagusta*.

Het gewas, daer aen de katoen groeit, is een kruut of heester van een elle hoogh, met brede ingesnede bladen, by na als wijngerts-bladen; hoewel breder en groter. Het komt uit klein zaet voort, en draecht boven aen de stengels of stelen zekere noten, als grote hazelnoten of okernoten: tusschen welke noten het katoen en zaet groeit, die, in het rijpen, spliten en open gaen, en de witte katoen te voorschijn brengen.

Deze heester groeit en wort aengeweekt, door het veelvoudigh bevoghtigen met water.

Daer is een ander slag van katoen of boomwol, die op een zelve wijze aen boomen groeit, en *Cotone Msejjar* by d'Arabieren genoemd wort.

Daer wort ook veel zijdegemaakt, of gewonnen, voornamelijk in het groot vlek, *Cytarea* genoemd. In d'andere dorpen wort ook zijde gewonnen, tusschen *Limisso* en *Pafos*. Doch de zijde is'er zoo heel goet niet, en valt'er ook niet zeer overvloedigh.

Men heeft'er by na alle de gemene vruchten, die op andere plaetsen groeien: behalve kerffen en kastanien. Daer en tegen groeien'er andere zeltzame en vreemde vruchten, als onder andere *Musen* en *Maiz* by d'Arabieren, en anders gemeenlijk Adams of paradijs-appelen genoemd. Zy groeien wonderlijk, zijn van gestalte als een konkommer, en ongemeen groot. Het gewas is veel meer een plantsoen, als boom. De bladen zijn vier palmen breed, en een mans lengte lang. In deze appelen zitten van binnen outrent hondert granen, van byna drie vingeren lang, die, geschilt, bequaem zijn om t'eeten. Deze boom sterft na verloop van drie jaren, en dan schiet uit den wortel een ander.

Daer groeien zeer treffelijke amandelen: want zy vallen langwerpiger, als die van andere plaetsen, en zijn aen het eind omgekromt.

De hoven zijn'er met granaet, oranje, limoen, ceder, aprikoos, en andere bomen verciert, die ongemene schoone vruchten geven.

De granaet-bomen groeien'er zoo overheerlijk schoon, dat men zeidt, dat *Venus* dezen boom alleen op het eiland *Cyprus* zou geplant hebben.

Daer groeien olijf-bomen, uit welker vruchten d'eilanders zoo veel olie persen, als zy van node hebben te gebruiken.

Men heeft'er ook pompoenen, meloenen, angurien, op Turksch *Batech* genoemd, *Kolokassien* of Egiptische bonen, die goet om t'eeten zijn: benevens vele andere eetbare gewassen en vruchten, tot 's menschen nut en onderhoud: ook bloem-kool. By het dorp *Kalopsis* groeit overvloedelijk veel zeker kruut, *Sode* genoemd, uit wiens asche zeep gemaakt wort. Daer groeien ook andere kruiden, daer mee de gewaterde *Kamelotten* kleden, (by d'Italianen doorgaens *Zamabelota* of *Ciambellotti* genoemd) die d'inwoonders zeer fraci en veel van geiten-hair maken, gereinicht en gewassen worden.

Daer en boven valt'er een heilzame en geurige gom of hers, *Ladanum* by d'Artzen geheten, welke uit een heester, *Cistus* genoemd, druipt. Zoo *Plinius* verhaelt, zou de beste *Ladanum* op het eiland *Cyprus* vallen.

Op *Cyprus* en *Lemnos* groeit ook het beste kruut, *Lychnis* op Grieksch genoemd, dat (volgens schrijven van *Atheneus*, naden voorgang van *Amerias de Macedoon*) uit het waschbad van *Venus* zou gegroeit zijn, wanneer zy haer, na de byslaping met *Vulkaen*, afgewasschen had.

Cyprus geeft de prijselijkste en welriekenste *Sampsuchus* of *Amaracus*, gelijk ook de poët *Virgilius* getuigt.

Daer groeit (gelijk ook op *Kretas*), een *Platanus* of *Abernboom*, die noit zijne bladen laet vallen. *Plinius* gedenkt ook Cyprische laurier, en *Theophrast* pijnboom, op *Cyprus*. Op zandige en dorre plaetsen groeien palmen of da-

Dioscor.
lib. 1.
c. 128.
lib. 12.
c. 17.

lib. 15.

adeldbomen Op het gebergte groeit zeker welriekend kruit *Enanthe*. Eenigen houden het *Enanthe*, dat op *Cyprus* groeit, voor het beste van alle andere.

Daer valt ook olie, en andere vruchten, van allerlei slag, in groten

overvloet, zoo tot gebruik van menschen, als beesten: dies *Polybius* te recht dit eilant uitstekend genoemt heeft, zoo van wege deffels grote, als meenigte van menschen, en allerlei slag van vruchten.

Dieren van *Cyprus*.

DAer honden, volgens *Strabo*, rammen, die *Moufmonen*, by d'oude Grieken, of *Muskrienen*, volgens *Plinius*, en nu *Mufone* by d'Italianen genoemt worden. Zy hebben, in plaetse van wol, bokken-hair op 't lijf, of een huid en hair als herten; en hoornen als die van schapen; maer achter overgebogen, en omgekromt. Zy zijn van hoogte en grote, als middelmatige herten, en lopen snel; doch houden tusschen hoge bergen, en hebben goet vleesch om t'eeten.

D'oude inwoonders maekten van de veilen dezer dieren, kolders. Maer nu worden die vellendoor d'inwoonders tot leer bereit, en na *Italië* gezonden, en *Kordoani* of *Korduani* by d'Italianen genoemt.

Men zeidt diergelijke rammen, in zulken grote meenigte, op dit eilant houden, dat by wijle vier en vijf duizent gevangen worden. Zommigen willen, dat hier van de quaetaerdigheit der lucht, voor een groot gedeelte, op dit eilant ontstaen zou: dewijl d'afgevilde rompen dezer dieren, die aller wege hier en daer blijven leggen, door hunne stank de lucht ontfleken: behalve aldaer ook eenige quade winden woeden.

Daer zijn vele paerden: ook wilde; die goet, sterk, snel en fraei zijn; hoewel van gene waarde noch hoogh geaght.

In de koper-ovens van *Cyprus*, zoo *Plinius* melt, vlieght uit het midden des vuurs een viervoetigh vleugel-gedierde, van de grote, als een grote vliegh. Het leeft, zoo lang het in 't vuur is, maer sterft, wanneer het een weinigh verre daer uit gevlogen is.

Het wiert *Pyrallis*, en by zommige Grieken *Pyrausta* genoemt, dat zoo veel als vuurigh gezeit is: want *Pyr* betekent op Grieksch vuur: maer men zou

het bequamelijk op Neerduitsch vuurvlieg kunnen noemen. Ook melt *Aristoteles*, dat op *Cyprus*, alwaer Chalcitis-steen gebrant wort, beestkens in het vuur groeien, die een weinigh groter als grote vliegen zijn, en door het vuur gaen en hippelen: maer sterven, als zy uit het vuur genomen worden.

Gieren houden'er in grote menigte. Gieren. Het is een vogel zoo groot als een zwaen, en eenen arent zeer gelijk in de veeren van de wicken en ruch. Maer onder de grote veeren is alleenlijk dons. De hals of nek is ook vol dons. Desgelijks is de hant vol zaghte donzen, gelijk als sijn bont, die zy voor de borst dragen; wanneer zy een quade mage hebben; want zy verwarmt de mage, en doet de spijs teeren. Hy heeft aen het nekkebeen, tusschen de nek en schouders een bos of tros van veeren, als een kuif. De beenen zijn sterk en groot. Dees vogel derft eenen man aentasten en bespringen.

Dit gevogelt leeft by dode krengen, en eet, na men zeidt, zoo veel op een mael, daer het veertien dagen genoegh aen heeft, en op vasten kan: en in dien tijt geeft het niet meer om spijs.

Wanneer d'eilanders een doot beest hebben, dat brengen zy in het gebergte, of daer zy vermoeden, dat deze vogels zich onthouden. Deze komen aenstonts greetigh daer op zitten, en schokken hun gedarmte zoo vol, dat zy niet gezwint weer kunnen opreizen: waer op zy dan toeschieten, en hen dootslaen. By wijle doden zy hen met honden, en by wijle met andere wapenen, die hen het gereetste voorkomen.

Op dit eilant hout ook zeker wantaltigh viervoetigh gedierte, *Chameleon* by de Grieken van ouds genoemt. Het is ontrent een palm van eene hant hoogh, en niet boven anderhalve palm lang. Chameleon.

lang. Het heeft een bek als een kikvorsch.

Cypri-
sche
katten.

Vermaert zijn ook een byzonder slag van Cyprische katten, van wegen het opvangen en doden der slangen.

Ziet pag.
21.

De Kaloyers, of Grieksche geestelijken, hielden eertijts in zeker klooster, *Akrotiri* genoemd, dat dicht aen strant en by d'uithoek *Capo della Gatta* stont, zekere katten, om de vergiftige slangen, die den inwoonders schadelijk vielen, op te vangen en doden: waer op zy hen door kunst hadden afgerecht. Dies deze katten niet min op deze slangen gebeten waren, om die te vangen en doden, als uit een natuurlijken drift tot het vangen van rotten en muizen.

De katten vervolgden dagelijks de slangen, als jagthonden het wilt, en dodende genen, die zy gevangen kregen, zonder evenwel die op te eten.

Zy liepen des uchtens vroegh uit het klooster, en quamen op het gelui van eene klok weer daer in om te eten. Na gegeten te hebben, togen zy weer ter jaght op de slangen, en quamen des avonts laet weer in het klooster. En in dezer wijze wiert het lant van dit schandelijk ongedierte eindelijk bevrijt, daer het eertijts van kriede.

Turc.
Grec.
lib. 2.

Op den bergh *Olympus*, (zoo *Krusius* uit den mont van zekeren *Stamatius Donatus*, een Cyprier, schrijft) hout zeker viervoetigh dier of gedroght, *Laminga* genoemd, dat van lijf en steert, als een slangh is: maer heeft vier voeten. Het is groot, en zoo lang als een peert, en zeer hoogh, en sterk van huid. Het vreet geen yzer, maer is bang voor schiet-geweer, en verscheurt en vreet de menschen op, die het ontmoeten. Het heeft tot vyant de Cyprische katten, en kan van een of twee overweldicht worden. Wanneer men dit beest vangen en doden wil, stuurt men daer twee katten na toe, die het vatten en daer boven op springen, en d'oogen uithalen en doden. Ten dien einde houden de monniken van den bergh *Olympus* eenige katten.

Cyprus voet een zeer grote meenigte van allerlei gevogelt, als duiven, patryzen, quakkels, velthoenders. Eenden en ganzen, zijn'er in een oneindelijk getal: en tortel-duiven zoo veel, als mossen hier te lande.

Zy zijn'er zeer tam, en komen by meenigte op de daken der huizen, op de straten, en in de tuinen zitten, en schijnen als met de menschen te verkeerren, en om te gaen.

Men heeft'er overvloediglijk veel zekere byzondere kleine vogeltjes, die nergens als op dit eilant gevonden worden.

D'Italianen noemen deze vogeltjes doorgaens *Cyprias*, na het eilant, en ook *Uccelli di Vigna* en *Beccafigi*, welk eerste wijngaert-vogeltjes, en laeste vijgbekken gezeit is; dewijl deze vogeltjes, by hele scholen, op de druiven en vijgen, wanneer die rijp zijn, komen vliegen, om de vijgen en kerlen der druiven te eeten: daer by zy geweldigh vet worden, als ook by het zoet van *Lentiskus-bomen*.

De Grieken noemden in een zelven zin deze vogeltjes *Sykaliden*, en de Latijnen *Ficedulen* of vijg-eeters. Zy worden in de wijngaerden en op de vijgebomen, en inzonderheit in den Oogst van die gewassen, in zeer grote meenigte gevangen, en dan in eek en zout met welriekende kruiden geleit, en te koop, in potten of vaetjes, na *Venetien*, *Italien*, en verscheide andere plaetsen vervoert, en voor een lekker en aengenaem dischgerecht tot toespijze by de groten op tafel gezet: maer men is'er haest van verzadicht.

Men zeidt, wanneer dit eilant onder de Venetianen stont, alle jaers twaelf hondert potten na *Venetien* vervoert wierden: behalve die op het eilant vertiert wierden, dat een grooter getal was.

Daer zijn grote en vette schapen, met steerten van een elle, ja van drie voet lang, en zoo breed en dik, dat zy het gansch achterlijf beslaen: waer van de zommige meer als twalef pont wegen. Dies men aen ieder schaep achter zeker wagentje met twee wielten moet binden, om de steert daer op te leggen en te dragen. Zy hebben veel meer wol als hair op het lijf. Het vleesch is zeer onaengenaem van smaek, en riekt misselijk.

Men hout en voet deze schapen alleenlijk om de hairige of ruige wol: die met geiten-hair doormengt, en daer van tapijten en dekkleden gemaekt

wor-

worden. Men heeft'er schapen met zeven hoornen.

Men heeft'er ook zeer vele geiten en bokken: van welker hair zeer schoone gevlamde en ongevlamde, en gewaterde en ongewaterde *Kamelotten* gemaakt, en na *Europe* vervoert worden.

Daer zijn rheen, steen-bokken, hazen, konijnen, en vele andere wilde beesten: hoewel geen vervarelijk en verscheurend gedierte.

Plin.

De Cyprische hers overtreft alle andere herfsen: want zy is honighkleur en vleezigh. Ook valt'er op vele plaetsen overvloedelijk veel zalpeter, zwavel en zout.

Plin.

Op *Cyprus* wert tweederlei *Chrysocola* gemaakt, een gele en een natte. Naest d'Armenische, en Macedonische, prijzen *Dioscorides* en *Oribazius*, de Cyprische *Chrysocola*.

Cyprus geeft ook witte en zwarte aluin, met kleine onderscheit van kleur.

Het geeft ook verscheide edele gesteenten: als *Diamanten*, *Smaragden*, *Achaten*, *Opalus*, *Jaspis*, *Safir*, *Aëtites* of *Arents-steen*, *Pederos*, *Kristal*, en verscheide andere stenen, als *Chalcitis*, *Cyanus*, *Moscovisch glas*, *Pyrites* of *vuursteen*.

Plin.

De Cyprische *Diamant*, en op *Cyprus* gevonden, is koperigh van kleur, maer in d'artzenye d'allerkrachtigste. Hy kan met eene hamer gebroken, en met een anderen diamant doorboort worden. Doch deze *Diamanten* zijn niet fijn, en slechter en weaker, als d'Oosterse.

Plin.

D'Egyptenaers mengden een derde gedeelte van zeer dun Cyprisch koper, kroon-koper genoemd, met zilver, en daer by zoo veel zwavels als zilver. Loot, by Cyprisch koper gedaen, geeft een purpere verf. Uit Cyprisch koper en pis, wert een lijm gemaakt, dienstigh om het gout te zouderen.

Dioscor.

Plin.

Bloem van den Affischen steen, en fijn gewreven, en met Cyprisch koper gemengt, heelt de gebreken der borsten.

Porcach.

In het midden des eilants, dicht by de stad *Nikofia*, wort gout gedolven. Ook is by het vlek *Chrusoko*, een mijn of aeder van gout.

De Cyprische *Kadmia*, *Botryitis* gebynaemt, wort by *Plinius*, *Dioscorides* en *Oribasius*, voor de beste gehou-

den: als ook de Cyprische *Pompholyx* of *Spodos*. De Cyprische *Chalkant*, Plin. was ook het allermeeft in d'artzenye in gebruik.

Dioscorides gedenkt ook tweederlei *Erugo*, dat in de Cyprische kopermijnen groeit. Het een blocit op zekere stenen, die koper hebben: het ander druip uit zeker hol, in de hitte der hontsdagen.

Daer valt ook zekere steen; *Amiantus* by d'ouden genoemd, en inzonderheit in zeker vlek van een zelve name, die by d'ouden zeer berugt en bekend was, van wegen het vlasch, draden en kleden, die zy daer van maekten. Deze steen is de schilfer of split-aluin zeer gelijk: doch verschilt daer van, dewijl die in het vuur verbrant; maer d'Amianth-steen niet: die men zeidt door geen vuur kan verbrant noch verteert worden. Wanneer men dezen steen weikt, klopt, en na behooren hanthaeft, dan geeft hy draden als vlasch, daer kleden van kunnen geweven worden, die noit verbranden: ja op den haert en in het vuur gesmeten worden zy zuiver en louter gemaakt: welke kunst men zeidt d'ouden gehad te hebben, hoewel die nu niet meer in zwang noch bekend is.

Sreer
Ami-
antli;

D'ouden maekten van deze kleden, zakken, daer in zy de lijken, die te verbranden waren, staken, om daer in d'assche van de verbrande lijken, afzonderlijk van d'assche der verteerde brantstoffen te bewaren, en alleen te hebben: welke assche dan in eene dootbusse ter bewaring opgesloten wert. Men zeidt d'Indianen by ouds hunne lijken ook in zoodanige kleden verbrant hebben.

D'aeloude arts en kruikenner *Dioscorides*, gedenkt ook dezen steen *Amiantus*, en d'onverbrandelijkheid der kleden, die by d'ouden van dezen steen gemaakt werden, in de volgende woorden. *De steen Amiantus groeit op Cyprus, is de split of schilfer-aluin gelijk. Zy bewerken dien, en maken van den zelve, die wonderlijk tai is, kleden (of webben.) Deze in't vuur geworpen, branden wel, maer komen'er helderder uit, en niet verbrant.* lib. 5.
c. 46.

De steen *Amiantus* valt veel op *Cyprus*, daer men van de stad *Geranium*

na

na *Solos* opklant, op de linke-zijde van *Elmeum*, onder de rotfen. Dees is dezelfde steen, die by eenigen de Karystische steen genoemd wort, dewijl hy ook in de lantstrecke van *Karystus*, eene stad van het eilant *Eubea*, valt.

De *Aëtites* of *Arent-steen*, die op *Cyprus* gevonden wort, is van kleur den arentsstenen gelijk, die in *Afrika* vallen. Hy is evenwel groter en breder: want alle d'andere zijn bultigh. Hy heeft in den boezen aengenaem zant en steentjes, maer de steen zelf is zoo week, dat hy met de vingeren kan stukken gewreven worden.

Hy is de arent-steen genoemd, om dat hy in des arents nest gevonden wort, dien hy daer in brengt, om het ayer-leggen te helpen bevorderen. Men zeidt hy ook de baring der vrouwen vordert, indien hy aen de dyen gebonden wort: maer zoo aen den arm, zou hy de baring beletten. Doch dees steen moet aenstonts na de baring afgenomen worden, of zou de lijfmoer na zich trekken.

Op *Cyprus* wiert ook *Chalcitis* uit zekeren steen gemaakt. *Hippokrates* gedenkt ook Cyprische *Chalcitis*, en gebruikt der zelve asch tot verscheide gebreken der vrouwen. *Chalcitis* is een minerael als koper, bros en steenigh.

De *Kristal*, zoo *Plinius* schrijft, zou op *Cyprus* met den ploegh opgeworpen worden.

Plinius hout de Cyprische *Jaspis*, voor de beste, naest de Scythische.

De beste (en ook zeer veel) *Gypsus* of *Cement*, een slag van kalk, viel op *Cyprus*, en wert uit de aerde gegraven. *Cyprus* was by d'oude schrijvers over het voortbrengen van goet zout berugt. Het beste zout viel by de stad *Citium*, dat hierom Citisch zout genoemd wiert. Maer het alderbeste Cyprische zee-zout viel te *Salamis*. Ook melt *Dioscorides*, dat het beste zout op *Cyprus*, en te *Salamis* valt.

Men heeft'er drierlei slag van verf-aerde, als graeuwe, rode en gele, welke de Venetianen met grote menigte van daer vervoeren, om tot grof schilderwerk te gebruiken. Daer valt ook *Styrax*, *Scammoni* &c.

Het eilant *Cyprus*, niet tegenstaens de het zeer vruchtbaer van alles is, wort evenwel bywijle door zeker slag van gevleugelde wormen, als springhanen, geplaecht, tot groot bederf der vruchten en ongemak der inwoonders, die by na alle drie jaren, indien het droge jaren zijn, allengskens aengroejen, en krijgen al in lente-maet vleugelen. Zy hebben de dikte van eene vinger, en lange benen, en vliegen als springhanen. Wanneer zy nu beginnen te vliegen, zoo vallen zy als hagel uit de lucht op het aertrijk en gewassen neer, en vernielen en byten met de bek al de groente gretigh af: waer door lover noch gras overblijft. Zy vliegen in de hitte, door de wint voortgedreven, met zulken meenigte van dikke zwermen, dat zy niet anders, als zeer dichte wolken schijnen te zijn, en de zon doen schuilgaen.

Wanneer zy allé groene kruiden hebben afgegeten, dan sterven zy eindelijk door honger, en besmetten de lucht en het aertrijk met haren vuilen stank: waer uit een yzelijke stank, quaet-aerdige lucht en pest ontstaet. D'inwoonders zoeken gewonelijk d'eyeren van dit ongedierte op, en vernielen en verspreien de gevonde eyeren, en roien hunne nesten en schuilhoeken uit. Want indien zy dat niet deden, deze wurmen zouden, tot een oneindelijk getal, in dien heten en vochtigen oort aengroeien.

Tavernier noemt dit ongedierte springhanen, en zeidt, dat dit eilant daer zeer door geplaecht wort: dat zy in de hitte in de lucht opvliegen, en die verduisteren, als of het een dikke wolk was: maer wanneer de wint uit den Noorde begint te blazen, dan drijft die haer in zee, daer zy ontkoomen, vergaen en sterven. Op zommige jaren eeten zy al het koren af, dat op het veld groen staet, en vernielen al het loof van bomen en groente in de tuinen.

Het eilant *Cyprus* heeft van begin af tot nu toe, verscheide heerschers en bezitters gehad, en stont nu onder vele opperhoofden of koningen, en dan onder een eenigh opperhoofd: als in het vervolgh zal blijken.

Regeering of bestiering , en ry der bestierders , en koningen van *Cyprus*, die het eiland, federt d'eerste verdeling des aertbodems, tot op dezen tijt bezeten en geregeert hebben.

C *Hetim*, zoon van *Javan*, zoon van *Jafet*, *Noachs* zoon, nam in de verdeling des aertbodems allereerst het eiland *Cyprus* in bezit, dat de *Hebreen*, na den zelven, ook *Chetima* of *Chetim* genoemd hebben.

Te voore, eer *Cyprus* onder de koningen van *Persie*, en onder die van *Egypten*, en *Romeinen* quam, wierden de *Cypriërs*, zoo *Strabo* getuigt, van stad tot stad getieranniseert, dat is gezeit, door koningen of opperhoofdige heerschers bestiert: hoewel die veel meer koningjes of lantsheeren, als koningen moghten genoemd worden.

De kleinheit en geringheit der koningrijken, van dien tijt, blijkt hier uit; dewijl koning *Pasicyprus* zijn lantschap, en desselfs koningrijk, aen *Pymatus*, koning van *Mali*, voor vijf-tigh talenten verkocht.

Cyprus, zoo *Plinius* schrijft, was eertijts de zetel van negen koningrijken: of begreep, volgens *Pomponius Mela*, negen koningrijken. Desgelijks melt *Diodoor*, dat ieder der negen gedenkwaardige steden van *Cyprus*, daer onder kleine steden stonden, haren koning had, die wel over de stad heerschten, maer waren den koning van *Persie* onderworpen.

Deze negen koninglijke steden waren:

Epea, namaels *Soli*.

Amathus.

Chytri.

Citium.

Kurium.

Lapithus.

Oud en nieu *Pafos*.

Salamis: de voornaemste koninglijke stad van deze negen steden.

Alle deze byzondere koningen wierden namaels, ontrent op het jaer drie hondert en twalef, voor des *Zalighma-*

kers geboorte, door *Ptolemeus Lagus*, lantvooght van *Alexander de Grote*, en namaals koning van *Egypten*, verdelght.

Verscheide dezer aeloude koningen van dien tijt, worden by *Diodoor*, *Herodoot*, *Plutarchus*, *Xenefon* en *Pausanias* by name gedaght: alhoewel ook vele met een algemeenen naem van koningen van *Cyprus*, en niet altijt van een zekere of byzondere stad.

Wy zullen eenige van deze aaloude koningen, na d'orde van het A B, laten volgen.

Abdemon: was een opgeworpen koning van *Salamis*, in plaetse van *Euagoras*, die, door oproer, in ballingschap verdreven was: maer quam eerlang weêrom, en verdreef dezen *Abdemon*, en bezat het rijk van *Salamis*.

Adonis.

Aërias. Hy had eenen zoon *Amathus*, stichter en koning der stad *Amathus*.

Anaxagoras.

Aous: was d'oudste koning van *Cyprus*, en een zoon van *Cephalus* en *Aurora*.

Aristocyprus.

Belus.

Cherfis.

Cinyras.

Demonikus, zoon van *Euagoras*.

Diphilius was een koning van *Cyprus*, die de gewoonte van eenen mensch op te offeren afschafte, en daer voor het offeren van een os invoerde.

Euagoras.

Eueltion.

Eunoetus: was koning van *Soli*.

Euryptolemus.

Filocyprus.

Gorgus.

*Nikokles.**Nikokreon.**Perseus.**Pnytagoras.**Praxippus*, koning van *Lapithia*.*Protagoras.**Pygmalion.**Pymatus*, koning van *Citi*.*Rhekos*, koning der *Amathusiërs*.*Salamin.**Siromus*, koning van *Salamis*.*Stasiekos*, koning van *Mali*.*Stefanor*, koning van *Kurium*.

Teucer, die na *Belus* volghde: waer van wy in 't vervolgh breder van spreken zullen.

Julia.
Afrik.

Cyprus wert door *Belus*, eerste koning der *Tyriers* of *Assyriers*, die op het dertien hondert en twee en twintigste jaer, voor des *Zalighmakers* geboorte, begon te regeren, verwoest en in bezit genomen. De *Fenicische* koningin *Dido* verhaelt aen *Eneas*, by den poët *Virgilius*, met deze woorden, de verwoesting van *Cyprus*.

Æneid.
lib. 1.

Atque equidem Teucrum memini Sidona venire,

Finibus expulsum patriis, nova regna petentem.

*Auxilio Beli: genitor tum Belus opini-
am vastabat Cyprum.*

Et victor ditio tenebat.

Dat is:

My gedenkt ook, dat Teucer, uit de palen zijns vaderlants verdreven, te Sidon quam, en nieuwe rijken zocht, met hulpe van Belus. Vader Belus verwoeste toen het vete Cyprus, en d'overwinner behielt het onder gebiet.

Dees *Teucer* was een zoon van *Telamon* en *Hesione*, en zeer vaerdigh op pijl en boge afgerecht, dien, zich onder het schilt van zijnen broeder *Ajax* verschuilende, en vele *Trojanen* heimelijk wondende, *Homeer* in zijn gedicht invoert. Wanneer dees, na het verwoesten van *Troje*, in zijn vaderlant gekeert was, wert de vader *Telamon* op hem geweldig verstoort, om dat hy de doot van zijnen broeder *Ajax* niet gewroken had, die door lage van *Ulysses* gesneuveld was. Dies dreef hy den zoon *Teucer*, uit de stad *Salamis*, in *Griekenlant* gelegen. *Teu-*

cer dan, vluchtigh uit zijn vaderlant, quam in de stad *Sidon*, in *Fenicie* gelegen, en trok van daer met koning *Belus*, na het eilant *Cyprus* over, dat *Belus* verwoeste en innam. Voorts bleef *Teucer* aldaer met der woon, en stichte eene stad *Salamis*, na den naem der stad *Salamis*, zijns vaderlants. *Belus* stichte op *Cyprus* twee steden, *Citium* en *Lapethus*.

Belus gaf aen *Teucer* het ondergebraght eilant, uit kracht des orakels van *Apollo*, over. Hoewel andere willen, dat de *Cypriërs*, door *Teucer* zelven, zouden veroverd zijn: waer om ook *Belus* aen *Teucer* bystant, tot het innemen des eilants; zou gedaen hebben.

Teucer nam, ten wijve, een der dochteren van *Cinyras*, koning van *Cyprus*.

Teucer, zoo *Strabo* getuigt, lande allereerst aen het strant der *Acheërs*, en stichte *Salamis* op *Cyprus*, na hy door den vader *Telamon*, naer men zeidt, verdreven was. Hy braght ook derwaerts eene kolonie van gevangene *Trojanen* over.

Isokrates noemt, uit den naem van *Nikokles*, oude koning van *Cyprus*, en zoon van *Euagoras*, dezen *Teucer* zijnen stam-vader: met byvoegen, dat dees d'oudste der burgers nam, en na *Cyprus* overvoer: alwaer hy voor hen eene stad stichte, en het lant onder hen verdeilde.

Teucer liet, op zijn sterven, het koningrijk van *Salamine* aen *Perseus* na, die koning van *Pafos* was.

Cinyras was, ten tijde des *Trojaenschen* oorloghs, koningh van *Cyprus*; en een zoon van *Thias*, en boven matrijk: hoewel verscheide vaders, by d'oude schrijvers, dezen *Cinyras* toegevoegt worden.

Suidas maekt *Thias*, en *Apollodorus Sandokus*, vader van *Cinyras*, die een zoon van *Astynous*, en dees een zoon van *Faëton* was. Dees *Sandokus*, trekkende uit *Syrie* na *Cilicie*, een lantschap in klein *Asie*, stichte aldaer de stad *Celenderis*, en gewan by zijne vrouw *Thanac*, dochter van *Megeffarus*, dezen *Cinyras*, die namaels koning der *Assyriërs* wert. Wanneer *Cinyras* met een groot gevolg op *Cyprus* gekomen was, stichte hy aldaer de stad *Pafos*.

Andere maken *Pafus* tot vader van *Higynus*.
Ci-

Meta-
morph.
lib. 10.
Lib. 7.
c. 56.
Scoliaft.
in Pru-
dar.

Cinyras, waerom hy, by *Ovidius*, de Pafifche helt genoemd wort.

Plinius noemt *Cinyras* eenen zoon van *Agriopas*: maer by anderen wort hy voor eenen zoon van *Apollo* en *Pafos*, of voor eenen zoon van *Eurymedon*, en van de nimf *Pafie* gehouden. *Hefychius* maekt *Cinyras* eenen zoon van *Apollo* en *Farnace*. Hy nam ten wijve *Metarme*, dochter van *Pygmalion*, koning der Cypriërs, en gewan daer by twee zonen, *Oxyporus* en *Adonis*, (by de Cypriërs *Pygmeon* genoemd,) en drie dochters, *Orsedice*, *Laogore* en *Brefia*. Andere voegen hem eenen vrouw *Cenchreis* toe, waer by hycene dochter *Myrrha* of *Smyrna* gewan.

Behalve de zonen, die *Apollodorus* dezen *Cinyras* toevoeght, had hy noch eenige andere: waer onder *Pafus* gedacht wort, die hy by een ivoire beelt, met leven begaeft, zoo men beuzelt, gewan. Het baerde (zeit *Ovidius*) *Pafus* van wien het eilant *Cyprus*, den naem heeft.

Amarakus wort ook voor eenen zoon van *Cinyras* gedacht, die, toen hy een kint was, in een kruit zijns naems verandert wiert.

Zoo eenige fchrijven zou *Cinyras* vijftrigh dochters gehad hebben, die in zee fprongen, en in † *Alcedonen* verandert wierden: hoewel andere willen, dat zy in trap-ftenen van haren tempel verwentelt waren, als by *Ovidius* in het webbe van *Minerva* te lezen is.

Koning *Cinyras* wort by d'ouden omr de fchoonheit van zijne gefalte zeer geprezen, en by *Hyginus* onder de rift der fchoonfte menschen gerekent. Dies hy ook gezeit wort, by *Venus* gelieft en bemint te zijn.

Ook heeft *Apollo*, zoo *Pindarus* getuight, *Cinyras* hertelijken bemint, en met rijkdommen befchonken. Desgelijks stelt *Plato*, *Cinyras* neffens *Midas*, tot een voorbeeld van rijkdom.

Hy heeft *Venus*, een hoer en burge-
refse van *Cyprus*, vergodet, en onder het
getal der Goden toegewijdt, en feesten of
heilighdommen haer ter eere ingevoert,
en met eenen tempel befchonken. Hy
wijde ook zeer vele mannen aen de Cy-
prifche *Venus* toe, en fchikte vele men-
fchen tot die ydele inwijgingen. Hy
voerde in, dat de geen, die wilde in-
gewijdt worden, een penning, na aen

dien het geheim van *Venus* overgelevert
was, tot loon in handen van *Venus* gaf,
als een hoereerder aen eene hoer. Die in
de kunst van hoereren ingewijdt waren,
braghten zwanzen te rug, ten teken
van de genadige godheit. Ook wert hen
een vinger vol zouts gegeven, tot een
teken van voortteling.

Cinyras had in de ftad te *Pafos* eenen tempel aen *Venus* toegewijdt. Voor dien tempel had *Cinyras*, toen hy noch in *Syrie* was, eenen tempel op den bergh *Liban* doen bouwen, en aen *Venus* toegewijdt, dien *Lucianus* getuight gezien te hebben: en oud was.

Cinyras had vele fteden op *Cyprus* geficht, als *Pafus*, *Smyrne*, *Cinyrea* &c. Hy heeft ook vele dingen, totheil van 's menschen leven, uitgevonden, als tiggelen, koper-metael, fchaer, hant-boom en ambeelt.

Hy zond aen *Agamemnon*, door *Palemedes*, een koperen borst-harnas, en beloofde eenen byftant van hondert fchepen: hoewel hy niet een fchip zond.

Hier over fchijnt *Agamemnon*, uit gramschap, namaels *Cyprus* ingenomen, en *Cinyras*, en die met hem waren, daer van gedreven te hebben. *Cinyras* leefde hondert en zefstigh jaren, zoo *Plinius* getuight, en quam in het ftrijden tegen *Apollo*, als een muziek kunftenaer, te sneuvelen; hoewel andere willen, dat hy zich zelven om 't leven zou gebraght hebben, na hy uit onkunde zijne eigen dochter *Smyrna* beflapen had.

Men zeidt koning *Cinyras* niet zijn gansch geflaght, ja niet zijnen ganschen ftam en nazaten, in den tempel van *Venus* op *Cyprus* begraven zy.

Pygmalion wort ook, als koning der Cypriërs, by *Apollodorus*, *Porfyrius* en *Arnobius* gedacht, en fchijnt ten tijde van koning *Cinyras* geleefd te hebben: want *Cinyras* had zijne dochter *Metarmata* ten wijve genomen, en gewan daer by twee kinderen, *Oxyporus* en *Odonis*.

Hy wort gezeit de ftad *Karpafia* geflight te hebben.

Hy was een Fenicier van afkomst, en een zoon van *Pygmalion*, en te voo-
re koning van *Tyrus*, eene ftad van
Fenicie: maer na hy *Sicheus*, zijnen
zwager, en gemaek van zijne zuster
Dido, heimelijk voor het altaer gedoot

had, vlughte hy na *Cyprus* over, en wiert koning van *Cyprus*, en plante zijnen rijks zetel in de stad *Pafos*: waer om hy by *Ovidius* de *Pafische* helt genoemd wort.

Dido verhaelt, by *Virgilius*, aen *Aeneas*, dien moort aldus.

Lib. 1.
Æneid. Broeder *Pygmalion* (zeid zy) bezad de rijken van *Tyrus*, een onmenschenlijke overgeve schelm, boven alle andere verwoede menschen. Die godloze, verblind door geltzucht, doorsteekt onverziens *Sicheus* heimelijk voor het altaer.

Clem.
in pro-
trept.
Arnob. Men zeidt dees *Cyprische Pygmalion*, door liefde, op een naekt ivoiren beelt van *Venus* verslingert wert, dat de *Cypriërs* voor heiligh, en vanaeloud godsdienstig werk hielden. Ook wort verhaelt, dat hy, als zinneloos en van verstanten herffenen berooft, het zelve beelt als een vrouw met kussen en omhelsen gehanteert had. Doch *Ovidius* melt, dat het geen beelt van *Venus*, maer alleenlijk van zekere maeght was, daer by hy eenen zoon *Pafos* gewonnen had. Zoo andere verhalen, zou *Pygmalion* zelf een beelt van een maeght van ivoir gesneden hebben: door welker overschone gestalte hy bevangen wert, en in een zinnenloze liefde verviel: waer over hy de Goddin *Venus* bad, het beelt, waer om hy van liefde brande, een ziele te willen instorten. Dies storte *Venus* in het ivoiren beelt, dat hy op zijn bet geleit had, een ziele, en maekte het tot een vrouw: by welke vrouw hy daer na eenen zoon *Pafos* zou gewonnen hebben.

Lutat.

Hy storte zekeren priester en zijne

vrouw, die beide van het gebraden vleesch des slagtoffers, tegen de wet, gegeten hadden, van boven neer van een klip.

Porphyr.
de Ab.
stin.

Dees *Pygmalion* heeft geleest, zes en vijftigh, en geregeert zeven en veertigh jaren.

Joseph.
Contr.
App.
lib. 1.

Een ander *Pygmalion* van dezen, was de geen, dien koning *Ptolemeus*, zoon van *Lagus*, om 't leven braght; dewijl hy heimelijk door gezanten met *Antigonus* had gehandelt: als in het vervolg zal gezeit worden.

Diodor.

Cyrus, die na de doot van zijnen vader *Kambyfes*, op het vijf hondert en zes en dertighste jaer voor des *Zaligmakers* geboorte, d'opperhoofdige heerschappye van *Persie* en gansch Ooste verkreegh, heeft de *Cypriërs*, als ook de *Ciliciërs*, en andere volken, schattingen opgeleit; maer stelde over de *Cypriërs* gene *Satrapen* of *Persische* lantvooghden, gelijk hy over d'andere overwonne lantschappen gedaen had; uit oorzake de *Cypriërs* schenen vrywilligh zijne wapenen tegen *Babylon* gevolgt te hebben.

Xenoph.
hist.
lib. 8.

Dees *Cyrus* was een zoon van *Kambyfes* en *Mandane*, dochter van *Astyages*, koning der *Meden*. *Xenophon* noemt dezen *Kambyfes* eenen koning van *Persie*, en maekt hem eenen zoon van *Achemenes*. Hoewel *Herodoot* schrijft, dat *Astyages*, koning der *Meden*, zijne dochter *Mandane* aen zekeren *Persiaen* uit gaf, met name *Kambyfes*, die hy wiste, dat van een braef geslaght was: zonder hem evenwel koning van *Persie* te noemen.

Lib. 3.

Cyprus onder de *Egyptenaers* en *Persianen*.

D'Egyptische koning *Apries*, die by *Eusebius* anders *Aphres*, en in de schrift *Pharaoh Hophia* genoemd wort, en op het vijf hondert en vier en negentighste jaer, voor des *Zalighmakers* geboorte, begon te regeren, overwon de *Cypriërs* en *Feniciërs*, in een groten schipstrijt, en keerde, na een grote meenighte van buit bekomen te hebben, weer t'huiswaerts.

Diodor.
lib. 1.

Amasis, die na *Apries*, op het vijf hondert en drie en zeventighste jaer, koning van *Egypten* wert, heeft de ste-

den van *Cyprus*, volgens *Diodoor* t'ondergebraght. Hy was d'eerste, zoo *Herodoot* melt, die *Cyprus* ingenomen, en tot opbrenging van schatting gedwongen had.

Namaels gaven de *Cypriërs* zich aen de *Persianen* over, ten tijde van *Kambyfes*, oudste zoon van koning *Cyrus*, en beoorloghden met hem den zelve *Egyptischen* koning *Amasis*.

Herod.
doot.
lib. 3.

Wanneer *Darius*, *Hydapes* zoon, (die, na den laesten koning *Kambyfes*, koning van *Persie* geworden was,) zijne rijken in twintigh lantschappen verdeilt,

deilt, en hen ſchatting opgeleit had, ſtelde hy *Cyprus*, met *Fenicie*, en *Syriſch Paleſtijn*, in het vijfde gedeelte.

Herod.
lib. 5.

Toende volken den zelven *Darius*, koning van *Perſie*, afgefallen waren, vielen ook alle de *Cypriers*, uitgezeit d' *Amathuſiers*, of inwoonders der ſtad *Amathus*, den *Jonen* toe, en de *Perſianen* of *Meden* af: maer de *Cypriers* werden weer van nieuws onder dienſtaerheit gebraght, na zy een jaer vry waren geweest: het welk zich in dezer wijze toedroegh.

Zeker *Onesilus*, jongſte broeder van *Gorgus*, koning der *Salaminiers*, zoon van *Cherſus*, en neve van *Sirornus*, en naneve van *Euelthon*, had dikwils te voore koning *Gorgus* aengeport, om van koning *Darius* af te vallen: maer horende, dat de *Jonen* waren afgefallen, begon hy hem noch herder daer toe aen te porren. Doch als *Onesilus* *Gorgus* niet kon overreden, nam hy zijne ſlagh waer, wanneer *Gorgus* met zijne krijgsknechten ter ſtad uitgegaen was, en floot de poorten toe. *Gorgus* dan van de ſtad berooft, vlughte na de *Meden* over. Toen nu *Onesilus* de ſtad *Salamis* bekomen had, braght hy alle de *Cypriers* tot het afvallen van *Darius*. Alle d'andere wiſt hy t'overreden; maer d' *Amathuſiers* wilden niet na hem luſteren, dies hy die ging belegeren. Maer terwyl hy hen belegert hield, wert hem verkondight, dat *Artybius*, de *Perſiaenſche* veltheer, een groot heirleger in ſchepen voerde, en op *Cyprus* in aentoght was. *Onesilus* zond hier op herauten na die van *Jonie*, en deed hen tot byſtant roepen. Die zich ook niet lang daer over beraetſlaegden, en quamen, en ſtaken met een grote vloot na *Cyprus* over. Wanneer nu de *Jonen* op *Cyprus* gekomen waren, voeren ook de *Perſianen*, met ſchepen uit *Cilicie*, na *Cyprus* over, en trokken te voet na de ſtad *Salamis*: maer de *Feniciers* voeren met ſchepen om d' uithoek of kaep, *Kliden* genoemd.

Terwyl dit zich toedroegh, riepen de koningen van *Cyprus* de veltoverſten der *Jonen* by een, en ſpraken. *O Jooniſche mannen. Wy Cypriers geven u lieden keure, tegen wien ghy wilt vechten; tegen de Perſianen, of tegen de Feniciers: want*

indien ghy u liever te lande in ſlagborde tegen de Perſianen wilt ſtellen en vechten, zoo is het nu tijt voor u lieden uit de ſchepen te treden, en u te lande in ſlagborde te ſtellen; en dat wy in de ſchepen klimmen, en den Feniciers tegengaen. Of indien ghy liever tegen de Feniciers een kans wilt wagen; het ſtaet u vry te doen. Want een van beide kiezet, op dat Jonie en Cyprus, zoo veel in onze maght is, vry werde. Hier op zeide de Jonen. Het algemeen der Jonen heeft ons afgezonden, de zee te beſchermen, en niet de ſchepen aen de Cypriers over te geven; op dat wy te lande tegen de Perſianen zonden vechten. Wy zullen evenwel; waer wy ook geſtelt worden, traghten dienſt en ons beſte te doen. Maer ghy lieden weeft gedaghtigh, wat ghy van de Meden geleden hebt, en draeght en quijt u als vrome mannen.

Wanneer nu de *Perſianen* op de vlakte der *Salaminiers* gekomen waren, ſtelden de koningen der *Cypriers*, de *Cypriers* tegen andere krijgsknechten: maer kozen de beſte *Salaminiers* en *Soliers* uit, en ſtelden ze tegen de *Perſianen*.

Onesilus ſtelde zich vrywilligh tegen *Artybius*, veltoverſte der *Perſianen*; die een paert beſchreet, dat op het over eind ſteigerden, tegen eenen gewapenden man, afgerecht was.

Voorts raekten aenſtonts die beide heiren, te lande en te ſcheep, ſlaeghs. De *Jonen* nu ſtreden met de ſchepen mannelijk, en overwonnen ten dien dage de *Feniciers*: maer de *Salaminiers* gingen evenwel de *Jonen* te boven. Te lande, wanneer de heiren by een gekomen, en hantgemeen geraekt waren, droegh zich dit ontrent de veltoverſten toe.

Wanneer *Artybius* te paert op *Onesilus* toezette, maiede de wapendrager van *Onesilus*, met een zeis de beenen van het paert af, die het op het ſchild van *Onesilus* geſlagen had: waer door *Artybius* te gelijk met zijn paert aldaer ter neer ſtorte en te ſneuvelen quam.

Midlerwile d'andere ſtreden, gaf *Steneſor*, koning van *Kurios*, die gene kleine maght van mannen by hem had, zich aen den vyant over: het zelve deden ook de *Salaminiers*, met hunne oorloghs-wagenen. Na dit geſchiet was, kregen de *Perſianen* d'over-

hant over de Cypriërs, die den vyant derugh toe keerden. Vele van de Cypriërs quamen te sneuvelen: als ook *Onesilus*, *Gerfis* zoon, die het afvallen der Cypriërs berokkent had: desgelijks *Aristocyprus*, koning der Soliers, en zoon van *Filocyprus*.

D'Amathusiërs hieuwen het hoofd van *Onesilus* af, om dat hy hen belegert had, en bragten het in de stad *Amathus*, en zetten het boven op de poorten. In dit opgezetten hoofd, wanneer het ledigh geworden was, quam een zwerm van byen te nestelen, en vervulde het met honighraten. Wanneer dit geschiet was, vroegen d'Amathusiërs aen het orakel daer over, dat hen ten antwoord gaf. Zy zouden het bekkeneel afnemen en begraven, en aen *Onesilus*, als aen eenen helt, alle jaers offerhande doen. Wanneer zy dat deden, dan zou het beter met hen gaen: het welk d'Amathusiërs noch tot aen *Herodoots* tijden onderhouden hebben.

Wanneer de Jonen en andere, die onder *Cyprus* gestreden hadden, verstonden, dat het met de zaken van *Onesilus* omgekonien was, en alle d'andere steden der Cypriërs, behalve *Salamis*, belegert waren, en de Salamiërs die stad aen den ouden koning *Gorgos* herstelt hadden, zeilden zy ter yl weer na *Jonie*.

De stad *Sol* alleen, onder alle de steden op *Cyprus*, stont het belegghet alderlangste uit. Maer de Persiënen veroverden de stad in de vijfde maent, met de muuren rontom t'ondergraven. Aldus werden de Cypriërs, na zy een jaer vry geweest waren, weerom van nieuws onder dienstbaerheit gebraght.

Op het drie hondert en negentighste jaer, voor des Zalighmakers geboorte, (wanneer de Persische koning *Artaxerxes* het rijk bezad,) braght *Euagoras*, koning van *Salamis*, by na gansch *Cyprus* onder zijn gebiet, door beleid en arbeit van zijnen zoon *Protagoras*.

Wel braght hy aenstonts alle d'andere steden, ten dele door geweld, en ten dele door schoone woorden, onder zijne heerschappye. Maer d'Amathusiërs, beneffens de Soliers en Citiers, verzochten, dewijl zy den oorlogghet met de wape-

nen wilden afkeeren, door gezanten aen *Artaxerxes*, koning van *Persie*, om hen bystant toe te zenden. Zy leiden daer en boven de schult van het ombrengen van koning *Agyris*, die een strijgenoot en bontgenoot der Persiënen was, op *Euagoras*, en beloofden koning *Artaxerxes*, in het innemen des eilants, vlijtigh te zullen helpen.

Dies *Artaxerxes*, eensdeels uit vrede Diodor. ze voor groter aenwas van *Euagoras*, dewijl hy hem niet groter wilde gemaakt hebben, en ten andere, dewijl hy bezefte, dat *Cyprus* zeer wel gelegen was, om scheeps-vloten, tot bescherming van *klein Asie*, te verschaffen, besloot hen hulp en bystant toe te zenden.

Na dan de gezanten der Cypriërs vertrokken waren, beval hy alle de zee-steden, galeyen te bouwen, en alles, wat tot een vloot vereischt wiert, vlijtigh en haestigh klaer te maken. Hy trok zelf door de steden van de boven lantschappen van *klein Asie*, en deed grote lanttroepen by een verzamelen. Tot veltheer wert over het lant-krijgshair *Antofrades*, lantvooght van *Karie*, gestelt: maer *Hekatomas*, gebod als Admirael over de vloot. Hoewel dees laeste, in plaetse van tegen *Euagoras* t'oorlogen, hem heimelijk met gelt voorzagh, tot betaling van zijn vreemt krijgsvolk.

Voorts rechte koning *Euagoras* een verbont met *Akoris*, koning van *Egypten*, op.

Chabrias, veltheer der Atheners, wiert door hen aen koning *Euagoras*, opentlijk tot bystant gegeven, diemet acht hondert schepen, *Cetraten* genoemd, en tien galeyen, na *Cyprus* overvoer, en niet eer van daer vertrok, voor hy het gansch eilant door den oorlogghet overwonnen had. Waer door d'Atheners grote glorie behielden. Maer niet zeer lang bezad *Euagoras* het rijk.

Wanneer daer na koning *Artaxerxes* met zijne vyanden, de Grieken van *klein Asie*, en met d'eilanden, vrede had gemaakt, op voorwaerden dat d'eilanden, *Cyprus* en *Klazomene*, onder zijne heerschappye en gebiet zouden staen; maer d'andere Grieksche steden, zoo grote als kleine, vry zijn, en by hun eige

Ziet pag.
40.

Isokrat.
in Euagor.

Cyprus
doorko-
ning
Euagoras
ver-
overt.

Æmil.
prob. in
Chabr.

eige recht blijven. Doch d'eilanden *Lemnos*, *Scyrus*, en *Imbros* zouden d'Atheners behouden.

Na het sluiten van deze vrede, trok *Chabrias*, veltheer der Atheners, die aen koning *Euagoras* tot bystant gezonden was, van het eilant *Cyprus*.

Dan deze voorwaerde van vrede weigerde koning *Euagoras* t'aenvaerden, en deed by na uit gansch *Cyprus*, tegen *Artaxerxes*, een zeer talrijk krijgshet vergaderen.

Koning *Artaxerxes* daer en tegen, die nu van den twist en oorlogh, dien hy zoo lang met de Grieken gevoet had, ontslagen was, bereide zich ten oorlogh tegen *Cyprus*, en braght een lantheir van drie hondert duizent krijgsknechten te veld, en een vlote van drie hondert schepen, tegen *Euagoras*, koning van *Cyprus*, in zee. Over het lantheir geboot, *Orontes*, als veltoverste, schoon-zoon van *Artaxerxes*, en over de vloot, *Tiribazus*, als Admiraal. Deze oversten namen de krijgshetren uit *Foceae* en *Kuma* met zich, en zakten na *Cilicie* af: van waer zy na *Cyprus* over voeren, en groten vlijt in het bestieren des oorloghs aenwenden.

En *Euagoras* kreegh d'Egyptenaers, Tyriers, Arabieren, en andere vyanden der Persianen, op zijne zijde en tot bystant. Hy braght een vlote van negentigh galeyen (waer onder twintigh Tyrische galeyen waren, en d'overige Cyprische) in zee, en had zes duizent eige krijgsknechten, maer veel meer hulptroepen. Ook nam hy talrijke troepen voor gelt aen, dat hy overvloedelijk veel had.

Onder-schepte *Euagoras* onderschepte door lage met zijne rooffschepen, die hy zeer vele by de hant had, de Persiaensche vrachtschepen, daer in voorraet toegevoert wiert: waer uit een grote schaersheit van lijftoght in het leger der Persianen datelijk ontstont: waer over de gehuurde krijgsknechten eenige oversten doden, en het gansch leger met oproer en geraes vervulden: zoo dat de kolonellen, en *Gaos*, d'admirael der vlote, niet als met grote moeite dien oproer stillen konden. De Persianen staken met de gansche vloot af, en braghten een groten overvloet van koren uit *Cilicie* over. Maer *Akoris*, ko-

ning van *Egypten*, zond aen koning *Euagoras* zoo veel korens, gelt en andere toerusting, als hy van node had.

Euagoras, ziende zijne vloote veel zwakker, als des vyants vloot, vergrote dezelve daer en boven met zestigh schepen, en eischte, behalve die, noch vijftig van koning *Akoris*: dies hy in alles twee hondert schepen had. Eerst besprong hy met zijn lantheir een gedeelte van des vyants lantheir, en bevocht de zegen. Dier na tastte hy de vloot der Persianen, die na de stad *Citium* zeilde, onverziens aen, en boorde een gedeelte der verstrooide galeyen te gronde, en nam eenige.

Verlaet de Persiaensche vloot.

Maer wanneer *Gaos*, d'admirael der Persianen, en andere oversten, des vyants geweld kloekmoedelijk ontfangen en uitstonden, ging het gevecht felder en met groter woede aen: waer in eerst *Euagoras* de meester was.

Doch toen daerna *Gaos* met zijn gansche maght quam aenzetten, en kloekmoedelijk streed, namen de galeyen van *Euagoras*, met groot verlies, de vlucht. Na dan de Persianen in dit gevecht de zege bekomen hadden, vergaderden zy het lantheir, en de vloot by de stad *Citium*: van waer zy na den vyant trokken, en de stad *Salamis* met een beleg omringden, en die te water en te lande bestreden.

Wort weer verlaegen.

Tiribazus scheepte, na het zeegevecht, na *Cilicie* over, trok van daer na koning *Artaxerxes*, en braght hem de tijding van de zege; en twee duizent talenten, tot gebruik des oorloghs, te rucht.

Na koning *Euagoras* zijnen zoon *Protagoras* (by *Diodoor Pythagoras* genoemd,) tot overste over alle dingen op *Cyprus* gemaakt, en hem het opperste bewint der bestiering van *Cyprus* aenbevolen had, liep hy met tien galeyen, buiten weten des vyants, des nachts uit *Salamis* in zee, en scheepte na *Egypte* over, op toeleg van koning *Akoris* te verspreken, om het voeren van dien oorlogh neffens hem, met zijn gansche maght, te helpen stijven.

Euagoras keerde van *Egypten* na *Cyprus*, en braght wel gelt met zich, doch veel minder, als hy gedaght had. Wanneer hy nu de stad *Salamis*, met een streng beleg gcknelt, en zich zel-

Treke na Egypten om bystant.

Op wat wijze Euagoras en Artaxerxes zich verdragen.

ven van byftant der bontgenoten ontbloot vond, zoo wert hy gedwongen gezanten aen de Perſianen te zenden, om vrede te maken. *Tiribazus*, aen wien toen het opperſte bewint ſtont, gaf den gezanten ten antwoord, dat hy het handelen en ſluiten van vrede wilde toeſtaen, op deze voorwaerden: *Euagoras* zou alle de ſteden op *Cyprus* hebben aſte ſtaen, en met de heerſchappye van het eenigh *Salamis* zich vergenoecht houden: den koning van *Perſie* een jaerlijks ſchatting betalen, en op bevel, als een knecht zijnen heer, greeet ſtaen.

In deze voorwaerden, hoewel die hert waren, bewillighde *Euagoras*: uitgezeit alleenlijk in de laefte: want hy zeide, als een koning den koning van *Perſie*, en niet als een knecht zijn heer, te zullen onderworpen zijn. Het welk evenwel *Tiribazus* weigerde toe te ſtaen.

Wanneer daer na *Orontes*, d'ander veltoverſte der krijgſtroepen, en ſchoonzoon van koning *Artaxerxes*, den veltoverſte *Tiribazus* gevangelijk aen hem gezonden had, wert dien het opperbewint over het krijgſheir van *Cyprus* bevolen.

Dees veltoverſte *Orontes*, ziende *Euagoras* het belegh van *Salamis* weer met grote kloekmoedigheid uitſtaen, en zijne krijgsknechten, die het gevangen nemen van *Tiribazus* euvel opnamen, weigeren gehoorzaenheit te bewijzen, en 't belegh te verlaten, ſtont aen *Euagoras* de voorwaerden van vrede toe, over de welke hy zich met *Tiribazus* niet verdragen had. Te weten, hy zou jaerlijks een zekere ſchatting aen koning *Artaxerxes* betalen, het rijk van *Salamis* zelf behouden; en het gebod en bevel des konings, als een koning, gehoorzamen.

En aldus eindighde deze Cyprifche oorlogh, die by na den tijt van tien jaren geduurt had, daer nochtans niet meer als twee jaren in al dien tijt geoorloght was: want de meefte tijt wiert met het toerufften verſleten.

Koning *Artaxerxes* had meer als vijfthg duizent talenten aen dien veltoght te koſte geleit, en liet *Euagoras* heer van alle die dingen blijven, welke hy, voor het aendoen des oorloghs, gehad had.

Dees koning *Euagoras* wiert na maels, volgens *Diodoor*, door zekeren gelubden, met name *Nikokles*, liſtelijk gedoot, die toen zich zelve tot koning opwierp, en de beſtiering des rijks over de *Salaminiers* aenvaerde.

Ariſtoteles melt ook, dat *Euagoras*, door zekeren gelubde, gedoot wiert, maer dees was (volgens be- richt van zekeren anderen aelouden ſchrijver *Theopompus*,) *Traſideus* genoemd, die *Euagoras*, over het beſla- pen van de dochter van den Cyprifchen koning *Nikokreon*, zou gedoot hebben. Dies willen eenigen, dat *Diodoor* eenen miſſlagh zou begaen hebben, met de- zen gelubde *Traſideus*, *Nikokles* te noemen.

Euagoras liet twee zonen na, *Protagoras* en *Nikokles*: welker laefte den vader in het rijk van *Salamis* volghde, en verſcheide kinderen gewan.

By *Lucianus* wort eene vrouw van *Euagoras*, met name *Latona*, gedaght, waer by hy vele kinderen kreegh: als onder andere, *Demonikus*, *Nikokles* en *Protagoras*.

Om nu evenwel *Diodoor* van miſſlagh te bevrijden, en zuiveren, zou men kunnen zeggen, dat de gelubde voornoemt, die *Euagoras* dode, ook *Nikokles*, als d'een zoon van *Euagoras*, geheten was: en dat *Nikokles*, zoon van *Euagoras*, niet lang daer na dezen opgeworpen koning *Nikokles* om 't leven gebraght, en zelf de heerſchappye over *Salamis* aenvaert hadde. De vader van *Nikokles*, de gelubde, was *Pollux* geheten, die twee ryen tanden, volgens ſchrijven van *Ariſtoteles*, in den mont had.

Strato, koning van *Sidon*, en dees *Nikokles*, die beide tot welluſten en overdaet genegen waren, wedden tegen elkanderen, wie daer in zou overtreffen: maer zy quamen beide aen een geweldige doot te ſterven.

Nikokles had *Iſokrates*, (zoo *Plutarchus*, in het leven van *Iſokrates*, verhaelt,) om eene oratie of reden met twintigh talenten beſchonken. Van den zelve *Nikokles* is noch eene reden aen *Nikokles*, nopende het koningrijk of ampt des konings, te vinden: en een andere, getijtelt *Nikokles*: waer in, onder den perzoon van *Nikokles*, de plicht der bur-

Doot van Euagoras.

In Biblioth. Phot. Lib. 5. Polit. c. 10.

Isocrat.

In Imag.

burgers, tegen eenen koning beschreven wort. Ook vindmen een derde reden, getyelt *Euagoras*: welke eene lijkrede over *Euagoras* is: want als de zoon *Nikokles* d'uitvaert en lijkstaetsje des vermoorden vaders, niet alleenlijk met prachtigen toefstel; maer ook met ryen, muziek, worstel-spelen, en ren en scheeps-strijden verheerlijkt had, wijde *Ifokrates* aen koning *Nikokles* deze lijkrede, tot 's vaders lof; toe; dewijl hy oordeelde, (zoo *Ifokrates* zelf in de lijkreden zeidt) dat die troostrede voor *Nikokles* zelven en zijne kinderen, en allen anderen, die uit *Euagoras* gesproken waren, het allerschoonste en beste zou zijn.

Cyprus door d'Atheners veroverd.
Op het vier hondert en zeven en zeventighste jaer, voor des Zalighmakers geboorte, wiert *Cyprus*, onder beleit van *Pausanias* en *Aristides*, door d'Atheners, met bystant der Lacedemoniers, ingenomen: waerom *Cyprus* by eenigen het eilant van *Attika*, of *Athene* genoemd wiert.

De Lacedemoniers zonden hunnen veltheer *Pausanias*, zoon van *Kleombrotus*, met last van de steden van Griekenlant, die noch met Barbarisch of Persiaensich krijgsvolk bezet waren, te verlossen. Dees dan voer; niet vijftigh galeyen van *Peloponnesus*, nu *Morea* genoemd, waer by hem door d'Atheners dertigh schepen toegezonden wierden, daer over *Aristides* gebod. Eerst stak hy na *Cyprus* over, en verlostte de steden, die noch Persische krijgsbezettingen inhadden.

Zoo *Thucydides* meldt, voer *Pausanias* met gene vijftigh, maer met twintigh schepen van *Peloponnesus* af: doch d'Atheners verzelschapten hem met dertigh, en meenichte, van andere schepen der strijtenoten, onder beleit van *Aristides*. Zy traden op *Cyprus* te lande, en bragten een groot gedeelte daer van t'onder.

Dertigh jaren daer na wiert *Cimon*, Atheensche veltheer, met 200 schepen, na *Cyprus* gezonden: maer quam, na hy het grootste gedeelte des eilants overwonnen had, in een ziekte te vallen, en overleed in de stad *Citium*. Doch, als *Thucydides* en *Plutarchus* verhalen, was dees *Cimon* niet in de stad, maer in het belegh der stad gestorven. Daer

en tegen wil *Diodor*, dat hy de stad veroverd had, en by gevolgen aldaar zou overleden zijn.

En alhoewel de Grieken een groot gedeelte des eilants t'ondergebraght, en vele en grote zegens daer op bevoghten hadden; zoo konden zy evenwel gansch *Cyprus* niet in bezit krijgen: maer verlieten het; en weken daer van.

Op het drie hondert en vijftigste jaer, voor des Zalighmakers geboorte; maekten de koningen der negen steden van *Cyprus*, die toen onder *Artaxerxes Ochus*, koning van *Persie*, stonden, een onderling eetgespan; en vielen, na den voorgang der Feniciers, hem af, om hunne rijken een zuivere en vrye heerschappye te bescharen.

Idreus, die onlangs de heerschappye des lantschaps van *Karie*, in klein *Asie*, van wegen *Artaxerxes* bekomen had, zond na *Cyprus* tegen hen, op *Artaxerxes* bevel, veertigh galeyen, bemant met acht duizent huurlingen, onder beleit van *Focio*, een Athener, en *Euagoras*, die in de voorige jaren het koninkrijk van *Salamis* bezeten had: maer was toen door *Protagoras* zijn oom daer uit gejaeght: want dees *Euagoras* was een zoon van koning *Nikokles*, en zoons zoon van den ouden koning *Euagoras*, en neve van dezen *Protagoras*.

Euagoras en *Focio* belegerden, onder andere, de grote stad *Salamis* te water en te lande. Na des konings krijgsheir schoten zeer vele volken, uit het tegen-over-gelegen vast lant van *Syrie* en *Cilicie*, toe, op hope van buit. Waer door het krijgsheir van *Focio* en *Euagoras*, meer als eens zoo groot en talrijk wert.

Wanneer nude stad *Salamis* door *Euagoras* belegert was, gaven haer alle d'andere steden aen de Persianen over. *Protagoras* alleen, toen koning van *Salamis*, onderhield en slont het belegh uit.

Ondertusschen vorderde *Euagoras* 's vaders rijk, en bestont, met bystant van koning *Artaxerxes*, zijne herstelling in zijnen ouden staet, uit te werken. Maer hy wert namaels lasterlijk by *Artaxerxes* betight, die *Protagoras* beschermde, en de hant boven 't hoofd hield. Na dan *Euagoras* de hope van zijne herstelling had laten varen;

zuiverde hy zich by *Artaxerxes* van zijne opgeleide lasteryen, en verkreegh van hem, in *Asie*, veel grooter heerschappye. Maer *Protagoras* stelde zich vrywilligh onder de heerschappye der Persianen, en behield het rijk van *Salamis* namaels gerustelijk, dat koning

Artaxerxes aen hem toestont.

Wanneer *Euagoras* zijn ampt of lantschap qualijk bestiert had, vluchtte hy, uit vreeze voor onheil, weer na *Cyprus* over; maer hy wiert aldaer gevat, en met de doot gestraft.

Doot
van
Euagoras.

Cyprus onder *Alexander de Grootte*.

OP het drie hondert en vijf en dertighste jaer, voor des Zalighmakers geboorte, quamen de koningen van *Cyprus*, by koning *Alexander de Grote*, wanneer hy de stad *Tyrus*, in *Fenicie*, belegert had, en gaven hem het eilant in zijne handen over, als *Diodoor*, *Plutarchus*, *Kurtius* en *Arrianus* verhalen.

Athen. *Alexander* zond, na het belegh van *Tyrus*, *Pnytagoras*, en gaf, onder andere giften, *Pasicyprus*, koning der Cypriërs, ook zijn lantschap weer, dat hy verzocht: want te voore had koning *Pasicyprus*, t'effens zijn lantschap en koninkrijk, uit overdaet aen *Pymatus*, koning van *Citium*, voor vijftigh talenten overgegeven, en was met het gelt in zijne ouden dagte *Amatbus* gaen wonen.

Misschien was dees koning de genen, die aen *Alexander* een uitstekend zwaert vereerde.

Na *Alexander*, op het drie hondert en drie en twintigste jaer, voor des Zalighmakers geboorte, in zijnen ouderdom van drie en dertigh jaren, overleden was, behielden de koningies van *Cyprus* de maght, welke hy hen toegestaan had.

Strab.

Daer na hebben de *Ptolemeen*, koningen van *Egypten*, het eilant *Cyprus* bezeten: want sedert de *Ptolemeen*, koningen van *Egypten* waren, quam ook *Cyprus* onder hun gebiet.

Ptolemeus, zoon van *Lagus*, en lantvooght, na de doot van *Alexander de Grote*, van *Egypten*, en *Afrika*, was d'eerste, die *Cyprus* in bezit kreegh: het welk zich aldus toedroegh.

Cyprus onder de Macedoonfche koningen van *Egypten*.

Alexanders
lantvooghten
oorden onder
elkanderen.

NA de doot van *Alexander de Grote*, rechten zijne lantvooghten, als *Ptolemeus*, zoon van *Lagus*, lantvooght van *Egypten* en *Afrika*, en *Lyfimachus*, en *Kassander*, lantvooght van *Karie*, op het drie hondert en veertiende jaer, voor des Zalighmakers geboorte, wanneer zy over de verdeiling, en bezitting der toegevoeghde lantschappen, onder elkanderen krakeelden, tegen *Antigonus*, (die, na de doot van *Alexander*, veltheer van zijn krijsheir door *Antipater* gemaakt was) een bontgenootschap van wapenen met elkanderen op, en rusten, te water en te lande, lustigh ten oorlogh toe. *Antigonus* overwegende, hoe groot een oorlogh hem over het hooft hing, deed volken, steden, en vorsten aenzoeken, om met hem in een verbont te treden.

Hy zond dan *Agessilaus* na de koningen van *Cyprus*, en *Idomeneus* na het eilant *Rhodus*, en andere na andere gewesten.

Na *Agessilaus* zijn gezantschap op *Cyprus* verricht had, deed hy verslagh van zijn weervaren aen *Antigonus*, en verhaelde, dat *Nikokreon*, koning van *Salamis*, en andere maghtige koningen van *Cyprus*, een bontgenootschap met *Ptolemeus* gemaakt; maer de koningen van *Citium*, *Lapithos*, *Marium* en *Cerynie*, zich tot zijne vrientschap begeben hadden.

Ptolemeus zond eerst aen de koningen van *Cyprus*, zijne bontgenoten, drie duizent krijsknechten tot bystant, en daer na noch tien duizent andere, onder beleid van *Myrmidon*, een Athenen. Daer en boven zond hy *Polyklitus* derwaerts, met hondert schepen: over welke gansche krijsmaght zijn broeder, *Menelaus*, als veltheer gebod.

Diodor.

Na deze krijsvolken op *Cyprus* gekomen waren, (daer *Seleukus* zich met de vloot by vervoeghde) wiert besloten

ten

ten, dat *Seleukus* met vijftigh schepen na *Peloponnesus* zou trekken, en *Myrmidon* na *Karie*, om hunne bontgenoten, tegen *Antigonus*, bystant te doen. *Seleukus* en *Menelaus* bleven op *Cyprus*, en beoorloghden, met koning *Nikokreon*, en andere strijtggenoten, hunne tegenparthyen. *Seleukus* veroverde de stad *Cerynia*, en *Lapithos*, en dwong, na hy *Stasiekus*, koning van *Mali*, op zijne zijde gekregen had, den vorst of koning der *Amathusiërs*, gyzelaers tot verzekering van trouwe te geven. Maer wanneer hy die van de stad *Ciri* niet op zijne zijde kon krijgen, belegerde hy dezelve met alle zijne troepen en krijgsbenden.

Diodor.

Ptole-
meus
brengt
de Cy-
prische
konin-
gen t'on-
der.
Diodor.
Polyb.

Op het drie hondert en twaelfste jaer, voor des Zalighmakers geboorte, trok *Ptolemeus*, zoon van *Lagus*, met een krijgsheir uit *Egypten*, tegen de koningen van *Cyprus*, die zich zijner gehoorzaamheit niet wilden onderwerpen. Hy dode koning *Pygmalion*, die bevonden wiert met *Antigonus* door gezanten gehandelt te hebben: en nam *Praxippus*, koning van *Lapitie*, en vorst van *Cerynie*, die over afvallen en vervremding verdaght was, gevangen: als ook *Stasiekus*, koning van *Mali*: en voerde, na het verdelgen der stad *Mali*, d'inwoonders na *Pafos* over.

Daer na maekte hy *Nikokreon* vooght of opperhoofd van *Cyprus*, en voeghde hem de steden en inkomsten der verdrevene koningen toe. Hy zelf trok na opper *Syrie* en *Cilicie*, en keerde, na het verwoesten der gebuurlanden, op *Cyprus*.

Onder-
gang
van Ni-
kokles
en zijn
gansch
geslacht.

Na dan koning *Ptolemeus* de steden van *Cyprus* onder zijn gewelt gebraght, en uit verhael van eenige vrienden verstaen had, dat *Nikokles*, koning der stad *Pafos*, met *Antigonus* in een heimelijke vrientschap getreden was, zond hy twee van zijne vertrouste vrienden, *Argens* en *Kallikrates*, met bevel van *Nikokles* om 't levente brengen. Deze dan trokken op het eilant *Cyprus* over, en omringden met krijgsknechten, die zy van *Menelaus*, overste des krijgshers, en broeder van *Ptolemeus*, ontfangen hadden, het huis van *Nikokles*, en openbaerden hem den last van *Ptolemeus*, om zich tot sterven te bereiden.

Wanneer *Nikokles* eerst bestont zich van 't geen, dat hem te last geleit wert, te verdedigen: maer van niemant gehoor kreegh, bracht hy zich zelve om 't leven. *Axiothea*, gemalin van *Nikokles*, verwitticht van de doot van haren gemael, doorstak hare dochters, die noch maeghden waren, en hirste d'echtgenoten van de broeders van *Nikokles* op, om te gelijk met haer te sterven: daer nochtans *Ptolemeus* niet quaets met hen in 't zin had, maer hen lijfs behoudenis toegestaen had. De broeders van *Nikokles* staken het huis, na de deuren toegesloten waren, in brand, en braghten ook zich zelve om 't leven. En aldus wiert het geslacht der *Pasische* koningen, dat met vele droevige rampen geworstelt had, vernietigt en ten gronde verdelght.

Op het drie hondert en zefste jaer, voor des Zalighmakers geboorte, wert *Demetrius* door den vader *Antigonus*, (die na de doot van *Alexander de Grote*, in de verdeling des rijks, door *Antipater* tot veltheer gemaakt was,) uit Griekenlant geroepen, om tegen de veltoversten van *Ptolemeus*, op *Cyprus*, t'oorlogen.

Demé-
trius
beoor-
loght
Cyprus:

Demetrius scheeppe dan met vele krijgstroepen na *Karie*, een lantschap van klein *Asie*, over: trok van daer na *Cilicie*, en stak, met krijgsvolk en schepen, na het eilant *Cyprus* over, sterk vijftien duizent voetknechten, en vier hondert ruiters. Hy had over de hondert en tien snelle galeyen by zich: behalve allerlei slaggh van ponten, zoo veel als tot het overvoeren van zulken meenigte van ruiters en voetknechten van node was.

Eerst sloegh hy zijn leger op de na-by-gelege kuste van *Karpasie* neer, en deed de schepen op lant halen, en het leger, met een wal en gracht, omringen.

Daer na taffe hy de na-by-gelege steden aen, en nam *Uranie* en *Karpasie* met gewelt in. Voorts trok hy, met zijn krijgshers, na de stad *Salamis*, en liet, tot bescherming der schepen, een tamelijk getal van krijgsvolk blijven.

Menelaus, die, door zijnen broeder *Ptolemeus*, tot opperhoofd of overste over het eilant *Cyprus* gestelt was, onthield zich in de stad *Salamis*, wanneer *Demetrius* met zijn krijgs-

Bevecht
op Me-
nelaus
de zege.

Belegert
hem in
Salamis.

heir, veertigh stadien van daer lagh. Hy braght hier en daer uit de kasteelen krijgsvolk op de been, entrok, met twaelf duizent voerknechten en acht hondert ruiters, den vyant tegen; doch wiert, na een weinigh vechtens gedwongen te wijken. Maer *Demetrius* vervolgde *Menelaus*, en zijne krijgsknechten tot aen de stad *Salamis*, en kreegh ontrent drie duizent gevangen, en velde duizent ter neer. Eerst had hy de gevangen onder zijne krijgstroepen gesteken, en verdeilt: maer wanneer hy daerna bemerkte, dat zy na *Menelaus* zouden vlughten, zond hy hen in vaertuigen na zijnen vader *Antigonus*, die toen in opper *Syrie* eene stad, na zijnen naem, *Antigonia* bouwde.

Hier op keerde *Menelaus* na de stad *Salamis*, en vervaerdighde zich om het beleg te verduuren, en uit te staen. Hy zond dan aen zijnen broeder *Ptolemeus* na *Egypten*, en verzoght van hem bystant, alzo hy in groot gevaer was.

* Zeker
storm
gevaer-
te.

Demetrius, daer en tegen, deed stormgevaerten vervaerdigen, om de stad met geweld in te nemen: inzonderheit een * *Helepolis*. Hy deed ook zeer grote storm-bokken, en twee schilpadden, om die te dragen, toestellen. Maer de belegerden wierpen, in het midden van den nacht, brandende fakkels van boven uit de stad, en verbranden alle 's vyants grootste werken: waer door ook zeer vele krijgsknechten te sneuvelen quamen.

Hierom staekte evenwel *Demetrius* zijn begonnen werk niet: maer drong te water en te lande het beleg hert aen, en meinde, door de langduurigheid des tijts, den vyant te zullen afmatten en overwinnen.

Mene-
laus
krijght
bystant
van zij-
nen
broeder
Ptole-
meus.

Ptolemeus, verwitticht van den neerlaegh van *Menelaus*, stak met een weltoegerust lant en water heir uit *Egypten* af, en quam aen de stad *Pafos*, en daer na aen *Citium* te landen. Zijn gansche vloot bestont uit hondert veertigh of vijftigh lange schepen: welker grootste vijf ry riemen, en kleinste vier ry riemen hadden. Na die volgden over de twee hondert ponten, die meer als tien duizent krijgsknechten voerden.

Ptolemeus had *Menelaus* belast, niet zestigh schepen uit de stad *Salamis*, in het

heestte van den zee slag, van achteren op de vloot van *Demetrius* in te vallen; en de ry of slaghorde te slopen. Maer *Demetrius*, verstandicht van dien toelegh, liet een gedeelte des krijgshers in het beleg, en gaf aen den zeevooght *Antisthenes* tien galeyen van vijf ry riemen, om het uitkomen van de vloot uit de stad, in het vechten, te beletten: want zoo vele schepen achte hy van nood te zijn, tot het bezetten der haven. Hy zelf verspreide de lanttroepen over d'in zee uitstekende kapen en uithoecken, en stak met een vlote van hondert en acht, of † hondert en tachtentigh schepen diep in zee: waer van de grootste zeven ry riemen hadden: hoewel het grootste gedeelte niet meer, als van vijf ry riemen was. *Ptolemeus* stak hier op met de vloot in zee, en verstrooide en dreef de schepen op de vlucht, die zich tegen hem stelden, en boorde zommige in den grondt: en veroverde andere, met de krijgsknechten.

† Plu-
tarch.

Reeds was hy van de zege te rugh gekeert, en hoopte d'overige schepen lichtelijk te zullen onderbrengen: maer als hy bemerkte, dat zijne linke vleugel op de vlucht gedreven was, en de naest gelege schepen de vlucht namen, en *Demetrius* met een zeer zware maght daer op toezette, week hy weer na de stad *Citium*. Ook keerde *Demetrius* weer na zijn leger en haven, na hy aen *Neon* en *Burichos* d'oorloghschepen gegeven had, om den vyant te vervolgen, en die in zee zwommen op te visschen. Midlerwijle in de schipstrijt gevochten wert, had *Menelaus*, uit de stad *Salamis*, zestigh gewapende schepen, en met zestigh zielen bemant, onder beleit van den zeevooght *Menetius*, aen *Ptolemeus* tot bystant gezonden.

Ptole-
meus
krijgt
den
neer-
laegh.

Maer wanneer deze schepen onder *Menetius* in zee gesteken waren, quamen zy een weinigh later, als behoorde: dies zy weer na *Salamis* moesten vertrekken.

Ptolemeus, het verval en verloop der zaken van *Cyprus* bespeurende, nam slechts met acht schepen na *Egypten* de vlucht. Waer op *Menelaus* de stad *Salamis*, en schepen, en lanttroepen aen *Demetrius* overgaf, te weten, twaelf hondert ruiters, en zestien duizent ge-
wa-

Ventrekt
van Cy-
prus.

Mene-
laus
geeft
sich
over.

wapende voetknechten. Na *Demetrius* alle d'andere steden des eilants weer om gekregen had, stak hy de krijsbezettingen onder zijne troepen: als zestien duizent voetknechten, en ontrent zes hondert ruiters.

Demetrius veroverde meer als hondert ponten, (waer op by na acht duizent krijgsknechten waren,) en veertigh onbeschadigde lange schepen, met volk met al: en ontrent taghentigh beschadigde, die d'overwinners vol zee-waters by de legers dicht onder de stad op lant haelden. Onder de schepen van *Demetrius* waren ontrent twintigh beschadicht, die weer hermackt werden.

Demetrius deed de gesneuvelde vyanden prachtigh begraven, en liet de gevangenen los. Hy zond *Leontiskus*, zoon van *Ptolemeus*, en *Menelaus*, de broeder, en zijne vrienden, met geschenken na *Egypten* te rug. Dies het scheen, dat de lantvooghden van *Alexander* niet uit haet; maer uit glorie van waerdigheid en grootsheit onderling ontfteken waren, en met giften en gaven, in het oorlogen zelf, tegen elkan-
der streden.

Demetrius zond *Aristodemus*, een Milesier, om de tijding der zege aen zijnen vader *Antigonus* te brengen, die, onder alle hovelingen, de voornaemste pluimstrijker was.

Wanneer dees *Antigonus* lang in twijfel gehouden had, riep hy eindelijk luitskeels uit. Zijt gegroet koning *Antigonus*: Wy hebben in eene schipstrijt koning *Ptolemeus* overwonnen. Wy hebben Cyprus in, en zes en twintigh duizent en acht hondert gevangenen. Aen wien *Antigonus* antwoorde. Ghy zijt voorwaer ook gegroet: maer dewijl ghy ons zoo lang op tuil gehouden hebt, zult ghy daer voor straffe boeten: Want ghy zult langzaem den loon van den blijden boot-schap ontfangen.

Antigonus, door deze zege opgeblazen, nam namaels den naem van koning aen, na hem door de vrienden het rijks-cieraet op het hooft gezet was. Hy zond ook aen *Demetrius* het rijks-cieraet, en noemde dien, in eenen brief aen hem, koning. Zelf *Ptolemeus*, om niet te schijnen, door den geleden neerlaegh, den moet verloren te geven, noch by de zijnen van minder gezagh geacht

te worden, aenvaerde ook zelf het rijks-cieraet, en noemde zich zelve namaels in alle zijnen brieven eenen koning, en nam den bynaem of tijtel van *Soter*, dat is *verlosser, aen. Na hunnen voorgang hebben alle d'andere oversten en lantvooghden van *Alexander de Grote*, als *Selenkus*, *Lyfimachus* en *Kassander*, zich de koninglijke majesteit en waerdigheid toegeëigent, na de broeder, moeder en zoonen van *Alexander de Grote*, reeds overleden waren.

Pausanias gedenkt dezen oorlogh, en dit gevecht, in het kort met deze woorden. *Demetrius*, zeilende met eene vloot na Cyprus, heeft eerst *Menelaus*, lantvooght van *Ptolemeus*, in een schipstrijt overwonnen, en daer na ook *Ptolemeus* zelven, die daer op aenquam.

Demetrius, zoon van *Antigonus*, na hy in een groot gevecht zijnen vyant overwonnen had, gaf den loon en prijs des oorloghs aen zijnen vader, en droegh hem de heerschappye van Cyprus over.

Op het twee hondert en vier en negentighste jaer, voor des Zalighmakers geboorte, nam dees *Ptolemeus Soter* het gansch eilant Cyprus, dat *Demetrius* gehoorzaamde, in: uitgenomen d'eenige stad *Salamis*, in welke hy de moeder en kinderen van *Demetrius*, die dees daer gelaten had, belegerd hield. Maer na hy de stad veroverd had, zond hy die met geschenken en eergiften na *Demetrius* te ruch.

Ptolemeus, zoon van *Lagus*, *Soter* gebynaemt, sterf op het twee hondert en twee en tachtigste jaer, voor des Zalighmakers geboorte, in zijnen ouderdom van vier en tachtigh jaer, negen en dertigh jaren en vier maenden, na de doot van *Alexander de Grote*.

Zijn onderhorige landen, waren *Egyptus*, *Fenicie*, *Arabie*, *Syrie*, *Lybie*, *Ethiopie*, *Pamfylie*, *Cilicie*, *Lyctie*, *Karie*, en d'eilanden *Cykladen*.

Hy had een jaer te voore zijnen zoon *Filadelfos* deelgenoot des rijks gemaakt, die na des vaders doot zeven en dertigh jaren en acht maenden regeerde. Hy braght zijnen jonger broeder *Archeus*, quansuis als of die hem lage leide, om t leven: als ook een

* Ofbehouder.

Ptolemeus Soter veroverde Cyprus.

Sterft.

anderen, by *Eurydice* geteelt, om dat hy verdaght gehouden was, de Cypriers tot afvallen verzoght en aen-geport te hebben.

Hy sterf op het jaer twee hondert zes en veertigh, voor des Zalighmakers geboorte.

Ptole-
meus
Euerges-
tes.

Na hem volghde zijn zoon *Ptolemus Euergetes*, dien hy by zijne vrouw *Arfinoë* gewan, in het rijk. Dees regeerde vijf en twintigh jaren, en sterf op het twee hondert en een en twintigste jaer, voor des Zalighmakers geboorte, aen eene ziekte, of door snoo beleid van zijnen zoon *Filopator*, die den vader in het rijk volghde, en zeventien jaren regeerde. Dees *Filopator*, en alle Egyptische koningen, dien hem volghde, hebben, zoo *Strabo* getuigt, hun rijk qualijk bestiert, en zijn door overdaet omgekomen.

Ptole-
meus
Epifanes.

Na *Filopator*, volghde de zoon *Ptolemus Epifanes* of deurluchtige, (dien *Filopator* by zijne vrouw en zuster *Eurydice* gewan) op het vijfde jaer zijns ouderdoms in het rijk, en sterf op het hondert en acht en zeventigste jaer, voor des Zalighmakers geboorte. Hy liet twee onmondige zonen na, welker oudste *Filometer*, en jongste *Fyskon*, en *Euergetes*, de tweede, gebynaemt was.

Polykra-
tes op-
perhoofd
van Cy-
prus.
Polyb.

Op het jaer hondert en zes en negentigh, voor des Zalighmakers geboorte, was, van wege *Ptolemus Epifanes*, koning van *Egypten*, het bestier van *Cyprus*, en van alle desselfs inkomsten, eenen *Polykrates* aen bevolen, dat hy aen *Ptolemus Megapolitaender* overgaf, en na de stad *Alexandria*, in *Egypten*, trok. Hy braght van *Cyprus* een grote meenighte gelts: waerom hy met groot gejuigh van allen ontfangen wert.

Aen-
slag
van ko-
ning An-
tiochus
op Cy-
prus.
Liv.
Appian.

Wanneer ten zelve tijd *Antiochus*, koning van *Syrie*, met koning *Ptolemus Epifanes*, in oorlogh was geraekt, over het bezit en verschil van eenige steden, trok hy ter yl met een vloot schepen na het eilant *Cyprus*, om dat te bemaghtigen. Maer aen de monden van den *Sarus*, een vliet van *Cilicie*, wiert hy van een herden storm belopen: waer door by na de gansche vloot te gronde ging, met sneuvelen van vele menschen: dies hy genootzaekt was weer na *Selenicie*, eene stad in *Syrie*, overte

steken, om de vloot te herstellen. Ondertusschen wiert een vrede tusschen beide deze koningen getroffen: want *Antiochus*, die besloten had, tegen de Romeinen t'oorlogen, gaf aen *Ptolemus* zijne dochter *Kleopatra*, gebynaemt *Syra*, ten wijve, met eene bruitschat van *Celefsyrie*, *Fenicie*, *Judea*, en *Samaria*.

Dory-
menes
opper-
hoofd
van Cy-
prus.
Polyb.

Ten tijde der onmondigheit van koning *Filometer*, had zeker *Ptolemus* gebynaemt *Makron*, zoon van *Dorymenes*, een man van kloek beleid, de vooghdyschap van het eilant *Cyprus* bekomen, doch den ontfangers van des konings geltmiddelen niet met allen gegeven. Maer toen nu de koning tot zijne jaren gekomen was, zond dees *Ptolemus Makron* een grote meenighte van by een verzamelt gelt, na de stad *Alexandria*, aen den koning: waer over de koning, en alle hovelingen, zijn voorige spaerzaamheit geweldigh prezen, en hem in zijn ampt van voogdyschap bevestighden.

Ten tijde, als *Antiochus Epifanes*, koning van *Syrie*, op het hondert en twee en zeventigste jaer, voor des Zalighmakers geboorte, gansch *Egypten* t'ondergebraght had, doch dat kort daer na aen koning *Ptolemus Filometer* herstelde, schijnt dees *Ptolemus Makron*, na de zijde van koning *Antiochus Epifanes* overgegaen te zijn, en hem het eilant *Cyprus* overgegeven te hebben, als uit het tweede boek der *Machabeen* te bespeuren is.

Namaels gaf koning *Antiochus* het bewint, over *Cyprus*, aen zekeren *Krates*, en maakt *Ptolemus Makron* lantvooght van *Celefsyrie* en *Fenicie*, en rekende hem onder het getal van zijne voornaemste vrienden.

Daer na raekte *Antiochus* tegen beide gebroeders, de *Ptolemeen*, in oorlogh, en zond eene vloot na *Cyprus*, die aldaer d'Egyptische schepen, en d'oversten van *Ptolemus Filometer* in een gevecht overwon.

Oorlogh
tusschen
Antio-
chus,
koning
van Sy-
rie, en
de Ptole-
meen.

Antiochus trok ook met een krijgsheir in *Egypten*, om *Ptolemus Filometer*, dien hy in zijn rijk herstelt had, te beoorlogen. Doch *Ptolemus* zond aen hem gezanten, met verzoek van gene vyantschap tegen hem te plegen. Maer *Antiochus* gaf den gezanten ten ant-

antwoord, dat hy niet eer zijne vloot van *Cyprus* zou te ruch roepen, noch met zijn krijgsheir aftrekken, voor hy hem gansch *Cyprus*, en de stad *Pelusium*, een lanttreke van *Egypten*, had afgeftaen.

Machab. lib. 2.
* Zoon van koning Epifanes.
Wanneer namaels *Ptolemeus Makron* den Joden begunftighde en vreedzaam handelde, wert hy van de vrienden, by koning **Eupater*, daer over aengeklaeght, en moft dikwils den naem van verrader hooren, dewijl hy *Cyprus*, door *Filometer* aen hem toevertrout, verraden had, en na koning *Antiochus Epifanes* geweken was, en zijn edel-ampt niet edelmoedighlijk bedient had: dies nam hy uit fpijt vergift in, en braght zich zelve om 't leven.

Vyantschap tuffchen Filometer en Euergetes. Polyb. Liv. Zonar.
Op het hondert en twee en zestighfte jaer, voor des Zalighmakers geboorte, was tuffchen deze twee gebroeders, *Ptolemeus Filometer*, en zijn jonger broeder, *Euergetes* de tweede, een zeer groote vyantschap ontfiaen. Want na zy vredelijk zes jaren t'zamen geregeert hadden, ontweldighde de jongfte broeder den oudften het rijk. Om die twist by te leggen, zond de Roomfche raet aen hunne gezanten, *Creus Octavianus*, *Spurius Lucretius*, en *Lucius Aurelius*, brieven.

Wort een verdrag gemaakt.
Des volgende jaers herftelden de Romeinen, door afgezonde gezanten, als *Kanulejus* en *Quintus*, koning *Ptolemeus Filometer*, in het rijk van *Egypten*, en verzoenden hem weer met den jonger broeder *Euergetes*, na onder hen de verdeling des rijks gemaekt was: te weten, *Filometer* zou *Egypten* en *Cyprus*, en *Euergetes* *Cyrene*, een lantschap by *Egypten* gelegen, bezitten: welk verbont door plechtelijke offerhanden, met trouw ter wederzijde te geven en nemen, bevestight wiert. Doch om dat verbont weer te breken, befloot koning *Euergetes* na *Rome* te trekken: derwaerts ook *Filometer* eenen gezant, *Menithyllus* de *Alabadenser*, zond, om zijne zake te verdedigen, en tegen *Euergetes* het krakeel voor hem waer te nemen.

Na dan beide de gebroeders over 's rijks verdeling krakeelden, quam *Ptolemeus Euergetes* de Jonge te *Rome*, om de verdeling, welke met den broeder gedaen was, krachteloos te maken, en

te breken, dewijl hy zeide, niet vrywilligh, het geen hem belaft was, gedaen te hebben: maer had nootwendigh de zwarigheden der tijden moeten toegeven. Dies verzocht hy van den Romeinschen raet, dat die hem *Cyprus* wilde toewijzen: want aldus zou noch zijn gedeelte veel flechter, als dat van zijnen broeder zijn. Daer en tegen zeide de gezant *Menithyllus*, die door den broeder *Ptolemeus Filometer* afgezonden was: dat de gezanten der Romeinen zelfs, *Kanulejus* en *Quintus*, met hun getuigenis bevestight hadden: dat *Ptolemeus* de Jonge niet alleenlijk *Cyrene*, maer ook het leven door vlijt en arbeit des broeders bezate: naerdien alle herten zoodanigh van hem vervreemt waren.

Maar weer gebroeken.
Wanneer *Ptolemeus* de Jonge dit alles tegensprak, stont de raet hem zijn eisch toe: eensdeels, dewijl die bemerkte, dat de verdeling niet ganschelijk volbraght was, en ten andere, dewijl de Romeinen een verdeilt rijk begeerden, om by gelegenheit des te lichter een verdeilt, als vereenight rijk onder hun gebiet te brengen. De Roomfche raet zond aenftonts gezanten, *Titus Torquatus*, en *Kneus Merula*, met bevel van de vrede tuffchen de gebroeders te bemiddelen, en den jonger broeder *Cyprus* toe te voegen.

Ptolemeus de Jonge quam uit *Italië* in Griekenlant, met een groot getal van genuurt krijgsvolk, en befloot na *Cyprus* over te ftecken. Wanneer de gezanten, *Titus Torquatus* en *Merula*, deze krijgsmaght by hem zagen, wierden zy het bevel des Romeinschen raets indaghtigh, die hen belaft had, hem zonder wapenen te herftellen.

Eindelijk rieden zy hem al het krijgsvolk af te danken, en *Cyprus* niet aen te doen, maer zou maken op de grenfen van *Cyrene* by hen te komen. Ondertuffchen zouden zy na *Alexandria* trekken, en des konings gemoedt tot het geen, dat van hem geëifcht wiert, traghten te bewegen, en aen die grenfen hem ontmoeten, en den koning zelve met zich brengen. Door deze rede liet de jonger broeder *Ptolemeus* zich bewegen, en dankte het geworven volk af, uit wanhope van *Cyprus* in bezit te krijgen en te bemaght-

* Nu
Kandia. maghtigen. Hy zelf stak regelrecht na het eilant * *Kreta* over, met zekeren *Damasippus*, en den Romeinschen gezant *Kneus Merula*. Na hy aldaer duizent krijgsknechten aengenomen had, voer hy van daer na *Libyna*, in *Cyrene*; over, en quam in de haven *Apis*: alwaer hy zijn leger telande neersloegh.

Wanneer nu de gezant *Titus Torquatus* in *Egypten* gekomen was, traghte hy den ouden *Ptolemeus* t'overreden, om met den jonger broeder zich te willen weer verdragen, en hem *Cyprus* toe te staen. Maer als *Ptolemeus d'oude* zommige dingen beloofde, en zommige dingen het een oor in het ander uit liet gaen, en op die wijze den tijt verwijlde, nam de jonger broeder *Euergetes* het zeer qualijk op, dat in die zake niet met hem gevordert was. Hy zond den gezant *Kneus Merula* na *Alexandria*, aen *Filometer*, om door dien, en *Torquatus*, zijn begeren uit te werken.

Na *Kneus Merula* van *Alexandria* weer by *Ptolemeus Euergetes* gekomen was, deed hy hem verslagh, hoe hy niets van het geen, dat hy eischte, van den broeder *Filometer* had kunnen verwerven; dewijl die zeide, dat men by het verbont blijven moeste, dat van begin af gemackt was. *Euergetes* dit horende, beval *Komanus*, en *Ptolemeus* zijn broeder, voor gezanten met *Merula* na *Rome* te trekken, om over d'onbillijkheit des broeders *Filometers*, en zijne verachting tegen het Roomsch volk, met den raet te handelen. *Titus Torquatus*, gezantgenoot van *Merula*, ontmoete hen op den wegh, die ook, zonder iet verricht te hebben, van *Alexandria* gekomen was. Ten zelven tijde wiert *Menithyllus*, door *Ptolemeus Filometer*, na den raet van *Rome*, voor gezant gezonden.

Wat zy verrichten. Tusschen de gezanten van beide de *Ptolemeen*, wiert een lang krakeel op het raethuis te *Rome* gehouden: doch *Titus* en *Kneus*, die aen hen van de Romeinen voor gezanten gezonden waren, stonden de zake van *Euergetes* met hun getuigenis, en allen gunst en yver voor. Waer op de raet besloot, dat *Menithyllus*, gezant van *Filometer*, binnen vijf dagen, uit *Rome* zou trekken, en het verbont, dat met *Filometer* gemackt was, te niet maken. Zy zon-

den ook gezanten; als *Publius Apistius*, en *Kajus Lentulus*, aen *Euergetes*, die terstont na *Cyrene* trokken, om hem de tyding van het geen, dat'er geschiet en verhandelt was, te brengen.

Euergetes, hier door met hope opgeblazen; nam aenstonts krijgsvolk aen, en leide alle zijne gedaghten te werk, om *Cyprus* te bemaghtigen.

Wanneer hy nu *Cyprus* traghte in te nemen, wert hy in een gevecht van zijn broeder *Filometer* overwonnen, en vlughte na de stad *Lapithos*: daer in hy, na het veroveren door een belegh, gevangen wiert: doch de broeder verschoonde hem, zoo uit een ingeboorne goedertierenheit, en bant van broederschap, als uit vreze des Roomschen volks. En niet alleenlijk stont hy hem vergiffenis toe; maer maecte ook met hem een verbont: waer by hy hem in het koninkrijk van *Cyrene* herstelde, en voor *Cyprus* eenige steden, met zekere meenighte van korens, toestont. Aldus wiert de oorlogh, tusschen deze twee gebroeders, *Ptolemeus Filometer*, en *Ptolemeus Euergetes*, wanneer die tot de grootste verwydering der gemoederen, en uitterste gevaren gebracht was, schielijk op de minnelijkste en beleefste voorwaerden geëcindicht. *Polyb. Diod. Liv. Zonar. ex Dion.*

Demetrius Soter, koning van *Syrie*, bood *Archias*, die van wegen koning *Filometer* over *Cyprus* gebod, vijf hondert talenten, by aldien hy hem *Cyprus* met verraet wilde overleveren. Daer en boven beloofde hy hem ook vele andere voordelen en eerampten, in gevalle hy hem daer in de hulpelijke hant wilde bieden. Wanneer *Archias* dat bereit was te doen, wert hy door *Filometer* by de kop gevat, en te recht gestelt: maer hy verhing zich zelven, aen een koorde van het behangsel, dat voor zijn hof gespannen was. *Polyb. in Excerpt.*

Ondertusschen gaven de Romeinen; den gezanten, *Kneus Merula* en *Titus Torquatus*, last, om met den jongen *Ptolemeus* te reizen, en hem in het bezit van *Cyprus* te herstellen. Ook wert aen de Grickse en Asiatische bontgenooten geschreven; dat hen vry zou staen den jongen *Ptolemeus* in het herkrijgen van *Cyprus* te helpen.

Euergetes door Filometer gevangen.

Vrede tusschen Filometer en Euergetes.

Archias wil Cyprus verraden.

Verhangt zich zelve.

Op het hondert en vijf en veertigste jaer, voor des Zalighmakers geboorte, overleed *Ptolemeus Filometer*, koning van *Egypten*, die, na d'Egyptische wijze, tot gemalin zijne zuster *Kleopatra* had: welke de broeder, *Euergetes de tweede*, en *Fyskon* gebynaemt, weer ten wijve nam, die in zijne broeders plaetse koning van *Egypten* wert. Op de bruiloft doode hy haren jonger zoon in's moeders schoot en armen, dien zy's vaders plaetse had willen doen bekleden.

Na verloop van een jaer baerde zy hem eenen zoon, dien hy *Memfis* deed noemen, (dewijl hy in de stad *Memfis*, in *Egypten*, geboren was:) en namaels dode. Acht jaren daer na verstiet hy *Kleopatra*, zijne gemalin en zuster, en verkrachte hare dochter, en nam die ten wijve. Op het jaer hondert en dertigh, na des Zalighmakers geboorte, vluchte dees koning *Euergetes*, uit oorzaak hy by d'onderzaten, om zijn vreet bedrijf, in ongunst en hate was, met zijnen zoon *Memfis*, en gemalin, dochter van zijne verstote gemalin en zuster *Kleopatra*, na *Cyprus* over. Dies het volk het rijk van *Egypten* in handen van *Kleopatra* overgaf: waer over *Euergetes*, de zuster, en zijn vaderlant, beide den oorlogh aendeed.

Op het jaer hondert en zeventien, voor des Zalighmakers geboorte, overleed *Ptolemeus Euergetes de tweede*, of *Fyskon d'eerste*, op het negen en twintighste jaer na de doot van zijnen broeder *Filometer*.

Hy liet drie zonen na, welker een van een byzit, en *Ptolemeus Apio* genoemd was, dien hy by uitterste wille het lantschap *Cyrene* na liet. De twee andere waren by *Kleopatra* geteelt, te weten, de dochter van de voorige *Kleopatra*, zijn zuster en gemalin. De jongste was *Alexander*, d'oudste *Ptolemeus Soter*, en ook *Lathurus*, of *Lathyrus*, en *Filometer*, en *Euergetes de derde*, en *Fyskon* genoemd.

Hy gaf op zijn sterven aen *Kleopatra*, zijne vrouw, en aen eenen van de twee zonen, dien zy wilde, het rijk van *Egypten*, dat zy met toestemming des volks aen *Lathurus* overdroegh. Dees *Lathurus* was aen zijne zuster *Kleopatra* getrouwt; maer de moeder dwong

hem die te verlaten, en aen d'andere zuster *Selene* te trouwen.

Kleopatra, koningin van *Egypten*, en moeder van deze gezusters, en *Lathyrus*, zond op het jaer hondert en dertien, en op het vierde jaer des rijks, den jongsten zoon *Alexander*, na die koning van *Cyprus* gemaakt was, derwaerts, ten einde d'oudste zoon *Lathyrus*, die te gelijk met haer regeerde, des te meerder vrezē voor haer zou hebben. Doch zes jaren daer na wiert *Lathurus* door oproer des volks gedwongen te vluchten, dat *Alexander* in zijne plaetse tot koning van *Egypten* opwierp, die niet lang te voore van *Cyprus* gekomen was.

Op het zeven en tachtighste jaer, voor des Zalighmakers geboorte, dode koning *Ptolemeus Alexander* zijne moeder *Kleopatra*, dewijl zy door lage hem na zijn leven stont: waer over d'Alexandriers hem dwongen te vluchten, en zonden gezanten na *Cyprus*, om den oudsten broeder *Lathurus* weêr van daer te roepen, en aen hem het koninkrijk van *Egypten* op te dragen: die daer over zeven of acht jaren regeerde.

Dees *Ptolemeus Alexander* wert op het negentiende jaer zijns rijks van *Egypten*, en op het zes en twintighste des rijks van *Cyprus*, door d'Egyptenaers in een schipstrijt overwonnen: waer over hy met zijn vrouw en dochter na *Cyprus* vluchte, doch quam in een zeegevecht op zee te sneuvelen. Dees *Alexander* had eene zoon, ook *Alexander* genoemd, by *Kleopatra*, welke met den zoon achteen jaren geregeert heeft.

Op het een en tachtighste jaer, sterf *Ptolemeus Lathurus*. Na hem volghde de dochter *Kleopatra*, gemalin van *Ptolemeus Alexander*, die de jongste broeder van *Lathurus* was, en zijne vrouw vermoort had. Zy regeerde zes maanden. *Pausanias* melt, dat *Lathyrus Berenice* alleen by een wettigh huwelijck zou geteelt hebben.

Na *Lathurus* overleden was, schijnt het, dat een onwettige krooft van *Lathurus*, te weten, zeker *Ptolemeus*, het koninkrijk van *Cyprus*; maer deze *Kleopatra*, en daer na *Dionijs de Nieuwe* of *Auletes*, de broeder, het koninkrijk van *Egypten* in bezit genomen hebben.

De Roomſche gezagh-hebber *Sylla* zond op het zelve jaer *Alexander*, zoon van *Alexander*, broeder van koning *Lathurus*, uit *Rome*, derwaerts hy getogen was, aen d'inwoonders van *Alexandria*, tot koning over hen; dewijl de koninglijke ſtam van mans oir mangelde. Dees nam *Kleopatra*, koningin van *Egypten*, ten wijve, maer dode haer negentien dagen daer na.

Hy wert op het jaer vijf en zestiſgh, voor des Zalighmakers geboorte, door die van *Alexandria* uit den rijke verdreven, en vlughte na de ſtad *Tyrus*; alwaer hy ſterf, en het Roomſche volk tot erfgenaem zijns rijks maekte.

Na dezen *Alexander*, wiert *Dionijs de Nieuwe*, en anders doorgaens *Ptolemeus Auletes* gebynaemt, in de plaetſe geſtelt, die een vreemdeling en niet uit den ſtam der Macedoonſche of Egyptiſche *Ptolemeen* geſproten, maer

ſlechts een gewaende of opgemaekte zoon van *Lathurus* was: hoewel anderen hem voor een onechten zoon van *Lathurus* houden.

Strabo ſtelt voort op koning *Lathurus*, koning *Ptolemeus Auletes*, vader van *Kleopatra*, en maekt dien den laeſten Egyptiſchen koning, uit den geſlaghte der Ptolemeeſche *Lagidijnen*.

Koning *Dionijs de Nieuwe*, of *Ptolemeus Auletes*, rechte des volgenden jaers een bontgenootschap of maetſchappy met de Romeinen op: want dees gedaghtigh aen zijn geſlaght, en aen d'uitterſte wille van zijnen voorzaet, koning *Alexander*, waer by die het Roomſche volk erfgenaem zijns rijks gemaakt had, traghte zijn aengeſlagen bezit des rijks, door de vrientſchap en bontgenootschap der Romeinen, te beſchermen.

Cyprus onder de Romeinen.

O P het acht en vijftighſte jaer, voor des Zalighmakers geboorte, wert het eilant *Cyprus*, door de Romeinen in bezit genomen, als *Ptolemeus* koning daer van was, broeder van den Egyptiſchen koning *Ptolemeus Auletes*, en oom van de beruchte koningin *Kleopatra*, uit oorzaake dees onbeleefte en ondankbaer tegen zijne weldoenders ſcheen te zijn. Doch de grootſte oorzaake des verderfs ontſtont dezen koning *Ptolemeus* van *Publius Klaudius Pulcer*, anders *Publius Klaudius* genoemd: want als dees onder de Ciliciſche zee-rovers vervallen was, die toen de meeſter op zee ſpeelden, en loſgelt van hem geëiſcht wert, zond hy aen koning *Ptolemeus*, met verzoek van hem gelt te zenden, om zich te loſſen. Wel zond *Klaudius* gelt, maer zoo weinig, en niet meer dan twee talenten, dat de rovers zelfs beſchaemt waren, het te ontfangen; dies zy het weerom zonden, en hem zonder loſgelt ontſloegen. Hy dan behouden t'huis komende, was hen beiden des gedaghtigh: want als hy volks-vooght te *Rome* geworden was, wiſt hy zoo veel te wege te brengen, dat door hem een wet gegeven wert: waer by het koningrijk in vorm van een lantvooghdſchap gebraght, en zijn goederen verbeurt gemaakt wierden.

Ook wiert eene wet gegeven, waer by *Markus Kato*, hoewel tegen zijn wil, na *Cyprus* gezonden zou worden, om koning *Ptolemeus* van de heerſchappye van *Cyprus* te beroven, en het werk met een Pretoriſch gebiet te beſtieren, met byvoegen van eenen rentemeeſter.

Kato, eer hy na *Cyprus* overſtak, zond zijnen vrient *Kanidius* voor af, om met koning *Ptolemeus* te handelen, ten einde hy zich zonder vechten zou overgeven, en hem met hope te voeden, van dat hy niet behoefſtigh noch verſchoven zou leven: maer het Roomſche volk hem met het prietſerschap van de Paſiſche *Venus* beſchenken zou. Midlerwijle bleef *Kato* op het eilant *Rhodos*, en was te gelijk, met toeruſten en antwoord te verwaghten, bezigh. Wanneer nu koning *Ptolemeus* vernomen had, wat over hem beſloten was, en de wapenen tegen de Romeinen niet derfde opnemen, en niet langer wenschte te leven, wanneer hy van zijn rijk zou berooft zijn, zoo deed hy al zijn gelt in ſchepen brengen, en ſlak daer mee in zee, op dat hy, met de vloot in den gront te boren, na zijn zin zou mogen om't leven komen, en de vyant den roof derven. *Plutar. in Lat.*

Maer

Strab.

Cicer.
Flor.
Plu-
rarch.
Diodor.

Doot
an ko-
ning
neus.
Maer als hy van zijn gemoet niet kon verkrijgen, de schepen met het gelt te laten zinken, voer hy met zijne schatten van gout en zilver, d'aenstaende belooning van zijne doot, weer na huis, en eindighde met het indrinken van vergif zijn leven. Aldus was hy, met den tijtel, koning des eilants, maer in zijne herte een ellendige slaef des gelts.

Cyprus
oor
Klodius
genoen.
lu-
arch.
De Roomsche volkvooght *Klodius* gaf *Kato*, wanneer hy op den tocht na *Cyprus* zou gaen, geen krijgsvolk noch dienaers mee, als alleen twee schrijvers: welker een een god vergeten booswicht, en d'ander een beschutteling van den zelven *Klodius* was: daer en boven beval hy hem (als of hem 't werk van *Cyprus*, als een licht werk, was opgeleit) de ballingen der Byzantiners weer by hem te brengen: want zijn toelegh was, om *Kato*, hoe langer hoe liever, uit zijn volks-vooghdyschap te houden. Na *Kato* dan de ballingen met d'andere burgers verzoend, en **Byzantium* bevredight had, scheepde hy na *Cyprus* over: dién de Cypriërs niet bezwarelijk ontfingen, op hope van voor knechten, nu voortaan als vrienden en bontgenoten des Roomschen volks te zullen gehouden worden.

Kon-
anti-
opolis.
Hy nam dan het eilant in bezit, en vond aldaer een groten toefstel van bekers, tafels, edele gesteenten, en purperkleden des konings: al het welk hy deed verkopen en te gelde maken, dat weinigh minder, als zeven hondert talenten zilvers bedroegh, en met schepen na *Rome* gevoert, en in des volks of burger schatkist der Romeinen gebraght wiert, die daer door, zoo *Florus* getuight, meer vervult wiert, als ooit door eenige triumf of zeeghaftige overwinning.

Kato had alleenlijk het beelt van *Zeno*, uit oorzaak hy een Filosoof was, verschoont, en niet verkocht.

Cicero beklagt geweldig den rampzaligen val van dezen *Ptolemeus*, in de volgende woorden.

Die ellendige Cypriër, die altijd een bontgenoot, en altijd een vrient was: van wien ooit een vreemt vermoeden tot den raet of onze keizers gebraght is, wiert levendig, gelijk men zeit, en ziende, met lijf en goet verbeurt gemaekt.

Waer om zouden alle andere koningen meinen, dat hun fortuin bestendigh zy? daer zy aen dat verderffelijk exempel van dat rampzaligh jaer zien, dat zy door eenen volksvooght, en zes hondert arbeiders, van hun fortuinen kunnen berooft, en van al hun rijk ontbloten worden.

Het schijnt, dat de Romeinen toen zeer arm en behoefstigh van gelt waren, en hierom dezen koning *Ptolemeus*, zonder eenige wettige oorzaak, of melden van onrecht, van zijn rijk beroofden en desselfs goederen verbeurt maekten: als uit het volgend schrijven van *Sextus Ruffus* te bespeuren is.

Het eilant *Cyprus*, berught van rijkdommen, heeft d'armoede des Roomschen volks, om dat in bezit te nemen, aengeport. Het zelve regeerde koning *Ptolemeus*, een bontgenoot. Maer zoo groot was d'armoede der Romeinsche schatkiste, en zoo groot was het gerucht der Cypriësche rijkdommen, dat *Cyprus*, uit kraght van een geheve wet, door *Publius Klodius* belast wiert, verbeurt gemaekt te worden. Na dan de tyding gekomen was, nam de Cypriësche koning vergif in: ten einde hy eerder het leven, als rijkdommen verliezen zou. *Kato* voerde de Cypriësche rijkdommen in schepen na *Rome*: dies wy het recht van zijn eilant meer gierigblijk, als rechtvaerdigh bekomen hebben.

Ook schaemt zich *Ammianus Marcellinus* niet te zeggen, dat het Roomsche volk dit eilant, om de zoberheit van hunne schatkist, meer begeerlijk, als rechtvaerdelijk aengetaft hebbe.

Florus schijnt ook het innemen en veroveren des eilants, de geltzughticheit der Romeinen toe te schrijven: wanneer hy zeidt. Het nootlot der eilanden was'er by. Derhalve is ook *Cyprus* zonder oorlogh ingenomen. *Ptolemeus* regeerde het eilant, dat van oude rijkdommen overvloede, en hierom aen *Venus* geheilicht was. En zoo groot was het gerucht der rijkdommen, en ook niet valsche, dat het Roomsche volk, overminnaer der volken, en gewoon koningrijken te vereeren, onder beleid van den volksvooght *Publius Klodius*, de verbeurtmaking van den koning, die een bontgenoot was, en noch leefde, belast heeft.

Doch *Vellejus Paterkulus* melt, dat *Ptolemeus* dien hoon en smaet, van het beroven zijns rijks, door allerleie ondeughden van zeden, verdient hadde.

Kato, uit vreze voor eene schipbreuke, had vele vaten doen maken, daer in ieder twee talenten en vijf hondert drachmen zilvers konden. Aen ieder bond hy een lange koorde of tou, en maekte aen het eind van het tou een groot stuk kurks vast, om, by aldien het schip quam te vergaen, daer aen te kunnen zien, op wat plaetse de vaten gezonken lagen.

Kato
komt te
Rome.
Velle
Pater,
Plu-
tarch.

Wanneer *Katoos* komste te *Rome* verwitticht was, traden aenstonts alle de majestraten en priesters te gelijk, met de twee burgermeesters (welker een *Marcus Filippus* was, vader van *Marcia*, vrouw van *Kato*) met den ganschen raet, en veel volks, hem aen den stroom de *Tibur* tegemoet, en vervulden ter wederzijden d'oevers. Zijn opvaart bezweek niet met allen voor de gedaente en glans van eenen triumf of zecgestaetsie. Een zeer grote trotsheit wiert in *Kato* bespeurt, dewijl hy tot de burgermeesters en schouten niet uit trad, noch stil hield.

Maer varende in een koninglijk vaertuigh, *Hexeris* genoemd, langs den oever, trad hy niet eer uit, voor hy met de scheeps-vloot aen die plaetse gevoert was, daer het gelt te lossen was.

Des onaangezien waren de burgermeesteren, en andere overheden, en de gansche raet, en Roomsche volk, plichts-halve, by der hant, en vrolijk, niet om dat die vloot een groot gewicht van gout en zilver, maer *Markus Kato* behouden aengebraght had. Met grote verwondering des volks wert het gelt te *Rome* over de merkt gedragen. Hy gaf, vry van allen laster, al den hoop aen de Romeinen over: en bequam eindelijk gene minder cere van het uitgevoert werk, als of hy overwinnaer uit den oorlogh weerom gekomen was.

Kato verworf voor zekeren *Nicias*, des konings voorzorg, om zijn be-wezen trou en naerftigheit, de vryheit by den Roomschen raet. *Klodius Pulcer* bestont de knechten, na *Romen* overgevoert, *Klodiers* te noemen, om

dat hy *Kato* derwaerts gezonden had. Maer dewijl *Kato* daer tegen was, verworf *Klodius* niet met allen.

Dies wiert dezen knechten de bynaem van Cypriers gegeven. Ook wilde *Kato* hen niet na hem Portiers laten noemen, gelijk eenige voorgenomen hadden te doen.

Klodius, vergramt op *Kato*, dewijl hy zich tegen hem gestelt had, begon zijne bediening met lasteryen te bekladden, en rekening van zijn bedrijft'eischen; niet uit vermoeden van hem met den eenen of anderen onrechtvaardigen daet te kunnen overtuigen: maer dewijl by na alle *Katoos* boeken, (daer in zijne rekening, en al wat hy verricht had, aengetekent stont) door schipbreuke, verlooren waren, zoo meinde *Klodius*, dat tot zijn voordeel te nemen. In dit werk hielp ook *Julius Cesar*, *Klodius*, en zond beschuldigingen aen hem by brieve. Maer *Kato* roemde zoo veel zilvers, uit *Cyprus*, aen den staet van *Rome* gebraght te hebben, (daer hy nochtans zeide, niet een paert, of ruiters genomen te hebben,) als *Pompejus* uit zoo vele oorlogen en triumfen, met den aertbodem te doendaveren, niet weerom gebraght had.

D'Alexandriners, of inwoonders der stad *Alexandria*, belasten den Egyptischen koning *Ptolemeus Auletes*, het eilant *Cyprus* van de Romeinen te hereischen, of hen hunne vriendschap t'ontzeggen: het welk *Ptolemeus* weigerde te doen: waer over hy by hen in grote hate raekte: dies hy genootzaekt was uit *Alexandria* na *Rome* te vluchten. Doch raekte door voorsprake, en kloek beleid van *Pompeus*, weer in zijn rijk.

Maer niet lang daer na sterfdees *Ptolemeus Auletes*, en liet twee zonen en twee dochteren na: d'eene *Ptolemeus de Jonge*, en d'ander *Ptolemeus de Oude* genaemt: d'een dochter was *Arfinoë*, en d'andere de beruchte *Kleopatra*, en laeste koningin der Egyptenaren, uit den stam der Macedonische koninginnen.

D'Alexandriners maekten den oudsten zoon tot koning, en *Kleopatra* tot koningin: maer de vrienden van den jongsten zoon verdreven *Kleopatra*, en verheven dien tot koning. *Kleopatra* week daer na, met de zuster *Arfinoë*,

na

Wort
over zijn
bedrijf
by Kloe-
dius be-
schul-
dicht.

na *Syrie*. Maer wanneer *Julius Cefar* het opper gezagh der dingen bekomen had, en in *Egypten* gekomen was, dede hy den opgeworpen jongen koning doden, en maekte *Kleopatra* koningin van *Egypten*, na zy uit hare ballingschap weerom gekomen was: maer den broeder, en zuster *Arfinoë*, vereerde hy het eilant *Cyprus*.

Sedert *Cyprus*, aldus door *Markus Kato* t'ondergebraght was, wiert het tot een Pretorische Provincie of lantvooghdyschap gemaekt, en was noch, ten tijde van *Strabo*, een Pretorisch lantvooghdyschap, en wiert het negende onder de tien Pretorische lantvooghdyschappen der Romeinen, volgens den zelven *Strabo*, gerekent. Gelijk ook derwaerts een quaëstor of rentemeester, met Pretorisch recht, gezonden wiert. Ook vindmen eenige dusdanige oude opschriften.

Q. PROVINC. CYPRI.

Dat is:

* *Quaëstor van het lantvooghdyschap van Cyprus.*

D'eerste quaëstor, die derwaerts gezonden wiert, was *Kajus Sextilius Rufus*, als blijkt uit zekeren brief van *Cicero*, aen dezen *Rufus* geschreven: waer in *Cicero*, onder andere, schrijft.

Ik beveel u alle de Cypriërs: maer allermeeft de Pafiers. Al wat goet ghy hen doet, dat zal my zeer aengenaem zijn. Ik doe het des te gaerner, dat ik u hen aanbeveel, dewijl ik achte, het tot uw lof voordeligh te zullen zijn, door dien ghy, d'eerste Quaëstor, in dit eilant gekomen zijt.

Na het ombrengen van *Julius Cefar*, gaf burgermeester *Antonius* het zelve eilant aen *Arfinoë*. Dies *Arfinoë* dit eilant voor haer alleen schijnt behoudente hebben, en had daer opeen præter of vooght gestelt, met name *Serapio*, dien, als ook *Arfinoë*, *Antonius*, door aenraden en ophitsen van *Kleopatra*, deed om 't leven brengen: want *Antonius* was geweldigh door liefde op deze *Kleopatra* verslingert, en deed al, wat *Kleopatra* beval te doen, zonder eenigh aenschouw van goddelijk of menschelijk recht.

Op het elfde jaer, na *Julius Cefars* doot, die op het vier en veertighste

jaer voor des Zalighmakers geboorte, geviel, vereerde *Markus Antonius*, de Redenaer, onder vele andere landen, ook het eilant *Cyprus*, en een gedeelte van *Kreta*, aen *Kleopatra*, zijne minnares.

Daerna stelde *Antonius* een andere verdeling in, en gaf aen *Ptolemus Cefario*, onechte zoon van *Julius Cefar* en *Kleopatra*, het eilant *Cyprus* en *Egypten*: maer aen ieder van die kinderen, die *Antonius* by *Kleopatra* ge-teelt had, andere landen. Zoo *Strabo* schrijft, gaf *Antonius Cyprus*, niet lang na het door *Kato* onder de Romeinen gebraght was, aen *Kleopatra*, en aen *Arfinoë*.

Maer na *Antonius* van kant geholpen was, deed keizer *Augustus* ook alle zijne ordeningen te niet doen: want hy maekte die gifte te niet, en eigende het zich zelven toe: en verdreef *Antonius* en *Kleopatra*. Daer na gaf hy *Cyprus* aen het Roomsche volk: dies derwaerts een proconsul, voor eenen pretor of schout, gezonden wert. Als te bespeuren is, uit verscheide oude Latijnsche opschriften, en onder andere uit het volgend.

PRO CONSULE PROVIN- CIAM CYPNUM OBTENUIT.

Dat is:

Hy heeft voor Proconsul het lantvooghdyschap van Cyprus bekomen.

Ook wort onder keizer *Tiberius*, by den Euangelist *Lukas*, een proconsul van *Cyprus*, met name *Sergius Paulus*, gedaght. *Actor. c. 13.*

Op het einde der regering van keizer *Trajanus*, bedreven de Joden, onder hunnen oversten *Artemio*, groten baldaet, met moorden en dootslaen van twee hondert en veertigh duizent Cypriërs, en met de stad *Salamis* te verwoesten. Waer over namaels niet een Jood op het eilant moght komen. Ook wiert de geen, die door storm en onweer daer op verviel, dootgeslagen.

Eer het Roomsche keizerrijk van *Antiochie* vervreemt was, wiert een hertogh ter bestiering, door den Roomschen keizer, na *Antiochie* gezonden. Dees hertogh zond dan eenen lant-

Joden woeden met dootslaen op Cyprus. Xiphil.

vooght na *Cyprus*, als of *Cyprus* onder *Antiochie* stont.

Wanneer de Grieksche keizer, *Konstantijn de Grote*, vier lantvooghten over zijn keizerrijk gestelt, en eenen ieder zijn lantvooghdyschap toegevoeght had, gaf hy het eilant *Cyprus* aan den eersten lantvooght.

Ten tijde van dezen keizer *Konstantijn*, besprong zeker *Kalocerus*, een kermel-hoeder, zinneloos het eilant *Cyprus*, en tieranniseerde geweldig het volk; maer hy wiert namaels, door *Dalmatius*, te *Tarsus*, eene stad van *Cilicie*, levendigh verbrant.

Cyprus
door
Re-
gnau'd
geplon-
derr.
Wil-
helm.
Tyr.
lib. 18.
c. 10.

Ontrent het jaer elf hondert vijf of zes en vijftigh, viel *Regnauld* van *Kastillie*, kristen prins van *Antiochie*, (die aan de Weduwe van *Raymond*, de voorige prins van *Antiochie*, getrouwt was) met een sterk krijsheir vyantliker wijze op het eilant *Cyprus*, dat toen vol Kristenen was, en maekte zich daer meester van.

De Cypriërs, door eenige Kristenen van *Jerusalem*, van des prins aenslugh op het eilant *Cyprus* verwittight, hadden alle hunne maght van het gansch eilant by een verzamelt, om den prins van *Antiochie* het hooft te bieden. Maer hy was zoo haest niet met zijn krijsvolk te lande gestapt, of versloegh en verstrooide alle de troepen der eilanders: zulks men sedert niet eenen mensch vond, die hem

tegenstant derfde bieden. Wanneer hy dan vryen loop door het gansch eilant had, deed hy de steden verwoesten, de dorpen, hoeven en kastelen uitplonderen, en de kloosters, zoo van mannen, als vrouwen, ter neer smijten. Alle jonge dochters, die men vond, werden onteerd en geschonden. Men vond'er een oneindelijk getal van goud en zilver, en kostelijke klederen van allerlei slag.

Aldus bedreven zy eenige dagen door het gansch eilant zeer groten geweld en overlast, dewijl niemant hen tegenstant bood, en verschoonden genen ouderdom noch sexe, noch namen genen aenschouw op hoge of lage perzonen. Na zy eindelijk een ontalijken roof van allerlei goederen, en goud en zilver, van daer gelicht en gesleept hadden, begaven zy zich daer mee te scheep op zee, en staken weer na *Antiochie* over.

Men zeidt, dat hierom dees prins van *Antiochie* op het eilant *Cyprus*, met zijn krijsvolk, zou gevallen zijn, en dat veroverd en uitgeplondert hebben, dewijl de Grieksche keizer *Emanuel* hem, voor den bewezen bystant en dienst, in het verjagen en verslaen van zekeren rijken Armenischen heer, met name *Thoros*, die in *Karmanie* by de stad *Tharsus* woonde, gene beloning noch vergoeding van onkosten wilde doen.

Cyprus onder d'Arabieren.

D'Arabieren hebben ook dikwils den Griekschen keizers het eilant *Cyprus* afhandigh gemaekt, en ontweldight: hoewel die het altijt herwonnen, en in bezit hielden.

Elma-
cin. Hi-
stor. Sa-
racen.

Des jaers zes hondert zeven en veertigh, na den Kristen stijl, wiert het gansch eilant *Cyprus*, door *Muavias*, (anders *Mauhias* en *Mavias* genoemd, zoon van *Abusofian*, toen lantvooght van *Syrie*, van wegen den Arabischen *Chalif* of keizer *Otman*, en namaels zelf Arabische keizer, en zevende na den berughten profeet *Mahometh*) met eene vlote van zeven hondert schepen ingenomen; hoewel met verdragh, zoo d'Arabische schrijver *Abulfaraj* getuight.

Muavias verwoeste het eilant *Cyprus*, en alle desselfs steden. Hy nam ook het eilant *Rhodos* in, en deed het Kolossen beelt vervoeren.

Doch zoo men den Griekschen schrijver *Konstantinus* geloven magh, zou het eilant *Cyprus*, na verloop van tijt, wanneer door achteloosheit de wapenen der Romeinen of Grieken verzwakt waren, ten tijde van den Griekschen keizer *Heaklius*, onder het gebiet en maght der Arabieren gekomen zijn. D'Arabische keizer *Abubachar* of *Abubeker* was d'eerste, die derwaerts overscheepte, en het eilant onder zijn geweld braght. Gelijk ook het graf van zijne dochter aldaer noch zou getoont worden. Dan dit strijt te-
gen

gen het ſchrijven van *Elmacin* en *Abulfaras*, die beide gedenken, dat d'eerſte verovering van *Cyprus*, niet onder den Arabiſchen keizer *Abubeker*, maer onder *Otsman*, die na hem keizer der Arabieren wert, geſchiet zy.

Namaels maakten de Griekſche keizers vrede met d'Arabiſche *Chalifs* of keizers: die d'Arabiſche keizer *Abimelech*, met keizer *Justiniaen*, bevestigde: met beding, onder andere, dat *Abimelech* alle jaers duizent penningen, en een peert en knecht zou geven: doch de ſchattingen van *Cyprus*, *Armenie* en *Iberie* zouden zy in't gemeen hebben, en gelijkelyk delen. Maer op het zefte jaer zijns riks, brak *Justinianus* uit verwaentheit de vrede, en wilde het volk van *Cyprus* tegen alle reden doen verhuizen. Wanneer dan de Cypriers beſtonden over zee te ſteken, verdronken zy en ſneuvelden van ongemak. Maer d'overige keerden weer na *Cyprus*.

Op het tweede jaer van den Griekſchen keizer *Konſtatinus*, de vijfde van dien name, *Kopronymus* gebynaemt, braght d'Arabiſche keizer *Walid*, zoon van *Jezid*, die op het jaer zeven hondert drie en veertigh keizer wiert, de Cypriers na *Syrie* over.

Op het jaer acht hondert en vijf, en op het vierde jaer der regering van den Griekſchen keizer *Nicephorus Generalis*, zond *Aaron*, (en by de Arabiſchen ſchrijver *Abugjaſar Haron Raſjid* genoemt,) keizer der Arabieren, een vloot na *Cyprus*, deed de kerken verwoeſten, en de Cypriers van het eilant verhuizen, en vele gevangelyk weghvoeren. Na grote verwoeſtingen gedaen te hebben, brak deze de vrede. Doch zoo *Elmacin* ſchrijft, wert de vrede gemaakt, met belofte van ſchatting aen den Arabiſchen keizer.

De beroemde en vermaerde Griekſche keizer *Baſilius Macedo*, grootvader van keizer *Konſtantijn*, zond derwaerts zijnen beroemden veltoverſte *Alexius*, een Armenier, die het eilant weer innam. De keizer maakte het in vorm van een lantſchap, en bezad het zeven jaren.

Daer na verdreef de Griekſche keizer *Nicephorus Fokas*, onder beleid van *Nicephorus Phalcuzzes*, d'Arabieren, die

het weer ingenomen hadden, van het eilant *Cyprus*, en braght het geheel weer onder gebiet der Romeinen.

Sedert de regering van keizer *Nicephorus Fokas*, bleef *Cyprus* onder het Roomſche of Griekſche rijk, tot aen keizer *Konſtatinus Monomachus*. De Griekſche keizers deden *Cyprus*, door opperhoofden of lantvooghten, beſtieren, die allengs in hunne heerſchappye den tytel van hertogen aennamen. Zeker lantvooght, *Theophilus Eroticus*, ziende, na de doot van keizer *Michaël de Tweede*, de regering des riks in handen van vrouwen geſtelt, wiſt door liſt en kunſt de Cypriers op zijne zijde te krijgen, en hen tot afvallen te bewegen. Maer keizer *Monomachus* zammelde niet, om *Erotikus* van kant te helpen: want hy zond eene vloot derwaerts, en overwon hem, en braght het eilant weer lichtelyk onder dienſtbaerheit.

Daer na beſtonden de Cypriers, door beleid van zekeren lantvooght *Karyces*, onder de regering van keizer *Alexius Komnenus*, af te vallen.

Iſaak Komnenus, hertogh van *Cyprus*, ontrent op het jaer elf hondert en negentigh, onder de regering van keizer *Iſacius Angelus*, handelde d'eilanders van *Cyprus* tierannelijk: waer van hy noch door beloften van gelt, noch uit eerbiedigheit des keizers af te brengen was. Wanneer hy nu van zijne wreetheit niet af liet, maer t'elkens nieuwe ſtraffen verzon, beſloot de keizer tegen hem eene vloot te zenden: maer rechte daer mee niet met allen uit.

Op het jaer 1190 maakte *Richard*, koning van *Engelant*, op zijnen toght na het *Heilige Lant*, zich van het eilant meeſter, en verkocht het, niet lang daer na, aen de Tempelier-broeders: doch dewijl zy, om hunne onbehoorlyke bedrieff, moerwil en baldaet, tegen de Cypriers, door hen met de wapenen beſprongen en aengerantſt wierden, gaven zy aenſtonts het eilant weer aen koning *Richard* over. Of *Richard*, zoo andere willen, ontnam het eilant den Tempeliers; te dier oorzaak, en gaf het des volgenden jaers, na zijn vertrek uit het *Heilige Lant*, aen *Guido* of *Guy*, uit den huize van *Lufignan*, in *Frank*

Cyprus onder de Griekſche koningen.

Nicet. Choniatis

Onder de Tempeliers.

Vrankrijk, toen koning van *Jerusalem*, tegen het verwisselen van tytelen, over. Doch *Saladin*, die toen aen dien oort *Syrie* bezad, kreegh koning *Guy* van *Lusignan*, door verraderye, gevangen, en nam daer op de stad *Jerusalem* in. Maer *Guy* raekte by verdragh weer los, en begaf zich na het eilant van *Cyprus*, dat hy van koning *Richard* in bezit nam. En in dezer wijze begonnen de koningen van *Engelant*, koningen van *Jerusalem* genoemt te worden.

Cyprus
onder
de ko-
ningen
van Lu-
signan.

Koning *Guido* braght des jaers elf hondert drie en negentigh derwaerts veel adeldom van *Jerusalem* en *Vrankrijk* over; die getogen waren, om het *Heilige Lant* te veroveren.

Cyprus
wort
volkrijk.

Deze adel groeide allengs aen, na gelang in het koninkrijk van *Jerusalem*, steden en landen verloren werden; dewijl alle man zich na het eilant *Cyprus* over begaf. *Guido* en zijne navolgers gaven aen hen kastelen, vryheden en inkomsten; zulks in dezer wijze in het koninkrijk van *Cyprus*, baronnen, leen-mannen, en andere edelen begonnen ingevoerd te worden.

* of Pie-
tino.

Deregering der koningen van *Lusignan* duurde in het koninkrijk van *Cyprus*, tot aen koning* *Pierrin de Vette*, zoon van koning *Peter*, die de stad *Alexandrie* in bezit nam: doch dees *Pierrin* wert daer van door de Genuesen berooft: want als de Bailuw of *Bailo* van *Venetie*, en de Genuesen op een gastmael, door koning *Pierrin* des jaers dertien hondert twee en zeventigh aengerecht, over de voorzitting of voorrang kibbelden, en de Venetianen, door uitsprake des konings, de voorzitting kregen, namen de Genuesen het zoo geweldig qualijk, dat zy daer over tegen den perzoon des konings een eetgespan aenrechten. Maer wanneer de toelegh uitbrak, deed de koning alle d'eetgespangenoten uit het venster des paleis werpen, en alle de Genuesen, die op het eilant waren, doden, zonder eenen te sparen.

Hier over zonden de Genuesen tegen hem een grote scheeps-vloot, onder beleit van *Peter Fregoso*, als Admiraal, broeder van den eersten *Doge* der stad *Genua*, met name *Dominikus Fregose*. D'Admiraal *Peter Fregose*, komende met de vloot aen *Cyprus* te lan-

den, kreegh, na verscheide voorval-
len, *Jakob van Lusignan*, oom en rijks-
vooght van koning *Pierrin*, gevangen;
en braght hem na *Genua*, beneffens
den *Seneschal*, met zijne zwangere
vrouw: maer den koning kon hy niet
mee brengen, die niet lang daer na zon-
der kinderen te sterven quam.

Derhalven zonden de baronnen van *Cyprus* gezanten na *Genua*, om de *Seneschal* t'eischen, als de naefte aen de krone. Hy had by zijne vrouw *Civa d'Iblin* eenen zoon in de gevangenis gekregen, die *Janus* of *Giano* genoemt wert, na de stad der Genuesen, volgens *Volaterran*, die gebroken op Latijn *Janua* genoemt wort.

De *Zeneschal* wert door de Genuesen na het eilant *Cyprus* weecom gezonden, en tot koning van *Cyprus*, *Jerusalem* en *Armenie* gekroont; hoewel de Genuesen de stad *Famagosta* in bezit hielden, die zy ingenomen en behouden hadden.

Dees *Janus* kreegh eenen zoon, ook *Janus* genoemt, die den vader in het rijk volghde: maer wiert door *Melchella* of *Melechella*, en by andere *Meletella*, *Soudân* van *Egypten*, (ontrent het jaer 1400) gevangen genomen: die daer na door *Johan Podocatharo*, een edelman van *Cyprus*, die alle zijn dorpen en roerende goederen verkocht, geloft wiert, met beding, dat *Janus* alle jaers aen den *Soudân*, en zijne navolgers zekere schatting betalen zou.

Dees laefte *Janus* had twee kinderen, eene dochter *Agneses*, die aen *Louys*, hertogh van *Savoie*, troude, en een zoon *Johannes*, die, na de doot des vaders, het rijk en de tijtels erfde. Hy nam, tot zijne tweede vrouw, *Helena Paleologe*, dochter van *Despota*, of heer van *Morea*, genaemt *Theodoor*, en broeder van *Johan Paleologus*, Grieksche keizer van *Konstantinopolen*. Deze vrouw, die schrandere en wakker van verstant was, ziende haer gemael een verwijft mensch, en onbequaem, tot de bestiering des rijks, te zijn, bestierde 's rijks zaken na hare wijze en welgevallen, veranderende by na alle de Latijnsche zeden, wetten en gewoonten in Grieksche. Zy baerde eenen dochter, *Karlotta* of *Charlotte* genoemt. Daer en boven had haer gemael by eene byzit eenen zoon, met

name *Jakob* gewonnen, die fraei van leve, minzaam en bevalligh was.

ian. *Karlotta* troude eerst aen eenen
ello van *Portugesen* bloede, met name *Johannes*, zoon des konings van *Portugael*, die, over het hervormen der Grieksche in Latijnsche zeden, door beleit der koningin, met vergif om 't leven gebraght wiert.

Daer na troude *Karlotta* aen *Louys*, zoon van *Lodewijk*, haer bloetverwant, hertogh van *Savoyen*. Maer dees bezat, na de doot van koning *Johannes*, niet lang het rijk: want de onechte zoon *Jakob*, dien de vader koning *Johannes* aertbisschop van *Nikofa* gemaakt had, niet kunnende dulden, dat een vreemdeling voor hem ginge, en tot koning gekoren wierde, leide het priesterlijk gewaet af, en begaf zich na *Egypten*, by den Sultan of koning der *Mamelukken*, die hem volk en schepen tot bystant gaf: waer mee hy na het eilant *Cyprus* overscheepte, en zijne zuster en zwager beoorloghde, en overwon, en na vele voorvallen hen dwong 's vaders rijk af te staen. Waer op hy tot koning en heer van *Cyprus* verklaert wiert. Hy ontweldighde ook den *Genuefen* de stad *Famagusta*, en braght aldus het gansch eilant *Cyprus* in rust en vrede.

Na het bevechten van zoo grote zege, zond hy, tot het leggen van een eeuwigduurende grontvest van zijnen staet, gezanten na *Venetien*, die voor hem van den raet een *Venetiaensche* burgeresse ten wijve zouden verzoeken, om met de *Venetianen* een algemene en openbare namaeghschap of zwagerschap te maken.

Daer toe wiert uit een van de voornaemste geslaghten, *Katherina Kornelia*, dochter van *Marko Kornario*, een *Venetiaensche* edelman, gekoren, en openbaer door den raet van *Venetien* tot een dochter aengenomen, en als een algemene dochter van den raet, met een bruitschat van hondert duizent dukaten, na *Cyprus* aen koning *Jakob* overgezonden.

Niet lang daer na overleed deze nieuwe koning *Jakob*, en liet eene zwangere vrouw, tot erfgenaem des rijks na, beneffens een kint, dat stont

geboren te worden. Zy gelagh dan, na zijne doot, van een jongen zoon, die *Iakob*, na den vader, genoemd, en tot koning van *Cyprus* gekroont wiert: maer quam aeneene ziekte, binnen 't jaer, t'overlijden.

Wanneer dan, aen d'eene zyde, de Turken en koningen van *Syrie*, op het bezit van het eilant *Cyprus* loerden, en aen d'andere zyde *Ferdinand*, koning van *Napels* en *Sicilie*, de koninginne weduwe, voor zijnen zoon, ten huwelijk deed verzoeken, wierden daer door de *Venetianen*, die al over lang op de heerschappye deszelven eilants het oog geworpen hadden, opgewekt, en zonden ten dien einde *Ioris Kornelis*, broeder der koningin *Katharina*, na *Cyprus* toe. Dees wist, met redenen en bidden haer zodanigh te belezen, dat zy, op op het jaer veertien hondert en negen en tachtigh, en op het zestiende jaer na haer gemaels doot, het rijk van *Cyprus* afstont, en het aen *François Priolo*, admiraal der *Venetiaensche* vloot, overgaf, die dat, uit den naem van den raet van *Venetien*, aenvaerde. Hier op trok de koningin na *Italie*, en quam te *Venetien*: alwaer zy, met grote staetsie, door den Raet ingehaelt, en met een slecht stedeken *Asolo*, in *Trivisano*, op een heuvel gelegen, begifticht wiert: op wiens inkomste zy aldaer het overschot haers levens, in rust en stilte, toebraght.

De *Venetianen* hebben altijd het eilant *Cyprus* zeer hoogh geacht, eensdeels om de waardigheid der heerschappye, dewijl het treffelijk voor den staet van *Venetien* was, een gansch koninkrijk, in vorm van een lantschap gebraght, in *Asie* zelf te bezitten: en ten andere van wegen de voordeelichheit en overvloed van vele dingen. Maer dewijl dit eilant daer en tegen op den aanval van de wapenen des Turkschen rijks lagh, en overal met de lantpalen van dien zeer machtigen vorst omringt en by na als onderschept was, zoo konden de *Venetianen* geen zins desselvs bezit met gerusten gemoede genieten: en des te grooter bekommring moften zy daer over hebben, aengezien gene

Cyprus
komt onder
der de
Venetia-
nen.

vasse stad, behalve *Famagusta*, op het gansch eilant was, die de Turken, wanneer zy daer op aenvielen, zou schijnen in hunne overwinningen te kunnen sluiten. Ook hadden toen al de Venetianen keizer *Selim* zelf, die hen daer na den oorlogh aendeed, begonnen verdaght te houden, en vele tekenen van desselfs vyantlijk gemoet bespeurt. Om dan, zoo veel des doenelijk ware, de zaken des eilants te vestigen, wiert by den raet besloten, *Julio Savorniano*, een man van kloek beleid, en die vele jaren den Venetianen in den oorlogh grote diensten had gedaen, met volkomme maght, na het eilant *Cyprus* te zenden, om het zelve, na zijn eigen oordeel en goetdunken, te versterken en vast te maken. Alleenlijk belasten zy hem met het werk ten spoedighste voort te varen: want zy wilden de gelegenheit waer nemen, terwijl de Turksche keizer *Soliman* in een verre afgelegene oorlogh, dien hy tegen keizer *Maximiliaen* had aengevangen, getogen was, en in *Hungaria* zich ophield.

Op het aenvaerden van deze magt trad *Julio Savorniano* te scheep, en quam op het eilant *Cyprus*. Na het bezichtigen van alle plaetsen, besloot hy de koninglijke stad *Nikofia* zelve, met nieuwe wallen en bolwerken, te versterken.

Deze stad, leggende op het midden des eilants, had toen in den omtrek vier duizent schreden, en was, door de veelheit des adeldoms en rijkdommen der burgers, verre de voornaemste en hoofstad des ganschen eilants, en scheen, indien zy tegen 's vyants geweld veiligh gemaekt wierde, allen den overigen inwoonders des eilants, in tijt van oorlogh, door hare grote ruimte, d'allerbequaemste toevlught en verblijf en schuilplaetse te zullen hebben kunnen verschaffen.

Hy deed dan de voornaemste edelluiden der stad by een roepen, en onderrichte hen, hoe veel hen aen het versterken van hunne stad gelegen was, om hunne goederen, die de Turken t'eener tijde stonden uit te lokken, op eene verzekerde en veilige plaetse te brengen.

Wel was het, zeide hy, een zake van

groot belang: maer indien zy hunnen arbeit en vlijt, dien zy aen het vaderlant en den staet van Venetien schuldigh waren, wilden besteden, hy zagh, eer zes maenden verlopen waren, het werk ten einde te brengen.

De hoofden des adeldoms, die wel bevroeden konnen, dat zy met vrouw en kinderen, beneffens hunne middelen; het allermeeeste voort alle gevaren des oorloghs bloot stonden, bedankten *Julio Savorniano* voor zijn getrouwen voorslaghen raet, en beloofden zeer gaerne hant aen het werk te willen slaen, en allen hulpe en bystant te doen. Hier op deed *Julio* een groten hoop van arbeiders en slaven in de stad *Nikofia* by een komen. Na het sloopen en uitbreken van d'oude statsmuuren en gebouwen naby de muuren, en den omtrek der stad tot 3000 schreden ingetrokken te hebben, rooide hy de wallen af, als of eene nieuwe stad zou gemaekt worden, en versterkte den gehelen omtrek met elf uitstekende bolwerken, op een behoorlijken afftant van malkanderen. Daer na voegde hy aen ieder hooft des adeldoms het ophalen en maken van een bolwerk toe, en beval elk bolwerk met den naem van desselfen geslaghts te noemen, dat over het werk het gezagh had: als, onder andere, de bolwerken van *Podokatero*; *Avila*; *Konstantio*, *Tripolis* &c. In korte dagen zagh men het werk zoodanigh gevordert, en de muuren van ruwe stenen, met aerde daer tegen aengehooght, tot zulken behoorlijke hoogte opgehaelt, en met een wijde gracht omringt, dat de stad tegen 's vyants geweld scheen te zullen kunnen bestaen.

Dit versterken der stad *Nikofia* was den Turken geweldigh in 't ooggh, en stak hen in de krop: als die reeds te vore daer over niet wel in hun schik waren, dat de Venetianen zulken edel eilant, besloten binnende palen huns rijks, in bezit bekomen hadden. Ja men geloofde, dat keizer *Soliman*, vader van keizer *Selim*, de tweede van dien name, het eilant *Cyprus*, met de wapenen zou wederom geeischt hebben: het welk zijn zoon *Selim*, de tweede van dien name, na 'svaders doot, in 't werk stelde.

Cyprus door den Turkschen keizer *Selim* veroverd.

OP het jaer vijftien hondert een en zeventigh, wiert gansch *Cyprus*, na het innemen der steden *Nikofia* en *Famagusta*, door den Turkschen keizer *Selim*, de tweede van dien name, veroverd: het welk zich aldus toedroegh. Niettegenstaende *Selim*, zoo dra hy in het bezit des rijks gekomen was, de vrede, welke hy met de Venetianen gemaakt had, by eede deed bevestigen, zoo hield hy evenwel zijn woort niet; maer ving den oorlogh, zonder eenige wettige redenen, tegen de Venetianen aen, met toelegh van het eilant *Cyprus* te veroveren: hoewel men dien toelegh, met schijn van verscheide redenen, zocht te bewimpelen: te weren, men wende voor, dat de Venetianen het eilant *Cyprus*, met geen recht, bezaten: dat *Jakob*, de laeste koning van *Cyprus*, wiens weduwe dat rijk aen de Venetianen had overgedragen, aen *Alesseraf*, Sultan van *Egypten* en *Syrie*, voor de herstelling in zijn rijk, çijns of schatbaer geworden was, en hier uit *Cyprus*, *Selim* in rechten lijn toebehoorde; dewijl d'Otthomannen of Turksche keizers, by gevolg, in het recht en rijken der *Sultans* van *Egypten* getreden waren.

† Of
Miche-
lio.
Men zeit ook zeker *Johan* † *Micque*, een Jood van geboorte, en een grote vyant der Venetianen, keizer *Selim*, tot het aenvaerden des oorloghs tegen de Venetianen, en tot het innemen van het eilant *Cyprus*, zou geraden hebben, onder voorwenden, van dat de *Sultan* van *Egypten* een rechtvaardigh recht op d'eilanden van *Cyprus* en *Rhodus* gehad hadde, als aenhangselen der krone van *Palestyn*: dat *Selim* in dat recht getreden ware, sedert den zelven tijt, als hy die krone aen zijn rijk gehecht had: en derhalve kon hy het eilant van *Cyprus*, in de magt en handen der Venetianen niet laten, zonder de glorie der Otthomansche wapenen te krenken.

Wanneer *Selim* den Cyprischen oorlogh aenving, was tusschen paus *Pius*, de vijfde; *Filip* koning van Span-

je, en den *Dogo* van *Venetien*, een verbont opgerecht: waer by zy besloten hadden, met vereenighde en gezaemder maght, tot voorstant des Kristendoms, het eilant *Cyprus* tegen de Turken te beschermen.

En al hoewel *Selim*, uit den aert meer tot wellust en vermaeck, als tot de wapenen genegen was, zoo verwierp hy evenwel de voorlagen der genen niet, die hem tot den oorlogh van *Cyprus* rieden; maer besloot de zake in zijnen raet voor te stellen, en zich van het onheil en ramp der Venetianen te dienen, welker arsenael of wapenhuis, voor eenige weinige maenden, door den brant van bussekruid by ongeval opgesprongen, en gansch tot asche verbrant was.

De zwaarigheid was van geen klein belang, om op dien voorflagh een goet besluit te nemen.

Mahometh, d'eerste vizier, vertoonde aen *Selim*, hoe de vriendschap van den staet van *Venetien* altijd, by de grootste van zijne voorzaten, van groot aanzien was geweest. De vorige keizers, *Mahomet*, *Selim* en *Solyman*, hadden die, met de grootste zorg en bekommernis, onderhouden, als nootwendig aen de glorie van hunne krone. Hy zou daer door Gods gramschap op zijnen hals halen, indien hy een verbont, zoo plechtelijk bezworen, wilde schenden. En boven al, indien hy lust had oorlog te voeren, hy kon dat op een andere plaetse, met meerder recht en glorie, aenvangen, met den Moren van *Granade*, die door de Spanjaerts onderdrukt wierden, bystant te doen. D'ervarentheit en het gezagh van dien groten man gaven een grote indruk en gewicht aen de kracht van zijne redenen. En het scheelde weinigh, of *Selim* zou zich tot zijn gevoelen gedragen hebben, zonder d'andere *Bassas* te horen, of na hén te luisteren. Maer dewijl het eilant *Cyprus* hem veel machtiger in het oog scheen, als het koninkrijk van *Granade*, zoo beval hy *Piali* en *Mu-stafa* te spreken, en hun gevoelen,

tien duizent krijgsknechten ophadden: behalve eene grote menigte van vrywilligen. Maer al deze grote bystant was vruchteloos. *Doria*, admiraal der galeyen van wegen den koning van *Spanje*, wilde niet, op de tyding van het verlies der stad *Nikofia*, verder gaen: hoe hert ook *Zane*, admiraal der Venetianen, en *Kolonna*, admiraal der schepen van den paus, daer op aenhielden: maer hy nam zynen koers na *Sicilie*: dies de twee andere admiralen, *Zane* en *Kolonna*, zich niet sterk genoeg bevindende, om tegen *Piali*, die zee hield, te slaen, na her eilant *Kandie* weken.

Dewijl nu het aenhouden, en de voortgang van dezen oorlog van groot belang was, zoo zonden de Venetianen aen keizer *Maximiliaen*, met verzoek van bystant: maer die werd by hem afgeslagen, om twee oorzaken. D'eerste was, dewijl de Venetianen niet konden bewogen worden, tot bystant aen de vorsten uit den huize van *Oostenryk* te doen, wanneer de Turk hen had besprongen. Tén tweede, zoo wilde keizer *Maximiliaen* de vrede niet breken, die hy toen met keizer *Selim* gemaakt had.

Mahometh, d'eerste vizier van den Groten Heer, bang voor dat verbont, in het welk de paus den koning van *Polen* traghte te doen treden, en niet minder bevreesd, dat *Mustafa*, dien hy voor zynen vyand hield, grotelijks hem in zijn gezagh, eere en aenzien; door het aenhouden des oorloghs, zou krenken, besloot een spake in het wiel te steken, en het werk in zynen loop te stuiten.

Hy droeg dan grotelijks, in 't byzonder den *Bailo* van *Venetien*, het gewicht en belang van deze zake voor, en ried hem den staet van *Venetien*, tot een zeker verdragh en bemiddeling der geschillen, met *Selim* te brengen.

Van welken voorstel des Viziers, de *Bailo* de *Signoria* of heerlijkheit van *Venetien* verwittighde, die zekerren † *Jakob Raguffon* na *Konstantinopolen* atvaerdighde, met orde van, indien het mogelijk was, de stad *Nikofia*, en het gansch koningrijk van *Cyprus*, te eischen weerom te hebben: mits betalende jaerlijks eene behoorlijke schatting, die men in de schat-

kamer van den Groten Heer zou zenden.

Of hy zou, by afstaen van het gansch koningrijk van *Cyprus*, herstelling van het geen, dat de Venetianen eertijds op de grenzen van *Dalmatie* en *Albanie* bezeten hadden, eischen.

Maer deze onderhandeling verdween eindelijk tot rook: want keizer *Selim* verwitticht, hoe uit krach van het verbont, bezworen tusschen Paus *Pius* de Vijfde, en tusschen *Filip*, koning van *Spanje*, en den raet van *Venetien*, twee hondert galeyen. en hondert grote schepen, zouden in zee gebraght werden; en dat het Kristen heir uit vijftigh duizent voetknechten, en vijf duizent ruiters, en uit een behoorlijk getal van geschut, na gelang van zulke grote machten, zoude bestaan, wilde van gene vrede horen spreken.

De Venetianen dan braghten by, al wat zy konden, tot behoudenis van *Famagusta*, en scheepten in drie grote schepen zestien hondert voetknechten, onder beleit van *Nestor Martinnengo*, om in die sterkte te leggen. Na verloop van weinige dagen, zonden zy een tweden bystant, van acht hondert voetknechten, onder beleit van *Honorè Scotus*. Daer en boven waren reeds acht hondert mannen uit *Provençe* en twee hondert Albanesen, en drie duizent gewapende burgers in de stad gekomen.

De Turken spaerden noch ontzagen ook van hunne zijde gene moeite, om hunnen aanslag uit te werken: want zy konden wel bevroeden, dat de Kristenen en de Venetianen groten vlijt zouden aanwenden, om de plaetse met lijsftoght en krijgsvolk te voorzien. Dies stelden zy zich in staet van te beletten, dat niets in de stad quame.

Amurat was onder het eilant, met twintigh galeyen, op dien toeleg alleen gebleven; en *Selim* deed ten zelve einde twintigh andere galeyen van *Konstantinopolen* komen.

Pertau begaf zich kort daer na derwaert, met hondert galeyen, en *Kassan*, zoon van *Barbaroussa*, met twintigh, en *Achiali* met een gelijk getal van oorlogschepen. Zoo andere melden, zou *Hali Bassa*, Turksche admiraal der zee, in begin van Grasmaent

† of Girolami Ragazzoni.

maent aldaer by zijn volk, met ontrent tachtig galeyen gelant zijn; waer mee de vyant al kreegh, wat hem van node was. *Hali Bassa* vertrok aenstonts weer van daer, en liet 'er dertigh galeyen blijven, die gedurig krijgsvolk, en krijgstuigh, versche eetwaren, en andere nootwendigheden overbraghten: benefens een groot getal van *Karmusalins* of *Brigandinen*, grote koggen of hulken, genoemd *Maonen*, en grote brede of platte vaertuigen, *Palandries* by de Turken genoemd; die geduriglijk of en aen, tusschen *Cyprus* en *Syrie*, en andere plaetsen daer ontrent zeilden: het welk met groten spoet geschiede, uit vreze voor het Kristen krijgshet.

Maer de Kristenen waren hunne vyanden, die van zoo vele kanten en plaetsen quamen, te voren gekomen, en hadden allen den toevoer en bystant, met schepen in de stad gekregen, die den vijftienden van Sprokkelinaent, des jaers vijftien hondert een en zeventigh, weer vertrokken.

Midlerwyle vervolghde *Pertau* zinnen koers, om de stad *Famagusta* te gaen belegeren.

Antonis Bragadin gebood, van wegen de Venerianen, op dit eilant als opperhoofd, met den tyteld van *Proveditor* en *Astor Baillon*, of *Baglion*, had het bewint over alle dingen, die tot behoudenis der stad vereischt wierden. De zorge, over het geschut, was hetogh *Louys Martinengo* aenbevolen: en het krijgsvolk stont onder een groten getal van brave krijgsbevelhebbers. Na dan alles aldus in staet van bescherming gebraght was, hieldmen zich gereet, om die grote maght der vyanden t'ontfangen.

In het midden van Grasmaent, des jaers vijftien hondert een en zeventigh, deden de Turken uit de stad *Niköfia*, een weinigh te voren door hen verovert, vijftien stukken geschuts in het leger voor *Famagusta* voeren.

Voorts braken zy van *Niköfia* hun leger op, en legerden zich in de tuinen, en na de Westzijde van *Famagusta*, dicht by eene plaetse, *Precipola* genoemd, en begonnen beschanzingen en loopgraven te maken.

Den veertienden van Hooimaent, na drie stormen op de stad gedaen te

hebben, quamen de Turken, om de poorte van *Limisso* te bespringen. Zy wierpen hunne bateryen aen alle andere plaetsen op, en quamen hunne vendels recht voor de poorte planten; maer *Baglion* en *Luigi*, dien de bescherming van deze poorte aenbevolen was, waren aenstonts in de weer, en by de werken: want op hun aenmoedigen vielen de soldaten gezwint uit, doden en sloegen het grootste deel des vyants op de vlucht, en staken ten lesten eene mijn van de flank in brant, met sneuvelen van vier hondert Turken.

Baglion nam ten zelven tijde den vyant een vendel af, dat hy eenen vendrigh met geweld uit de hant wrong.

Des volgenden daegs staken de Turken in eene mijn van de gordijn den brant: maer als dat na hun wensch niet uitviel, vervolghden zy hun voorgenomen bestorming niet. Dies zy zich begonnen te versterken, en vorderden met hunne loopgraven dieper in de grachten, tot hun meerder verzekering en bescherming, in het bestormen.

Voorts hadden zy alle d'aerde dicht onder aen de contrescharpen uitgehaelt en weg gekruit: alwaer zy in hunne tenten lagen, waer door de belegerden hen niet konden ontdekken. Zy schoten uit zeven stukken geschuts op de muur der contrescharp zoo bedektelijk, dat zy niet gezien wierden: en uit twee op de toren van *Santa Nappa*, en uiteen op *Andrúzze*, en uit twee andere langs de batery van de gordyn.

Onder bescherming van zekere planken, bedekt met rauwe en versche huiden, wert 's vyants volk aengebracht, om in de borstweringen van de faussebraye of onderwal te graven. Doch de belegerden verzuimden niet op hen te schieten en vuurwerken te smijten, en zomtijts uit hunne posten te vallen, om 's vyants graverste beschadigen: hoe wel tot hun eigen grootnadeel.

De belegerden hermaekten gedurig de borstweringen van d'onderwal door alle middelen, zoo veel hen doenlijk was, met geweekte en natte buffels huiden, aengevult met aerde, kleden, en natte katoen: al het welk met touwerk vast te zamen gebonden wiert.

Al het Griekſche vrouwvolk van *Famazuſta* vergaderde in ieder ſtraet in benden by een, onder gelei van eenen harer prieſters, en verſcheen dagelijks op eenen beſtemden oort, om te werken: met ſtenen en water voor de krijgsknechten aen te brengen, welk in halve vaten tegen het beſtormen bewaert wiert: om het vuur uit te bluffchen, dat de Turken onder de belegerden wierpen.

Wanneer dan de vyanden, in het beſpringen der poorte, geen groten voortgang gedaen hadden, vonden zy een nieuwen ongehoort middel uit: want zy deden een grote menichte houts, *Tegli* genoemt, dat zeer licht brant, en zeer vuil ſtinkt, en ook veel op het eiland *Sicilie* waſt, by een verzamelen: het welk zy voor de vorige poorte der ſtad bragten, met takke-boſſen daer aen vaſt gemaakt, alſook zekere balken met pek beſmeert: waer uit gezwint zulken grote brant ontſtont, dat het onmogelijk voor de belegerden uit te bluffchen was; ſchoon zy daer hele vaten met water opgoten, die boven van een hoge ravelijn geſtoten wierden: doch aenſtonts op ſtukken braken.

Dit vuur duurde gehele vier dagen: waer over de belegerden, ter oorzaak van d'overgrote hitte en ſtink, genootzaekt wierden, zich meer naer binnen te begeben.

Hier op zakte de vyant na zijn lager ſtanken af, en begon andere mijnen: derhalven wiert de poort toegeloten, dewijl die niet langer kon open gehouden worden.

Zoo dra nu de ſtantplaetſen van het ravelijn herſtelt en weer op gemaakt waren, planten de Turken een ſtuk geſchuts tegen over de poorte: het welk door de belegerden, met ſtenen, aerde en andere dingen, aenſtonts overſtelpert wert.

Nu waren reeds de belegerden tot den uitterſten noot gebraght. Al hun voorraet van ſpijze binnen de ſtad, als broot, vleefch, zoo gezouten als ongezouten, was verteert: en geen kaes, als voor een zeer hogen prijs, te bekomen. Eenige benden hadden hunne paerden, ezels en katten, by mangel van ander voetſel, opgegeten. Niet meer was 'er overgebleven, om t'eeten, als een weinigh broots en bonen. De drank was niet,

als water, en eek met water gemengt: daer van ook niet veel overgebleven was.

Ondertuſſchen vernamen de belegerden, dat de vyanden drie mijnen in het bolwerk of kasteel van de poort ontdekten en opgedolven hadden. Voorts arbeiden zy op alle plaetſen, veel yveriger, als zy oit te voren gedaen hadden, en wierpen in de grachten, recht tegen over de batery van de gordijn, een bergh van aerde op, zoo hoogh als de wal zelve. Reeds waren zy aen de muur boven de contreſcharp, tegen over de toren van het arſenael, gekomen, en hadden ook een ſterke katte vervaerdigt, na gelangh en hoogte van die van de belegerden.

Wanneer nu binnen de ſtad niet meer als vijf hondert ongequeſte Italiaenſche ſoldaten over gebleven, doch zeer moede en afgemat, door het lang waken, en vechten in die grote zomerhitte, als daer te lande is, en ook het beſte en grootſte gedeelte der Grieken geſneuveld was, deed het opperhoofd uit den naem dezer overgeblevene burgers, op den twintigſten van Hooimaent, een geſchrift aen *Bragadino* overleveren, met begeerte en verzoek, dat dewijl zy de ſtad en kasteel dus ter neer gebeukt, en tot d'uitterſte noot gebracht zagen, zonder hulpe van de zelve te beſchermen; ook zonder eenige hope van ontzet, of eenige nieuwe byſtant te verwachten, daer zy niet alleenlijk hunne goederen, maer ook hun leven, tot beſcherming van kasteel en ſtad in zodanige ſtaet geſpilt, en by opgezet hadden, zoo het hem, en anderen overſten zou gelieven, het oogh op eenige eerlijke voorwaerden en bedingen met den vyant te ſlaen, om niet hen, te gelijk met vrouw en kinderen, ten val te ſlepen, en aen de woede des vyants over te leveren.

Bragadino gaf op dit verzoekschrift, niet als trooſtelijke woorden ten antwoorde, en vermaende hen tot het volharden in kloekmoedigheid, en voede hen met hope van in 't kort byſtant van *Venetien* te zullen krijgen.

Hy zond hier op aenſtonts van *Cyprus*, na het eiland *Kandien*, een pinas of fregat, om den hertogh en overſten des eilants, van den droevigen toekant der ſtad *Famazuſta* te verwittigen.

De Turken onderruffchen hadden hunne mijnen voltrokken , en deden den negen en twintigsten van Hooimaent in brant springen. In welken tijt midlerwijle de belegerden, volgens hunne gewoonte, de muren van de faufsebraye of onderwal , die te voren door het geschut ter neer geworpen waren, weer op maekten en vernieuwden, en stopten, met zakken van kerfy, de bressen.

De drie mijnen van de stormkatten baerden groten schade aen de belegerden, en storten het grootste gedeelte der aerde ter neer: waer door d'overste *Randacchi* te sneuvelen quam.

De mijn van het arsenael, of wapenhuis, overstelpde al het overigh van den toren: met vernielen en sneuvelen van eene gansche bezettingh der krijgsknechten. Twee flanken bleven alleen staen.

De Turken poogden en arbeiden, meer en meer, om meester van de voorseide flanken te worden, en met andere aenvallen en bestormingen voort te varen.

De vijfde storm duurde van drie uren des achtermiddags tot in den nacht: in welken tijt vele der belegeraers te sneuvelen quamen. In dit bestormen quam *Giakomi Strambali*, onder andere, te sneuvelen, die zich toen meer, als oit te voren, wel gequeten had.

Des volgenden morgens, met het aenbreken van den dagh, besprongen en bestormden de Turken de stad van alle kanten, dat meer als zes uren duurde; hoewel met zeer kleine schade aen de zijde der belegerden: uit oorzaak de Turken flauwhertiger vochten, als zy oit gewoon waren te doen.

Zy beschadighden de belegerden evenwel van de zee-kant uit hunne galejen, en schoten daer uit, in al hunne stormen en aenvallen, geduurigh met geschut op al de hoeken van de stad, van zoonaby, als zy konden.

Van 's vyants zijde quamen in dien aanval drie hondert te blijven: maar de Kristenen hadden ontrent hondert, zoo dooden, als gequetsten.

Den eersten van Oogstmaent slaekte de vyant ontrent twee hondert scheuten uit grof geschut, tot grote schade van den walgang van *Limisso*.

Na de belegerden zich verdedicht, en dit bestormen afgeslagen hadden, vonden zy zich tot d'uitterste benauteheit gebracht; want zy hadden niet meer als zes tonnen bussekruid in de gansche stad. Dies d'opperhoofden der stad volkomenlijk besloten, zich zelfs en de stad op eerlijke voorwaarden over te geven.

Waer om zy den eersten van Oogstmaent, des namiddaghs, een stiltant van wapenen maekten: ten welken einde iemand, van wegen den veltheer *Mustafa*, in de stad quam, met wien de belegerden besloten, des volgenden morgens, twee gyzelaers te zenden, tot een aenvang der verdragh-punten.

De belegerden zonden tot gyzelaers, *Herkoles Martinengo*, en *Mattheo Kolsi*, een burger van *Famagusta*. Van 's vyants zijde quam in de stad, de luitenant of stedehouder van *Mustafa*, en d' *Aga* of opperhoofd der Janitzaren, die aen de stads poorte, door den heer *Baglione*, met hondert muskettieren ontmoet, en ingehaelt wierden: ook wierden de gyzelaers der belegerden in gelijker wijze, met groten pracht, en met ruiters en musketiers, ontmoet. Daer by zich ook de zoon van *Mustafa* in perzoon bevond, die d'uitgezonden zeer wel bejegende, en veel werks van hen maekte.

Voorts wert een verdrag, met deze gyzelaers, op de volgende voorwaarden, getroffen.

Alle de opperhoofden, soldaten en inwoonders, zouden hun leven behouden, zonder eenige uitzondering.

De vreemdelingen zouden met hunne wapenen, vendels, en roerende goederen, en vijf stukken geschuts uittrekken.

Ieder hopman zou drie paerden met zich mogen nemen.

Mustafa zou den belegerden van oorloghs schepen voorzien, om daer mee na het eilant Kandien over te varen.

Die wilden blijven, zouden by hunne vryheden en voorrechten behouden worden, en veilig en vredigh hunne goederen gebruiken, en in d'oeffening van hunnen Godsdienst geen geweld noch overlast lyden.

Alle deze punten wierden by *Mustafa* toegestaan, en met zijn eige hant ondertekent.

Aenstonts wierden galeyen en andere schepen, door *Mustafa*, in de haven gezonden: waer in datelijk de soldaten begonnen te stappen: gelijk ook d'adel en krijgsbevelhebbers zeer verlangden om weg te trekken.

Den vijftienden van Oogstmaent, des uchtens, zond *Bragadino* hertogh *Nestor Martinengo*, met eenen brief aen *Mustafa*, by den welken hy hem verwittighde, dat hy dien zelve avond by hem zoude komen, om hem de sleutelen der stad over te leveren, en zekeren edelman *Tiepolo* of *Tipulus*, in het kasteel laten; biddende derhalven, dat, by zijn afwezen, gene schade aen de menschen, en aen de stad mocht geschieden.

De Turken, gedurende den tijt van stilstant, bewezen den belegerden alle vriendschap, en toonden hen, zonder eenige achterdocht van snoo bedrieff, grote heuscheit, zoo wel in woorden, als in werken.

Mustafa zelf antwoorde hertogh *Nestor Martinengo* terstont, by monde, op dien brief aldus. Hy zou weer om gaen, en zeggen aen dien edelmoedigen *Bragadino*, die hem gezonden had, dat hy by hem na zijn welgevallen zoude overkomen: want hy zeer begerigh was, hem, om zijne waerdigheid en kloekmoedigheid, te zien, en horen spreken, die hy in hem, en in zijne andere kapiteins en soldaten beproeft had: van welker dapperheit en stoutmoedigheid hy altijd allerwege met lof zou spreken, daer gelegentheit zou voorvallen om van te spreken.

Eindelijk zou hy aen geen ding hebben te twijfelen, dewijl hy in generlei wijze zou lijden, dat aen iemant, die na hem in de stad bleef, eenigh geweld of overlast zou geschieden.

Aldus quam hertogh *Nestor Martinengo* te rucht in de stad, en deed verslagh van zijn wedervaren aen *Bragadino*.

Des nachts dan, ontrent te vier uren, quamen *Bragadino*, verzelt met *L. Baglione*, *Alvigi Martinengo*, *Gio Antonio Quirini*, *Andrea*, *Bragadino*, kapitein *Karlo Ragonasko*, kapitein

Francesko Strato, kapitein *Hektor van Brescia*, kapitein *Giolimo di Sacile*, en met andere edelen; en vijftigh soldaten, uit de stad. De krijgsbevelhebbers hadden slechts een degen op zijde, en de soldaten een roer op schouder. Zy traden in het paviljoen van *Mustafa*: van wien zy alle in 't begin heuschelijk werden ontfangen, en geboden by hem neer te zitten. Voorts sprak hy met hen een wijle van verscheide zaken, en viel van het een op het ander, en prees hen, over hunne kloekmoedigheid en dapperheit, in het verdedigen der stad. Maer het leed niet lang of *Mustafa* betighte *Bragadino* met ontrou: en leide hem valschelijk te last, dat hy eenen van zijne slaven, gedurende den stilstant van wapenen, had doen doden.

Mustafa zich daer over vergramt tonende, beval hen alle te knevelen en binden. Zy dus ontwapent (want zy mochten toen in zijn paviljoen met hunne vorige wapenen niet komen) en gebonden, werden een by een op de plaetse voor zijn paviljoen geleit, en alle aenstonts voor zijne voeten op stukken gehouwen.

Eindelijk, en de laeste van alle, wiert *Bragadino* zelve, (die ook, als alle d'andere, geknevelt was, en dien zy tot twee en driemaal toe dwongen, den hals uit te steken, als of hy zou onthooft worden) neus en ooren afgesneden. Toen deden zy hem zeer versmadelijk op de aerde uitgestrekt leggen: met wien *Mustafa* sprak, en op den naem des Zaligmakers, met scheltwoorden, uitvoer, vragende hem, waer is nu uw *Christus*? dat hy u niet helpe. Op al het welk *Bragadino* zijn zwijgen deed.

Hercoles Martinengo, die voor gyze-laer gezonden, en ook zoo geknevelt was; wert by eenen van *Mustafas* gelubden verborgen, ter tijt toe zijne woede over was. Daer na wert hem het leven geschonken, en tot een slave van die gelubden gemaakt.

De Grieken, die onder het paviljoen van *Mustafa* waren, wierden niet aengerackt. Alle de soldaten, die op het velt gevonden wierden, en allerlei slag van Kristenen, ten getale van drie hondert, wierden aenstonts ter neer gehouwen. De Kristenen soldaten, die een weinig te voren gescheept waren, wierden aen yzere ketenen

tenen geknevelt en gekluistert.

Den tweeden dagh, na dit moorden; den zeventienden van ooghtmaent, trad *Mustafa* d'eerste in de stad, en deed den hopman of kriegsbevelhebber *Tiopolo*, die in de stad gebleven was, en de weerkomste van *Bragadino* verwaghte, ophangen.

Den volgenden dagh, des vrydaghs, de Zabbathdagh der Turken, wiert *Bragadino*, in regenwoordigheit van *Mustafa*, na de bateryen gebraght, die tegen de stad opgeworpen waren, en gedwongen twee manden met aerde, d'eene op zijne rugh, en d'andere in zijne hant, slavelyk, na ieder baterye aen de bres te brengen, en d'aerde kussen, zoo dikwils hy voor by *Mustafa* quam. Ook beval *Mustafa* hem door de gansche stad, onder het geluit van trommels en trompetten, te leiden. Daerna wiert *Bragadino* aen den zeekant gebraght, en op een leunstoel gestelt, met eene krone aen zijne voeten, en toen aen de grote ree van eenegaley vast gemaekt, en opgehezen, om hem des te beter voor alle de Kristenen kriegsknechten en slaven, die reeds in de haven gescheept waren, ten toone te stellen. Daerna wiert hy neergelaten, en na de merktplaetse gebraght, daer zy hem naekt uittrokken en aen de kake zetten, en zeer wredelyk en fel sloegen. Al het welk hy met eene grote stantvastigheit uistont, zonder het minste zijn gelaet te verroeren: ja hy beschrobde *Mustafa* stoutmoedelyk, en sprak met grote schande van zijn verradelijken handel en bedrijs, in het breken van zijne trouwe en belofte. Eindelijk wiert *Bragadino*, door eenen beul, een Jood, levendigh gevilt, en de huid met stroo opgevult, en aenstonts aen de spriet van eenegaley of fust opgehangen, en alzoo langs de kust van *Syrie* omgevoert: ten einde alle d'aenzeegelege volken zouden zien en weten, wie hy ware. Het dood lichaem wiert gevierendeelt, en de vier stukken op de vier eerste bolwerken der stad geplant.

Na verloop van eenige jaren hebben zijn broeder *Antonis* en zonen de huid voor veel gelts van den groten heer gelost, en na Venetien gevoert, en

die in een marmere kist in de kerke van *S. Johan* en *Paul* doen begraven, met het volgend opschrift, tot een eeuwige gedachtenis, en tuigteken des vaders, daer by te voegen.

D. O. P.

M. ANTONII BRAGADINI
DUM PRO FIDE ET PATRIA.
BELLO CYPRIO SALAMINÆ
CONTRA TURCAS CONSTANTER
FORTITERQUE CURAM PRINCIPEM
SUSTINERET LONGA OBSIDIONE
VICTI A PERFIDA HOSTIS
MANU IPSO VIVO AC
INTREPIDE SUFFERENTE
DETRACTA PELLIS.

ANN. SAL. CIO IO LXXI XV. KALEND.
SEPT. ANTON. FRATRIS OPERA ET
IMPENSA BYSANTIO HUC
ADVECTA.

ATQUE HIC A MARCO HERMOLAO
ANTONIOQUE, FILIIS PIENTISSIMIS,
AD SUMMI DEI, PATRIÆ,
PATERNIQUE NOMINIS GLORI-
AM SEMPTERNAM.

POSITA

ANNO SAL. CIO IO LXXXVI. VIXIT ANN. XLVI.

Dat is:

Aen God, de beste en machtigste.

*De huid van Markus Antonis Bragadino, wanneer die, tot voorstant van het geloof en vaderlant, in den Cyprischen oorlog te * Salamine tegen de Turken, stantvastigh en kloekmoedigh, het opperbewint had, en in een lang belegh overwonnen was, door de hant des meinedigen vyants hem levendigh, zonder zich verzaecht te tonen, afgetrokken, in het jaer des Zalighmakers vijftien hondert een en zeventigh, den zeventienden van Herfstmaent: en door vlijt en onkoste van den broeder Antonis uit Konstantinopolen herwaerts gebraght: en hier van de zeer godvruchtige zoonen, Markus Hermolaus, en Antonis, tot een eeuwige glorie van den hooghsten God, vaderlant en vaderlijken naem, geleit, op het jaer des Zalighmakers vijftien hondert zes en negentigh. Hy heeft geleefd zes en veertigh jaren.*

* Nu Famagusta.

Mustafa deed de graven en lijksteden in de kerke van *S. Nikolaes* openen, en de benen der doden uitgraven, en op de vuilnishopen smijten. Hy beval ook alle de beelden en altaren ter neer te werpen.

Vijf oorzaken worden by eenige gestelt, waerom *Mustafa* zoo geweldig tegen de stad, en inzonderheit tegen het opperhoofd *Bragadino* en andere kriegsbevelhebbers woede.

Hy had vooreerst aen zijne kriegsknech-

knechten belooft hen de stad ten roof te zullen geven: doch wiert door het verdragh gedwongen hen daer van te beroven.

Ten tweden: hy had meer als zeventig duizent man in dat beleg verlooren: dies hy die smerte door de doot der genen, die hen doen sneuvelen hadden, wilde verzaghten.

Ten derde, het verdroot hem geweldig in zijne tente *Bragandino* te zien komen, meer in de gedaente en staet van eenen overwinnaer, als van eenen, die genade verzocht. Ten vierde, zoo had keizer *Selim Mustafa* gedreight het hooft te doen afhouden, indien hy de stad *Famagusta* niet veroverde.

Na het veroveren van de stad *Nikofia*, *Famagusta*, en na het innemen van het kasteel *Ceraunia*, by verdragh, stont voor de Turken de toegang tot al de andere stedekens en dorpen open: want dewijl die met gene bolwerken of vestingen gesterkt, noch met krijgsbezettingen voorzien waren, zoo konden ze genen storm uitstaen: zulk dezelve zonder slag of stoot, in handen der Turken vervielen.

Aldus quam het gansch eilant *Cyprus* onder het gebiet van den Turkschen keizer *Selim*, na de Venetianen het zelve een reex van hondert en tien jaren bezeten hadden.

Bestie-
ring. Het gansch eilant van *Cyprus* staet van wegen den groten Heer, onder bestier van eenen Beglerbey of Bassa, die zijn hof en woonstede in de stad *Nikofia* hout. Hy gebiet niet alleenlijk over alle d'inwoonders des eilants, maer ook over alle d'andere Turksche overheden, als Sansjaken, Beys, Kadisen, en over al het krijgsvolk, zoo te voet, als te paerde, en bestiert, als opperhoofd, het gansch eilant, na de Turksche wijze, wetten en gewoonte.

Tavern. Wanneer de Bassa van *Cyprus* de stad van *Famagusta* wil bezichtigen, dan laet hy des den Bey, die aldaer het gebiet voert, verwittigen.

Het staet in de maght van den Bey, indien hy het dienstigh oordeelt te zijn, hem den ingang ter stad af te slaen: het welk by wijle ook geschiet.

Cyprus wort by eenigen voor het twalefde van de twee en twintigh lantvooghdyschappen gerekent, daer het lant van den groten Heer verdeelt is. Rikaur.

Cyprus is de zevende Beglerbeglikz van *Afie*, zoodanige twee en twintigh de Grote Heer in dat gewest bezit: gelijk in *Afrika* vijf, en in *Europa* acht: want het gantsch Turksch rijk is in vijf en dertigh Beglerbegliks verdeilt. Deze Beglerbegliks zijn eigentlijk algemene heerschappyen, die elk een zeker getal van Beglikz, dat zijn provincien of lantschappen, onder zich begripen. Cezy.

Het Beglerbeglikz van *Cyprus* heeft zeven lantschappen onder zich.

Over elk Beglerbeglikz gebiet iemand, van wegen den groten Heer, met den titel van Beglerbey: want die over een Beglerbeglikz gebiet, wort Beglerbey genoemd: dat zoo veel gezeit is, als Heer der Heeren.

De voornaemste koopwaren des eilants bestaen in katoenen, wolle, dimiten, souda, zout, gewaterde kamelotten en zijde: hoewel de zijde aldaer niet zeer fraei noch in groten overvloet valt. Maer de Cyprise wolle en katoenen zijn de schoonste en beste van de gansche Levant of Ooste. Koopw.
ren.

De voornaemste handel en laedplaetsen zijn in twee grote aenzeegelege dorpen, als *Salinas* en *Limissol*.

De meeste inwoonders des eilants zijn Grieken: de rest Turken, Moren, Joden, Nestorianen, Jakobiners en andere tongen.

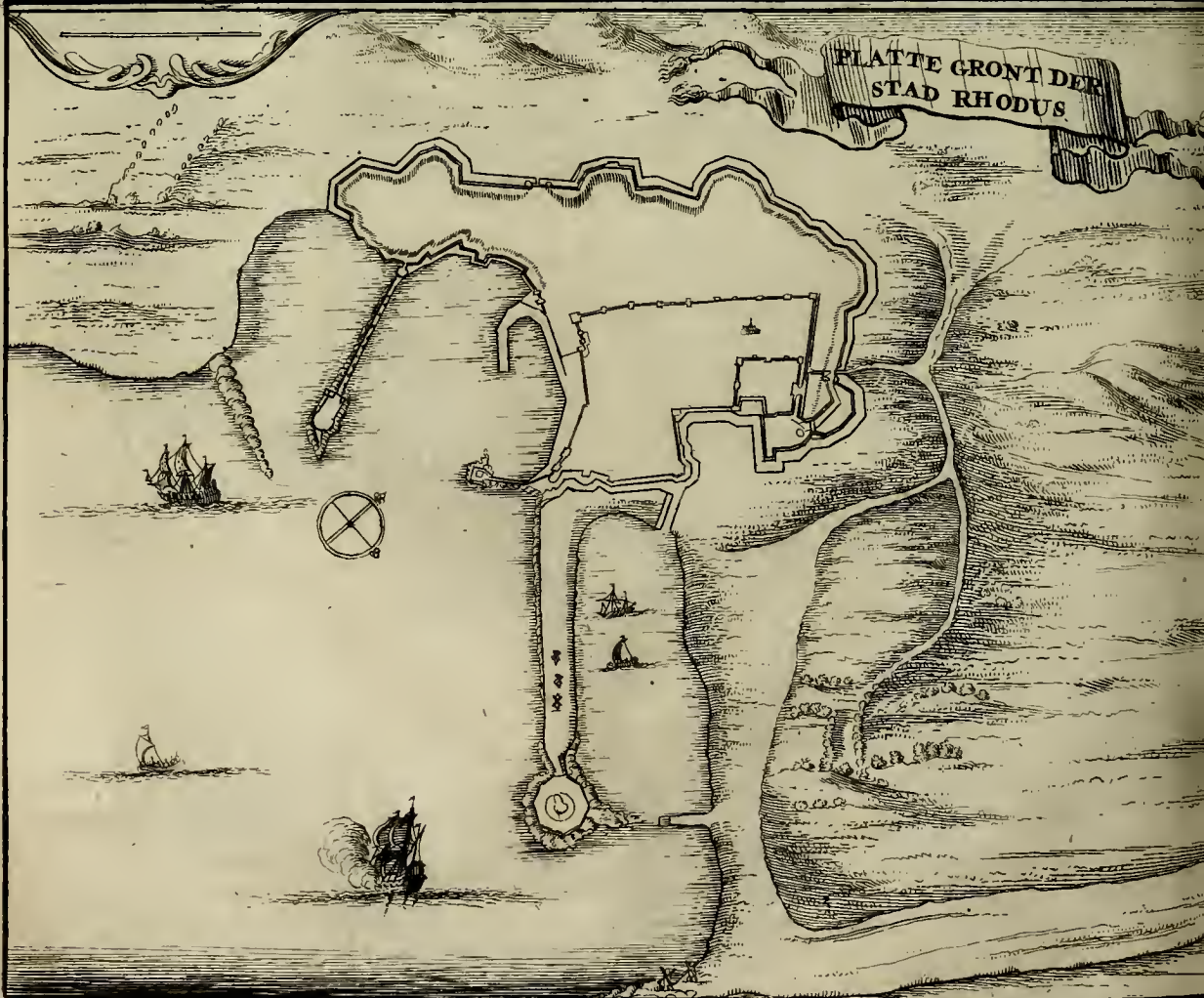
Het eilant *Cyprus* heeft eertijts vele geleerde, en ook heilige mannen voortgebraght. D'Apostel *Barnabas* zelf was een Cyprier van geslaghte of afkomste: gelijk ook door hem en andere Apostelen de eilanders van *Cyprus* het Evangelie en Kristendom geloofontfingen. Men zeidt ook dat het lijk of geraemte van *Barnabas*, ten tijde van keizer *Anastasius*, of van *Zeno*, met het Evangelie boek van *S. Mattheus* op zijn borst, en door de hant van *Barnabas* geschreven, onder eenen *Sint Jansbroot* boom gevonden zy. Aetor. 9
36.
Aetor. c.
v. xi. xii
Niceph.
Kalist.
Suid.

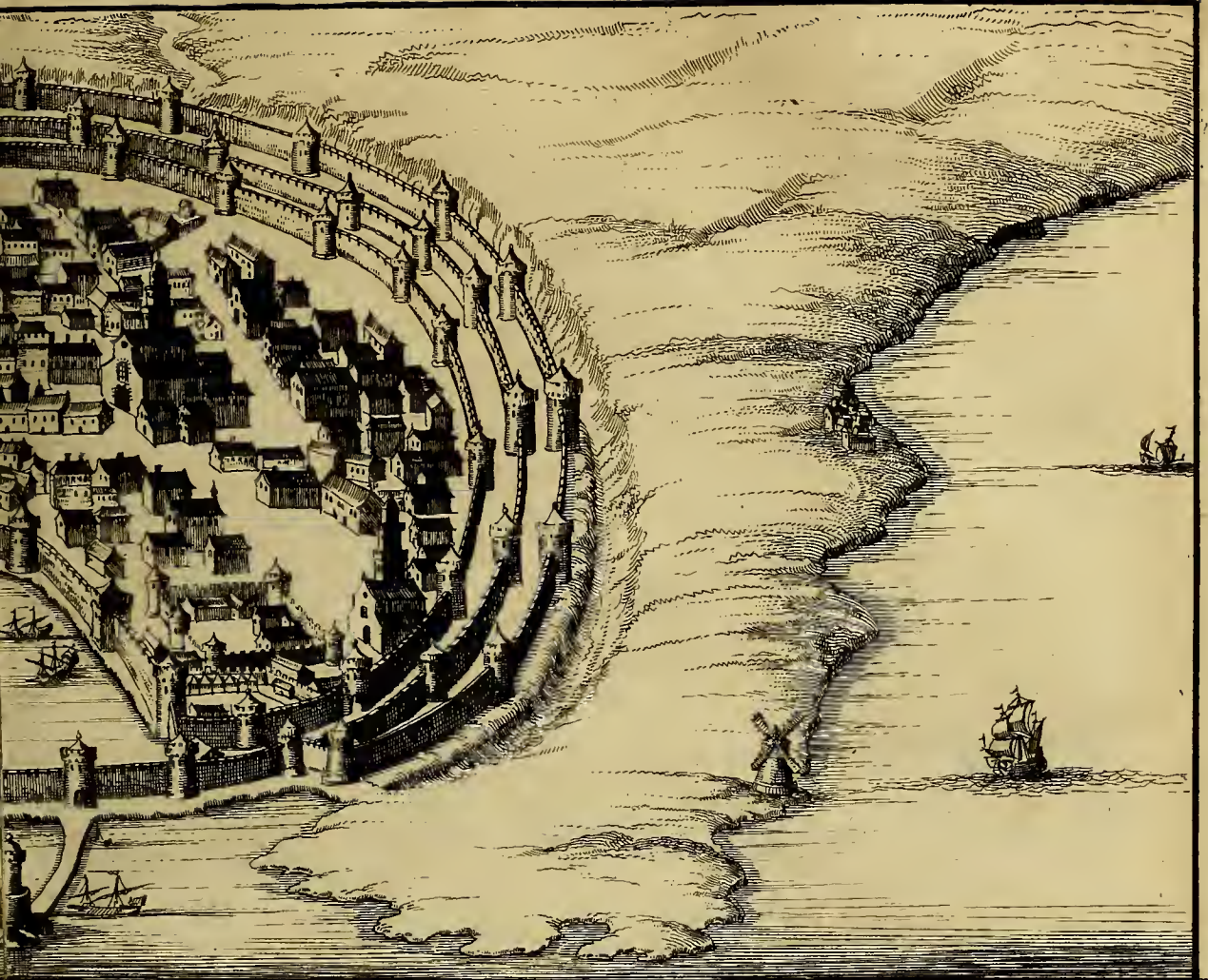
Eilant *Rho-*

AFBEELDING
DER OUDE STAD
RHODUS



PLATTE GRONT DER
STAD RHODUS





A detailed woodcut map of the island of Rhodes, titled "HET EYLAND RHODUS." The map shows the island's coastline, internal mountainous terrain, and numerous fortified cities and castles. The sea is filled with many sailing ships of various sizes. In the foreground, the stern of a large sailing ship is visible on the left, and a compass rose is centered at the bottom.



Eilant Rhodos.

Het eilant *Rhodos* of *Rhodus*, alzo van over ouds by de Feniciers, Grieken en Latijnen genaemt, wort noch heden by de Italianen *Rhodo*, by de Fransche en Engelsche *Rhodes*, en by de onzen *Rhodos* of *Rhodus*; maer by de Turken en Grieken *Rodes* of *Rodusta* getheten; hoewel *Diodoor* het ook in 't Grieksch *Rhodia* noemt.

In 't begin of te voore wiert dit eilant, eer het den naem van *Rhodos* had, *Ophiusa*, *Stadia*, *Telchinis*, *Pelagia*, *Asteria*, *Ætrea*, *Atabyria*, na den berg *Atabyris*, ook *Trinakria*, dat is driehoekig, van wegen desselfs gestalte, *Poëssa*, *Makaria*, dat is, gelukzaligh, *Oloëssa* en *Korymbia* genoemt.

Rhodos wort by eenige voor een Fenicisch woort gehouden, (want de Feniciers hebben ook eertijts dit eilant bewoont en bezeten) en een slang uitgeleit, gelijk ook *Jarod* by de Syriers en Chaldeen een slang bediet: waer voor de Feniciers in 't kort *Rod* zeiden. Dies was by de Feniciers *Gezirath Rod*, (waer van de Grieken *Rhodos* gesmeect hebben,) eilant des slangs gezeit. Want *Gezirath* betekendt by de Feniciers, Syriers, Chaldeen, en zelfs by de Arabieren een eilant. *Rhodos* nu wert *Gezirath Rod*, dat is, een eilant des slangs, by de Feniciers genoemt, van wegen de grote meenigte der slangen, die in oude tijden op dat eilant hielden, en vele inwoonders deden sneuvelen. Waerom ook in een zelven zin *Rhodos*, by de Grieken, *Ophiusa*, dat is slangachtigh, genoemt was: alzo *Ophis* op 't Grieksch een slang bediet.

Zoo andere willen zou namaels het eilant hierom *Rhodos* genoemt zijn; dewijl in het opdelven der grontvesten van *Lindos*, een van de drie oudste steden des eilants, een stele of kelk van een zilveren of koperen roze gevonden wert: want een roze wort op 't Grieksch *Rhodos* genoemt. Hierom hebben ook de Rhodiërs een roze, als een teken of wapen der stad, op d'een zijde van hunne penningen by ouds doen slaen: en op de verkeerde zijde het beeld der zonne, een stralend hoofd, met dit opschrift in 't Grieksch, P.O.

ΔΙΩΝ, dat is, van de Rhodiërs. Men ziet nu noch zeer vele zoodanige aeloude kopere en zilvere penningen.

Doch de zon, zoo men de fabelen der ouden gelooven magh, zou dit eilant na *Rhodus*, die op haar verliefte was, alzo genocint hebben. *Rhodus* was een dochter van *Neptuin* en *Halia*, welke *Halia* de zuster der *Telchiners* was, die de eerste en oudste inwoonders des eilants waren: na wien het ook *Telchinis* genoemt wiert.

By *Pindarus* wort *Rhodos* op 't Grieksch *Tripolis Nafos*, dat is driestad-eilant genoemt; dewijl het by ouds drie steden had, als *Lindos*, *Jalyfos* en *Kamiro*.

Het leit in de lengte van 't Noorde na 't Zuide, ovaelswijze uitgestrekt, en in de Karpatische zee.

Het heeft het vast lant van *Anatolie* of klein *Asie*, het naeste, ten Noorden: het eilant *Cyprus*, ten Zuid-Ooste: het eilant *Kandia*, ten Zuid-Weste, d'eilanden van d'Archipel, ten Noordweste, op verscheide affstanden, na de verscheide gelegenheit der eilanden, en de Kust van *Barbarye* ten Zuide: te weten, het leit met zijn Noord-Oost eind, of Noord-Oost hoek, daer neffens de stad *Rhodus* gelegen is, ten Zuide naulix drie Duitsche mijlen van het vast lant van klein *Asie*, recht tegen over *Porto Cavallero*, een hoek van die zee-kust, met een zee-strate van een zelve wijte tusschen beide: hoewel andere den affstant oft tusschen-wijte, op vijf en twintigh Italiaensche, dat zijn zes Duitsche mijlen en een vierendeel, en andere op zeven Fransche mijlen begroten, en eenige op acht Italiaensche mijlen; (te rekenen van *Marmora*, een stad van *Lycie*, in klein *Asie*) brengen. Gelijk *Plinius* *Kressa*, een haven van klein *Asie*, nu *Porto Malfetan* genoemt, twintigh duizent schreden, dat zijn twintigh Italiaensche of vijf Duitsche mijlen, van het eilant *Rhodus* stelt.

De Zuithoek des eilants leit ontrent zeven Duitsche mijlen van de Noord-Oost hoek van het eilant *Scarpanto*, en de Oost-hoek acht en veertigh Duitsche mijlen van *Baffa*, de Zuid-West

A hoek

hoek van het eiland *Cyprus*, of hondert en zestigh duizent schreden, volgens *Plinius*, dat zijn hondert en zestigh Italiaensche, of een en veertigh en een halve Duitsche mijlen van *Capo Krio*, of *Hikr*, een lange Weste, of uitstekende hoek van *klein Asie*; hoewel *Rhodus* in de zee-kaerten niet meer als zeven of acht Duitschemijlen van daer gestelt wort, en zeven en dertigh Fransche mijlen van het eiland *Lango*, welk tien Fransche mijlen van *Capo Krio* leit.

Het leit op de Noorder brete van zes en dertigh graden en zeven en vijftig minuten; en byna op een zelve brete met het eiland *Cyprus*.

Isidorus stelt, by *Plinius*, het eiland *Rhodus* vijf hondert en acht en zeven duizent schreden, en *Erathostenes*, by de zelve *Plinius*, vier hondert duizent en negen en zestig duizent schreden, van de stad *Alexandria*, in *Egypten*.

Duizent schreden worden op een Italiaensche, en vier duizent op een gemene Duitsche mijle gerekent.

Baurtr. In de zee-kaerten wort het eiland *Rhodus* ontrent tachtigh, en by andere ontrent zeven tachtigh Duitsche mijlen ten Noord-Westen van de stad *Alexandria*, in *Egypten*, gestelt.

Strabo stelt de schipvaart van *Alexandria* na het eiland *Rhodus*, in rechte lijn, met den vloet des Nijls.

Grote. De ronte en omtrek des eilants wort by de nieuwe schrijvers verscheidentlijk gestelt: want eenige brengen dien

Porcath. op hondert vijfen twintigh, of hondert en veertigh; andere op hondert en tachtigh, en sommige slechts op

Cezy. zestigh Italiaensche: en andere op twintigh Duitsche, en eenigen op veer-

Stokhov. tigh Fransche mijlen, dat zijn vier en twintigh Duitsche mijlen.

De lengte wort by eenigen op tien, en de brete op vijf duitsche mijlen begroot.

Strabo brengt den omtrek op negen hondert en twintigh stadien, dat zijn hondert en vijftien duizent schreden, of hondert en vijftien Italiaensche mijlen. *Plinius* begroot den omtrek op hondert en dertigh, en *Isidorus*, by *Plinius*, op hondert en drie duizent schreden: dies ook de ouden, in het stellen van de grote des omtreks, van elkanderen verschillen. De langste dagh op dit eiland is van veertien en een half uuren.

Gemin.
Ptolem.

Het eiland *Rhodus* was van overlang, zoo *Plinius* schrijft, beroemt, die *Rhodus* het schoonste en vrye *Rhodus* noemt.

Het eiland *Rhodus* wort by de ouden Be- roemt- heit va het ei- land Rhodu. voor het eiland van de zon gehouden, en was door hen aan de zon geheilicht en toegewijdt: gelijk het eiland *Cyprus*, aan *Venus*, als *Pindarus* en *Dio Chrysostomus* getuigen.

In dien zin doet zeker *Antiphilus* In Ant- log. E- pigr. Græc. dit eiland aldus spreken: *Gelijk ik Rhodos eertijts het eiland der zon was, alsoo ben ik nu des Keizers eiland.* *Manilius* spreekt het aldus aan: *Ghy zijt warelijk het eiland der zon, en gantsch daer aen geheiligt.* lib. 1. c. 58. lib. 4. Lib. 5.

Hierom noemt *Lukanus* het eiland *Rhodos*, het *Phebeia*, of *Phebeesch Rhodos*, en ook *Helias*: want gelijk *Phebus* by de Poëten, alzo bediet *Helias* by de Grieken de zon. Ook schrijft hy dat *Rhodos* warelijk de stad der zonne zy.

Ook stont op *Rhodos*, en in de stad *Rhodos*, de wagen der zon, dien *Kajus Kassijs* aldaer liet blijven; niet tegenstaende hy, na het veroveren van de stad *Rhodos*, alle de tempel-giften van daer vervoerde.

Ten zelve inzichte was ook op dat eiland, en in de oude stad *Rhodos*, een groot zonnen-beeldt, of *Kolossus*, de zon ter eere, opgerecht: welk beeldt *Strabo* het *Kolossus* der zon noemt.

Men zeit dit eiland hierom aan de zon zon toegewijdt zijn; dewijl dezelve daer een byzondere zorg voordraecht; uit oorzaak geen dagh in 't gantsche jaer voorby gaet, of de zon beschijnt het eiland: als *Solinus* schrijft. Of noit, gelijk *Plinius* schrijft, wert'er de lucht met zulke wolken betrokken, dat op eeniger stonde de zon niet gezien wort.

Het eiland *Rhodos* wert by de oude Grieken en Latijnen, om desselvs lustigheid, en vruchtbaerheit, met verscheide lof en eertitelen beschoncken.

By den Poët *Katullus* wort dit eiland het edel *Rhodos*, by *Horatius* en *Martialis* op 't Latijn, *Clara Rhodos*, dat is, *Beroemt Rhodos*, gebynaemt; hoewel het woort *clara*, ook *helder of klaer*, kan uitgeleit worden: en dit eiland hierom alzo zou bygenaemt zijn, van wegen de zon, die aldaer altijd, volgens *Plinius*, en *Solinus*, gezien wort.

In Epi- gramm. de Pha- sel.

Het eilant *Rhodus* is altijd voor een van de voornaemste eilanden, en voor de roze van de Middellantsche zee erkent.

Stephanus noemt *Rhodos* het allereurlughtigste, en *Plinius* het allerschoonste eilant.

Het was by ouds onder de Aziatische eilanden van de Middellantsche zee, behalve *Lesbos* en *Cyprus*, het voornaemste en treffelijkste van allen, en de moeder van alle wetenschappen, en opgepropt van rijkdommen.

Het wort by *Diodoor* en *Mela*, om delfels lustigheit en heilzaamheit, onder die eilanden gerekent, die eertijts op't Grieks *Macarien*, dat is, de gelukzalige genoemd wierden.

Het eilant *Rhodos*, als ook *Delos*, wort van de ouden, en onder andere van *Plinius* gezeyt, uit zee ontsaen, of opgedoken te zijn: gelijk ook *Filo* in de volgende woorden getuigt: *Zekerlyk de * zee, naer men zeidt, is gelaeght. Getuigen zijn de aenzienlykste, beroemste, en vermaerste eilanden, Rhodos en Delos: want die waren by ouds verborgen, en wierden met de zee overspoelt. Maer na dien tijt, wanneer de zee allengs verminderde, doken zy op, en quamen te voorschijn: gelijk de historien, die daer van geschreven hebben, getuigen.*

Aldus zingt ook *Pindarus*: *De oude reden der menschen melden, dat toen noch niet, wanneer Jupiter, en d'onsterfelyken het aertrijk deilden, het eilant Rhodos in de Pontische zee verschenen was; maer in de zilte diepte verborgen lagh: en daer na met de vochtige zee opschoot.*

Het zelve gedenken ook ^a *Heraklides*, ^b *Aristides*, ^c en *Ammianus Marcellinus*.

Hierom is dit eilant misfchien by ouds *Pelagia*, dat is, *Zeeachtigh*, uitstekenheits halven gebynoemt.

Het eilant *Rhodus* schiet en steekt met vier voorname uithoeken of kapen in zee.

De Zuid-Oost hoek heet nu *Capo S. Giovani* of *Gioano*, en is een lage hoek, en leit op vijf en dertigh graden en veertig minuten, noorder brete. Buiten deze hoek leit een klein eilandeken in zee, met een vuur-toren daer op. De Zuidhoek heet *Capo Tranquillo*, en leit te-

gen over, en beoosten een klein eilandeken *S. Katharina*, zeven mijlen van de Noord-Oost hoek van het eilant *Scarpanto*, en Zuid-Zuid-West, zeven mijlen van het eilant *Karavi*. De Westter hoek heet *Capo Kandura*. Beoosten deze kaep valt een boght lantwaert in, daer een haven is. De oosthoek heet *Capo Lindo*, na de aeloude stad *Lindus*, daer zy neffens leit. Een veltstuks-scheut van *Capo Lindo*, leit een hoge klip in zee.

Aen de zelve oost-zijde, niet verre van strant, en drie mijlen van de stad *Rhodus*, leit eene uithoek, *Bo* genoemd.

Een weinigh benoorde de stad *Rhodus*, leit de Noord-Oost hoek van het eilant *Rhodus*, welke een lage zanthoek, en rontom in zee schoon is, daer drie wint-meulens op staen.

Dicht aen deze hoek is eene grote inbocht, waer over men die van verre uit zee, voor de haven van de stad *Rhodus* zou mogen aenzien: maer zy is die niet: want men ziet aldaer de stad niet open, gelijk in de haven van de stad *Rhodus*, maer van achteren.

De Noord-Westkust van *Rhodus* heeft in zee een schone zantkust, en meest over al diep genoeg.

By d'ouden, als *Stephanus* getuigt, wort eene uithoek van *Rhodus*, met name *Melantia* gedaght, en by de stad *Kamiro*, aen de Zuyd-zijde gestelt: gelijk op de Noord-zijde een uithoek *Panos*.

Op het gansche eilant is niet meer als eene riviere of vliet, *Gadura* of ** Kandura* genoemd; hoewel onbevaerbaer: want men kan'er met geen schepen inkomen. Op de heuvelen en vlakten zijn evenwel vele en lustige bronnen.

Inessa (ook *Efus*,) is een bron van *Rhodus*.

De hoogste bergh op *Rhodus*, was by de ouden *Atabyris*, of *Atabyrion*, of *Atabyron* genoemd, op wiens kruin *Althemenes*, wanneer hy uit zijn vaderlant ** Kreta* gevlucht was, en zich op *Rhodos* met der woon ter neer geslagen had, eenen tempel, of kapel, of ** altaer*, ter eere van den *Atabyrischen Jupijn*, gebouwt had.

De bergh *Atabyris* of *Atabyron*, was, volgens *Stephanus*, alzo na zekeren *Telchines Atabyrius*, een der aeloude inwoonders, genoemd. Of misfchien hebben de *Feniciers*, die dit ei-

Ptolem.

Rivieren.
* Porcach.
Phycus.

Vib.

Bergh
Atabyris.
Strab.
Diod.
Pindar.
* nu
Kandia.

* Apollod.

Paralip.
c. 6.
vf. 14.

lant dikwils aendeden, dezen bergh na de stad *Atabyron*, en in de Schrift *Thabor* geheten, in het heilige lant gelegen, alzoogenoemt.

Op desen bergh waren, zoo *Tzetzes* uit *Pindarus* en *Kallimachus* genight, by ouds kopere koejen, die gemeenlijk begonnen te loejen, als *Rhodus* een ramp of onheil zou overkomen.

Bochart.

Dit schijnt een Fenicische fabel te zijn: want de Feniciers deden by ouds dikwils het eiland *Rhodus* aen. Te weten in den tempel van den *Atabyrischen Jupiter* was zeker Priester, die de aenstaende rampen en onheilen te voorspelde, en verwittighde, en op 't Fenicisch *Aluf Menaches* genoemt wiert: dewijl nu deze woorden dubbeizinnigh zijn, en een leeraer of geleider, of opper wicelaer, en ook een os van koper bedieden, zoo is hier uit mischien aanleiding tot deze fabel gegeven.

Na dezen bergh *Atabyrius* wert ook het eiland *Atabyria* genoemt.

Bergh
Filer-
mo.

Deze bergh wort nu *Filermo*, of *Filerimogenoemt*, en leit een halve Duitfche mijle van de stad *Rhodus*: op den welken de Turksche Keizer *Solyman*, wanneer hy die stad, des jaers vijftien hondert twee en twintigh, belegert had, een vesting of kasteel deed bouwen, om daer van de stad te beschieten, en van naby de stedelingen te bespieden: hoewel eenige willen, dat hy dien bergh aldaer van aerde had doen opwerpen.

Plin.

In het midden des eilants leit een bergh *Althemira*, of *Arthemita*, genoemt: en aen het Noord eind, niet verre van de stad *Rhodus*, een andere, nu *Monte S. Stephanus* geheten.

Dio-
door.

Achabates is een hooge bergh van *Rhodus*, op wiens top een tempel van *Jupijn* stont.

Lucht.

De lucht is op dit eiland wonder zaght en getempert: dewijl die, door de geduurige stralen en glans der zonne, geheldert en gezuivert wort: want noit, zoo *Plinius* schrijft, is de lucht op *Rhodus*, met zulke wolken betrokken, dat op eenige stonde de zon niet gezien wort. Of gelijk *Solinus*, een na-aper van *Plinius*, schrijft: Noit

is 'er de hemel of lucht zoo volkigh, dat *Rhodus* niet in 'de zon (of zonnenschijn) leit.

Hier door zijn 'er de bomen altijd met groen loof beladen, en verbeelden eene geduurige Lente.

Men heeft 'er allerlei vruchtboomen in overvloed: inzonderheit wijnstokken, olijf, citroen, oranje, granaten, en vijegeboomen, en meer andere boom- en aert-vruchten.

De lantstrecke is berghachtigh, waer door aldaer niet genoegzaam koren groeit, tot voetsel der inwoonders; maer vee, vruchten, en allerlei slag van kruiden en wortelen, zoo tot lijfs onderhout, als genezing der zieke, vallen 'er in overvloed.

De gront des aertrijs is zandigh, hoewel vet en vruchtbaer, en heeft grasrijke weiden: doch geeft weinigh graenen.

De Grieksche of Kristen inwoonders bebouwen de wijnbergen, en slaen de hoven en lantbouw naerstelik ga: en komen het gebrek der natuure te baet.

Op het eiland *Rhodus* houden gene arenden.

De oudste en beroemste steden des eilants waren drie in getale, als *Lindos*, *Jalysos* en *Kamyros*. Ook melt *Plinius*, dat *Rhodus*, door de steden *Lindus*, *Jalysos* en *Kamiro* bewoont was: maer by zijnen tijt, door *Rhodus*. Deze steden, zoo *Strabo* getuigt, waren door de drie zoonen van *Cerkaphus*, (een zoon der *Heliaden*) en *Cydippe*, gesticht, en alzo na hem genoemt: hoewel andere willen, dat *Tlepolemus*, zoon van *Herkules*, die zoude gesticht, en na eenige van de dochters van *Danaus*, die te *Lindos* aen een pest overleden waren, genoemt hebben.

Stephanus maekt *Cerkaphus* een zoon van *Eleus*.

Eenige stellen de Doriers tot stichters der steden *Lindos*, *Jalysus* en *Kamirus*: en zommige *Althemenes*, zoon van *Cissus*, na-neef van *Herkules*.

Wanneer men van de stad *Rhodus* zeilde, en het eiland op de rechte hant liet leggen, was de eerste stad *Lindos*. Zy lagh op eenen bergh gesticht, en strekte zeer verre na 't Zuiden, en al-

Stok-
hov.

Porcæ

Aelous
steden
van
Rho-
dus.

Strabo,
Lib. 14

Dio-
door.

Konon
Apud.
Phor.

Strabo.

lermeest na *Alexandria*, een stad van *Egypte*. In *Lindos* was een deurlichtige kapel of tempel van de Lindische *Minerva*, een werk of gebou van de Danaïden, of dochters van *Danaus*.

Dees is dezelve tempel, dien *Danaus*, koning der Argivers, en broeder van *Egyptus*, zoo *Diodoor* verhaelt, aldaer zou gesticht hebben: want *Danaus* (zei hy) vlughte met zijne dochters uit *Egypten*, en zeilde na *Lindos*, een stad op *Rhodia*, daer hy van de inlanders ontfangen wert. Hy stichte eenen tempel van *Minerva*, en wijde daer in het beelt der goddin toe. *Herodoot* schrijft de stichting van de tempel van *Minerva*, in *Lindos*, de dochters van *Danaus* toe, die den zelve stichten, wanneer zy, gevlucht voor de zoonen van *Egyptus*, aldaer aenquamen.

In den tempel van de Lindische *Minerva* hadden zy het zevende *Olympisch* lierdicht van *Pindarus*, geschreeven met vergulde letteren, ter eere van *Pindarus*, of *Diagoras*, toegewijdt.

Wel eer stonden voor de deuren des tempels van het raethuis te *Konstantinopolen*, de beelden van *Jupijn* en *Minerva*, op stenen voetstallen, in zoodanige gestalte, als zy noch ten tijde van *Zosimus* gezien wierden. Men zeit het een beelt van den Dödonesch *Jupijn*, en het ander, het beelt van *Minerva* was, dat eertijts in *Lindos* opgericht stont. Wanneer nu dees tempel onder de Grieksche keizers, *Arkadius* en *Honorius*, of, volgens *Zonaras*, onder den Griekschen keizer *Baseliskos*, door de brant gansch verslonden, en tot een puinhoop geworden was, zo gedroegh het gemeen gevoelen, dat ook deze zelve beelden tot asche geworden waren. Maer na de plaetse opgeruimt, en tot den heropbouw bequaem gemaakt was, wees die aen, dat alleen de beelden dier goden, beter dan het gansch vernielt werk geweest waren. Uit welk schrijven van *Zosimus* blijkt, dat die beelden door den brant ongeschonden zouden overgebleven zijn.

Kadmus vereerde de Lindische *Minerva* met toegewijde geschenken, waer onder een gedenkwaardige ouwerwetse kopere ketel was, of na den ouden zwier genaekt, en had een opschrift met Fenicische letteren.

Namaels heeft *Amasis*, koning van *Egypten*, aen *Minerva*, te *Lindos*, twee steene beelden, en een beziens waerdigen linnen borstrok toegewijdt: niet om eenige gastvryheit; maer dewijl de dochters van *Danaus* gezeidt wierden, de tempel van *Minerva* te *Lindos* gesticht te hebben, wanneer zy voor de zoonen van *Egyptus*, broeder van *Danaus*, gevlucht waren.

Elk draet van deze rok bestont, zoo *Plinius* getuigt, uit drie hondert en vijftigh draden: t welk de Roomsche Burgermeester *Mutianus* by *Plinius* zeidt self bevonden te hebben: waer van noch tentijde van *Plinius*, volgens zijn schrijven, kleine overblijffelen overigh waren.

In *Lindos* stont ook het beelt van den Telchinischen *Apollo*, alzoogenoemt na de Telchiners: want de Telchiners hadden de eerste de beelden der goden gemaakt: waerom ook eenige oude beelden na hen gebynaemt werden.

Helena had, volgens *Plinius*, in den zelve tempel van *Minerva*, een kerk of kroes van bernsteen toegewijdt.

Daer waren ook verscheide schilderijen, van den uitstekenden schilder *Parrhasius*, als *Atheneus* getuigt. *Plinius* gedenckt eenen *Hercules*, door *Zeuxis* geschildert.

De lantstreke van *Lindos* lagh in een roulant. Want het rouste deel van het eiland *Rhodos* was de lantstreke van *Lindos*: hoewel goet, om druiven en vijgen voort te brengen: maer onbequaem om bebouwt, en met wagens bereden te worden. Van wegen deze rouheit der lantstreke van *Lindos* noemt *Statius* gansch *Rhodos*, het rou *Rhodos*.

Van *Lindos* zietmen noch eenige kentekenen: maer *Kamiro*s is gansch verdelght. Het wort nu noch *Lindos* genaemt; doch is niet meer als een vlek, gansch met zeer rijke Kristenen bewoont, ter zake van den koophandel, dien zy met hunne schepen en vaertuigen doen, de fraeyste van *Turkye*.

Ook staet noch aen de Oost-zijde des eilants, ten halve wege, tusschen de stad *Rhodus*, en *Capo S. Joan*, en ontrent een halve mijle beweste *Capo Lindo*,

Philostat.

In Equo Domitiani lib. 2.

Porcach.

Cezy.

do, en anderhalve mijle bezuiden de stad *Rhodus*, een kasteel, *Lindo* genoemd.

Neffens dit kasteel is een haven, welke twee bayen heeft, een ten Noorde, en een ten Zuide. De Zuid-bay heeft eenen steenen hooft of moeli; maer een nau gat, om in te komen: hoewel zy binnen ook niet zeer wijd, maer zeven vadem diep is: daer de schepen voor alle winden beschut leggen. De schepen lopen dicht by het kasteel in de Zuid-bay, en mijden het hooft.

De Noord-bay is groot en ruim, en heeft aen de Noord-zijde een klein eilandeken leggen. Tusschen dit eilandeken en het kasteel loopen de schepen in de bay, en zetten het zomtijts binnen het kasteel om de Zuid-zijde, met een touw aen 't lant vast, daer zy beschut voor alle winden leggen:

De zee, 't en zy by Ooste of Zuyd-Ooste winden, stoot geweldig daer op aen: en dan is het daer gevaerlijk met grote schepen te leggen.

Benoorde *Lindo* is een andere grootte zant-bay.

Dicht benoorde het kasteel der *Slangen* leit een plaetse *Triande*, daer een goede reede voor ooste en zuid-ooste winden is.

Na *Lindos* stelt *Strabo* de lant-streke * *Ixia* of *Ixiën*, en *Mnasyrion*, en daer na den bergh *Atabyris*: dan de stad *Kamiro*, en daer na het vlek *Jalysus*, daer op een slot of burght lagh, *Ochyroma* genoemd. *Strabo* noemt *Jalysus* een vlek; maer *Stephanus* een stad: gelijk ook ongetwijfelt *Jalysus* by ouds een stad was, en *Kamirus* een vlek: naerdien *Strabo* een burght op *Jalysus* stelt: dies het woort vlek door mislagh by *Strabo* schijnt verzet te zijn, en *Jalysus* te moeten toegevoeght worden.

Want *Kamiro*, zoo ook *Thucydides* getuigt, was een onbemuurde stad. Dat nu *Jalysus* en *Lindos* zeer vaste steden waren, blijkt hier uit; dewijl de *Lacedemoniers* die beide niet konden veroveren; maar zy verspraken en overreden de inwoonders met liefelijke woorden, om van d'Atheners tot hen over te komen: want indien het vlekken en dorpen waren geweest, het was onnodigh hen daar toe te vermanen: naer-

dien zy hen dan lichtelijk, zonder eenige moeite, onder hunne gehoorfaemheit zouden kunnen gebracht hebben.

Zoo *Diodoor* verhaelt, zouden *Ochimus* en *Cerkaphus*, zonen der zon, (die op *Rhodus* bleven, uit oorzake zy niet deelachtigh aen den dootslag van den broeder waren,) in *Jalysie* of lant-streke van *Jalysus*, eene stad *Achea* Achai. gesticht hebben: welke eenige voor het kasteel of burght *Ochyroma* houden, dat boven de stad *Jalysus* lagh.

Tachtigh stadien van *Jalysus* stelt *Strabo* de stad der *Rhodiërs*, en tusschen beide zeker strant *Thoantium* genoemd, voor het welk voornamelijk de eilanden *Sporaden* leggen.

Deze drie steden, als *Lindos*, *Jalysos*, en *Kamiro* zijn namaels tot eene stad, met name *Rhodus*, gesmolten.

Desgelijks getuigt *Plinius*, dat het eilant *Rhodus* te voore met drie steden, als *Lindos*, *Kamiro* en *Jalysus*, bewoont was; maar by zijn tijt niet *Rhodus*. Te weeten, die het eilant *Rhodos*, en de aeloude steden *Jalysos*, *Lindos* en *Kamiro* bewoonden, verhuisden na een eenige stad, welke namaels, en al ten tijde van *Diodoor*, die langh voor des *Zalighmakers* geboorte gebloeit heeft, *Rhodos* genoemd wiert: hoewel *Strabo* die aeloude stad niet alleenlijk *Rhodos*; maer ook *Rhodon Polis*, dat is, der *Rodiërs* stad, of stad der *Rhodiërs*, noemt.

Deze verhuising, of by-een-komste, of zamen-smelting der inwoonders van die drie steden tot eene stad, geschiede op het eerste jaer van de drie en negentigste *Olympias*, dat is, op het jaer vier hondert en zes, voor des *Zalighmakers* geboorte.

Ook gedenkt *Strabo*, dat de *Lindiërs*, als ook de *Jalysiers* en *Kamiriërs*, eerst te voore op sich zelfs bestiert wierden, maar daar na alle in *Rhodos* by een-quamen.

Desgelijks gedenkt *Aristides*, dat voor *Lyfanders* tijden, vloothoofd der *Lacedemoniers*, de stad *Rhodos* noch niet tot eene stad getrokken was: maer de naem *Rhodos* alleenlijk aen het eilant was, en de stad *Rhodos* niet was, noch van niemant bewoont wiert: maer de *Rhodiërs* van dien tijt bewoonden de drie oude steden voornoemt, die ook *Homeer* melt. Namaels quamen zy met alle de ste-

* Alzoo na de haven *Ixius* genoemd. *Stephan.*

De st. *Rhodos* uit drie steden ontstaen.

steden by een, en stichten deze stad, hoewel niet geheelijk ter goeder uure.

Ook getuigt *Strabo*, dat de stad der Rhodiërs kort voor den Trojaenschen oorlogh, wanneer *Tlepolemus*, *Herkules* zoon, ten dien tijde op het eiland *Rhodes* quam, noch niet tot eene stad getrokken was.

Deze aeloude stad *Rhodos*, die ten tijde van *Strabo*, of des Zalighmakers, stont, was in den Peloponeeschen oorlogh door den zelven bouw-meester gestigt, door wien de Atteensche haven *Pireus*, nu *Porto Lion* genaemt, gebouwt was.

Hy was genaemt *Hippodamus*, en een Milefier, of geboortigh van *Miletus*, een stad in klein Asien. Dies doolt *Isidorus*, die de stichtingh der oude stad *Rhodus* *Cekrops* toeschrijft, die vele jaeren koningh der Atheners was.

De aloude stad *Rhodos* lagh, volgens *Strabo*, op de ooster uithoek of kaep des eilants, tachtentigh stadien van de stad *Jalysos*. Deze oude stad verscheelden in havens, weegen of straten, muuren en andere toefstel, zoo veel van andere steden, datmen alleenlijk geen beter stad; maer ook haers gelijke niet zou kunnen noemen. Zy begreep in haren omtrek tachtentigh stadien, en was schouw-tonneels-wijze gebouwt; door welke gelegenheit het water meesten tijt na eene plaetse neerwaerts liep, en de laeghten der stad aenstonts vol maekte.

De schoonheit der oude stad *Rhodos* roert *Lucianus* met weinige woorden aen, wanneer hy zegt: *Want zy is vareljk de zon, en heeft een schone cieraet, die eenen God betaemt.*

Hierom wort *Rhodos*, in het orakel der *Sybillen*, de *Dochter des Dags* genaemt.

De oude stad *Rhodos* was byna met muuren omringt, als de stad *Munichia*.

In de stad *Rhodos* was een kasteel, burcht of slot, vol vlakke velden en wouden: op dit kasteel stont een gout beelt van een vergulden *Plutus*.

Aldaer waren de tempels van alle de goden, zoo *Dion Chrysostomus* getuigt: onder die was ook een tempel der zonne, die op Dorisch Grieksch

Haleium genoemt wert.

Strabo gedenkt den tempel van *Bacchus*, die vol tempel-giften was, en portalen en vele schilderyen had, door den schilder *Protogenes* gemaekt: want *Protogenes* had den tempel van *Bacchus* te *Rhodus* met tafereelen, na 't leven geschildert, verciert. *Bacchus* wert by de Rhodiërs *Thyonidas* genoemt.

Aen de wallen stont de tempel van *Isis*. Daer waren ook vele gymnasia of scholen, schouwtoneelen en renbanen. Daer was ook een kapel van den helt *Okridion*.

Ook was 'er een vierkant gewijdt wout, met een portael op ieder hoek van een stadie langh, *Ptolemeum* genaemt: want als de Rhodiërs koning *Ptolemeus*, met iet van meerder grote weerom te geven, wilden overtreffen, zoo zonden zy orakel-raetvragers na Lybie, om aen het orakel van *Ammon* te vragen, of het den Rhodiërs zou raden, *Ptolemeus* als een God t'eren. Wanneer het orakel daer in bewillighde, wijden zy hem een vierkant wout in de stad toe, en bouwden op ieder hoek een portael van eene stadie, en noemden het *Ptolemeum*.

Daer was ook een plaetse *Abaton*, dat is ontoegankelijk, op Grieksch genaemt.

Aeloud *Rhodos* had voorsteden, die de inwoonders, op de komste van *Mithridates* met de vloot, sloopten, op dat de vyanden zich daar niet van dienen zouden. In eenen tempel van een dezer voorsteden was de berughte schildery of tafereel van *Jalysos*, die door den schilder *Protogenes*, geboortigh van *Xanthus*, geschildert was.

Wanneer *Demetrius*, zoon van *Antigonus*, de stad op het vierde jaer van de hondert en achtiende *Olympias*, en op het eerste jaer van de hondert en negentiende *Olympias*, belegert hield, was dees *Protogenes*, met het afbeeldsel en tafereel van *Jalysos* te schilderen, beestigh: en het scheelde weinig of het had al zijn volkomen beslag. *Demetrius* nam dit tafereel wegh, aen wien de Rhodiërs eenen heraut zonden en baden, dat hy het werk verschonen en niet schenden wilde: waer op *Demetrius* ten antwoord gaf: dat hy veel liever zijns vaders beelden wilde verbranden, als een werk

Lucian.

Hefych.
Appian.
Sueton
in Ti-
ber.
Diodor

Diodor

Vitruv.

Appian.
pe Bello
MithridPlutarch
in De-
metrio.

werk van zulken kunst: want men zeidt *Protogenes* deze schilderye in zeven jaren tijts voltoit had.

Ook gedenkt *Plinius*, dat koning *Demetrius*, om dezen *Jalyfos* en zijn tafereel niet te verbranden, *Rhodos* niet in brant stak; dewijl hy alleen van dien kant *Rhodos* kon veroveren.

Wanneer *Protogenes* dezen *Jalyfos* schilderde, leefde hy, naer men zeit, by vochtige of geweekte lupijnen, om de zinnen, door de overgrote zoetheit, niet te verstoppem.

Viermael had hy over deze schilderye verwe gestreken, om weeren wint en de outhet des tijts te hulpe te komen, op dat, by afvallen van de bovenste, de onderste verruwe te voorschijn zou komen.

In het zelve tafereel (als *Plinius* in de volgende woorden verhaelt,) was ook een hont wonderlijk gemaakt: als dien te gelijk het geval en de kunst geschildert hadden. De schilder oordeelde in het zelve de schuim van een hygenden hont niet te kunnen uitdrukken: daer hy zich nochtans in al het overigh, dat het zwaerste was, voldaan had. De kunst zelve mishagde hem, en het schuim scheen te veel en te verre van de waarheit en leven af te dwalen.

Dikwils had hy de verwe met de spons afgewischt, en het penceel verandert; dewijl het hem in generlei wijze aenstont. Eindelijk wert hy vergramt op de kunst, en smeet van boosheit de spons tegen de gemikte plaetse van het tafereel aen; die d'afgewischte verruwe zoodanigh daer weer op klifte, als zijn vlijt gewenscht had. En aldus maekt het geval de natuur in de schilderye.

In het zelve tafereel was een satyr, houdende een fluit, geschildert, dien zy *Anapoumenos* noemden: die alzo scheen genoemd te zijn; dewijl hy tegen een kolom aenstont. Op die kolom stont ook een lyfter van een bovenmate wonderlijke kunst: naer wien de menschen, wanneer het tafereel eerst geschildert was, zoodanigh stonden te gapen, dat zy uit verwondering den satyr voorby zagen: hoewel die ook zeer wel gemaakt was. Men stont noch meer verslagen en verzet, wanneer de lyfter-houders

lysters braghten, en die tegen over dezen lyfter hielden: want de lysters piepten tegen de schilderye aen, en deden het volk daer na toeschieten. Dus verre *Plinius*. *Cicero* gedenkt ook dezen *Jalyfos*, (na wien de gansche schildery genoemd was,) en schrijft dien op *Rhodos* gezien te hebben: en dat gene konstenaers desselven schilderye konden nabootsen. Namaels is dit tafereel, zoo *Plinius* getuigt, na Rome overgebraght, en in den tempel der Vrede toegewijdt. Dit deed *Cassius*, die, na *Rhodos* onder zijn maght gebraght te hebben, alle de tempel-giften van daer vervoerde; behalve den waegen der zonne.

Dit tafereel of schilderye was, naer het schijnt, aldaer tot aen de tijden van keizer *Kommodus* gebleven, als wanneer die tempel verbrande. Dies dit tafereel ontrent vier hondert en vijftigh jaren oudt was: want *Protogenes* had het geschildert, wanneer *Demetrius* de stad *Rhodos* belegert had: het welk was op het vierde jaer van de hondert en achtiende *Olympias*, en op her eerste jaer van de hondert en negentiende *Olympias*. Sedert welken tijt, tot aen den brant van dien tempel, zoo vele jaren gerekent worden. *Protogenes* had zeven jaren aen dit tafereel te schilderen besteed, als gezeit is.

Oud *Rhodos* was met vele gewijde giften verciert, welker meesten in het *Dionysium*, of tempel van *Bacchus*, en in de worstel-en andere plaetsen waren.

Daer waren kapellen, tempels en beelden der goden in zulken meenigh-te en van zulken groote, en zoodanige cieraet, dat die verdienden eergeschchenken van andere te zijn. Het was ook niet licht te zeggen, waer over men zich meest te verwonderen had. Elk dier dingen was machtigh, om een andere stad tot genoechzame grote roem en glory te verstreken. Daer en boven waren er zoo vele kopere beelden, als in het gansch overigh Griekenlant, en afbeeldingen of schilderyen van allertei kunst hier en daer door de stad verspreit, als ook cieraedjen: dier zommigen alleen daer waren: en zommige de fraicste. Onder de schilderyen wort by *Plinius* een van *Meander*, koning van *Karie*, en een van *Ancus*, zoon van *Neptuin*, gedacht, beide door

Hero-dian.

Plutarch.
Æliam.

Arift in
Rhodis

Apel-

Apelles gemaakt. In een zeker tafereel zaghen ook d'afbeeldingen van *Meleagrus*, *Herkules*, en *Perseus*, een werk van *Zeuxis*. Dit tafereel was aldaer driemaal door den blixem gezéngt, en niet uitgewischt, dat het wonder vergrootte.

In *Rhodus* waren 3000 beelden.

Onder deze melt *Plinius* daer na de wagen der zonne, met vier raderen, door *Lyfippus* gemaakt: dien *C. Calfius*, in het veroveren der stad, alleen liet blijven staen.

Het treffelijkste en wonderlijkste onder andere beeltwerken was het *Koloffus*, of beelt der zonne, dat voor een van de zeven wonderen der werelt gehouden wiert; en de Rhodiërs, om zijne grote, *Koloffos* hebben genoemd: gelijk de Rhodiërs namaels, na dit beelt *Koloffos*, *Koloffers* of *Koloffenfers* genoemd wierden. Het wort in zeker aeloud Grieksch opschrift met deze woorden gedaght.

ὁ δὲ Κολοσσὸς ὡς ἐν τῇ Ρόδῳ ἵσταντο.

Dat is:

Koloffos was een wonder op *Rhodos*. *Plinius* beschrijft dit beelt in volgende woorden aldus:

Boven alle was te verwonderen het *Koloffus* der zonne te *Rhodos*; dat *Chares* de *Lindier* gemaakt had, leerlingh van *Lyfippus*. Het was zeventigh ellen hoogh. Dit beelt wiert, na het zes en vijftigh jaren gestaen had, door aertbeving ter neer gestort. Maer leggende, was het ook tot een wonder. Weinigen konden desselfs duim onarmen. De vingers zijn grooter, als vele beelden. Wijde helen sperren zich, aen de gebroke ledematen, op. Van binnen worden steenen van grote gevaerte gevonden, door welker zwaerte en gewicht, de oprechter het beelt gevestight had. Men zeit het in den tijt van twaelf jaren voor drie hondert talenten gemaakt zy, die zy uit de krijghs-tocrustingh van koning *Demetrius* by een gebraght hadden; wanneer hy het belegert *Rhodos* uit verdriet van verweyling verlaten had.

Uit het schrijven van *Plinius* blijkt, dat *Charetes*, de *Lindier*, dit beelt zou gemaakt hebben, daer die veel meer het begonnen had te maken: want als dees in de rekeningh van de onkoste te maken gefaelt had, bragt hy zich zelven

in den aenvang des werks om 't leven. Aldus schrijft *Sextus Empiricus*. De Rhodiërs vroegen den bouw-meester *Charetes*, hoe veel gelts aen den bouw van het *Koloffus* te besteden was. Wanneer hy een zekere zom bepaelt had: vroegen zy hem weer: hoe veel hy van doen zou hebben, indien zy het eens zoo groot wilden maken? Als hy eens zoo veel eischte, stonden zy hem zijn eisch toe. Doch wanneer hy het gegeven gelt aen het begin en ontwerp des werks besteedt had, braght hy zich zelven om 't leven.

Dies heeft een ander, ook de *Lindier* gebynaemt, het beelt voltooit, met name *Laches*, als blijkt uit het volgend Grieksch opschrift, op den voetstal gemaakt.

Τὸν ἐν Ρόδῳ Κολοσσὸν ὁκτῶντις δέκα
λάχους ἐποίησεν πηχέων ὁ Λινδίου.

Dat is:

Laches, de *Lindier*, heeft het *Koloffus* in *Rhodos* van tachtentigh ellen hoogh gemaakt.

Isodorus, na den voorgangh van *Plinius*, begroot de hoogte des beelts op zeventigh ellen: daer nochtans in dit Grieksch opschrift het beelt tachtentigh ellen hoogh gemaakt wort. Dies *Plinius*, en na hem *Isodorus*, gedwaelt heeft.

Festus maekt het beelt hondert en vijftigh voeten hoogh.

Op het zes en vijftighste jaer, na dit beelt opgerecht was, storte het door een aertbeving ter neer, als *Strabo*, *Plinius*, *Polybius*, *Orosius* en meer andere schrijvers getuigen: welke aertbeving op het eerste jaer van de hondert en negen en dertighste *Olympias*, dat is, ontrent op het twee hondert en twintighste jaer voor de *Zalighmakers* geboorte, ontfont.

Ptolemeus, koning van Egypten, Polyb. beloofde den Rhodiërs, tot heroprechting of herstelling van het *Koloffus*, drie duizent talenten: doch zy hebben het beelt, zoo *Strabo* getuight, noit weer derven oprechten: gelijk het ook noch ten tijde van *Strabo*, (die onder keizer *Augustus* heeft geleefd,) lag, met de benen gebroken. Desgelijks schrijft *Plinius*, dat het by zijnen tijt lag.

Dit beelt bleef dus leggen tot aen het twaelfste jaer van keizer *Konstans*; dat is, op het zes hondert en vijftigste jaer, na des Zalighmakers geboorte, als wanneer *Muavias*, lantvooght van Syrie, een veltheer van den *Arabischen Chalif*, of keizer *Otsman*, het zelve beelt, na verloop van dertien hondert en zestigh jaren, sedert desselfs eerste oprechting, als *Zonaras* en *Cedrenus* getuigen, deed slopen en wegh slepen.

Zenar.
a Ce-
dren-
b Con-
stant,
Por-
phyr.
c The-
oph-
In
Chron.

Men zeid zeker Jood, een koopman van de stad *Emisa* in Syrie gelegen, het koper van het gesloopt beelt kochte, en dat op^a negen hondert kemels deed vervoeren: hoewel andere het getal der kemels op^b dertigh duizent, en sommigen op^c dertigh duizent en acht hondert begroten. Dies van dit beelt nu niet met allen meer op dit eilant, ook volgens bericht der inwoonders zelfs, te vinden is.

Op welken oort der stad dit beelt stont, des is men onbewust: maer het is gelofelijk, dat het neffens de andere *Kolossen* beelden, binnen in de aeloude stad *Rhodus* gestaen hebbe, en niet over de haven van deze heden-daeghse nieuwe stad *Rhodus*, die lang na de oude stad *Rhodus* gebouwt is.

Plin.

Andere kleinder *Kolossen*, dan deze, waren in de stad *Rhodos*, ten getale van hondert, die elk overal den oort, daer zy stonden, verheerlijkten.

Behalve deze waren'er vijf andere *Kolossen* der goden, die zeker *Biyaxis* gemaakt had.

Pelyb.

De Rhodiers hadden ook besloten een *Kolossos* van dertigh ellen hoogh, ter eere des Roomschen volks, in den tempel van *Minerva*, op te rechten.

De aeloude stad *Rhodus* had twee havens, een grote en een kleine: als *Diodoor* en *Ptolomeus* melden, die met stene gevaerten of moelien in zee uitstaken. Neffens de havens waren ook scheeps-timmer-werven: waer onder eenige verborgene, die niemant bezichtigen moght, op pene van den hals.

Men zeid dat aen de West-zijde, twee Fransche mijlen van de nieuwe stad, noch de puinhopen van de oude stad *Rhodus* gezien worden.

De hedendaeghse of nieuwe stad *Rhodus*, leit aen de Oost-zijde

en ontrent een mijle bezuide de Noord-hoek des eilants, drie of vier mijlen ten Zuide van *Cavallero*, een haven in klein Asië, in het hangen van eenen heuvel of berg, en strekt haer uit tot aen de zee-kant: alwaer zy met een kom of inham der zee, in vorm van een half ront, omringht wert, en een haven maakt.

Zy is verdeelt in een boven en beneden stad.

De beneden stad leit aen de Zee-kant, en heeft zeer smalle straten, behalve de Joden straet: welke zeer fraei is: waer in men een oud maeghden klooster ziet: als ook het huis van den groot bevelhebber, en het paleis, daer de rechtbank gespannen wert. Boven desselfs poorte zietmen de wapenen van een groot meester, die kardinael was geweest.

Aldaer is ook het paleis van den groot meester, dat tot een burght aen de boven stad strekt, en als een citadel van de beneden stad is.

Of het dient, gelijk andere schrijven, als tot een burght aen de boven stad: gelijk de boven stad tot een citadel of burght aen de beneden stad: want zo lang de Ridders van S. Jan meester der stad waren, onthielden die zich in de boven, en die van het eilant of de hantwerks-luiden in de beneden stad.

Het is een zeer ruim gebouw, en zeer fraei van gehouwen steen gesticht, en schijnt van buiten noch geheel en gaef te zijn; maer van binnen is het grotelich verwoest en gesloopt: want de Turken laten alles, na hunne gewoonte, vervallen.

En alhoewel dit gebouw groot en fraei is, zoo dient het nergens toe, als alleenlijk om grote perzonen van name daer in gevangen te zetten: gelijk daer noch voor eenige jaren, door bevel van den Groten Heer, een Tarterische Prins op gevangen zad.

Aen de Zeekant is eene poorte, de poorte van S. Joris genaemt: waer door men in de stad treed.

Op verscheide plaetsen der stad, zietmen vele opschriften in steen gehouwen: inzonderheit aen de torens, die aen de zeekant staen, leestmen dit latijnsch opschrift.

REVERENDUS DOMINUS FRATER Petrus d'Aubusson, Rhodensium equitum Magister, has turres edificavit. Anno M^o. IIIC. XXVIII^o.

Dat is:

d'Eerwaardige vader, broeder *Petrus d'Aubusson*, Groot Meester der Rodische Ridders, heeft deze torens gebouwt. In het jaer veertien hondert acht en twintigh.

^{felijke}
^{raek.} Aen de zijde van de poorte van S. Joris, zietmen het hoofd van eenen draek, hangende aen een dikke keten. Het is by na van gestalte en grote, als een buffels of ossen hoofd, en heeft diergelijke hoornen: maer de smuil is korter en scherper.

Men zeidt dit gedroght door een Franschen Ridder, met name *Goujon de Melak d'Auvergne*, en by andere *Dieu Donne Gozon* genaemt. en namaels Groot Meester, gedoot zy.

Het bedrijf en voorval dezer geschiedenis verdient gene kleine verwondering, zoo waer is; hoewel die in de Jaerboeken van die Orde voor waerachtigh erkent wort: waerom wy dien hier ook in 't kort, zoo als men zeit het zich zou toegedragen hebben, zullen laten volgen.

Het eilant *Rhodus*, 't zy door straffe Gods of anders, wert der mate door eenen draek geplaeght, dat de lantluiden hun vee niet op het velt ter weide derfden drijven. Vele Ridders, die eene proeve van hunne kloekmoedigheid wilden doen, togen derwaerts, om een kans op dien draek te wagen; maer de meesten quamen daer door te sneuvelen.

De Groot Meester, die oordeelde buiten 's menschen maght te zijn, dien draek van kant te helpen, beval de zake Gode, en deed, om het leven van zoo vele brave mannen te sparen, op pene van ongehoorsaemheit, verbieden, voortaan meer op het doden van dezen draek toe te leggen.

Goujon de Melak, die veelmalen op dit gedroght had toegeleit, en dikwils alleen behouden daer van gekomen was, maer zijne makkers op de plaetse doot gelaten had, wert beschuldight

van niet den woeden aanval van dien draek te hebben derven verwaghten: of altoos hem wiert eenige lasthertigheid te last geleit: het welk hem boven mate onverdraghelijk viel. Hy dan niet kunnende lijden, datmen zulken gevoelen van hem had, vertrok zich na Vrankrijk, niet zonder het beelt van dat gedroght geduurigh voor oogen, en in zijne gedaghten te houden.

Gekomen in Vrankrijk, deed hy een beelt van dat gedroght maken, en gewende twee grote honden, op zeker gekrijt, onder dat beest te springen, en het onder by den buik te vatten.

Na hy deze twee honden aldus afge-regt had, trok hy weer met dezelve honden na het eilant *Rhodus*: alwaer hy, zonder zijn voornemen aen iemant bekend te maken, na de plaetse ging, daer hy wel eer dien draek gezien had, en maekte, hebbende dien gevonden, zijn gewoonelijk gekrijt: waer op de honden onder na den buik van den draek toeschoten, en dien by de gevoeligste delen vatten: dies de Ridder *Gozon* ondertusschen gelegentheit kreeg van dat gedrogh te doden.

Na dat volbraght te hebben, keerde hy vrolijk en bly na de stad *Rhodus*, daer hy na behoren en verdiensten ontfangen wert: maer wert, alzo hy tegen het gebod van den Groot Meester gedaen had, van zijn ridderlijk gewaelt, volgens willekeuren der Orde, berooft: hoewel dat alleen om welstaens halve geschiede: want het kruis wiert hem aenstonts weerom gegeven. Eerlang quam de Groot Meester t'overlijden: des *Gozon*, ten aenzien van dien braven daet, tot Ridder van de verkiezing gekoren wert, en maekte vervolgens zich zelve Groot Meester.

Namaels is in de willekeuren van die Orde ingevoerd, dat een Ridder van de verkiezing, geen Groot Meester zou mogen zijn: het welk men tot bevesting van deze geschiedenis zou kunnen duiden.

De boven-stad is in het hangen van eenen bergh gesticht, en leit van de beneden-stad slechts door eene enkele muur van gehouwen steen afgescheiden, die met eenige torens gesterkt is.

De huizen zijn er beter gebouwt, en de straten fraai'er, dan in de beneden stad.

In dezen oort onthielden zich alle de ridders. Aldaer zijn noch alle de Auberges, dat zijn de gild of broederhuizen, en ieder met de lantwapenen boven aen de poorte of deure.

Dicht by de poorte, waer door men na de boven stad gaet, is het eerste broederhuis van Engellant. Daer voor staet een ziekenhuis, het welk een fraei gebouw is. Boven desselfs poorte zietmen een Maryen beelt. Daer na zietmen het broederhuis van Provence: en boven de poorte de wapenen van Vrankrijk. Daer na volgt het broederhuis van Vrankrijk: wiens poorte gansch met lelyen bezaeit is.

Vervolgens heeftmen de broederhuizen van Spaenje en Arragon: daer onder een treffelijke put is, die noch de *Spaenjaerts put* genoemd wort.

De Turken hebben in de stad niets verandert; maer alleenlijk de kerken, wanneer zy de stad op het jaer vijftien hondert twee en twintigh veroverden, in Moskeen of Turksche tempels verandert, en dienen zich van de Auberges of broederhuizen, om de soldaten daer in te huisvesten. Wat de rest der gebouwen belangt, die hebben de Turken gelaten, als zy die vonden: maer laten allés vervallen.

Toen de Ridders de stad bezaten, waren er twee kloosters der Latijnen: te weten, een van *S. Augustijn*, en een van *S. Franciskus*.

Daer was een Latijnsche kerke van *S. Katharijn*, en een andere van *S. Pantaleon*.

De derde was de kerke van *S. Jan de Dooper*, en de hooftkerke des eilants, en zeer prachtigh gebouwt.

Men zeidt in deze kerke, ten tijde der Kristenen, vele overblijfselen bewaert wierden: als een stuk van des Zalighmakers kruis, de hant en een gedeelte van het hoofd van *S. Jan de Dooper*: beneffens vele andere overblijfselen.

Men had er daer en boyen verscheidene andere kerken, zoo van Latijnen of Roomsche Katholijken, als Grieken. Als de kerken van *S. Salvador*, de kerke van *S. Maria de la Victoria*,

de kerke van *S. Kosmus en Daman*, en de kerke van *S. Jan de la Fontaine*.

De kerke van *S. Jan* dient heden den Turken tot een van hun voornaemste moskeen. Men zeidt de Turken dikwils getraght hebben een kleine kloktoren met tranfen, (gelijk zy aen alle hunne moskeen maken,) daer aen te stighen: maer dat die telkens door den donder zou ter neer geslagen zijn: het welk, naer men zeidt, vijfmael zou gebeurt te zijn.

Aen de West-zijde van de beneden stad is een zeer lage poorte, de poorte van *S. Jan* genoemd: welke niet anders heeft, als een groot wachthuis, dat zeer fraei van gehouwen steen gebouwt is: daer ingedurelijk zeven of acht Turken de wacht hebben.

Buiten deze poorte leit aen de rechter hant een bolwerk, dat de poorte bedekt, en na deze poort het bolwerk van *S. Jan* genoemd wort.

Na de poort van *S. Jan*, volgt de poort van *S. Michiel*, welke achter het paleis van den groot Meester leit: en ook door een bolwerk beschermt wort, dat ontrent twee hondert en zefstigh treden van het bolwerk van *S. Jan* leit.

Deze oort van het een tot het ander bolwerk is de sterkste van de gansche stad *Rhodus*, en in dezer wijze gestekkt.

De eerste vesting of schans, die in een hoge en dikke aerde wal bestaet, is van buiten en binnen met een sterke muur van gehouwen steen opgehaelt.

Aen de voet van die grote aerde wal verheft zich een faufebreysche of lage wal, die desgelijx met gehouwen steen opgehaelt is.

Daer na volgt een groote gracht, diep in de rotse gehouwen: en een andere sterke aerde wal van tien of twaelf treden breed, en met steen opgehaelt, die gelijks de aerde leit.

Voor deze tweede muur heeftmen een tweede gracht, zoo breed en diep als d'eerste: op wiens gront of bodem de rotse gezien wort.

Alle deze sterkten of vestingen worden door twee fraeie bolwerken beschermt, die elkanderen ook kunnen verdedigen: te weten, het bolwerk, dat de poorte van *S. Jan* bedekt, en het geen boven het paleis van den groot Meester is.

Na dit tweede bolwerk , tot aen het geen dat na by de poorte van *S. Michiel* is , heeftmen niet als eene muur , en eene ongemene brede gracht.

Voor deze enkele muur deed de Turksche keizer *Sultaen Soliman* een krijgsh-toncel , aen de voet van den bergh van *S. Nikolaes*, oprechten : waer op hy gelegert lagh , om daer op zijne batterye te planten , dewelke in korten tijt een genoegzame bres in de muuren maekte , die achter het paleis van den groot Meeſter was: waer na het veroveren der stad hem zeer licht viel.

Achter het bolwerk van de poorte van *S. Michiel* , tot aen de zeekant , is niet als een muur , gesterkt met eenige toorens: want die zijde is ſterk genoeg ; dewijl de haven der galeyen dezelve bedekt.

Van deze poorte , welke beneden de muur van de boven stad is , tot aen de poort van *S. Joris* , heeftmen niet als een hoge muur van gehouwen ſteen.

Alle deze veſtingen en ſterkten mogen niet in vergelijking komen met de genen , die men heden in het Kriſtenrijk maekt. Die de stad *Rhodus* zien , ſtaen daer oyer verwonderr , als of het een vaſte plaetſe was , daer nochtans haere veſtingen en ſterkten niet geheel volmaekt zijn.

Daer en boven kan de stad van vele heuvelen beſtreken worden , inzonderheit van den heuvel of bergh van *S. Nikolaes* , die op den oever der zee , aen de Noord-zijde , leit. Dewijl men nu van dezen kleinen bergh lichtelijk de stad , en na by gelegene plaetſen ontdekken en beſchieten kan , zo legerde *Soliman* zich daer ook , ontrent de kerke van *S. Nikolas*: voor de welke het graf van den groten Viſier is , die in het belegh snevelde.

Men ziet door de ganſche stad een ongeloofelijke meenigte van kruizen , *Maryen* en *S. Jans* beelden , en kruizen van d'orde der ridders van *S. Jan*. De Turken na de reden gevraeght , waerom zy die dingen aldaer hebben laten blijven , weten gene andere reden te geven , als dat zy die aldaer hebben laten blijven , tot bewijs van dat de Kriſtenen de stad geſtight , en de Turken die ingenomen hebben.

Voor de stad *Rhodus* zijn drie havens: welker zuidelijkſte droogh en on-

gebruikelijk is. Benoorden deze haven ſtrekt een lang ſtenen hoofd of moelie noord-ooftwaert op , daer twaelf wintmeulens op ſtaen : met een dobbeld kasteel of twee kasteelen op de hoeken.

De middenſte haven leit ten ooſte recht voor de stad , en is de voornaemſte en gebruikelijkſte. In deze haven ſtrekt recht voor de stad een ſtenen hoofd , en is ontrent vijftien ſchreden langh , daer aen het eind een blinde klip onder water leit.

De mont van de haven leit tegen 't ooſte , en is niet wijd. Dicht by het hoofd is het vijf vadem diep , met ſchonen zant-gront.

Aen de Noord-zijde ſtrekt een ander ſtenen hoofd of moeli , na 't Noord-ooſte , daer op vijftien meulens ſtaen , na dewelke deze haven by d'onzen de Meulen-Haven genoemt wort.

Op het eind ſtaet een kasteel of toren , *S. Nikolo* of *Nikolas* by de Italianen genoemt , dat op onkosten der Hertogen van Borgonje geſtight is , naer uitwijzing van de letteren op de eene zijde , in marmer gehouwen.

Eenigen hebben dit kasteel of toren voor een onoverwinbare ſterkte gehouwen. Benoorden het kasteel loopt een ſtenen rif of bank , ontrent vijftigh treden Noord-waerts , in zee.

Op de Zuid-wester hoek van de haven , ſtellen eenigen een hogen toren *Trobukko* genoemt.

Deze haven wort door een baterye van tien of twaelf ſtukken geſchuts beſchermt , die na by de poorte leit , daer door men van de haven na het dorp of voorſtad gaet.

Een weinigh benoorde deze haven , leit de Noord-ooft hoek des eilands , welke een lage zanthoek , en rontom in zee ſchoon is : daer ſtaet een vuurtoren met drie wint-meulens op.

Buiten aen de Noord-ooft zijde leit een klip gelijs het water , en niet verder , als een piſtool ſcheut , in zee.

De ſchepen , die voor de stad in deze middenſte of voornaemſte haven zeilen willen , moeten by de wal langs houden , tot datmen de stad recht tegen de haven open ziet , en dezelve alzo in 't open van de haven houdende , recht inlopen , tuſſchen het dubbelt ka-



kaſteel voornoemt, en den hogen toren *Trabukko*. De ſchepen zetten op zes, en zeven vadem ten anker, met touwen aen het hoofd vaſt.

Het berugt groot koper beelt of *Koſſus*, zou, zoo eenigen willen, over den mont of ingang van deze middenſte haven, met de voeten van de eene tot de andere zijde geſpert, geſtaen hebben, daer tuſſchen beide een ſchip met volle zeilen kon door zeilen.

Men zeidt het in d'eene hand eene vuurpot; die des nachts brande, tot eene baek voor de ſchepen, en in de andere hant een zwaert hield, met een ſpiegel op de borſt. Doch indien het *Koſſus* beelt aldus over den mont van de haven zou geſtaen hebben, zoo heeft het over den mont van de haven der oude ſtad *Rhodus* geſtaen, en niet over den mont van de haven der hedendaegſe ſtad *Rhodus*.

De derde haven loopt benoorden het kaſteel *S. Nikolás*, en leit met den mont tegen tnoorden. Hy heeft ontrent de wijte van een groot ſchip, en is twee vadem diep. In die haven leggen gemeenlijk de galeyen, die de

Baſſa van Rhodus, ten getale van zeven, op zijn eigen onkoſte, ten dienſte van den Groten Heer, hout.

Andere, als *Stokhove*, ſtellen ſlechts twee goede havens voor de ſtad *Rhodus*, die dezelve aldus beſchrijft.

De eene is de haven van de galeyen, welke men in het aenlanden ontmoet, en met twee dijken of moelien bedekt is. Zy leit met den mont tegen het Ooſte gekeert, die door een zwaren platte vorm; van gehouwen ſteen opgehaelt, en daer op een toren ſtaet, beſchermt wort.

Deze platte vorm wort het fort *Sant Elme* genoemt, en is met galderyen omringt: waer op acht of tien ſtukken geſchuts leggen, die den ingang der haven van de galeyen beſchermen.

De andere is de haven van de ſchepen, en beneden de haven van de galeyen, die haren ingang een weinigh meer na 't Noorden heeft, als de andere. Zy is met twee torens geſterkt: welker een aen de zijde van de haven van de galeyen ſtaet, die vierkant is, en de toren van *S. Jan* genoemt wort: gelijk

lijk die ook de wapenen van die orde voert. De andere toren wort *S. Michiel* genoemd, die de haven aan de Oost-zijde bedekt. Deze twee torens zijn met braef geschut gestoffeert.

Gelijk nu de hedengaeghs stad *Rhodus* twee havens heeft, een grote, de voornaemste en recht voor de stad gelegen, en een kleine, de haven der galeyen; zoo zou men daer uit mogen besluiten, dat deze hedendaeghs stad, en de aeloude stad *Rhodus* op een zelve oort aen zee gelegen hebbe: dewijl ook deze aeloude *Rhodus*, volgens *Diodoor* en *Vitruvius*, twee havens had, eene kleine en eene grote.

Geen Kristén magh in de stad vernaghten noch slapen; op hoge straffe: maer zy begeven zich alle des naghts na zeker groot dorp of voorstad, ontrent drie hondert treden ten Noorden van de stad gelegen: daer meer inwoners zijn, en alle Kristenen, als inde stad zelve: want men telt 'er ontrent drie duizent Turken, en vijf hondert Joden: maer wanneer de galeyen in zee zijn, blijven gene vijf hondert Turken in de stad.

Dicht by dit dorp zietmen het gráft van den groten en vermaerden *Korzaïr* of zeerover, *Amurat Raif*.

Het cilant en inzonderheit de stad *Rhodos*, (als ook *Lindos* en *Kamiro*) heeft in aeloude tijden vele gedenkwaardigé Grieksche mannen, als veltheeren en kampvechters voortgebraght, waer onder de voorouders van den Filosoof *Panetius* waren: als ook staetkundigen, redenrijkers en Filosofhen, Poëten en anderé voortreffelijke mannen, die in wetenschappen, geleertheit en kunsten uitstaken.

Antagoras, de Rhodier, wort by *Diogenes Laertius*, neffens *Aratius* en *Lykofron*, onder de Rhodier Poëten gerekent: ook gedenkt hy zijne opschriften.

Antheas, de Lindier, en bloetverwant van den wijzen *Kleobulos*, heeft allereerst de poësy van koppelwoorden uitgevonden. Hy heeft ook blyspelen en andere dingen gemaakt.

Anthistenes, de derde van dien name, was een Rôdische history-schrijver. Dees is misschien ook de geen, die van de Egyptische pyramiden ge-

schreven heeft, zoo *Plinius* melt.

Antonius de Rhodier was een Filosoof, met wien *Porphyrius* uit Griekenlant trok. Porphyr
in vit.
Plotui.

Pisander was een Rhodier Poëet, en *Simmias* de letter-kunde, en, ten tijde van *Strabo*, *Aristokiles*, hoewel *Dionys* de Halikarnasser hem eenen redenaer noemt.

Aristofanes was een Lindier, of van de stad *Kamiro* geboortigh, hoewel t'Athenen opgevoet, en een blyspel-dichter, diend'Atheners met het burger-recht beschonken.

Aristoteles, een uitlegger van *Plato*, was een Rhodier.

Ariamenes en *Aristokles* waren Rhodische redenaers. *Quintilianus* gedenkt onder d'oude redenaers *Athenodorus*, den Rhodier.

Bakorus was een lant-schrijver.

Kallixenus heeft van de stad *Alexandria* geschreven: als ook van schilders en beelt-houwers. Atheni.

Kastor, een Rhodier schrijver, wort by *Cyrellus*, *Eusebius*, *Hieronymus*, *Plutarchus*, *Stephanus*, en anderé gedaght. Suid.

Hy heeft een beschrijving van *Babylon* gemaakt, en het leven der zeeheerschers beschreven: en van d'onkundigheden der tijden, den Nijl, reden-rijk-kunst en andere dingen.

Kleobulus, zoon van *Euagoras*, de Lindier, was een van de zeven wijzen van Griekenlant, die verscheide dingen, gedichten, opschriften en raetselen, en een brief aen *Solon* geschreven heeft. Hy trok van *Lindos* na *Egypten* om te Filosoferen.

Hy had een dochter *Kleobulina* genoemd, die een poetersse van heldevaers raetselen was.

Kleomenes, de Lindier, schijnt van de paerde gebreken en genezing geschreven te hebben. Hierocl.

Klitofon, de Rhodier, heeft van Indien, Italien en Galatie geschreven.

Dickles, de Rhodier, heeft van Eto- Plusarchi lie geschreven, en ook, volgens *Josephus*, van de Persische daden.

Dionysius, de Rhodier, zoon van *Musonius*, en priester van de kapel der zonne, was een history-schrijver, en heeft de historien der landen of plaetsen in zes boeken: als ook een omtrek des Suid.

aertbodems , en onderwijs der histo-
rien , in tien boeken beschreven.

Epigenes en *Epithon* worden by
Varro en *Kalummella*, onder de lantbouw-
schrijvers gerekent: d'eerste heeft ook
een gedicht op *Orfeus* geschreven.

Athen.

Ergeus de Rhodier , heeft van zijn
vaderlant *Rhodos* geschreven : en eeni-
ge dingen van de Feniciers , die het
eilant bewoont hebben.

Eukratides was een Rhodier Filo-
soof, naer luid van zeker oud Grieksch
opschrift.

ΕΥΚΡΑΤΙΔΑΣ ΠΕΙΣΙΔΑΜΟΥ
ΡΟΔΙΟΣ
ΦΙΛΟΣΟΦΟΣ ΕΠΙΚΟΥΡΕΙΟΣ

Dat is:

Eukratidas , zoon van *Pisidamus* ,
de Rhodier , *Epikureer* Filosoof.

Eudemus wort by *Diogenes Laertius*
gedaght , en by *Strabo* onder de be-
roemde mannen en Filosofen van dit
eilant gerekent : want hy heeft van de
lant-metery , natuur en sterre-kunde,
en van meer andere dingen geschre-
ven.

Eudoxus was een history-schrijver ,
en geboortigh van *Rhodos*.

* Een
lant in
Vrank-
rijk.

Dees *Eudoxus* , de history-schrijver ,
had geschreven, dat ontrent **Celtica* een
volk zy , dat des daeghs niet en ziet,
maer des nachts.

Hieronymus , de Rhodier , wort met
Eudemus by *Strabo* onder de beroem-
de mannen van *Rhodos* gerekent , en
by *Cicero* een zeer zonderlinge edele
Peripatetische Filosoof genoemd.

Athenens noemt hem eenen leerling
van *Aristoteles* en zeidt , dat hy een
boek van de dronkenschap geschreven
heeft : ook gedenkt hy zijne brieven
en historien.

Jason was een Filosoof , en nazaet
van de schole van den Filosoof *Posi-
donius* , die te *Rhodos* was. Hy had
verscheide werken geschreven : als het
leven der deurlugtige mannen : de
vervangingen der Filosofen , het leven
van Griekenlant , en van *Rhodos*.

Ideus was een Epische poëet , die
de poësy van *Homeer* verdubbelt heeft,
met veersen , om d'andere, daer in te

lasschen. Hy heeft ook de daden der
Rhodiërs , in drie duizent vaersen, be-
schreven.

Leonides was een Stoische Filosoof, Cicero
die, by *Strabo* , onder de deurlugtige
mannen van *Rhodos* , gedaght wort : als
ook by *Hesychius* en *Vitruvius*.

Melanthius was een Filosoof , en
wort by *Diogenes Laertius* gedaght.

Molon, of *Apollonius Molon* , was een
reden-rijker , en heeft eerst te *Rome* en
daer na op *Rhodos* geleert: by wien *Cicero*
te *Rome* en *Rhodos* ter schole gelegen
heeft. Hy wort ook by *Josephus* en
Strabo gedaght.

Panctius was een Filosoof , en wort
by *Strabo* onder de deurlugtige mannen
der Rhodiërs gerekent , en by *Athe-
neus* , en *Diogenes Laertius* gedaght.

Doch daer waren twee *Panctien* , een
d'oude , een Filosoof , die vele dingen
geschreven heeft : en een ander , de
jonge , zoon van *Nikagoras* , ook een
Filsoof , en een *Stoikus* , de leer-meester
van *Scipio* d'Afrikaender , die na A-
thenen trok , en aldaer burger wiert ,

De jonge *Panctius* wort dikwils by
Cicero gedaght , die ook vanden bur-
gerlijken staet , plighen en van meer
en overleed.

andere dingen geschreven heeft.

Een leerling van dezen *Panctius* .
was de Filosoof *Plato* , hoewel een an-
der van dien beroemden en geleerden
Plato. *Parmenon* of *Parmenion* heeft
van de reden-kaveling , en van de ko-
ken-kunst geschreven , en Grieksche
gedichten gemaakt.

Philagrius was een redenaer. *Pisan-
drus* , zoon van *Piso* en *Aristechme* , was
een Rhodier poëet , en van *Kamiro*s ge-
boortigh. Eenige maken hem eenen
tijtgenoot van *Eumolpus* , andere ou-
der als *Hesiodus* : zommigen brengen
hem op de drie en dertighste *Olym-
pias*.

Hy heeft een gedicht , *Heraklea* ge-
noemt , in twee boeken beschreven ,
dat de daden van *Herkules* vervat : en
was d'eerste , die aldaer *Herkules* eene
knotse toegevoegt heeft , welk gansch
van koper was.

Men zeidt hy zijn werk *Heraklea* uit Macrob.
zeker *Pisnus* , geboortigh van de
stad *Lindos* , zou uitgeschreven hebben :
gelijk ook uit *Pisnus* weer eenige din-
gen

Strab.
Suid.

gen door den poëet *Virgilius* uitgeschreven waren.

Polyzelus, de Rhodier, wort by *Plutarchus*, en by *Atheneus* gedacht: die van de Rodische daden en geschiedenissen, als ook van het nootlot, geschreven heeft.

Posidonius was een Rhodier, of Syrier, en geboortigh van de stad *Apamea*, en een Stoische Filosoof en history-schrijver, gebynaemt de worstelaer. Hy had eene schole te *Rhodos*, en was een navolger en leerlingh van *Panetius*. Hy quam te *Rhodus*, ten tijde van *Markus Marcellus*, en heeft van veele zaken geschreven. *Atheneus* gedenkt zijne historien, en melt den zelve dikwils.

Hy heeft ook een boek van de helden en goden, en vijf boeken van de natuur der goden geschreven: als ook een kort begrip van de meteoren, en wicgelaerye. Meer andere stukken in de Filosofye, van *Posidonius* geschreven, gedenkt *Diogenes Laertius*. Eindelijk heeft hy ook een hemels-kloot gemaakt.

Praxifanes wort ook onder de deurluchtige mannen van *Strabo* gerekent, en by *Clemens* en *Hesychius* gedacht. Hy had van de historyen geschreven, en ook een uitlegging over *Sofokles*.

Simmias was een letter-kunde, en heeft verscheide stukken van die wetenschap geschreven.

Timachidas, de Rhodier, heeft van de talen geschreven, en in vaerzen elf boeken van de spijsze.

Sokrates, de Rhodier, heeft van den burgerlijken oorlogh geschreven.

Stratokles wort onder de deurluchtige mannen van *Rhodus* by *Strabo* gerekent, en heeft van een krijghsheir in slagh-orde te stellen geschreven.

Timokreon was een poëet en vijfstrijdt worstelaer, en wort by *Atheneus* voor eenen uitgekreten, die veel at en dronk, als ook het volgende graf schrift uitwijst.

Ik Timokreon, de Rhodier, legh hier, die veel at en dronk, en veel quaet tegen de menschen sprak. Welk graf schrift Simonides, dien hy een grote haet toedroegh, gemaakt had.

Timosthenes, de Rhodier, was opperfierman van koning *Ptolemeus* de tweede, en heeft van de havens geschreven.

Zeno, de Rhodier, de derde van dien name, heeft een inlantfche historie van *Rhodos* geschreven.

Ptolemeus Filadelfos, zoon van *Ptolemeus Lagos*, koning van *Ægypten*, uit den stam der Macedoniërs, deed, op het jaer twee hondert zeven en zeventigh, voor des Zalighmakers geboorte, vele Griekische boeken op het eilant *Rhodos* opkopen, en na *Alexandria*, in *Egypten*, overvoeren, om daer mee zijne boekerye te verrijken.

En in'er daet was *Rhodus*, in aeloude tijden, als een merkt van geleertheit. Dies zich *Markus Cicero* derwaerts, om de studie en welsprekentheit, begaf: alwaer hy *Molo*, de Griek, toen d'allerwelsprekenste redenaer, tot leermeester had. Ook getuight *Cicero* zelf, dat hy na *Rhodos* getrokken was, en zich by *Molo* begaf, dien hy te *Rome* gehoord had. Ook heeft *Markus Brutus*, nabootser van *Kato*, zijn grootvader, de welsprekentheit te *Rhodus*, en de Filosofye t' *Athenen* geleert.

Wanneer *C. Cassius Rhodos* veroverd Dion. had, vertoefde hy aldaer een wijle, om de leering. Ook gedenkt *Appianus*, dat *Cassius* na *Rhodos* getrokken, aldaer opgevoet en in het Grieksch onderweezen was.

Julius Caesar besloot, om den wanjungst t'ontgaen, na *Rhodos* zijn wijk te nemen, ten einde hy, by ledigheit en stilte, *Apollonius Molo*, toen de beroemste meester van welsprekentheit, zou horen. Maer in het overschepen, by winter tijt, wiert hy, ontrent het eilant *Pharmacusa*, van de zee-rovers genomen.

Ook getuight *Plutarchus*, dat *Julius Caesar* na *Rhodos* ter schole overscheepte. *Pompejus* trok ook derwaerts, hoorde alle de *Sofisten*, en gaf ieder, tot een vereering eene talent.

Eindelijk trok ook keizer *Tiberius*, volgens *Dion Cassius*, om eenige geleertheit meerder te bekomen, na *Rhodos*.

Eschines, de redenaer, verkoos ook *Rhodos* tot een ballingh-plaetse, als *Quintilianus* en *Plutarchus* getuigen, en *Filostatus* in zijn leven gedenkt. Daer en boven getuight ook *Eschines* het zelf.

Ook had *Eschines* aldaer een school, het Rhodisch school genoemd, opgericht: want daer waren vele scholen.

Strab.
Sueton.

De stad Rhodus door de Turken vruchteloos beleert.

Op het jaer veertien hondert en tachtigh werd de stad *Rhodus*, door de Turken, vruchteloos beleert: het welk zich aldus toedroegh.

De Turksche keizers hadden tot aen het jaer veertien hondert en tachtigh, noit iets op het eilant *Rhodus* durven bestaan noch ondernemen: hoewel het hen zeer speet dat klein *Asie*, dat zy by na in rust bezaten, door de Ridder van *Rhodus*, geduurigh in rep en roer gestelt wiert.

Derhalven deed keizer *Mahometh*, de tweede van dien name, en zoon van *Amurath* de tweede, een heir van driemaal hondert duizent man, by een verzaemelen, om te gelijk en met een slag het eilant *Rhodus*, *Italië* en *Egypten*, aen te tasten.

Lang was hy in beraet, welke van deze drie plaetsen hy het eerste met zijne wapenen wilde bespringen. Maer dewijl zijn heerschzuchtige aert niet kon lijden, dar alleen het eilant *Rhodus*, leggende rontom met alle zijne landen besloten, zijne maght niet erkende, zoo besloot hy, in het uitvoeren van deze grote aenslagen, met dat eilant te beginnen.

Zijn vloot vertrok, op aenraden van drie Renegaerden, in zee. De een was een Rhodier, de tweede uit den deurluchtigen keizerlijken geslachte der Grieksche Paleologen gesproten, die groot gezagh by den keizer had: ende de derde was een Negroponter, uit het getal der genen, die het Kristendom, toen het eilant *Negroponte* door de Turken ingenomen wert, verlaten had.

De eerste had een platten gront van de stad *Rhodus* ontworpen: waer van hy alle onsterkten aen den tweeden vertoonde: de derde had zeer vele byzondere opmerkingen van de plaetsen en oorden gemaakt, daer men de voordeeligste aenvallen kon doen.

Al het welk keizer *Mahometh* zoo wel geviel, dat die aen het veroveren dier plaetsen niet twijfelde, en derwaerts een heir van hondert duizent mannen, op het jaer veertien hondert en tachtigh, zond, onder 't beleid van den Visier *Bassa Mozeth*, anders *Mesites*.

Dees dan lande op den drie en twintighsten van Bloemaent, des voorge-

melden jaers, aen het eilant *Rhodus* en aen de voet van den bergh *S. Steven*, en legerde zich op de verheve plaetsen dicht daer rontom.

Wanneer dit zonder veel moeite verricht was, deed hy een gedeelte van zijn geschut op de haven brengen: en het ander aen de tuin der kerke van *S. Steven* voeren, om de vestingh of sterkte van *S. Nikolaes* te beschieten.

Ondertusschen had *Peter d'Aubusson*, toen de negen en dertighste Groot Meester van *Rhodus*, een man van kloek beleid, en geboortigh van Vrankrijk, op alle de plaetsen, welker zwakheit de vyanden meenden wonder wel ontdekt en uitgekeken te hebben, fracie sterkten doen maken. Dies *Mozeth*, ziende de plaetsen geheel anders, als die hem afgeschildert was, wel oordeelde dezelve zoo licht niet te zullen veroveren, als hem beloofd was.

Om evenwel het aengevangen werk van zinen meester (dien fortuin toen in Europe en *Asie* wonder toelaghte) ten goeden einde te brengen, zond hy zijn opper-boschieter, een Hooghduitscher en Renegaert of verlogende Kristenna de stad, om de mislagen van alle de vestingen en sterkten af te kijken.

Tot beter uitvoering van dien toelagh, quam dees boschieter overlopen, onderschijn van uit het Turksch leger gevluht te zijn, om weer het Kristendom te omhelzen.

Maer eenige Kristenen, die in het Turksch velt-leger waren, schoten heimelijke brieven, aen pijlen gebonden, in de stad: waer by zy de inwoners het verract van dien gewaenden Duitschen overloper verwittighden. Dies wiert hy by de kop gevat, en ondervraeght, en, ingevolge van zijne belijdenis, aen een galge opgehangen.

Des onaengezien beval *Mozeth* met grof geschut op de stads muuren te beuken, om een bres te maken, en daer op ten storm te lopen: maer de Ridder sloegen de bestormers zoo mannelijk af, dat *Mozeth* geene kans zag, om de stad met geweld te veroveren. Derhalven zocht hy dat door snoo beleid uit te werken, en zond eenige luiden heimelijk in de stad, om den Groot Meester te vergeven: doch deze

deze toeleg brak tot grote schande en oneere van *Mozeth*, uit: want een van deze vergiftigers wêrt als een spion betrapt, die, na het vrywilligh belijden van zijnen misdæet, benefens zijn medeplegers, met de doot gestraft wêrt.

Toen beval *Mozeth* weer met grof geschut op de wallen te schieten, doch rechte weinigh uit, ter oorzaak van het sterk tegenweer bieden der belegerden.

Wanneer hy nu daer door niet zaght te verrichten, bestont hy door vont van eene houte brugh, op schepen gemaekt, den toren van *S. Nikolaes* te veroveren, welke schip-brugh haer strekte van het hoogh der kapel van *S. Anthonis*, tot aen dien tooren. Doch deze vond stelde hem ook in zijne hope teleure: want zeker bootsgezæl dook onder water, en sneed alie de touwen, daer aen d'ankers zamen vast gebonden waren, af: dies de vaertuigen en schepen, door gewelt der baren, van elkandere verstrooiden, en de brugh gesloopt wiert.

Dit deed geweldig den Turken de moet ontzinken. Doch *Mozeth* beval de brugh te hermaken, en besloot daer op een algemeenen storm op de stad doen.

Noit zaght men de Turken kloekmoediger vechten, om de breffen te bemaghtigen: en noit deden de belegerden kloekmoediger tegenstant. Doch *Mozeth*, ziende het getal van zijne soldaten geweldig verdwijnen, deed den aëtocht blazen, om d'overigen te sparen.

Onder de Ridders bleven ook vele Ridders van name verflagen: waer onder *Anthonis d'Aubusson*, broeder van den Groot Meester *Peter d'Abusson*, was.

Wanneer het, met gewelt de stad aen te tasten, niet wilde gelukken, vond *Mozeth* raedzaam eenen anderen wegh, met meerder voortgang, in te slaen. Hy deed dan menigte van brieven, aen pijlen gebonden, in de stad werpen, om d'inwoonders aen d'eene zijde door strenge dreigementen te vervaeren, en aen d'andere zijde door schone beloften te trekken, om tot hem over te komen. Maer bemerkende, dat by de belegerden met die konstenarye de spot gedreven wiert, zond hy aen den Groot Meester, met

verzoek van vrygeleide voor eenen *Chaoux*, om van bemiddeling en verdrag van vrede te handelen.

In dezen voorslag; dewijl die zeer redelijk scheen te zijn, bewillighde de Groot Meester, en verleende den *Chaoux* gehoor: hoewel desselfs redenen niet als een lang vertoogh en verhaal van de grootheit des Turkschen rijks waren, en van de voordeelen; die eene goede vrede den Rhodiërs zou bescharen; indien zy zich onder zijne gehoorzaamheit wilden stellen. Waer op de Groot Meester tot antwoord gaf: dat de genen, die het kruis tot een merkteken van hun geloof voerden, zich niet onder desselfs vyanden konden stellen. Indien keizer *Mahometh* de vrede begeerde, hy had slechts zijn gansch krijghsheit te ruch t'ontbieden en af te trekken. Dan zou men met meerder vryheit van een verdrag, en van het byleggen der zaken kunnen spreken. Dat anders zoo vele brave mannen; die tot bescherming van hunnen godsdienst by een verzamelt waren, niet gezint noch geaert waren, ook voor noch groter gewelt te wijken, als zy reeds uit gestaen hadden. Zijn veltheer vond zich bedrogen, indien hy hen met woorden daght te verrassen en verschalken.

Na dan *Mozeth* dit antwoord van den Groot Meester door den *Chaoux* verstaen had, deed hy sterker, als oit te voore, uit zijn geschut op de stad donderen: waer door het meeste gedeelte der huizen van de nieuwe stad ter aerde neer gesmeten werdt, gelijk d'oude stad by na gansch al vernielt was. Dies besloot hy een tweden aenval en storm op de stad te doen.

De toebereitselen, die ten dien einde gemaekt wierden, ontstelden en verbaesden niet weinig de burgers. Men vond'er eenigen, die grotelîx tot vrede hielden en genegen waren. De Groot Meester dit bespeurende, deed alle de voornaemsten der stad vergaderen, om aen hen te vertonen, hoe weinige zekerheit men aen de woorden van keizer *Mahometh* geven moeste, die kort te voore den *Bassa Mahmut* had doen doden; van wien hy zulke grote diensten genoten had, en niemant van de genen by

't leven had behouden , dien hy behoudenis van leven en goederen beloofd had. Dit zeggen deed hen zoodanigh in hun eerste befluit, van zich wel te verdedigen , volharden en versterken , dat zy nu het dreigend gevaer begonnen in de wint te slaen. Ook queten zy zich, neffens de Ridders, zoo kloekmoedelijk , wanneer *Mozeth* de stad aen de zijde van de *Joden-straet* deed bestormen , dat drie duizent Turken , die op de bres geraekt waren, aldaer verslagen bleven. Het grote vaendel of standaert der halve mane wiert gewonnen : en de voorbarighften zoodanigh te rugh gedreven , dat zy niet weer na de muuren derfden omzien , om die te naderen.

De Roomsche schrijvers melden, hoe, in het grootste gevaer van het bespringen der bres , de Groot Meester den groten standaert van zijne Orde deed ontvouwen : waer in de beelden van een gekruisten Kristus , en aen de zijde die van de maecht *Maria* en *S. Jan de Doper* vertoont stonden. Welk voorwerp de moet der Turken in dier wijze en zoodanigh had doen zakken , en dat van de Kristenen opwekken , dat d'eerste het hert niet hadden , om zich van de wapenen te dienen , die zy in de handen tot bescherming van hun leven hadden ; daer de laetste als een hitte gevoelt hadden, die hen alle onwinbaer gemaakt had.

In deze twee stormen hadden de Turken meer als zes duizent mannen verloren : en over de drie duizent in andere voorvallen, geduurende het belegh. Hier door wert *Mozeth* gedwongen van het belegh op te breken. Doch wonder wel slaeghe het hem in zinnen zin , wanneer hy vernam, dat *Paus Paulus* de tweede, en *Ferdinand*, koning van Napels , sterke heirkrachten gezonden hadden , om hem slagh te leveren en op te slaen : onder welken schijn hy het belegh liet steken , en optrok.

De stad en het gansch eilant *Rhodus*, wiert op Kersdagh, den vijfen twintigsten van Winter-maent , des jaers vijftien hondert twee en twintigh , door den Turkschen keizer *Solyman* , de tweede van dien name, veroverd : het welk zich aldus toedroegh.

Na het veroveren van *Belgrade*, een sterke vesting in Hongarye, by de Hoog-

duitschen *Grieksch-Weissenburgh* genoemd, besloot keizer *Solyman* het eilant *Rhodus* te bespringen, en onder zijne gehoorzaamheit te brengen , waer toe hy door de volgende redenen bewogen wert.

Het eilant *Rhodus* (als ook *Cyprus*) lagh in zijne landen , en wert door de Rodische Ridders bezeten, die opentlijke belijdenis deden, van hun leven, voor de beschermingh en behoudenis van de glory des Kristendoms, te willen opzetten.

Deze strijtbare mannen hadden altijt kloekmoedelijk de gelegentheden, van het *Othomansche* rijk te schimpen en afbreuk te doen, waer genomen. Zy hadden den *Sultans* van Egypten tegen het Turcksche rijk bystant gedaen ; en *Gazelles* had zich van hunne strijtbare wapenen, om tegen desselfs maght te kunnen bestaan , gediend.

Hier by quamen de geduurige aanmaningen en ophitzingen van *Bassa Pyrrus* , en van een anderen *Bassa Mustafa* genaemt : als ook van *Ortozue* of *Kurtogley* , toen de vermaerste *Korzair* der Middellantsche Zee , en grote vyant der Rodische Ridders : die hem vertoonden , dat dit eilant *Rhodus* noch van groter belang aen zijne krone was, als het veroveren van *Belgrade*.

Dies overwoogh keizer *Solyman*, of hy eerst het geweld van zijne wapenen tegen het eilant *Rhodus* , of tegen dat van *Cyprus* wilde aanwenden.

Hier op ontfing hy twee brieven van *Rhodus*, die alle de zwarigheden, daer in hy zich bevond , weghnamen.

De een was van eenen Joodschen arts , die altijt voor spion aen keizer *Selim* gediend had , en toen *Solyman* verwittighde , dat die van *Rhodus* een groot vak van de muur van het bolwerk van *Auvergne* hadden ter neer gesmeten, om die weer geregeider na de vest-bouwkunst op te halen.

D'ander brief was van den Prioor van Kastille , genoemd *Damarat*, die uit een vrok en haet, van dat *Filip de Villiers*, heer van *Isledam*, voor hem tot Groot Meester van d'Orde van Jerusaleem gekoren was, den Turkschen keizer *Solyman*, den toefant der stad zoo ftips en van stuk tot stuk deed weren, en overbrieven , dat hy het veroveren van

van *Rhodos* nu niet meer in twijfel stelde, maer besloot de braefste heir-krachten zijns rijks derwaerts te zenden.

Om nu zijnen aenflagh des te beter te besteken, en uit te werken, deed hy een gerucht loopen, dat de grote toerustinghen, die hy maekte, nergens toe waren aengeleit, als om het eilant *Cyprus* aen te tasten. Ten einde nu *Solyman* den Rhodiers dit zou doen geloven, maekte hy gelaet van de vrede met hen te willen vernieuwen, welke de Groot Meester *Petrus d' Aubuffon* met zijne voorzaten gemaekt had.

Maer de Groot Meester verwitticht door een spion, dien hy te Konstantinopolen hield, hoe men aldaer een maghtigh scheeps-heir vervaerdigde, en een heimelijk verbod gedaen had, van niet eenen mensch daer uit te laten, om na *Rhodus* te gaen, zonder verlof van de bevel-hebbers, twijfelde nu niet langer, of al deze toerustinghen van *Solyman* waren op *Rhodus* aengeleit.

Dien volgens gaf de Groot Meester aen den gezant van *Solyman*, (die blijken deed meer zorge te dragen, om alle sterkten en vestingen der stad *Rhodus* af te kijken, als den handel van vrede voort te zetten) zijn afscheit en verlof van te vertrekken, en begon nu op middelen, waer door hy zulken gevarelijken vyant zou kunnen afkeren, te denken.

Hy zond dan aen Paus *Adrianus*, aen den koningh van Vrankrijk, *François* d'eerste, en aen keizer *Karel* de vijfde, om bystant te verzoeken, doch rechte weinigh uit, ten aenzien van de grote krakelen en oneenigheden, die de keizer en koningh te zamen te besleghten hadden.

Hy deed groten voorraet van koren, wijn, vleesch en alle nootwendige lijfs behoeften by een vergaderen, om den oorlogh te voeren, en een beleggh te kunnen verduuren.

Hy bevestigde in hunne ampten alle de genen, op welker kloekmoedigheid en beleid hy zich betrouwen kon.

De grote standaert des gods-dienst wert in handen van *Antonis de Gorlee*, Pair van *Daußijn*, gegeven, en het vendel des H. Kruis, den Ridder van *Turteville*, aenbevolen.

Hy deed ook vaerdighlijk het bolwerk van *Auvergne* ophalen, en stelde vijf hopmannen, tot beschermingh der vijf bolwerken.

Den Commandeur of den overste de *Pommerol*, gaf hy lust, om over al te lopen, daer men zijn bystant zou van noden hebben, en koos in 't byzonder eenige Ridders, tot zijn lijfwaghten, uit.

Ook deed hy twee dikke ketenen spannen, d'eene aen den ingangh van de haven: en d'andere van binnen tot aen den *Meulen-tooren*.

Hy deed eenige gelade schepen zinken, en den ingangh van de haven *Mendrache* sluiten, ten einde de vyant zich geen meester van de moely zou maken.

Middelerwijle de Groot Meester zich dus tot tegen-weer vervaerdigde, had *Solyman* zijne krijghs-toerustinghen vervaerdicht, en na zijn wensch in volkomen staet gebraght.

Dies docht het hem nu geen tijt langer te zijn, met zijn voornemen en toeleggh te veinzen.

Naer dien het nu de gewoonte der Turken is, een plaetse op t'eifchen, eer zy die komen belegeren, zoo schreef *Solyman* eenen brief, die gezamentlijk aen den Groot Meester, Ridders en aen de inwoonders hield: by den welken hy het overleveren der plaetse van hen eifchte, met belofte van allerlei goet onthaet, aen de genen te geven, die zich zijner gehoorzaamheit zouden wilden onderwerpen, zoo in het stuk van vrye oeffeningh van gods-dienst, als tot behoudenis van hunne goederen.

Daer en tegen dreighde hy hen met zeer strenge straffe, indien zy hem tot den uittersten noot van wapenen zouden willen brengen.

Maer op zijn schrijven kreegh *Solyman* geen antwoord: dies hy wel zaggh, dat'er niet als met geweld voor hem te doen was: en zond dien volgens vier hondert schepen onder zeil.

De eerste dertigh galeyen, die voor de kuste van *Rhodus* versheenen, liepen onder het eilant van *Lango* ten anker, op hope van dat uit te plonderen, en door het vuur te verwoesten.

Maer *Prefan Bidoux*, prior van *S. Gillis*, die op deze plaetse gebod, deed op haer schieten, en dwong de genen, die te lande gestapt waren, op staende voet zich weer in zee, en by hunne vloot te begeven: waer door *Bidoux* gelegenheit kreegh, om zich in *Rhodus* te werpen, daer hy oordeelde zijn dienst nodigh te zijn.

Na verloop van eenige dagen, zeilde de gansche Turksche vloot, op den vier en twintighsten van Zomermaent, des jaers vijftien hondert twee en twintigh, na eene oort van het eilant *Rhodus*, het kasteel *Faves* of *Favet* genoemd, ten anker: daer eenige soldaten te lande stapten, om de velden van een zeer rijken ooght te beroven en kael te maken.

Twee dagen daer na trok de vloot na een andere oort, genoemd *la Fossa*, twee duitsche mijlen van de stad *Rhodus* gelegen.

Toen vernam de Groot Meester den rechten toefant en ware geschapentheit van *Solymans* krijghs-heir, door eenen Kristen slaef, die anderhalve mijle van daer door zee gezwommen was, en het volgend berichte deed.

Het Turksche krijghs-heir bestont uit twee hondert duizent mannen: waer van zestigh duizent tot den arbeit van de mijnen geschikt waren: op welker uitwerking de Turken alle hunne hope stelden. *Bassa Mustafa* gebod over de gansche maght, zoo te lande als ter zee.

In het Turksche leger waren vele Kristenen, die hun uitterste best, zoo veel hen doenlijk was, niet zonden doen. De Janissars waren onvernoegt, dewijl zy gemeent hadden na 't Weste te gaen, daer zy gehoopt hadden groter buit te krijgen, als door het veroveren van een eenige plaetse.

In het eerst gaf men wel niet veel geloofs aen het verhael van dezen slaef, maer alzo zijne woorden door andere narigten bevestight wierden, deed de Groot Meester alle voorsteden, kerken, tuinen en lust-plaetsen, die ront om de stad waren, afbreken, en vaerdighde op nieuws gezanten na de Kristenen prinzen af, om bystant te verzoeken; maer had geen meerder geluk, als d'eerste male, om redenen voornoemt.

Voorts deed hy de stad in wijken verdeilen, om die des te beter aen zoo vele oorden te verdedigen, als zy kon aengetast worden.

De Fransche Ridders, onder *Jean Aubin*, of *Joachim*, hadden het bestek in, van de *Franker* toren af, tot aen de poorte van *S. Ambrosius*. De Duitsche, onder gelei van *Kristoffel Waldever*, hadden zich geplant van de poorte van *S. Ambrosius* af, tot aen die van *S. Joris*.

Die van *Auvergne* hadden hunne stant-plaetse aen een andere zijde, onder belei van *Raymond Riccard*. *Joan de Barbaran*, en *Ernaud Soulier* geboden over d'Arragonezen en Kastilianen of Spaenjaerts.

Noch was'er een vijfde wijk of oort, *S. Maria de la Victoria* genoemd, die de zwakste der gansche stad was.

De Groot Meester verliet zijn paleis, om dien oort door zijne tegenwoordigheit te versterken, en aldaer met de Engelschen ten strijde te gaen: over wien hopman *Willem Ouaron* gebod. d'Italianen waren gestelt aen den oort, dien *Bassa Pirrus* zou bespringen, en aantasten.

Ondertuschen zou de stad byna door brant zijn verslonden geworden, eer zy door zoo vele vyanden aengetast wiert.

Zekere Turksche vrouw, een slaavin van een zeer rijke burger vrouw, nam voor den brant in vele huizen te steken, wanneer zy zien zou, dat de Ridders in d'een of d'ander schermutseling tegen den vyant doende waren. Om nu des te lichter haren aenflagh uit te werken, had zy reeds andere slavinne op hare zijde gekregen, en daer toe versproken: maer zijnde d'aenflagh gelukkig ontdekt, wert zy gevat, en neffens haer medepleegsters met de doot gestraft.

Zoo dra nu het lant-heir der Turken voor de stad gekomen was, begonnen zy hunne tenten op te slaen, en het velt-leger te besluiten, en geschut op te zetten.

Het eerste geschut, dat reed stont om te schieten, was op een battery geplant, en recht tegen over de posten of verweer-plaetsen van Engellant en Spanje gestelt.

Maer als het door die van de stad ver-

vernielt was : en de Ridders, door meenigen braven uitval, een schrik onder de vyanden gebraght hadden, begonnen die de moet te laten vallen, en hielden die plaetse voor onmogelijk om veroverd te worden. Voorts sloegen zy aen het muiten, en riepen dagh en nacht niet anders, als dat men hen vergeefs op den vleeschbank gebraght had.

Dies *Mustafa*, uit vreeze voor een algemeen opstant, eenige boden afzond, om aen keizer *Solyman* te zeggen, dat zijne tegenwoordigheid by het krijgshoofde vereischt wiert.

Niet langh zammelde *Solyman*, op dit schrijven des velt-heers, en trok door klein *Asie* met grote dagh reizen, en begaf zich na *Fisko*, een zee-stad des lantschaps van *Karie*: alwaer de meeste schepen van zijne vlootten anker lagen. Voorts scheept hy in een galey, over het kanael of zee-strate, na het eilant *Rhodus* over, en quam den zes en twintighsten van hooymaent in het velt-leger: alwaer hy zijnen raet deed vergaderen, en zijne hofmannen en krijgsh-knechten, over hun slauehertigheit, op 't strengste, ten spiegel van andere, wilde doen straffen.

Maer als *Bassa Pyrrus* hem vertoonde, hoe strengheit, in zulken beloop van tijt te gebruiken, gevaerlijk zou zijn, zoo hield hy zich vergenoeght, met hen te bestraffen, om hen tot hunne plicht te brengen.

Na *Solyman* dan hen den ontvallen moedt had doen hervatten, besloten zy lijf en leven te wagen, om hunnen opper-vorst den quaden indruk, dien hy van hunne kloekmoedigheit had opgevat, uit het hoofd te brengen.

Dies voeren zy voort met het voltrekken van hunne omschanzingen en affnijdingen, zonder zich het schieten met grof geschut uit de stad te kreunen.

Daer en boven deden de Turken hun grof geschut, geladen met marmere en metale kogels, die met kunst-vuuren opgevult waren, balderen, en arbeiden zonder ophouden, om een grote menigheit van stukken geschuts, op de mantelingen en grote schanzen, die zy tusschen de posten of stant-plaetsen van Spanje, Auvergne en Duitschlant geleit hadden, te planten.

Maer de boschieters van de stad smeten vier en dertigh van deze mantelingen om verre, en wierpen het grootste gedeelte der stukken geschuts ter neer: dies de Turken gedwongen wierden die van daer te brengen, om op een anderen oort met meer voordeel, en tegen de klok-toren van *S. Jan* te planten: want naerdien de Joodsche arts voornóemt de Turken verwitticht had, datmen van dezen klok-toren al ontdekte, wat in het leger gedaen wiert, zoo deden zy dien met geduurigh schieten ter neer vellen.

Alzoo nu het geschut aen dien oort geen dienst meer doen kon, zoo wendden zy dat tegen de gordijne aen, welke de naeste aen den toren van *S. Nikolaes* was, en wierpen, dewijl de kogels van een yzelijke groote waren, den tienden dagh een groot vak muurs ter neer. Maer als de Turken daghten die breuke tot hun voordeel te nemen, zagen zy een andere gansche volkome muur een weinigh van daer verschijnen, en een groot getal van volks daer boven op, om hen het nestelen op de bresse te beletten.

De Turksche veltheeren, ziende van dien kant niet uit te rechten, deden eene vervarelijke battery tegen de stant-plaetsen van Engellant en Spanje aenleggen: van waer d'aerde wal of muur, na geduurigh schieten van eene maent, gelijks d'aerde ter neer gesmeten wiert.

Dit deed evenwel den belegerden niet verzagen, noch den moedt ontzinken: maer bleven ten tegendeel onverschrikt. *Martinengo*, d'uitstekste vest-bouw-meester van dien tijt, en die, ten aenzien van zijne merk-waerdige diensten, door hem eertijts aen d'Orde der Ridders van *Rhodus* bewezen, het groot kruis verdient had, verworf van den Groot Meester verlof, om een nieuwen uitval met hondert uitgelezene mannen te doen.

Voor aen dezen troep stelden zich *Bartholomeus*, een Sicilier en minrebroeder, en *Benediktus Scamarose*, die op 's vyants werken met zulken beleid en kloekmoedigheit aenvielen, dat zy alles ter neer marsten,

wat hen voorquam, en namen den wegh weer na de stad toe, in spijt van drie of vier grote benden van Turken, die van alle zijden op hen toeschoten, om hen t'omzingelen en besluiten. Middelewijl dit gevaerlijk geschut zonder ophouden donderde, wierden de breuken overal zoo geweldig groot bevonden, dat *Martinengo* zoo veel tijts niet had, als, tot het vullen en hermaken van de zelyen, vereischt wiert.

Om evenwel zijn opgeleit ampt waer tenemen, deed hy grote afsnijdingen en sterke Barrikaden maken, en boven op de plaetsen, daer de muuren ter neer gesmeten waren, een grote meenigte van stukken geschuts planten, die geduurelijk in 's vyants beschanzingen schoten. Ook deed hy musketieren op de daken van de huizen stellen, om op de genen geduurighlijk vuur te geven, die op de bresen zouden willen aankomen.

Dies de Turksche veltheren, die by na niet wisten waer zy met de doden henen zouden, en voor noch groter neerlagen bangh waren, nu begonnen op mijneeren te denken, om het leven der soldaten te sparen.

De Turken dan maakten veertig mijnen greeet, doch die byna alle, door de zonderlinge voorzorge en schrandereheit van den vest-bouw-meester *Martinengo*, onbruikbaer gemaakt wierden.

Een alleen, die onder het bolwerk van Engellant gemaakt was, sprong met zulken groot geweld op, dat zy de gansche stad deed schudden, meer als zeven vadem der muur ter neer wierp, en de graft zoodanigh vulde, dat de Turken, ziende zulken wegh zoo gemakkelijk gebaent, om boven op het bolwerk te komen, niet verzuimden niet een ongehoorde woede derwaerts te trekken. Ja zy zouden ongetwijfelt die plaetse toen, in den eersten aanval, ingekregen hebben, indien zy geen afsnijdingen voor den borst gevonden hadden, die *Martinengo* daeghs te voorre doen maken had, dewelke gansch in haer geheel gebleven waren, op vier treden dicht by de plaetse, daer de breuke van die eindighde. Dit deed de Turken kort ophouden en stil staen.

Te diertijde was de Groot Meester ter kerke, in het zingen van het avontgety, die niet twijfelde, wanneer deze vervarelijke val geschiede, of de vyant trok zoo aenstonts ten storm op de breuke: dies hy ter kerke uitliep, met de wapenen aen, die hy altyt op den rugh droegh, en moedighde de Ridders, die hem volghden, tot vechten aen, om den vyant mannelijk weerstant te bieden.

Hy nam een piek in de hant, en viel d'eerste op de krijghs-slaghorden der Turken in, die op de afsnijding aendrongen. En dewijl hy door een groot getal van Ridders gevolgt wiert, zoo drongh hy met grote woede op de Turken in: waer door alle de genen, die te diep ingetrokken waren, ter neer gevelt wierden, en d'andere de vlucht te baet namen, om hun lijf te behouden. Geweldig speet het *Mustafa*, deze wanorde van zijn volk t'aenschouwen. Hy trad dan ook uit zijnen stantplaetse, en stelde zich voor de genen, die vlughten, en sprak aldus tot hen.

O! makkers, dient ghy aldus eenen keizer, de waerdighste van alle prinzen, aen wien ghy zoo grote koenheit en kloekmoedighheit belooft hebt? Kere, kere na de bres. Dit is het bed, daer ik sterfen wil: en gy-lieden moet proeven van uwe trouwheit geven.

Zoo gezeidt: zoo gedaen. Hy trok dan regel recht op de bres aen. Maer de vluchtelingen keerden hem het aenzicht toe. Aldaer ontstont weer een veel felder gevecht, als oit te voren.

De Ridders queten zich ten dien dage mannelijk en onverwinnelijk: dies de Turksche veltheer, door zijne hertnekigheit, niet als den vorigen neerlaegh deed verdobbelen: waer over hy eindelijk genootzaekt wiert de zijnen te volgen, die met grote schrik en verwartheit den hertreter genomen hadden.

Geduurende het gevecht, quamen meer als duizent Turken te sneuvelen: maer in het vluchten zaghtmen'er meer als twee duizent verslagen: want dewijl de boschieters uit de stad meenigte van stukken geschuts, tegen de laeghtre der bres, aengestelt hadden, zoo baerden die zulken groten neerlaegh onder

groten neerlaegh onder de genen, die over hoop neerstegen, datmen meer doden op dien oort vond, als op de plaetse zelve, daer men zoo kloekmoedelijk om de plaetse gestreden had.

Daer bleven zestien Ridders doot, en twintigh werden'er gewont: waer onder d'aenzienlijkste waren *Michel d'Argillemont*, hopman van de galen, en de Ridder *Mauselle*, die de standaert van den Groot Meester voerde. D'eerste wiert door de scheut van eene pijl in 't oogh, en d'ander door een musketscheut getroffen.

De Groot Meester deed hier op een algemeinen omgang doen, om Gode voor de behoudenis der stad te danken. Maer hier door wert noch meer de gramschap van keizer *Solyman* en van zijne *Bassas* ontsteken. Ook bezweken zy in hunne gewonelijke dapperheit niet, maer deden nieuwe mijnen op verscheide plaatsen maken, en inzonderheit eene, welke men aen *S. Jan van Koloffus* uit deed komen, en geen minder kracht en geweld baerde, als de val van het bolwerk van *Engelant* gedaen had: waer door de Ridders zoodanigh verbaest en verbijsfert wierden, dat zy eenen tijt lang bleven, zonder elkanderen te kennen.

Maer ziende de Turken ten storm lopen, schepten zy weder moet, en bequamen in min als een vierendeel uurs van hunne verbaestheit. Zy trokken dan met hunne gewonelijke hitte op hen aen, en sloegen de Turken met grote kloekhertigheit af, doende hen met ongelofelijke wanorde te rugh wijken. Waer over *Mustafa* genootzaekt was, hen met dreigementen weerom aen het gevecht te brengen. Zy streden dan zeer fel, en drongen tot aen de werken of verweringen van het bolwerk door, alwaer zy eenige vendels planten. Zelf liep het vendel of vane des kruis van Godsdienst gevaer van genomen te worden, door den val van *Joachin de Kluyt*, die gewont wiert.

Maer dewijl zy met mannen te doen hadden, die als rotsen stant hielden, zoo moesten de Turken eindelijk, met verlies van drie duizent mannen, en drie lantvooghden, en een vendel van de genen, die zy in het begin op het bolwerk geplant hadden, weerom de wijk nemen.

Gelijk aen dien kant braef gevochten wert, alzoo was ondertusschen geen minder geweld in de wijk der Italianen gebaert: want als zeker verrader, die in de stad was, *Bassa Pyrrus* verwittigt had, om de stad van die zijde aen te tasten, zoo klom dees met eene verrassing op het bolwerk, dode al wat hem boven voor quam, en begon aldaer een verblijf te maken. Maer de Groot Meester zond derwaerts eenigen tot bystant, die hem zoo kloekmoedelijk te rugh dreeven, dat hy gene hope meer had, om die post te bemagtigen, en besloot een andere aen te doen en t'overweldigen.

Hy verliet dan het gevecht, als het op zijn heetste was, en nam d'uitgelezenste troepen, en deed een groot getal van ladders tegen het bolwerk van *Karrete* oprechten, daer hy hoopte geen groten tegenstant te zullen vinden, uit oorzake de meeste Ridders aen twee oorden beezigh waren, die men zoo fel besprongen had. Doch hy wert aldaer tegen zijn vermoeden zeer rauwelijk onthaelt: want de Ridder *Dandelot*, hopman van dat bolwerk, zond hem een troep van brave krijgsknechten, en meenighte van strijtbare burgers tegen, die de ladders om verre haelden: dies de Turken tuimelings hol over bol beneden in de grachten vielen.

Het geschut, dat op dit bolwerk, en op dat van *Kosquino*, en op den tooren van *Italie* geplant stont, schoot recht langs de grachten, op een dikken drom van soldaten, die d'aerde aller wegen met doden bedekten; waer door aldaer een schrikkelijken moort ontstont.

Zelfs de stoutsten, als zy de grachten met doden opgehoopt zagen, namen de vlucht en lichten hunne hielen: die van *Bassa Pyrrhus* zelf gevolgt wierden.

Ondertusschen schoot dagelijks zeker booswicht en verrader in het leger der Turken een schicht, aen wiens eind een brief gebonden was: waer by hy hen alles verwittigde, wat in de stad omginge. Maer dees kon eindelijk zijne verraderye zoo heimelijk niet besteken, of die quam aen den dagh; dies daer van bericht aenden Groot Meester gegeven wert, die hem deed vatten. Hy wiert, na vrywillige belijdenis van zij-

nen misdaet, met vier paerden van malkandere getrokken.

Derde
storm.

De Turksche veltheer, die door zulke grote verliezen by na ten einde van hope gekomen was, ondernam een derden storm op het bolwerk van *Engelant* te wagen, en beval, om daer van den uitslag des te gemakkelijker te maken, *Bassa Achmet*, die tusschen de posten van *Spanje* en *Auvergne* gelegert lagh, zijne mijnen te laten springen: al het welk volbraght wert.

De troepen van dien veltheer besprongen kloekmoedelijk de wijk, daer zy na toegezonden werden.

De troepen van *Achmet*, ziende eene grote opening aen het bolwerk van *Spanje*, besprongen het zelve met even grote kloekmoedigheid.

Algemeene
storm.

Maer alle deze aanvallen wierden kloekmoedelijk by de belegerden afgeflagen: waer over de Turksche veltheeren, wanneer zy meer als drieduizent doden in het zant zagen leggen, besloten den aftoght te doen blazen, om een algemeinen storm te wagen. Zy besloten dan vier posten op een zelvontijt aen te tasten, ten einde de sterkten der belegerden, wanneer die aldus zouden gescheiden zijn, des te minder tegenstant hen zouden kunnen bieden.

Om nu des te lichter den aanslagh uitte werken, schoot al het grof geschut, zonder ophouden den tijt van tien dagen, op het bolwerk van *Engelant*, op de posten van *Provence* en *Spanje*, en op de vlakke gront van *Italie*, om de breuken te verwijderen, en de wegen effender te maken.

Keizer *Solyman* mangelde niet, om zijne hopmannen en soldaten een moer in 't lijf te spreken.

De Groot Meester, die dit besluit en voornemen der Turken aen het buiten gewoonlijk geraes van het geschut, en aen het groot getier, dat de Turken, tegen hunne gewoonte, dengantschen nacht mackten, bespeurde, vergaderde zijne Ridders, soldaten, en inwoonders, en hield hen voor, dat het nu om hun leven, middelen, cere en inzonderheit om Gods glorie te doen was. Voorts moedighde hy hen aen, en verdeilde hen op alle de posten, die te beschermen waren.

De Turken trokken met het krieg van den dagh op.

Die tegen het bolwerk van *Engelant* aenvielen, vonden zich aenstonts in een grote wanorde, door het geschut van het bolwerk van *Spanje*, gebraght, dat hen in de zijde met eene onuitprekelijke woede trof. En had de Luitenant generael van de slaghorde van *Mustafa*, hen door zijnen voorgang en aansprake niet hertigh gemaakt, zy zouden te rugh gedeift hebben, eer zy den aanval of het vechten begonnen hadden.

Maer dees luitenant quam aen een kanon scheut te sneuvelen, over wiens doot de Turken zoo grote droefenis mackten, dat zy, om hun eigen leven niet dat gaven, en elkanderen met woede aendreven, en op de plaetse, zonder eene voet te verzetten, streden.

Destedelingen daer en tegen, geestelijken, vrouwen en kinderen, wierpen ziedende hete olie en water, stenen, granaden, en vier-potten op de bestormers: waer door onder hen een grote neerlaegh ontstont.

Mannelijk queet men zich aen dien oort: hoewel het noch sel'er in de wijk van *Spanje* toeging.

D'Aga der Janissaren had die wijk met eene troep, gekozen uit de beste van zijne krijgsknechten, besprongen, die, onaangezien het groot getal der doden, die zy rontom hen zagen leggen, op het bolwerk klommen, en aldaer veertien vendelen planten, en tot aen de *Barrikaden* deur boorden.

Deze eerste aanvallen waren van geen klein belang: dewijl de meeste soldaten, geschikt tot bewaring van deze wijk, getogen waren om den Italianen bystant te doen: want men had geen vermoeden, dat men hen door eenen oort zou bespringen, daer geen bres gemaakt was.

Maer wanneer de Ridders *Menetou*, een Fransman, en *Hugues Kopones*, een Spanjert, zich voor het hoofd van een sterken troep van Kandianen gestelt hadden en tot bystant quamen, begonnen de Turken het te quaet te krijgen.

Wanneer evenwel het getal der Turken van oogenblik tot oogenblik aenwies, zouden deze twee Ridders ongetwijfelt overrompelt zijn geworden, in-

indien de Groot Meester, vèrwitticht van den uittersten noot, daer in zy gebraght waren, hen niet tot bystant met eene troep van zijne Ridders gekomen was: latende ondertusschen de bescherming van zijne post, onder beleit van *Emery Gomband*, *Bailo van Morea*.

Voorts deed de Groot Meester het geschut van de wijk van *Auvergne* tegen de Turken, die op het bolwerk geklommen waren, wenden; en beval den bevelhebber *Bourbon*, met een troep soldaten, door de *Kasematte* te trekken, om op het bolwerk te klimmen. Hier op deed hy het geschut zoo braef spelen, dat hy meer als de helft van deze Turken van boven neer schoot. Voorts bestont de *Bourbon* ook op d'andere vuur te geven, die hen alle, zich ziende tusschen deze nieuwe troepen, en tusschen de genen, die onder beleit van *Hugues Kopones* en *Meneton* vochten, ter neer lieten houwen.

En niet tegenstaende d'*Agas* de lichamen van zijne laeste Janissaren in de grachten zagh smijten, om hem te vervaren, zoo kreunde hy zich des weinigh, maer wert daer over zoo geweldig verstoort, dat hy eenige nieuwe soldaten uitkoos, die noch niet gevochten hadden, en hen zelf in perzoon aen het gevecht voerde. En hoe wel het geschut van het her ingenomen bolwerk, een groten neerlaegh onder zijne troepen baerde, zoo deed hy evenwel op de belegerden zulke hevige aanvallen en geweld, dat in het leger der Turken geloofst wiert, dat hy eindelijk deze plaetse zou bemaghticht hebben.

Maer als de Groot Meester twee hondert mannen had doen halen, die een gedeelte van de krijgsbezetting van den tooren van *S. Nikolaes* uitmaekten, zoo begonnen die door hunne strijbaerheit een ander oogh aen het werk te geven: want de Turken, die reeds zes gehele uren gevochten hadden, verlieten hunne vendels, en begonnen den her tret te nemen, zonder zich aen de dreigementen van hunne oversten te kreunen. *Solyman* dit niet kunnende dulden, deed den aftoght blazen, om de Kristenen van d'eere van eene volkome zege te beroven.

Dezen uitgang nam deze grote storm

en aanval, die den Turk op twintigh duizent mannen te staen quam. De belegerden verloren twee hondert soldaten, en vier voornamen mannen van aenzien: als de ridder van *Fresna*, commandeur of bevelhebber van *Romanja*, *Anastafius de S. Kamelle*, provençiael, *Olivier de Trissak*, uit het lant van *Auvergne*, en *Peter Filip*, algemene ont-fanger der orde.

Solyman toonde zich over dit verlies ongemeen gevoelijk, en scheen als met woede ingenomen te zijn. Hy doemde *Mustafa*, zijn zusters gemael en veltheer, om met pijlen doot geschoten te worden, dewijl hy d'aenrader des belegghs van den aanslagh was. In de zelve straffe deed hy *Bassa Pyrrus* doemen, uit oorzaak dees zich verftout had herroeping van zulken onrechtvaardigh vonnis te verzoeken, ten aenzien van de diensten, die keizer *Solyman* van de kloekmoedigheid van dezen veltheer genoten had.

Alle d'andere krijgsoversten vergaderden, en baden gemener stem *Solyman*, om het leven van deze twee deurluchtige perzonen te sparen. *Achmet Bassa* verdedighde met zulke krachtige indrukken voor *Solyman* hunne zake, dat *Solyman* daer door geraekt wert, en hen het leven toefstont: mits *Mustafa* over zijn krijgsheir niet meer gebieden zou.

Geweldig speet die hoon *Mustafa*, en wert daer over zoo vergramt, dat hy besloot zich op de zijde der Rhodiërs te begeven. Tot aenvang van zijne wrake zond hy hen eenige brieven toe, aen pijlen gebonden, om de belegerden de gewichtighste aanslagen te vèrwittigen. Maer wanneer *Solyman* aen *Mustafa* het *Beglerbyschap* (of *Lantvooghdyschap*) van *Egypten* gegeven had, dat met de doot van *Kaitbegh* open gekomen was, zoo kreeg hy daer door weer d'oude genegenheit tot zijnen heer. Hy maeke dan weer nieuwe mijnen, en deed noch drie stormen voor zijn vertrek.

Te voore is gezeidt hoe *Andreas Damaral*, kanzeler van d'Orde, zeer groten afkeer van den Groot Meester had, en, uit een weerzin in hem, heimelijke bescheiden en berigten aen *Solyman* toezond, tot het aenvaerdigen des belegghs.

Onbe-
noegen
van So-
lyman
over dien
neer-
laegh.

Hy had ook dikwils de Turken van d'ongelegheden der stad verwittigt, en al wat in den raet befloten was, verftendicht. Nu beftont hy hen ook bekend te maken, hoe de braefte krijgsknechten in den algemenen storm gefneuveld waren.

Ten dien einde quam zijn knecht veel op het bolwerk van *Auvergne*, met eenen boge, om eene pijl, met eenen brief daer aen, in 's vyants leger te fchieten.

De Groot Meester, des verwittigt, deed den knecht vatten, die aenftonts de verraderye van zijnen meester beleed. Hy bekende ook, dat dees voor eenige dagen aen de *Baffas* gefchreven had, om hen de fchaersheit van levens middelen bekend te maken, en tot het voortvaren met stormen aen te moedigen.

Hy ftreed ook zijnen meester op, dat men hem in den toren van *S. Nikolaes* gezonden had, en al het geen, dat hy gezeid had, waer was.

Andreas de *Kanzeler* wert ook overtuight, dat hy, toen de *Villiers* Groot Meester zoude gemaakt worden, gezeid hadde, dat die de laefte Groot Meester van *Rhodus* zou zijn. Over dit misdrijf wiert hy onthalt, en de knecht gehangen: en beide de lichamen aen stukken gehouwen, en die door alle de wijken der stad ten toon gefteft. Den *Kanzeler* waren met vele plechtigheden in *S. Jans* kerke de merken der ridderschap afgenomen.

Achmet, die door het vertrek van *Mustafa* veltheer geworden was, qucet zich ondertuffchen als een braef krijgsoverfte, en wift ook, dewijl hy in een grote vernufteling was, wonder veel door zijne vonden en herftenen uit te werken. Hy floopte de muur, die noch tuffchen de Turken en Rhodiërs was, en deed alle de verreringen der bolwerken ter neer fmijten, en maekre zijn verblijf op de bolwerken van *Italie*, *Engelant* en *Spanje* nemen.

De Groot Meester ondertuffchen was vier en dertig naghten in de afsnijdingen gebleven, zonder in al dien tijt de wapenen van 'r lijf te leggen.

Eindelijk befloot *Achmet*, na zoo veel arbeids gedaen te hebben, het laefte geweld te baren, en eenen fellen storm te wagen, tot veroveringe der stad.

Hy besprong dan het bolwerk van *Engelant*, en *Baffa Pyrrus* tafte de vlakke gront of plein van *Italie* aen, doch werden beide met zulken kloekmoedigheid door de belegerden afgeflagen, dat *Achmet* befloot voortaan niet meer zulken gevarelijken weg in te flaen.

Naer dien nu *Solyman* met geweld niet zaght uit te werken, zond hy brieven in de stad: waer by hy den belegerden een zeer zacht onthael beloofde, by aldien zy zich zijner gehoorzaamheit wilden onderwerpen. Doch die brieven wierden by de belegerden niet met allen geaght.

Hier op deed *Baffa Pyrrus* zekeren *Genuees*, *Hieronymo Monlius* of *Monilio* genoemd, met de belegerden in gefprek komen, die zich aen de poft van *Auvergne* vervoegde, en hen den elendigen ftat der stad aen d'eene zijde voor oogen ftelde: en aen d'andere zijde het goet onthael, het welk de Turkfche keizer *Solyman* den ridders en inwoonders beloofde te doen, vertoonde.

Dan hier door wert even zoo weinigh uitgerecht, als met de brieven van *Solyman*. Ook wierden eenige nieuwe voorftellen, die zeker *Albanees* vertoonde, by d'inwoonders verworpen.

Maer wanneer eindelijk d'inwoonders begonnen te zien, dat men in onderhandeling moft treden, indien men vrouw en kinderen, lijf en goet behouden wilde, zoo baden zy den aertsbiffchop en eenige Ridders van het groot Kruis, dat die den Groot Meester, om met *Solyman* in onderhandeling te komen, wilden verspreken, en acht te flaen op d'uitterfte noot, daer toe zy gebraght waren.

Doch alhoewel d'aertsbiffchop en deze Ridders zich daer toe ongenegen toonden, zoo gingen zy evenwel het verzoek der inwoonders den Groot Meester voordragen. Maer de Groot Meester gaf hen ren antwoord: dat hen niet betaemde zulken voorftel te doen: en men veel liever een besluit moft nemen, om, ter eere van den godsdienst, en voor de vryheit te fterven: waer in hy d'eerfte zou zijn, om hem daer toe den wegh te toonen.

Maer als de Aertsbiffchop en Ridders hem vertoonden, dat het volk op zich zelf, tot hun eigen voordeel, met den

Raetplegingen over het opgeven der stad.

Strijdbaarheit van *Achmet*.

Storm afgeflagen.

vyant

vyant zou handelen, indien hy hunne rechtmatige bede niet wilde toestaan, zoo deed hy den Raet vergaderen, en vroeg dien zeer ernstigh af: of de vane des Kruis voor de halve Mane der Turken, de Kristenen voor de Mahometanen, de Ridder van *Rhodus* voor de Janissars, die een deel ellendige slaven waren, behoorden te wijken? Het zou, zeide hy, schandelijk zijn, met eenen mensch te handelen, tegen wien de Godsdienst, dien zy beleden, voornamelijk gevestigd was. Zy hadden reeds twaalf Keizeren afgeslagen, en zouden noch wel dien geen kunnen tegen staan, dien zy nu voor het hoofd hadden. Een brave doot was voor een schandelijk leven te kiezen.

Maer alle deze gewichtige redenen waren krachteloos: want ten zelven tijde, als de Groot Meester noch sprak, quamen drie kooplieden aen de deure van de raetkamer kloppen, en vertoon den hem een verzoekschrift by twaalf van d'achtbaerste burgers der stad ondertekent, die hem ootmoedelijk baden, om te willen met den vyant over het opgeven der stad handelen: of ten minsten hunne vrouwen en kinderen na eene veilige plaetse te laten brengen.

De Groot Meester liet zijn gedachten ernstelijk over het belang van dit verzoekschrift gaen, doch wilde daer op niet antwoorden, voor hy te deegh van stuk tot stuk van den toestand der stad onderricht was. Hy vervoegde zich derhalve by den *Prioor van S. Gilles*, en by *Martinengo*, die beter kennis, als alle d'andere, daer van hadden, en vroeg hen daer over hun gevoelen en goetdunken af.

Waer op dieront uit ten antwoord gaven en zeiden. *Heere, wy zijn uit pligt gehouden, en op ons gewis u te zeggen, dat de stad niet langer te houden zy. De vyanden zijn reeds binnen de stad gekomen, en hebben aldaer hun verblijfplaatsen, die tot veertigh treden aen d'eene zijde, en tot vijf en twintigh of dertigh aen d'andere zijde, gevordert zijn. Wy zien niet het in onze magt te zijn hen van daer te jagen. Daer en boven zijn de beste Ridder en soldaten, in het vegten, gesneuveld. Wy hebben gene sterkten meer in. De Turken arbeiden ook noch, om de muure op eenige plaetsen t'ondergraven. Indien wy gene vaerdige en*

genoechzame bystant krijgen, om Solymaan te dwingen van het belegh op te breken; zoo kunnen wy de stad niet houden.

Doch hier tegen braght de Groot Meester noch vele redenen in, die alle hier op uitquamen, van de stad niet over te geven, zoo lang men een droppel bloets in 't lijf hadden.

Maer als de meesten der genen, die den raet uitmaekten, hem vertoont hadden, dat d'Orde der Ridder geheelijk zou uytgebluscht, en al het volk der stad gedwongen worden hun geloof te verlooghnen, indien de Turken de stad met geweld in kregen, zoo wert hy gedwongen van zijn genomen opzet uit noot te wijken, en besloot den inwoonders hun verzoek toe te staan.

Wanneer nu op dien tijt *Solymaan* een vendel op de kerke van *S. Maria van Lemonitre*, welke ontrent de stad stont, geplant had, als tot een teken of hy noch eenige voorstellen wilden doen, eer tot den uitersten noot te komen, zoo deed de Groot Meester een ander vendel op de poorte van *Quosquino* planten, tot een bewijs van in onderhandeling te willen komen, en na het geen, dat zou voorgeslagen worden, te luisteren.

Twée Turken dan quamen uit hunne loopgraven, met eenen brief van *Solymaan*: waer by hy beloofde behoudenis van leven en goederen: vryheit van gewisse: beneffens keure van te blijven of te vertrekken, zoo wel voor de Ridder, als burgers. De Groot Meester zond aen *Solymaan* den Ridder *Antonis de Grolee*, *Geghti Passin*, en *Robert Perucy*, gewonelijke richter der kastelanye.

Deze afgezondenen verworven niets anders, als eenen stilstant van drie dagen. Na die gebrooken was door het verzoek, dat de Groot Meester deed van langer uitstel van tijt te hebben, om zich wel te beraden, begonnen de Turken het geschut weer te laten spelen.

Maer zijnde d'onderhandeling eindelijk weer by de hant genomen, overquam de Ridder de *Passin*, met Keizer *Solymaan* op deze punten.

De kerken zouden niet ontwyd noch ontbeilicht worden.

De Kristenen zouden vrye oefening van Godsdienst hebben.

Overgeven der stad.

Punten des verdrgh.

Men zou gene kinderen van schattingh mogen nemen, om Janissars te zijn.

D' Inwoonders zouden van alle lasten, den tijt van vijf jaren, ontslagen zijn.

Die wilde, zoude van daer met alle zijne roerende goederen, binnen drie jaren, in alle veiligheid kunnen vertrekken.

Solyman zou, aen die van d'Orde, genoechzame schepen en galeyen verschaffen, om hen alle na het eilant Kandie over te voeren.

Het geschut zouden zy meeslepen, zoo veel zy in de schepen laden kunnen: en binnen twaelf dagen vertrekken.

Het kasteel van S. Peter, eilant Lango, en andere eilanden en sterkten der Orde zouden aen Solyman overgelevert worden.

Dit verdragh wert op Kersdagh, den vijf en twintigsten van Wintermaent, des jaers vijftien hondert twee en twintigh, voltrokken, en daer op de stad aen keizer Solyman overgelevert.

Het schijnt vrome daden en deughden dikwils in den perzoon van den vyant zelf geaght worden.

Edelmoedigheid van Solyman tegens de Groot Meester.

De kloekke strijtbhaarheit, welke de Groot Meester aen het verdedigen der stad bewezen had, baerde in keizer Solyman een verwondering tot stommens toe, en in zijnen veltheer Achmet een onuitsprekelijke begeerte, om met hem in gesprek te treden. Dies ging dees hem begroeten, tot in de gracht van de stantplaetse of post van Spanje, en beschonk hem met grote lofredenen, van dat hy zoo langen tijt aen de vervarelijkste maghten des gantschen aertbodems had tegenstant geboden. Voorts ried hy hem eenige plighoplegingen aen Solyman af te leggen, die hy zeide zeer begeerigh te zijn, om hem te zien.

Niet wel kon de Groot Meester zich daer van ontschuldigen, noch dat afslaen, dewijl, door het weigeren van dat te doen, Solyman misschien geweldigh beledight zou geworden zijn: en dienvolgens zich niet te stip aen de punten des verdraghs gehouden hebben.

Dies vervoeghde de Groot Meester zich by Solyman, die hem wel onthaelde, en zijn loffelijk bestant, in het verduuren des beleghs, grotelijks prees: ja hy betuighde eenigh leetwezen te hebben, met hem uit zijn erfgoet te jagen, en bood hem d'eerlijkste en achtbaer-

ste ampten zijns rijks aen, om hem in zijnen dienst te houden. Dan hier toe had de Groot Meester gene ooren. Solyman beloofde hem voor de tweede male de verdragh-punten ongeschent te zullen houden, en deed hem weerom tot aen de stad geleiden.

Solyman ging eenige dagen daer na in de stad, gevolght van Achmet en Ibrahim Bassa, die dezen jongen vorst het naeste aen het herte begon te leggen, om den Groot Meester in zijn paleis te bezoeken, dat een ongewonelijke heuscheyt van de Turksche keizers is, dewijl die alle andere vorsten des aertbodems weinigh achten.

Deze ongewonelijke gunste van Solyman verplighte den Groot Meester, tot het bewijzen van ongewonelijke verneederung, die op zijne knien aen hem eerbiedigheit betonen wilde. Maer Solyman belette hem dat te doen, zoo dra hy hem zag daer van gelaet maken, en braght de hant aen zijnen tulbant, om hem eere te bewijzen: dat de Turken noit doen, dan wanneer zy aen Gode eere wilien bewijzen.

Na eindelijk de Groot Meester orde op zijne zaken, des daeghs voor het voltrokken verdragh, gestelt had, trok hy uit de stad Rhodus. Hy stak in zee met vier duizent menschen, in veertigh schepen, nemende zijnen koers na het eilant Kandie.

De Korsair Kurtogly wert in de stad gelaten, om aldaer, van wegen Solyman te gebieden.

Niet lang bleef keizer Solyman in de stad: maer nam zijnen wegh na Konstantinopolen. Hy roemde geweldigh op deze overwinning, en stelde die boven alle andere, die oit zijne voorzaten gedaen hadden.

De Kristenen, of ridders van S. Jan van Jerusalem, hadden de stad en het eilant Rhodus, sedert het jaer dertien hondert, en vier of negentien, zoo andere willen, bezeten, als wanneer zy dezelve den Saraçenen of Mahometanen, onder beleid van den Groot Meester Fulko de Villaret, afnamen, die de stad, welke by na vervallen was, deed herbouwen, en de scheeps-timmerwerven vermaken.

Het eilant en de stad Rhodus heeft, be-
neffens vele andere plaetsen van dien
oort, dus.

Vent
van So
lyman

Aertb
vinget
van Rl

oort by ouds grote aertbevingen gevoelt: en is voornamelijk viermael in aeloude tijden zwarelijk daer door geschut.

De eerste aertbeving geschiede op het tweede jaer van de hondert en acht en dertighste *Olympias*, dat is, op het twee hondert en twee en twintighste jaer voor des Zalighmakers geboorte.

Eusebius wijfelt, en brengt deze aertbeving nu op het tweede jaer van de hondert en negen en dertighste *Olympias*, en dan op het tweede jaer van de hondert en acht en zeshighste *Olympias*, desgelijks ook *Hieronymus*.

Ook melt *Justinus* eene aertbeving: waer door *Rhodus*, en vele andere steden, met een zwaren val van puinhoopen geschudt wierden. Desgelijks schrijft *Pausanias*, dat deze aertbeving de steden van *Karie* en *Lycie* deed daveren, maer allermeeft daer door het eilant der Rhodiers beweeght wiert.

Eenige brengen d'aertbeving, welke *Justinus* gedenkt, vijf en twintigh jaren later: te weten, op het hondert en zeven en negentighste jaer voor des Zalighmakers geboorte.

Door deze eerste aertbeving, storte het groot beelt *Kolossus* ter neer, na het zes en vijftig jaren over eind gestaen had, als ook een groot gedeelte der stads muuren en scheeps-timmerwerven.

Meer andere schrijvers, als *Orosius*, *Paulus Diakonus*, *Marianus*, *Scotus*, gedenken deze aertbeving, waer door het beelt *Kolossus* ter neer viel.

De Rhodiers namen den voorval van deze aertbeving waer, en droegen zich in dien ramp zoo voorzigtelijk, en met zulken kloek beleid, dat die toeval hen meer tot voordeel, als tot nadeel strekte: want zy wisten by de genen, aen wien zy in gezantschap ten dien einde gezonden waren, hunne geleden neerlaegh, uit yver van hunnen staet te helpen, wonderlijk te vergroten: als ook by de genen, die zy in 't byzonder daer over aenspraken.

Zy braghten de steden en koningen, en allermeeft de koningen daer toe, dat zy niet alleenlijk grote giften van hen ontfingen; maer ook zelfs de genen, die dezelve vereerden, in 't toekomende zich aen hen, als voor een

groten weldaet, verplicht hielden: want *Hiero*, koning van *Syrakusen*, op *Sicilie*, en *Gelo*, koning der *Sikulers*, vereerden niet alleenlijk vijf en zeventigh talenten zilvers, tot verschaffing van olye voor de genen, die in de worstel - strijtplaetse geoefend wierden: (welke zom zy ten dele in gerede gelde, en ten dele kort daer na gaven:) maer zy wijden ook zilvere kerels met hunne voetstallen, en eenige waterpotten, in de stad der Rhodiers toe.

Daer en boven gaven zy hen ook, tot het verrichten van kerkendiensten, tien talenten, en tien andere, om de stad met inwoonders te bevolken: dies de gansche zom hondert talenten zilvers bedroegh. Daer beneffen gaven zy allen den genen, die na *Rhodus* voeren, vryheit van toll en schatting. Ook vereerden zy hen 50 *Katapulten* of pijlwerpgevaerten van drie ellen groot.

Na zy eindelijk zoo vele dingen geschonken hadden, als of zy eenen weldaet van de Rhodiers ontfangen hadden, richtten zy ook op eene plaetse, *Digma*, twee beelden op, te weten, het volk der Rhodiers, van het Syrakusaner volk gekroont of bekrant. d'Egyptische Koning *Ptolemeus* beloofde den Rhodiers drie hondert talenten zilvers; tien mael hondert duizent artaben korens, stoffe tot het bouwen van tien galeyen, met vijf ry-riemen, en van zoo vele galeyen met drie ry-riemen, veertigh zent dennebalken, tot de mate van eenige ellen, duizent pont koper gelt, drie duizent pont werk, drieduizent zeilen en masten: tot heroprechting van het Kolossen beelt drie duizent talenten, hondert bouwmeesters, drie hondert en vijftigh arbeidsluiden, en tot dier voetsel veertien talenten jaerlijks: daer en boven, tot onkoste van de spelen en kerkdiensten, twaelf duizent Artaben korens: en tot onderhoud van tien galeyen, met drie ryriemen, twintig duizent Artaben. Het meefte van alle deze dingen gaf hy aenstonts, maer slechts een derde gedeelte van al het gelt.

Desgelijks gaf *Antigonus*, een der Landvooghden van *Alexander de Grote*, en namaels koning van *Syrie*, tien duizent balken van zes, tien, en ook van acht ellen, tot gebruik der wiggen: zeven duizent planken van ze-

ven ellen: drie duizent ponden yzers: duizent ponden pek, duizent tonnen teer. Daeren boven beloofde hy hondert talenten zilver. *Chryseis*, een edele vrouw, gaf hondert duizent maten korens, en drie duizent ponden loots.

Selenkus, vader van *Antiochus*, gaf allen den Rhodiërs, die met schepen in desselfs gebiet quamen, vryheit van tollē, en vereerde hen daer en boven tien toegeruste galeyen met vijf ry-riemen, en 2000 maten korens, als ook eenige duizent ponden hair tot lankertouwen.

Diergelijke dingen hebben ook *Prusias*, koning van *Bithynië*, en *Mithridates*, koning van *Pontus*, en de lantsheeren, die te dien tijde het gebiet in klein *Asië* voerden, als *Lyfanius*, *Olympichus* en *Limneus*, geschonken. Niemand zal lichtelijk het getal der steden weten te zeggen, die, elk na zijne magten, den val der Rhodiërs verlichten. Dies men zich grotelijks heeft te verwonderen, indien men op den tijt wil zien, sedert den welken de stad der Rhodiërs met burgers begon bevolkt te worden, hoe in zulken korten tijt, zoo de byzondere als de gemene middelen der Rhodiërs tot zoo verre opgeklommen waren. Maer zoo men acht slaet op de welgelegenheit der plaetse, en op den overvloed der dingen, die van uitheemsche toegebraght waren, ten einde de stad niets zou ontbreken, waer door zy geluckzaligh zou zijn, zoo zal men zich niet meer behoeven te verwonderen: ja men zou kunnen zeggen, dat de staet der herstelde Rhodiërs, minder, als na behoren, gebloet hebbe. Dus verre *Polybius*.

Jul. Capitolin.

De tweede aertbeving ontstont ten tijde van keizer *Antoninus Pius*: waer door vele steden op *Rhodus*, en in klein *Asië* ter neer storten, die de keizer alle by na met onmetelijke onkosten, en wonderlijken vlijt deed herstellen, als *Pausanias* getuigt.

Cedren.

De derde grote aertbeving geviel onder keizer *Konstantius*, op het achtste jaer van zijne regering: waer door het eilant *Rhodus* met vele gebouwen neerstorte.

De vierde en laeste aertbeving ontstont onder keizer *Anastasius*, die op het jaer vier hondert een en negentigh, na des Zalighmakers geboorte begon te regeren.

Zoo *Euagrius* en *Niceforus Kallixtus* getuigen, zou onder keizer *Anastasius* het eilant *Rhodus*, voor de derde male, door eene aertbeving laet in den nacht geschut zijn: daer deze aertbeving nochtans de vierde was, die *Rhodus* geleden had. Doch *Euagrius* en *Niceforus* hebben misschien alleenlijk de aertbevingen willen gedenken, die op *Rhodus* onder de Roomsche keizers ontsaen zyn.

Het eilant *Rhodos* heeft ook in aeloude tijt grote watervloeden uitgestaen: d'eerste ontstont, wanneer de Telchiniërs, d'aeloude inwoonders, het eilant bewoonden, die, wanneer zy den aenstaenden watervloed te voore vernamen, het eilant verlieten, en zich aller wege hene verspreiden.

Water-vloeden.

Dio-door.

Dit geschiede lang voor den opbouw der stad *Rhodus*. Maer na de stad gesticht was, heeft zy drie andere watervloeden uitgestaen. Welker twee, en de kleinste, wanneer die zouden geschiet zijn, is onzeker: maer de derde en zwaerste watervloed geviel op het eerste jaer van de hondert en zestiende *Olympias*, dat is, op het drie hondert en zestiende jaer voor des Zalighmakers geboorte, als *Diodoor* op dat jaer in de volgende woorden verhaelt.

Lib. 20.

In die zelve tijden quam de stad der Rhodiërs een derde watervloed over, die vele inwoonders verslond. Dier eerste was den menschen weinig schadelijk: dewijl toen de stad eerst nieu gebouwt was. Maer de tweede was groter, en vernielde vele menschen. De laeste geviel in 't begin des voorjaers, wanneer schielijk grote stortregens en hagels van een ongelofelijke grote neervielen, want de kleinste waren een pont zwaer, en sommige groter neergevallen; zulks door die zwaarte de huizen instorten, en niet weinig menschen te sneuvelen quamen. En dewijl *Rhodus* (al dus vervolgt *Diodoor*), schouwvoneelswijze gebouwt was, en het aflopen des waters merendeels na eene plaetse geschiede, zo wierden aenstonts de laeghten der stad vervult, dewijl de waterleidingen, (naer dien men de winter hield reeds over te zijn,) verzuimt, en de goten der muuren verstopt waren. Wanneer dan de wateren schielijk by een vergadert waren, zoo wiert de gansche oort by de *Deigma*, alzo genoemd, en by den tempel van *Dionys* vol. Als de menighe van het overstromend

wa-

water by den tempel van *Eskulaep* opgerezen was, wiert elk verbaest, en verschilden in voorlagen, op wat wijze zy hun leven beschermen zouden. Want zommige vluchten na de schepen, andere liepen na het schouwtooneel. Eenigen, die reeds door het water bezet waren, klommen angstigh en bevende op de hoogste altaren en voetstallen der beelden.

Wanneer dan de stad gevaer liep, van met d'inwoonders ten gronde te zullen vergaen, verscheen van zelf onverziens een hulpmiddel: want het geweld des waters, dat van binnen bleef staen, liep door de muur, die een lange reex uitgebroken was, in zee: waer

door elk in zijne plaetse herstelt wert.

Dit gedeegh ook den stedelingen, die in noot waren, tot voordeel, dat die waiervloer by dagh ontstont: want de meeste schoten na de verheve oorden der stad toe: als ook dat de huizen niet van ticchel; maer van gehouwe steenen waren. Dies de genen, die op de daken gevlucht waren; zonder grote schade daer af quamen.

Evenwel quamen onder zoo grote rampen over de vijf hondert zielen om 't leven. Eenige huizen storten geheelijk ier neer. Andere bleven staen; maer waren geschonden.

Godsdienst der oude Rhodiers.

d' Oude Rhodiers deden op den burght of kasteel aan *Minerva* vuurloze offerhanden, of offerhanden zonder vuur: gelijk d'Atheners op den burght met vuur offerhande deden, welke vuurloze offerhande der Rhodiers de Heliadynen, door onderwijs van de Zon, allereerst ingevoert hadden, als uit het volgend schrijven van *Diodoor* blijkt.

Wanneer de Heliadynen manbaer geworden waren, had de Zon, naer men spreekt, gezeid: die d'eerste aen *Minerva* offerhande zullen doen, zullen de Goddin alijt by haer hebben. Het zelve zou hy ook den genen, die *Attika* bewonen, verkondigh hebben. Waer over de Heliadynen uit haestigheid vergeten zouden hebben vuur op het altaer te brengen, doch hadden evenwel toen slagtoffers opgeleit. Maer *Cekrops*, die toen over d'Atheners heerfchte, had daer na met vuur geoffert. Hierom zeiden men, dat tot nu toe (versta tot aan *Diodoors* tijden) die byzondere offerhande op *Rhodos* zou gebleven zijn.

Pindarus gedenkt ook dit offeren der Rhodiers zonder vuur op den burght.

Ook had *Danaus*, wanneer hy uit Egypten met zijne dochters gevlucht, en op het eiland *Rhodos* gekomen was, eenen tempel van *Minerva* gesticht, en het beelt der Goddin toegewydt.

Deze schijnt dezelve offerhande te zijn, die de Rhodiers, onder het hou-

den van een gastmael, aen de Lyn² Saidas² dische *Minerva* deden; doch zonder gebruik van eene pispot.

Wanneer het Orakel op hun vraghen diezelve toestont, vroegen zy weerom, of zy eene kopere of aerde pispot moesten hebben? toen wierd God *Apollo* daer over verstoort: en gaf ten antwoord, geen van beiden.

De Rhodiers, wanneer hunne schepen verre van strant in zee staken, deden eerst ook offerhande aen de komste van zekeren *Forbas*, tot erkentenis en gedaghtenis van zeer groten weldaet: want als het eiland *Rhodos* by ouds van slangen kriede, (waerom het ook *Ophiusa*, dat is, slanghaghtigh, te vooren by d'inwoonders genoemd was) en onder die menighe van gedrochten een draek van eene yzelijke groote zich daer op onthield, die vele Rhodiers gedoot, en eindelijk hun vaderlant te verlaten gedwongen had, zoo wort gezeid dees *Forbas*, zoon van *Triope*, geteelt by *Hercilla*, anders *Hiokla*, *Mirmidons* dochter, door onweer op zee aen dit eiland vervallen te zijn, en al het wilt gedierte en dien draek gedoot te hebben.

Dewijl nu *Forbas* inzonderheit by *Apello* bemint was, zoo wort hy gezeit in den hemel, dezen draek dodende, tot lof en gedaghtenis geplacst te zijn.

Dees *Forbas* is de geen, dien de sterrekijkers, na de betekenis van zijne

E daet

daet *Ophiuchus* genoemd, en in den hemel onder de sterren opgeheven hebben: want *Ophiuchus* is een Grieksch woort, en bediet eigentlijk slanghouder. Dit hemelsch teken bestaat uit zestien sterren. Men vindt er, die dezen *Ophiuchus* voor *Herkules* houden, die in de wieg de slangen, door *Juno* tegen hem gezonden, verwurghde.

lib. 5.

Diodoor beschrijft dezen voorval en bedrijf van *Forbas* aldus. Wanneer namaels het lant *Rhodia* yzelijke slangen had voortgebracht, zoo gebeurde het, dat vele inboorlingen door de slangen gedoot wierden. De overgeblevenen zonden orakel-raetvragers na *Delfos*, om God *Apollo* over ontslaging van het tegenwoordigh onheil te raetvragen. *Apollo* gaf ten antwoord, en beval hen *Forbas* met zich te nemen, beneffens de genen, die hem volgden, en met hen t'zamen *Rhodos* te bewonen.

Dees *Forbas* was een zoon van *Lapitha*, en hield zich toen, beneffens vele andere, in *Theffalie* op, en zocht een bequaem lant, tot eene woonstede.

De Rhodiers verbaden hem, volgen het Orakel, en maekten hem deelaghtigh aan het lant. Toen boende *Forbas* de slangen wegh, en bevrijde het eilant van die vreeze, en woonde t'zamen by hen.

Dewijl nu ook eindelijk *Forbas* in andere dingen een vroom man geweest was, zoo bequam hy, na zijne doot, helden-eere. Dus verre *Diodoor*.

De oude Rhodiers hadden meer andere offerhanden; doch die, door de outhet en langhdurigheid des tijts, in vergetelheit geraekt zijn. *Georgias* en *Theognis*, twee aeloude Schrijvers, hebben byzondere boeken van de offerhanden der Rhodiers geschreven, die by *Athenens* gedacht worden.

De oude Rhodiers vierden ook byzondere feesten of Hoogh-tijden. *Diodoor* gedenkt een feest van *Dionysie*, dat is, *Bachus* feest. Men had er ook *Halia*, *Episcaphia*, *Tleopolemia*, *Chelidonia*, en meer andere Grieksche Feesten.

Het feest *Tleopolemia* wert er, ter eere van *Tleopolemus*, zoon van *Hercules*, geviert.

Pagladia was een feest by de Rhodiers, wanneer de wijngert gesneden wert. Hefych

D'Oude Rhodiers hadden in hunne lantstrecke eene Kapel van den Erythibischen *Apollo*, en eerden ook den Erythibischen *Apollo*, die alzo na Erythibe, dat is, brant des koorens, genoemd was. Strabo

In de stad of op het eilant *Rhodus*, wert ook *Merkuur*, *Epipoleer* gebynaemt, geëert. Hefych

Aldaar was ook een tempel of Beelt van *Diana*, *Euporia* gebynaamt: want de Rhodiers kroonden of bekransden *Proserpina* en *Diana* met as-fodil-bloemen.

By de Rhodiers was ook een Tempel of Kapel van de Grieksche, *Helena*, *Dendritis* gebynaemt, die by dezen voorval, volgens verhael van *Pausanias*, gesticht wert.

De Rhodiers, die geensins met de Lacedemoniers over een stemmen, zeggen, dat *Helena*, na het overlijden van *Menelaus*, wanneer ook *Orestes* noch omher zworf, door *Nikostates* en *Megapentes* verdreven en by *Polyxo*, gemalin van *Tleopolemus*, op *Rhodus* gekomen was: want *Polyxo* was ook een Griekin van afkomst, en lang te vooren aen *Tleopolemus* getrouwt, met wien zy uit *Argis* na *Rhodus* vlughte, en heerschte toen over het eilant, na zy met den vader-loozen zoon overgebleven was.

Wanneer dan deze *Polyxo* haer aen *Helena* over de doot van *Tleopolemus* wilde wreken, zond zy eenige dienstmaeghden na haer toe, als zy haer waschte, die met woede haer aengrepen, en aen eenen boom verworghden. En hierom was by de Rhodiers een Tempel van *Helena Dendritis* opgericht, dat zoo veel als boom-*Helena*, gezeid is: want een boom bediet op 't Grieksch *Dendros*. Desgelijcx wert ook *Jupiter* op *Rhodos* met den bynaam van *Endendrios*, *Eridemius* en *Peang* geëert. Dus verre *Pausanias*. Hefych

Saturnus wert ook op *Rhodus*, op den zesten dagh van de maent *Metagnitiön* geëert. Na deze gewoonte lang ingewortelt was, wert zy namaels verandert en afgeschafft. Porphy. Abstin. lib. 2. cecil.

By

By de inwoonders der stad *Lindos* wierden by ouds aen *Herkules* offerhanden met een paer of koppel-ploegh offen gedaen, dier maniere en wijze zeer veel van andere offerhanden verschilde, en niet met gejuigh, maer met vloekken en verdoemingen geviert wiert: ja zy hielden die offerhanden voor geschonden, indien iemand onder de plechtelijke gewoonten ook onverzigtelijk een goet woort ontviel. De oorzaak en oorsprong van deze offerhanden wort beuzelwijze gezeyt deze te zijn.

Wanneer *Herkules* op het eiland van *Rhodos* quam, en hongerig was, had hy zekeren lantbouwer zien arbeiden, van wien hy eenen van twee offen te koop verzoght. Dees weigerde het, en zeide dat het niet kon geschieden, dewijl al zijne hope van het lant te bebouwen op die twee beesten steunde. *Herkules* gebruikte dan zijne gewoonelijke kracht, en nam beide de offen wegh, dewijl hem niet de pijn waert was, deene te nemen. Wanneer dan deze rampzalige bouwman zijne offen zagh slaen, begon hy zich over zijn ongelijk met vloeken te wreken, dat *Herkules* zeer aengenaem was te hooren: want terwijl hy zijnen gastgenoten de geregten bereide, en een anders mans offen op at, zoo hoorde hy, al laggende tot schaterens toe, zeer fel op hem scheiden. Maer na *Herkules*, om zijne wonderlijke kracht, goddelijke eere aen hem wilde opgedragen hebben, zoo wert hem een altaer van de burgers opgerecht, dat hy na den daet *Busygos*, dat is, *Ossenjok*, op Grieksch noemde: op het welk twee gekoppelde offen, diergelijken hy den lantman ontnomen had, opgeoffert werden. Ook maakte hy den bouwman zijnen priester, en beval hem, diezelve vloeken altijt, in het vieren der offerhanden, te onderhouden; dewijl hy zeide nooit lekkerder gegeten te hebben.

Zoo andere verhalen zou deze lantman, wanneer *Herkules* voor zijnen hongerigen knaep *Hyllus*, (dien hy over al van kintsbeen af tot reisgenoot met zich genomen had,) spijze verzoght, hem die niet alleenlijk niet gegeven, maar hem ook met scheltwoorden bejegent hebben.

Dies *Herkules* daer over verstoort wiert, en eenen van zijne twee offen slaghte: daer hy zelf van at, en ook daer van zijnen knaep te eten gaf, midlerwijle de lantman van verre op hem stont te vloeken. Maer *Herkules* had om het vloeken gelaght, en gezeid nooit zoeter maeltijt gedaen te hebben, dan deze, die met vloeken geschiede. Deze offerhande wert op Grieksch *Buthene*, dat is, *Offenlagt* genoemd. Hier op slaen ook de volgende woorden van *Gregoor Nazianzen*. Deze offenslaght te vervloeken wert by de Lindiers voor godvruchtigh gehouden: en het schelden op *Hercules* ter eere des Gods geduit. Gelijk ook tot een spreekwoord onder de Grieken geworden was, te zeggen, een *Lindische offerhande*: dat op de gene geduit wert, die offerhande met vloeken en schelden deden. Een andere offerhande plaght ook by de Lindiers geviert te worden, *Thelesthia* genoemd.

In Julian orac.
1.

d'Oude Rhodiërs bezaten groote rijkdommen, en waren, zoo *Dion Chrysostomus* getuigt, te vooren de rijkste der Grieken, en by zijnen tijt noch rijker.

Rijkdom der aeloude Rhodiërs.
In Rhodië.

Homeer melt een zeker vaers, dat *Kronios* of *Jupijn* (want aldus wert *Jupijn* by de oude Grieksche Poëten, na *Kronos*, dat is, *Saturnus*, zijn vader, gebynaemt,) op de Rhodiërs onmetelijke en overgroote rijkdommen uitgestort hebbe: in welk vaers *Homeer* op de goude regen schijnt te spelen, die van de oude gezeyt wert op *Rhodos* geregent te hebben. In dien zin schrijft ook *Strabo* over deze woorden van *Homeer* aldus. *Zommige duiden dit vaers opeen fabel, en zeggen, dat het gout geregent hebbe, ten tijde der geboorte van Minerva, uit Jupijns hooft.*

Pindarus melt ook, dat eertijts de groote koning der goden aldaer met goude sneeu de stad besproeit hadde. Op beide deze plaatsen, zoo van *Homeer*, als *Pindarus*, slaen zekere woorden van *Aristides*.

In Rhodië.

Ook gedenkt *Filostratus*, hoe gezeyt wert, dat het gout uit den Hemel geregent, en de huizen en straten vervult hebbe, wanneer *Jupijn*

op de Rhodiers uit een wolk brak.

De oorzaak nu, waer om by d'ouden *Jupijn* gezeit wert, op de Rhodiers gout geregent te hebben, hieldmen te zijn, dewijl zy de eerste aen *Minerva*, wanneer zy uit *Jupijns* hoofd geboren was, offerhande deden.

De grote en prachtige stad der Rhodiers of *Rhodus*, was geweldig, door de middelen en rijkdommen des Roomschen volks, aengegroeit: als onder andere hier uit blijkt; dewijl de Romeinen den Rhodiers niet alleenlijk vele steden, maer ook vele eilanden, om den bewezen bystant in den oorlogh, tegen *Antiochus*, koning van *Syrie*, geschonken hadden. Aldus schrijft *Eutropius*, dat den Rhodiers, die den Romeinen bystant tegen koning *Antiochus* hadden gedaen, vele steden toegestaan waren.

Onder deze steden waren de Kauniers of inwoonders van *Kaunos*, eene stad van *Karie*, in klein *Asie*, in den oorlogh tegen koning *Antiochus* den Rhodiers cijnjsbaer geworden. Ook getuight *Plinius*, dat het volk van *Kaunos* den Rhodiers onderworpen was. Maer t'eener tijde vielen de Kauniers van de Rhodiers af, doch wierden, op oordeel der Romeinen, weer van hen ontfangen en aengenomen.

Onder de Rhodiers stonden verscheide eilanden, als *Karpathos*, *Kasos*, *Nisyros* en *Sijme*: hoewel het schijnt, dat *Sijme* aenstonts, al van de tijden der *Heliadynen* af, onder de Rhodiers behoort hebbe: als uit den naem van *Sijme* zelf te bespeuren is, dien dit eilant van *Sijme*, dochter van *Jalysus*, bekomen had.

In klein *Asie* hebben de Rhodiers de lantschappen van *Lycie* en *Karie* bezeten, als *Livius* in de volgende woorden verklaert. *Den Rhodiers is (door de Romeinen) bekrachticht, het geen hen in het voorigh besluit gegeven was. Lycie en Karie zijn hem tot aen den vliet Meander gegeven: behalve Telmessus.* Het zelve schrijft *Polybius*. Ook getuight *Dion Chrysostomus*, dat de Rhodiers vruchten uit *Karie*, en uit een gedeelte van *Lycie* trokken.

L. Kornelius Scylla had den Rhodiers *Lycie* toegevoeght: wiens inwoonders zy namaels met eene herde

en wrede regeetingh plaegden. Gelijk de Lijciers zelfs daer over door gezanten by *Livius* aen de Romeinen klaegden.

Ook gedenkt *Strabo*, hoe van de Rhodiers verhaelt wert, dat hunne staatzaken niet alleenlijk van dien tijt af, in den welken zy de stad *Rhodos*, die by zijnen tijt was, bewoonden; maer ook vele jaren voor d'*Olijmpische* instelling verre van hunne vaderlant, tot welvaren en behoudenis der menschen, gevaren waren: van waer zy tot aen het lant *Iberie* (nu *Spanje*) gezeit waren, en hadden aldaer de stad *Rhodos* gesticht: dewelke daar na door de Massiliers in genomen was. Eenigen zeiden ook, dat zy in het wederkeren, uit het beleg van *Troje*, d'eilanden *Gymnastien* of *Baleares*, nu *Majorka* en *Minorka*, bebouwt hadden.

Het orakel der *Sibyllen* heeft ook aen *Rhodos* rijkdom of gelukzaligheid voor spelt, dat aldus luit. *Enghy, ô Rhodos! dochter der zonne, zult een langen tijt vry en gelukzaligh zijn.*

Het eilant *Faros*, dat wel eer duizent schreden van't strant der stad *Alexandria* in *Egypten* lagh, was ook in het stuk van tollén den Rhodiers onderworpen, dat tot aen de tijden van *Kleopatra*, koningin van *Egypten*, geduurt had: maer deze bedroog de Rhodische tollenaers, wanneer zy de tol quamen afvorderen, met list: te weten, zy deed met onophoudelijken arbeit het eilant *Faros*, in den tijt van zeven dagen, met het inwerpen van grote moelyen of gevaerten in zee, tot een bestek van zeven stadien, aan het vast lant hechten. Waer op zy toen met een wagen quam rijden, en zeide, dat de Rhodiers doolden, en tol van d'eilanden, en niet van het vast lant moften vorderen.

De Rhodiers bezaten ook in de oude tijden de heerschappye over de zee, en waren, volgens *Strabo*, een langen tijt zeevoogden, en schuimden de zee van zeeroveryen.

Eusebius en *Hieronimus* schrijven hen niet meer als den tijt van drien-twintigh jaren de heerschappye of vooghdyschap over de zee toe. Daeren-tegen getuight *Cicero*, dat tot aen zijne geheugenis de scheeps-lessen en

Appian
de Bel
Mithridat.
Dion
Chrysof.
in Rhodi-
diac.

Strab.
lib. 14.

Arist. in
Rhodi-
diac
Dion
Chryf.
Plin.

a L. 38.

In Ex-
cerpt
legat.

Am-
mian
Marcel
lib. 23.

d'Ael-
oude
Rhodi-
ers
waren
heer-
schers
der zee.
Arist. i
Rhodia
lib. 4.

In ora
pro leg
Manil.

glo-

glorie aen de Rhodiers gebleven ware. En zeker niet t'onrecht, naer dien de Rhodische schepen, zoo *Livius* melt, in vlugheit en kunst van stuur-luiden, en in wetenschap van roeiers, overtroffen.

2. Ja de Rhodiers waren, volgen *Strabos* schrijven, zeevooghten ten tijde, wanneer zeker eilant *Hiera*, tusschen d'eilanden *Thera* en *Theresia*, in de Middellantsche zee ontstont: het welk geschiede op het tweede jaer van de hondert en vier-en-zeftig *Olympias*, ontrent 197 jaren voor des Zalighmakers geboorte. Ook getuigt *Strabo*, dat *Rhodos* door de goede wetten, in het stuk van zee-zaken, de zee bemaghtight hebbe.

3. Het orakel der *Sibyllen*, daer het van *Rhodos* spreekt, heeft ook deffels zeevooghtdyschap aldus voorspelt. *In*

zee zult ghy hebben de maght over anderen. Ook noemt *Lukanus Rhodus* bemaghtiger der zee.

Hier over worden de Rhodiers, boven alle andere volken, by *Florus*, het scheeps of boots-volk uitstekende halve genoemd

De Rhodiers zelfs stofften en roemden hier ook op, als dat elk van hen eenschip kon bestieren. Waerom ook op de pocchers tot een spreekwoord by ouds gezeit wert. *Wy tien Rhodiers, zijn tien schepen.*

Aristid
in Rhodiac.

Men zeidt ook zeker Rhodier stuurman, wanneer zijn schip in een storm aen het zinken was, zou ten trots van *Nep-tuin* gezeid hebben. *Maer wete, ô Nep-tuin! dat ik het schip recht zal laten zinken.* Tot geen klein bewijs van hunne stoutheit en ervarenheit ter zee.

Aristid.

Aeloude heerschers en bestierders van *Rhodus*.

2. **H**et eilant *Rhodus* stont in aeloude tijden onder het gebiet der Atheners, tot aen de twee en negentigste *Olympias*, ontrent het jaer 410, voor des Zalighmakers geboorte; maer wanneer dier heerschappye, door een zeer groten neerlaegh, op *Sicilie* geleden, begon veracht te worden, begaf het zich op de zijde der Lacedemoniers, die toen tegen d'Atheners oorloghten, als *Thucydides* in de volgende woorden verhaelt.

Wanneer de Lacedemoniers door de opperhoofden der Rhodiers in 't algemeen ontboden waren, besloeten zy derwaerts te gaen, op hope van het eilant, dat toen maghtig van boots en voetvolk was, en door middel en hulp van des selfs maetschappye en krijghs-heir kon voeden, te zullen krijgen. Dies voeren zy aenstonts in den zelve winter uit *Knidos*, een stad van *Karie*, derwaerts, en landten met 94 schepen aen *Kamiro*, de eerste stad van *Rhodus*, en brachten onder vele de schrik, die niet wisten wat'er geschiet was, en zich met de vlucht uit de stad begaven: daer de stad ook anders onbemuurt was. De Lacedemoniers daer na hen, en de Rhodiers van de steden *Lindus* en *Jalysus* by een roepende, overre-

den hen, om van de Atheners af te vallen. En aldus viel *Rhodus* den Peloponensen of Lacedemoniers toe.

d'Atheners, dit ten dien tijde vernemende, voeren met schepen van het eilant *Samos*, en zoghten het werk te beletten; maer quamen een weinigh te laet.

Dies voeren zy aenstonts na het eilant *Chalce*, en quamen van daer weer aen *Samos*. Daerna scheepten zy van *Chalce*, *Kôs*, en *Samos* na *Rhodus* over, en beoorlogen het eilant. De Peloponensen haelden hunne schepen op 't land, en bleven tachtich dagen stil leggen, en persten den Rhodiers twee en dertigh talenten gelts af. Dus verre *Thucydides*.

Diodoor schijnt dit afvallen der Rhodiers van de Atheners te gedenken; hoewel hy de Rhodiers niet uitdrukkelijk noemt.

Aenstonts vielen ook de Chiers, Samiers, Byfantiers, en vele andere strijtenoten den Lacedemoniers toe.

Wanneer dan ontrent op het jaer vier hondert en tien, voor des Zalighmakers geboorte, het eilant *Rhodus* onder de Peloponensen of Lacedemoniers stont, spanden d'eilanders van *Rhodus*

Diodoor
lib. 13.

Dio-
door.

zamen, om nieuwe dingen in't werken te stellen en oproer te maken. Derwaerts *Dorieus*, de Rhodier, *Diagoras* zoon, door *Mindarus*, vloottheer der Lacedemoniers, met dertien schepen gezonden wiert, tot demping van den gerezen oproer. Na dees dan het oproer op *Rhodus* gestilt had, voer hy na den *Hellefpont*, om zich by de vloot van den vloottheer *Mindarus* te vervoegen.

Maer zoo *Pausanias* schrijft, wiert *Dorieus*, beneffens *Pisidorus*, door de oproerigen uit *Rhodus* verdreven, die beide by de volken Thuriërs na *Italië* trokken. Maer *Dorieus* quam weer op *Rhodus*, na verloop van ontrent vijf en twintigh jaren.

Diodor
lib. 17.

Op het eerste jaer van de drie en negentighste *Olympias*, dat is, op het jaer 406, voor des Zalighmakers geboorte, verwoeste *Alcibiades*, veltheer der Atheners, (na hy vergeefs het kasteel *Gaurium* op het eilant *Andros* bestormt had,) het eilant *Rhodus*, als ook *Kôs*, en kreegh van daer veel voorraet, tot onderhoud des krijgsvolks. Niet lang daarna voer *Lyfander*, vloottheer der Lacedemoniers, na *Rhodus* over, en nam vandaer en van andere steden, de schepen, die aldaer lagen, en trok na *Efesen* en *Miletus*, in *Klein Asie*.

Dio-
door.
Pausan.

Doch de Rhodiers wijfelden en waren onbestendig in hun trouwheit tot de Lacedemoniers, en begaven zich weer onder het strijtgenootschap der Atheners, en van den Persischen koning *Artaxerxes*: want zy dreven op het eerste jaer van de zes en negentighste *Olympias*, dat is, op het drie hondert en vijf en negentighste jaer voor des Zalighmakers geboorte, het krijgshet der Peloponesen uit de stad, en weken van de Lacedemoniers af, en ontfingen *Konon*, toen vloottheer van koning *Artaxerxes*, en te voren vloottheer der Atheners, met tachtentigh galeien in de stad. Het welk inzonderheit door aenraden van *Konon* geschiedde, zoo *Pausanias* getuigt.

De Lacedemoniers, die gegeven koren met schepen uit *Egypten* aenbragten, hielden stoutelijk en onbeschroomt met de schepen na het eilant toe; dewijl hen het afvallen der Rhodiers

onbewust was: maer *Konon* bragt de vracht schepen met de Rhodiers in de haven en vervulde de stad met lijftoght. Daer en boven quamen toen by *Konon* negentigh andere galeien, tien uit *Cilicie*, en tachtentigh uit *Fenicie*: daer over een koninghje der *Sidoniers* het oppergezagh had: maer de krijgskneghten werden tegen *Konon* over de wanbetaling van soldye oproerigh: des hy by brieve den Persischen koningh *Xerxes* verwittigde.

Ekdippus wiert met acht schepen, om den Rhodischen ballingen bystant te doen, door de Lacedemoniers afgezonden, en lande aen de stad *Knidus*: maer als hy vernomen hadde, dat de Rhodische volken te water en te lande den meester speelden, en eene vloot eens zoo groot hadden, als de zijne was, hield hy zich te *Knidus* stil.

Wanneer de Lacedemoniers verstonen, dat *Ekdippus* niet kragten genoeg had, om de zaken der vrienden te bevorderen, belasten zy *Telantias*, zich met twaelfschepen uit de *Korinthischen* zeeboesem na *Rhodus* te begeven, en het oppergezagh, met het afzetten van *Ekdippus*, over de vloot t'aenvaerden, en den Rhodiers, die na de zijde der Lacedemoniers hielden, bystant, en den vyanden afbreuk te doen.

Na dan de Rhodiers *Chiers* en *Mityleners*, en andere eilanders van de Atheners afgevallen waren, die te voren dier onderdanen waren geweest, ontstont tegen hen een strijtgenooot of maetschappy oorlogh, ontrent des jaers drie hondert en acht en vijftigh voor des Zalighmakers geboorte.

Mennon, de Rhodier, wiert tot opperveltheer des gantichen oorloghs verklaert.

Diodor

Isokrates gedenkt ook den oorlogh, door deze volken aengevangen, en ried hen vrede met de Atheners te maken. Het welk op het derde jaer van de hondert en zeste *Olympias* geschiet is.

Demo-
sthen
in ora-
de pac.

Niet langh daarna ontnam *Mausolus*, heerscher of koningh van *Karie*, in klein *Asie*, den Rhodiers de volkeheersching, en bracht de stad onder dienstbaerheit en jok van eenige maghtigen of geweldigen.

Vitruv

Op

Op de linke zijde der stad stond het koninglijk huis, dat koning *Mausolus* na zijne wijze had doen bouwen: want men zag van daer op de rechte zijde de merkt, en haren gansche omtrek der wallen: en op de linke zijde de haven onder bergen verborgen, of bedekt: waer over niemant, wat in dezelve omginge, kon zien, noch weten: gelijk de koning zelf, van zijn huis, zonder iemants weten, den roeiers en krijgsknechten alles beval, wat nodig was te doen.

Na de doot van koning *Mausolus*, nam zijne gemalin *Artemisia*, welke ook zijne zuster was, de stad *Rhodus* met list in, en dode de voornaamsten der stad, als *Vitruvius* in de volgende woorden verhaalt.

Wanneer, na de doot van *Mausolus*, *Artemisia*, zijne gemalin, regeerde, trokken de Rhodiers, (dien het geweldigh speet, eene vrouw over de steden van gansch *Karie* te zien heerschen,) met eene gewapende vloot derwaerts, om dat rijk in te nemen. *Artemisia*, des verwitticht, deed toen in de bedekte haven eene vloot verborgen leggen, en hield ook de roeiers en het geworven scheeps-krijgsvolk verborgen: maer beval den overigen burgers op de muuren te zijn. Wanneer dan de Rhodiers het volk van de toegeruste vloot, in de grote haven te lande gezet hadden, belaste *Artemisia* haer volk, hen van de muuren toe te jui- gen, met belofte van de stad te zullen overgeven. Toen nu de Rhodiers binnen de muuren doorgedrongen waren, met het achterlaten van de ledige schepen, deed *Artemisia* ter yl een gracht maken, en voerde de vloot uit de kleine haven daer door in zee, en quam aldus in de grote haven varen.

Na het krijgsvolk te lande gezet was, en de roeiers in de ledige schepen der Rhodiers overgesmeten waren, voer zy daer mee in zee.

De Rhodiers, aldus in het midden besloten, en niet wetende werwaerts zy zich begeven zouden, wierden op de merkt ter neer gematst.

Aldus trok *Artemisia*, na zy haer krijgsvolk en roeiers in de schepen der Rhodiers overgesmeten had, na

Rhodus. Maer wanneer de Rhodiers hunne schepen gelauriert zagen aankomen, en meenden, dat hunne burgers, als overwinnaers, weerom keerden, ontvingen zy vyanden in de stad.

Toen stelde *Artemisia*, na het innemen van *Rhodus*, en het dooden der voornaemsten of opperhoofden, eene zegestaatsie van hare overwinning in de stad *Rhodus* op, en deed twee koperen beelden maken, een van de burgerij of van de stad der Rhodiers: en het ander van haer eige beeltenis.

De Rhodiers hebben namaels, door Gods vrucht belet, dewijl het onbehoorlijk ware, dat de toegewijde zegestaatsien weggenomen werden, rondom die plaetsen een gebouw opgehaelt, en dat met een opgericht Grieksch vertrek bedekt, op dat niemant het zou kunnen zien, en deden het op Grieksch *Abaton*, dat is, ontoegankelijk, noemen. Dus verre uit *Vitruvius*.

Demosthenes gedenkt ook het veroveren van *Rhodus*, door *Artemisia*, daer hy zeidt, *ik acht, dat Artemisia, indien de Koningh in Egypten uitwerkt, het geen hy voor heeft geweldigh zal iraghten om aen hem Rhodus over te geven*. Daer na zeidt hy: *Niemant heeft, noch zoo langh Mausolus leefde, noch na hy overleden was, Artemisia geleert, dat Kós en Rhodus niet moften ingenomen worden*.

Namaels, ontrent op het jaer drie hondert en een en dertigh, voor des Zaligmakers geboorte, heeft *Alexander de Grote*, koning der *Macedonen*, het eiland *Rhodus* onder zijn gebied gebraght: want aldus schrijft *Quintus Kurtius*. *De Rhodiers hebben hunne stad, en havens aen Alexander overgegeven*. Ook melt *Justinus*, dat *Alexander Rhodus*, als ook *Sicilie* en *Egypten*, zonder slag veroverde. Desgelijks gedenkt *Paulus Orosius*; die onder de Roomsche keizers *Arkadius* en *Honorius* gebloeit heeft, dat *Rhodus* vrywilligh al bevend zich onder het jok van *Alexander* gevlijt hebbe.

Alexander, zoo *Diodoor* getuigt, eerde de stad *Rhodus*, boven andere steden, en deed aldaer de uitterste wille, nopende zijn gansch koningrijk, ter bewaring leggen. Ook achte hy dezelve

In orat.
de Rhod.
liber.

Rhodus
door A-
lexander
de Grote
veroverd.

lib. 5.

stad

stad hoger, en verhieft tot een uitstek.

Rhodus
vruchteloos
door
Demetrius be-
legert.

lib. 20.

Sedert bleef het eiland en de stad *Rhodus* in rust en vrede, en bloeide geweldig ter tijt toe *Antigonus*, een der lantvooghden van *Alexander de Groote*, en namaels koningh zelf, de stad *Rhodus* op de hondert en negentiende *Olympias*, dar is, op het 304. jaer voor des Zalighmakers geboorte, een ront jaer vruchteloos, door zijnen zoon *Demetrius*, belegert hield: het welk zich aldus toedroegh, volgens verhael van *Diodoor*.

Te dien einde was uit deze oorzaaken oorlogh, tusschen de Rhodiers en *Antigonus*, ontsaen.

De stad *Rhodus* was toen maghtigh van scheeps-zee-troepen, en wert de beste onder de Grieken bestiert: waerom de koningen en lantsheren om strijt na dezelve stonden; dewijl elk yverde haer tot zijne vrientschap te troonen en trekken.

De Rhodiers van vors ziende, wat hen ter zake zou dienen, maekten met hen alle in 'r byzonder vrientschap; maer vermengen zich niet in de oorlogen, die de vorsten onder malkanderen voerden: waer door geschiede, dat zy van eenen iegelijk met koninglijke geschenken vereert werden. Ook had dier stad door het lang genot van vrede, groten aanwas van middelen bekomen: want zoo geweldig was derzelver maght aengegroeit, dat de stedelingen op hun eige onkosten, tot gerijfen ten dienst der Grieken, na de oorlog tegen de zeerovers aengevangen was, de zee van zeerovers schuimden.

Hebbende de Rhodiers aldus zich met alle vorsten en lantsheren in vrientschap verbonden, waghten zy zich wel van aen niemant oorzake te geven, om met recht over hen te klagen, maer hielden evenwel met gemoede meer tot *Ptolemeus*, te vooren lantvooght van wege *Alexander de Grote*, en nu koning van *Egypten*: want zy kregen het grootste gedeelte hunner voordelen, door de koopluiden, uit *Egypten*, die derwaerts voeren: en aldus wert de gehele stad door de rijkdommen van desselfs koninkrijk gevoet. *Antigonus* dir vernemende, arbeide tijdelijk, om de Rhodiers van het verbont, dat zy

met *Ptolemeus* gemaakt hadden, af te trekken

Ook had hy al over lang, wanneer hy met de wapenen tegen *Ptolemeus* over het eiland *Cyprus* krakeelde, aen de Rhodiers gezanten gezonden, met verzoek van bystant te verschaffen, en zijnen zoon *Demetrius* schepen toe te zenden.

Als de Rhodiers hem dat geweigert hadden, belaste *Antigonus* eenen van zijne gezanten, die hy derwaerts gezonden had, eene vloot tegen hen in zee te brengen met bevel van de schepen, die van *Rhodus* na *Egypten* voeren, te nemen, en de koopwaren daer uit te lighten.

Maer wanneer die door de Rhodiers afgeslagen was, kreet *Antigonus* hen voor onrechtvaerdige aenrechtters des oorloghs uit, en dreighde de stad *Rhodus* met sterke krijgstroepen te zullen belegeren. Daer en tegen deden de Rhodiers *Antigonus* grote eere aen, en baden hem door afgezondene gezanten, dar hy hare stad, tegen het verbont in den oorlogh met *Ptolemeus* niet wilde wikkelen.

Doch koning *Antigonus* bejegende hen rouwelijk; en zond *Demetrius* met een krijgshet en belegh-stormgevaerten na de stad *Rhodus* toe.

De Rhodiers, bevreesd voor desselfs over sterke maght, lieten *Demetrius* eerst door gezanten weten, dat zy *Antigonus* tot bystant tegen *Ptolemeus* zouden komen.

Maer *Antigonus* eischte hondert uit d'edesten des volks tot gijzelaers, met bevel daer en boven by te voegh, dat de Rhodiers zijne vloot in de haven zouden laten komen. Waer op de Rhodiers, die meinden, dat *Antigonus* hunne stad lage leide, zich ten oorlogh vervaerdigden.

Demetrius daar en tegen, na hy alle de krijgstroepen in de haven by *Elormyna* by een doen komen had, ruste eene vloot toe, om eenen tocht op *Rhodus* te doen. Hy had twee hondert lange schepen van verscheide grote: over de hondert en zeventigh vrachtschepen: daer in ontrent veertigh duizent krijgsknechten gevoert wierden: beneffens de hulpstroepen van ruiters en zeerovers. Men had'er ook overvloet van allerley

werp-

werpgeweer, en een groten toefel van alle dingen, die tot de verovering dienftig waren. Daerenboven volgden'er niet weiniger, als hondert ponten of pramen van byzondere koopluiden: want dewijl dezelve landftreke van *Rhodus*, zedert vele jaren, geen verwoefing of plundering geleden had, zoo waren derwaers menigte van menfchen, die gewonelyk hunne voordelen uit de fchade der gene, die door den oorlogh gedrukt werden, zochten te halen, uit alle oorden by een gevloeit.

Wanneer dan de vloot, als tot een fchipsfrijt, vervarelyk toegeruft was, beval *Demetrius* de lange fchepen, die pijlgefchutten van drie fpannen op de voorfteven voerden, voor uit te gaen, en de krijgsvolk en paerde-fchepen, die by een lijn door roeifchepen voortgetrokken werden, te volgen. Ten laeften quamen de roofponten en talrijke koopvaerdy en voorraet-fchepen: dies de gehele zeeftreke, tuffchen het eilant *Rhodus*, en de tegen overgelege kuft, met vaertuigen en fchepen vervult gezien wiert: waar door de genen, die uit de ftad daerna toe zagen, met grote vreeze en verbaeftheit bevangen wierden: want de Rodifche krijgsknegten, die langs de wallen gefchaert ftonden, verwachten de komfte des vyants: maer oude luiden en vrouwen zagen uit de huizen de vloot aenkomen (want de ftad verbeelde de vorm van een fchouwtoneel) en waren alle door de grote der vloot, en door de glans der blinkende wapenen, verflagen, en niet weinigh bekommert.

Toen lande *Demetrius* aen het eilant, deed het krijgsvolk landen, en de legers by de ftad, op een afftant van een fchichtwerp, neerflaen. Hy zond ook terftont de bequaemften uit de zeeroovers en andere, die te water en te lande het eilant zouden verwoeften, en deed de naeft gelegen landftreke van bomen ontbloten, en met de gefloopte hoeven zijne legers verfterken, en die met een driedobbele graght, en met dikke en grote wallen, omringen.

Ondertuffchen zonden de Rhodiërs gezanten op gezanten, en baden *Demetrius*, dat hy de ftad gene onverbeterlijke fchade wilde aen doen. Maer wanneer zy zagen, dat hun bidden

niet gehoord wierde, en alle hope van verdragh afgeworden hadden, zonden zy aen de koningen *Ptolemeus*, *Lyfimachus*, en *Kaffander*; met verzoek van byftant: dewijl om hen de ftad met oorlogh gedrukt wiert. Den inwoonders, die zich in de ftad met der woon hadden neergeflagen, en den vreemdelingen, gaven zy de vryheid om met hen, indien zy wilden, de ftad te befchermen, doch zetten de overige onnutte fchare uit de ftad, eensdeels om het gebrek en mangel van nootdruftige dingen voor te komen, en ten andere, op dat niemant, uit moejelijkheid van den tegenwoordigen ftat der ftad, der zelve verrader zou worden.

Na de monftering van wapenbare burgers gefchiet was, bevontmen zes hondert duizent burgers, en duizent huurlingen en vreemdelingen.

Ook wiert'er een volks befluit, nopende de knechten, gemaakt: want die zich als vrome mannen in 't gevaer wilden fteken, zouden, na het betalen van den prijs aen de heeren, vrygelaten, en onder het getal der burgers aengenomen worden. Daer en boven wiert ook afgekundight, dat zy de genen, die in den oorlogh gefneuveld waren, met een openbare begravenis verheerlijken, en d'ouders en kinderen, op onkofte der fchatkift, voeden, en aen de dochters, noch maegden zijnde, met een bruitschat uit het gemeen befchenken, en de zonen reeds volwaffen, op *Bacchus* feeften op het fchouwtoneel met een volle wapenrufting bekronen zouden.

Na door deze beloften de herten van allen, om kloekmoedelyk in het gevaer te treden, ontfteken waren, leiden de Rhodiërs ook op den toefel van het overigh, zoo veel des toen doenelyk ware, toe: want dewijl de wil en zin des volks eenparigh was, zoo leiden de rijken gelt toe, en de hantwerks-luiden befteden hunnen arbeit en kunft tot het maken van wapenen: en elk yverde met aendagt op het werk. Derhalven leide een gedeelte zich op het maken van fteen-ftukken, of pijl-gefchutten: en een gedeelte op andere dingen toe te ftellen: zommige droegen ftenen op de wallen by hopen. Daer en boven zonden zy

ook drie zeer snelle ſchepen tegen den vyant en tegen de koopvaerdy-ſchepen, die den zelve voorraet toebagten. Deze boorden ſchielijk vele vaertuigen der koopluiden in den gront, die op roof eenen lanttogt deden, en ſtaken niet weinigh ſchepen, die op ſtrant gehaelt waren, in den brant. Ondertuſſchen waren de Rhodiers met *Demetrius* over een gekomen, en hadden onder elkanderen eene tax van ranzoen-gelt beraemt, te weten, voor een vry hoofd duizent, en voor een knecht, vijf hondert drachmen.

De wijl nu *Demetrius* met een grooten overvloed van alle dingen, om oorloghs-gevaerten toe te ſtellen, voorzien was, zoo begon hy twee ſchilpaden te laten maken, eene tegen de ſteenſtukken, en de andere tegen de blijen, en ſteldeze beide op twee vrachtschepen, die voor met de nebben aen malkanderen gehecht waren.

Hy deed ook twee torens van vier zolderingen, hoger als de ſtadstorens, in de haven bouwen, die elk op twee vaertuigen ſtonden, die neffens elkanderen lagen, en aen elkandere gehecht waren.

Daer en boven deed hy een vlottende wal op vierkante balken, die met nagels aen malkanderen geklonken waren, ſtellen, om door deſſelfs aennaderen, den vyant het aenvallen op de ſchepen, die met oorlogs-gevaerien geladen waren, te beletten. Ter wijl deze dingen vervaerdicht wierden, deed hy vaſte ſchuiten met planken verſterken, en daar op Kretenſer boogſchietters zetten.

Wanneer de Rhodiers bemerkten, dat de gansche toelegh van *Demetrius* op het innemen der haven ooghte, beſteden zy ook, tot derzelver beſcherming, hunnen vlijt aen het toefſtellen van nootwendige dingen. Zy planten dan twee gevaerten op eene ſchans, en ſtelden drie andere op vrachtschepen aen de monden van de kleine haven, met blijen en ſteenſtukken van verſcheide grote, om onder dier beſchut, indien zy krijgsknechten op den ſchans uitzetten, of ſtorm-gevaerten aenbraghten, 's vyants aanval en beſtormen af te keren.

Daer en boven leiden zy op de vracht-

ſchepen, welker ree in de haven was, ſchichtbuſſen, bequaem om in de blijen te ſteken.

In dezer wijze waren zy reeds beide vervaerdicht, wanneer *Demetrius* beſtont ſtorm-gevaerten aen de havens te brengen, doch door het ontſtaen van een rou onweer daer in belet wiert. Maer daarna voer hy, by voorval van eene ſtille nacht, heimelijk daer na toe, en hebbende de opperſte of hoogſtedijk van de grote haven ingenomen, omwalde hy datelijk de plaetſe rontom, en ſtopteze met planken en ſtenen toe. Toen ſtelde hy op deze plaetſe, die niet meer als vijf plethren van de muuren was, vier hondert krijgsknechten met allerlei ſlagh van ſchichten op.

Na het aenbreken van het licht, voerden zy de oorlogsgevaerten, onder het geklank en klinken van de trompet, in de haven, en dreven met kleine en verre vliegende ſchichten uit de blijen, de genen, die de muur van de haven ophaelden, wegh. Maer met muurbrekers floopten, en velden zy 's vyants werken, en de muur, langs de ſchans opgehaelt, ter neer: want die muur was toen ter tijt noch zwak en laegh.

Wanneer nu de ſtedelingen zich kloekmoedelijk verdedigden, bragten zy dien gehelen dagh, met ſchade te doen en lijden, over.

Maer de Rhodiers vervolgden den vyant met ſchuiten, die met dorre ſtoffe en toortſen opgevult, en met vuur voorzien waren.

Wanneer zy dan dicht by de krijgsgеваerten gekomen waren, ſtaken zy die ſtoffe in brant, maer wierden aenſtonts door de vlottende wal, en werptuigen afgedreven, en gedwongen te rugh te wijken. Als de vlam d'overhant genomen had, keerden weinigen met de ſchuiten, na het uitbluſſchen, te rugh: en de meeften ontquamen het, na het verbranden der jaght-ſchuiten, met zwemmen.

Des volgenden daeghs deed *Demetrius* op een zelve wijze een aanval uit zee op de ſtad doen. Te lande deed hy van alle kanten tegelijk, met geſchrei en onder het geſchal van trompetten, eenen aanval doen, om den Rhodiers ſchrik en vreeze aen te jagen.

Dit ſlag van beſtorming gebruikte

De-

Ied.
pleth
is 66.
len.

Demetrius den tijt van acht dagen, en brak de krijghs - werken, die op de schans gemaekt waren, met steenstukken, die steenen van eene talent zwaer wierpen, en smeet de tusschenmuur of gordijn met de torens zelfs ter neer. Ook namen de krijs knechten van *Demetrius* het gedeelte der muur, die tegen over de haven opgehaelt was, in. Na het welk de Rhodiers zich begaven, en raekten met den vyant in 't gevecht: doch dewijlze sterker in getalle waren, doden zy sommige, en dwongen anderen zich te ruch te vertrekken. Den stedelingen was de rouheit der plaetse voor de stad torhulp, dewijl een groote meenigte van grote stenen van zeker gebouw buiten de muuren gelegen was.

Dewijl nu vele schuiten, die de krijsknechten over gevoert hadden, door die vreze aengelant waren, zoo haelden de Rhodiers gezwint de cieraedjen der vóorstevens af, en verbranden dezelve schepen, met het inwerpen van vuur-hoepen en pek-toortsen. Terwijl de Rhodiers met deze dingen belemmert gehouden wierden, braghten de krijs-knechten van *Demetrius*, die uit hunne vaertuigen van overal aengevoert waren, de ladders aen de muur, en drongen met groter geweld aen; midlerwijl de krijs-knechten te lande hen holpen, en te gelijk het krijs-geschrei verdubbelden.

Dewijl dan aldaer vele zich stoutelijk in 't gevaer begaven, en met een dikke schaer op de muur klommen, zoo ontstont'er een fel gevecht, naer dien de belegeraers van buiten met zeer groot geweld hun werk verrigten, en de stedelingen van binnen met dikke drommen, tot verdediging, by een liepen.

Wanneer eindelijk de Rhodiers kloekmoedelijk streden, vielen de genen, die opgeklommen waren, ten dele neer, en vervielen ten dele gewont in vyants handen, waer onder eenige van de voornaemste opperhoofden waren.

Na den belegeraers deze neerlaegh aengebraght was, deed *Demetrius* de krijs-gevaerten in zijne haven brengen, en zoo wel die, als de schaloze schepen vermaken.

De Rhodiers ondertusschen hielden de lijkstaetsien der overledenen, en wijden den buit der vyanden en nebben der schepen den goden toe, en hermaekten ook de vakken der muuren, die door de steenstukken ter neer gesmeten waren.

Na *Demetrius* aen het hermaken der krijs gevaerten en schepen zeven dagen versleten had, en reeds alles tot het bestormen vervaerdicht was, tatte hy op nieuw de haven weer aen: want hy streefde met allen yver, om die te bemagtigen, en den stedelingen de toevoer af te snijden.

Als men dan binnen een schichtscheut gekomen was, deed hy fakkels met grote menigte in de byzondere schepen der Rhodiers smijten, en beukte met steenstukken de wallen, en wonde uit de blijden, al wat voor ooggen quam.

Na dan de bestorming met grote schrik vervolgt wiert, blustten de Rhodische stierluiden, die met angst voor de schepen vreesden, de fakkels uit, en de prytanen of overheden der stad, wanneer reeds de haven ingevaer was, om ingenomen te worden, moedigden alle de beste burgers aen, om in het gevaer voor het gemeen welvaren te treden.

Wanneer zich dan vele kloekmoedelijk ten dienste uitboden, stopten zy drie van de sterkste schepen met uitgelezen manvolk, dien zy belasten, vyants vaertuigen, die krijs-gevaerten voerden, met de nebben te trachten in den gront te boren.

En alhoewel deze met een groot geweld van schichten aengetaft wierden, zoo doorboorden zy evenwel terstont, door fel aenstoten, de zijden der vaertuigen, en, die voor met yzer gesterkt waren, en vervulden de schepen, door vele slagen gebeukt, met water, en boorden twee krijs-gevaerten in den gront.

Maer als de derde, door het volk van *Demetrius*, met kabeltouwen te ruch getrokken wiert, zoo begaven zich de Rhodiers, door de gelukkige voortgangen aangemoedicht, boven mate stoutelijk in 't gevaer.

Na dan vele van de groote vaertuigen, die rontom verspreid waren, met de nebben de zijden van 's vyants sche-

pen op vele plaetzen door-boorden, zoo quam *Exceftes*, de vloot-heer, en overfte der galeyen, en eenige andere gewont in 's vyands handen. Wanneer ook alle d'overigen het by hun volk ontzwoommē, wiert een fchip door de krijgs-knechten van *Demetrius* genomen: maer d'overige ontfnapten het gevaer.

Na dezen fchip-frijt deed *Demetrius* een ander krijgs-gevaerte maken, dat driemaal zoo hoog en breed, als het eerfte was. Reeds lagh het aen de haven, wanneer fchielijk uit een geborfte wolk een zuide wint ontfont, en de fchepen, die het voortsleepten, te gronde boorde, en het gevaerte floopte.

De Rhodiers namen ter zelve ftonde de gelegenheit vaerdighlijk waer, en besprongen wederom, door de geopende poorten, de genen, die de haven ingenomen hadden. Dies ontfont 'er een fel gevecht, en duurde een zeer langen tijd. Wanneer aldaer *Demetrius* zijn volk, om het onweer, niet kon te hulpe komen, en de Rhodiers by beurten het gevecht aenhieven, zoo wierden de koninghen, ten getale van 400, genootzaekt hunne wapenen neer te fmijten, en zich over te geven.

Na de Rhodiers deze zege bekomen hadden, quamen hondert en vijftigh mannen tot byftant uit *Knoffus*, (eene ftad van het eilant *Kreta*, nu *Kandia*.) en meer als vijf hondert wierden door Koning *Ptolèmeus* gezonden: waer onder eenige Rhodiers waren, die by *Ptolèmeus* soldije verdienden.

Wanneer het beftormen der ftad uit zee, na wil en wensch van *Demetrius*, niet uitviel, beftoot hy de ftad te lande aen te taften.

Na dan overvloet van allerley flagh van hout gereet gemaakt was, deed hy zeker storm-gevaerte, *Heliopolis* op Griekfch genoemt, dat is, *ftad-innemer*, maken, dat verre in grote de vorige overtrof: want de voetftal was vierkant: waer van hy ieder zijde vijftigh ellen hoogh had doen ophalen, die uit vierkante houten, met yzers t'zamen geklonken, beftonden. De middenfte ruimte was met balken ondervangen, die ontrent eene elle van malkandere aflagen: op dat de genen, die het gevaerte wilden voortdrijven, plaetfe

om te ftanen, zouden hebben. Het gansch gevaerte was beweeghelijk, en ruste op acht vaste en grote raderen. Want de fpaken waren twee ellen dik, en met vaste yzere platen beflagē. Tot het overvoeren of verplaetfen waren zekere gereetschappen gemaakt, waer door het gansch gevaerte na alle zijde lichtelijk kon bewogen worden. Uit de hoeken fchoten ftijlen van gelijke lengte op, en waren een weinigh minder, als hondert ellen lang.

De drie zijden van het gevaerte waren van buiten, met yfere platen, bedekt, die met nagels wel te zamen gevoeght waren, op dat zy door de vuurwerptuigen niet zouden kunnen befhadight worden.

Het gansch gebouw beftont uit negen zolderingen. In het voorhoofd hadden de zolderingen venftertjes of openingen, die in grote en gefalte op de fchichten gepaft waren, die daar door zouden geworpen worden.

By deze waren valdeuren gevoeght: op dat de genen, die op de zolderingen waren, om fchichten uit te fchieten, zich daar door zouden befchutten: want zy waren uit vellen t'zamen genait, en met wol opgevult, op dat de flagen der fteenen, die uit muurbrekers geworpen wierden, daar op zouden ftuiten. Ieder zoldering was met twee dobbele breede ladders of trappen verzien: d'een wert tot het invoeren van nodige dingen, en d'ander tot opgang gebruikt: ten einde alles buiten geraes zou mogen verricht worden.

Die het gevaerie voortzetten, waren drie duizent en vier hondert uitgeleze mannen uit het gansch krijghs-heir, en van uitftekende fterkte: waar van zommige van binnen opgefloten, en andere van achteren gefteft waren, en het gevaerte zoodanigh voortftuuden, dat de beweging merendeels door de kunft geholpen wiert. *Demetrius* maekte ook fchilpadden met galderien, en deed door arbeit der bootsluiden de ftreke, waar door de stormgevaerien te brengen waren; fchoon maken en banen: zulx de lenghte des werks tot zes tuffchen muur-ftreken en zeven torens ftrekie.

De menighte der kunstenaars en arbeids-luiden t'zamen, beliep niet minder

der als dertigh duizent. Dewijl dan alles, door zulken menigte van arbeiders, eer, als men vermoede, voltoit wiert, zoo was hierom koning *Demetrius* den Rhodiërs tot een schrik: want niet alleenlijk versloegh hen de grote der gevaerten, en de menigte van het by een verzamelt krijgsheir; maer ook de dapper en kloekheit des konings, in het stuk van belegeringen: want in het verziennen en uitvinden was koning *Demetrius* boven mate spitsvondigh, en vonden boven de schranderheit en kunst der vest-bouwmeefters, vele dingen uit: waerom hy op Grieksch den bynaem van *Poliorcetes*, dat is, stad-belegger, verkreegh.

Wanneer middelerwijle de Rhodiërs den voorgang van vyants werken zagen, haelden zy van binnen een andere muur op, tegen over de muur, die in het bestormen het meeste had te lijden.

Daer toe gebruikten zy de stenen van het buitenste des schouwtoneels, dat zy floopten, en die van de naeste huizen en eenige tempels; want zy hadden aen de goden gelofte gedaen, zoo de stad behouden wiert, fraejer tempels te zullen bouwen.

Zy zonden ook negen schepen uit, en belasten den opperhoofden, dat zy overal zouden omher zeilen, en de genome schepen ten dele in den gront boren, en ten dele in de stad brengen. Deze staken, in drien delen geschaert, schepen in zee.

Damophilus voer met de schepen, *Phylacides* by de Rhodiërs genaemt, na 't eilant *Karpathos*, en veroverde vele vaertuigen van *Demetrius*. Hy deed een gedeelte, met de nebben doorboort, zinken, en verbrande een gedeelte aen strant, na te vooren uit den troep der gevangenen gepikt waren, die dienst konden doen. Ook braght hy niet weinigen vaertuigen, die vruchten van het eilant braghten, in de stad.

Menedemus, die over drie vaertuigen gebod, trok uit *Patara*, eene stad van *Lycie*, en veroverde een schip, dat voor anker lagh, en verbrande het, na het scheepsvolk te lande getreden was.

Hy braght ook vele schepen onder zijn geweld, die voorraet na 't leger

voerden, en zondze na *Rhodus* over. Desgelijks nam hy eene galey, die uit *Cilicie* quam, en het koninglijk kleet of gewaet, en al het ander huisraet voerde, welk, ongemeen sierlijk uitgestreken, *Fila*, gemalin van *Demetrius*, haren gemael had toegezonden.

Menedemus deed het gewaet na *Egypten* overbrengen: want het waren purpere rokken, die eenen koning alleen betaemde te dragen.

Maer het schip deed hy op lant halen, en de matrozen, zoo van deze galey, als van andere genome vaertuigen, verkopen.

Amyntas, opperhoofd der overige schepen, stak na de eilanden over, en veroverde eenige schepen der vyanden, die goederen, dienstigh tot stormgevaerten, inhadden. Zommige schepen deed hy zinken, en zommige na *Rhodus* brengen. Op deze schepen werden elf voortreffelijke kunstenaers gevangen, die met uitstekende ervarentheit van schichten en krijgsgevaerten te maken, begaeft waren.

Toen wiert een openbare vergadering inde stad *Rhodus* by de Magistraet gehouden, en daer in een voorslag, nopende het slopen van de beelden van *Antigonus* en *Demetrius*, gedaen, zeggende, het onverdragelijk te zijn, indien de bestrijders met dezelve eere aengedaen werden, met de welke de weldoenders. Waer over het volk verbolgen wiert, en hen, als tegen hun plicht doende, beschrobde, en *Antigonus* van gene eere wilde berooft hebben. Het welk geoordeelt wiert braef, zoo tot hun roem, als heil, gedaen te zijn.

Want deze grootmoedigheid, en bestendigheid van oordeel in den volksstaet, gedeegh hen by alle andere volken tot lof, maer baerde in de beleggers berouw.

Demetrius had nu de stad met mijnen doen ondergraven, wanneer een der overlopers den belegerden verwittighde, dat reeds de mijners binnen de voorstad gekomen waren. Dies de Rhodiërs tegen over de muur, die scheen te vallen, eene diepe grachte dolven, en ook gezwint zelfs mijnen maekten, en den vyant onder de aerde ontmoeten, en hen de maght van verder te gaen benamen.

Terwijl de mijnen van beide zijden be-
waertwierden, bestonden eenige van *Demetrius* volk *Athenagoras*, die door de
Rhodiërs over de bewaringen der mij-
nen gestelt was, met gelt om te kopen.

Dees *Athenagoras* was een *Mileser*
van geboorte, en derwaerts door ko-
ning *Ptolemeus*, tot geleider der zoete-
laers, gezonden.

Hy beloofde dan de stad te zullen
verraden, en beraemde eenen dagh,
op den welken een der voornaemste
veltoversten door *Demetrius* zou ge-
zonden worden, die by nacht door de
gracht in de stad zou opklimmen, en
eene plaetse, bequaem om de krijgs-
knechten t'ontfangen, afzien.

Na dan *Demetrius* tot grote hope
verlokt was, openbaerde hy de zake
zijnen raet.

Hy zond hier op eenen uit zijne ge-
meinzame vrienden, *Alexander de*
Macedoon. Maer de Rhodiërs vatten
dien, zoo als hy uit de mijn quam op-
duiken. Zy vereerden daer en tegen
Athenagoras met eene goude krone,
en beschonken hem tot een eergifte
met vijf talenten zilvers; ylende onder-
tusschen de weldadigheid van andere
zoetelaers en gasten tegen het volk uit
tetarten.

Wanneer dan *Demetrius*, na het
voltojen der stormgevaerten, den gehe-
len oort onder de wallen gezuivert had,
stelde hy de *Heliopolis* in het midden, en
schaerde d'opgeworpe schilpadden, ten
getalle van acht, zoodanigh, dat vier
de beide zijden van het krijgsgévaerte
besloten. Hy voegde aan ieder schil-
pad eene galderye, op dat de genen,
die uit en ingingen, veilig hun opge-
leit werk konden uitvoeren. Hy
had'er ook twee schilpadden byge-
voeght, die rammeien voerden, en verre
in grote de andere overtroffen: want
ieder was hondert twintigh ellen
groot, en met yzer zeer wel beslagen:
en een kop of voorgevel stak voor uit,
als de neb van een schip. Zy kon-
den, met kleine moeite, op raderen
voort gestoten worden: doch in het
bestormen kon ieder niet minder, als
door duizent mannen, een krachtigen
aenstoot doen.

Wanneer dan *Demetrius* de gévaer-
ten aan de wallen zou brengen, deed

hy op ieder zoldering van de *Heliopo-
lis* blijven en muurbrekers, die op de-
zelve pasten, planten. Toen zond hy
na de haven en nabylgelege plaetsen
scheeps-troepen, en schaerde aen het
overigh gedeelte der muur, dat den
storm kon uitslaen, het lant-heir.

Wanneer zy eindelijk alle, op een
bevel en teken, het krijgs-gescrei
aengeheven hadden, vielen zy overal
van alle kanten met geweld de stad aen.
Reeds wierden met stormrammen, en
steenstukkē de wallen gebeukt, wanneer
de gezanten der Knidiërs aenquamen,
en *Demetrius* baden, dat hy het ge-
weld wilde staken: belovende de Rho-
diërs te zullen overreden, dat zy,
zoo veel des doenlijk ware, de be-
laste dingen zouden toestaen. Hier op
deed *Demetrius* het geweld baren op-
houden.

En alhoewel over en weer vele
woorden gevallen waren, zoo kon
men evenwel niet over een komen.

Dies wiert de bestorming dapperlijk
hervat. *Demetrius* deed een zeer ster-
ken toren, van vierkanten steen ge-
bouwt, ter nedervellen, en op de ge-
hele tusschen-muur (of gordijn der
muur) zoo geweldigh beuken, dat den
stedelingen de gehele maght van den
doorgang tot de bolwerken benomen
was. Maer in dezelve dagen zond ko-
ning *Ptolemeus* een grote menigte
van schepen, die voorraet voerden,
den Rhodiërs toe: in de welke drie
hondert duizent artaben of maten ko-
rens met plukgranen waren.

Terwijl deze schepen met een rechte
koers na de stad streefden, bestont *Demetrius*
eenige vaertuigen, om dezen voor-
raet na zijne legers over te bre-
ngen, derwaerts te vervaerdigen: maer de
schepen van *Ptolemeus* quamen, met een
voorwint en volle zeilen voorgezeilt, in
de haven van *Rhodus* aenlanden: dies de
vaertuigen, die door *Demetrius* daer op
toegezonden waren, onverrichter zake
weerom keerden.

Toen zond ook koning *Kassander*
eerst mudden gerst, en *Lyfimachus*
eerst mudden gerst, en
zoo veel gerst, den Rhodiërs over.

Na de stad met zulken overvloed
van lijftoght gezegent was, her-
namen de belegerden weer moet, die
reeds

Stor-
mens

reeds hen begon t'onzinken.

Wanneer zy dan oordeelden voor hen het oorbaerste te zullen zijn, 's vyants storm-gevaerten aen te tasten, maekten zy een grote menigte van vuur werptuigen vaerdig, en stelden alle de blijen en steen-werptuigen, op de muur. Des volgenden nachts, ontrent de tweede waght, tasten zy schielijk met het gedurigh werpen van steenstukken, de bewaernis aen. Zy gebruikten ook andere schichten en allerlei slag van branttuigen, daer mee zy de vyanden, die derwaerts by een liepen, verwonden.

De krijgsknechten van *Demetrius*, dien deze aenval onverwagt overquam, waren over de behoudenis van hun krijgswerken angstelijk bekommert, en schoten tot dier bescherming by een.

Toen zag men by donkeren nacht de fakkels, fel gezwenkt, flikkeren: en de pijlen der blijen, en steenen der muurbrekers questen vele van de bestormers, die de slagen der werpschichten op hen niet konden zien komen aen vliegen.

Reeds waren ook eenige yzere platen van het stormgevaerte af gevallen, en de toorten vielen ook op het blote hout des werks.

Dies *Demetrius*, beangst, dat het gansch gevaerte, door het verder voort woedende vuur, zou verslonden worden, zoo gezwint, als hy kon, tot bystant quam, en traghte met water, dat op de zolderingen gebraght was, d'ingevalle vuurvlam uit te blusschen. Hy riep eindelijk de genen, die geschikt waren om de krijgswerken voort te stuuwen, met de trompet by een, en bragt door dier arbeit de stormgevaerten buiten de werp van schichten.

Met het aenbreken van den dagh, stelde hy eenigen te werk, om de schichten te verzamelen, die door de Rhodiërs geworpen waren; dewijl hy daer uit overslag van den krijgstoestel der stedelingen wilde maken. Na die hun last volvoert hadden, werden meer als acht hondert vuur-schichten van verscheide grote, en niet minder als duizent en vijf hondert werp-pijlen getelt. Wanneer nu zulken grote menigte van werptuigen in een korten tijt des nachts gesmeten waren, stont *Demetrius*

over den krijghs-toestel der stad en over de gespilde ruimheit verwondert.

Toen deed *Demetrius* de werken, die schade geleden hadden, vermaken, en bestede zijnen vlijt aen de begravenis der doden, en aen de heling der gewonden.

Wanneer de stedelingen binnen dien tijt ruste van het geweld der stormgevaerten bekomen hadden, bouwden zy eene derde muur, halve-maens wijze, en besloten daer binnen al het bolwerk, dat gevaer te verwagten had. Dies niettemin omringhden zy het ter neergestorte gedeelte der muur, met een diepe gracht, op dat *Demetrius* gene gelegenheit noch middel zou hebben, om met zwaer storm-gevaerte aanstonts eens loefs in te breken.

Daer en boven zonden zy, onder beleit van *Amijntas*, schepen in zee, die zeer wel op zeilen toegerust waren. *Amijntas* voer na de tegenovergelege vaste kust van *Asie*, en trof onverziens eenige zeerovers aen, die door *Demetrius* uitgezonden waren. Deze hadden drie ope schepen by zich, en werden voor de sterkste van alle gehouden, die met Koning *Antigonus* oorlooghden.

Na een kort gevecht, overweldigden de Rhodiërs de schepen, te gelijk met het volk: waar onder ook *Timo-kles*, het opperhoofd der zeerovers, was.

Zy besprongen ook eenige kooplieden, dien zy niet weinigh berken, met koren geladen, ontnamen, en braghten zoo wel deze, als de schepen der zeerovers, buiten weten des vyants, binnen *Rhodus*.

Na de beschadigde oorlogs-werken hermaekt waren, deed *Demetrius* de krijgs-gevaerten weer aen de muuren brengen, en dreef, door allerlei slag van schichten, die hy niet spaerzaamlijk gebruikte, de genen, die op de bolwerken stonden, daer af, en velde, door het beuken met storm-rammen, twee gordijnen van de muur ter neer: Wanneer de stedelingen in dier midden eenen toren met groten yver beschermden, ontstonden onder hen vervolgens felle en geduurige gevechten: waer in ook dier veltheer *Aminias*, wanneer hy te stout voght, te sneuvelen

len quam, en vele andere krijgsknechten verslagen bleven. Midlerwyl dit zich toedroegh, zond koning *Ptolemeus* den Rhodiërs koren en anderen voorraet, niet minder, als het te voore verschaft, toe, en te gelijk vijftien hondert krijgsknechten, onder beleit van *Antigonus*, de *Macedoon*. Ten dien tijde quamen meer als vijftigh gezanten van de Atheners, en uit d'andere steden van Griekenlant by *Demetrius*, en baden alle hem, dat hy den oorlogh met de Rhodiërs wilde byleggen. Men maekte dan een stilstant van wapenen: en vele redenen wierden nu by den volke, en dan by *Demetrius* gevoert; maer zy konden evenwel geenzins met elkanderen over een komen: dies de gezanten onverrichter zake weer vertrokken.

Daer na besloot *Demetrius* de stad by nacht aen te tasten, aen den oort, daer de muur ter neergevelt was. Hy koos dan de braefste uit de kampvechters, en uit andere de bequaemste, ten getalle van 1500, en gebod hen in stilte ontrent de tweede nachtwaght na de muur te treden. Hy zelf had ook krijgsvolk by de hant, en beval den oversten van byzondere troepen, zoo dra door hem het teken zou gegeven zijn, met eenparigh geschrei de stad te water en te lande te bespringen. Zy volghden alle het bevel na. Een gedeelte streefde aenstonts na de breuken der muuren, en brak, na het ombrengen der waghten, by de gracht ter stad in, en nam de plaetsen rontom het schouwtroneel in. Wanneer de Rhodiërs vernamen het geen, dat'er geschiet was, en de geheele stad in rep en roer zagen, belasten zy den verdedigers van de haven en wallen, dat ieder zijne stantplaetse zou beschermen, en den buiten aengevallen vyant afflaen. Zy zelfs trokken met een troep van uitgelezene mannen, beneffens de krijgsknechten, die onlangs van *Ptolemeus* uit *Alexandria* gekomen waren, den genen, die binnen de wallen gebroken waren, tegen.

Als *Demetrius*, na het aenbreken van het dagh-light, het teken gegeven had, maekten de krijgsknechten zoo die de haven besprongen, als die de muur met een schare omringt hadden, een

krijgs-geschrei, om de genen aen te moedigen, die de plaetsen rontom by het schouwtroneel ingenomen hadden. Waer op kinderen en vrouwen, by drommen, vol schrik en vreeze, al huilende door de stad liepen, als of het vaderlant reeds ingenomen wiert.

Wanneer nu onder de genen, die ter stad ingevallen waren, en tusschen de Rhodiërs een gevecht ontstaen was, zoo weken evenwel gene van beide, schoon ter wederzijde vele gesneuveld waren, uit hunne plaetse. Als daer na zeer vele Rhodiërs nu en dan zich by een verzamelden, en kloekmoedelijk in het gevaer traden, dewijl men voor het vaderlant en voor d'opperste zaken streed, en de koningsen gedrukt wierden, overleden *Alcimus* en *Manias*, oversten van d'andere, aen hunne wonden. De overige quamen ten dele al strijdende te sneuvelen, of vielen ten dele in vyants handen.

En alhoewel *Demetrius* meinde, dat fortuin hem het veroveren der stad uit de handen gewrongen hadde, zoo vervaerdigde hy zich evenwel weer tot het bestormen. Maer als de vader *Antigonus* aen hem geschreven had, dat hy vrede met de Rhodiërs zou maken, op voorwaerde, als hy best konde, zoo ooghde hy op d'allerbequaemste gelegenheit, die hem een schonen schijn tot een verdragh kon verschaffen.

En alhoewel *Ptolemeus* ook te voren den Rhodiërs geschreven had, dat hy een grote menigte van koren, en drie duizent krijgs-knechten zenden zou, maer dewijl hy evenwel hen daer na ried, dat zy, indien het kon geschieden, op middelbare bedingen zouden zoeken over een te komen, zoo waren zy alle met hert en zin tot vrede genijgt.

Te dien tijde had ook de gemeenschap der Etoliërs gezanten over de vredemaking gezonden. Dies wiert eindelijk de vrede, tusschen de Rhodiërs en koning *Demetrius*, op deze voorwaerden getroffen.

De stad zou op haer zelfen zonder krijgsbezetting blijven, en hare inkomsten voor haer zelve behouden. Zy zou aen *Antigonus* maetschappy van wapenen verschaffen, 'ten zy hy *Ptolemeus* den

den oorlog aendeed. Eindelijk zouden hondert gijzelaers uit de burgers, en die *Demetrius* voorgeschreven had, (uitgezeir, die het ampt van Majestraet bekleeden,) overgegeven werden.

Nader Rhodiërs in dezer wijze een jaer belegert waren geweest, maekten zy een eind van den oorlogh, en vereerden de genen, die zich als vrome mannen gedragen hadden, met verdiende beloningen: ook maekten zy de knechten, die zich braef gequeten hadden, vry, en beschonken hen met stads-burgerrecht.

Daerna rechten zy de beelden der koningen, *Kassander* en *Lyfimachus*, op: als ook der genen, die in glorie wel onder hen waren; maer evenwel zeer veel, tot welvaren en behoudenis der stad, aangewendt hadden.

Wanneer nu de Rhodiërs *Ptolemeus*, met het weerom geven van ier groters, wilden overtreffen, zonden zy orakel-raetvragers na *Libye*, die aen het orakel van *Ammon* zouden vragen, of dat den Rhodiërs zou raden, *Ptolemeus* alseenen God t'eren. Als het orakel daar in bewilligde, wijden zy hem in de stad een vierkant wout toe, en bouwden aen ieder zijde een portael of galderye van eene stadie: welk wout zy *Ptolemeum* noemden. Zy hermaekten ook het schouwtoneel, en de ter neer gesmette delen der wallen, en andere vervalte plaetsen, veel sierlijker, alste te voore waren. De Rhodische gijzelaers wierden na de stad *Efesen*, in *Klein Asie*, gevoert, maer door *Prepelaus*, veltoverste van *Lisymachus*, wanneer die de stad *Efesen* veroverd had, weer na hun vaderlant gezonden. Dus verre *Diodoor*.

Over het afslaen van beide koningen, *Demetrius* en *Mithridates*, door de Rhodiërs, roemen *Alexander* en *Mnaseas* by *Appianus*, in de volgende woorden. Wanneer *Kajus Cassius* de stad *Rhodus* belegert had, hitsten *Alexander* en *Mnaseas* de gemeente op, en deden haer gedenken, hoe ook *Mithridates* met meerder schepen na *Rhodus* overgesteken was: desgelijx *Demetrius* voor *Mithridates* tijden.

Ook verheft *Archelaus*, by den zelve *Appianus*, in zijne oratie aen *Kassius*, de strijbaerheit der Rhodiërs al-

dus. *Vergete ook niet, hoe veel de Rhodiërs van stad tot stad, ook tegen andere koningen, en die gehouden worden donverwinnelykste te zijn, als Demetrius en Mithridates, voor de vryheit gedaen hebben.*

Wanneer in den Roomschen burgerlijken oorlogh, door bevel des Roomschen raets, besloten was, die genen met oorlogh te vervolgen, die by den zelve voor vyanden geoordeelt waren, wierden *Kajus Cassius*, en *Markus Brutus*, twee van *Julius Cæsars* dootslagers, by den raet belast, *Dolabella*, (die ook voor vyant des Roomschen volks verklaert, en een vrient van *Julius Cæsar* was) te vervolgen.

Te dien tijde was *Dolabella* uit *Klein Asie* na *Cilicie*, en van daer na *Syrie* overgescheept, en had *Laodicea*, een stad van *Syrie*, en aen zee op een uitstekende hoek lants gelegen, ingenomen: want zijn voornemen was *Syrie* en *Egypten* in bezit te nemen.

Wanneer *Kassius* de stad *Laodicea* ingenomen, en *Dolabella* aldaer doen doden, en *Brutus* de Lyciers overwonnen had; liet *Brutus* by brieve den Rhodiërs weten; of zy voor vrienden of vyanden des Roomschen volks wilden gehouden worden.

Alle de voornaemste Rhodiërs vreesden, om tegen de Romeinen te strijden. Maer de gemeene luiden gedaghtigh aen de oude overwinningen, op gansch andere mannen bevochten, had'er behagen in: want zy steunden zoo geweldig op hunne zeezaken en scheeps-maght, dat zy ook vooraf aen het vast lant na *Kassius* toevoeren, en hen de voetboeiens toonden, die zy met zich gebragt hadden, als of zy vele vyanden levendig zouden vangen.

Kassius deed, dewijl hy met zeer ervaerne zeeluiden te doen had, de schepen, die toegetakelt en met krijgsvolk opgepropt waren, met roeien oeffenen.

De Rhodiërs zonden derwaerts aen *Kassius* gezanten, om hem te verzoeken, dat hy toch *Rhodus* niet wilde hoonen, dat zich altijd over zijn hoongewroken had, noch ook de verbonden, tusschen de Romeinen en Rhodiërs getroffen, schenden: waer by duidelijc verboden

Epistol.
Brut.
Plutarch.

Appian.

Kassius
belegert
en ver-
overd
Rhodus.

Appian.

was, dat het een volk het ander met wapenen niet zou aentasten. Zy zonden ook aen hem eenen gezant *Archelaus*, dien hy wel eer in de Grieksche letteren tot leermeester gebruikt had, om het zelve ootmoedelijker te verzoeken. *Kassius* gaf den gezanten ten antwoord, dat het verbont eerst door de Rhodiërs gebroken ware, die de wapenen tegen hem voor *Dolabella* voerden: waer over die straffe moesten geven: t'en ware zy aenstonts de bevelen deden.

Dit antwoord verschrikte verstandige burgers noch meer: maer het volk of de gemeente, wiert door het indachtigh maken van *Alexander* en *Mnaseas* gaende gemaakt, die verhaelden: met hoe veel meerder schepen koning *Mithridates*, en noch voor hem *Demetrius* op *Rhodus* aengevallen was: waerom het volk *Alexander* tot *Prytanis*, dat is, opperste overheit of Majestraet, en *Mnaseas* tot admirael of vloot-heer verkoos.

Alexander en *Mnaseas*, de beleiders of oversten der Rhodiërs, voeren met 36 uitgeleze schepen, na de stad *Myndus*, in *Klein Asie*, over, om *Kassius* door die stoutheit schrik aen te jagen. En daer schulde misschien ook eenige hope onder; dewijl zy, in het achterhalen van *Mithridates*, ontrent de zelve stad, een gelukkige uitkomst des oorlogs schenen gehad te hebben. Na dan de Rhodiërs de ervarentheit in het roejen doen bliken hadden, bleven zy den eersten dagh voor *Knidus* leggen, maer voeren des volgenden daegs van strant af, en de vloot van *Kassius*, die uit zee quam, te ontmoet. Aldaer wiert te weder zijde sel gevogten. De Rhodiërs, met hunne snelle schepen heen en weer lopende, braken nu door de tegengeschaerde slag-ordens der Romeinen, en liepen dan daer om henen. De Romeinen, daer en tegen, steunende op hunne zwaerder schepen, kregen, zoo meenigmael zy, met het inwerpen van yzere hantaken, een schip gevat hadden, door hun maght d'overhant: gelijk in het lant gevecht.

Maer dewijl *Kassius* in getale van schepen overtrof, zoo konden de Rhodiërs niet lang, door de snelheit van hunne schepen en gewonelijke konste-

naryen, den vyant te leure stellen noch ontleggen: want naerdien de Rhodiërs van vore alleenlijk geweltbaerden, en aenstonts weer te rugh weken, zoo rechten zy weinig uit; dewijl de Romeinen zich besloten by een hielden. Ook was het stoten, met de voorstevens tegen de zware Romeinsche schepen, krachteloos. Daer en tegen dreven de Romeinsche de lichte Rhodische schepen door een wis tegen aengebonte rug: tot dat eindelijk drie Rhodische schepen, vol krijgsvolk, verovert wierden: en twee gebroke schepen zonken: en d'overige qualijk onthaelt en reddeloos weer na *Rhodus* vlugten.

Met dezen uitslagh voght de Room- Dio sche tegen de Rhodische vloot voor *Myndus*. *Kassius* zaght dit gevecht van een bergh aen, en voer aenstonts met de behoude schepen na *Loryma*, een kasteel der Rhodiërs, op het tegen over gelegen vast lant: van waer hy met lastschepen de lant-troepen, na het eilant *Rhodus*, onder beleit van *Famius* en *Lentulus*, overvoerde. Hy zelf bleef met tachtentigh lange toegeruste schepen stil leggen, om den Rhodiërs, diete water en te lande belegert waren, schrik aen te jagen, verwachtende of misschien de vyanden hunne verwoetheit zouden aflaten.

Maer de Rhodiërs quamen op nieu stoutelijk tegen hen uit, die *Kassius*, door beleit van *Statius Murcus*, veroverde, overwinnende door grote en getal van schepen die ervarentheit.

Toen wierden zy, na het verlies van Dio twee schepen, rontom besloten.

Terstont wierden alle de wallen van *Rhodus* met gewapende mannen vervult, die te gelijk *Famius*, die te lande de stad bestormde, en *Kassius*, die de vloot uit zee aenvoerde, bestonden af te keren: welke vloot, om de wallen te beschadigen, niet onverzien was: want *Kassius* zoodanig iet te vore verzinnende, had gesloopte torens met zich gebragt, die toen opgezet wierden.

Aldus wiert *Rhodus*, na de schipstrijt twee mael ongelukkig beslaegt was; te water en te lande bestormt en bestreden, en was onbereit, gelijk in een onverwaghten toeval geschiet, het gewelt niet te staen; waerom het scheen in 't kort inde maght der vyanden

den te zullen vallen, 't zy door de wapenen of hongersnoot overwonnen. Dit was den verstandigen Rhodiërs uit de zamengesprekken, die tusschen hen, en tusschen *Fanius*, en *Lentulus*, vielen, niet verborgen noch onbewust: gelijk ook schielijk *Kassius* in het midden der stad, met den bloem des volks, gezien wiert, zonder gebruik van ladders of eenigh uitterlijk geweld in 't werk te stellen. Men geloofde, dat hem door zamengerotte burgers, uit byzondere gunst, de kleine poortjes geopent waren, op dat de stad niet deerlijk zou verdelght worden.

Wanneer aldaer de Rhodiërs hem Heer en Koning noemden, antwoordde *Kassius* hen. *Ik ben geen Koning noch Heer, maer een dootslager van Heer en Koning.*

Voor den richter stoel zad hy onder eene piek voor aen, dewijl hy wilde aengezien worden, de stad door geweld van wapenen ingenomen te hebben.

Na het krijgsheir belast was zig stil en geruſt te houden, en *Kassius* door d'uitroepers, op lijfstraf, het plegen van geweld en plunderen verboden had, deed de ontrent vijftigh Rhodische burgers, die by name gedagt waren, ter doot brengen, en straffe vijfen twintig andere, die nergens verschenen, met ballingschap. Daer na beroofde hy den Rhodiërs van schepen en gelt: want al 't gout en zilver, dat by de geestelijken en in de stads schat-kist was, schraapte hy by een: ook wierden alle de wygſten, behalven de Wage der Zonne, verrukt, en van daer vervoert. Noch was hy hier mee niet vergenoegt, maer beval ook al het gout en zilver, dat ieder had, door den eigenaer op een bestemden dagh te voorschijn te brengen; met afkundigen van straffe, door een uitr oeper; indien iemant iet verborgen hield. Den aanwijzers wiert, tot loon, het tiende gedeelte, en den knechten de vryheit beloofte. De meesten hielden het gout en zilver in 't eerst voor hem verborgen, op hope, dat de dreigementen slechts in woorden bestaen zouden: maer wanneer zy daarna zagen, dat den aanwijzers beloningen aangeboden wierden, verzoghten zy verlanging van den gezetten tijt. Nadien bekomen te hebben,

groeven zommige het geen, dat in d'aerde verſteken was, uit. Andere haelden het uit de putten: en andere brachten veel meer andere dingen, als te voorre, uit kuilen te voorschijn.

Wanneer *Kassius* aldus den byzonderen burgers, tot acht duizent talenten, had afgeperſt, sloegh hy de stad in 't gemeen in een boete van vijf hondert andere talenten; latende den Rhodiërs, behalven het leven, niet overigh.

Plutarch.
Orol.

Zonaras melt ook, dat *Kassius* den Rhodiërs in een ſchipſtrijt overwon, en dier ſchepen en gelt wegnam. Desgelijx ſchrijft *Plutarchus*, dat *Kassius*, wanneer hy *Rhodus* veroverd had, onbillijk of ongenadelijk de dingen hanthaefde.

Aldus dan veroverde *Kassius*, door een felle en zeer gelukkigen oorlogh, *Rhodus*, dat eene zake van een onmetelijk geweld was. *Kassius*, vrolijk door deze haſtige veroveringh en menigthe van gelt, liet *Lucius Varus* den Rhodiërs tot beſcherming.

Vel. pater.

Onder de brieven van *Brutus* worden in eenen, die aen de eilanders van *Kô's* ſchijnt gezonden te zijn, nopende de zege van *Kassius*, deze woorden gelezen. *Rhodus dient nu Kassius: eene stad gewiſſelyk meer ſtout; als op eige kraghten vaſt beſtaende.*

In vit.
Brut.

Kassius de *Parmenſer*, (die ook een van *Julius Cefars* dootſlayers was, en, na de doot van *C. Kassius*, beter hope op *Brutus* had,) koos dertigh Rhodische ſchepen uit, en ſtak d'overige, uitgenomen het heiligh ſchip, in brant: op dat de stad *Rhodus* gene nieuwigheden zou kunnen aenrechten. Hy voert daarna met zijne en de Rhodische ſchepen van daer. Maer wanneer *Klodius*, die door *Brutus* met dertien ſchepen derwaerts gezonden was, de Rhodiërs aen het muiten zagh, (want nu was ook *Brutus* van kant geholpen) lichte hy de krijghsbezetting van 3000 man van daer, en vervoegde zich by *Kassius* de *Parmenſer*. By hen quam *Torulus* met vele andere ſchepen en gelt, die hy den Rhodiërs voor het afvallen had afgeperſt.

Appian.

Markus Antonius, Roomſche Drieman, ſchonk den Rhodiërs, uit oorzake zy van van *Julius Cefar* dootſlayers afgevallen waren, d'eilanden *Andros*, *Tenos*, *Naxos*, en de stad *Mijndos*, die hy

hen eerlangh af nam , als te hert regeerende.

Senec.
de Benef.

Ook gaf hy den Rhodiers het volle recht, en de vryheit, met tolvryheit, weerom.

Hierom deden ook de Rhodiers zelfs op hunne penningen den naem van vrye Rhodiers, met deze Grieksche letteren, slaen: ΕΛΕΥΘΕΡΟΡΡΗΔΙΩΝ, dat is, *van de vrye Rhodiers*; als uit verscheide afbeeldingen van die penningen blijkt. Op welker eene zijde de Goddin victorie of Zege, in de gedaente van eene gevleugelde yrouws-persoon, houdende eene palmtak in de linke hant, afgebeeld wordt, met het voornoemt Grieksch opschrift. Op de andere zijde staet de Zon of *Apollo*; door een gelauriert en stralende zonnen-hoofd, afgebeeld: want aen de Zon was het eilant en de stad *Rhodus* gewijdt: gelijk de Rhodiers dat beelt doorgaens op hunne penningen sloegen.

Diod.

De Rhodiers wierden op het vier en veertighste jaer, voor des Zalighmakers geboorte, door keizer *Klaudius* van hunne vryheit berooft, uit oorzaak zyeenige Romeinen gekruist hadden, welke hy hen niet langh daerna, en op het laetste jaer zijns rijks, om het berou der oude misdaden, en door voorbidden van *Nero*, namaels keizer, weerom gaf.

Sueton.

Ook getuigt *Tacitus*, dat den Rhodiers, onder keizer *Tiberius*, de vryheit weerom gegeven wert, welke hen dikwils ontnomen en bevestigt was, na zy in d'uitheemsche oorlogen verdient, of binnen s'lants, door oproer, misdaen hadden.

Eindelijk, en ten derde maele heeft keizer *Vespasaen* d'eilanden *Rhodus* en *Samos*, na het benemen der vryheit, in vorm van eene provincie gebraght: want *Rhodus*, *Byzantium*, nu *Konstantinopolen*, en *Samos*, die voor dien tijt vry geweest waren, wierden toen allereerst in vorm van provincien gebraght, en gehoorzaemden Roomschen rechters en wetten.

Uit het boven verhael blijkt, hoe het eilant en de stad *Rhodus*, onder de Romeinen, wanneer die heerschers des aertbodems waren, velerlei fortuin gehad hebbe.

Livius noemt *Rhodus* eene maetschappige stad: versta van het Roomsche volk.

Desgelijx noemt *Aulus Gellius* de Rhodische stad een vriendin en maet des Roomschen volks: met byvoegen, dat zy evenwel *Perses*, koning der Macedonen, met wien het Roomsche volk in oorlogh was, tot eenen vrient gebruikte: gelijk ook *Sulla*, veltheer der Romeinen, de Rhodiers, tot loon van den bewezen bystant, of strijtgenuotschap, tegen koning *Mithridates*, en om de gelede rampen, uit welgewogentheit tegen de Romeinen, vry weerom zond, en onder de vrienden des Roomschen rijks aenschreef.

Desgelijx melt *Strabo*, dat *Rhodus* den Romeinen een vriendin was: als ook den Filoromeinschen en Filohellenischen koningen.

Ook stont het eilant *Rhodus* van overouds met het Roomsche volk in verbont: want aldus schrijft *Jornandes*, *Rhodus*, *het aller halssterrighste eilant, en de moederstad der eilanden van gansch Adrie, vrezende schier met alle d'eilande Cykladen de Roomsche wapenen, had zich al over lang aen het Roomsche volk door een verbont verknocht.*

Waarom ook alle d'Italianen, die in den Mithridatischen oorlogh, uit *Asie* gevlucht waren, zich na het eilant *Rhodus* begaven.

Om deze rede en oorzaak roemt *Vellejus*, (daer hy van *Mithridates* en van den vervaerlijken neerlaegh van alle de Romeinen, door *Asie*, spreekt,) de trouwheit der Rhodiers aldus: *Te dien tijde was niemant in strijgbaerheit tegen Mithridates, noch in trouwheit tegen de Romeinen, den Rhodiers gelijk.*

Maer in den Macedonischen oorlogh weken zy met *Perses*, koning der Macedonen, van de Romeinen af: als dezelve *Vellejus* in de volgende woorden melt. *De Rhodiers, te vooren de trouwste voor de Romeinen, wisselden toen in hun trouwheit, en schenen na de zijde van koning Perses gehelt te hebben.*

Dezelve trouwloosheit der Rhodiers gedenkt ook *Cesar*, in zijne oratie by *Salustius*, aldus. *In den Macedonischen oorlogh, dien wy met koningh Per-*

Rhod
een m
en vri
din de
Rome
nen.

Appia
Lib. c
Bel. d
thrida

De Re
Succ,

Appian

Valt van
de Ro-
meinen
af.

Perses gevoert hebben, was de grote en prachtige stad der *Rhodiers*, welke door de middelen des Roomschen volks opgekloppen was, ons trouwloos en tegen.

Het zelve getuigen ook *Livius*, *Zonaras*, *Gellius* en andere.

Op het vijftiende jaer der regeering van den Griekschen keizer *Heraklius*, wiert het eilant *Rhodus*, na het lang in rust en vrede gezeten had, door de *Persianen*, onder hunnen koning *Kesra*, of *Kozroëz*, zoon van *Hormoz*, veroverd, die al het marmel, dat in de tempels der veroverde steden gevonden wiert, tot den opbouw van *Madayne*, eene stad van *Persie*, deed weghslepen en vervoeren.

Doch zoo d'Arabische schrijver *Elmacin* uit de Kristen historien melt, zou *Sjabriares*, zoon van *Adriban*, een opgeworpe koning van *Persie*, het eilant *Rhodus*, op het eerste jaar van *Hegira*, dat is, op het zes hondert en twee en twintigste jaer na des *Zalighmakers* geboorte, ingenomen, en d'woonders in slavernye vervoert hebben.

Ontrent op het jaer zes hondert zeven en veertigh, na des *Zalighmakers* geboorte, hebben de *Sarraçenen* of *Agarenen*, of *Arabieren*, onder beleid van *Moawias*, of *Muavias*, lantvooght van *Syrie*, en veltheer van den derden Arabischen *Chalif* of keizer *Othoman*, na den berugten profeet *Mahometh*, eilant *Rhodus*, benevens alle andere plaetse van dien oort, ingenomen, en het groot koper beelt *Kolossus* doen slopen en vervoeren; als de Grieksche schrijvers *Cedrenus*, keizer *Konstantinus Porfyrogeneta*, en *Zonaras* getuigen.

Doch *Elmacin* en *Abulfaraj*, beide Arabische schrijvers, gedenken het veroveren van het eilant *Rhodus*, door *Muavias*, niet; maer wel het veroveren van het eilant *Cyprus*, door den zelve *Muavias*, op het jaer zes hondert zeven en veertigh.

D'Arabieren hebben het eilant *Rhodus* niet altijd behouden: maer de Grieksche keizers van *Konstantinopolen* hebben het namaels weer ingenomen: gelijk ook de Grieksche keizer *Anastasius* derwaarts eene groote vloot zond, om het zelve eilant te vero-

veren; volgens verhael van *Zonaras* en *Cedrenus*.

Het eilant *Rhodus* bleef onder het gebiet der Grieksche keizers, tot op het jaer twaelf hondert en drie: als wanneer het, beneffens *Kandia* en andere eilanden, den Hertogh van *Venetien*, in de verdeling des Griekschen rijks, ten deele viel, tot loon van den bewezen bystant; dewijl hy met zijne schepen de *Franken*, of *Wester kristenen*, na de stad *Konstantinopolen* overgevoert had, die dezelve stad innamen, en den Griekschen keizer afhandigh maakten.

Onder de *Franken* bevond zich *Baldunijn*, graef van *Vlaenderen*, en namaels koning van *Jerusalem*, die het sterkste krijgshet voerde, en ook zelf, by loting, het keizerrijk, na het veroveren der stad, verwoef.

Namaels heeft de Grieksche keizer *Joannes Dukas*, het eilant *Rhodus*, als ook d'eilanden *Kôs*, *Samos*, *Lesbos* en *Chios*, en d'eilanden van d'Egeesche zee, met het afzenden van lange schepen derwaerts, weer in 't kort bemaghtigt, en onder zijn gebiet gebraght: hoewel de *Sarraçenen* of *Turken* den zelve *Dukas* het eilant weer afnamen.

Maar op het jaer dertien hondert en negentien, den negentienden van Ooghtmaent, maakten de *Hospitalier* of *Ridders* van *S. Jan de Doper* in *Jerusalem*, onder beleid van *Fulko de Villaret*, de vijf en twintigste *Grootmeeft* van die orde, het eilant *Rhodus* den *Turken* of *Sarraçenen* weer afhandigh.

Want als de berugte *Jozef Saladin*, Sultan van *Egypten*, den *Kristenen* de stad *Jerusalem*, en byna het gansch *Heilige Lant*, ontrent op het jaer elf hondert en zeven en taghentigh, afgenomen had, begaven de *Ridders* van *S. Jan* zich uit *Jerusalem* na zeker kasteel *Margaf*, en aenstonts daer na in de stad *Ptolemais*, anders *Akon*, of *S. Jan d'Akre* genoemd, en aen de *Middelantische zee*, in *Syrie*, of eigenlijk in *Fenicie* gelegen: waar uit, en uit gansch *Syrie* zy, beneffens alle de *Kristenen*, op het jaer twaelf hondert en een en negentigh, door *Elpos*, anders *Eli Melakassar*, of *Melek Seraf*, of *Asraf Saladdin Chalil*, Sultan van *Egypten*, verjaght wierden.

Abulf. x.

Onder de Venetia-
nen.

Niceph.
Gregor.
lib. 2.

Rhodus
door de
Ridders
van *S.*
Jan ver-
overd.

Voorts zworven deze Ridders een lange wijle in schepen op zee, en kaapten en roofden op de kusten van Griekenlant, Egypten en Asie, en bleven eindelijk, des jaars dertien hondert en acht, op de kust van *Rhodus* hengel en stiel leggen, op toeleggh, van de stad *Rhodus* heimelijk en met verrassing in te nemen; dewijl zy niet maghts genoeg hadden, om opentlijk en voor de vuist tegen de Sarraçenen te vechten.

Men zeidt zy met kudden van schapen te lande traden: zommige in boeren gewaet, als herders, en zommige in schijn van koopluiden. Andere hadden schapen-vachten om 't lijf geslagen, en kropen, hoewel gewapent, op handen en voeten, onder het blattend vee, als schapen: en aldus namen zy de poorte, met uitgetoge zwaerden, en ook aenstoonts de stad zelve in.

De Sarraçenen, die na de haven vlughten, vervielen in de vloot der Ridders van S. Jan.

Paul
Lang in
Chron.
Citiz.

Zoo andere verhalen, zou de Grootmeester, *Fulko de Villaret*, op het jaer dertien hondert en acht, met een vloot uit de haven van *Napels*, na het eilant *Rhodus* overgescheept zijn, en dat, met zeer groot verlies van Sarraçenen en Grieken, ingenomen hebben.

Warner
Rolevin.
in Fasic.
Femp.

Andere brengen het veroveren des eilants, door de Ridders van S. Jan van *Jerusalem*, voor het dertien hondert en vierde jaer.

De Grootmeester deed de stad, welke byna vervallen was, herbouwen, en de scheep-timmerwerken en schepen vermaken.

Na dit eilant wierden zedert deze Ridders van S. Jan van *Jerusalem*, de Ridders van *Rhodus* genoemd; die het zelve eilant niet alleenlijk altijt kloekmoedelijk, tegen 's vyants aenvallen, beschermten en verdedight hebben: maer waren ook den Cypriërs, en anderen Kristenen gebuur-volken, tot scherm en beschut: waeruit de staedt der Kristenen, aen dien oort, altijt grote voordeelen, zoo lang deze Ridders het eilant bezaten, genoten heeft: want men zaggh op die kuste namaels gene zee-roovers meer: en de zee wiert van *Europe* na *Syrie* vry bevaren.

Ook was het eilant *Rhodus* een

krijghsbezetting, en als een muur, tegen de Turken; die daer door de palen van hun rijk niet verder konnen uitbreiden.

Want als des volgenden jaers d'eerste Turksche keizer *Othoman*, meteen sterk waterheir, aenhet eilant gekomen was, en de stad *Rhodus* zeer fel bestont te belegeren en te bestormen, wiert dezelve eindelijk, met bystant van *Amadeus*, hertogh van *Savoyen*, van het beleggh ontslagen, tot groot verlies des vyants.

Niet lang daar na hebben deze Ridders ook d'eilanden, *Kôs*, nu *Lango*, *Leros*, *Klaros*, nu *Kalamo*, en *Nisara*, met eene vloot ingenomen.

Het laeste eilant *Nisara* wiert aen *Joannes* en *Bonavila Assatiers*, te leen gegeven, met beding, dat zy een lang schip van hondert en twintigh riemen, *Afernella* genoemd, zouden bouwen, en met krijghsvolk en wapentuigh toerusten. Ook moesten zy zelfs in perzoon op het zelve schip ten strijde treden, en overal varen, daer hen gelaft wiert.

Ontrent des jaers veertien hondert en vijftigh, hield *Abusak*, Sultan van Egypten, de Rhodiërs of de stad *Rhodus* vijf volle jaren belegert. Maer de Ridders queten zich, onder beleit van *Joannes de Lastik*, de vijf en dertigste Grootmeester van die orde, in het verdedigen zoo mannelijk, dat de vyant eindelijk, uit wanhoop van tot zijn voornemen te komen, met schande, en verlies van veel volks, van het beleggh moft opbreken, en het eilant verlaten.

De Turksche keizer, *Orchanes*, navolger van *Othoman*, wiert geweldiggh over de stoutheit der Rhodische Ridders verstoort, en deed eene vloot van 80 schepen vervaerdigen, op toeleggh van *Rhodus* te vermeesteren.

Maer de Ridders van *Rhodus* trokken de Turksche vloot, met een groot getal van schepen, tegen, en veroverde de geheele vloot, of staken de schepen, die zy niet konden mee sleepen, in brant.

Zy staken na het eilant *Chio* over, derwaerts keizer *Orchanes* gevlught was, en namen dat, na het ter neermasten van tien duizent man, in.

Smyrne,

Smyrne, een vermaerde stad van *Janie*, in *Klein Afie*; als ook het eilant *Imbrus*, nu *Embry*, wiert door hen ingenomen, en de Turksche krijgs-bezetting, ter neer gehouwen, en vele gevangen, en op de galyen gebannen.

De stad *Alexandria*, in *Egypten*, wiert ook, met hulp-schepen van het eilant *Cyprus*, veroverd, uitgeplundert en in kolen geleit; maer weer verlaten: dewijl die niet kon behouden worden. Desgelijks wiert ook de stad *Tripolis* van *Syrie*, met d'inwoonders, ten gronde verdelght.

Op het jaer veertien hondert en tachtentigh, wiert de stad *Rhodus*, door den Turkschen Keizer *Mahometh*, de tweede van dien name, vruchteloos belegert.

Eindelijk heeft de Turksche keizer *Solyman*, de tweede van dien name, het eilant *Rhodus*, na het veroveren der stad *Rhodus*, des jaers vijftien hondert twee en twintigh, den Ridders van *S. Jan* van *Jerusalem*, (en anders na dit eilant de Ridders van *Rhodus* genoemd,) afhandigh gemaekt, met het gansch eilant zich t'onderwerpen: gelijk zijne nazaten het zelve eilant zedert tot nu toe noch bezeten hebben.

Deze Ridders begaven zich van daer na het eilant *Malta*, dat zy, door gifte van keizer *Karel de Vijfde*, in bezit namen, en wierden sedert Rid-

ders van *Malta* en *Malteser* Ridders genoemd.

Na dan de Turksche keizer of *Sultan*, *Solyman* het eilant *Rhodus*, op het jaer vijftien hondert en twee en twintigh, bemaghticht had, maekte hy het zelve eilant, ten aenzien van desselfs groot belang, tot een Beglik, dat is, een provincie of lantschap, en bracht het onder het Beglerbyschap van het eilant *Cyprus*, en onder bestier van eenen Bey: doch gaf hem den tijtel van *Bassa*, en de maght van over d'andere Beys der zee, die opperhoofden of bestierders der eilanden zijn, te gebieden. Hy is ook Kapitein van de galyen, by afwezen van dier Admirael, die *Bassa* genoemd wort: want *Solyman* gaf ook aen dezen Bey, de maght van over alle de galeyen der *Archipel* te gebieden, by afwezen van dier zee Admirael. Nu noch geeft de grote Heer gewonelyken aen den genen, die hy derwaerts zend, om over het eilant te gebieden, den tijtel van *Bascha* of *Bassa*.

De *Bassa* heeft ook eenen *Quiaya*, dat is, Luitenant onder hem.

De tweede bevel-hebber des eilants, is de *Mula Kadis*, die het regt van alle d'inwoonders, zo Turken, Joden, als Kristenen, hanthaeft.

Het gansch eilant *Rhodus* staet nu noch onder het gebiet van den groten Heer of Turkischen keizer.

Schipvaerten en Kolonyen der oude Rhodiers.

D'Oude Rhodiers hebben, in aeloude tijden, na verscheide oorden en gewesten der werelt, Kolonyen of volkplantingen gevoert, tot geen klein bewijs van hunne aelouden pracht en macht, en zeevooghdyschap.

Voor eerst scheepten de Rhodiers, vele jaren voor de *Olympische* instelling, na *Spanje* over, en stighen aldaer de stad *Rhode*: die de *Masiliers* namaels bezeten hebben. Ook hebben zy de stad *Parthenope*, in *Campanie*, en *Elpias*, de Rhodier de stad *Salapia*, in *Apulie*, gebouwt.

Eenige zeggen ook, dat zy, na de weerkomste van *Trojes* belegh, d'eilant *Gymnastien*, nu *Baleares*, zouden be-

bouwt of bevolkt hebben. Zommige der Rhodiers hebben ook ontrene *Sybaris*, een stad van Griekenlant, nefkens *Chaonia*, gewoon, die derwaerts met *Tlepplemus*, zoon van *Herkules*, getogen waren. Ook hebben zy, met de Cypriers, *Macedonie* bewoont.

Zy hebben ook Kolonyen na het eilant *Nisyros* gevoert: waerom *Plinius Nisyros* onder de eilanden der Rhodiers gedenkt. Zoo eenigen zeggen, zouden zy ook de stad *Sali* in *Cilicie* gesticht hebben. *Polybius* noemt ook *Agrirentinum*, (een stad van *Sicilie*, nu *Grigenti* geheten,) een Kolonye der Rhodiers: hoewel eigentlijk de Ge- loers die stad gesticht hadden; maer de

Stok:
hov.

Cezy.

Strabo.
Arist.

Scho-
liaft pin-
dar.
Thucid.
lib vi.

de Geloers waren kolonieren der Rhodiers: want de Kretensers hadden, met de Rhodiers, de stad *Gela* op *Sicilie* gevestigd.

Ontrent de stad *Halikanassus*, in *Karie*, een lantschap van *klein Asie*, waren ook eenige Kolonyen der Rhodiers geplant.

Aeneas
Poliac.

In *Jonie* lagh ook een zeer grote stad der Rhodiers, *Teos* genoemd.

Stephanus noemt ook de stad *Apolonia*, (de tweede van dien name,) een

Kolonye der Rhodiers en Milesers.

Chalcia, was ook een eilant der Rhodiers, zoo *Theophrastus* en *Plinius* Strabo
Plin.
getuigen. Ook bestonden de Rhodiers, die toen zeevooghten waren, d'eerste na een eilant van twaelf stadien in den omtrek, dat na een zee-brant van vier dagen tusschen d'eilanden *Thera* in *Theresia* ontsaen was, te varen, en rechten op dat eilant eenen tempel van *Neptuin*, d'*Asphalier*, dat is, de vestiger, op.

Zeden der aeloude Rhodiers.

Dion.

IN het zien van schouwspelen maekten d'oude Rhodiers geen geraes, noch hantgeklap, maer zagen die in stilte, hoewel zy by ouds anders schijnen gedaen te hebben.

De oude Rhodiers droegen zich op gastmalen niet onbeschoft noch ongeschikt: maer te gelijk eerbæren zaghtmoedigh, en spraken de by een gekomenen gasten vriendelijk aen, en waren niet groots tegen hen. Zy onderhielden d'oude en recht Grieksche zeden en manieren, die *Dion Chrysostomus* boven mate in hen prijst, en zeidt, dat die hen meer, als havens wallen en scheepstimmerwerven, vercierten.

Frontin.

In het gaen hielden zy een zedigen tret. In het bouwen en gastreren gingen zy de mate te boven: want zy bouwden, volgens *Plutarchus*, (die hunne overdaet daer in berispt,) als of zy onsterffelijk waren: daer en tegen aten zy, als of zy weinigh tijds zouden leven. Zy waren strijbaer; en gebruikten, by mangel van spart, het afgeschoren vrouwen hair, om rouwen daer van te

maeken. Zy waren goede slingeræers, en ook spitsvondigh: want zy hebben, volgens *Plinius*, de jaght-sloep uitgevonden.

De Rhodiers waren ook de beste beeldhouwers: want zy hebben allereerst de kunst van beelden te maken uitgevonden.

Ook maekten zy beelden, als of zy leefden, en bonden hen aen de voeten vast, op dat die quansuis, door gebruik van de voeten, niet zouden weghlopen.

De vont van *Ceruse* of lootwit te bereiden wiert den Rhodiers toegeschreven: dat aldus geschiede. Zy leiden rijstakken in vaten, en gooten daer eek op, en boven de rijstakken leiden zy lode klompen: daer na stoppen zy de vaten met dekzels toe, op dat het toegestopt gene damp zou uitgeven. Na een zekeren tijdt openden zy de vaten en vonden de ceruse, uit de lode klompen, aen de takken trokken. Op een zelve wijze leiden zy by lage kopere platen, en maekten *Erugo* of *Spaensch-groen*. Vitruv.

Aeloude Rhodische Scheeps-wetten.

ALLE anderen volken, zo Grieken als Latijnen, hebben de scheeps wetten en zee-rechten van de Rhodiers ontleent. Derhalven zoo dikwils verschil, twist en krakeel, over zee zaken onder hen ontfont, zoo antwoorden en besleghten de oude rechts-geleerden, indien anders door de Roomsche keizers daer in niet vast gestelt was, na de Rhodische wetten.

Alle de scheeps zaken, en alle ge-

schillen, die in zee voorvallen, werden na de Rhodische wetten geoordeelt en beslecht: wanneer gene andere wet gevonden wiert, die tegen de wetten der Rhodiers streeft: want de wetten der Rhodiers zijn de oudste van alle andere scheeps-wetten. *Johannes Leunklavius*, heeft in zijn boek, van het Grieksch en Roomsch recht, het gansch scheeps-recht der Rhodiers beschreven.

Wan-

Wanneer in de later tyden, volgens schryven van *Docimius*, of *Docimus*, (die een boek van de Rhodische scheepswetten in 't Grieks geschreven heeft) eenige de Rhodische wetten, tot list en bedrog, gebruikten, en, door de verandering van tyt en zeden, nootwendig het maken van nieuwe wetten vereist wiert, die 't geen, dat aen d'oude wetten ontbrak, zouden vervullen, en de zelve tot een cierlijker vorm en fraeier leeft brengen; zoo zijn zoodanige wetten naderhand door de Grieksche Keizers, *Diokletiaen*, *Maximiniaen*, *Konstantyn*, *Valens*, *Valentiniaen*, *Gratiaen*, *Theodosius*, *Honorius*, *Arkadius*, *Valeriaen*, en *Justiniaen*, ingevoerd. Wanneer dan eene nieuwe wet niet gevonden wort, die tegen het oud recht der Rhodiërs stryft, zoo wort, na de Rhodische wetten, over de scheeps-geschillen, geoordeelt. Maer als andere wetten tegen de Rhodische wetten stryden, dan zwygen de wetten der Rhodiërs, en de nieuwe wetten grypen stant. Ook hebben de Roomsche Keizers, *Augustus* en *Antoninus*, de scheepswetten der Rhodiërs voor goet en krachtigh gekeurt, voor zoo veel die geenfins tegen de Rhodische wetten streden; gelijk zeker rechts-geleerde *Volusius Marcianus*, in zijne verhandeling van de Rhodische wet, Keizer *Antoninus* aldus doet spreken. *Ik ben wel heer der werelt: maer de wet der zee werde na de scheepswet der Rhodiërs geoordeelt. Het zelve heeft ook d'allergoddelykste (Keizer) Augustus vast gestelt.*

In een zelve zin schryft ook zeker rechtsgeleerde, *Konstantyn Harmenopolus*, aldus. *Alle scheeps-zaken, en geschillen, die in zee voorvallen, worden, volgens de Rhodische wet, beslegt, en, na het voorschrift der Rhodische wetten, betwist en geoordeelt: wanneer 'er geen andere wet is, die tegen de wetten der Rhodiërs stryft: want de wetten der Rhodiërs zijn d'oudste van alle scheepswetten.*

Welke nu de Rhodische scheepswetten (die zeer vele waren, en op de scheepskoophandel sloegen) geweest zijn, kan men niet weten, als uit eenige overgebleve stukken en brokken, titels of opschriften van

hoofstukken, en uit verscheide edikten of geboden van keizer *Tiberius*, *Hadrianus*, *Antoninus*, *Pertinax*, *Septimius* en *Severus*, die in het Roomsche burgerlijk Recht, hier en daer, en op d'eene of andere plaetse vervat staen en te lezen zijn.

Keizer *Tiberius* heeft, d'eerste van al de Roomsche keizers, deze wetten in een lichaam doen verzamelen. Daer na heeft Keizer *Trajanus*, te gelijk met den Roomschen Raet, die wetten door een edikt, of gebod, bevestight: dien ook andere Keizers gevolght, en de Rhodische scheepswetten, onder zekere hoofstukken, gebraght hebben.

Maer het dient aangemerkt, dat de Rhodische wetten, onder de gemelde hoofstukken begrepen, wel den zin van de Rhodische wetten hebben: doch niet van woort tot woort uit het Grieksch in het Latijn vertaelt zijn: gelijk ook niet alle de Rhodische wetten, onder die titels, begrepen zijn: maer andere ongeschonden, (of heel en goet) overgebleven zijn: die nooit onder het Burgerlijk Recht der Romeinen geschikt, of ingelyft zijn geweest; dat ook andere wetten, die door d'outheit en lang verloop van tyden, verloren of ten minste niet ongeschonden behouden zyn, onder verscheide andere titels gestaen hebben.

Eenige oude Rhodische wetten of keuren, die noch gevonden worden, doch in 't Burgerrecht der Romeinen niet staen, zijn de volgende.

Het salaris of de huur, of loon van den schipheer, of schipper, zy twee delen. De huur van de stuurman, zy anderhalve gedeelte. De huur van den schieman, zy anderhalve gedeelte. De huur van den scheepstimmerman, zy anderhalve gedeelte. Het loon of de huur van den Karabyt, zy een gedeelte. De huur van den schipper, zy een gedeelte. De huur van de parescharyt zy een halve gedeelte. De koopman vermagh in het schip twee knechts hebben, maer moet de vracht voor hen betalen.

De plaetse van den vaerder zy de lengte van drie ellen: en de brete van eene elle. De vaerder fryte in het schip gene visch: noch de reeder of

schipper sta hem dat niet toe. De vaerder ontfange het water in het schip, by de maet.

Indien de vaerder in het schip getreden is, die gelt heeft, dat geve hy aen den schipheer ter bewaring: maer by aldien dat niet ter bewaring gegeven is, en hy zeidt het gout of zilver verloren te hebben, des zelfs woorden of zeggen, hier om vergeefs te zijn; dewyl hy het by den schipheer niet ter bewaring gegeven heeft.

Dat de schipheer, bootsluiden, en vaerders, die tegelijk varen, het *Evangelisch Eedt* doen.

De schippers zijn niet aen de verbonden der bootsluiden verplicht: maer zijn wel voor dier misdaden aansprakelijk.

De wet gebiet aldus: dat den genen, die op zee varen, toevertrouwt is, onder borgtoght en zonder gevaer, dat werde niet in geschrift gestelt. En by aldien daer schrift van zougemaakt zijn, dat zy na de Rhodische wet krachteloos.

Indien de schipheer iet ontfangen heeft, die is tot des zelfs herstelling en betaling gehouden. Maer indien hy van begin af niets heeft willen ontfangen, niemand kan hem dwingen, om het t'ontfangen.

De schipheren, die niet minder, als een derde gedeelte in het geen, dat in het schip gebraght wort, hebben, werwaerts zy gezonden worden om gelt te lenen, en in het schip te brengen, tot den lijftogt, zoo voor de heen als weerom reize, het schrift, dat zy daer van gemaakt hebben, werde voor krachtigh gehouden. Maer die het geleent gelt uitrekt, zende eenen man in het schip, die het te leen geeft.

Deze zijn de oude ongeschonde Rhodische scheeps-wetten: uitgezondert enige weinige, die door de Griekische Keizers verandert, of daer bygevoeght zijn: als blykt, onder andere, uit deze bygevoegde woorden. *Dat zy het Evangelisch Eedt doen*: welke woorden zekerlijk, in d'oude wetten der Rhodiërs, nergens geweest zijn; dewyl die vele eeuwen, voor des Zaligmakers komste, gemaakt waren.

D'oude Rhodiërs hadden fraeie, geregelde wetten, zoo die de burgerlijke regering, als de schipvaart betroffen, als *Strabo* dus schrijft.

De welwettigheid (of welgeregeltheid der wetten) en voorzorge, zoo in het stuk van andere staatsregering, als ontrent de scheepszaken, is wonderlijk: waer door Rhodus langen tijt de zeevooghdyschap gehad, en de zeeroveryen weghgenomen en verdreven heeft.

Ook waren de Rhodiërs, volgens *Strabo*, wanneer zy zeevooghden waren, d'eerste van alle na zeker eilant *Hiera*, dat tusschen d'eilanden *Thera* en *Therasia* in zee ontstont, gevaren, en hadden op het zelve eilant aen *Neptuin*, *Affalier* gebynaemt, dat is, grontvester, een kapel gesticht. Zie 37.

De Rhodiërs floegen, volgens *Strabo*, inzonderheit de scheepsvloten ga, en droegen ook bovenmate grote zorg voor de huisbouw, werkruymakeryen en magazijnen van wapenen en andere dingen.

Eenige scheepshavens, of scheepwerven, waren voor den gemenen man verborgen en toegesloten. Niemand moght, op pene van den hals daer in zien, of daer in komen.

In de scheepshavens, of scheepstimmerwerven, waren scheephuizen of dokken, waer in de galeyen lagen. Welke scheepwerven *Heraklides*, de Tarentiner, met het waernemen van eene gunstige wint, by nacht in brant stak, en dertien scheephuizen, met de galeyen, die daer in lagen, door de vlam vernielde.

D'oude Rhodiërs hadden verscheiden of velerlei slag van byzondere schepen. Een, onder andere, wiert van hen *Afrakta* genoemd, dat niet wel zee kon bouwen: want geen schip of vaertuigh kon minder de baren verdragen, na het schrijven van *Chrysoſtomus*. Zekere andere vaertuigen of schepen wierden, volgens *Diodoor*, *Fylacides* genoemd.

Uit kracht van zekere oude wet, by de Rhodiërs ingevoerd, most de zoon 's vaders schulden betalen, schoon hy van 's vaders goederen afstant deed: daer nochtans by de Ro-

Rómeinen , de geen , die van 's vaders goederen afftant deede , 's vaders fchulden niet betaelden. Ook moght, volgens fchryven van *Dion Chryfoftomus* , uit kracht van zekere wet, noit een beul of fcherprechter in de ftad komen. Gelijk ook by hen geen vonnis van eene dootflagh buiten de poorte gevelt wiert : want binnen

de muren der ftad mocht niemant ter door verwezen worden : quansuis uit Godvruchtigheid.

In *Rhodus* was ook , zoo *Atheneus* getuight , een wet , waer by het hair affcheren , af fchrappen verboden was ; hoewel niemant dat laekte of berispte , dewylze alle afgefchraept wierden.

Aeloude volken , en inwoonders van Rhodus.

Velerleie volken, en van verfcheiden flagh en name, hebben in aeloude tyden, nu en dan, het eilant *Rhodus* bewoont : als Telchiners, Igneters, Heliaders, of Heliadynen, Heraklidyer , Feniciers , Karen, Doren of Dorensers, en meer andere. Waer van d'eérste, als Telchiners en Heliadynen, voor eige inboorlingen of lantzaten of aerttelgen of onofsprongelingen gehouden wierden: maer d'andere hadden zich derwaerts uit andere gewesten met der woning begeven.

d'Eérste en oudste volken, die het eilant *Rhodus* voor den watervloet van *Deukalion* bewoont hebben, waren Telchiners genoemd : waer na ook het zelve eilant, volgens *Strabo*, *Telchinis* genoemd wiert, daer het te voore *Ophiufa* geheten was.

Deze Telchiners waren, volgens *Strabo*, allereerst uit het eilant *Kreta*, nu *Kandia*, op het eilant *Cyprus*, en daer na op *Rhodus* gekomen. Maer zoo *Eusebius* en *Orosius* melden, waren de Telchiners ontrent de tyden van den Aertsvader *Abraham*, na *Foroneus*, koning der *Archivers*, en de volken *Parrhafers* hen in den oorlogh overwonnen, en uit hun lant *Peloponnesus*, nu *Morea*, verdreven hadden, na het eilant *Rhodus* overgesteken.

Hoewel *Strabo* in zijn tiende boek fchryft, dat de Telchiners, die op *Rhodos* negen in getal waren, *Rhea*, anders *Cybele* en *Ops* genoemd, dochter van d'Aerde en Hemel, op het eilant *Kreten* gevolgt waren: alwaer zy *Jupyn* hadden opgevoet, en toen *Kreten*, en

in de Kretenser historien, *Jupijns* opvoeders en bewaerders genoemd wierden.

De Telchiners waren, zoo *Diodoor* uit d'oude fabelen verhaelt, zonen van de zee: want de Telchiners en Igneters waren, volgens fchryven van *Klemens Alexandriener*, uit het zilt van zaps, dat is, de zee, geboren: want zaps betekende by d'Ouden de zee.

Na de Telchiners hebben zekere volken Igneters, volgens *Hefychius*, het eilant *Rhodus* bewoont; hoewel *Diodoor* en *Strabo* de Igneters niet denken: maer stellen aenftonts, na de Telchiners, de Heliadynen, of Heliaders, tot inwoonders van *Rhodus*: Maer miffchien waren de Telchiners en Igneters een en dezelve volken: of hadden ten minften beide een zelve oorsprong.

De Telchiners worden gezeidt eenige kunften uitgevonden, en d'eérste yzer en ftael bearbeit of gefmeet; en voor *Saturnus* een zeisgemaekt, en andere dienftige levensmiddelen in 't gebruik gebraght te hebben.

Desgelijks worden zy gezeidt, d'eérste de beelden der Goden gemaakt te hebben: gelijk ook na hen eenige oude toegewyde beelden, gebynaemt waren: want by de Lindiers; of inwoonders der ftad *Lindos*, was een beelt, *Apollo*, *Telchiner* gebynaemt; opgerecht.

Daer en tegen worden zy ook, zoo *Diodoor* getuight, wichelaers of tovenaers gezeidt te zijn, die, wanneer zy wilden, wolken, regen, hagel en sneew deden vallen, en de geftaken

of gedaenten aller dingen veranderen, en anderen het leren van hunne kunsten benyden. Van gelijken worden de *Telchiners* by *Hesychius*, *Suidas* en andere voor tovenaers, wichelaers, duiveljagers en boze geesten uitgekreten, die, volgens *Strabo*, het water van den helschen poel *Styx* met zwavel mengden, om dieren en gewassen daer mee door het besproeien te vernielen.

Men zeidt de *Telchiners* met *Kaphira*, dochter van den *Oceaen*, *Neptuin* zouden opgevoet hebben, die door *Rhea*, anders *Ops* en *Cybele*, hen toevertrouwt was.

Diodoor. Wanneer *Neptuin* manbaer geworden was, wiert hy op *Halia*, zuster der *Telchiners*, verliefte, en vermengde zich met haer, en gewan by haer zes zonen, en eene dochter, met name *Rhodus*: na de welke het eilant door de Zon, ter liefde van *Rhodus*, *Rhodus* genoemd wiert.

Te dien tyde waren op't Ooster gedeelte des eilants, Titans of reuzen. Toen was ook *Jupiter*, na het verflaen der Titans, door liefde op zekere Nymf, met name *Hamalie*, verflingert, en gewan daer by drie zonen, als *Sparteus*, *Kronius* en *Cytus*. By hunnen tyt quam *Venus*, trekkende van 't eilant *Cytheren* na *Cyprus*, aen dit eilant. Maer wanneer de trotse en opgeblaze *Neptuins* zonen, haer belette daer op te komen, wiert zy daer over met gramschap ontsteken, en bragt hen in eene razernye: waer door zy de moeder met geweld verkrachten, en vele rampen den lantsluiden aen deden. *Neptuin* des verwitticht, verborgh hen, om de schandelijkheid der zake, onder d'aerde: waer na zy duivelen of Ooster geesten genoemd wierden. Maer na *Halia* haer zelve in zee geworpen had, verkreegh zy, onder den naem van *Leukothea*, by d'inwoonders goddelijk eeren.

Diodoor. Wanneer de *Telchiners* *Deukalions* aenstaenden watervloet voorzagen, hadden zy, zo men beuzelt, het eilant verlaten, en zich hier en daer verspreit. Uit welker getal *Lykus* na *Lycie*, een lantschap van *Klein Asie*, trok, en aen de riviere *Xanthus* een kapel van den *Lycischen Apollo* stichte.

Als nu de watervloet gekomen

was, verdronken zommige; dewyl de vlakke plaetsen des eilants, door de geduurige slaghe-regens, overstroomt of tot een poel wierden: maer eenige weinige wierden behouden, die t'zamen na de hooghten des eilants vlughten: waer onder ook *Jupyns* zonen waren. Doch de Zon, volgens de fabelen, verliefte op *Rhodus*, dochter van *Halia* en *Neptuin*, had het eilant na haer *Rhodus* genoemd, en het overtolligh water doen verdrijven. Maer de waere geschapentheit van deze zake was, volgens *Diodoor*, deze. Wanneer het eilant, in den eersten aanvang en gestaltenis der werelt, noch slikkerigh en voghtigh was, had de Zon, na die de overtollige voght opgedroogt had, het aertrijk vruchtbaer of levendtelend gemaakt: doch de * *Heliadynen*, (alzo na de Zon genoemd; want de Zon heet op Grieks *Helios*) ten getale van zeven, en andere volken waren lantsaten of aerttelgen. Hier uit is dan gevolgt, dat de oude *Rhodiens* gemeent hebben, dat het eilant *Rhodus* aen de Zon gewydt ware: gelijk ook de *Rhodiens*, daer na uit hen gesproten, de Zon altyt boven alle andere Goden vierighlijk geeert hebben, als d'oprechter en stamvorst huns geslachts.

De namen der zeven *Heliadynen* waren *Ochimus*, *Cerkaphus*, *Makar*, *Aktis*, *Tenages*, *Triopas* en *Kandalus*: benefenseene dochter, met name *Elektryone*, welke noch maegt overleed, daer aen d'oude *Rhodiens* namaels helden eere aen bewezen. Zoo *Pindarus* schryft, zou de Zon, zich met *Rhodus* vermengende, zeven kinderen by haer gewonnen hebben, die onder d'eerste menschen voor de wijste en vernuftsten gehouden wierden: welker een drie zonen gewan, als *Kamirus*, *Jalysus*, d'oudste, en *Lindos*, zy woonden afzonderlyk, en deelden het lant, het vaderlyke lot der steden, in drie: en de woonplaetsen wierden na hen genoemd. Waer op de uitlegger, tot verklaring, voeght. Een der zeven zonen van de Zon, *Cerkafus*, gewan by *Cydippa*, dochter van *Ochimus*, drie zonen, die *Pindarus* gedenkt. Aldus dan hebben, na de *Telchiners*, de *Heliadynen* het eilant *Rhodus* bewoont.

Ook melt *Konon* by *Fotius*, dat by ouds een

een lantzaet of ingebooren volk, *Autochthôn* op Grieksch genoemd, *Rhodus* bewoonde : waer over het geslaght der Heliadynen regeerde.

Pindarus schynt, door deze zeven kinderen, die hy zeidt, dat de Zon by *Rhodus* zou gewonnen hebben, de zeven Heliadynen te verstaen ; hoewel hy de naem van Heliadynen niet melt. Daer nochtans *Diodoor*, uit de fabelen , niet melt , dat de Zon by *Rhodus* kinderen of zonen zou geteelt hebben : maer wel, dat de Zon, verliest op *Rhodus* , het eilant na haer *Rhodus* genoemd hadde.

Na den zin van *Pindarus* noemt *Cicero* in zijn boek van de Natuur der Godden) te recht de vierde Zon, die gezeit wiert in helden tyden uit *Akanto* op *Rhodus* geteelt te zijn, den grootvader van *Jalysus*, *Kamyrus* en *Lindus*. Waer uit blijkt, hoe *Arnobius* de vierde Zon t'onrecht vader van *Jalysus* noemt.

Wanneer de Heliadynen tot mannelijken ouderdom gekomen waren, had, naer men zeidt, *Helios*, dat is, de Zon, hen voorzeid, dat de genen, die d'eerste aen *Minerva* zouden offerhande doen, de Goddin altyt by zich zouden hebben. Men zeidt de Heliadynen, door al te grote haestigheid, het vuur vergaten daer by te leggen, en d'offerhande zonder vuur geslaght hadden : en was hierom sedert die byzondere manier van offerhanden by de Rhodiërs in gebruik gebleven.

De Heliadynen overtroffen alle andere menschen, en munten allermeest in wetenschap vanden loop des hemels uit : queekten de kunst der zeevaart aen, en verdeilden de uren in zekere poren of beurten, dat zijn minuten. De kloekste van verstant, onder hen, was *Tenages*, die hierom, door de broeders, om 't leven gebraght wiert. Wanneer dit bedryf aen den dagh quam, vluchten al de hantdaders en meewuften des dootslaghs. Aldus trok *Makar* na het eilant *Lesbos*, en *Kandalus* na het eilant *Kôos* over. Maer *Aktis* toogh na *Egypten*, en stichte aldaer de stad *Heliopolis*, dat is, *Zonne stad*, alzo na den naem van zijnen vader *Helios*, de Zon, genoemd. Van dezen *Aktis* hebbend d'E-

gyptenaers de wetenschap van sterrekunde of loop des Hemels geleert.

Wanneer nu in Griekenlant het grootste gedeelte der menschen, door den watervloet gesneuveld was : en tegelijk de gedenktekens of geschriften der letteren verdelght en vernieticht waren, hadden d'*Egyptenaers* die gelegenheit waergenomen, en zich den vont der sterrekunde toegeegent.

Als namaels de Grieken uit onkunde, d'aenqueking der letteren zich niet meer toeëigenden, zonging de roep, dat d'*Egyptenaers* d'eerste van alle de sterrekunde uitgevonden hadden. Waer om *Kadmus*, zoon van *Agenor*, gezeit wort de letteren, na verloop van vele eeuwen, uit *Egypten* in Griekenlant overgebraght te hebben : en na dien wierden de Grieken gehouden, iet by den vont der geleertheit gevoeght te hebben.

Triopas scheeppe na *Karie*, een gewest van *Klein Asie*, over, en nam aldaer een uitstekende hoeke lants *Cherronesus*, of hangend eilant aen zee, in bezit, dat sedert na hem *Triopium* geheten wiert. Al d'andere zonen der Zon, die gene schultaen den dootslaght hadden, bleven op *Rhodus*, stichten de stad *Achaia*, en woonden daer na in de lantstreke van *Jalysia*.

Een weiniger lager schryft *Diodoor* van den zelve *Triopas* aldus. Daer na vluchte *Triopas*, een der zonen van de Zon, uit *Rhodus*, als balling, om den dootslaght van den broeder, na *Cherronesus*, en trok, na hy door koning *Melisseus* verzoent was, na *Thessalie*, om de kinderen van *Deukalion* bystant te doen. Na de *Pelasgianen* met gemenen bystant verdreven waren, verdeilde hy de lantstreke, *Dotia* genoemd, met hen. Hy liet aldaer het heiligh bosch van *Ceres* afhouwen, en misbruikte het zelve, tot opbouw van een konings hof. Daer na vluchte hy, met eene grote meenighte van menschen, uit *Thessalie*, en quam in *Gnidie*, een gewest van *Klein Asie*, en stichte aldaer eene stad, die hy na zijnen naem *Triopium* deed noemen. Hy braght een groot gedeelte van

Afie, beneffens *Cherronefus*, onder zijn gebiet.

d'Oudste der Heliadynen, volgens *Diodoor*, was *Ochimus*, die als koning over het eilant heerschte. Hy trouwde aen eene van d'inlantsche Nymfen, met name *Higetoria*, en gewan by haer eene dochter *Cydippa*: die *Cerkafus*, broeder van *Ochimus*, ten wyve nam, en hem in het rijk volgde.

Na het overlyden van *Cerkafus*, vervingen zijne drie zonen, die hy by *Cydippa* geteelt had, als *Lindus*, *Falyfus* en *Kamyrus*, de heerschappye, en verdeilden het lant, en elk stichte eene stad, en noemde die na zijnen eigen name.

Desgelijks schryft *Strabo*, dat de Heliadynen, na de Telchiners, zoo men beuzelt, het eilant bezeten hebben, en uit dier eenen *Cerkafus*, en uit *Cydippa*, zonen waren geteelt, die steden na hunne namen stichten, als *Lindos*, *Falyfos*, en *Kamiros*: met byvoegen, hoe zommige zeggen, dat zy door *Tleopolemus* zouden gesticht zijn, en die haer, na eenige dochters van *Danaus*, doen noemen had.

In die tyden, of onder de regering der Heliadynen, vluchte *Danaus*, koning van *Egypten*, met zijne dochters uit *Egypten*, en lande aen den oort der stad *Lindus*. Na hy van d'inwoonders ontfangen was, stichte hy eenen tempel van *Minerva*, en wyde het beelt der Goddin toe. Drie dochters van *Danaus* storven, aen eene lantziekte of peste, in *Lindos*: maer d'andere voeren met den vader *Danaus* na *Argos* over.

Konon. Namaels wierden de Heliadynen, door de Feniciers uit het eilant *Rhodus* verdreven. Hoe de Feniciers op't zelve eilant, onder gelei van *Kadmus*, *Ageuors* zoon, quamen, blykt uit het volgend schryven van *Diodoor*.

Een weinigh daer na (te weten, na de komste van *Danaus* op *Rhodus*) quam *Kadmus*, zoon van koning *Ageuor*, (die door den zelve afgezonden was, om *Europe*, zijne zuster, door *Jupijn* geschaekt, op te zoeken) op het eilant *Rhodos*. Wanneer hy onder het varen, door een herden storm, belopen was, en aen *Neptuin* eenen tempel

belooft had, indien hy behouden wiert, stichte hy op dit eilant eenen tempel van dien God, en liet aldaer eenige Feniciers blyven; die den zelve zouden gade slaen: maer deze zich met de *Falyfers*, of inwoonders der stad *Falyfos*, vermengende, bleven by hen, als meedeburgers, in eene zelve stad wonen. Waer uit, naer men zeid, de Priesters gesproken waren, die de priesterschappen van geslaght tot geslaght vervingen. *Kadmus* vereerde ook de Lindische *Minerva* met wygiften of geschenken: waer onder een koper beelt was, een denkwaerdigh stuk werks, daer op Fenische letteren geschreven waren, die gezeit worden door hen allereerst uit *Fenicie* gebraght te zijn, en daer van dien naem bekomen te hebben. Dus verre *Diodoor*.

Van gelijken schrijft *Thucydides*, dat de Feniciers en Karen de meeste eilanden van dien oort bewoont hebben.

Ook getuigt *Ergeas* by *Atheneus*, dat de Feniciers het eilant *Rhodus* bezeten hebben. Maer evenwel melt dees noch *Diodoor* niet, dat de Feniciers de Heliadynen daer uit zouden gedreven hebben: gelijk *Konon* getuigt.

Hoe zeker *Ifklus* den Feniciers het eilant *Rhodus* afhandigh maekte, verhaelt *Atheneus* uit *Ergeas* de Rhodier, (die by ouds eenige boeken van zijn eigen vaderlant *Rhodus* geschreven had,) in de volgende woorden aldus.

Wanneer zeker *Falanthus*, een Fenicier, dicht by de stad *Falyfus*, een stedeken met eene zeer sterke krygsbezetting bezad, en lijftoght spaerzaam en matelijk uitdeilde, had hy zekeren *Ifklus* langen tyt weerstant geboden: want een Orakel was uit God *Apollus* gordyn gekomen, dat wanneer witte ravens, en visschen in de drinkbekers zouden gezien worden, hy dan dat gewest bemaghtigen zou. Wanneer dan *Falanthus* hoopte dat noit te zullen geschieden, en lachertigh en onbeschroomt den oorlogh voerde, zoo verstont *Ifklus* ondertusschen, uit zekeren perzoon, het geen god *Apollo* den Feniciers geant-

antwoort had, en leide eenen van de vertrouwde vrienden van *Falantus*, met name *Larka*, heimelijk lage: want hy onderschepte dien, wanneer hy water ging halen, en smeed, volgens 'tgemaeckt onderling verdrag en trouwbelofte, vischjes, in den bron gevangen, in de water-emmer, en belaste *Larka*, dat hy het gehaelt water in den drinkbeker zou gieten, in de welke voor *Falantus* wijn gemengt wiert: het welk *Larka* ook deed. Daer en boven zond *Ifklus* eenige gevangene ravens, wit met kalk bestreken, aen *Falantus*. Wanneer *Falantus* die aenschouwt, en in de drinkbekers de visschen gezien had, geloofde hy dat het lant niet meer in zijne maght ware: dies hy gezanten aen *Ifklus* zond, die hem zouden bekend maken, dat hy vrywilligh wilde weggaen, met dien bedinge, indien hem met zijn goederen of middelen wert toegelaten in schepen veiligh wegh te trekken. Wanneer *Ifklus* hem dat belooft had, verzon *Falantus* dezen list.

Na het slaghten van offerbeesten, en het reinigen van dier buiken, verberghde hy daer gout en zilver in, en traghte dat heimelijk uit het eilant te voeren. Wanneer *Ifklus* dat vernam, bestont hy het zelve te beletten. Maer *Falantus* voerde hem den eet te gemoedt: waer by hy zijn woort gegeven had, dat hy toe zou laten, al uit te dragen, wat in den buik zou zijn. Maer *Ifklus* stelde het bedrogh door een aardige list, te leur: want hy nam van de schepen, die hy tot weghvoering der goederen gegeven had, het roer, de riemen en zeilen af, en zéide, dat hy gezworen had schepen te zullengeven: maer daer en boven niet anders.

De Feniciers, aldus bekommert en radeloos geworden, begroeven vele van hunne middelen onder d'aerde, en merkten de plaetse: op dat zy die namaels, wanneer zy t'eenertide weer om quamen, weer op zouden kunnen graven; doch lieten ook aen *Ifklus* vele goederen overblyven. Nadan de Feniciers op deze wyze uit dit gewest verdreven waren, bleef de heerschappye van die volken aen de Grieken.

Polyzelus, die in zijne Rhodische historien het zelve verhaelt, schryft daer en boven, dat het voornoemt Orakel, nopende de visschen en ravens, alleen aen *Filantus* en aen zijne dochter *Derkre* bekend zou geweest zijn: welke door liefde op *Ifklus* verslingert, en, door beleit van haren voedster, aen hem verlooft was. Deze *Derkre* had den geen, die water voor *Falantus* haelde, versproken, de visschen op te vangen, en in de drinkbeker van *Falantus* te smyten. Ook had hy de ravens, door hem wit gemaekt, uitgelaten om wegh te vliegen. Dus verre *Atheneus*.

Wanneer daarna het eilant *Rhodus* Diodoor overgrote slangen voortbraght, zoo gebeurde het, dat vele van d'inboorlingen, door de slangen, verslonden wierden. Waer om d'overgebleve eenigen na *Delos* zonden, die God *Apollo*, om ontslaging of verlossing der qualen, zouden raetvragen. *Apollo* beval hen aenstonts *Forbas*, en die hem volghden, aen te nemen, en met hen *Rhodus* t'zamen te bewonen. De Rhodiers ontboden hem, naer luit des Orakels, en maekten hem deelgenooten des lants. Toen verdreef *Forbas* de slangen, en bleef, hebbende het eilant van die vreze verlost, by hen op *Rhodus* wonen. Ook getuight *Hyginus*, uit den Grieksch historischryver *Polyzelus*, de Rhodier, dat *Forbas* den Rhodiers groten bystant deede: want als (zeidt hy) de burgers het eilant, om de meenigte der slangen, *Ophiusa* genoemd hadden; en, onder die meenigte van gedrogheten, een draek van eene yzelijke grote was, die vele hunner verslond, wort gezeit *Forbas*, zoon van *Triopas*, door onweer aldaer vervallen, alle deze gedrogheten en dien draek gedoot te hebben. Hier staet uit *Hyginus* aen te merken, dat toen eindelijk eerst het eilant *Ophiusa* genoemd wierde.

Forbas was, volgens *Diodoor*, een zoon van *Lapithas*, en hield zich toen met vele andere in *Theffalie* op, en zocht een bequaem lant tot eene woonplaetse. Daerentegen noemt *Hyginus* dezen *Forbas* eenen zoon van *Triopas*.

Wijders, deze *Forbas* en zijne reis-

genoten of gezellen , waren Griekſche volken, *Karen* genoemd: gelijk die ook andere eilanden van d'Egeefche bewoont hebben. Zoo *Diodoor* in zijn vierde boek ſchrijft, zou *Triopas*, zoon van *Forbas*, de Grieken derwaerts gevoert hebben, die het eilant bewoonden, wanneer *Tlepolemus*, zoon van *Herkules*, op her zelve quam.

Zoo men den Griekſchen ſchrijver *Konon* geloven magh, zou de *Karen*, na het uitdrijven der Feniciers, het eilant *Rhodus* bezeten hebben: gelijk ook de *Karen* andere eilanden van d'Egeefche zee bewoonden.

Daerentegen ſtelt *Thucydides* de *Karen* en Feniciers beide te gelijk, tot inwoonders van vele eilanden, in d'Egeefche zee, die door *Minos*, koning van het eilant *Kreten*, daer van verdreven wierden, en toen ook ongetwijfelt het eilant *Rhodus* bezeten hebben.

Daerna hebben de Herakliders, of *Herkules* nakomelingen, het eilant *Rhodus* bewoont. Want toen de Grieken het eilant *Rhodus* bewoonden, een weinigh voor den *Trojaenſchen* oorlogh, die onder gelei van *Triopas*, zoon van *Herkules*, derwaerts gevoert waren, quam *Tlepolemus*, zoon van *Herkules* en *Aſtioche*, op het eilant *Rhodus* met der woon, die uit *Argos*, zijne woonplaetſe, om den dootſlagh van zijnen oom *Licymnius*, zoon van *Elektryon*, vrywilligh gevlucht was. Want na *Tlepolemus*, volgens *Diodoor*, door het Orakel, tot het planten van eene kolonye vermaent was, quam hy met zijne gemalin *Polyxo*, en eenige volken en ſchepen op het eilant *Rhodos*: alwaer hy door d'inwoonders ontfangen, en koningh van het gansch eilant gemaakt wiert. Hy deilde het lant in gelijke delen uit, en bleef, in het ſtuk van andere zaken, billijk heerſchen. Voorts ſtichte *Tlepolemus* drie ſteden op dit eilant, als *Lindos*, *Jalyſus* en *Kamyrus*.

Strabo ſchrijft de ſtichting der drie ſteden, den drie zonen van *Cerkafus*, een der Heliadynen, toe: met byvoegen, hoe eenigen zeggen, dat *Tlepolemus* die zougeſtig, en aen de-

zelve namen, na eenige dochters van *Danaus*, gegeven hebben. Deze nu waren de drie dochters, die te *Lindos*, volgens *Diodoor*, geſtorven waren.

Dees *Tlepolemus* toogh namaels als admirael uit *Rhodus*, met negen ſchepen, na *Troye* ten oorlogh, bemant met Rhodiërs; maer wiert door *Sarpedon*, zoon van *Jupyn*, ter neer gevelt. Na de doot van *Tlepolemus* heerſchte zijn vrouw *Polyxo*, over het eilant *Rhodus*, die hy met een onmondigen zoon nagelaten had.

Men zeidt, hy ook t'eener tyde, met de Rhodiërs tot op de grenſen van *Kroton* zou gekomen zijn.

De Rhodiërs vierden ook een feeft t'zyner eere, *Tlepolemia* na hem geheten.

Homeer verhaelt het bedryf van dezen voorval, en de komſte van *Tlepolemus* op *Rhodus*, in het kort aldus. *Tlepolemus*, na hy in een fraei huis opgevoet was, dode aenſtonts den ouden *Licymnius*, zijnen oom van moeders zyde, die een vrient van zijnen vader, en telgh van *Mars* was. Gewint deed hy ſchepen bouwen, en verzamelde veel volks, en vlughte na zee toe: want d'andere zonen en neven van dien ſterken *Herkules*, dreigden hem. Maer *Tlepolemus* quam, na hy om her gedooft, en vele rampen geleden had, op *Rhodus*, dat in drie delen, by ſtammen bewoont wiert, en van *Jupyn* bemint was. Dus verre *Homeer*.

Ook beveſtigt *Strabo*, met dezelve woorden uit *Homeer*, dat *Tlepolemus* na *Rhodus* overtrok.

Voor *Tlepolemus* tyden, en niet lang na *Forbas* komſte, was ook zeker *Althemenes*, zoon van *Katreus*, eerſte koning van het eilant *Kreten*, na het eilant *Rhodus*, met zijne zuſter *Apemofyna* getrokken, om den vadermoort, door het Orakel voorzeidt, t'ontgaen.

Apollochorus verhaelt dezen voorval aldus.

Wanneer *Katreus*, koning van *Kreten*, het Orakel na den uitſlagh van zijn leven vroegh, had God *Apollo* ten antwoord gegeven: dat hy door eenen van zijne zonen zou gedoot worden: doch *Katreus* verzweegh het gegeven orakel. Maer als de zoon

Althemēnes het zelve gehoord had, trok hy, uyt vreze van den dootslager zijns vaders te worden, met zijne zuster *Apemosyna* na *Kreten*, en lande aen eene plaetse van *Rhodus*, en noemde dezelve, na hy die in bezit genomen had, *Kretenie*.

Diodoor verhaelt den zelve voorval, hoewel met verandering van eenige omstandigheden, en het doden van *Althemēnes*, aldus.

Na de komste van *Forbas*, vroegh *Althemēnes*, zoon van *Katreus*, koning der *Kreteners*, het Orakel over eene zake, en kreegh ten antwoord: dat by het nootlot beschoren ware, dat hy met eige handen den vader zou doden. *Althemēnes*, om dien gruweldaet t'ontgaen, trok vrywilligh met zeer vele menschen, die zich alwillens by hem vervoegden, in ballingschap, en scheeppe na *Kamyrus*, de voornaemste stad van *Rhodus*, over. Aldaer stichte hy op een hogen heuvel of bergh *Atabyros*, na de zijde van het eilant *Kreten*, eenen tempel van den *Atabyrischen Jupyn*, die met grote plechtelykheyt van eere ook naderhand geviert wiert.

Na dan *Althemēnes* met andere, die hem volgden, zijne woonstede in *Kamyrus* genomen had, wiert hy door de burgers met uitstekende eere aengedaen. Maer de vader *Katreus*, die genen anderen manlijker oir meer had, nam, uit ongemene liefde tot *Althemēnes*, de reize na het eilant *Rhodus* aen, en zocht niet anders, als den zoon, wanneer hy hem zou gevonden hebben, weer na *Kreten* over te voeren. Nu hing d'onvermijdelijke dwangh des nootlots hem over 't hoofd.

Wanneer hy dan des nachts, met eenige van de zijnen, op *Rhodus* te lande gestapt, en tusschen hem en d'eilanders daer over een gevecht ontstaen was, quam *Althemēnes* den zijnen tot bystant, en dode den vader, met het werpen van eene schicht, onwetende.

Als *Althemēnes* kennis van dien daet kreegh, kon hy van hertzeer, over den droevigen toeval, niet duren. Hy schuwde alle gezelschappen omgang van menschen, en zwoef op

eenzame plaetsen, en storf eindelijk van droefheit. Maer namaels wiert hem, door bevel des Orakels, grote eere aengedaen. Dus verre *Diodoor*.

Zekere Grieksche volkeren Doren, of Dorenfers, en van de Grieken *Dorieus* genoemt, uit *Lacedemon* herkomstigh, of het treffelijkste volk, onder de *Lacedemoners*, hebben by ouds, ook onder geleide van *Althemēnes*, uit den geslaghte der *Herakliders* en derde afkomste, na *Temenus*, zich na het eilant *Rhodus* met der woonbegeven, en het zelve bevolkt, als *Konon* in de volgende woorden verhaelt.

Althemēnes, de derde afkomst, uit het geslaght der *Herakliders*, na *Temenus*, was tegen zijne broeders op-roerigh geworden. Hy dan de jongste, week uit *Peloponnesus*, (nu *Morea*), en nam een krygshair van *Dorers*, en *Pelasgianen* met zich.

De *Atheners* zonden ten dien tyde eene kolonye, met *Neleus* en met de *Kodrieders*, of nakomelingen van *Kodrus*, koning van *Athene*. Desgelijks zonden de *Lacedemoners* het volk van *Filonomus*, in kolonye, onder gelei van *Delfos* en *Polis*. Beide riepen zy *Althemēnes*, om neffens hen deelgenoten des werkste zijn. Te weten, de *Dorers* verzochten hem, om met hen na *Kreten* te varen; naerdien hy ook een *Dorer* was: maer de *Ionen* verzochten hem, om met hen na *Asie* over te steken. Het docht *Althemēnes* geraden, met gene van beide te varen: maer volgens het Orakel, dat hem gegeven was, na *Jupyn* en de *Zon* te reizen, en van dit lant tot eene woonplaetse te verzoeken. *Kreten* nu behoorde aen *Jupyn*, en *Rhodos* aen de *Zon*. Stekende dan van *Peloponnesus* af, lande hy aen *Kreten*, en liet'er een gedeelte blijven, dat aldaer wilde woonen. Maer hy zeilde met de meeste *Dorers* na *Rhodos*.

Na de Doren het *Karisch* volk, of *Karen*, door den oorlogh verjaeght hadden, bouwden zy drie steden, als *Lindus*, *Falysus* en *Kamyrus*. Dies de Doren, beginnende van *Althemēnes* tot op deze tijden, afgedaelt zijn. Dus verre *Konon*.

Diodoor gedenkt dezen *Althemēnes* niet; daer hy nochtans alle d'andere

Doren kō-
nen op
Rhodus
wonen.

aeloude inwoonders van het eilant *Rhodus* ophaelt.

Strabo gedenkt ook de komste der Doren op het eilant *Rhodus*, onder gelei van *Althemenes*, in het kort aldus.

De Doren, die *Megara* gestigt hadden, bleven na de doot van *Kodrus*, (laetste koning der Atheners,) ten dele aldaer: en waren ten dele met *Althemenes*, d' Argiver, deelgenoten aen de kolonye na *Kreten*, en verspreiden zich ten dele door *Rhodus*, en door de steden *Knidus*, *Halikarnassus* en *Kôds*, in *Karie*, eengewest van *Klein Asie*.

Ook getuigt *Herodoot*, dat de Doren *Megara* gestigt hebben, onder *Kodrus*, koning der Atheners, *Melanthus* zoon. *Kodrus* was de laetste koning der Atheners, en quam in een gevecht tegen de Doren te sneuvelen.

De Karen hebben ook by ouds naer het schijnt, het eilant *Rhodus* bewoont: want de Karen, zoo *Thucydides* getuigt, bezaten eilanden, en stonden onder *Minos*, koning van *Kreten*, en wierden *Lelegers* genoemd. Zy betaelden gene schatting aen *Minos*, maer rusten, op zijn verzoek en behoef, schepen toe. Daerna trokken zy van d'eilanden, en begaven zich op het vast lant van *Asie* met der woon, en noemden het gewest, dat zy bezaten, *Karie*.

Een langen tijt na de Karen, verhuisden ook de Doren van d'eilanden, en quamen op het vast lant wonen.

Desgelijx blijkt uit het schrijven van *Konon* en *Thucydides*, dat de Karen by ouds *Rhodus* bewoont hebben: want die wierden door de Doren daer van gejaeght.

Diodor. Op het twee hondert en tiende jaer, na den Watervloet van *Deukalion*, begon het eilant *Rhodus* ook met eenige Ionen en verscheide andere volken bewoont te worden. Want als *Macareus*, zoon van *Krinakus*, en neve van *Jupijn*, die *Olenum*, eene stad van *Achaia*, bewoonde, vele Ionen by een vergadert had: en daerenboven uit verscheide oorden andere volken hem toegelopen waren, nam dees het eilant *Lesbos* in bezit, en zond zijnen zoon *Leucippus*, met een grote menigte van Kolonieren na het eilant *Rhodus* over: die d'Eilanders van *Rho-*

odus, om de schaersheit van inwoonders, door den geleden watervloet veroorzaekt, niet ongaerne ontfin-gen, en hen deelachtigh aen hunne landeryen maekten.

Wanneer t'eener tijde een grote hongers noot in *Peloponnesus* ontstaen was, verhuisden uit die oorzaak vele inwoonders van daer, en zetten zich op *Rhodus* met der woon ter neer: die sedert op Grieksch *Limodoren*, dat zijn, *hongerige Doren*, genoemd wierden: want de Doren waren uit *Lacedemonie* of *Peloponnesus* herkomstigh: waerom die by *Herodoot* *Lacedemonische Doren* genoemd worden.

Doch de voornaemste oude Rhodi-
diers of eilanders van *Rhodus*: (desgelijx d'inwoonders van *Halikarnassus*, *Knidos*, en van het eilant *Kôds*,) waren Doren of Dorenfers van afkomst: te weten, die Rhodiërs waren Doren van afkomst, die lang na de komste van *Tlepolemus* het eilant *Rhodus* bewoont hebben, en onder gelei van *Althemenes*, nazaet van *Herkules*, derwaerts over gescheept waren: gelijk reeds te vore verhaelt is.

Ook getuigt *Thucydides*, dat de Rhodiërs en Cytherenfers, dat zijn d'eilanders van *Cythera*, nu *Cerigo*, beide Doren waren.

Desgelijx getuigt *Aristides*, in zijne Oratie aen de Rhodiërs, dat de Rhodiërs van ouds her uit *Peloponnesus* herkomstigh zijn, en d'aeloude kloekmoedigheid der Doren behouden hebben. Hierom wert *Rhodisch* ook, by eenige oude Grieksche schrijvers, *Doris* of *Dorisch Rhodus* genoemd.

Gelijk nu d'oude Rhodiërs, door de komste der Doren op het eilant *Rhodus*, Doren van afkomst waren, alzoo gebruikten zy ook de Dorische tale, zeden en gewoonten. Zy hadden ook vele byzondere Grieksche woorden, die by andere Grieken niet in gebruik waren: want *latage* wert by d'oude Rhodiërs het overblijffel in den drinkbeker genoemd, dat by andere Grieken *Kottalus*. *Erythybe* wert by hen brant van koorn geheten, dat by andere Grieken *Eryfibe* geheten was. Opgangen der bergen wierden by hen *Ambones* geheten. *Lofnis* betekende by hen een fakkel van schors en wijnstok, en *Brabyla* pruimen. Ook was

onder hen niet lichtelijk een eenigh woort, als Dorisch, te vinden.

De oude Rhodiërs hadden zoo vele byzondere woorden, dat zeker *Mofchus*, volgens *Atheneus*, een byzonder boek van de verklaringh der Rhodische woorden geschreven heeft. *Hesychius* heeft vele zoodanige byzonderè Grieksche Rhodische woorden aengetekent.

De Dorische tale, of tale der Doren, was rouw, plompen onaengenaem: en hierom des te minder beschaeft, en tot het maken van vaersen onbequaem. Dies zeker aeloude Grieksche poët *Alkman* gene kleine lof, met het maken van vaersen in de Dorische tale, inleide; dewijl hy, niëttegenstaende d'onaengenaemheit der zelve tale, een ongemenen zooten klank en toonaen zijne vaersen beschaert had.

De Doren gebruikten zeer veel in hunne woorden de letter A.

De Doren hebben, zoo *Strabo* voorwaerschijnlijk hout, hierom hunne tale ongeschonden en zuiver behouden, dewijlze zich met andere volken niet vermengden.

Al de Grieken en Peloponneserschenen, om d'uitstekentheit der Doren, de Dorische tale te spreken.

De Dorische tale was niet alleenlijk by d'oude Rhodiërs: maer ook by de Kretensers en andere eilanders in gebruik: die meê hun herkomen en oorsprong van de Peloponneser Doren hadden: alwaer dezelve tale gebruikt wiert. Evenwel quamen zy alle niet geheellijk in tale over een; maer verschilden hier en daer van malkanderen, in spelling; dewijl de Dorische tale niet eenerlei, maer velerhande was: want anders spraken de Rhodiërs, anders de Kretensers, en anders de Lacedaemoners.

Strabo hout de Dorische tale voor een en dezelve, met de Eolische tale

De Dorische tale was by de Pythagoristen, en by d'oude Grieksche poëten, als *Epicharmus*, *Ibyklus*, *Bacchilides*, *Simonides*, *Architas*, en *Thebrotas* in gebruik.

Ook verschilden de Doren niet alleenlijk in de spelling der woorden

van d'andere Grieken; maer hadden ook zeer vele byzondere woorden. *Hemmakurien* bediede by den Doren *lijkmalen*: *Etas* een wout: *Apophus*, een vader: *Bete*, een herders kleet: *Mychon*, een hoopkaf: *Prox*, een druppel dau. Raetsheren wierden by hen *Mastres*, en opperste majestraten of overheden, *Prytanes* genoemd.

De Dorische tale quam zeer na by d'Eolische tale, in spelling en eigenschap van woorden: dewijl d'Eolen een Kolonye der Doren, na *Sicilie* en *Italie* was. In d'Eolische tale hebben de poëten *Homeer*, *Aristophanes*, *Sappho*, en *Alceus* geschreven.

Wat belangt de hedendaeghsche inwoonders: zoo lang het eilant *Rhodus* totaen het jaer vijftien hondert twee en twintigh onder de Venetianen stont, waren alle d'inwoonders, zoo van de stad, als gansch eilant, Venetianen, of Italianen, en Grieken. Nu zyn alle d'inwoonders der stad, of Mahometanen, dat zyn, Turken, of Joden: want geen Kristén, 't zy Griek of een ander landaert, magh in de stad vernachten: maer wel des daegs in dezelve komen, om eetwaren of lijftogt te kopen en verkopen, en andere dingen te verrichten.

Die op het lant wonen, zyn meest Grieken, en onderhouden het Kristén geloof, na de Grieksche wijze en gewoonté. Zy leggen zich inzonderheit op het bebouwen van hoven en wijnbergen, en slaen alle andere lant of boere werken ga. Men heeft 'er ook eenige Roomsgezinden, die slaven geweest zyn, en zich aldaer met der woon ter neer gezet hebben.

Na de verdeling des Roomschen Keizerrijks, door keizer *Konstantyn de Groot*e gemaakt, en het instellen van Thematén of lantschappen, wiert *Rhodus* in het midden van het lantschap der *Cibyrreoters*, in *Klein Asie*, geplaatst.

Wanneer het eilant *Rhodus* het Kristén geloof had aengenomen, en met een bisdom verheerlijkt was, bezat het den negen en dertighsten, en daer na den vijf en veertighsten zetel, onder de Kristén bisdommen, en had veertien bisschoppen onder zich, als

Heden-
daeghsche
inwoon-
ders.

Novel.
Leon.

den bisschop van d'eilanden *Samos*, *Chios*, *Kòs*, *Naxos*, *Therassia*, *Paros*, *Tenos*, *Melos*, *Pissine*, *Ikarie*, *Lero*, *Astypalea*, *Nisyros*, en den bisschop van *Trachea*, een lantschap van *Cilicie*, en den bisschop van *Lerna*, eene stad aen den Argolischen zeeboesem, en dien van *Preßina*.

Voor het eindigen, met het be-

schrijven van het eilant *Rhodus*, zullen wy de verscheide vorm van heersching of regering der oude Rodiers in 't kort ten tone stellen: beneffens verscheide dingen; zoo gewassen, dieren, &c. die by verscheide oude Grieksche en Latijnsche schrijvers gedaght, en byzonderlijk op *Rhodus* in oude tijden vielen.

Aeloude vorm van bestiering.

Ziet pag.
34.

EEN weinig voor den Trojaenschen oorlog, stont de heerschappye des eilants aen eenen koning, met name *Tlepolemus*, zoon van *Herkules*, na wiens doot, zijne gemalin *Polyxo*, de heerschappye, voor den nagelaten onmondigen zoon verving.

Frontinus gedenkt ookeenen Rhodischen koning, met name *Memnon*. Maer misschien had te dier tijde ieder der drie oude steden, die op *Rhodus* lagen, eenen byzonderen koning of vorst: want aldus noemt *Pausanias Damagetus*, eenen koning van *Jalysus*.

Het opperbewint nu van de Republijk of Staet stond in den aenvang aen het volk of gemeente. Aldus schrijft *Salustius*, dat op *Rhodus* rijke en arme door malkanderen, na eenen ieder het lot te beurt viel, zoo wel over de grootste als kleinste dingen twistrededen.

Maer namaels stonden d'aenzienelijkste, of edelen en groten, tegen het volk, om de geweze vonnissen, op, en rechten oproer aen, en zetten het volk af, of uit de regering.

Ook gedenkt *Demosthenes*, dat by zijnen tijt, de Rhodiers door weinigen geregeert wierden, gelijk ook de *Chiers* en *Mityleners*.

In dien zin leeft men by *Livius* aldus: de Prinsen of Vorsten der Rhodiers: desgelijx by *Thucydides*.

Desgelijx schrijft *Strabo*, dat de Rhodiers wel niet volkelijk, of door den volke, bestiert wierden, maer evenwel volkbezorgers waren, en de behoeftige gemeente by een hielden. Het volk wiert'er gespijst, en de rijken ontfingen d'armen, na 's lants gewoonte. Den gespijsten waren ee-

nige gemene ampten opgeleit: waer door te gelijk d'armen spijsse ontfingen, en de stad van nootwendige diensten niet berooft wiert: en allermeest ontrent de scheepsbouw.

Een wijle daarna vernietighde *Hegesilochus*, met bystant van zijne vrienden, en inzonderheit van *Mausolus*, heerscher van *Karie*, (een gewest van *Klein Asie*, tegen over *Rhodus* gelegen) de volk-heerschingh der Rhodiers, gelijk *Libanius* aldus zeidt.

De Rhodiers, na by *Karie* leggende, meenden by *Mausolus*, heerscher van *Karie*, wel te staen. Dees, by hen allengs geloofgevonden hebbende, leide den volke lage, en maekte de stad, na by de volk-heersching der Rhodiers vernieticht had, aen weinige machtigen dienstbaer.

Hier op slaen ook de volgende woorden van *Demosthenes*. *De Rhodiers* hebben hunne vryheit verloren, en dien den Barbaren en knechten, die zy in de kastelen ontfangen hebben.

Dees *Hegesilochus*, zoo *Athenens* uit *Theopompus* verhaelt, was door dronkenschap en teirlingspel, tot het bestieren van zaken onbequaem geworden, en had by de Rhodiers geen aenzien altoos, en wiert by vreemdelingen en burgers, om zijne ongebondenheit van leven, gelastert.

Die het opperste ampt van overheit of majestraet bekleede, wiert by hen *Prytanis* geheren: gelijk het ampt zelf *Prytaneia*, en het bedienen van dat ampt, *Prytanein*: want een *Pritanis* was by de Rhodiers een zelfgeweldige of zelfmagthebber. Ook was 'er geen een *Prytanis*; maer verscheide *Prytanisen*, als uit het schrijven van *Diodoor* te bespeuren is.

Hegeſilochus was toen, onder de aenzielijkſte, een *Prytanis*. Maer het ampt van een *Prytanis* duurde niet langer, als een halfjaer: hoewel dat bywijle ook verlangt wert: als uit *Polybius* blijkt.

Wanneer na de doot van *Mauſolus* zijn gemalin, en ook de zuſter, de ſtad *Rhodus* ingenomen had, deed zy de Prinſen of Vorſten doden.

De *Rhodiërs* wierden, door belei van *Alcibiades*, onder het gebiet der *Atheners* gebraght: maer rechten aenſtonts daer na, met de *Chiers* en *Byzantiners*, een ſtrijtgenootſchap tegen d'*Atheners* op, en herſtelden zich in vryheit.

Daerna braght *Alexander de Groot* *Rhodus* onder zijn gebiet, en eindelijk de *Romeinen*, gelijk reeds te vore verhaelt.

Rhodus was, ten tijde der *Romeinen*, het hooft, en als de moederſtad der eilanden van *Aſie*, of van de provincie der eilanden van *Aſie*, en een van de vijf ſteden, in de welke, van tijt tot tijt, de *Præfecti prætorio*, dat zijn eilantvooghden, of opperhoofden, by beurten hun verblijf hadden.

Verscheide vreemde dingen, zo gewaſſen, dieren, als aertſtoffen, die het eilant *Rhodus* eertijts zou voortgebragt hebben, worden by verscheide, oude ſchrijvers, zoo *Grieken* als *Latijnen*, met roem, en met den by of toenaem van *Rhodiſch* of *Rhodus* gedaght; 't zy om hare uitſteekentheit of deugt, dewijl deze dingen van *Rhodus* die van andere plaetſen overtroffen: of dewijl de zelve ſlechts alzo na de plaetſe genoemt wierden, daer zy vielen, en van waer zy quamen, als uit het vervolg zal blijken.

Na den *Hammoniſchen* wortel *Cyperus*, had, volgens *Plinius*, de *Rhodiſche Cyperus* den tweden prijs.

De *Rhodiſche* druif wort ook by *Plinius*, *Hefſychius*, *Macrobius* en *Galenus* gedaght, en wert enkelijk uitſteekentheit halve *Rhodia*, en ook *Hipponia*, volgens *Hefſychius* en *Atheneus*, genoemt.

Virgilius gedenkt ook de druif *Rhodus*, in zijn tweede boek van den Lantbouw, met te zeggen, dat die aen

de tweede tafels, en aen de goden aengenaem zy. Want zekere goden, als *Jupiter*, *Juno* en *Bacchus*, wierden by d'*Ouden*, als beſchermers van de tweede tafels aengeroepen, en aen de zelve wijn geplenght. Men had 'er ook een feest, wanneer de wijngaert geſneden wiert, *Pagladia* gelieten.

Op een zelve wijze wert ook de *Rhodiſche* wijn by *Galenus* en by *Plinius* gedaght, en gezeit den *Koiſchen* wijn, of wijn van het eilant *Kos*, gelijk te zijn. Hy wiert, volgens *Atheneus*, *Hypogiton*, en ook *Autitis* genoemt, en by d'*Ouden* geprezen, als die geurigh of welriekend en zoet was.

Daer groeiden ook dadelbomen, die de *Rhodiërs* met water en meſt, volgens *Theoſtraſt*, beſproeiden.

Daer groeiden ook zekere bomen, *Sykomoren*, dat zoo veel als vijgemoer-bezien wil zeggen. Het is een ſoort van vijgebomen: maer de vruchten groeien aen de takken, als *Oribiſus*, *Dioſkorides* &c. ſchrijven.

Men heeft 'er ook bomen, volgens *Plinius*, waer aen zekere vruchten of peulen groeien, *Sint Jans-broot* hier te lande genoemt.

Plinius en *Atheneus* melt ook zeker *unguentum crocinum*, dat is, *Saffraengele zalf*, van *Rhodus*.

Ook waren, volgens *Strabo*, aen zee op *Rhodus* zoutkuilen, die op *Griekſch* *Platamones* genoemt wierden, en, wanneer ze ledigh gemaekt waren, van zelf weer vol raekten.

In zee vielen ook oesters, volgens *Ariſtoteles*: want als zekere vloot aen *Rhodus* gelant was, en potscherven in zee geſmeten waren, wierden daer in, by verloop van tijt, wanneer dezelve rontom met ſlijk bewentelt waren, oesters gevonden.

Daer groeiden ook zwarte vijgen, als *Plinius*, *Kolumella* en *Atheneus* ſchrijven; en zekere andere vijgen, *Bringidarides* by *Atheneus* geheten.

Zeker boom perſea bloeide op *Rhodus*, volgens *Theoſtraſt*; maer was voor de reſt onvruchtbaer.

Op *Rhodus* viel ook zekere Joden-Strab. lijmachtige aerde, *Ampelites* by d'*Ouden* genoemt, die een geneesmiddel tegen de wijngertwurmen was: want dezelve, met olye gemengt, dode

dat ongedierte, eer het van den wortel af, tot aen de ranken opklom,

Plinius gedenkt ook Rhodisch krijt. Ook wort de Rhodische vischlijm, die eenige Grieken *Xylocolla* of *Taurocolla* noemen, voor de beste gehouden.

Daer viel ook marmer, den steen *Plin.* *Lyfimachus* gelijk, met goude aderen doorlopen: ook agaertsteen, en zekere hoog roode verruwe, *Ostrum* geheten.

By d'Ouden wiert voor de beste pek gehouden, die op den bergh *Ida* viel. Maer andere keurden de Rhodische pek voor de beste.

Plin. Rhodische sponsen waren saghter om te stoven, maer de Afrikaensche herder.

Colu-
mel. *Rhodus* voede ook grote strijdbare hanen en hennen: want aldus schrijft *Plinius*: *Zommige hanen worden alleenlijk, tot den strijt en gedurigh vechten, op-gevoedt, met de welke zy ook de vaderlanden verheerlijkt hebben, als Rhodus en Tanagra.* Desgelijx prijst ook *Kolumella* het slag van Rhodische hanen, om hunne grote en strijbaerheit. Men zeidt de hanen, om de zwaerlijvigheit, niet al te gail, noch de hennen al te vruchtbaer waren: en evenwel drie hennen by eenen haen gezet wierden, om getreden te worden. Zy leiden weinige eyeren, en waren lui om te broeien, en noch veel lui'er om te kippen, en voeden zelden hare kuikens op. Ook wierden, zoo *Kolumella* getuight, Rhodische hennen op pauwen eyeren te vergeefs te broeien gezet, dewijlze ook niet eens bequamenlijk hare eige kuikens voeden.

Op *Rhodus* hielden, volgens schrijven van *Plinius*, gene arenden, gelijk reeds te vore op pag. 4 gezeit is. Maer wanneer Keizer *Tiberius* zich aldaer bevond, wiert een arent gezien te zitten op het dak des huis, dat hy zelf bewoonde, als *Suetonius* aldus in zijn leven schrijft.

Voor weinige dagen, eer hy te ruch geroepen wiert, zat een arent, noyt te vore op Rhodus gezien, op het dak van zijn huis.

Hier op slaen ook de volgende woorden, uit zeker oud Grieksch punt dicht van *Apollonides*, waer in hy een arent aldus doet spreken. *Ik heilige vogel, Arent, die te vore by de*

Rhodiers niet neergedaelst was, quam toen, met uitgebreide wieken door de brede lucht; wanneer Nero het eilant bezat.

Men had'er een grote menigte van visschen, volgens *Atheneus*: waer om zeker oude schrijver *Lynceus*, by den zelve, *Rhodus* vischrijk noemt. Men zeidt, zoo iemand op *Rhodus* de visschen aenschouwde, en zich daer over verwonderde, en meer, dan andere, daer van at, dat die van d'andere als een fraei perzoon geprezen wierde. Boven al was zekere visch van *Rhodus* by d'Ouden beroemt, de *Rhodische Helops* geheten. Ook gedenkt *Atheneus* zekere visch van *Rhodus*, die hy de *Rhodische Galeus* noemt. Doch de visch wiert meest in zee gevangen: naerdien men op het gansch eilant niet meer als eene onbevaerbare reviere heeft: maer vele bronnen op de heuvelen en bergen.

Men zeidt, volgens schrijven van *Phlegon*, op *Rhodus* gebeenten of geraemten van zulke grote gevonden te zijn, dat de menschen van zijnen tijt daer by geleken, veel kleinder waren.

In het stuk van gelt hadden de oude Rhodiers een byzondere talent van vier duizent en vijf hondert cistoforen; daer een Attische talent slechts van zes duizent denaren was.

Men had'er by ouds ook verscheiden slag van drinkkroezen of bekers, die elk een byzonderen naem voerden, als *Rhodiaka*, of *Rhodias*, *Hedypotides*, *Nestorides* en *Bombylios*.

Men had'er zekere potjes of kannotjes, *Chytrides* genoemd; die vermakelijks halve op de gastmalen gebracht wierden, en, door het warm maken van den wijn, minder dronkenschap veroorzaekten. Deze Rhodische potjes waren gemaakt van myrrhe, bloem van welriekende biezen, safraen, balsam, amoom, en kaneel wel t'zamen gekookt, als *Hesychius*, *Pollux*, en *Atheneus* melden.

Op *Rhodus*, of op het kasteel van *Rhodus*, worden ook gemenelijk eenige zonen of kinderen van den Cham of Kan, dat is, Keizer van West Tartaryen, ter bewaring, en als in gijzeling gehouden, tot verzekeringh van onderdanige trouweit, en onderhouding van belofte, en verbont.

Eilanden der Rhodiers, om en by het eilant Rhodus gelegen.

Plinius maekt tot eilanden der Rhodiers het eilant *Karpathus*, *Kafos*, by ouds *Achne* genaemt, en *Nisyros*: (want de Rhodiers hadden, zoo *Diodoor* getuight, het eilant *Nisyros* bevolkt,) en stelt op dezelve streke, midden tusschen het eilant *Rhodus* en *Knidus*, (eene stad van *Klein Asie*) het eilant *Syme*. Daer en boven stelt hy om en by *Rhodus* d'eilanden *Cyklopis*, *Teganon*, *Cordylusa*, vier eilanden *Diabetes* geheten, *Hymos*, *Chalce* met een stedeken, *Seutlusa* of *Tenglussa*, *Narthe-kusa*, *Dimastos*, *Progne*, en na *Gnidus*, *Ciserrussa*, *Therionarce*, *Calydne*, met drie stedekens daer op, als, *Notium*, *Nisyros*, *Mendeterum*.

Scylax stelt by het eilant *Rhodus* de bewoonde eilanden, *Chalcia*, *Telus*, *Kafos*, en *Karpathus*, en onder *Lycie*, by de stad *Patara*, *Megista*; dat hy ook een eilant der Rhodiers noemt.

Beweste *Capo Tranquillo*, de Zuidhoek van het eilant *Rhodus*, en zeven mijlen ten ooste van de Noord-oosthoek van het eilant *Scarpanto*, en vijf Zuid-zuid-oost van het eilant *Karavi*, leit een klein eilant, *S. Katharina* in de zee kaerten genoemd. Een weinigh meer na 't Noorde leggen twee andere klippen of eilanden: welker een *Gordei*, en het ander *Strongelo* heet.

Voor de Zuidhoek van *Rhodus* leit een klein eilant *Sendego* of *Cendego* geheten.

Buiten *Capo S. Gioanno*, de Zuid-oosthoek van *Rhodus*, leit een klein eilandeken, met een vuur-toren daer op.

Een goet stuk weeghs bezuiden deze kaep, of twee mijlen ten ooste van *Capo Tranquillo*, leit een grote zwarte klip boven water, die haer van verre uit zee, als men die Noortwaerts van zich heeft, even als een masteloos schip, of schip zonder masten, vertoont.

Twee mijlen benoorden die klip leit een andere grote klip, ook boven water.

Een groot stuk weegs van de wal, is tusschen deze twee klippen, aen de oostkust, te weten, ontrent zeven mijlen benoorde de Zuidhoek van *Rhodus*, eene zeer brave reede, met eene fraeie en schone zantgrond. De zee-man kan aldaer, na welgevallen, zoet of versch water bekomen, met het graven van eene kuil op strant, een weinigh van den zee kant: daer dan zoet water komt inlopen.

Tusschen *Capo Sant Gioanno* en *S. Nikolo* heeft het eilant *Rhodus* een zantbank in zee, doch een schoon rontom.

Een velstuks scheut buiten de kaep van *Lindo*, een oosthoek van *Rhodus*, leit eene hoge klip, dicht aen den wal of oever van *Rhodus*.

Aen de Noord-west kant van het eilant *Rhodus*, Zuid-west ten Weste van *Trianda*, de Noord-wester hoek van het eilant *Rhodus*, leit voor het kasteel der *Slangen*, anders het *Duivels Kasteel* by d'onzen genoemd; een klein eilant: daer achter, en beweste *Capo Trianda*, een goede reede voor schepen is.

Eilant Donufa of Donyfa.

Het eilant *Donyfa* of *Donufa* wert by *Mela* en *Plinius* onder d'eilanden *Sporades* gerekent: desgelijx by *Eustathius*, die dat by het eilant *Rhodus* stelt. Doch dees laeste noemt het niet *Donufa* of *Donyfa*, maer *Dionysias*, en wil, dat het dien naem van *Dionysius*,

anders *Bacchus*, zou bekomen hebben; dewijl *Dionysius*, of *Bacchus*, *Ariadne*, voor het vervolgen van haren vader *Minos*, koning van het eilant *Kreten*, van het eilant *Naxos* na dit eilant overgevoert hadde.

Andere houden dit voor beuzelingh

Voff. in
Mel.

lingh; en *Donyfa* of *Donufa* voordē rechten naem des eilants: met den welken het alzoo by *Virgilius*, *Tacitus* en *Mela* genoemd wort. Te weten, het zou aldus *Donyfa* of *Donufa* geheten zijn, van wege de veelvoudige aertbevingen, daer meê dit en schier alle nabyegelege eilanden onderworpen zyn.

Plinius stelt het eilant *Donyfa* by de eilanden *Telos* en *Pathmos*: en *Mela* tusschen d'eilanden *Gyaros*, *Hippuris*, *Cia* en *Ikos*.

Virgilius, daer hy de schipvaert van *Eneas*, van het eilant *Delos* af na het eilant *Kreten*, beschrijft, gedenkt het eilant *Donufa* by het eilant *Naxos* en *Paros*, of tusschen beide: gelijk ook *Eneas*, in het varen van *Delos* na *Kreten*, die eilanden in zijnen wegh had leggen. Maer indien op deze streke, by *Paros* of *Naxos*, of op den oort, daer *Plinius* en *Mela* het stellen, het eilant *Donyfa* of *Donufa*, gelegen heeft, zo kan het niet gezeit worden by het eilant *Rhodus* te leggen; ter oorzaak van de verre afstand en gelegentheit des eilants van *Rhodus*, na 't Ooste, van die eilanden. Maer gelijk nu het eilant *Naxos* te vore ook *Dionysias* geheten was, aldus zou men kunnen zeggen, dat *Virgilius* een en het zelve eilant met verscheide namen heeft willen noemen: maer, in plaetse van *Dionysias*, *Donyfa* of *Donufa* heeft willen schrijven, om het vaers goet te maken.

Virgilius geeft aen het eilant *Donufa* den bynaem van *Groen*: want hy noemt het zelve *Groen Donufa*: mischien van wegen de groene kleur des *Lacedemonischen* marmer: of van wege de groene grasrijkheit der weiden, volgens verklaring van eenige uitleggers.

Het eilant *Donufa*, als ook *Gyaros*, was behoefte van water.

Over *Tiberius Sereus* was by den Roomschen raet een vonnis gestreken, dat hy op het eilant *Donufa* of *Gyaros* zou besloten of gebannen worden: welk vonnis keizer *Tiberius* verzagte, met te zeggen, dat die beide eilanden behoefte van water waren, en men den genen het gebruik des levens moest geven, dien het leven vergunt wierdt: dies hy namaels op het eilant *Amorgus* gebannen wierdt.

Dionysades of *Dionysades* zijn twee kleine eilanden, tusschen het ooster gedeelte van het eilant *Kandia* en *Scarpanto* gelegen: welker een nu *Kazucal*, en het ander *Paseumadochea* geheten wort. Zy staen onder het gebiet van den groten Heer, en worden, van wegen de veelvoudige aanvallen en besprinkingen der vrybuiters, door weinige menschen bewoont.

Volgens schrijven van *Diodoor*, zou *Dionysius*, anders *Bacchus*, uit *Jupijn* en *Proserpina*, op het eilant *Kreten* geteelt, deze twee eilanden, dicht by *Kreten*, in de zeeboesems, de *Tweelingen* genoemd, bewoont, en die alzo, na zijnen naem, *Dionysades* doen noemen hebben: het welk hy nergens anders op den ganschen aertbodem zou gedaen hebben.

Plinius stelt in den *Lycischen* zeeboesem een eilant, ook *Dionysia* of *Dionysias*, en te vore *Karethia* geheten.

Ook stelt *Scylax* een eilant *Dionysias* onder *Lycie*, by d'eilanden *Chelidones*, en by de uithoek en haven *Siderus*, tusschen beide.

Dit eilant *Dionysia* zou nu *Gironda Nig* genoemd worden.

Eilant Eleusa.

Strabo stelt een eilant *Eleusa* voordē zeeboesem van *Glaucus*, en voordē bergh *Fenix*, op een afstand van vier stadien, en hondert en twintigh stadien, dat zijn vier Duitsche mijlen, van het eilant *Rhodus*. *Fenix* was een bergh, (of kasteel) die het einde van het lant van *Rhodia* maekte:

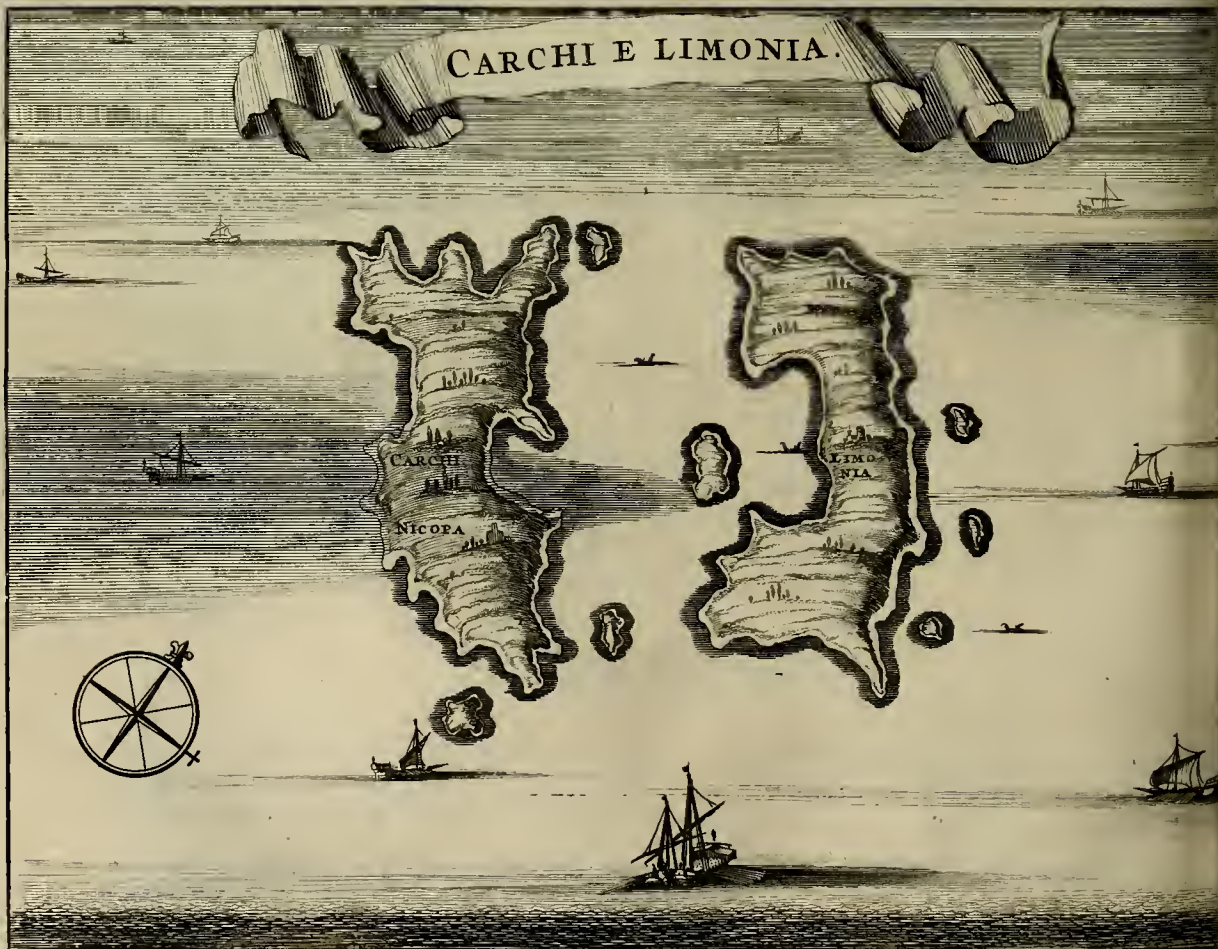
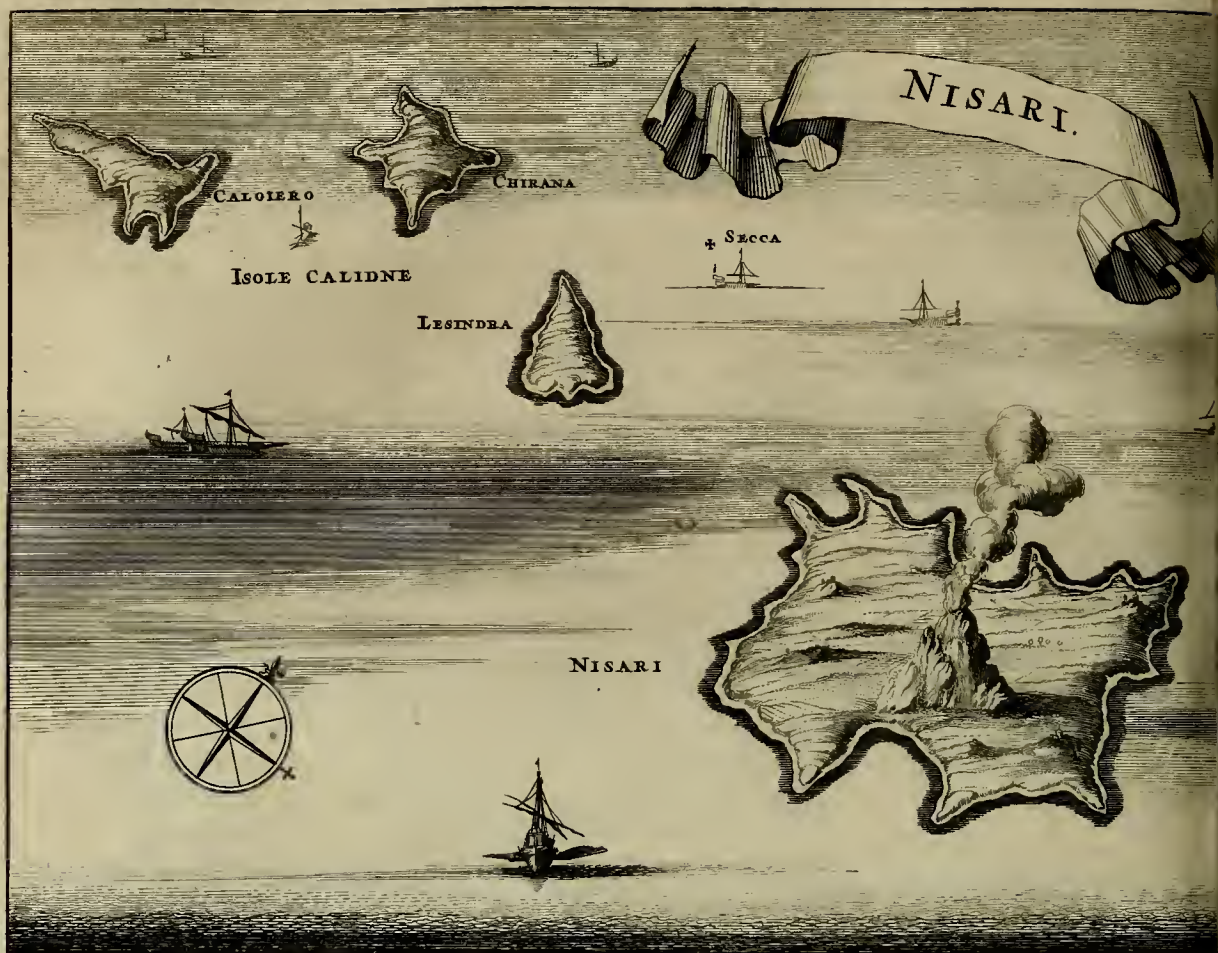
gelijk *Dedala* het begin van het zelve, op het vast lant van *Klein Asie*.

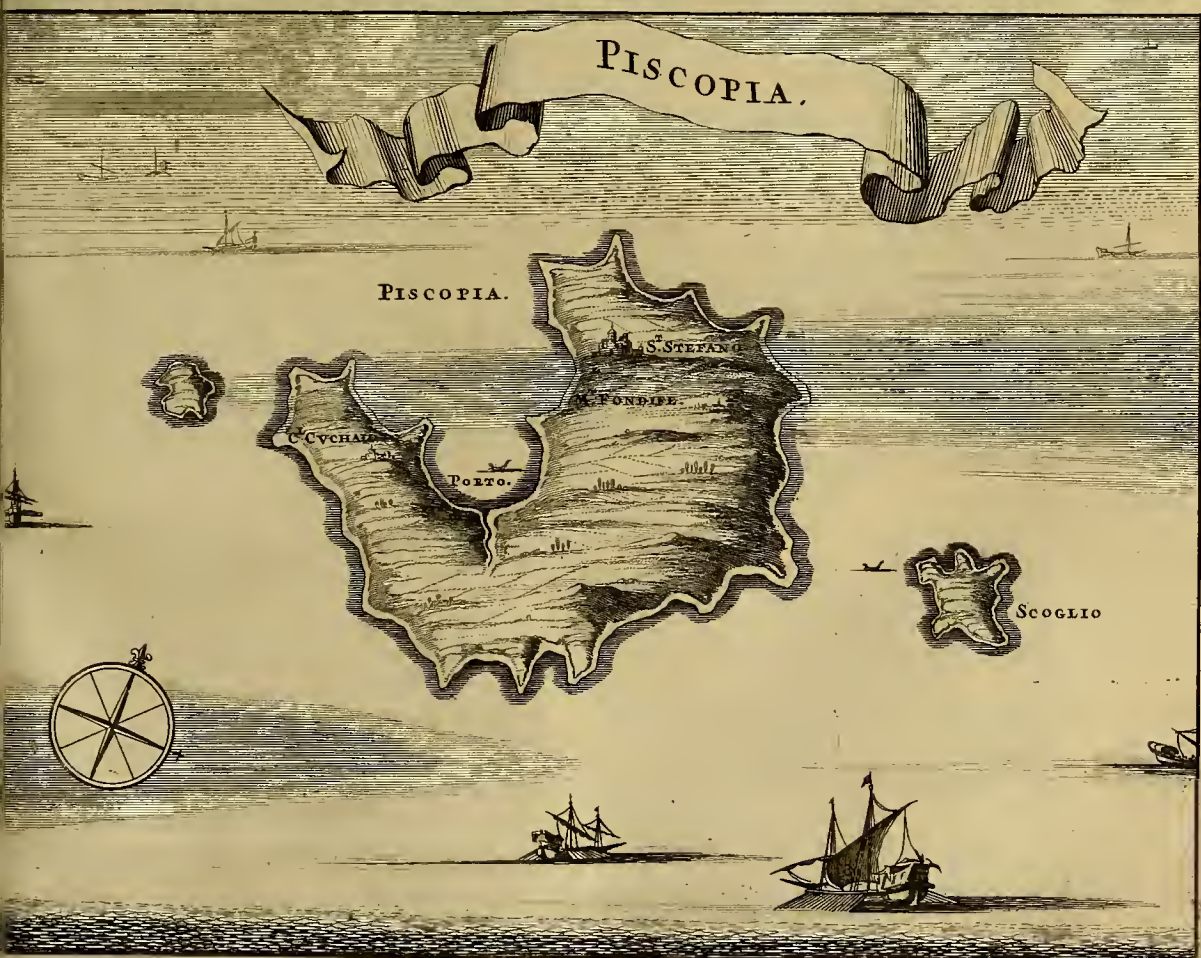
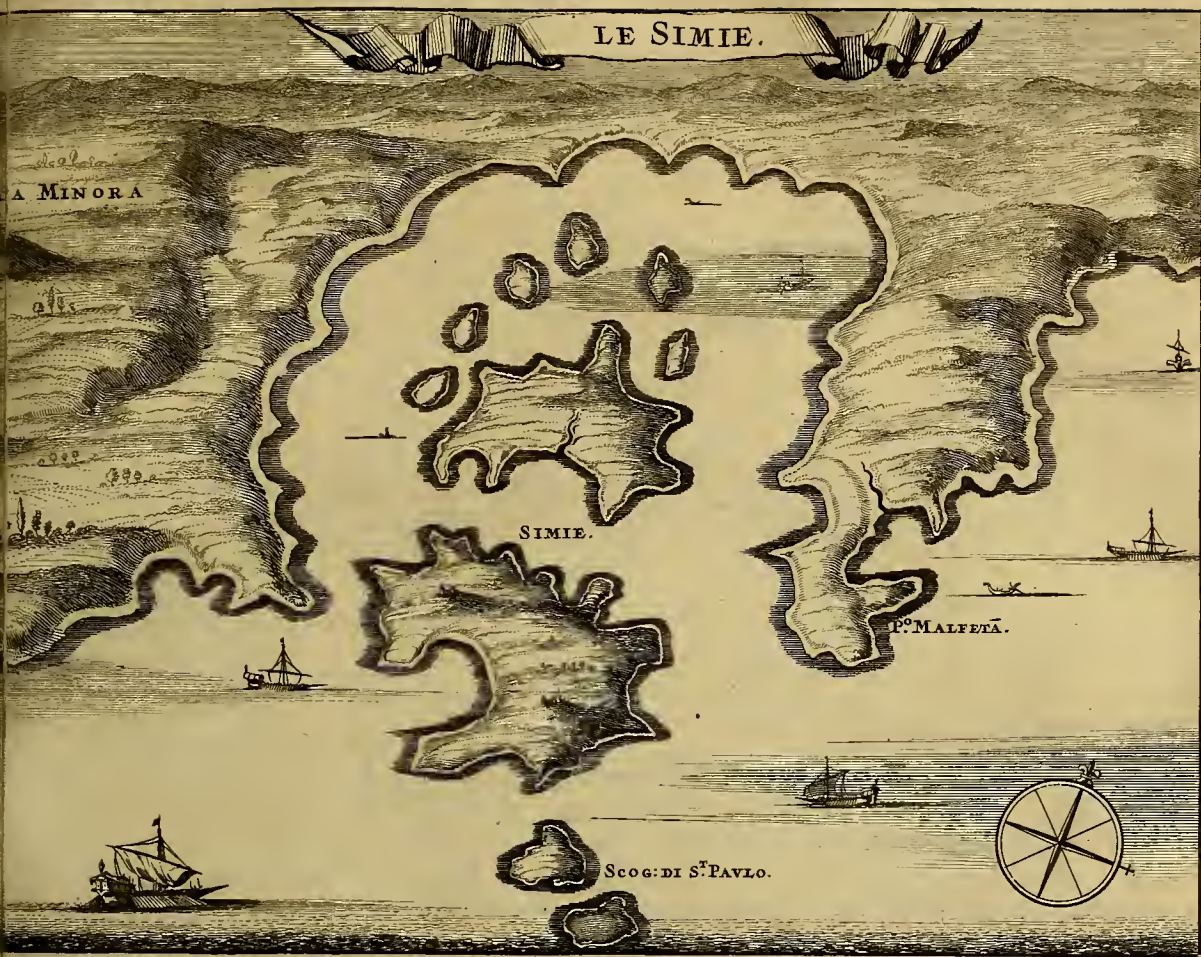
Strabo begroot *Eleusa* op acht stadien, of een vierendeel mijls, in den omtrek.

Bordonius hout het eilant *Eleusa* voor het geen, dat nu *Simie* genoemd wort: hoewel t'onrecht: naerdien het

Ziet pag.
152.

Eilant
Dionysades
Dionysades







het eilant nu *Simie*, *Syme* by ouds geheten was, gelijk aenstonts zal gezet worden.

Een ander eilant *Elenfa* leit onder de kust van *Rou Cilicie*, nu *Kurko* geheten.

Eilanden Episcopia of Piscopia en Lamonia.

Het eilant *Episcopia* of *Piscopia*, was by d'Ouden *Telus* of *Telos* geheten: gelijk dat aldus by *Scylax*, *Strabo* en *Plinius* genoemd wort.

Andere daeren tegen willen, dat *Piscopia* by ouds *Teuglussa*: maer *Telos* nu *Limonia* zou genoemd zijn.

Het eilant *Telus* was, volgens *Plinius*, door zekere zelf beroemt.

Het eilant *Piscopia* of *Episcopia* leit eene Duitsehe mijle beooste het eilant *Nizaria*, twee mijlen Noordwest van het eilant *Chalci* of *Karavi*; en drie mijlen Zuidwest van *Porto Barba Nicolo*, een ruime haven van *Natolia* of *Klein Asie*. Het is een hoogh en langhachtigh eilant: maer desselfs Westeind schiet met eene lage uitstekende hoek in zee. Het heeft drie havens: twee aen de Noordzijde, en eene aen de Oostzijde: waer van d'Oostelijkste haven, aen de Noordzijde, de beste is. Aen de Westzijde van de laeste haven, leit een hoogh en steil eilandeken, tot een kennelijk merkteken, voor den zeeman, van de zelve haven. Binnen in de haven, aen d'Oostzijde, ziet men noch een kleine graeuwe klip leggen. Die in deze haven met zijn schip zeilen wil, moet recht op d'Oostzijde aenhouden, tot dat hy het open of gat verneemt.

De schepen kunnen binnen de gemelde klip of dwers daer af lopen, om te zetten, op twalef, veertien, zestien en achtiën vademen, en leggen aldaer tegen alle winden beschut: behalve de Noorde wint, die daer recht inwait.

Aen d'Oostzijde van *Piscopia* is een groote inboght, daer een eilandeken voor leit. Zy heeft de diepte van vier en twintigh en zes en twintigh vademen waters, met een goeden ankergront. De schepen kunnen aldaer met een tou aen de wal vast, en met een anker t'zeewaerts leg-

gen: ook onder de lage uitstekende hoek van het Westereind ten anker komen.

Episcopia heeft, volgens *Laurenbergh*, ten Weste het eilant of klip *Aschnia*, en ten Ooste eene klip *Gira* of *Zaccalora* leggen.

Het eilant *Lamonia* of *Limonia*, (dat eenigen, als *Laurenbergh*, voor het eilant *Telos* der Ouden houden, gelijk *Piscopia* voor *Teuglussa*,) leit twee mijlen ten Zuide van het eilant *Simie* en ontrent anderhalve mijle ten Noord-ooste van het eilant *Karavi*, en ontrent even verre beweste *Triandra*, de Noorder Weste hoek van het eilant *Rhodus*.

De zee of doorvaert, tusschen het eilant *Lamonia* en *Karavi*, is vol rudsen of klippen: hoewel die alle schoon zijn, en boven water leggen.

Noord-noord-oost drie mijlen van het eilant *Piscopia*, en anderhalve mijle beooste *Capo Crio* of *Hiko*, en twee beweste *Capo Speo*, in de grote boght van *Messi*, leit voor *Porto Barba Nicolo* (die een goede haven van het vast lant van *Natolia* is, en wel vijftigh schepen bergen kan) een eilant, ook *Barba Nikolo* in de zeekaerten genoemd, met een goeden zantgront: daer achter de schepen op tien en twalef vadem veilig leggen konnen.

Tusschen *Capo Crio* en *Capo Speo* leggen gene andere eilanden, als dit eilant voornoemt, aen de zijde van het vast lant van *Natolia*.

Van desselfs Noord-eind steekt of schiet eene drooghte ontrent een vierendeel mijls in het vaerwater op, die de schepen, in het uit en inlopen aen de Oostzijde, schuwen moeten: want men kan zoo wel aen de Oost, als aen de Westzijde, tusschen dit eilant en het vast lant, in deze haven lopen.

Eilant
Barba
Nikolo.

Eilant Galy of Kophanto.

TWEE Duitsche mijlen Zuid-west ten Weste van *Capo Crio*, een uithoek van *Natolia* of *Klein Asie*, en anderhalve mijle ten Noorde van het eilant *Nizaria*, en byna even zo verre ten ooste van het eilant *Lango*, en ontrent zeven of acht ten Weste van het eilant *Simie*, leit een eilant, *Jali* van d'Italianen, en *Galy* of *Kophanto* in de zeekaarten genoemd.

Het eilant *Galy* heeft aen de Zuidzijde eene goede haven of bay voor alle Ooste, Weste en Noorde winden.

De Zuidwest hoek van *Galy* steekt in zee laegh uit, en is rontom met een

klippigen zeegront bezet, hoewel over al schoon.

Of het eilant *Galy*, anders *Kophanto*, het eilant *Cyklopis*, of *Teganon*, of *Cordylusa*, of *Hymos*, of een van d'andere bovengemelde eilanden van *Plinius* zy, die hy slechts by namen melt, kan mer gene zekerheit gezeit worden.

Effen om de hoek of kant van *Galy*, leit een hoge klip of eilandeken: en ontrent een halve pistoolscheut daer bezuide, een blinde klip, zeven of acht voeten onder water. Die aldaer met grote schepen ankeren wil, moet dit eilandeken niet te na komen.

Eilant Syme, nu Simie.

HET eilant by d'oude Grieken en Latijnen *Syme*, wort nu noch *Simio* of *Simios* of *Simie*, en anders ook *Sumberchi* of *Simbequirs* genoemd.

Het wiert *Syme* genoemd, volgens *Stephanus*, na *Syme*, dochter van *Jalysus*, stichter der stad *Jalysus*, op *Rhodus*: daer het te vore *Meta-Pontis* en *Egle* geheten was.

Diodoor hout *Syme* voor de gemalin of vrouw van *Neptuin*, en wil dat daerna dit eilant alzoo zou genoemd zijn: hoewel hy daer na *Halia*, zuster der *Telchiners*, tot gemalin van *Neptuin* maakt.

Het eilant *Simie* (dat andere slechts een grote klip noemen) leit in de zeekaarten, met het Zuid-eind, vier of vijf Duitsche mijlen, West ten Noorde en West Noord-west, van het eilant *Rhodus*, en derde halve mijle recht Noorde van het eilant *Lamonia*, en ontrent twee mijlen ten Zuide van het vast land van *Natolia*, of *Klein Asie*, en voor een inwijk of zeeboesem van *Klein Asie*, de *Boght van Messi* genoemd: die ten Noordweste, met eene uithoek, *Capo Speo*, en ten Zuidoooste, met *Capo di Volpo*, besloten leit.

Plinius stelt het eilant *Syme* midden tusschen het eilant *Rhodus*, en

tusschen *Knidus* of *Gnidus*, eene aeloude stad van *Karie*, een lantschap van *Klein Asie*, en nu noch *Gnido* of *Capo Crio* of *Stadia* geheten, en op eene uithoek van een zelven name gelegen.

Hier over maekt *Strabo* *Syme* een eilant van *Karie*: en *Stephanus* noemt *Syme*, na den voorgang van *Strabo*, een *Karisch* eilant.

Plinius begroot het eilant *Syme* in den omtrek op zeven en dertigh duizent en vijf hondert schreden, dat zijn zeven en dertigh en een halve Italiaensche mijle: hoewel *Porcacchi* en *Boschino* slechts den omtrek op dertigh Italiaensche mijlen begrooten.

Het eilant *Simie* heeft twee havens: maer de Noordelijkste is de beste, en in haren mont wijt en breed: waer door grote schepen veilig daer binnen kunnen komen.

Plinius schijnt aen dit eilant acht veilige havens toe te schrijven.

Aen den zeekant staet een sterk kasteel: en op het geberghte ziet men de puinhopen van een ander oud vervallen kasteel.

Het eilant *Simie* geeft zeer goeden wijn, en voedt eene groote meenigte van bokken en geiten.

Naer het schijnt, was het by ouds vrucht-

vruchtbaer van koren : dewijl men op d'eene zijde van verscheide aeloude penningen, door d'oude Grieksche inwoonders des eilants geslagen, de Goddin *Ceres*, met een krans van koren-airen op 't hooft, ziet afgebeeld : en op de verkeerde zijde ook koren airen : tot geen klein bewijs van den grooten overvloed van koren des eilants.

Zoo *Atheneus* schrijft, zoude zee-god *Glaukus*, (zoon van *Polybus* en *Eubea*, of van *Arithedon* en *Alcyone*), *Syme*, dochter van *Jalemus* en *Dotis*, geschaekt, en met haer na *Asie* overgescheept, en by *Karie*, zeker woest eilant bewoont, en dat na zijne vrouw *Syme* doen noemen hebben.

Het eilant *Syme* wiert, volgens *Diodoor*, eertijds door niemant, of door genen mensch bewoont : maer d'eerste menschen, die het bezeten hebben, waren met *Triopas* derwaerts getogen, onder gelei van *Chthonius*, zoon van *Neptuin* en *Syme* : waer na ook het eilant alzoogenoemt wiert.

Namaels wiert *Nireus*, zoon van *Charopus* en *Aglaie*, koning des eilants, en bezat daer beneffens ook het vorstendom van *Knidie*. Hy was uitstekende schoon van gedaente, en braght *Agamemnon* hulptroepen toe.

Maer na de tijden des Trojaenschen oorloghs, hebben de Karen het zelve eilant in bezit genomen : als die de voogdyschap der zee bezaten.

Wanneer die van daer, door d'overgrote drooghte, verjaegt wierden, hadden zy zich by *Uranium* met der woon terneer geslagen. Dies bleef *Syme* ledigh of woest, ter tijt toe de vloot der Lacedemoners en Archivers aldaer aenquamen. Namaels kreegh het nieuwe bewoonders in dezer wijze.

Zeker *Nausus*, een der metgezellen van *Hippotes*, nam 't eilant *Syme*, dat toen woest was, in bezit : beneffens de genen, die in de verdeiling der landen, welke by loting geschiet was, te laet gekomen waren. Daer na landen aldaar andere volken aen, onder gelei van *Xuthus*, die in gemeenschap der stad en lant ontfangen wierden, en het eilant met gelijken recht bezaten. Men zeidt ook de Kniders en

Rhoders deelgenoten aen deze kolonnye waren.

Homeer gedenkt ook, in zijn tweede boek van *Ilias*, het eilant *Syme*, na het eilant *Rhodus* : van waer *Nireus*, koning des eilants, en zoon van *Aglaie* en *Charopus*, de schoonste onder alle Grieken, na *Achilles*, met drie even grote schepen, doch met weinigh volks, na *Troye* ten oorlogh trok.

Wanneer de Lacedemoners, in een Thucyd. schipstrijt, de zege op d'Atheners, met het vernielen van zeven schepen, onder het eilant *Syme* bevochten hadden, rechten zy op het zelve eilant daer over eene zegestaetsie op.

Het eilant van *Simio* of *Simie* is nu met een grote menighte van Grieken bevolkt.

De Grieksche eilanders of inwoonders van *Simie* zijn boven mate op zwemmen en duiken in zee onder water afgerecht : waer toe zy zich van jongs of kints been af gewennen, om grote meenighte van sponsen te visschen, die zy uit den gront of bodem der zee ophalen of opduiken. Eer aldaer ook een jongman vermogh te trouwen, moet hy tot twintigh vadem diep in zee kunnen duiken, en eenen tijt lang zich onder water houden.

Aldaer worden ook zeer fraeie, lichte en vlugge kleine vaertuigen of berken, met negen banken, gemaakt, *Simbequirs* geheten : waer na ook eenigen het eilant zelve *Simbequirs*, en anders *Sumberchi*, genoemt hebben. *Sumberchi* schijnt een koppelwoort te zijn, en zoo veel te willen zeggen, als berken van *Symie*. Zoo vlugh en snel zijn deze vaertuigen, in het voortzeilen en roeien, dat aldaer geen schip is, dat dezelve kan voorby streven. Waer om deze vaertuigen aen dien oort der zee zeer begeert zijn : dewijlze door gene *Korzairen*, met zeilen of roeien, konnen achterhaelt worden. Maer by storm en onweer zetten zy aenstonts tegen het vast lant aen.

De Grieken, die de zee met deze berken bouwen, houden zich den gehelen zomer over op zee, en varen gedurighlijk van het een op het

ander eilant ten koophandel. Maar des winters begeven zy zich met het geen dat zy gewonnen hebben, weer na hun klip of eilant *Simie*.

Eenigen, als *Davity*, houden het eilant *Syme* der Ouden, voor een zeer klein eilant, dat naby het eilant *Kos* of *Lango* leit, en heden *Kostile* genoemd wert.

Megif-
fer. Dit *Kostile* had, toen het eilant *Rhodus*, op het jaer vijftien hondert twee en twintigh door den Turkschen keizer *Solyman* ingenomen wiert, een zeer sterk kasteel, met een zeer hogen tooren: van waer men alle de schepen in zee meer als dertigh mijlen verre zien kon. Wanneer dan een schip uit zee verscheen, zoo verwittighden deze eilanders van *Kostile*, het zelve dien van het eilant *Rhodus*, des daegs met het opgaen van rook, en des nachts met vuuren.

Aen het Noord-west eind van het

eilant *Simie* leit een ander groot en hoogh eilant.

Tusschen het eilant *Syme* en *Gnidus*, eene stad van het vast land van *Klein Asie*, of eigenlijk van het lantschap van *Karie*, worden zekere eilanden by d'Ouden gestelt, *Araies* of *Ares*, met eenen Griekschen naam geheten, dat zoo veel als *vervloekingen* gezeit is. Want als, volgens *Atheneus*, na de doot van *Triopas*, vader van *Forbas*, tusschen de genen, die met hem het gewest van *Karie* aengedaen hadden, krakeel ontstaan was, en andere na huis getogen; en die by *Forbas* bleven, na *Falsus*, eene stad van het eilant *Rhodus*, overgescheept waren: maer die by *Periergus* waren, de stad *Kamyrus* in bezit genomen hadden, zoo zou, naer men zeidt, toen *Periergus Forbas* yzelijk vervloekt hebben: waerom dit eilant *Ares* genoemd waren: gelijk *Atheneus* wijtlopijg verhaelt

Eilant Chalcia, nu Calchi of Karavi.

Het eilant *Chalcia* of *Chalce* by d'Ouden, als *Scylax*, *Strabo*, *Plinius*, *Thucydides*, *Mela* en *Stephanus*, wort nu noch gebroken *Calchi*, en in de zee kaerten *Charci* of *Kartie*, en anders ook *Karavi* geheten.

Het leit dicht beweste het eilant *Rhodus*; op eenen afftant ontrent van twee of derde halve Duitsche mijle, en Noord Noord-west vijf Duitsche mijlen van *Capo Tranquillo*, de Zuidhoek van het eilant *Rhodus*, en ontrent derde halve mijle Zuid-oost van het eilant *Episcopia*, en byna even verre ten Zuid-westen van het eilant *Lamonia*.

Strabo stelt het eilant *Chalcia* onder het getal der eilanden *Sporades*, en gedenkt het vervolgens na d'eilanden *Astypalea* en *Tenedos*.

Scylax, *Plinius*, *Theophrast* noemen *Chalcia* een eilant der Rhodiërs, uit oorzaak het van over ouds onder het eilant *Rhodus* behoorde. *Plinius* stelt op *Chalcia* een stedeken.

Het eilant *Calchi* of *Karavi* heeft aen d'Oostzijde een grooten inboght,

daer een eilandeken voor leit. Binnen dezen inboght is geen goede ankergront voor grote schepen, als geheel inwaerts.

Een ander eilant *Karavi* leit beweste het eilant *Milo*.

Beoofte het eilant *Karavi* leggen noch twee andere eilandekens, daer kleine schepen op zes vademmen konnen ten anker komen.

Op het eilant *Chalcia* is, volgens schrijven van *Plinius* en *Theophrast*, zulken vroegh rijpe en vruchtbare oort, dat men aldaer den gerst, op zijnen tijt gezait, afmaeide, en het opgenomen zaet aenstonts weer zaeide, en met d'overige vruchten te gelijk weer afmaeide. Dies *Theophrast* te recht dit het wonderlijkste van allen noemt.

Het eilant *Calchi* heeft nu eene stad van een zelven name, met eenige dorpen, en wort meest door Grieken bewoont.

Op het jaer zestien hondert acht en vijftigh, trok de Venetiaensche admiraal *Morosini*, met eene vloot schepen, on-

ontrent half Sprokkelmaent, van het eilant *Kandia*, en van het eilant *Stam-palia*, en quam den zeven en twintigsten aen het eilant *Calchi*: alwaer hy het krijgsvolk deed landen, om d'inwoonders, die zich altijd tegen de wapenen der Venetianen hadden gestelt, tot plicht en gehoorzaamheit te brengen. Waer op de stad uitgeplonderr wiert, om een schrik daer

door in d'andere eilanden te brengen. Dewijl nu die van het eilant *scarpanto* ook altijd een afkeer van de Venetianen hadden, zette *Morofini*, den vierden van Lentemaent, zijnen koers derwaerts: maer wiert, door het ontsaen van eenen storm, en het lijden van schipbreuke, belet, zulk in het werk te kunnen stellen.

Eilant van Kastel Rosso of Ruzzo.

Hondert Italiaensche, dat zijn vijf en twintigh Duitsche mijlen, ten Ooste van het eilant *Rhodus*, of twintigh Duitsche mijlen, volgens de zee kaarten, van *Capo S. Giovanni*, de Zuidoosthoek van *Rhodus*, en tien mijlen ten Zuid-ooste van *Capo Ardeni*, of *Seven Kapen*, een uithoek van *Lycie*, en vijf en dertigh mijlen West Noord-west van *Capo Baffo*, de Noord-west hoek van het eilant *Cyprus*, en ontrent een Italiaensche of Fransche mijle van *Rou Cilicie* of *Karmanie*, leit een eilant of klip, *Isola di Kastel Ruzzo* of *Rosso*, dat is, *Root Kasteel*, by d'Italianen en Venetianen genoemd, en by d'onzen gebroken, in een zelve zin, *Castro Rosso*, van wege desselfs rootachtige lantstreke, of klip, daer het op leit. Of het kasteel en de voorstad worden *Kastel Rosso* of *Ruzzo*, genoemd, uit oorzake de klip, daer op zy leggen, uit den rode zien.

Andere, als *Stokhoven*, stellen dit eilant of klip slechts zeven en twintigh Fransche, dat zijn zestien en een halve Duitsche mijlen, van het eilant *Rhodus*.

Eenigen stellen aen dien oort twee eilanden, waer van het naeste, aen het vast lant, woest is, en het ander ontrent vijf vierendeel mijls van het vast lant gestelt; en by de Kristenen het eilant van *S. Joris* genoemd wort, ter oorzake van een Grieksche kerke, die eertijts aldaer stont, en aen dien Sant geheilicht was.

Andere stellen voor het groot eilant of klippen of rotsen twee kleine eilanden, die de haven maken.

Voor ontrent vijf en twintigh jaer

stont op het groot eilant van *Kastel Rosso* een kasteel van een aeloud bouw-werk en maeksel, dat ook sterk van muuren, en in twee omtrekken of ring-muuren afgedeilt of gescheiden was.

De ringmuur, naden zee kant toe, was met drie torens gestekert: waer van twee na 't Ooste, en de derde na 't Weste stont, en had aldaer ook eene vesting, in vorm van een half bolwerk.

De bovenste ringmuur bestont in een zeer groten en sterken toren, die den gehelen ringmuur beheerde: want die was zeer hoogh, en op eene levendige rots gebouwt, die dezelve van buiten en binnen begreep of beving. Daer en boven lag al het gansch gevaert op de verhevenheit of top van eenen bergh, die, in zee schietende, aldaer twee zeer ruime havens maekt.

Aen het gedeelte der Zuidzijde lagh eene voorstad van duizent huizen, die zeer fraei, langs den opgang of in het hangen des bergs, van den zee kant af, tot aen het zelve kasteel, gebouwt waren. De straten der voorstad zijn in de rotze zelve gehouwen, die aen de meeste huizen eene muur verstrekt.

Dit Kasteel was wel eer, door zeke ren *François Viglia Marino*, admiraal van twalef Arragonse galeyen, gesticht, die, na op zijne weer-om reize, van den koning des eilants van *Cyprus*, bystant tegen zijne vyanden gedaen te hebben, deze plaetse zeer bequaem oordeelde, om aldaer een kasteel te bouwen, dat eertijts aldaer de Ridders van het eilant *Rhodus* be-

zeten hadden, en hen door den Soldan van *Egypten* ontnomen was, die het zelve had doen slopen.

Men zagh'er wel eer boven de poort de wapenen van *Arragon*. Desgelijx wierden op vele plaetsen van de muuren des kasteels kruizen van d'orde der *S. Jans* Ridders gezien.

Aen den Noord-kant van het eilant, voor het kasteel, is een goede haven; hoewel zeer diep. Aldaer is versich water genoeg voor den zeeman te bekomen.

Voorhenē wiert dit eilant of klip door Grieken alleen bewoont, die ook de bewaernis des kasteels in handen, en, met toelating van den Groten Heer, daer op twee stukken geschuts, tot hunne bescherming voor de Korzairen, geplant hadden. Niet-regenstaende deze plaetse of oort geheel onvruchtbaer is, zoo was de zelve nochtans voorhenē tot ontrent het jaer zestien hondert en dertigh, volkrijk van Kristenen bewoont.

Want dewijl zich toen daer op gene of zeer weinige Turken bevonden, zoo hadden zich de meeste Kristenen of Grieken op dit eilant met der woonbegeven, om aldaer in groter rust en stilte te leven. Zy leiden zich alle, ter oorzake van d'overgrote onvruchtbaerheit des eilants, op de schipvaart en koophandel: waer door zy tot zulke rijkdommen waren opgestegen, dat men weinige Grieken in Turkyen hadde, als deze eilanders, die dertelder leefden.

Zy hadden zekere vaertuigen, *Karamousals* by de Turken en Grieken genoemd: waer in zy katoen en wol van *Natolie* na verscheide havens van *Italie* over voerden.

Naderhant hebben zich de Turken in groter getale na dit eilant begeven, en het kasteel, als van groot belang, altijd met Turksche krijgsbezetting, onder verscheide opperhoofden of krijgsbevelhebbers, bezer gehouden. Doch op het jaer zestien hondert negen en zestigh, in Herfstmaent, wiert dit kasteel door de Venetianen ingenomen, en ten gronde gesloopt: het welk zich, volgens verhael van *Giolami Brusoni*, aldus toedroegh.

De Venetiaensche vloot, trok onder beleit van hunnen algemenen kapitein of admiraal, den negentienden van Herfstmaent, des jaers zestien hondert negen en vijftig, van 't eilant *Stanchio* of *Lango*, en lande den twee en twintighsten voor het eilant van *Castel Ruzzo* of *Castro Rosso*; hoewel des avonts te vore vijf galeyen afgevaardicht waren, om de zeestraet van het vast lant te sluiten, en de plaetsen t'ontdekken; ten einde men alle dingen, die tot den storm of aenval vereischt wierden, zou in 't werk kunnen stellen.

Des zelve uchtens volghde d'ontschepingh en landing des krijgsvolks, langs een moeielyken wegh of straet. Op een zelve tijt begon men met het schieten, uit grof geschut, op het kasteel te beuken: want de vloot was zoo diep in de haven gesteken, dat die, door 's vyants geschut, niet kon beschadicht worden. Ook begaven zich de galeyroeiers tot het uitplonderen der voorstad, zonder eenigen tegenstant te vinden; dewijl d'inwoonders zich op het zelve kasteel vertrokken hadden. Middelerwijle quam *Gremonville*, met het krijgsvolk, geschaert in drie drommen, zonder die van de voorhoede, aen de voet der voorstad; alwaer hy stil hield, om het volk uit te rusten, en de posten of plaetsen t'ontdekken: waer van men den aenval of storm beginnen zou: gelijk hy dien van twee kanten of zyden besloot te doen, om de mijnndelvers aen de muuren te brengen: te weten, d'een van de hoek van den groten tooren van den bovensten omtrek: en d'andere aen de zijde van den toren, dicht by de poorte van den beneden omtrek.

In het bezichtigen van eene op-haelbrugh van al te naby, (die, zoo hem bericht was, voor deze poorte zou zijn,) wiert hy, door eene kogel uit een steenstuk, in zijne dye gevatelijck gequetst. Hebbende dan vernomen, aldaer gene brugh te zijn, besloot hy, voor de mijnen, de petarden in 't werk te stellen, om daer door de poorte open te slaen; dewijl zeker Griek hem verzekert had, dat hy

hy deffelfven uchtens de poorte open gezien had.

Gremonuille deed dan het kasteel met vijf hondert soldaren omcingelen, middelerwijle de rijsboffchen en zakken met aerde vervaerdicht wierden, om de galderyen te maken, en daer langs de mijndelvers te brengen: gelijk vijf hondert andere soldaten de zelve ondertuffchen aenbraghten en droegen. Daer en boven tragte hy de petard te doen aenbrengen, onder gunste van het geduurigh schieten uit musketten, om den vyant het verhinderen, en zich op de borstweeringen te vertonen, te beletten.

De Major *Puriko*, beneffens verscheide bevelhebbers, en eenen luitenant, en ander volk van *riserva* of tegenweer, trok voor aen.

Wel wiert de petard aen de poorte gehecht; maer deed zijn werking vruchteloos; uit oorzaak de poorte met aerde toegevult was. Waer over *Gremonuille* belaste, gezwint de galderye in 't werk te stellen, om de mijndelvers aen de muren te brengen.

De Turken ondertuffchen deze toerusting, en het sterk schieten uit musketten der belegeraers vernemende, besloten met den vyant in een verdragh te treden, en staken daer op eene witte vane uit. Een der drie Turksche bevelhebbers trad uit het kasteel nabeneden, en verzoght vryen doortogt na het vastlant voor de Turken. Als hem dat afgeslagen wiert, keerde hy weer na het kasteel.

Wanneer dan de belegerden het vast voornemen en besluit der Venetianen vernamen, verzoghten zy evenwel van nieuws tot een verdragh te komen: en quam de *Chiekiaia*, of stedehouder van den kasteel-vooght, met dezelve verzoeken en voorstellen buiten treden: maer die wierden den zelve door *Gremonuille* weer afgeslagen. Dies zy zich ter bescheidenheit van de Venetianen overgaven, met beding, dat de drie eerste Turksche krijgsbevelhebbers, zich voor gelt zouden mogen laten lossen. Wanneer dit door den algemenen

kapitein of admiraal der Venetianen ondertekent en bevestight was, lieten de Turken aenstonts de Venetianen in het kasteel komen, en braghten de wapenen in hunne moskeen, en begaven zich alle op den groten toren, om des volgenden uchtens uit te trekken, gelijk ook geschiede.

Aldus wiert eene plaetse van zulken belang, in zoo weinigh tijts, en met zulken kleine magt, ingenomen.

Op het kasteel wierden dertigh stukken geschuts, zoo grote als kleine, gevonden. Maer de Turken hadden de handelingh noch lust, om die te gebruiken, en zich daer van te dienen.

Gremonuille vertoonde in geschrift aen den krijghsraet het voordeel, dat men zou bekomen, door het behouden van d'eerste en grootste bestek of ringmuur: naerdien men, met deze plaetse in bezit te nemen, d'onderhandelingh van 't Ooste voor de Turken zou breken en benemen: dewijl het kasteel, 't en zy door geweld van eene scheepsvloot, onverwinnelijk was.

In een zelve gevoel was ook d'admiraal. Maer de krijghsraet besloot het kasteel te slopen: gelijk men ook des volgenden daeghs, door middel van vier fornellen of ovens, vol bussekruids, het zelve in de lucht deed springen, en ten gronde slechten.

Al de Grieken des eilants wierden gevangen genomen, en op de galeyen gesmeten: als die groter vyanden van het Kristen geloof, als van de Turken zelfs waren.

De buit, die aldaer bekomen wiert, was van tamelijk belang; dewijl door de krijgsknechten de goederen, die in de huizen der voorstad verborgen waren, gevonden wierden.

Niet tegenstaende deze verwoesting des eilants, liet de Venetiaensche admiraal aldaer eenige oude Grieksche inwoonders des eilants blijven, op belofte van alle jaers een tribuit of schattinge aen den Staet van *Venetien* te betalen.

Na het slopen des kasteels, vertrok de Venetiaensche vloot weer na d'*Archipel*.

Eilant Megiste.

Het eilant *Megista* of *Megiste* wort by verscheide oude Grieksche en Latijnsche schrijvers, als *Scylax*, *Ptolemeus*, *Plinius* en *Livius* gedacht.

Scylax noemt *Megiste* een eilant des Rhodiërs, en stelt het voor de stad *Patara*, onder *Lycie*, een lantschap van *Klein Asie*: gelijk ook *Patara* een stad van *Lycie* was. Desgelijx maekt *Stephanus* *Megiste* een eilant; doch ook eene stad van *Lycie*.

Megiste is een Grieksch woort, en zoo veel gezeit, als *allergrootste*.

Eenigen willen, dat het eilant *Me-*

giste, nu *Strongallo* zou genoemd zijn. Daer nochtans *Strongallo* veel meer het eilant schijnt te zijn, dat by *Plinius* *Strongyle* geheten wort: dewijl *Strongallo* een gebroken naem van *Strongyle* is. Ook wort het eilant *Strongyle* meer als vier of vijf mijlen Oostelijker van de stad *Patara*, dicht onder de vaste kust by de Kaep van *Karkamo* in de zee kaerten gestelt.

Maer veel meer schijnt het eilant *Isola di Castel Ruzzo* of *Rosso* het eilant *Megiste* te zijn: dewijl dat ook recht tegen over de stad *Patara* gelegen is.

Eilanden of Klippen Chelidones.

De *Chelidones* of *Chelidonies*, (alzo by *Scylax*, *Strabo*, *Ptolemeus*, *Mela*, *Plinius*, *Lukanus* en andere genoemd,) zijn twee of drie eilanden of klippen, of grote stenen: want *Stephanus*, desgelijx *Ptolemeus*, noemt de *Chelidones* klippen of grote stenen: maer d'andere eilanden. Ook stelt *Scylax* slechts twee eilanden *Chelidones*: en *Stephanus* twee klippen: welker een, volgens *Stephanus*, *Kyrydela*, en d'andere *Menalippea* geheten was: daer nochtans al d'andere oude schrijvers de *Chelidones* ten getale van drie stellen.

De *Chelidones* leggen zes stadien van het vast lant van *Klein Asie*, dicht by *Patara*, eene stad van *Lycie*, die recht daer tegen over leit, in de Pamfylische of Lycische zee: (want by de *Chelidones*, wort, volgens *Lucianus*, de Lycische van de Pamfylische zee gescheiden.) of, volgens *Strabo*, voor op de grenscheiding van *Lycie* en *Pamfylie*, na het eilant *Krambusa* toe, en neffens de bergen, die een begin van den bergh *Taurus* maken, en by *Chelidonium*, (een uithoek of zeehoofd van den bergh *Taurus*, nu *Capo delle Celidonia* geheten, en op het einde van den Settalischen golf of zeeboesem gelegen, die ten Ooste na *Capo delle Celidonia* begint,) ten Weste negentien hondert stadien, eene streke van dertig Duitsche mijlen, van *A-*

kamas, nu *Capo di S. Efanio*, de Weste uithoek van het eilant *Cyprus*: daer nochtans *Celidonia* niet meer als achtien Duitsche mijlen ten Weste van *Epifanio* in de zee kaerten gestelt wort.

Lucianus noemt de *Chelidones* de gelukzalige grenspalen van *Griekenlant*.

Chelidonies is een Grieksch woort, naer het schijnt, en wort by eenigen gezeit, zwaluwenesten of zwaluwelingen te beduiden: want *Chelidon* heet op Grieksch een zwaluwe. Dies zy willen, dat deze eilanden aldus na de klippen zouden genoemd zijn: waer op haer des winters zwaluwen verschuilen: maer des zomers nesten maken.

De drie eilanden *Chelidones* zijn, volgens *Strabo*; rouwe eilanden, en byna van eene grote, en leggen, door eene strate van zes stadien, van mal-kanderen gescheiden: welker een eene veilige reede of haven heeft.

Eenigen, als *Kastald*, houden d'eilanden of klippen *Chelidones*, voor de gene, die nu *le Correnti*, of, volgens *Pinetto*, *Caprose*, genoemd worden. *Niger* hout het middenste der *Chelidones* voor het geen, dat nu *Castel Ruzzo* of *Rosso* heet: daer nochtans d'eilanden of klippen *le Correnti* in de zee kaerten meer als twalef Duitsche mijlen Westelijker, voor *Capo Karkamo*, of in het gat of mont der haven van *Karkamo* gestelt

worden. Gelijk ook het eilant van *Kastel Rosso* meer als drie mijlen Westelijker leit, en veel meer voor het eilant *Megiste* der Ouden te houden is.

Plinius noemt d'eilanden *Chelidones* gevaarlijk of dodelijk voor den zeeman, ter oorzaak de zee aldaer klippigh is. Desgelijx schrijft *Mela*, dat d'eilanden *Chelidones*, die tegen over den *Taurus* leggen, voor den varenden man moeilijk zijn: want de rotsen of klippen zijn'er, volgens *Luciaen*, karteligh of steil, en ver-

wekken zeestortingen, en maken een yzelijk geraes.

De klippen *Chelidones* schijnen, van verre uit zee aen te zien, de voet van den bergh *Taurus*, als met een zoom of rant van vore te beschoren en bezingelen.

Mela en *Plinius* schijnen de *Chelidones* op Latijn *Promontorium Tauri*, dat is, een voorbergh of uithoek van den *Taurus*, te noemen: want aldus schrijft *Mela*. *Lycie besluit met de haven van Side, en met de promontorium (of voorberg) van den Taurus, eene groten zeeboesem.*

Eilanden S. Stefano, Kameronofa, enz.

Dicht onder de kaep of uithoek van *Celidonia* leit een eilant, *S. Stefano* in de zeekaarten genoemd, dat met dezelve kaep een zeeſtraet of doorvaert maekt, maer die zeer gevaarlijk is.

Een weinigh ten Ooste voor by het eilant *S. Stefano*, wort een eilant in de zeekaarten gestelt, met name *Kameronofa*: dat men voor het eilant *Krambusa* of *Krambussa* der Ouden zou mogen houden: dewijl *Kameronofa* een gebroken naam van *Krambusa* schijnt te zijn: hoewel *Krambusa*, volgens *Strabo*, veel verder na't Ooste, tegen over d'uithoek *Anemarium*, nu *Kurco* geheten, en tegen over *Krommyon*, d'ooster uithoek des eilants van *Cyprus* stelt: daer ontrent vijf of zes mijlen beweste de kaep van *Kurco*, een eilant dicht onder het vast lant van *Natolia*, met name *Provensal*, in de zeekaarten gestelt wort.

Tusschen de kaep van *Celidonia* en het eilant *S. Stefano*, wort in de zeekaarten een klip of ander klein eilant ongenoemt gestelt: dies men deze drie kleine eilanden, als *S. Stefano*, *Kameronofa*, en deze klip zonder name, voor de drie eilanden der *Chelidones* zou kunnen houden: want die worden by d'Ouden voor d'uithoek *Chelidonium*, nu *Capo di Celidonia*, gestelt, gelijk gezet is.

By of onder deze eilanden *Cheli-*

done, wort zekere visch, *Anthia* by d'Ouden genoemd, overvloedelijk veel gevangen, als *Plinius* wijtlopig verhaelt.

By de eilanden *Chelidones*, desgelijx by het eilant *Aradus*, onder de kust van *Fenicie* gelegen, wort, volgens *Plinius*, versc of zoet water uit de diepte der zee geschept, te weten, door middel van eene lere buis, uit eenen welbron van versc water, die aen dien oort op den bodem der zee uitborrelt of ontspringht.

Het fatsoen dezer lere buis, en op wat wijze het versc water uit den bodem der zee door dezelve opstijght, verhaelt *Strabo*, in de volgende woorden, aldus.

Uit een waterschuitje wert een lere buis, in dezen welbron neergelaten: daer onder aen eene lode bak of kom vast gemaakt was, onder aen met eenen breiden mont, daer in het water vloeyde: maer boven aen eng, daer de leere buis vast gemaakt was. Na dan de leere buis, met een gewicht daer aen, neergelaten was, steeg het water op, tot aen de vlakte der zee. Wanneer daer na de lere buis, boven in het schuitje, een weinigh beneden de vlakte der zee, geopent was, most nootwendigh het water uitvloeien: hoewel eerst zout, maer daer na zoet water uitquam.

Eilant Grambusia of Krambuffa enz.

^a Strab.
^b Plin.

Het eilant by d'Ouden ^a *Krambusa* of ^b *Krambuffa*, en nu noch gebroken *Grambusia* geheten, leit, volgens *Strabo*, tusschen *Anemurium* en *Korykus*, twee uithoeken van *Rou Cilicie* of *Karmanie*: welker eerste uithoek nu *Stalemura*, of *Scalemuro*, en laeste, *Korcus* of *Kurcu* of *Curcho* heet: en beide ten Noorde tegen over het eilant *Cyprus* gelegen zijn: maer d'uithoek *Anemurium* leit recht tegen over *Krommyon*, d'Ooster uithoek des eilants van *Cyprus*, nu *Capo S. Andrea*, met eene tusschenwijte van een doorvaert of kanael van drie hondert en vijftigh stadien, eene

streke van tien Duitsche mijlen.

Na d'uithoek *Korykus*, nu *Koruko*, of *Korkos*, stelt *Strabo* een eilant *Eleusa*, (een ander van het eilant *Eleusa*, by den berg *Fenix*) dicht aen het vast lant van *Cilicie* of *Karmanie*: gelijk ook het zelve eilant nu *Kurko* of *Koruko* geheten wort.

Het is een klein eilant, en leit naulix drie hondert treden van de kust van *Asia*.

Archelaus heeft, volgens *Strabo*, dit eilant *Eleusa* doen bevolken, en tot een konings hof maken, na hy gansch *Rou Celicie*, uitgenomen *Selencie*, bekomen had.

Golf van Satalia.

In de golf van *Satalia* vind men verscheide eilanden in de zeekaerten aengereken, doch zonder namen.

Deze golf of zeeboesem is zeer gevaarlijk, ter oorzake van de hoge bergen, op de kust van *Pamfylie* gelegen: waer over de winden komen afvallen en storten.

De zee, ontrent de golf van *Settalia*, wort, door eenen sterken stroom, van 't Ooste na 't Weste gedreven.

Aen dezen oort beginnen de zeeluiden, inzonderheit de Grieken, stukken van beschuit in zee te werpen. Gevraegt, waerom zy dat doen, geven ten antwoord, niet als uit eene gewoonte der zeeluiden, dewijl die doorvaert voor zeer gevaarlijk gehouden wort.

Eenigen maken een groot gedeelte van de *Pamfylische* zee, tot de golf of zeeboesem van *Settalia*, of *Satalia*, en anders op Italiaensch *Golfo di Satalia* geheten, te weten, na *Satalia*, eertijts *Attalia*, eene aeloude zeestad van een zelven naem, op haren oever van *Klein Asie*, en in het lantschap van *Pamfylie* gelegen, en nu noch by de Turken *Satyliach* en *Antali* geheten.

Porcacchi noemt de zeestreke van *Cormachiti* af, (een Noorder uithoek van het eilant *Cyprus*), tot aen *S. Epi-*

fanio, (een andere Noord-west hoek des zelve eilants, en by ouds *Akamas* genoemd,) de zee van *Settalia*, die eertijts de *Pamfylische* zee geheten was. Van deze zijde begint hy de Golf van *Settalia*, en breidt die tot aen de grensen van de *Rhodische* zee uit, en begroot dezelve op eene streke van drie hondert Italiaensche, of vijf en zeventigh Duitsche mijlen: daer nochtans *Capo Baffo*, de Zuid-west hoek van *Cyprus*, in rechte lijn ten Zuide van *Capo di San Epifanio* gelegen, van *Capo S. Gianno*, d'Oosthoek van het eilant *Rhodus*, niet meer, als opacht en veertigh Duitsche mijlen, in de zeekaerten begroot wort.

Andere maken en breiden de golf van *Satalia* noch wijder uyt, te weten, met hare Zuid-zijde tot aen d'Afrikaensche kusten, (te rekenen van *Capo Roxatim*, tot aen d'uitterste palen van *Egyptenlant*, daer die ten Zuide aen *Syrie* pael:) en met de Noord-zijde tot aen de kusten van *Karmanie* in *Klein Asie*, en met hare west-zijde tot aen de *Rhodische* en *Kandische* zeeën. En aldus zou de golf van *Satalia* d'*Egyptische* zee, aen de kusten der lantschappen van *Marmarika* en *Egypten*, begripen: daer na de *Syrische* zee, die de oevers van *Fenicie* en

palestyn bespoelt: en eindelijk de *Cilicische*, *Pamfylische* en *Lycische* zeeën, aen de lantschappen van *Cilicie*, *Pamfylie* en *Lycie*, die de Zuidzijde der gewesten van *Natolia*, of *Klein Afie* uit maken.

Deze golf of zeeboezem, (daer in ook het eilant *Cyprus* gestelt wort,) was in voorige tijden, naer men zeidt, boven maten onstuimigh, en gevaerlijk voor den zeeman te bevaren: allermeeft van *Kerstyt* tot aen *S. Epifaens* feest; maer die zou, sedert de *Grieksche* keizerin *Helena*, moeder van keizer *Konstantyn de Groote*, op hare weerom-reize van *Jerusalem* na *Konstantinopolen*, een van de nagelen, daer mee, naer men zeidt, de *Zalighmaker* aen den kruice gehecht was, en die zy met haer van *Jerusalem* braght, in dezelve geworpen had, grotelijks hare woede afgeleit en merkelyker stil geworden zijn.

Bezuide de stad *Makara*, en binnen *Capo Sardeni*, anders de *Zeven Kapen* genoemd, (een uithoek van *Klein Afie*, die met het vast lant van *Klein Afie* de golf van *Makara* maekt,) en eenige mijlen bewesten het *Kastel Rosso*, heeft men een andere grote *Inlantsche* zee, de *Dode zee* by d'onzen genoemd: maer anders wort deze zee ook *Golfo di Makaria* of *Makari* geheten, na de stad *Makara*, op het vast lant van *Klein Afie*, op haren oever, in de binnenste inwijk ten Ooste gelegen. Zy is in haren mont of ingang naeu.

In deze golf zijn verscheide schone havens: hoewel by ons zeevolk onbekent.

Voor de stad *Makaria* leit in deze golf een onbewoont eilant: daer voor de schepen, op tien of twalef vadem, ten anker kunnen zetten.

Plinius stelt onder de kust van *Klein Afie*, in de *Pamfylische* en *Lycische* zee, verscheide andere onbekende eilanden: behalve de bovengemelde, en de volgende, te beginnen van 't Ooste na 't Weste.

In de *Pamfylische* zee leggen, volgens *Plinius*, onedelē eilanden: maer in de *Cilicische* zee uit de zeven grote eilanden der *Middelantsche* zee, het eilant *Cyprus*. Op de zelve streke leit het eilant *Eleusa*: en voor *Anemurium*, een uithoek van *Rou Cilicie*, de vier eilanden *Syrieklydes*: waer na aen d'andere hoek het eilant *Stiria*: en tegen over *Neopaphos*, eene stad van *Cyprus*, *Hieropecia*: en tegen over *Salamis*, eene andere oude stad van het eilant *Cyprus*, d'eilanden *Salamines*.

In de *Lycische* zee leggen d'eilanden *Illyris*, *Teleudos*, *Attelebussē*, en drie onvruchtbare eilanden, *Cypries* geheten: dan *Dionysia*, te vore *Caretha* genoemd.

Tegen over d'uithoek van den bergh *Taurus* leggen d'eilanden *Chelidones*, die dootgevaerlijk voor den zeeman zijn.

Tegen over *Chimera*, een vuurbrakende bergh van *Lycie*, leggen d'eilanden *Dolichiste*, *Chirogylium*, *Crambussē*, *Rhoge*, *Enagora*: twee eilanden *Dedaleons*, drie *Crydons*: *Strongyle*: en tegen over de stad *Sidyma* van *Antiochus*, en na de riviere *Glaukus* toe, d'eilanden *Lagusa*, *Macris*, *Didyme*, *Helbo*, *Scope*, *Aspis*, *Rhodussa*, naby de stad *Kaunus*. Dan het eilant *Rhodus*, *Syme*, en meer anderen ontrent *Rhodus*: gelijk reeds te voore gezeit is.

In 't vaerwater, tusschen het eilant *Rhodus*, en het vast lant, daer benoorde, gaet een sterke stroom om de West.

Dus verre zy van d'eilanden gesproken, die rontom en beooste het eilant *Rhodus*, en beweste het eilant *Cyprus* gelegen zijn. Van daer zullen wy een grote sprong na 't Weste doen, en tot het beschrijven der eilanden, in d'*Archipel* gelegen, over treden, en met de klip *Kaloiero* en 't eilant *Scarpanto*, ten Weste van het eilant *Rhodus*, en aen d'oosthoek van d'*Archipel* gelegen, een aenvang maken.



Klip Kaloiero, anders Panaia.

ONtrent twintigh Italiaensche, of vijf Duitsche mijlen, ten Weste van het eiland *Nizaro* of *Nissaro*, leit een zeer hoge klip, *Kaloiero*, en anders *Panaia* geheren, die door hare steilte rontom ontoegankelijk is. Zeker Kaloier, of Grieksche geestelijke, had deze klip wel eer verkoren, om daer op, onder tucht van een zeer streng leven, (volgens eene gewoonte der Grieksche geestelijken,) zijn leven door te brengen: beneffens twee andere geestelijken van zijne orde. Die door middel van zeker vaertuig, als een wip, een klein schuitje, met een of twee personen daer in, uit zee om hoogh op de klip zeer vaerdigh wisten op te halen.

Maer eindelijk wiert een dezer drie Kaloiers, die op de klip gebleven was,

door twee Turken verschalkt: want als t'eener tijde twee Kaloiers, zijne makkers, om eenige zaken te verrichten, van de klip in het schuitje neer-gelaten, en door twee Turken vermoort waren, hadden de Turken dier gewaet aengesloten, en zich door den bovengebleven Kaloier, onder schijn van zijne makkers in dit schuitje, op de klip laten halen: die ook den zelven Kaloier vermoorden. Voorts namen zy al het weinigh, dat zy daer vonden, mee, en begaven zich weer, zoo zy best konden, van de klip. Sedert was deze klip onbewoont gebleven.

Men kan van boven deze klip een groot gedeelte van d'*Archipel* overzien.



Eilant Karpathos, nu Scarpanto.

Het eilant, doorgaens by d'oude Grieken en Latijnen, *Karpathos* of *Karpathus*, en by *Homeer Krapathon* genoemd, heet nu noch gebroken, by het Italiaensch en ander zeevolk, *Scarpanto* of *Zerfanto*.

Karpathos voerde, in oude tijden, verscheide anderen namen: want het wert ook *Tetrapolis*, dat is, *Vierstad*, op Grieksch genoemd, na desselfs vier voornamen steden: ook *Pallenie*, na den zoon van *Titan*, d'eerste bezitter of heer des eilants, of na *Pallas*, zoo andere willen, dewijl *Pallas* aldaer zou opgevoet en groot gemaakt zijn: of na *Pallene*, eene stad van *Macedonie* en vaderlant van *Proteus*, die gezeyt wort op dit eilant allereerst geregeert te hebben. Eenigen willen, dat het ook *Heptapolis*, datis, *Zeven-stad*, by ouds zou genoemd zijn, van wegen het getal der zeven steden, die wel eer op dit eilant lagen.

Het is een eilant van de *Karpatische* zee, en een der *Sporaden*. Het leit tus-

schen d'eilanden *Kandia* en *Rhodus*, en van d'uitterste Ooster hock van het eilant *Kandia*, vijftigh Italiaensche, en zeven Duitsche mijlen, ten Zuide van het eilant *Nizaria*.

Strabo stelt *Karpathos* vier hondert stadien van het eilant *Chalcis*, en zeventigh stadien van het eilant *Kasos*: welk *Kasos* *Strabo* twee hondert en vijftigh stadien van *Kreta* of *Kandia* stelt: dies *Karpathos*, volgens *Strabo*, drie hondert en twintigh stadien van *Kreta* of *Kandia* zou leggen, eene streke van tien Duitsche, en twee derde delen, of twee en veertigh Italiaensche mijlen.

Het heeft zestigh Italiaensche mijlen in den omtrek, hoewel andere den omtrek op zeventigh Italiaensche mijlen brengen. *Strabo* maekt het eilant *Karpathos* niet meer als twee hondert stadien in de ronte groot, eene streke van ontrent vier en twintigh Italiaensche mijlen en een vierendeel.

Het is een hoogh eilant, langwerpigh van gestalte, smal, en strekt Oost en West. Het rijst met zeer hooge bergen, en doet zich van verre uit zee hoogh op.

Het eilant *Karpathos* was by ouds, volgens *Strabo*, een *Tetrapolis* of vierstad, en had een gedenkwaardigen naem: waer van ook de Karpatische zee haren naem bekomen heeft. Eene dezer vier steden wert *Nisyrus* genoemd, gelijknamigh met het eilant der *Nisyers*.

Plinius daer en tegen wil, dat *Nisyrus* gene stad van het eilant *Karpathos*, maer van het eilant *Kalydine* zy. *Strabo* stelt *Nisyrus* recht tegen over *Leuce Aëte*, dat is, *Witte-strant*, een plaatje in *Libye*.

Porcach. Na de Zuidzijde des eilants, na by zee, lagh weleer eene grote en fraeie stad, *Fianti* genoemd: waer van noch de puinhopen gezien worden. Men wil, dat deze stad in oude tijde *Posidium* genoemd was.

Dicht by de haven *Trifano*, na 't Weste, en by na in het midden des eilants, hoewel meer na d'Oostzijde, leit een kasteel, en voorstad, ook *Scarpanto* genoemd: daer in de overheit, en d'inwoonders des eilants, die alle Grieken zijn, hun verblijf hebben, en na de Grieksche wijze leven: want gene Turken wonen op dit eilant, als een *Kadi* of rechter, die zijn verblijf op het kasteel heeft, en dit eilant, van wegen den Groten Heer, bestiert.

Het eilant heeft verscheide hoge bergen. Niet verre van de verwoeste stad *Fianti*, by na in het midden des eilants, leggen de bergen *Anchinata*, *Oro* en *S. Elias*, die zich van verre uit zee hoogh opdoen.

Porcach. Na 't Noorde leit een vruchtbare en weelderige vlakte: daer de haven van *Agata* tegen aenschiet. Tusschen het Zuide en Noord-Westen maakt dit eilant een scherpe hoek of punt, *Capo Sidro* genoemd. Dicht daer by ver- toont zich de bergh *Gomalo*: alwaer eertijts twee steden lagen, *Menetes* en *Korachi*. Van wegen deze twee steden, en twee andere, als *Tuetho* en *Arkassa*, zou, zoo eenige willen, dit eilant op Grieksch *Tetrapolis*, dat is, *Vier-stad*, genoemd zijn: hoewel het dien naem lang voor den opbouw van deze steden had.

De Zuithoek van *Scarpanto*, kaep *Pernisa* geheten, en de Zuithoek van het eilant *Kaxo* of *Kasso*, leggen recht tegen malkanderen over, Oost en West.

Het heeft verscheide bequame en veilige havens, en onder andere drie. Aen d'Oostzijde leit eene haven, *Trithomus* by d'ouden, en nu *Porto di Trifano* genoemd, welke door middel van eene klip of rotse, die daer voor leit, en *Faria* heet, gemaakt wort. Zy wijkt met eenen boght of inham, in vorm van eenen halve maen, inwaerts, en is de ruimste en veiligste van alle de drie havenen.

Aen de Westzijde leit eene have *Cheatro*, en gemeenlijk *Porto Grato* of *Krato* genoemd, die ook met twee punten of hoeken in zee schiet. Op ieder hoek stont wel eer een kasteel of bemuurt vlek: het een, op de Noorderhoek, was *Thuetho*, en het ander, op de Zuiderhoek, *Arkassa* genoemd: maer heet nu *S. Theodoro*.

Aen de Noortzijde leit eene haven, *Porto Agatho* genoemd, maer was eertijts *Cheatrum* geheten.

In de stuurmans zeeboeken vind men de havens van *Scarpanto* aldus beschreven. Anderhalve mijle, benoorde de hoek van kaep *Pernisa*, leit aen d'Oostzijde een steil uitstekende hoek, genaemt kaep *Andemo*. Even om de hoek is de port of haven *Andemo*, die een grote wijde bay is. Daer binnen leggen twee kleine eilandkens, daer achter twee of drie schepen, met een tou aen d'eilanden vast, veilig en voor alle winden beschut kunnen leggen. *Capo Andemo* is de steile uitstekende hoek van deze bay.

Aen het Noordeind van *Scarpanto*, is eene zeer goede haven, *Porto Malo Nato* of *Porto Trifto Nato* genoemd. In haren mont leggen twee eilanden, die het zien van het gat of ingang der haven beletten, 'ten zy men recht daer voor is. De schepen leggen daer voor alle winden beschut, en kunnen tusschen beide eilanden doorvaren.

Tusschen *Capo Andemo*, en *Capo Pernisa*, de Zuidhoek van *Scarpanto*, is een redelijke goede haven, en overal goede ankergront, op dertigh vadem valgront.

De haven is van binnen niet meer als

als twaelf vaden diep: dies het daer quaet met de schepen in te komen is: 't en zy men eene gestadige Zuide-wint heeft: want het lant is 'er heel hoogh. Daer en boven heeft men er vele stilte, en roffelen van winden.

Van wegen de grasrijke weiden, die op dit eilant leggen, voet het een grote meenighte van groot en klein vee. Daer houden quakkels, patryzen, en ander klein gebeente, overvloedelijk veel. Men heeft 'er ook mijnen van yzer en marmer-steen.

In zee, onder dit eilant, wort bovenmate schone korael gevischt.

Zoo men de fabulen der ouden geloven magh, zou *Japetus*, zoon van den *Hemel* of *Titan*, en d'Aerde, by zijne vrouw, de *Nimf Afie*, de zoonen, *Hesperus*, *Atlas*, *Epimetheus*, en *Prometheus* op dit eilant gewonnen hebben.

Andere willen, dat *Proteus*, de zee-god, de grootste Wichelaer of waerzegger, en zoon van den *Oceaan* en *Thethys*, op dit eilant zou geregeert hebben, na hy *Pallene*, eene stad van *Theffalie*, verlaten had: hoewel hy na maels daer weer na toetrok. Hier op slaen de vaersen van *Virgilius*, die in Neerduitsch onrijm aldus luiden. In de Karpatische zeekolk van Neptuin onthout zich de blaauwe wichelaer *Proteus*. Dees bezoekt nu weer de havens van *Emathie*, zijn vaderlant *Pallene*. De *Nimfen*, en zelf de stokoude *Nereus*, eeren hem: want die waerzegger weet alles wat'er is, en wat aenstonts gebeuren zal. Want aldus behaegde het Neptuin, wiens onbeschoft

vee, en lelijke zee-gedrochten, by onder het water ter weide drijft.

Het eilant *Scarpanto* staet onder gebiet van den groten Heer, die de Grieksche inwoonders door eenen *Kadi* doet bestieren. Dees *Kadi* heeft evenwel niet geduurigh zijn verblijf aldaer; maer komt 'er alle drie maenden, doet den eilanders recht, en straft de schuldigen, zoo de zake des vereischt. Daer na begeeft hy zich weer na het eilant *Rhodus*, onder wiens *Sanjak* hy staet.

De *Sanjak* van *Rhodus* zend alle jaer een nieuwen overheit; die's keizers tolln of schattingen invordert, die by de Grieken vergadert worden.

Een bevelhebber alleen, en een van de minste, wort van *Konstantinopolen*, na dit eilant gezonden, die een groot en wreet gezagh over deze eilanders, de Grieken, voert.

Wanneer by wijle de galeyen van *Malta* daer aenkomen, zoo zijn deze eilanders gehouden hun opperhoofd te verbergen en behoeden: dewijl zy, by verlies van hun goederen, en vryheit, ja leven, zijnen perzoon by den groten Heer zouden moeten verantwoorden.

Aen de Noordzijde van *Scarpanto* leit een eilant *Sara* of *Stalita* genoemd. Het is tusschen beide deze eilanden ruim en wijd genoeg voor de schepen, die uit het Weste daer door willen varen. Maer aen d'Oostzijde is het geweldig nau: en kan alleenlijk een berk daer door, welke niet meer als vier voet diep gaet.

Eilant *Kasos*.

Het eilant *Kasos* of *Kasus*, alzo by *Strabo*, *Ptolemeus*, *Plinius* en andere oude schrijvers genoemd, heet nu noch by de Grieken en Italianen *Kasso*, of *Kaxo*, en by eenigen ook *Kaso*.

Het leid Zuid-Oost ten Zuide, en Zuid-Zuid-Oost acht of negen mijlen van het eilant *Safrana*, en twee mijlen ten Weste van *Cabo Pernisa*, de Zuid-hoek van *Scarpanto*, en recht tegen over *Sint Theodoro*, en *Porto Grato*.

Strabo stelt *Kasos* zeventigh stadien van het eilant *Karpathos*, nu *Scarpanto*, en twee hondert en twintigh stadien van *Samonium*; d'uitterste Oosterhoek van *Kreta* of *Kandia*, en begroot het in den omtrek op tachtigh stadien.

Plinius stelt *Kasus* tusschen het eilant *Kreta* en *Karpathus*, dertigh duizent schreden van het eerste, en twintigh van het laeste.

Op *Kasos* lagh wel eer eene stad van een zelve name.



Kasos is heden slechts een blote rots of klip, en een vertrek en nestel-plaetsen voor de Korsairen en zee-rovers.

Het had certijts den overvloed van honigh.

Strabo stelt, rontom het eilant *Kasos*, vele kleine eilanden, die hy d'eilanden

der *Kasiers* noemt.

Benoorde *Kaxo* leggen twee grote eilanden, met een klein laegh eilandeken, als een plat broot tusschen beide. Tusschen het Westelijkste groot eilant, leit een blinde klip onder water.

Eilant *Kôs*, nu *Lango* of *Stankou*.

D'Oude naem van dit eilant, een der beste van d'*Archipel*, wort by d'oude Grieksche schrijvers verscheidentlijk gespelt of geschreven, en by zommige met een, en by andere met twee letter-grepen: als *Kôs* met een langen *o*: of *Kôôs*, met twee letter-grepen, en twee lange *o*: of *Koôs*, met d'eerste *o* kort, en d'achterste lang: of *Koos*, met twee letter-grepen, en twee korte *oo*: uit welk laeste, door het te zamen smelten van twee kleine *oo*, in een grote *ω*, *Kôs* schijnt gesmeet te zijn. Desgelijks heet dit zelve eilant in het Nieu Verboht *Kos*.

By d'oude Latijnsche schrijvers, als *Cicero*, *Plinius*, *Mela* en andere, wort het eilant doorgaens eenparelijk *Kos* gespelt.

Het eilant *Kos* wert anders ook, by ouds, *Karia* of *Karis* genoemd: als ook *Merope* of *Meropis* en *Meropeis*, ^{Sept} 't zy na de volken *Meropen*, die het ^{Eusta} in oude tijden bewoonden: of na *Merope*, zoon van *Triope*, of een der dochteren van *Atlas*: gelijk men zcidt het *Kôs* zou genoemd zijn na *Kos*, dochter van *Merops*.

Heden wort het eilant *Kos*, by de Grieken en Italianen *Lango*, en by de Turken *Stankou*, of *Stancho*, of *Stanchio*, en *Stango*, en by d'onzen gebroken *Stantio* genoemd: welk *Stango* een gebroken koppel-woort schijnt te zijn, t'zamen gesmeet uit *Stin* en *Gio*.

Het leit zeven mijlen, met zijn Zuid-eind, beoofte het eilant *Stampalia*, tusschen

fchen het eilant *Nisaria* en *Kalmine*, het eerſte ten Zuid-Ooſte, en laeſte ten Noord-Weſte, bezuide *Capo Calono*, een uithoek van het vaſt lant, op een aſt-ſtant van drie mijlen; en by na even verre van *C. Krio*, een andere hoek van het vaſt lant, en tegen over een grote bay of zeeboeſem van het vaſt lant, nu *Golfo di Stantio*, na dit eilant, genoemd, die tuſſchen beide deze kapen gelegen is.

Kos of *Lango* heeft, in de zee-kaarten, het eilant *Rhodos* ten Ooſte of Zuid-Ooſte, met d'eilanden *Simia*, *Lamonia*, *Episcopia*, en *Kartie* tuſſchen beide: ten Noorde *klein Aſie*, of de hoek of kaep *Kalono* of *Petera*, het vaſt lant van het lantſchap van *Doris*, ten Weſte het eilant *Kalamine*, en ten Zuide *Scarpanto*.

Het leit, volgens *Mela*, in d'Egeeſche, of in d'Ikariſche of Karpatiſche zee, en onder *Karia*, een lantſchap van *klein Aſie*, vijftien duizent ſchreden, (dat zijn vijftien Italiaenſche mijlen) volgens *Plinius*, ten Weſte van *Halikarnaffus*, eene ſtad van *Karie*, en tegen over eenen inham.

Strabo ſtelt het eilant *Kos* zefstigh ſtadien van het eilant *Niſyros*, en niet meer als veertigh ſtadien, dat zijn drie Italiaenſche mijlen en een groote vierendeel, van *Termerium*, eene hoek van *Myndus*, een zeſtad van *Karie*, en nu *Mentefe* genoemd. Dies eenigen willen, dat by *Strabo* miſſchien het getal van hondert ſtadien door miſſlagh zou uitgelaten zijn: want hondert ſtadien, by de gemelde veertigh gevoeght; zullen ontrent vijftien Italiaenſche mijlen uitmaken, welke mate met dien van *Plinius* over een zal komen. Doch men heeft te weten, dat *Strabo* miſſchien den naeſten aſtſtant of wijte, tuſſchen het eilant *Kos*, en het vaſt lant van *klein Aſie* of *Karie*, heeft willen uitdrukken; maer *Plinius* dien aſtſtant en tuſſchen-wijte verder genomen heeft.

Het eilant is langer als breed, en heeft in de lengte, van het Ooſte tot het Weſte, veertigh Italiaenſche of tien Duitſche mijlen.

Strabo begroot het eilant, in den omtrek, op vijf hondert en vijftigh ſtadien, eene ſtreke van ruim achten Duitſche, of twee en zeventigh Italiaenſche mijlen. Onder de later ſchrij-

vers, begroot *Theuet* den omtrek op vijf en dertigh Franſche mijlen, eene ſtreke van een en twintigh Duitſche mijlen.

D'aeloude ſtad der *Koiers* was by ouds, zoo *Strabo* ſchrijft, *Aſtypalea* genoemd, en wert op eene andere plaetſe bewoont, hoewel van gelijke ook aen zee.

Daer na verhuisden de *Koiers*, om oproer, na die ſtad, welke, by zijnen tijt, aen de uithoek *Scandaria* lagh, en noemden dezelve, gelijk het eilant heet, *Kos*. Het welk zich toedroegh, volgens *Diodoor*, op het derde jaer van de hondert en derde *Olympias*, dat is, op het drie hondert en zes en zefstighſte jaer, voor des *Zalighmakers* geboorte. Deze was toen gene groote ſtad; maer de fraeiſte van alle gebouwt, end'aen-genaemſte voor de genen te zien, die na dit eilant quamen toevaren.

Boven de ſtad *Kôs* lagh een plaetſe of lantſtreke *Termerum* genoemd.

Plinius ſtelt, op het eilant *Kos*, eenen bergh *Prion*.

Scandaria was een uithoek of kaep des eilants, aen de Weſtzijde, tegen over *Termerium* (een kaep van *Myndus*, eene ſtad in *klein Aſie*) gelegen, op een aſtſtant van veertigh ſtadien van elkanderen.

Aen de Zuidzijde lagh een uithoek, *Lakter* by *Strabo*, en by *Plutarchus* *Laceter* genoemd, zefstigh ſtadien van het eilant *Niſyros*.

By de lantſtreke *Lakterium* lagh eene uithoek, *Halifarna* genoemd.

Aen de Weſtzijde lagh *Drekanum*, en eene vlek *Stomaline*, twee hondert ſtadien van de ſtad *Kos*. *Stomaline* is zoo veel gezeit; als een meir aen zee, daer door zijn water in zee valt.

Ontrent ten tijde des *Zalighmakers* ſtont, in de voorſtad van *Kos*, een *Eskulapium*, of een tempel van den berughten aelouden arts *Eskulaep*, die zeer beroemt, en met vele oppergiften opgepropt was.

Daer was ook een wout van *Ekula-* *Dio.* *pius*, daer in *Publius Turullius*, een Roomsche raetsheer, en een van *Julius Ceſars* dootſlagers; de bomen had om verre doen houwen, tot opbouw van ſcheeps-tuigh en ſchepen.

Antonius had dezen *Turullius*, die

zijn vrient was, aen keizer *Augustus* overgelevert, den welken de keizer deed doden.

De hedendaeghsche stad, nu ook, als het eilant, *Lango* of *Stankou*, en by d'onzen gebroken *Stantio* genoemd, leit aen zee, in een grote inbocht of inham, met een naeuwen ingang, op een lustige vlakte, doch aen de voet van bergen. Zy is fraei bebouwt, en wort volkrijk bewoont.

In den boght van *Stantio*, is het goet leggen voor de schepen, op zes en zeven vademen, hoewel de schepen ook met een tou aen het lant kunnen vast gemaakt worden: doch leggen'er voor alle Noordelijke en Weste winden open.

Porcachi noemt de hoofdstad des eilants *Arangea*, en steltze aen d'Ooftzijde by het strant. Zy heeft in het midden een meir of poel, die des zomers uitdrooght. Men ziet in de stad op vele plaetsen puinhopen, stukken en brokken van marmere pilaren, beelden, en andere aeloude gedenkiekenen van oude gebouwen, die den ouden staet en heerlijkheit, en luister der oude stad genoechzaam te kennen geven.

Aenden zeekant, by de haven, staet een kasteel, met zeer lage en onweerbare muuren. Het kasteel is door eene gracht van het dorp afgescheiden, en door eene zeer fraeie muur, welke met vele ronde en vierkante torens gestrekt is, die het kasteel zeer sterk maken: gelijk het ook, op het jaer zestien hondert en drie, tegen de galeyen van *Maltha* en *Napels* weerstant bood. Voor het kasteel is eene fraeie en grote plaetse, beplant met Oranje en andere boomen. Men ziet'er noch boven de poorte, de wapenen van *S. Jan van Jerusalem*. Van binnen bespeurt men noch voor vele huizen hunne kruizen, met eenige wapenen van byzondere luiden, die genoechzaam doen blijken, dat dit eilant eertijts onder de Kristenen stont.

De haven is, tusschen het vlek en kasteel, zeer groot en veiligh: maer gansch bedorven door eenen zantbank, die aen den ingang of mont opgeworpen is: dies men nu daer niet in kan als mer zeer kleine schepen. De grote schepen en galeyen houden zich op de ree, welke een zeer goede ankergront heeft.

Daer is eene kerke aen de maeght *Maria* gewijdt, welke de hedendaeghsche Grieken *Gorgopiku* noemen, dat een gebroken naem van het Grieksch woort *Gligoran* schijnt te zijn, dat zoo veel, als *verhoor haestigh*, gezeyt is.

Op dit eilant is eene plaetse *Hera-klis* nu by de Grieken genoemd, dat zoo veel als *Herkules* zeggen wil; dewijl *Herkules* aldaer, volgens verhael en geloof der inwoonders, zou gewoont hebben. Veiligh heeft *Herkules* toen aldaer gewoont, toen hy deze plaetse verdelghde, en koning *Eurypilus*, tot straffe en in weerwrake van zijne roveryen, het leven benam.

Men toont'er noch een andere plaetse, die de Grieken *Pili* noemen, dat misschien een gebroken naem van *Peleus* is, vader van *Achilles*, die eertijts op dit eilant woonde.

Dicht by de stad is een bron of poel, die des Zomers uitdrooght, en *Lambi* genoemd wort.

Het gansch eilant is vlak; maer ten Zuide heeft het hoge bergen, daer op wel eer drie bemuurde dorpen of kastelen lagen, als *Pietra*, *Chenia* en *Pili*.

Boven op de vlakte van den bergh *Dicheo*, lagh wel eer een sterk kasteel, *Peripato* genoemd, dat vele water-bakken had. Aen de voet des berghs is een bron *Sfandio* genoemd: waer van de vliet *Sfandano* zijnen naem bekomen heeft. In het midden der vlakte of velt schieten alleen twee kleine bergen of heuvelen op, waer uit d'edele bron *Likasti*, nu *Apodomaria* genoemd, zijnen oorsprong neemt. Neffens deze bron leit een dorp, met eenige molens, en vyvers gansch van marmere-steen, waer door de plaetse boven mate aengenaem en lustigh is.

Het eilant is, door de quaetaerdighheit der lucht, zoo *Porcachi* getuight, meesten tijt woest en van volk ontbloot.

Het eilant *Kos* is vruchtbaer, en braght in oude tijden goeden wijnen voort: gelijk het ook nu noch treffelijke wijnen geeft: waerom het ook, zoo eenigen willen, *Kos* zou genoemd zijn: dewijl de drie letteren van het woort *Kos* of *Cos*, zoo veel in 't Latijn bedieden, en zeggen willen, als wijn van goede kleure, reuke en smaak:

want

want de letter C bediet *Color* of kleure, en O, *Odor* of reuke, en S, *Sapor* of smake, welke hoedanigheden en deughden in treffelijke wijnen vereischt worden: zoodanigh de geen is, die op deze plaetse valt.

Van het eilant *Kos* was d'aeloude en vermaerde Grieksche arts, *Hippokrates*, zoo *Strabo* en *Plinius* getuigen, geboortigh, die ten tijde des Peloponneschen oorlogh, lang voor des Zalighmakers geboorte, geleefd heeft, en in zijnen ouderdom van hondert en vier jaren overleed.

Dees *Hippokrates* wort gezeit aldaer, uit de toegewijde genezingen, allermeeft d'artzenye van leefmaet geoefent te hebben: want op het eilant *Kos*, als ook in verscheide steden van Griekenlant, was by ouds eene gewoonte, taferelen of berden in de tempels op te hangen, en de zelve aen dien God toe te wijden, dien zy de geneezing van hunne ziekte toeschreven. Op deze taferelen, of berden, stonden de hulpmiddelen en genezingen uitgedrukt, waer door en op wat wijze de kranken van hunne ziekten genezen waren, ten einde die anderen, wanneer zy aen een zelve ziekte quamen ziek te worden, tot naright en beterschap zouden kunnen dienen.

In dezen zin schrijft ook *Plinius* aldus. *Hippokrates* heeft d'artzenye in het licht gebraght. Dewijl het nu eene gewoonte was, dat de genen, die van eene ziekte verlost waren, in den tempel van dien God het geen, dat geholpen had, opschreven, zoo wort gezeit, dat hy die dingen zou uitgeschreven hebben, ten einde namaels de gelijkenis zou dienstigh zijn. Na nu de tempel (zoo *Varro* by ons gelooft) verbrant was, had *Hippokrates* die artzenye geoefent, welke op Grieksch *Klinice* heet.

Men vind noch zoodanige taferelen, waer op in oude tijden zulke genezingen geschreven waren. Een marmer taferel, onder andere, is wel eer in den tempel van *Eskulapius* te Rome gevonden, met een Grieksch opschrift der genezing, dat aldus in 't Neerduitsch luit.

Wanneer *Julianus* bloet van boven opgaf, en van menschen verlaten was, bededichde zich de God te komen, en met

honigh drie dagen te spijzen: en hy wert gezont, en quam opentlijk en bewees dankbaerheit voor den volke.

Buiten de stad staet, in de voorstad, noch een klein huisje, dat *Hippokrates*, by zijn leven, volgens beright en verhael der Grieksche inwoonders, toequam. By dit huisje is een fontein of springbron, met een marmere kolom: daer by is ook een poel of meir.

In den aenvang dezer eeuw ver- Porcach. scheen aldaer een boven-mate grote slang, die het vee verslond. Eenige waengelovige inwoonders hielden dien slang voor de dochter van *Hippokrates*, welke zy zeiden eene toveres, en noch in die gestalte by 't leven te zijn.

In den tempel *Eskulapium*, die in de voorstad *Kos* stont, was de schildery van *Antigonus*, door *Apelles* geschildert: want van dit eilant was de beroemde schilder *Apelles* geboortigh, die hierom de *Kous* of Kousche *Apelles* by *Ovidius* genoemd wort. *Apelles* heeft gebloeit ten tijde van de Macedonischen koningh *Alexander de Grote*, van wien dien alleenlijk wilde geschildert zijn.

Ook was'er de schildery van *Venus Anadyomene*, dat is, *Opgedoken*, dewijl *Venus*, zoo d'ouden beuzelen, uit het schuim der zee, in hare geboorte, quam als opduiken: welke nu (zeidt *Strabo*) aen den God *Cesar* te Rome toegewijdt is, wydende keizer *Augustus* aen den vader deze grontleghster van desselfs geslaght toe. *Plinius* gedenkt ook des in de volgende woorden.

De Goddelijke *Augustus* heeft *Venus*, uit zee opkomende, in de kapel van zijne vader *Cesar* toegewijdt, welke *Anadyomene* genoemd wort.

Men zeit, dat *Apelles* het beelt of de Strab.
Plin.
Quint. schildery van *Venus*, op zijn sterven, onvoltoit zou gelaten hebben, daer toe niemant te vinden was, welke het voltoien wilde.

Simus, een aeloude vermaerde Strab. arts, was ook op het eilant *Kos* geboren: als ook *Filetas*, te gelijk een poët en woorden-zifter, die ten tijde van *Filippus* en *Alexander*, koningen van *Macedonie*, gebloeit heeft, en leermeester van *Ptolemens Filadelfos*, lantvooght van koning *Alexander*, was. Men zeit, hy zoo rang van lichaem was,

was, dat hy loot daer aen most doen, om niet door geweld des wints, ten tijde van stormen en onweer, weg-gerukt te worden.

Strabo.

Aristo, die den Peripatischen Filosoof gehoord heeft, had *Kos* ook tot zijn vaderlant. Dees zou, zoo het gerught loopt, door de hitte der zonne, welke op zijn kael heeft scheen, gestorven zijn.

Strabo maekt ook *Theomnestus*, een Psalmist, een inboorling van *Kos*.

Een valkonet-scheut beoofte de stad, is eene ree, op vijf, zeven en tien vadem waters: hoewel de gront niet wit is. Beweste de haven leit een lage hoek, met twee meulens daer op: waer van eene drooghte wel een halve mijle in zee afstrekt.

De schepen, die uit den Zuide komen, en tusschen het eiland *Stantio*, en *Capo Krio*, een uithoek van het vast land, door willen, hebben de Noordhoek,

van wege de drooghten, te schuwen.

Ten Noord-ooste van het eiland *Stantio*, en dicht onder het vast land, leggen d'eilanden *Suhi*, en by d'onzen d'*Ezels eilanden* genoemd. Suh, of eze eiland

Beweste het eiland *Stantio* leit een ander klein eiland, *Capra* genoemd: tusschen welk en het eiland *Kallemeno*, anders *Kalmo*, tegen de hoek van *Kalmo*, een goede anker-gront op vier en twintigh of dertig vadem voor de schepen is.

By het eiland *Kos* of *Lango*, tusschen de steden *Myndus* (nu *Mentesé*) en *Bargylia*, stellen *Strabo*, en *Stephanus*, een eiland *Karyanda*, met een poel van een zelven name, dat de *Karyandiërs* bewoont hebben. Van dit eiland was *Scylax*, een aeloude Grieksche historischrijver, geboortigh. Eiland Karyanda.

Myndus lagh op het vast land, tusschen d'aeloude stad *Halikarnassus*, nu *Castel di S. Petro* genoemd, en tusschen *Bargylie*.

Eiland *Nisyros*, nu *Nizaria*.

Het eiland, by d'ouden *Nisyros*, en te voore *Porphyrus* geheten, wort nu noch gebroken *Nisaria* en ook *Nisara* genoemd.

Nizaria leit tusschen het eiland *Kos* of *Lango*, en *Episcopia*, twee mijlen ten Ooste van het eerste, en twee ten Weste van het laatste, en twee bezuide het eiland *Galy*.

Strabo rekt *Nisyros* onder d'eilanden *Sporaden*, en *Stephanus* onder de *Cykladen*. D'eerste begroot het in den omtrek op tachtigh stadien.

Strabo stelt het eiland *Nisyros* zestigh stadien, dat zijn twee Duitsche mijlen, Noordwaerts van het eiland *Telos*, en ook zoo verre van het eiland *Kos*, en achter een eiland van zeven stadien in den omtrek, dat voor *Knidus* leit, een stad van het vast land van *Doris*, in *Karie* gelegen. *Plinius* stelt het twaelf duizent en vijf hondert schreden van *Knidos*.

Strabo.

Het is een langwerpigh, ront, hoogh, en steenigh eiland, en heeft meenichte van molen-stenen, die het den gebuurvolken verschaft.

Het had by ouds eene stad van een zelven name, en een haven, warme baden, en eenen tempel van *Neptuin*.

Men zeidt, dat het eiland *Nisyros*, een brok van het eiland *Kos* zy: daer by d'ouden een fabel voeghden: te weten, *Neptuin* zou, wanneer hy *Polybotes*, een der reuzen, vervolgde, een stuk met zijnen drietant van het eiland *Kos* afgebroken, en dat op hem geworpen hebben: van welk afgeworpen stuk het eiland *Nisyros* ontstaan was, dat onder zich den reus *Polybotes* had leggen: hoewel eenigen zeggen, dat hy onder het eiland *Kos* zou leggen. Strabo.

Hierom, en te dezer oorzaak, zou het eiland ook *Nisyros* genoemd, en van de Grieksche woorden *Neo*, en *Syro* gesmeet zijn: welk eerste *ik zwem*, en laeste *ik trek*, betekent: dewijl dit eiland, wanneer het met *Neptuins* drietant afgesneden was, zich den zwemmen of weghgaenden reuze *Polybotes* na zich trok.

Anderen houden *Nisyros* voor een Fenicisch woort: want by de Feniciërs, van wien deze fabel zijn herkomen en oorsprong heeft, betekende *Nisseroth*, waer uit *Nisyros* gesmeet is, een brok of stuk. Dies *Nisyros* zoo veel zou gezeit zijn, als een brok of afgesneden deel van het eiland *Kos*. Bo.

Het eiland *Nizaria* heeft gene haven, als

als alleenlijk aen de Noordzijde een kleinen inboght: daer het dicht aen de wal, dertigh en zes en dertigh vadem diep is. *Homeer* gedenkt het eilant *Nisyros*, beneffens *Karpathos* en *Kassos*.

Eilant *Patmos*, nu *Patino*.

Het eilant *Patmos* of *Pathmos*, van over ouds by de Grieken en Latijnen genoemd, wort nu noch, volgens bericht van alle hedendaeghe schrijvers, by de Grieken en Turken, en in de zeekaerten, gebroken, *Patino* geheten: dies willen eenigen t'onrecht, dat *Patmos*, nu *Palmosa* zou genoemd zijn: daer nochtans *Palmos*, ten Zuide neffens *Patmos* leit, en nu *Palmosa* heet.

Pathmos, of *Patino*, is een van d'eilanden *Sporaden*, in d'Ikarische of Egeische zee gelegen.

Het eilant *Patmos* leit vijf Duitsche mijlen ten Zuide van het eilant *Samos*.

Andere stellen het veertigh Italiaensche mijlen ten Weste van het vast land van *klein Asie*, en zoo verre Zuid-West van het eilant *Samos*, dertigh ten Zuide van *Nikaria*, zestigh ten Ooste van *Paros* en *Naxos*, en zestigh ten Noorde van *Amurgos*.

Het eilant *Patmos* heeft in den omtrek of ronte vijf en twintigh Italiaensche mijlen, hoewel andere dien op zes en dertigh Italiaensche mijlen begroten, en eenigen ontrent op acht Fransche mijlen.

Het is niet ront van gestalte, noch vierkant; maer ongelijkzijdigh, ter oorzaak van d'oneffe uitstekende hoofden, kapen en bayen. Het leit niet zeer hoogh uit zee; doch is over al steil en rutfigh.

Het heeft eenige lustige bergen of heuvelen, die zoo hoogh zijn, dat zy van verre uit zee kunnen gezien worden.

Het gansch eilant is vruchtbaer van tarruwe, en heeft overvloed van allerlei pluk-granen. Het is rijkelijk met wijnbergen, vijge, limoen en oranje-bomen voorzien, en geeft ook genoegzaam koren, tot behoef der inwoonders: indien zy het slechts zich tegen de stroperyen der Korzaijen, zoo Kristenen, als Mahometanen, bevrijden konden, die dikwils deze ei-

landers komen beroven. Andere daer en tegen schrijven, dat het geheelijk onvruchtbaer is, dewijl het gansch eilant niet als uit klippen of rotsen bestaat: maer dat evenwel d'inwoonders zeer rijk zijn, naerdien die, onaengzien d'onvruchtbaerheit des aertrijks, op het Kristendom koophandel drijven, inzonderheit op *Ankora*, eene stad van *Italie*, daer dikwils schepen van dit eilant aenkomen.

Desgelijks schrijft *Krusus*, dat de Kaloyers of Grieksche geestelijken van het groot klooster, hoven en wijnbergen hebben; hoewel het eilant onvruchtbaer is, en geen koren noch wijnen geeft. Doch meer geloofs verdient *Georgirens* voornoemt, als ooghtuige.

Het heeft zeer bequame havens, die het doen bewonen: hoewel het nu zoo volkrijk niet is, als in voorige tijden, als blijkt uit de meenighte van grote puinhopen en bouwvallen. De beste haven van dit eilant, en van de gansche Archipel, is beneden of voor de stad *Patino*, aen de Westzijde na *Naxos* toe, en wort doorgaens *Scala* by het zeevolk genoemd, dat zoo veel als zee-steiger gezeit is: ter oorzaak van eene steene steiger of kay, bequaem om schepen te laden en lossen. Zy strekt Noord-Oost en Zuid-West, is groot en ruim, en leit voor weer en winden, door beschut van drie of vier kleine eilanden, bevrijt: welker grootste recht Zuide ten Ooste van de haven leit. In deze haven quam de Venetiaensche vloot, gedurende den laesten oorlogh van *Kandia*, gewonelijk overwinteren. Verscheide drooghten leggen by of onder dit eiland, dies men die met de schepen niet te na moet komen.

Behalve deze heeft dit eilant meer andere havens: want een weinigh om de Zuid-West, is noch eene goede haven: in welker gat of inkomen een hoogh eilant leit.

Tusschen d'eene en d'andere grote
F havens

haven der stad, leit een klein eilant, ontrent vier voet boven water. Zuid-Ooft ontrent anderhalve kabels lengte van dit eilant, leit een blinden klip acht voet onder water. Recht tegen over het groot eilant, en Zuid-Ooft van het klein eilant voornoemt, leit een andere blinde klip onder water, en niet meer als drie kabels tou lengte van elkanderen. Tusschen beide varen de schepen door. In het voor by zeilen kan men de groente van de drooghte zien.

Langs den zeekant staen niet als Magazijnen, daer de koopluiden hunne koopwaren inleggen: want zy vertrekken zich zelfs in perzoon des nachts op het hoogh des eilants, daer het kasteelis.

Phocas. Neffens de haven *Scala* leit een gansch volkomen vlek *Phocas* genoemd, zonder inwoonders. Men ziet'er noch onder d'oude puinhopen eene kerk staen, welke men zeidt, ten tijde van *S. Johannes* d'Evangelist, gebouwt te zijn. Men toont'er ook een zeker slag van een lessenaer of preekstoel: alwaer men zeit, dat *S. Johannes* zou gepreekt hebben.

Merike. *Merike* is een vlek, wiens nabuurige heuvelen met wijnstokken beplant zijn.

Leukes. *Leukes* is een vlek, met een kasteel gesterkt, tot een vertrek voor de genen, die in de wijnbergen arbeiden. Het heeft overvloed van versche visch, uit een na-by-gelegen meir.

Myrsini. *Myrsini* is een vlek, en alzo van wegen de meenichte der myrte-boomen genoemd, die aldaer ontrent groeien. Daer is een bron met zeer treffelijk water: welk de Grieken *Hagiasma*, dat is, *Heilige bron*, noemen.

S. Nicholas. *S. Nicholas* is een vlek, en alzo na eene kerke genoemd, welke aen dien heiligh wert toegewijdt: desgelijks het vlek *S. Georg* of *S. Joris*, daer een bequame water-plaetse voor de schepen is, om versch-water in te nemen.

Platys Gialos. Twee Italiaensche mijlen van daer, leggen de puinhopen van eene oude stad, *Platys Gialos* nu op Grieksch genoemd: maer is met struiken, en heesters van boomen bedekt, die de hedendaeghsse Grieken *Koumara*, en d'oude Grieken *Komaros* noemden. Dit gewas draeght vruchten, als aertbeziën, maer groter.

Turkolimnionos, dat is, *Turksche haven*, is alzo genoemd; dewijl dit dorp veel by de Turksche Korsairen aengedaen wort.

Tusschen deze plaetse en de haven *Scala*, deed onlangs zeker rijk koopman, met name *Nicholas Mathas*, tot *Livadi*, eenen toren stichten: naedien deze eene bequame plaetse tot wijnbergen en visschery is.

Agrio Livadi heeft voor haer een eilant *S. Thekla* leggen, met eene kleine kerke daer op, aen dien heiligh toegewijdt.

De haven *Sapsila* heeft ook voor haer een klein eilant leggen, met eene kerke daer op, aen *S. Lukas* gewijdt.

De haven *Grikou* wort door het eilant *Tragonise* of bokken eilant, tegen alle winden beschermt.

De haven *Diakopi* is vermaert door zout-putten, die den Kaloyers toebehoren. Neffens deze haven is eene steile rotse van eene zeer grote hooghte, die d'inwoonders *Synops*, na zekeren toveraer, noemen, die ten tijde van *S. Johannes*, volgens verhael des volks, in een groot hol van die rotse zijn verblijf zou gehad hebben: welk hol zy geloven, dat noch by duivels zou bezoght worden: want als zy t'eenertijde eenen man by een tou, uit nieuwsgierigheit, neerwaerts in dit hol lieten zakken, om te zien, wat daer in was, zoo haelden zy hem doot weer op.

Meloi leit een Engelsche mijle van de haven *Scala*. Aldus hebben wy dit eilant rontom gelopen, met de zee-dorpen en havens te noemen.

De binnenlantsche vlekken zijn de volgende: *Livadi*.

Vagie is een vlek, dicht met wijnstokken en vijgeboomen beplant. Desgelijks *Megalocampos*, dat is gezeit, *Grootvelt*: dat daer en boven een vischrijk meir heeft.

Hagio-Theophanes, dat is, *S. Theophanes*, is alzo na eene kerke genoemd, welke aldaer door *Christodoulos* gebouwt wert.

Sazoufa leit dicht aen zee: waer by hete water-bronnen zijn, dienstigh tegen vele ziekten.

Boven mate is het eilant *Patmos* vermaert en beroemt, onder de Kristenen, door de ballingschap van den

Johannes d'Evangelist

Evangelist en Apostel *Johannes*, -zoon van *Zebideus*, en broeder van *Jakobus*, die van zijne visscherye door den Zalighmaker geroepen, en namaels door keizer *Domitianus*, op dit eiland, om het woort Gods, en de getuigenis van *Jesu Christus*, gebannen wiert: alwaer hy d' *Apokalypsis* of *Openbaring* zag, welke hy aldaer ook, volgens een vaste overlevering der eilanders, in een gat of spelonke, *Santo Grotto*, dat is, *Heilige spelonke*, op Italiaensch genoemd, zou geschreven hebben.

Deze *Grotto* of spelonke is in eene rotse, aen den zee kant gelegen, en ontrent drie moschet-scheut opklommens hoog, langs een moeielijken wegh. Zy is ontrent zes schreden lang, en vijf breed, daer men by zeven trappen neerwaerts inklimt.

Op de linke zijde van de spelonke staet een klein gebouw of vertrek, daer in gemeenlijk vijf of zes Kaloyers, of Grieksche geestelijken, hun verblijf hebben, en alle daeghs misse of dienst doen.

Aen het gewelf van de zelve rotse is een gat, daer in men zeidt *S. Johannes* zijn hoofd gestoken had, om de stemme des Hemels te hooren. Een weinigh verder ziet men aen het zelve gewelf een grote klove of splete, welke de stemme in het openen der rotse maekte, en door de welke *Johannes* de gezichten der *Openbaring* zou gezien hebben.

Ook wort, door eene vaste overlevering, by d' eilanders geloofd, dat hy aldaer desgelijks zijn Evangelie, op verzoek der inwoonders, zou geschreven hebben, die op zijn vertrek, na een verblijf van zeven jaren op dit eiland, hem geperst hadden in geschrift na te laten, wat zy geloven zouden. Waer op hy acht dagen langer gebleven was, om zijnen jongeren het Evangelie voor te dichten, dat zy opschreven. Zy voegen'er by, dat, wanneer hy het werk begon, een grote donder en aertbeving ontstont: waer op, ziende na den Hemel, hy deze woorden in 't Grieksch sprak *Εν ἀρχῇ ἦν ὁ λόγος*, dat is, *in den beginne was het woort*.

Daer staet een klein klooster, onder opzicht en bestier van eenen Kaloyer. D' inwoonders van de nabuuri-

ge dorpen dragen, en betonen groten aendaght aen deze plaetse. Zy zeggen aldaer een vijgeboom te zijn, wiens vijgen uit de natuur de merken van het Grieksch woort *Ἀποκάλυψις*, dat is, *Apokalypsis*, hebben. Dicht by de *Grotto*, of spelonke, is een stene doop-vonte of bekken, daer in *Johannes* gezeit wort, gedoopt te hebben. Men zeidt, dat in dit klooster de hand van een lijk getoont wort, welker nagelen uitwassen, als aen de hant van een levendigen mensch, en na eenigen tijt weer aangroeien, schoon zy afgesneden zijn. Zoo de Grieken zeggen, zou dit de hant van *S. Johannes* zijn, daer mee hy zijne *Openbaring* geschreven had: doch de Turken houden die voor de hant van eenen van hunne profeten.

Boven op den top van de rotse is een groot vlek by 't klooster: welk beter na een kasteel, als na een verblijf van geestelijken gelijkt. Gewonelijk zijn in dit klooster wel hondert en vijf Kaloyers.

By het klooster is eene zeer fraeie kerke, verrijkt met zeer vele kassen van heilige overblijffelen. Men heeft aldaer klokken: welke zeer zelden in *Turkye* gezien worden: dewijl der zelve gebruik door gansch *Turkye* verboden is: gelijk die ook nergens dan daer, en op den berg *Liban*, gevonden worden.

Men leest het leven van dezen *S. Johannes* in zeker boek; welk op den naem van *Prochorus* (een leerling van hem, en die tot Diaken gekoren wiert) uitgaet, dat algemeenlijk op *Patmos* noch ten huidigen dage geloofd wert. In dit boek wort, onder andere, gemelt, hoe d' eilanders, op d' eerste komste van *Johannes* aen dit eiland, alle afgodisten waren.

De naem van *Cynops* de toveraer is, tot op dezen dagh, by al het volk bekend, dien *Johannes* tot tweemaal toe in zee geworpen had: maer hy zou ten tweede male in eene rotse verandert zijn, welke nu noch zijnen naem voert.

Langs de haven wort een terpen-tijn-boom getoont, die zeer oud schijnt te zijn. Zoo d' overlevering der eilanders gedraeght, zou van dezelve plaetse de toveraer, die met zijne valsche leere de waarheit van *S. Johannes* traghte te verbijsteren, van boven neer in zee ge-

smeten, en in een stenen beelt verandert zijn: welk in zee onder water getoont wort.

De bevolking en bewooning des eilants, zoo als het zich nu bevind, wort zekeren *Christodoulos* toegeschreven, dieten tijde van den Griekchen keizer *Alexius Komnenus*, ontrent op het jaer duizent, leefde.

Christodoulos was een abt van *Lartos*, en had onder zijn gebiet twintigh kloosters in *klein Asie*, neffens een groot meir, ontrent anderhalve dagreizen van de stad *Efesen* gelegen. Dees, uit overlast van de Turken, welker maght toegeweldigh in *klein Asie* toenam, verzoght verlof van den keizer *Alexius*, om een klooster op het eilant *Patmos* te stichten. Na hy dan derwaerts zijne goederen en huisgezinnen overgebracht had, stichte hy een klooster, dicht by de haven van *Nestia*, nu *Rouwali* genoemd. Maer wanneer hem die plaetse niet aenstont, en (zoo d'overlevering gedraeght,) door een gezicht en stem des hemels gewaerschuwt was, verliet hy dat klooster, en stichtte een ander op den hooghten oort des eilants, en versterkte het met een sterk kasteel, en omringde het met hoge en sterke wallen. Ook deed hy aldaer eene kerke stichten.

D'inwoonders, die hier en daer verspreit op het eilant woonden, verzoghten verlof, om hutten neffens het klooster te bouwen, tot beter bescherming en verdediging, in geval van eenigen schielijken aanval, door de zeeroovers.

By verloop van tijd, wierden deze hutten in fraeie huizen verandert, en groeiden door welvaart van neeringen koophandel tot eene grote stad, ten getale van acht hondert huizen, welke by rijke kooplieden bewoont wierden, die op alle gewesten handel dreven. Maer de veelvoudige veranderingen en rampen, die aldaer ontstonden, hebben den vorigen luister en glans der plaetse verduistert: waer door de koopvaerdy-schepen in visschers boten verandert, en d'inwoonders tot d'uiterste armoede vervallen zijn.

Eilanden *Korasiën*, nu *Krußie* of *Arkliden*.

Nig.

D'Eilanden *Korasiën* by *Plinius*, en by *Strabo* *Korassien*, worden nu *Krußie* genoemd.

Strabo stelt de eilanden *Korasiën*, tusschen het eilant *Kos* (nu *Lango*,) en tusschen *Patmos*, en *Plinius* tusschen *Pathmos*, *Lebint'hos*, en *Leros*: alwaer nu in de zeekaerten d'eilanden

Arklidi en *Arhud*, anderhalve mijle Noordwaerts van het eilant *Lero*, gestelt worden.

Tusschen het eilant *Patmos* en *Lango*, leggen verscheide andere eilanden, als *Klaros*, of *Kalmine*, *Lero* &c.

Eilant *Klaros*, nu *Kalamo* of *Kalmine*.

Het eilant, by d'ouden *Klaros* genoemd, heet nu *Kalamo* of *Kallemeno*, en *Kalimnè*, of *Kalmine*, en anders ook *Kalimmo*.

Het leit, met zijn Zuidhoek, Zuid-West ten Weste, drie mijlen van *Kalonia*, een kaep van het vaste lant van *klein Asie*, en ontrent anderhalve mijle ten Zuid-Ooste van het eilant *Lero*, en drie ten Weste van het eilant *Kos* of *Lango*, en tusschen beide.

Het heeft veertigh Italiaensche of tien Duitsche mijlen in den omtrek.

Magin.

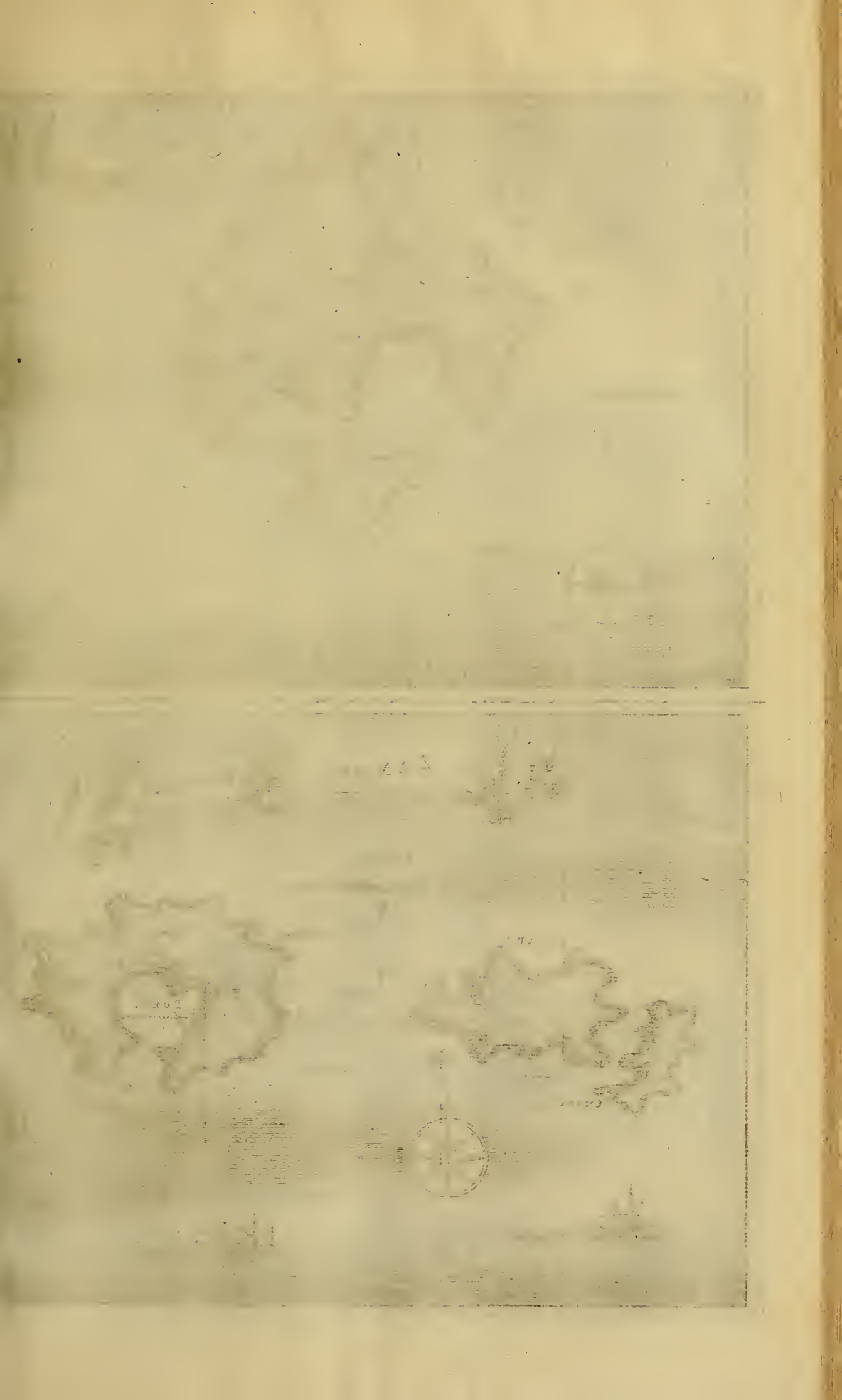
Het heeft zeer hoge bergen: van welker kruin de stad *Efesen*, in *klein*

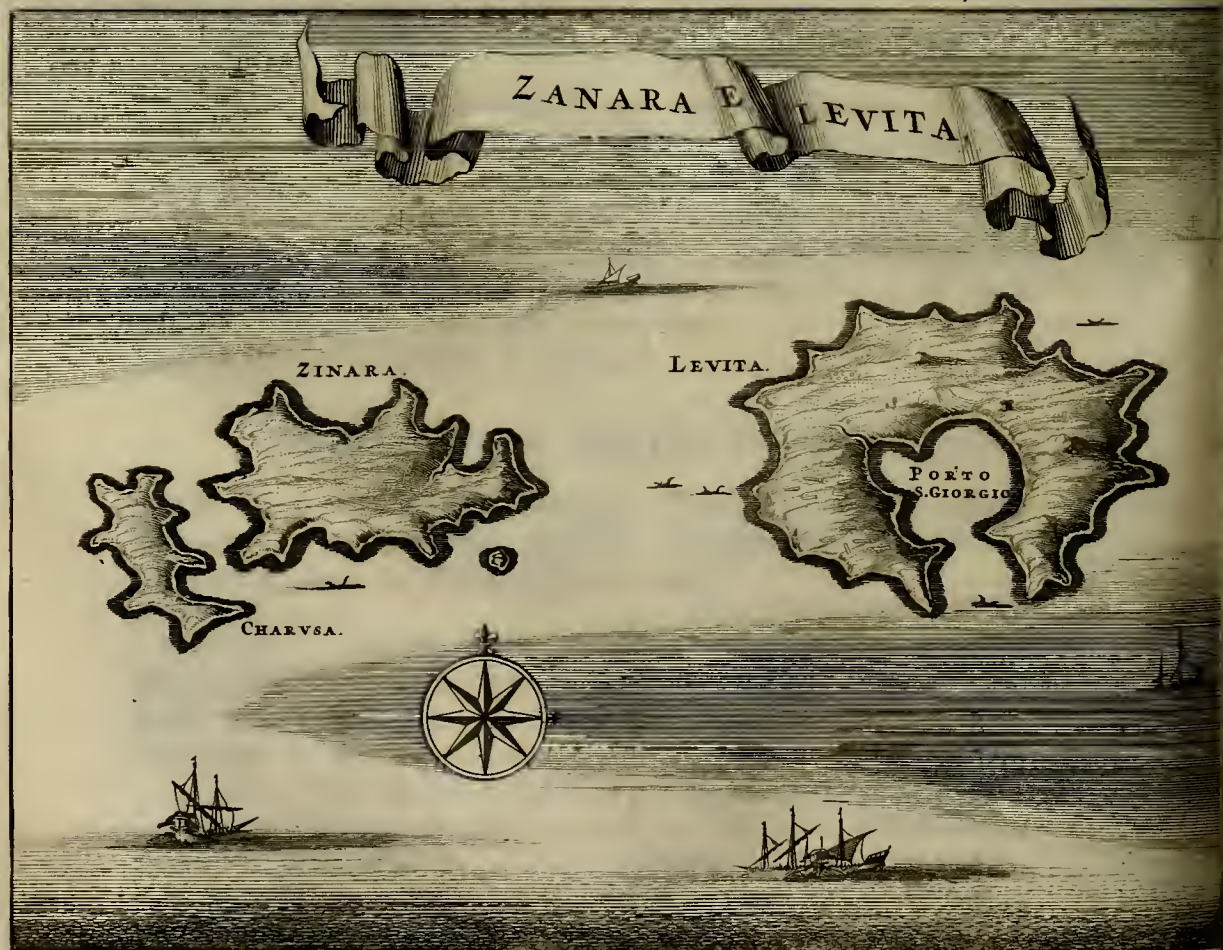
Asie, kan gezien worden; hoewel twintigh Duitsche mijlen van daer gelegen.

Aen d'Ooftzijde des eilants leit een oude stad, welke, door d'oude gebouwen, haer voorige heerlijkheit te kennen geeft.

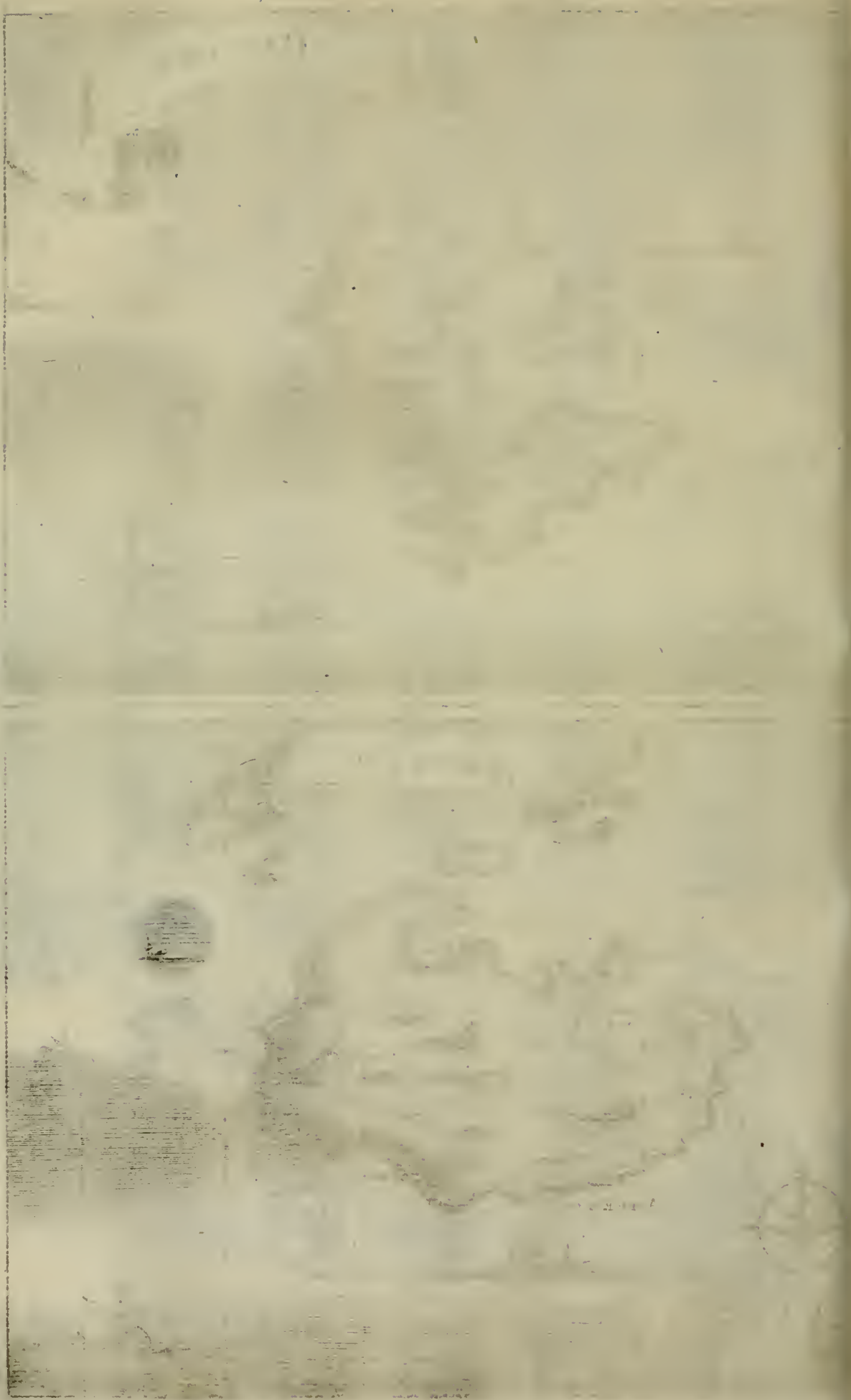
Aen een inham leit ook eene stad *Kalamo*, als het eilant, genoemd. Aen de Westzijde valt een riviere met zout water, *Vathiolo* genoemd, in een inham: alwaer ook eertijts een oude stad lagh, als aen de vervalle puinhopen te bespeuren is.

Aen de Zuidzijde leggen twee havens:









vens: daer by aen lant een grote spelonke is: waer uit een waterrijke bron springt.

Omde Zuid-West-hoek van *Kalamo*, leit aen de Westzijde een heel hoogh eilant, en by na zoo hoogh, als het eilant *Kalmo* zelf: en inzonderheit is het aen de Zuithoek uitstekend hoogh: maer aen de Noordzijde loopt het laegh neer. Achter dit eilant is een goede haven van tien of twaelf vadem diep, voor de schepen, tegen alle winden, die daer veilig in en uit kunnen komen. Aen het zelve eilant staet een kleine kapel, daer voor den zee-man versch water te bekomen is: gelijk op het groot eilant, aen de Zuidzijde, brant-hout.

Aen de Zuid-Oostzijde van het eilant *Kalmine*, en de Zuid-Westzijde van het eilant *Lango*, leggen tusschen beide drie kleine eilanden, die, van wege hunne onvruchtbaerheit, woest en onbebouwt gebleven zijn. De zeeluiden noemen die op gebroken Italiaensch *Kaprajes*, (anders *Capra*,) ter oorzaak van de meenighte der wilde bokken en geiten, die daer op houden, en, in het voorby varen, langs de

steenrotsen en steilten gezien worden.

Aen den zeekant is een fraeie bron.

Misschien is dit het eilant, dat d'ouden, als *Ptolemeus*, *Plinius*, en *Mela*, met een Grieksch woort *Polyegos*, dat is, veel bokken, noemden. Hoewel andere willen, dat *Polyegos*, nu *Polykandro*, of *Falkonaria*, of *Poligusa*, of *Polagusa* zou genoemt worden.

Plinius stelt *Polyegos*, tusschen d'eilanden *Amorgos* en *Phyle*, en *Mela*, tusschen het eilant *Scandille* en *Scythos*.

Vier mijlen ten Zuid-Ooste van het eilant *Kalmine*, en dicht onder het vast lant, benoorde de kaep *Kolona*, leggen, zeer hoog en boven water, alle d'eilanden *Suchi*, en anders by d'onzen *d'Ezels eilanden* genoemt. Tusschen deze eilanden, en het vast lant, is goede anker-gront voor de schepen.

Voor het vast lant van *klein Asie*, ^{Jassos.} na het eilant *Kos* en *Karyanda*, stelt *Strabo* een eilant *Jassos*, welke eene haven en stad had. D'inwoonders leefden by ouds meerendeels uit zee, by den vischvangst: maer het eilant heeft een barre en onvruchtbare lantstreke.

Eilant *Leros*, nu *Lero*.

Het eilant by ouds *Leros* of *Leria*, en nu *Lero*, leit ontrent anderhalve Duitsche mijle Noordwaerts van het eilant *Klaros* of *Kalamine*, een grote mijle Zuid-Oostwaerts van het eilant *Arklidi*, en eens zoo verre Zuid-Oost ten Zuide van het eilant *Pathmos*: hoewel andere *Lero* tien Fransche mijlen van *Patmos* stellen. *Strabo* stelt het eilant *Leros* tusschen d'eilanden *Lebint-hos* en *Pathmos*.

Het heeft, in den omtrek, ontrent dertien Fransche of achteen Italiaensche mijlen.

Het is onvruchtbaer van gront, en berghaghtigh en vol marmer-stenen: hoewel andere het vruchtbaer maken.

Het Noord-West-eind van *Lero* is hoogh en schor lant, met een overstekende hoek, en steile zwarte klip: maer het eilant is van binnen groen.

Het heeft een kasteel, op den top van eenen bergh, die de haven tegen de Korfairen of vrybuiters beschermt.

Beneden leit een vlek: waer van de

meeste inwoonders Grieken zijn, die, na den voorgang der eilanders van *Patino*, zich meer op de schipvaart, en koophandel leggen, als op het bebouwen van hun dor lant. Daer groeit meenighte van Aloës-hout.

Het eilant *Lero* heeft drie havens: maer die bezuide de Noorderhoek des eilants leit, is de beste: daer in de schepen voor alle winden beschut leggen.

De haven, aen de Zuidzijde, wort *Lepida* genoemt.

Voor deze haven leit een tamelijk groot en hoogh eilant, dat aen het Zuid-eind laegh afloopt, en slecht in het aenzien is.

D'oude Leriërs of inwoonders des eilants, waren, zoo *Strabo* getuight, voor quaetdoenders berught. Waer om, by den zelve *Strabo*, zeker aeloude Grieksche poët *Focilides* aldus van hen schrijft.

De Leriërs zijn quaet, niet dees, noch die; maer alle: behalve Prokleis: en Prokleis is een Leriër.

Na *Leros* stelt *Plinius* een eilant *Cinyra*, nu *Zinira* en *Zenara* genoemd.

Buiten of beweesten het eilant *Lero*

leggen drie zwarte klippen, als zuikerbroden van gestalte; in het aanzien.

Eilant *Amorgos*, nu *Murgos* of *Morgo*.

Het eilant, by d'ouden *Amorgos* of *Amurges*, wort nu noch *Morgo* of *Murgo* genoemd: Het was by ouds, volgens *Plinius*, *Hypere*, en eertijts *Platage*, maer by zijnen tijt *Amorgos* geheten: hoewel het ook den naem van *Pankale* en *Psychia* voerde.

Het eilant *Amorgos* was een, van d'eilanden ^a*Spraden* of ^b*Cykladen*, en had by ouds drie steden, als *Arcefine*, *Minoa* en *Egiale*: waer om het ook *Tripolis*, dat is, *Drie-stad* op Grieksch genoemd wert.

^a Strab.
^b Stephan.

Scyl.

Het eilant *Morgo* leit ontrent tien Duitsche mijlen Zuid-Ooftwaerts van het eilant *Delos*, recht Ooft van het eilant *Melos* of *Milo*, op een afstant van ontrent twaelf mijlen: heeft ten Noord-Weste het eilant *Naxus* of *Nixia*, en ten Zuid-Weste het eilant *Nio*, by na op een gelijken afstant van drie of vier mijlen: want zoo verre leit de Zuidhoek van *Morgo*, ten Ooste, van de Noordhoek van *Nio*.

Strabo stelt *Amorgos* by d'eilanden, *Leria* en *Lebinthos*: van welk eerste het ontrent zeven of acht mijlen ten Weste leit.

Het eilant strekte in de lengte Zuid-West en Noord-Ooft, en heeft, aen de Noord-Westzijde, twee bequame en veilige anker-plaetsen: want over al is een schoone gront.

Aen de Zuidzijde is een haven, met twee eilantjes daer voor gelegen: achter de welke drie of vier schepen in de haven ten anker kunnen komen.

Amorgos had onder de Kristenen eene stad van een zelven name, welke tot een bisdom opgericht was.

Na dit eilant was by d'ouden een zekker slag van purpere verruwe, *Amorgis* of *Amorge*, genoemd, en na die pur-

pere verruwe zekere *Amorginische* kleden. Andere willen, dat d'*Amorginische* kleden alzo na de stoffe, en niet na die verruwe genoemd wierden: want door het woort *Amorgis* verston den d'ouden een kostelijke stoffe, als fijn dundoek of kamerdoek, of zijde, of krisp, of diergelijk, dat ook *Byssos* by hen genoemd wert. Want *Amorgis*, was, volgens *Suidas*, iet als gekeert of geheckelt vlasch gelijk, of als zijde, welke op dit eilant plagh te wassen.

Drie mijlen ten Zuide van *Morgo*, en vier ten Noord-Weste van *Stampalia*, wort een eilant *Morgo-Pulla* in de zeekaerten getoont.

Porcachi schijnt dit of het voorigh eilant *Amurgospoli* te noemen, het welk hy zeidt, dat eertijts *Brupore* geheten was.

Het heeft tachtentigh Italiaensche mijlen in den omtrek, en rijst gansch met bergen op; maer is evenwel bebouwt en beplant.

Het heeft drie havens, als de haven van *Santa Anna*, *Kales*, en *Katapla*. De bergen, ten Weste gelegen, zijn zoo hoogh niet, als die ten Ooste leggen. Dit lager gedeelte wort by de Grieken *Katomerea* genoemd.

Aen zee staet een klooster van *Kaloyers* of geestelijke Grieken.

Van het eilant *Amorgos*, of eigentlijk van de stad *Minoa*, op *Amorgos* gelegen, was *Simonides*, d'oude Grieksche Jambische dichter, geboortigh: die, naer men zeidt, d'eerste, onder de Grieken, de bequaemste lierdichter was, om de menschen te doen schreien: gelijk hy ook het treurdicht of treurspel zou uitgevonden hebben.

Strab.
Strab.

Eilanden, *Peine*, *Levata* of *Lebinthos*.

Benoorde het Noordeind van het eilant *Morgo*, en ontrent vijf mijlen ten Weste van het eilant *Lero*, leggen drie of vier eilandkens. Het Weste-

lijkste, dat een hoogh en ront eilant is, als een zuikerbroot, heet *Peine* of *Pomo*. Het heeft ten Ooste een lange eilandeken leggen, daer tusschen beide de

de schepen niet door kunnen varen. Daer beoofte leggen noch twee of drie eilandekens, *Levata*, of *Levita*, en *Leuta* genoemd.

D'eilanden *Levata* hebben twee zeer schoone havens, voor een verleggen zeeman. Aen de Zuidzijde van het Westelijkste, is een grote inboght, die in het gat een zwarte klip heeft leggen. Tusschen het lange eilant voornoemt, en tusschen *Levata*, kunnen de schepen deurzijlen.

Het eilant *Leuta* of *Levita*, wert by d'ouden; *Libinthos* of *Lebinthus* genoemd; dat *Plinius* tusschen d'eilanden *Leros* en *Korasiën*, en *Strabo* tusschen *Amorgos* en *Leria* stelt.

Porcachi stelt neffens het eilant *Levata*, het eilant *Chinera*, en anders *Zenara*, en by *Plinius* *Cinyra* genoemd; dat hy na *Lebinthos* en *Leros* stelt. Deze eilanden zijn onbebouwt, en worden van geen mensch bewoont: maer daer houden eezels op.

Eilant *Astypalea*, nu *Stampalia*.

Het eilant, *Astypalea* by d'ouden, als *Strabo*, *Ptolemeus*, *Stephanus*, en *Plinius*, wort nu noch gebroken by de Grieken, Italianen en Turken *Stampalia* of *Stampalea* genoemd.

Stephanus stelt twee eilanden, met den naem van *Astypalea*: te weten, een eilant *Astypalea* hout hy voor een der eilanden *Cykladen*, en het ander stelt hy tusschen het eilant *Rhodus*, en *Kreta*, nu *Kandia*.

Doch men zou het een en ander *Astypalea*, voor een en het zelve eilant kunnen houden: naerdien *Strabo*, *Ptolemeus* en *Plinius*, niet meer als een eenigh eilant, en geene twee, met den naem van *Astypalea*, gedenken; alhoewel *Ptolemeus* *Astypalea* in de Myrtoufche, en *Strabo* in de Karpatifche zee plaetst: want voor de Myrtoufche zee, volghde aenstonts de Karpatifche zee. Ook verwerren d'oude schrijvers de grenspalen van deze twee zeen door malkanderen.

Het eilant *Astypalea* wert alzo na *Astypalea*, moeder van *Anceus*, genoemd, dien *Neptuin* by haer gewan. *Astypalea* was een dochter van *Fenix*, welke, als ook haer zuster *Europa*, *Fenix*, zoon van *Agenor*, en broeder van *Kadmus*, by *Peremides*, dochter van *Eneus*, geteelt had.

Astypalea wert, wanneer de volken *Karen* het bezaten, *Pyrrha* genoemd: daer na *Pylea*, en daer na op Griesch *Theôn Trapeza*, dat is, *Goden tafel*, van wegen desselfs bloemrijkeheit, of van wegen eenen bergh, die een zelven naem had, en op dit eilant gelegen was.

Stampalia leit zeven mijlen, be-

weste het Zuid-eind van het eilant *Kos* of *Lango*, en ontrent vier mijlen Oost-Noord-Oost van het eilant *Namfia*.

Strabo stelt het eilant *Astypalea*, acht hondert stadien van het eilant *Chalcia*, en *Plinius* een hondert en vijf en twingh duizent schreden van *Kadiskus*, eene stad van het eilant *Kreta* of *Kandia*, die ook den omtrek op zeven en tachtigh duizent schreden, dat zijn acht en tachtigh Italiaensche mijlen; begroot: dien *Porcachi* daer in volght: hoewel andere den onttrek niet meer als op zestigh Italiaensche mijlen brengen.

Het eilant is niet zeer hoogh, noch doet zich van verre uit zee zeer hoogh op: want het kan van verre niet meer als zeven mijlen weeghs gezien worden.

Het verthoont zich van verre, met beide einden, hoogh, en in het midden laegh, als men van 't Zuide komt.

Plinius noemt *Astypalea*, het *Astypalea* van eene vrye stad.

D'Astypaliers of oude inwoonders des eilants, hielden den allerheiligsten *Achilles* voor eenen God: gelijk ook op de Noorder-hoek een kapel ter eere van hem opgerecht was.

Het eilant *Stampalia* is vruchtbaer, voet zeer treffelijke paerden, en heeft eene goede visscherye. Op dit eilant leggen verscheide dorpen.

D'Allerprijzelykste flekke-hoornen *Plinius* of alikruikken, worden op het eilant *Astypalea* gevonden.

Bezuide *Stampalia* leggen twee eilanden, daer achter een haven is, in welke de schepen, zoo aen d'Oost als Westzijde, voor alle winden op een schoor-

schoonen anker-gront bevrijt leggen. Aen de Noordzijde van *Stampalia* is van gelijken een haven.

Tusschen de twee eilandekens, bezuide *Stampalia*, leit een klip onder water, welke de schepen in het varen schuwen moeten.

Beoofte *Stampalia* leggen meer eilandekens, daer goede ree voor de schepen is. Ook leggen bezuide *Stampalia*, niet verre van de wal, eenige eilanden, daer de schepen over al kunnen doorzeilen.

Safrania. Twee mijlen Zuidwaerts van *Stampalea*, leit een hoogh en klippigh eilant *Safrania*: en bezuide *Safrania*, een eilant *Schrofi*, daer geen anker-gront is; dewijl het slechts dorre klip-

pen zijn. Noord - noord - oostwaerts van *Safrania*, leit een eilant *S. Zevan*: s. Sc. n. tusschen beide *Schiron*: en meer na *Schiron*. 't Weste en bezuide *Stampalia*, een eilant *Grossi*.

Plinius stelt een eilant *Platea* - ze - *Platea* stigh duizent schreden, dat zijn vijftien Duitsche mijlen, van *Astypalea*, dat misschien de klip of eilant *Placha* *Pla* of *Placeda* is, welke zes of zeven mijlen daer bezuiden in de zeekaerten gestelt wort.

Acht en dertigh duizent schreden van *Platea*, stelt hy *Kamina*, daer na *Azibintha*, *Lanise*, *Tragea*, *Pharmacusa*, *Thechdra*, *Chalcia* en *Kalydna*: daer na het eilant *Karpathus*, nu *Scarpanto*.

Het eilant *Ikarie*, nu *Nikarie*.

Het eilant *Ikarie* of *Icaria*, (een van de *Cykladen*, of *Sporaden*) wort alzo by d'oude Grieksche en Latijnsche schrijvers, als *Ptolemeus*, *Strabo*, en andere geheten: hoewel *Stephanus*, *Plinius* en *Mela* het *Ikaros* noemen: gelijk het ook noch heden *Ikarie* of *Nikarie*, by de Grieken en Turken, heet.

Ikarie, of *Ikarus*, wert anders ook *Ichthyusa* of *Ichthyoeffa*, en *Makaris*, en *Doliche* by ouds genoemd.

Ichthyusa is een Grieksch woort, en zoo veel als vissigh gezeit, van wegen den overvloed van visschen. Desgelijks leggen eenigen het woort *Ikarus* vissigh uit, en houden het voor een Fenicisch woort, gesmeet van *L-kaure*, dat visch-eilant gezeit is.

Het eilant *Ikarie*, zoo *Strabo* getuight, wert alzo na *Ikarus*, zoon van *Dedalus*, genoemd, die op dit eilant uit de lucht neerviel, wanneer hy den vader in het vluchten, na zy beide van het eilant *Kreta*, (heden *Kandia*) met wassche vleugels waren opgevlogen, verzelschapte. Maer dewijl hy den rechten koers niet hield, en te hoogh na de Zon opvloogh, zoo quamen de wicken, als het wasch door de hitte smolt, neerwaerts te druipen. Maer de vader *Dedalus* streek op *Kuma* neer, als de poëet *Virgilius* in zijn zeste boek van *Eneas* melt.

Na dit eilant *Ikarie* wert ook de

voor, of om en by gelege zee, d'Ikarische zee by d'ouden genoemd. Hoewel de poëten zeggen, als onder andere *Ovidius*, dat die zee den naem van *Ikarus*, zoon van *Dedalus*, zou bekomen hebben. *Ikarus*, zeidt hy, heeft aen d'Ikarische wateren de naam gegeven.

In d'Ikarische zee lagen, behalve dit eilant, d'eilanden *Samos*, *Kôs*, *Korassie*, *Patmos* en *Ikarie*.

Nikarie, of *Nekarie*, leit met zijne Oosthoek van de Zuid - West - hoek van *Samos* West-Noord-West, ontrent anderhalve mijle, en Noordwaerts van d'eilanden *Forni* ook anderhalve mijle. Op de hoek voornoemt staet een toren: daer een weinigh beweste de schepen, recht voor een zantbay, op zes, zeven, acht en tien vadem ten anker komen.

Het eilant *Ikarie* leit, volgens *Strabo*, ten Weste, tachtentigh stadien (of twee Duitsche mijlen, en een halve) van het eilant *Samos*, op 't naeste: want zoo verre leit *Drapanum*, de Westers uithoek van *Ikarie*, van *Kantharium*, d'uithoek van het eilant *Samos*, en zoo wijt is de engste overvaert tusschen beide deze eilanden. *Plinius* stelt *Ikarus* zeventien duizent schreden, dat zijn vier Duitsche mijlen, en een vierendeel van het eilant *Naxos*.

Het is niet zeer breed; maer strekt zich verre in delengte uit, en heeft in den omtrek twintigh Duitsche mijlen, en, volgens *Strabo*, drie hondert stadien. Het is een zeer hoogh eilant, dat men meest door alle eilanden heen zien kan, en leit in delengte Oost en West uitgestrekt.

Op dit eilant was by ouds een tempel van *Diana*, *Tauropolium* genoemd: en een stedeken *Enoe*: en een ander *Drakonum*, gelegen aen eene uithoek van een zelve name.

Het gansch eilant is zeer berghaghtigh en vol rotfen: waer door aldaer weinigh dorpen zijn, en niet groot. Want niet een dorp heeft over de hondert huizen.

De voornaemste dorpen des eilants zijn *Kachoria*, *Steli*, en *Musaria*. *Kachoria* heeft hondert huizen, en twee of drie kluizen.

Steli is een dorp, vermaert door de grote meenighte van note-boomen, die aldaer groeien.

Musaria is een dorp, met een kluis en kerke: waer in d'overblijfselen van *S. Theoktistes* bewaert worden, die van *Lesbos* geboortigh was, en noch by het volk gehouden wort, op dezen dag mirakelen te doen.

Aldaer zijn op het eilant puinhopen van eene groter stad, als'er nu eene is. De kerke staet noch overeind, en voert den naem van *S. Hellens*. Uit de fraeicheit van het bouwerk blijkt klarelijk, dat deze kerke ten tijde der Grieksche Konstantinopolitaensche keizers gebouwt zy. En alhoewel daer geen huis hend noch ontrent staet, zoo is'er evenwel een grote toeloop van menschen, die na deze kerke uit aendaght ter beevaert komen.

Behalve de drie dorpen voornoemt, is'er een groot getal van kleine gehuchten, die hier en daer op de hooghten en in de laeghten verspreit leggen. Zy zijn, ten aenzien van het getal der huizen, ruimer van bestek, als die van het eilant *Samos*: want ieder huis is alhier met zijn eigen hof en boomgaert omringt: maer de huizen van *Samos* zijn dichter by elkanderen gebouwt, en de hoven en boomgaerden, op een verder of groter afftant.

Het eilant van *Nikaria* staet onder

den Turk, en in het kerkelijk ondergehoorzaemheit van den aerts-bisschop van *Samos*.

Het heeft gene haven noch ree voor grote schepen; maer alleenlijk twee kleine kreen voor kleine boten. D'een is op Grieksch *Ton Hagion Phoca*, dat is, *Heilige Phoca*, genoemd, na eene kerke, welke aldaer aen *S. Fokas* toegewijdt is. D'andere kreeke is *Keramy* genoemd, die zoo ondiep en geweldigh vuil is, dat de genen, die aldaer landen willen, gedwongen zijn hunne boten of vaertuigen na zich op lant te halen.

Een vicrendeel mijls van *Keramy*, Karavostasi leit een klein eilant *Karavostasi* genoemd, daer een ree voor kleine schepen is, *Karavia* geheten: daer de schepen, by onweer, veilig kunnen zetten. Wanneer het mooi weer is, laden en ontladen de schepen, in aller yl aen het strant van *Nikarie*, en vertrekken zich alzo weer van daer, uit vreze voor storm.

Het gansch eilant is meerendeels met bergen en klippen bezet, daer op denne-boomen groeien. De dalen zijn weinigh en kleen van omtrek; zoo dat d'eilanders, met grote arbeit en moeite, het weinigh korens, dat zy hebben, uit zulken barren gront als breken: het welk evenwel niet genoeg is om d'inwoonders boven een half jaer te voeden, dies zy 't overigh van buiten moeten zoeken in te koopen; inzonderheit handelen zy op het eilant *Scio* koren tegen hout, als ook tegen boten en kleine vaertuigen: welk hout zy van het eilant *Samos*, en van de nabuurige plaetsen van *Natolie* brengen. Zy zijn zeer ervaren in het bouwen van boten, en kleine vaertuigen, die in zulken achting zijn, dat zy by alle hunne nabuuren opgekocht worden. Zy verhandelen en verkopen ook grote menighte van schapen en bokken: als ook verkensvleesch, wasch en honigh.

Op de bergen houden zy in 't wilt schapen en bokken, met groote meenighten, doch slaen hen weinigh ga.

Daer zijn vele verkens: ook byen, die overvloedelijk veel honigh geven; maer de honigh is van gene grote waarde, ter oorzake van hare bittere smake, die de byen haer by zetten: door het zuigen van hun voersel

uit de bladen van denne-boomen.

Het prijzelykste en beste ding van dit eilant, is de lucht en het water, die beide zoo heilzaam zijn, dat zy den eilanders een lang leven bescharen: want luiden van hondert jaren daer te zien, is een gemeen ding: hoewel een groot wonder, ten aanzien van hunne herde wijze van leven.

D'Eilanders gebruiken gene bedden, om op te slapen: noch geen bed is op het gansch eilant te vinden. De gront of vloer is hun bed, en een koude steen het oorkussen: en de kleren, die zy dragen, is al het dekfel, dat zy gebruiken.

Zy zijn evenwel alle zoo arm niet, of zouden noch wel een bed kunnen kopen. Maer de gewoonte heeft hen tot het veraghten van bedden gebraght: als ganschelijk overtolligh: gelijk zy ook, wanneer zy na andere eilanden reizen, het aanbieden en gebruik van bedden afflaen en weigeren.

Wanneer zeker priester van *Nikarie* op het eilant *Samos* quam, wiert hy by die van zijne orde heusch onthaelt, en tegen den nacht hem een bed aangeboden, om daer op te leggen. Maer hy bedankte hem daer voor, en sloegh het af; zeggende tot hen, dat d'aerde zijne moeder was: waer van hy genen afftant wilde maken: daer en boven was hy vervaert ziek te worden, indien hy op eenen bed zou leggen. Dies zy hem, wanneer zy hem vrientſchap wilden doen, vryheit moſten geven, om na zijne eige's lants wijze te slapen.

Wanneer *Jozef Georgirenes*, aertsbiffchop van *Samos*, t'eener tijde op *Nikaria* quam, om d'eilanders te bezoeken, en hem de gewoonte van dat lant onbewuſt was, braght hy geen bed met zich. Tegen den nacht, daer hy eerſt quam, eifchte hy eene kamer: maer zy zeiden, voor hem gene andere te hebben, als daer hy eerſt gekomen was. Daer na eifchte hy een bed, doch zeiden hem, dat de gewoonte des lants niet te zijn. Eindelijk verzoght hy eenige bedlakens te leen, uit liefde of voor gelt: maer hy kreegh niet, als een vrouwen hemt, gemaakt van ſlechte *Dimit*.

Zy voorzien zich van geen meerder klederen, als de welke zy op eenmael

dragen, en aen 't lijf hebben. Als die verſleten zijn, denken zy om een nieu kleet.

Tuſſchen hunne gewonelijke tijden van eeten vintmen niet een brok broots op het eilant. Een weinigh voor de maeltijt malen zy ſlechts voor een maal koren met een hantmeulen, en bakken het op een platten ſteen, met vuur daer onder. Het gebakken meel, of broot, deilt de huisheer in gelijke delen, onder zijn huisgezin, uit: maer eene zwangeré vrouw krijgt twee delen.

Hun wijn is altijd met een derdendeel van water gemengt: en dien volgens zeer slapen ſlegt. Wanneer zy dien drinken, doen zy zoo veel, als hen dunkt genoeg te zijn, in een grote kom, die dan rontom gaet.

De Nikariers, onder alle d'eilanders van den ganschen Archipel, bewaren geen en wijn, om te verkoopen, noch houden dien in houte vaten leggen; maer in lange potten, onder d'aerde. Wanneer zy nu dien willen tappen, dan boren zy een gat boven in het vat, en trekken den wijn met rieten uit.

De huizen zijn'er ongemeen ſlecht, en onkoſtelijk, en met geen huisraet geſtoffeert: want men ziet'er niet in, als de blote muuren, en een hantmeulen, om koren te malen. Al het weinigh, dat zy daer en boven hebben, is onder d'aerde verborgen: hoewel zy dat niet zoo zeer uit vreze voor de Korzaiers, als uit eene gewoonte doen.

Zy honden met elkanderen gene groter gemeenſchap verder, als wanneer zy, om kerkelijke pleghtigheden of burgerlijke bezigheden, of op publijke tijden moeten by een komen. Op andere tijden houden zy zich binnen het beſtek van hunne eige zaken. Van voremele bezoeken, onderhandelingen, en onthalingen, weten zy gansch niet.

Indien zy, om d'eene of andere zake, hunne gebuuren moeten bezoeken, dan komen zy niet dicht aen de deure; maer blijven op een groten afftant van daer ſtaen, en roepen hen luitskeels toe. Indien zy hen antwoorden, dan ſpreken zy van de zake, daer om zy quamen, en blijven op den zelven afftant ſtaen: uitgezeit wanneer zy ernſtelijk verzoght worden, om in te komen.

Deze wijze van zamenſprake, op een

een afstant wórt meest in 't velt, en in de bergen gepleeght: want zy zijn zoo sterk van keel en stem, dat zy gewone-lijk, op den afstant en verte van een vierendeel mijle, met elkanderen spreken; ja bywijle op een gehele mijle: inzonderheit daer de dalen, tusschen twee heuvelen gelegen, de stemme en geluit sterker en krachtiger maken. Zomtijts spreken zy op een zoodanigen afstant met elkanderen; dat het overgaen van het geluit der stemme, door de boghtige dalen, een half vierendeel uurs tijt vereifcht: evenwel geven zy bescheidenlijk en eigentlijk antwoord, dat niet alleenlijk hoorbaer; maer ook verstaenbaer is.

Het gewaet of kleding des manvolks is een hemde, met een korte ryrok of kazak daer over, tot aen de knien: waer over zy des winters alleenlijk een kort kleet, tot beneden de middel; aentrekken. De schoenen zijn slechts van een stuk dunkoper gemaekt, dat na de gestalte en fatsoen van de voeten gebogen is. Ieder is zijn eige schoenmaker.

Het vrouw-volk draeght niet als een schort, doch zoo ruim, dat zy die dobbeld, of driedobbelt, tot aen den gordel, zamen slaen, maer beneden de gordel is die enkel. De priesters slaen, tot groter eerbiedigheid, in de kerke twee handdoeken om de benen. D'een is van hunne gewoonlijk bonet of muts, en d'andere van hunne gordel: dies zy de kerkendiensten ongegordelt en ongedekt verrichten.

Onder alle d'eilanders van d'Archipel, staen deze alleenlijk gene vermen-ging met vreemdelingen, in het stuk van trouwen, toe: noch zy laten gene vreemdelingen toe zich met hen te vermengen. Want dewijl zy alle voorgeven, uit den keizerlijken bloede van de *Porfyrogeneten* afgedaelt te zijn, zoo willen zy hun edel bloet met geringer niet bezoetelen, of zich met *Choriats*, dat zijn boeren, vermengen: want alzoó noemen zy alle d'andere eilanders.

De *Porfyrogeneten* waren die van koninglijken bloede, ten tijde der Grieksche keizers, die alzoó van wegen het dragen van purper genoemd wierden: want purper was, door gansch Ooste, een merk van koninglijke majesteit, en toegestaen alleenlijk aen

prinzen van den bloede. Andere wiken; hoewel t'onrecht, dat zy *Porfyrogeneten* genoemd waren; na zeker huis *Porfyra* genoemd: daer in de Grieksche keizerinnen haer gewoonlijk op-hielden.

Zy genieten een gróte gelukzaligheid; ten aenzien van hunne armoede, dewijl zy niet van de Turken gemoeit worden.

Op zekeren tijt sloegen zy eenen *Kadi* of richter; die derwaerts door den groten Heer gezonden was. Wanneer zy nu gedaghvaert waren, tot verantwoording van hunnen misdaet en laster, bekenden zy uit eenen mont den daet; maer wilden genen byzonderen man noemen. Waer over de Turksche bevelhebbers, die dochten gene winst noch glórye, met het straffen van zulke ongelovigen te kunnen begaen, en alle of niet een, indien men recht wou doen, moeste straffen, hen; zonder hant of vinger aen te raken, los lieten.

Sedert dien tijt heeft geen Turk hen oit gemoeit. Zy nemen allen bedenkelijk gelaet aen, om arm te schijnen. Waer zy ook buiten het eilant komen, achten zy het gene schande te zijn, aelmoessen te bedelen. Zy maken evenwel alle jaers een omflagh; tot opbrenging van drie hondert kronen, voor den aerts-bisschop.

Zy worden bestiert door eenen *Proefsti*, by hen zelfs gekoren, die ook hun *Haratch*, of hooftgelt, voor den groten Heer invordert.

Aldus staet het nú met dit klein eilant *Nikaria* geschapen, dat het armste en evenwel het gelukzaligste eilant van alle d'eilanden der Egeesche zee is.

De gront is dor: maer de lucht heilzaam. De rijkdom der eilanders is klein, maer hunne vryheit en veiligheid groot.

Zy worden niet met de tierannige baldaet der Turksche bevelhebbers gemoeit, noch met vervarelijke invallen der Barbaren, en onbermhertige zee-rovers geplaeght.

Hun levens onderhout en kleding is beneden den staet der bedelaers van andere landen. De huizing is niet beter noch kostelijker, als die van de beesten op het velt.

Het zijn luiden hert en sterk van lichaem, en leven in 't gemeen lang. Zy

leven met zulken kleine voorzorge, als of zy niet verwaghten eenen dagh langer te leven: want zy houden zich vergenoeght, met de tegenwoordige behoeften en nootzakelijkheden der natuur te voldoen. Zy leven eigenlijk, gelijk men zeidt, van de hant in de tant. Zy hebben wel weinigh, maer ontberen evenwel noitiet. Hunne onkunde is zoo groot, als hunne armoe- de. Het verachten van hunne nabuurige eilanders, en het verwerpen van zich, met hen in het verbont door trouwen

te vermengen, is een klaer bewijste- ken, hoe hoogh zy hunnen eigen staet waerden.

Bezuiden de hoek van *Nikaria*, leg- gen d'eilanden *Fornoli* of *Forni*, dat zijn ovens, van wegen de gestalte, in het aenzien van verre, alzooy by het Italiaensch zeevolk genoemd: daer het voor de schepen tusschen beide goet zetten, en uit en in te lopen is: want het is 'er achttien of zestien vadem diep, met een schoonen gront over al.

Het eilant *Samos*.

DE naem *Samos* was in oude tij- den aen drie eilanden gemein, en aen eene stad van *Elis*.

Heteen eilant was *Samos van Thra- cie*, en met een koppel-woort *Samos- thracie* geheten, in d'Egeesche zee by *Thracie* gelegen, en wort nu *Saman- drachi* genoemd.

Het tweede *Samos* was tegen over *Epirus*, by *Ithaka*, gelegen, en wort by *Homer*, op Grieksch *Paipoloeffa*, dat is, *steil*, gebynaemt, en by *Plinius* *Same*, en heden *Cefalnoia* geheten.

Het derde, daer wy nu van spreken zullen, was het Jonisch *Samos*.

Dit Jonisch *Samos* voerde in oude tijden verscheide namen: want het wert eerst by ouds *Parthenias*, na den vliet *Parthenios*, anders *Imbrasos*, ge- noemt, wanneer de volken *Karen* het bezaten. Het wiert namaels *Anthe- mis*, daer na *Melamphylus*, en einde- lijk *Samos* genoemd. Desgelijks schrijft *Stephanus*, dat *Samos* te voore *Parthe- nia*, *Dryusa*, *Athemusa*, en *Melam- phylus* genoemd was. Ook melt *Plinius*, dat *Samos*, volgens schrijven van *Ari- stoteles*, eerst *Parthenia*, daer na *Dryu- sa*, daer na *Anthemusa*, *Melanphyllos*, *Cyparissia*, *Parthenoarusa* en *Stephane* geheten wiert.

Het eilant *Samos* wiert alzooy, na zekeren ingeboornen helt *Samos*, ge- noemt.

Anderen houden *Samos* voor een oud Grieksch woort, dat hoogh be- diet: want de oude Grieken noemden een hoge plaetse *Samos*. Desgelijks ge- tuight *Strabo*, dat *Samos* alzooy van wege de hooghte genoemd zy: want

de Grieken, zeidt hy, noemden hoge plaetsen *Samos*. Ook waren alle de drie eilanden van *Samos* hoogh gelegen, of staken met hoge bergen op: desgelijks lagh *Samos*, eene stad van *Elis*, op hoge steenrotsen. Of *Samos* wiert alzooy genoemd na *Anceus* en *Samia*, doch- ter van den vliet *Meander*.

Bochartus, daeren tegen, hout *Sa- mos* voor een Fenicisch woort, en niet voor een oud Grieksch woort; dewijl, zijns wetens, het woort *Samos*, nergens by d'oude Grieken in dien zin genomen was.

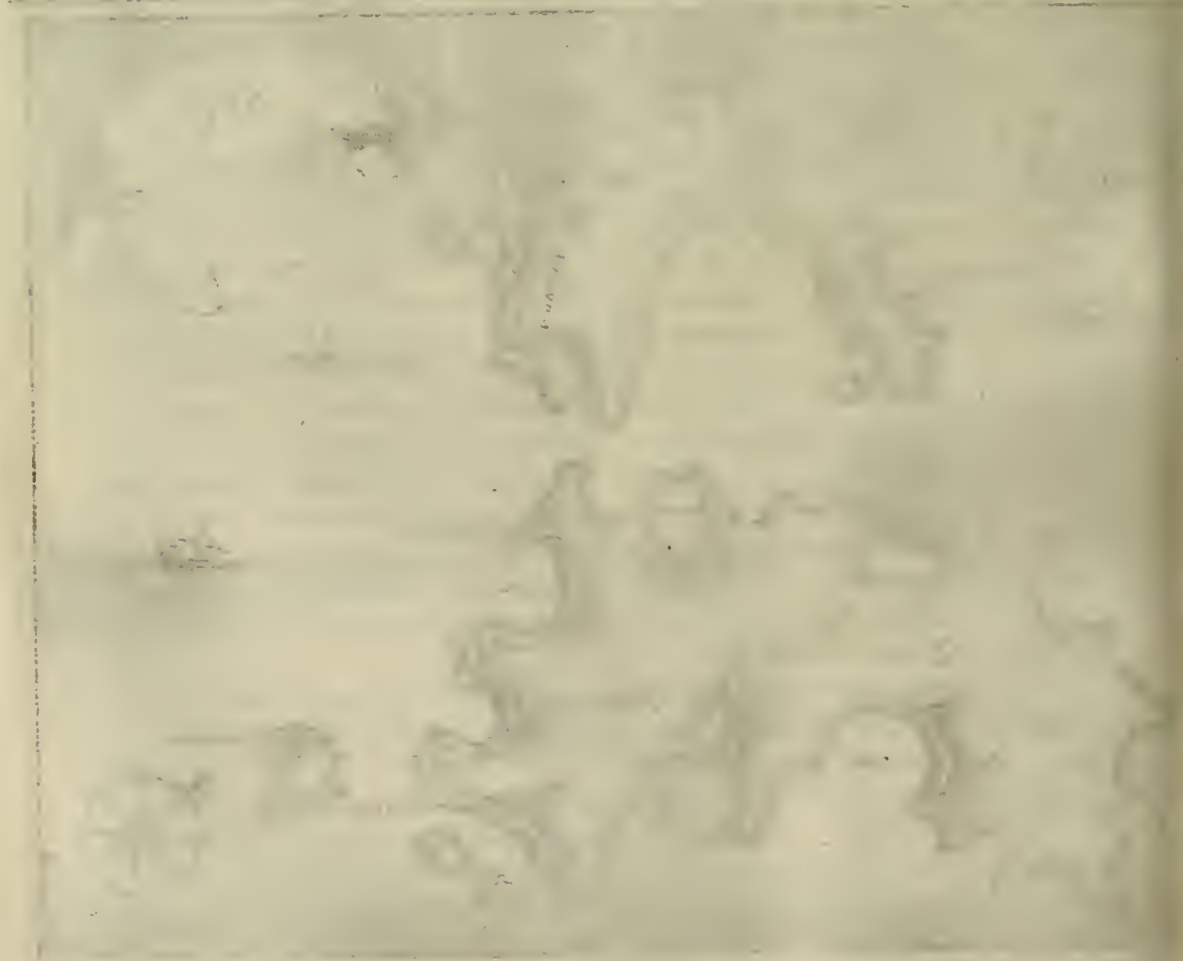
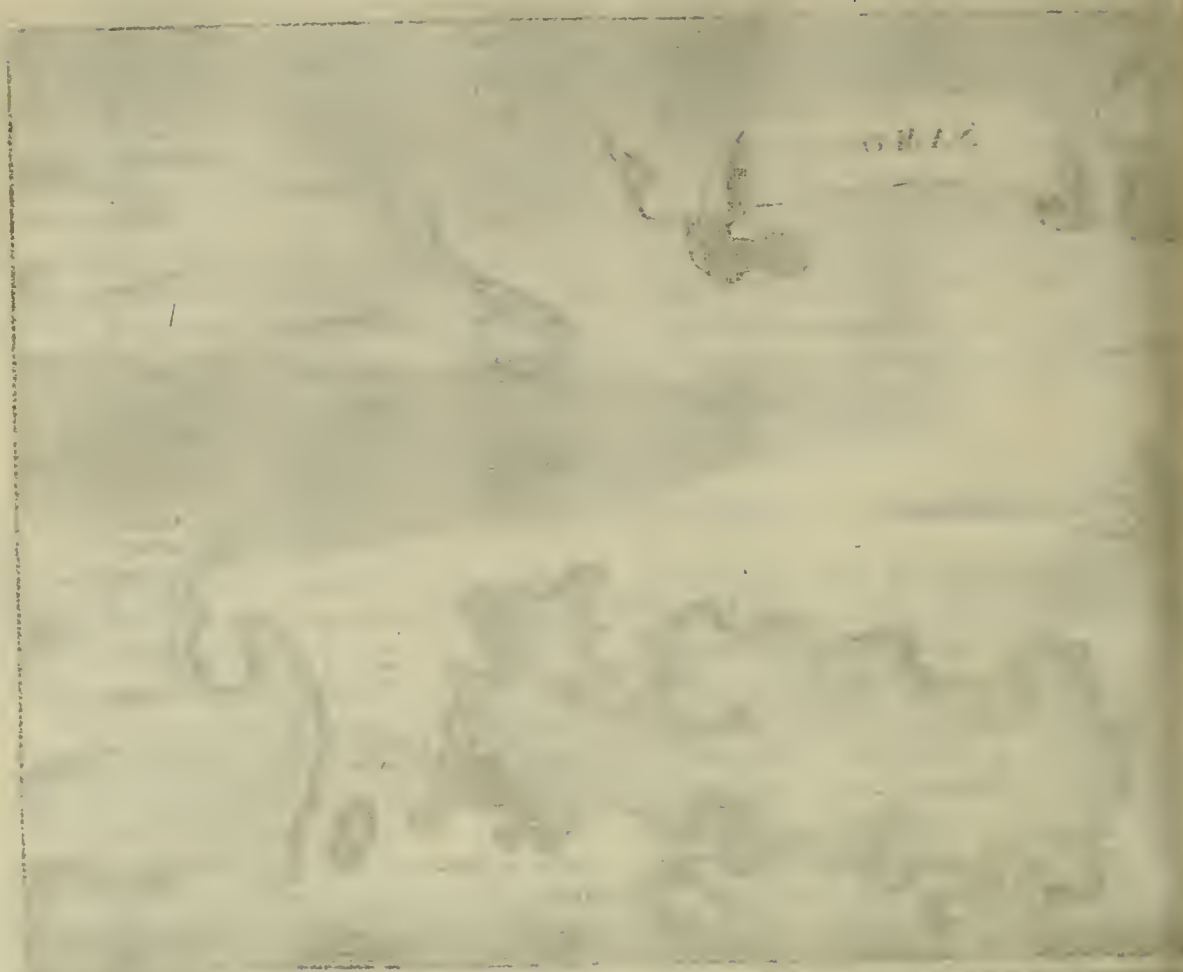
De gebuurvolken en Grieken noe- men dit eilant met den ouden naem nu noch *Samo*, en de Turken *Samos*.

Samos is een eilant van de Jonische zee, en een van de grootste en merk- waerdigste eilanden van d'Archipel.

Het leit veertigh stadien (of vijf dui- zent schreden) van *Trogilium*, een uit- hoek des lants van *Jonie*, (nu *Gatonisi*, of *Capo Tigrua*, en in eenige zeekaer- ten *Capo S. Maria*, en hoek van *Figel- lea*, en van de boght van *Efesen* ge- noemt) en zoo na met zijn Oosteind aen het vast lant van *klein Asie*, dat men van de twee stranden, op zommige plaetsen, elkanderen kan horen spreken.

Deze nabyheit van het Oosteind van *Samos*, tot aen het vast lant van *Asie*, maekt een enge zee-strate van ontrent zes Italiaensche mijlen lang, en ner- gens boven drie, of eene Duitsche mijle, breed. De mont van deze strate wort by de Turken *Dard-bogazy*, dat is, *mont van de straet*, genoemd. *Strabo* maekt deze zeestrate, tusschen *Samos*, en den bergh of uithoek *Mykale*, op het vast





vast lant voor *Trogylium* gelegen, zeven stadien wijdt.

Het leit vijf Duitsche mijlen Noord-Oostwaerts van het eilant *Patmos* of *Patino*, en met zijne Zuid-Westhoek, Oost-zuid oost ontrent vijf mijlen van d'Oosthoek van het eilant van *Nikaria*, en met zijn Westeind twaelf Italiaensche mijlen van het eilant *Nikaria*. *Strabo* stelt *Kantharium*, een uithoek van *Samos*, tachtentigh stadien van *Drakonum*, eene uithoek van het eilant *Ikarie* of *Nikarie*.

D'oude Grieksche schrijvers begroten den omtrek van *Samos* op zeven hondert stadien: *Strabo* op zes hondert stadien, en *Plinius* op zeven en tachtentigh duizent, en *Isidorus* by *Plinius* op hondert duizent schreden, die eerste met de mate van zeven hondert stadien by na over een komen.

Porcachi en andere hedendaeghsche schrijvers brengen den omtrek op tachtentigh Italiaensche of twintigh Duitsche mijlen. Andere maken dien (misschien na den voorgang van *Plinius*) zeven Italiaensche, dat zijn zeven duizent schreden, en eenige, twintigh Italiaensche mijlen grooter.

Het strekt in de lengte van 't Ooste na 't Weste: doch is veel meer ront, als in de brete of lengte uitgestrekt.

By ouds lagh op dit eilant eene stad, ook *Samos* genoemd, welker wallen met eene gracht omringt was, die de *Le biers* of inwoonders van het eilant *Lesbos*, wanneer zy door *Polykrates*, koning van *Samos*, met bystant der Milesiers overwonnen waren, geknevelt gegraven hadden. Doch deze oude stad wiert door de Persianen, onder koning *Darius*, verwoest. *Herodoot* noemt deze aeloude stad *Samos*; d'eerste van alle de steden der Grieken en Barbaren. De bewoonde plaetsen, die nu op *Samos* leggen, zijn meest dorpen.

Aen den ingang of mont van de strate, *Dard-bogazy* by de Turken genoemd, leit langs het geberghte tot eene streke van eene vierendeel mijls in de lengte, en anderhalve in de ronte, een plaetse, daer d'aeloude stad *Samos* stont, welke noch merkwaerdigh is door zommige overblijffelen van de muuren en puinhopen der oude kerken, en brede stenen van drie, vier,

en zommigen van vijf ellen lang: beneffens vele marmer-stenen en pylaren: hoewel de Venetianen, wanneer zy meester van d'Archipel waren, vele treffelijke stukken van daer doen voeren hebben. Maer heden mogen de Grieken niet eenen steen verroeren, voor zoo veel, als zy daer mee bouwen willen: uit vrese van door de Turken in de gevangenis gesmeten te worden, onder schijn van eene schatting in die oude puinhopen gevonden te hebben.

Op den zelven bergh, in het midden van een diepe en ruime spelonke, staet eene kerke, gewijd aen de maeght *Maria*, welke aldaer op 't hedendaegsch Grieksch, met den naem van *Panagia Spigliani*, dat is, *Allerheilighste* (versta *Maria*) van de spelonke, bekend is.

Alle de Grieksche Samiers dragen groten aendaght tot deze plaetse, niet alleenlijk ter eere van de maeght *Maria*, maer ook door het geloof van vele mirakelen, die aldaer zouden geschiet zijn.

Daer is ook een gemaekte kanael of waterleiding, lang anderhalve mijle, afgeleit uit eene lopende riviere, welke de lantstreke, in tijden van grote drooghien, bewatert, en ook molens door haren sterken stroom doet omgaan.

Dit water neemt zijnen oorsprong by een dorp *Arnhauts*, en wort, door het ontfangen van vele andere loopende wateren, breed en waterrijk genoeg, om den naem van eene riviere te dragen. Deze is de riviere, welke d'ouden *Imbrasus* noemden.

Aen den bodem of voet van het geberghte voornoemt, daer oud *Samos* stont, na *Scirus* toe, leggen de puinhopen van eene oude haven voor galeyen, welke de Samiers nu *Tegani*, dat is, *een vat*, van wege hare rontheit, noemen.

Dicht by deze haven staet eene kleine kerke, gewijdt aen *S. Nikolás*. Maer is nu tot eene schuilplaetse of toevlught van zeeluiden geworden, die deze plaetse byzonderlijk aendoen, om water uit een bron, dicht daer by, te halen. Men hout'er altijt scherpen waght, een by dagh, en een by nacht, om den naesten *Aga*, of naesten *Kadi*, bericht te doen, wat sche-

pen in, of van waer zy komen, en waer zy na toe willen. Zoo nu d'*Aga* of *Kadi* van de komste van eenige schepen, door eenige andere boden, komt te horen, eer de geen, die te wagt staet, de tijding brengt, zoo krijgt dees, tot straffe van zijne onachtzaamheit, zekerlijk vijf hondert stokslagen onder de ballen van de voeten.

Nieu
Samos
of Me-
gale
Chora.

Tegen over d'oudestad *Samos*, ontrent eene vierendeel mijls van daer na 't Weste, leit nieu *Samos*, nu op Grieksch met de namen van *Megale Chora*, dat is, *grote stad*, bekend.

In deze stad zijn zes Grieksche kerken: doch eenige klein. De gansche stad, en alle hoven daer ontrent, worden met water van twee bronnen voorzien. D'een, die zoeter water heeft, wort nu *Platanos* genoemd: d'ander heet *Messaki*.

Plinius schijnt dezen eenen bron *Gicarto*, en den anderen *Leucothea* te noemen: misschien na *Leucothoe*, dochter van *Kadmus*.

Aldaer hebben de voornaemste luiden des eilants hun verblijf, als d'aetbisschop, *Kadi*, met drie of vier Turksche huisgezinnen, en d'*Aga* met tien of twaelf andere Turken.

Mega-
locam-
pos.

Aen de Zuidzijde der stad *Megale Chorea*, leit een ruime vlakte, met een half Grieksch en Latijnsch koppelwoort *Mega-locampos* genoemd. Het is de grootste vlakte des ganschen eilants, welke, ter oorzaak van den overvloed van staende wateren, daer mee het geduurigh overwatert wort, als een poel is, en geen genot, maer grote schade den nabuurigen inwoonders toebrengt.

Het water van deze morasch of poel ontlast zich door vier stromen in zee, ontrent anderhalve mijle van daer, die versc'h water genoeg voor eene gehele vloot verschaffen kunnen. Doch de zeekuste leit 'er zoo open, dat geen schip, als by een Noorde wint, aldaer ten anker kan leggen.

Voor by deze vlakte, leit een grote vruchtbare lantstreke, welke met de riviere *Imbrasus* bewatert wort, en aen het klooster, op het eiland *Pathmos*, behoort: daer aen de zelve door zekeren Grieksch en bouwmeester gegeven wiert, die, stervende zonder kinderen, alle zijne goederen aen dit klooster mackte.

Voor by deze lantstreke leit op den *Mily* oever van den stroom *Imbrasus*, een vlek van ontrent twee hondert huizen, met eene kerke, en wort *Mily*, dat is, *Meulen* genoemd, van wegen de grote meenigte der watermeulens, die den *Imbrasus* door zijne stroomen doet omgaen. Aldaer groeien limoenen en oranje-appelen in zulken overvloed, dat men vijf hondert voor eene rijksdaalder kopen kan.

Westwaerts van dit vlek leit, aen een boomrijken heuvel, *Pagontas*, het heilzaamste en lustigste vlek des eilants.

Het heeft ontrent drie hondert huizen, en twee kerken. D'inwoonders ernerer zich met hantwerksefen van zijde stoffen te weven.

Drie vierendeel mijls van *Pagontas*, leit *Spatharei*, een klein vlek van ontrent vijftigh huizen, met eene kerke. Dit vlek is door het maken van pek vermaert, dat d'inwoonders na *Megale Chore*, te koop brengen.

Drie vierendeel mijls van *Spatharei*, leit aen de zijde of voet van eenen heuvel een vlek *Pyrgos*, bestaende uit ontrent twee hondert huizen, met twee kerken. Aldaer valt de geurigste honigh.

Boven dit vlek leit een klein vlek, of kolonie van *Arnaouts* of *Albaniers*: want aldus noemen de Grieken en Turken heden dezen landaert.

Anderhalve mijle van *Pyrgos*, na 't Zuide, leit een vlek of stedeken *Platanos*, alzo genoemd: van wegen de meenigte der *Platanus* of ahorn-boomen, die eertijts daer groeiden.

Dit stedeken heeft ten minste drie hondert huizen, en twee kerken. De lucht is 'er byzonder goed: gelijk ook mannen en vrouwen, in 't algemeen, aldaer langer leven, dan op eenige andere plaetse des eilants.

De wateren daer ontrent voeden overvloedelijk veel zekere visch, *Cham-pinions*, een grote hulpe en troost voor d'armen, wanneer het woort tot openbaer verlos van visschen gegeven is. Welk woort by hen op hedendaegsch Grieksch is, *Anaxe to Libarintous*.

Anderhalve mijle van daer, na 't Weste, leit een vlek van ontrent twee hondert huizen, met twee kerken,

Mara-
thaca
po.

ken, en is *Marathacampo*, dat is, *Venkelvelt* genoemd: van wegen den overvloed van venkel, dat daer ontrent groeit, en de Grieken *Maratha* noemen. Dit vlek leit tegen over het eilant *Pathmos*, op eenen afstand van veertigh Engelsche of Italiaensche, dat zijn tien Duitsche mijlen.

Drie Engelsche mijlen van dit vlek leit een kleine kluis, het kluis van *S. Joris* genoemd, daer in twee of drie kluisenaers van *Patmos* gemeenlijk hun verblijf hebben.

Vijf Engelsche mijlen van *Marathacampo*, na't Noorde, leit een vlek *Kastany* genoemd, van wegen de meenigte der kastanie-boomen, die daer ontrent groeien. Het heeft ontrent vijftigh huizen, en eene kerke. Niet verre van daer staet een huis van de *H. Drievuldigheid*, daer in altijd twee of drie kluisenaers, van het klooster van *Patmos*, hun verblijf hebben.

Twee Engelsche mijlen van *Kastany*, leit een vlek *Leka*, van vijftigh huizen, met eene kerke. Niet verre van *Leka* staet een klooster van *S. Joris*, een hospitaal of gasthuis voor de monniken van den bergh *Sina*. Het heeft altijd vier of vijf priesters, welke d'inkomsten des gasthuis ga slaen, die voornamelijk in wijn bestaan.

Hoger op de zijde of kant des heuvels, en tegen over *Leka*, staet een klooster der monniken van *Elias*: luiden, die zich van alle wereltlijke bedieningen hebben afgetrokken, en alle reizigers met al wat zy hebben, kosteloos en schadeloos onderhouden.

Zes Engelsche mijlen van daer, na de zijde van *Megalocampo* toe, leit *Karlovassy*, de grootste stad des eilants, naest *Megalechore*.

Zy leit aen den oever der zee, tegen over het eilant *Scio*, en tegen over *Siatsky*, een kasteel van het vast lant van *klein Asie*, en heeft ontrent vijf hondert huizen, en vijf kerken.

D'inwoonders zijn de rijkste van eenige stad op het eilant, ter oorzaak van hunnen handel ter zee, op *Scio*, *Smyrna*, en andere plaetsen. De voornaemste koopwaren, die aldaar vallen, zijn ajuyn, en muskaten wijn. Maer de haven der stad leit zoodanigh op de Noorde-wint, en de ree is zoo onvei-

ligh voor eenige schepen, dat de kooplieden genootzaekt zijn de schepen of vaertuigen op strant te laden, en alzoo die in zee te slepen en stoten. Na de reize afgeleit is, halen zy de schepen zonder vertoeven weer op het lant.

Drie Engelsche mijlen oostwaerts van *Karlovassy*, leit eene stad *Furni*, en heeft ontrent twee hondert huizen, en twee kerken.

Vermaert is deze stad door zekere aerde potten of kruiken; en andere vaten; die eertijts by de Grieken en Romeinen zoo hoogh geaght, en byzonder na dit eilant Samische vaten genoemd wierden. Hierom heeft ook deze stad den naem van *Furni*, dat zijn ovens, daer in deze aerde vatengebaken werden, bekomen.

Neffens deze stad is een fontein, die door haren stroom een meulen doet omgaen. Aen de hoofbron staet een kerke, aen de maeght *Maria* gewijdt: daer aen de stedelingen groten aendaght betoonen.

By de stad *Furni* begint een ry van bergen, bedekt met bosschen, tot eene streke van twintigh Engelsche mijlen verre. Deze bergen geven allerlei slag van hout, bequaem tot den huis en scheepsbouw, tot grote vermeerdering der inkomsten van den *Aga*: ook vele kastanie-bomen. Het staet den gaenden en komenden man vry kastanien te plukken, die daer overvloedelijk veel groeien.

Op den top van dezen bergh leit een vlek *Vourliote*, een kolonie van *Vourla*, welk een kleine stad by *Smyrna* is. Het heeft ontrent hondert huizen, en eene kerke. Het voornaemste werk der inwoonders, is hout te kappen, en pek te maken.

Binnen een halve Engelsche mijle van deze stad, staet een klooster *Panagia Touphronta* genoemd, daer in twaelf Kaloyers, of geestelijke Grieken, zich houden. Het gras ontrent dit klooster is, in de Lente, voor al het vreemt vee vergiftigh. Dies wanneer een paert, van een vreemde plaetse, aldaer ter weide gebraght wort, zoo zwelt het, en barst in korten tijt. Maer de paerden, die ontrent het klooster, en naeste vlek opgefokt worden, gevoelen geheel en al geen ongemak daer van.

Vathy.

Tien Italiaensche mijlen Oostwaerts van het vlek *Vourliote*, en van 't klooster *Panagia Touphronta*, leit een vlek *Vathy* van vier hondert huizen, met vier kerken. Het heeft eene haven, die een veilige herbergh tegen alle winden verschaft, behalve de Zuide.

Vier Engelsche mijlen van daer, na 't Ooste, leit een andere haven, onder beschut van drie eilanden, by de Grieken *Tou Pelou Nefia*, dat zijn slijk eilanden, genoemd, daer de schepen by alle winden veilig ten anker mogen rijden. Deze eilanden leggen twintigh Engelsche mijlen van *Scala Nova*, een vermaerde en scheeprijke haven van *klein Asie*.

De grootste koophandel van deze plaetse, bestaat in wijnen, byzonderlijk in muskadel, die een gansch ront jaer goet kan blijven: daer die van *Karlovafy* aenstonts, na verloop van zes maanden, zuur wort. Merkwaardigh is ook 't vlek door de vischerye.

Dicht by leit een vlek, *Palaja Castro*, dat is, *oud kasteel*, dat hondert huizen, met eene kerke, heeft. Daer vallen ook goede wijnen, inzonderheit muskaten wijn.

Vourkaria.

Vier Engelsche mijlen van daer, is de haven van *Vourkaria*. Dicht daer by is eene plaetse, om zout te maken. Maer d'inwoonders, uit vreze van door de Turken een grote belasting te zullen opgeleit worden, willen zich niet tot den arbeit van eenigh zout te maken begeven, en houden zich vergenoeght met het geen, dat hen van de twee eilanden, *Mylos* en *Naxos*, toegebracht wort, die de gehele Archipel met zout voorzien.

Ho Pifos Campos.

Twee Engelsche mijlen van *Vourkaria*, leit een groote vlakte, op Grieksch *Ho Pifos Campos* genoemd: waer uit een bron ontstaet, wiens stroom alleenlijk twee meulens doet omgaen. Deze vlakte is vruchtbaer van tarruwe, katoen, en Turksch koren, dat de Grieken *Erysmon*, de Latijnen *Irio*, en de Franschen byzonderlijk *Bled de Turquie*, of koren van *Turkye* noemen.

Aldaer is eene kerke, aen *S. Johan de Godsgeleerde* gewijdt, welker en hierom op Grieksch *Ecclesia Joannu Tou Theologou*, dat is, *kerke van Johan de Godsgeleerde*

de, genoemd wort. D'inwoonders houden, dat aldaer mirakelen gedaen zijn, en geloven by overlevering, dat *S. Johan*; zoo wel als *S. Paulus*, op *Samos* zou geweest zijn: waer over na deze plaetse een grote toeloop van menschen is.

Vier Engelsche mijlen van daer, na 't Noorde, en een mijle van *Megale Chore*, de voornaemste plaetse des eilants, leit een vlek *Mytelene* genoemd. Het heeft ontrent twee hondert huizen en twee kerken, en is eene kolonie van het eilant *Mytelene*.

Aldus hebben wy de ronde van het gansch eilant gedaen, en de dorpen en vlekken aangewezen.

Behalve de kloosters voornoemt, die op dit eilant leggen; zijn'er noch twee andere: het een is *Stauros*, en het ander *Panagia Sta Pente Spitia* by de Grieken genoemd.

Het klooster van *Stauros*, dat is, *kruis*, leit twee Engelsche mijlen van het groot vlek *Megale Chore*, daer in dertigh Kaloyers zich onthouden.

Het is rijkelyk met landeryen begiftigh, en heeft eene boeren huis, voor de lekebroers, en wooninge voor de genen, die het lant bebouwen. Daer en boven heeft het een ander onderhorigh klooster, daer in de monniken, onder anderen, kleden weven, en andere nootwendige werken doen, ten dienste en onderhoud van het groot klooster. Het klooster *Panagia Stapente Spitia*, dat in gemeen Grieksch gezeit is, *Maria van de vijf huizen*, heeft ontrent zeffigh Kaloyers en een kleinder klooster te *Pagondas* onder zich, tot desselfs dienste, op een zelve wijze, als het voorigh. Dit klooster staet niet onder den aerts-bisschop van *Samos*, maer alleen onder den patriarch van *Konstantinopolen*.

Het grootste gedeelte des eilants leit op eene vlakte, en wort met de zee bespoelt: hoewel ook een gedeelte tot een hoogh gelegen bergh opschiet.

Op *Samos*, en neffens de stad der Samiers, leit een edele bergh, dien *Strabo Kerceteis*, en *Plinius Cercetius* noemt. Hy is, volgens *Strabo*, edeler, als de bergh *Ampelos*.

Deze bergh wort nu by de Grieken noch gebroken *Kerkis* genoemd. Hy is de hoogste des ganschen eilants, en

en kan van zijnen top het grootste gedeelte der eilanden van d'Archipel gezien worden. Hy leit boven, meest het gansch jaer door, met sneeu bedekt, en heeft recht op den top een aelrijk mcir. Aldaer staet een kapel, door de Grieken; aenden profeet *Elias* gewijdt, derwaerts vele menschen uit aendaght na toe trekken.

Daer is ook een *Grotto* of spelonke, met eene andere kapel, welke beide recht tegen over het eilant van *Nikaria* leggen, op een afstant van twaelf Italiaensche mijlen. Na deze kapel en spelonke trekken ook vele luiden ter beevaert, en bezoeken die inzonderheit tegen Paesschen.

Men weet door overlevering den naem van deze kapel, noch hare toewijding niet. Maer wel getuigen d'inwoonders, door overlevering, dat dikwils des nachts licht verschenen zy: welk zy voor een vermaning of waerschouwing van eenige heilige overblijfselen houden, die aldaer noch onbedekt en verwaerlooft zouden leggen.

Op den zelven bergh, ontrent zes Italiaensche mijlen van daer, na 't Noorde, staet een andere kluis: neffens de welke in eene ruime spelonke een kleine kapel staet, gewijdt aende maeght *Maria*. Derwaerts strekt slechts een eenige toegang, die zoo boven mate gevaerlijk is, dat hierom deze kapel by de Grieken *Panagia eis to Kacoperaton*, dat is, *S. Maria na den quaden doorgang*, genoemd wort.

Op de rechte zijde, als men in d'oude stad *Samos* voer, stelt *Strabo* eene kaep *Posidium* genoemd, daer op een tempel van *Neptuin* stont.

Samos had ook, volgens *Strabo*, eene kaep of hock *Ampelos*, dat is, *wijnberg* genoemd, en lagh tegen over *Drakanum*, een uithoek van *Nikaria*. Maer ook de gansche bergh, die het gansch eilant berghaghtigh maekt, wert *Ampelos*, volgens den zelven *Strabo*, genoemd.

Samos stak ook, aende Zuid-Westzijde, met eene hoek in zee, *Kantharium* genoemd, die tegen over *Drakonum*, de hoek van het eilant *Nikaria*, lagh, op een onderlingen afstant van tachtigh stadien.

Plinius stelt op *Samos* de rivieren

Imbrasos, *Chesius*, en *Ibettes*: en twee bronnen, als *Gigarto* en *Leucothea*.

Strabo gedenkt niet meer, dan eene riviere van *Samos*, als d'*Imbrasos*.

Samos was by d'ouden van wegen aerde vaten beroemt, die Samische vaten genoemd wierden, en ook aldaer, volgens *Aulus Gellius*, allereerst gemaekt zijn. Ook getuigt *Plinius*, dat by zijnen tijt noch de Samische vaten in de spijsen gebruikt werden.

Met een Samische pot-scherf besneden, zoo *Plinius* getuigt, de priesters van de Moeder der Goden, die Gallen genoemd wierden, de mannelijkheit: het welk niet anders, als *Markus Celius* by *Plinius* melt, zonder verderf, kon geschieden: gelijk ook wel gelooffelijk is: want stene messchen zijn veel bequamer tot de besnijding, van wege de zwelling, welke uit de wonde by wijle door d'yzere messchen plagh t'ontstaen.

Hierom worden by *Josua*, op *Hebr. c. 5. v. 2.* breeusch, *Charboth Tsurim*, dat zijn *stene messchen*, de messchen genoemd, met de welke d'Israëlitien moesten besneden worden. Hoewel sommigen in plaetse van *stene messchen*, *scherpe messchen* vertaelt hebben.

Plinius gedenkt ook twee Samische aerden, d'eene *Syropibon*, en d'andere *Aster* genoemd. D'eerste is de beste, welke versh en licht is, en op de tong kleeft. D'andere is kluitiger en wit. Eenigen houden d'eerste aerde voor goet. Zy zijn beide den genen, die bloet spouwen, dienstigh, en goet in de pleisters, die, om op te droogen, gemaekt worden. Ook worden zy onder de oogh-geneesmiddelen gemengt.

Het eilant *Samos*, is niet minder vruchtbaer van gront, als een van d'andere eilanden der Archipel. D'inwoonders behoeven niet een eenigh ding uit andere landen te halen, behalve yzer en zout: welk laeste zy ook zouden kunnen hebben, indien zy niet, door d'onderdrukking der Turken, in hunne naerstigheit belet wierden, dat te maken.

Het is met allerlei slag van boomen voorzien, en geeft pek, olie, honigh en velerlei wijnen: inzonderheit treffelijke muskadel of muskaten, uit wiens droesem of moer de

Grieken overvloed van brandewijn in Wijnmaent trekken, by hen op Grieksch *Asynchoretos* genoemd: want wanneer zy hunnen brandewijn maken, worden alle reizigers of voorbygangers genoot, om dien te proeven: die dat weigert, wort met den naem van *Asynchoretos* gebrantmerkt, in deze woorden. *Indien ghy het niet wilt aennemen, ghy zult Asynchoretos zijn: dat is, onvergiffelijk.* Andere daer en tegen maken *Samos* onvruchtbaer van gront, en vol met hoge bergen: die weinigh bequaem zijn, om granen voort te brengen: maer wijnen in overvloed geven, met den welken d'eilanders koophandel doen, en dien door gansch Griekenlant vervoeren.

Stok-
hov.

Samos was by ouds niet wijnrijk, of had genen goeden wijn, zoo *Strabo* getuigt: daer d'eilanden in't ronde goeden wijn hadden, als die van *Chios*, *Lesbos* en *Kô*: desgelijks had al het dicht aen zee gelegen vast lant de beste wijnen: als *Efesen*, *Smyrne &c.*

Strabo.

Maer hoewel *Samos* toen niet gelukzaligh van wijn was, zoo was het evenwel van alle andere dingen gelukzaligh en wonder vruchtbaer: als hier uit blijkt, dewijl *Samos* om strijt aangezocht wiert: desgelijks ook hier uit, dat d'ouden, die *Samos* wilden prijzen, zich niet ontzagen een gemeen spreekwoort op haer te passen: te weten, dat *Samos* ook melk van hoenders voortbraght. Waer uit af te meten is, hoe vruchtbaer *Samos* wel eer was.

Strabo.

Strabo.

Deze gelukzalighen en vruchtbaerheit van *Samos*, heeft de koninglijke

regeeringen op *Samos*, en de vyantschap der Atheners tegen de Samiers, veroorzaekt.

Sam
aen
not
ligh.

Het eilant *Samos* was by ouds aen *Juno* heiligh en toegewijdt: want op *Samos* wert by d'eilanders *Juno* aengeboden en geëert, gelijk het eilant *Lemnos* aen *Vulkaen*, *Delus* aen *Apollo*, *Rhodus* aen de *Zon*, en *Cyprus* aen *Venus* toegewijdt was.

Ook was by de voorstad een *Junonium* of tempel van *Juno* gebouwt. Hierom wert ook *Juno* by de poëten, als onder andere by *Apollonius*, d'Imbracische *Juno* genoemd, na *Imbrasus*, een vliet van *Samos*: en *Samos* de zetel van d'Imbracische *Juno*, en by *Ovidius* het Junonische *Samos* geheten.

Doch naer het schijnt, baden die van *Samos*, ook *Herkules*, *Jupijn* en *Minerva* aen: naerdien, onder andere, drie beelden, levens-grote, als van *Jupijn*, *Herkules* en *Minerva*, in zekere open plaetse op eene voetstal opgerecht stonden, die *Antonius* van daer deed vervoeren. Maer keizer *August* stelde de twee beelden, als dat van *Minerva* en *Herkules*, weer op den zelven voetstal: maer dat van *Jupijn* braght hy na *Rome* over, en stichtte daer voor eene kapel.

Stral.

Het beelt van *Juno* stont'er in gewaet en gedaente van eene bruit: en men vierde en hielt'er alle jaers een feest, met grote plechtigheit, als een bruiloft-feest.

Een gedeelte van *Samos* wiert by d'ouden *Astypalea* genoemd, na eene oude stad, welke aldaer gesticht was.

Steph

Aeloude bestiering en bestierders van *Samos*.

MEn zeidt, dat in der helden eeuwe, *Anceus*, *Pleuronius* gebynaemt, zoon van *Neptuin* en *Astypalea*, dochter van *Fenix*, een der Argonauten, over *Samos* geregeert hebbe: want dees *Anceus*, op zijnen tocht na *Kolchis*, met d'Argonauten, verliet het eilant *Samos*, zoo *Apollonius* getuigt, daer hy zeidt. *Hy verliet den zetel van d'Imbracische Juno*, dat is, van de Samische *Juno*: want *Imbrasus* was een riviere van *Samos*.

Anceus wert by d'oude poëten, on-

der alle d'Argonauten, alleen over zijne ervarentheit en kennis, in den loop des hemels, geroemt. Ook schrijft *Strabo* de heerschappye van *Samos* dezen *Anceus* toe.

By *Pausanias* wort *Anceus* gezeyt, over de Lelegers, die op het vast lant van klein *Asie*, aen den zeekant, in *Jonie* woonden, geregeert te hebben.

Namaels is het eilant *Samos*, als ook *Chios*, door de Jonen bevolkt, onder gelei van *Androkus*, zoon van den berughten koning *Kodrus*. Daer na heeft

Stral

heeft *Tembrion*, en na hem *Prokles* of *Patrokles*, het eilant bevolkt, en de stad *Samos* gesticht: gelijk *Egertius* of *Eger-tilos* de stad op het eilant *Chios*.

D'aeloude stad *Samos*, als ook *Chios*, was een van de twaelf Jonische steden, hoewel die beide op eilanden, maer alle d'andere en overige op het vast lant lagen: als *Miletus*, *Myus*, *Priene*, in het lantschap van *Karie*: *Efesus*, *Koloson*, *Lebedos*, *Teos*, *Klazomene*, *Foea*, in *Lydia*: *Samos* en *Chios*, op eilanden: en de stad *Erythre*, op het vast lant.

De bestiering van het eilant *Samos* stont in aeloude tijden, lang voor des *Zalighmakers* geboorte, aen geweldige of opperhoofdige vorsten, die tierannen genoemd werden: maer de koninklijke regeering heeft allermeeft onder *Polykrates*, en zijnen broeder *Solyson*, gebloeit, die op het jaer vijf hondert en twintigh, voor des *Zalighmakers* geboorte, regeerde. *Polykrates* was d'eerste der Grieken, zoo veelmen bewuft is, die de zee traghte te bemaghtigen, en daer over te heerschen: behalve *Minos*, koning van *Kreten*, en indien iemand anders voor hem de zee beheert heeft.

Dees *Polykrates* was onder de menschen alleen de geen, die grote hope had, om over het vast lant van *Jonie*, en over d'eilanden te heerschen.

Polykrates, zoon van *Eaces*, was opgestaen, en had *Samos* in bezit genomen, en eerst de stad met zijne broeders *Pantagnotos* en *Syloson* in drien verdeelt. Maer namaels, wanneer hy den eenen gedoot, en den jongsten *Syloson* verdreven had, nam hy alleen gansch *Samos* in bezit.

Daer na rechte hy met *Amasis*, koning van *Egypten*, een verbout van gast-genootschap op, zond geschenken, en ontving weergeschenken van hem.

Koning *Amasis* zond na *Samos*, om het gast-genootschap, dat hy met *Polykrates*, zoon van *Eaces*, koning van *Samos*, had opgerecht, twee dubbele houten beelden van hem zelven, die in den groten tempel, noch ten tijde van *Herodoot*, opgerecht stonden.

Aenstonts groeide in korten tijt de staet van *Polykrates* geweldigh aen, en

werdt door *Jonie* en doot het overigh Griekenlant geroemt: want alwaer hy voornam t'oorlogen, dat besloegh hem alles gelukkig. Hy had hondert schepen, met vijftigh ry riemen, en beoorloghde en veroverde elk eenen, zonder onderscheit van iemand: want hy zeide eenen vriend meer gunste te doen, met weer om te geven, dat hy hem afgenomen had, als of hy in 't begin hem niet afgenomen had. Dies veroverde hy vele eilanden, en vele steden op het vast lant. Hy overwon de *Lesbiers*, in eenen schipstrijt, die, met hun gansch heir, den *Milesiers* tot bystant getogen waren, en deed hen de gehele gracht, rontom de muuren der stad *Samos*, geboeit graven.

Deze grote voorspoet van *Polykrates* was koning *Amasis* niet verbor-gen. Maer wanneer zijn voorspoet noch veel grooter wert, schreef *Amasis* eenen brief, van dezen inhoud, aen *Polykrates*.

Amasis zeidt tot *Polykrates* aldus. Brief van Amasis aen Polykrates:
Het is my lief te hooren, dat het den man, mijn vriend en gast-genoot, wel gaet: maer uwe grote gelukzaligheden behagen my niet: die weet, hoe nydigh de Godheit is.

Wat my belangt, ik zou liever willen, dat zoo wel mijne zaken, als die van andere, daer ik my over bekommer, nu gelukkig en dan ongelukkig besloegen: want ik weet niet, dat ik van iemand heb horen spreken, die, daer hy in alles gelukzaligh was, niet eindelijk ten gronde omgekomen is. Dies luister ghy na my, en doet dit tegen uw voorspoet. Overwege, wat ghy hebt, dat u het allerwaerdighste is, en waer over ghy in uwe ziele, wanneer ghy dat zoud verliezen, het allermeeft zoud bedroeft zijn. Wanneer ghy dat gevonden hebt, zoo smijte het zoodanigh wegh, dat het noit weer in het gezicht der menschen kome. By aldien nu uw voorspoet daer na niet in tegenspoet verandere, zoodenke vry, dat het met u op zoodanige wijze toe zal gaen, als ik gezet heb.

Polykrates dit lezende, en in zijn Herodotus gemoet begriipende, als of *Amasis* hem wel vermaent had, overleide, over welk van zijne kleinoodien, indien hy dat quam te verliezen, hy in

zijne ziele het allermeeft bedroeft zou zijn. Na veel overlegghs vond hy het, welk was een zegel-ring van een Smaragd-steen, in goud gezet, die hy droegh, en een werk van zekeren *Theodorus*, zoon van *Theokles*, een Samier. Wanneer hy besloten had die ring wegh te smijten, ging hy aldus te werk. Hy trad op een schip met vijftigh ry riemen, daer vijftigh mannen op waren, en beval in zee te steken. Na hy verre van het eilant gekomen was, trok hy de zegel-ring af, en smeet die, in het gezicht van alle, die op het schip waren, in zee. Na hy dit gedaen had, zeilde hy te rugh; maer was, t'huis komende, boven mate bedroeft.

Op den vijftden of zefsten dagh, na dit geschiet was, gebeurde hem dit by geval. Zeker visscher, die een schone en grote visch gevangen had, achte die waerdigh om aen *Polykrates* tot een geschenk te vereeren. Hy braght die dan voor de deure van *Polykrates*, en zeide tot den deurwaerder *Polykrates* te willen zien. Hy in gelaten en by *Polykrates* komende, gaf den visch aen hem, en zeide.

O Koning ik acht het niet recht te zijn, deze visch, die ik gevangen heb, op de merkt te brengen; alhoewel ik mijne kost met de handen winnen moet: maer my dunkt, dat die u en uwer heerschappye waerdigh zy. Dies bied ik die u aen, en geeffe u. Waer voor de koning hem bedankte, en ter maeltijt noodighde.

Wanneer nu de dienaers van *Polykrates* de visch opgesneden hadden, vonden zy in de buik de zegelring van *Polykrates*, die zy aenstonts by *Polykrates* met groote blijfchap braghten en gaven, en zeiden, hoe zy die gevonden hadden.

Polykrates, wanneer hem inschoot, dat ict goddelijks daer onder schulde, schreef op, wat hy gedaen had, en wat hem daer na geschiet was, en verwtighde het *Amasis* by brieve. Na *Amasis* den brief van *Polykrates* gelezen had, zaghy hy wel, (zeidt *Herodoot*) dat onmogelijk d'een mensch den ander van eene zake, die geschieden zal, kan af-trekken, en dat *Polykrates* eindelijk geen gelukkigen uitgang van zaken zou hebben, noch gelukkigh sterven, dien alles zoo gelukkigh besloegh, ja

weer vond, dat hy wegh gesmeten had.

Dies zond hy eenen heraut na *Samos*, en liet door dien zeggen, dat hy het gast-genootschap (of gast-vryheit) met hem breken wilde. Dit deed hy hierom, op dat hy niet, wanneer een droevigh en zwaer ongeval *Polykrates* quam te treffen, over hem, als zijn gast-genoot, in zijne ziele met droefheit zou bevangen worden.

Ontrent het jaer vijf hondert en twintigh, voor des Zalighmakers geboorte, beoorlogghden de Lacedemoniers het eilant *Samos*, en deden *Polykrates*, toen koning van *Samos*, den oorlogh aen, die door deze Samiers daer toe opgehitst, en geroepen waren, die de stad *Cydonia*, op *Kreta*, nu *Kandia*, namaels hebben gesticht, het welk by dezen voorval ontstaen was.

Koning *Polykrates* zond heimelijk, en buiten weten der Samiers, eenen gezant aen *Kambyfes*, koning van *Persie*, en zoon van *Cyrus*, die toen een krijgsheir tegen *Egypten* verzamelde en op de been braght, en verzoght, dat hy ook gezanten na *Samos* aen hem wilde zenden, om een krijgsheir te verzoeken. *Kambyfes* dit hoorende, zond zeer gaerne eenen gezant na *Samos*, om een scheeps-vloot te verzoeken, dat hy met zich na *Egypten* zou nemen.

Polykrates koos uit de stedelingen de genen, die hy allermeeft van opstending verdaght hield, en zond met hen veertigh galeyen aen *Kambyfes*, met bevel van hen niet weer te rugh te zenden.

Zoo eenigen (volgens *Herodoot*,) zeggen, zouden de Samiers, door *Polykrates* gezonden, niet in *Egypten* gekomen zijn; maer elkanderen, als zy in de Karpatische zee zeilden, versproken, en besloten hebben, niet verder te zeilen. Zoo andere zeggen, zouden zy in *Egypten* gekomen en bewaert geworden zijn; maer waren met de schepen weer van daer gevlught, en hadden *Polykrates*, die hen met eene vloot tegentrok, veroverd. Voorts stapten zy op het eilant te lande: maer wierden op het zelve te voet vechtende overwonnen. Dies zy na *Lacedemon* overscheepten. Andere zeggen, dat zy, in het wederkeren van *Egypten*, *Polykra-*

tes overwonnen hadden, het welk *Herodoot* dunkt niet recht gezeit te zijn: want zy hadden (zeidth y) de *Lacedemoniers* niet behoeven te roepen, indien zy alleen maghtigh geweest waren, om *Polykrates* te kunnen tegenstaen.

Deze Samiers nu, die door *Polykrates* verzonden waren, trokken na *Sparte*, anders *Lacedemon*, en verzoghten van de *Lacedemoniers* bystant, om *Polykrates* op *Samos* te beoorlogen: gelijk ook de *Lacedemoniers* een kriegsheir toerusten, en derwaerts met de Samiers togen. Dit deden zy tot vergelding van den bewezen bystant, dien wel eer de Samiers aen de *Lacedemoniers*, tegen de *Messeniers*, bewezen hadden.

Wanneer nu de *Lacedemoniers* met een groote vloot aen *Samos* gekomen waren, belegerden zy de stad *Samos*, en quamen tot onder de muuren, en beklommen eenen toren, die aen zee in de voorstad stont: doch wierden door *Polykrates*, die met een groten troep volks tot bystant quam, te rugh gedreven. Maer als de hulp-troepen en zeer vele Samiers uit den boven-toren, die op den rugh des berghs stont, uitgevallen waren, en een kleine wijle de *Lacedemoniers* opgehouden hadden, vlugten zy te rugh, en wierden door de vervolgers gedoot. Indien nu de *Lacedemoniers*, die zich daer by bevonden, gelijk als *Archias* en *Likopes* geweest waren, *Samos* was dien dagh veroverd geworden: want *Archias* en *Likopes* vielen alleen met de Samiers, die na de muuren vlugten, ter stad in, en quamen binnen de stad der Samiers te sneuvelen: dewijl de wegh hen van achteren afgesneden en toegesloten was.

Na de *Lacedemoniers* de stad *Samos* veertigh dagen belegert hadden, en met hun werk niet vorderden, trokken zy weer na hun lant *Peloponnesus*, nu *Morea* genoemd.

Men zeit koning *Polykrates* veel inlantfch gelt van loot doen slaen, en dat vergulden, en den *Lacedemoniers* gegeven had. Na die dat gekregen hadden, waren zy weer te rugh getrokken.

Wanneer de Samiers, die *Polykra-*

tes den oorlogh hadden aengedaen, ^{Samiers vluchten na Sifnos.} zagen, dat zy van de *Lacedemoniers* zouden verlaten worden, scheepten zy ook zelfs, door gebrek van gelt, na het eilant *Sifnos* over, en verzoghten van die eilanders tien talenten te leen. Maer als de *Sifniers* weigerden hen die te leenen, verwoesten de Samiers hunne landeryen. De *Sifniers*, dit horende, trokken hen aenstonts tegen, doch wierden, in het vechten tegen hen, overwonnen: dies vele door de Samiers van de stad afgesneden wierden, die de stedelingen namaels voor hondert talenten loften. Van de *Hermeoniers* kregen zy, in plaetse van gelt, het eilant *Thyreä*, dicht by *Peloponnesus* gelegen, dat zy den *Trezeniers* overlieten, of in bewaring gaven. Zy zelfs stichten de stad *Cydonia* op *Kreta*, hoewel zy niet ten dien einde derwaerts voeren, maer om de *Zacynthiers* van het eilant te jagen.

Zy woonden vijf jaren in die stad, en waren zoo voorspoedigh en gelukzaligh, dat zy zelfs de tempels, die noch ten tijde van *Herodoot* in *Cydonia* stonden, stichtten; als ook den tempel van *Diktymne*.

Op het zeste jaer overwonnen d'Egineten, of d'eilanders van het eilant *Egina*, nu *Engio*, in een schip-strijt deze Samiers, en maekten hen met de *Kreten* tot slaven. Zy braken de nebben of voorstevens van de schepen, en stelden die in den tempel van *Minerva* op *Egina* ten toone. Dit deden d'Egineten den Samiers uit een oude wrok en hate: want te voore waren de Samiers onder *Amfikrates*, die op *Samos* als koning heerschte, tegen het eilant *Egina* ten oorlogh getrokken, en hadden den Egineten grote schade aengedaen, doch ook weer van hen geleden.

Eindelijk wert koning *Polykrates*, door *Oretes*, een Persiaen, die tot lantvooght over *Sardis*, *Lydie*, *Jonie*, en *Frygie*, door den Persischen koning *Cyrus* gestelt was, in dezer wijze met een schandelijke doot om 't leven gebracht.

Oretes, zoo eenige zeggen, had eenen gezant na *Samos*, aen koning *Polykrates*, gezonden, om iet te vragen. Wanneer de gezant zijnen last by hem afleide, had *Polykrates* zich niet eens gewaerdicht, na hem om

Worden door die van Egina overwonnen.

Polykrates sterft een schandelijke doot. *Herod.*

te keeren (want hy stont met het aengezicht na de muur toe gekeert) noch hem niet met allen geantwoort. *Oretes*, die over dien hoon wrake wilde nemen, en zich toen te *Magnesia*, (een stad in klein *Asie*, aen den vliet *Meander* gelegen) bevond, zond aen *Polykrates*, na *Samos*, zekeren *Myrsus*, een *Lydiër*, zoon van *Gyges*, en deed dien quansuis door den zelven verwtigten, als of hy, uit vreze voor koning *Kambyses*, met zijne schatten na zijn lant wilde vluchten: want hy wiste wel, dat *Polykrates* om gèlt verlegen was, en groote dingen in den zin had, en toeleide, om over gansch *Jonie* en d'eilanden te heerschen.

Polykrates, die lichtgelovigh was, ving de reize aen, en scheepte na *Oretes* over, en nam, onder andere, zekeren arts *Democedes* met zich, en quam by *Oretes* in de stad *Magnesia*: alwaer hy schandigh om 't leven quam: want *Oretes* deed hem kruizigen: doch liet de *Samiers*, die hem verzelschapten, los, maer de vreemdelingen (waer onder ook *Democides* was) en de knechten mackten hy tot slaven, en behield die by zich.

Plinius brengt dit bedrijf op het jaer twee hondert en dertigh, na de stichting der stad *Rome*: dat is, op de vier en zeltighste *Olympias*.

Zoo *Valerius Maximus* verhaelt, zou *Polykrates* op den hooghsten top van den bergh *Mykale*, te weten, op d'uihoek van *Jonie*, na het eilant *Samos* toe, door *Orontes*, lantvooght van koning *Darius*, aen den kruize gehecht zijn. Daer nochtansten dien tijde *Darius* geen koning, maer slechts een hellebaerdier van koning *Kambyses* was, en toen noch geen zeer groot gezagh had, als uit het schrijven van *Herodotus* blijkt.

Na de doot van koning *Polykrates* behield *Meandrios* de maght en heerschappye, die van *Polykrates*, op zijn vertrek, en by zijn afwezen, de stadhouderlijke heerschappye ontfangen had.

Herod.

Meandrios
Stad-
houder
van Sa-
mos,
Herod.

Wanneer dees de rechtvaardighste van alle menschen traghte te zijn, moght hem dat niet gebeuren. Want als hem de doot van *Polykrates* verkundicht was, rechte hy eerst, ter eere van *Jupiter*, de Verlosser, een altaer op, en

deed daer rontom een kapel bouwen, die noch ten tijde van *Herodotus* in de voorstad stont. Wanneer hy dat gedaen had, hield hy eene vergadering van alle de stedelingen, en sprak aldus: *Myis* (gelijk ghy ook weet) de scepter en gantsche maght van *Polykrates* aenbevelen: en het staet my nu ook vry over u lieden te heerschen: maer het geen ik in eenen ander misprijs, dat zal ik, zoo veel in mijne maght is, niet doen: want *Polykrates*, die over mannen zijns gelijken heerschte, geviel my niet; noch niemant, die zoodanige dingen doet, gevalt my. *Polykrates* nu heeft zijn nootlot vervult. Ik stel de heerschappye in het midden, rade u eene evenrechtsgelijckheit, of een gelijke gezaghebberye, en eisch met recht voor my, tot eene gifte, zes talenten uit *Polykrates* goederen; en kies daer-en-boven voor my, en voor mijne nakomelingen, voor altoos het priesterchap van *Jupiter*, de Verlosser, dien ik zelf eenen tempel gesticht, en u de vryheit herstelt heb. Dit eischte *Meandrios* van de *Samiers*.

Toen stont een onder hen op, met name *Telesearchus*, een aenzienswaardig man onder de stedelingen, en sprak: *O ghy boosaerdigh en schadelijk mensch, ghy zijt onwaardig over ons te heerschen; maer veel meer rekenfchap van de penningen, die ghy achter de hant gehouden hebt, te geven.*

Meandrios, overpeinzende dat een ander, indien hy de heerschappye afstont, voor hem tot alleenheerscher of koning zou gemaekt worden, besloot in zingemoet, de heerschappye niet te laten varen. Maer hy ging na het kasteel, en ontbood aldaer eenen ieder, als of hy rekenfchap der penningen zou doen: doch vatte en boeide hen.

Namaels wiert, terwijl zy geboeit waren, *Meandrios* met eene ziekte bevangen. De broeder van *Meandrios*, met name *Lykaretos*, die hoopte dat hy sterven zou, doode alle de geknevelden of geboeiden, op dat hy des te gemakkelijker het bewint der dingen op *Samos* zou bekomen.

De broeder *Solyson*, verwitticht van de doot van *Polykrates*, vervoeghde zich by koning *Darius*, en verzocht op hem, om in het rijk, dat hun knecht *Meandrios* toen bezat, zonder bloetstorting en verwoesting te mogen herstellen.

Solyson
Broeder
van Lykaretos
Koning
van Samos

stelt

storting en verwoesting te mogen herfelt worden. Hier op zond *Darius* zinnen veltheer *Otanes*, met een krijgshoofd, om het verzoek van *Solyson* te volvoeren: want *Solyson* had koning *Darius*, toen hy noch een gemeen perzoon was, eene rok voor niet met allen verëert.

Wanneer dan de Persianen in *Samos* gekomen waren, en *Solyson* weêrom braghten, stelde zich niemand tegen hen. Ja de krijgsknechten van *Meandrios* zeiden bereit te zijn, onder trouwbelofte, van het eilant te wijken. Als *Otanes* hier in bewillighde, en trouwbeloften gaf, gingen de meeste aenziene-lijksten der Persianen voor het kasteel op stoelen zitten.

Koning *Meandrios* had eenen broeder, met name *Charileus*, die de schranderste niet was, en, om eenigh misdrijf, door *Meandrios*, in eene onderaertsche gat of kerker gesmeten lagh.

Als nu dees van verre hoorde, wat'er geschiedt was, en uit het hol de Persianen vredelyk zagh zitten, riep hy, en zeide, met *Meandrios* in gesprek te willen kómen. *Meandrios*, hem horende, beval hem t'ontflaken, en gebonden by hem te brengen. Wanneer hy daar gebraght was, begon hy aenstonts, met schelden en vloeken, *Meandrios* tot het bespringen der Persianen te raden, en sprak aldus: *O! allerboosste der menschen, ghy hebt my, die niets boeienswaardigh misdreven heb, in een gat doen smyten. Derft ghy u over de Persianen, die ghy ziet, dat u verjagen en balling maken, niet wreken, daer zy zoo gemakkelijk te vangen zijn? Maer indien ghy hen vreeft, geve my uwe hulpstroepen, ik zal hen dat komen hier betaelt zetten.* Dit sprak *Charileus*: wiens zeggen *Meandrios* aannam: hoe- wel hy niet tot die zinneloosheit scheen gekomen te zijn, dat hy meinde zijne maght boven de maght van koning *Darius* te zijn: maer dewijl hy meer *Solyson* misgunde, dat hy de stad ongeschonden en zonder moeite weêrom zou krijgen, zoo wilde hy, door het tergen en ophitsen der Persianen, de Samische zaken zeer zwak en maghteloos maken, en de stad alzo den Persianen overleveren: want hy wist wel, dat de Persianen, indien zy eerst verongelijkt wierden, tegen de Samiers

zouden woeden: en hy zelf t'allen tijde, na zijn welgevallen, veilig van het eilant zou kunnen geraken: want hy had eene verborgen gang, die van het kasteel na zee liep, doen maken: dewijl hy besloten had ook zelf van *Samos* te schepen. Maer *Charileus* wapende alle de hulpstroepen, en opende de poorten, en viel op de Persianen uit, die in 't minste daer op niet verdaght waren. D'uitvallende hulpstroepen doden de aenzienelijkste Persianen; die op stoelen zaten.

Midlerwijle dit zich toedroegh; quam het ander Persisch krijgshoofd tot bystant: waer door de hulpstroepen van *Charileus* terugh op het kasteel gedreven wierden.

De veltheer *Otanes*, ziende dat de Persianen een grooten neerlaegh geleden hadden, beval den krijgsknechten, alle de Samiers, zoo mannen, als vrouwen, desgelijks te dooden: want alhoewel *Darius*, wanneer hy hem zond, bevel gegeven had, dat hy niet eenen Samier zou doden noch gevangen nemen; maer het eilant aen *Solyson* onbeschadicht overleveren, zoo vergat hy evenwel dat bevel.

Eenige krijgsknechten belegerden het slot, en anderen hieuwen alle de genen, die hen tegen quamen, zoo binnen als buiten de kerken, ter neêr. *Meandrios* vlughte van *Samos*, en schepte, met zijne goederen, na *Lacedemon* over.

Wanneer de Persianen de stad *Samos* uitgeplondert hadden, gaven zy die, van mannen ontbloot, aen *Solyson* over. Namaels deed *Otanes* de stad weer bevolken, waer toe hy door een gezicht van eenen droom, en door eenê ziekte, welke hy ontrent zijn schaemte kreegh, aengeraden wiert.

Na *Solyson* het rijk van *Darius* bekomen had, regeerde hy fel en wreet: waer door geschiede, dat de stad *Samos* van manvolk ontbloot wiert.

Na de doot van *Solyson*, volghde de zoon *Eaces* in het koninkrijk van *Samos*; doch wert, beneffens vele andere opperhoofdige heerschers van *Jonie*; door *Aristagoras*, uit zijne heerschappye en rijk gestoten: dies hy met hen na de Meden of Persianen over vlughte.

Dees *Aristagoras* was een zoon van

Persia-
nen ver-
slagen:

Waer
over de
stad Sa-
mos uit-
geplon-
dert
wort.

Eaces,
koning
van Sa-
mos,
door Ari-
stagoras
verdre-
ven.

van *Malpagoras*, en schoon-zoon van *Histiens*, tieran of opperhoofdige heerscher der stad *Miletus*, in *Jonie*, die toen, by afwezen van *Histiens*, (dien *Darius*, onder schijn van eere, met zich na *Susen*, in *Persie* genomen had) de bestiering der stad *Miletus*, als stedehouder, waernam.

Sterft. Na verloop van vijf jaren quam *Aristagoras*, met zijn krijgsheir, in het beleg der stad *Myrcin*, op de grensen van *Thracie* en *Macedonie* gelegen, te sneuvelen.

Aristagoras valt van Darius af. *Aristagoras* viel opentlijk van koning *Darius* af, en gaf den Milesiers, een schijn van vryheit. Hy dreef uit alle d'overige steden van *Jonie* de tieranen of opperhoofdige heerschers, en braght aldus gansch *Jonie* in rep en roer.

Aristagoras viel van *Darius* af, eensdeels door aenraden van zijnen schoonvader *Histiens*, die ten dien einde eenen knecht, met merktekenen aen zijnhoofd, aen hem gezonden had: en ten anderen, uit oorzaak tusschen hem en *Megabates*, bloetverwant van koning *Darius*, krakeel over het vruchteloos beleg van het eiland *Naxos* ontstaen was, dat *Aristagoras* hem aengeraden had.

Vlote van Darius om d'afgevalle steden onder gehoorzaamheit te brengen. Wanneer dan de stad *Miletus*, gansch *Jonie* en *Samos*, op het jaer vijf hondert voor des Zalighmakers geboorte, door snoo beleit van *Aristagoras*, van *Darius*, koning van *Persie*, afgevalle was, deed *Darius* een sterk lant en waterheir vervaerdighden om *Miletus* en de muitelingen van d'afgevalle steden en landen weer onder gehoorzaamheit te brengen.

Onder de vlote bevonden zich de Feniciers, en d'onlangs r'ondergebrachte Cypriers, Ciliciers en Egyptenaers.

Vlote der Jonen daer tegen. De Jonen zonden ook, met gemeen goetvinden van gansch Griekenlant, een vlote in zee, en stelden die onder het eiland *Lada*, voor de stad *Miletus* gelegen, in slaghorde: maer zy braghtengeen lantheir op de been.

De Milesiers hielden de linker vleugel, na 't Ooste, met tachtigh schepen. Neffens hen lagen de inwoonders der stad *Priene*, met twalef schepen: de Minsters met drie: de Tejers met zeventien: en de Chiers met hondert, ieder bemant met veertigh uitgeleze bur-

gers. Voor-by dez elagen d'Erythreers en Foccers: d'eerste met acht, en de laetste met drie schepen, onder *Dionijs*. Neffens de Foccers lagen de Lesbiers met zeventigh schepen. Achter aen waren de Samiers met zestigh schepen gerangt, en besloegen de linke vleugel.

De vlote der Grieksche of Jonische bontgenoten bestont uit drie hondert en zestig schepen: en die van koning *Darius* uit zes hondert.

Ondertusschen moedighden de oversten der Persianen de koningen of tierannen van *Jonie* en *Samos*, die door *Aristagoras*, de Milesier, uit hunne heerschappye gezet, en na de Meden overgevlucht waren, tot vechten aen, en vermaenden hen, om hunne lantsluiden van hunne bont en strijngenoten af te trekken.

Dionijs, de Foccer, plaeghe de en matte midlerwijle de Jonen, die onder hem stonden, met hen geduurigh zeven dagen langh in de wapenen t'oefenen, en de schepen in slaghorde te rangen, en het volk te doen roeien, geweldigh af. Maer de Jonen, dien dit verdroot, wilden dien arbeid niet langer uitstaen, en bleven voortaan op het eiland, onder hunne tenten, lui en ledigh zitten.

Wanneer d'oversten der Samiers dit bemerkten, en een grote verwerring onder de Jonen bespeurden, vonden zy raetzaem den voorflagh der Persianen aen te nemen, dien koning *Eaces*, zoon van *Syloson*, lie door eenen bodde, op bevel der Persianen, had bekendgemaakt: te weten, het strijtgenootschap der Jonen te verlaten: want het scheen hen onmogelijk te zijn de maght van koning *Darius* te konnen veroveren: en zy wisten daer- en boven wel, schoon zy die tegenwoordige vlote van *Darius* veroverd hadden, dat hen een andere, wel vijf mael groter, op den hals zou komen.

Als nu de Feniciers en Jonen met hunne vloten op zee tegen elkanderen streden, haelden de Samiers, gelijk met koning *Eakes* besproken was, hunne zeilen op, en voeren na *Samos*: behalve elf schepen, welker opperhoofden, die na hunne krijgsoversten niet luisteren wilden, bleven, en te schepe streden.

Samiers vluchten uit het gevecht

Ter zake van dien daet, vondhet gemein der Jonen geraetzaem der namen van ouders tot ouders, dewijl zy zich als vrome mannen gequeten hadden, op een zuil te schrijven, die op de merkt opgerecht wiert. Wanneer de Lesbiers de Samiers, die neffens hen lagen, de vlucht zagen nemen, staken zy ook niet hunne schepen op de vlucht: gelijk ook de meeste Jonen den zelven gang gongen. Onder de genen, die in den schipstrijdt stant hielden, werden de Chiers het wreedste gehandelt; dewijl die treffelijke daden verricht en geen arbeit ontzien hadden: want alhoewel zy zagen, dat vele van hunne strijtenoten verraders waren, zoo oordeelden zy nochtans qualijk te zullen doen, indien zy hen volghden en desgelijks deden; maer zijnde met weinige strijtenoten alleen gelaten, vochten zy al zeilende gins en weer: doch vluchten eindelijk, na zy vele van 's vyants schepen veroverd, en zelfs vele verloren hadden, met d'overige schepen na hun lant.

Deze Chiers nu, die met hunne schepen van wegen de reddeloosheit niet konden volgen, en door den vyant vervolgt wierden, vlughten daer mee na d'uihoek *Mykale*. Zy haelden aldaer de schepen op lant, en lieten die leggen, en reisden te voet door het vaste lant. In het reizen door de lantstrecke van *Efesen*, quamen zy des nachts voor de stad *Efesen*, en juist ten zelven tijde, als het vrouwvolk aldaer het feest van de wetgeeffster *Ceres* vierde.

Wanneer d'Efesiërs, die te voore van de Chiers, hoe het met hen stont, niet gehoord hadden, een krijsheir in hun lant zagen vallen, meenden zy zekerlijk dat het dieven waren, en quamen om hunne vrouwen te schaken. Dies schoten zy met alle man op de Chiers toe, en doden hen. Maer *Dionijs*, de Foccer, vluchte met drie genomen vyants schepen na het eilant *Silicie*.

De Persianen deden d'afgevalle stad *Miletus*, na zy die door een belegh te water en te lande veroverd hadden, ten gronde slechten. Dit droegh zich toe op het zeste jaer na *Aristagoras* van de Persianen afgefallen was.

Den Samiers, die van eenigh ver-

mogen waren, behaeghde deze daet van hunne oversten, aen de Persianen bewezen, geenzins: want zy beslooten aenstonts, na het gevecht, eer koning *Eaces* op het eilant quam, ter kolonie te zeilen, op dat zy niet, met te blijven, den Meden en *Eaces* zouden dienen. Zy staken dan na het eilant *Silicie* over, en namen de volkloze stad *Zankla* in bezit.

Na de schipstrijt voor *Miletus* geschied was, hebben de Feniciërs, op bevel der Persianen, koning *Eaces*, zoon van *Solyson*, die by hen hoogh geacht was, en grote daden uitgerecht had, weer na *Samos* gebraght.

Koning
Eaces
komt op
Samos.
Herod.

Dewijl nu de Samiers alleen onder de genen, die van koning *Darius* afgefallen waren, in den schipstrijt van de bontgenoten weken, zoo wert hunne stad, noch tempelen door de Persianen niet verbrant.

De vloot der Persianen overwinterde, na het gevecht, onder de stad *Miletus*. Des volgenden jaers na dit gevecht, voor *Miletus*, veroverden de Persianen zeer lichtelijk d'eilanden, neffens het vast lant gelegen, als *Chios*, *Lesbos*, en *Tenedos*.

De Persianen vongen de menschen van elk eilant, dat zy innamen, als in een zegen of trek-net, met elkanderen hant aen hant te houden. Aldus doorliepen zy d'eilanden, van de Noorder tot de Zuider-kust. De schoonste jongeling kozen zy uit, en sneden hen de teelballen uit, en maekten ze tot gelubden: maer de schoonste maeghden zonden zy aen koning *Darius*.

Sedert bleef *Samos* en andere eilanden, als *Chios*, *Lesbos*, *Tenedos*, en andere Jonische steden, onder het gebied van den Persischen koning *Xerxes*.

Op het jaer vier hondert negen en zeventigh, voor des Zalighmakers geboorte, quamen gezanten van *Samos*, aen de vloot der Grieken, welke voor het eilant *Delos*, sterk hondert en tien schepen, onder beleid van *Leutychides*, koning van *Lacedemon*, en *Xanthippus*, admirael der Atheners, ten anker lagh, en verzochten, dat de Grieken hen en *Jonie*, en de Grieksche inwoonders van *klein Asie*, van het jok der Persianen verlossen wils-

De Samiers
zoekten
vry te
zijn.
Diod.

den. Na koning *Leutychides* daer over zich met de krijgsoversten be- raetslaeght had, besloot hy met hen, en vond raetzaem den gezanten hun verzoek toe te staen, en de Grieksche steden te verlossen. Dies rechten zy met de Samiers een verbont van maetschappy op, en voeren met hunne vloot na het eilant *Samos*. Zy liepen ten anker voor den tempel van *Juno*, en vervaerdighden zich tot den schipstrijt tegen de Persianen, en versloegen de vloete van koning *Xerxes*, by *Mykale*, een zeehoofd van *Jonie*, met verlies van dertigh duizent man aen de zijde der Persianen. Op den zelven dagh wert ook het lantheir van *Xerxes*, by *Platea* in *Beotie*, (dat *Plutarchus* op drie- mael hondert duizent man begroot,) verslagen.

Wanneer de Samiers, die in het Medisch of Persiaensch krijgsheir onder *Xerxes* streden, en van wapenen ontbloot waren, aenstonts in het begin hergevecht na de zijde der Grieken zagen overslaen, deden zy zoo veel als zy konden, om de Grieken te helpen. Toen nu d'andere Jonen de Samiers dit zagen beginnen, vielen zy ook zelfs van de Persianen af, en op hen aen. Als de Grieken de legers en schepen der Persianen verbrant hadden, voeren zy wegh, en quamen aen het eilant *Samos*. Na het bevechten van deze zege viel gansch *Jonie* en alle d'eilanden koning *Xerxes* af. Voorts rechten d'Atheners en Lacedemoniers met de Samiers, Chiers, Lesbiers, en andere eilanders, die met de Grieken tegen de Persianen gestreden hadden, een verbont van strijtgenootschap op, en deden hen by eede zweeren, daer al- tijt by te zullen blijven, en noit daer van af te wijken. Aldus wert *Samos*, nef- fen d'andere eilanden, weer vry en ontfloegh zich van het jok der Persia- nen.

Samos
wort
vry.

Oor-
logh
tusschen
de Sa-
miers en
Mile-
siers.
Thucid.

Op het jaer vier hondert en veertigh, voor des Zalighmakers geboorte, ont- stont een oorlogh tusschen de Samiers, en d'inwoonders van *Miletus*, (een stad van *klein Asie*,) over de stad *Priene*, in het lantschap van *Karie*, in *klein Asie* gelegen, en nu *Palatra* ge- noemt: welke stad beide de Samiers en Milesiers zich toeëigenden.

De Milesiers, die in den oorlogh zwakker waren, namen uit de Sa- miers zelfs eenige byzondere mannen, die den staet van het gemeen best zoghten te veranderen, en trokken na *Athene*, en klaeghden over d'onrecht- matigheden en ongelijken der Samiers. D'Atheners geboden den Samiers het oorlogentestaken, en by hen over het geschil tot beslegting te handelen. Wanneer de Samiers dat weigerden te doen, bracht *Perikles* te wege, dat by d'Atheners besloten wiert, voor de Mile- siers tegen hen t'oorlogen. ter gunste en ten gevalle van zekeren hoer *Aspa- sia*, welker vader *Axiochus* van *Mi- letus* geboortigh was.

Dies zonden d'Atheners na *Samos* veertigh schepen, onder beleit van den admiraal of vlootheer *Perikles*, die de stad met kleine moeite onder hun gebiet bracht, en d'Aristocra- tia of adel-heerschiching, in een volks- regeering veranderde.

Aenstonts, na het vertrek van *Peri- kles*, ontfont op *Samos* een grote op- roer: want andere verdedighden den staet van eene volks-regeering, en an- dere hielden d'adel-heerschiching voor het beste. Die nu de volks-regering, onlangs ingevoert, tegenstreden, trok- ken, na zy met de voornaemsten der stad geraerpleeght hadden, na *klein Asie*, by *Pissuthnes*, zoon van *Hyda- spes*, en lantvooght van den Persischen koning *Artaxerxes*, te *Sardis*, en rechten met dien een strijtgenootschap op: van wien zy ontrent zeven hon- dert krijgshknechten kregen, met de welke zy des nachts heimelijk na *Samos* overscheepten, en, met bystant van hun- ne eertgespangenoten, de stad over- rompelden. Dies verklaerden zy zich opentlijk voor vyanden van d'Athe- ners, en gaven hunne krijgsbezetting en krijghs-bevelhebbers aen *Pissuthnes* over.

D'Atheners, verwitticht van het af- vallen der Samiers, staken met zestigh schepen na *Samos* over: waer van zes- tienten deel na *Karie*, tegende sche- pen der Feniciers gezonden wierden: en ten dele na d'eilanden *Chios* en *Les- bos* voeren, om van daer hulptroepen te halen. D'overige vier en veertigh bleven by den admiraal *Perikles*.

De Samiers ontboden twintigh schepen, die zy met krijgs-knechten na het beleg van *Miletus* gezonden hadden, te rucht: daerby zy vijftigh andere voegden, en leverden den Atheners, sterk vier en veertigh schepen, by het eiland *Tragia* slag; maer werden overwonnen. Wanneer daer na d'Atheners vijftigh schepen van *Athenen*, en vijf en twintigh van de Chiers en Lesbiers tot bystant kregen, traden zy op het eiland *Samos* te lande, bevochten aldaer ook de zege, en namen de haven in. Voorts omcingelden zy de stad met eene driedobbele muur, en beslotenze aen den zeekant met schepen.

Als, na verloop van weinige dagen, *Perikles* verwitticht wert, hoe de schepen der Feniciers, die de Persianen den Samiers tot bystant gezonden hadden, hem toe quamen, liet hy een gedeelte der krijgsh-bende in het beleg blijven, en trok gezwind, met zestigh schepen, den vyant tegen.

Stesagoras trok ook met vijf schepen na *Samos*: en andere, neffens hem, den Feniciers tegen. De Samiers, die het vertrek van *Perikles* tot hun voordeelnamen, om zijne overige schepen des te gemakkelijker te kunnen aantasten, vielen, op vermaan en gelei van *Melissus*, de grootste Filosoof, schielijk ter stad uit, en besprongen het leger der Atheners, dat onsterk en niet op zijne hoede was. Zy boorden de hulpgenoot-schepen in den gront, en veroverden d'overige in een gevecht. Hier door voerden zy veertien dagen het gebiet over de zee, en bragten al uit en in wat zy wilden.

Wanneer *Perikles* den neerlaegh vernam, week hy zonder vertoeven te rucht, en vergaderde een sterke en talrijke vloot. *Thucydides*, de Grieksche historischrijver, en *Formio*, bragten van d'Atheners gezwind veertigh schepen in zee, *Tlepolemus* en *Antides* twintigh: waerby de Chiers en Metyli-neers dertigh voegden.

Hy trad met een talrijke krijgsh-bende te lande, en drong, na hy *Melissus* in een gevecht verslagen had, het beleg te water en te lande sterk voort, en matte de stedelingen, met storm op storm, af. Men zeidt aldaer

de belegh-stormgevaerten, als stormrammen en storm-schilden, door zekeren *Artemenon*, een Klazomenier, allereerst gevonden zijn.

Op de negende maent, gaven de Samiers zich over, met beding van de muuren te slopen, 'gyzelaers te geven, en de schepen over te leveren, en daer en boven d'onkosten des oorlogs, op een gezetten bestek van tijt, te betalen.

Strabo gedenkt ook dit bedrijf van d'Atheners en *Perikles* op *Samos*, met de volgende woorden, in 't kort. d'Atheners, eerst zendende den krijgsoverste *Perikles*, en met hem den piët *Sofokles*, teisterden d'ongehoorzame Samiers, met een stad-beleg kwalijk. Namaels zonden zy ook twee duizent burgers uit hen, by loting gekoren: waer onder was *Neokles*, vader van den Filosoof *Epikurus*, een lees en schrijff schoolmeester.

Ontrent dertigh jaren daer na, quam de gansche vloot der Atheners, onder belei van den vlootheer *Strombichides*, aen het eiland *Samos*, die met de Samiers een verbont oprechte, om de gemene of volks-regering in *Athene* te herstellen, en de regeering van vier hondert mannen, die onlangs daer in gevoert was, af te schaffen: welk verbont ter weder zijde by eede bezworen wert.

Perdikkas, lantvooght van *Alexander de Grote*, herstelde de stad *Samos*, en de landeryen aen de Samiers, en bragt de genen weerom in hun vaderlant, die over de drie en veertigh jaren daer uit gevlucht waren.

Polysperchon, vooght der koningen en voorzorger des Macedoonschen rijks, gaf den Atheners, ontrent op het jaer drie hondert en twaelf, voor des Zalighmakers geboorte, *Samos* weerom, dewijl *Philippus*, vader van *Alexander de Grote*, dat hente voote gegeven had.

Ook gaf koning *Alexander de Grote* zelf, zoon van *Philippus*, *Samos* aen d'Atheners, om dezelve oorzaak: gelijk *Alexander* in eenen brief, by *Plutarchus*, aen d'Atheners aldus schrijft. *Warelijk ik zou u, ô Atheners, eene vrye en zulke beroemde stad niet gegeven hebben. Maer houtze door weldaet van*

Samiers
geven
zich;
over.

Verbont
der Sa-
miers
met
d'Athe-
ners.

Perdik-
kas her-
stelt Sa-
mos.

Athe-
ners
krijgen
Samos
weer-
om.

dien gene, die toen heer en mijn vader was; te weten *Philippus*.

Diodor.

Wanneer de Lacedemoniers, ontrent op het jaer drie hondert-en negentigh, voor des Zalighmakers geboorte, den Rhodiers tegen d'Atheners, zeven galeyen, onder beleit van *Eudocimus*, *Filodicus*, en *Difila*, tot bystant gezonden hadden, trokken deze eerst na *Samos*, en deden de stad van d'Atheners afvallen.

Na *Lyfander*, vlootheer der Lacedemoniers, op d'Atheners, de zege ter zee bevochten had, viel gansch Grieken-lant van d'Atheners af: uitgenomen *Samos*: want de Samiers, na zy d'aenzienlijkste luiden ter neer gevelt hadden, namen zelfs de stad in bezit.

Daer na trok *Lyfander* met eene vloot na *Samos*. Maer wanneer de Samiers, allerwege met een belegh door *Lyfander* geknelt wierden, en hem met zijne troepen tot onder de muuren gevordert zagen, begonnen zy aenstonts van overgeven te raetplegen: gelijk zy ook zich eindelijk overgaven, met beding dat de vrye luiden, ieder met hun klederen, zouden mogen uittrekken, maer al het ander aen hem overgeven. Aldus weken zy toen uit de stad.

Hier op gaf *Lyfander* den ouden inwoonders de stad, beneffens alle de goederen, die in dezelve waren, en stelden tien oversten, tot bewaring over hen. Aldus quam *Samos* onder de Lacedemoniers.

Samos
door *Timotheus*
veroverd.
Corn.
Nep.

Timotheus, zoon van *Konon*, velt-heer der Atheners, veroverde het eilant *Samos*, dat toen de Persianen bezaten. In het zelve te beoorlogen hadden d'Atheners in den voorigen oorlogh twaelf hondert talenten verspilt. Doch *Timotheus* herstelde dit eilant den volke, zonder algemene onkosten.

Samos
onder
Mithridatus.
Plu-
tarch.

Namaels, ontrent op het jaer zeven en taghentigh, voor des Zalighmakers geboorte, quam het eilant *Samos* onder de maght van *Mithridatus*, koning van *Pontus*, in klein *Asie*, die door zijnen krijgsoversten *Archelaus*, mereene vloot schepen, by na de gansche Middellantsche zee bemaghtight, en alle d'eilanden *Cykladen*, en die binnen *Malea*, eene uithoek van *Pelopon-*

nesus, nu *Morea*, lagen, onder zijn gebiet gebraght had.

Maer wanneer *Sylla*, veltheer der Romeinen, met koning *Mithridatus*, drie jaren daer na, vrede had gemaakt, schijnt *Samos* en alle d'andere eilanden onder de Romeinen gekomen te zijn, die de stad *Samos* met prachtige gebouwen en schouwtoonelen deden verheerlijken.

Des volgenden jaers wiert het eilant *Samos*, als ook *Samothracie* en andere, door de zeerovers, in het by zijn van *Sylla*, ingenomen. Men zeidt, uit een kapel van *Samothracie* duizent talenten wegh gesleept wierden. Dit zag *Sylla* met ooghuiking aen; dewijl hy deze eilanders niet waerdigh achtte, hen, om hun misdrijf, te beschermen.

Brutus, een van *Julius Cæsars* dootslagers, vierde op *Samos*, op het jaer vier en veertigh, voor des Zalighmakers geboorte, zijnen geboorten-dagh, met het aenrechten van een prachtigh gastmael.

Wanneer op het jaer drie en dertigh, voor des Zalighmakers geboorte, *Markus Antonius*, en andere Romeinen en uitheemsche koningen, en vier vorsten, (die gelast waren krijgstoeftel te zenden en brengen,) met de vloot, sterk acht hondert schepen, na het eilant *Samos* afgezakt waren, maakten zy aldaer met elkanderen goe çier, en haelden hunne herten op.

Alle de genen, die de speel-kunst oeffenden, werden ontboden om op *Samos* by een te komen. Het eenigh eilant doorklonk van fluiten en gezangh, daer nochtans by na de gansche aertbodem rontom in eenen gloet van oorlogh stont. De schouw-tonelen waren met ryen, die om strijt speelden, opgepropt.

Alle de steden, en ieder in 't byzonder, zonden osfen na d'offerhande; en de koningen streden met gastmalen en geschenken tegen elkanderen.

Keizer *Cesar Octavius*, namaels *Augustus* gebynaemt, aenvaerde op het eilant *Samos*, op het negen en twintighste jaer, voor des Zalighmakers geboorte, het Roomsche burgermeesterschap voor de vijfde male. Drie jaren

jaren daer natrok hy, na het verrichten der zaken in Griekenlant, na het eilant *Samos* over, en overwinterde aldaer: desgelijks des volgenden jaers, na zijn weerkomste uit Oofte.

Hy gaf toen den Samiers, tot loon der gast-vryheit, de vryheit. Waerom *Plinius* te recht *Samos*, het *vrye Samos* noemt: gelijk ook de Samiers altijd, van begin af, hunne vryheit hebben traghten te beschermen. Hy deed aldaer ten dien tijde vele zaken af: want derwaerts quamen by hem gezanten op gezanten.

De Indianen bekraghtighden toen aldaer de vrede, welke zy te voore door redenaers verzoght hadden, en richten daer beneffens een verbont met hem op. Onder de geschenken, door de Indianen gezonden, waren tygers, dieren, die de Romeinen en Grieken te voore noit gezien hadden: als ook een jongeling zonder armen, die met de voeten deed, al wat een ander met de handen.

Wanneer keizer *Augustus* de zege op zee bevochten had, begaf hy zich na het eilant *Samos* ter winterlage. Twee van de drie Kolossen beelden van *Myron*, die op een voetstal stonden, en door *Antonius* weg genomen waren, deed hy weer op den zelve voetstal herstellen: te weten, het beelt van *Minerva* en *Herkules*. Maer het beelt van *Jupijn* bracht hy na *Rome*, in het *Kapitolium* over, en stichte daer voor een kapel.

Deze beelden stonden in de stad *Samos*, op eene plaetse onder den blooten hemel, welke plaetse vol van de schoonste beelden was. Desgelijks waren'er eenige kleine tempels of kapellen, vol van aeloude kunst-stukken.

Het eilant *Samos* heeft, in aeloude tijden, vele voorname en geleerde mannen voortgebragt. Boven al was *Samos*, door de geboorte van den ouden en berughten Filosoof *Pythagoras*, vermaert, die ten tijde van koning *Polykrates* gebloeit heeft. Wanneer dees *Pythagoras* de tierannige, dat is, geweldige of koninglijke, regeering zag opkomen, verliet hy het eilant en de stad *Samos*, en trok uit leezucht na *Egypten* en *Babylon*. Wanneer hy van daer weer om gekomen was,

en zag, dat de koninglijke regeering noch duurde, scheepte hy na *Italie* over, en eindighde aldaer zijn leven.

Van *Samos* was ook eender twaelf *Sibyllen*, met name *Hierophyle*, en anders de Samische *Sibylla* gebynaemt, geboortigh.

Men zeidt ook *Juno* op *Samos*, onder een willige-boom, aen den vliet *Imbrasmus* zou geboren, en aldaer, zoo lang zy maecht was, opgevoet zijn: waer om het eilant *Parthenia*, dat is, *maeghdelyk*, op Grieksch genoemt, en ook aen haer gewijdt wiert. *Juno* wort by de natuurkundigen, verbloemder wijze, voor de hoofdstoffe der lucht genomen, en hierom misschien verziert op *Samos* geboren te zijn; dewijl aldaer een boven mate heilzame en zuivere lucht zweeft.

Van *Samos* was ook d'oude Grieksche poëet *Cherilus* geboortigh, die op de vijf en zeventighste *Olympias*, ontrent op 't jaer vier hondert en tachtentigh, voor des Zalighmakers geboorte, de zege der Atheners, op den Persischen koning *Xerxes* bevochten, in vaersen beschreven heeft, en voor ieder vaers, tot een geschenk, een * *stater* kreeg. *Horatius* noemt hem evenwel den onbeschafden poëet.

D'aeloude uitstekende Grieksche wiskunstenaer *Konon* had ook het eilant *Samos* tot zijn vaderlant, die zeven boeken van de sterrekunde geschreven, en op een zelve tijt met *Archimedes* geleefd heeft. De poëet *Virgilius* gedenkt dezen *Konon*, in zijne derde herders koute.

Een Samier was ook *Kreofylus*, die gezeyt wort den poëet *Homeer* t'eenertijde ter maeltijt ontfangen, en tot een geschenk een opschrift van een poëlye of gedicht van hem ontfangen te hebben, dat de gevangenis van *Echalie* genoemt wiert. *Kallimachus* toont door het volgend opschrift het tegendeel, als of *Kreofylus* zelf het gedicht voornoemt zou gemaakt hebben.

Het opschrift luidt aldus. *Ik ben een werk van den Samier, die eertijts den goddelijken Homeer in huis ontfing Ik beweene, ô Eurytus! wien val, en de schone Jole. Ik word Homerisch schrift genoemt. O lieve Jupiter! dat is, voor Kreofylus zwaer te lijden.*

Sibyllen.

Juno op Samos geboren.

Cherilus.

* ieder zoo veel als 3½ gulden.

Konon.

Kreofylus. Strabo.

Eenigen houden dezen *Kreofylus* voor leernmeester van *Homeer*: andere niet hem, maer zekeren *Aristeas de Preconnesfer*.

De Samiers hebben, onder alle andere eilanders van de Middellantsche zee, in oude tijden, verscheide vergelege gewesten van dien oort bevaren, en ten koophandel aengedaen.

Schip-
vagt der
oude Sa-
miers.
Herod.

Wanneer eenige Samiers, ontrent op het jaer zes hondert, voor des Zalighmakers geboorte, met een Samisch schip na *Egypten* wilden oversteken, en aen het eiland *Platea*, onder *Lybie*, of *Afrika* gelegen, vervallen waren, werden zy door eenen ooste wint vervoert, en vervielen, wanneer de wint niet ophield, buiten de kolommen van *Herkules*, (nu de *Straet van Gibraltar*) en quamen aen de stad *Tartessus*, welke aen den zeekant tegen over *Libye* lagh, te landen. Te dien tijde was deze zee-koopstad noch by niemant aengedaen: dies de Samiers van daer met zeer grote winsten te rugh keerden. De Samiers leiden het tiende gedeelte van deze winsten, bedragende zes talenten, op, en maekten daer van eenen kopere ketel, na het fatsoen van een *Argolische beker*: daer rontom neffens elkanderen hoofden van vogel-grijpen stonden. Zy stelden die in het *Junonium*, of tempel van *Juno*, en zetten daer onder drie kopere kolossen beelden van zeven ellen hoogh, die op de knien lagen.

Drie
grote
werken
der oude
Samiers.
† Or-
gyæ.

By de Samiers waren, zoo *Herodoot* getuight, de drie grootste werken van alle Grieksche werken.

Het een was van eenen bergh, van hondert en vijftigh † roeden of vadem hoogh, die mischien *Cercetius*, of *Ampeles* by *Strabo* genoemt wort. Onder van de voet van deze bergh, begon een tweemondige gracht, en strekte in de lengte tot zeven stadien verre, en waster weder-zijde acht voeten hoogh en breed. Door die gansche gracht was een andere gracht, van twintigh ellen diep en drie breed, gegraven: door de welke het water in goten, uit den groten bron geleit, en na de stad toegebracht wiert. De bouwmeester van deze gracht was *Eupalinus*, de Megarer, zoon van *Naukstrofos*.

Het tweede werk was een bhaer,

moelie of dijk, rontom de haven in zee, van twintigh roeden hoogh, en meer als twee stadien lang.

Het derde werk was de grootste tempel van allen, dien oit *Herodoot* gezien had. D'eerste bouwmeester daer van was *Rhekos*, zoon van *Fileus*, een inboorling.

Op *Samos* was ook een *Labirynth* of *dool-hof*, door zekeren *Theodorus* gemaakt. De Samiers hadden ook eenen tempel van *Juno* in *Egypten*, ten tijde van koning *Amasis*, gesticht.

Ten tijde van keizer *Augustus* waren, naer het schijnt, de Samiers zeer maghtigh, dewijl zy verscheide steden op het tegen over gelegen vast lant van *klein Asie* bezaten: als een gedeelte, volgens *Strabo*, van de zeekuste der *Efesiers*: en, aen den zelven oorr, de stad *Neapolis*, welke eertijts d' *Efesiers* bezeten hadden; maer de Samiers gaven daer voor in verruiling, *Marathesium*, eene stad van *Karie*, in *klein Asie*.

Ten dien tijde bewoonden de Samiers het meeste gedeelte van het eiland *Ikaria*, (dat toen woest en van manvolk ontbloomt was,) om de weiden: want het woest *Ikaria* had weiden, die de Samiers gebruikten.

Het eiland van *Samos* staet nu onder den groten Heer, en wort door eenen *Kadi* en *Aga* bestiert. De *Kadi* heeft met drie of vier Turksche huisgezinnen zijn verblijf in de stad *Megale Chore* of *grote stad*: desgelijks d' *Aga*, met tien of twaelf Turken, om hem in het uitvoeren van zijn ampt te helpen.

Het ampt van den *Kadi* is de wet af te kundigen, en dat van den *Aga*, die ter uitvoering te stellen, en alle taxen of opgestelde schartingen in te vorderen. Vele Grieken stellen zich zelfs onder het rechts-gebiet van den Griekschen aerts-bischof, inzonderheit de geestelijken. Maer indien iemand zich met het vonnis van den aerts-bischof niet voldaan dunkt te zijn, hy magh daer van zijn beroep aen den *Kadi* doen.

Op de komste van een nieuwen *Kadi* of *Aga*, vergadert het Grieks opperhoofd der dorpen in de grote stad: als ook overeenige algemeene zaken, die het gansch

Do-
hof.
Plin

Ma-
der
Sara
Stra

Stra

Sara
ond
den
ten
Hee

Reg
ring

ganfch eilant betreffen, en inzonderheit op de komfte van den bevelhebbers, die gefchikt zijn om het *Haratch*, of hooft-gelt, voor den groten Heer te verzamelen.

De *Kadi* wort derwaerts door eenen van de *Kaddileskers* gezonden: waer van twee in het Turksche rijk zijn: d'een voor *Europe*, die *Romily Kaddilesker* genoemd wort, en d'ander voor *Asie*, die *Anodal Kaddilesker* heet. Deze twee zijn, in waardigheiten maght, de naefte aen den *Muf-ti*, en bekleden de naefte plaetse nefens hem. Door eenen van deze twee worden alle *Kadifen* in hunne ampten gezonden.

De voordelen van den *Kadi* van *Samos* ontfiaen uit de richthoven, daer hy voorzitter is. By afsterven van eenen perzoon, ftelt hy alle deffelfs goederen op fchrift, en neemt, na die gewaerdeert zijn, drie ten hondert, volgens na dier waerdye.

Maer indien een man zonder mannelijken oir sterft, dan heeft d'*Aga* maght deffelfs landen aen te tasten, en die, na zijn welgevallen, aen eenen anderen te verkopen. Geen zoon noch dochter kan landen van de moeder erven: maer dezelve vervallen alle aen den *Aga*, die maght heeft dezelve te verkopen, of na zijn goedtdunken daer over te handelen. Indien een man zijn landen zeven jaren onbebouwt laet leggen, d'*Aga* heeft maght, om die te verkopen, en voldoening voor de inkomsten te eifchen, die aen hem zouden vervallen of gekomen zijn, indien het lant die zeven jaren was bebouwt geweest.

Het *Haratch* of hooftgelt is d'eenighfte inkomfte, dat de groote Heer van dit eilant ontfangt. Alle d'andere inkomsten van dit eilant zijn, gelijk zy dat noemen, *Vakouf*: dat is te zeggen, gefchikt tot kerkelijk of geestelijk gebruik, en behoren geheelijk tot de grote *Moske*, welke te *Tofana* of gefchuthuis, by *Galata*, tegen over het *Serrail* of vrouwen-timmer van den groten Heer, te *Konftantinopolen*, is.

In d'andere delen des Turkschen keizerrijks betalen alle mans perzonen, die geen Turken zijn, van veertien tot meerder jaren, jaerlijks drie

rijksdaalders, hooft voor hooft: maar op *Samos* zijn alleenlijk getrouwde mannen gehouden die te betalen. Doch indien een getrouwde man sterft, en eenen zoon nalaet, dan wort het *Haratch* of hooftgelt van dien geëifcht, schoon hy noch aen's moeders borsten lagh. Die als vreemdelingen in een lant komen, betalen dit *Haratch*, zoo getrouwd, als ongetrouwd. In gelijker wijze betalen de *Samiers*, die hun lant verlaten, om ergens in het rijk koophandel te doen, het *Haratch*, schoon zy ongetrouwt zijn.

Wanneer de verzamelaer van dit hooftgelt (dien de Turken *Haratchgy* noemen,) komt, dan gaet hy eerst by den *Kadi*, en toont hem het keizerlijk bevel. Waer op de *Kadi* den hooftman van ieder dorp, dien de Grieken *Proëfti* noemen, daghvaert, om voor hem in de grote ftad te verfchijnen.

† Megale Chor.

Wanneer hy voor hen het keizerlijk bevel gelezen heeft, belaft hy hen alle mogelijke zorg aen te wenden, tot fpoedige lichting der fchatting. Na zy dat beloofd hebben, laet hy hen weer gaen.

Dan gaet de *Haratchgy* van dorp tot dorp, en eifcht van de *Papas*, of kerkelijke dienaar van de plaetse, een nette lijfte van de namen der genen, die gehouden zijn te betalen. Indien de *Papas* in gebreke blijft, dat te doen, of eenige namen, die zouden hebben moeten ingeftelt zijn, overflaet, zoo magh hy wel verzekert zijn, ter neergeleit, en met ftokflagen geftraft te worden.

Niemant wort'er verfchoont. Die niet kan betalen, wort in de ketenen gefmeten, en daer in by na als een gevangen man gelaten, tot dat hy zijne goederen verkocht, of het gelt gebedelt heeft, tot ontlaging der belasting van zijn hooftgelt.

Samos, zoo eenige verhalen of liever beuzelen, zou lang woest gebleven zijn, dewijl zekere wilde dieren, *Neiden* of *Neaden* genoemd, aldaer neftelden, die een groot geluit maekten, door welker geluit of gebrul het aertrijk van een fcheurde en spleet.

In-
woon-
ders van
Samos.

Zoo *Elianus* verhaelt, uit de fchriften van zekeren *Euforion*, zou op *Samos* in aeloude tijden, wanneer het woest was, wilde dieren van een yzelijke grote

grote hielden, die wreet en vervarelijk aenquamen, en *Neaden* genoemd wierden, door welker geloei alleen d'aerde scheurde. Waer uit een spreekwoord by de Samiers ontfaen was, als men iemants sterkte wilde uitdrukken: *Hy is in sterkte grooter, als de Neaden.*

Voorts getuigt *Elianus*, uit *Euforion*, dat by zijnen tijt noch de gebeenten dier gedrochten getoont wierden. Misschien waren deze een en dezelve gebeenten, die andere Samiers voor de gebeenten der *Amazonen* toonden, die op *Samos* door *Bacchus* gedoot waren.

Want men zeidt, dat door der zelve geloei het aertrijk onrrent den bergh *Phloeus* geborsten zy. Aldus schrijft *Plutarchus* in de volgende woorden. *D'Amazonen, uit de lantstreke der Efesiërs, voor Bacchus vluchtende, trokken na Samos over. Dees deed schepen toetaken, en scheepie over, en taste haer met een gevecht aen, en dode vele Amazonen. Eenigen der genen, die te sneuvelen quamen, worden gezeit ontrent Phloeus gesneuveld te zijn: welker gebeenten ook aldaer getoont worden. Sommigen zeggen, dat de Phloeus van haer geborsten zy, wanneer zy hert en sterk schreeuwden.*

Dus verre *Plutarchus*.

Doch eenige houden dit voor gene ware geschiedenis, maer voor een poëtisch verlichtfel en beuzeling, en willen door den naem van *Neaden* of *Neiden*, door welker gebrul het aertrijk gezeit wiert te scheuren, aertbeving verstaen: waer door by wijle het aertrijk met veel geraes en gedruis splitst en gaapt.

Want wanneer, in die aeloude en rouwe eeuwe, op *Samos* aertbeving ontstont, en het aertrijk door aertbeving met gedruis en geloei van een scheurde, zoo is gelooffelijk, dat die aeloude eilanders, als zy d'oorzake der aertbeving uit onkundigheid niet konden vatten, yzelijke wanscheptelen verzonnen hebben, door welker gebrul en geloei quansuis het aertrijk van malkanderen zou gescheurt zijn.

Op het jaer veertien hondert drie en vijftigh, wanneer *Konstantinopolen* en

d'eilanden der Archipel, onder de regering van den Turkschen keizer *Mahometh de tweede*, door de Turken t'ondergebraght waren, wiert het eilant *Samos* gansch ontvolkt.

Als namaels zeker *Kilitch Aly Bassa* aldaer aenquam, en met een klein gezelschap lande, om te jagen, wiert hy met zulken begeerte tot deze plaetse ingenomen, dat hy besloot verlof van den groten Heer, keizer *Selim*, te verzoeken, om het eilant weêr te bevolken. Na hy dat gedaen had, voerde hy verscheide huisgezinnen van alle na-by-gelege plaetse, en inzonderheit van het eilant *Mitylene*, na *Samos* over. Waer over het eilant allengs vol inwoonders wiert, en nu achten steden en vlekken heeft.

Zoo *Belon* gedenkt, was het eilant *Samos*, tot op het jaer vijftien hondert en vijftigh, geheel woest, en wiert by genen mensch bewoont, uit vreze voor de zeerovers. Ook lagh'er niet een eenigh dorp op, noch geen vee wert'er gehouden. Maer op het jaer vijftien hondert en tachtigh begon men dit eilant weer te bevolken.

Zoo andere willen, zou de Turksche keizer *Selim*, op het jaer vijftien hondert en vijftigh, dit eilant aen zekeren *Bassa Cigale*, admiraal der zee, vereert hebben, die het met Grieken deed bevolken en beplanten, die sedert geweldig aengegroeit zijn.

De hedendaeghe inwoonders, zoo van dit eilant *Samos*, als van *Nikaria*, zijn meest alle Grieken, die beide op een zelve wijze leven, en den Griekschen godsdienst onderhouden: doch de priesters van *Nikaria* zijn veel onkundiger, als die van *Samos*.

Behalve de *Kadi*, met drie of vier Turksche huisgezinnen, en d'*Aga*, met tien of twaelf andere Turken, die hun verblijf in de stad *Megale Chore* hebben, zijn zeer weinige Turken op dit eilant.

De Turken hadden wel eer eene *Moske* in *Megale Chore*; maer de Venetianen deden die slopen, wanneer zy d'eerste male met hunne vloot aen dit eilant quamen, om het onder hunne gehoorzaamheit te brengen, en d'eilanders tot opbrenging van schatting te dwingen. Doch de Grieksche Samiers weigerden in 't eerste schatting te betalen

talen , of voor den Venetiaenschen overfte te verschijnen, en vlugten na het geberghte, uit vreze dat de Venetianen aenftonts door de Turken weer van het eilant zouden gedreven, en zy, ter zake ke van zulken schielijken afval, gestraft worden.

Maer na *Megale Chore*, of de grote stad, door de Venetianen ingenomen, en de *Moske* daer in ten gronde gefloopt was, gaven d'*Aga* en *Kadi* aen d'eilanden verlof, om jaerlijks eene schatting van acht duizent rijksdaelders aen de Venetianen te betalen.

Doch wanneer de Turken, na het maken der vrede, herstelt waren, hebben zy noit hunne gefloopte *Moske* willen herbouwen, of eene nieuwe maken, uit vreze voor een diergelijk toeval: gelijk zy ook, uit kraght van een oud waengeloof, gene *Moske* willen gebouwt hebben, als alleenlijk ter plaetse, daer zy zekerlijk weten, dat die noit door geweld der Kristenen zal ontheilicht of ontwijt worden.

Al het volk van het platten lant zijn lantbouwers, uitgezeit de *Mufafariden*, of huis-dienaren van den *Aga*, die hun lant in pacht uitgeven, en hun werk maken, om op den *Aga* te passen. Ieder meester of heer van een huisgezin is gehouden op den *Aga* te passen, en hem ten dienste te staen, ten dien tijde, als hy al hun koren doet gereet maken, om gemeten te worden, en daer van detiende te betalen.

Dan wort een van de *Mufafariden* gezonden, om de tiende in te vorderen, die tot laste van den meester des huisgezins moet onderhouden en onthlaet worden. Maer in plaetse van de tiende des korens te nemen, welk stips zijn orde is, neemt hy gelt, na zijn eige waerdering van den prijs des korens. Alle wijnen, brandewijnen olie, zijn na een oude taxe, welke in de hof-registers staet aengetekent, getient.

Voorhene was op de zijde gene belasting gestelt, uit oorzake het een hantwerkfel was, dat alleen door vrouwen handen gedaen wert: ter tijt toe zeker *Aga* quam, die een weinigh zijde begeerde, om daer van een gordel voor hem te laten maken. De Grieken braghten hem uit gulhertigheid eene brave mant vol zijde: maer des volgenden jaers

eischte hy over al een gelijke meenigh- te, als of het hem van ampt- wegen toequam.

De kleding der hedendaeghsse Griek-
sche Samiers is als die van de Turken, en bestaet in een lange rok, welker ot op de hielen hangt, met een gordel om de lendenen: daer over zy een licht kleet of rok dragen. De vrouwen volgen desgelijks in hare kleding de Turksche vrouwen na, zijn om de lendenen gegordt, en hebben een witte vaelie of doek over het hoofd. De jonge vrouwen laten het hair achter neerwaerts hangen, in een lange lok of tuit gevlochten, en op het eind met een zilvere of goude keten opgeknoopt.

Kleding
der Sa-
miers.

In voorige tijden stont het grootste
deel der eilanden van d'Archipel onder
het gebiet van den aerts bisschop
van *Rhodus*: en het eilant *Samos* had
eenen bisschop, die suffragaen van dien
bisschop was.

Griek-
sche ker-
kelijke
regee-
ring.

Maer sedert de laefte hervolking des eilants, heeft het onder den Griekschen *Patriarch van Konstantinopolen* gestaen, die het aen de grote kerke van *Konstantinopolen* gaf, en zond derwaerts eenen *Vicarius* of stedehouder, om alle de kerkelijke inkomsten te verzamelen.

Indien staet bleef het een reex van hondert jaren, tot dat het volk of gemeente van *Samos* den *Patriarch* verzoght, om eenen aertsbisschop te mogen hebben: het welk hy toefstont, en voeghde hen den bisschop van *Nikarie* tot *Suffragaen* toe. Maer dewijl dat eilant te arm is, om eenen bisschop t'onderhouden, so heeft ten hedigen dage d'aertsbisschop van *Samos* geheel en al genen *Suffragaen*.

Wanneer een nieuwe aertsbisschop komt, die toont zijn bevel-brief of bul, van den groten Heer aen den *Kadi*. Dan daghvaert hy alle de *Proëfii*, of oppervooghden van de dorpen, dien hy zijne bul voorleest, en doet die in de gedenkboeken des eilants opschrijven. Wanneer dit gedaen is, verzelschappen zy hem tot aen de hoofkerke: alwaer hy, na het lezen van zijne onderrichtingen en berigten, hem door den aertsvader gegeven, op den aerts-bisschoppelijken throon geplaatst wort: daer elk een hem de handen

komt kussen: waer op hy aen hen zijne zegening geeft. Dan doet hy tot hen eene rede of preke, indien hy by zich zelve genoechzame bequaemheit vind het te doen. Dit is de maniere van zijne hulding in het aertsbisdom van *Samos* en *Nikaria*.

Op zijne eerste komste bied de *Papas*, of parochie-priester, van de kerke van zijn verblijf-plaetse, hem vijftien of twintigh rijksdaelders, en die van d'andere kerken, ieder na zijn vermogen. Op het eerste jaer van zijne komste betaelt ieder parochie-priester hem vier rijksdaelders: en de volgenden jaren twee. Ieder lekebroer geeft hem acht en veertigh aspers: en de volgende jaren vier en twintig. Zijne overige inkomsten komen hem van de willekeuren en huwelijken.

Het een gedeelte des eilants komt tot *Megale*, daer d'aertsbisschop zijn verblijf heeft, om trouwerlof te halen, en het ander deel, by zijnen *Vicarius* of stedehouder, te *Karlovassi*. De Samiers geven eene rijksdaelders voor het verlof van trouwen: en alle vreemdelingen twee. Maer die na zijn eerste huwelijk komt, betaelt voor het tweede en derde verlof drie of vier rijksdaelders.

Aerts-
bisschop-
pen van
Samos.

Sedert *Samos* een aertsbisdom was, zijn'er tot nu toe, niet meer als acht aertsbisschoppen geweest: als 1. *Athanasius*. 2. *Anthimus*. 3. *Parthenius*. 4. *Kornelius*. 5. *Christophorus*. 6. *Neofytus*. 7. *Jozef Georgirenes*. 8. *Philaretus*.

Athanasius was geboortigh van dit eilant, en een gehuude priester. Maer wanneer zijne vrouw, ontrent den tijt van zijne verheffing tot aertspriester, te sterven quam, nam hy het gewaet van een Kaloyer aen. Hy was twintigh jaren aertsbisschop.

Anthimus, gebynaemt *Judas*, was vijftien jaren bisschop. Maer op zekere klachte, door d'eilanders tegen hem aen den *Kapitan Bassa*, of admiraal der Turksche vloot, gemaakt, wiert hy in de gevangenis gesmeten: waer uit hy voor zekere zom gelts ontslagen, en namaels aertsbisschop van *Cesarea*, in *Kappadocie*, gemaakt wiert.

Parthenius, een Thebaner, wert uit het aertsbisdom van *Patras* na *Samos* overgebraght: alwaer hy, onder dentijtel van *Proedros*, dat is, voorzitter, twaelf jaren den stoel bezad. Maer na dien

tijt wiert hy in het volle recht en waerdigheyt van aertsbisschop toegelaten.

Kornelius van Mytelene wiert door den aertsvader van *Konstantinopolen*, na eene zitting van zes jaren, afgezet.

Na hem volghde *Christophorus*, een Samier, die door de Venetianen, over wanbetaling van schatting, op de galey gesmeten wiert.

Na hem volghde *Neofytus*, geboortigh van het eilant *Sifanto*, die zes jaren den stoel beklede, en op het eilant sterf.

Na hem quam *Jozef Georgirenes*, geboortigh van het eilant *Milos*, die des jaers zeffien hondert zes en zeffigh, den zevenden van Wijnmaent, ingewijd wiert.

Hy zad vijf jaren op den aertsbisschoppelijken stoel, tot dat, na het veroveren van het eilant *Kandie*, de Turken aldaer volkrijker, en dienvolgens moetwilliger en baldadigh werden: dat hem geweldigh verdroot: waer over hy zich in de spelonke van *S. Johan Apocalypsis*, op het eilant *Patmos*, begaf.

Na hem stelde d'aertsvader van *Konstantinopolen* in zijne plaetse *Philaretus* van het eilant *Sifanto*.

Dees aertsbisschop *Jozef Georgirenes* heeft eene beschrijving van d'eilanden, *Samos*, *Patmos* en *Nikaria*, als ook van den bergh *Athos* gemaakt, die, op zijn aanwezen te *Londen* in *Engelant*, in het Engelsch, in het jaer zeffien hondert acht en zeventigh gedrukt is. Waer uit wy, voor een groot gedeelte, het geen, dat van die eilanden spreekt, getrokken hebben.

In de doorvaert of strate, tusschen het eilant *Samos* en het vast lant, leggen eenige kleine eilanden.

Ter oorzaak van deze eilanden, is de doorvaert een groot nest voor de Korfairen of vrybuiters. Geen schip, dat in die strate komt, kan het ontsnappen, als niet ter weder zijde tegen strant aen te zetten: alwaer het dan in gelijk gevaer is, om tot een roof te worden. Deze vrybuyters zijn merendeels van *Malta*, *Liverne*, en *Savoye*, of van *Sardinie*.

Neffens het eilant *Samos* stelt *Plinius* d'eilanden *Rhipara*, *Nymphaea*, en *Achillea*.

Beooste de stad *Samo*, tegen over de kaep *S. Maria*, de hoek van *Figella* van het

Eilant
Samos

het vast lant van *Aldinelle*, of *klein Afie*, leit aen *Samo*, een klein eilant, ront in 't aenzien, en in de zeekaarten *Lemine* genoemd.

Achter dit eilant kunnen de schepen tegen een Zuidelijke wint ten anker komen: want het is in dit kanael, en in de haven, overal veertigh vadem diep.

Voor d' uithoek *Trogilium*, op het vast lant, tegen over *Samos* gelegen, stelt *Strabo* een klein eilandeken, ook *Trogilium* genoemd.

Aen de Zuid-Westhoek van het eilant *Samos*, en tegen over het vlek *Spatharei*, en ontrent een vierendeel mijls van strant, leit een klein eilant, *Samo Poulo*, dat is, *klein Samos*, nu by de Grieken, maer schijnt by *Strabo* *Narthecis*, en by *Plinius* *Narthecusa* genoemd te zijn. Het is een tamelijk hoogh eilant, en

vol groente, en geeft zekeren bloem, die als *Muskus* riekt; waerom de Grieken en Turken dien *Muskoulia*, en anders *Ko-ree*, en d'Arabieren *Alhanna* noemen. De grote Heer en andere groten dragen dien bloem, tot cieraet, aen den tulbant.

Achter het eilant *Samo Poulo* is een veilige ree voor de schepen: maer de Zuide wint waeit'er recht op in.

Effen om de Zuid-westhoek leggen twee klippen: welker een als een groot schip is: en d'andere leit effen boven water. Men kan tusschen de klippen en 't eilant doorzeilen: en is over al een schonē gront. Als men daer tegen over is, ziet men eene kleine pilaer aen lant, in een groten inboght staen. Een weinig beoofte, of ook recht voor de pilaer, is eene goede rec voor de schepen. Daer is ook goet verschwater aen lant te bekomen.

Eilant Chios, of Chio, nu Scio.

Het eilant *Chios*, of *Chia*, alzo van overouds by Grieken en Latijnen genoemd, heet nu noch by Grieken, Italianen en andere volken *Scio* of *Cio*: maer de Turken noemen het *Saquez* of *Sakes*, en, met het by voegen van het woort *Adasi* of *Adas*, dat is, een eilant, *Saquezadas* of *Sakes Adasi*, dat *Mastich* eilant gezeit is, van wegen den grooten overvloed der *Gom Mastich*, welke op dit eilant alleen valt. In een zelven zin noemen de Persianen dit eilant ook *Seghex*, dat is, *Mastich*.

Het voerde by ouds, en te voore, den naem van *Pityusa*, *Ethalia* en *Makris*. Het wert *Chia* (volgens *Metrodorus* en *Kleobulus* by *Plinius*) genoemd, na de nimf *Chione*, dochter van den *Oceaen*: of na den overvloed der sneeu, welke op Grieksch *Χιών* of *Chion* heet, en op de hoogste bergen het gansch jaer door blijft leggen.

Of het wert *Chia* na zekeren slang of draek genoemd, die zich onder den bergh *Pelineus*, de hoogste des eilants, in oude tijden verborgen lagh: tot grote vervaernis der inwoonders: want *Chia*, of *Chivia*, bediet op Syrisch eenen slang:

Scio is een van de edelste en lustighste eilanden van d'Archipel, en was wel eer het beroemste eilant der Jonen: gelijk het ook nu noch zeer vermaert en beroemt is.

Het leit in d'Ikarische zee, tusschen d'eilanden *Samos* en *Lesbos*, nu *Metelino*, en allermeeft tegen over d'oude stad *Erythre*, van het vast lant, neffens of tegen over *Jonie*, een lantschap van *klein Afie*, met een enge zeestrate of doorvaert tusschen beide, en tusschen de steden *Smyrne* en *Efesen*.

Strabo brengt de schipvaart van *Chios* tot *Lesbos*, met een Zuidewint, by na op vier hondert stadien.

Het heeft in den omtrek hondert en drie en twintigh Italiaensche mijlen: maer anderen maken dien twaelf, * en * Spon. eenigen 63 Italiaensche mijlen minder. *Strabo* brengt d'omvaart op negen hondert stadien.

Plinius begroot den omtrek op † hondert en vijf en twintigh duizent schreden: hoewel *Isidorus*, by *Plinius*, dien met negen duizent schreden vergroot.

Andere brengen den omtrek op * hondert vijf en twintigh Engelsche: † of op dertigh Fransche mijlen.

Het leit hoogh uit zee, en strekt in de lengte van 't Noorde na 't Zuide.

Het eilant *Chios* is in twee delen verdeilt: het een of eerste deel heet op Grieksch *Apanomerea*, dat opper of boven deel bediet, en leit tusschen het Noorde en Weste: en 't ander deel is *Katomerea* genoemd, dat is, *beneders deel*, en leit tegen over het eerste.

Plin:
Strab:

Porcaci:

* Spon.

† dat
zijn 125
Italiaen-
sche
mijlen.

* Sand:
† Stok-
hov.



Chios had by ouds eene stad, met een kasteel *Delphinium* genoemd, en een goede haven en ree, voor tachtig schepen

Fanc.

Phane, of *Fane*, wort by *Strabo* eene diepe haven van *Chios*, maer by *Ptolemeus* en *Stephanus*, een uithoek of kaep geheten: hoewel *Livius Phane*, op d'eene plaetse een haven, en op d'andere een uithoek der Chiers noemt. Noch heden wort die uithoek *Fanale* of *Panale*, en by andere *Capo Mastico* genoemd. *Phane* of *Fane*, is

Stephan.

zoo veel gezeyt als *verschijnen*; dewijl aldaer het eiland *Delos* aen *Latone* zou verschenen zijn.

Na *Phane* stelt *Strabo* eenen tempel van *Apollo*, en een dadelbosch.

† Ofa.
ruisic.
Herod.

Na d'uithoek *Melena* stelt *Strabo* een eilandstreke † *Ariusie* genoemd, welke rou en havenloos, en ontrent dertigh stadien groot was, en den allerbesten wijn der Grieken voorbraght.

Chios was, neffens *Samos*, een van de twaelf Jonische steden, die op een eiland lagen, en had neffens, d'andere steden, op gemene onkosten, in *Egypten* een groten en beroemden tempel, ten tijde van koning *Amasis*, gesticht.

Op dit eiland is nu niet meer als een stad, en ook *Scio*, als het eiland, genoemd, aen eene veilige haven of inham, en aen d'Oostzijde des eilants gelegen.

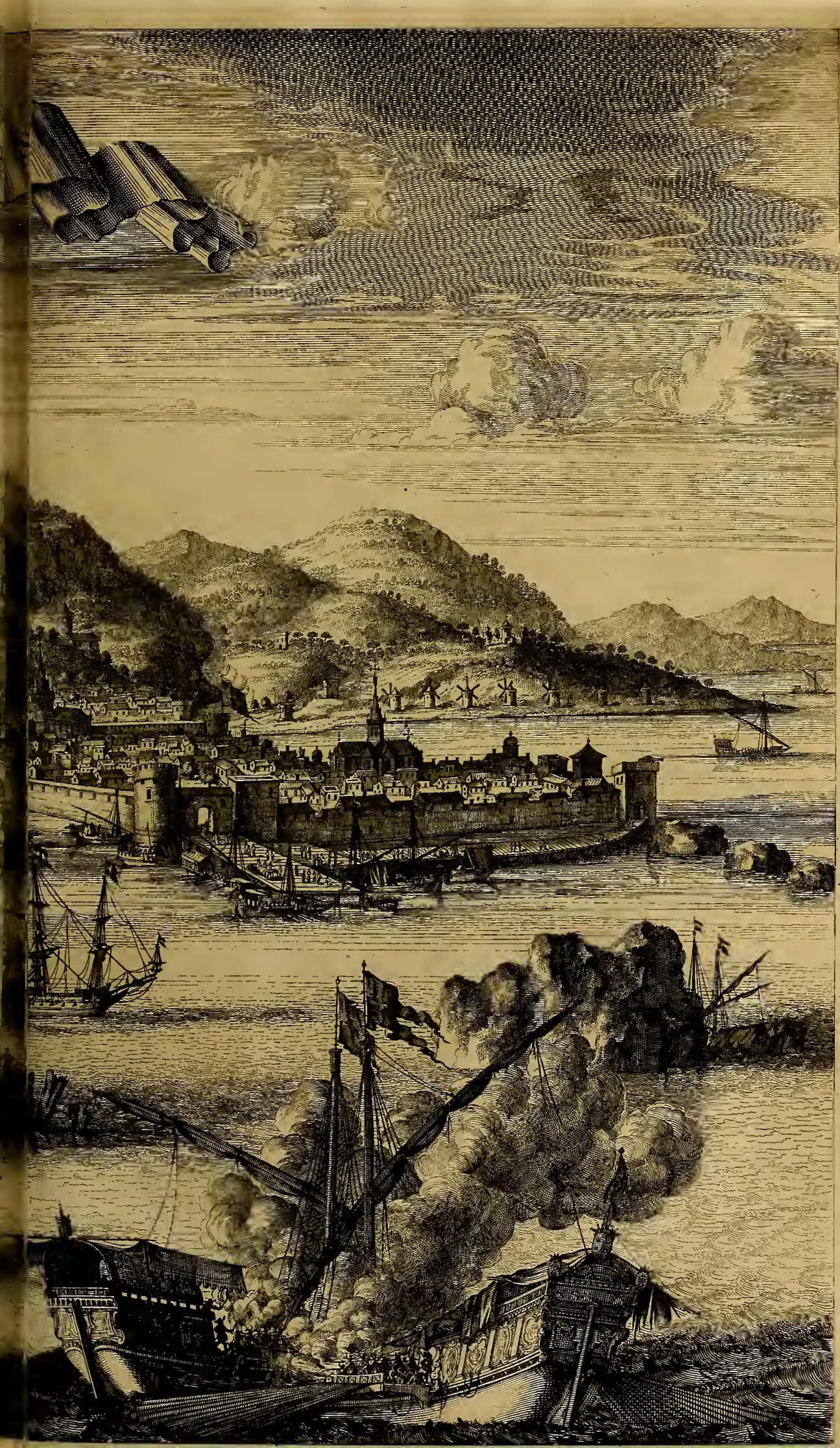
De hoofstad des eilants was eerst op den top van eenen bergh gesticht: maer is namaels aen den oever der zee, tot meerder gemak der inwoonders, verleit en verplacst. Aen de voet van dien bergh staet een klooster, *Koronata* genoemd. Deze stad is verdeilt, in een vlek of dorp, en in een kasteel. Het kasteel staet aen het Noordeind der stad, en is eigentlijk ook de stad, en heeft ontrent vijftien hondert treden in de ronte, en leit langs de haven gebouwt. Het heeft gene andere sterkten, als een muur, met vier kleine torens bezet, en is met een walgang en gracht half vol water omringt. Het is fraci en sterk genoeg gebouwt, ten aenzien van *Turkye*.

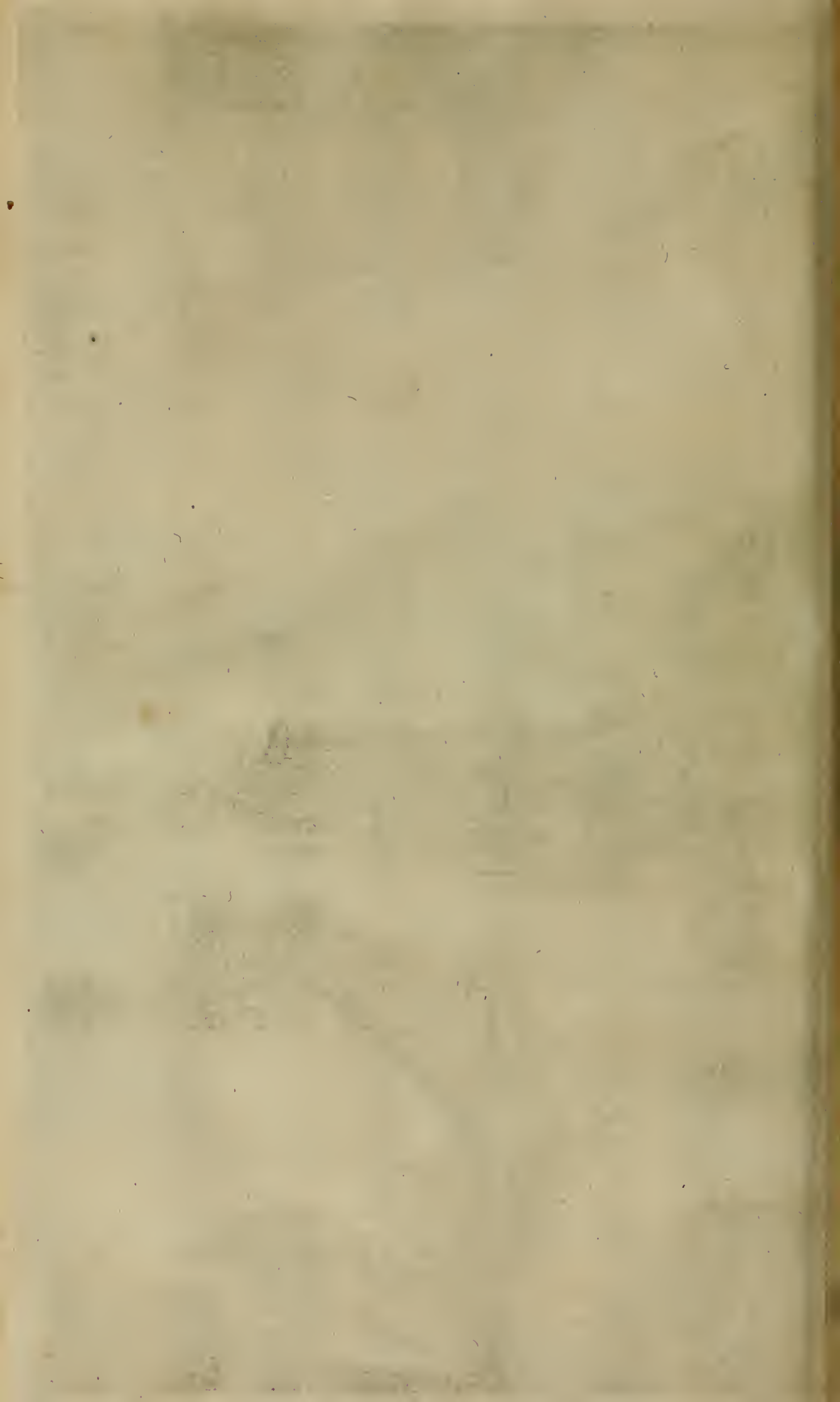
Aan de Zuidzijde van de haven, leit een bolwerk, gestoffeert met eenige stukken geschuts, tot beveiling der schepen.

De huizen zijn'er fraci na d'Italiaensche wijze gebouwt: gelijk die ook be-

s co
 lang,
 ofio
 lins
 ceu
 gh
 zee
 den
 t va
 n de
 n co
 t ke
 d, a
 nre
 , s
 acc
 me
 co
 me
 ge
 na,
 ne
 "







door de Genuesen, die wel eer dit eilant tijt dit eilant bezeten hebben, gemaakt zijn.

Het vlek, daer in de Kristenen hun verblijf hebben, leit beneden het kasteel. Het is veel grooter, als het kasteel: maer het heeft zulke fraeie huizen en straten niet: dewijl het slechts tot eene voorstad diende, zoo lang de Kristenen meester des kasteels waren, dat zy voor de stad hielden. Langs den zee-kant staan vele aengename lusthuizen, die geenzins na de Turksche gebouwen gelijken.

De haven der stad *Scio* is twintigh, achtien, zestien en vijftien vadem diep, en heeft een weken en modderigen gront. By grote koele is het daer geen goet leggen voor de schepen: en byzonderlijk by Noorde winden: want dan kunnen d'ankers niet wel houden. Recht voor de stad staet een vuur-torentje in 't water.

De stad *Scio* begrijpt ontrent dertigh duizent zielen: te weten, vijftien duizent Grieken, acht duizent Latijnen, zoo Genuesen, als Italianen: en zes duizent Turken, met eenige weinige Joden.

Onder vele Grieksche en Latijnsche kerken, (waer van de laeste, sedert de tijden der Genuesen, overgebleven zijn,) heeft men 'er eenige zeer fraeie. De vijf voornaemste Latijnsche kerken, zijn de hooftkerke: die van de Kapucijnen, Eskolatijnen, Dominikaners en Jesuïten. De Turken hebben 'er hunne *Moskeen*, en de Joden *Synagogen*. De meeste Turken houden zich op het kasteel, om in veiligheid tegen de Kristenen schepen te zijn.

In de stad is een zekere plaetse, als een baiert, daer in alle arme Kristenen en reizigers huisvesting, den tijt van drie dagen en nachten, voor niet genieten kunnen.

Na by de grachten der stad, zijn de graf-steden der Kristenen, verciert met grote stenen en vanen. Maer aan de graf-steden der genen, die des jaers zestien hondert en een, in een aanslag op het kasteel sneuvelden, heeft men een zwart merkteken gestelt, naer dien die als grafsteden van heiligen onder de Kristenen gehouden worden.

Drie Fransche mijlen beneden de

stad, na 't Noorde, of op het Noordeind van de Zuidkust van *Scio*, leit eene schone haven, welke d'eenighste goede haven des eilants is, en *Delfino* genoemd wort. Daer neffens staet een vuur-toren. Daer is goet versch water voor den zeeman te bekomen. Aen de Noordzijde leit een andere haven, *Kardamile* geheten: alwaer eene vlakte is, waer door een zeer schone riviere loopt. Tegen over of voor deze haven, leit een eilant *Kardamila*. Tusschen beide leit een uithoek, de *Graeven-hoek* genoemd. Daer voor leit eene klip in zee, *Strovele* genoemd.

Voor de haven *Delfino* leit een klein eilandeken, * *S. George* in de zee kaerten genoemd: daer op goet versch water voor den zeeman te bekomen is. De schepen varen benoorde of bezuide dit eilant in de haven: want de gront is over al zuiver en klaer. Ook kunnen de schepen zoo verre en diep in deze haven loopen, alsse wille, en met een tou, aen de Noord of Zuidwal vast leggen, en met een ander 't zeewaerts, bevrijt voor alle winden. In het midden der haven leit eene drooghte, niet meer als negen of tien voet onder water, welke de schepen schuuwen moeten.

Bezuide de stad *Scio* leit een rode hoge hoek of hoëft, *Capo S. Helena* genoemd, daar een lange en dikke vuur-toren op staet. Van deze hoek schiet een rif in zee, daer de schepen in het voorby varen afhouden.

Eenigen stellen op dit eilant achten dertigh vlekken of dorpen: hoewel *Spon* en *Wheler* slechts tien of vijftien: gelijk ook *Porcachi* het getal niet groter schijnt te maken.

De vlekken van het dal *Aponomerea*, leggen ten dele op bergen, en ten dele op vlakte, onder welke het vlek *Valisso*, op eene vruchtbare vlakte leit.

Aldaer leggen ook de dorpen *Perparea*, *Santa Helena*, *Menaletto*, *Vichio*, *Pitio*, *Kardamile* of *Kardadamilla*, *Santo Angelo*, en *Santo Helena*, dat eertijts een kasteel met een haven was.

Aen de Noordzijde is een bron *Fonte Nao* genoemd, aen welken oort eenige zeer hoge bergen beginnen te rijzen.

Kardamile.

* en anders lot S. Stephano.

Vlekken of dorpen. Stok-hove.

Porcachi.

Aen de Noortzijde der stad *Scio*, leit een vlek of stedeken *Rikovera*: en meer Ooftwaerts, na zee toe, *Kalamotti*: alwaer een vruchtbaer velt is. Beweste de stad leit een vlek *Pigrino*, en weinigh verder *Anastasia*, en na 't Noordwelte aen zee *Amista*, met een vlakte en eenen toren, welk ook eene haven heeft, *Amista* genoemd. Eenigen willen dat deze vlakte by ouds *Arufia*, en nu gebroken *Amista* zou genoemd zijn.

Dicht daer by is de haven *Latte*, met twee klippen: en de golf of inham *Litimeni* of *Lithilimione*, met een vlak velt daer neffens, en eene riviere.

Klooster
Neamon-
nes.

Op of tusschen de bergen, aen de Zuidzijde des eilants, leit een klooster *Neamonnes* genoemd, met eene zeer fraeie kerke: waer in verscheide Kaloyers of Grieksche geestelijken hun verblijf hebben. Daer is een zeer fraeie waterbak, wonderlijk kunstigh gemaakt, welke treffelijk water geeft. Aldaer worden alle reizigers voor niet met allen gespijst.

Dicht daer by is 't klooster *Korenata*, met eene kerke, gewijdt aen de maeght *Maria*: en, op een afftant van een viere deel mijls na 't Weste, een klooster *S. Nikolo*, met een kleine, doch fraeie kerke, beneffens een hof en bron.

Drago-
lin.

Een halve mijle van daer, is eene plaetse *Dragolio* genoemd, met een fraei huis, schone tuin, bron, en hoeve. Een viere deel mijls verder, is een klooster van *S. Jan*, met een boomrijken hof, toren en waterbron. Op den top of boven op eenen bergh, niet verre van het vlek *Kardimila*, staet een klooster van Kaloyers of geestelijke Grieken, die gemenelijk ten getale van hondert daer in hun verblijf hebben. Zy tonen in de kerke, met grote plechtigheit, een stuk houts, gevat in een kruis van zilver vergult: het welk zy voor een stuk van het oprechte kruis des Zalighmakers houden.

Van dezen top kan men het gansch eilant overzien, en vele kleine eilanden, daer ontrent gelegen, ontdekken. Het welk een lustigh verschiet, en aengenaem gezicht geeft.

Krina.

Dicht by het vlek *Kardimila*, staet een lust of lanthuis *Krina*, dat zekeren perzoon uit den huize van *Justianus* toekomt, en door eenen *Kardinael* van

den zelve huize gesticht is. Het is een gebouw, na d'Italiaansche wijze gesticht, met schone hoven en bosschen van oranje en limoen-boomen.

Een mijle van de stad *Chio*, by zee-<sup>Ho-
me-
Sch.</sup>ker vlek, ziet men, onder zeer vele puinhopen, aen den oever der zee, een groten steen, die uit eene rotse gehouwen en by na gansch ront is; doch boven is hy plat, en een weinigh uitgeholt. Boven en in het midden van dien steen ziet men gestalten van stoelen of zetels uitgehouwen. Maer in den zelve steen is een zetel meer verheven, als d'andere, even als de stoel of zetel van eenen leermester. Men hout, door overlevering der inwoonders, dat deze stoel de schole van den poët *Homeer* was, die aldaer zijne leerlingen zou geleert, of zijne gedichten opgezeit hebben: gelijk ook d'inwoonders deze plaetse de Scholen van *Homeer* noemen. Men wil ook, dat *Homeer* in een vlek van dit eilant, *Kardamila* genoemd, zou geboren zijn, gelijk men ook zeidt, dat te *S. Helie*, onder eenige puinhopen, het graf van *Homeer* noch gezien wort.

Tot groot bewijs van *Homeers* geboorte op dit eilant, dient ook de voortreffelijke wijn, die op de landen viel, de welke gezeit worden *Homeer* toe te komen, en die d'oude inwoonders des eilants hierom *Homeers* wijn noemden.

Anomerea, of 't boven gedeelte des eilants, heeft vele bronnen, hoeven en lanthuizen, en is by na vol boomen, met eenige schaduwrijke dalen. Het beneden deel is by na gansch berghaghtigh, doch heeft veel meer heuvelen, als bergen: alwaer de boomen wassen, die de gom mastich geven, en op gene anderen oort des eilants groeien.

Op het eilant *Chio* is het aengenaemste en lustighste verblijf van gansch *Turkye*: zoo van wegen de goede lucht, vermakelijke lanthuizen, en schone hoven, als van wegen de heuscheit en beleeftheit der Grieken, die aldaer wonen.

Het heeft veel loopende bronnen, en eenige rivieren, die het bevochtigen en vruchtbaer maken, en door haren sterken stroom ook molens doen omgaen. De riviere *Belofano* valt in de haven *Delfino*.

Het eilant *Scio* heeft verscheide bergen.

gen. De hoogste der bergen, die op het eiland zijn, was de *Pelineus*, of anders *Pelinneus* of *Pelleneus* by d'ouden genoemd: van waer de Pelinneesche *Jupiter* in *Chio*, by *Hesychius* en *Favorinus*, gebynaemt wort. Anders heet deze bergh ook *Pelinna*.

Zoo d'acloudste historien der Chiers melden, zou onder dezen bergh eertijds een draek van een yzelijke groote verborgen gelegen hebben, die d'eilanders een wijle met zijn gezijfer verwaerde, tot dat het bosch rontom de schuilhoek door het vuur vetteert wiert.

D'ouden, die de historien van *Chios* beschreven hebben, verhalen, dat op dit eiland, ontrent den bergh *Pelinneus*, in zeker duister dal, en vol hoge boomen, een draek van een yzelijke grote geweest zy: voor wiens gezyfer alleen de inwoonders van *Chios* vervaert waren. Dies gene lantbouwers noch veehoeders dien derfden naderen, om zijne grote t'aenschouwen. Maer uit het gezijfer alleenlijk bespeurden zy, dat het een yzelijk en verarelijk gedierte was.

Na dien yzelijken draek zou de bergh van *Chios*, in de Fenicische tale, de bergh van *Pelinaas*, dat is, *van een vervarelijken draek*, genoemd zijn. Hoe wel *Pindarus* wil, dat de bergh *Pelinneus*, op *Chios*, alzo na *Pelinneum* of *Pelinna*, eene stad van *Theffalie*, zou genoemd zijn.

Daer is ook een steenhouwery of mijne van marmersteen. *Plinius* prijft *Chios* ook van zijn bonten marmersteen: metbyvoegen, dat, zijns bedunkens, allereerst de steenhouweryen der Chiers den bonten of geplekte marmersteen getoont hebben: wanneer zy hunne muuren bouwden.

Homer heeft dit eiland den naem van vruchtbaer boven alle andere gegeven.

Het brengt grote meenighte van granen en boomvruchten voort. Granaet, oranje-appelen, limoenen en citroenen, groeien'er in zulken overvloed, dat het uitgeperst zap in tonnen na *Konstantinopolen* en andere plaetsen vervoert wort, om over spijs, in plaets van verjuis, te gebruiken. Ook verschaft dit eiland al-

leen, byna voor *Konstantinopolen*, die vruchten.

Daer groeien olijf, terpentijn, en *S. Jans* broots-bomen, die by de hedendaegse Grieken *Oudorine* genoemd worden. Ook valt'er zeer treffelijke witte en rode wijn, inzonderheit in de lantstrecke *Ariusie*, dien d'ouden zeer prezen.

Plinius roemt boven mate den Ariusischen wijn. Desgelijks gedenkt ook *Virgilius*, in zijn herderskout van *Dafnis*, den Ariusischen wijn met roem; daer hy zeidt: *Ik zal den Ariusische wijnen, den nieuwen Nektar, in schalen plengen*. Van gelijken prijzen *Plutarchus*, *Strabo* en *Atheneus*, den Ariusischen wijn: want *Strabo* noemt den wijn, die in de lantstrecke van *Ariusie* viel, den besten der Grieksche wijnen. Men zeidt de naem van Malvazeywijn een gebroken naem van *Ariusie*, en die wijn van daer allereerst gekomen zy, die alleen op *Kandia* valt.

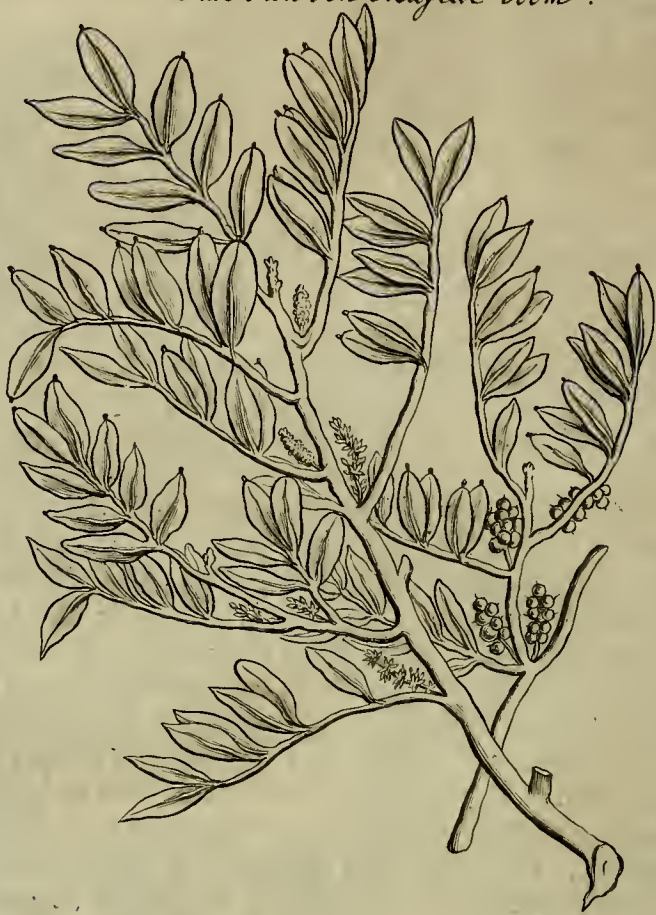
Het eiland *Chio* voet vele quakkels: en inzonderheit zulken meenighte van patrijzen of velthoenders, als gene plaets of oort in de gansche werelt. Men vind in zekere dorpen grote rode en tamme patrijzen, en tammer als de hierlandsche hoenders, die d'inwoonders met grote troppen, als hoenders, gansen of duiven hier te lande, houden, aenqueken en voeden: Zy laten hen des uchtens na de bergen, of op de velden ter weide vliegen, met jongens daer by, om op hen te passen: die hen des avonts, op het geluit van een fluitje, weêr by een verzamelen. Waar op ieder school of trop, by wijle van drie hondert sterk, weêr by zijnen hoeder of geleider komt, en met hem na het vlek vlieght. En alhoewel zomtijts zes of zeven duizent t'zamen, en by een zijn, en verscheiden meesters toebehoren, zoo zijn zy nochtans zoodanigh op het fluitje afgerecht, dat zy zich aanstonts, op desselfs geluit, van elkanderen scheiden.

Deze patrijzen zijn de hierlantsche wel gelijk, doch verschillen evenwel van die in geluit of stemme. Het welk men zelden in een zelven geslaght van vogelen bespeurt: schoon beide van verscheide landen zijn.

Inzonderheit worden deze patrijzen over-

Velt-
hoenders

Tak van den Mastik-boom.



overvloedelijk veel in zeker vlek *Kalamasia*.

Gom
Mastik-
boomen.

Vermaert is het eilant *Chio*, door het voortbrengen van zekere kleine bomen, die de *Gom Mastich* of *Mastik* geven, en aldaer overvloedelijk veel groeien, en by na op genen anderen oort, als aldaer, gevonden worden: dies deze boomen en *Gom* aen het eilant *Chio* als eigen zijn. Ook is 'er niet meer als één oort des eilants, daer die boomen wassen of *Gom* geven willen: want dikwils hebben d'inwoonders getracht deze boomen op andere plaetsen te planten: maer alle moeite, die zy daer toe aanwenden, was altijd vergeefs gespilt.

Stok-
hov.

Tavern.

De *Mastik-boomen* groeien in of op het gedeelte des eilants, *Katomerea*, in een bestek van ontrent drie mijlen: op vlakten en bergen, aen het Zuid-Oostereind deseilants gelegen. Zy geven zeer lange takken, met bladen als die van de *Myrtus*, die alle kruipende na d'aerde toe schieten: maer zodra zy neerwaerts gekomen zijn, verheffen zy zich van zelfs allengs opwaerts. Van het begin van Bloei tot het einde van Zo-

mermaent, wort met grote zorg de gront, onder deze kleine boomen, zeer net en schoon gehouden: want gedurende deze twee maenden, druip en zijt uit kleine kerven of sneden, die in de takken of in dier bast of schors gemaakt zijn, een zekere witte *Gom*, *Mastich* of *Mastik* by de oude Grieksche en Latijnsche artzen, en nu by de Turken *Sakes* geheten: gelijk deze daer na ook dit eilant *Sakes Addasi*, dat is, *Mastich eilant*, genoemd hebben.

Andere willen, dat het opsnijden ^{Sto} van de bast, daer uit de *Gom Ma-* ^{hov} *stik* druip, van het begin van Hooi tot in het leif van Oogstmaant zou gedaen worden.

Deze boomen worden met geen minder zorg aengequeekt, als de wijngaert, inzonderheit niet het afsnijden der takken, om des te meerder *Gom* te geven. De Turken slaan zorghvuldelijk deze *Gom* ga, en derft geen Griek iet daer van nemen, noch iet daer van in zijn huis hebben, op pene van den hals, behalve in gehele kisten. Men verzamelt 'er gewonelijk twee hondert en vijftigh kisten of kassen *Mastik* des jaers,

aers, ieder van hondert en vijftigh pont zwaer, die het stuk gemeenlijk voor hondert en vijftigh kronen verkocht worden, welk gelt tot profijt van den groten Heer komt; doch hy behout vijftigh kassen, tot gebruik van zijn *Serrail*: want hy doet deze *Gom* onder het broot mengen: het welk de Turken voor gezont en maegh-sterkend houden. Ook kauwen alle de vrouwen van het *Serrail* dezelve geduurighlijk in den mont: want zy zeggen, dat zy de vuilgheit en onreinheit dertanden wegneemt, en die zuiver en wit hout.

Tegen het Sayzoen van den *Mastik* oogst, of wanneer de *Mastik* zal verzamelt worden, zend de grote Heer alle jaers op dit eilant een zeker getal van * *Bostangisen*, ten einde niemant eenige *Gom* daer van zou nemen, noch wegh dragen: maer die alle voor het *Serrail* bewaert worden. Indien'er nu overvloed van *Gom* op een jaer, en veel meer als gemeenlijk, valt, en voorraet van *Mastik* aen't *Serrail* verschaft is, dan behouden de *Bostangisen* een klein gedeelte achter de hant, om daer gelt van te maken. Zy doen ze zelve, na verkocht te hebben, in zakken, en verzegelen die met het zegel van den groten Heer. ten einde zy die zonder eenige zwaarigheit zouden uitvoeren kunnen: want als de genen, die de haven bewaren, dit zegel zien, laten zy onverhindert de zakken of kassen dooren uitgaen.

Eenige brengen d'inkomsten, die de grote Heer van de *Mastik* trekt, op tachtigh duizent dukaten: andere op achteen duizent *Sultanien*.

Eigentlijk wort de boom, die de *Gom Mastich* geeft, by d'oude Grieken *Schinos*, en by de Latijnen *Lentiskus* genoemd.

D'oude Grieksche artsen, *Theophrastus* en *Dioscorides*, hebben dezen boom niet beschreven: mischien om dat die zoo gemeen en bekend was, maer wel gedenkt *Dioscorides* den zelve met den naem van *Schinos*, en beschrijft zijne *Gom* of hers, die hy zeidt dat *Mastice* of *Mastiche*, en ook na *Schinos*, de naem van den boom, *Schinine* genoemd wort. Hy hout onder de harsen, naest de Cyprische terpentijn, de *Gom Mastich* voort de beste.

De boom is Winter en Zomer al tijt groen: want de bladen vallen noit des Winters af. Hy bloeit in de Lente en geeft in de Herfst rijpe beziën.

Dees boom groeit op meer andere eilanden van d'Egeesche zee, als op *Kandia*, en ook in *Syrie*, *Frankrijk* en *Italie*: maer voornamentlijk op het eilant *Chio*, op het welk hy, om de *Gom Mastik*, naerstelijk ga geslagen en gequeekt wort: want het eilant *Chio* alleen brengt onder alle andere eilanden de witte en beste *Gom Mastik* voort. Maer die op *Kandie* valt, is geel en bitter.

De *Lentiskus-boomen*, die in *Frankrijk*, *Provence* en *Italie* groeien, zijn dengenen, die op *Chio* groeien, gelijk, maer geven evenwel gene *Gom Mastik*. De *Lentiskus-boom* wort ook hier te lande in de hoven, by liefhebbers, in tobbers of bakken gequeekt en gehouden, maer moet des Winters in een kamer, by een warme kaggel, bewaert worden, of zou anders door de koude uitgaen. Hy geeft ook hier te lande gene *Gom* of *Mastich*: maer wanneer het een zeer hete zomer is, dan druip bywijle uit den stam en takken eenige hers of *Gom*, doch die donker bruin, en nergens na zoo goet is, als die op dit eilant valt. De boomen, die op andere plaetsen groeien, zijn laegh, en schieten met geen eenigen stam uit de wortel op: maer met meenigte van rijsjes en scheuten.

Hy groeit hier te lande langzaam voort, en kan naeuwelijs desselfs aenwas in een gansch jaer bemerkt worden, en schier ontrent tot de hoogte en brete van een moerellen-boom op. De takken zijn taei, buighzaam, en zwenkbaer, als een teen.

De schors is uit den aschgrauenw rootaghtigh of rosverwigh, desgelijks buighzaam en hert om te breken. De bladen hangen aen eene stengel ontrent acht te zamen by een, en zitten ieder ter wederzijde aen een lange steel, tegen malkanderen over: als de bladen van okernoten of esschen-boomen; doch zijn kleinder.

Ieder bladt is langwerpigh, ront van farzoen, by na als een myrtebladt, of als die van het zoerhout gewas; maer herder en vaster,

blinkend, donkergroen, aen de randen een weinigh rootaghtigh, en als met eenige aederen doorlopen, lieffelijk van reuke, hoewel met eenige zwarigheid voor 't hooft, en zuurachtigh.

De bloemen zijn moschaghtigh, uit den groene bleekaghtigh, en eenighzins purperaghtigh, en hangen tros of kroonswijze in de hoeken der takken rontom aen een langaghtige steel by een. Na de bloemen volgen beziën: die in 't begin groenaghtigh zijn, en aenstonts uit den purperen rootaghtigh, en eindelijk in het rijpen zwartaghtigh worden. Zy zijn olicaghtigh, vet, van de grote alseen erweic, en hebben van binnen een herde en zwertere kern, met wat mergh. Aen de bladen groeien by wijle blactjes, en zomtijts gedraeide hoorntjes, zomtijts ront, en zomtijts langhwerpig: waer in, in het begin, een vocht zit: daer uit, wanneer die out geworden is, beesjes of muggen groeien.

Hippokrates noemt de beziën van dezen boom op Gricksch *Schniden*.

Uit den wortel, schors en bladen, wort een zap gedrukt of geperst, dat, wanneer dik of lijvigh geworden is, tegen de roden loop, sterke vloet der maentstonden, beenbreuken, zweeren en uitzinkinge des lijfmoeders gebruikt wort: want het heeft een zeer zamentrekkende kracht.

Uit de beziën wort eene olye getrokken, welke tegen de schurffe, uitvallen des hairs, en ontsteking der tonge dienstigh is. De Spanjerts besmeeren met dezelve olye de hantschoenen, en noemen die *Azeite a Mato*. Andere vervalschen d'Opobalsam daer mee.

De *Gom Mastik* is meê tegen verscheide gebreken van 's menschen lighaam dienstigh. Ook wort'er een zalveen olye van gemaakt, welke laeste tegen vele qualen der vrouwen gebruikt wort.

Het halve gedeelte des eilants, daer deze boomen wassen, is geheel steenachtigh lant, en by na onvruchtbaer: het ander gedeelte, daer die bomen niet groeien, is zeer vruchtbaer, brengt uitstekende druiven voort, en is met lustige bosschen bezet, en in 't geheel zeer vermakelijk.

De terpentijn-bomen, die zeer veel op dit eilant groeien, geven de beste terpentijn van de werelt; want zy is zeer wit, en heeft gene lelijke smake, noch maekt gene ontroering in de genen, die dezelve gebruiken.

Op het eilant of in de stad *Chios* stont in oude tijden een tempel van de goddin *Minerva*: uit den welken *Paktyas* de Lydier getrokken, en door de Chiërs aen de Perlianen overgelevert wert, die daer voor *Atarneus*, eene plaetse van *Mysie*, in klein *Asie*, tegen over het eilant *Lesbos* gelegen, bedongen.

Dees *Paktyas* was van *Cyrus*, koning der Persen en Meden, ontrent op het jaer vijf hondert en vijftigh, voor des Zalighmakers geboorte, afgevallen, en van de Kumeers na het eilant *Lesbos*, en van daer (want de inwoonders der stad *Mitylene* wilden hem aen koning *Cyrus* overgeven) met een vaertuigh na het eilant *Chios* overgebracht.

Langen tijt daer na wilde niemand van de Chiërs aen eenen der Goden plensing van gersten pappen doen, noch pastyen van de vrucht, die van *Atarneus* quam, bakken. Ja alle wat in die lantstrecke groeide wert in alle offerhanden by de Chiërs afgeschafft.

De Chiërs alleen, onder de Jonen, deden den Milesiers of inwoonders der stad *Miletus*, in klein *Asie*, in den oorlogh tegen *Alyattes*, koning van *Lydie*, op het zes hondert en vijf en twintighste jier, voor des Zalighmakers geboorte, bystant; dewijl de Milesiers te voore met de Chiërs tegen d'inwoonders der stad *Erythra*, in klein *Asie*, oorlogh gevoert hadden.

D'oude Chiërs, zoo *Strabo* getuigt, hadden de heerschappye der zee en vrijheit bekomen. Waerom *Plinius* *Chios*, het vrye *Chios* noemt. Zy braghten ook, volgens den zelven *Strabo*, scheeps-vlooten in zee.

Op het jaer vijf hondert, voor des Zalighmakers geboorte, braghten zy, tegen de vlote van den Persischen koning *Darius*, hondert schepen in zee, en streden mannelijk tegen de Feniciërs: daer die van het eilant *Lesbos*, niet meer als zeventigh, en de Samiërs zeltigh verschaften.

Eer dit zee-gevecht voor de stad *Miletus* geschiede, vluchte *Hiftieus*, geweldige heerscher van *Miletus*, en schoonvader van *Aristagoras*, heimelijk des nachts uit *Perſie*, van koning *Darius*, en ſcheepte na het eilant *Chios* over: alwaar hy van de Chiers geknevelt wiert: dewijl zy hem verdaght hielden, als of hy van koning *Darius* zou gezonden zijn, om nieuwe dingen tegen hen in 't werk te ſtellen: maar wanneer zy de gansche reden verſtonden, dat hy een vyant des konings was, zoo ontſlaekten zy hem, en voerden hem weêr na de ſtad *Miletus* over: doch de ſtedelingen, die reeds de vryheit geſmaekt hadden, wilden hem niet ontfangen: dies hy zich weêr na *Chios* begaf, en ſcheepte van daer, dewijl hy de Chiers tot het verſchaffen van ſchepen niet kon verſpreken, na die van de ſtad *Mytelene*, op *Lesbos*, over, die voor hem acht galeyen met drie ryriemen toeruſten, waer meê hy na *Byzantium* (nu *Konſtantinopolen*) voer, en de vrachtschepen der Jonen, die uit de Zwarte Zee quamen, onderſchepte: behalve de ſchepen der genen, die zeiden hem ten dienſte te willen ſtaen.

Wanneer nu *Hiftieus* kuntſchap van het zee-gevecht, dat voor de ſtad *Miletus* geſchiedt was, gekregen had, gaf hy het bewint der zaken, aen de *Helleſpont*, aen *Bisfaltes*, zoon van *Allophanes*, een Abydener, en ſcheepte zelf met de Lesbiers na het eilant *Chios* over, en vocht, wanneer de kriegsbezetting der Chiers hem niet wilde innemen, in de holten of dalen der Chioſche lantſtreke.

Als *Hiftieus* zeer vele Chiers doen ſneuvelen had, overweldigde hy met de Lesbiers lichtelijk d'overige Chiers, dewijl die in den voorigen ſchipſtrijt qualijk gehavent waren.

Voor deze rampen waren den Chiers, zoo *Herodoot* gedenkt; grote tekenen wedervaren. Het een was, dat van een ry van hondert jongelingen, die zy na *Delfos* zonden, alleen twee weêrom quamen: want een peſt had de acht en negentigh overige verſlonden.

Het ander teken was, dat in de ſtad ten zelveſen tijde, een weinigh voor de ſchipſtrijt, het dak op de kinderen,

die lezen leerden, ter neer ſtorte: waer door van hondert en twintigh kinderen, niet meer als een kint behouden afquam. Daer na quam hen de ſchipſtrijt over, die de ſtad onder de voet braght. Op de ſchipſtrijt quam *Hiftieus*, met de Lesbiers op *Chios*, en braght de Chiers, die qualijk gehavent waren, lichtelijk t'onder.

Hiftieus trok weêr van het eilant *Chios* af; maer wiert door de Perſianen op het vaſt lant gevangen en gekruift.

Chios
onder
Strattes,
Herod.

Op het jaer vier hondert negen en zeventigh, voor des Zalighmakers geboorte, ſtont het eilant *Chios* onder eenen tieran of geweldigen heerscher *Strattes*: tegen wien zeven Jonen (waer onder een was *Herodotus* genoemd; zoon van *Baſileides*) opſtonden, en op zijn leven toeleiden. Maer wanneer de bommel uitbrak, dewijl een der hantdadigers den toeleg uitbraght, vertrokken zich de zes overigen van het eilant *Chios*, en quamen in de ſtad *Lacedemon*, en begaven zich van daer na het eilant *Egina*: alwaar de vloot der Grieken, ſterk hondert en tien ſchepen, lagh, onder beleit van *Leotychides*, koning van *Lacedemon*, en *Xantippus*, kriegsoverſte der Atheners.

Deze Chiers baden de Grieken, op verzoek der Jonen, om na *Jonie* te zeilen, maer zy konden hen naulijks tot aen het lant *Delos* krijgen: want de Grieken hadden voor al wat verder lagh eene ſchrik: eensdeels uit onkundigheit der plaetſen, en ten anderen, dewijl hen docht, dat alles vol vyants kriegsheir was, en het eilant *Samos* zoo verre wegh lagh, als de kolommen van *Herkules* of *Straet van Gibraltar*. Dies gebeurde, dat de Perſianen uit vreeze met hunne vlote, tegen wien toen de Grieken oorloghden, niet boven *Samos* na 't Weſte derſden zeilen, noch de Grieken, op verzoek der Chiers, na 't Ooſte, boven het eilant *Delos*. En aldus beſchermden de vreeze het midden tuſſchen hen beide.

Na de Grieken op de vlote der Perſianen de zege bevochten hadden, rechten zy met de Chiers, Samiers, Lesbiers en andere eilanders, een verbont van vrede op, dat by eede bezworen wert.

Chiers
va len
van
d'Athe-
ners af.
Thucid.

Op het jaer vier hondert en twaelf, voor des Zalighmakers geboorte, vielen de Chiers en Eretriers, door aenraden van de Lacedemoniers, van het bontgenootſchap der Atheners openlijk af.

Strombichides, vlootheer der Atheners, trok met achtschepen na het eilant *Samos*, en nam van daer een Samiſch ſchip, en ſtak na *Teum*, een ſtad van *Jonie*, over, om d'inwoonders tot niet af te vallen te verſpreken.

Chalcideus en *Alcibiades* vervolghden den vlootheer *Strombichides*, tot aen *Samos*, en voeren met twintigh Chiſche ſchepen na de ſtad *Miletus*: wiens inwoonders, op hun aenraden, ook van d'Atheners afvielen. De Chiers ſtaken hier op aenſtonts met tien ſchepen in zee, om te vernemen, wat te *Miletus* omging, en d'andere ſteden, op hervast lant, tot afvallen te bewegen.

Doch wanneer de Chiers zeftien ſchepen van d'Atheners zagen, onder beleit van *Diomedon*, voeren eenigen met een ſchip na *Efeſen*, en d'andere vluchten met d'overige na *Teum*: maer vier werden door d'Atheenſche ſchepen onderschept, hoewel zonder volk: want dat was te voore te lande geſtapt. D'overige ſchepen vlughten na de ſtad *Teum*. Wanneer d'Atheners namaels na het eilant *Samos* gevaren waren, trokken de Chiers met d'overige ſchepen, en te gelijk met het voetvolk, na *Lebedos* en *Eras*, (ſteden in *Jonie*) en zochten d'inwoonders tot afvallen te verſpreken.

Kallikratidas, die op het jaer vier hondert en zes, voor des Zalighmakers geboorte, na *Lyſander* door de Lacedemoniers tot hun vlootheer gemaakt was, en de vlote van *Lyſander* te *Efeſen* overnam, voer na de ſtad *Miletus*, en ſtak van daer na het eilant *Chios* over, en deed het kasteel *Delſinium*, (dat ontrent vijf hondert Atheners krijgs-bezettingen inhaddes, en hem overleverden,) ſlopen. Hy ſtak van daer na het eilant *Lesbos* over, en veroverde de ſtad *Methymna*: maer aenſtonts daer na quam hy in een zeegevecht, onder d'eilanden *Arginufen*, tegen d'Atheners te ſneuvelen. De Peloponneſers verloren zeven en zeventigh ſchepen, en vluchten na *Chios*.

Op het jaer drie hondert twee en negentigh, voor des Zalighmakers geboorte, vielen de Chiers, Kojers, Mityleners, of inwoonders der ſtad *Mitylene*, op het eilant *Lesbos*, en meer andere volken en ſteden op het vast lant, van de Lacedemoniers af, en dreven de krijgsbezettingen uit, en herſtelden zich in vryheit. Sedert verloren de Lacedemoniers de heerſchappye der zee.

Op het jaer drie hondert acht en dertigh, voor des Zalighmakers geboorte, vielen de Chiers, Byzantiëners of Grieken van *Konſtantinopolen*, en Kojers of inwoonders van het eilant *Kos*, van d'Atheners, en van den Atheenſchen veltoverſten *Chabrias* af: waer uit onder hen een maet- of bont-genoten oorlogh ontſtont. D'Atheners belegerden en beſtormden *Chios*; derwaerts *Mauſolus*, lantsheer van *Karie*, in *klein Aſie*, beneffens de bontgenoten, ook byſtant zond.

Chabrias quam in het gevecht te ſneuvelen: want als hy met zijn ſchip d'eerſte traghte in de haven te zeilen, wert hy van de andere ſchepen niet ingevolgt. Dies zijn ſchip door de meenichte van 's vyants ſchepen omringt, en met de neb van een ander ſchip zoodanigh doorboort wiert, dat het begon te zinken. Waer op al het volk de wapenen neersmeet, en overboort ſprong, en zich met zwemmen redde. Maer *Chabrias*, die een eerlijke doot voor een ſchandelijk leven koos, zette voet by ſtuk in het vechten, en wiert door 's vyants ſchichten gedoot.

Memnon, de Rhodier, en admiraal van den Perſiſchen koning *Darius*, nam op het jaer drie hondert drie en dertigh, voor des Zalighmakers geboorte, met eene vlote van drie hondert ſchepen, het eilant *Chios*, met verraet in, en braght alle de ſteden van het eilant *Lesbos*, behalve *Mitylene*, onder zijn gewelt: doch quam in het belegh van *Mitylene* te ſterven. Maer als *Darius*, door *Alexander de Grote*, drie jaren daer na overwonnen, en na *Perſie* gevlucht was, werden de Chiers, beneffens d'andere eilanders, van het gebied der Perſianen ontslagen, en quamen onder dat van *Alexander*: of bleven op zich zelfs vry.

De Chijs lijken ranen dooko-
nin Mithri-
dat. Ap. an.
Men.

Wanneer *Mithridates*, koning van *Pontus*, op het zes en taghentigste jaer, voor des Zalighmakers geboorte, den zeeslagh tegen de Romeinen verloren had, was hy sedert geweldig op de Chijs vertoornt, dewijl een van hunne schepen, op het admiraels-schip, in het gevecht tegen de Rhodijs, onverzigtelijk toegezet was, en het byna ten gronde gestoten had. Waer om hy de goederen der Chiosche burgers, die na *Sylla*, Roomsche veltheer, gevlugt waren, deed verbeurt maken. Daer na zond hy eenigen, die by de Chijs de Roomsche zamenrotting zouden onderstaen. Eindelijk quam zijn veltheer *Zenobius* met een krijsheir aen dit eilant te landen, onder schijn van na Griekenlant over te steken, en nam de muuren der stad *Chios*, en de vaste plaetsen by nacht in. Hy stelde aen de poorten waghten, en dwong de burgers, na hy die by een had doen roepen, wapenen, gyzelaars en uitgeleze kinderen der Groten, hem over te geven: die hy alle na *Erythron* zond, een stad in het lantschap van *Pontus*.

Daer na quamen brieven van koning *Mithridates*: waer by den Chijs eene boete van twee duizent talenten afgeëischt wiert. Tot betaling van die boete, waren de Chijs gedwongen de sieraden van hunne tempelen, en kleinnoodjen der vrouwen te verkopen. Dan *Zenobius*, uit voorwenden van aen het rechte gewicht iet te kort te schieten, deed de mannen byzonder, en de vrouwen en kinderen byzonder, in schepen zetten, en uit hun vaderlant na de Zwarte zee, by koning *Mithridates*, overvoeren; verdelende de landeryen onder die van *Pontus*.

Maer de Herakliers, of inwoonders der stad *Heraklea*, die met de Chijs vrientschap onderhouden hadden, besprongen de Pontische schepen, die de gevangenen voerden, in het voorby varen, en braghten ze, zonder weêrstant te bieden, (want zy hadden niet maghts genoegh) in hunne stad. Toen verschaften zy den Chijs alle nootwendigē dingen overvloedelijk, en beschonken hen met uitstekende giften, en herstelden hen in hun vaderlant.

Wanneer *Sylla*, veltheer der Ro-

meinen, met *Mithridates*, koning van *Pontus*, in klein *Asie*, op het vier en tachtigste jaer, voor des Zalighmakers geboorte, vrede gemaakt had, beschonk hy de Chijs, Rhodijs en andere volken, tot loon van den bewezen bystant, en tot vergoeding van d'ongemakken en schade, die zy voor het Roomsche volk uitgestaen hadden, met de vryheit, en schreef hen onder de bontgenoten des Roomschen volks. Waer om *Plinius Chios*, het vrye *Chios* noemt.

Sedert bleven de Chijs, onder de Romeinen en Grieken, in rust en vrede, tot aen de regeering van den Griekschen keizer *Manuel Komnenius*. Wanneer dees d'Europers, die na het *Heilige lant* ter beevaert trokken, zeer qualijk had gehandelt, hebben de Venetianen dit eilant tot tweemaal toe ingenomen, en eindelijk het gansch eilant eenige jaren bezeten. Namaels wert het weer aen de Grieksche keizers van *Konstantinopolen* gegeven, die het, na verloop van eenige jaren, aen zekeren rijken Heer van *Europa*, die geen Griek was, verpant hebben.

Naderhant heeft de Grieksche keizer, *Michael Paleologus*, dit eilant aen de Genuesen, in vergelding van den bystant, en voor eenige trouwe diensten, vereert: maer niet geleverd: naerdien zeker Heer *Martinus*, die als erfgenaam het zelve eilant bezat, toen noch daer op bleef woonen.

Eindelijk heeft de Griekschen keizer, *Andronikus Paleologus de Jonge*, dezen *Martinus* van dit eilant gejaegt, en het in bezit gehouden. Zommigen Genuesen namen, door toelating des keizers, het eilant met een sterke vloot van schepen in, na zy eerst het werk by hem, met een groote zomme gelts te geven, besteken hadden.

Zoo andere schrijven, gaf de Grieksche keizer, *Andronikus Paleologus*, het aen de Genuesen, in vergelding van den bystant, dien hy van hen, tegen de Venetianen, op het jaer twaelf hondert en zestigh genoten had. Dies wert aldus dit eilant, onder de Genuesen, een *Signorie* of heerlijkye op zich zelf.

Sedert wert het eilant gelukkig en magtigh, en in vorm van een repu-

Chios
onder de
Genue-
sen.

Wort
een re-
publijk
of ge-
meen-
best.

blijk of gemeen best, en onder of door de *Mahons*, anders *Maunesen* genoemd, bestiert: die d'eerste edelluiden van den huize der *Justinianen* van *Genua* waren, en het zelve eilant van den staet van *Genua* gekocht hadden. Men ziet noch dier wapenen in vele huizen der stad.

Deze *Mahons*, of *Maunesen*, bestonden voornamelijk uit een getal van vier en twintigh perzonen, die het gebiet over het eilant voerden. Men koos alle twee jaren eenen uit deze *Mahons* of *Justinianen*, tot *Podesta* of opperhoofd, over het burgerlijk en lijfstrafbaer recht, dien een rechtsgeleerde tot stedehouder toegevoegt was.

Bestie-
ring van
Clio
onder de
Genueser
Ma-
hous.

Alle zes maenden werden ook vier lantvoogden of bevelhebbers uit hen gekoren, die het vonnis of recht van lijfstrafbare zaken bywoonden, en kennis van alle burgerlijke zaken des eilants namen. Tot verhandeling van gewichtige zaken, waren twaelf raetsheeren gestelt, doch stonden onder de vier bevelhebbers voornoemt.

Twee andere bevelhebbers zaten over zaken en geschillen, die niet boven de twintigh kronen bedroegen.

Vier amptenaers (waer van twee *Mahons*, de derde een Griek, en de vierde een stedeling was,) hadden het opzicht over oude en nieuwe gebouwen, en over andere burgerlijke zaken van klein belang.

Daer en boven hadden twee heeren *Mahons* het bewint en opzicht over de *Gom Mastich*: zonder welker verlof eenen iegelijk, op pene van den hals, het verzamelen of verkopen van *Mastich* verboden was. Men had'er ook eenen kapiteyn van den nachtwaght, en andere minder bevelhebbers. Verscheide en byzondere wetten en willekeuren waren'er, tot welstant van de republijk of gemeen best; ingevoert.

By aldien eene vrouw besloten had, na de doot van haren man, weduwe te blijven, dezelve was verplicht aen de overheit zekere schatting, *Argomimosico* genoemd, dat is, *onnutte natuur*, te betalen.

Indien eene dochter, 't zy in de stad of op het lant, haer liet bekennen of ontmaeghden, eer zy getrouwt was, en

dat hantwerk wilde aenhouden, die most eens voor al een dukact aenden kapiteyn van den nachtwaght geven.

Maer na de bestiering des eilants aldus, ontrent den tijt van twee hondert jaren, aen den huize der *Mahons* of *Justinianen* gestaen had, en het eilant door de Genuesen van tijt tot tijt bevolkt was, besloten die, (eensdeels uit vreeze van zich zelfs langer tegen de Turken te kunnen beschermen, ter oorzaak van den groten aanwas der Turksche maght, inzonderheit na het veroveren van *Konstantinopolen*, en ten anderen, dewijl zy geen koren noch lijftoght hadden, als dat uit het gebiet der Turken quam, en daer en boven verre van allen bystant waren,) met de Turken een verdragh te maken, om in rust en vrede te zitten, en de dienstbaerheyt en slavernye t'ontgaen, met belofte van jaerlijks eene schatting van tien duizent dukaten aen den groten Heer te geven, beneffens twee duizent dukaten, tot een geschenk, aen de Viziers en Bassas. Wonder wel geviel deze aanbieding den groten Heer: en stont den *Mahons* het verzoek van deze voorrechten toe, gelijk zy die ook vele jaren vredelijk genoten: waer over alle vreemdelingen, en inzonderheit vele Engelschen, aldaer ter koopvaerdy voeren, en koophandel dreven.

Maer wanneer namaels deze *Mahons*, twee of drie jaren in gebreke van de beloofde schatting te betalen, gebleven waren, en hun eilant tot een hertret en toevlught voor de gevluichte Turksche slaven diende, en daer en boven de Genuesen aen die van *Malta*, in het beleggh des eilants, tegen de Turken bystant gedaen hadden, speet dit zoo geweldigh den Turkschen keizer *Selim*, dat hy eene vloot van zeventig schepen, des jaers vijftien hondert zes en zefstigh, in zee zond, onder beleit van *Piali Bassa*, om zich meester van het eilant *Scio* te maken.

Piali deed door list het opperhoofd des eilants, beneffens de voornaemste groten, met vrouw en kinderen, die het bewint des eilants in handen hadden, in zijn schip komen: van waer zy na *Konstantinopolen* verzonden; en vandaer na andere plaetsen vervoert werden.

Aldus wert de bestiering des eilants den

Die
ver
me
gra
He
ma

den geslaghte der *Justinianen* of *Mahons*, geheel en al ontweldight, en daer op een Turksch opperhoofd, van wegen den groten Heer, gestelt. Voorts werden by na alle Kristenen kerken gesloopt, of in *Moskeen* verandert.

Namaels wierden, op verzoek en door voorsprake van den koning van *Vrankrijk*, de voornaemste vervoerde hoofden der *Mahons*, weêr na het eiland overgevoert, die eenigen schijn van hunne oude bestiering behielden, hoewel onder gehoorzaamheit der Turken.

De Turken handelden toen ook de Kristenen niet hert; want zy lieten hen op het kasteel, en in het bezit hunner goederen blijven.

Des jaers vijftienhondert vijf en negentigh, deden de Florentyners, met eenige galeyen van den hertogh van *Florence*, onder beleit van *Virginio Ursino*, eenen aanslag op het kasteel van *Scio*, en veroverden het. Maer door het ontstaan van een schielijken storm, moesten de galeyen uit de haven wijken, en in zee steken. Ontrent vijf hondert mannen bleven op het kasteel, dat des anderendaeghs de Turken weer innamen, en de vijf hondert Florentyners, die op het kasteel gebleven waren, ter neer hieuwen: welker bekenelen noch heden op de muuren des kasteels ten toon staen.

Uit oorzaak nude Turken geloofden, dat de Kristenen van binnen dezen aanslag gestookt, of ten minste kennis daer van hadden, zoo dreven zy hen uit het kasteel, en beroofden hen daer van alle hunne goederen. Ja zy zouden alle hunne kerken in *Moskeen* verandert hebben, indien niet de *Breves*, toen gezant van den koning van *Vrankrijk*, aen den groten Heer, daar voor gesproken had.

Na dien tijt hebben de Kristenen zoo veel vryheits niet gehad; want een sterke krijsbezetting wiert, door bevel van den grooten Heer, op het kasteel geleit. Ook groeiden sedert de Turken zoo geweldigh in getale aen, dat zich nu daer meer als zeven duizent Turken bevinden, daer zy te voore geen vier of vijfhondert sterk waren. Daer en boven leggen al tijt in de haven negen of tien galeyen, tot beveiling des eilants, en

de kusten en alle zeeovereyen.

Ieder Kristens mans-petsoon, boven de twaelf jaren, most sedert jaerlijks drie realen of stukken van achten, tot *Hatzrat* of hoofdgelt, betalen: dat achten, of, volgens andere, vijf en twintigh duizent stukken van achten, in 't jaer voor den grooten Heer bedraecht.

Het eiland *Chios* heeft in aeloude tijden vele Grieksche deurluchtige mannen voortgebraght, als *Theopompus*, een, Grieksche historischrijver, en *Theokritus*, een Sofist, die tegen elkanderen van de staetkunde geschreven hebben. Ook eigenen de Chiers zich de geboorte van *Homer* toe, als te voore verhaelt is.

D'aeloude inwoonders des eilants; voor des Zalighntakers geboorte; waren alle Grieken, en eigenlijk Jonen.

De Chiers zelfs hielden, dat de volken *Pelasgianen*, die uit *Theffalie* gekomen waren, hunne kolonieren of volkplanters waren.

De hedendaeghs inwoonders van *Chio* zijn ten dele Grieken, en Latijnen, zoo Genuesen, als Italianen, en ten dele Turken en Joden.

De Grieken woenen meerendeels op 't lant in de dorpen: en de Turken in de stad en op het kasteel; om in veiligheid tegen de Kristenen galeyen te zijn.

D'inwoonders, zoo Grieken als Latijnen, leven'er in groter vryheit, als op eenige andere plaetsen van d'Archipel.

Zy gaen'er gekleet en leven'er na de wijze der Genuesen, die wel eerst dit eiland bezeten hebben: want alhoewel dit een Grieksch eiland is, zoo leeftmen'er evenwel voor een groot gedeelte na de Franker wijze, dat is, na de wijze der Wester-Kristenen. Het Kristens vrouw-volk is'er boven mate schoon van leest, en na den Italiaenschen aert: want de meeste vrouwen zijn zeer schoon, blank, en zoo levendigh van kleure, en zoo aenminnelijk en bevalligh van wezen, als ergens zouden kunnen gevonden of gezien worden. Men spreekt en ziet'er zoo dikwils de vrouwen als men wil, en men danst met haar op feesten en maeltijden, dikwils den gehelen nacht door.

Belon getuigt gene plaetse in de we-
relt

Schatting der Kristenen aen den grooten Heer.

Aeloude deurluchtige mannen van Chios. Strab.

Strab.

Hedendaeghs inwoonders.

Draght.

Wezen:



relt te zijn, daer een aengener en zoeter wijze van leven kan gevonden worden: en daer de vrouwen met fraejer zeden en gestalte begaeft zijn.

D'inwoonders zijn zeer beleeft, en heusch, zoo tegen elkanderen als tegen vreemdelingen, en overtreffen, in menschelijkheid en heuscheit, alle andere volken. Zijn ook zeer genegen tot muziek en andere loffelijke kunsten.

De kleding der vrouwen is van een zeer fraei fatsoen, en van een geheel ander slag, en niet na de mode of wijze van alle andere plaetsen van dien oort, daer de vrouwen haer tot aen d'oogen bedekken.

Zy zijn byna op zijn Fransch gehult of gekapt, en hebben den boesem alleenlijk met een zeer fijne doek bedekt. Voorts is de rest van haer kleding zeer licht en wel gemaakt. Zommige dragen op het hoofd een kapsel van wit *Satijn*, en boven spits.

Andere dragen lange zwarte rokken,

en laten het hair langs de schouderen los hangen. Aen den hals hangt een groot zilver schilt, in wiens midden een degen vertoont wort. Aen d'ooren dragen zy pendanten, gemaakt in vorm van eenen boge. Deze merken worden voor tekenen van hare strijtbareit gehouden: want als de mannen t'eener tijde in een gevecht overwonnen waren, namen de vrouwen de wapenen op, en herwonnen door kloekmoedigheid; het geen de mannen uit lafherdigheit verloren hadden. Tot een tuigh- teken dragen zy deze merken van eere.

Andere vrouwen van staet dragen tabberts en rokken van fluweel, satijn, damast of van andere kostelijke zijde, 't zy wit of van een andere fraeie kleure, de welke zy met brede fluwele boorden verrijken.

De mouwen zijn boven op de schouderen met zijde linten of strikken, van verscheide kleure, vast gemaakt en gehecht. De voorschoten of schortel-

doe-

doeken zijn van fijn linnen, en rontom doorwroght, en met franje bezet. Op het hoofd dragen zy een huive of kapsel van wit Satijn, of van eenige andere kleure, en met gout geborduurt, en peerlen verrijkt, welke zy rontom het hoofd, met lange stiften, en andere diergelijke zijde linten, als die van de mouwen, vast maken; die ook achter, met verscheide sierlijke quikken en strikken, toegeknoopt zijn.

Voor het voorhoofd dragen zy een bant van gele krisp, of lampers, met goudeloveren verciert, die zy achter het kapsel of huive toebinden. Jonge dochters laten d'einden voor de borst, tot den middel toe, hangen: daer aen zy een kostelijke halsbant, verrijkt met gout en peerlen, vast maken. Maer gehuwde vrouwen dragen, tot onderscheit van dochters, in plaetse van krisp of lampers, om de schouderen een schone sneeu-witte linnen doek: gelijk ook hare kousfen en schoenen van een zelve kleure zijn. In 't kort gezet, men ziet niet met allen aen de vrouwen, of alles staet net en zindelijk: behalve dat zy zeer korte lijven dragen: en de borsten, door het geduurigh gebruik der baden, neerhangen. Om den hals, en voor den borst en boesem, dragen zy zeer vele goudketenen, stiften, haken, peerlen en andere kostelijke gesteenten van groote waerdye, ieder na haren staet en vermogen. Dies alle hare naerstigheden en genuchten nergens anders toe schijnen te strekken, als om haer zelve wel te verciere en op te toien, ten einde zy den mannen, zoo jongmans als getrouwd, des te aengener zouden in 't oog schijnen.

Men telt op dit eilant, ontrent zestigh duizent zielen: waer onder over de vijftigh duizent zijn, die de Grieksche kerke volgen: zeven duizent Turken, en drie duizent Latijnsche Roomsgezinden: die aldaer in genoegzame vryheit, in het stuk van godsdienst, leven: want zy hebben'er een Latijnschen bisschop, vele kerken en kloosters, om kerken-dienst te doen.

De Jesuïten hebben'er een groot klooster, fraei gebouwt, en een zeer fraeie kerke. Daer zijn over de twin-

tigh geestelijken, alle 's lants inboorlingen, die, na hunne gewoonte, de Grieksche jeught onderwijzen, en tot den Roomschen godsdienst traghten te bekeeren.

De Karmeliten hebben'er ook eene zeer fraeie kerke en klooster, en leggen zich desgelijks op het onderwijzen der Grieksche jeught, en het bekeeren tot de Roomsche kerke.

De Kapuçijnen hebben boven de stad *Scio*, in het hangen van eenen bergh, een klein klooster en kapel, op een gansch eenzamen en lustigen oort, die een zeer schoon uitzicht heeft. De Roomsgezinden plegen'er hunnen godsdienst met grote vryheit, en dragen dikwils langs de straten het *Sakrament*, en doen omgang, zonder daer in van de Turken gestoort te worden.

De koopwaren, die in de lantschap-^{Koopman-}pen ontrent de stad *Chio* vallen, zijn ^{schappen} galnoten, katoen, wol, ook ^{van} flechte wol, om bedden te vullen, ruige en bereide huiden, wasch, gom mastich, kamelotten, machayers, zijde van verscheiden slag, en witte bereide *Korduaen-leren*.

Wel eer plaghten tien of twaelf grote schepen jaerlijks, met deze koopmanschappen, geladen en bevragt te worden, inzonderheit voor die van *Genoua*, *Messina*, en *Ankona* &c. behalve die in de stad *Chio* zelf 't huis behoorden. Nu varen d'Engelschen en d'onzen meest ten koophandel met hunne schepen op het eilant *Chio*.

Men maekt'er groote meenighden van grove *Damasten*, *Fustainen*, en verscheide zijde stoffen, die na *Kairo* en na alle de steden van de gansche kust van *Barbarye*, als ook door gansch *Natolie* of *klein Asie*, en inzonderheit na *Konstantinopolen* vervoert worden.

De *Bey* van *Scio* hout zes galeyen, ten dienste van den grooten Heer, ^{Galeyen van Scio.} om inzonderheit tegen de Korsairen van *Malta* en *Livorne* te gebruiken. Voor het oorlogh van *Kandie* had hy niet meer als drie galeyen: maer na dien oorlogh zijn hem noch drie andere toegevoeght: gelijk ook alle d'andere *Beys* te dien tijde een dobbel getal van galeyen kregen. De luitenant of stedehouder van den *Bey* van

M Scio,

Scio, heeft twee galeyen.

Men heeft op dit zelve eilant drie andere *Beys*, die elk over eene galey gebieden, en niet onder den *Bassa* van *Scio* staen. Zynemen hun verblijf, daer zy willen, en kopen hun lijftoght, daer zy dien het beste koop vinden.

Zoo andere schrijven, zou de *Bey* van *Scio* niet meer, als twee galeyen, op zijne onkosten, uit de tiende der inkomsten, ten dienste van den groten Heer, houden.

Europion voer by ouds, volgens *Pausanias*, met schepen van het eilant *Kreta*, nu *Kandia*, na het eilant *Chios* over; en met hem quamen de kinderen *Talos*, *Euanthe*, *Melan*, *Salagos*, en *Athamos*.

Eilanden om
en by
Chios.

Plinius stelt na by *Chios*, d'eilanden *Thallusa*, anders *Dapunsa*, *OEnussa*, *Elaphitas*, *Euryanassa*, *Arginusa*, met een stedeken, en meer andere.

Agunto.

Aen de Noord-Oosthoek van *Scio*, en tusschen *Scio*, en het vast lant van *Kalaberno*, leit een eilant nu *Agunto* of *Spalmentori* genoemd: en meer na 't Zuide, op de zelve streke, een eilant *Pasargo*.

Beweste het eilant *Agunto* leggen twee of drie kleine eilandekens, die alle laegh en groen zijn. Tusschen *Agunto*, en de klip *Strovele*, aen de Noord-Oosthoek van *Scio* gelegen, is een veilige doorvaert van ontrent een halve mijle wijdt: want het is 'ervijftigh en zeftigh vadem diep.

Klip Venetika.

Bezuide en dichr onder het eilant *Scio*, en twee mijlen ten Zuidweste van *Capo Blanco*, de Zuid-Oosthoek van *Scio*, leit op de Noorder-bre-

te van zeven en dertigh graden, en zeven en dertigh minuten, een zeer klein eilant, of veel meer een grote en hoge steenrotse of klip, *Venetiko*, of *Venetika*, in de zeekaerten genoemd: welke rontom een zuiveren en veiligen gront heeft. Men kan veilig tusschen deze rotse, en het Zuideind van *Scio* doorzeilen, hoewel het beter is op de Zuidzijde van deze rotse om te varen, om niet by stilte, in het varen tusschen beide, op dezelve te vervallen.

Van neffens deze klip af, strekt de Zuid-Oost-kust van *Scio*, Oost-Noord-Oost.

Voor den mont van de haven *S. S. Delfino* leit een eilandeken of klip *S. Stephano*, en anders in de zeekaerten *S. George* genoemd, met een vuurtoren boven op.

Voor de haven *Kardamille*, welke tien Italiaensche mijlen van de haven *Delfino*, en twintigh van de stad *Scio* gelegen is, leit een klip *Strovilli*, en in de zeekaerten *Strovele* genoemd.

Dicht by *Scio* leit een eilant *Suffam*, dat, ten dienste van den groten Heer, een galey hout, om inzonderheit tegen de Korfaiaren van *Malta* en *Livorno* te gebruiken.

Tusschen † *Kalaberno*, een uitstekende hoek lant van *klein Asie*, en tusschen het eilant *Scio*, leggen vele kleine eilandekens. Als men van *Smyrna* of de hoek *Kalaberno* na *Scio* komt afvaren, zoo schijnen deze eilanden zich als met vele gaten op te doen, om daer deur te zeilen.

Eilanden in den Golf of Zeeboesem van *Smyrna*.

Plinius stelt neffens de stad *Smyrna*, welke ontrent vijf en twintigh mijlen ten Ooste van het eilant *Scio* leit, d'eilanden *Perisferides*, *Karteria*, *Alopece*, *Elaussa*, *Bachina*, anders *Bacchium* by *Diodoor* genoemd, *Pystira*, *Krommyonesos*, en *Megale*.

Voor aen in de golf of zeeboesem van *Smyrna*, en op de rechte zijde in het inkomen, en twee mijlen van de kaep *Kalaberno*, leit een eilant, *Eglenes* in de zeekaerten genoemd, na zekeren Engelschen vrybouter.

Het is een lang en slecht eilant, hoewel tamelijk hoogh. Tusschen dit eilant en de wal van het vast lant van *Kalaberno*, is het onveilig voor de schepen deur te zeilen.

Van de Noord-wal van dit eilant, strekt na de Zuid-wal een groot en lang zantrif, met vele scharen en uitstekende hoeken. Dit zantrif is verdronken lant: wiens Noord-wal geheel laegh en boomrijk is, en bykans gelijk met het water leit.

In 't zelve zantrif leggen ook eenige plaet-



plaetsen boven water, als eilandekens, die men alle aen d'Oostzijde, en, in het opzeilen na *Smyrne*, aen de linke zijde ziet leggen.

Bezuide het eilant *Eglenes*, en verder in de golf van *Smyrne*, leggen meer eilanden, die men, in het opvaren na *Smyrne*, aen de rechte zijde laet leggen. Achter deze eilanden,

is voor de schepen, die uit deze golf willen lopen, een goede ree tegen Noorde winden: doch de beste tusschen het Zuidelijkste eilant, en de wal van het vast lant.

Alle deze eilanden worden heden by het Italiaensch bootsvolk *Isole delle Smyrne*, of eilanden van *Smyrne*, genoemd.

Eilant *Psyra*, nu *Ipsera*, of *Psara*.

Het eilant *Psyra*, by *Strabo*, *Plinius*, *Stephanus*, en *Psyrria* by *Homeer*, wort nu noch gebroken *Psara*, en in de zeekaerten *Ipsera*, en anders *Pissera* genoemd.

Het eilant *Ipsera* of *Psara* wort in de zeekaerten drie mijlen beweften *Capo S. Nikolo*, de Noord-westerhoek van het eilant *Scio*, en tien beoofte het eilant *Negroponte*, tusschen beide, zestien mijlen bezuide het eilant *Lemnos*, en omtrent negen Noord-Ooste ten Ooste van de Noordhoek van het eilant *Andrea*, en twaelf mijlen ten Zuide van het eilant *Aistrati*, gestelt.

Strabo stelt *Psyra*, neffens *Melena*, een uithoek van het eilant *Scio*, op een afftant van vijftigh stadien, omtrent anderhalve Duitsche mijle. *Plinius* stelt een eilant *Psyra*, met verscheide andere, in den † Ceramischen zeeboesem.

Psyra is, volgens *Strabo*, een hoogh eilant, heeft omtrent veertigh stadien, dat is, een Duitsche mijle en een vierendeel in den omtrek, en had eene stad van een zelven name: daer de hedendaeghsen, als *Baurtrand*, den omtrek op twintigh Italiaensche, dat zijn vijf Duitsche mijlen, begroten.

Een mijle beweeste *Psyra* of *Ipsera*, Antipifera. leit een ander klein eilandeken, *Anti-*

† nu
Golfo
di S. Pietro.

pissera, dat is, voor *Pissera* genoemd, en is ontrent twee mijlen en een vierendeel in 't ronde groot.

Onder dit eilant is aen de Zuidzijde, na de stad toe, een goede ree voor schepen, te weten: tusschen *Ipsera* en *Antipissera*, in een grote zantbay, daer de schepen op een zantgront van tien en twaelf vadem diep zetten kunnen, tegen alle Ooste, Weste en Noord-Weste winden, en ook van beide kanten in en uitkomen, zo benoorde als bezuide.

Baurtrand stelt op het eilant *Ipsera* een kasteel. Naest *Ipsera* leit een klip

zeven of acht voet onder water.

Het eilant *Ipsera* voet vele wilde wouteezels, heel anders, als die in de velden van *Affyrie* houden, en een vreemde lucht niet verdragen kunnen: want na eene andere plaetse overgebraght, komen zy te sterven.

Pfsyra braght by ouds genen wijn voort: waer uit een spreekwoord onder d'ouden ontstaen was, *Pfsyra Bacchum*. Daer onder te verstaen is, *Pfsyra* brengt geen *Bacchus*, dat is wijn, voort.

Eenigen maken *Pfsyra* tot een klip, welk niet als een vlek zou hebben.

Eilant *Lesbos*, nu *Metellino*, of *Metelyn*, of *Metelinen* *Medilli*.

Bena-
ming.

Plin.
Incophr.
Hesych.

Het eilant *Lesbos* is alzo van over ouds by Grieken en Latijnen genoemd, en anders by *Strabo* het eilant der Lesbiers: hoewel het te vore ook by ouds *Heimerte*, *Lassa*, *Pelassgia*, *Aegira*, *Aethiope*, *Makaria*, en ook *Issa*, na eene van zijne oude steden, geheten was.

Het wert *Lesbos* genoemd, na *Lesbos*, d'alleroudste, voornaemste en magtigste stad des eilants: of liever na *Lesbos*, zoon van *Lapithos*, die na dit eilant met der woon overscheepte.

Namaels is *Lesbos*, na *Mitylene*, de voornaemste en grootste stad des eilants, *Mitylene* genoemd: of na *Milet*, zoon van *Febus*: gelijk het ook nu noch by Grieken en Italianen gebroken *Metellino* of *Metelino*, en by de Franschen *Metelin*, by d'onzen *Metelyn*, en by de Turken *Medilli* genoemd wort.

Strabo noemt *Lesbos* een eilant, dat zeer veel verhalens waardigh is, en *Plinius* het beroemste eilant: misfchien ten aenzien van het voortbrengen van vele deurluchtige mannen in oudetijden. Ook was *Lesbos* met *Kuma*, volgens *Strabo*, de moeder of hoofdstad van dertigh Eolische steden, en voerde by zijnen tijt de heerschappye over het gansch lant van *Troyen*.

Het wert by d'ouden, onder de zeven grote eilanden der Middellantsche zee, het laeste gerekent: waerom *Bochart* den naem *Lesbos* uit het Fenicisch woort *Esbui* of *Esbu*, dat zeven bediet, wil gesmeect hebben.

Ook eigenden zich de Lesbiers by na het gansch lant van *Troyen*, als door erfrecht, toe, die desselfs meeste gebouwen gesticht hadden: welker eenige ten tijde van *Strabo* noch stonden, en zomigen vergaen waren.

Troye wiert den Mityleners (volgens schrijven van *Strabo* uit *Thucydides*) door d'Atheners, in den Peloponnesischen oorlogh, onder beleid van den veltoverste *Pachetes*, afgenomen.

Het eilant *Lesbos* wort by d'ouden onder het lant van *Troyen* gerekent, en leit tusschen d'eilanden *Scio*, *Lemnos*, *Tenedos*, en het vast lant van klein *Asie*.

De Westhoek van *Metelino*, *Capo Siguri* genoemd, leit Zuidwest vijf Duitsche mijlen van *Capo Babobora*, de Zuid-wester hoek van het vast lant van klein *Asie*: maer d'Oosterhoek van *Metelino*, *Capo S. Theodoro*, leit ontrent derde halve Duitsche of zeven Engelsche mijlen ten Weste, van het vast lant van klein *Asie*, en de Zuid-Westhoek van *Metelino* zeven mijlen Noord-Noord-West van *Capo Nikolo*, de Noord-Westerhoek van het eilant *Scio*.

Strabo stelt *Lesbos* even verre van d'eilanden *Tenedos*, *Chios* en *Lemnos*, ontrent op een afftant van vijf hondert stadien, eene streke van vijftien Duitsche mijlen, en drie vierendeel: of drie en zestigh Italiaensche mijlen. *Plinius* stelt *Lesbos* vijf en zestigh duizent schreden, dat zijn vijf en zestigh Italiaen-

liaensche of zestiën Duitſche mijlen, en een $\frac{1}{2}$ van het eilant *Chios*.

Hy ſtelt ook *Lesbos* tegen over *Frygie*, een lantſchap van klein *Aſie*, of tegen over d'aeloude ſteden van *Troye*, als *Aſſus*, *Airamyttium*, *Atarneus*, *Pitane*, en tegen over d'Elaitiſche of Adramyteniſche zeeboeſem, nu *Golfo di Lantramiti* genoemd, te weten: het ſtrekt langs henen tegen over de zee-kuſte, van *Lektum* af, de Zuiderhoek van den bergh *Ida*, tot aen *Kanen*, een uithoek van het vaſt lant van *Eolis*, welke tegen over de ſtad *Methymne*, op *Lesbos*, gelegen is. Men zeidt *Lesbos*, in oude tijden, van den bergh *Ida* afgeſcheurt zy.

Strabo begroot den omtrek des eilants op elf hondert ſtadien: want van de ſtad *Methymna*, tot aen *Malie*, d'uitterſte Zuiderhoek des eilants, rekt hy drie hondert en veertigh ſtadien: van daer tot aen *Sigrium*, de Noorderhoek des eilants, welke de lengte des eilants is, vijf hondert en zefligh ſtadien: van daer tot aen *Methymne*, twee hondert en tien ſtadien: t'zamen elf hondert ſtadien.

Iſidorus begroot, by *Plinius*, het ganſch eilant, in den omtrek op hondert en drieën zeventigh duizent ſchreden, dat zijn hondert en drie en zeventigh Italiaenſche mijlen: maer d'ouden, voor hem, op hondert en vijf en negentigh duizent ſchreden, of hondert en vijf en negentigh Italiaenſche mijlen.

De hedendaeghe ſchrijvers maken den omtrek niet groter als hondert en dertigh Italiaenſche, en andere hondert en acht en zefligh Engeliſche, en eenigen zeven en tachtentigh Franſche mijlen.

Strabo ſtelt de lengte des eilants, van 't Zuide na 't Noorde, op vijf hondert en zefligh ſtadien, dat zijn zefligh Italiaenſche mijlen: te weten, van *Malia*, d'allerzuideliſte uithoek, tot aen *Sigrium*, d'uitterſte Noorderhoek des eilants.

Daer en tegen wort in de zeekaerten het eilant *Lesbos*, van 't Ooſte na 't Weſte, in de lengte uitgeſtrekt, gelijk daer in ook d'uithoek *Sigrium*, nu *Capo Sigri*, aen de Weſtzijde, en d'uithoek *Malia*, (nu *Capo S. Malia*, in de

zeekaerten genoemd,) aen d'Ooſtzijde geplacit wort.

Tuſſchen de ſteden *Mitylene* en *Methymne*, neffens *Egeiros*, een vlek der lantſtreke van *Methymne*, is het eilant op zijn ſmalſte, en heeft aldaer een door of overgang, van de Pyrrheſche *Eurypus* af, van twintigh ſtadien.

Het eilant *Lesbos* was in oude tijden, zoo *Plinius* ſchrijft, door acht ſteden beroemt: als *Pyrrha*, *Arisbe*, *Antiffa*, *Methymne*, *Hiera*, *Erefos*, *Agamede* en *Mitylene*. Onder deze was de ſtad *Pyrrha*, volgens den zelven *Plinius* en *Strabo*, al by zinnen tijt door de zee verſlonden: *Arisbe* door aertbeving verdelght: *Agamede* en *Hiera* vergaen: en *Antiffa* tot de ſtad *Methymna* ingelijft. Dies, ten tijde van *Plinius*, niet meer als drie ſteden, *Erefos*, *Pyrrha* en *Mitylene*, overgebleven waren. Doch zoo *Mela* en *Scylax* ſchrijven, lagen by ouden ſlechis vijf ſteden op *Lesbos*, als *Antiffa*, *Pyrrha*, *Erefos*, *Ciraua* en *Mitylene*: waer na ook het eilant op Griekſch *Pentapolis*, dat is, *vijsſtad*, genoemd wiert.

De verdelghde ſtad *Pyrrha* lagh aen de Weſtzijde des eilants, hondert ſtadien van d'uithoek *Malia*. De voorſtad wert namaels, ten tijde van keizer *Auguſt*, bewoont, en had eene haven. Van daer ſtelt *Strabo* den overgang na *Mitylene*, op tachtentigh ſtadien.

De ſtad *Agamede* lagh by *Pyrrha*, en was alzo na *Agamede*, dochter van koning *Makarins*, genoemd.

Na *Pyrrha* ſtelt *Strabo* d'aeloude ſtad *Erefſus* of *Erefos*, op een heuvel, welke tot aen zee ſtrekte, en achteen ſtadien van d'uithoek *Sigrium*, nu *Capo Sigri*, lagh. Van de ſtad *Erefos* was de Griekſche arts *Theoſtraſtus* geboortigh, die negen boeken in 't Griekſch van de gewaſſen, als bomen, heeſters en kruiden, geſchreven heeft: welke nu noch met de Latijnſche vertaling en uitlegging van *Scaliger* en *Stapel* gevonden worden. Hy was een Peripateetiſche Filoſoof: als ook zijn mede-burger *Fanias*, en beiden leerlingen van den Filoſoof *Ariſtoteles*.

Dees *Theoſtraſt* heeft ook verſcheide

andere boeken van verscheide stoffen, in 't Grieksch, beschreven.

Na d' uithoek *Sigrium*, lagh de stad *Antissa*, welke tot de stad *Methymne* ingelijft wert.

Liv.

Labeo wert op het jaer hondert zeven en zestigh, voor des Zalighmakers geboorte, door de Romeinen gezonden, om de stad *Antissa* te sloopen, en de Larysseers na de stad *Methymna* over te voeren, om dat zy *Antenor*, admirael van *Perseus*, koning van *Macedonien*, wanneer hy met vaertuigen, ontrent het eilant *Lesbos*, zworf, ontfangen en met lijftoght bystant gedaen hadden.

Stephan.

Antissa had eene haven, en was alzoo na *Antissa*, dochter van *Makaris*, genoemd.

Antissa is zoo veel als voor-*Issa* gezet: want *Antissa* was te voore een eilant, en lagh voor het eilant *Lesbos*, dat toen *Issa*, en dit kleine eilant *Antissa* genoemd wiert.

Strab.

Van deze stad was de zeer beroemde Cyther-speelder *Terpander* geboortigh, die allereerst voor de lier van vier snaren, eene lier van zeven snaren uitgevonden had.

Methymna.

Na de stad *Antissa*, en twee hondert en tien stadien van d' uithoek *Sigrium*, lagh de stad *Methymna* of *Methymne*, en was alzoo na *Methymna*, dochter van *Makaris*, en vrouw van *Lepydnos*, genoemd. *Methymne* trok de stad *Antissa* na haer.

Plin.

Herod.
Strab.

Methymna heeft by ouds vele beroemde en geleerde mannen uitgelevert. Van *Methymne* was *Arion*, een Cyther-speelder, geboortigh, die van eenen dolfijn in zee, daer in de vrybuiters hem gesmeten hebben, opgenomen, en na *Tenaros*, een kaep en stad van *Lakonie* of *Peloponnesus*, gevoert wert.

Een *Methymner* was ook zeker *Echekratides*, een *Peripateek*, en metgezel van *Aristoteles*: als ook *Myrsinus* de historischrijver, en meer andere.

Methymne was by d' ouden door den wijn beroemt: als *Virgilius* getuigt. Niet een en dezelve wijn-druif hangt aen onze boomen, welke *Lesbos* van den *Methymneeschen* wijnstok plukt.

Georg.
lib. 2.

Stad Mitylene.

De grootste en aeloude stad van dit eilant, neffens *Methymna*, wort *Mitylene* by d' oude Grieken en Latijnen,

als ook in het Nieu Verbont, genoemd: hoewel die al over lang verdelght of door aertbeving vergaen is.

Aet
20, 1.

Zy lagh tusschen de stad *Methymne*, en d' uithoek *Malie*, zeventigh stadien van *Malie*, en hondert en twintigh van d' uithoek *Kanea*, en ook zoo verre van d' eilanden *Arginusen*.

Stral

Cicero prijft deze stad boven mate, van wegen de gelegenheit, fraaiheit der gebouwen, en vruchtbaerheit des gronts.

De stad *Mitylene* was (zoo *Vitruvius* schrijft) prachtigh en fraei gebouwt; hoewel niet voorzigtelijk geleit: want de menschen, wanneer een Zuide-wint waeide, waren'er ziek: wanneer een Noord-Weste, kuchten zy; maer by het ontsaen van een Noorde-wint wierden zy weer gezont.

Mitylene wort, by *Plinius*, het vrye *Mitylene* genoemd, en was vijf hondert jaren maghtigh.

D' aeloude stad *Mitylene* had twee havens: welker Zuider, ten tijde van *Strabo*, met galeyen en negentigh schepen besloten was. De Noorder-haven was groot en diep, en met een dijk of moely omringt. Voor beide leit een eilandeken, waer in een gedeelte der stad by een woonde. De stad was van alles wel voorzien.

Str

D' aeloude stad *Mitylene* lagh, volgens *Diodoor*, op een klein eilant: maer die in de later tijden daer by gevoeght wiert, lagh op het tegen over gelegen *Lesbos*. Tusschen d' oude en nieuwe stadis een smalle *Euripus*, dat is, een doerwaert of kanael, welke de stad sterk maekt.

Noch heden wort de voornaemste en eenigste stad des eilants by d' onzen, met den ouden naem, gebroken *Metelyn*, en by d' Italianen *Metelino* en *Metelin*, en by de Turken *Medilli* genoemd: gelijk ook het gansch eilant dien naem voert.

Zy leit aen de Noordzijde des eilants, een weinigh beweste de kaep *S. Theodoro*, op een eilant, na de binnen-kant van het groot eilant *Metelino* toe.

Van het eilant loopen twee moeljes: eene beooste, en eene beweste de stad. Desgelijks lopen van het vast lant van *Lesbos*, of *Metelino*, twee moeljes af, tegen die van dit eilant aen. Her is

is daer binnen ruim, hoewel in het inkomen niet meer als een kabels lengte wijdt.

De moelje aen d'Ooftzijde, aen het het vast lant van *Metelino*, leit meest onder water: en leggen niet meer als twee steenen op de buitenste hoek boven water. De schepen, om zonder gevaer daer in te komen, houden in het varen dicht aen de moelje van het eilant.

Aen d'Ooftzijde van de stad is een grote inbocht, en veiligh leggen voor de schepen: die zoo verre daer in loopen kunnen, tot dat zy voor alle winden bevrijt leggen, behalve de Noorde en Noord-Ooste winden, die recht daer in wajen.

De stad heeft aen de Westzijde eene goede haven, doch drooght nu op, en is in het gat, niet meer als twaelf of dertien voer diep.

De stad is met een oud kasteel gestrekt, dat eenigen noch voor een overblijfsel van d'oude stad *Mitylene* houden, en althijt met Turksche krijgsvolk bezet is.

Stokhove stelt het kasteel op een heuvel van een hangend eilant, dat van twee kleine havens en de zeen gemaakt wort.

Zuidwaerts van de stad *Mitylene* zietmen puinhopen van grote gebouwen, en zeer prachtige kolommen en wonderlijke spelonken en hollen.

Niet verre ten Weste van de stad *Metelino*, leit een plaetse *Paleocastro*, op Grieksch, dat is, *oud kasteel*, en anders het kasteel *Molivo* genoemd: en een weinigh daer beneden, en byna in het midden des eilants, een ander van een zelven name: by het welk wel eer een groot bosch was.

Op dit eilant waren eertijts meer andere kastelen of bemuurde vlekken, *Castelli* by d'Italianen genoemd: want te gaen van den golf *Gieremia*, geduurigh na't Zuide, langs of door het eilant, tot aen het uutterste van de kaep *Sigrium*, nu *Capo S. Theodoro* genoemd, vindmen dicht by die golf het vlek *Gieremia*: en op de rechterhoek van de golf, het vlek *Gero*: van daer te gaen langs den zeekant, leit aen de Zuidzijde *Chidonia*, en een weinigh binnen in 't lant, daer tegen over,

Kaloni: en meer na't Weste *Vaslika*. Maer op de Westerhoek van de golf *Kaloni*, leit een bemuurt vlek *Petra*: en meer inwaerts *Kastel Mulgo*: en eindelijk op d'uihoek en kaep *S. Theodoro*, het vlek *Theodoro*.

De stad *Mitylene* heeft in oude tijden vele beroemde en treffelijke mannen voortgebraght, als onder andere *Pittakus*, een der zeven Wijzen van *Grieken-lant*, die ten tijde van koning *Kresus* geleest heeft, en uit *Lesbos* den tieran *Melanchrus*, op het jaer vijf hondert en negentigh, voor des Zalmigmakers geboorte, verjoegh.

De Mityleneers zonden *Pittakus* met eene vloot na *Troye*, tegen *Fryno*, veltheer der Atheners, die *Sigeum*, en een vlek *Achilleum*, den Lesbiers aldaer afgenomen had.

D'Atheners bevochten de zege, en hingen het schilt van den poëet *Alceus*, de Metyleneer, die zijne wapenen neergesmeten, en zich op de vlucht begeven had, by den tempel van *Minerva* in *Sigeum* op.

Wanneer namaels *Fryno* eenen ieder, die lust had, tot een lijfsgevecht uitarte, bood zich *Pittakus* tegen hem uit, die *Fryno*, met een werp-net, dat hy onder het schilt verborgen had, over het hoofd van *Fryno* te smijten, en daer in hem te verweeren, overweldighde, en met zijne pook en drientant doortak. Waer over de Metyleneers *Pittakus* grote geschenken aanboden, hoewel hy alleenlijk zoo veel lants verzoght, als de punt of scherpte van eene geworpe spieffe kon bereiken of toedragen, welke plaetse namaels door hem geheilighd wert, en den naem van *Pittakus* kreegh.

De Metyleneers droegen hem, twintigh jaren voor zijne doot, ook de heerschappye over het eilant, van zelfs op.

Te dien tijde wert de stad *Mitylene* door velen geregeert, t'er zake van de tweespalt en oneenigheden: daer de poëet *Alceus* ook eenige heklighden opmaekte. *Pittakus*, zoo *Strabo* schrijft, leide op het verdelgen der geweldige heerschers toe, en nam zelf de monarchie of alleen-heersching aen, en gaf, na hy die vernietighd had, aen de stad een eige of vrye regeering.

Te dien tijde bloeide ook de poëterfse

Herod.
Plutarc.
Diog.
Laert.



terste *Sappho*, die haers gelijken in de poësy niet had, en welker beeltenis de Mityleners op hunne penningen sloegen.

Suid.

De Cyterspeelder *Frynīs* was ook van *Mitylene* geboortig. Deze was d'eerste Cytherspeelder, die t' *Athenen* gezien wiert.

Strab.

Van *Mitylene* was ook de poët *Alceus* geboortigh: als ook *Antimenides*, zijn broeder. Een Mityleneer was *Archeanaktēs*, diegezeit wort, van de stenen van het oud *Troye*, de stad *Sigeum*, een kleine mijle van daer, aen den zee-kant gesticht te hebben.

Strab.

Lang daer na heeft *Mitylene* den redenrijker *Diophanes*, leermeester van *Gracchus*, voortgebraght: en, ten tijde van *Strabo*, *Potamon*, *Lesbokles*, *Krinagoras*, en den historischrijver *Theophanes*; die ook de daden van *Pompejus Magnus* beschreven heeft, en een zeer gemeenzame vriend van hem was.

In de voorige ceuwe heeft dit eiland twee gebroeders en vermaerde Turksche *Kourzairēn*, *Kairadin*, en *Ariadene Barberoussa*, voortgebraght, die namaels koningen van *Alzier* geworden zijn.

Aen het Westeind van het eiland leit een goede haven, *Porto Siguri* gemeenlijk, na de by gelege kaep, genoemd, welker Noorder gat nau en droogh is: dies grote schepen uit den Zuide daer moeten varen. Binnen in de hoek is het negentien vadem diep met zant-groot, maer drooght op tot vier vademen toe. Voor het kerkje, als ook in de gehele haven, is twee, drie en vier vadem waters.

Tusschen de Zuidhoek van de haven, en het eiland *Siguri*, een weinigh na buiten, leit een hoge klip: daer andere gelijks het water rontom leggen. Een Noorde wint blaest recht uit het gat der haven: waer over de schepen dan daer qualijk in kunnen komen.

Beooste *Capo Siguri*, zijn twee onbekende havens. Aen de Noordzijde leit een goede haven, *Potera* genoemd: maer de Weste winden zijn'er schadelijk. Aen de Zuidzijde is een haven, *Porto Kaloni* genoemd, tegen over de haven *Potera*, en tusschen een zwarten bergh.

Ten Weste, recht neffens de hoek van *Capo S. Maria*, d'Oosthoek van het eiland *Metelino*, leit een haven *Porto Gero*,

Gero, en anders by d'Italianen *Golf de Gierimia*, alzoö na twee neffens gelege dorpen, *Gero* en *Gierimia*, genoemd. Deze haven is de schoonste, die ergens kan gevonden worden, en leit van *Capo Calaberno*, een hoek van het vast lant van *Anatolie*, Noorde en Noorde ten Ooste zes mijlen. Zy is niet wel kennelijk, als men uit zee komt, dewijl de hoeken binnewaerts voor by malkanderen schieten: dies men van verre gene opening zien kan.

Aen de Westzijde van de haven leggen twee hoge eilandekens of klippen, die zich als gebroken zuikerbroden vertoonen. Het Westelijk is het grootste, en wat langaghtigh, en aen het Oosteind het hoogste. Het Oostelijkste, en dichtste aen de haven, is het kleinste.

De hoeken van de haven leggen Oost ten Noorde, en West ten Zuide van malkanderen: de Westelijkste is een lage en vlakke hoek, daer een zantrif afstrekt, die de schepen, om gene schipbreuke telijden, schuuwen moeten.

Recht Noorde van deze Westhoek leit een pek zwarte klip, daer by het geheel diep is: en de schepen op een steenwerp rontom kunnen zeilen. Recht ten Weste van deze zwarte, leit een rode klip: en Noordeten Weste, van de rode klip, een klein eilandeken, daereen boom op staet: voor welk de schepen, met een tou aen den boom vast te maken, en een anker t'zeewaerts, veilig leggen.

Tusschen dit eilandeken, en de rode klip, is aen de Oostwal des eilants eene hoek, daer achter het goet leggen voor de schepen is, op twaelf, dertien, veertien en vijftien vadem, tegen alle winden: zonder men daer zee kan zien. Van dit eilant met den boom, strekt de haven *Gero* Noord-West ten Noorde in: in de welke men overal met de schepen op vijftien en zelften vadem zetten kan.

De schepen, die, van *Smyrna* komende, na het eilant *Scio* traghten te zeilen, en door tegenwinden niet kunnen opkomen, lopen nergens veiliger, als in deze haven ter ree. *Porcachi* gedenkt de havens van *Lesbos* in 't kort aldus.

Het eilant *Lesbos* heeft twee have-

nen, of liever golven, of zeeboesems: d'eene aen d'Oost of Zuid-Oostzijde des eilants, en d'andere aen de Zuitzijde. D'eerste is genoemd *Gieremia*, en d'andere *Kaloni* of *Kaloani*. Voor deze havenen leggen kleine eilanden, die haer veilig maken, en by *Strabo* mischien *Arginusen* genoemd, en ten getale van drie gestelt worden.

Andere stellen *Porto Vecchio*, dat is, † *oude haven*, aen d'Oost-Zuid-Oostzijde, en aen de West-Zuid-Westzijde de haven van *Siguri*, daer goet water te vinden is, en aen de Westzijde de haven van *Kaloni*, met eenige andere goede havens.

Plinius stelt op *Lesbos* de bergen *Lepethymnus*, of *Leptymnos*, *Ordymnus*, *Macistus*, *Kreon*, en *Olympus*. Op den bergh *Leptymnos* was het graf van *Palamedes*. Behalve deze worden by anderen noch verscheide bergen gedacht: als *Penthile*, *Polium*, en *Tantalus*.

Strabo stelt op *Lesbos* eenen bergh *Pyleus*, die alzoö na zekeren *Pyleus* genoemd was, dien *Homeer* tot velt-overste der Pelasgianen maekt, onder wien de Lesbiers, na het belegh van *Troye*, ten oorlogh getrokken waren.

By *Strabo* worden twee uithoeken of kapen van *Lesbos* gedacht: als *Sigrium* (nu *Capo Sigrio*) en *Malea*: welke eerste *Ptolemeus* *Argennum*, en laeste *Mania* schijnt te noemen. *Malia* wort, by *Strabo*, d'uitterste Zuiderhoek des eilants genoemd: en is dienvolgens *Sigrium* de Noorder: tusschen welke twee uithoeken hy de lengte des eilants, op vijf hondert stadien, stelt.

Op het eilant *Metelino*, wort nu in de zeekaerten, aen d'Oostzijde, *Capo S. Maria* (misschien een gebroken naem van *Malea*) gestelt. Deze is een hoge hoek, en leit ontrent vier mijlten ten Weste van *Fochia Vecchia*; dat is, *oud Fochia*, alzoö in de zeekaerten genoemd, welke ook een hoge, smalle en uitstekende hoek van het vast lant van *Natolien* is.

Aen de Noord-Westzijde wort gestelt *Capo Siguri*: en aen de Noord-Oostzijde *Capo S. Theodoro*.

De gront of lantstrecke des eilants is onvruchtbaer, en eigender of bequamer om wijn, als koren voort te bren-

† andere
Porto
Gero.

Bergen.

Uithoe-
ken en
kapen

Aert en
vruchte-
baerheit
des ei-
lants;

brengen: want het is berghaghtigh en zeer steenigh: inzonderheit zijn de Zuider en Westere delen berghaghtigh en onvruchtbaer: doch d'andere vlak en vruchtbaer, die voortreffelijk koren en granen voortbrengen, daer meel, witter als sneeuw, van gemalen wort, welk de Turken in hunne *Trachana* en *Bouhourt*, zekere mengelmoesen van verscheide eetwaren, gebruiken.

Porcachi stelt, in het midden des eilants, een vruchtbare vlakte; maer maekt het na't Ooste en Weste berghaghtigh, en vol Cypressen en Beukeboomen, daer in vele wilde dieren houden.

Lesbos was by d'ouden over zijne trefelijke wijnen beroemt. D'arts *Pisistratus* stelt by *Plinius*, na den wijn van *Thasos* en *Chio*, den Lesbischen wijn. *Atheneus* vergelijkt den Lesbischen wijn by *Ambrosia*.

De Joden hebben d'eilanders dezen wijn, die uit de natuur bleek valt, met vlierbezen of met bezen van *Ebulus*, dat wilde of lage vlier is, geleert te kleuren, en een schone verruwe by te zetten. Deze wijn is hoogh te *Konstantinopolen* geacht en dier. Hy is door zijne smake lichtelijk van d'andere t'onderscheiden en kennen, en valt zoo hoofdigh niet, als gemenelijk d'andere wijnen: welke kracht men zeidt, den zelve door *Bacchus* ingestort te zijn. Ook wort, by den poët *Virgilius*, de Methymneische wijn-stok met roem gedaght.

Daer zijn ossen, schapen, en ook grote menigte van zeer schone paerden, doch niet als ongemeen kleine kleppers, hoewel zeer sterk, en zoo vast van voeten, en stevigh van benen, dat zy, tot grote verwondering, met hunnen opzitter, langs klippen en rotsen, en zulke steile plaetse kunnen loopen, daer naelijks bokken over zouden kunnen komen. By meenichte worden zy van daer na *Konstantinopolen* overgevoert.

Men zeidt op dit eilant nachtegalen houden, die een bovenmate schel en lieffelijk gezang geven. Sedert de komste van den Apostel *Paulus* op dit eilant, zou aldaer geen slang gezien zijn. In de bosschen hout wilt gedierte.

D'inwoonders houden veel groot en

klein vee, en maken veel kaes en boter.

Het beste van alle op dit eilant, is een fraei klooster, daer in ontrent zes hondert Kaloyers of Grieksche geestelijken hun verblijf hebben.

Na dit eilant des jaers veertien hondert en twee en zestigh, door de Turken veroverd was, is het sedert altyt van wegen den groten Heer door eene *Bey* bestiert, die, ten zijnen dienste, een of twee galeyen in de haven van *Metelino* hout.

Wanneer de Lesbiers den Milesiers met hun gansch krijsheir tegen *Polykrates*, koning van het eilant *Samos*, bystant deden, overwon hy hen in een schipstrijt, en kreeghze gevangen: die tot straffe de gansche gracht, om de muuren van *Samos*, gebonden graven moften.

Het eilant *Lesbos*, wert beneffens d'eilanden *Tenedos* en *Chios*, onder koning *Darius*, door de Persianen veroverd.

Ontrent dien tijde waren de Lesbiers zeer maghtigh ter zee: want zy quamen neffens d'andere eilanders, met een vlote van zeventigh schepen, tegen de vloot van den Persischen koning *Xerxes*, in zee.

D'Atheners (zoo *Strabo* getuight) stonden om zich een onuitwisschelijken schantvlek op den hals te halen: want zy hadden besloten allé de *Metyleneers*, boven de zeven jaren, ter neer te houwen. Maer zy herriepen hun besluit, dat een dagh vroeger aen d'oversten overgebraght was, eer zy het in 't werk gestelt hadden.

Het gansch eilant, zoo wel als de stad *Metelino*, wort nu ten dele by Turken, en ten dele by Grieken bewoont. Maer d'eerste bewoonen voornamelijk de stad *Metelino*: want die het lant bewoonen, en dat en de wijnbergen bebouwen, zijn meeste alle Grieken. Doch men heeft'er zes mael zoo veel Grieken, als Turken: gelijk ook op alle d'eilanden van d'Archipel.

Lesbos wiert allereerst door de Pelagianen bewoont, onder beleid van *Xanthus*, zoon van *Triopus*: daer na door *Makarius*, zoon van den Cyreneeschen *Jupijn*, te gelijk met vele Jonen, die hem gevolgt waren.

Dees *Makarius* vergaderde grote schat-

schatten door vruchtbaerheit des eilants, en kreegh door zijne rechtvaardigheid en beleeftheit het gebiet over de naby en rontom gelege eilanden.

Namaels voer *Lesbos*, zoon van *Lapithos*, door aenraden des orakels, met zijn huisgezin na dit eilant over, en nam *Methimna*, dochter van *Makarius*, ten wijve. Na wien sedert dit eilant, en desselfs voornaamste stad, *Lesbos* geheeten wiert: gelijk het te voore na *Makarius*, *Macaria*, en na de Pelasgianen *Pelasiagi* genoemd was.

Eindelijk is het eilant *Lesbos*, van de Persianen en Macedonen, onder het gebiet der Grieksche keizers gekomen.

Maer na de Grieksche keizer *Kalo*

Jani, anders *Joannes Paleo logus* genoemd, door zekeren *Katakusanus*, uit zijn rijk verjaeght was, en namaels dat, met bystant van *Franciskus Katalusius*, een Genoueer, weêr om gekregen had, zoo schonk hy dien, tot erkenenis van den bewezen bystant, voor hem en zijne nakomelingen de heerschappye en bezit van dit eilant.

Maer op het jaer veertien hondert twee en zestigh, wiert het eilant *Lesbos*, door den Turkschen keizer *Mahomet*, de tweede van dien name, veroverd, die *Dominikus Katalusius*, een Genoueer, en de laeste prins, uit dien geslagte, van dit eilant, wredelijk deed om 't leven brengen.

Eilant Tenedos.

Het eilant *Tenedos* by d'oude Grieken en Latijnen genoemd, wort noch heden by de Grieken en Italianen *Tenedo*, maer by de Turken, *Bogge-Addasi*, dat is, *straet of keel eilant*, geheeten, dewijl het dicht aen de mont of keel van de *Hellepont* of *Straet van Konstantinopolen* leit.

Tenedos is een van d'eilanden *Sporaden*, gelegen in d'Egeesche zee, ten Zuide aen den ingang van den *Hellepont*, en buiten de *Hellepont*, nu *Mar Maggiore* genoemd, recht tegen over *oud Troje*, op een afstand van anderhalve mijle, en drie mijlen ten Zuide van de kastelen *Dardanellen*, die aen den ingang van de *Hellepont* of *straet van Konstantinopolen* tot bewaring leggen.

Strabo stelt *Tenedos* veertigh stad dien van het vast lant van *Asie*: de poëet *Virgilius*, in het gezicht van *Troje*, en *Plinius* buiten den *Hellepont*, tegen over het Sigeesche strant, zes en vijftigh duizent schredenten Noorde van het eilant *Lesbos*, en twaalf duizent schreden van *Sigeum*, nu *Capo di Janissaro* genoemd.

Het eilant *Tenedos* is alzoo, volgens *Strabo*, na *Tenes*, zoon van *Cyk-nus* genoemd, die uit het lant van *Troje* trok, en op dit eilant eene stad stichtte, om aldaer eene kolonie of bevolking te vesten en planten: waer om de nakomelingen dezen *Tenes* voor

den allerheilighsten God gehouden hebben.

Eenigen houden *Tenedos* voor een Grieksch woort, en gesmeet te zijn uit *Tenou Hedes*, dat is, *zetel van Tenes*: wien de stichting der aeloude stad *Tenos* toegeschreven wort.

Ook meit *Cicerò*, dat *Tenes* zêlf, die voor den allerheilighsten God by de Tenediers of eilanders van *Tenedos* gehouden wert, gezeit wert die stad gesticht te hebben: na wiens naem zy *Tenedos* genoemd wert.

Bochart, daer en tegen, wil *Tenedos* voor een Fenicisch woort gehouden hebben: en zou *Tenedos* zoo veel als *Ten-edom* gezeit zijn, dat *rode kley* bediet: daer by ouds treffelijke en kostelijke aerde vaten van gemaakt wierden, even als op *Samos*.

Tenedos wiert te voore ook *Leuko-frys*, *Kalydna*, *Fenyce*, en *Lyrnessos* Strabo Plin. geheten.

Het heeft in zijne omtrek vijf Duitsche, of omtrent † 10 of * 30 Fransche mijlen: hoewel *Strabo* dien niet meer als op tachtigh stad dien begroot, dat zijn twee Duitsche mijlen en twee vierendeel. Het eilant is van binnen vlak, maer met kleine steenige heuvelen omringt.

By ouds had dit eilant, volgens *Strabo*, eene stad *Eolis* genoemd, en twee havens; mer eenen tempel van den Smyntischen *Apollo*: als ook de poëet



Homer getuigt. Ook gedenkt *Herodot*, dat op *Tenedos* eene stad bewoont wiert, zonder evenwel die by name te noemen.

Voor de verwoesting van *Troje*, was *Tenedos* een zeer befaemt en bloeiend eiland: als onder andere de poëet *Virgilius* melt: want het was toen zeer befaemt en bekend, en rijk van goederen, zoo lang het rijk van *Priamus* stont.

Desgelijks getuigt *Cicero*, dat dit eiland, voor den ondergang van *Troje*, het allerbloeiendste was.

Doch hoe befaemt en bloeiend eertijds het eiland *Tenedos* was, zoo bespeurt men heden niet met allen merkwaardighs daer op: want *Du Loir* getuigt het gansch eiland doorlopen te hebben, alleenlijk om te zien, of hy eenige merktekenen van d'aeloude heerlijkheit zou kunnen vinden: maer heeft niets daer van kunnen vinden noch vernemen. Hoewel ook *Virgilius* zelf getuigt, dat *Tenedos* al by zynen tijt niet als een inham en onveilige ree voor schepen was.

Zoo *Porsachi* en andere hedendaeg-

se schrijvers, na den voorgang van *Plinius*, verhalen, zou aen de voet van den hooghten bergh een bron zijn, die, ten tijde van den zomerschen zonnestant, van drie uren af, na zonnen ondergang, tot zes uren overloopt. Ook heeft *Du Loir* dezen bron niet kunnen opspeuren: hoewel men hier om aen het schrijven van *Plinius* niet te twiiffelen heeft; naerdien die bron misschien, na verloop van zoo vele jaren, uitgedrooght is.

In het hangen van eenen heuvel, hebben de Turken een kasteel, in vorm van een driehoek, gebouwt. Het is met muuren van gehouwen stenen omringt, na d'oude wijze, en met eenige ronde toorens gesterkt. Het dient slechts voor eenen aanloop tegen de Korfairen, en tot bevrijding van een groot dorp of kleine stad na t Ooste, aen de haven gelegen: anders is het kasteel van klein belang en tegenstant, hoewel altijd met gescht gestoffeert.

Daer is eene bequame haven voor *Saiken*, en middelmatige Turksche barken en andere lichte vaertuigen, maer niet voor groote schepen.

Het

iCa



J. K. p. f.

PERELOS.





Het eilant wort ten dele door Kristenen, en ten dele door Turken bewoont. De Kristenen wonen langs den kant van de haven, in het vlek of kleine stad, en de Turken meerendeels op het kasteel: behalve deze zijn'er weinigh andere inwoonders, als eenige Joden.

Het allermekwaerdighste, dat men op dit eilant heeft, zijn wijnbergen of wijnstokken, die op lage en stenige heuvelen groeien, en overvloed van wijnen geven, en inzonderheit den alleruitstekendsten muskadellen of muskaten wijn, die aldaer beter is, als op eenigen anderen oort van de *Levant* valt.

Daer en boven is'er veel wiltvangst: inzonderheit wonderlijk veel velthoenders of patrijzen, die veel grooter als de hierlantse zijn; maer zoo lekker van smake niet.

De gront is evenwel zeer onvruchtbaer, en de bergen by na alle van steen.

Daer groeit weinigh koren of taruwe, doch grote menigte van meloenen. Aen de zijde van het vlek, na't Zuide, is een dal, daer meenigte van zeer treffelijke meloenen, en van velerlei slag, groeien. Men heeft'er die van buiten en binnen geel zijn, en den gehelen zomer over goet blijven en duuren kunnen.

Op het woeste of verlate strant van dit eilant vertrokken zich de Grieken, na het opbreken van het tienjarig belegh voor *Troje*, en verberghden zich aldaer, om den Trojanen de laeste lage te leggen: waer door *Troje* ten val raakte en r'onderging.

De plaetse, daer de Grieksche vloot lagh en haer verbergde, wort gezeit tusschen twee rotsen of klippen te zijn: daer tusschen beide in'er daer niet meer als twaelf schuiten of boren zouden kunnen verborgen leggen. Boven op den top van een rots, heeft een Kaloyer, of geestelijke Griek, een kluize of kapel gesticht, en aen de maeght *Maria* gewijdt.

D'oude Grieksche Tenediers hadden tot een spreekwoord, *de Tenedische bijl*, het welk op de genen geduit wiert, die te wreet en streng oordeelden, of te kort eenige geschillen of andere zaken afbraken en verrichten: als ook

op voor een spoedig en streng recht. Te weten, de richters van *Tenedos* hielden; volgens *Suidas*, altijd twee bylen in het richthuis opgehangen: welker eene neffens den richter gereet was: want koning *Tenes* had een wet ingevoerd, waer by iemant achter den richterstoel met een bijl in de hant gereet front, om de schuldigen, of den geen, die valsch gezworen had, ter neer te houwen. Of dit spreekwoord was hier uit ontsaen, dewijl (zoo *Aristoteles* by *Stephanus* getuight,) zeker koning in het gemeen best der Tenediers een wet ingevoerd had; waer by belast wiert, de genen, die in overspel betrapt wierden, met eenen bijl te doden.

Wanneer nu r'eener tijde de zoon van dien koning in overspel betrapt wiert, zoo beval de vader, ook tegen zijnen eigen zoon, die wet r'onderhouden. Na dan de zoongedoot was, wiert die daet tot een spreekwoord opgenomen, en op het geen geduit, dat wredelijk uitgewerkt wort.

Hierom was ook op d'eene zijde van de penningen der Tenediers een bijl gemunt, en op d'andere zijde twee hoofden, ter gedaghtenis van het geen, dat dien zoon wedervaren was. Ook wert de Tenedische *Apollo* met twee bijlen uitgebeeld.

Andere duiden deze bijl, volgens *Plutarchus*, op de kreeften, die by een plaetse, *Afferina* genoemd, vielen, en als de gestalte van eenen bijl op de scharen hadden. Aldus schrijft ook met eenige verandering *Suidas*: *Afferina* is een plaetse op *Tenedos*: alwaer een vliet is, daer in kreeften houden, die zoodanige scharen van maeksel hebben, dat zy een bijl verbeelden.

Tenes, na wien het eilant alzo zou genoemd, en door hem de stad gesticht zijn, wiert by d'eilanders van *Tenedos* voor den allerheiligsten God gehouden, als uit het schrijven van *Cicero* gebleken is.

Ook gedenkt *Cicero*, hoe *Verres* het beeld van *Tenes*, dat kunstigh gemaakt was, weg-gesleept had, tot grote droefheit der stad.

Zy hadden ook, ter eere van dezen *Tenes*, eenen tempel opgerecht, dien *Plutarchus* en *Heraklides* gedenken: waerom ook by hen de trompetters

uit de stad gehouden werden, om *Molpus*, de trompetter, die *Tenes* by den vader *Cyknos* of *Cygnos*, over het bestaan van *Filomene* te willen verkraghten, beticht had. Hier uit was onder d'ouden een spreekwoort van de *Tenedischen trompetter* ontstaen; dat op de genen geduit wert, die valsche getuigenis gaven. Ook moght niemant in den tempel van *Tenes* den naem van *Achilles* noemen, door wien hy gezeit wort gedoot te zijn.

Dees *Tenes* was van den vader *Cyknos*, door ophitsen der stiefmoeder, in eene kiste gesloten en in zee geworpen: in de welke hy na dit eiland, toen *Leukofrys* genoemd, gevoert en van d'inwoonders tot koninggemaekt, en na zijne doot als een God geëert wert, als *Aristoteles*, *Strabo*, *Pausanias*, *Plutarchus*, &c. verhalen.

Diodoor schrijft van dezen *Tenes* aldus. *Tenes was een zoon van Cyknos, die over Kolone, in Trojas gelegen, heerschte, een man van uitstekende deught. Dees vergaderde bewoonders, en scheepte van het tegen overgelege lant af, en nam het woest eiland, toen Leukofrys genoemd, in bezit.*

Hefych. D'eerste, die het eiland *Tenedos* bezeten hebben, wierden *Asteriers* ge-

noemt, na zekere plaetse des eilants, *Asterius* geheten.

Eindelijk hebben de Turken het eiland in bezit genomen.

Op het jaer zelften hondert zes en vijftigh veroverden de Venetianen, die toen deur de gansche *Archipel* de meester speelden, het eiland *Tenedos*, en desselfs kasteel, na een belegh van veertien dagen, onder beleid van den generael *Badoer*, die het eiland met zeven hondert mannen, zoo Duitschen en Italianen, als Grieken bezette, onder bestier van een Venetiaenschen edelman, met name *Loredano*.

Ten zelve tijden wert ook het eiland *Stalimene*, of *Lemnos*, door de Venetianen veroverd.

Des zelve jaers staken de Turken met eene vloot van twee en dertigh galeyen, drie *Galeassen*, en eenige galjoten in zee, om het eiland *Tenedos* te heroveren, maer konden door een sterke Noorde wint niet daer aenlanden: gelijk zy ook ten twedemale in het landen op dit eiland, met verlies van drie hondert mannen, moesten afwijken.

Doch het wert des volgenden jaers door de Turken by verdragh weêr ingenomen.

Eilanden onder *Tenedos* en *Lesbos*.

Onder zeer vele eilanden, onder het eiland *Tenedos* gelegen, zijn ook twee, volgens *Strabo*, by hem en andere oude schrijvers, *Kalydnen* genoemd, die hy in de doorvaert van *Tenedos* na *Lektum* stelt, welk *Lektum* een uithoek van *Natolie* of klein *Asie* is.

Behalve deze twee eilanden *Kalydnen*, leggen meer andere eilandekens om *Tenedos*.

Eenigen der ouden hebben, volgens *Strabo*, het eiland *Tenedos* zelf *Kalydne*, en andere *Leukofrys* genoemd.

Plinius stelt een eiland *Kalydna* of *Kalydne*, na d'eilanden *Techedia* en *Chalcis*, en daer op twee steden *Koos* en *Olymna*. Op een andere plaetse stelt hy een eiland *Kalydne*, voor by *Knidos*, eene stad van *Karie*, na d'eilanden *Ciferussa* en *Theriomace*.

Het eiland *Kalydna* schijnt anders

ook *Kalymina* genoemd te zijn.

Homeer gedenkt ook de *Kalydnen*, als eilanden, in het meerfout getal, en stelt die op een ry neffens d'eilanden *Nisyros*, *Karpathos* en *Kasos*: dies zy ongetwijffelt daer neffens of ontrent leggen.

Eenigen zeggen, (zoo *Strabo* schrijft) dat *Homeer* d'eilanden *Sporaden Kalydnen* noemt: welker een *Strabo* zeidt *Kalymne* te zijn. Andere willen dat, volgens den zelve *Strabo*, de *Kalydnen* twee eilanden zijn, *Leros* en *Kalymne*.

Doch deze eilanden *Kalydnen* van *Homeer*, en het eiland *Kalymne*, of *Kalydne* van *Ovidius* en *Plinius*, schijnen van d'eilanden *Kalydnen*, die *Strabo* onder *Tenedos* stelt, te verschillen en verscheiden te zijn.

Eenigen houden d'eilanden *Kalydnen*, die *Strabo* onder *Tenedos* stelt, voor zekere kleine en lage eilanden,

nu in de zeekaerten *Mavarea*, en anders *Mauria* of *Mauros* genoemd, die ontrent drie mijlen ten Noord-Ooste van het eilant *Tenedos*, en ontrent een mijle van de kaep of uithoek *Janissari*, en vijf of zes mijlen Zuid-Oost van het eilant *Samothracie*, nu *Samandrachi*, en *Embro*, leggen.

De Zuidelijkste en kleinste eilanden *Mavarea* hebben rontom een vuilen of klippigen gront, en leggen van de *Hellefpont* of *Strate van Konstantinopolen*, Zuid-West en Zuid-West ten Weste, en Noord-Oost en Noord-Oost ten Ooste, een grote mijle. Maer het Noordelijkste, en grootste, leit van dezelve *Strate* West-Zuid-West, en Oost-Noord-Oost, eene mijle.

Recht neffens *Tenedos*, aen de Natolische zijde, welke het lant van *Troyen* is, strekt een zeer lage zandige hoek af in zee, na *Tenedos* toe, welker uiterste eind van de stad of kasteel *Tenedos* Oost ten Zuide leit: maer Oost Zuid-Oost van het eilandeken of grote klip *Placho*, die Oostwaerts van *Tenedos* op een derdendeel waters afleit, na de Natolische zijde toe. Men kan tusschen deze klip en *Tenedos* veilig doorzeilen.

De Venetianen en Turken zetten gemenelijk met hunne schepen, tusschen *Tenedos* en *Natolie*, op veertien en vijftien vadem waters.

De Zuid-Oosthoek van *Tenedos* is het hoogste lant van desselfs Zuidkant, en strekt onder met een laegh wit grauw-klippigh hoekje uit, en ver-toont zich van verre met een witte zant-plaet: gelijk de Zuidkust van *Tenedos* doet.

Die bewesten *Tenedos* om willen zeilen, hebben de twee Westerlijke hoeken te schuuwen, uit oorzaak zy zeer vuil, klippigh en rudzigh zijn. De Zuidelijkste van beide is een lage witte hoek, en zeer klippigh, daer een vuil rift'zeewaerts strekt.

Het lant van deze hoek is een groot stuk Oostwaerts wit, en strekt tot de Zuidhoek Oost-zuid-oost, doch wel zoo Zuidelijk. Langs deze kust is het overal goede ankergront, daer de schepen bequamelijk tegen Noorde en Noord-Ooste, en Ooste winden ten anker mogen komen.

Plinius stelt neffens of by het eilant *Lesbos*, d'eilanden *Sandalion*, en de vijf *Leucen*, d'eilanden *Arginussen* of *Arginusen*, en *Phellusa* en *Pedna*.

Vele kleine eilanden leggen, als *Strabo* ook getuigt, om en by het eilant *Lesbos*: zommige buiten, en andere binnen *Lesbos* en het vast lant.

Strabo stelt in het kanael of vaerwater, tusschen *Lesbos* en *Asie*, twintigh eilandekens, en *Timosthenes* by *Strabo* veertigh, die gezamentlijk met een koppel-woort *Hekatonnesen*, ^{Hekatonnesen} by d'ouden genoemd werden: hoewel eenigen veel meer klippen als eilanden zijn.

Hekatonnesen is zoo veel als *Apollo*s eilanden gezeit: want *Apollo* wiert by de Grieken aen dien oort *Hekatos* genoemd: en *Nesos* bediet op Grieksch een eilant. Langs die gansche zeekuste, van het vast lant tot aen het eilant *Tenedos*, wert by d'oude Grieken *Apollo*, met den bynaem van *Smintheer*, *Celleer*, *Gryneer*, of met een anderen bynaem geëert en gedient.

Dicht by deze eilanden, stelt *Strabo* een eilant *Pordoselene* of *Poroselene*. ^{Pordoselene} *Pordoselene* is op Grieksch zoo veel als een *veest-mane* gezeit: waerom eenige ouden, om dien quaden toon en klank te mijden, het zelve eilant *Poroselene* genoemd hebben, dat *door-gang-mane* bediet.

Het had by ouds eene stad van een zelve name: en voede wezeltsjes of eekhorentjes, volgens *Plinius*, die over den wegh niet gongen.

Voor deze stad lagh een ander groter eilant, met eene stad van een zelve name, doch was by zijnen tijt al woest, en had eenen tempel van *Apollo*.

Aen de Westzijde van *Lesbos*, wort het eilant *Nesope* gestelt.

In de stuurmans of zeekaart-boeken vindmen de eilanden, tusschen het eilant *Metelino* en *klein Asie*, aldus beschreven.

Bezuide *Fogia Vecchia*, welke een hoge en lange uitstekende hoek van *Natolie* is, en alzo in de zeekaerten een nabygelege stad genoemd wort, en ontrent vier mijlen ten Ooste van *Capo Maria*, d'Ooster uithoek van *Metelino* is, leit een eilandeken, daer op een

kor-

korte en dikke, stompe vervallen toren staet. Dieper in den boght van *Fochia Vecchia*, leggen meer eilandekens, daer goe ree voor de schepen is. Bydit eilandeken met den toren leit een ander, met twee heuvelen, in de gedaente van een zadel uit zee aen te zien, daer de schepen rontom ten anker kunnen zetten.

Het Zuidelijkste van deze eilandekens is een laegh, lang en groen eilandeken. Op de linke zijde, daar tegen over, leit een ander eilandeken, dat wat hoger is. Neffens dit leit noch een geheel klein, en ruigh bewassen eilandeken.

Voor de stad *Fogia Nuova* (welke benoorde d'Oosthoek van de *Golf van Smyrne*, en ontrent vier mijlen ten Zuide van *Fogia Vecchia*, met een inwijk tusschen beide, en ontrent acht mijlen Zuid-Oost van het eilant *Metelino* leit) leggen eenige eilanden, daar de schepen ten anker kunnen loopen. Het grootste en langste leit benoorde de stad *Fogia Nuova*, en heeft aen het Noordeind een kennelijke rode steile hoek. Van't Zuideind strekt een groot en lang stenen rif, of zingel-strant van grote stenen af, die op vele plaetsen boven water leggen.

Ten Zuide - Weste van dit eilant leit een ander, *S. George* genoemd: en bezuide *S. George*, eenige andere eilandekens

Achter het stenen-rif vinden de Smyrnische schepen een goede ree voor alle winden, wanneer zy de *Golf van Smyrne* niet op kunnen komen. Ook hebben de schepen, die katoen te *Smyrne* willen laden, de beste gele-

gentheit om steen aldaer te ballasten. Daer en boven is'er overvloed van versh water te bekomen.

Tusschen het kasteel *Molivo*, en de stad *Metelino*, ontrent twee gotelings schenten van *Molivo*, leit, een weinigh van de wal, een klein laegh eilandeken: tusschen het welk, en de stad *Metelino*, de schepen tegen een Zuid-Ooste, Zuid-Zuid-Weste, en West-Noord-Weste winden veilig ten anker kunnen loopen.

Dicht aen de wal leggen noch eenige kleine eilandekens. De zeekust des eilants heeft aldaer over al een schonen gront, dies de schepen daer veilig ten anker kunnen komen, waer zy willen. Dus verre van d'eilanden *Tenedos* en *Lesbos*.

Het eilant *Tenedos* heeft weinige; maer *Lesbos* heeft vele Grieksche geleerde mannen voortgebracht: als te voore verhaelt is. Van *Lesbos* was d'oude Grieksche historischrijver *Hellanicus* geboortigh, en *Kallias*, die de vaersfen van den ouden Griekschen poëet *Alceus*, en van de vermaerde poëterfse *Sappho* verklaart heeft.

Op *Lesbos* was ook *Kadmus* of *Kamillus* geboren, die zekeren *Frylis* teelde, die den Grieken de raetslagen der Trojanen, en de wijze van *Troje* door het paert te veroveren, openbaerde.

De Lesbiers bezaten in oude tijden de heerschappye der zee: maer verlooren die namaels.

Sibylla Herifile heeft, als *Solinus* getuight, lang te voore voorspelt, dat de Lesbiers de heerschappye der zee verliezen zouden, eer het geschiede.

Eilant *Lemnos*, nu *Stalimene* en *Limio*.

Het eilant, *Lemnos* of *Lemnus* by d'oude Grieken en Romeinen genoemd, wort nu by Grieken, Italianen en Turken *Stalimene* of *Stalimini* geheten: hoewel de Turken het ook met den ouden naem gebroken *Limio* noemen: gelijk ook eenigen *Stalimene* voor een gebroken naem van *Lemnos* houden. Of *Lemnos* schijnt hierom namaels by de Grieken *Stalimene* genoemd te zijn: dewijl het, door zijne lage gelegenheit, als een meir of poel is: want *Limine*, een Grieksch woort,

bediet op Neerduitsch een poel of meir: of misschien is *Stalimene* uit het Grieksch koppelwoort *Stomaline* gesmeet, met welken naem d'oude Grieken een aen zee gelegen meir of poel noemden: die door zijnen mont in de zee zelve loopt: want *Stomaline* is zoo veel als *Mont-poel* gezeit.

Belon hout *Stalimene* voor een Italiaensch koppelwoort, bestaende uit *Sta* en *Limni*, en het laeste voor een gebroken naem van *Lemnos*.

Lemnos zou, volgens *Stephanus*, al-



al zoo na de grôte Goddin *Juno* genoemt zijn, welke d'oude inwoonders *Lemnos* noemden, en daer aen maeghden op-offerden.

Anders was *Lemnos* by d'ouden ook *Aethalia*, en *Hypsipylea* genoemt, na *Hypsipylea*, dochter van koning *Thoas*, die eertijts op dit eilant heerschte: gelijk het ook, na deze *Hypsipylea*, het *Hypsipyleesche* lant by d'oude poëten geheten was.

Het eilant *Lemnos*, of *Stalimene*, leit in de zeekaerten vier Duitsche mijlen beweste het eilant *Tenedos*: met zijne Zuid-Westhoek zeven mijlen Oost ten Zuide van de Zuid-Oosthoek van het eilant *Lanio*, West ten Zuide acht mijlen van de *Stract Dardanelli*, en ontrent acht mijlen ten Noorde van het lant van *Thracie*, zeven mijlen ten Zuid-Westen van het eilant *Imbros* en *Samandrachi*, en ontrent tien mijlen Zuid-Oostwaerts vanden bergh *Athos*, nu *Monte Santo*.

Belon stelt *Lemnos* ontrent vier Fransche mijlen van *Thracie*, en met d'een hoek, *Blava* genoemt, achteen Fransche mijlen van *Aulaka*, een uithoek

van het eilant *Imbros*, vier kleine daghavens, met eene voorwint, van *Konstantinopolen*, door de *Propontis* of *Mare di Marmora*.

Plinius stelt *Lemnos* zeven en tachtentigh, en *Solinus* zes en tachtentigh duizent schreden. (dat zijn zeven of zes en tachtentigh Italiaensche mijlen) van den bergh *Athos* of *Monte Santo*, en acht en tachtentigh duizent schreden van het eilant *Imbros*, twee en twintigh duizent van *Samothracie*, en vijf duizent van het eilant *Thassos*. *Mela* plaetst *Lemnos* tegen over den bergh *Athos*, en *Stephanus* neffens *Thracie*.

Het heeft in den omtrek hondert Grote Italiaensche of vijf en twintigh Duitsche mijlen, en leit meer in de lengte, als brete, van 't Ooste na 't Weste uitgestrekt.

In aeloude tijden lagen twee Steden op *Lemnos*, als *Hephastia*, of *Hephestias*, of *Hefestia*, en *Myrina*: welke eerste de hoofstad des eilants was.

Van wegen deze twee steden, wêrt het eilant *Lemnos* ook *Dipolis*, dat is, twee stad, by d'ouden op Grieksch genoemt.

Hephastia wil zoo veel als *Vulkaensstad* zeggen: want *Vulkaen* wêrt by de

Grieken *Hephestos* genoemd, en van de Lemniers en stedelingen aangebeden: waerom ook deze stad tot de hoofstad des eilants gemaekt was.

Deze aeloude stad is al over lang verwoest en vergaen, en wort gezeit gelegen te hebben, ter plaetse, daer nu aan zee een slecht vlek *Kochyno* leit; hoewel *Ptolemeus Hephaestia* eene middellantsche stad noemt.

Kochyno.

Kochyno heeft een fracie haven, welke r'allen tijden voor de schepen een veilige ree verstrekt. Men ziet'er noch een oud kasteel, hoewel geheelijk byna ter neergestort: en wiens muuren met de zee bekabbelt worden.

Ziet pag. 11. De Pelasgianen hebbeneene van de twee steden, die op *Lemnos* waren, r'eeniger tijde bewoont, na zy uit *Attika* door d'Atheners gedreven waren.

Homeer noemt *Lemnos* een wel bebouwt stedeken: en in zijn *Ilias*, *Lemnos*, een stedeken van den Goddelijken *Thoor*.

De voornaemste hoofstad des eilants, is nu, als ook het eilant, *Stalimene* genoemd, en leit aan zee: welke voor d'oude stad *Myrina* gehouden wort: want ook *Ptolemeus* schijnt de stad *Myrina* aan zee te stellen; dewijl hy *Hephaestia* eene Middellantsche stad noemt.

Belon wil, dat d'aeloude stad *Myrina* nu *Lemno*, en het eilant *Stalimene* genoemd wort. Dan het dient aengemerkt, dat de Turken het eilant en de voornaemste stad, met een zelven naem, *Lemno* of *Limio* noemen: welke beide by de Kristenen *Stalimene* geheten worden.

Stad Stalimene.

Stalimene of *Lemno* leit, volgens den zelven *Belon*, op een heuvel, die in zee steekt, en op beide zijden met de zee omringt wort, dies d'ingang, na het vast lant toe, zeer eng is. De heuvel, op den welke de stad leit, is met oude muuren omringt, en heeft op zijnen top of kruin eene rotse, op de welke een kasteel staet, de verblijf-plaetse van het Turksch opperhoofd, en krijgsbezetting. Het schijnt moeilijker van aen of toegang, als sterkte te zijn: hoewel de gelegenheit en voordelige oort het sterk maakt.

De huizen der stad staen langs hen op eene vlakte uitgestrekt, welke

met wijn-stokken beplant is. Aende oever der zee leggen puinhopen, die genoechzaam d'aeloude heerlijkheid der stad doen blijken.

Porcachi stelt de stad *Stalimene* by: midden op het eilant: en daer beneden na't Weste, aan den oever der zee, een vlek *Sala*.

Op dit eilant leggen ontrent vijf en zeventigh dorpen, met rijke en naerstige Grieksche inwoonders bevolkt, die den lantbouw ga slaan. Onder alle deze dorpen, zijn niet meer als twee of drie, daer in geen Grieksch gesproken wort, of gene Kristenen zijn.

Het gansch eilant heeft vele heuvelen en duinen, en is oneffen; hoewel tusschen beide schone en wel bebouwde akkers leggen.

Anderen, als *Porcachi*, maken het eilant laegh en gansch vlak: gelijk het ook niet hoogh is.

De hoogste bergen leggen na de zijde van *Macedonie* toe, op de linker hoek des eilants.

Als men uit den Noord-Noord-Westste, Noord-Westste ten Noorde, en Noord-Westste ten Westste komt aenvaren, doet zich het eilant met twee hoge bergen op. Voorts is het al laegh lant.

Op *Lemnos* leit een bergh, die *Mosychlus*, by *Hesychius* en *Nikander*, genoemd wort, en uit zijnen kruin vuur braekt: waerom *Lemnos* by *Seneka* het brandend *Lemnos* genoemd wort. Ook gedenken verscheide oude poëten het Lemnisch vuur. Van wegen dit branden en uitbraken des vuurs, wert het eilant by ouds, ook *Ethalia*, dat is, brandend genoemd: want *Ethalia* smeden eenigen van het Grieksch woort *Aithesthai*, dat branden bediet.

Het eilant *Lemnos* heeft gene rivieren, en alleenlijk eenige scheuten of water-beken en bronnen.

Uit de rotse schiet een halve mijle van de stad, eene schente of beke, welke het vlek of de stad, neffens de haven, op eene vlakte gelegen, bewatert. Der zelve bron schiet uit eene hoge plaetse neêrwaerts, die gemenelijk *Catarakti*, dat is, *water-val* genoemd wort.

Niet verre van *Myrina* of *Lemno*, vloeit eene scheute of beke, *Salinari* genoemd.

Het

Het eilant heeft tusschen twee bergen, aen de Zuidzijde van d'Oosthoek, eene schone en vischrijke haven, *Porto S. Antoni* genoemd. Aen de hoge Westhoek van de haven (die ook de Westelijkste bergh van de twee bergen is) leggen twee eilandekens of grote klippen. Van d'Oosthoek strekt een droogh rif, een goet stuk in zee, dat steil neerschiet. Het is in de haven met schepen goet leggen voor alle winden, behalve de Zuid-Ooste, en Zuid-Zuid-Ooste winden.

Porcachi stelt op *Lemnos* vele havens, hoewel hy zeidt, dat die meer golven als havens te noemen zijn.

Het eilant *Lemnos* was aen *Vulkaen* heiligh, die vooreen zoon van *Jupijn* en *Juno*, en by eenigen voor een enden zelve met *Tubulkain* gehouden wort: want de Lemniers, zoo *Mela* getuight, eerden *Vulkaen*. Men zeidt hy het vuur, en alle kunsten, die in vuur bestaen, zou uit gevonden hebben.

Vulkaen werr (zoo de poëten beuzelen) door *Jupijn* en *Juno*, d'ouders, om zijne lelijkheit, en wanstaltigheit, (hoewel andere, andere oorzaken verzierden,) uit den hemel op het eilant *Lemnos* ter neêr geworpen, alwaer hy van apen, of (zoo andere zeggen) van *Eurynome*, dochter van den *Oceaen* en *Thetis*, opgevoet was. Door dezen val uit den hemel zou *Vulkaen* mank geworden zijn.

Vulkaen wort ook by de poëten gezeit, zijne smits-winkels, te gelijk met de *Cyklopen*, zijne dienaars, op het eilant *Lemnos*, (even als op het eilant *Sicilie*) gehad te hebben.

Hierom wort by d'ouden het eilant *Lemnos* *Vulkania* genoemd, en gezeit aen *Vulkaen* heiligh te zijn: gelijk ook *Vulkaen* na dit eilant, by den poëet *Virgilius*, de Lemnische vader genoemd wort.

In een zelve zin melt *Homeer*, dat *Lemnos* een wel bebouwt stedeken, en by *Vulkaen* verre het liefste van alle landen zy. Deze poëtische verziëring van *Vulkaen*, is ongetwijffelt uit den brandenden berg *Mosychlus*, op *Lemnos* (op een zelve wijze, als uit den brandende bergh *Etna*, op *Sicilie*,) gesmeet. Eenigen hebben *Lemnos* het *ronlant van Vulkaen* genoemd.

Geen inwoonder is'er noch heden, of hy weet het een of ander van *Vulkaen* te vertellen: hoewel zy dien fabel op een verscheide wijze verhalen. Maer van *Vulkaens* smitsie, noch van *Venus* overspel met *Mars*, maken zy geen gewagh altoos.

Het eilant *Lemnos* geeft vele kruiden en gewassen, zoo die hier te lande bekend zijn, en groeien, als vele andere en onbekende, die by *Bclon* gedaght worden.

Daer groeit een kruit, zwarte *Chamelon* genoemd, wiens wortel zulken kraght by zich heeft, dat hy's menschen huilt, wanneer hy daer aenraekt, zoodanigh ontsteekt en jeukerigh maakt, als op het hondertste gedeelte gene bernde-netel kan doen: hoewel de jeukte en hitte niet aenstonts gevoelt wort, maer na eene uure of twee: en hoe men meer daer op vrijft, hoe de jeukte, hitte en rootheid groter wort. Eindelijk schijnt d'aengerackte huilt gansch bloedigh te zijn.

Het eilant heeft groot gebrek van boomen: want daer groeien byna gene boomen overvloedelijk, als by het dorp *Rapanidi*: alwaer een boschje van beuke-boomen staet: die men niet afhout, om op de haert te gebruiken: maer worden gespaert, om zeker genees-middels halve, dat de Grieken en Italianen *Velonie* noemen, en uit deze boomen druipet.

Het *Velonie* wort uit het eilant niet vervoert; maer d'inwoonders bewaren het tot hun eigen gebruik en gerijf.

D'ekelen en bolsters van dezen boom, die altijd groen is, worden om het leer te bereiden gebruikt, en heten *Velanie*.

In plaetse, en by gebrek van hout, worden de droge stelen van *Asfodil*, en zekere kruiden *Kachynopoda* en andere, op de haert gebruikt. Ook is de gront niet bequaam, als om tamme-boomen te voeden.

Het gedeelte des eilants, na 't Ooste, is droger en onbequaem tot het voortbrengen van boomen; maer dar na 't Weste en Zuide leit, is een weinigh lager en groender. De vochtige plaetsen, tusschen heuvelen gelegen, en daer op boomen willen groeien, dragen vruchtbomen, als vijge, grote noten, en amandel-boomen, doch weinigh

nigh olijf-boomen. Daer groeit ook twederlei slag van *Sififus-boomen*.

D'inwoonders van *Lemnos* strooijen de bloemen of bloeisel van den boom *Nerion*, en hechtenze aen de takken van de granaet-bomen, om den zelve eenen kracht, van de bloemen of bloeisel te behouden, by te zetten: ja zy geloven ook dat deze bloemen het spijten en bersten der granaet-appelen beletten.

Alle d'inwoonders plukken en zamelen gemeenlijk, by gebrek van het kruit *Orega*, zeker kruit, dat tusschen heggen en hage-doornen groeit, en by ieder in huis bewaert, en met visch, zoo versche als gezoute, tot eene sause gebruikt en gegeten wort. Het heet in 't hedendaegsch Grieksch *Lagochymeni*, dat is, *hazen-bedstede*. De smake en reuke is, als die van de Herakleotische of grove *Majoreyn*. De bladen zijn die van het duizent-kruit gelijk. Het zaet is ront. Wonder wel gelijkt dit kruit na het oprechte kruit *Ammi*, alzo by d'oude Grieksche en Latijnsche artzen genoemd.

De heggen zijn'er van zekere heesters gemaakt, *rhamnos* by d'oude en hedendaeghe Grieken, en hier te lande *Rhybezien-bomen* genoemd.

Het eilant is vruchtbaer van gront, en allermeeft van granen en wijnen: ja is nu veel vruchtbaerder, en heeft groter overvloed van allerlei dingen, als oit te voore. Ook is het nu onder de Turken beter bebouwt en rijker, en heeft meerder inwoonders, als ten tijde der Kristenen: uit oorzake die nu onder de Turken in rust en vrede ongemoeit zitten.

D'inwoonders van de vijf en zeventigh dorpen zaen tarruwe, vlasch, hennip, bonen, erweten, en andere plukgranen.

Het eilant *Lemnos* voet velerlei slag van tam en wilt. Daer hout ook velerlei slag van slangen, die in de tale des lants aldus genoemd worden: *Cenchriti*, *Laphiati*, *Ochendra*, *Amfisbena*, *Sagittari*, *Tefliti* of *Teflini*, *Nerosidia*. Alle deze namen, schoon zy gemeen zijn, zwijmen evenwel na d'ouden: want *Cenchriti*, is de *Cenchris* der ouden: de *Lafiti*, d'*Élafis* der ouden, d'*Ochendra* is de *Echis* of *Echidna*, die evenwel gene oprechte adder is.

De slang *Amfisbena* behout den ouden naem: de *Sagittari* is de *Jaculus* of schicht der ouden.

Tefliti, of *Teflini*, komt in name met den slang over een, dien d'ouden *Tyflinos* noemen.

Beroemt is het eilant *Lemnos*, van over ouds, by d'artzen, door zekere aerde, Lemnische zegel-aerde genoemd.

Vier boogh-scheut van de stad *Hephastia* of *Kochyno*, leit een heuvel of bergh, tusschen den welken en de stad een kapel staet, *Sotira* genoemd, die alleenlijk uit eenige kleine muuren bestaat, daer op het dak rust.

Van deze kapel lopen twee wegen, (d'eene op de rechte, en d'andere op de linke zijde,) na twee spring-bronnen, die ontrent een boogh-scheut van elkanderen leggen. De bron, op de rechte zijde, drooght des zomers uit: maer die op de linke zijde niet. Op dezen oort, dewijl die vochtigh is, groeijen niet als biezen.

Op den wegh aen de rechte zijde, die na den bron loopt, groeien gene andere als *S. Jans-broots-boomen*, vlier en willigen-boomen, die den bron overschaduwten.

Deze heuvel is eensdeels door den val van *Vulkaen* op den zelve, enten anderen door de vermaerde Lemnische zegel-aerde, die daer uit gedolven wort, beroemt. Dezelve heuvel, zoo *Porcachi* getuight, brengt gene boomen noch eenigh gewassen voort: doch geeft evenwel tarruwe, zoo men *Belon* geloven magh.

Velerlei plechtigheden werden in oude tijden, in het uitgraven en maken van deze Lemnische zegel-aerde, gebruikt, en daer op, na den eisch en verandering van eeuwen, verscheide tekenen, zegelen of merken gebruikt. Ten tijde van den Griekschen arts *Dioscorides*, die lang voor den Griekschen arts *Galenus* geleefd heeft, plagt men bokkenbloet onder de koekjes van deze aerde te mengen, en daer op d'afbeelding van geiten te drukken. Doch dit mengen van bokkenbloet onder d'aerde, eer dezelve bezegelt wiert, was al ten tijde van *Galenus* (gelijk hy zelf op *Lemnos* bevonden heeft) uit het gebruik geraekt. Maer wert toen een andere wijze van die aerde te bereiden, en tot koekjes

Lemnische
sege-
gel-
aerde.

te maken, gebruikt. Te weten: de priester klom op zekeren heuvel, en smet een zeker getal of mate van tarruwe en gerst op d'aerde, en lade, na het verrichten van eenige andere plegtigheden, na 's lants wijze, een geheel wagen met die aerde, en voerdeze na de stad *Hephastia*.

Doch al voor vele eeuwen zijn ook die gebruikelijkheden en die wijzen van doen vrouderd en geheel vernietigt, en uit de gewoont geraakt: maer namaels andere, en de volgende ingevoerd.

De voormaamsten van het gansch eilant, zoo Turken, als Grieksche priesters en geestelijken, Kaloyers genoemd, komen, op den zefsten dagh van Oogstmaent, in de kapel *Sotira* by een.

De Grieken, na het viëren van de liturgie na de Grieksche wijze, en 't storten van gebeden, klimmen alle tegelijk, verzelt met de Turken, na den heuvel voornoemt, die met trappen, tot gemakkelijker opgang, opgaet, en ontrent twee booghscheut van de kapel leit. Vijftigh of zestigh mannen graven de boven op gelege aerde uit, tot dat zy d'aeder der aerde ontdekt en geopent hebben: met de welke dan de Kaloyers eenige zakjes, van beesten hair gemaakt, vullen, die zy den Turkschen overheden, die daer bystaen, te weten, den *Soubachi* of *Waiwoiden*, overleveren.

Na zoo veel aerde uitgenomen is, als zy dunken, dat voor een jaer genoeg is, doen zy wederom d'aeder, met het opwerpen van andere aerde, door dezelve arbeiders bedekken. Voorts doet de *Soubachi* een groot gedeelte van d'uitgegrave aerde aen den Turkschen keizer na *Konstantinopolen* brengen. Het overigh verkoopt hy aen de koopluiden.

Niemant kan deze aerde, als uit handen van den *Soubachi*, of het Turksch opperhoofd des eilants, bekomen. Ook is allen den inwoonders, op straffe van den hals, verboden, dezelve aerde uit te voeren. Indien ook iemand slechts een eenigh koekje van deze aerde had, of bevonden wiert, buiten weten des opperhoofds, in zijn huis te bewaren, hy zou daer over in eene grote gelboete vervallen: want niemant, als de *Soubachi*, is geoorloft deze aerde te verkopen, die d'inkomsten des eilants

trekt, en daer voor jaerlijks eene schatting aen den keizer betaelt. Ook zou niemant, schoon hy met twintigh gravers, een geheel nacht arbeide, aen den aeder der aerde kunnen komen, of het zou lichtelijk kunnen gemerkt worden.

En alhoewel men niet te twifelen heeft, dat op een anderen oort des eilants diergelijke aerde, als uit dezen heuvel by *Kochino*, gevonden wort, zoo zouden evenwel de Grieken die niet willen gebruiken, 't en zy dezelve, in het by zijn der Kaloyers, en onder het verrichten van de gewonelyke toefstel en plegtigheden, uitgehaelt wert. Ja schoon zy d'aerde uit den zelve heuvel hadden; maer op een anderen dagh, als den zefsten van Oogstmaent, gegraven, zy zouden die niet willen gebruiken, of andere laten gebruiken. Zoo groote kraght schijnen zy deze plechtelykheit, wijze en tijt, van d'aerde uit te graven, toe te schrijven! Zy achten ook de kraght der aerde van geen belang te zijn, 't en ware zy die zagen uithalen.

De Turken zijn in dit stuk minder waengeloviger, als de Grieken of andere volken: want zy gedogen, dat de Grieksche Kristenen hunne zegeningen op of boven de zegel-aerde, in hunne tegenwoordigheit, doen, en zijn hen daer in ook behulpzaam. Volgens bericht van d'oudsten des eilants, zou die maniere van eenen zekeren dagh in het jaer tot het uitgraven dezer aerde te kiezen, door de Venetianen, wanneer die het eilant *Lemnos* in bezit hadden, ingevoerd zijn.

De uitgedolve aerde wort tot kleine ronde koekjes gemaakt, ieder ontrent tot de zwaarte van een half loot; doch zomtijts een weinigh zwaerder, en by wijle lichter: daer op alleenlijk deze twee woorden, met Turksche en Arabische letteren, *Tin Imachton*, dat is, *Lemnische aerde*, gedrukt worden.

Wel zijn de merken en letteren der koekjes verscheiden, en verschillen van elkanderen. Maer dat ontstaet alleenlijk hier uit, dewijl de Turken, willende een zelve zake uitdrukken, hunne letteren op velerleie wijze kunnen vormeren. Daer en boven hebben verscheide Turksche overheden het

bewint over het werk gehad, die hierom by gevolgh ook met verscheide zegelen gedrukt hebben.

Het oudste teken is, volgens verhael van Grieken en Turken, onder verscheide aerden, het geen, dat niet boven een duim breed is, en alleenlijk vier merken begrijpt.

In het midden des zegels staen slechts tusschen alle de merken vier punten. D'aerde van dit zegel is zoo vet, dat zy niet anders als talgh schijnt te zijn, en wijkt in het kauwen op de tanden, en heeft niet het minste zant. De aerde van dit zegel is donker-rood van verruwe.

Alle de zegel-aerde is niet van eene zelve kleure: want het gebeurt dikwils, dat deze aerde, in een zelve aeder, witter van kleure, en zomtijts een weiniger roofigtiger, en zomtijts ook van eene kleure, uit beide vermengt, gevonden wort.

De zegel-aerde heeft eene zamen-trekkende en opdroogende kracht, en weêrstaet het vergif en verrotting. Zy ontdoet het geronnen bloet, versterkt het herte, en doet zweten. Haer voornaemste gebruik is in quaetaerdige koortse, peste, en rodenloop, beten en steken van vergiftige dieren. Zy wier ook by d'ouden in gegeven, om het ingenomen vergif uit te braken.

D'oude Grieksche en Latijnsche artzen hebben deze aerde in vele genees-middelen zeer hoogh geacht en geroemt: gelijk zy ook noch heden in groot gebruik onder d'artzen is, en zoo alleen, als in verscheide koppel-genees-middelen, gebruikt wort.

De Grieksche arts *Galenus* scheep-te na het eilant *Lemnos* over, alleenlijk om de kracht van die aerde grondigh te verstaen. Aldaer vond hy zekeren perzoon, die de Lemnische zegel-aerde in verouderde wonden, en tegen beten van adders, en dienvolgens tegen alle vergiftige en dodelijke steken, gebruikte: welke hy niet alleenlijk te voore; maer ook na het vergif ingaf.

De leertouwers op het eilant *Lemnos* gebruiken in plaetse van run of smach, de vette Lemnische aerde, om de huiden of het leer te lijmenen bereiden.

De gemene zegel-aerde, welke te *Konstantinopelen* gevonden wort, is meeren

deel vervalscht, en tot groter koekjes gemaakt, als alle d'andere. De kleure is ook verscheide en geelaghtigh.

Niet tegenstaende deze Lemnische zegel-aerde daer te lande zeer hoogh geacht is, en de keizer dezelve, tot een geschenk, aen gezanten van vorsten en koningen verëert, en in de gehele werelt niet gevonden wort, als op het eilant *Lemnos*, zoo vindmen dezelve evenwel hier te lande in eenige apteken en by drogisten te koop: hoewel zeer zelden, en ook voor een groot gedeelt vervalscht: want eenige weten deze aerde met Armenische *Bolus*, of diergelijke aerde of stoffe daer onder te mengen, zoo aerdigh te vervalschen, dat die de oprechte Lemnische aerde schijnt gelijk te zijn.

De tekenen van goede Lemnische zegel-aerde worden gezet te zijn, wanneer zy in het kauwen aen de tonge blijft kleven, en met bellen oprijft, wanneer zy met spog of vocht nat gemaakt is: of, in het water gesmeten, bellen maakt. Doch het voornaemste merkteken van de beste Lemnische aerde is, wanneer zy in den mont, onder het kauwen, iet speciergaghtigh uitwasemten uitgeeft, en eenige zandigheid daer onder vernomen wort.

D'aeloude Lemnische priesters genazen de genen, die van slangen gestoken waren: het welk zy ongetwijfelt, door middel van de Lemnische aerde, uitgewerkt hebben.

Wanneer *Piloktetes*, zoon van *Peaan* of *Apollo*, die met de Grieken na *Trojen* ten oorlogh getogen was, door een val van eene vergiftige schichte, of door een waterslang of adder, in zijne voet gewont was, wert hy op het eilant *Lemnos* gelaten, om aldaer van zijne wonde genezen te worden. Maer na de doot van *Achilles*, quam *Ulysses* weêrom op het eilant *Lemnos*, en voerde hem weêr na *Troje* ten oorlogh.

De bergh *Athos*, die nu by de Grieken † *Agios Oros*, en by de Turken *Manstir* genoemd wort, overschaduwet, by zonnen ondergang het eilant *Lemnos*: gelijk *Belon* op den tweeden van Zomermaent gezien heeft, dat, ontrent zonnen ondergang, de bergh *Athos* zijne schaduw in de haven, op het uitterste eind des eilants, aen de lin-

Eusta
in He
Dijkt
Cret.

Sofol

Berg
Atho
smijt
ne se
duwe
Lem
nos.
† He
ge
berg

linke zijde van de stad *Lemno* gelegen, smeed: ja zoo hoogh is de bergh *Athos*, dat zijne schaduwe, schoon de zon noch niet na aen het ondergaen is; aen de linke hoek of hooren des eilants raekt.

Op dit eilant stont by ouds een offen-beelt, van witten steen gemaekt, dat de bergh *Athos* met zijne schaduwe verduisterde. Hier uit was onder d'ouden een spreekwoord ontstaan: *D' Athos bedekt de zijden van den Lemnischen os*: dat op de genen geduit wêrt, die de glorie van eenen ander zoghten te verduisteren.

Ook gedenkt *Plinius*, dat de bergh *Athos*, in de Zonnestant, zijne schaduwe op de merkt van de stad *Myrine* smeed.

Dit hebben eenigen, als *Solinus* getuigt, niet te vergeefs onder mirakelen gerekent; dewijl de bergh *Athos*, op een afstand van zes en tachtigh duizent schreden van het eilant *Lemnos* leit.

In oude tijden was op het eilant *Lemnos*, een *Labyrinthos* of dool-hof, het derde, in getale, van de vier *Labyrinthen*, die *Plinius* gedenkt: want het eerste *Labyrinth*, of dool-hof, stelt hy op het eilant *Kreta*, nu *Kandia*, het tweede in *Egypten*, het derde op *Lemnos*, en het vierde in *Italië*.

Het Lemnisch doolhof was het Egyptisch en Kretisch gelijk, en alleenlelijk door veertigh kolommen wonderlijker. Het was van gladden gepolijsten steen gebouwt, en met gewelven bedekt.

De bouwmeesters, die het gemaakt hadden, waren *Zmilus*, *Rholus*, en *Theodorus*, een inboorling.

Ten tijde van *Plinius* waren noch eenige overblijfselen daer van te zien. *Belon* getuigt naerstellijk na de voetstappen en kentekenen van dit doolhof gezoght te hebben: doch heeft niet met allen daer van kunnen vinden: en ook niet eenen inwoonder aantreffen, die hem daer van eenigh ander kenteken heeft weten aan te wijzen, als eenige puinhopen. Gelijk ook *Du Loir*, uit overicht der inwoonders, getuigt, dat dit doolhof van niet een eenigh kenteken overgebleven zy, dat de plaetse daer van zou kunnen aanwijzen.

In aeloude tijden bezad zeker *Thoas*, zoon van *Vader Liber* of *Bacchus*,

als koning, het eilant *Lemnos*. Men zeidt de Lemnische vrouwen, onder de regering van dezen *Thoas*, alle de mannen, uit oorzake dier quade reuke en stank haer verveelde, om't leven gebraght hadden. Koning *Thoas* alleen was door zijne dochter verschoont en behouden. Waer na de vrouwen het eilant ingehouden hadden. Want aldus schrijft, onder andere, *Pomponius Mela*. *De vrouwen van Lemnos worden gezeit t'eener tijde, na de mannen gedoot waren, het eilant ingehouden te hebben.*

Van wegen dezen mannen-moort, en het ombrengen der Atheensche kinderen en vrouwen, werden alle lelijke en quade daden, by ouds in *Griekenlant* Lemnische daden genoemd. Ook wert ten zelve inzicht tot een spreekwoord gebruikt, door de Lemnische hant: dat zoo veel gezeit was, als door een schandelijke en godloze hant.

Zoo *Herodoot* schrijft, zouden de vrouwen, te gelijk met *Thoas*, hare mannen gedoot hebben. Welke woorden, te gelijk met *Thoas*, eenigen in dien zin uitleggen, als of zy het, met bystant van *Thoas*, zouden gedaen hebben. *Homeer* noemt dezen *Thoas* den goddelijken *Thoas*.

Euripides, *Ovidius* en andere, gedenken ook dit snoo bedrijf der Lemnische vrouwen. Ten welken inzicht *Seneka*, in zijn *Agamemnon*, *Lemnos* edel (of vermaert) door schelmstuk noemt.

Namaels hebben in oude tijden de Pelasgianen, die door d'Atheners uit *Attika* (dewijl zy de kinderen der Atheners kragt en geweld aengedaen, en besloten hadden de handen aen d'Atheners te slaen) verdreven waren, het eilant *Lemnos* in bezit genomen.

De Pelasgianen, om zich over dit ongelijk te wreken, rusten, tegen den tijt van de feestrijden der Atheners, galeyen met vijf paer ryriemen toe, en staken na *Athene* over, en leiden op de vrouwen der Atheners, welke het feest van *Diana* te *Brauron* (eene stad van *Attika*, en daer een kapel van de Brauronische *Diana* stont) vierden, lage. Zy schackten vele Atheensche vrouwen, en braghten ze in de galeyen na het eilant *Lemnos* over. Na deze

Wrede daet der Lemnische vrouwen

Lemnisch spreekwoord:

Pelasgianen kómen op Lemnos. Herod.

Schaken d'Atheensche vrouwen

deze Atheensche vrouwen vele zoonen by de Pelasgianen gekregen hadden, leerden zy hen d'Attische tale, en zeden der Atheners.

Maer deze kinderen wilden met de kinderen der Pelasgiaansche vrouwen zich niet vermengen noch met hen verkeerren. Wanneer een hunner van de Pelasgiaansche kinderen geslagen wert, dan quamen zy dien gelijker hant te hulp, en stonden elkanderen by. Zy lieten zich ook voorstaen waerdigh te zijn, om over d'andere kinderen te gebieden, en achten hen die verre t'overtreffen.

De Pelasgianen dit vernemende, en voor een onbehoorlijk werk aenzienende, spraken daer over met elkanderen, en zeiden: *Indien zy nu, terwijl ze noch kinderen zijn, elkanderen tegen de kinderen der wettige vrouwen, die wy magcht getrouwt hebben, weten te helpen, wat zullen zy doen, wanneer zy manbaer geworden zijn?*

Dies besloten de Pelasgianen de kinderen, die zy by d'Atheensche vrouwen gewonnen hadden, te doden: dat zy ook volbraghten, en doden daer en boven de moeders dezer kinderen. Wanneer nu d'aerde den Pelasgianen, na het ombrengen van hunne kinderen en bywijven, gene vruchten voorbraght, en hunne echte vrouwen en vee niet teelden, als te voore, en zy te gelijk met honger en kinderloosheit geplaaght wierden, zonden zy na Delfo, aen het orakel, om verlossing en ontflaging van hunne qualen en rampen te verzoeken. Het orakel belaste hen den Atheners, na dier welgevallen, boete van hun misdrijf te geven.

Waer op de Pelasgianen na *Athene* trokken, en beloofden den Atheners boete van al hun misdrijf te willen geven. D'Atheners spreiden op het raethuis de schoonste bankpeluwen, die zy hadden, en stelden den Pelasgianen een tafel vol allerlei goederen voor, en belasten hen hun lant, in dier wijze, over te geven. Maer de Pelasgianen zeiden daer op: *Wanneer een schip, met een Noorde-wint, op eenen dag uit uw, in ons lant komt gevaren, dan zullen wy ons lant overgeven: want dit zeiden zy hierom; dewijl zy wel wi-*

sten, dat zulks onmogelijk ware: naerdien het lant van *Athene* veel meer na 't Zuidè, als *Lemnos* leit.

Na verloop van vele jaren, als het Tracisch *Cherronesus*, aen den *Hellefont* gelegen, onder d'Atheners gekomen was, voer *Miltiades*, *Cimons* zoon, met een schip van *Elis*, in *Cherronesus* gelegen, na *Lemnos* over, en beval den Pelasgianen, makende hen het orakel indaghtigh, van het eilant te trekken.

De Hefestiers, of inwoonders der stad *Hefestia*, gehoorzaamden hun bevel: maer de Myrineers of d'inwoonders der stad *Myrina*, die *Cherronesus* voor *Atlika* niet erkennen wilden, werden zoo lang belegerd, tot dat zy zich zelfs overgaven. Aldus verhaelt *Herodoot* dit bedrijf en veroveren van *Lemnos*, door *Miltiades* van woort tot woort.

Kornelius Nepos gedenkt ook het veroveren van *Lemnos* op dezelve wijze, in de volgende woorden: hoewel hy niet dezelve oorzaak met *Herodoot* stelt.

Wanneer *Miltiades*, *Cimons* zoon, met een uitgeleze vloot na *Cherronesus* getrokken was, om het in te nemen, lande hy aen het eilant *Lemnos*, en wilde eerst d'inwoonders van dat eilant onder het gebiet der Atheners brengen, en verzoght op de Lemniers, dat zy dat uit eige vrye wille zonden doen. Maer die belaghten hem en giventen antwoord: *dat zy dan dat doen zouden, wanneer hy, te scheep van huis varende, met een Noorde-wint op Lemnos zou gekomen zijn: want die wint is den genen, die van Athene na Lemnos varen, tegen.*

Miltiades, dien het lang zamelen verdroot, scheepte na *Cherronesus* over. Na dat veroverd te hebben, voer hy weêr na *Lemnos*, en eischte, volgens verdragh en besprek, dat zy hem de stad zouden over geven. Maer zy zeiden tot hem weer: *dat zy dan hem de stad en eilant zou overgeven, als hy, met een Noorde-wint van huis trekkende, derwaerts zou gekomen zijn.* Waerop *Miltiades* tot hen zeide: *dat hy in Cherronesus zijn huis had.*

De *Karen*, (of Pelasgianen volgens *Herodoot*) die toen het eilant bewoonden, hoewel de zaken buiten hun vermoeden

moeden uitgevallen, lieten zich niet door dit zeggen, maer door de gelukkige fortuin der tegenparthyen overwinnen, en verhuisden van het eilant. Voorts veroverde *Miltiades*, met gelijken gelukkigen voortgang, d'eilanden *Cykladen*. Dus verre *Nepos*.

Het eilant *Lemnos*, of *Stalimene*, stont wel eer lang onder de Venetianen.

Ten tijde van Paus *Kaliftus de derde*, op het jaer veertien hondert en zestigh, trok, op zijn bevel, *Lodewijk*, patriarch der stad *Aquileia*, met zestien galleyen in zee, en veroverde het eilant *Lemnos*. Maar zoo dra was hy niet van daer getrokken, of de Turken namen het weêr in bezit, ten tijde van *Mahomet*, de tweede Turksche keizer, die, en zijne navolgers, het sedert lang bezaten.

Op het jaer zestien hondert zes en vijftigh, wert het zelve eilant door de Venerianen, na het bevechten der zee in een zeeslagh op de Turken, ingenomen, dat toen met zeven hondert mannen bezet was. Maer des volgenden jaers namen de Turken het weêr in, na een belegh van twee maenden, en hebben het sedert ook bezeten.

Op *Lemnos* hebben by ouds zekere volken Minyers gewoont, die nakomelingen der Argonauten waren: Zy trokken van *Lemnos*, na de stad *Lacedemon*, in *Griekenlant*, over, en quamen van daer in *Trifylie*, en woonden ontrent *Arena*, in eene lantstreke, *Hypsia*, ten tijde van *Strabo*, genoemd.

Lemnos is allereerst door de Thraciërs bewoont, die by d'ouden Sintiers; en anders ook Sapeers genoemd wierden. *Homeer* gedenkt ook de Sintiers op *Lemnos*, en noemt hen de rou of heefschtemmige *Sintias*.

Onder verscheide Grieksche volken, hebben ook de Lemniers het lant van *Peloponnesos*, nu *Morea*, bewoont.

De hedendaeghsse inwoonders zijn meest Grieken, en naerstige en arbeit-zame luiden, die zich op den lantbouw leggen. Zy bakken van meel, met schlechte melk gemengt, koeken, die zy daer na in de zon drogen. Deze koeken worden *Bohout* genoemd, en door gansch *Turkye* vervoert.

De Grieken wonen in de dorpen; maer de Turken met de krijgsbezetting op het kasteel.

Eilant *Imbros*.

Het eilant *Imbros* of *Imbrus*, by d'oude Grieken en Latijnen, genoemd, heet nu noch gebroken by d'Italianen *Embaro*, en anders *Lembro* of *Imbro*, en beslaet, onder d'eilanden van de Middellantsche Zee, de negentiende plaetse in grote. *Homeer* gedenkt dit eilant ook met dien naem, en *Ovidius* noemt het Imbrisch lant.

Het leit ontrent vijf of zes Duitsche mijlen ten Noord-Ooste van het eilant *Lemnos*, en by na even verre ten Noorde van het eilant *Tenedos*, en ontrent eene mijle ten Zuide van het eilant *Samothracie*, nu *Samandrachi* genoemd, tegen over de Noordhoek, en aen d'invlaert van de *Hellespont*.

Plinius stelt *Imbros* twee en twintigh duizent schreden, dat zijn vijf Duitsche mijlen en een vierendeel, van het eilant *Lemnos*.

Het heeft, volgens *Portachi*, in den omtrek derrigh Italiaensche mijlen: hoewel *Plinius* dien op twee en zeven-

tigh duizent schreden, dat zijn twee en zeventigh Italiaensche mijlen, begroot. Andere maken het een weinigh groter, als het eilant *Tenedos*.

Her heeft eene uithoek of zeehoofd *Aulaka* genoemd, tegen over *Blava*, eene uithoek van het eilant *Lemnos*, gelegen, op eene afstant van achteen duizent schreden of achteen Italiaensche mijlen. Door dit eilant vloeit een riviere *Ilissus*.

Imbros was in oude tijden den *Kabiren*, dat zijn *Goden van Samothracie*, en *Merkuur* heiligh: dien de Goden of zaligen ook *Imbros* noemden.

Her eilant *Imbros* wert door *Otanes*, veltoverste van den Persischen koning *Darius*, ingenomen. Daer na quam het onder de Macedonen: dien *Attalus*, koning van *Asie*, het afnam.

By ouds hielden vele hazen op dit eilant: dies *Imbros* een en het zelve met het eilant *Lagusa* van *Plinius* schijnt re zijn: want *Lagoos* bediet op Grieksch eene *haas*.

Op het eilant *Imbros* lagh by ouds een stad van een zelven name. Het heeft nu vier vlekken: welker voornaemste ook *Imbro* heet, en met een fort of vesting gesterkt is.

Het is een hoogh en berghaghtigh eilant: want het gansch eilant bestaet niet als uit kleine bergen. De bergen zijn ruigh met bosch bewassen: en inzonderheit met een zeker slag van wilde peren boomen.

Het is evenwel wat lager, als het eilant *Samandrachi*: want dat kan men uit zee, als men aen komt varen,

over het eilant *Imbros* hene zien.

Tusschen de bergen leggen lustige dalen, die wel bebouwt, en in korenvelden verdeilt zijn.

Op de bergen, en in de bosschen, hout veel wilt gedierte, en wiltvangst, inzonderheit veel wilde verkens: ook hazen en konijnen.

Van de bergen schieten lustige bronnen en beken, met treffelijk water, die kleine poelen en vyvers maken; daer rontom vije-boomen, wilde wijngerden, *Oleander* en andere boomen, groeien.

Eilant *Samothrace*, of *Samothracie*, nu *Samandrachi*.

Bena-
ming.
Ziet pag.
52.

Het eilant, by d'oude Grieken, als *Strabo*, *Ptolemeus*, *Stephanus*, en ook by de Latijnen *Samothracie*, of *Samothrace*, wort by *Herodoot Samothreice*, en by *Homeer Threïcie Samos* genoemd: gelijk het ook nu noch by Grieken en Turken met den ouden naem, hoewel een weinigh gebroken, *Samandrachi* en ook *Mandrachi* geheten is.

Strab.

Ten tijde des Trojaenschen oorloghs was dit eilant, als ook het eilant *Cefalanie*, *Samos* genoemd. Maer het kreeg den naem van *Samothrace* of *Samothracie*, na de volken Thraciers het in bezit genomen hadden. Aldus wort door *Samos*, by *Homeer*, dit eilant *Samothracie* verstaen; hoewel hy dit eilant noit met den naem alleen van *Samos* noemt, 't en zy met byvoegen van de namen der nabygelege eilanden: als *Imbros* en *Lemnos*. Anders noemt hy dit eilant met een koppel-woort *Threïcie Samos*, om de dobbelzinnigheit van het woort *Samos* wegh te nemen, en tot onderscheit van het Jonisch *Samos*.

Lib. 7.
Æn.

Namaels hebben de Latijnen de woorden *Threïcie Samos*, in *Samothracie* verandert, als onder andere de poët *Virgilius* uitdrukkelijk melt, daer hy zeidt, dat *Threïcie Samos* by zijnen tijt *Samothracie* genoemd wert. Welk woort *Threïcie Samos*, hy ongetwijfelt uit *Homeer* gezogen heeft: dien hy doorgaens navolght. Desgelijks noemt ook *Ovidius Samothracie*, *Threïcia Samos*.

Het eilant is mislichien *Samos* ge-

noemt, van wegen zijne hoge gelegentheit, door den bergh *Saoce*, met den welken het tot tien duizent schreden hoogh opschiet, gelijk het ook ten Zuide uit zeeover het eilant *Imbros* gezien wort. Waer om dit eilant, by *Priscianus*, te recht het hoogh *Samothracie* genoemd wort.

Ook wert van daer, zoo *Homeer* getuight, gansch *Troje*, en de stad van *Priamus*, en de schepen der Grieken, gezien: want hy verdicht, dat *Neptuin* van den hoogsten wagtoren van dit eilant de Grieken en Trojanen bespiede.

Zoo *Strabo* schrijft, zou *Samos* of *Samothracie*, alzo na de Tracische volken Saiers genoemd zijn, die eertijts dit eilant, als ook het nabygelegen vast lant, bezeten hebben. Doch *Stephanus* wil, dat *Samothracie* alzo na de Samiers en Thraciers geheten zy.

Samos of *Samothracie* waste voore, volgens *Strabo*, *Melite* genoemd, ook *Saucis*, volgens *Hesychius*, na den bergh *Saoce*: en *Dardanie*, (als *Kallimachus* by *Plinius* getuight) na *Dardanus*, zoon van *Jupijn* en *Elektra*, en stichter der stad *Troje*, die uit *Italie* na dit eilant, met der woon overscheepte.

Samothracie, of *Samandrachi*, leit vijf mijlen Noord-Oost en Noord-Oost ten Ooste van het eilant *Lemnos*, een mijle ten Noorde van het eilant *Imbro*, en vier mijlen Noord-West ten West van *Sigeum*, nu *Capo Janitsari*, een uithoek des lants van *Troje*, en ontrent vier mijlen ten Zuide van het lant van *Thracie*, nu *Romanie*: gelijk ook

Ste-

Stephanus Samothracie neffens *Thracie* plaetst,) en voor den mont van den *Hebrus*, nu *Mariza*, een rivier van *Thracie*.

Het is ontrent vier of vijf Duitſche mijlen in't ronde groot. *Ferrarius* brengt den omtrek op twintigh Italiaenſche mijlen.

Het is vruchtbaer en rijk van honigh, bokken en geiten: van welker vellen d'inwoonders *Korduaen-leeren* bereiden, daer meê zy koophandel drijven.

Het geeft een zwarten edelen ſteen, ook *Samothracie* genoemd, en zonder zwaerte, gelijk hout.

Samothracie was by d'ouden (als *Atheneus* uit *Antifanes* getuight) van wegen d'uyens beroemt: gelijk het eilant *Tenedos* van het kruit *Orega*, en *Cyprus* van moſtert-zaet.

Plinius noemt *Samothracie*, het vrye *Samothracie*, en ook het allergehavenſte *Samothracie*: miſſchien ten aenzien van zijne zeer veilige havens.

D'oude *Samothraciers* waren zeer goede boogſchieters: want als, in den ſchipſtrijt van den Perſiſchen koning *Xerxes*, een Eginetiſch ſchip een *Samiſch* ſchip in den gront geboort had, zoo dreven en ſchoten de *Samothraciers* met ſchichten de bootsluiden van het ſchip, dat hun ſchip te gronde geboort had, en klommen daer op, en bemaghtighden het.

De *Samothraciers* eerden en dienden zekere Goden, *Kabiren* of *Kabiriers* genoemd: hoewel die ook allermeeſt op het eilant *Lemnos* en *Imbros*, en ook in de ſteden van *Troje*, geëert wierden.

De *Samothraciers* hadden zekere heilighdommen of altaer-geheimeniſſen der *Kabiren*, die zy van de *Pelagianen* ontleent hadden, die eertijts *Samothracie* bewoonden. In oude tijden waren deze altaer-geheimeniſſen zeer beroemt: want de genen, die in deze heilighdommen onderwezen waren, wierden gehouden rechtvaerdiger en heiliger te zijn, en in alle gevaren de Goden het allertegenwoordighſte te hebben, en van ſchipbreuke het allermeeſte bevrijt te zijn.

Jaſon, *Orfeus*, *Herkules*, *Kaſtor*, *Agamemnon*, *Ulyſſes*, *Pollux*, en de meeſte der oude helden, ja zelf *Fi-*

lippus, koning van *Macedonie*, en vader van *Alexander de Grote*, hebben, uit een blinden en verdoolden yver, zich tot de heilighdommen van *Samothracie* laten inwijden, en daer in onderwijzen, als *Diodoor*, *Plutarchus*, *Suidas*, en meer andere oude ſchrijvers gedenken.

Deze altaer-geheimeniſſen ſchijnen hunnen oofſprong uit *Fenicie* te hebben, als blijkt uit den naem der *Kabiren*: want de *Kabiren*, of *Kaberen*, waren eigentlijk Goden der *Feniciers*, die by ouden allermeeſt, in *Berytus*, een ſtad van *Fenicie*, en aen de Middellantſche zee gelegen, geëert wierden.

De *Kabiren*, of Goden van *Samothracie*, waren vier in getale, met name *Axiereros*, *Axiokersa*, *Axiokersos*, en *Kamilus* of *Kamillus*. Dier namen, volgens *Strabo*, myſtiſch of zinrijk zijn. Door *Axieros*, wert *Ce-*
Apol-
lon.
Schac-
liaſt
res: door *Axiokersa*, *Proſerpina*: door *Axiokersos*, *Pluto*: en door *Kamilus*, *Merkuur* verſtaen. Hoewel de meeſte *Kamilus* in den onderſten rang ſtelden, en slechts voor eenen dienaar der andere Goden hielden. Want aldus ſchrijft *Varro*, dat een zeker God, eendenaar van de grote Goden, in d'altaer-geheimeniſſen van *Samothracie*, *Kamilus* genoemd wort. Desgelijks wert *Kamilla* een dienaar van *Diana* genoemd. Namaels hebben ook de Romeinen de genen die den prieſters dienden, *Kamillen* genoemd. Hierom wert ook *Merkuur*, in d'oude *Hetruiſche* tale, *Kamilus*, als een dienaar der Goden, genoemd.

Kamilus of *Kamillus* was (als zeker aeloude ſchrijver *Akuſilaus* by *Strabo* getuight) uit *Kabira* en *Vulkaen* geſproten. Uit *Kamilus* nu waren drie *Kabiren*, en uit deze de Nimfen *Kabiraden* voortgekomen. Zoo *Fericides* by den ſelven *Strabo* melt, waren uit *Apollo* en *Rytia* negen *Korybanten* geſproten, die op *Samothracie* gewoont hadden. Uit *Kabira*, dochter van *Proteus*, en uit *Vulkaen*, waren drie *Kabiren*, en de Nimfen *Kabiraden*, geſproten. Desgelijks getuigen de *Kabiren* zelfs by *Herodoot*, dat zy uit *Vulkaen* geſproten waren.

De *Kabiren*, zoo *Stefimbrotus* by *Strabo* gedenkt, waren alzo na den

bergh *Kabirus*, of na de bergen *Kabeiren*, van *Berecynthi*, in *Frygie*, genoemd.

Varro. Andere houden *Kabiriers* voor een
Tertull. Arabisch of Hebreeusch woort: want
Bochart. *Kabir* betekent by d'Arabieren groot en maghtigh. Dies *Kabiriers* zoo veel zou gezeit zijn, als grote en magtige Goden. Waer om zy by de Grieken op Grieksch in een zelve zin *Theoi Dynatoi*, dat zijn, *maghtige Goden*, en van *Orfeus Endynatoi*, genoemd worden.

Eenigen (zeidt *Strabo*) houden de *Karybanten*, die *Jupijn* op het eiland *Kreta* opgevoet hadden, voor een en dezelve met de *Kabiriers*, en dat die op *Samothracie*, te voore *Melite* genoemd, gekomen, en hunne werkingen mystisch of zinrijk waren.

Herod. De beelden der *Kabiriers* waren den beelden van *Vulkaen* gelijk, en beide van een belaggelijke gestalte en gedaente, en verbeelden eenen Pygmeeschen man of dwerg.

Herod. Misschien waren de beelden der *Kabiriers*, met stijve mannelikheden of zwanzen gemaakt: want d'Atheners hadden d'eerste onder de Grieken, door onderwijs der *Pelasgianen*, beelden van *Merkuur*, met stijve mannelikheden, gemaakt. De *Samothraciers* nu hadden ook van de *Pelasgianen*, die certijts *Samothracie* bewoonden, hunne vier-feesten, offerhanden en altaergeheimenissen bekomen. Dies ongetwijffelt deze beelden van een zelve gestalte waren.

Helych. Een priester der *Kabiriers* wiert *Koïes* of *Koës* genoemd, die eenen manslaghter zuiverde: desgelijks bediet ook *Kohen* op Hebreeusch eenen priester.

Hol Zerynthos. By de *Kabiriers* der *Samothraciers*, was zeker heiligh spelonke of hol, *Zerynthos*, en ook het *Zerynthisch* hol genoemd, waer in de *Kabiriers* geëert, en honden aen *Hekate* of de *Mane* opgeoffert werden: welke hierom ook de hontslaghter genoemd wiert: want aldus noemt de Grieksche dichter *Lykofron*, *Zerynthos* een hol van de Goddin, de hontslaghter, versta *Hekate*: aen de welke, zoo d'uitlegger over *Lykofron* getuigt, honden opgeoffert wierden, dewijl een hont met zijn gebaf de spoken verdriift.

Stephanus noemt *Zerynthos* een

stad en hol van *Thracie*: dat is, van *Samothracie*. Ook gedenkt *Ovidius* de *Zeryntische* stranden van het *Treïcisch Samos*. Desgelijks melt *Suidas*, dat op *Samothracie* d'altaergeheimenissen van de *Korybanten*, en *Kabiriers*, en *Hekate* waren, en het hol *Zerynthos*, daer in zy honden opofferden.

Art. Die in gevaer waren, riepen de geesten of Goden van *Samothracie* aen, en de *Korybanten* en *Hekate*, en vierden haer ter eere in het hol *Zerynthos*, en wierden verlost.

Boc. *Zerynthos* houden eenigen voor een gebroken Hebreeusch of Syrisch woort, gesmeet van *Ziara* of *Ziara*, dat *Mane* bediet, welke met *Hekate* een en dezelve was.

Maer by d'Arabieren bediet *Zahra*, of *Zahrathon Venus*, welke ook zelve met de *Kabiriers*, in het hol *Zerynthos* geëert wiert. Waer om ook *Lykofron Venus Zerynthia* noemt: gelijk ook *Suidas* en andere schrijven, dat *Venus* alzo na het hol *Zerinthos* genoemd wiert.

D'onoirspongelingen of inboorlingen van *Samothracie* hadden, volgens *Diodoor*, een oude eige lantale: waer van noch veel in d'offerhanden, tot aen zijnen tijt, bewaert en overgebleven was, welke tale *Bochart* voor d'oude Fenicische tale hout: gelijk hy ook de namen der *Kabiriers* of Goden van *Samothracie* voor Fenicische hout.

Van *Samothracie* was *Harmiona* of *Hermione*, vrouw van *Kadmus*, geboortigh: want als *Kadmus*, zoon van *Agenor*, na het opzoeken van *Europe*, by de *Samothraciers* gekomen was, en d'inwijding van hunne altaergeheimenissen bekomen had, nam hy *Hermione*, dochter van *Mars* en *Venus*, en zuster van *Jafion* of *Jafius*, ten wijve.

Str. *Jafion* en *Dardanus*, gebroeders en zonen van *Jupijn* en *Elektra*, hebben certijts *Samothracie* bewoont: maer wanneer *Jafion* door *Jupijn*, om eenen misdaet tegen *Ceres* begaen, met den blixem getroffen was, begaf zich *Dardanus*, uit *Samothracie*, na *Troje*, en bouwde eene stad aen de voet van den bergh *Ida*, en noemde de stad na hem *Dardanie*. Voorts leerde hy de Trojanen d'altaergeheimenissen van *Samothracie*.

Eilant *Thasos*, nu *Tasso*.

Het eilant *Thasos*, of *Thassos*, of *Thassus*, of *Thasus*, by d'oude Grieken en Romeinen, wort nu noch by Grieken, Turken en Italianen, *Tasso* gebroken genoemd.

Het wert alzoö na zekeren *Thasos*, een Fenicier genoemd, die met den broeder *Kadmus*, door *Agenor*, koning van *Fenicie*, en zoon van *Belus*, gezonden was, om *Europe*, dochter van *Agenor*, op te zoeken: gelijk die ook het eilant met Feniciers bevolkt heeft.

Ook overleed *Telese* of *Telefaë*, en anders *Telefassa*, moeder van *Europe*, op *Thasos*.

Thasos wert te voore by ouds ook *Odonis*, *Aria*, of *Aëria*, of *Aethria*, en *Ogygia*, van wegen dessels outheit, en *Aëte van Ceres*, om dessels vruchtbaerheit, genoemd: ook *Chryce* (voor de komste der Feniciers,) dat is, *Gout*, van wegen zijne goutrijke mijnen.

Het leit dicht ten Zuide onder de kust van *Thracie* of *Macedonie*, en met zijne haven niet meer als anderhalve Duitsche mijlen vandaer, dertigh Italiaensche mijlen van den bergh *Athos*, nu *Monte Santo*, aen den mont van den Strymonischen zeeboesem, nu *Golfo di Contessa*, of *Golfo di Monte Santo* genoemd, ontrent twaelf Duitsche mijlen ten Noord-Weste van het eilant *Lemnos*, en zoo verre ten Weste van het eilant *Samothracie* of *Samandrachi*: dies *Plinius* qualijk *Thasos* vijf duizent schreden, dat is, een Duitschemijlen en een vierendeel, van het eilant *Lemnos* stelt.

Het strekt van 't Ooste na 't Weste, tot de lengte van vijftien Italiaensche mijlen, en heeft veertigh in den omtrek.

De *Pariers*, of inwoonders van het eilant *Paros*, hebben, na de Feniciers, het eilant *Thasos* bevolkt, en daer op eene stad van een zelven name gesticht. Het orakel had door *Telefikles*, zoon van *Archilochus*, den *Pariers* het stichten van eene stad op dit eilant belaft: dat aldus luidt. *O! Telefikles verkundige den Pariers, het geen ik u beveel, op*

het eilant *Aëria*, een welgelege stad, na 't Weste, testichten.

Thasos wort by eenige oude schrijvers, van wegen dessels vruchtbaerheit, wonderlijk geprezen. *Zenodotus* schrijft, hoe de redenrijker *Kalistratus* d'Atheners traghten t'overreden, om dat eilant in bezit te nemen, als het allervruchtbaerste en rijk van goutmijnen. Eindelijk zeide hy tot een sluitrede: *Thassos is het opperste der goederen*. Het welk sedert onder d'ouden tot een spreekwoord wiert, als zy heerlijke goederen wilden zeggen, die iemand beloofde.

De *Thasische* wijn wott by *Apuleus* boven mate hoogh geprezen: waer uit by ouds ook een spreekwoord ontstaen was, *ghy hebt den Thasier ingeschonken*: wanneer iemand den wijn niet met water; maer met anderen sterker wijn mengde.

Het heeft verscheide bergen, die ^{Belout} met pek en denne-boomen bewassen zijn. De bergen en rotfen bestaen uit ^{Plin}, zeer witten, en schonen bonten *marmersteen*, met goude aederen doorlopen, die ook by de Romeinen in hoge waerdye was. Daer valt ook d'edele steen *Opalus*.

Het eilant *Thasos* was by d'ouden, over dessels rijke goutmijnen, zeer beroemt en vermaert: want deze eilanders, de *Thasiers*, trokken, volgens schrijven van *Herodoot*, zoo uit de goutmijnen van het vast lant van *Thracie*, als uit die van dit eilant, twee, en op het hoogste drie hondert talenten jaerlijks. *Herodoot* zelf getuigt de mijnen gezien te hebben: en waren, volgens zijn schrijven, onder die gene verre de wonderlijkste, welke de Feniciers, die met *Thasus* het eilant bevolkten, gevonden hadden. Deze Fenicische mijnen van *Thasos* waren tusschen de lantstreke der *Enyriers* en *Cænyriers*. Tegen over *Samothracie* was een grote bergh, in het opspeuren, omgevroet.

De Grieksche historischrijver *Thucydides* had by zijnen tijt het bewint en opzicht over deze goutmijnen.

Nu zijn die goutmijnen niet meer te

Belon. vinden, maer gansch vernielt en vernietigt. Wel vindmen noch op zommige plaetsen des eilants, eenige grote hopen van schuim, of vuiligheden van metalen.

Van wegen deze goutmijnen, wert by ouds het eilant op Grieksch *Chryce*, dat is, *Gout*, genoemd. Het is nu volkrijk bewoont, en heeft drie steden.

Plutarch. *Markus Brutus* deed het lijk van *Kassius*, een van *Julius Cæsars* dootslayers, en die zich zelve op zijne geboorte-dag had om 't leven gebragt, op het eilant *Thasos* heimelijk begraven, teneinde het krijsheir, door het zien van het lijk, gene rou bedrijven, noch den moet verloren geven zou.

Herod. *Darius*, koning van *Persie*, deed ontrent het jaer vier hondert en negentigh, voor des Zalighmakers geboorte, den Thasiërs de muuren der stad slopen, en hunne schepen na * *Abderen* vervoeren, uit oorzake zy by de gebuurvolken beticht werden, als of zy stonden van hem af te vallen: want de Thasiërs, als die door *Histiëus*, de Milesier, belegerd waren, en grote inkomsten hadden, besteden daer van het gelt, tot het aenbouwen van lange schepen, en leiden een sterker muur om de stad.

Thucyd. Op het jaer vier hondert en zeventigh, voor des Zalighmakers geboorte, sloegen de Thasiërs tegen d'Atheners aen het muiten, over eenige geschillen, die zy met hen hadden, ter zake van de merken en koophandel, en mijnen, die de Thasiërs op d'andere zijde van *Thracie* bezaten. Dies trokken d'Athe-

ners met een vloot schepen na het eilant van *Thasos*, en traden, na het bevechten der zege, te lande.

Na de Thasiërs overwonnen waren, en zich belegert zagen, riepen zy de Lacedemoniers tot bystant, met verzoek van hen te beschermen, en in het lant van *Attika* te vallen. De Lacedemoniers beloofden hen bystant te doen, op het afkomen der Atheners: en zouden het gedaen hebben, indien zy niet door eene aertbeving belet geworden waren.

Na de Thasiërs drie jaren belegert waren, maekten zy een verdragh met d'Atheners, op voorwaerde van de muuren der stad te slopen, en de schepen over te geven.

Men vind oude zilvere penningen, aen d'eene zijde met dit opschrift: *Thasiorum*, dat is, *van de Thasiërs*.

De Thasiërs stonden by ouds ook onder *Alexander de Grote*, koning van *Macedonie*: want alhoewel dit eilant na by *Thracie* leit, zoo is het ook evenwel zeer naby *Macedonie*, niet verre van de haven van *Bucephale*, gelegen.

De mijnen van *Thasos* braghten jaerlijks tachtentigh talenten aen *Filippus* en *Alexander*, koningen van *Macedonien*, op.

Stryme is een eilant onder de kust van *Thracie*, en by het eilant *Thasos* gelegen. Het was ook een kolonie, en zee-koopstad of zee-steiger der Thasiërs. Ook noemt *Herodoot Stryme*, een stedeken der Thasiërs.

Eilant *Sciathos*, nu *Sciatho* of *Sciatta*.

Het eilant, by d'oude Grieken en Latijnen *Sciathos* of *Sciathus*, wort nu noch by d'Italianen *Sciatho* of *Schiati*, en in onze zeekaerten *Sciatta* genoemd.

Het leit twee mijlen beweste het Noordeind van het eilant *Scoppelo*, met een kanael of doorvaert van eene zelve wijte tusschen beide, en twee beoofte het vast lant van *Magnésie* in *Theffalie*, en voor *Golfo di Volo*, tusschen beide, en ontrent vier mijlen benoorde het eilant *Eubea* of *Negroponte*. Van wegen desselvs nabyheit aen *Eubea*, noemt *Stephanus Sciathos* een eilant van *Eubea*. *Mela* stelt *Sciathos* voor den Pe-

gaseeschen zeeboesem, nu *Golfo di Volo*.

Het heeft twee en * twintigh, of † dertigh Italiaensche mijlen in den om-
trek.

Het had by ouds twee steden: welker eene ook *Sciathos* genoemd was, en door *Filippus*, koning van *Macedonie*, verwoest wert.

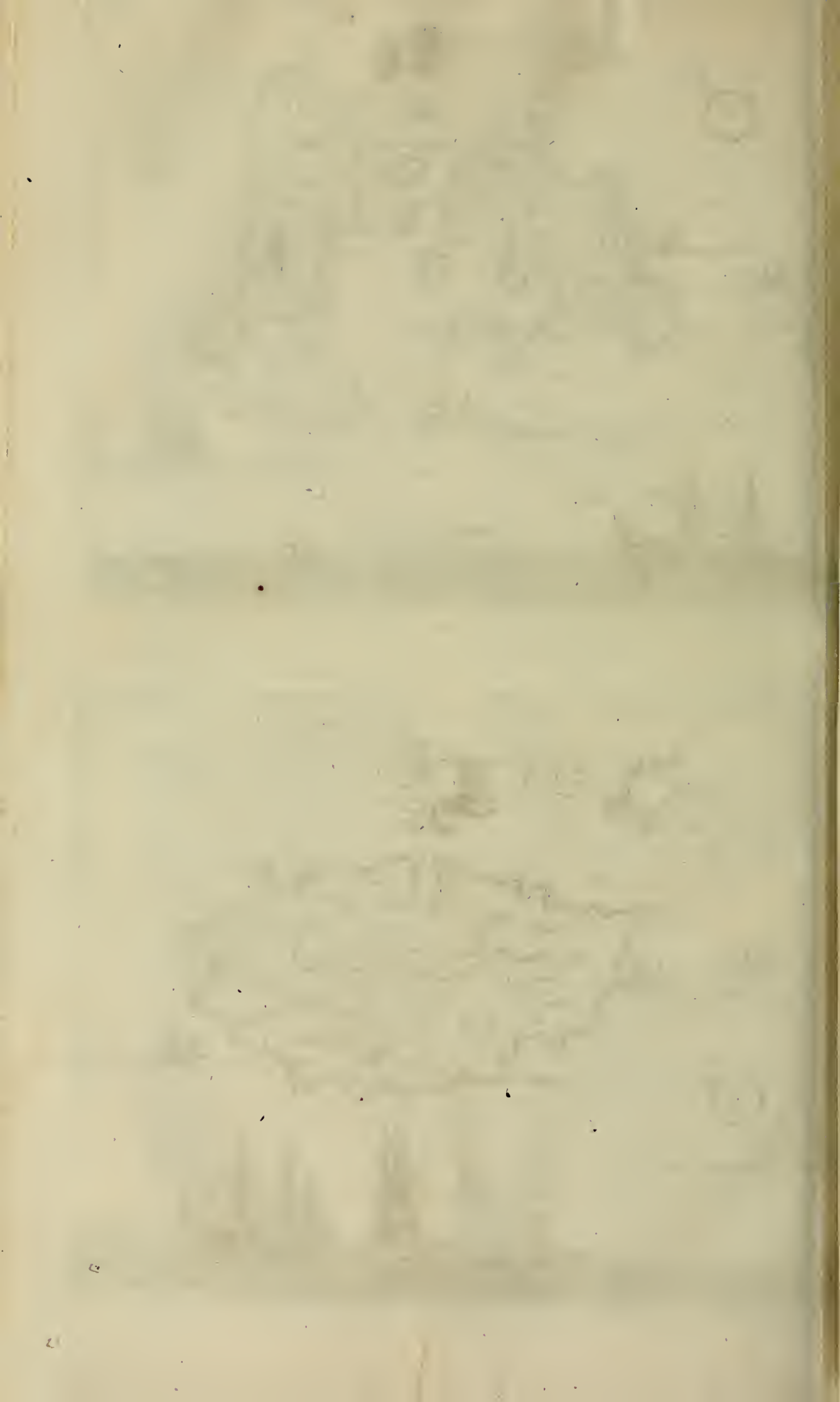
Zeneka noemt *Sciathos* een woesten zeer rou eilant. *Herodoot* gedenkt ook het eilant *Sciathos*, en stelt tusschen het zelve en het vast lant van *Magnésie*, een enge strate of doorvaert, welke uit de ruimte der *Thracische* zee schiet.

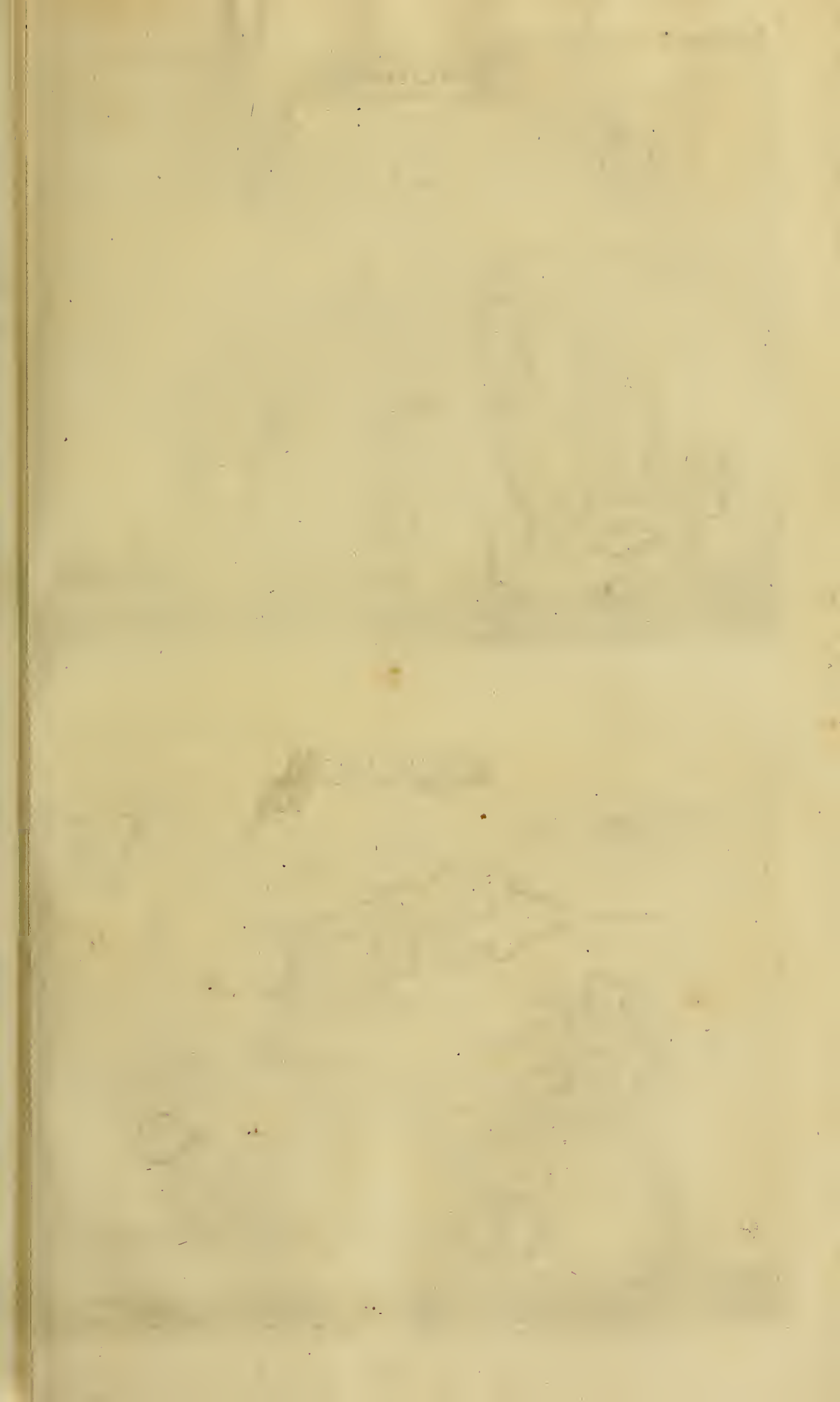
Bryttius of *Brutius Sura*, gezant van *Lentius*, lantvooght van *Macedonie*,
ver-

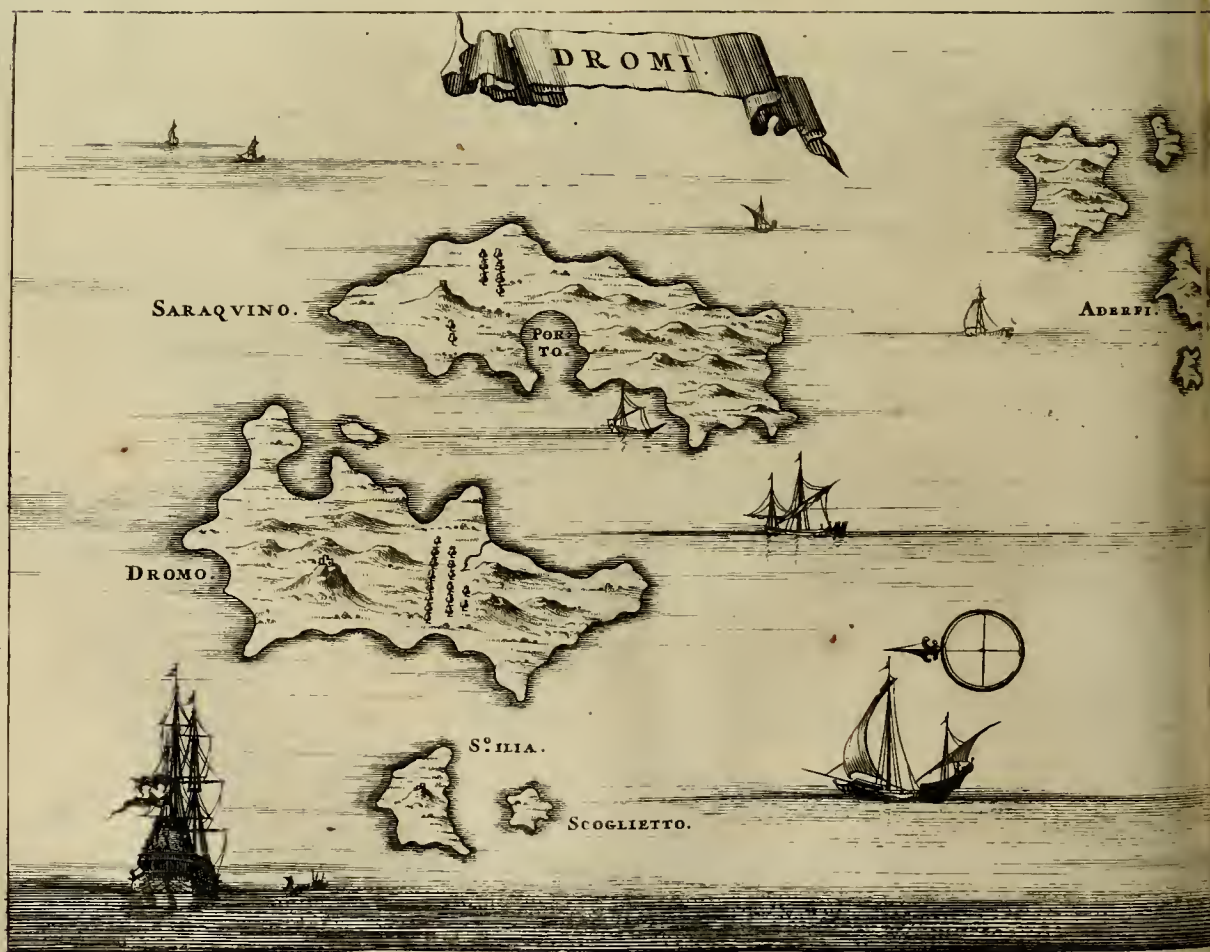
Eila
Stry
Sui

* Pe
cach
† Fe









van wegen de Romeinen, veroverde op het jaer zes en tachtigh, voor des Zalighmakers geboorte, het eilant *Sciathos*, dat toen een toevlugt der Barbarische roovers was.

Na die onder zijne maght gebraght waren, deed hy alle de knechten kruizigen, en de vrye luiden, met het afkappen van handen, straffen.

Aen de Zuid-Oosthoek van *Sciatta*, of *Sciathos*, leggen vijf of zes eilandekens, achter de welke, aen *Sciatta*, een grote, wijde en langwerpige bay leit: in welker midden een kasteel of vervallé kerkje staet. De schepen komen

gemenelijk aen de Westzijde van de bay ten anker, welke de beste en luuweste is, om de meeste beschutting van winden, en heeft acht, tien en twaelfvadem diepte. Tusschen deze eilandekens voornoemt kan men ook veilig deurzeilen.

De schepen kunnen niet als met winden deze bay uit en inkomen: dies zy daer beter, als in de Zuid-Westerhaven van het eilant *Scoppelo*, leggen: dewijl men daer van de Turksche galeyen niet kan bezet worden. Beweste deze bay, aen de Zuidzijde van *Sciatta*, zijn meer scheeps-reen.

Eilant *Halonesos*.

Halonesos of *Halonesos* is een eilant, dat *Plinius* tusschen *Samothracie*, en *Cherronesus* van *Thracie* stelt, op een afftant ter wederzijde van vijftien duizent schreden.

Strabo stelt *Halonesos*, tusschen het eilant *Ikos* en *Scyros*, en voor *Magnefie*, een lantschap van *Macedonie*: en *Melana* het eilant *Sciathos*.

Om dit eilant hebben d'Atheners, en *Filippus*, koning van *Macedonie*,

tegen elkanderen geoorloght.

Halonesos had by ouds een stad van een zelve n name.

Men wil, dat *Halonesos* nu *Lene*, of *Pelagnisi*, of anders *Pelagisi* zou genoemd zijn. *Pelagnisi* is een langaghtigh eilant met een gebroken oever, en vertoont zich aen den zeeman uit zee met twee havens, die van wegen d'enge ingangen gevarelijk zijn.

Eilant *Ikos*.

Ikos is een eilant van de *Cykladen*, en zeer klein, en leit dicht of neffens het eilant *Eubea* nu *Negroponte*.

Ikos wert anders by d'ouden ook

Dipolis, dat is, twee-stad, genoemd of gebynaemt, van wegen desselfs twee steden.

Eilant *Peparethos*.

Het eilant *Peparethos* of *Peparethus*, een van de *Cykladen*, was eertijts *Euænus* of *Euonus*, volgens *Plinius*, genoemd: maer zou nu, volgens eenige, * *Lemene*, en in de zeekaerten *Lanio*, en anders *Lafani*, of † *Seraquino*, of *Opula* genoemd zijn.

Andere, als *Ferrarius*, willen, dat *Peparethos*, nu noch gebroken *Piperi*, of *Piper*, in de zeekaerten genoemd zy: welk *Piperi* niet meer als een klip schijnt te zijn, en wort aen de Noord-Oostzijde van het eilant *Lanio* geplaetst, en ontrent tien mijlen Noordwaerts van het eilant *Sciro*. Eenigen stellen *Opula* ook oteen by zonder eilant, en dicht bezuide *Peparethos*.

Plinius stelt *Peparethos* voor den bergh *Athos*, op een afftant van negen duizent schreden, en *Strabo* voor *Magnefie*, een lantschap van *Macedonie*.

Het eilant *Lanio*, of *Lafani*, wort in de zeekaerten zeven mijlen beweste het eilant *Lemnos*, vijf of zes mijlen ten Zuide van den bergh *Athos*, nu *Monte Santo*, en veertien of vijftien mijlen Oost-Noord-Oost van *Golfo Volo*, aen het vast lant van *Griekenlant* gelegen, gestelt.

Lanio, of *Lafani*, zou anders ook *Seraquino* of *Serachino* genoemd zijn, dat eenigen stellen aen de Zuidzijde van het eilant *Pelagnisi*, met een goede haven.

Lanio is een sehor eilant, met vele rud-

rudfen aen de Noordzijde, en rontom met vele inbochten. Maer daer is gene haven voor fchepen, uit oorzaak de gront over al fcherp en vuil is.

Plin.

Op *Peparethos* lagh by ouds eene ftad van een zelve name.

Dionysius Periegetes noemt *Peparethos* het hoge *Peparethos*: en *Ovidius* vruchtbaer van treffelijke olyven.

Peparethos was by d'ouden van wegen den wijn beroemt, die na dit eilant by hen de *Peparetifche* wijn genoemd wiert, en by *Atheneus* uit *Aristofanes* gedaght wort. Waer om ook by ouds dit eilant *Euenos*, dat is, wel wijn, of wijn-rijk, volgens *Plinius*, genoemd was.

Ten tijde der Griekfche keizers, ftont het eilant *Peparethos*, onder het lantvooghdyschap van *Theffalie*.

Op de Zuidzijde van het eilant *Laino* of *Lanio*, leit een klein eilant, *Dromo* genoemd, dat op Italiaenfch of Griekfch zoo veel als loop of koers gezeit is: dewijl de fchepen, die van 't Oofte na 't Weſte varen, aldaer gemenelijk een merkteken van de koers van hun fchipvaert des nachts nemen.

Het heeft dertigh Italiaenfche mijlen in 't ronde, en goet zoet water, en is zeer vruchtbaer. Eenigen willen, dat het ook *Opula* zou genoemd zijn, en andere houden het eilant *Scopelos* voor het eilant *Dromo*.

Gainbrufa is een klein, smal, langwerpigh en gebroken eilant, op de Ooftzijde van het eilant *Piperi* gelegen.

Het is het uitterſte der eilanden van d'Archipel.

Eilant *Scyros* nu *Scyro*.

Strab.
Prolem.
Stephan.
Plin.

Het eilant *Scyros* of *Scyrus*, by d'oude Grieken en Latijnen, genoemd, wort nu noch *Sciro*, na d'Italiaenfche ſpelling, en *Isola di Sciro*, en ook *San Georgio di Sciro*, by d'Italiannen genoemd.

Het is een van d'eilanden *Cykladen*, en het uitterſte of laefte, volgens *Plinius*, van d'eilanden *Cykladen* en *Sporaden*.

Eufath.

Het eilant heeft den naem *Scyros* van wegen deffelfs rouheit bekomen; dewijl het als ſteenigh of klippigh is: want ſteenigh heet op Griekfch *Scyros*.

Het leit Noordwaerts tien of elf Duitſche mijlen van *Capo Martelo* of *Capo Doro*, de Zuid-Oofthoek van het eilant *Negroponte*: maer ten Oofte ontrent zes of zeven mijlen van de Weſtzijde van *Negroponte*, en heeft ten Oofte het eilant *Lesbos* of *Metelino*, op een aſſtant van zeſtien of achteen mijlen, en ten Noord-Oofte by na op een gelijken aſſtant het eilant *Lemnos*, en ten Noord-Weſte het eilant *Scoppelo*, zes of zeven mijlen van daer.

* Por-
cach.
† Baurtr.

Het ſtrekt in de lengte Noorde en Zuide, en heeft in den omtrek * tachtigh of † zeventigh Italiaenfche mijlen.

Het leit in vorm van eenen driehoek;

want het heeft drie zijden: als d'Ooftzijde, tuſſchen de Noorder en Zuiderhoek: de Noord-Weſtzijde, tuſſchen de Noorder en Weſterhoek, en de Zuid-Weſtzijde, tuſſchen de Weſt en Zuidhoek.

Het is hoogh, berghagtigh en boſchrijk.

Het wert in oude tijden van de *Pe-
lasgianen* en *Karen* bewoont.

Scyros had by ouds eene ſtad van een zelve name. Gelijk ook nu eenigen een ſlechte ſtad daer op ſtellen: en eenigen vlekken, als *Meniana* en *S. Polo*, met eenen bergh *Rachiano* genoemd.

Scyros was onder d'ouden door de mijnen of groeven van bonten marmerteen vermaert. Zeker hele ſteen van het eilant *Scyros* dreef op 't water: maer ging te gronde, zoo vermorfelt was.

Het eilant *Scyros* was het vaderlant en koningrijk van *Lykomedes*: by wiens dochter *Deidamie*, *Achilles*, zoon van de zee-goddin *Thetis*, eenen zoon *Pyrrhus*, *Neoptolemus* gebynaemt, gewan: want wanneer de moeder *Thetis* uit het orakel verſtaen had, dat haer zoon *Achilles* in den Trojaenfchen veltoght zou sneuvelen, indien hy derwaerts met d'andere Griekſche velt-

Eilan
Drom

Porc

Gaib
brufPor
Seq

Str

Str

Plin

ste
ge
ce
is
ste
op
m
op
de



overste trok, zoo verberghde zy hem toen hy groot geworden was, in vrouwen gewaet, onder de dochters van koning *Lykomedes*. Na hy eene wijle aldaer verbleven was, en *Deidamie* zwanger gemaakt had, wert hy door list van *Ulysses* ontdekt en gevonden, en ten oorloge na *Troje* getogen: want *Troje* kon, by afwezen van *Achilles*, niet veroverd worden. Eindelijk wiert *Achilles* door *Paris* gedoot, en te *Sicheum* begraven. Hier om schrijft *Strabo*, dat *Scyros* alermeeft door de namaeghschap van *Lykomedes* met *Achilles*, en door de geboorte en opvoeding van *Neoptolemus*, zoon van *Achilles*, befaemt was.

D'ouden hadden tot een spreekwoord, het *Scyrisch vorstendom*, dat op een gering rijk geduit wiert; dewijl dit een steenigh, en onvruchtbaer eilant is.

D'inwoonders zijn nu Grieksche Kristenen, en slaen den wijnbouw ga: want op dit eilant valt veel wijn. *Porcacchi* maakt het eilant onbewoont, ter oorzaak van de meenigte der wilde dieren.

Scyros was onder de Kristenen tot een bisdom opgericht, en stont onder het aertsbisdom van *Bisdom*.

Op *Scyros* hielden in oude tijden geiten, welker deughden, zoo *Strabo* schrijft, het eilant roemrughtigh maken: want zy gaven uitstekend veel melk: maer waren daer by wonderlijk wilt, en stieten gewonelijk de vol gemolke emmer met de voet door woede om. Waer uit by d'ouden een *Scyrische geit*, tot een spreekwoord ontstaen was, dat op de genen gepast wiert, die quade met goede daden bedorven: of op de genen, die deught met ondeught besmetten.

Aen de Zuidzijde van *Sciro* leggen drie of vier eilandkens, vry hoogh in't aenzien: daer recht beneden, en beweste de Zuidhoek van *Sciro*, en neffens een lage valey of dal, is een goede haven, *Porto S. Giorgio* op Italiaensc genoemd.

Recht voor den mont, aen de Zuidhoek, van de haven, leggen twee kleine, ronde en rootaghtige eilanden: tusschen de welke en het vlak eilant aen de Noortzijde, dat effen en slecht

lant is, het beste gatis, om met de schepen in de haven te varen.

De schepen lopen, gekomen door of binnen het gat, Oostwaerts op, en gaen leggen in eenen boght, onder een hogen bergh, met een tou aen de wal vast. Het is'er acht en twintigh en dertigh vadem diep. Hoger na't Noorde leit een grote zantbay, daer de schepen voor of binnen op tien, twaelf en veertien vadem zetten kunnen, en tegen alle winden beschut leggen: behalve de Zuide-winden, die waien recht in de haven.

Deze haven is over al wijd en schoon, of zonder klippigen gront: dies de schepen altijt, door het gat voornoemt, uit en in kunnen varen. De schepen kunnen ook tusschen het vlak eilant voornoemt, en de Noordwal deurlopen: maer het is'er heel nau, hoewel zes of zeven vadem diep.

De Noordhoek van *Sciro* is vuil en rudzigh, tot meer als een mijle Noordwaerts in zee. Daer leggen vele klippen, eenige boven; maer de meeste onder water.

Beweste *Sciro* leggen twee andere

kleine eilanden: welker Oostelijkste *Schafoli* in de zeekaerten, maer anders *Sciropola* genoemd wert. Het is een laegh en slegt eilant.

Het Westelijkste eilant wort *Scanda* in eenige kaerten genoemd.

Derdehalve mijle Noord-Noord-West van dit laeste, doch wel zoo Noordelijk, en recht West van het Noordeind van *Sciro*, leggen drie of vier lage eilanden *Diadersi* of *Adersi*, en by d'onzen de *Broeders* genoemd.

De schepen moeten deze eilanden aen den Oostkant niet te na komen, dewijl zy al over vuil en rudzigh zijn.

Anderhalve mijle Noorde ten Weste van d'eilanden *Diadersi* of *Broeders*, leggen drie eilandekens *Silodroni*, en anders in eenige kaerten *Sorelli* genoemd.

De schepen loopen tusschen de twee Noordelijkste deur. Aen het Noordeijkste eilant leit een dorp; daer de schepen overal op zes, zeven, acht en tien vadem zetten. Daer valt anders weinigh, als goede wijn en branthout, voor de schepen te halen.

Eilant *Scopelos* of *Scopelo*.

Prolem.
Plin.

Het eilant *Scopelos* by d'ouden, en nu *Scopelo*, en *Scoppelo*, en *Scogli* genoemd, leit van de Westzijde der eilanden *Siledroni*, Noord-West anderhalve mijle, en met zijn Zuideind van *Porto S. Georgio de Sciro*, Noord-West zes mijlen, en twee mijlen beoostet het eilant *Seiathos*, en ten Noorde vier mijlen van het eilant *Negroponte*.

Het heeft in den omtrek twaelf Italiaensche mijlen: hoewel *Ferrarius* die op dertigh begroot.

Op *Scopelo* leit een stad: daer voor de schepen op tien, twaelf, en veertien vadem ten anker leggen: doch niet als met d'ankers Zuide en Noorde, dewijl d'Ooste-wint daer recht op inblaest: maer aen het Oost-eind der stad leggen de schepen op het veiligste. Benoorde of beoostet de klippen, is een grote inham, daer de schepen ook ten anker kunnen loopen, en met een tou aen het hoge lant vast maken; doch leggen daer op de Zuide en Zuid-Ooste winden.

Aen het Zuideind van *Scoppelo* is ook wat inboghts, om voor de schepen ten anker te komen. Aen de Noord-Westzijde van de Zuid-Westhoek, of aen de Westzijde, niet verre van de Zuidhoek des eilants, is een goede haven, welke Oost en Zuid-Oost instrekt, doch is niet wijd. Binnen de haven is aen de Zuidzijde een inwijk, daer binnen de schepen op achtien en twintigh vadem, met een anker in den gront, en tou aen de wal, voor alle winden beschut leggen. Doch met een Weste-wint kunnen de schepen daer qualijk uitkomen: dies het ongeraden is daer in te leggen, om niet door de Turksche galeyen bezet te worden, welke de schepen, die hier komen om koren te laden, en zonder vry gelei-brief dikwils varen, zomtijts betrappen. Derhalve is het beter tusschen het eilant *Scoppelo*, en eenige eilandekens, die een weinig buiten en benoorde deze haven leggen, ten anker te lopen: doch het is'er zes en dertig en veertigh vadem diep, en een

een barre ree : want de Noorde en Zuid-
de winden waien daer recht tusschen
deur.

Het klein eilant, daer de schepen on-
der leggen, is vol geboomte.

Eilant *Aistrati* of *Chryce*.

Vier mijlen Zuid-West ten Zuide
van het eilant *Lemnos*, en ontrent
zeven Noord-Oost ten Noorde van
het eilant *Sciro*, leit tusschen beide een
eilant *Aistrati* of *S. Srati* in de zee-
kaerten, en anders *Santo Strato* of *San-
strati*, en by d'ouden *Chryce*, volgens
eenigen, genoemd.

Het heeft vijftien Italiaensche mij-
len in den omtrek, is gansch bergh-
aghtigh; en onbewoont, en vol wil-
de dieren.

Het eilant *Aistrati* is een laegh ei-
lant. Wanneer men het op drie of vier
mijlen ten Weste van zich heeft, ziet-
men ook te gelijk het eilant *Tenedos*,

op zes mijlen Noord-Oost ten Ooste,
als ook d'eilanden *Embro* en *Saman-
drachi*, met het vast lant van *Natolie*
of *klein Asie*, en *Bababora*, en *Capo
Sigeri*, het Westeind van het eilant
Metelino, Zuid-Oost ten Ooste,
en Zuid-Zuid-Oost, op een afstand van
vijf of zes mijlen: desgelijks het ei-
lant *Scio*; beweste het eilant *Meta-
lino* hene.

Als d'eilanden *Samandrachi* en *Em-
bro*, in 't Noorde ten Ooste, en Noord-
Noord-Oost in zee van u zijn, dan leg-
gen zy in vele stukken; als of ze vele ei-
landekens waren.

Klip van *Helia*.

Tegen over het eilant *Scopelos*,
leit een zeer hoge klip, *Helia* ge-
noemt: op welker top een kerke staet,
daer in wel eer een Kaloyer of gee-
stelijke Griek woonde. Men zeidt,
wanneer hy 't eener tijde in de zonte
slapen lagh, een arent hem d'oogen

uitpikte: doch zou hem, op zijn bede
tot Gode, herstelling van zijn gezicht;
door *Helia*, in het aenzien van an-
deren, weer gegeven zijn. Waer om
men deze klip, op Italiaensch, *Lo Sco-
glio di Helia*, dat is, *Klip van Helia*,
genoemt heeft.

Eilant *Paros*.

Paros, een van d'eilanden *Cykla-
den*, is alzoo genoemd na *Paros*, een
Arkadier, en zoon van *Parasius* of van
Jason, volgens anderen, gelijk het ook
nu noch *Paros* en *Paro* heet.

Het eilant *Paros* wiert anders te
voore, in verscheide tijden, eerst *Paktia*,
en daer na *Minoa* of *Minoia*, *Deme-
trias*, *Zacynthus*, *Hyria*, *Hyleïssa*,
en *Kabarnis* genoemd.

Het wert *Minoa* of *Minoia* ge-
noemt, dewijl het door *Minos*, ko-
ning van *Krete* of *Kandia*, t'onderge-
braght was: maer het was *Kabarnis*
geheten, na *Kabarnius*, die aen *Ceres*
de schiaking van hare dochter *Proser-
pina*, door *Pluto* gepleeght, bekend
maecte: hoewel eenige willen, dat
dit eilant hierom zou *Kabarnis* ge-
noemt zijn, dewijl de priesters van *Ce-
res*, by de Pariers, *Kabarniers* gehe-

ten werden: welk *Kabarnis Bochart* voor
een Fenicisch woort hout, en opofferen
uitleit.

Het eilant *Paros* heeft op 't naeste,
ten Noorde, het eilant *Delos*, ten We-
ste * *Nixia*, op anderhalve mijle, ten * of Na-
Zuide *Nio* en *Zetine*, op vier mijlen, xos.
en ten Weste *Sifanto* op vijf mijlen.

Plinius stelt *Paros* zeven duizent
en vijf hondert schreden van het eilant
Naxos, en acht en dertigh duizent
schreden van het eilant *Delos*, dat zijn
negen Duitsche mijlen en een halve,
daer het niet boven vier of vijf mijlen
ten Zuide van *Delos* leit.

Porcachi breijt het eilant in de lengte,
van 't Ooste na 't Weste, uit: daer het
zelve meer (in de zee kaerten) van
't Noorde na 't Zuide uitgestrekt leit.

Hy brengt ook den omtrek op
vijftigh Italiaensche mijlen: hoewel



Ferrarius dien op tachtentigh begroot.

By ouds lagh op het eilant een stad van een zelven name, en daer voor stont een tempel van de wetgeeffster *Ceres*: welker priesters by de Pariers Kabarniers genoemd wierden.

Herod.
Helych.

In oude tijden was *Paros* een maghtigh en rijk eilant: want *Kornelius Nepos* noemt *Paros* een eilant, opgeblazen door rijkdommen, en *Stephanus* het gelukzaligste en grootste van d'eilanden *Cykladen*.

Havens.
Porto
Paris.

Het eilant *Paros* heeft verscheide goede havens, al een aende Westzijde, *Porto Paris* gemenelijk by het zeevolk genoemd, welke buiten voor haren mont vele rudsen of klippen heeft leggen.

Dicht aen't lant van *Paros*, en aen de hoek van deze haven, leit een klein ront eilandeken, en daer tegen over vele hoge klippen, daer de schepen tusschen beide doorzeilen, om in de haven te komen. Dwers van de hoek schiet een drooghte, ontrent een derde deel in den mont der haven. Een stuk weeghs inwaerts, na't Noord-Ooste, leit een grote zantbay, en in het

midden van die zantbay, en in't midden des vaerwaters, een blinde klip, niet meer als acht voet onder water, die gansch van steen is, en daer de schepen rontom kunnen varen: want het is'er ruimen wijd genoegh.

De schepen mogen in die zantbay op vijf, zes en zeven vadem zetten: maer op acht vadem komen zy de klip of drooghte te na: dewijl het dicht aen de klip acht en negen vadem diep is. Anders kan men met de schepen over al veilig zetten, waer men wil: want men leit'er voor alle winden bevrijt: behalve een Westewint, die waeit recht in de haven: en een Zuid-Ooste wint, die de slimste is, en daer over de bergen valt.

Aen de oever der haven leit eene stad, ook *Paros* genoemd, welke wel eer zeer groot was, naer uitwijzing van hare puinhopen.

Aen de Zuid-Oostzijde des eilants, en ontrent vier mijlen Noorde ten Weste van het eilant *Nio*, leit achter drie eilandekens een schone haven, *Trio* genoemd, daer de schepen op drie plaetsen kunnen inlopen.

Net

Het Zuidelijkſte eilant is het grootſte en hoogſte: en daer achter is de beſte ree, op zes, zeven en acht vadem waters: want zoo men wat Noordelijker tot aen het middenſte eilant op zes vadem komt, dan is de gront rudſigh en vuil: dies de ſchepen *Paros* niet nader, als op zeven vadem, moeten komen.

De ſchepen, die uit den Noorde komen, en binnen deze haven willen wezen, zetten het onder een klein ront eilant, of ook tegen het groot gat der haven over, recht voor de water-plaetſe, daer het veiligſt leggen is.

Aen d'Ooſtzijde des eilants zijn noch drie havens, als de haven *Tifelo*, *Marmero*, en *S. Maria*.

Op *Paros* is ook een haven *Derion*, en een van de ſchoonſte havens der Archipel, welke meer als hondert ſchepen bergen kan.

Aen de Noordzijde van *Paros*, ontrent anderhalve mijle van *Porto* of haven van *Paros*, leit *Porto* of haven *Auſa*, alzo na een by gelegen ſtede-ken of vlek genoemd, welke zeer goet en kennelijk voor den zeeman is.

Aen die zijde des eilants, na de Weſtzijde van de haven toe, leit een hoge, ſteile en klipaghtige bergh, dien men, in het aenvaren uit den Noorde of Ooſte, van verre verneemt.

Deze haven is in het gat achttien en twintigh vadem diep. Op de linke of Ooſtzijde, leit binnen in de haven een uitſtekende hoek, daer de ſchepen om lopen, en op een ſchonen zantgront van vijf vadem waters zetten. Men kan daer binnen gene zee zien. Zy is over al ſchoon, ruim en wijd, ende grootſte haven daer ontrent: behalve de haven op het eilant *Milo*.

Voor deze haven leggen ten Noorde, eenige eilandekens in zee: welker een *S. Maria* heet, en een ander ten Ooſte *Bako*.

Het eilant *Paros* was in oude tijden van wegen de ſpier-witte marmer-ſteen zeer vermaert en beroemt, die allermeeſt gezoght en begeert wiert, om afgoden beelden daer van te maken. Ook was het voorſte of de gevel van *Apollos* tempel, te *Delfos*, van Pariſche ſteen gebouwt. Na het eilant wort dit marmer, Pariſche ſteen by den poëet *Virgilius* genoemd,

dien d'ouden, om zijne dierbaer en waerdigheit, in gout zetten, of met gout omringden. Gelijk dees poëet in de volgende vaerſen getuight.

Quale mannis addunt ebori decus, ut ubi flavo.

Argentum pariusve lapis circumdatur auro.

Dat is,

Zoodanigh tieract de handen elpenbeen byzetten, gelijk als ſilver of Pariſche ſteen met geel gout omringt wort.

Ter zelve oorzake noemt *Ovidius* dit eilant, het marmere *Paros*, en *Virgilius* het ſneeu-wit *Paros*.

De bergh, waer uit de marmer-ſteen gehouwen wordt, was *Marpesſia* of *Marpesſos* geheten, dien *Virgilius* de Marpeſiſche roſe noemt.

De Pariſche bergen hadden zeer vele ongemene diepe mijnen of holen: daer in geen daghlicht ſchijnen kon: dies het marmer, dat daer in lagh, niet als by het licht van kaerſen of toortſen kon gehouwen en uitgehaelt worden. Hierom wiert de Pariſche ſteen op Griekſch ook *Lychnites*, dat is, *kaerſſigh*, genoemd. Aldus ſchrijft *Plinius*, daer hy van eenige vermaerde ſteenhouwers van *Chios* ſpreekt: *Zy alle gebruikten alleenlijk witten marmer uit het eilant Paros, dien zy begonnen hebben Lychnites te noemen: dewijl het by de kaerſen in de holen gehouwen wiert, zoo Varro ſchrijft.*

Hierom wort ook het marmer van *Paros*, by *Atheneus*, de *Lychneeſche* ſteen genoemd.

Men zeidt de grote Heer en andere groten te *Konſtantinopolen*, geen anderen marmer-ſteen aen hunne gebouwen gebruiken, als die van het eilant *Paros*.

Men houd, dat op dit eilant gene muizen gevonden worden.

Paros wort by den poëet *Ariſtoſophanes* gezeit kout water en ſchone vrouwen te hebben, het welk by d'ouden een zeker ſpreekwoord was: waer meê te kennen gegeven wiert, dat geen goet zonder quaet is, of dat altijd quaet met goet verzelt is.

Het eilant *Paros* wert allereerſt in *Steph.* aeloude tijden van de Kreters, en van eenige weinige Arkadiers bewoont.

Paros wort nu meest van Grieken bewoont. Het geeft, tot Karatsch of hooftgelt, aen den groten Heer drie duizent piafters.

Eilant
Paros
door
Miltiades
veroverd.
Cornel.
Nep. in
Vit. Miltiades.

Ontrent op het jaer vier hondert en negentigh, voor des Zalighmakers geboorte, stak *Miltiades*, veltheer of admiraal der Atheners, met een vloot van zeventigh schepen in zee, en veroverde byna alle d'eilanden *Cykladen*, die de Persianen, ten tijde van koning *Darius*, bystant gedaen hadden, by verdragh, en ten dele met geweld.

Wanneer hy het eilant *Paros*, dat op zijne rijkdommen hooghmoedigh was, met reden noch verdragh niet weer kon verzoenen, zoo besloot hy de stad met leger-werken, en beroofde dezelve van allen toevoer van lijftoght. Daer na naderde hy, met katten en storm-bokken op te rechten, de muuren.

Toen hy nu stont op het punt, om de stad te bemaghtigen, raakte van verre op het vast lant, door zeker toeval, des nachts een wout in brant, die van het eilant gezien wiert: wanneer de stedelingen en belegeraers de vlam zagen opgaen, meinden zy beiden, dat van de vlotelingen van koning *Darius* een teken gegeven wiert: waer door de Pariers van de stad over te geven afschrikt werden: en *Miltiades*, uit vreze van door de vloot van koning *Darius* overvallen te worden, de opgerichte beschanzing en leger-werken in brant stak, en met zijne vloot weer na *Athene* zeilde: waer over hy by de burgers in haet raakte, en van verraderye beschuldight wiert; dewijl zy hem te last leiden, dat hy *Paros* had kunnen veroveren, maer zich door koning *Darius* laten omkopen, en, zonder iet te verrichten, van het beleg opgebroken was. Eindelijk wiert hy in een geltboete van vijftigh talenten gedoemt, zoo veel onkosten aen de vloot bestet was.

Stephanus verhaelt, uit den aelouden Griekschcn historischrijver *Ephorus*, het beleg van *Paros* door *Miltiades*, aldus.

Miltiades nu verwoefte andere eilanden, wanneer hy daer aengelant was, maer omcingelde en belegerde *Paros*, het allergelukzaligste en grootste der *Cykladen*, en belette den toe-

voer van lijftoght, die ter zee kon ingebraght worden, en rechte te lande storm-gevaerten op. Wanneer nu de muuren ter neer gestort waren, en de belegerden een verdragh gemaakt hadden, om de stad over te geven, raakte een bosch by geval ontrent *Mykonos*, (een eilant, ontrent vijf mijlen ten Noorde van *Paros* gelegen,) in brant: dies de Pariers meinden, dat *Datis*, veltheer der Persianen, hen dit vuuren tot een teken gaf, om de stad niet over te geven. Weshalve zy het verdragh in de wint sloegen, en aen *Miltiades* de stad niet overgaven.

Waer uit namaels by d'ouden een spreekwoort onstont, dat zy op de genen pasten, die hun verbont niet hielden, en zeiden *Anapariasein*, dat zoo veel zeggen wil, als op zijn Parisch. Dus verre *Stephanus*.

Herodoot gedenkt ook dit beleg van *Paros* door *Miltiades*, met verschil der oorzake en omstandigheden, in de volgende woorden.

Na *Miltiades* de verzoghte schepen van d'Atheners bekomen had, voer hy na *Paros*, onder schijn van het onrecht te wreken, dat de Pariers eerst aengedaen hadden, die met galleyen in *Marathon*, te gelijk met de Persianen ten strijde getogen waren. Dezen dekmantel gebruikte hy tot verschoning van zijn misdrijf. Maer in'er daet had hy eene wrok op de Pariers; van wegen *Lysagoras*, zoon van *Tiseus*, die hem by *Hydarnes*, de Pers, had beschuldight.

Na dan *Miltiades*, met een vloot aen *Paros* gekomen was, belegerde hy de Pariers, en besloot hen binnen de muuren, en zond eenen heraut, met verzoek van hondert talenten, zeggende, by aldien zy die niet gaven, dat hy niet eer zijn krijsheir zou te rug trekken, eer hy hen verdelght had. Dan de Pariers besloten aen *Miltiades* niet het minstegelt te geven; maer hunne stad te beschermen. Zy omheingden onder anderen allermeeft de plaetsen, van waer de stad kon bestormt worden, en haelden des nachts d'oude muur eens zoo hoogh op, als zy was.

Wanneer nu *Miltiades* radeloos geworden was, en niet wist wat hem te doen stont, had hy eene vrouw, geboor-

boortigh van *Paros*, met name *Timo*, en een dienaars der inlantsche Goden aengesproken, welke hem ried, indien hy zich aen het veroveren van *Paros* veel liet gelegen leggen, in het werk te stellen, dat zy hem zou gebieden. Op haer bevel dan was *Miltiades* na de muur of het staketsel, dat voor de stad, en rontom den tempel van de wetgeeffter *Ceres* lagh, getreden, en sprong daer over, dewijl hy de deuren niet openen kon, en klom van daer op een zolder, om iet te doen of te bewegen, dat ongeoorloft was te bewegen. Maer in het staen voor de deure, washem een gril over zijn lijf gegaen: dies keerde hy langs den zelven weg, en sprong van de muuren, en verstuikte zijn knie. *Miltiades*, dus qualijk gehavent, zeilde weêr te rug, en braght den Atheners geen gelt, noch had *Paros* niet veroverd: maer de stad slechts vijf en twintigh dagen belegerd gehouden, en het lant verwoest.

Wanneer de Pariers vernamen dat *Timo*, de dienaars der Goden, *Miltiades* gewaerschuwt had, zoo wilden zy haer daerover, na de stad van het beleg ontslagen was, straffen. Dies zonden zy aen het orakel na *Delfs*, om te vragen, of zy de dienaars der Goden,

welke den vyant de gelegenheit van het vaderlant te veroveren ontdekt, en aen *Miltiades* de heilighdommen, daer van by geen mannelijke sexe geoorloft was te spreken, geopenbaert had, zouden om 't leven brengen. Maer *Pythia*, of orakel van *Apollo*, stont datniet toe, en logende, dat *Timo* d'aenrechtster der aenlagen was. Eindelijk wert *Miltiades*, by de gemeente van *Athene*, in eene boete van vijftigh talenten gedoemt, die zijn zoon *Cimon* voor hem na zijn doot betaelde: want hy overleed t' *Athene*, aen de quetsure van zijn been. Dees *Miltiades* had ook te voore het eilant *Lemnos* voor d'A-^{Ziet pag. 112.} theners veroverd. Dus verre *Herodot.*

Eenige stellen op *Paros* eene stedeken *Parthia*: met twee andere plaetsen, als *Cephælos* en *Agosta*.

Men zeidt op dit eilant een boom is, die wit linnen, wanneer daer in nat gemaakt wort, zwart maakt.

Op de Westzijde van dit eilant, ^{Antipar.} leit een ander smal en langwerpigh eilant *Antiparo*, dat is, tegen over *Paro*, op Grieksch genoemt.

Aen de Westzijde van dit eilant, leit een derde eilant *Sigilla* of *Sigillo* genoemt.

Eilant *Ceos*, of *Cea*, of *Cia*, nu *Zea*.

HEt eilant, by d'oude Grieken *Kêôs* of *Cêôs*, en by verkorting *Kôs* genoemt, wert by de Latijnen (zoo *Plinius* getuight) *Cea* of *Cia* geheten: gelijk het ook nu noch *Cea* of *Zea* heet, hoewel ^a anderen het ook *Cios*, en ^b eenigen *Cianos* noemen. Anders heet het ook by de Grieken te voore ^c *Hydrussa*, dat is, *waterrijk*, van wegen den overvloed des waters: hoewel *Plinius* uit *Aristoteles* schrijft, dat het eilant *Tenos* ook *Hydrussa*, om den overvloed des waters, genoemt was.

Het wiert *Ceos* of *Cea* genoemt, na *Ceus*, zoon van den reus *Titan*.

Het eilant *Cea*, of *Zea*, leit met zijn Noordeind West ten Noorde, vier mijlen van het eilant *Jura*, anders *Trava*, vijf mijlen Zuidwaerts van het eilant *Eubea*, nu *Negroponte*, (daer het, volgens *Plinius*, van afgecheurt is,) zes mijlen Zuid-West ten Weste, van de

Noord-Westhoek van het eilant *Andros*, en drie kleine Duitsche of ^{* Ferrar.} vijf Italiaensche mijlen ten Ooste, of Zuide ten Ooste, van het eilant *Makronisi*, anders *Isola Longa* genoemt.

Strabo stelt het eilant *Ceos* dicht by het eilant *Helena* of *Makronisi*, en *Plinius* vijf duizent schreden of vijf Italiaensche mijlen van daer.

Het strekt in de lengte Zuid-West en Noord-Oost.

Het heeft omtrent dertigh Italiaen-^{Ferrar.} sche mijlen in den omtrek: hoewel *Porcacchi* dien op vijftigh begroot. Het is veel hoger, als het eilant *Makronisi*.

De Westkust van *Zea* strekt, van 't Zuideind na 't Noorde, omtrent Noorde tot de haven toe: of tot datmen het eilant *George d'Arbore*, West-Zuid-West vier mijlen van zich heeft: dan ontvalt de wal of kust na 't Ooste, en strekt Noord-Ooste ten Noorde.

Het

Strab.

Het eilant *Cea* of *Ceos* had by ouds vier steden, als *Korissia*, (anders *Korissus*, en *Karessus*) *Poiëssa*, *Julis*, en *Karthea*: waer na ook dit eilant *Tetrapolis*, dat is, vierstad, op Grieksch genoemd wert.

Ten tijde van *Strabo* en *Plinius* waren'er, na hun schrijven, noch twee steden overigh: als *Julis* en *Karthea*: de twee andere waren, volgens *Strabo*, tot die twee in een getrokken, te weten, *Poiëssa* in *Karthea*, en *Korissia* in *Julis*: hoewel *Plinius* schrijft, dat die twee steden vergaen waren.

Strab.
Stephan.

De stad *Karthea* was na zekeren *Karthius* genoemd, die aldaer sterf.

De stad *Julis* was na den bron *Julis* genoemd, en lagh op eenen bergh, vijf en twintigh stadien van zee. Haer scheeps-timmer-werf of zee-steiger was de plaetse, daer op *Korissia* gesticht lagh, en had zoo vele wooningen niet, als een vlek.

Strab.

By *Korissia* en *Poiëssa* stont een tempel van den Smintischen *Apollo*. Tusschen dezen tempel en de puinhopen der stad *Poiëssa*, stont een kapel van de Nedulische *Minerva*, gesticht door *Nestor*, na zijne wederkomst van *Troje*.

Strabo stelt ontrent *Korissia* eenen vliet, *Elixus* genoemd.

Strab.

De stad *Julis* heeft in aeloude tijden vele geleerde mannen uitgelevert: want van *Julis* was de lierdichter *Simonides* geboortigh, die ook gezeit wort de Grieksche letteren η en ω uitgevonden te hebben. Ook was zijn neve *Bacchylides* van *Julis* geboortigh: desgelijks d'arts *Erasistratus*: en, onder de Peripatetische Filofofen, *Ariston*, een naveracer van *Bion*, de Borysthenither.

Strab.
Ælian.
Heraclid.

By de stedelingen van *Julis* was, naer het schijnt, een wet ingevoerd, waer by de genen, die boven de zestigh jaren oudt waren, met het zap van dulle kervel of maenkop te drinken, om't leven gebracht wierden, om den anderen genoegzame spijs over te laten.

Strab.

D'oude Grieksche poëet *Menander* gedenkt ook deze wet, daer hy zeidt: *die niet kan wel leven, dat die niet kwalijk leve.*

In dezen zin schrijft ook *Heraklides*, in zijne staerkundige regering, van de Cejers aldus. *Het eilant Cea is welverrend (of gezont) De menschen hebben'er*

een goeden ouderdom, en allermeeft de vrouwen: want d'oude luiden verwaghten de doot niet: maer voor het zwak of verleemt worden, helpen sommigen zich, met maenkop, en andere met dulle kervel van kant.

Wanneer zy ook t'eener tijde in de stad belegert waren, hadden zy, naer men zeidt, besloten d'oudsten hunner te doden, op bepaling van een zeker getal van jaren. Waer op d'Atheners van het beleg waren opgebroken.

Aen de Noord of Noord-Westzijde des eilants is een goede haven, met een nau gat of mont, welke de zeeman in het varen lichtelijk voor by zou lopen, ten ware hy acht gawe op een ronden hoek of bergh, aen de Noortzijde gelegen, daer een wit kerkje of huisje op staet.

De Noordhoek van de haven is een lage en klippige uithoek. De Zuidwal van de haven strekt Zuid-Oost ten Ooste in.

De bay der haven strekt Noord-Oost en Zuid-West, en is in't midden twintigh, twee en twintigh, en vier en twintigh vadem diep. Binnen de bay, aen de Zuid-Westzijde, staet ook een kerkje. In deze haven leggen de schepen tegen alle winden beschut.

De zee had by ouds, zoo *Plinius* getuight, meer als dertigh duizent schreden, dat zijn dertigh Italiaensche mijlen, van het eilant *Cea* schielijk afgescheurt, met ondergang van zeer vele menschen: want als *Cea*, (zeidt hy) van *Eubea* afgescheurt was, werden aenstonts bynā vier delen, na de zijde van *Beotie* toe, door dezelve zee verslonden.

Plinius stelt op het eilant *Cea* eenen bron, wiens water de genen, die het drinken, dom of ongevoelijk maekt. Men zeidt deze toeval zoo lang zou duuren, tot dat het water verteert is.

De *Caprificus*, of wilde vijgeboom, draecht op *Cea*, volgens den zelve *Plinius*, driemaal in't jaer.

Op het eilant *Cea* heeft in aeloude tijden *Aristeus*, zoon van *Apollo* en *Cyrene*, en schoon-zoon van *Kadmus*, wiens dochter *Autonoë* hy ten wijve had, geregeert.

Hy verliet, na de doot van zijnen zoon *Akteon*, die van de honden verscheurt wiert, *Theben*, en nam het ei-

eilant *Cea* allereerst, toen het noch onbewoont en volkloos was, en niet als van grote en vele vogelen bewoont viert, in bezit.

Van *Cea* zou *Aristeus* na het eilant *Sardinie* overgescheept zijn; hoewel andere het verhuizen van *Aristeus* na *Sardinie* voor een loutere verdichtsel en beuzel houden: dewijl d'oude Grieksch en poëet *Pindarus* melt, dat *Aristeus* van het eilant *Cea* na *Arkadie* zou verhuist zijn, en aldaer geleefd hebben, daer hy by d'Arkadiers voor *Jupijn* geëert wert. Desgelijks schrijft *Trogus*, dat *Aristeus* wijd en zijd in *Arkadie* geregeert hebbe.

Onder de regering van dezen *Aristeus* quamen eenige Atheners op het eilant *Cea* gevlucht. Want wanneer vader *Liber*, neve van *Kadmus*, *Ikarus* of *Ikaros* na het lantschap van *Athene* gezonden had, om d'Atheners het aenqueken en bouwen van wijnstokken te leeren, zoo hadden de botw-luiden, die door het drinken van den wijn half dronken geworden waren, en meinden vergif ingedronken te hebben, dezen *Ikaros* namaels schandelijk vermoort: dies zy; uit een wroegend gemoet des bedreven misdaets, terstont na het eilant *Cea* overstaken, daer zy by die eilanders als gastgenoten ontfangen wierden, en zich met der woon ter neer zetten.

Wanneer Gods gramschap niet lang daer na tegen de misdadigen woede, beroofde d'opgaende Hontster door hare hitte d'akkers en landeryen van hunne vruchten: waer door d'eilanders in ziekte vervielen, die zy, tot straffe van *Ikaros* doot, en het ontfangen der dootslagers, moesten leiden.

Koning *Aristeus*, ontroert door deze rampen en onheilen, verzoght van zijnen vader *Apollo*, op wat wijze hy zijne onderdanen van die ellende zou kunnen verlossen: die hem beval; met vele offerhanden, de doot en manslag van *Ikaros* te verzoenen, en van *Jupijn* te verzoeken, dat hy, op welken tijt de Hontster zou opkomen, veertigh dagen wint wilde verleen, die de hitte der Hontsterre zou matigen: welk bevel *Aristeus* volbraght, en verworf het ontstaen en waien der Jaerwinden, die *Etesien* by de Grieken

genoemt worden. Wanneer die Jaerwinden ontbraken, zoo herriep t'elkens *Aristeus* dezelve; met offerhanden aen *Jupijn* op het eilant *Cea* te doen.

Meer andere oude schrijvers gedenken deze offerhanden, door *Aristeus* ingevoerd; en die d'eilanders plaghten te doen, om de *Etesien* of Jaerwindente te verwerven.

Apollonius getuigt; dat wanneer de Hontster, d'eilanden *Minoiden* of *Cykladen* uit den hemel zengde, *Aristeus* zich dan na het eilant *Cea* begaf: alwaer hy een groten altaer aen den Ikmeesch en *Jupijn* oprechtē, en offerhande op de bergen aen de Hontster, en aen den Saturnisch en *Jupijn* deed. Met believen van *Jupijn*, verkoelden de Jaerwinden het aertrijk veertigh dagen, en de priesterinnen van *Ceos* deden noch by zijnen tijt, voor de opgaende Hontsterre, offerhanden van d'eerstelingen.

Eenigen houden dezen *Aristeus* voor een en den zelve met *Jupijn* en *Apollo*.

Antonius vereerde op het jaer een en veertigh, voor des Zalighmakers geboorte, den Atheners het eilant *Cea*: als ook *Tenos*, *Egina*, *Sciathos*, *Ikos*, *Peparethos*.

Zea is een eilant, dat nu niet merkwaardighs heeft noch geeft: en daer van men niet brengen kan, als *Valande* of *Valeny*, dat zijn aker of ekel-doppen, om daer meē beesten huiden of leer te bereiden en touwen.

Daer vallen ook gene koopwaren te laden; als die aldaer door de Korsairen gebraght worden, doch zijn van weinigh belang. Elk eilander moet zich uit andere plaatsen van het geen voorzien, dat hem dienstigh en noodigh is.

Men zeidt op het eilant *Cea* allereerst de geweve vrouwen zijde kleden of kleren by ouds gevonden zijn, die d'ouden in hoge achting en waerdye hadden; dewijl zy zoo fijn, ylen dun waren, dat het blote lichaem daer deur scheen. Aldus getuigt *Varro* by *Plinius*, dat van dit eilant het tenger gewaet of kleding voor de vrouwen voortgekomen zy. In een zelve zin schrijft by na *Solinus*, een na-aper van *Plinius*.

Pamphyla, dochter van *Latous*, was

Diod.
Cicer.

Lib. 2.
Argon.

Appian.

* Of van
Platis,
volgens
Aristoteles.

d'eerste, volgens *Plinius*, welke de draden der zywurmen, tot kleding en overdaet der vrouwen, op *Cea* t'ont-haspelen en weder te weven, uitgevonden heeft. Doch deze *Pamphyla* wort by *Aristoteles*, in zijn boek van de dieren, gezeit d'eerste op het eilant *Kos* de zijde kleden geweven te hebben.

Ook verhaelt *Plinius*, dat de zywurmen, waer van men de zijde kle-

den weefde, op het eilant *Kos* voortgeteelt wierden, gelijk ook doorgaens hierom by d'oude Latijnsche poëten, als *Tibullus*, *Propertius*, *Ovidius* en *Horatius*, de Koische en niet de Ceeische kleden of kleren, met roem gedaght worden.

Het eilant *Zea* brengt, aen den groten Heer, zeventien hondert piafters tot *Karatsch* of hoeftgelt op.

Eilant *Tenos* nu *Tino*.

Strab.
Stephan.
Plin.

Het eilant *Tenos*, alzo van overouds by Grieken en Latijnen, wort nu noch by d'Italianen en d'onzen *Tino*, en by de Fransen *Tene*, genoemd: te weten, na *Tenus*, de stichter of eerste bewoonder des eilants: hoewel andere *Tenus*, en op Dorisch Grieksch *Tanos*, voor een Fenicisch woort houden, gesmeet van *Tannoth*, dat *slangen* of *draken* bediet: want op dit eilant *Tenos* waren, zoo d'uitlegger over den ouden Grieksch poëet *Aristophanes* getuight, eertijts vervareljke slangen en scorpioenen.

Bochart.

In Plur.

In een zelve zin wert dit eilant by d'ouden ook *Ophiussa*, dat is, *slangagtigh* genoemd. Desgelijks wert een adder, volgens *Hesychius*, *Tenia*, als na *Tenos*, by d'ouden geheten. In een zelve betekenis schijnt het ook *Hydrussa*, by einigen der ouden, genoemd te zijn, te weten, na de *Hydren* of waterslangen. Hoewel *Aristoteles* by *Plinius* melt, dat het *Hydrussa* zou genoemd zijn, van wegen den overvloed des waters: of dewijl het van water overvloeide: want *Hydór* bediet op 't Grieksch *water*.

Plin.

Het is een van d'eilanden *Cykladen*: hoewel andere het onder de *Sporaden* rekenen.

Het eilant *Tenos*, of *Tino*, leit met zijne Zuidhoek, *Capo S. Giano*, anderhalve mijlen ten Noorde, van de Noord-Westhoek van het eilant *Mikone*: (want zoo wijdt is de doorvaert tusschen beide,) en met de zelve hoek, Noorde ten Ooste, derde halve mijle van het eilant *Delos*: heeft ten Noorde het eilant *Andros*, op een mijle, en ten Weste, d'eilanden *Jura* en *Zira*, op drie of vier mijlen

Ferrarius stelt *Tino* vijftien, en *Spon* twaelf Italiaensche mijlen van groot

Delos, en *Baurtrand* twaelf Italiaensche mijlen van het eilant *Mikone*.

Het begriipt in den omtrek * veertigh Italiaensche of tien Duitsche mijlen: † daer andere den omtrek niet groter, als 35 Italiaensche mijlen maken.

Het strekt met zijn oude stad, volgens *Plinius*, tot vijftien duizent schreden, of vijftien Italiaensche mijlen verre.

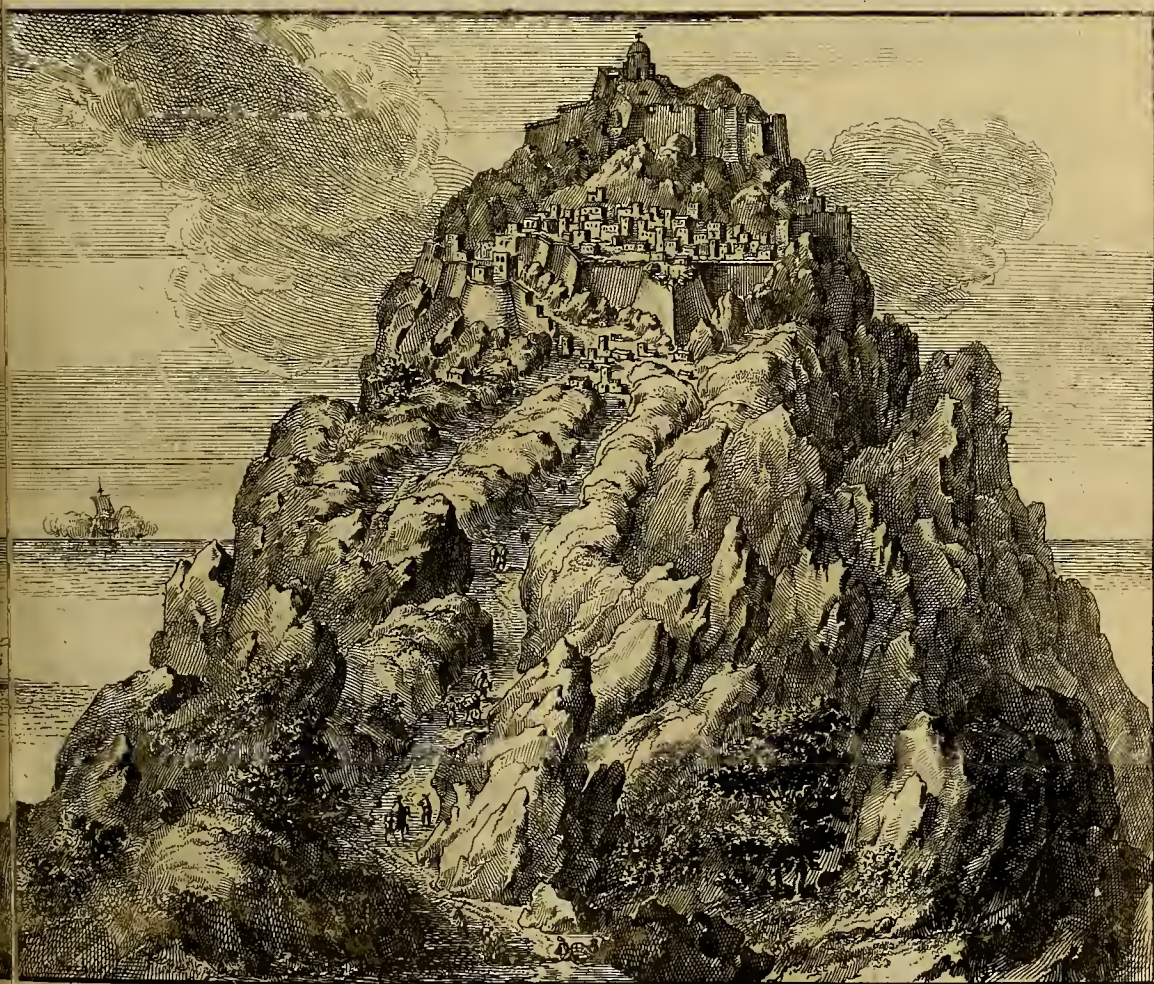
Tenos had by ouds gene grote stad: maer buiten de stad stont in een wout, een grote en bezienswaerdige tempel van *Neptuin*: gelijk ook d'oude Grieksche eilanders het beelt van *Neptuin* met zijnen drietant op d'eene, en een tors druiven op d'andere zijde van hunne penningen geflagen hadden.

Men vind ook penningen, met het hoofd van *Jupiter Hammon* op d'eene, en op d'andere zijde een tors druiven, met deze letter T. H. Men ziet'er ook met het hoofd van keizer *Severus* op d'eene, en op d'andere zijde een drietant, daer een slang omgeslingert is: en met deze letteren op den rant: THNIΩN, dat zeggen wil, *penning van de Teniers*.

Men vind'er eenige oude Romeinsche overblijffelen, die op het gedenkteken of graf van *Flavius Energetes* slaen, dat door zijne gemalin opgerecht wiert.

D'oude stad lagh, naer het schijnt, aen de Zuid-Westzijde des eilants, by een ree of bay, daer de schepen ten anker komen. Deze plaetse bestaet nu niet meer als uit drie of vier huizen, en voert evenwel noch den naem van *Polli* of *Polis*, dat op Grieksch *stad* gezeit is. Maer wort by anderen *Kastel Paleio*, datis, *oud kasteel*, genoemd.

Van daer klimtmen na het kasteel of vesting, dat een grote Duitsche mijle weeghs van den zee kant, en byna





byna midden in het eilant, op eenen bergh, of op een van de verhevenste oorden des eilants, of op de hoogste top van eene spitse, rotse of klip staet: dies het door de voordeligheit des oorts van geen klein belang is: doch heeft gebrek van water: waer over het niet lang een belegh zou kunnen uitstaen.

Dicht by of rontom het kasteel, leit de voornaemste hoofdstad des eilants, ook *Tino* genoemd. Zy is met een bisschoppelijken zetel verheerlijkt, en staet onder het aertsbisdom van *Rhodus*.

Men telt op dit eilant vier en twintigh vlekken, welker inwoonders zich alle in tijt van noot bequamenlijk binnen het kasteel zouden kunnen verbergen en besluiten: want het kasteel leit in het midden der dorpen.

Men kan van dit kasteel niet alleenlijk over het gansch eilant: maer ook over het grootste gedeelte van de gansche Archipel hene zien. Ten Weste zietmen van daer het eilant *Andros*, en daer over het eilant *Negroponte*: meer na't Weste het eilant *Zea*, *Makronisi*, en ten Zuide, het eilant *Delos*.

Men zeidt d'inwoonders met de Venetianen een verdragh gemaakt hebben: te weten, dat wanneer zy niet kunnen noch willen hen langer beschermen, gehouden zullen zijn het kasteel aen d'inwoonders over te leveren, die dan de vryheit zullen hebben, tot hunnen beschermmer te kiezen, dien zy willen.

Het eilant *Tino* heeft, sedert drie eeuwen, onder de Venetianen gestaen, en is het laeste eilant, dat zy aen dien oort in de *Levant* nu bezitten. Het heeft zich zelf dikwils tegen de Turken beschermt. Zy doen het door eenen *Proveditor*, als opperhoofd, bestieren.

Het is beter bebouwt, en beter bevolkt, als d'andere eilanden *Cykladen*, die onder het gebiet van den groten Heer staen; dewijl het van d'aenvalen en bespringen der Kristen Korsairen bevrijt is.

Het eilant is vruchtbaer van koren, vijgen, olyven en zeer schone druiven: waer om misschien d'oude inwoonders, op de verkeerde zijden van hunne medalien of penningen, een tors druiven deden slaen: gelijk men zoo-

danige oude penningen noch heden op dit eilant vind.

Het gansch eilant leit hoogh, en bestaet uit een groten klomp van marmere rotten: gelijk men daer ook noch groeven of kuilen vind, die eertijts bewerkt, en daer uit steenen gehouwen zijn. Het is evenwel op verscheidene plaetsen met een vruchtbaeren gront bedekt.

Daer groeit, onder vele andere kruiden en gewassen, een doornige bremkapper-boom, met rode bloemen.

Het geeft zeer grote en smakelijke uyens, die d'eilanders eeten. Deze uyens, en ook die van d'andere eilanden der Archipel, hebben zulken sterke reuke noch scherphheit niet, als de hierlantsche; en worden rauw gegeten, als appelen of peren, en versterken en doen treffelijk de mage teeren.

Het eilant *Tino* heeft eenige opene reën; maer gene beslore havens, daer men, om haer nauheit, schepen bergen kan: behalve aen de Zuid-Oostzijde, *Porto* of haven *S. Gioano*, beweste *Capo S. Giano* gelegen; daer de schepen achter een geheel laegh eilandeken beschut leggen: doch zy dient byna niet als voor galeyen. Het is een zantbay, daer de schepen dicht by't lant op vijftien, achteen en twintigh vadem zetten kunnen, om voor een Noorde wint beschut te leggen.

Aen de Noortzijde des eilants leit een goede haven, *Porto Palermo* genoemd, daer in twee of drie schepen bequamenlijk kunnen leggen, met een anker't zeewaerts, en een tou aen het lant vast, of met touwen ter wederzijde aen't lant vast: want de gront is'er overal schoon.

Aen de Zuid-Westhoek is een ree of zantbay, *S. Nikolas* genoemd. Daer benoorde is een steile hoek, doch niet zeer hoogh, met een klein kerkje daer op. De schepen komen daer voor het kerkje, dwers vaneen dal, op zes en twintigh, en acht en twintigh vadem ten anker, en hebben dan Noordwaerts het kasteel, dat op eenen bergh leit.

Porcacchi stelt in het midden des eilants op een vruchtbare vlakte, eene stad: als ook twee zeer sterke torens: een ten Ooste, en een ten Weste. Ten

Noorde, leit volgens den zelyen een fraei dal.

D'Inwoonders zijn Grieken, en spreken de Griekſche tale; doch volgen byna alle de Latijnsche kerkelijke gebruiken.

De mannen ſlaen het maken en teelen van zijde ga, en bearbeiten dezelve, als ook de zijde van het eilant *Andros*.

De vrouwen binden het grootſte gedeelte in bondels, en verkopen die goet

koop. Het pont koſt'er niet meer, als vier Franken of zes of zeven ſchellingen: maer zy is ſlecht, en niet zeer fraei. Ook zijn de Zy-werkers of Zy-reeders daer te lande zoo onkundigh en onervaren in hun hantwerk, dat zy, in plaetſe van de zijde, met die te bearbeiten, luifter by te zetten, dezelve van den luifter, die zy had, beroven: dies hunne zijde ſtoffen van ſloret ſchijnen gemaakt te zijn.

Eilant *Gyaros*, nu *Joura*, of *Trava*.

Het eilant *Gyaros*, alzooy by d'ouden genoemt, leit, volgens *Cicero*, tuſſchen het eilant *Zea* en *Scyros*.

Stephanus maekt *Gyaros* een van d'eilanden *Sporaden*: hoewel andere, als *Plinius*, het onder het getal der *Cykladen* brengen, maer *Strabo* ſluit het daer buiten.

Gyaros wort nu *Jero*, of *Joura*, en anders *Trava* genoemt: en niet ^a *Kaloiro*, of ^b *Stapodia*, of ^c *Stenofa*, gelijk andere t'onrecht willen.

^a Thevet.
^b Nig.
^c Caſtald.

Joura, anders *Trava*, leit drie of vier mijlen, Ooſt ten Zuide, van het Noordeind van het eilant *Zea*, en vijf mijlen Zuid-Ooſt ten Zuide van 't Zuid-eind van *Negroponte*, en heeft het eilant *Tino* ten Ooſte, op een aſtand van drie kleine mijlen, en *Zira* ten Zuide, op een gelijke verte.

Men ziet dit eilant, als men uit den Weſte komt aenzeilen, tuſſchen *Zea* en *Fermina*, door.

Jura is een kort, doch tamelijk hoogh eilant: gelijk ook *Juvenalis* *Gyaros* kort noemt.

Plinius brengt den omtrek van *Gyaros* op twaelf duizent ſchreden, en ſtelt daer op eene ſtad.

D'Inwoonders dezès eilants waren (zoo *Varro* by *Plinius* getuight) door de ratten verjaeght, die, na het verjagen der menſchen, het yzer afgeknaeght hadden.

Theophrast.
Plin.
Stephan.

Op dit eilant groeit een dodelijke doorn, *Acherdes* genoemt, die den boom, daer hy in geſteken wort, dor maakt.

Strab.
Stephan.

By *Filo* wort het eilant *Gyaros*, het onvruchtbaerſte van alle eilanden genoemt: gelijk het ook, volgens ſchrijven van *Tacitus*, behoefſtigh van wa-

ter, en woefſt en gansch onbebouwt was. Waerom het eilant *Gyaros*, by de Romeinen, tot een ſpreekwoord diende, wanneer zyeenen misdaet wilden noemen, die eene zware ſtraffe waerdigh was: want dan zeiden zy: *Gyaros waerdigh*. Gelijk ook de Romeinen misdadigen van aenzien, op dit eilant, in ballingschap gewonelijk zonden: als onder andere uit het ſchrijven van *Tacitus* blijkt, daer hy zeidt.

Lucius Piſo oordeelt, dat men *Sylvanus* water en vuur ontzeggen zal, en hem op het eilant *Gyaros* bannen. Hier op ſlaen ook de woorden van den dichter *Juvenalis*.

*Aude aliquid brevibus Gyaris & carcere dignum,
Si vis eſſe aliquis.*

Dat is:

Beſta iet te doen, dat het kort Gyaros, en de kerker waerdigh is, zoo ghy een man wilt zyn.

Ten tijde van keizer *Augustus* waren d'eilanders van *Gyaros* armen behoefſtigh, en bezaten een klein vlek, dat van viſſchers bewoont wiert: want als keizer *Augustus* zich in de ſtad *Korinthos*, na d'Aktiſche zeegēſtaetſie, bevond, quam een van de viſſchers by hem, om vermindering van ſchatting te verzoeken: dewijl zy hondert en vijftigh drachmen betaelden: daer zy bezwaerlijk hondert konden opbrengen.

Bezuide het eilant *Jura*, en bykans tegen d'Ooſtzijde van het eilant *Pelagoneſi*, ſtellen eenigen een klein eilant, *Prasoneſi* genoemt.

Eila
Pras
neſi.

Eilant *Andros*, nu *Andro*, of *Andrea*.

Het eilant *Andros* en *Andrus*, by d'oude Grieken en Latijnen genoemd, wort nu noch by Grieken en Italianen *Andro*, en by d'onzen *Andrea* geheten. Het wert by ouds ook *Kauros*, *Lassa*, *Nonagria*, *Epagris*, *Antandros*, en op Grieksch, van wegen desselfs waterrijkheit, *Hydrussa* genoemd: hoewel *Aristoteles*, by *Plinius*, aen het eilant *Tenos*, nu *Tino*, den naem van *Hydrussa*, om desselfs waterrijkheit, geeft.

Het eilant wert *Andros* genoemd, na *Andros*, broeder van *Eurymachus*, of *Ananius*, en vader der volken Enotropiers, dieneenigen *Andrieus* noemen, en eenen zoon van *Ananius* maken.

Het is een van d'eilanden *Cykladen*, en eerste der *Cykladen*, volgens *Plinius*, die het tien duizent schreden van * *Gereftum*, (een uithoek van het eilant *Euboea*, nu *Negroponte*,) twintigh duizent van het eilant *Delos*, en negen en dertigh van het eilant *Ceos* stelt.

In de zeekaarten leit de Noord-Westhoek van *Andrea*, zes mijlen Noord-Oost ten Ooste van het eilant *Zea*, en de wijte tusschen *Negroponte*, ten Noorde, en tusschen *Andrea*, ten Zuide, wort op eene grote mijle begroot.

Het leit met zijn Zuid-West eind anderhalve mijle, ten Noord-West, van het eilant *Tino*, met een kanael van een zelve wijte tusschen beide, daer de schepen kunnen doorzeilen.

Plinius begroot den omtrek op drie en negentigh duizent schreden, dat zijn drie en negentigh Italiaensche mijlen: hoewel *Porcacchi* niet meer als op tachtentigh.

De Zuid-Westzijde des eilants strekt Noord-West ten Noorde, en Noord-Noord-West, en Zuid-Oost ten Zuide, en Zuid-Zuid-Oost, ontrent drie mijlen, tot drie of vier kleine eilandkens, die een weinigh van dit eilant afleggen: en van daer voort bywijle, Noord-Noord-West, Noorde, Noord-Noord-Oost, en langs het Noord-eind Noord-Oost.

Het Zuidelijkste der eilanden voor- noemt, is het grootste, daer achter

de schepen ter ree, op eenen goeden koraal gront van twintigh, twee en twintigh, en drie en twintigh vadem, kunnen lopen, en voor alle winden, behalve een Zuide, beschut leggen: want die blaest daer recht in.

Benoorde dit groot eilant leit een klein en laegh eilant, dat zich als een ter-ruwen-broot gansch ront, in het aenzien, vertoont.

Onder het Westeind des eilants leggen vele rudsen en klippen, daer achter ook een haven of ree is: welker Noortzijde voor aen hoogh en steil lant is: maer de Zuidzijde vlak lant.

In deze haven leggen de schepen aen beide zijde, met een tou aen lant vast, en beschut voor alle winden: behalve een Zuid-West wint, die de haven recht inblaest.

Het eilant *Andros* heeft veel versch water. Op dit eilant stont in oude tijden een tempel van Vader *Liber* of *Bacchus*, in den welken een bron was, die (zoo men *Mutianus* by *Plinius* geloven mag) in Loumaent alijt de smake van wijn, in het vloeien, had. Het heeft eenige bergen, met vruchtbare dalen tusschen beide: hoewel *Porcacchi* het eilant gansch berghaghtigh maekt; alwaer hy ook de stad zonder haven stelt.

Het voet veel vee, en geeft treffelijken wijn, en andere goede vruchten.

Het levert ook veel zijde uit, en al wat tot's menschen gebruik van node is: dies *Strabo* *Andros* te recht een gedenkwaardigh eilant noemt.

Aen het Oosteind des eilants, leit eene stad, ook *Andro* genoemd, welke met Grieken, Roomsche en Latijnsche Kristenen, als ook met Turken, be-woont wort.

Dicht voor de stad leit op een klip, rontom in't warer, een sterk kasteel, welk met een brugh, tot overgang, aen de stad gehecht is.

De stad was, ten tijde der Kristenen, met een bisdom verheerlijkt, en stont onder het aertsbisdom van het eilant *Naxos*, en voorhene onder dat van *Athene*.

Ontrent vijf mijlen Oost-Noord-
R 3 Oost

Klip Ka-
loiero.

Ooft van het eilant *Andrea*, leit een klip, met een zeer hoge spitsse, in zee, *Kaloiero* by d'Italianen, en by d'onzen gemenelyk de *Kaloyers*, en anders ook

by d'Italianen, *Buono Vecchio*, dat is, goede oude, in een verkeerde zin, genoemd: dewijl zy voor den zeeman zeer quaet en gevaerlyk is.

Eilant Syros.

Strab.
Stephan.
*Diog.
Laert.
Hefych.
Suid.
†Lib. 10.

SYROS, een der eilanden *Cykladen*, wert alzoo by d'oude Grieken en Latijnen, en anders ook **Syra* genoemd, en schijnt by *Homeer*, volgens † *Strabo*, onder den naem van *Syria* of *Syrie*, gedacht te worden.

Syros heet nu noch by d'Italianen *Syro*, maer wort in de zeekaerten *Sira* of *Zyra* genoemd. *Stephanus* noemt *Syros* een Jonisch eilant.

Sira leit ontrent twee grote mijlen Noord-Westwaerts van het eilant *Delos*, en recht Noord-West eene mijle van het eilant *Lavata*.

Het heeft op de Westzijde d'eilanden *Zea* en *Fermina*, op de Noordzijde het eilant *Andrea*, op de Noord-Ooft en Ooftzijde d'eilanden *Tino* en *Lavata*, en op de Zuidzijde het eilant *Paros*, en ten Ooste *Mikono*.

Syros of *Syrie* was by ouds, (zoo *Homeer* getuigt,) een zeer gelukzaligh en rijk eilant: want hy noemt *Syrie* wei-rijk, vee-rijk, wijn-rijk en koren-rijk: en voeght'er by, dat daer op noit hongers-noot onder het volk onstaet: noch gene vervarelyke ziekte onder de sterffelijke menschen woedt.

De Feniciers hebben van over ouds, en al van der helden tijden af, het eilant *Syros* bezoght: hier over leeftmen by *Homeer*: hoe de Fenicische kooplieden, na zy op dit eilant een jaer vertoeft hadden, de byzit van koning *Ctesius*, van daer vervoert hadden, de welke ook van *Fenicie*, uit de stad *Sidon*, geboortigh, en eene dochter van koning *Arybas* was.

Van *Syros* was d'oude Filosoof *Fer- Hefych. Suid. Eult. in He.* *ricides* geboortigh, tot groten roem des eilants, die d'eerste by de Grieken de Filosofyc geleert heeft, en tot eenen groten man geworden is; hoewel hy noit leer-meester gebruikt, maer zich zelve in de verborgene Fenicische boeken, na die bekomen te hebben, geoefent had.

Eenigen houden dezen *Fer- Diog.* *ecides*, voor leermeeſter van *Pythagoras*, en anderen voor leermeeſter van *Thales*, een der zeven wijzen van *Grieken-lant*.

Op het eilant *Syros* is langen tijt zeker uitſtekend konſtwerk van *Fery- * dat. Zoni. keer.* *cides* overgebleven: te weten, een ** Heliotropium*, alzoo op Griekſch genoemd, dat is, een *Scioteriſch werktuigh* of Zonne-wijzer, wiens ſtiel de Zonne-ſtilſtanden, door de vermeerdering en vermindering der ſchaduwē, aenwees.

Maer men zou dit konſtwerk voor veel ouder kunnen houden, en heeft dat mogelijk, al ten tijde van den poëet *Homeer*, op dit eilant geſtaen, als uit zijne volgende vaerſen te beſpeuren is.

Een eilant wort *Syrie* genoemd, zoo ghy het zou mogen horen zeggen hebben. *Het leit boven * Ortygie, alwaer de Zonne-ſtanden (of Zonne-keerkringen) zijn.* * of. los.

Waer onder te verſtaen is, dat die met een ſtiel op een *Scioteriſch* instrument of werktuigh aangewezen wierden.

Op dit eilant leit een ſtedeken, *Asprana* geheten. Aen d'Ooftzijde is een redelijke goede haven voor gemene ſchepen, daer drie of vier eilandekens, *Gadroniſi* genoemd, voor leggen.

Eilant Levata.

HET eilant *Levata* leit van het eilant *Siara*, recht Zuide ten Ooste een mijle, en van het eilant *Paros*, Zuide ten Ooste, vier mijlen en een halve. Het is een laegh en klein eilant, en kan by

klaer weer, op eenen aſſtant van drie en vierde halve mijle, gezien worden. Op een piſtool-ſcheut aen de West-Noord-Westzijde leit een klip in zee, en zes of zeven voet onder water.

Eilant *Kalauria* of *Sidera*.

TEN Zuid-Oofte, niet verre van strant of kust van *Peloponnesus*, (nu *Morea*,) tegen over de stad *Trezen* of *Trezenium*, (nu *Damala* of *Pleda*,) en tusschen *Capo Maloen* *Capo Syl-la*, en tusschen de *Golf van Engina* en die van *Napoli*, leit een eilant *Kalauria*, by d'oude Grieken en Latijnen, genoemd, maer heet nu *Sidra* of *Sidera*.

Strabo maekt het eilant *Kalauria*, dertigh stadien of schaers een mijle in den omtrek groot, en scheithet door eene straet van vier stadien breed van het vast lant: het welk, met *Plinius* overëenkomt, die *Kalauria* vijf hondert schreden van het vast lant stelt.

Het eilant *Kalauria* was by d'ouden nergens als door de doot van *Demosthenes*, een Athener, en de beroemste van alle Grieksche redenaers, vermaert, die derwaerts, als na eene vryburgh, ter oorzaak van den tempel van *Neptuin*, voor *Antipater*, na de doot van *Alexander*, gevlucht was.

Op *Kalauria* stont een tempel, aen

Neptuin gewijdt: waer om dit eilant ook *Posidonia* genoemd wiert: want *Neptunus* wort op Grieksch *Posidon* genoemd.

Dees tempel wiert by de Grieken in zulken eerwaardigheid gehouden, dat de Macedonen, na zy *Grieken-lant* onder gehoorzaamheit gebraght hadden, het recht van vryburgh ongeschonden en ongequest, aen den zelve tempel, behielden.

Op dit eilant wiert *Diana*, met de Mera-morph. lib. 7. grootste eere geviert, die hierom by *Ovidius* de *Kalaurische Diana* genoemd wort.

Kalauria, zoo de fabelen beuzelen, behoorde *Latone*, en *Delos Neptuin* toe: maer zy verwisselden namaels tegen elkanderen van eilant: waer uit een spreekwoord ontstont, voor *Delos*, *Kalauria*: dat op het vergelden van weldaet met weldaet geduit wiert.

Plinius stelt vervolgens voor de stad *Trezenium*, d'eilanden *Plateis*, *Belbina*, *Lassa* en *Baucidias*.

Eilant *Sant Giorgio de l'Albero*, of *Kardinaels-boet*.

VIJF mijlen Oost ten Noorde van het eilant *Sidera*, en vier kleine mijlen West ten Zuide, en West-Noord-West van het eilant *Zea*, en drie mijlen Zuid-West ten Zuide van het eilant *Makronisi*, en vier mijlen ten Zuide van *Capo Kolonne*, leit een eilant *San Giorgio de l'Albero* by d'Italianen, en in onze zeekaerten, *S. George d'Arbore*, en anders de *Kardinaels-boet*, van wegen desselfs gestalte, in het aen-

zien van verre, by d'Engelschen en d'onzen genoemd.

Het is een hoogh en tamelijk lang eilant, en schiet aen de Noordzijde heel steil neer, en loopt smal af. Het is boven op, in het verre gezicht, heuvelagtigh en hakkeligh, en munt buiten alle andere eilanden daer rontom uit: dies men het van verre in zee zien kan.

Eilant *Helene*; anders *Kranaë*, en nu *Makronisi*, of *Isola Longa*.

HET eilant *Helene* of *Helena*, wort al zoo doorgaens by *Strabo*, *Plinius*, *Stephanus*, *Mela* en andere oude schrijvers genoemd.

Strabo stelt het eilant *Helena* voor de zeekuste van *Attika* en *Beotie*, en voor *Thurium* en * *Sunium*, twee uithoeken van het vast lant van *Attika* of *Athene*.

Plinius stelt *Helene* vijf duizent schreden, dat zijn vijf Italiaensche mijlen, van d'uithoek *Sunium*, en ook zoo verre van het eilant *Cea*.

Stephanus noemt *Helene*, van wegen desselfs gelegenheit en onderhorigheit onder *Attika*, een eilant van *Attika*.

Het is een rou eilant, en was ten

Mela
Suid* nu C
po del
Colon
ne.

ten tijden van *Strabo* woest.

Strab.

Het is langwerpigh, en strekt tot ontrent zestigh stadien in de lengte: waer om het ook op Grieksch *Macris*, dat is, *lang*, en nu noch gebroken *Makronisi*, dat is, *langeilant*, by de Grieken genoemd was: gelijk het ook, in een zelve zin, op Italiaensch, *Isola Longa* geheten is.

Stephan.

Makronisi wort in de zeekaerten ontrent een grote mijle ten Ooste of Zuid-Ooste van *Capo delle Colonne*, een uithoek van *Achaja* of *Attika*, gestelt, en ontrent drie mijlen ten Weste van het eilant *Zea*, en vijf mijlen ten Zuide of Zuid-Weste van het eilant *Negroponte*, en ontrent vier mijlen ten Ooste, van d'eilanden *Gadronisi*.

Het leit in de lengte Noord-Oost ten Noorde, en Zuid-West ten Weste uitgestrekt.

Op de Westhoek des eilants staet een kapel.

Het is geen hoogh, maer laegh eilant, en wort om desselfs onvruchtbareheit niet bewoont.

Homeer, zoo *Strabo* getuight, zou dit eilant *Helena* of *Makronisi*, met den naem van *Kranaïs* of *Kranaë* gedenken, daer hy *Paris*, anders *Alexander*, zoon van den Trojaenschen koning *Priamus* en *Hekuba*, de geschaekte Grieksche *Helena* met deze woorden doet aanspreken.

Ilias.

Noit heeft de liefde my zoo in het herte getroffen: noch wanneer ik, hebbende u uit het lustigh *Lacedemon* geschaekt, op d'in zee varende schepen zeilde, en op het eilant *Kranaë*, u in liefde op het bed bekende, als ik u nabemin, en de zoete lust my verrukt.

Want *Homeer* (zeidt *Strabo*) noemt dat eilant *Kranaë*, het welk nu (versta ten tijde van *Strabo*) *Helene* heet, te

weten, van wegen de *vermenging of byslaping van *Helene*, met *Paris*, op dit eilant: want het eilant *Helene* is, (zoo ook *Mela* getuight,) door de verkrachting van *Helena* berught.

Of dit eilant wiert by d'ouden *Helena*, volgens *Stephanus*, genoemd, dewijl *Helena*, na de verovering van *Troje*, daer op te sterven quam: of dewijl *Helena*, volgens *Pausanias*, allereerst, na de schaking, aen dit eilant met *Paris* aenquam.

Stephanus, daer en tegen, maekt *Helene* en *Kranaë* tot twee byzondere eilanden, en noemt *Kranaë* een Lakonisch eilant, en stelt het voor *Gythium* of *Gytheum*, een scheepstimmer-werf der *Lacedemoniers*, der tigh stadien van de stad *Lacedemon* gelegen. Desgelijks stelt *Pausanias*, *Kranaë* voor *Gythium*.

Eenigen willen met *Strabo*, dat het eilant *Kranaë*, alzo na *Kranaos*, een koning van *Attika*, zou genoemd zijn.

Desgelijks getuight *Stephanus*, dat het geweest of lant van *Attika*, ook *Kranaë* genoemd was, na *Kranaos*: met byvoegen, dat eenigen, by *Homeer*, door *Kranaë*, *Atthis*, dat is, *Attika*, verstaen: welk *Atthis*, alzo na *Aithis*, dochter van *Kranaos*, genoemd was.

Ook wil *Lykofron*, dat *Paris* allereerst in *Attika* kennis aen *Helena* zou gekregen hebben.

Desgelijks wierden d'Atheners, volgens *Herodoot*, onder de *Pelasgianen*, wanneer die *Griekenlant* bezaten, *Kranaiers* genoemd.

Bezuiden het eilant *Makronisi* heeft men twee eilandkens, die beide hoogh en kort zijn, en van verre ontrent een gotelings scheut van elkanderen schijnen te leggen.

Eilant *Cythnos*, nu *Thermia*, of *Fermina*.

Stephan.

Het eilant by d'oude Grieken en Latijnen *Cythnos* of *Cythus*, na den eersten volk-planter *Cythus*, genoemd, voerde ook den naem van *Ophiussa* en *Driopis*. Het schijnt nu in de zeekaerten *Fermina* of *Fermia* geheten te worden.

Fermina of *Fermia*, is een gebroken naem van *Thermia*: met den wel-

ken de Grieksche inwoonders dit eilant nu noemen, ter oorzake van eenige warme zwavelachtige wateren, die aldaer zijn en ontspringen: want die betekenis heeft het woort *Thermia* in 't Grieksch. De gelijkenis van d'uitsprake, welke tusschen de letter *F* en *Th* onder de Grieken is, heeft tot deze dwaling aenleiding gegeven.

Cythnos was een van d'eilanden *Cykladen*, en wort by *Strabo* tusschen d'eilanden *Cea* en *Seriphos* gestelt: daer nu ook in de zeekaarten het eilant *Thermia* of *Fermina* geplaatst wort: te weten, anderhalve mijle ten Zuide van *Zea*: want zoo wijdt is het kanael of de doorvaert tusschen beide.

Het eilant is gansch berghaghtigh.

Boven op de hoogte leit een stad of vlek, ook *Thermia* genoemd, met eene vlakke, by d'Italianen *Pianura di Santo Herino* geheten.

Het eilant is bevolkt, hoewel niet weinige inwoonders; en staet onder de Turken, en is rijk van wijnen, granen en zijde.

Het eilant *Cythnos* was by d'ouden zeer beroemt, van wegen de schapen kaes, die op dit eilant gemaakt, en hierom Cythnische kaes genoemd wiert. Zelf de kaes, die op het nabygelegen eilant *Cea* viel, wiert, om haer des te prijzeliiker te maken, of dewijl zy van een zelve smake was, Cythnische kaes genoemd.

Van het eilant *Cythnos* was zeker konstige en beroemde schilder geboortigh, die hier om de Cythnier doorgaens genoemd wiert: maer was eigentlijk *Cydias* geheten: hoewel andere willen, dat die beroemde schilder *Thimas* genoemd was.

De schilder *Cydias* bloeide op de hondert en veertiende *Olympias*, en had, naer men zeidt, d'Argonauten geschildert, welke schildery de Romeinsche redenaar, *Hortensius*, voor hondert en vier en zestigh talenten kocht, en daer toe in zijn hof een huis deed maken.

Amfitryo, een Thebaensche vorst, ^{Hesych.} en zoon van *Alceus* en *Alkmene*; die de moeder van *Herkules* ten wijve nam, heeft het eilant *Cythnos*, zoo d'oude historien getuigen, geheellijk vernielt en verwoest; en d'inwoonders gestraft. Waer uit een spreekwoord by d'oude ontstaan was, *de Cythnische rampen*: wanneer zy de zwaarste rampen en elenden wilden uitdrukken.

Eilanden in den Saronischen of Salaminischen zeeboesem, nu *Golfo di Engia*.

Tusschen het lant van *Achaja*, (anders *Hellas*;) en Attisch lant, ten Noorde, en tusschen *Morea*, ten Zuide, leit een inham, zeeboesem of inwijk, nu *Golfo di Engia*, na het voornaemste ingelegen eilant by het zeevolk genoemd; maer wiert by d'ouden, na een ander eilant *Salamis*, de Salaminische zeeboesem, en ook, na een haven of stad *Sarona*, of na eene riviere van een zelven name, van het vast lant, die haer in dezen boesem ontlast, de Saronische zeeboesem geheten. Of het wiert de Saronische zeeboesem, volgens *Plinius*, genoemd, dewijl hy by ouds met een eike-bosch omringt was: want aldus wiert by d'oude Grieken een eikenboom genoemd. Anders was hy ook, na de oude stad *Eleusin*, d'Eleusinische zeeboesem by d'ouden genoemd. Eenigen noemen den Saronischen zeeboesem eene zee, van wegen zijne grote.

Deze zeeboesem, die in d'oude historien zeer vermaert is, leit aen zijnen mont binnen twee uithoeken of kapen

besloten. D'eene uithoek is na de zijde van *Attika*, welke by ouds *Sunium*, en nu de *kaep der kolommen*, en by de Grieken in een zelven zin *Cavo Calonnais* genoemd wort, na zekere negentien kolommen, die daer op staen, en voor overblijfselen van eenen tempel van *Minerva* gehouden worden. D'andere uithoek van *Morea* was by ouds de Scylleesche uithoek genoemd, en heet nu noch *Skilli*, of *Skylli*, en by d'onzen *Sylla*. Doch nader aen dezen zeeboesem, en meer na 't Noorde, wort een andere uithoek in de zeekaarten op *Morea* gestelt, *Capo Malea* genoemd.

De gansche zeeboesem, van de kaep der kolommen, tot aen de kaep *Skylli*, ^{Spor.} heeft ontrent tachtigh Italiaensche mijlen in den omtrek of ronte, en in de brete, van d'eene tot d'andere kaep of uithoek, twee of drie en twintigh, en strekt van den mont; tot aen het einde of bodem; tot vijf en vijftigh mijlen verre. ^{Wheler.}

In dezen zeeboesem, of inwijk, worden

den by *Strabo* en andere oude schrijvers, verscheide eilanden gestelt, die zy met een algemenen naem *Eaciden* of *Eaciden* noemden, na d'Eaciden of nakomelingen van *Eakus*, zoon van *Jupijn* en *Egina*, die by ouden over deze eilanden geheerscht heeft.

De voornaemste eilanden, zoo nu als in oude tijden, zijn *Egina*, *Salamis* nu *Kioulouri*, en *Poros*, die in het midden van den zeeboefem leggen, en heden alleenlijk meest by Grieken bewoont zijn. D'andere leggen onbewoont.

Eilant *Ægina*, nu *Egina* en *Engia*.

Het eilant, *Ægina* by d'oude Grieken en Latijnen genoemd, heet nu noch by de Grieksche inwoonders *Egina*; maer by het zeevolk, en in de zeekaarten *Engia* of *Engie*: want de naem van *Engia* is daer te lande onder d'inwoonders onbekent.

Herod.
Strab.
Plin.
Stephan.

By ouden en te voore was *Egina* *Oenone* genoemd: en ook *Myrmidonia*, na de *Myrmidoners* d'oude inwoonders: maer het kreegh namaels den naem van *Ægina*: want *Eakus*, zoon van *Jupijn* en *Ægina*, dochter van *Asopus*, koning van *Beotie*, heeft dit eilant, na den naem van zijne moeder, *Ægina* genoemd.

Ovid.

Het wort in de zeekaarten voor aen in den zeeboefem, of *Golfo di Engia*, twee grote mijlen Noord-Noord-West van *Capo Malea*, d'Oosthoek van *Morea*, en de Zuidhoek des zeeboefems, en dicht onder *Morea*, en Weste ten Noorde drie mijlen van het eilant *Felchida* gestelt.

Spon.

Andere stellen het achteen Italiaensche mijlen van de kust van *Athene*, vijf en twintigh van *Porto Lion*, by ouden *Pireus* genoemd, op de kust van *Achaja* beweste *Athene* gelegen, en twaelf of * veertien van *Morea*. Het is klein van omtrek: maer lustigh en rijk van alle goederen.

* Bruf.

Het wort, volgens *Strabo*, met *Attika*, *Megaris*, en een gedeelte van *Peloponnesus* (nu *Morea*) tot aen *Epidaurus* omgegeven, en desselfs Oost en Westzijde met de Myrrouische en Kretische zee bespoelt. *Mela* stelt *Egina* na by het *Epidaurisch* strant.

Egina was ook de naem van eene plaetse der lantstrecke van *Epidauria*, tegen over dit eilant *Egina*, op het vast land van *Morea*, gelegen.

Het is een langwerpigh of langaghtigh eilant, en heeft in den omtrek, volgens *Strabo*, hondert en vijftigh stadien: hoewel andere voor vijftigh,

vijf en tachtigh by *Strabo* willen gelezen hebben. Zommigen brengen den omtrek op * zes en dertigh, en eenigen op † dertigh Italiaensche mijlen: daer nochtans andere het in de ronte niet grooter als vier Duitsche mijlen maken.

* Sn.
† Vol.

Daer is gene haven voor schepen, dies die genootzaekt zijn tusschen d'eilanden *Angistri* en *Doroussa* ten anker te lopen: of tusschen d'eilanden *Moni* en *Egina*: gelijk bywijle de gansche Venetiaensche vloot daer ten anker loopt.

De schepen kunnen evenwel van alle kanten op veertien, achteen en twintigh vadem ten anker komen: want daer is een goede en vaste korael-gront.

Dit eilant had by ouden eene stad van een zelven nanie.

Wanneer, ten tijde van keizer *Tiberius*, d'acloude stad door eene aertbeving ter neer gestort was, wiert haer burgery, door bevel des keizers, met quijtschelding van schatting, den tijt van drie jaren onderstant gedaen.

Tg.

Het heeft nu niet als een vlek van een zelven name, met eene vesting of kasteel daer boven: welke door de Venetianen des jaers zeffien hondert vier en vijftigh verwoest wiert. Zy lichten daer zes hondert arme Grieken van, die zy op de galeyen smeten, om te roejen, uit oorzake die bestaen hadden, zich tegen hen te verdedigen.

Men vind niet merkwaerdighs op het kasteel, als dat het een fraei uitzicht heeft, door desselfs hoge gelegentheit: van waer men vele eilanden van d'Archipel tot aen het eilant *Milo* ontdekken kan.

Binnen in het kasteel zijn vijf waterbakken, en ontrent zeffigh huizen: met twee kerken, die dicht by elkandere staen, eene voor de Grieken, en d'andere voor de Latijnen. In de laeste ziet men noch een fraeie marmere grafstede van een

Sp.
Wt.

een Venetiaenschen *Proveditor*, die over dit eilant gebood, eer de Turken voor tachtigh of negentigh jaren zich daer meester van gemaakt hadden.

Eenigen stellen op dit eilant een houten kasteel, dat hierom op Grieksch *Xylocastro*, dat is, *houten kasteel*, zou genoemd zijn: met welken naem ook eenigen dit eilant noemen.

De stad of het vlek begrijpt ontrent acht hondert woonhuizen; die voor het grootste gedeelte verwoest zijn.

D'overblijfselen van aeloutheit zijn puinhopen van twee tempelen: welker een aen het Noord-Westeind van de stad leit, en misschien, volgens *Pausanias*, voor den tempel van *Venus* zou kunnen gehouden worden. Daer zijn niet als twee pylaers van overeind blijven staen, en een stuk van een architrave, met eenige brokken, die op d'aerde leggen.

D'andere puinhoop des tempels leit aen d'andere zijde des eilants; na *Athene* toe; een Duitsche mijle van de stad af, in een bosch of wout, en op eenen heuvel, in een zeer fraei gezicht. Dees was misschien de tempel, dien *Eakus*, eerste koning des eilants, *Jupijn* toewijde.

Daer staen noch een en twintigh pijlaers van gehouwen steen overeind, met hare architraven, verscheide andere leggen op d'aerde. De pijlaers zijn na de Dorische orde gewroght; met fluiten, en twee en twintigh voeten en een halve hoogh: d'architraven zijn dertien voet en een halve lang. Daer schijnen vijftigh pijlaers op een ry gestaen te hebben; anderhalve trede van elkanderen, zoo in de lengte als brete, en vier op een ry: maer vijf op de twaelfde ry.

Het eilant *Egina* heeft grote volheit van koren, katoen, honigh, en wasch: ook overvloed van amandelen, en *S. Jans broot*. Men heeft'er zulke meenigte van patrijzen met rode beenen, dat door orde van de *Vecchiaridos* of *Epitropen*, dat zijn overheden der stad, alle d'inwoonders, zoo mannen, al vrouwen en kinderen, in de Lente jaarlijks op het lant uitgaen, om dier eyeren te breken, eer zy uitgebroeit zijn: want anders zouden de patrijzen, door haer overgrote meenigte, al het rijpe

koren op 't velt op eeten, en alle jaers een onvermijdelijken hongersnoot veroorzaken. Dies eenigent' onrecht schrijven, dat op dit eilant niet, als vaten en branthout, zou te bekomen zijn.

Men zeidt gene hazen op dit eilant houden: maer wel op het eilant *Koulouri*.

Egina was in oude tijden, zoo *Strabo* schrijft, een der zeer beroemde eilanden: want men zeidt, (als dezelve *Strabo* schrijft) *Eakus* en die hem volghden, daer van geboortigh te zijn; als *Achilles*, *Patroklos*, *Ajax*, en *Neoptolemus*.

Dit is het eilant, dat t'eenere tijde zeevooght was, en t'eenere tijde in den schipstrijt in den Persiaenschen oorlogh, onder koning *Xerxes*, by het eilant *Salamis*, met d'Atheners om den laurierkrans of eerstelingen krakeelde: want d'Egineters waren deelaghtigh aen den glorie van het gevecht, en verschaften een gedenkwaardige scheeps-vloot: te weten, dertigh van de best bezeilde schepen, daer meê zy onder *Salamis* streden: hoewel zy ook andere uitgerust hadden, maer daer meê bewaerden zy hunne kusten. Ook getuight *Herodoot*, dat by ouds d'Egineters zeevooghdten waren, na zy van de Epidauriers afgefallen waren, daer zy eertijts onder stonden.

D'aeloude Egineters of inwoonders des eilants waren Doren, herkomstigh van de stad *Epidaurus*.

D'Argivers, Kretensers, Epidauriers en Doren, hebben, volgens *Strabo*, dit eilant by ouds bewoont. Daer na verdeilden d'Atheners het by loting onder hunne kolonieren. Maer de Lacedemoniers namen het den Atheners af, en herstelden het aen d'oude inwoonders.

D'Egineters hebben ook kolonieren na *Cydonie*, eene stad van het eilant *Kreta*, nu *Kandia*, als ook na het eilant *Imbros*, gezonden.

D'Egineters schijnen *Jupijn* geëert te hebben: want zy hadden ten tijde van den Egyptischen koning *Amasis*, te *Naukratis*, eene stad van *Egypten*, een kapel of tempel, met des konings toelating, t'er eere van *Jupijn* gebouwt: gelijk de Samiers of eilanders van *Samos*, in dezelve stad, een kapel van haren goddin *Juno* hadden.

D'Egineters wierden, volgens *Strabo*, Myrmidoners, dat zoo veel als mieren gezeit is, by d'ouden genoemt; dewijl zy d'aerde als mieren omgravende, het zaet op stenen smeten, om den akkerbouw te kunnen oeffenen: want *Myrmos* bediet op Grieksch eene mier.

Strab.

Doch zoo d'oude fabelen melden, zouden d'Egineters hierom Myrmidoners genoemt zijn; dewijl t'eenertijde de mieren, na het sneuvelen der inwoonders door eene grote pest, op beede en gelofte van *Eakus*, aen zijnen vader *Jupijz*, in de natuur van mieren verandert wierden.

Anders worden ook billijk (zeidt *Strabo*) alle de genen Myrmidoners genoemt, die in den Trojaenschen oorlogh onder *Achilles* en *Patroklos* stonden, die *Peleus*, vader van *Achilles*, toen hy van *Egina* gevlucht was, volghden: gelijk ook door d'opperhoofden der Myrmidoners, by den poëet *Virgilius* in zijn negende boek van *Eneas*, *Achilles* en *Patroklos* verstaen worden.

Op *Egina* is allereerst, zoo *Strabo* getuigt, door *Fidon* zilver gemunt: als wanneer dit eiland tot een zee-koopstad wiert: want d'inwoonders waren, om de schrael en barheit des lants, op zee ten koophandel gevaren. Desgelijks getuigt *Elanus*: dat d'Egineters allereerst munte geslagen, en zekere zilvere munte, *Eagineum* genoemt, gehad hebben. Ook melt *Hesychius*, dat *Eagineum* een grote zilvere munte zy.

Plinius prijft, naest het Delisch koper, of koper van het eiland *Delos*, het Eginetisch koper; hoewel het eiland zelf, volgens zijn schrijven, geen koper geeft. Maer men wist het daer wonder wel in de winkels te temperen.

Plin.

Een kopere os wiert van daer gebraght, en op d'osse-merkt te *Rome* gestelt.

Porcach.

Men zeidt op dir eiland het hoofd of bekkencel van *S. Joris* bewaert, en door de Grieksche inwoonders aengeboden wort.

Vyantschap
tusschen
d'Egineters
en
Atheners.

Herod.

D'oude Egineters hebben alrijt den Atheners grote vyantschap toegedragen, welke uit dusdanigh een begin ontstaan was.

Wanneer d'aerde den Epidauriers of inwoonders der stad *Epidaurus*, op *Peloponnesus*, nu *Morea*, voor dit eiland gelegen, gene vruchten voort-

braght, raetvraeghden zy over dien ramp aen het orakel te *Delfos*. *Pythia* beval hen de beelden van *Damie* en *Auxesie* op te rechten.

Wanneer d'Epidauriers aen het orakel vraeghden: of zy de beelden van koper of steen zouden maken, zoo antwoorde *Pythia* hen: van geen van beide: maer van tamme olijf-boomen-hour maken.

Hier op verzoghten d'Epidauriers Hen aen d'Atheners, om in hun lant te mogen olijf-boomen houwen, dewijl zy die voor d'allerheiligste hielden: want men zeidt te dien tijde nergens anders, als t'*Athene*, olijf-boomen groeiden. D'Atheners stonden den Epidauriers dit toe, met beding van jaerlijks aen *Minerva*, *Folias* gebynaemt, en aen *Erechteus* heilighdommen of oppergiften te brengen, daer in d'Epidauriers bewillighden, en rechten voorts beelden van olijf-bomen-hout op. Waer op d'aerde hen vruchten voortbraght, en zy het beding aen d'Atheners voldeden.

Te dien tijde en voor dien tijt gehoorzaemden d'Egineters den Epidauriers, zoo in andere als in het stuk van rechtzaken, welke d'Egineters onder elkanderen hadden uitsaen, en trokken daer mee na de stad *Epidaurus* ter recht. Maer na d'Egineters schepen gebouwt hadden, bestonden zy een zinneloos en radeloos werk, met van d'Epidauriers af te vallen.

Toen nu d'Egineters oneenigh met hen geworden, en in twist vervallen waren, deden zy hen afbreuk, (dewijl zy meester ter zee waren,) en ontnamen hen de beelden van *Damie* en *Auxesie*, en steldenze in het midden van hun lant, op eenen oort *Ea* genoemt, twee stadien op het verste van de stad *Egina* gelegen. Voorts verzoenden zy deze beelden met offerhanden en belaggelijke vrouwen reien.

Den beiden geesten der beelden waren tien mannen tot reigeleiders toegevoegt. De reien lasterden genen mansperzoon; maer slechts d'ingeboorne vrouwen.

Na het wegvoeren der beelden, voldeden d'Epidauriers den Atheners het beding niet. Waer over d'Atheners aen d'Epidauriers zonden, om hen des te vermanen. Doch d'Epidauriers we-

wezen hen op d'Egineters, die de beelden hadden, en zeiden het beding voldaan te hebben, zoo lang zy de beelden gehad hadden, dat nu d'Egineters behoorden te doen, die de beelden hadden.

D'Atheners zonden daer op na *Egina*, en eischten de beelden: maer d'Egineters zeiden, met d'Atheners niet te doen te hebben.

Hier op hadden d'Atheners, met goetvinder der gemeente, eene galeye, volgens hun zeggen, met eenige stedelingen na *Egina* gezonden, om de beelden, als van hun eigen hout gemaakt, weêrom te halen. Wanneer zy nu de beelden bestonden uit hunne stantplaatsen te lichten, maer dat niet konden uitwerken, hadden zy een touw om de beelden geslagen, en die zoo voortgetrokken. Maer in het voorttrekken, was donder en te gelijk met donder aertbeving ontstaan: waer door de trekkers hunner zinnen bijster werden, en op elkanderen aenvielen en doden, tot den laesten man toe: gelijk die voorval by *Herodoot* wijtlopijgh verhaelt wort.

Wanneer namaels de Thebaners of Beotiers door d'Atheners beoorloght wierden, deden d'Egineters den Thebaners, op hun verzoek, tegen d'Atheners bystant, en zonden derwaerts d'Eacidijnen.

Toen nu de Thebaners, beneffens het strijtgenootschap der Eacidynen, bestonden d'Atheners aen te tasten, wierden zy rauwelijk ontfangen, en leden grote afbreuk. Dies de Thebaners den Egineters d'Eacidynen weërom zonden, en andere hulptroepen verzochten.

D'Egineters, opgeblazen door hunne grote gelukzaligheid, en gedaghtigh aen d'oude vyantschap, die zy tegen d'Atheners hadden, en aen het geen, dat zich ontrent de beelden had toegedragen, deden den Atheners, op verzoek der Thebaners, een onafgekundighden oorlogh aen. Want als d'Atheners de Thebaniers op den hals lagen, staken d'Egineters met lange schepen na *Attika* over, en verwoesten *Falernus*, de haven of scheeps-timmerwerf van *Athene*, en vele aen zee gelege plaatsen: met welk te doen, zy grotelijks d'Atheners in repen roer braghten.

Midlerwijle d'Egineters dus d'aen *Herod.* zeegēlege plaatsen der Atheners verwoesten, en d'Atheners zich vervaerdighden, om tegen d'Egineters te velde te trekken, zoo quam een orakel uit *Delfos*: welk luide: dat zy dertigh jaren van het beledigen der Egineters zouden ophouden: maer op het een en dertighste jaer, wanneer zy *Eakus* een kapel hadden toegewijdt, zouden zy den oorlogh tegen d'Egineters aenvaangen, en dan zou hen alles na wil en wensch gaen. Maer by aldien zy aenstonts hen den oorlogh aendeden, dan zouden zy midlerwijle vele rampen lijden; en veel bedrijven, maer eindelijk t'ondergebracht worden.

Wanneer d'Atheners dit overgebracht orakel hoorden, wijden zy *Eakus* een kapel toe, die zy op de merkt deden bouwen, die noch tentijde van *Herodoot* daer stont. Maer dertigh jaren hielden d'Atheners van het oorlogen niet op, gelijk zy, volgens het orakel, moesten ophouden, dewijl zy van d'Egineters veel onbehoorlijke zwarigheden geleden hadden. Doch wanneer d'Atheners zich tot het nemen van wrake vervaerdighden, wierden zy daer in door zekeren daet der Lacedemoniers belet.

D'Egineters en Atheners hebben in aeloude tijden ook altijt grote en zware oorlogen tegen elkanderen gevoert.

Toen koning *Xerxes* tegen *Griekenlant*, met een grote vloot, ten oorlog was opgetrokken, was een van de zwaerste oorlogen, die de Grieken tegen elkanderen voerden, d'oorlogh tusschen d'Egineters en Atheners: hoewel die oorlogh de behoudenis van *Griekenlant* was: want d'Atheners hadden, door raet van *Themistokles*, een der voornaemste burgers van *Athene*, van het gelt, dat in de schatkist der Atheners lagh, en van de metael-mijnen van *Laureum* gekomen was, een vloot van twee hondert schepen ten oorlogh, dien zy tegen d'Egineters zouden voeren, doen bouwen: hoewel die vloot, daer toe zy gebouwt was, niet gebruikt wiert, maer tegen de vloot van *Xerxes*.

Wanneer d'Egineters, neffens vele andere eilanders, *Darius*, koning van *Persie*, op verzoek van zijne gezanten, aerde en water gegeven hadden, wien-

den aenftonts d' Atheners daer over geweldigh op hen verftoort en gebeten; naerdien zy meinden, dat d'Egineters het uit vyantschap tegen hen gegeven hadden, en als met voornemen van hen met den Pers te beoorlogen. Dies namen zy de gelegenheit tegen d'Egineters waer, trokken na de ftad *Sparte*, anders *Lacedemon*, en befchuldigden d'Egineters over het geen, dat zy gedaen hadden, en dat zy *Grieken-lant* zoghten te verraden.

Op deze befchuldiging fcheepte *Kleomedes*, koning der *Lacedemoniers*, na *Egina* over, om de fchuldigfte en voornaemfte belhamels der Egineters te vatten. Maer wanneer hy hen befont te vatten, felden, onder andere Egineters, allermeeft *Krios*, zoon van *Polykrates*, zich tegen hem, die daer neen toe zeide, en niet eenen der Egineters wilde laten wegvoeren: naerdien hy zeide, dat *Kleomenes* dat zonder algemeen befluit der *Lacedemoniers* befont te doen, maer door d'Atheners daer toe met gelt omgekocht was: anders zou hy wel met den anderen koning gekomen zijn, om hen te vatten. Dit fprak *Krios* door bevel van *Demaratus*, die d'andere koning van *Sparte* of *Lacedemon* was.

Daer na trok *Kleomenes*, met *Leutichydes*, die in plaetfe van *Demaratus*, door beleid van *Kleomenes*, tot koning der *Lacedemoniers* gekoren was, na *Egina*, die een zwaren wrok, om den geleden hoon, op d'Egineters geladen had. Derhalve befloten d'Egineters, nu beide koningen op hen afquam, niet meer tegen te fteven. De koningen kozen tien mannen uit d'Egineters, die de rijkfte en uitftekenfte van geflaght waren, en onder andere *Krios*, en *Kasambros*, zoon van *Aristokrates*, die de grootfte maght hadden, en voerden hen wegh na het lant van *Attika*, en gaven hen den Atheners, die de grootfte vyanden der Egineters waren, als voor gyzelaers te bewaren, over.

Wanneer nu koning *Kleomenes* overleden was, zonden d'Egineters gezanten na *Sparte*, om tegen koning *Leutichides* over de gyzelaers te klagen, diet *Athene* gehouden wierden.

De *Lacedemoniers* deden den raet

vergaderen, en verftonden, dat d'Egineters grotelijks verongelijkt en gefchimpt waren, en befloten *Leutichides* over te geven, om na *Egina* over gevoert te worden voor de mannen, die in *Athene* gehouden wierden.

Wanneer nu d'Egineters dezen *Leutichides* zouden weghvoeren, fprak *Theafides*, zoon van *Leoprepes*, een aenzienelijk man te *Sparte*, aldus; *O Eginetifche mannen! wat wilt ghy doen? wilt ghy den koning der Sparters, van zijne burgers overgelevert, vervoeren? Hebben nu de Sparters uit gramfchap aldus befloten, waght u wel, dat zy namaels, indien ghy dit doet, geen dodelijk quaet uwen lande aenbrengen.*

Wanneer de Sparters dit gehoord hadden, ftaekten zy het vervoeren van *Leutichides*, hoewel met onderling befprek, dat *Leutichides* hen na *Athenen* zou volgen, en d'Eginetifche mannen, die t'*Athene* voor gyzelaers gehouden wierden, weerom geven. Wanneer *Leutichides* t'*Athene* quam, en de gyzelaers weerom eifchte, aerzelden d'Atheners, en wilden hen niet weerom geven, en zeiden: dat twee koningen die Eginetifche mannen tot gyzelaers te bewaren gegeven hadden: dies het onrecht zou zijn, dat die aen den eenen, zonder den anderen, overgegeven wierden. Als nu d'Atheners weigerden die te geven, zeide *Leutichides* tot hen. *O! Atheners ghy kont doen, wat ghy wilt. Indien ghy hen weêrom geeft, ghy zult heiligh doen: maer indien ghy hen niet weêrom geeft, het tegendeel.* Na *Leutichides* dit gefproken had, en niet des te meer van d'Atheners gehoord wiert, trok hy weer wegh.

D'Egineters bedreven t'eener tijde het volgend tegen d'Atheners.

Wanneer d'Egineters op d'*Athe-* Her.
ners vertoornt waren, dewijl zy achten van hen verongelijkt te zijn, vervaerdighden zy zich om wrake aen hen te nemen. D'Atheners nu hadden een galey met vijf ryriemen aen d'uihoek *Sunium* leggen, die zy jaerlijks, al van *Thofeus* tijden af, met orakel-raetvragers, na het eilant van *Delos* zonden. Dit fchip, vol van de voornaemfte mannen, veroverden zy met lage te leggen, en kneveld den gevangene mannen. Wanneer d'Atheners dit van d'E-
gi-

gineters geleden hadden, verzonnen zy, zonder langer uitstel, alles tegen d'Egineters, dat tot hun nadeel kon strekken, in 't werk te stellen. Want op *Egina* was een aenzienelijk man, met name *Nikodromus*, zoon van *Knethos*. Deez, by d'Egineters te voore gelastert, begaf zich zelve van *Egina*, wanneer hy vernam, dat d'Atheners gezint waren den Egineters qualijk te handelen en beledigen, en besprak zich met hen over het verraden van *Egina*, en beraemde den dagh, op den welken hy den aanslagh zou bestaen, en op welken dagh zy tot bystant zouden komen.

Daer na nam *Nikodromus*, volgens besprek, (d'oude stad (alzo by d'Atheners genoemd) in. Maer d'Atheners verschenen niet na behooren op den beraemden dagh: want hunne schepen waren niet bestant, om tegen die van d'Egineters te slaen. En als zy de Korinthers verzochten, om hen schepen te leenen, zoo wiert midlerwijle het werk verbrot, en d'aanslagh liep te niet.

De Korinthers verschaften den Atheners (want zy waren te dien tijde met hen de grootste vrienden) twintig schepen op hun verzoek: maer de gevers verkochten ieder schip voor vijf draghmen: want het was hen door de wet niet geoorloft eene gifte te geven.

Met deze en hunne eige schepen, ten getale in alles van zeventigh, zeilden zy na *Egina*, maer quameneen dagh later, als beraemt was.

Toen nu d'Atheners op den beraemden tijt niet gekomen waren, klom *Nikodromus* te scheep, en vlughte van *Egina*. Ook volghden hem eenige andere Egineters, dien d'Atheners de lantstreke *Sunium* gaven te bewonen.

Maer wanneer de voornaemsten der Egineters het gemeen volk, dat met *Nikodromus* was opgestaen, overwonnen en levendigh gevangen hadden, braghten zy het ter doot, ten getale van zeven hondert. Een hunner ontsnapte de banden, en vlughte na het tempel-portael van de Wergeeffter *Minerva*, greep met de handen aen de stijlen, en bleef er aen vast houden. Als zy dien niet konden afrekken noch afrukken, hieuwen zy desselfs handen af, en sleepten hem aldus af;

blijvende de handen aen de stijlen vast gegroeit, zoo men *Herodoots* schrijven geloven magh.

Daer na vochten d'Egineters tegen d'Atheners, die op hen afquam, met zeventigh schepen: maer wierden in den schipstrijt overwonnen. Toen riepen zy dezelve Argivers te hulp, die zy te voore te hulp geroepen hadden; maer die wilden hen genen bystant meer doen.

Ja niet een der Argivers uit het gemeen wilde den Egineters, toen zy het verzochten, bystant doen: behalve duizent vrywilligen, die de velt-heer *Eurybates* geleide, die den vijf-worstelstrijt geoeffent had. Doch de meesten keerden niet weerom; maer quam, op *Egina*, onder d'Atheners, te sneuvelen. Zelf de velt-heer *Eurybates*, een strijder van lijfgevechten, dode op die wijze drie mannen: maer quam onder den vierden *Sofanes*, zoon van *Decelis*, te sneuvelen. Voorts sloegen d'Egineters met hunne schepen tegen d'ongeschaerde Atheners, en overwonnen hen, en namen vier van hunne schepen met volk.

Het eiland *Egina* heeft in aeloude tijden vele deurluchtige mannen voortgebragt: als *Eakus* en zijne nakomelingen: als ook den beroemden Grieksch arts *Paulus*, d'Egineter na dit eiland gebynaemt.

Deez heeft door *Griekenlant* en andere gewesten, om geleertheit te bekomen, om-her gereist, en daer na in een kort begrip van zeven boeken, in 't Grieksch, alle de werken van den Grieksch arts *Galenus* gebragt: naest wien hy verre voor den geleertsten van alle d'oude artzen gehouden wort.

Maer wanneer *Egina* zoodanige mannen niet meer voortbragt, ontstont daer uit een spreekwoord: *Egina heeft allereerst de beste kinderen voortgebragt*: het welk op de genen plagh gezet te worden, die van de beste beginfelen beginnen, en allengs slimmer worden en ontaerden.

Onder d'inboorlingen, die allereerst over dit eiland geheerscht hebben was *Eakus*, zoon van *Jupijn* en *Egina*, dochter van *Esopus*, koning of vliet, zoo de poëten beuzelen, van *Beotie*, die

Herod.

Rembert.
Dodon.

Eakus.

die, behalve *Egina*, (na de welke dit eilant genoemd wiert) noch eene andere dochter had, met name *Thebe*.

Men zeidt *Jupijn Egina*, door liefde op haer verflingert, na zy in een vuur verwentelt was, verkrachte: welke hem dezen *Eakus* baerde.

Dees *Eakus* wiert voor boven mate rechtvaardigh uit gekreten, en hierom gehouden by de helluiden, door *Pluto* tot rechter, neffens *Minos* en *Rhadamanthus*, gekoren te zijn, om de misdaden der zondaers t'onderzoeken, en hen, na verdienste, straffe op te leggen.

Het eilant *Egina* heeft by ouds den meesten tijt onder d'Atheners gestaen.

Dio.

Op het jaer een en twintigh, voor des Zalighmakers geboorte, trok keizer *August* na *Grieken-land*, en nam den Atheners *Egina* af, dewijl zy de zijde van *Antonius* begunsticht hadden.

Wanneer de strijtbare Turksche keizer *Solyman*, op het jaer vijftien hondert zes en dertigh, een sterke vloot van vier hondert schepen, zoo galeyen als vrachtschepen, om *Italie* te beoorlogen, in zee gezonden had, stak dezelve na het eilant *Korcyra* over. Na dat verwoest en uitgeplondert, en van het eilant *Zacynthus*, vele inwoonders gevangkelijk weg gevoert te hebben, vocren de Turken na het eilant *Cythera* of *Cerigo*, en bestonden het kasteel te veroveren: hoewel met een vruchtelozen uitslag: maer zy vocren over de acht hondert menschen van beide sexe gevangkelijk van daer: beneffens al het vee, en dier eigenaers: en verbranden de huizen rontom de stad, die volkrijk bewoont wierden.

Egina
door So-
lyman
ver-
overt.

Daer na zette de vloot haren koers na het eilant *Egina*, dat toentamelijk rijk van goederen was, en veel strijtbauer zeevolk had, en onder de Venetianen stont.

Als de Turksche admiraal niet verre van het eilant was, zond hy eenigen vooraf aen het opperhoofd of overste der stad en eilant, en vermaende de stedelingen, zoo met beloften als dreigementen, tot het overgeven der stad. Wanneer die dat affloegen en reeds opentlijk weerstant boden, gaf d'admiraal het teken van het gevecht aen te vangen, en trad met zijn volk te lande.

D'Egineters traden den Turken kloekmoedelijk onder d'oogen, en boden hen mannelijk weerstant. Daer ontstont een zeer fel gevecht, met zeer groten neerlaegh der Turken in het eerste treffen; doch die wierden met nieu volk van de schepen versterkt, en hervatten het gevecht. Dewijl nu d'eilanders niet sterk waren, en door het lang en fel vechten afgemat wierden, en het geweld van zoo vele duizenden Turken niet weerstaen konden, wierden zy gedwongen te rugh te wijken, en zich in de stad te begeven.

Hier op deden de Turken, om zich over hunne stoutheit te wreken, gescht en veel werpgeweer uit de schepen te lande brengen, en op verscheidene plaetsen planten. Men hieuw de meeste bomen om verre, om voor de soldaten een open weg te banen. Voorts wiert de stad met groot geweld bestormt, en aenstonts veroverd.

De wallen der stad wierden ten gronde geslegt, de huizen in kolengleit, en de goederen der stedelingen gerooft, en te scheepe gebraght. Al het manvolk wiert tot een toe ter neer gehouden: maer het vrouwvolk, zoo edel als onedel, aen de geilheit der bootsgezellen, om geschoffeert te worden, ten beste gegeven en opgeoffert: en daer na met de kinderen, zoo knechtens als meiskens, na *Konstantinopelen* in slavernye gevoert.

Na het verdelgen der Egineters, wierden d'eilanders van *Paros*, en die van d'andere eilanden, op een zelve wjmmishandelt.

Na verloop van een dagh of twee, deed dezelve vloot het eilant *Naxos* aen, dat toen onder zekeren *Johannes Krispus* stont, die over dit en over andere eilanden van d'Egeesche zee met den tijtel van hertogh gebood. Waer op alle d'inwoonders van het lant, zoo mannen als vrouwen, hunne woonplaetsen en huizen, en het meeste van hunne goederen verlieten, en na de stad *Naxos*, met grote verbaestheit vlughten, en met gehuil en gekerm de gansche stad vervulden.

Zoo dra nu de Turken te lande gestapt waren, vielen zy op zekeren toren en de naeste huizen aen, en, vindende niemant daer in, sloegen de wijn, ko-

koren en olyekelders op, en haelden alles daer uit, wat zy daer in vonden. Voorts flechten zy de huizen en torens ten gronde.

Ondertusschen zond de Turksche admiraal eenen in de stad aen hertogh *Joannes Krissus*, met last van hem aen te zeggen, dat hy, by aldien hy alles behouden wilde, en het leven en welvaren der inwoonders en onderzaten ter herte nam, zich met zijne eilanden en plaetsen den Turkschen keizer vrywilligh t'onderwerpen had: of dat anders, by weigering, gene genade voor hem noch voor zijne vrouw, kinderen en onderdanen zou zijn: maer dat hy die alle, tot den laesten man toe, zou doen ter neer houwen.

De Hertogh, die de groote maght des keizers niet onbekent was, en wist wat ramp den inwoonders van *Egina*,

Paros en andere eilanden overgekomen was, en daer en boven genen bystant noch ontzet van de Kristenen te verwaghten had, en zelf uit magteloosheit tegen zulken grote maght niet opmoght; gaf zich, na de zake met zijne raetsheeren wel overwogen te hebben, in het laeste van Slagthaent, des jaers vijftien hondert zeven en twintigh, aen den Turkschen keizer over, en onderwierp zich deselfen jok en heerschappye: met beloften van jaerlijks vijf duizent dukaten tot schatting te betalen: welke zom hy voor af gaf, om dest te goedertierender heer aen den Turk te hebben. Al het welk de hertogh by brieven den Paus en anderen Kristen vorsten verwittighde, met sterk vermaen en aenporren van de wapenen des Turkschen keizers tegen te gaen.

Eilant *Salamis*.

Het eilant *Salamis* doorgaens by d'ouden, en anders ook *Salamina* en *Salamine* genoemd, voerde te voore by d'oude Grieken verscheidene andere namen: als *Sciras*, en *Kychreia* of *Kychria*, na koning *Kychreus*.

Het was ook *Pityussa* genoemd, van wegen de meenichte der pijnbomen, die op dit eilant groeiden, en *Pityos* op Grieksch heten.

Salamis was (zoo d'ouden eenparigh beuzelden) alzo na *Salamine* genoemd, welke eenen dochter van den vliet *Asopus*, in *Beotie* was, en na dit eilant door *Neptuin* overgevoert wiert: uit welker byslaping *Kychreus* of *Kenchreus* geboren wiert, die, wanneer hy zonder mannelijke oir te sterfen quam, *Telamon* tot navolger had, die *Ajax* by *Hesione*; dochter van *Laomedon*, koning van *Troje*, en broeder van *Priamus*, gewan. Hierom wort *Salamis*, by den poët *Virgilius*, de rijken der zuster *Hesione* van *Priamus*, *Laomedons* zoon, genoemd, derwaerts *Priamus* t'eenere tijde na toe getrokken was.

Wanneer *Kychreus* of *Kenchreus* voornoemt op het eilant *Salamis* regeerde, had hy eenen slang of draek van een boven mate grote, die d'inwoonders by ouds plaeghde, gedoot:

waerom ook de koning op Grieksch *Ophis*, dat is *slang*, genoemd wiert. In een zelven zin was ook het eilant op Grieksch *Nesos Drakontos*, dat is, *eilant des draeks* genoemd.

Doch zoo andere, als *Stephanus*, melden, wiert *Kychreus*, zoon van *Salamis* en *Neptuin*, *Ophis* of *slang*, om zijne rouheit of woestheit van zeden, genoemd: en was de slang, de verwoester des eilants, geen ander, als *Kychreus* zelf.

Wanneer dees het eilant verwoeste, wiert hy door *Eurylochus* verdraven; dien daer na de goddin *Ceres* aennam, en tot koste in haren tempel t'*Eleusine* verkoor. Zoo men *Strabo* geloven magh, zou de slang *Kychriodes*, alzo by hem genoemd, door *Kychreus* opgevoet zijn, die daer na, wanneer hy het eilant verwoeste, door *Eurylochus* verjaeght, en tot koste van *Ceres* aengenomen wiert.

Andere willen, dat koning *Asopus*, Auct. Erym. wanneer hy uit *Beotie* na *Salamis* overgetrokken was, koning *Ophis* gedoot, en voor hem geregeert had. Hier op schijnt te slaen, het geen men by *Pausanias* leeft, te weten, dat wanneer d'*Atheners* onder *Salamis*, in een schipstrijt tegen de *Persianen*, ten tijde van koning *Xerxes*, zouden vechten, een

draek op de schepen verschenen was. *Apollo*, daer over geraetvraeght, had door het orakel geantwoort: dat die draek de helt *Kychreus* ware.

Nu wort het eilant *Salamis* by Grieken, Turken en Franken, *Kolouri* of *Koulouri*, en by d'onzen in de zeeboeken *Kuloro* genoemd.

De gemene Grieksche inwoonders weten van den ouden naem *Salamis* niet, noch hebben gene geheugenis daer van; maer wel weet d'een of ander half geleerde Grieksche paep daer van te spreken.

Het leit ontrent drie of vier mijlen ten Noordweste van het eilant *Egina*, dieper den zeeboesem inwaerts na 't Weste, voor de stad *Megara*, nu *Megra*, en een halve Duitsche mijle van het vast lant van *Attika*, met eene doorvaert of kanael van eene zelve brete tusschen beide: doch de wijte is noch ongelijk minder, daer d'overvaert van het vast lant op dit eilant is, welke overvaert *Perama* nu op Grieksch genoemd wort: hoewel *Strabo* de wijte van d'overvaert niet meer als ontrent twee stadien groot maekt, en het eilant tegen over de grenspalen van het vast lant stelt, die by ouds het Attisch lant van *Megara* scheiden. *Plinius* stelt *Salamis* tegen over d'aeloude stad *Eleusine* of *Eleusis*, in *Attika* gelegen, en achter het eilant *Psyttalia*.

Strabo stelt d'overvaert (by hem *Porthmos* op oud Grieksch genoemd) het eilant *Salamis*, na d'uithoek *Amphiale*: welke overvaert hy zeidt, dat de Persische koning *Xerxes* bestont te bedijken: maer de schipstrijt en de vlucht der Persianen hem overviel. Doch zoo *Herodoot* schrijft, bestont *Xerxes*, na het verlies van den schipstrijt, een dijk tot aen *Salamis* op te werpen, en de Fenicische schepen aen malkanderen te hechten, om tot een vloot en muur te dienen.

Spon.
Whel.

Het eilant heeft ontrent vijftien Fransche of vijftigh Italiaensche mijlen in den omtrek, en zeventigh of tachtentigh stadien in de lengte, volgens *Strabo*.

Het heeft aen de Zuid of Zuid-Westzijde een haven; en niet aen de Noordzijde, na het vast lant van *Attika* toe.

D eze haven is een van de schoonste

der werelt, en springt ontrent zeven of acht Italiaensche mijlen het eilant in, en is ontrent drie Italiaensche mijlen breed. Zy is ai-ront van gestalte, en loopt met haren mont een weinigh krom om. Die met een schip in deze haven leit, schijnt als in een meir te leggen, onder beschut van 't lant, en heuvelen des eilants. Dies het daer goet leggen voor de schepen is. D'ingang is tegen het Zuid-Westte.

Voor de haven leggen twee klippen *Kanouli* en *Prasouli*: welke laeste dien naem op hedendaeghs Grieksch voert, van wegen de meenighte der preyen, die het voortbrengt.

Op den bodem of binnenste oever der haven, leit de voornaemste stad of vlek, ook *Koulouri* of *Kolouri*, als het eilant, genoemd. Het bestaat uit ontrent * hon-
dert en vijftigh of † twee hondert zeer
flechte en olijke huizen of liever hut-
ten, bewoont met vier hondert zie-
len: die meest alle Grieken zijn, en tot
leeraer eenen Grieksch *Papas* of pries-
ter hebben.

Boven het vlek *Koulouri* leit een hoge scherpe rotse: waer op verscheide kruiden groeien. Op de velden groeit een zeker slag van kleine lis, met een zeer fraeien witten bloem, ontrent een hant hoogh van d'aerde. De bladen zijn niet breder noch langer, als het gemeen gras.

Dit vlek *Koulouri* leit niet op den grontvest van d'oude stad *Salamis*, welke vier of vijf Italiaensche mijlen van daer lagh, na een klein vlek toe, van twinnigh huizen, nu *Amblaki* of *Amblachi* genoemd: alwaer een zeer kleine haven in het gezicht van *Athene* is.

Het eilant *Salamis* had, ten tijde van keizer *August*, eene stad van een zelven name: maer d'oude stad, welke na 't Zuidte, en tegen over het eilant *Egina* lagh, waste dien tijde al verwoest.

De stad *Salamis*, welke ten tijde van keizer *August* was, schijnt by ouds op haer zelf gestaen te hebben.

Ten tijde der Kristenen was de stad *Salamis* met een bisschoppelijken zetel verheerlijkt, en stont onder het aertsbisdome van *Athene*.

Men ziette *Amblachi* noch pin-
ho-

ANDRO.

CALOIERO.



Boca Silofa.

GV DIA.

ONTETRIVO.

HIDEVSSA.

DIO.

ANDRO VECCHIO.

PONTE OSTEDO.

PO CAIRO.

ANDRO.



SCOGII.

CALOIERA.

TINE.

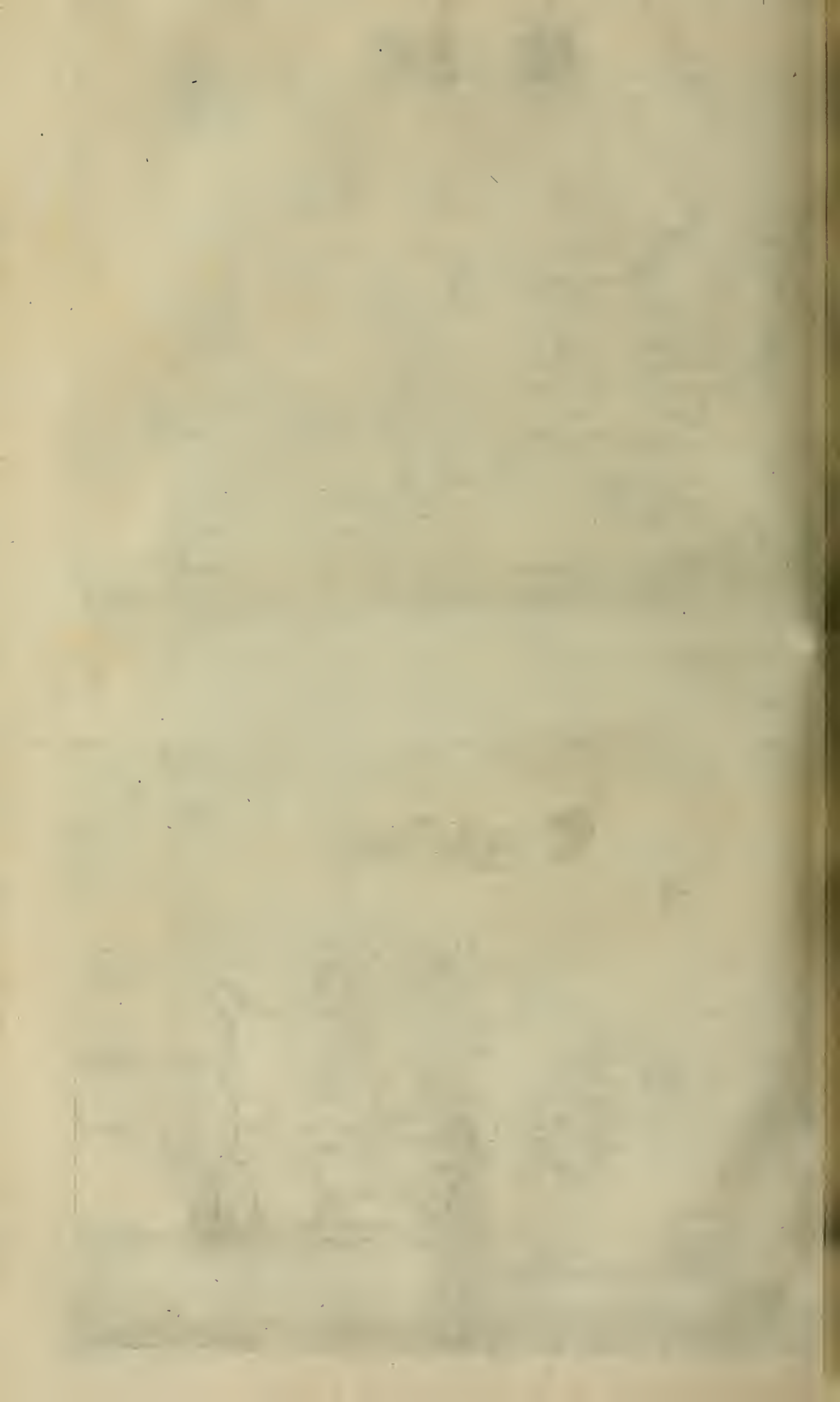
SARA

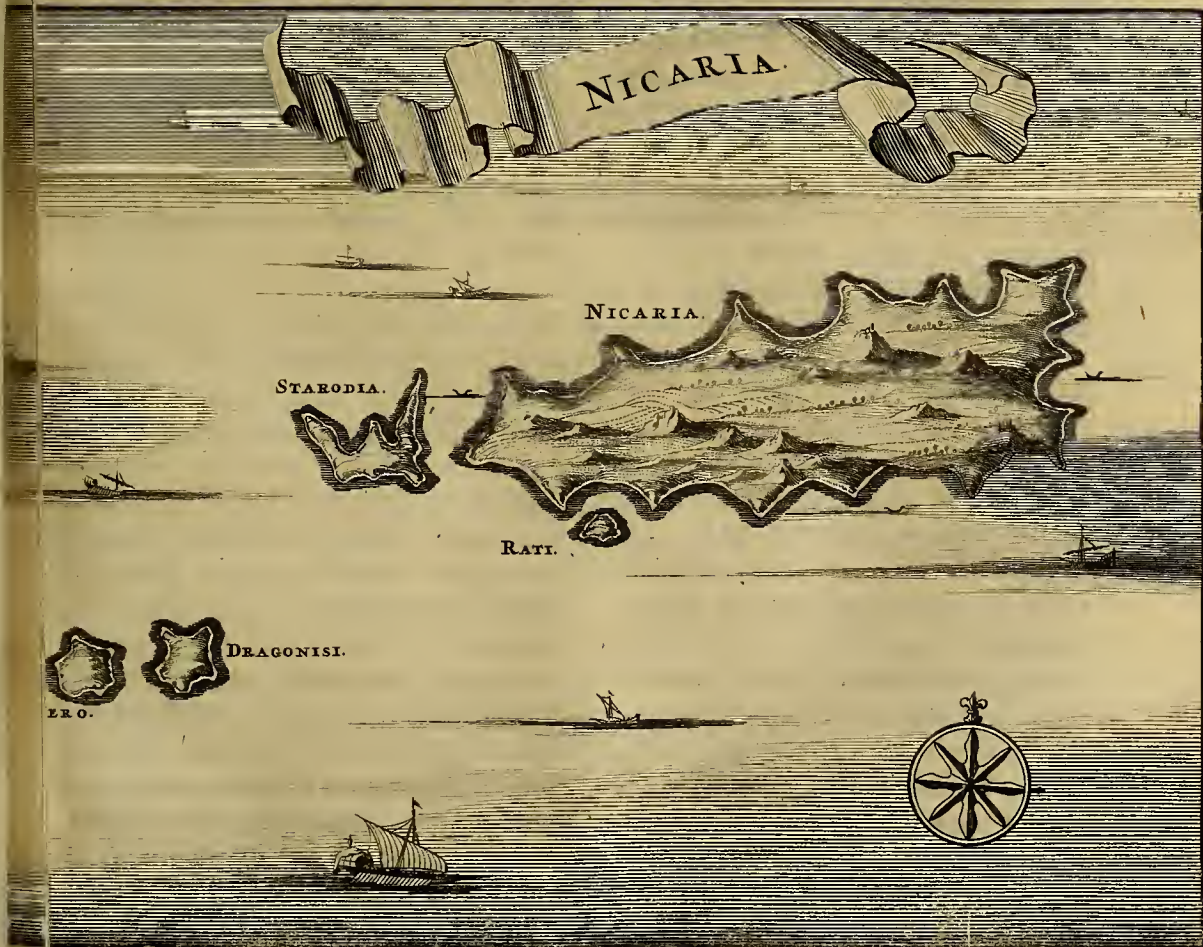
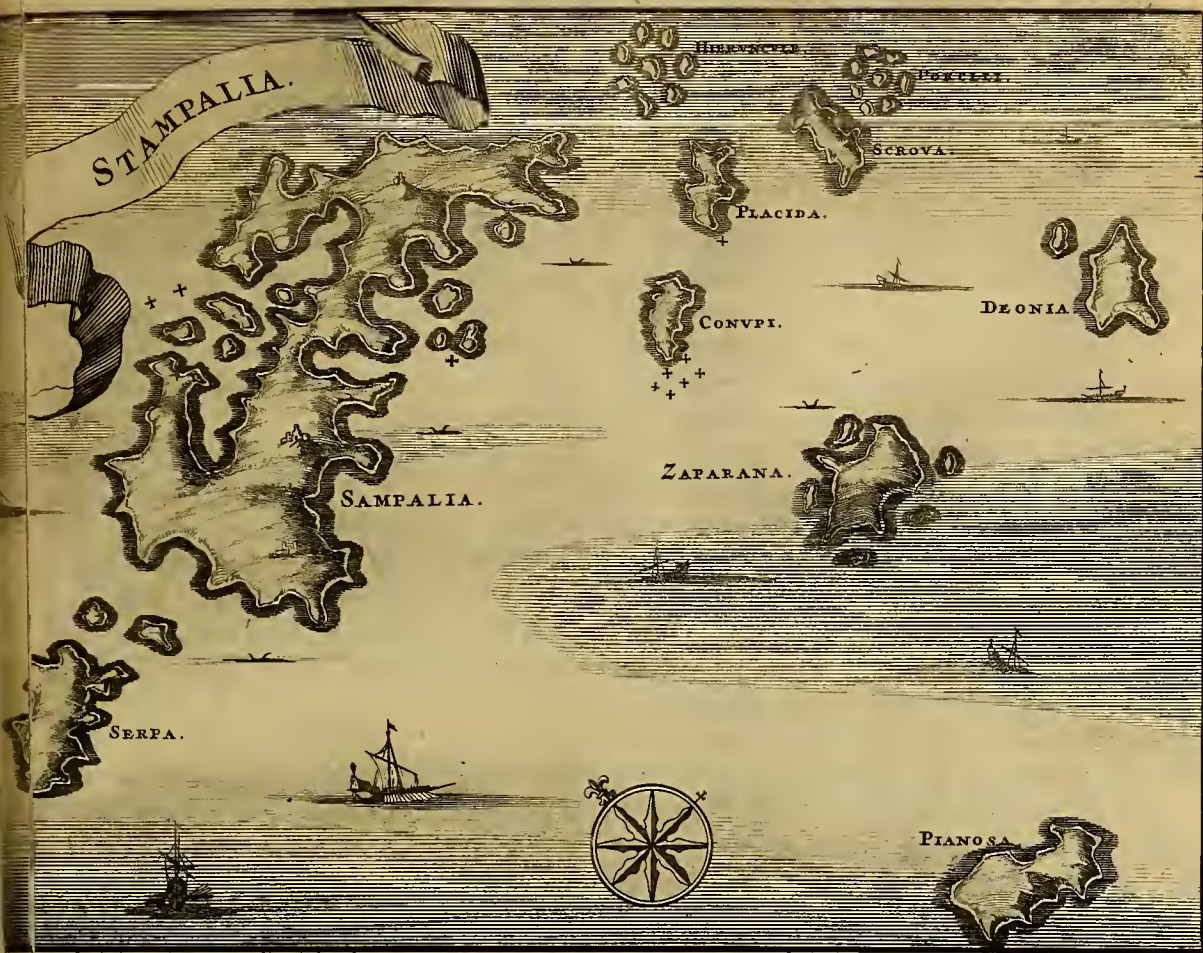


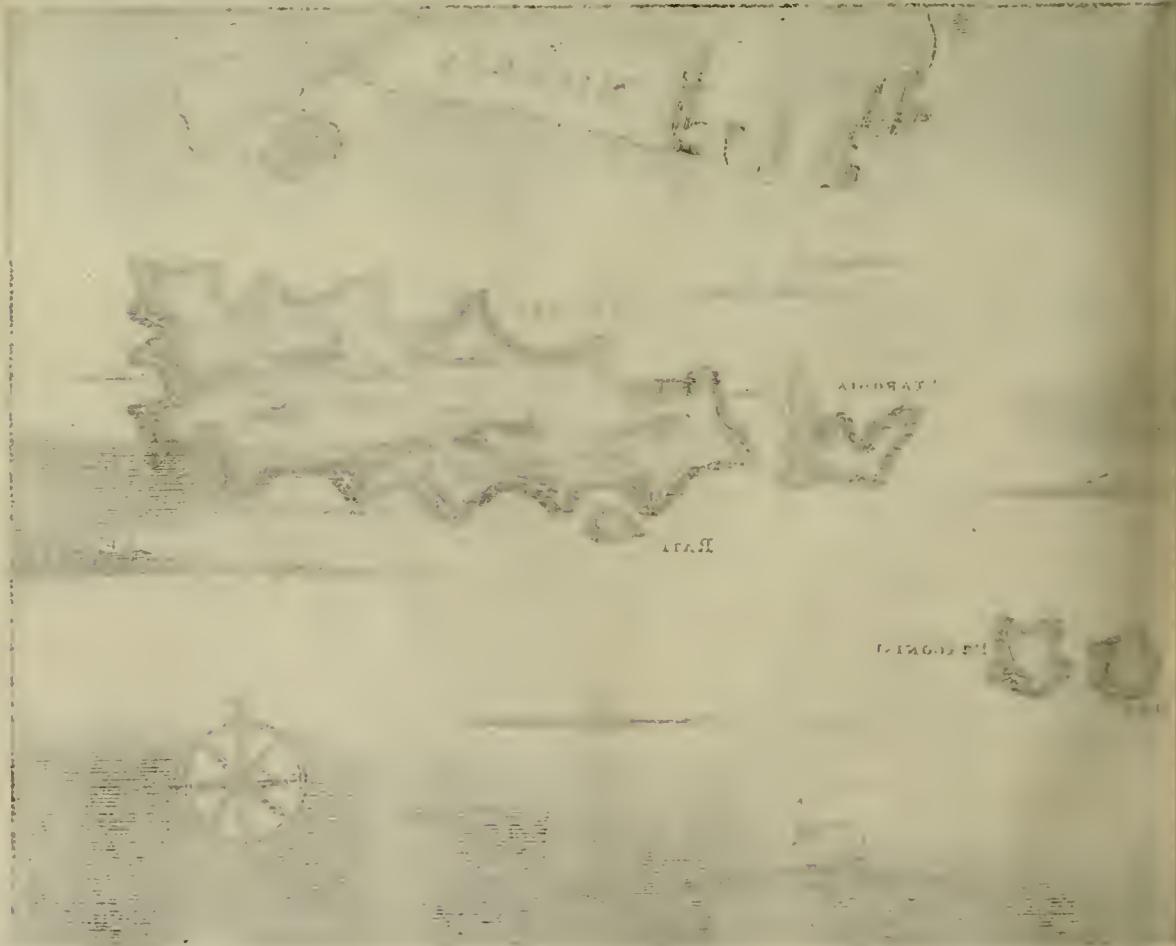
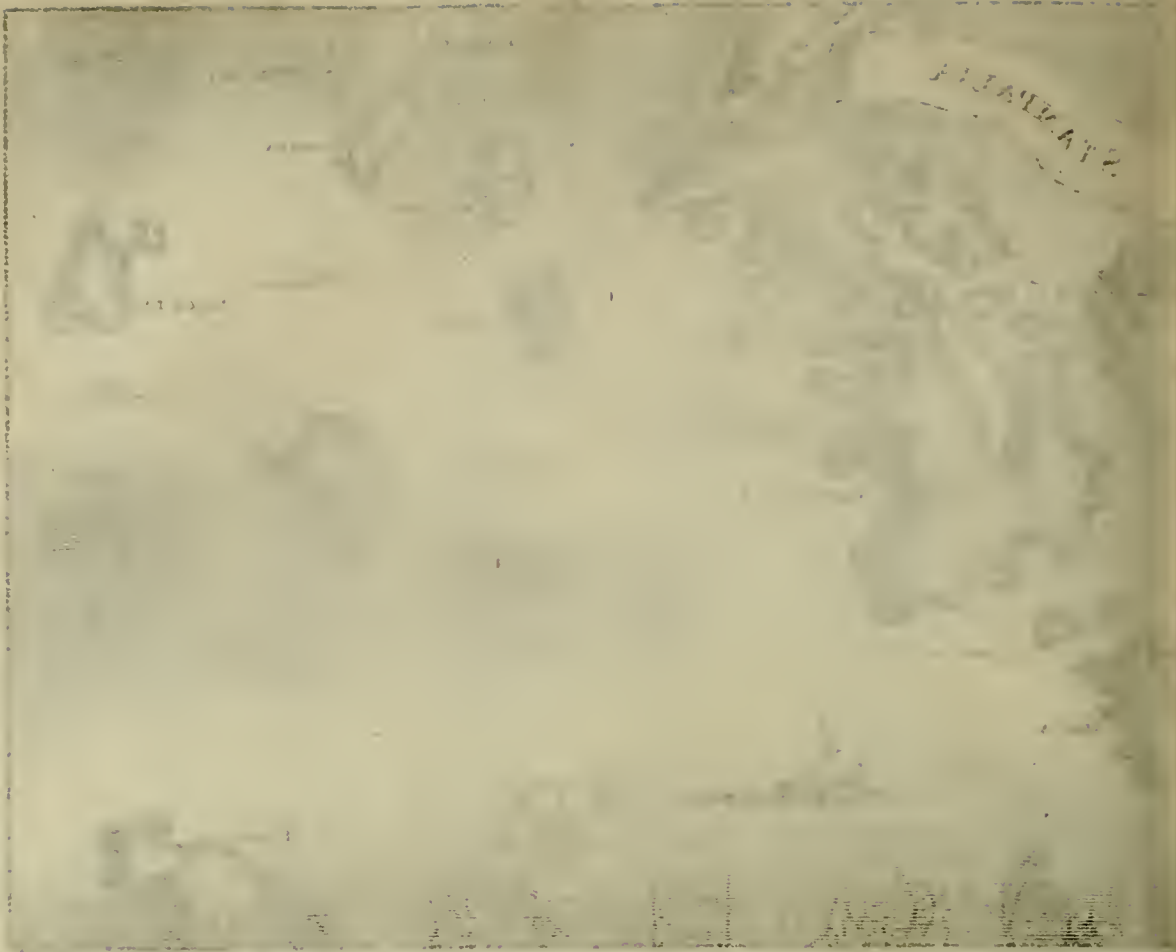
PSARA
PICOLA

PORTO









hopen van oude gebouwen, en dicht by zee, grontvesten van gehouwe stenen onder water, en zeven of acht kleine oude Grieksche opschriften. Onder andere zietmen'er op een zwarten marmer-steen, een oud opschrift, dicht by eenen puinhoop van een ouden tempel of kerke der Franken: waer in de naem *Salamina* of *Salamis* gespelt wort. Het luidt aldus.

ΝΙΚΟΚΛΗΣ ΗΓΗΣΙΠΠΟΥ
ΑΝΑΓΥΡΑΣΙΟΣ

ΕΙΚΟΝΑ ΤΗΝ ΔΕ ΑΝΕ-
ΘΗΚΕΝ ΝΙ.....ΜΩΝ ΓΑΤΡΟΣ
ΕΑΥΤΟΥ.

ΑΘΑΝΑΤΟΙΣΙ ΘΕΟΙΣ ΚΟΣ-
ΜΩΝ ΙΕΡΑΝ ΣΑΛΑΜΙΝΑ.

Datis:

Nikokles, zoon van Hegesippus van Anagrya, heeft dit beelt opgericht, aen NI..... Zijn vader, ter eere van d'onsterffelijke Goden, vercierende het heiligh Salamis.

Een ander vlek leit aen de Zuidzijde der haven van *Koulouri*, opeen afstant van ontrent anderhalve Duitsche mijle, en heet *Metropolis*. Spon hout dit vlek voor een klooster der Kaloyers, en noemt het *Metropoli*: daer by eenige huizen staen. Behalve deze zijn geen meer vlekken of dorpen op dit eiland.

Het eiland *Salamis* was doord'Eacidyen of nakomelingen van *Eakus* eertijts beroemt: die over het zelve geregeert hebben: inzonderheit *Ajax*, zoon van *Telamon*: als ook door den neerlaegh van den Persischen koning *Xerxes*, onder dit eiland, die in een schipstrijt door de Grieken overwonnen wiert, en't huiswaert vlughte. Ook gedenkt *Pomponius Mela*, dat *Salamis* bekender door den ondergang der Persische vloot was, als het eiland *Helena*, door de verkrachting van *Helena*, bekend was. Ten welken inzichte *Plinius* misschien *Salamis*, het beroemt of deurluchtigh *Salamis* noemt.

Ten tijde van keizer *August* bezaten d'Atheners het eiland *Salamis*, die by ouds met de volken Megariers, daer tegen over op het vast lant gelegen, om desselfs bezit gekrakeelt

hadden. Zeker *Pisistratus* of *Solon* traghte uit eenige vaersen van *Homcer* te bewijzen, dat het eiland *Salamis* van ouds onder d'Atheners gestaen hadde.

Het eiland *Salamis* heeft vele hoge rötse en klippen: hoewel ook verscheidene vruchtbare dalen; tusschen beide, die groten overvloet van tarruwe en gerst geven. Op de heuvelen groeien pijn-boomen: waer uit d'inwoonders pek branden. Van de *Lentiskus* of mastich-bomen, die aldaer overvloedelijk veel groeien, wordt asch gebrant, om zeep van te maken.

Bokarus is d'aeloude naem van een vliet van *Salamis*, die ten tijde van *Strabo* *Bokalius* genoemd wiert. Andere stellen op dit eiland een kleine riviere *Buma* genoemd.

Alle deze eilanders, die Grieken zijn, hadden eertijts eenen *Waywod* en *Kady*, die d'eilanden *Egina*, *Poros* en *Koulouri*, van wegen den groten heer, bestierden. Maer des jaers zestien hondert en zes en zeventigh, maekten zy eene beurse met elkanderen uit, en kochten deze twee ampten van den *Kapitan Bassa*, of Turkschen admiraal, voor zeven hondert vijf en tachtigh piasters, mits datmen dan niets van hen zou eischen. Sedert bleven zy aldus op zich zelfs vry.

Deze eilanders zijn zeer arm, en leven armelijk; gelijk by na alle d'Albanesen doen; die in *Grieken-lant* verspreit wonen.

Al hun onderhout, dat klein is; komt van koren, gerst, gultan, pek, hers, visch, kolen, sponssen; asch van *Lentiskus*-bomen: al het welk zy na *Athene* te koop brengen: daer hun merkt-plaetse is.

Indien de Korfairen deze eilanders geduurighlijk, tot dier grote ongemak en schade, niet quanten bespringen; zy zouden van den lantbouw eenige middelen by een kunnen vergaderen: want het lant is groot van bestek, ten aenzien van het klein getal der inwoonders, die niet boven de duizent zielen kunnen uitmaken.

Vervolgens zullen wy ook d'andere eilanden, in deze inwijk of *Golfo di Engia* gelegen, ten tone stellen.

Te beginnen van de *kaep der kolomen*

Porto-
kleia.

Stephan.
Pausan.

men. en te gaen Westwaerts, langs en onder de kust van *Attika*, leit een woest eilant *Patrokleia*, een Duitsche mijl ten Zuid- Weste van daer, en anders *Patroklonefus*, dat is, *Patroklos eilant* genoemd, na *Patroklus*, admiraal der galeyen van den Egyptischen koning *Ptolemeus*, zoon van *Lagus*. *Strabo* schijnt dit eilant een wal van *Proklus*, versta *Patroklus*, te noemen; dewijl *Patroklus*, volgens *Pausanias*, op dit eilant tot versterking een muur deed ophalen, en een wal opwerpen.

Het wort by eenigen nu noch *Patroklea* of *Patrokleia* genoemd; maer doorgaens by de Franken, na den voorgang der Grieken, veeltijts *Gaydaronisi* of *Guidronisa*, dat is, *ezels eilanden*, en anders ook *Ebanonisi*, dat is, *Ebanos eilant*; dewijl zeker boomtje *Ebanos* of *Ebenos* aldaer groeit.

Pausanias wil, dat dit gewas gene bladen zou voortbrengen, dat valsch is.

Het gewas *Ebenus*, en anders *Ebano* by d'Italianen genoemd, is een gansch kromme heester, en schiet tot de hoogte van vier of vijf ellen op. en heeft zilveraghtige bladen, die drie aen een steel zitten, gelijk die van het drieblad. Het krijgth rode bloemen, met eenige witte haren doormengt, gelijk vogel-struis-veren, in zeer dunne delen verdeilt, vertoonen, dies deze bloem zeer fraei staet: want zy schijnt uit purper en zilver eenighzins gemaekt te zijn.

Na de bloemen volgt zaet, groter als dat van gerst. Het hout is hert en zeer zwart, en de schors aschverwigh.

Dit gewas groeit ook op het eilant *Kandia*, op zeer rouwe, steile en heuvelagtige plaetsen. Maer toen de Venetianen op het eilant *Kandia* oorloghden, hebben de Kristen Korzaiers die meeste boomtjes uitgeroeit. Het wort ook doorgaens op Grieksch *Archondoxylon* genoemd, dat *edel-hout* bediet.

Belbina.
Bononi.

Verder de golf ten Weste inwaerts, leit een eilant *Bononi*, dat by d'ouden, zoo eenige willen, *Belbina*, genoemd was: welk *Belbina* *Strabo* neffens *Patrokleia* of *Wal van Patroklus*, niet verre van het vast lant; stelt, en voor de volken *Anaflysten*, en de kapel van *Ve-*

nus, en tempel van *Venus Kolia*, die beide op het vast lant stonden.

Een goet stuk weeghs verder, langs de kust van *Attika* te varen, leit een ander klein eilant, *Elisso* nu geheten, dat *Strabo* misschien *Eleussa* of *Eleoussa* noemt, en voor d'uihoek *Astypalea* stelt: gelijk een ander eilant *Phaura*, voor d'uihoek *Thoreas*: gelijk daer nu noch een kaep of uithoek op de hoek van een bay of inwijk leit: waer door dezelve bay gemaekt wort.

Felchida of *Felkuda* is een eilant, drie mijlen en een halve, Oost ten Zuiden, van het eilant *Egina* gelegen, en ontrent drie Duitsche mijlen ten Weste van de *kaep der kolommen*. De schepen kunnen nergens onder dit eilant zetten: want het is over al eene gronde-loze diepte.

Een grote mijle verder, dicht by een uithoek, die van den bergh *Hymettus*, op het vast lant van *Attika* gelegen, in zee schiet, leggen vijf kleine eilanden by malkanderen, *Kombonissa* of *Kombonissa*, en *Halikas* of *Selikas*, dat zijn; *Zoutputten* genoemd. *Kombos* bediet op hedendaegs Grieksch een krael of knoop van een roze krans.

Daer na volgt een ander klein eilant *Flega*: welk by ouds, en by *Strabo*, misschien *Phaurageno* genoemd wiert.

In het midden van den golf leit het eilant *Egina*, *Koulouri* &c.

Aen den mont van de *Straet*, tuschen het eilant *Koulouri* en *Porto Leone*, een haven van het vast lant, leit een eilant *Lipsokontalia* nu geheten, dat eenigen voor het eilant *Psyttalia* der ouden houden.

Door of voor by de *straet*, na 't Noorde en de stad *Eleusis* toe, leggen twee kleine rotten of eilanden dicht by malkanderen, en schijnen als een dubbele klip te zijn: d'ene is op Grieksch *Megala Kira* genoemd, dat is, *groot Kira*, en d'ander *Mikra Kira* of *klein Kira*.

Een van deze was by ouds *Keras* genoemd: daer op de Persische koning *Xerxes* een zilveren thron had doen stellen, om van den zelve zijne scheepsvloot t'overzien: met de welke hy *Grieken-lant* daght op te slokken. Maer verloor het gevecht en nam de vlucht.

Het

Het is een klein eilant; vol hazen en konijnen, die van enkelen ouderdom aldaer sterven: want zy worden niet opgevangen: dewijl de Turken het niet wagen derven daer te jagen, uit vreze voor de Kristen Korzaiaren. Wat d'arme Grieken belangt, die eeten weinigh vleesch, ter oorzake van hunne veelvoudige vastdagen.

De meesten onder hen hebben ook geen schiet-geweer, dewijl dat aldaer zoo gemeen niet is, als hier te lande.

Daerna volgt het eilant *Salamis* of *Koulouri*.

Verder opwaerts, tusschen de stad *Korinthen*, en het eilant *Egina*, leggen vijf kleine eilanden: het een heet nu op Grieksch *Hagio Thoma*, dat is, *heilige Thomas*: een ander *Diaporia*, een ander *Hebreo*, een ander *Hagio Jani*, dat is, *heilige Johannes*: en een ander *Platonisi*, dat is, *plat of vlak eilant*, dewijl het laegh en plat is. *Plinius* gedenkt ook een eilant *Plateis*, en stelt het neffens *Belbina*, voor de kaep *Trozenium*.

Rontom leggen hier en daer verscheide andere klippen of rotsen uit zee boven water, doch hebben gene namen. Tusschen het eilant *Egina* en *Koulouri* leit een eilant *Laousa* genoemd, en daer by vier smalle klippen.

Tusschen *Egina* en het lant van *Morea* leggen, d'eilanden *Angistri*, *Metopi*, *Doroufa*, en *Moni*.

Van het eilant *Egina* na de kaep *Skylly* toe, leggen twee smalle eilanden, *Koufinidia* of *Kophinidia* nu op Grieksch genoemd, dat *korven of manden* gezeit is.

Daerna volgt een groter eilant *Poros*.

Het heeft achttien Italiaensche mijlen in den omtrek, en wort niet als door Albanesen bewoont, die het grootste gedeelte van hunne goederen op het vast lant hebben leggen.

Eenigen houden het eilant *Poros* voor het geen, dat d'ouden *Kalauria* noemden: hoewel andere willen, dat *Kalauria* nu *Sidra* zou genoemd zijn.

Voor de kaep *Skilly* leggen twee andere kleine eilanden of klippen, *Chevinnes* of *Kelevinais* genoemd.

Onder alle deze eilanden zijn gene andere bewoont, als *Egina*, *Koulouri* en *Poros*: gelijk gezeit is.

Na het eilant *Kalauria* week *Demosthenes*, de beroemde Grieksche redenaer, als na een vryburgh; en braght zich zelven aldaer met vergif om't leven: wanneer hy door *Archias* vernam, dat *Antipater*, lantvooght van *Alexander de Groote*, na zijne leven stont.

By d'ouden worden verscheide andere eilanden van dezen zeeboesem gestelt.

Herodoot stelt tusschen het eilant *Salamis*, en het vast lant, een eilant *Psfyttalea*, en by *Herodianus* *Psfyttale* genoemd, gelijk ook *Strabo* het aldaer schijnt te plaetsen: en *Plinius* voor *Salamis*; maer die noemt het *Psfytalia*.

Herodoot, als ook *Eschilus*, noemt *Psfytalia* een klein eilant: en *Strabo* een woest en steenigh eilant, dat eenigen; zeidt *Strabo*, de haven van *Peireos* genoemd hebben.

Van wegen desselfs woestheit was het by d'ouden aen God *Pan* heiligh en toegewijdt.

Spon wil, dat *Psfytalia* nu *Lipsokoutalia* zou genoemd zijn; die het ook tusschen *Koulouria* of *Salamis* en het vast lant, aen den mont van de straet of engte van *Salamis*, stelt.

Na by *Psfytalia* lagh een eilant *Atalante*, gelijknamigh met het eilant *Atalante*, onder het eilant van *Eubea* gelegen. Aldaer stelt *Strabo* noch een ander eilant, dat van *Psfytalia* gelijk.

By d'overvaert of kanael van het eilant *Salamis*, stelt *Strabo* twee eilanden, *Pharmakusen* genoemd: op welker eenhy zeidt, dat het graf van *Circe* getoont wiert.

In het varen van *Nisea*, een scheepstimmerwerf van de stad *Megara*, en op het vast lant van *Achaja*, aen dezen zeeboesem gelegen, stelt *Strabo* vijf eilanden.

Ook stelt hy vele eilanden, rontom het eilant *Egina* na het vast lant toe: maer na zee toe een eilant *Belbina*, dat *Scylax* neffens of by d'nithoek *Sunium*, nu de kaep der kolommen, stelt, en daer op eene stad van een zelven name.

Plinius stelt voor d'uihoek *Trezenium* of stad *Trezen*, in *Morea*, aen dezen zeeboesem gelegen, d'eilanden *Kalauria*, *Plateis*, *Belbina*, *Lasia*, *Baucidias*. Tegen over *Epidaurus*, *Ce-*

cryptilos en *Pityonesus*, zes duizent schreden van het vast lant.

Tegen overof voor d'uithoek *Spireum*, nu *Capo Spireo*, in *Morea* gelegen, stelt hy d'eilanden *Eleusa*, *Den-*

dros, twee eilanden *Kraugien*, twee *Cactien*, en *Selachusa*, *Cenchreis*, en *Aspis*. In den Megarischen zeeboesem stelt hy vier eilanden, *Methuriden* by hem genoemd.

Eilant *Eubea*, nu *Negroponte* en *Egripis*.

Strab.
Stephan.
Plin. &c.

Het eilant *Eubea*, alzo van overouds by Grieken en Latijnen genoemd, wiert te voore *Chalkodontis*, *Makris*, of *Makra*, *Ocha*, *Chalcis*, *Bomo*, *Hellopia*, *Aonia*, *Abantis* of *Abantias*, *Asopis*, en *Argiboeios* geheten.

Het eilant wiert *Eubea*, volgens *Strabo*, na zekere heldin genoemd: gelijk het *Abas* of *Abantias*, volgens eenigen, na zijn schrijven, na zekeren helt *Abas* zou geheten zijn. Of misschien gelijk zeker hol, (als *Strabo* op eene andere plaetse schrijft) aen den zee kant na d'Egeesche zee toe gelegen, *Boos Aule*, dat is, *offen-stal* op Grieksch by d'ouden genoemd wiert, waer in *Io* gezeyt wort *Epafos* gebaert te hebben, alzo heeft ook dit eilant, om die zelve oorzaak, den naem van *Eubea* bekomen.

Jupiter (zoo de oude Grieksche poëet *Hesiodus* melt,) zou het eilant *Eubea*, na den naem van eenen os, genoemd hebben, dat de altijt-zijnde goden (zeithy) te voore *Abantis* noemden. Of het wiert *Eubea*, zoo andere willen, genoemd, van wegen desselfs offe-rijke weiden: gelijk het ook in dien zin *Argiboeios* by de Grieksche poëten geheten wiert, dat zoo veel als *Witte offen* gezeyt is.

Ælian.

In een zelven zin wiert het eilant *Eubea*, volgens *Hesychius*, ook *Bomo* genoemd: want *Bomo*, of *Bohmo*, bediet op Arabisch *vee*: gelijk *Behemoth* op Hebreusch: want al voor de tijden des Trojaenschen oorloghs was dit eilant, van wegen d'offe-weiden, beroemt: als onder andere uit de fabelen, nopende d'offen, die door *Autolikus*, zoon van *Merkuur* en *Klio*, uit *Eubea* door diefstal wegh gevoert wierden, te bespeuren is.

Tzet.

Apol-
lod.

Thucid.

Ook zonden d'Atheners, in den aenvang des Peloponneschen oorloghs, hun vee na het eilant *Eubea* over, ter weide. Desgelijks is geen wonder, dat

Eubea met een Arabischen naem *Bohmo* genoemd zy; dewijl onder d'oudste inwoonders des eilants, d'Arabieren van *Strabo* gerekent worden: die, met *Kadmus*, na het eilant *Eubea* overgescheept waren.

Het gansch eilant, als ook desselfs voornaemste stad, was *Chalcis* genoemd, na *Kombe*, dochter van *Asopus*, welke ook *Chalcis* geheten was: of na het koper, dat op Grieksch *Chalcos* heet, en gezeyt wort op dit eilant allereerst gevonden te zijn.

Het wiert *Ellopia* of *Hellopia* genoemd, na *Ellops*, zoon van *Ion*, die ook by d'ouden voor eenen broeder van *Eklus* en *Kothus* gehouden, en gezeyt wort de stad *Ellopia* op dit eilant gesticht te hebben.

Het wiert *Aonia* genoemd, na zekere volken *Aonen*, die het eilant eerst bewoont hebben, en uit *Beotie* herkomstigh waren.

Het wiert *Makris* of *Makra*, dat is, *smal* of *langh*, op Grieksch genoemd, van wegen desselfs langte en smalte: want het is langwerpigh en smal.

Of het wiert *Makris*, zoo de poëten beuzelen, genoemd na *Makris*, voedster van *Bacchus*, zoon van *Jupiter*, dien zy, in het hol van Eubeesch *Abantis*, in haren boesem koesterde; hoe wel *Plinius Nysa* voester van *Bacchus* maekt: na dewelke eene stad, in *Syrie*, *Nysa*, en namaels *Scythopolis*, genoemd wiert.

Het wiert *Ocha* of *Oche* genoemd, na een aeloude stad van een zelven name: of van wegen de vermenging der Goden, *Jupijn* en *Juno*: of van wegen de weiden of uitstekentheit der schapen: of dewijl de schapen aenstonts met jonge worden: want in dien verscheiden zin kan het Grieksch woort *Ocha* genomen worden.

De grootste bergh, op *Eubea*, was ook *Oche* genoemd.

Het

Het wiert *Abantis* of *Abantias* genoemd, na *Aben*, eene stad van *Focis*: want de Thraciers trokken uit de stad *Aben*, en bevolkten dit eiland, en noemden de genen, die het bezaten, na *Aben*, Abanten: en het eiland zelf *Abantias* of *Abantis*; hoewel * andere willen, dat het alzoo na zekeren helt *Abas* genoemd wiert: gelijk *Eubea* na eene heldin.

Deze helt *Abas* was (volgens *Stephanus*, uit *Aristokrates*,) een Argiver, of een zoon van *Neptuïn* en *Arethusa*, de vader en stam-vorst der volken Abanten. Gelijk het eiland *Abantis* of *Abantias*, alzoo wierden ook d'aeloude inwoonders by ouds Abanten genoemd: want aldus noemt *Homeer* d'inwoonders des eilants Abanten, en noit Eubeers: als *Strabo* al overlang heeft aangemerkt: daer nochtans *Homeer* den naem *Eubea* dikwils gedenkt. Misschien heeft *Homeer* hierom den naem van Eubeers niet gebruikt; dewijl de naem van Abanten toen gemeender was.

Het eiland, als ook desselfs voornaemste stad, wort nu by d'Italianen, en andere Franken of Wester-Kristenen *Negroponte*, of ook *Egriponte*, en by Grieken en Turken *Egripus* genoemd: welk *Egripus* ongetwijffelt een gebroken naem van *Euripus* is, de vermaerde zee-engte of strate, tusschen dit eiland en het vast lant van *Beotie* gelegen. Desgelijks is *Negriponte* of *Egriponte*, van *Egripus* gesmeet: want als d'eerste Franken aldaer quamen, en 's lants inwoonders op Grieksch hoorden zeggen, *Eis ton Egripus*, dat is te zeggen, na *Egripus*, zoo hebben zy gemeent, dat de Grieken dit eiland *Negroponte* noemden. Dies behoef men genen anderen oorsprong van dien naem te verzinnen noch smeden, op eene dwaling en doling der Italianen, die het eiland en de stad *Negroponte* noemen, dat eigenlijk *zwarte brugh* op Italiaensch gezet is, als of'er een zwarte brugh van steen zou leggen.

Het eiland *Eubea* of *Negroponte* leit, volgens *Plinius* en *Mela*, met de Zuid-Westzijde in de lengte, ten Noorde of Noord-Ooste, voor of langs ganich *Beotie*, tot aen *Theffalie*, (twee lantschappen van *Achaja*, an-

ders *Hellas* of *Grieken-lant*) uitgestrekt, met een smalle zee-straet of zee-engte, tusschen beide, d'*Euripus* genoemd.

Desgelijks breit *Strabo* *Eubea* langs die gansche zeekuste uit, welke van *Sunium*, eene uithoek van *Attika* of Attisch lant, nu *Capo delle Colonne* genoemd, tot aen *Theffalie* strekt: behalve d'uithoeken op beide zijde: want het leit, volgens den zelve *Strabo*, na het eiland *Helena*; anders *Makronisi*, tegen over het overigh lant van *Attika*, en neffens het vast lant uitgestrekt, en met zijn Zuider uithoek, *Leuce Akte*, dat is, *Witte strant*, drie hondert stadien varens van de hoek *Sunium* of *Capo delle Colonne*: gelijk de Westenhoek des eilants, *Ceneum* by ouds, en nu *Capo Litar* genoemd, tegen over den Maliasischen zeeboesem, nu *Golfo di Siton*, leit, met eene zee-straet of zee-engte van twintigh stadien breed, tusschen beide.

Dies leit *Eubea*, volgens *Strabo*, tegen over *Attika*, *Beotie*, *Lokris*, en de volken Maliers.

Het raekt by *Chalcis*; een aelonde stad van *Eubea*, nu *Egripus* en *Negroponte* genoemd, het naeste aen het vast lant: alwaer het met eenen boght na de plaetsen, dicht by *Aulis* op het vast lant gelegen, schiet, en maekt den *Euripus*, die aldaer zoo nau is, dat de stad *Chalcis*, op *Eubea*, met eene brugh van twee bunderen lang aen *Beotie*, volgens *Strabo*, gehecht was.

Want zoo *Strabo* en *Plinius* getuigen, zou het eiland *Eubea* eertijts van het vast lant van *Beotie* afgescheurt zijn: te weten, door geweld van den vloed en stroom *Euripus*, tusschen *Aulis*, eene stad van *Beotie*, en tusschen *Chalcis*, eene stad van *Eubea*. Zeker aeloude Grieksch dichter *Ion* gedenkt ook des by *Strabo*, in de volgende woorden. *De stroom van de lichte Euripus heeft het lant van Euboïs van het strant van Beotie afgescheurt, na de Kretische zee toe.*

Men zeidt, dat ook het eiland *Cea* of *Cia*, vier mijlen ten Zuide van daer gelegen, van *Eubea* afgescheurt zy.

Eubea wort in de zeekaarten met zijn Oosthoek, *Capo Martelo*, elf mijlen ten

Strab.

Zier pag. 128.

ten Zuide van het eilant *Schiro*; en ontrent zoo verre ten Weste van het eilant *Scio*: en anderhalve mijle ten Noord-Westen van het eilant *Paros*.

Grôte.

Het is een lang en smal eilant, en strekte in de lengte Noord-West en Zuid-Oost: waerom het ook *Makris*, op Grieksch, genoemd wiert, volgens *Strabo*: want het leit van de Weste of Noorder uithoek *Ceneum*, nu *Capo Litar*, tot aan de Zuider uithoek * *Gerestus*, tot 1200 stadien in de lengte uitgestrekt.

* nu Capo Rosso of Martelo.

Op een zelve lengte brengt *Plinius* de lengte des eilants: te weten, op hondert en vijftigh duizent schreden, die net twaelf hondert stadien uitmaken: dat zijn, hondert en vijftigh Italiaensche mijlen, of zeven en dertigh Duitsche mijlen en een halve.

De brete des eilants is ongelijk: maer heeft op zijne grootste brete ontrent hondert en vijftigh stadien, eene streke ontrent van vijf Duitsche mijlen. In de brete is eenigh verschil tusschen *Plinius* en *Strabo*: naerdien de grootste brete, welke *Strabo* aan dit eilant geeft, niet eens de minste brete van *Plinius* uitmaakt: want *Plinius* maekt dit eilant op zijn smalste twintigh duizent schreden breed, en op zijn breedste veertigh duizent: twintigh duizent schreden nu maken hondert en zestigh stadien uit, en veertigh duizent schreden, drie hondert en twintigh stadien.

Mela maekt *Eubea* slechts twee duizent schreden breed, doch noemt het ook lang: zonder evenwel de mate van lengte uit te drukken.

Plinius brengt de ronte, of omtrek des eilants, op drie hondert en vijf en zestigh duizent schreden: dat zijn drie hondert en vijf en zestigh Italiaensche mijlen, in welke mate de meeste hedendaegse lantbeschrijvers hem volgen.

Porcachi.

Andere brengen de lengte op hondert en vijftigh, de brete op veertigh, en den omtrek op drie hondert en dertigh Italiaensche mijlen.

Herodoot noemt *Eubea* een groot en gelukzaligh eilant, en dat niet minder, als *Cyprus* is.

Kapen en uithoeken.

Het eilant *Eubea*, of *Negroponte*, schiet met verscheide uithoeken of kapen in zee. *Pomponius Mela* stelt op *Eubea* drie uithoeken: als *Gerestus*, en *Kaphareus*, by de Latijnen en by de

Grieken *Kaphareus* genoemd, ten Zuide, en *Ceneum* of *Ceneum* ten Noorde.

Desgelijks schrijft *Plinius*, dat *Eubea* met twee uithoeken ten Zuide nitmunt: als *Gerestus*, die na *Attika* toe schiet, en *Caphareus*, die na den *Hellepont* toeleit, op een afstand van twee hondert en vijf en twintigh duizent schreden, eene streke van zes en vijftigh Duitsche mijlen en een halve. Ten Noorde stelt hy d'uithoek *Ceneum*. *Stephanus* noemt *Kaphareus* een scheeps-timmerwerf van *Eubea*.

Strabo schijnt vier uithoeken te stellen, als *Ceneum*, *Gerestus*, *Leuce Akte*, en *Petalia*: doch d'uithoek *Caphareus* gedenkt hy niet, en schijnt daer voor *Petalia* te stellen.

D'uithoek *Ceneum* stelt hy tegen over de *Thermophylen*, en tegen over de plaetsen niet verre daer buiten gelegen, met eene zee-straet van zeventigh stadien tusschen beide. Een weinigh te voore stelt hy de hoek *Ceneum*, tegen over *Dafnus* en *Knemis*, beide steden van *Beotie*, na 't Weste, en tegen over de Maliacische zeeboesem, nu *Golfo di Siton*, met eene zee-engte van ontrent twintigh stadien tusschen beide.

Strabo brengt, tusschen d'uithoeken *Ceneum* en *Gerestus*, de lengte des eilants op twaelf hondert stadien. D'uithoeken *Gerestus* en *Petalia* stelt hy over *Sunium*, een uithoek van het Attisch lant; en nu *Capo delle Colonne* genoemd. Desgelijks stelt hy *Leuce Akte*, de Zuider uithoek, dat is, *Witte strant*, tegen over de uithoek *Sunium*, op een afstand van drie hondert stadien varens. *Ptolemeus* schijnt deze uithoek *Leon*, dat is, *leeuw*, te noemen, en wort nu by eenige *Capo Martelo* of *Capo Rosso* geheten. Andere noemen d'uithoek *Gerestus* nu *Capo Martelo* of *Rosso*.

In de zeekaerten wort aan d'Oostzijde of Zuid-Oostzijde, tegen over de Zuiderhoek van het eilant *Andro*, op een afstand van anderhalve mijle, en elf mijlen ten Zuide van het eilant *Schiro*, d'uithoek *Capo Martelo* of *Capo d'Oro*, gestelt: en een weinigh meer na 't Weste, aen de Zuidzijde, een hoek *Capo Rosso*. Zes mijlen na 't Noord-Westen, leit aen de Zuid-Oostzijde een hoek *Capo Negro*. Benoorde deze hoek ontvalt het lant in een groten inboght.

D'uit-

D'outerste Westerhoek wort nu *Capo Litar*, na een by gelege stad; genoemd. Aende Noord of Noord-Oostzijde leit *Capo Phalasia*: aen dezelve zijde meer Oostwaerts *Capo Cherronesi*: en verder na't Zuide, en dicht benoorde *Capo Martelo* of *Mantello*, *Capo Huno*.

D'uihoek *Ceneum* heeft haren naem van zekeren onverwinbaren helt *Ceneus* of *Ceneus* bekomen, die by de poëten gezeit wort, door gunste van *Neptuin*, onverwontbaer gemaakt te zijn: waer uit een spreekwoord by d'oude Grieken ontstaen was. *Hy is onverwontbaerder, als Ceneus*.

Aldaer stont by ouds een kapel van *Jupijn*, die na de zelve de Ceneesche *Jupijn* genoemd wiert. Hier op slaen de volgende woorden van *Virgilius*. *D'Overwinnaer van Echalia bereide aen den Ceneeschen Jupijn offerhande*.

D'uihoek *Kaphareus* of *Kafareus*, is door de schipbreuke der Grieken, die met *Agamemnon*, van het beleg en verwoesten van *Troje* keerden, vermaert en berugt geworden: want als *Nauplius*, koning van *Eubea*, en zoon van *Neptuin*, en *Amymone*, dochter van den Griekschen koning *Danaus*, vernam, dat zijn zoon *Palymedes*, door snoo beleid van *Ulysses*, onrechtvaardelijk van het krijgsvolk met steenigen ter doot gebragt was, deed hy, om zijne zoons doot te wreken, wanneer de Grieken, na het veroveren van *Troje*, weêr na hun vaderlant keerden, op den top van den uithoek of berg *Kaphareus*, een fakkel of een groot vuur ontfeken: op welk vuuren de Grieksche schepen, als na een veilige haven, quamen aenzelen: maer vervielen op de Euboische klippen, en quamen alle of de meeste schipbreuke te lijden.

De poët *Virgilius* gedenkt ook des in zijn elfde boek van *Eneas*: als ook de poët *Propertius*, met deze woorden: *De zeegh-pralende stevens hebben op de Kafareesche klippen schipbreuke geleden*.

Doch zoo *Solinus* melt, zou de gramschap van *Minerva*, of het gesternte van *Arcturus*, d'Argivische of Grieksche vloot aldaer, na den ondergang van *Troje*, met zware rampen bejagent hebben.

Wanneer *Nauplius* namaels vernam, hoe *Ulysses* en *Diomedes*, dien hy al-

lermeest die lagen geleit had, behoudens lijfs daer af gekomen waren, sprong hy, uit ongedult van smerte, van boven neer in zee, en verdrong.

Hier uit blijkt nu, hoe de twee Zuider of Zuid-Oosterhoeken des eilants, by d'ouden *Gereftos* en *Cephareus* of *Cefareus* genoemd, nu *Capo Mantel* of *Capo d'Oro*, en *Capo Rosso* geheten worden.

Te weten de Zuiderhoek *Caphareus*, na den *Hellepont* toe, volgens *Plinius*, heet nu *Capo d'Oro*, of *Martelo*, of *Mantelo*, en anders ^a *Chimi* of ^b *Figera*: ^a So-phian. ^b Nig. en d'uihoek *Gereftus* by d'ouden, heet nu *Capo Rosso*, na zeker bygelegen kasteel *Rosso*. Maer de Noorder of Wester uithoek *Ceneum*, heet nu *Capo Litar*, of anders ook ^c *Kanaia*. ^c Niger.

Eertijts was veel van d'uihoek *Ceneum*, door aertbeving, ter neergeftort. ^{Strab.}

Wheler wil, dat de Zuiderlijkste uithoek van *Eubea* nu *Karisto* van de Grieken genoemd wort:

Eubea heeft verscheide hoge bergen, ^{Bergen.} die zes maenden met sneeu bedekt leggen.

De grootste bergh van *Eubea*, wiert by d'oude *Oche* genoemd: als ook het eilant zelve: aen wiens voet de stad *Karystos* lagh.

Teletrium of *Teletorius* is een bergh der lantstrecke van *Echalie*: aen wiens voet de stad *Oreum* lagh.

Dyrphys of *Dyrfys* is een bergh, waer op *Juno*, *Dyrfos* gebynaemt, geëert wiert.

Aen de Noordzijde leit een bergh, ^{Whet.} nu *Delphi* genoemd.

Ook wort by d'ouden een bergh *Nedon*, en een ander *Kotyleus* gedaght.

Verscheide rivieren of vlieten van *Eubea*, worden by d'oude schrijvers ^{Rivieren.} gedaght: als *Kallas*, *Budorus*, nu *Budoro*, *Lelantus*, *Cireus* of *Ceron*, *Neleus* of *Neleus*.

Strabo noemt vier rivieren, als de *Kallas*, *Budorus*, *Cireus* en *Neleus*.

De schapen, die uit eenen van deze ^{Strab.} twee laeste drinken, worden zwart: en die uit den anderen wit. Diergelijk verhaelt *Plinius* van den vliet *Mela* en *Cephissus*, in *Beotie* gelegen.

De riviere *Lelantus*, welke door de vlakte of velt *Lelantum* vloeit, maekt het eilant *Eubea*, zoo *Plinius* schrijft, edel.

Strabo stelt ook eenen bron *Arethusa* op *Eubea*, die in zeker orakel, by den zelfden, de heilige *Arethusa* genoemd wort: doch *Stephanus* noemt *Arethusa* eene stad van *Eubea*.

Strab. Op de vlakke van *Lelantus* waren warme wateren: en by de stad *Edepsus* warme baden.

Het eiland *Eubea* had in oude tijden verscheide steden, en was, zoo *Plinius* schrijft, eertijts beroemt door steden, als *Pyrrha*, *Amarynthos*, *Porthmus*, *Mesos*, *Cerinthos*, *Oreum*, *Dion*, *Edepsus*, *Ocha*, *Echalia*, namaels *Chalcis*, *Gereftus*, *Eretria*, *Karystus*, *Oritanum* en *Artemisium*.

Mela stelt op *Eubea* de steden *Histia*, *Eretria*, *Pyrrha*, *Nesos*, *Echalia*, *Karystos*, en *Chalcis*, welke twee laatste,

volgens *Mela*, de rijkste waren.

Strabo gedenkt ook verscheide steden: waer onder *Chalcis* de voornaemste hoofstad was, en de tweede, na die, *Eretria*.

Alle deze oude steden zijn al voor lang vergaen, en ten grondé verdelght.

De voornaemste stad heet nu, als het eiland, *Negroponte* en *Egripus*: welke gezet wort, op die plaetse te leggen, daer wel eer d'oude stad *Chalcis* lagh. Behalve die zijn'er gene andere steden: maer wel vele dorpen en gehuchten.

Want het eiland *Negroponte* of *Egripus* heeft nu, in plaetse van d'acloude steden, een groot getal van dorpen en gehuchten: Men heeft'er overvloed van olye, koren, wijn; en by na allerlei boom en aertvruchten, en plukgranen:

Stad *Chalcis*, nu *Negroponte*.

Chalcis was in oude tijden eeniger wijze, volgens *Strabo*, de hoofstad des eilants, of wiert (gelijk hy daerna zeidt,) eenparelijk voor d'eerste, en hoofstad der Eubeers gehouden: en de tweede, na die, de stad *Eretria*.

Strab. Dit aeloud *Chalcis* lagh op den *Euripus* zelf, over den welken zy door eene brugh van twee bunderen aen het vast lant van *Beotie* raekte: waer uit blijkt, dat aldaer eene brugh van ouds geweest zy.

Stephan. Eustath. De stad *Chalcis* wiert alzoogenoemt na *Kombe*, dochter van *Asopus*, welke anders ook *Chalcis* geheten was.

* Plin. Stephan. Eertijts wiert *Chalcis* * *Oechalia* of *Echalia*, en *Eubea*, en *Stymphelos*, en, ten tijde van *Stephanus*, *Halikarnage* noemt: als ook *Hypochalcis*, dat is, onder *Chalcis*, van wege hare gelegenheit onder den bergh *Chalcis*.

Strab. Men zeidt de steden *Chalcis* en *Eretria*, voor den Trojaenschen oorlogh, door d'Atheners gesticht zijn.

Na den Trojaenschen oorlogh trokken *Eklus* en *Kothus* uit *Athenen*: en d'eerste bevolkte *Eretria*, en de laatste *Chalcis*.

Herod. Wanneer, na den veltoght van *Penthius*, zoon van *Demonous*, die met twaelfschepen koning *Xerxes*, van het eiland *Pafos*, tot bystant quam, eenige Eoliers op dit eiland gebleven, en

Strab. ook eertijts d'Arabieren met *Kadmus*

daer op overgescheept waren, wierden daer door deze steden boven mate vergroot, en zonden gedenkwaardige kolonyen na *Macedonie*: want de stedelingen van *Eretria* hebben de steden ontrent *Pallene* en *Athos* gesticht: en die van *Chalcis*, de steden onder den bergh *Olynthus* gelegen, welke *Filippus*, koning van *Macedonie*, verdelght heeft. Ook waren in *Italië*, en op het eiland *Cicilie*, vele woonsteden der Chalcidenfers: want derwaerts zijn deze kolonyen gezonden, (zoo *Aristoteles* by *Strabo* schrijft) wanneer de regering der *Hippoboten* of groten d'overhant hadden.

Op *Sicilie* is ook eene stad *Eubea*, door de Chalcidenfers gesticht.

Ten tijde des overtochts van *Alexander de Grote* na *Asie*, hebben de Chalcidenfers ook den omtrek der stad vergroot, en *Kanethus* en *Euripus* binnen de muuren getrokken, en torens, muuren en poorten, op de brugh tusschen *Chalcis* en *Beotie* gebouwt.

Men zeidt koning *Filippus*, zoon van *Demetrius*, de stad *Chalcis* aen den *Euripus* had doen stichten, om *Beotie*, en de Foccers in *Beotie* te bedwingen. Waer over de Chalcidenfers, zoo eenige willen, op hunne vaderlantsche penningen, of gelt, voet-boeiens tot een zinstael gebruikten. *Filippus* had twee andere steden gesticht: als *Korinthus*, *Peloponnesus*, nu *Morea*, en *Magnesia* aen den

den bergh *Pelias*, om de Theffaliers en Etoliers te bedwingen, welke drie steden hy de sleutels van *Grieken-lant* noemde:

D'aelonde stad *Chalcis* wort, niet eenparigh gevoelen van alle schrijvers; voor die stad gehouden; welke nu niet den naem des eilants *Negroponte* by d'Italianen, en by de Turken *Egripos* of *Egribos* genoemd is. Of altoos *Negroponte* of *Egripos*, leit dicht by de plaetse, daer eertijts d'aeloudestad *Chalcis* lagh, op een enge, doch vlakke, en effe streke of hals van het eilant: te weten aen den oort, daer de straet van d'*Euripus*, (nu *Stretto di Negroponte*,) enger is, als op eenige andere oort: welke straet dit eilant en deze stad van het vast lant van *Beotie* scheidt.

Wanneer men van het vast lant van *Beotie*, op het eilant wil overgaen, treect men eerst over een smalle stene brugh; van ontrent dertigh treden lang, met vier of vijf boogen, tot aen eenen *Donon*, toren of dom, die in het midden van deze straet of kanael, op eenen rotse of klip, (welke tot eenen pilaster of grontvest dient,) door de Venetianen gebouwt is: gelijk men noch geveulgelde marmere leeuwen, het merk van *S. Mark*, of Venetianen, aen de poorten en muuren ziet.

Van dezen toren tot in of aen de stad of kasteel, heeft men niet als eenen op-hael-brugh, welke half na de zijde des toorens, en half na de zijde van de stad kan opgehaelt worden, om doorgang aen de galeyen en andere vaertuigen, die daer door willen, te geven: het welk zy niet wel, als met de riemen in te halen, ter oorzaak van d'engte dier brugh, doen kunnen. Op een zelve wijze was ook, in oude tijden, ter zelve plaetse, een brugh van twee bundelen, over den *Euripus* gellagen, als uit *Strabo* gebleken is. Dies hier uit vastelijk te besluiten is, dat het aeloud *Chalcis*, nu *Negroponte* zy.

De stad *Negroponte*, of *Egripos*, leit ontrent vijftien of zestien Italiaensche mijlen van *Theben*: is klein, doch zeer sterk, en zeer wel met grof geschut voorzien, en begrijpt in den omtrek van hare muuren twee Italiaensche mijlen.

Zy is met een kasteel gesterkt, en heeft eenen ruime en grote haven, wel-

ke met de muuren des kasteels bedekt wort. Aen d'andere zijde van de brugh is ook een haven.

De voorsteden, of voorstad; welke door een grote gracht van de stad gescheiden is, overtreft in grote de stad zelve: daer in de Grieksche Kristenen woenen, en kerken hebben: want in de voorstad staen meer huizen, en wonen meer menschen, als in de stad, daer in de Turken en Joden hun verblijf hebben.

De Turken hebben twee *Moskeen* binnen, en twee buiten de stad.

D'inwoonders, zoo van de stad, als voorstad, belooopen ontrent ten getale van veertien of vijftien duizent: waer onder zes of zeven huisgezinnen van Franken zijn: beneffens eenige slaven van de galeyen, die zich aldaer een gedeelte van 't jaer onthouden.

De Roonis-gezinde Jesuiten hebben'er een huis, die voorgeven alleenlijk aldaer te zijn, om de kinderen der inwoonders te leeren: doch leggen zich; zoo veel als doenlijk is, op de voortplanting van den Roomschen godsdienst.

Deze stad is d'opper-verblijf-plaetse van den *Kapitan Bassa* of admiraal van de Turksche vloot, die opperhoofd of vooght van deze stad en eilant, en van d'aengrenzende gewesten of delen van *Grieken-lant* en *Beotie* is, en eenen *Kejagh* of *Kiäja*, dat is, een *luitenant*, onder hem heeft, die in zijn afwezen gebiet. Zijn *Serrail* of paleis staet buiten de stad op strant, aen de Noord-Oostzijde van de brugh, dat alleenlijk door de galeyen, welke daer boven aen strant vast leggen, gesterkt is.

Aldaer leit altijd een vloot van galeyen gereet, om in alle voorvallen tegen de zee-rovers, en die van *Malta* te kunnen uitgaen.

Men heeft'er ook eenen *Bey*, die aldaer eenige inkomsten heeft, tot onderhoud van eenige galeyen.

Achmet Bassa, broeder van *Kapitan Bassa*, onthield zich op het jaer zestien hondert zes en zeventig, in de stad, en in het paleis, dat wel eer de verblijf-plaetse van den *Proveditore* der Venetianen was, toen die noch het eilant bezaten.

Dit paleis staet aen strant, aen d'Oost-

d'Ooftzijde van de brugh, daer in eenige gewelven of verwulfd kelders getoont worden, met heimelijke uitgangen voor boten na den *Euripus* toe: waer door de *Proveditore*, uit den geslagte van *Erizzo*, (die over dit eilant gebod, toen de Turken het veroverden, onder *Mahomet*, de tweede Turksche keizer van dien name,) traghte r'ontsnappen; maer hy wiert door verspieters gekregen, en wredelijk om't leven gebraght.

Aen de muuren van dit paleis vinden men, op eenen steen van een pilaer, het volgend Latijnsch opschrift van den jare duizent twee hondert drie en zeventigh.

† ANNO AB INCARNATIONE DÑI NRI IHV XRI MILLE CCLXXIII MÉS MAIO HOC OPVS FEC. INCHOARI NOBIL VIR DÑVS NICOLAVS MILLIANI BAIVL NIGROPONTIS ET EIVS CONSILARII DÑI MAHEL DE ANDRO ET PETRVS NAVAIRIO IN HONORĒ DEI ET BEATI MARCI EVĀG.

Dat is:

In den Iare, na den vleeschwording onzes Heeren Iesus Christus, duizent twee hondert drie en zeventigh, hebben dit werk doen beginnen d'edele Heer Nikolaes Milliani, baljuw van Negropont, en zijne raetsbereren, Michaël d'Andro, en Peter Navairio, ter eere van God, en Markus den Euangelist zaliger.

Spon wil dit opschrift op een kapel, maer *Wheler* op het paleis zelf duiden.

By het water, aen dezelve zijde van de stad, staet een oud kasteel, daer men, onder andere grote stukken geschuuts, verscheide mortier-stukken van zulken yzelijke en wijde mont ziet, dat die stenen van twee voet en drie duimen, in de middellijn, schieten kunnen.

Men heeft'er fraeie waterleidingen, die derwaerts, drie Fransche mijlen van daer, het water uit een bron leiden.

In de stad *Negroponte* wort allen Maendaeghs merkt gehouden. De huisluiden uit een gedeelte van *Beotie*, en byna uit het gansch eilant, begeven zich na de stad van *Negroponte*, in groten getale ter merkte: waer door aldaer overvloed van allen lijftoght voor een geringen prijs te bekomen is. Het schapen-vleesch gelt'er niet meer als een stuiver het pont: en bokken en geiten vleesch ontrent zes duiten. Een *Kondyri* of *Krondyri* wijns, ontrent zoo veel als twee mingelen, kost'er drie aspers.

Men heeft'er ook allerlei gekonfijte of in zuiker ingeleide vruchten, als quec-appelen, pruimen, hazel, wal-noten en amandelen. Zy kookten den wijn tot een fyroop, en maken dien aengenaem en geurigh van smake.

De stad *Chalcis* of *Negroponte* was, onder de Kristenen, tot een bisdom opgerecht, en stont onder het aertsbisdom van *Athene*. Daer na wiert zy een *Metropool* of eige hoofstad op haer zelve. De Turksche vloot overwintert by wijle in de haven van *Negropont*.

Stad Eretria.

Strab. **D**'Aeloude stad *Eretria* of *Eretrie*, wel eer de beroemste en grootste van *Eubea*, naest *Chalcis*, was te voore *Melaneis* en *Arotri* genoemd, en heet nu *Rochos*.

Eretria wiert alzo na *Eritreus*, zoon van *Faëton* genoemd, die een van de *Titans* of reuzen was. Maer dezelve stad wiert *Melaneis* genoemd, na *Menelaus*, vader van *Eurytus*.

Strab. *Eretria* lagh na de stad *Gereistos* toe, en wiert, als ook *Chalcis*, voor den Trojaenschen oorlogh, door d'Atheners gesticht. Na den Trojaenschen

oorlogh trokken *Eklus* en *Kothus* uit *Athene* derwaerts, welke eerste *Eretrie*, en de laeste *Chalcis* bevolkte.

Eretria bloeide ten tijde van *Darius*, koning van *Persie*, en zoon van *Hydaspes*.

De stad *Eretrie* was een kolonie van het Trifylisch of Atheensch *Eretrie*, en by ouds zeer magtigh. *Eretrie* heeft, neffens de stad *Chalcis*, treffelijke kolonyen na *Macedonie* gezonden, en ontrent *Pallene* en *Athos* steden gesticht.

D'Eretriers gebruikten, tot een zinstael, op hunne penningen het beelt van *Diana*.

In het Eretrische gebied, of lantstreke, lagh een stad *Tamyna*, aen *Apollo* heiligh. Aldaer stont een tempel van *Apollo*, die gezeit wort een bouwerk van *Admetus* te zijn, dien, na men zeidt, God *Apollo* zelf dicht by de zee- engte zou gedient hebben, met zijn vee negen jaren te weiden, na hy, tot straffe van het doden der Cyklopen, van zijne goddelijkheit berooft was.

Zoo *Stephanus*, uit *Pausanias*, melt, wiert niet *Apollo*; maer *Iupiter*, in de stad *Tamyna*, geëert, en, na de zelve, de *Tamyneefche Iupiter* genoemt.

Daer en tegen wort *Admetus*, by alle andere schrijvers, koning van *Theffalie* of *Magnesie* gemaakt: wiens vee *Apollo*, aen den *Amfrysus*, een vliet van *Theffalie*, zou geweid hebben. Waerom hy ook, by *Virgilius*, de herder van den *Amfrysus* genoemt wort: want d'*Amfrysus*, zoo ook *Lukanus* getuight, bevooghtighde de weiden van den dienenden *Febus* of *Apollo*.

Noch ten tijde van *Strabo* wierden de grontvesten van het oud *Eretria* getoont, en was toen het oud *Eretria* genoemt: dat door de *Persianen* verwoest wiert: maer by zijnen tijt was een ander gebouwt.

Zeven stadien van de muuren of wallen van nieu *Eretria* lagh een vlek, *Amarynthos* genoemt, dat *Stephanus* t'onrecht een eilant van *Eubea* noemt. Na dit vlek wiert *Diana* d'*Amaryfche Diana*, volgens *Pausanias*, genoemt: of op Grieksch, volgens *Strabo*, *Amarinthis Artemis*, dat is *Amarintische Diana*: de welke aldaer een tempel had, en geëert wiert: want d'*Eubeers* eerden het feest van deze *Diana* met grore praght en staetsie: gelijk ook niet minder d'*Atheners*.

Een vlek der Eretrische lantstreke was ook *Oechalia* of *Echalia* genoemt, een overblijffel van eene stad, welke door *Herkules* verwoest was: hoewel *Plinius* schrijft, dat de stad, by zijnen tijt *Chalcis*, te voore *Echalia* genoemt was.

Lang voor des Zalighmakers ge-

boorte hadden de steden, *Chalcis* en *Eretria*, groten roem, zoo in het stuk van oorlogh, als vrede: dies zy ook den *Filosofen* een gerust en geneuchelijk levens-verblijf verschaften: het welk de schole der Eretrische *Filosofen*, door *Menedemus* in *Eretria* opgerecht, getuight: als ook het verblijf van *Aristoteles* in *Chalcis*, die aldaer zijn leven; volgens *Strabo*, geëindight heeft.

Van de stad *Chalcis* was ook de Grieksche treur-dichter, *Lykofron*, geboortigh, een der zeven aeloude poëten, die, na dat getal, de *Pleiaden* of *Zeven Sterren* genoemt wierden.

De *Chalcidiers*, of inwoonders van *Chalcis*, waren ook over hunne strijtbhaarheit beroemt.

Wat maght eertijts d'*Eretriers* hadden, getuight een kolom, welke zy t'eener tijde in den tempel van d'*Amaryntische Diana* toegewijdt hadden. Op de zelve was geschreven, hoe zy de zeegestaetsie, met drie duizent gewapende krijgsknechten, zes hondert ruiters en zestigh wagens, geviert hadden. Zy heerschten ook over d'*Andriers*, *Teniërs*, *Ceërs*, en over andere eilanders.

Van wegen het meêrvoudigh gebruik der letter *R*, niet alleenlijk op het einde der woorden, maer ook in het midden, wierden d'*Eretriers* beschimpt.

De *Chalcidiers* hadden by d'ouden een quaden naem, ter oorzaak van hunne vuile en versocielijke drift tot jongens: waer uit een spreekwoort, *Chalcidare*, by hen ontsaen was, dat daer op geduit wiert.

Op het eilant *Sicilie* was ook eene stad *Eubea*, door de *Chalcidiers* gesticht: als ook op *Korcyra* en *Lemnos*.

Wanneer eenige *Eubeers*, na hunne wederkomst uit den *Trojaenschen* oorlogh, onder de *Illirische Abanten* vervallen, en daer na door *Macedonie* t'huyswaert gekeert waren, sloegen zy zich by *Edeffa* neêr, en hielpen de genen, die hen ontfangen hadden, oorloggen, en stichten eene stad *Eubea*.

Karystos, nu Kastel Rosso. Gereftus. Oreos. &c.

D'Aeloude stad *Karystos*, alzooy by *Herodoot*, *Strabo*, *Stephanus*, en by *Ptolemeus* *Karyste* genoemd, lagh aen de voet van den bergh *Ocha*, na by de Myrtoufche zee.

Zy was *Karystos* genoemd, na *Karystos*, zoon van *Chiron*: waer om zy anders *Chironia* geheten wiert: als ook *Egea*, na zekeren lantsheer *Egon*: waer na ook, volgens *Stephanus*, d'Egeefche zee alzooy genoemd was.

De *Karystiers* deden offerhande, en kerken-dienst, aen den reuze *Briareus*: gelijk de *Chalcidenfers* aen *Egeon*; hoewel eenigen *Briareus* en *Egeon* voor een en den zelve houden: want van de hemel-luiden, zoo *Homeer* getuigt, wiert hy *Briareus*, en van de menschen *Egeon* genoemd.

Karystos wiert ook t'eener tijde van de volken *Dryopen* bewoont, zoo *Thucydides* gedenkt.

Karystos wort nu by d'*Italianen* *Kastel-Rosso*, en by de *Fransen* in een zelve n zin *Château-roux*, dat is, root kasteel genoemd. Het is heden een vesting der *Turken*, daer onder zy dikwils zich met hunne galeyen vertrekken.

Dicht by *Karystos* lagen by ouds *Styra* en *Marmarium*: alwaer de steenhouwerij of steenmijne der *Karystische* kolommen was. *Plinius* gedenkt ook de *Karystische* marmer. *Marmarium* had een tempel van den *Marmorinischen* *Apollo*.

Van daer was d'overvaert na *Halas Araphenidas*.

Homeer gedenkt ook *Karystos* en *Styra*.

Styra wiert in den *Maliacischen* of *Lamiacischen* oorlogh, door *Fedros*, veltheer der *Atheners*, verwoest: welke plaetse d'*Eretrijs* behielden.

Men zeidt deze plaetsen door die van de vierstad *Marathon*, op het vaste lant tusschen *Athene* en *Karystos* gelegen, als ook van de *Styrijs*, zou bevolkt zijn, onder koning *Darius*, *Hyspes* zoon.

In de *Karystische* lantstreke lagh eene vlek of plaetse, *Cyrtos* genoemd, alwaer de *Karystiers* en *Atheners* vochten, en *Hermolykos*, zoon van *Euthe-*

nus, een *Athener*, te sneuvelen quam, en in de stad *Gereftos* begraven wiert, die op het *Pankration* of allerlei gevecht, wonder wel afgerecht was.

Gereftus, een aeloude stad van *Euboea*, wort by *Strabo* voor *Eretria*, en *Eretria* na *Gereftus* gestelt. *Gereftus* was ook de naem van eene uithock, aen de Zuidzijde des eilants gelegen; dewelke misschien alzooy na deze stad geheten was, daer neffens die lagh.

Stephanus noemt *Gereftus* een vlek, dat alzooy na *Gereftus*, zoon van *Jupijn*, zou genoemd zijn.

Gereftus had eenen tempel van *Nephtun*, de uitstekenste der genen, die aldaer waren, en eene gedenkwaardige kolonye.

Homeer gedenkt ook *Gereftus*, en toont, dat de lantstreke dicht aen *Sunium* (een uithoek van *Attika*, nu *Capo del Colonne*) leit, en voor de genen, die uit *Asie* na *Attika* overscheepen, welgelegen is.

D'aeloude stad *Oreos* by *Strabo*, en *Oreum* by *Plinius* en *Livius*, en *Horeos* by *Ptolemeus* genoemd, was te voore *Histiaa*, of *Histia*. of *Istia* geheten: doch wiert namaels ook, volgens *Strabo*, met beide namen zonder onderscheit genoemd: gelijk ook *Pausanias* getuigt, dat by zijnen tijt *Oreum*, met den ouden naem, *Istia* geheten wiert.

De stad *Oreos* of *Histiaa* lagh aen de voet van den bergh *Telethrium*, op eenen oort *Drymos* genoemd, neffens den vliet *Kallas*, op een hoge steenrotse of klip.

D'Elopiers, die nabuuren der stad *Oreos* en bergh-luiden waren, verhuisden na *Histiaa*, en vermeerderden de stad, uit dwang van den tiran *Filistides*, na het *Leuktrisch* gevecht.

Demosthenes getuigt ook, dat *Filistides* door *Filippus*, koning van *Macedonie*, over d'Oreiters gestelt was: want de *Histiers* zijn namaels *Oreiters* genoemd, en de stad zelve voor *Histia*, *Oros*, gelijk reeds gezeit is.

Andere willen, dat *Histiaa* van d'*Atheners*, en van den stam of volk der *Atheensche* *Histieers*, bevolkt zy: gelijk de stad *Eretria* van de *Atheensche* *Eretrijs*.

Theopompus gedenkt by *Strabo*, dat wanneer *Perikles*, veltheer der *Atheners*, het eiland *Eubea*, dat den *Atheners* afgevallen was, had t'ondergebragt, de *Histiënsers* of *Istieënsers*, volgens verdragh, na Macedonien verhuisden: en twee duizent uit de *Atheners*, zijnde een volk of stam van d'Atheënsche *Histiënsers*, aldaer quamen wonen. Hierom noemt *Thucydides* deze *Histiënsers*, kolonieren der *Athenen*. Dewijl nu de geboorvolken, d'Ellopiers, bergh-luiden waren, Oreiters op Grieksch genoemd, zo hebben die misschien den naem van *Oreos*, dat is, bergh, aen de stad gegeven: want *Oros* is op Grieksch een bergh gezeit.

Ook schijnt *Orion*, zoon van *Jupijn*, *Neptuin* en *Merkuur*, die aldaer opgevoet was, misschien na deze stad *Oreos* alzo genoemd te zijn.

Eenigen verhalen, dat d'Oreiters, die eene of eige of byzondere stad bewoonden, na de *Histiënsers*, uit oorzaak zy door d'Ellopiers beoorloght wierden, overgingen, en by hen quamen wonen: waer door die twee steden tot eene stad geworden was, en een en de zelve stad had beide namen gebruikt: gelijk een en dezelve stad *Sparten* en *Lacedemon* genoemd wiert.

Oreos heet nu noch *Oreo*, en is slechts een vlek.

D'*Histiënsers* gebruikten tot een zinsfael, op hunne penningen of gelt, een *Neptuin*, zittende op een zeevifch: met dit Grieksch opschrift op den rant, ΙΣΤΙΑΕΩΝ.

De volken van *Parrhebia*, een lantschap van *Theffalie*, aen den bergh *Pindus* gelegen, hebben *Istieotis* of *Estieotis* van *Eubea*, verdelght, en d'inwoners na het vast lant van *Theffalie*, in het lantschap van *Doris* gelegen, overgevoert. Maer van wegen de menigte der *Istieënsers*, die aldaer quamen, hadden de *Parrhebers*, het lantschap, dat te vore *Doris* geheten was, na de *Istieënsers* van *Eubea*, *Istieotis* doen noemen.

Histiea, op *Eubea*, wert, beneffens e stad *Anticyra* in *Focis*, (welke beide et bevel van *Filippus*, koning van Macedonie, waren gedwongen te doen) oor *Atilius*, Veltheer der Romeinen, overtoert en verwoest; hoewel *Atilius* alx uit eigen hoofde deed, en genen last mer toe van den raet, of Roomschen volke had.

Porthmus, alzo by *Plinius* en an-Porth-
dere genaemt, was eene aelouden stad mus.
van *Eubea*, op de zeekusten by *Eretrie* gelegen, en wort nu noch *Portimo* of *Portino* geheten, en is noch in wezen; hoewel niet meer als een vlek, en staet onder het aertsbisdom van *Athenen*.

Dicht by *Oreos* was de uithoek *Ceneum*. By of op die uithoek, aen de zee-strand van den *Euripus*, boven *Cynus*, eene stad van *Lokris*, lagen twee oude steden *Dium* of *Dia*, en *Athene Diades* geheten: welk een gebouw of kolonie der *Atheners* was.

Dium en
Athene.
Diades.
Strab.

Ptolemeus noemt *Dium* eene uithoek van *Eubea*.

Athene Diades wort ook by *Stephanus* gedaght, en tot stichter *Dias* gestelt, die de stad alzo na zijn vaderlant *Athene* deed noemen. Dees *Dias* was een zoon van *Abas*, (na wien ook heteiland *Abantis* geheten was) en had twee gebroeders, *Alko* en *Arethusen*.

Of *Athene Diades* wert alzo, volgens den zelve *Stephanus*, na de stad *Dia* geheten.

Die van *Dium* hebben *Kanen*, eene stad van *Eolis*, bevolkt. Deze plaetsen waren ontrent *Histiea* gelegen.

Strab.

De oude stad *Cerinthus* wort ook van *Strabo* ontrent *Histiea*, en naby den vliet *Budorus* gestelt.

Cerinthus.

Eenige maken, by *Strabo*, *Ellops*, broeder van *Eklus* en *Kothus*, beide *Atheners*, tot stichter van *Cerinthus*.

Eenige willen, dat *Cerinthus* ook *Ellopia* zou genaemt zijn. Daer nochtans *Strabo* *Cerinthus* en *Ellopia* duidelijk onderscheit.

Bau-
trand.

Homeer gedenkt ook *Cerinthus* en *Dium*, en noemt *Cerinthus* het aen-zeegelegen *Cerinthus*, en *Dium* het hoogh stedeken *Dium*.

Desgelijx gedenkt ook *Plinius* *Dium* en *Cerinthus*; hoewel slechts by name.

Ellopia was eene stad of plaetse, of lantstrecke, in het lantschap van *Oria* van *Istieotis*, by den bergh *Teletrium* gelegen, en alzo na den stichter *Ellops* genoemd: na wien ook het gantsch eiland *Ellopia* geheten was.

Ellopia.
Strab.

Strabo houd *Ellops* voor een zoon van *Xuthus*, *Helleus* zoon.

Anderen houden dezen *Ellops*, by *Strabo*, voor eenen broeder van *Eklus* en *Kothus*, die na den Trojaanschen oorlogh

logh uit *Athenen* trokken: welker eerste *Eretrie*, en de laeste de stad *Chalcis*, stichte of bevolkte. In de kaerte vinden men noch een dorp *Ellopie* gedaght.

Stephanus maekt ook, na den voorgangh van *Strabo*, *Ellopie* eene stad of lantstreke van *Eubea*.

Dees *Ellops*. wiert ook gezeit de steden *Istiea*, *Perias*, *Cerinthus*, *Edepsus* en *Orobien* gesticht te hebben.

Nyfa.
Steph.

Nyfa was ook een aeloude stad van *Eubea*: hoewel ook verscheide andere steden, en wel ten getale van negen, die in *Cilicia*, *Thracie*, en op andere oorden lagen, den naem van *Nyfa* voerden.

Men vind noch verscheide aeloude penningen, door de inwoonders van de stad *Nyfa* geslagen, met den namen der stedelingen, aen d'eene zijde, als *ΝΥΣΑΕΩΝ*, dat is, van de *Nyseers*. Op d'andere zijde van zekere penning staet de god *Lunus* of Maen afgebeeld: met een osse of stiers-hoofd aen zijne voeten, tot geen klein bewijs van *Euboisch Nyfa*: want een osse of stiers-hoofd was een byzonder en eigen merkteken of zinslaet van het eilant *Eubea*.

Eubea.

Ziet pag.
180.

Stephan.

Edepsus.

Daer was by ouds ook eene stad, met een zelve name, als het eilant, *Eubea* genoemd, die door aertbeving verzonk: ook eene stad *Arethusa*.

Edepsus, volgens *Strabo*, *Plinius*, *Stephanus*, of, volgens *Ptolemus*, *Edipsus*, was ook eene aeloude stad des eilants van *Eubea*, en lagh tegen over *Opus*, eene stad van *Lokris*, in *Beotie*, met eene zeestraet van den *Euripus*, van hondert en zestigh stadien, tusschen beide.

In of by de stad *Edepsus* waren zekere warme wateren of baden.

Atheneus gedenkt het ontstaan en verdwijnen van deze wateren, in de volgende woorden: In *Edipsus*, niet verre van de andere wateren, ontsprong een scheute na by de zee, die kil kout water uitgaf: wiens drank den kranken zeer veel help: waerom vele menschen derwaerts, ook uit verre gelege plaetsen, om hulpe na toe schoten. Maer wanneer de velt oversten (of bevelhebbers) van *Antigonus*, de dingen van hunnen Vorst al te naerlijg zochten ga te slaen, deden zy den genen, die het wilden drinken, zekere tol betalen: doch zy betaelden straffe van hunne verkeerde naerlijgheit: want tersont verdween die heilzame bron.

Strabo noemt dezelve warme wateren, de baden van *Herkules*, die, volgens zijn schrijven, t'eener tijde, door het ontstaan van eene aertbeving, drie dagen ophielden te vloeien, en daer na door bronnen weder uitborsten.

Plinius noemt de warme wateren, door de welke, volgens zijn schrijven, *Eubea* edel is, *Ellopien*: 't zy hy door *Ellopien* deze warme wateren van *Edepsus*, of die op het velt of vlakte van *Lelantum* uitborstelen, verstaet: want diergelijke warme en heilzame wateren waren ook op het velt van *Lelantum*, en mischien een en dezelve met de warme wateren van *Edepsus*. Aldus schrijft *Strabo*: dat *Sylla*, Veltheer der Romeinen, de wateren, die boven de stad *Chalcis*, op het velt van *Lelantum*, uitborstelen, en dienstigh tot geneezingh der ziekten zijn, gebruikte: gelijk *Plutarchus* uit den zelve *Strabo* verhaelt, dat *Sylla*, na *Edepsus* varende, de warme wateren tegen het voeteuvel gebruikte.

Op *Eubea*, en tegen over *Anthedon*, E. de laeste aenzegelegene stad van *Beotie*, lagh ook eene plaetse *Egen*, en by *Strabo*, *Euboisch Egen* genoemd, tot onderscheit van *Achaysch Egen*, dat aen de riviere *Kratis*, in *Achaya*, gelegen was.

In *Egen* stont op een hogen bergh, een tempel van *Neptuin*.

Zoo *Strabo* voor bewijzelijk houd, zou de Egeesche zee van dit *Egen* haren naem bekomen hebben.

Strabo wil, by *Homeer*, door *Egen*, dat dees gedenkt, dit *Euboisch Egen* verstaen hebben: alwaer (volgens *Homeer*) de vermaerde huizen voor *Neptuin* in de diepte des poels zijn: daer *Neptuin* de paerden doet stil staen.

Naby Egen lagh een aeloude stad. *Orobien*: waer van by ouds, volgens *Thucydides*, een gedeelte door aertbeving verzonk. In *Orobien* was het allerwaeraghtigste Orakel vanden *Smintischen Apollo*.

Rhamnus was eene oude stad van *Eubea*, daer een tempel van *Fortuin* stont.

Keizer *Justiniaen* deed het eilant van *Eubea* onoverwinnelijk maken, als *Prokopius* getuigt: gelijk de Turken nu, dezès lopenden jaers zestien hondert zeven en tachtig, het zelve met verscheide vestbouwerken, tegen het bespringen der *Venetianen*, doen versterken hebben.

Ael.

Aeloude en hedendaeghe bestierders , inwoonders , kolonieren , bevolkers , en oorlogen van *Eubea* of *Negroponte*.

D'Alleroudste inwoonders en bestierders van 't eiland *Eubea* waren, naer het schijnt, de reuzen *Titans* : want byna gansch *Eubea* , als *Solinus* getuigt , was het rijk der *Titans*. Desgelijx hebben (volgens *Solinus*) de *Titans* in de stad *Karystus* , op 't alleroudste geregeert , als de plechtelijke gewoonten der Godsdiensten doen blijken : want de *Karysters* , of de stedelingen van *Karystus* , deden aen den reuze *Briareus* offerhande of tempeldienst , gelijk de *Chalcidensers* , of stedelingen van *Chalcis* , aen den reuze *Egeon*. *Briareus* en *Egeon* waren *Titans* of reuzen : dan dit is los van *Solinus* gezeit : Want by aldien de stad *Karystus* , in aeloude tijden ook *Egea* , na *Egeon* , der zelve Vorst of Heer , genoemd was , zoo zou men met meerder waerschijnlijkheit kunnen zeggen , dat de *Karysters* aen *Egeon* , en de *Chalcidensers* aen *Briareus* offerhande en tempeldienst gedaen hebben. Eenigen willen deze *Titans* voor *Arabieren* gehouden hebben.

Briareus wort by de Poëten voor eenen zoon van *Celus* , of van *Titan* , zoon van *Celus* , en van de Aerde gehouden , en verziert , hondert armen en vijftigh hoofden gehad te hebben. Zoo men *Homer* gelooven magh , zou *Briareus* alzo by de hemelluiden , en by de menschen *Egeon* , genoemd zijn.

Aldus begint *Solinus* het *Euboische* rijk , of rijk van *Eubea* , in of met de *Titans* : hoewel andere het koninglijke geslacht van *Eubea* met zekeren *Abas* beginnen.

Zekere volken *Abanters* of *Abanten* , hebben by ouds het eiland van *Eubea* bewoont : want de *Thracers* trokken (volgens *Strabo* uit *Aristoteles*) uit het verlaten *Abas* , eene stad van *Focis* , een lantschap van Griekenlant , en sloegen zich op *Eubea* neer , en noemden de genen , die het eiland bezaten , *Abanters* , en het eiland zelf *Abantis* : hoewel andere willen ,

dat die alzo na zekeren helt of hunner leitsman *Abas* , zouden genoemd zijn : gelijk het eiland zelf , na zekere heldin *Eubea* , *Eubea* geheten was. Daer en tegen schijnt *Herodoot* , in zijn eerste boek , de *Abanters* uit de *Jonen* van *Achaia* , herkomstigh te maken : met byvoegen , dat d' *Abanters* niet het minste gedeelte van *Eubea* waren.

Abas woort voor eenen zoon van *Neptuin* en van *Arethusa* , eene heldinne vrouwe , gehouden.

De nazaten of nakomelingen van *Abas* worden duidelijk by *Homer* , en by den uitlegger van *Apollonius* , gedacht.

Abas had ten wijve *Aglaia* , waer by hy twee zoonen , *Chalkodon* en *Kanethus* , gewan.

Chalkodon munte in strijtbajerheit ten oorlogh uit , en braght de *Thebaners* , door hem in een gevecht overwonnen , onder schatting.

Daer na kreeg hy *Amfitryo* , vader van den *Thebaenschen* of *Argivischen* *Herkules* , tot een nieuwen vyant ; maer quam in een gevecht , dewijl hy moediger als voorzighter street , te sneuvelen : waer door de *Thebaners* de vryheit herkregen.

Plutarchus gedenkt ook dezen oorlogh , en noemt de plaetse van den strijt en neerlaegh *Leuktra*.

De andere zoon van *Abas* , *Kanethus* , liet aen *Kanethus* , een berg van *Eubea* , den naem van *Kanethus* na.

Kantus , zoon van *Kanethus* , was reisgenoot van *Jason* , op den tocht , na *Kolchis* , om het gulde vlies ; maer quam te sneuvelen.

Chalkodon kreeg by zijn gemalin *Imenaretis* , eenen zoon *Elesenor* : beneffens eenen anderen , *Pyrechmes* , die by *Plutarchus* gedacht wort.

Pyrechmes hervatte 's vaders ootlog , tegen de *Beoters* en *Thebaners* , en wert door *Herkules* , wanneer die noch jongeling was , overwonnen , en aen veulens

Ziet pag. 151.

Geslagt van *Abas*.

Plu-
tarch.

gebonden, en aldus van malkanderen gescheurt; blijvende het, lijk onbegraeven leggen.

Abas wert door zijnen neve *Elefenor*, zoon van *Chalkodon*, *Abas* zoon, gedoot; hoewel onverhoets en niet met wille: want als *Elefenor* zaghe zijnen grootvader door eenen knecht onachtzaam geleit te worden, sloegh en trof hy, met eene knofte, meinende den knecht te slaen, den grootvader ter doot, waer over hy in ballingschap gezonden wert.

Tegen den aenvang des *Trojaenschen* oorloghs, trad *Elefenor* naden *Euripus* toe, en riep, staende op eenen steenhoop, het volk by een, en verklaerde zijne onschult en onnozelheit; met verzoek van in zijn vaderlant te mogen herstelt worden: gelijk den zelve dat ook vergunt wiert. Na alles bevredight was, wiert *Elefenor*, als Admiraal, met eene vloot van veertigh schepen, na het belegh van *Troje* gezonden: want aldus schrijft *Homeer*: De *Abanten*, en in 't byzonder d'inwoonders van de stad *Chalcis*, *Eretria*, *Histia*, van het aen-zee-gelegen *Cerynthus*, en 't hoge stedeken van *Diium*, *Karystus* en *Styrie*, togen, onder beleit van hunnen geleider *Elefenor*, spruit van *Mars*, en Vorst der grootmoedige *Abanten*, met veertigh schepen na *Troje* ten oorlogh. Wanneer *Elefenor* zich te diep in het gevaer stak, wert hy door *Agenor* gedoot.

Paul.

Wanneer de schepen der *Grieken*, na het wederkeren uit het belegh van *Troje*, verstroot waren, vervielen d'*Abanten* van *Eubea*, beneffens de *Lokren*, bywoonders van de riviere *Boagrius*, uit de stad *Thronium*, ieder met acht schepen gezamentlijk aen de bergen *Ceraunia*, nu *Monte Chimera*, in *Dalmatia* gelegen, en stichten eene stad *Thronium*, en noemden de lantstrecke, welke zy in bezit genomen hadden, met eenen eenigen naem, na hen, *Abantis*.

Namaels werden zy door de *Apolloniaters*, of stedelingen van *Apollonia*, hunne gebuuren, door den oorlogh overwonnen, en van daer gedreven, en trokken na het eilant *Korcyra*, nu *Korfu*, over.

Wanneer het geslaght der *Abanten* ophield, vindmen nergens gedaght.

Homeer gedenkt alleenlijk d'*Abanten* van *Eubea*, en noemt hen de grootmoedige en geeftblazende, en van achteren gehairlokte *Abanten*.

Homeer noemt de *Abanten* van achteren gehairlokte, na eene byzondere wijze van scheren dezes volks; die namaels *Kureters* (als *Strabo* uit zekeren ouden *Grieksch*en schrijver *Archemagus* verhaelt) by dezen voorval genoemd werden. De *Kureters* hebben de stad *Chalcis* bewoont. Maer wanneer hen de oorlogh, om het velt *Lelantum*, door de stedelingen van *Eretrie*, aengedaen wert, en de vyanden hen van vooren by de hairlokken grepen, en tegen de aerde aensmeren, hadden zy alleenlijk hairlokken aen het achterhoofd laten groeijen. Hierom wierdenze, na de afschering des hairs, *Kureters* op *Grieksch* genoemd: want in dien zin kan het woort *Kureter* uitgeleit worden: gelijk ook in die gedaente, by hen, hunne afbeeldingen gezien werden.

Dies deze *Kureters* een en de zelve met d'*Abanten* waren: want die te vooren *Abanten*, wierden daer na *Kureters* genoemd.

Zy verhuisden van daer na *Etolie*, en namen de lantstrecken, ontrent den berg *Pluron*, in.

De gemelde aeloude *Grieksche* schrijver *Archemagus*, de *Eubeensers*, heeft veel boeken van de dieren en zaken der *Eubeensers*, in de *Grieksche* tale geschreven; want *Atheneus* roemt hem in 't begin van zijn derde boek.

Andere *Kureters*, te vooren *Telchinere* genoemd, en die voor een en dezelve volken met de *Korybanten* by eenigen gehouden worden, woonden ook by ouds op het eilant *Kreten*, nu *Kandien*, gelijk in het beschrijven dezes eilant verhaelt is.

De volken *Pelasgianen* hebben ook in aeloude tijden het eilant *Eubea* bewoont: want sedert de *Pelasgianen* *Peloponnesus* verlieten, begaven dier zommigen zich na het eilant van *Eubea*, en anderen na d'eilanden *Cyklades*, en na verscheide andere oorden. Waerom het eilant zelve, na deze *Pelasgianen*, ook *Pelasgia* genoemd wert.

By ouds waren ook de *Arabieren*, die met *Kadmus*, stichter der stad *Theben*,

Eustat.
in He-
meer.

Pela-
gianen
op E-
bea.
Dion.
Hali-
carn.

Arabi-
ren.
Strab.

ben, togen, op het eilant *Eubea* gebleven. Eenigen houden de volken *Abanten* voor *Arabieren*, die alzoo by verkorting zouden genoemd, en van het woort *Arabieren* gesmeet zijn.

Nauplius, zoon van *Neptuin* en *Amymone*, dochter van *Danaus*, koning der *Argivers*, en vader van *Palamedes*, wort ook by eenigen als koning van het eilant *Eubea* gedaght.

Wanneer de *Nauplius* vernam, dat het Grieksche krijsheir zijnen zoon *Palamedes*, in het beleg van *Troje*, door snoo beleit van *Ulysses*, op een valsche betigting van verraet, doen steenigen had, ving hy aen door gansch Griekenlant, uit wraekzucht, van zijne doot, te woeden, en verleide en maende de vrouwen van Vorsten en Printen, die na *Troje* ten oorlogh getogen waren, tot het bedrijven van overspel met jongmans, aen: ten einde zy, na het ontsaen van zeer zware vyantschapen, uit die oorzake onder malkanderen, door onderlingen neerlaegh, de doot van *Palamedes* zouden verzoenen.

Ook deed hy de schepen der Grieken, wanneer die van het beleg van *Troje* wederom keerden, door het vuuren op *Kasareus*, eene uithoek des eilants van *Eubea*, schipbreuk lijden, gelijk reeds te voren gezet is.

De Grieksche volken *Dryopers*, die door *Herkules*, na het doden van hunnen koning *Fylas*, uit hun oude woonplaetse, *Epirus* of *Focis*, verjaeght werden, staken ten dele na het eilant *Eubea* over, en stichten aldaer de stad *Karystos*, en staken ten dele na het eilant *Cyprus* over, en groeiden met die eilanders, na het besaen van nieuwe woonsteden, in een.

Eenige trokken ook na *Peloponnesus*, en stichten aldaer de steden *Asine*, *Hermione* en *Eion*.

De Grieksche volken *Doren* hebben, na zy uit hun lant *Doris* verdreven waren, een gedeelte van *Eubea*, en het tegen overgelegen lant van *Beotie* bewoont.

Herkules heeft ook op zijne reis het eilant *Eubea* aengedaen, en aen de uithoek *Ceneum* plechtelijke offerhande gedaen.

Ook waren eenige *Eolers*, volgens *Strabo*, na den veltoght van *Penthius*,

zoon van *Orestes*, *Agamemmons* zoon, op het eilant *Eubea* gebleven.

De stad *Eretria* is ook door die uit *Elis*, een lantschap van *Peloponnesus*, bevolkt, als *Strabo* gedenkt.

Na den *Trojaenschen* oorlogh, en het verwoesten van *Troje*, dat op het jaer elf hondert en vier tachtentig voor des Zalighmakers geboorte, geviel, trokken *Eklus* en *Korbus* uit *Athenen*, en staken na *Eubea* over. De eerste bevolkte of stichte de stad *Eretria*, en de laeste *Chalcis*.

Eenigen maken *Ellops* eenen broeder van *Eklus* en *Korbus*, en willen, dat die de steden *Ellopiea*, *Histiea*, anders *Orens*, *Perias*, *Cerintus*, *Edepsus* en *Orobie* zou gesticht hebben.

Strabo daer en tegen maakt *Ellops* eenen zoon van *Ion*: na wien het eilant *Ellopiea* genoemd wiert.

Ook gedenkt *Velleus Paterkulus*, dat de *Atheners*, op *Chalcidisch Eubea*, de stad *Eretrie* met kolonieren in bezit genomen hebben.

Door *Cekrops*, de jonge; zoon van *Erechtens*, tweede koning der *Atheners*, is ook een kolonie op *Eubea* gebracht.

Sedert het stichten van deze steden, op *Eubea*, door d'*Atheners*, zou men kunnen zeggen, dat de *Atheners* het eilant van *Eubea* in bezit gehad, en daer over geheerscht hebben: gelijk het zelve eilant van over ouds, onder de gehoorzaamheit der *Atheners*, gestaan heeft: hoewel het by wijlehen af viel, en zich op de zijde der *Lacedaemoners* begaf: en dan weder den *Atheners* toeviel, gelijk aenstonts breder zal gezet werden.

Andere willen, dat het eilant onder d'*Atheners* zou gekomen zijn, wanneer die maghtigh geworden waren, en het meeste Griekenlant onder hun gehoorzaamheit gebraght hadden.

Op het vierde jaer van de zeven en zeventighste *Olympias*, dat is, op het vier hondert en twee en zeventighste jaer, voor des Zalighmakers geboorte, hadden d'*Atheners* met de *Karystiers*, of stedelingen der stad *Karystus*, zonder de andere *Eubeënsers*, oorlogh, maer eindelijk besleghten zy dien op zekere voorwaarden.

Ten tijde, wanneer de *Persische* koningh

ningh *Xerxes* met zijn krijgshair in Griekenlant gevallen was, stont de bestieringh des eilants van *Eubea* aen den volke, of aen de voornaemsten des eilants; als uit het schrijven van *Herodoot*, in zijn eerste boek, te bespeuren is: want de *Eubeënsers* verdedighden de parthije des volks.

Aldus dan wert het eilant *Eubea* staetswijze, of, in vorm van eene Republiik, bestiert. Wanneer de regering des eilants tot een Republiik of gemene staet vervallen was, munten twee steden, *Chalcis* en *Eretria*, boven al de andere uit: te weten, *Chalcis* was de moeder en hoofd-stad des eilants: en de naeste na die, was, volgens *Strabo*, *Eretria*. Hoewel *Mela* voor *Eretria*, *Karystus* stelt.

Strab. Het oppergebiet of opperbewint der stad *Chalcis* stond in aeloude tijden aen de voornaemste en rijkste personen, die na waerdije gekoren, en *Hippobaters* genoemd werden.

De bestiering der *Hippobaters* was niet anders, al een adel-heersching, of een heersching van weinige luiden, of staetswijze regering, *Aristocratie* of *Oliarchie*, op Grieksch genoemd. *Herodoot* noemt de *Hippobaters*, de rijkste der *Chalcidensers*. Want de *Hippobaters* waren de voornaemste, welgegoetste en rijkste luiden der stad *Chalcis*. Ook wiert'er niemant tot het ampt van Overheit of Majestraet toegang vergunt, als die paerden kon voeden: waerom die regeerders ook op Grieksch *Hippobaters*, datis, paerdevoeders, genoemd werden.

Strab. Onder de bestiering der *Hippobaters*, hadden de steden, *Chalcis* en *Eretria*, bovenmate toegenomen, en zonden verscheide kolonijen na *Thracie*, *Macedonie*, *Italië* en *Sicilië*, en sughten aldaer verscheide steden.

Ja het eilant *Eubea* wert namaels weer tot koninglijken staet en waerdigheid verheven, en onder bestier van koningen gebragt: hoewel het geen vermaert koninkrijk, noch van eenigen name was: gelijk men ook desselfs aenvang noch einde bewust is. Alleenlijk wort een eenige koning daer van, met name *Alexander*, by *Suidas* ter loop gedaght, die by zijne gemalin zeer bemint was. In welken tijt

Alexander geleest hebbe, blijkt hier uit: dewijl *Euforion* den zelven opziender van de Bibliotheek of Boekerij van koning *Antiochus* maekt.

Midlerwijle vervielen de steden van *Chalcis* en *Eretria*; onder de maght van tierannen of opperhoofdige heerschers; als in het vervolgh zal bliken.

Tierannen heerschen over de steden van *Eubea*.

Verscheide Oppervorstige of opperhoofdige heerschers, doorgaens tierannen genaemt, hebben by ouds; in verscheide tijden, over het eilant van *Eubea*, met den titel van tierannen, geheerscht.

Ook wert bywijle ieder voorname stad des eilants, als *Chalcis*, *Eretria* en *Oreus* of *Histiëa*, door eenen byzonderen tieran bestiert. Dan het dient hier aengemerkt, dat de naem van tieran niet voor een bloetdorftigen of geweldigen heerscher, of gebiedder, maer alleenlijk voor een opper of eenhoofdigen heerscher by d'oude Grieken genomen wort: gelijk ook by wijle by hen, door eenen tieran, slecht eenen koning verstaen wiert.

De alleroutste tieran des eilants van *Eubea* was *Tynnondas*, die voor de tijden van den Atheenschen *Solon* geleest heeft.

Tieran Tynnondas.

Solon bloeide op het jaer vijf hondert en zestigh voor des Zalighmakers geboorte. Doch misschien was *Tynnondas* geen monarch of opperhoofdige heerscher van eene eenige stad, maer van het gantsch eilant: dan dit vinden nergens duidelijc beschreven.

Hy wert, met bewilling des volks, tot tieran gekoren, en gebruikte de maght matelijken, en wende de zelve niet tot zijne eige wellust; maer tot het algemene best aen: als *Plutarchus* in het leven van *Solon* verhaelt.

Antileon was tieran van *Chalcis*: na wien *Foxius* volghde: maer wert door den volke gedoot.

Antileon. Foxius.

Mnesarchus, tieran van *Chalcis*, deed den Atheners vele en grote ongelijken aen. Maer wanneer de *Thebaners* na *Eubea* overgesteken waren, om de steden in vryheit te stellen, raekte hy daer door in het uitterste gevaer, en verzoght bystant van de Atheners: dien hy ook lichtelijc verworf. Wanneer nu het oorlogh, in den tijt van dertigh dagen, geëin-

Mnesarchus.

geëindigt, en een wapenſtant gemaekt | pye der ſtad behouden.

was, trokken de *Thebaners* weer wegh: | *Mneſarchus* had twee zoonen, *Kallias*
blijvende *Mneſarchus* de heerſchap- | en *Tauroſthenes*.

Tierannen van *Eretrie*, &c.

D*agoras*; tieran van *Eretrie*, vernietighde de regering van weinigen of Staetſe regering, of weinighhoofdige heerſchappye, die in de maght der *Hippobaters* ſtont, in *Eretrie*; dewijl hem, door vrouwen bedrijf, onrecht aengedaen was.

Themison of *Themiso*, tieran van *Eretrie*, ontnam den Atheners de ſtad *Oropus* in *Beotie*, die onder hen ſtont: maer verloor dezelve ſtad eerlangh onverwaght.

Eenigen hebben eene ſtad *Oropus*, op het eilant *Eubea* geſtelt, doch zonder vaſt bewijs van oude ſchrijvers.

Plutarchus, die ook een van d'aeloude tierannen van *Eretrie* was, ontbood, uit vreze voor *Filippus*, koning van *Macedonien*, (die krijgshvolk na het eilant *Eubea* had doen verſchepen, en, door arbeit en beleit van al de andere tierannen, de ſteden op zijne zijde kreeg) de Atheners tot byſtant, die derwaerts hunnen veltheet *Focion* zonden. Maer wanneer dees buiten hope en vermoede, alles zwaerder bevond te zijn, wert hy genootzaekt, meer toe te zien, om neerlaegs gevaer te mijden, als aen te doen. Wanneer hier door de vyant aengemoedicht wiert, en nu reets met zijne gehele maght aengevallen was; en ook *Focion* zijn volk beval, zich ſtil te houden; zoo viel *Plutarchus* zelf, uit ongedult van het zammelen, met zijne gehuurde krijgshknechten uit, en braght door dit zijn exempel zo veel te weegh, dat de ruiterte het zelve beſtont te doen. Maer zijnde aenſtonts, in het eerſte treffen; met zijn volk verſtrooit, (alhoewel *Focion* de ſlaghorde herſtelde,) zoo haelde hy daer door zulken haet op den hals, dat hy met zijne huurlingen uit de ſtad gedreven wert.

Kallias, niet gedaghtigh aen de weldaden, door de Atheners aen zijnen vader *Mneſarchus* bewezen, beſprong hen, wanneer hy *Plutarchus*, tieran van *Eretrie*, byſtant zoude doen, na hy eensdeels een krijgshseir uit het eilant van

Eubea, en ten deele krijgshstroepen van *Filippus*, koning van *Macedonie*, ontbooden had. Doch zijnde in een gevecht overwonnen, en gedwongen vrede te verzoeken, ging hy, een weinig daer na, weer zijnen ouden gangh: want behalve dat hy op een lantdagh of vergaderingh; op *Eubea* aengelegt; zijne lantsluiden tegen d'Atheners ophirſte, zoo begaf hy zich ook by koning *Philippus*, na *Macedonie*: alwaer hy, ſchoon als een vriend des konings eerſt ontfangen, evenwel aenſtonts in deſſelfs grote ongunſt rakte. Wanneer hy dan te dier oorzake de vlucht genomen had, en aen de *Thebaners* verplight geworden was, veranderde hy ook eindelijk, om de vrientſchap met koning *Filippus*. Hy dus dan radeloos geworden, begon zich over het verdragen of bevredigen met de Atheners te beraden: in welke zake hy zich van het kloek beleit van *Demoſthenes* diende. Hy zond eerſt gezanten, en trok daer na zelf in perzone na Athenen; en deed eene *Oratie*, door *Demoſthenes* ingeſtelt; voor den volke. *Eſchinus* zeit, dat *Kallias* dikwils'er, als d'*Euripus*, aen de welke hy woonde, verandert was.

Tauroſthenes, deelachtigh aen 's broeders aenſlagh en ondernemen, in het beoorlogen der Atheners, haelde krijgshstroepen uit *Focis* by een; maer na het werk beſleght was, viel hy eenen iegelijk te voet.

Hipparchus, *Antomedon* en *Klitar-chus*, wierden door koning *Filippus*, in in de plaetſe van *Plutarchus*, tot tierannen van *Eretrie* geſtelt, die by den bovengemelden voorval verdreven wert.

Wanneer de *Eretriensers*, door de baltingſchap van *Plutarchus*; de vryheit herkregen hadden, en de ſtad *Porthmus* bezaten; traghten zommige hier opperbewint of oppergebiet der dingen aen d'Atheners, en andere aen *Filippus*, koning van *Macedonie*, over te dragen. Die de parthijen der *Macedoners* beſchermiden, rackten boven.

Wae

Waer op aenstonts *Filippus*, onder be-
leit van *Hipponikus*, duizent vrende
krijgsknechten zond, en de muren van
Perthmus deed slopen, en de gemelde
tierannen instelde.

Demosthenes spreekt ook van de
zelve tierannen, in zijne Oratie van *Cte-
sifon*; maer voor *Automedon* noemt hy
Sosistratus. Ook melt *Diodoor*, dat *For-
cion* d'Athener *Klitarchus*, dien *Filip-
pus* tot tieran, over de stad *Eretrie*, ge-
stelt had, door den oorlogh overwon
en verdreef.

Plutarchus gedenkt *Hipparchus* in de
gedenkwaerdige spreuken van koning
Filippus. En hoe hoogh die den zel-
ven geacht heeft, blijkt daer klaerlijk
uit.

Filistides wert, door koning *Filippus*,
tot tieran van *Oreos*, anders *Histiea*,
gemaakt: want *Oreos* en *Histiea* was
een en dezelve stad.

D'Atheners, te gelijk met de *Chal-
cidenfers*, op *Eubea*, en met de *Me-
garers*, trokken tegen *Oreos* te velde,
en doden den tieran *Filistides*, en ver-
losten de *Oreiers* of stedelingen van
Oreos.

Neegenes wierp zich, met bystant
van *Jafon*, de *Fereenser*, tot tieran in
heteilant van *Eubea* op.

De stedelingen van *Chalcis* en *Ere-
tria* leefden meesten tijt met elkande-
ren in eendracht. Wanneerze over
het velt *Lelantum*, dat boven de stad
Chalcis lagh, oneens geworden, en in
krakeel vervallen waren, verwijderden
zy evenwel zoo geheelijk niet van mal-
kanderen, dat elk in den oorlogh,
na welgevallen ten strijde zou trekken:
maer zy verdroegen zich, en beraem-
den op wat wijze en voorwaarden het
vechten en strijden onder malkanderen
zou geschieden.

Zekere zuil, in *Amarynthium* opge-
recht, gaf ook te kennen met haer op-
schrift: dat gene verre werpschichten
zouden gebruikr werden.

De oude eilanders van *Eubea* wa-
ren, volgens *Strabo*, afgerecht, voet
by voet, en hant aen hant te strijden,
en gebruikten ook lange spieffen.

Thucydides noemt den oorlogh der
Chalcidenfers en *Eretriensers* een ouden
oorlogh: in het welk het overigh Grie-
kenlant, tot bystant van beide, verdeilt

was, en parthije gekoren had.

Wanneer d'Atheners, ontrent op het
jaer voor des Zalighmakers geboorte,
vijf hondert en zes, met de Lacede-
moners, en met die eenen koning
Kleomenes, in krakeel vervallen waren,
zonden zy na *Sardis*, aen *Darius*, ko-
ning van *Persie*, zoon van *Hydaspes*,
om strijtgenootschap met den zelve te
maken; dewijl zy voor vast geloofden,
met de Lacedemoners en met koning
Kleomenes in oorlogh te zullen raken.
Hier op deed koning *Kleomenes*, wan-
neer hy met woorden en werken bele-
dicht wert, uit gansch *Peloponnesus*,
krijgstroepen by een brengen. Hy viel
dan met zijn krijgsheir in *Eleusine*,
en de *Beoters* namen, volgens be-
sprek, *Enoe* en *Hysias*, de laetste grens-
palen van *Attika*, in. Aen de andere
zijde verwoesten de *Chalcidenfers* de
plaetsen van de *Attysche* kusten. De
Atheners lieten voor dien tijt de *Chal-
cidenfers* en *Beoters* ongemoeit; maer
wenden hunne wapenen tegen de *Pelo-
ponnesers* aen.

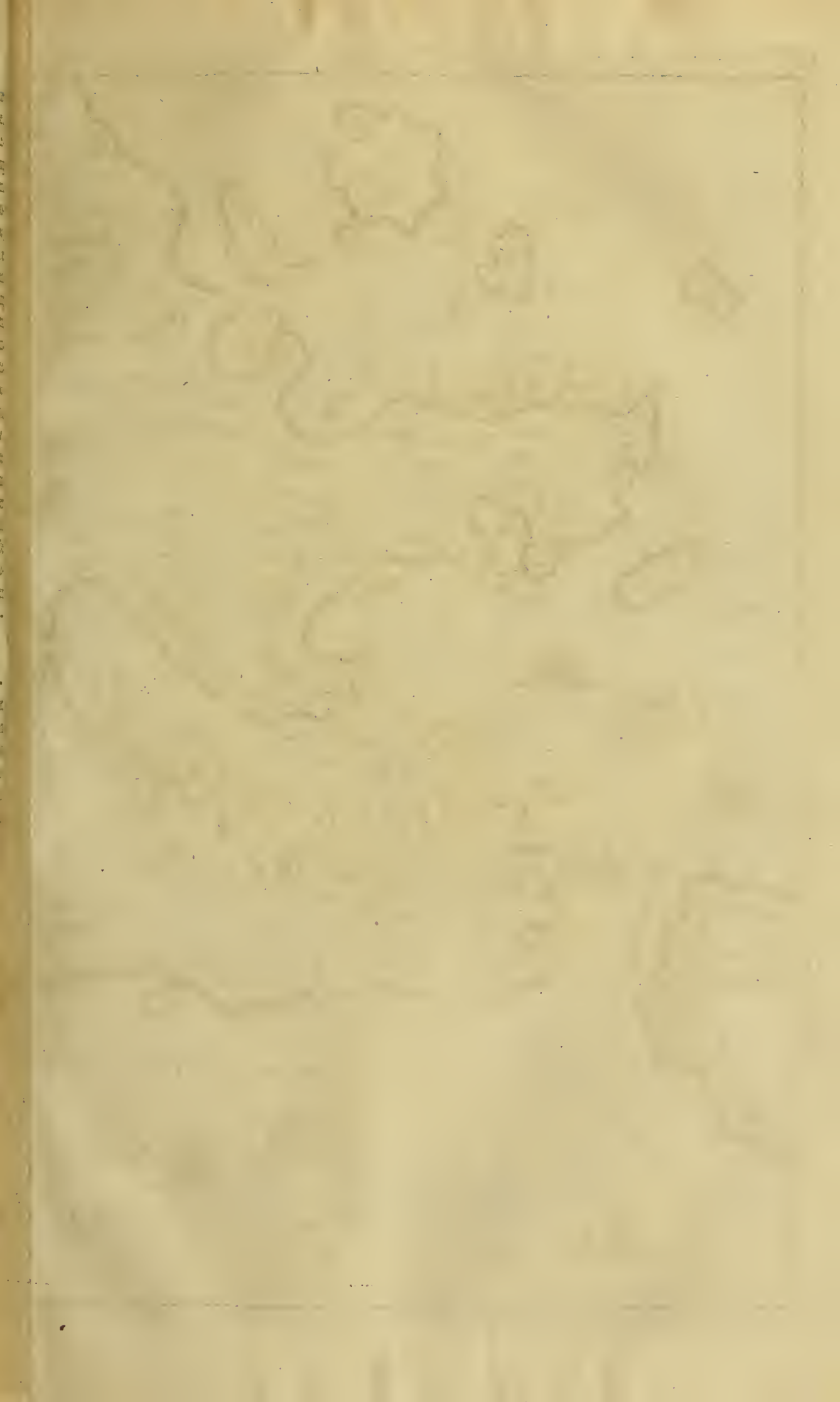
Wanneer de beide kreighsheiren el-
kander slaggh zouden leveren, verander-
den de Korinthers, die oordeelden niet
recht te zullen doen, van gevoelen, en
trokken wegh. Het zelve deed ook
Demaratus, d'andere koningh van Spar-
ten of Lacedemon. D'overige der
strijtgenoten van *Eleusine*, ziende, dat
de beide koningen in *Sparten* niet over
een quamen, en de Korinthers wegh-
gelopen waren, verlieden ook zelfs,
en togen wegh. Na dit krijghsheir
dus schandelijk verlopen was, de-
den d'Atheners, om zich daer over te
wreken, eerst eenen velttocht tegens
de *Chalcidenfers*; maer de *Beoters* qua-
men den *Chalcidenfers* aen den *Eu-
ripus* tot bystant. Als de *Atheners* de
Beoters zagen, doght hen geraden eer-
der op de *Beoters*, als op de *Chalciden-
fers* aen te vallen. Dies leverden de
Atheners den *Beoters* slaggh, en bevocht-
ten verre de overhant, en doden zeer
vele, en kregen zeven hondert levendig
gevangen.

Ten zelve dage staken d'Atheners
na *Eubea* over, en voghten met de
Chalcidenfers. Na zy ook die overwon-
nen hadden, lieten zy vier duizent ko-
lonieren, by lotingh verkoren, op de
hoc-

Tieran.
Filisti-
des.

Neoge-
nes.
Diodor.
Ziet pag.
156.
Strab.

Oorlogh
der A-
thene-
met
Chal-
ciden-
Herc-
door.





Insula Authore Marco Boschino

EGROTE

olim Trubea et Macris et Abantias



St. Louis, Mo. 1857

My dear Mr. [illegible]



hoeve of lantstreke der *Hippobaters* blijven. Ook smeten zy al dier genen, die zy gevangen kregen, te gelijk met de gevangene *Beoters*, gekluistert aen voetboeiens, in de kerker.

Eenen tijt daer na ontslaekten zy hen, voor een boete van twee Minen. Der zelvér voetboeiens, daer aen zy gekluistert waren, hingen d'Atheners aen het *Akropolis*, of kasteel van Athenen, op: die noch, ten tijde van *Heredoot*, overgebleven waren, en aen de muuren hingen, die door de Meden verbrant waren, tegen over de zale, welke na 't Weste zagh.

Zy wijden ook de tiende van het ranzoon of losgelt aen *Pallas*, en maakten een koperen wagen, met vier paerden, die op de linke zijde vooraen in het voor-portael des kasteels stont: daer op dit geschreven was: *De kinderen der Atheners, na zy in den voorval des oorloghs, de volken der Beoters en Chalcidensers getemt hadden, hebben door een yzeren bant in donkeren kerker het ongelijk gewroken, en deze paerden, dier tiende, aen Pallas toegewyd.*

Wanneer de Persische koning *Darius*, zoon van *Hydaspes*, Griekenlant op het vier hondert en negentighste jaer voor des Zaligmakers geboorte, zou beoorlogen, zond hy zijne krijgsoversten, *Datis* en *Atafernes*, met sterke krijgshereen na *Eretrien* en *Athenen*, met bevel van die steden te verwoesten. Het voet en rosfolk was in zes hondert galeijen, die de schatvolken verschaft hadden, op de aen-zee-gelegene vlakte van *Cilicie*, een lantschap van klein Asien, gescheept, en stak van daer na het eilant *Samos* over.

Plato begroot de schepen slechts op drie hondert, en het volk, op vijftigh duizent: maer *Emilius Probus* stelt de schepen op vijf hondert, en de voetknechten op twee hondert duizent, en de ruiters op tien duizent.

Na zy dan van het eilant *Samos*, voorby *Naxos*, *Delos* en andere eilanden van d'Archipel gezeilt waren, deden zy *Karystus*, eene stad van het eilant *Eubea*, aen: want de *Karysters* wilden den *Pers* gene gyzelaers geven, en weigerden tegen de gebuursteden, te weten, *Eretrie* en *Athenen*, te veldete trekken. Toen belegerden de *Persianen*

hen zoo lang, en verwoesten dier lant, tot dat de *Karysters* zich tot hun gevoelen gedroegen.

Eretria bloeide ten tijde van *Fidon*, tieran der *Argivers*.

Wanneer de *Eretriensers* vernamen, dat het Persische krijgshere op hen quam aenvaren, verzoghten zy de *Atheners*, om hen bystant te doen: gelijk ook d'Atheners hen genen bystant weigerden, maer zonden hen vier duizent Atheensche mannen toe, die de hoeven der *Chalcidensers* by loting verkregen hadden. Doch het raet-flot der *Eretriensers* was niet gezont noch oprecht: want alhoewel zy gezamentlijk d'Atheners ontboden hadden, zoo waren zy evenwel verdeelt, en van een tweevoudigh verstant; dewijl dier zommige besloten de stad te verlaten, en na de toppen van *Eubea* te wijken. Andere, die op eigen gewin zagen, dat zy van de *Persianen* te verwaghten hadden, leiden op verract toe.

Wanneer *Eschines*, *Nothons* zoon, een van de voornaemste der *Eretriensers*, den toeleg van beide vernam, openbaerde hy den *Atheners* den gehelen tegenwoordigen toestand der zaken, en bad hen na huis te trekken, ten einde zy neffens hen niet ontquamden.

De *Atheners* luisterden na den raet van *Eschines*, en staken na de stad *Oropus*, in *Beotie*, over, en redden zich zelfs. De *Persianen* voortzeilende, landden met de schepen aen de *Eretrische* lantstreke, by den tempel, en by *Chereas* en *Egilia*, en deden aenstonts de paerden te lande zetten, en vervaerdighden zich, als of zy den vyand zouden slag leveren. Doch d'*Eretriensers* vonden niet geraden tegen hen uit te trekken en te vechten: maer dewijl by hen besloten was, de stad niet te verlaten, droegen zy ook behoorlijke zorg, om de muuren te beschermen. Na vele hevige stormen, den tijt van zeven dagen, op de muuren gedaen, en vele ter wederzijde gesneuveld waren, rieden *Euforbus*, zoon van *Alcimachus*, en *Fylagrus*, zoon van *Cyneus*, de aenzielijkste onder de stedelingen, de stad aen den *Persianen* over te geven. Waer op die in de zelve traden, de tempels beroofden, en toen verbranden, in weerwrake van de tempels, die in de stad *Sardis* verbrant waren.

Karysters be-
geven
zich aen
Darius.

Eretriensers
door
Darius
over-
wonnen
en na
Perse
vervoert.

Kr-
s-
van
Dais
val
in
Gr-
ker
nt.
He-
doe

waren. Voorts werden de menschen gevangelijk in slavernije gebracht, door bevel van *Darius*, en namaels na *Susa* in *Persie* vervoert.

Na de *Perfen Eretrie* ingenomen, en weinige dagen aldaer verbleven waren, voeren zy na *Attika* over. En alhoewel koning *Darius* op de *Eretriers*, eer zy gevangen waren, zijne gal had uitgebraekt, en vertoornt was, als die hem eerst verongelijkt hadden, zoodeed hy hen, wanneerzy by hem gebracht waren, en zich hem onderwierpen, geen quaet; maer hy plaetste hen in zijne *Stathmos* der lantstreke van *Cissie*, *Anderika* genoemd: welke plaetse de *Eretriensers*, noch tot aen den tijt van *Herodoot*, bezaten, en de oude tale behouden hadden.

Dio-
door.

Wanneer de Grieken en *Persianen*, ten tijde van koning *Xerxes*, ontrent het eilant *Eubea* elkanderen zee-slagh leverden, daghten de *Persianen* met geweld door de Grieken te breken, en in den *Euripus* over te steken: maer de Grieken hadden de engheten, van den *Euripus*, met bystant van hunne makkers op *Eubea*, gesloten.

De stad
Histiea
door de
Persia-
nen ver-
woest.

De Vlootheer der *Persianen*, verwitticht van het vertrek der Grieken, deed met de geheele vloot het eilant van *Eubea* aen, nam de stad der *Histieënsers* met geweld in, en verwoestte de gehele lantstreke, na dezelve door de wapenen t'ondergebraght was.

Volgens schrijven van *Herodoot*, vertrok de gehele vloot der *Persianen*, wanneer die het vertrek der Grieksche schepen vernomen hadden, na *Artemisium*, en bleef tot aen den middagh leggen. Van daer zeilde dezelve na *Histiea*. Wanneer de *Persianen* aldaer waren, namen zy de stad der *Histieënsers* in, en doorliepen alle d'aenzeegelege dorpen van het gedeelte van *Ellopie*, des lants van *Histieotis*.

Die van
Eubea
vallen de
d'Athe-
ners af.
Diodor.

Wanneer ontrent op het jaer vier hondert en veertigh voor des *Zalighmakers* geboorte, de maght der *Atheners*, in Griekenlant, door den neerlaeg, dien zy van eenige *Eubeënsers* en *Beoter* vluchtelingen, en *Lokrers*, by de stad *Cheronea* geleden hadden, zeer verzwakt was, vielen de meeste steden den *Atheners* af; maer allermeeft leiden d'inwoonders van *Eubea* op nieuwe dingen

Perikles dan, die door d'*Atheners* tot krijgsoverste gemaakt was, voer met sterke krijgstroepen na *Eubea* over, veroverde de stad *Histiea* met geweld, en braght de stedelingen, uit hunne vaderlantsche woonsteden; ergens anders hene.

Voorts dwong hy alle d'andere, die met vreze bevangen waren, de heerschappye des *Atheenschen* volks t'aenvaerden. Hier op wiert een wapenstant tusschen d'*Atheners* en *Lacedemoners* voor dertigh jaren gemaakt, en de voorwaarden der vrede, door *Callias* en *Charetes*, beschreven en bevestight.

Ook melt *Thucydides*, dat *Perikles*, wanneer *Eubea* den *Atheners* afgevallen was, met krijgstroepen van d'*Atheners* na *Eubea* overtrok; maer aenstonts, op het gerucht van het ontsaen van binnenlantsche beroerten, en inval der *Lacedemoners* in *Attika*, de troepen weer te rug uit *Eubea* voerde.

D'*Atheners* staken voor de tweede male, onder gelei van *Perikles*, na *Eubea* over, en braghten het gantsch eilant t'onder.

Wel bevredigden en beslegten zy den staet van alle d'andere delen des eilants, op zekere voorwaarden en verbonden; maer behielden, na de *Histieënsers* uit hun vaderlant verjaeght waren, dier lant voor zich zelfs. Na het vertrek der *Atheners*, uit *Eubea*, maekten zy niet lang daer na met de *Lacedemoneers* en andere maets, een dertigh-jarigh verbont. Dus verre *Thucydides*.

Maer op het veertiende jaer van het dertigh jarigh verbond, dat, na het veroveren van *Eubea*, en na het *Euboische* oorlogh, (alzo by *Thucydides* genoemd;) tusschen de *Atheners* en *Lacedemoniers* getroffen was, ontstont tusschen de *Atheners* en *Peloponnesers*, een oorlogh, het *Peloponnesche* oorlogh genoemd.

Wanneer dan d'*Atheners* en *Lacedemoniers*, ontrent op het jaer vier hondert en twalef voor des *Zalighmakers* geboorte, tegen elkanderen ten oorlogh toerusten; zonden d'eilanders van *Eubea* d'eerste van allen, gezanten aen *Agis*, koning der *Lacedemoners*, en sloegen voor, om van d'*Atheners* te willen afvallen.

Koning *Agis* bewillighde in dier voor-

Wo-
den
weer
onde-
gehu-
zaen
heir
brag-

Eube-
ensers
vallen
weer
van
d'Athe-
ners af

voorslagh, en ontboot uit de stad *Lacedemon*, twee der voornaemsten, als *Alkamenes* en *Melanthus*, onder schijn van hen na het eilant *Eubea* te willen zenden.

Ondertusschen quamen d'eilanders van *Lesbos*, die ook zelfs genegen waren, om van d'*Atheners* af te vallen, en verspraken ten dien einde koning *Agis*, om, met bystant der *Beoters*, aen hunnen toeleggh, om van d'*Atheners* af te vallen, de hant te slaen. Hier door bleef het werk van *Eubea* voor eenen tijt steken.

In het uitgaen van den winter, ontrent op het jaer vier hondert en tien of elf, voor des Zalighmakers geboorte, hebbende *Beoters*, of inwoonders van *Beotie*, de stad *Oropus*, in *Beotie*, op den oever van den *Euripus*, tegen over de stad *Eretrie*, gelegen, op eenen afftant van ontrent seftigh stadien, met verraet, of door omkoopen der *Atheners*, die aldaer in bezetting lagen, ingenomen: waer toe ook d'*Eretriers* en eenige der *Oropiers* zelfs de hant boden, op toeleggh om het eilant *Eubea* heimelijk van d'*Atheners* te doen afvallen.

Want dewijl de stad *Oropus*, tegen over de stad *Eretrie* gelegen was, zoo was onmoghelijk, wanneer d'*Atheners* de stad *Oropus* hadden, of zoo wel de stad *Eretrie*, als het overigh *Eubea*, most grotelich beschadigt en beledigt worden.

Wanneer dan de *Eretriers* de stad *Oropus* bekomen hadden, quamen eenige op het eilant *Rhodus*, en riepen de *Peloponnesers*, tot bystant, op *Eubea* in: want vele *Peloponnesers* onthielden zich toen op *Rhodus*, dewijl d'eilanders van *Rhodus* hen toegefallen waren. Maer de *Peloponnesers* wilden liever tot bystant van het qualijk gehavend en belegert eilant *Chios* komen.

Sy staken dan en zeilden met al de schepen van het eilant *Rhodus*, en zagen, gekomen by *Triopium*, eene uithoek van klein *Asie*, de schepen der *Atheners* diep in zee van het eilant *Chalce* zeilen. Wanneer nu gene van beide op elkanderen aen zeilden, voeren de *Atheners* na het eilant *Samus*, en de *Peloponnesers* na *Miletus*, een stad in klein *Asie*; dewijl zy zagen, dat zy den eilanders van *Chios*, zonder gevecht, geen bystant konden doen.

Te dien tijde waren de *Chiers* ook van de *Atheners* afgefallen, die hun stad *Chia* zeer sterk, met het omringen van eene muur, belegert hadden.

Niet langh daer na quamen twee en veertigh schepen uit *Peloponnesus*, die door d'*Eubeënsers* ontboden waren, op toeleggh, om van d'*Atheners* af te vallen, en landen aen de stad *Oropus*, onder het beleid van den Lacedemonischen admirael *Hegesandridas*. Maer de *Atheners* waren genootzaekt zeer gewint, dewijl de stad *Athenen* oproerigh was, de vervaerdighde of toegeruste schepen te gebruiken.

Therames, *Agnon's* zoon, een onder de eerste of voornaemsten, die den volks staet te *Athenen* tragten te dier tijt te vernietigen, was van gevoelen, dat de vloot der Lacedemoners, niet na het eilant *Eubea*, maer tegen de krijgsknechten zoude varen, die eene muur by *Eetionea*, een kasteel der *Atheensche* haven van *Pireus*, bouwden. Gelijk ook de vloot, onder den Lacedemonischen admirael *Hegesandridas*, na die reeds voor de stad *Epidaurus* ter ree liep, het eilant van *Egina* met lanttoghten plaeghde. Hier door logende *Therames* des te meer, geloovelijk te zijn, dat de Lacedemoniers, indien ze het op het eilant van *Eubea* gemunt hadden, na den zeeboesem van *Egina* zouden wenden, en zich weer na de stad *Epidaurus* begeven: t en zy die quamen, om het geen te volbrengen, dat hy altijd voorgewent had. Ondertusschen was in *Athene* een groote en vervaerlijke oproer ontstaen: want die in de stad waren, meinden, dat de *Pireus* of haven van *Athenen* reeds ingenomen was.

Daer na sloopten de krijgsknechten, die by *Pyreus* waren, den muur van *Eetionea*. By hen vervoeghden zich de vier hondert raden van *Athenen*, en rieden hen tot stilte en tweedraght, en besloten eindelijk in den tempel van *Dionys* of *Bacchus*, eene vergaderingh, tot slechtingh der opgereze tweedraght, te leggen. Wanneer men nu in den tempel van *Bacchus*, en byna de vergadering by een gekomen was, quam'er tijdingh, dat twee en veertigh schepen met *Hegesandridas* van *Megaren* na het eilant *Salamine* haren koers gezet hadden. Maer alhoewel *Hegesandridas* met voordaght, misfchien by *Epidau-*

rus, en ontrent die plaetsen met de vloot zich onthield, zoo was evenwel gelofelijk, dat hy, om den oproer der *Atheners*, die onder hen ontstaen was, aldaer zich opgehouden hebbe. De *Atheners*, des verwitticht, schoten alle in vollen loop na de haven van *Pireus*. Dier zommige dan traden in de schepen, die gereet lagen, andere haelden de schepen in 't water, en andere braghten krijgstuigh op de muuren, die voor de monden der haven waren. Onder tusschen quam de *Peloponneesche* vloot aen, en hield, na het varen voor by *Sunium*, tusschen *Thorikum* en *Prasias* haren koers, en landaen *Oropus*.

Wanneer dan d'*Atheners* aen een zake van het grootste belang bystant wilden doen, (want *Eubea* was al hun toeverlaet, wanneer het land van *Attika* zou afgesneden zijn) zonden zy den krijgsoverste *Tymochares* met schepen na de stad *Eretrie*, die, gekomen aldaer, met de genen, welke te voore aldaer waren, een getal van zes en dertigh schepen uitmaekten, en aenstonts gedwongen wierden te vechten: want als *Hegesandridas* de schepen van de stad *Oropus* (welke op 't veerste zestigh stadien, de wijte der tusschen gelege zee, van de stad *Eretrie* aflagh) had opgevoerd, en op *Eretrie* aenquam zeilen, bemanden aenstonts d'*Atheners* de schepen met bootsvolk; meinende, dat de krijgsknechten by de schepen waren: maer die waren spijze gaenkopen, doch niet op de merkt; want het wierdt, met voordaght der *Eretriers*, op de merkt niet verkocht, maer in de huizen, aen het uiterste eind der stad: ten einde, wanneer de schepen langzaam bemant wierden, de vyanden d'*Atheners* zouden aenvallen en hen voorkomen, en dwingen, zoo als zy best konden, uit te komen. Ook wiert een teken uit *Eretrie* na *Oropus*, aen de vyanden, wanneer zy moesten opkomen, opgesteken. Op zoodanigen toelegh quamen d'*Atheners* uit, en vochten aen de haven van *Eretrie*, tegen de *Lacedemoners*: hoewel zy weinigh tijts tegenstant boden. Daer na wierden zy op de vlucht gedreven, en tot aen het lant vervolgt. Al de genen, die na de stad *Eretrie*, als een vriendin, vluchten,

wierden zeer zwarelijk mishandelt, en van d'*Eretriers* gedoot. Maer die na de vesting, welke zy zelfs in *Eretrie* hadden, vluchten, bleven behouden: desgelijks alle de schepen, die in de stad *Chalcis* quamen. De *Peloponneesers* kregen twee en twintigh schepen van de *Atheners*, als ook het volk gevangen: dier zommigen zy doden, en zommigen by 't leven behielden. Voorts reichten zy een zegestaetsie op.

De *Chalcidensers*, of inwoonders der stad *Chalcis* voornoemt, waren de eerste der Grieken, die van het eiland *Eubea*, onder *Thukles*, geleider der kolonie, afvarende, de stad *Naxus*, op het eiland *Sicilie*, sichten en bevolkten, en aldaer een altaer van *Apollo Archetes* oprechten. Maer *Thukles* en de *Chalcidensers* trokken uit *Naxus*, op het zevende jaer, na de stad *Syrakusen* bewoont was, en bewoonden de stad *Leontinum*, na de *Sikulers* daer uit verdreven waren, en daer na de stad *Katana*.

De stad *Zankla*, op het eiland *Sicilie*, welke eerst door de struikrovers van *Kuma*, eene stad van *Chalcidisch Opicia*, bewoont was, wert namaels in 't gemeen door de schare, of menigte van menschen, die uit de stad *Chalcis*, en uit het overigh *Eubea*, in die lantstrecke overgekomen was, bewoont.

De geleiders van deze kolonie waren *Perieres* en *Kratemenes*, welker een uit *Kuma*, en d'ander uit *Chalcis* was.

Ik heb dit voeren der kolonie, door de oude stedelingen van *Chalcis*, na 't eiland *Sicilie*, tot bewijs van de aeloutheit der *Chalcidensers*, uit *Thucydides* hier willen invoegen; hoewel het zelve langh voordien neerlaegh der *Atheners* op zee, door de *Lacedemoners* geleden, geschier is.

Niet langh daer na deeden de *Lacedemoniers* gantsch *Eubea* afvallen: behalven de stad *Oreum*: want die stad hadden d'*Atheners* zelfs in bezettingh, en bestelden al het ander ontrent der zelve toefstant. Wanneer den *Atheners* het geen, dat ontrent *Eubea* geschiet was, ter ooren quam, ontstont onder hen de grootste verslagentheit, als oit over eene zake ontstaen kon: dewijl hen die ramp, door het verlies van schepen, en, het geen het grootste quaet was, door het verlies van *Eubea*, (daer uit zy meer voordeels trokken, als uit het lant van

Neerlaegh
Atheners.

Kolonie
der
Chalcidensers
Thacy

Eubea
valt den
Atheners
af.
Thacy

van *Attika* overgekomen was : en dat juist ten dientyde , als het krygshet van 'teylant *Samos* hen afgevallen was. Ondertusschen was de *Hellespont*, *Ionie*, ook d'eilanden en alles tot aen *Eubea* toe , en , om zoo te zeggen , de gehele heerschappy der *Atheners*, den *Lacedemoniers* toegevallen.

Wanneer ontrent op het jaer vier hondert en acht , voor des *Zalighmakers* geboorte , d'*Atheners* met de *Persianen* , onder koning *Artaxerxes* , tegen de *Lacedemoniers* en andere Grieken , in oorlog waren , bevochten d'*Atheners* met de *Persianen*, onder de kust van *Troje* in klein *Asie* de zege op de *Lacedemoniers*.

Te dier tyde hadden de *Chalcidenses* , en by na alle d'inwoonders van *Eubea* zich van den eet der *Atheners* ontslagen , en waren hen afgevallen ; dies wierden zy met vreze bevangen , dat d'*Atheners* , bezittende de heerschappye der zee , hen , die een eilant bewoonden , moghten overwinnen. Zy verzochten dan van de *Beoten* , (die tegen over het eilant *Eubea* woonden , met d'*Euripus* alleenlijk tusschen beide,) om neffens hen met gemeenen bystant en arbeit den *Euripus* te stoppen : of dijken of moelien in dezelve te leggen : waer in de *Beoten* bewillighden , dewijl het hen scheen tot voordeel te zullen strekken , dat *Eubea* anderen tot een eilant ; maer hen tot vastlant zou zijn.

Hier op begaven alle de steden haer aen den arbeit , en yverden om sryt het werk haestigh op te maken : want men had niet alleenlijk den burgers , maer ook vreemden inwoonders belast , met alle man by der hant te zijn. Dies wiert , door de meenighte der arbeiders , het begonnen werk gezwint voltoit.

Op *Eubea* wiert van de stad *Chalcis* , en in *Beotie* van de stad *Aulis* , een begin van de dyken of moelien te leggen gemaakt : want aldaer was de engste tusschenstreke des oorts. In die engte of kaken waste vooreen geduurigli zeegety , en veelvoudige heen en weerstroming : maer toen stak de kracht des strooms veel sterker op ; wanneer de zee

tusschen een zeer engen doorgang geprangt wiert : dewyl slechts voor een eenigh vaertuigh of schip doorgang gelaten was.

Op het einde van beide dyken waren torens gebouwt , en houten bruggen over de ope gelate tusschenwyten geslagen.

Wel was *Theramenes* in het begin met dertigh galeien derwaerts door d'*Atheners* gezonden , om het aengevangen werk traghten te beletten : maer dewijl d'arbeiders , door een talrijken hoop van bezettingen , beschermt wierden , staekte hy zijn opzet , en nam zijne koers na d'eilanden. Wanneer hy befloten had burgers en makkers van den last der schattingen te verlichten , quam hy , na s'vyands landen uitgeplondert te hebben , met groten buit weerom. Hy deed ook de steden der bontgenoten aen , en leide den genen , die nieuwe dingen traghten uit te werken , gene kleine geltboete op. Van daer voer hy na het eilant *Paros*. Wanneer hy aldaer het gemeen best aen de stem van weinigen bevond onderworpen te zijn , herstelde hy aen den volke of gemeente de vryheit van eige rechtsgebiet , en perste den aenrechtters der heerschappye van weinigen een grote menighte gelts af.

Wanneer niet lang daer na d'*Atheners* en *Lacedemoniers* , onder d'Eilanden *Arginusen* , (tusschen *Mitylene* , een stad van het eilant *Lesbos* , en tusschen *Kuma* , niet verre van het vastlant gelegen,) in zee elkanderen slaght leverden , deden d'eilanders van *Eubea* , neffens de *Beoten* , den *Lacedemoniers* tegen d'*Atheners* met schepen bystant. Na de rechter vleugel der *Peloponnesers* op de vlucht gedreven was , boden evenwel de *Beoten* , in de linker vleugel , met eenen tijt lang mannelijk te sryden , tegenstant. d'*Eubeers* , die met hen in een algemeen gevaer staken , wierden door dier gezagh by hun plicht behouden. Anders maekte ook de vreze hen , die muitelingen der *Atheners* waren , benauwt , dat d'*Atheners* , wanneer die weer de heerschappy bequamen , hen voor liet afvallen straffe zouden mogen afvorden.

deren. Maer wanneer zy het grootste gedeelte der schepen doorboort, en de grote menigte der overwinners op hen afkomen zagen, namen zy de vlucht. Zommigen der *Peloponnesers* weken na het eilant *Chios*, andere na de vaste kuste van *Kuma*.

Diod. Wanneer *d'Atheners* en *Lacedemoniers*, na een langdurigen oorlogh, onder elkanderen vreden hadden gemaakt, deden *d'Atheners*, op het jaer driehondert en tachtig voor des Zalighmakers geboorte, den *Lacedemoniers* weer den oorlog aen, om zich over het ongelijk aen hen te wreken, dat zy van de *Lacedemoniers* geleden hadden: dewyl *Kleombrotus*, koning der *Lacedemoniers*, de haven van *Athenen*, *Pireus* genoemd, had bestaen te willen innemen; hoewel in weerwil van de *Lacedemonische* overheit, en met een vrugtelozen uitslag.

Die van Eubea vallen d'Atheners toe. *d'Atheners* kregen vele Grieksche steden, door het verlenen van bijzondere voorrechten aen dezelve, op hun zyde.

d'Eerste steden van *Eubea* voegden zich, met de grootste genegenheit van herte, by de krygsmaght der *Atheners*: uitgenomen de stad *Astia* alleen: want dewyl deze stad met grote weldaden van het *Lacedemonisch* volk opgehoopt: en daer en tegen, door *d'Atheners* met de wapenen zeer fel aengetast was, zoo droegh dezelve den laesten een onverzoenelijke haet toe, en volherden tegen *d'eerste* in stantvastige trouweit van maetschap.

Wanneer dan de maght der *Atheners* t'elkens meer en meer toenam, dewyl over de zeventigh steden in hun verbont getreden waren, staken die, met een grote meenigte van krygsvolk, na het eilant *Eubea* over, om hunne maets by hunne plichten te behouden, en derzelver hunne tegenparthyen te bestryden.

Op dit eilant had eenweinigh voor dien tijt zeker *Neogenes*, door hulpe Diodor. van *Jafon de Fereer*, (dien *Diodoor* daer na een koning der *Fereers* noemt,) met een drom van krygsvolk, het kasteel der *Aktiërs* veroverd, en zich opentlijk zo van die kust en oort, als

van de stad der *Oropiers* tot tieran of koning opgeworpen.

Maer dewijl hy geweldigh trots heerschte, bevoelen de *Lacedemoniers Therippidas* tegen hem uit te trekken. Dees traghte in 't begin den tieran met woorden t'overreden, om uit het kasteel te wyken: maer als hy niets op hem kon verwerven, had hy met de gebuuren, die tot het aenvaerden der vryheit opgehitst waren, het kasteel veroverd, en den *Oropiers* in hunne vryheit herstelt.

Om deze oorzake, dan, waren de genen, die de lantstrecke der *Hestieers* bewoonden, tegen de *Lacedemoniers* wel genegen, en onderhielden een nauwe vriendschap met hen. Maer *Chabrias*, krygsoverste der *Atheners*, verwoefte met een troep van krygsknechten de landen der *Hestieotiers*, omringde de hoofstad, op een vasten heuvel gelegen, met eene muur, en versterkte dezelve met het leggen van eene krygsbezetting daer in. Hy zelf ondertusschen voer na d'eilanden *Cykladen*, en bracht *Peparethos*, *Cyathos*, en eenige andere eilanden, die den *Lacedemoniers* toegedaen waren, onder den eet, en gehoorzaamheit.

Op het jaer drie hondert en acht en vyftigh voor des Zalighmakers geboorte, vervielen d'eilanders van *Eubea* in tweespalt en krakeel met elkanderen: dier zommigen de *Beoten*, en andere *d'Atheners* om bystant verzoghten.

En alhoewel dikwils lichte gevechten en schermutselen onder hen ontstonden; en nu de *Thebaners* en dan *d'Atheners* d'overhant hadden, zoo wiert noit met een groot gevecht gestreden.

Na eindelijk het eilant door dien inwendigen oorlogh verwoest, en een grote neerlaegh van menschen, ter weder zyde, gebaert was, zonder parthyen daer van verbeterd waren, maekten die, na het herstellen van eendraght, onder elkanderen vrede.

De *Beoten* dan keerden thuiswaerts, en leiden de wapenen af.

Namaels verviel het eilant *Eubea* onder

onder het gebiet van de Macedoonſche koningen , beneffens alle de gewelten van dien oort , eerſt onder *Filippus* , en toen onder *Alexander de Grote* , die na de doot van zijnen vader *Filippus* , op het jaer driehondert en vijfendertigh , in het rijk volghde.

Wanneer *Memnon* , dien de *Perſiſche* koning *Darius* over de gehele vloot en zeekust geſtelt had , op het jaer drie hondert en drie en dertigh , voor des Zalighmakers geboorte , met een wel toegeruſte vloot van drie hondert ſchepen , (want zijn voornemen was den oorlogh uit *Aſie* , na *Griekenlant* over te brengen) het eilant *Chios* met verraet had ingenomen , en alle de ſteden op het eilant *Lesbos* veroverd , zonden , op dat gerucht , de meeste eilanden *Cykladen* gezanten , om met de *Perſianen* in een verbont te treden.

Het gerucht quam toen in *Griekenlant* , dat *Memnon* met de gehele vloot op'teilant *Eubea* zou aanvallen. Waer over de ſteden deſſelven eilants met grote vreze bevangen wierden , en zommigen onder de *Grieken* de maetſchappij der *Perſianen* omhelſden , en de hoofden geweldig opſtaken , op hope van nieuwe dingen uit te werken. Daer en boven had *Memnon* vele *Grieken* met giften en gaven omgekocht , om hen na de zyde der *Perſianen* te doen over hellen. Maer door de doot van *Memnon* , die kort daer op volghde , bleef het werk ſteken : gelijk ook de zaken van Koning *Darius* , door het overlyden van *Memnon* , geweldig verzwakten.

Als na de doot van *Alexander de Grote* , (die op het jaer drie hondert en drie en twintigh , voor des Zalighmakers geboorte , geviel ,) d' *Atheners* en andere *Griekſche* volken , een verbont met elkandere opgeregt hadden , om d'algemene vryheit der *Grieken* te bezorgen , en het jok der *Macedonen* van den halze te ſchudden , en de ſteden van dier krygsbezetting te verloſſen , begaven ook de *Karyſtiers* van *Eubea* zich in dat verbont.

Na de doot van *Alexander* , hadden deſſelſ lantvooghden en veltoverſten , als *Kaſſander* , *Ptolemeus* , *Lyſi-*

machus en *Antigonus* , elk in de verdeling des rijks , door *Antipater* gedaen (die tot veltoverſte van *Europe* , door *Alexander* zelve nagelaten was) zekere lantſchappen of gewelten tot hun erſdeel gekregen : want *Kaſſander* , zoon van *Antipater* , viel het gewelt van *Karie* in klein *Aſie* te beurt : daerby hy daerna geheel klein *Aſie* kreeg. *Ptolemeus* , zoon van *Lagus* , viel *Egipten* en *Afrika* ten dele. *Antigonus* verkreeg de lantſchappen van *Frygie* , *Lykaonie* , *Pamſylie* , *Lycie* , en *Thracie*. Andere kregen andere gewelten in groot *Aſie*. *Macedonie* en andere gewelten viel *Antipater* te beurt.

Wanneer nu *Kaſſander* , zoon van *Antipater* , lang tegen *Antigonus* , om het bezit der landen geoorloght had , en deſſelſ zwaren laſt niet langer kon uitherden , verdroegh hy zich eindelyk met *Antigonus* op beſprek , dat hy alle de krygsknechten aen *Antigonus* zou overgeven , aen de *Griekſche* ſteden de vryheit van hun eigen recht te verlenen , en voorts een vaſte vrient van *Antigonus* blyven : maer zijn landtvooghdyschap van *Karie* zou hy als een gifte bezitten. Doch hy brak dit verbont kort daarna. Waer op *Antigonus* in *Karie* viel , veroverende de ſteden *Tralles* en *Kaunus*. *Kaſſander* had *Ptolemeus* , op zijn verzoek , tot byſtant gekregen ; maer die wiert door *Antigonus* gedwongen , hem toe , en *Kaſſander* af te vallen.

Antigonus quam namaels , aen den *Helleſpont* , met *Kaſſander* in geſprek , om het verbont van vrede te hervatten ; maer zy ſcheiden onverrichter zake.

Nadan *Kaſſander* , zoon van *Antipater* , de hope van vrede te maken verworpen had , beſloot hy de zaken van *Griekenlant* zich wederom toe t'eigenen en te benaderen : ten dien einde ſtak hy met eene vloot van dertigh ſchepen na *Eubea* over , en omringde de ſtad *Oreum* met een belegh.

Wanneer hy het belegh dapper behertighde , en ſtont om het ſtedeken met gewelt in te nemen , quamen *Telesforus* , uit *Peloponneſus* , (nu *Morea* ,) met twintigh ſchepen en vyfhondert mannen , en *Medius* uit *Aſie* ,

Diodor.

De Stad
Oreum
beleghd.

Asie, met hondert schepen den *Orieters* of stedelingen van *Oreum*, tot bystant. Als zy de schepen van *Kassander*, die in de haven op ree lagen, zagen, verbranden zy'er vier, met het inwerpen van vuur, en sloopten alle d'andere.

Toen nude genen, die in't voetzant lagen en te quaet hadden, bystant van *Athene* bekomen hadden, viel *Kassander* weer op den vyant uit, dien hy tot verachting was, en leverde hem slag. Hy boorde een schip in den gront, en veroverde drie te gelijk met volk.

Antigonus zond zijnen veltheer *Polemon* na Griekenlant, om de Grieken te verlossen, en in vryheit te stellen, en met hen hondert en vyftigh lange schepen, onder beleid van den zeevooght *Medius*, daer in hy vyf duizent en vijf hondert ruiters geleit had. Na hy met d'*Rhodiers* maetschap gemaakt had, kreeg hy van hen tien schepen, ten oorlogh toegerust, om de vryheit der Grieken te herstellen.

Toen voer *Ptolemeus* met de gehele vloot na de haven van *Beotie*, en nam van het gemeenschap der *Beoten* twalef hondert voetknechten, en acht hondert ruiters. Ook ontboot hy schepen uit de stad *Oreum*, en haelde in de stad *Salganeum*, in *Beotie* aen den *Euripus* gelegen; alle zijne troepen by een: op hoope, dat de *Chalcidensers* zijne maetschappy omhelsen zouden, die alleen onder d'*Eubeers*, met d'krygsbezetting der vyanden bewaert wierden.

Kassander derhalven brak, uit vreeze voor *Chalcis*, het beleg van *Oreum* op: trok na *Chalcis*, en ontbood zijne troepen.

Antigonus verwittigt, hoe legers tegen legers by *Eubea* tegen malkanderen lagen, riep *Medius* met de vloot uit Griekenlant in *Asie* te rucht. Toen nam hy aenstonts de krygstroepen by hem, trok ter yl na den *Hellespont*, met voornemen van na *Macedonien* over te steken, ten einde hy, byaldien *Kassander* by *Eubea* bleef, *Macedonien* ontledigt van beschermers zou innemen. Of by aldien *Kassander* aen zijn rijk by-

stant deed, en de zaken van Griekenlant liet varen, hy als dan zougedwongen worden voor zijne zaken binnen s'lants te vechten.

Kassander vernemende, wat *Antigonus* in den zin had, liet *Plistarchus* tot bezetting van de stad *Chalcis* blyven, en trok zelf met zijn gantsch krygsheir van daer. Hy veroverde de stad *Oropus*, en verknocht de *Thebaners* door verbont van maetschap aen zich, en maekte een wapenstant met alle d'andere *Beoten*. Voorts liet hy den krygsverste *Eupolemus*, tot bescherming van Griekenlant, blyven, en begaf zich, dewyl hy voor den overtocht der vyanden bang was, na *Macedonie*.

Maer *Ptolemeus*, gezant van *Antigonus*, nam de stad *Chalcis*, dewyl de krygsbezetting, na het vertrek van *Kassander*, verschrinkt geworden was, in zijn geweld, en beval, dat de *Chalcidensers* van krygsbezetting bevryt zouden zijn: waer uit bleek, dat inderdaet *Antigonus* by zich besloten hadde, de Grieken in vryheit te stellen: want de stad *Chalcis* was toen voor de genen, die een bolwerk, om over het opperste gebied t'oorlogen, wilden hebben, zeer welgelegen. De Veltoverste *Polemon* veroverde de stad *Oropus*, en gafze aen de *Beoten* over, en bragt de krygsknechten van *Kassander* onder zijn geweld.

Na de *Karystiers* en *Eretriers* in maetschap ontfangen waren, voerde *Ptolemeus* zijn krygsheir in het lant van *Athenen* over, en maekte met d'*Atheners* een verbont van maetschap. Voorts stelde hy alle de steden in vryheit.

Aldus quam byna het gantsch eiland van *Eubea*, onder gebied van koning *Antigonus*.

Wanneer de *Penen*, of *Karthagineners* van *Afrika*, met de *Romeinen* in oorlogh geraekt, en onder 't beleid van hunnen veltheer *Hannibal*, op het jaer twee hondert en zeventien, voor des *Zalighmakers* geboorten, over d'*Alpische* bergen getogen waren, begaf zich *Filippus*, koning der *Macedonen*, en zoon van

De d
Chalcis
ver
ver

van den overleden Macedoonschen koning *Demetrius*, op de zeeghbare zyde van *Hannibal*. Hy maekte dan doorgezanten, (waer onder zeker *Xenofanes*, het hooft des gezantschaps, was,) met *Hannibal* een verbont en vrientschap, op die voorwaerde en besprek, dat koning *Filippus* met een zeer grote vloot, (welke hem docht tot twee hondert te zullen kunnen uitmaken) na *Italie* zou oversteeken, den zeekant verwoesten, en voor zijn deel den oorlogh, te water en telande, tegen de *Romeinen* voeren. Na het eindigen des oorloghs, zou gantsch *Italie*, met de stad *Rome* zelve, aen de *Karthaginensers* en aen *Hannibal* komen, en ook al de rooff aen *Hannibal* vervallen.

Na *Italie* t'ondergebracht was, zouden zy na Griekenlant oversteeken, en den oorlogh tegen koningen voeren, tegen welken het hen zou lusten en gelieven. Alle de steden des vasten lants, en alle de eilanden, na *Macedonien* toe, zouden aen *Filippus* en desselfs rijk vervallen.

Maer op de zijde der *Romeinen* had zich *Attalus*, koning van *Pergamum*, in klein *Asie*, (hoewel die ook eindelijk geheel klein *Asie* tot binnen den bergh *Taurus* heeft t'ondergebracht) begeven: als ook de *Etoliers*, of volken van *Etolie*: met wien ook koning *Filippus* te dier tijdt in 't oorlogh was geraekt; dewijl die op d'*Achaïers*, of inwoonders van *Achaia*, die maets en onderdanen van *Filippus* waren, gerooft hadden.

Koning *Filippus* bevocht tweemaal met een gelukkigen uitgang, tegen d'*Etoliers*, (die hulp-troepen van koning *Attalus*, en uit de Romeinsche vloot ontrent duizent krijgsknechten tot bystant, door den Roomschen krijgsoverste en burgermeester *Sulpitius*, gekregen hadden) de zege, met sneuvelen van vele vyanden in beide gevechten.

Te *Phalera*, (eene plaetse gelegen aan den *Maliacischen* zeeboesem, nu *Golfo di Ziton*) quamen by koning *Filippus* gezanten van *Ptolomeus*, koning van *Egipten*; als ook van d'eilanders van *Rhodus*, *Chios*, en van d'*Atheners*, om den oorlogh tusschen

Filippus en de *Etoliers* te besleghten. Van de zijde der *Etoliers* verscheen de vredemaker *Aminander*, een na-buur der *Etoliers*. Doch de voorflagh van vrede quam slechts op een wapenstant van dertigh dagen uit.

Van *Falera* toogh koning *Filippus* door *Theffalie* en *Beotie*, en quam op het eilant *Eubea*, in de stad *Chalcis*, om *Attalus*, die hy gehoord had het eilant *Eubea* met eene vloot te zullen aentasten, uit de havens; en van het strant aen te doen, af te keeren: want het eilant *Eubea* stont toen onder *Filippus*, of altoos met hem in maatschappy: waer om d'eilanders van *Eubea*, by *Livius*, *Socii*, dat zijn maets of makkers, genoemd worden. Van gelijken wert, by den zelven *Livius*, de stad *Chalcis* *Socia Urbs*, dat is, de maetschappige stad, (*Versta* van *Filippus*) genaemt.

Daer na deden de bovengemelde eilanders en *Atheners* te *Rhium*, in het byzijn van koning *Filippus*, weer een voorflagh van vrede, om den *Etolischen* oorlogh te besleghten, ten einde de *Romeinen*, noch koning *Attalus*, gene oorzake zouden hebben, om in Griekenlant te vallen. Maer de *Etoliers* stoorden, wanneer noch naulix de tijt van het bestant uit was, het gansche werk, toen zy hoorden, dat koning *Attalus* met een vloot aen het eilant *Egina* gekomen ware, en de Romeinsche vloot by *Naupaktum*, nu *Lepanto*, lagen.

Na het vertrek van koning *Filippus* uit het lant van *Achaia*, derwaerts hy getogen was, trok *Sulpitius*, Roomsche lantvoogt en krijgsoverste, met de vloot na het eilant *Egina*, en vervoeghde zich by koning *Attalus*: gelijk die ook beide onder *Egina* overwinterden.

In den aenvang van den Zomer, *Liv* op het jaer twee hondert en acht voor des *Zalighmakers* geboorte, staken *Sulpitius* en koning *Attalus* van *Egina* na het eilant *Lemnos* met gezaemder vloot over: de *Romeinen* waren vijf en twintigh, en de *Koninghsen* vijf en dertigh galeijen van vijfryriemen sterk.

Koning *Filippus*, om tegen alle aenslagen vaerdigh te zijn, 't zy den vyant

vyant te water of te lande tegen te gaen was, zakte zelf na de stad Demetrias aen zee af. Alwaer van allerwege gezanten van de volken, die met hem in maetschappy stonden, op het gerucht des konings by een quamen: want de *Etoliers* hadden het hoofd opgesteken, zoo van wege de Roomsche maetschappy, als na de komste van *Attalus*, en plonderden de gebuurvolken: waer over de eilanders van *Eubea*, als ook de *Akarnanen*, *Beoten* en *Achaiers*, in grote vreze waren.

Alle deze volken, ieder uit hunne stad, verhaelden aen koning *Filippus*, wat gevaer hen te water en te lande over 't hoofd hing; en baden (maer het alleryverighste die van *Eubea*) om bystant van hem daer tegen te mogen hebben.

De koning beloofde hen allen bystant te zullen doen, daer de noot en tijt het zou vereischen.

Hy zond krijsbezetting na de stad: van waer hem aengebraght was, dat *Attalus*, na de vloot van *Lemnos* overgesteken was, de gehele lantstrecke ontrent de stad verwoeft had. Door deze stad wort by *Livius*, de stad der *Peparethiers*, op het eilant *Peparethos* gelegen, verstaen: als duidelyk blijkt uit het volgende schryven van *Polybius*.

Ondertusschen wiert *Filippus* verwitticht, hoe koning *Attalus* na Europe overgesteken was, en reeds op het eilant *Peparethos* de haven bezeilt, en de landeryen der *Peparethiers* ingenomen had. Waer op *Filippus* den *Peparethiers* een troep van krijsknechten, om de stad te beschermen, toezond. Dus verre *Polybius*.

Liv.

Hy zond *Polyfantes* met een tamelyke maght na *Beotie*, en zekeren *Menippus*, een van s'konings overste, na de stad *Chalcis* op *Eubea*, met duizend maenschilt dragers of *Agrianen*, volgens *Polybius*; beneffens vyf hondert *Enianen*, ten einde zy alle de delen des eilants zouden kunnen beschermen.

Hy zelf trok na *Scotoufa*, en deed de krygstroepen der *Macedonen* derwaerts van *Larissa* over voeren.

Daerna zond hy ook eenige, ten

einde hy alle aanslagen der vyanden zou kunnen tegen gaen, na het eilant *Eubea* en *Peparethos*, alsook na het vast lant van *Focis*, die hooge plaetsen zouden verkiezen, van waar vuuren konden verschynen.

Hy zelf stelde eenen wagtoren of uitkyk op den bergh *Cisseus*, die met een verheven kruin, tot een zeer grote hooghte opschiet: van waer hy door vuuren, van verre opgesteken, het teken, wanneer de vyanden iets ondernamen, in een oogenblik tyts zou kunnen vernemen.

Polybius gedenkt ook dit vuuren, in de volgende woorden: Maer op dat niets van het geen, dat gedaen wiert, zou verborgen blijven, zond hy aen de *Peparethiers*, en aen zijne maetschappy-genoten van *Focis* en *Eubea*, hen vermanende de bootschap dier zake na *Tifeus* door ontfteke en opgeheve fakkels over te zenden. *Tifeus* is een berg van *Theffalie*, zeer bequaem gelegen, om iet uit de gemelde plaetsen, door brandende fakkels, bekend te maken.

De Roomsche veltheer *Sulpitius*, en koning *Attalus* scheepten van het eilant *Peparethos*, na *Nicea*, eene zee stad, en staken van daar met de vloot na *Eubea* over, tot voor de stad *Oreum*, welke, als men uit den *Demetriaschen* zeeboesem, nu *Golfo di Armiro* genoemd, na de stad *Chalcis* en den *Euripus* vaert, d'eerste der steden van *Eubea* op de linker zijde lagh.

De Romeinen zouden de stad *Oreum* ter zee, en de Koninghsen te lande, volgens onderling afsprek van koning *Attalus* en *Sulpitius*, bestrijden.

Ten vierden dage, na de vloot aengekomen was, tasten zy de stad aan. Dien gantschen tijt hadden zy met *Plator*, die door *Filippus* over de stad gestelt was, in heimelyke gesprekken versleten.

De stad had toen twee kasteelen of burghten, een dicht aen zee, en liet ander midden in de stad: van waer een wegh door een onderaertschen gang na zee toeliep, dien aen zee een toren van vyf verdiepingh hoog, een treffelyk bolwerk, besloot. Aldaer onstont eerst een zeer felle gevecht om den toren, die met allerlei

lei slag van schichten voorzien was. Om dien toren te bestormen, waren reeds stormwerken, en krygsgevaerten te lande gebragt.

Wanneer nu elk het oog en gedaghten op dat gevecht had, ontving het opperhoofd *Plator* de Romeinen, door de poorte van het zeeasteel, dat in een oogenblik tijts ingenomen wiert.

De stedelingen, van daer gedreven, weken in het midden der stad, na het ander kasteel toe: alwaer eenigen gestelt waren, die de deuren der poorte voor hen toefmeten. Zy aldus buiten gesloten; wierden in het midden ter neer gehouden of gevangen. De bezetting der Macedonen stont gepakt by drommen onder de muur des kasteels, welke niet stortelinx de vlucht nam, noch hertnekkigh het gevecht hervatte. *Plator* verworf van *Sulpitius* voor de Macedonen lijfsgena, en deed hen in schepen, aenden *Demetriaschen* zeeboesem (nu *Golfo di Volo* of *Armiro*) des lants van *Phthiotis*, uitzetten: maer hy zelf begaf zich by koning *Attalus*.

De stad wiert door de Romeinsche krijgshknechten uitgeplondert, zonder de Koninghen iet daer van genomen, of kregen.

Sulpitius, opgeblazen door zulken gemakkelijken voortgang en uitflag, in het veroveren der stad *Oreum*, trok aenstonts met zijne zeeghbare vloot van daar na de stad *Chalcis*, daer geenzins d'uitkomst op de hoope slaeghde.

Want dewijl aldaer een ongemene quade en zeer onveilige haven voor eene vloot schepen is; eensdeels door de sterke stromen, en ten andere door de schielijke stormwinden, die van de zeer hoge bergen van beide tegen overgelegen kusten afvallen; dewijl daeren boven de stad aen de eene zijde met de zee besloten; en aen de lantzijde braef gesterkt; en met eene sterke kriegsbezetting voorzien, en inzonderheit door trouheit der opperhoofden en oversten (die wankelbaer en ydel in *Oreum* was) stantvastigh en onverwinnelijk was, zoo besloot hy voor-

zichtelijk (schoon het werk reukloos bestaen was) na het bezichtigen en overwegen der zwarigheden, gezwint, om niet vergeefs den tijt te spillen, het aengevangen werk te staken. Dies scheepde hy met de vloot na *Cynus*, een haven van *Opus* in *Lokris*, over.

Het opsteken van vuuren, uit de stad *Oreum*, had ook koning *Filippus* doen opbreken: doch het wiert te laet, door bedroch van *Plator*, uit den waghttoren opgeheven. En het eiland met een vloot schepen aen te doen, viel voor hem, dewijl hy toen ongelijk in zeekrachten was, niet lichtelijk te doen. Aldus wiert het werk, door het lang dralen, achtergelaten.

Maer als *Filippus* het vuurteken, tot bystant van de stad *Chalcis*, ontfangen had, brak hy schichtigh op: want alhoewel *Chalcis* eene stad van een zelve eiland was, zo wiert zy evenwel door zulken enge zeestrate afgesneden, dat de stad met eene brugh aen het vast lant van *Beotie* gehecht was, en te lande een gemakliker toegang, als te water, had.

Ondertusschen hadden koning *Attalus* en de Romeinen de stad *Oreum* verlaten: en *Attalus* was weer na klein *Asie* overgescheept, op het gerucht van dat *Prusias*, koning van *Bithynien*, in de lantpalen zijns rijks gevallen was. Aldus liet hy de Romeinen en *Etolischen* oorlogh varen, en sterf.

Midlerwijle quam koning *Filippus*, midden door 's vyants vloot gezeilt; in de stad *Chalcis*.

Hy prees de inwoonders en kriegsoversten over hun trou en vroomheit, dewijl vreze noch hoop hunne herten had doen bezwijken; en vermaende hen, dat zy voortaan met dezelve volständigkeit in de maetschappy wilden volherden.

Van *Chalcis* zeilde hy na de stad *Oreum*, en gaf aen die oversten, die, na het veroveren der stad, liever hadden willen vluchten, als zich aen de Romeinen over geven; het opervint der dingen en bewaring der stad over. Hy zelf begaf zich van *Eubea* na *Demetrias*, een zeestad van *Theffalie*.

Wanneer te dier tijde d'*Atheners* De stad *Chalcis* door de

Romei-
nen ver-
overt.
Liv.

waren, wierden *Kajus Klaudius* en de Romeinsche galeien uit de vloot, welke onder het eilant *Korcyra* lagh, na *Athenen* gezonden: waer door 's vyants lanttoghten, die uit de stad *Korinthus* door *Megara*, op de landeryen der *Atheners* plagten te geschieden, belet wierden. Ook derfden hier door de rooffchepen of vrybuiters uit *Chalcis*, (die niet alleen de zee, maer ook alle de aanzeegelege lantstreken voor d'*Atheners* onvry gemaakt hadden,) niet alleenlijk boven de uithoek *Sunium*, (nu *Capo del Colonne* geheten) niet varen; maer zich ook niet, buiten de Straet van den *Euripus* in de ope zee begeven. Daer en boven quamen'er Rhodische galeien op toe: en drie bequame Atheensche schepen waren, tot het beschermen der aan zeegelege lantstreke, vervaerdicht.

Maer *Kajus Klaudius*, die oordeelde voor dien tijt genoeg te zijn, indien de stad en lantstreke van *Athenen* door die vloot beschermt moght worden, quam een geluk van noch groter belang over: want de ballingen, die door overlast der *Koninghen uit de stad *Chalcis* verjaeght waren, braghten *Kajus Klaudius* aen, dat *Chalcis* zonder slag of stoot kon veroverd worden: gelijk ook de *Macedonen*, dewijl gene vrees voor vyanden van naby was, hier en daer zweefden, en de stedelingen, op steun van de bezetting der *Macedonen*, de bewaernis der stad verwaerloosden.

*Teweten volken van koning *Filippus*.

Op dier aenraden stak *Klaudius* met eene vloot uit *Pireus*, de haven van *Athenen*, in zee. En alhoewel hy zoo vroegh aen de uithoek van *Sunium* gekomen was, dat hy van daer tot d'eerste engte van het eilant *Eubea* kon voortzetten, zoo hield hy evenwel de vloot tot aen den nacht op ree, om, na hy boven de uithoeken zou geraekt zijn, niet gezien te worden. Toen ging hy met d'eerste donker onder zeil, en quam stil, een weinigh voor dagh, tot aen *Chalcis* varen: daer de stad het onzichtste bebouwt was. Hy nam met eenige krijgsknechten, door hulp van ladders, den naesten toren en muur in: dewijl op d'eene plaetse de

waghten in een diepen slaep lagen, en op d'andere geen waght stont. Van daer traden zy na dicht bebouwde plaetsen, en lieten, na het doden der waghten, en opbreken der poorte, al hun ander volk in de stad komen. Van daer schooide men door de gehele stad: ook wiert het geraes des te groter, dewijl het vuur by de merkt in de daken der huizen gesmeten was, waer door 's konings koren-schuuren en wapenhuis, met een groten toefstel van krijgsgevaerten en schietwerktuigen, verbranden. Daer na begon men zoo wel onder de genen, die vluchten, als weerstant boden, te moorden. Toen wiert, al wat wapenen kon voeren, of ter neergehouden of verjaeght, en ook *Sopater*, overste der krijgsbezetting, gedoot. Al de buit wiert eerst op de merkt by een verzamelt: en daarna in schepen gebraght. De kerker wiert ook door de Rhodiërs opgeslagen, en de gevangenen uitgelaten, die koning *Filippus* daer in, als in de veiligste bewaring, had doen smijten.

Daer na wierden 's konings beelden ter neder gesmeten en geknot.

Na het teken van af te trekken gegeven was, klommen de Romeinen te scheep, en keerden na de haven *Pireus*, van waer zy gekomen waren.

En indien'er zoo vele Romeinsche krijgsknechten by der hant geweest waren, dat de stad *Chalcis* had kunnen behouden, en ook de krijgsvesting der *Athenen* niet behoeven verlaten te worden, aenstonts, in den aenvang des oorlogs, zouden *Chalcis* en de *Euripus* koning *Filippus* ontnomen zijn geworden, dat een grote zake zou geweest zijn: want gelijk de engten der *Thermophylen* te lande Griekenlant besloten; alzoo besloot de straet van den *Euripus* Griekenlant ter zee.

Wanneer koning *Filippus* (die toen in *Demetrius*, eene stad van *Theffalie*, was) de neerlaegh der maetschappige stad *Chalcis* ter oore quam, trok hy aenstonts met vijf duizent vlugge voetknechten, en drie duizent ruiters, op, en nam zijnen wegh gezwint na *Chalcis*: niet twijfelende, of de

Ro-

Romeinen zouden kunnen overvallen worden. En niet tegenstaende de bystant voor de verlore stedelingen te laet was, zoo wilde hy evenwel daer over wrake nemen, welke de naeste aen de bystant is.

Doch als hy van die hope versterken wiert, en nergens anders, als om het wanstaltigh schouwspel der halfverwoeste en smokende maetschappige stad gekomen was, trok hy alzoo gezwint, als hy gekomen was, langs de brugh over den *Euripus*, door *Beëtie*, met zijn volk weer na *Athenen*; latende nauliks eenige weinige blyven, die de genen, in den oorlog gesneuveit, zouden begraven.

Op het jaer twee hondert en negen en negentigh, voor des Zalighmakers geboorte, scheepte koning *Attalus* en de Romeinen uit de Atheensche haven *Pireus* na het eilant *Andros* over, dat toen onder koning *Filippus* stont, en zetten het in de haven, *Gaureleon* genaemt. Van daer zonden zy eenigen, om de herten der stedelingen t'ondertasten, of zy liever met wil de stad wilden overleveren, als gewelt beproeven. Wanneer de stedelingen daer op ten antwoord gaven, dat het kasteel met *s konings bezetting ingehouden wiert, en zy hun eige vooght niet waren, deden de Roomsche gezant *Apustius*, en koning *Attalus*, de krygstroepen en allen toefstel, dienstig om steden te bestormen, te lande brengen: doch streefden, aen verscheide oorden, na de stad toe.

De Roomsche wapenen en vendels, te voren niet gezien, en de kloekmoedigheid der krijgsknechten, die zoo vaerdigh na de muren toe stegen, baerden onder de Grieken gene kleine schrik. Dies men aenstonts op het kasteel de vlucht nam: waer op de vyanden de stad innamen. Ten derden dage maekten de stedelingen en krijgsbezettingen op het kasteel, dat zy meer op steun der plaetse, als wapenen, twee dagen gehouden hadden, een verdragh, met beding dat zy, elk met een kleet, na *Delium*, in *Beëtie*, zouden overgevoert worden. De Romeinen lieten den

buit aen koning *Attalus* over, maer hadden zelfs de cieraedjen der stad weghgevoert.

Koning *Attalus*, om het eilant niet woest te hebben, versprak byna alle de Macedonen, en zommigen Andriers, tot het blyven. Daerna wierden ook de genen, die, volgens besprek, na *Delium* overgevoert waren, op troubelofte des konings van daer weerom geroepen.

Van *Andros* scheepten de Romeinen en koning *Attalus* na het eilant *Scyros* over. Wanneer zy aldaer eenige dagen, met de stad te bestormen, versleten hadden, braken zy van daer op, dewijl het hen naulix docht der pijn waert te zijn, en voeren na *Prasita*, een vesting der Atheners, en een plaetse des vasten lants, by de uithoek *Sunium*, nu *Capo del Colonne*, gelegen.

Twintig berken ofgaljoten van de *Isseërs* vervoegden haer by de vloot der Romeinen. Deze waren gezonden, om de landeryen der inwoners van de stad *Karystus*, op *Eubea*, te plonderen.

De overige vloot hield haer by *Gereftus*, toen een edele haven van *Eubea*, terwijl de *Isseërs* van de stad *Karystos* weerom quamen.

Van daer stak de gehele vloot in zee, en voer midden door zee voor by het eilant *Scyros*, na het eilant *Ikos*: alwaer dezelve, door een felle noorde wint, eenige dagen opgehouden wiert. Zoo dra de wint ging leggen, scheepten *Attalus* en de Romeinen met de vloot na't eilant *Sciathos* over, wiens stad onlangs door koning *Filippus* verwoest en uitgeplondert was.

De krijgsknechten stroopten door het lant, en braghten koren, en al wat eetbaer was, in de schepen te ruch: buit was'er niet te vinden. Ook hadden de Grieken niet verdient geplondert te worden.

Na zy op het vast lant van *Macedonien* eenige steden, als *Kanastrum* en *Akanthus*, ingenomen en verdelght hadden, keerden zy te ruch na het eilant *Sciathos*, van waer zy gekomen waren, en quamen van *Sciathos* weer op *Eubea*.

Aldaer lieten *Attalus* en *Apustius* de vloot

vloot leggen, en voeren met tien vaerdige schepen den *Maliacischen* (nu *Golfo di Ziton*) zeeboesem in, om met de *Etoliers*, op wat wijze men den oorlogh zou voeren, te spreken. Maer *Apustius* keerde met *Attalus* weer onverrechter zake na de vloot. Daer na begon men onder hen over het belegeren van de stad *Oreum* te raetslagen; welke toen vast van wallen, en met een sterke krijgsbezetting (dewijl zy te voren aengetast was) voorzien was.

By hen hadden zich, na het veroveren van het eilant *Andros*, onder belet van de vloothoofd *Agefimbros*, dertigh *Rhodische* schepen, alle overdekt, vervoecht. Deze vloot zonden zy op ree by *Zelazium*, in *Isthmia*, (welk *Zelazium* een uithoek is boven de stad *Demetrius* gelegen) om aldaer in bezetting, tot bescherming, te leggen, by aldien de schepen der Macedonen van daer iet zouden willen bestaan.

Oreum
door de
Romei-
nen bele-
gert en
verover-
t.

De Romeinen en koning *Attalus* bestormden op verscheide plaetsen de stad *Oreum*: de Romeinen aen het zeekasteel, en de Koninghsen tegen het dal, tusschen de twee kastelen ingeleegen: alwaer ook de stad met eenne muur afgesneden of afgescheiden was. En gelijk zy verscheide plaetsen bestormden, alzo stormden zy ook op verscheide wijze: de Romeinen met schiltdaken, stormbruggen, en stormrammen aen de muuren te brengen: en de Koninghsen met schichten uit bleyen en uit allerlei ander slag van schietgeweer te werpen. Daer en boven wierpen zy ook stenen van een zeer grote swaarte, en maekten loopgraven, en al wat anders in de vorige verovering dienstigh bevonden was.

Wijders, niet alleenlijk verdedighden meerder *Macedonen*, als te voore, de stad, maer waren ook kloekmoediger van herten, door de kastijdingen des konings, om den bedreven misdæet, en te gelijk gedaghtigh aen zijne dreigementen en aen de toekomende beloften: dies weinigh hope tot een haestige verovering was.

Wanneer nu de oorloghs werken voor *Oreum* hunne krachten baerden: en d'inleggende krijgsbezetting, door een geduurigen arbeit, door

het dagh en nacht te waken, en door wonden afgemat was, en ook een gedeelte der muur reeds, met het aanzetten van den stormram, vernielt en op vele plaetsen ter neergestort lagh, zoo braken de Romeinen des nachts langs een wegh, door de breuke geopent, boven de haven in het kasteel.

Koning *Attalus* viel met het breken van den dagh, op het gegeven teken van de Romeinen, uit het kasteel in de stad, en deed de muuren voor een groot gedeelte slopen. Waer op de bezetting en stedelingen in het ander kasteel, dat in het midden der stad stont, vlughten.

Hier door geschiede, na verloop van twee dagen, de overgift. De stad viel koning *Attalus*, en de gevange personen den Romeinen ten dele.

Nu was de Herfstse nachteveening op handen: en de Eubeesche zeeboesem, dien d'ouden *Cela* noemden, was aldaer voor den zeeman gevaerlijk.

Dewijl dan de overwinnaers de wintervlagen begeerden te ontgaen, keerden zy weder na de haven *Pereus*, van waer zy ten oorlog getogen waren. *Apustius* liet aldaer twintigh schepen blijven, en voer boven de kaep *Malio*: maer koning *Attalus* begaf zich na *Asie*, en *Agefimbros* trok met de *Rhodische* schepen thuiswaert.

Na de Romeinen met hunne bontgenoten tweemaal te water en te land de zege op de *Macedonen* bevochten hadden, besloten eindelijk beide strijdende parthyen een byeenkomste by de stad *Nicea*, aen zee en aen den *Maliacischen* zeeboezem gelegen, te houden, tot voorslag van vrede.

Koning *Filippus* verscheen'er zelf, met twee Macedonische schrijvers. Met *Titus Flaminus*, Roomsche velt-heer, quam aldaer *Amynder*, koning der *Athamanen*; beneffens *Dionysodorus*, een gezant van koning *Attalus*. Derwaerts hadden ook verscheide Grieksche volken gezanten gezonden, als ook de *Rhodiers* eenen, met name *Agefimbrotus* of *Agefimbros*: desgelijx d'Atheners.

Onder andere voorslagen, die andere gezanten deden, eischte de Room-

Vre-
hand-
tussen
konig
Filpus
en
Romei-
nen
Poi.

Roomſche veltheer *Titus Flaminius* van koning *Filippus*, dat hy uit gansch Griekenlant zou wijken, en de gevangen en overlopers, die hy by zich had, eenen ieder weerom gaen.

Agessimbros, vlootheer der Rhodiers, eischte herstelling van *Perea*, een lantschap van het vast lant in klein *Asie*, tegen over het eilant *Rhodus* gelegen, dat koning *Filippus* den Rhodiers afgenomen had.

Maer al zoo parthyen niet konden over een komen, liep de handel van vrede te maken vruchteloos af.

Na het houden van dit vreden-geſprek, by de stad *Nicea*, trokken verſcheide gezanten, zoo Romeinen, door laſt van den veltheer *Titus Flaminius*, als Grieken uit verſcheide landen en ſteden, als ook eenigen van koning *Attalus*, en van koning *Filippus* na Rome, om, in het byzijn van den Roomſchen Raet, de vrede te ſluiten.

De gezanten, van wegen de Grieken en Romeinen, leiden hier op alleenlijk met groten yver toe, om den Roomſchen Raetſheren dit gevoel in te ſcherpen, dat de Grieken, by aldien de ſteden *Chalcis*, *Korinthus* en *Demetrius* door de Macedonien behouden wierden, met gene gedaghten altoos de vryheit konden erlangen: want dit was (zeiden zy) het zeggen van den zelven koning *Filippus*: gelijk hy ook toen zeer wel de waerheit gezeit had, dat de gemelde plaetſen voetboejens van Griekenlant waren: naerdien de *Lokeren*, *Foceërs*, en *Beöten*, niet zouden derven kikken, zoo lang *Filippus* de stad *Chalcis* en het overigh *Eubea* zou bezitten, dewijl deze volken tegen over het eilant *Eubea* op het vast lant lagen. Desgelijx zouden de *Peloponneſers* geen aedem van onheilen kunnen ſcheppen, zoo lang 's konings bezetting in de stad *Korinthus* lagh. Ook zouden de *Theſſaliërs* en *Magneten* de minſte ſmake van vryheit nooit kunnen hebben; indien *Filippus* en de Macedonen de stad *Demetrius* in hun geweld hadden.

Wanneer de gezanten van koning *Filippus* een langer reden aengeheven hadden, wierden zy aenſtoots door

den raet in den aenvang belet te ſpreken: want gevraegt zijnde, of koning *Filippus* de ſteden *Chalcis*, *Korinthus* en *Demetrius* zouden willen aſſtaen, zoo gaven zy daer op ten antwoord, daer toe genen laſt van hunnen koning te hebben. Hier op deed de Roomſche raet de gezanten van koning *Filippus* ſtil ſwijgen, en beſloot met *Filippus* in oorlogh te blijven.

Op het jaer hondert en acht en negentig; voor des Zalignmakers geboorte, wierden, onder beleit van *Lucius Quintus*, de ſteden *Eretrie* en *Koryſthus* door de Romeinen, met byſtant van *Attalus*, koning van klein *Asie*, veroverd. Twee vloten trokken uit klein *Asie*, een onder beleit van koning *Attalus*, ſterk vier en twintig galeien van vijf ryriemen: en de andere was de Rhodiſche vloot van twintig overdekte ſchepen, daer over *Agessimbrotus* gebood.

Deze vloten vereenighden haer by het eilant *Andros*, en ſcheepten van daerna *Eubea* over, en verwoefte eerſt de landeryen der *Karyſtiërs*. Wanneer daerna de stad *Karyſtus* met bezetting, welke ter yl van *Chalcis* derwaerts gezonden was, ſcheen verſterkt te zijn, weken de vloten na de stad *Eretrie*. Ten zelve tijde quam ook *Lucius Quintus*, wanneer hy de komſte van koning *Attalus* gehoort had, met drie ſchepen, welke in *Pireus*, een haven van *Athenen*, gelegen hadden, en beval, dat de ſchepen, welke van zijn vloot gekomen waren, *Eubea* zouden aendoen.

De stad *Eretrie* wiert met het grootſte geweld beſtoemt: want de ſchepen van de drie vereenighde vloten voerden allerlei ſlagh van ſtormwerken en kriegsgevaerten, tot ondergang dier ſteden, met zich, en de landeryen verſchaften overvloedelijk ſtoffe, om nieuwe oorlog-werken te maken.

De ſtedelingen verdedighden de wallen in 't eerſt niet ſlappelijk noch traegh: maer wanneer zy daer na afgemat, en eenige gequetſt waren, en een gedeelte der muur, door 's vyants werken, ter neer geſtort zagen, neighden zy tot overgevingh der

der stad. Dog daer lag een kriegsbezetting der Macedonen in, voor de welke de stedelingen niet minder, als voor de Romeinen vreesden. Ook zond *Filokles*, overste van den Macedoonschen koning *Filippus*, boden uit de stad *Chalcis* aen d'Eretriërs, met aensseggen van tijdelijk by der hant zullen te zijn, in dien zy het beleg verduuren konden.

Deze hope, vermengt met vreze, deed hen den rijt langer rekken, als zy wilden of konden.

Maer wanneer zy daer na vernamen, dat *Filokles* te rugh gedreven, en bevende na *Chalcis* weerom gevluht was, zonden zy aenstonts herauten of redenaers aen koning *Attalus*, en verzoghten lijfsgena en troubelofte.

Terwijl zy op hope van vrede oogden, behertighden zy slappelijk de pligh ten en ampten des oorloghs, en stelden alleenlijk aen die zijde, daer de muur ter neer gevelt was, gewapende waghten, maer verwaerloosden alle d'andere oorden der stad.

Hierop baerde *Lucius Quintus* des nachts aen die zijde, daer men geen zins vermoeden op had, geweld, en nam de stad, met het beklimmen van ladders, in.

De gansche gemeente der stedelingen vluhte met vrouwen kinderen na het kasteel, en gaf haer daarna over. Gelt, gout, en zilver was'er niet veel. Maer men vond'er beelden, taferelen van aeloude kunst, en meerder cieraedjen van dien zelven slag, als na gelang van de grote der stad, of als alle andere goederen.

Daerna wiert de stad *Karystos* weer aengetast. Doch de gansche gemeente, eer de kriegsbenden uit de schepen te lande gebraght waren, verliet de stad, en vluchte na het kasteel.

Toen zonden zy redenaers, om van de Romeinen troubelofte te verzoeken. Den stedelingen wiert terstont het leven en de vryheit vergunt. Maer op de Macedonen wierden hoofd voor hoofd drie hondert penningen tot rantzoen gestelt, met beding van de wapenen over te leveren en te vertrekken. Hier op trokken zy wapenloos na *Beëtie*.

De scheepsvloten voeren, na het

veroveren der twee beroemde steden van *Eubea*, binnen weinige dagen, na *Sunium*, een uithoek van het *Attisch* lant, en trokken van daer na *Kenchreas*, een zee stad der *Korinthiers*.

Wanneer de *Etoliers*, door aenraden van hunnen vorst *Thoas* en andere, besloten hadden Griekenlant, met bystant van *Antiochus*, koning van *Syrien*, klein *Asie*, en van een groot gedeelte van *Europe*, van het jok der Romeinen te verlossen, zonden zy voorts *Thoas* na *Eubea*, om de stad *Chalcis* met verraet en list in te nemen. Ten zelven einde wierden *Alexamenus* na *Lacedemon*, en *Diokles* en *Eurylochus* na *Demetrius*, eene stad van *Theffalie*, gezonden: welke met verraet ingenomen wiert. Het zelve traghte vorst *Thoas* in de stad *Chalcis* uit te werken: maer dat mislukte hem.

Euthymidas, vorst van *Chalcis*, maer die door middel der genen, die de zijde der Romeinen hielden, uit *Chalcis* verjaeght was, en *Herodorus*, een maghtigh rijk koopman van *Chalcis*, hadden eenigen van de zamenrotting van *Euthymidas* opgemaakt, om het verraet uit te werken.

Herodorus had by *Thronium*, (een stedeken in *Achaia* gelegen) niet verre van daer, in de *Maliacischen* zeeboesem, (nu *Golfo de Ziton*) twintig duizent voetknechten, en vorst *Thoas* twee hondert ruiters, en by de dertigh lighte lastschepen leggen: met de welke, en met vyf hondert voetknechten, *Herodorus* belast wiert, na het eilant *Atalante*, over te schepen, om van daer, wanneer hy vernomen had, dat de lanttroepen aen de stad *Aulis* en aen den *Euripus* genadert waren, na *Chalcis* over te steken. Hy zelf voerde alle de overige kriegsbenden, over lant, en inzonderheid allermeeft des nachts, zoogezwint als hy kon, na *Chalcis*.

Na *Euthymidas* uit *Chalcis* verjaegt was, stont het opperst bewint der zaeke, aen *Miktilo* en *Enoklides*. Deze, 't zy dat zy het uit zich zelfs vermoeden, of het werk in 't licht gekomen was, waren in 't eerst vervaert, en stelden alle hunne hope op de vlucht. Wanneer daerna

Eil.
Eul.
doc
d'E
liet
oor
logi

na , de vervaertheit overgegaen was , en zagen , dat niet alleenlijk hun vaderlant verraden en verlaten wiert , maer ook de maetschappy der Romeinen , leiden zy hunne gedaghten op dusdanigen raet te werk. Te dien tyde was by geval in de stad *Eretrie* het jaerfeest van *Diana Amarynthis* , dat niet alleenlijk , door eene vergadering van medeburgers , maer ook van *Karystiers* geviert wiert. Zy zonden dan derwaartseenigen , die *d'Eretriers* en *Karystiers* zouden bidden , dat zy zich , die opeen zelven eilant geboren waren , ook over hunner onheilen zouden erbermen , en op de Romeinsche maetschappy zien , en niet gedooghden , dat *Chalcis* onder *d'Etoliers* quame. *d'Etoliers* zouden , zeiden zy , *Eubea* hebben , indien zy *Chalcis* hadden. De *Macedonen* waren zware heeren geweest : veel min verdragelijker zouden voortaan *d'Etoliers* zijn. Door d'eerbiedigheid der Romeinen , wierden allermeeft beide de stedelingen , *d'Eretriers* en *Karystiers* , bewogen. Daer en boven hadden zy onlangs dier deught en rustigheid in den oorlogh , en rechtvaerdigheid en weldadigheid in de zege bespeurt. Dies wapenden beide de steden , *Eretrie* en *Chalcis* , al hun strybaer jongmanschap , en zonden het na *Chalcis*.

Toen nu de stedelingen van *Chalcis* aen hen het beschermen van hunne wallen hadden overgegeven , trokken zy zelfs met alle hunne krygsbenden over den *Euripus* , en sloegen hun leger by *Salganeum* neer , een stad van *Beotie* , aen den *Euripus* gelegen , en daer toen d'overvaert na het eilant *Eubea* was.

Van daer zonden zy eerst eenen heraut , en daarna gezanten aen *d'Etoliers* , om te vragen , door wat reden en daet zy , die hunne makkers waren , gekomen waren , om hen te bestryden en beoorlogen.

Thoas , vorst der *Etoliers* , gaf ten antwoord : dat zy niet quamen om hen te beoorlogen : maer om hen van de Romeinen te verlossen : dat zy nu wel met een blinkerder , maer met veel zwaerder keten geknevelt waren ,

als toen zy de krygsbezetting der *Macedonen* op het kasteel hadden.

Maer de *Chalcidensers* loogenden en zeiden daer neen toe , dat zy iemant dienden , of iemants krygsbezetting van node hadden.

Hier op traden de gezanten uit liet gesprek , en quamen weer by de hunnen in *Chalcis*.

Vorst *Thoas* en *d'Etoliers* , die alle hunne hope hier op gestelt hadden , om de *Chalcidensers* onverzienste verrassen , keerden weer thuiswaert ; dewyl zy geenzins tot een rechtschapen oorlog en het belegeren der stad , welke te water en te lande gesterkt was , machtigh waren.

Wanneer *Euthymidas* hoorde , dat het leger van zijne medeburgers by *Salganeum* lagh , en de *Etoliers* vertrokken waren , trok hy ook zelf van *Theben* weer na *Athenen*.

Na *Herodorus* eenige dagen , met vlijtigh toe te kijken , een teken van het eilant *Atalante* verwagt had , zond hy een verspieschip , om de oorzaak van het zammelen en vertoeven te weten : maer ziende het werk door zijne makkers verloren te zijn , keerde hy weer na *Thronium* , van waar hy gekomen was.

Als ook de Burgemeester *Titus Quintius* dit hoorde , quam hy van *Korinthus* met schepen na *Chalcis* , en ontmoete koning *Eumenes* , zoon van koning *Attalus* , op den *Euripus* , en vond raetzaem , dat vijf hondert krijgsknechten van *Eumenes* , tot bezetting in *Chalcis* gelaten zouden worden. Voorts trok hy zelf na *Athenen*.

Wanneer *Antiochus* , koning van *Syrie* , *Afie* , en van een gedeelte van *Euro-Chalcis door ko-*
pe , met goetvinden van *Faneas* en *Tho-ning An-*
as , vorsten der *Etoliers* , tot veltheer ge-tiochus
koren was , om Griekenlant van de en Eto-
dwinglandye der Romeinen te be-liers be-
vrijden , vond hy het raetzaemste de legert.
stad *Chalcis* , welke onlangs vergeefs Liv.
van *d'Etoliers* aengedaen was , allereerst aen te tasten ; daer toe hy oordeelde meer spoet , als stout bestaen en toefsel van node te zijn.

Dies trok *Antiochus* met duizent voetknechten , (die hem van de stad *Demetrius* gevolgt waren ,) door het lant van *Focis* , dien *d'Etolische* vorsten

met

met weinigh op ontboden jongmanschap, by *Cheronie* te gemoet quamen, en van tien nebschepen gevolgt.

Koning *Antiochus*, hebbende zijn leger by *Salganeum* neergeflagen, scheepte met de vorsten der *Etoliers*, over den *Euripus*. Wanneer hy niet verre van de haven van *Chalcis* te lande gestapt was, quamen ook de overheden der *Chalcidensers*, en de *Etolische* Vorsten voor de poorte by een, en traden eenige weinigen met elkanderen in gesprek.

De *Etoliers* rieden de *Chalcidensers* grotelix, dat zy, behoudens de vriendschap der Romeinen, koning *Antiochus* ook tot eenen makker en vrient zouden aennemen: want hy was, zeiden zy, niet om hen den oorlog aen te doen, maer om gansch Griekenlant te verlossen, na *Europe* overgetrokken: ja om inder daet het te verlossen; en niet met woorden en geveinstheit, gelijk de Romeinen gedaen hadden. Voorts zeiden zy, dat voor de steden van Griekenlant niet dienstiger was, als de vriendschap van beiden r'omhelsen. Want indien zy (wierr'er bygevoegt) koning *Antiochus* niet aennamen, zy mogten dan zien, wat hen aenstonts zou overkomen: dewyl de bystant der Romeinen verre van de hant, en de vyant *Antiochus*, dien zy met hunne maght niet konden tegenstaen, voor de poorten was.

Hier op gaf *Miktilo*, een van de vorsten van *Chalcis*, ten antwoord: Dat hy verwonderde, om welke Grieken te verlossen, *Antiochus*, zijn rijk verlatende, na *Europe* overgescheept was: dewyl hy gene stad in Griekenlant kende, welke of krijgsbezetting in had, of soldye aen de Romeinen betaelde, of, door verknochting van een onbehoorlijk verbont, wetten gedoogde, welke zy niet wilde gedogen. Dies hadden de *Chalcidensers* genen beschermmer der vryheit van node, dewyl zy vry waren: noch krijgsbezetting, dewyl zy de vrede, en de vryheit, door wel daet desselven Roomschen volks, hadden. Wel sloegen zy de vriendschap van koning *Antiochus*, noch van de *Etoliers* zelfs niet af. Maer dat zou-

den zy houden eerstelijk voor vrienden gedaen te zijn, indien zy van het eilant weken en wegtogen. Want het stont by hen vast, niet alleenlijk hen binnen de wallen niet te ontfangen; maer ook gene maatschappy met hen te maken, dan door gezag der Romeinen.

Wanneer dit koning *Antiochus* aen de schepen, daer hy gebleven was, verwitticht wiert, besloot hy voor dien tijt, (dewyl hy met zoodanige krijgsbenden niet gekomen was, om met geweld iet te kunnen doen) weer na *Demetrias* te keeren: alwaer koning *Filippus*, naerdien d'eerste aenslagh vruchteloos uitgevalien was, met de *Etoliers* overslag maekte, wat voortaan diende gedaen te worden.

Voorts wierden, op verzoek van *Titus Quintius*, (die door de Romeinen aen d'Achaiers gezonden was, om hen tot liet beoorlogen van koning *Antiochus* en de *Etoliers* te verspreken,) vijf hondert krijgsknechten door de volken, die de Romeinen getrouw en hunne vrienden waren, binnen *Chalcis* gezonden.

Wanneer *Antiochus* hoorde, dat d'Achaiers, en koning *Eumenes*, na de krijgsvesting van *Chalcis* volk gezonden hadden, vond hy raetzaem zich te haesten, ten einde de zijnen den vyant zouden voorkomen, en het aenkomend volk opscheppen, indien zy konden.

Dies zond hy *Menippus* ontrent met drie duizent mannen, en *Polyxenidas* met de gansche vloot. Hy zelf volgde na weinigh dagen, met zes duizent krijgsknechten, en eenige *Etoliers*. Vijfhondert Achaiers waren door koning *Eumenes* tot bystant na *Chalcis* gezonden, onder gelei van *Xenoklides*. Ook waren de Romeinsche krijgsknechten zelfs, ontrent ten getale van vijfhondert, gekomen: wanneer reeds *Menippus*, gezant van koning *Antiochus* aen *Thoas*, vorst der *Etoliers*, voor de stad *Salganeum*, by *Herinium*, (daer toen d'overvaert uit *Beëtie* na het eilant *Eubea* was) zijn leger neergeflagen had.

Vorst *Miktilo* bevond zich by de Romeinsche krijgsknechten, die van *Chalcis* na *Titus Quintius*, om krijgsbe-

bezetting te verzoeken, gezonden was. Maer nadien hy d'engten vanden *Euripus*, door den vyant, bezet zag, sloeg hy den wegh na *Aulis* niet in, maer keerde na *Delium*, (een tempel van *Apollo*, die aen den zee kant, vijf duizent schreden van *Tanagra*, stont,) om van daer na *Eubea* over te scheppen: want dicht daer by was een overvaart na *Eubea*. Wanneer nu zommige Romeinsche krijgsknechten, om den tempel en het wout te bezichtigen, uitgegaen waren, en andere op strant wapenloos (want d'oorlogh was noch niet afgekundicht, of zoodanigh begonnen, dat zy gehoort hadden, geweer getrokken of ergens bloet vergoten te zijn) kuierden, en de meeste in het lant, om hout te hakken en voeraedje te halen, uitgegaen waren, viel *Menippus* met zijn krijgsvolk gezint op de genen, die vrolijk gins en weer liepen, aen, en hieuw hen ter neer, en nam'er vijftigh gevangen. Zeer weinige ontquamen het met de vlucht: waer onder vorst *Miktilos* was, die in een klein vrachtschip geborgen wiert.

Gelijk dit bedryf, en het verlies der krijgsknechten den gezant *Titus Quintius* en den Romeinen moeielyk en verdrietigh viel, zoo scheen ook deze daet niet, tot het recht van koning *Antiochus* den oorlogh aen te doen, by gebragt te hebben.

Hier op zond koning *Antiochus* uit het leger by de stad *Aulis*, weer redenaers, ten deele van zijn eigen volk, en ten deele *Etoliers*, na de stad *Chalcis*, die het zelve, het geen hy onlangs met zwaerder dreigementen gedaen had, zouden voorstellen.

Dewyl nu *Miktilo* en *Xenoklides* zich geenzins tegen hen stelden, zoo verworf koning *Antiochus* lichtelyk, dat voor hem de poorten geopent wierden. Die van de Romeinsche parthye waren, weken, tegen de komste des konings, ter stad uit. De krijgsknechten der Achaiers, en van koning *Eumenes*, hadden de stad

* *Salganea* in: en eenige weinige Romeinsche krijgsknechten versterkten een vlek aen den *Euripus*, tot hun bewaernis. *Menippus* bestond de stad *Salganea*, en koning *Antiochus* het vlek op

den *Euripus* te bestormen. De krijgsknechten der Achaiers, en van koning *Eumenes*, waren d'eerste die zich met den vyant verdroegen, en uit de bezetting weeken. Langer verdedighden de Romeinen het vlek op den *Euripus*; maer als die ook te water en te lande belegert wierden, en stormgevaerten en schietgeweer zagen aenbrengen, stonden zy het beleg niet uit.

Als nu koning *Antiochus* het geen, dat het hooft van *Eubea* was, in bezit genomen had, sloegen ook alle d'overige steden desselven eilants zijne heerschappye niet af. Aldus scheen *Antiochus* met een groot begin (dewyl zoo vele welgelege steden, op zulken groot eilant, onder zijn gebiet gekomen waren,) den oorlogh begonnen te hebben.

Wanneer de Romeinen den Macedonischen koning *Filippus*, en de Macedonen in *Theffalie*, by *Kynoscephalen*, op het jaer hondert en zeven en negentigh voor des Zalighmakers geboorte, overwonnen hadden, maekten zy met zijne gezanten (die hy na *Rome* gezonden had) een verbont van vrede. Tien Roomsche gezanten, die van *Rome* gekomen waren, om de zaken in Griekenlant te berichten, bragten een besluit des Roomschen raets mee; wiens voornaemste hoofstukken aldus luiden: Alled'andere Grieken, zoo in *Asie*, als *Europe*, zouden vry zijn, en hunne eige wetten gebruiken: gelijk die in het gebiet van *Filippus* woonden.

Welke steden der Grieken koning *Filippus* met krijgsvolk bezet had, die zou hy den Romeinen moeten overleveren.

De steden in *Asie*, als *Euromus*, *Pedasa*, *Bargylia*, *Jassus*, *Abydus*, *Thasus*, *Myrene*, *Perinthus*, zou hy, na de krijgsbezettingen daer uit gelicht te hebben, moeten vry laten zijn. Met koning *Eumenes*, zoon van den overleden koning *Attalus*, zou hy geen oorlogh mogen voeren.

De tien gezanten waren, door den Roomschen raet, belast, deze verdragpunten uit te voeren.

Over dit besluit des Roomschen raets waren alle d'andere Grieken bovenmate verblyt. Maer d'*Etoliers*

Vrede
tusschen
koning
Filippus
en de
Romei-
nen.
Polyb.

* In B
oie ze
den E
ipus
gelege

alleen toonden zich daer over niet wel in hun schik te zijn , en hekel- den en berispten het zelve gewel- dig: want zy zeiden twee gevoelens in dit raetslot, nopende de steden, in de welke *Filippus* kryghsbezetting had, begrepen te zijn. Door het een gevoelen wiert belast, dat de krygs- bezettingen door *Filippus* uit de ste- den zouden gelicht, en die steden aen de Romeinen overgelevert worden. Het ander gevoelen hield in, dat, na het uitlichten der krygsbezettingen, aen de steden de vryheit zou gegeven worden. By name wierden de steden uitgedrukt, aen dewelke de vryheit vergunt wiert, te weten, die in *Asie* waren. Maer die den Romei- nen zouden overgelevert worden, deselve waren de gene, welke in *Eu- rope* lagen, als *Oreum*, *Eretrie*, *Chalcis*, op het eilant *Eubea*: en *Demetrias* en *Korinthus* op het vast lant.

Ziet
pag. 165.

Hier uit, zeiden *d'Etoliers*, kon elk genoegh bevroeden, dat de Ro- meinen, in plaetse van koning *Filip- pus*, de voetboejens van Grieken- lant aenvaerden: en aldus slechts een verandering van heren geschiede, en niet de vryheid van Griekenlant gezoght wierde.

* Dat is
d'enge-
hals tuf-
schen
Pelo-
ponne-
fus, nu
Morea,
en tuf-
schen
Grie-
kenlant.

Wanneer dan over dit genomen raetslot des Roomschen volks veel te zeggen viel, wiert op een piechte- lijken feestyd of lantdag, dien men op den * Isthmus van *Peloponnesus* hield, door eenen uitroeper, midden onder den drag des volks, luits keels aen d'eilanders van *Eubea*, en aen andere Grieksche volken, zoo in *Asie* als *Eu- rope*, verkundigt, dat zy zonder krygs- bezetting en schatvry zouden zijn, en hun eige wetten gebruiken. Dit baerde een onuitsprekelijke blyd- schap en gejuigh onder al het volk, dat zich nauliks van vreughde daer over wistte bedwingen, en in toom houden.

Ondertusschen gaven de Romei- nen, aen verscheide volken, de vry- heit en steden weerom. Vele voegh- den koning *Enmenes*, zoon van ko- ning *Attalus*, de steden *Oreum* en *Ere- trie* toe: daer de Roomsche burge- meester en veltheer *Titus Quintius Fla- minius*, met den Roomschen raet, zich

tegen stelde. Waer over ook de raet een weinigh daerna de vryheit aen deze steden gaf, en te gelijk, met die, aen de stad *Karystos*

Niet lang daerna heeft *Antiochus*, Eber koning van *Syrie*, (de Grote geby- cker naemt, van wegen het uitvoeren king van zyne grote daden,) het eiland Aio *Eubea*, en desselfs steden, beneffens c. vele andere gewesten van dien oort, onder zyne gehoorzaamheit ge- bragt.

Wanneer *Antiochus*, op het jaer K hon- dert en een en negentigh, voor Aio des Zalighmakers geboorte, by de ch- *Thermopylen*, (nu *Bocca di Lupo*) in voo- Macedonien, door den burgemeester E. *Attilius* of *Acilius*, en door den kolonel P. *Markus Kato* overwonnen was, begaf hy zich, met een klein getal van half- gewapende kryghsknechten, na de stad *Chalcis*; maer scheeppe, tegen de aankomste van burgemeester *Achilius* na het eilant *Tenedos* over, en van daer met zijne gemalin *Eubea*, geboortigh van *Chalcis*, (welke hy aldaer, in zij- nen ouderdom van vijftigh jaren, on- langs te vooren getrouwt, en na het eilant *Eubea* doen noemen had) na de stad *Ephesen*, in klein *Asie*.

Toen burgemeester *Acilius* te Eu *Chalcis* quam, stonden alle de poor- kol- ten open: want *Christoteles*, overste on- der der stad, van wegen koning Antio- der *chus*, was, op het naderen van *Acili- Ri- us*, uit de stad geweken. Voorts *li- werden* alle de steden des eilants, *zonder* slag of stoot, aen de Romei- nen overgegeven. Al het welk *Acilius*, door den kolonel *Markus Kato*, door wien het uitgevoerd was, den Roomschen raet deed verwittigen.

Wanneer op het jaer acht en tachentigh, voor des Zalighmakers geboorte, *Athenio*, anders *Aristio*, als gezant door koning *Mithridates*, uit Pau *Asie* aen d'*Atheners* gezonden was, Plu *Asie* aen d'*Atheners* gezonden was, *verviel* hy, door onweer, aen de stad *Karystus*, op *Eubea*: derwaerts d'*A- theners* lange schepen, en een stoel met zilvere voetstallen zonden, om hem van daer te halen. By na het grootste gedeelte der burglary was uitgelopen, om hem te ontfangen. Na dees de vooghdyschap der stad bekomen had, pleegde hy al- daer

daer eene wrede regering en tieran-
nye: want hy deed zommigen, die de
zyde der Romeinen begunstighden,
doden, en leverde andere aen ko-
ning *Mithridates* over.

Vele inwoonders vluchten voor
zijne dwinglandye, en begaven zich,
na *Amisus*, een *Kolonye* der *Atheners*,
met der woon.

Des volgenden jaers wiert *Me-
trofaanes*, door koning *Mithridates*,
met een grote maght van krygsvolk
gezonden, om het eiland *Eubea*, en
de landen van *Demetrias* en *Magnesia*,
die voor des konings parthye gruw-
den, te verwoesten.

Bryttius (of *Brutius*) *Sura*, gezant van
Sentius, lantvooght van *Macedonie*,
trok uit *Macedonie*, met schepen
en weinige krygstroepen, en le-
verde *Metrofaanes* op zee slaggh. Na
een groot schip, en een ander
klein, in den gront geboort te heb-
ben, deed hy alle de scheepsmaets,
die op dezelve waren, doden, in het
gezicht van *Metrofaanes*, die vervaert
de vlucht nam.

Na vorst *Archelaus*, een der velt-
oversten van koning *Mithridates*,
met zijne vloot by na de gehele zee
bemaaghticht had, braght hy alle de
eilanden *Cykladen*, en eenige ande-
re, binnen de uithoek *Malea*, (nu *Capo
di Malio* en *S. Angelo* geheten,) gelegen,
onder zijn gebiet. Hierop vielen ook
de steden *Eretrie* en *Chalcis*, en dien-
volgens gansch *Eubea*, op de zyde des
konings.

Toen het eiland *Eubea*, onder het
gebiet van *d' Atheners* weer gekomen
was, ontnam, op het vijfen twintigh-
ste jaar, voor des Zalighmakers ge-
boorte, keizer *Augustus* den *Atheners*
de stad *Eretrie*, en het eiland *Egina*,
uit oorzaak zy *Antonius*, de Room-
sche Drieman, toegedaen waren.

Het eiland *Negroponte* quam na-
maels onder het gebiet der Griek-
sche keizers van *Konstantinopolen*, wel-
ker laetste, die het bezat, keizer
Alexis was. Zedert verviel het onder
de Venetianen: het welk by dezen
voorval ontfont.

Wanneer ontrent op het jaer
twalef hondert en twee, *Boudewijn*,
graef van *Vlaenderen*, met bystant der

Venetianen, de zake van *Alexis*,
Grieksche keizer van *Konstantinopolen*,
(doch die in zijne minderjarigheid van
zijn rijk berooft was) had op zich ge-
nomen te beschermen, wiert hy, na de
doot van dezen jongen keizer, tot
keizer van *Konstantinopolen* en *Grieken-
lant* gekorèn.

Na de dood van dezen *Boudewijn*
volgde zijn broeder *Hendrik Boudewijn*
in het rijk, die voornam (het geen zijn
broeder niet had kunnen uitwerken)
al het geen, dat de Grieken bezaten
en onder hun geweld hadden, te
veroveren.

Na dit gedaen was, eischten de
Venetianen, als die d'onkosten tot
dezen oorlogh verschaft hadden,
deel aen d'overwinningen te heb-
ben.

Marko Dandolo, een Venetiaan;
kreegh *Gallipolis*, eene stad aen de
straet van de *Propontis* gelegen. *Mar-
ko Sanuto* bemaaghtighde d'eilanden
Naxos, *Paros*, *Melos*, en *Herine*. *Dan-
dulo* voornoemt maekte zich ook
meester van een groot gedeelte der
eilanden *Cykladen*. In hun gezelschap
had zich ook zeker edelman van
Verone begeven, met name *Raban*,
of, gelijk anderen hem noemen,
Regnier of *Reinier Karcerio*, die zich
meester en heer van den *Euripus*, en
van het eiland *Negroponte* maekte.

Andere veroverden d'eilanden van
Scyros, *Scopelos*, *Scyathos*, en *Stali-
mene*, eertyts *Lemnos*.

Midlerwyle sloegen de *Kandianen*,
of *Kandiotten*, inwoonders van het
eiland *Kandia*, tegen den staet van
Venetien aen het muiten: aen
wien dit eiland, door den Griekschen
keizer *Alexis*, gegeven was. Die daer
van, om de Venetianen te begun-
stigen, den Markgraef van *Montfer-
rat* berooft had, in verruiling te-
gen het koninkrijk van *Theffalie*.

Ter oorzaak van dezen opstant
der *Kandianen*, zonden de Venetia-
nen een vloot van drie hondert sche-
pen, onder beleit van hunnen ad-
miraal *Jakob Tripoli*, in zee, die hun-
nen koers na het eiland *Kandia* na-
men.

Deze zeemaghten der Venetia-
nen braghten grote vervaertheit

en schrik onder de koningjes , en heren van de nabygelegene landen en eilanden. Waer over *Raban Karcerio* het eilant *Negroponte* , uit vreze van het door eige macht te kunnen

beschermen , aen de heerlijkye van Venetien overgaf , en zich , en het eilant haer onderworp , met aen haer manschap en hulde te doen.

Eilant Eubea , of Negronte , door de Turken , onder keizer *Mahomet* , de tweede van dien naem , verovert.

Sabell.
Sanfovin
Verdier.

OP 't jaer veertien hondert zeventigh , of een en zeventigh , zoo andere willen , wiert de stad *Chalcis* , anders *Negroponte* , door den Turkschen keizer *Mahometh* , de tweede van dien name , na een belegh van dertigh dagen , stormender hand veroverd , en dienvolgens ook het gansch eilant den Venetianen afgenomen : het welk zich aldus toedroegh.

Na de Turken , in het voorjaer , des zelve jaers , het stedeken *Kocchino* , op het eilant *Lemnos* , met verrassing ingenomen , vyantlijk uitgeplondert , en , met het wegvoeren der inwoonders , woest gemaakt hadden , quam op dat gerucht *Jakob Kanalis* , die na *Jakob Lauretan* , tot admiraal ter zee by de Venetianen gekoren was , van de stad *Negroponte* , met vier galeien aen het eilant *Lemnos* ; maer keerde , na den neerlaegh der Venetianen bezighticht te hebben (want de vyanden waren reeds vertrokken) weer na *Negroponte* . Aldaer vond hy zes galeien , die onlangs uit de stad *Venetien* , tot herstellingh en vervulling van de vloot , gezonden waren. Met deze en andere oude galeien , stak hy na *Modon* , eene stad van *Morea* , over.

Op steun van die vloot , ten getale van vijf en dertigh galeien , keerde hy na de stad *Chalcis* , met voor nemen en besluit van den vyant aen te tasten.

Midlerwylen kreeg hy op het eilant *Negroponte* kuntschap , hoe hondert en meer Turksche galeien omtrent het eilant *Tenedo* lagen , en dageliks die vloot aldaer met nieuwe galeien en schepen versterkt wierde.

Op dit gerucht scheepte *Kanalis* na het eilant *Lemnos* over , en van *Lemnos* na het eilant *Imbros* : alwaer hy ,

in het landen , uit d'eilanders vernam , dat de Turksche vloot aen de andere zyde van het eilant gekomen was. Maer wanneer zy op Italiaensch het groot getal der schepen niet konden uitdrukken : (naerdien d'inwoonders geen Italiaensch , en niet als de Grieksche tale verstonden ,) traghten zy , met het trekken by het hair des hoofts , d'ontallijkheid der schepen te bedieden en te kennen te geven.

Hier op zond d'admiraal *Kanalis* , *Laurens Lauretan* , met tien uitgeleze galeien na den vyant toe , met uitdrukkelijk bevel van de Stevens tegen hem aen te wenden , en slag te leveren , indien hy vernam , dat de vyant niet meer als zestig galeien sterk was : waerop *Kanalis* dan aenstonts met d'overige vloot tot bystant zou verschynen en volgen. Maer by aldien'er meer galeien waren ; dan zou hy het vechten myden , en diep in zee te steken.

Laurens Lauretan zond *Françisko Quirino* , met een galei vooraf , om 's vyants vloot van naby , zoo veel des doenlijk ware , t'ontdekken , die belast was met zekere scheuten , uit grof geschut , 's vyants toefstant te verwittigen.

Na men dan , op het gegeven teken van *Quirino* , kuntschap van de grote menigte van 's vyants vloot bekomen had , ylde de Venetiaensche vloot te rugh te deizen , en diep in zee te steken.

De galeien , die voor uit getogen waren , namen ook , na zy's vyants vloot in 't gezicht gekregen hadden , door middel van zeilen en riemen , zonder dralen , de vlucht.

Want als de Turken de galei , op kuntschap uitgezonden , en daerna d'o-

d'overige, die niet verre van daer volgden, vernomen hadden, zonden zy aenstonts tien galeien uit hunne vloot, die de Venetiaensche vloot, (welke door het vluchten, elk om 't zeerste, verstroot was,) tot in den nacht fel vervolghden. *Kanalis* liep met vier galeien in de haven van *Pa-leocastro*.

Hier op namen de Turken, na zy in den duisteren nacht de Venetianen verloren hadden, na het eilant *Scyros* hunnen koers. Des uch-tens vroegh quamen de Venetiaen-sche galeien weer by een, en togen ook met gezaemder maght na het eilant *Scyros*.

De vyant was aen d'andere zijde des eilants te lande gestapt, en be-stormde het stedeken, dat op het zelve lagh, met allen maght. Tegen wien d'admirael *Kanalis* tien galeien zond, die den zelve van naby niet derfden aentasten, maer schoten van verre uit grof geschut op hem, en onthielden zich van het gevecht: uit vreze van door het ontsaen van een gevecht, en by komen van een groter vloot, niet overrompelt te worden. Het welk gewisselijk ook al-dus zou geschiet zijn, indien eeni-ger wijze het treffen van een gevecht aengevangen was.

Van het eilant *Scyros* staken de vyanden na het eilant *Negroponte* over: alwaer zy ter eerster aen-komste het stedeken *Stora*, en daer na het stedeken *Basilikon* veroverden: die beide, na uitgeplondert te zijn, in d'assche geleit wierden.

Van daer nam de Turksche vloot haren koers regelrecht na de stad *Negroponte* toe, om dezelve te verove-ren.

De Venetiaensche vloot begaf haer van het eilant *Scyros* na *Capo Martello*, eene plaetse of uithoek op het zuid-eind van *Eubea* gelegen.

Daer na zond d'admirael *Kanalis* drie galeien vol lijftoght door het kanael van *Laureto*, eer de vyant alle plaetsen bezet had, in de stad *Negro-ponte*: daer en boven waren dier op-perhoofden belast, tot bescherming der stad aldaer te blijven; indien d'overheden bevonden des nodigh te

zijn. Na het ontladen van den lijf-toght, wierden de galeien weer na de vloot te rugh gezonden.

Niet lang daer na kreeg *Johannes Thronius* bevel, om met twee galeien na de stad *Negroponte* te varen: Maer wanneer alle de wateren ontrent de stad door den vyant reeds bezet waren, en een van de twee galeien, op de welke hy zelf voer, door 's vy-ants geschut doornagelt was, zoo wiert hy gedwongen te ruch te dei-zen.

Ontrent denzevendén van zomer-maent, quam 's vyants vloot, sterk drie of vier hondert zeilen, (waer on-der hondert en meer galeien waren,) eerst onder de stad *Negroponte*. Doch als de Turken bestonden te lande te stappen, wierden zy, door kloek en dapperheit der stedelingen en krygsbezertelingen, gedwongen den hertret na de schepen te nemen.

Op den vijftienden verscheen de Turksche keizer *Mahomet* zelf, met een getal van hondert en twintigh duizent zielen, door *Beo-tie* in aentoght: op wiens komste een schipbrugh by de kapel van *S. Mark*, ontrent duizent schreden van de stad *Negroponte*, op den *Euripus* geleit wiert: waer over de krijgs-troepen op het eilant overgevoert wierden, die de stad met een knel-lend beleg omringden. Ten dien einde wierden op vele plaetsen grote storm-gevaerten opgerecht: waer van men dagelix met ontallijke scheuten op de muuren beukte. Want men had een getal van vijf en vijftig stukken geschuts tegen de muuren geplant, die een yzelijk en gevaerlijk gebalder en gedonder langs de zeekust baer-den.

De Grote Heer had, tot oppervelt-heer of Kapitein Bassa van dit lant en water-heir, zijnen groten Vizier *Machmut* verkoren: dien andere *Ornario*, en eenige *Ornaro Beko* noe-men.

De stad was toen vol volks, en bloeide in rijkdom en koophandel, en had eene zeer fraeie burght. Zy was te lande genoegzaam voorzien, en allermeeft aen de zijde van de ha-ven: en rontom omringt met muuren,

torens en grachten : waer over elk dezelve voor onverwinnelijk hield.

Te dien tijde gebood , van wegen de Venetianen , over de stad , als opperhoofd , *Paulus Erizo* of *Erizzo* : als ook een kapitein generael , met name *Louys Galbo* , en een Serjant major *Joan Baduaro*. Zeker hopman *Thomas*, een Slavoon , of van *Livorno* geboortig , die voorgenomen had , de stad te verraden , gebood over hondert en vijftig Italiaensche voetknechten.

Keizer *Mahometh* , die zoo licht de stad met geweld niet zaght te dwingen en veroveren , en bang voor een lang belegh was , begon den stedelingen zeer voordelige bedingen voor te slaen , om hen tot overgift te verplichten ; maer daer toe schenen zy gene ooren te hebben.

Dies *Mahometh* besloot een algemeen storm te water en te lande op de stad te wagen : doch de bestormers wierden mannelijk by de belegerden afgeslagen : desgelijx , na verloop van weinige dagen , voor de tweede en derde male , met achterlaten van vele doden , die in de grachten leggen bleven.

Maer ondertusschen de stad dus te water en te lande bestreden wiert , stak *Kanalis* met de Venetiaensche vloot , door gebrek van lyftoght , uit de nabygelege zee van *Negroponte* , na het eilant *Kandia* over , (na by geval eenige weinige 's vyants galeien verdelght waren) alwaer hy vier dagen verbleef.

Jeronimo Molino , toen opperhoofd des eilants van wegen de Venetianen , deed niet alleenlijk lyftoght vervaerdigen , maer ruste in dien korten tyt zeven koopvaerdschepen ten oorlogh toe.

Met deze schepen , dus gezwint toegerust , en met de vloot , welke *Kanalis* , ten getale van vijf en dertigh galeien had , keerde hy na d'oude legh-plaetse onder *Negroponte*.

Ondertusschen was het gerucht van het belegh der stad *Negroponte* te *Venetien* gekomen , en had onder de regering aldaer gene kleine zorgen en vreeze veroorzaekt.

Het scheen , 't en zy men tijdelijk bystant deed , dat het edelste en

welgelegenste van alle d'eilanden in d'*Egeesche* zee , door de Turken , tot ongemeen groot nadeel van den Straet van *Venetien* , zou t'ondergebraght worden. Wel konden de Venetianen bevroeden , dat de Turk , door die zege opgeblazen , dan trotzelijk *Italien* zou kunnen bespringen ; dewyl hem niets meer in de weg zou zijn , om zijn voornemen en aenslagen te stuiten.

Derhalve zondmen aenstonts galeien op galeien , zoo vele konden vervaerdicht worden , zonder ophouden , tot bystant en ontzet der stad *Chalcis* , derwaerts.

Midlerwyle was d'Admiraal *Kanalis* , uit zijne legh-plaetse vertrokken , en had het met de gehele vloot , aen de engten van d'*Euripus* , ontrent *Laureto* , gezet : van waer men met volle zeilen , voor wint en voor stroom , op den vyant toezette.

De belegerden waren nu , door het geduurig waken en te wagh staen op de wallen , en door de bestormingen , afgemat ; want zy hadden reeds , byna den tyt van dertigh dagen , den vyant en het belegh uitgestaen : daer zy ondertusschen ook van de genen , die binnen de muuren zich bevonden , niet veilig waren ; dewyl hopman *Thomas* voornoemt , die over een uitgeleze troep van hondert en vijftigh Italiaensche voetknechten , tot bescherming der stad , gebood , van verraderye overtuight , en op bevel der majestraet , die hem ontboden had , ter neer gehouwen wiert.

Men zaid dees *Thomas* , door zeer vertrouwde tusschen-boden , keizer *Mahomet* tot dien veltoght zou geraden en aengemoedicht hebben : en al van begin af beloofd had de stad te willen verraden , indien hy hem het leven en den burgers de vryheid had willen schenken. De keizer had hem beloofd alles te zullen geven , behalve het geen , hy eischte. Maer hy had niets tot loon , als dit een eenigh geeischt. Wanneer men dan het werk over en weer , door overlopers en overgeschote brieven , aen pylen gebonden , verhandelde , wiert het zelve , door aen-

wys van zeker meiskender stad, de majestraet aengebraght; want men zeid, dit meiskenen eenen van de brieven, die, aen pylen gebonden, de Turken na de wyk van dezen Slavoon schoten, bygeval zou gevonden hebben. Waer op de krygsbezetting, die in de onderhandeling niet gedaght was, zoo geweldigh tegende burglary, welke van de verraderye scheen onderling verstant te hebben, opstoof, dat de stad by na in een bloetbad zou geraekt zijn, by aldien d'oproer, door voorzichtigheit en kloek beleit van het opperhoofd *Paulo Erizo*, niet gestilt was.

Na dees dan *Hopman Thomas* (voor wien de burgers de wapenen hadden opgenomen, als op wiens trouheit zy meer, als op eenen van alle d'andere schenen te steunen en gerust te zijn) onder schyn bevredight had, nam hy hem met zich ter maeltijt, maer deed hem over tafel doorsteken, (om zijne begonne verraderye geenen voortgang te doen nemen,) en het lijk ten venster uithangen.

In zijne plaetse wiert *Florio de Nordone*, of *Nardoune*, gekoren, om over de vijf hondert Italiaensche krygsknechten te gebieden. Maer dees queet zich even trouloos, als zijn voorzaet: want hy verftak zich des nachts, op toeleg van keizer *Mahometh* te verwittigen, en raden, om zijn zwaerste geschut tegen de beurs-poorte (welke de zwakste oort der stad was) aen te wenden en planten. Dit deed ook *Mahometh*. Voorts wiert de muur, door het fel beuken uit grof geschut, ter neer gevelt: welker puinhopen, door hare grote, de gracht tot de hooghte van hare grontvesten vulden. Hier door bezweek evenwel den belegerden de moer niet, maer zy lierstelden, met een ongelofelijken yver, de breuke, en zouden zich ongetwyfelt verdedight hebben, had d'admirael *Kanalis* zich in zijn opgeleit ampt na behoren gequeten.

De belegerden, zijnde met zoo vele rampen bestreden, voeden zich noch, in het uitterste gevaer, met een eenige hope: te weten, dat

de Venetiaensche vloot, met het slopen der schipbrug, die over den *Enripas* door de Turken geslaghen was, hen in hunnen noot te hulpe zou komen, en bystant doen. Wanneer zy dan alle hunne gedaghten daer over lieten gaen, en daerna met tranen in d'oogen verlangden: verschenen schielijk veertien galeien, en twee koopvaerdyschepen in het gezigt der stad, en in het midden van het *Kanael*, met de welke d'Admirael *Kanalis* van het gros der vloot voor uit gesteken was. Hier door ontstont in de stad, onder de belegerden, een zeer grote kloekmoedigheid. Men riep en juighete van de wallen zelfs, tot schrik der vyanden. Door dit onderling gejuigh van stemmen, wiert de vyant schielijk in zijn gemoedt verlagen, en kon van verbaestheit nauwliks bedaren.

Men zeit keizer *Mahometh*, op het verwittigen van de komste der vloot, begonnen had op vluchten toe te leggen, en op een zeer vlughpaert gestegen was, dat ten dien einde gereedt stont, om aenstonts over de brugh, uit het eilant, op het vast lant van *Beütie* over te stappen: want boven al was hy voor het slopen der brugh bangh.

Ook zou hy vertrokken zijn, indien *Machmut*, opperhoofd van d'*Asiatische* zeekant, en een zeer strybaer man, hem dat niet afgeraden had: met bybrengen, dat door zijn vertrek de krygsknechten zouden vertzagen, en die, en de vloot, ten zelven tyde in het uitterste gevaer gebraght worden. Maer veel meer most hy, indien hy na hem luisteren wilde, de stad zelve, door d'allerfelste en sterkste bestorming bespringen, en dezelve den krygsknechten, tot een roof, beloven, en daer en boven grote beloningen den geen aanbieden, die de eerste een van d'*Ottomansche* vendels zou op de wallen geplant hebben.

Dien raedt volghde keizer *Mahometh*, en deed daer op aenstonts zijne krygsknechten tot het laeste gevecht herroepen. 's Vyants vloot zakte met Zonnen ondergang uit den

Euripus na de wallen der stad toe. De Venetiaensche galeien, die met den admiraal *Kanalis* voor d'andere voor uit getogen waren, waren op duizent schreden na by de brugh gekomen.

Dewyl nu de wint, zee en noot aenmaenden, om op den vyant met den zelven drift aen te vallen, met den welken zy gekomen waren, zoo riep elk toen, dat de tyt en gelegentheit, om het werk uit te voeren, en ten gewenschten einde te brengen, nu gekomen was.

Kanalis alleen wilde d'overige vloot ingewaght hebben, welke by *Politika* ten anker gezet lagh: 't zy dat uit vreze geschiedt, of dat den kapiteinen aldus belast was, zulks zou men voor wis niet weten te zeggen.

Kanalis beschuldighde geweldig het dralen en achterblyven van zijn volk. Die zich by *Kanalis* bevonden, zeiden, dat het vertoeven en dralen van den vyant aen te tasten, niet als schelmery en bedrogh was.

Zekere *Piceamanen*, twee gebroeders en *Kandianen*, en opperhoofden van een koopvaerdyship, verzochten luits keels, om op het gegeven teke met hun schip uit te lopen, en de schipbrugh, door kracht en geweld van het schip, wanneer het door wint en stroom fel zou voort gedreven zijn, te slopen: of zouden, by aldien dat zoo niet wilde gelukken, lyfen leven, voor den staet van Venetien, daer by opzetten.

Maer *Kanalis* verbood hen en anderen iet reukeloos te bestaen, en beval hen allen ter plaetse te blyven leggen, daer zy waren: ter tyt toe d'overige vloot daer by zou gekomen zijn. Om dezelve af te halen, wierdt de zoon van eenen der *Piceamanen*, en *Dominiko Niger* belast, met een berk tegen wint en stroom schielijk te vertrekken.

Midlerwyle had de vyant de belegerden, met een zeer herden storm te water en te lande, voor dagh begonnen te belpringen, die, wanneer zy hunne eige vloot vernamen stil te blyven leggen, moedeloos wierden, en nauliks de wapenen, onder zulk een gekrys en geroep des vyants, kon-

den hanteren. De vyant schoot met schichten op de belegerden, als of het hagelde: en beukte ten zelven tyde geduurigh, met het losbranden van grof geschut, op de muuren en bolwerken.

Daer by bevonden zich *Leonard Kalva*, opperhoofd der stad, *Johannes Bondomerius*, afgezant, en *Paulo Erizo*, schout dier stad, en meer andere welgeboorne mannen. Dier zommigen de verweerders tot stantvastigheit vermaenden: en andere waren bezig, om aen dien oort hulpe en bystant te doen, daer zy de hunnen in noot zagen. En alhoewel zoo vele duizenden van vyanden onder de wallen lagen, zoo wenden zy evenwel d'oogen niet van die zijde, daer des daegs de Venetiaensche galeien gezien waren.

d'Ellendige stedelingen strekten hunne handen tot die galeien uit, en hieven hunne oogen ten hemel. Daerenboven staken zy, met den dag, aen den top des torens zwarte vandel's uit, om hunnen tegenwoordigen noot aen de genen, die in d'*Euripus* lagen, bekend te maken, en hen, tot bystant te doen, aen te moedigen.

De Turken vervingen elkanderen in het bestormen met de dezelve hitte en woede, met dewelke het des nachts aengevangen was, en hielden dat zonder ophouden, tot aen den dageraet, uit. Dit bestormen had der mate de belegerden afgemat, dat de genen, die aen de Beurspoorte stonden, en door wonden, honger en waken, in den tijt van dertig dagen, afgeslooft waren, omtrent ten twee uren in den morgenstont de muuren verlieten, en den vyant ten bestegaven. Na op dien oort de vyant aller eerst ingebroken, en binnen de wallen gezien was, wierden aenstonts over al de wallen verlaten. Toen wiert wijd en zijd tegen burgers en krygsknechten, met moorden en dootslaen, door de gehele stad gewoet. D'overheden quamen hier en daer, en d'een op d'eene, en d'ander op een andere plaetse, te sneuvelen. *Leonardus Kalvus* wiert op de merkt, en de gezant *Bondimerius* in het huis van *Paulus Andreotius* ter neer gelouwen. *Paulo Erizo*

Erizo, en anders *Paolo Erizzo*, opperhoofd der stad, die zich met de zijnen op een vaste plaetse hield, quam, op belofte van lijfgenâ, levendigh in handen van keizer *Mahometh*: doch hy deed hem, tegen zijn woort, midden door houwen, en dreef de spot met zijn belofte, zeggende belooft te hebben zijn hals, en niet zijn buik te zullen verschonon.

Alle jongelingen wierden, op 's keizers bevel, tot eenen toe ter neer gehouwen; en op lijfstraf verboden, iemant boven de twintigh jaren out, by 't leven te behouden.

Daerna wiert tegen d'ellendige burgers, en tegen andere, die zich by ongeval aldaer bevonden, met bewilliging en verlof des keizers, gewoet. Over al wiert een deerlijke moort gebaert, zonder aenschouw van staet, waardigheid, sexe of ouderdom. Maer de Grieken had de keizer alle tot slaven gemaakt. Zoo eenigen zeggen, zou hy alle d'Italianen, die aldaer bevonden wierden, doen doden hebben, met zommige te door houwen, andere te stenigen, of palasseren, en andere met andere verscheide en wrede wyze van straffe te doden. De hoofden der gematsten wierden op d'ope plaetse van *S. Franciskus*, voor het raethuis en voor het huis van den *Patriarch*, by een opgehoopt, die aan vrouwen en kinderen een deerlijk schouwspel vertoonden. De lijken zelfs, die overal verspreit lagen, wierden in de nabygelege *Euripus* geworpen, om de lucht, door hunnen stank, niet te besmetten.

Men zeidt de dochter van het opperhoofd der stad, *Paolo Erizzo*, om haere schoonheit voor keizer *Mahometh* gebraght wiert: welke hy deed onthalzen, als zy ten believe van hem niet wilde staen, om ont-eert te worden.

Men zeid ook, dat vele vrouwsperzonen, zoo getrouwde, als ongetrouwde, zich als strytbare mannen, in maniere als Amazonen, gequeten hadden; als hier uit blykt, dewyl dier vele onder de dode lijken gevonden wierden.

By na ten zelven tyde, als de stad

veroverd was, verschenen de galeien, die d'admiraal *Kanalis* had doen halen, wanneer nu dezelve genen dienst konden doen.

Maer wanneer die van de galeien de Venetiaensche vendels zagen afgehaelt, en door zekere andere tekenen het veroveren der stad vernamen, aenschouwden zy met grote droevenis, en met tranen in d'oogen, de wallen der stad aen, en namen daarna, dewyl het verblyf aldaer weinigh veilig voor hen was, lunnen koers te rûch.

Na het veroveren en verwoeften der stad *Negroponte*, dwaelde de Venetiaensche vloot, eenen tijt lang, als balling 's lants, stoutelyk door en tusschen de naefte eilanden. Eindelijk keerde zy op de oude ree, en wiert binnen zeer weinige dagen, hoewel weinigh tydelijk, wonderlijk vergroot. *Jacob Venerio* verscheen met vijf en twintigh koopvaerdschepen, ten oorlogh toegerust.

Niet lang daarna quamen veertien nebschepen, die van zestien galeien gevolgt wierden: en na die meer andere: zulks in 't kort, een getal van hondert galeien zich vertoonde. De koopvaerdschepen, dewyl die zonder wint niet konden voortkomen, zetten het onder het eilant *Cea*, neffens het eilant *Negroponte*, ten anker neer. De galeien volghden 's vyants vloot, met roof beladen, tot aen het eilant *Chio*: want keizer *Mahometh* was, naeene sterke krygsbezetting in de stad *Negroponte* gelaten te hebben, met alle de krygstroepen te lande, een weinigh te voore, van het eilant getogen.

Wanneer dan de Venetiaensche vloot aen *Capo Masticho*, op de zuidzyde van het eilant *Chio* gelegen, gekomen was, kreegh zy 's vyants vloot in 't gezicht: alwaer d'admiraal *Kanalis*, om zich geen meer nijdt op den hals te halen, by aldien het gevecht qualijk uitviel, d'opperhoofden der galeien aen boort deed komen, en de zake met hen in beraetflaging braght: te weten, of het hen zou dunken, dienstigh voor den staet van Venetien te zijn,

om ten dien dage met den vyant te vechten. Wanneer aldaer de gevoelens tot vechten begonnen te wyfelen, verzoght hy, en kreeg ook van elk zijn gevoelen in fchrift, ten einde men namaels zou kunnen weten, welk toen een ieders gevoelen was geweest. Dewijl dan vele gevoelden, dat men den staet in opentlijk gevaer niet behoorde te brengen, keerde de vloot, zonder eenigh gevecht te wagen, weer na het eilant *Cea*.

Men zeidt, dat de Turken, zoo dra zy de Venetiaensche galeien ontrent het eilant *Chio* in 't gezicht kregen, aenstonts na de vlugt hadden begonnen om te zien: want het stont by hen vast besloten, om de schaersheit van krygstroepen, geenzins slaght te leveren: waer over eenige in de snelste galeien, met voornemen van te vluchten, overgetreden waren: andere hadden besloten de schepen te verlaten, en aen 't naefte strant te zwemmen, zoo dra de Venetiaenen zich slaght-vaerdigh zouden gemaakt hebben. Maer wanneer zy vernamen, dat de Venetiaensche vloot van daer vertrokken was, staken zy aenstonts van het eilant *Chio* na het eilant *Lesbos* over, om de schepen met bootsvolk te bemannen. Van *Lesbos* voeren zy na den *Hellepont*; doch vreesden grotelix, of de Venetiaense vloot ook by het eilant *Tenedos* mogt gekomen zijn, en zy aldaer tegen wil en dank gedwongen zouden worden slaeghs te raken. Maer als zy door schepen, op kuntschap uitgezonden, geen onraet vernamen, voeren zy met wonderlijke gezwintheit voorby het eilant *Tenedos*, en quamen met groot gejuigh door den *Hellepont* in veilige haven.

Men zeidt, d'admirael der Turksche vloot, na het varen door d'engten van de *Hellepont*, tot zijn volk meteen vrolijk gelaet zou gezeit hebben: dat zy genoegzaam ter gaste van de Venetianen ontfangen waren, die hen van *Tenedos* na het eilant *Negroponte*, in 't komen verzelschapt hadden, en gevolgt waren, en van het zelve eilant tot aen het eilant *Chio*, met een tal-

rijke vloot van schepen, weerom gebraght hadden.

Men hout, dat in het belegh, gedurende den tijt van dertig dagen, over de vijf en twintigh duizent Turken gesneuveld waren: hoewel andere, uit belijdenis der Turken zelfs, het getal op veertigh duizent begroten.

Ondertusschen veroorzaakte het veroveren der stad *Negroponte*, wanneer de tijding daer van te *Venetien* quam, zulken rou en droefheit aldaer onder groten en kleinen, en onder den raet en alle stedelingen, dat nauwelix om al, wat van wegen de Venetianen verloren was, eenigh groter droefheit had kunnen gemaakt worden. Elk riep en schreeuwde de gehele stad door, dat die neerlaegh niet alleenlik, tot ondergang van den Venetiaenschen staet, maer ook tot ondergang van gansch *Italie* gedeegh. Wat eilant, zeiden zy, wat Euripus, welke zee-engten zouden meer overschieten? die d'aenslagen van den Turk zouden kunnen stuiten. Nu zou hy, zoo dikwils hem luste en geliefde, met een snap tot in *Italie* kunnen overvaren. Dit was, zeiden zy, door hun eigeen door onachtzaamheit van andere veroorzaekt: die, daer zy tijdelijk den brant, om dien uit te blusschen, hadden kunnen tegen gaen, door onderlinge haet en gierigheit niet gewilt hadden. Daer en boven berouwde en schaemde het hen, dat aend'allertrouste stad, door haer eige volk, in het belegeren en bestormen, geen bystant gedaen was. Dies zy alle uit eenen mont hunnen haet op de vloot uitspogen, en op den admirael *Kanalis* zelve geladen hadden. Waer over by den raet besloten wiert, hem van zijne zeevooghdyschap af te zetten, en op t'ontbieden, om reden te geven, waer om hy den belegerden genen bystant gedaen had.

Wanneer de vloot der Venetianen vele dagen onder het eilant *Cea* gelegen had, raetpleegden d'admirael *Kanalis* en andere opperhoofden der vloot, over het schielijk bespringen der stad *Negroponte*, en vonden raetzaem een kans te wagen, of de stad

door

door een ſchielijken aanval en ver-
raſſing weer zou kunnen ingenomen
worden. Zy waren dan onder elkan-
deren eens geworden, dat *Johannes*
Thronus, *Nikolaes Molino*, en *Frederik*
Justiniano, met negen galeien, wan-
neer zy de vloot, uit den *Euripus*
na de ſtad toegevoert, gezien had-
den, van d'andere zijde te lande
zouden ſtappen, en de ſtad ſchielijk
overvallen. Maer die te lande de
ſtad *Negroponte* zouden beſtormen,
waren een weinig te haefſtig: want
zijnde te vroegh op den vyant inge-
vallen, wierden over de tweehondert,
door de meenigte der Turken, om-
ringt, en in een oogenblik tijts ter
neer gematſt. Waer onder *Johannes*
Thronus was, een kloek en hant-
vaerdig man, en die in dat gevegt,
alhoewel met ongelijke krachten ge-
ſtreden wiert, gene onvermaerde
daden verrichte.

Andere, die op ſtrant geſtapt wa-
ren, en door den nederlaegh van de
hunnen verſlagen ſtonden, namen
met angſt de vlucht te baet, en be-
gaven zich weer in de ſchepen.

Zijnde d'aenſlagh aldus onver-
richter zake uitgevallen, week de
vloot na de ſtad *Aulis*, in *Bèotie*, vijf-
tien hondert ſchreden van de ſtad
Negroponte gelègen.

Ten zelve dage, kort voor Zon-
nen ondergang, quam aldaer *Petro*
Mocenigo met drie galeien aanlanden.
Zoo dra d'admirael *Kanalis* hem in
't gezicht kreeg, trad hy in eene berk
over, en voer hem gezwint tegen.

Na het afleggen van onderlinge
groetenis, onderrichte *Kanalis* hem,
wat hy toen in den zin had, en zei-
de, een zeer ſterke vloot by een ge-
braght te hebben, om de ſtad *Negro-
ponte* weer in te nemen; dewijl hy
gehoopt had, dezelve te herkrijgen,
indien hy langèr het gebiet over de
vloot gehad had. Maer hy ſtelde het
evenwel niet buiten hope, noch
twijfelde, of 't zou zekerlijk geſchie-
den, dat de nieuwe vloothoer, het
geen hy zelf, door het afzetten uit
zijn ampt, niet kon volvoeren, door
zijne vroom en dapperheit, nu alles
daer toe gereet was, lichtelijk zou
uitwerken.

Wel geſproken, zeide *Mocenigo* daer op.
Maer indien 'er eenige hope is, vaert gy lie-
ver dan ook voort, om de ſtad weerom te
krijgen. Want wat my belangt, het is zoo
verre van daer, dat ik, om die oorzaak, ee-
nig algemeen voordeel zou willen beletten,
maer zal ten tegendele veel liever my aen u
gewilliglijk, in zulken hoogwigtigen aanſlag,
tot makker en gezelnoot, toe voegen.

Maer *Mocenigo* had geenzins in
den zin, een belegh, onlangs zoo
ongelukkigh ondernomen, tot na-
deel van den Staet en zijnen naem;
weer in 't werk te ſtellen. Dies voer
hy met de vloot na *Morea*, om aldaer
t'overwinteren.

Wanneer *Kanalis* te *Venetien* quam,
wierd hy, over zijn quaet beleid, met
zijn ganſch huisgezin, voor eeuwig,
door den raet gebannen, en begaf
zich na *Porto Gruaro*, een ſtede-
ken van *Frioul* of *Friuli*, ontrent
twalef Duiſche mijlen van *Venetien*
gelegen: alwaer hy het overſchot
zijns levens met de jaght en letteren
overbraght. Hy was een wonder
welsprekend man, en ook met een
heerſchende ſtemmigheit begaeft.

Midlerwijle *Mocenigo* in *Morea*
winterlage hield, deed hy de ſche-
pen vermaken, en zond eenige lui-
den rontom aende eilanden der *Egeë-
ſche* zee, die de gemoeden der Grie-
ken, door den ondergang van *Negro-
ponte* ter neer geſlagen, zouden doen
ſtantvaſtig blijven.

Het veroveren van *Negroponte* had
alle Italiaenſche vorſten doen opwa-
ken, en inzonderheit keizer *Ferdinand*
zelf, die derwaerts tien ſchepen;
onder beleid van *Richarensus*, uit *Apu-
lie* of *Kapitanata*, een lantschap van
Italie, zond, om, na goeddunken
van den Venetiaenſchen admirael,
tegen de Turken t'oorlogen: want
dewijl hy zag, dat de gehele zeekuff
van *Kapitanata* en van *Kalabrie*, nu
Terra d'Otranto genoemd, voor het
beledigen der Turken opender ſtont;
begon hy meer en meer voor dier
gelukkige voortgangen te gruwen.

Keizer *Mahometh* daer en tegen;
uit vreze van door een zwaren oor-
log overvallen te worden, indien de
Kristenen vorſten, uit ſpijt over 't af-
handig maken van *Negroponte*, met de

Venetianen t'samenfpannen, befloot een proef te doen, of hy met de Venetianen een vrede zou kunnen treffen. Ten welken einde verfcheide gezanten vande Kristén vorften, en van den Paus te *Konftantinopolen* verfchenen: maer deze vredehandel liep vruchteloos af, door het voorftellen van onbehaeghelijke bedingen, ter weer zijde.

Hier op zonden de Venetianen, aen den Paus en keizer *Ferdinand* gezanten, met verzoek van tegen den Turk, de gemene erf-vyant, den naeften zomer zich ten oorlog te willen vervaerdigen.

Mocenigo vermaende ook den koning van *Cyprus*, en den GrootMeester van *Rhodus*, by brieve, tot het zamenfpannen van hunne krachten tegen de Turken. Hy zelf ondertuffchen deed d'*Egeefche* eilanden aen, en tragte alle d'eilanders, door zijne tegenwoordigheid, aen te moedigen, en een hert in 't lijf te fpreken.

Hy keerde eindelijk weer na *Morea*: en lag aldaer, want de winter was noch niet ten einde gelopen, eenige dagen ter ree.

Wanneer nu een fterk gerucht, nopende 's vyants vloot, liep, als of keizer *Mahometh*, om het eilant *Lemnos* in bezit te nemen, dertigh galeien had doen toerufften, ftak *Mocenigo* uit zijne winterlage in zee, en begaf zich met de gehele vloot na het eilant *Lemnos*. Maer hy bevond aldaer het gerucht valsch te zijn, dat van 's vyants komfte tot aen *Morea* fterk gelopen had. Maer om niet te fchijnen vergeefs gekomen te zijn, deed hy het ftedeken *Koccino* op *Lemnos*, dat reeds door aertbevingh gedavert had, en, met het ter neerftorten der muuren, by na woest geworden, en kort te vore door de Turken van inwoonders ontbloot was, voor een groot gedeelte herftellen, en de krijgsknechten, die hy met zich uit *Morea* gebracht had, tot bezetting daer in leggen. Daer na keerde hy weer na *Morea*.

In dezer wijze wort het veroveren der ftad *Chalcis* of *Negroponte* by de volgende fchrijvers verhaelt: als *Cuspiannus*, *Dornaw*, *Leunclavius*, *Machia-vel*, *Verdier*, *Baudier*, *Sansovino*, *Sabellicus*, en meer andere.

Aertbevingen, Gewaffen, Dieren, Berghwerken &c. van het eilant *Eubea* of *Negroponte*.

Eubea
aertbe-
ving on-
derwor-
pen.
Strab.

Strab.

Strab.

Gansch *Eubea* is aertbeving onderworpen, en allermeeft aen de zeeftate, na den *Euripus* toe, en ontfangt onderaertsche winden. Men zeidt door zoodanigen toeval eene ftad, ook *Eubea*, als het eilant, geheten, by ouds verzonken zy. Eertijts was veel van d'uthoek *Ceneum*, door aertbeving, verzonken: en de warme baden in de ftad *Edepsus*, na zy drie dagen opgehouden hadden, vloeiden weêr om, en borften met andere bronnen uit.

De muur der ftad *Oreum* aen zee, en de huizen, ten getale van zeven hondert, ftorten ter neer.

Wanneer in oude tijden gansch *Syrie* en eenige van d'eilanden *Cykladen*, door aertbeving geplaeght wierden, wiert ook *Eubea* daer door zoodanig getroffen, dat de bronnen van *Are-*

thufa, (welker air of hoofbron in *Chalcis* was) verftopt wierden, die na vele dagen met een anderen mont ontfprongen. Het eilant hielt ook niet eer op by delen bewogen te worden, voor eene klove der aerde, op de vlakte *Lelantus*, geopent wert.

Boven *Chalcis* leit het velt of de vlakte *Lelantus*, en is al zoo na eene riviere van een zelven name genoemd: waer op opborrelingen of uitwerpfelen van warme wateren zijn, zeer heilzaam tot genezing van ziekten: welke ook *Kornelis Sylla*, veltheer der Romeinen, gebruikt heeft. *Homeer* gedenkt ook deze velden in zijn lofzang.

Plinius noemt deze warme wateren *Ellopien*.

Ontrent op het jaer vier hondert Thyd.

en dertigh, voor des Zalighmakers geboorte, ontstonden op het eilant *Eubea*, by *Orobien*, aertbevingen.

De zee nam, in het te ruch lopen, een gedeelte van het lant, dat te vore daer was, mee wegh, en overstroomde een gedeelte der stad: dies aldaer toen zee was, daer te vore lant. Alle de menschen, die met vluchten op de hoogten te vore niet konden geraken, verdronken. Het een gedeelte van het lant verdronk, en het ander wiert lager.

Diergelijke aertbeving ontstont aen het eilant *Atalante* by d'*Opuntische Lokren*.

Aen de noordzijde schijnt het eilant *Eubea* uitgeholt, en met klippen bezet te zijn: waer om die oorden, by d'ouden, de holten van *Eubea* genoemd wierden. Op of tegen deze klippen leed de vloot van den Persischen koning *Xerxes* schipbreuke, in het varen om het eilant. Ter oorzaak misschien van deze holten is het eilant veel malen aertbeving onderworpen.

Het eilant *Negroponte* heeft vele bosschen, die hout verschaffen, dat inzonderheit tot den opbouw van galeien en andere schepen dienstigh is: waer van de Turken zich grotelix dienen.

Zoo *Plinius* schrijft, zouden de denne of mastebomen op *Eubea* takkig en krom zijn, en lichtelijk verrotten.

Het eilant is ook rijk van veel tam en wilt vee. Geen vee, zoo men het schrijven van *Plinius* geloven mag, heeft in de stad *Chalcis* van *Eubea* gal.

Het is vruchtbaer van koorn, wijn, en oly: en heeft goet broot, inzonderheit beschuit. Over welke vruchtbaerheit *Homeer* het eilant *Eubea* misschien het *Heiligh Eubea* noemt.

Op *Eubea* waeidt of zweeft een byzondere wint, *Olympias* genoemd.

Op *Eubea* zijn yzer- en kopermijnen: want d'Eubeërs waren de beste yzerwerkers en koperflagers.

By of in de stad *Edepsus* zou (als zeker *Epafroditus* by *Stephanus* getuigt) allereerst het koper gevonden zijn, en aldaer zouden de *Kureten* d'eerste het koper bearbeit of aengetogen

hebben, die met *Jupijn* gekomen waren, en door hem namaels tot bewaerders van het eilant en den tempel van *Juno* aldaer gelaten wierden.

Volgens schrijven van *Strabo* zou al by zijnen tijt zeker wonderlijk metael, dat nergens als op *Eubea* viel, en uit een mengsel van koper en yzer bestont, gemangelt hebben.

Men had 'er ook verscheide mij- *Strab.*

nën of groeven van marmer, inzonderheit by de stad *Karystus*: alwaer eene vermaerde steen-mijn was, en zeer treffelijke marmer uit gehouwe wiert: waer van brave kolommen, de *Karystische Kolommen*, na de stad *Karystos* genoemd, gemaakt wierden.

By of ontrent de stad *Karystus*, (als ook veel op het eilant *Cyprus*) groeit of valt (volgens schrijven van *Strabo*) zeker steen, die gekaert en gesponnen kan worden: zulx daer ook handdoeken van gemaakt wierden. Wanneer die vuil gemaakt waren, wierden zy in het vuur gesmeten, en daer door gezuivert of geloutert: op een zelve wijze als het vuile linnen, door het wasschen, met water.

Deze steen, na de stad *Karystus*, doorgaens de steen van *Karystus*, of de *Karystische steen* by eenige schrijvers genoemd, is een en dezelve met dien steen, welken andere oude Grieksche en Latijnsche schrijvers, als *Theophrastus*, *Dioscorides* en *Plinius*, *amiantus* noemen: als duidelik uit het volgend schrijven van zeker aelouden Griekschen schrijver *Apollonius Discolus* blijkt: daer hy zeidt: Die steen groeit in *Karystus*, waer van hy ook den naem bekomen heeft. Maer hy valt overvloedelik veel op *Cyprus*, onder de rotsen, op de linke zijde van *Elemeum*, waer langs men van de stad *Gerandrum* na de stad *Solos* gaet.

Een diergelijk vlasch, als de draden of garen van dezen *Karystischen* of *Amiant-steen*, wort by *Plinius* beschreven: doch dat vlasch zou, als ander vlasch groeien, in de woestijnen van *Indiën*: als blijkt uit zijn volgend schrijven.

Ook is 'er vlasch gevonden, dat door het vuur niet verteert wort. Men noemt dat levendigh vlasch: en wy hebben daer

vantafellakens, brandende op de haertsteden van gastmalen, gezien; die, na het uitbranden der vuiligheden door het vuur, helderder gemaakt wierden, als zy door het water konden worden. Daer van zijn de lijkrokken der koningen gemaakt, die de verbrande stoffe des lijks van d'overige affche scheiden.

Het groeit in de woestijnen van Indiën, die door de Zonne verbrant zijn, en tusschen yzelyke slangen, alwaer gene slaghegens vallen, en het gewent door het branden te leven. Het wort zelden gevonden, en is quaet, om de kortheit, te weven.

Het is rosverwigh, en wort glinsterend door het vuur. Wanneer het gevonden is, magh het in waerdye tegen uitstekende peerlen op. Het wort van de Grieken, na de daet van de natuur, (Linon) Asbestinon genoemd: dat onuitblusschelyk vlas gezeit is. Zoo Anaxilaus schrijft, wort een boom, met het linnen van dat vlasch omgeven, met dove slagen, en die niet behoort worden, gebeukt. Dies aen dit vlasch de heerlijkheit (dat is de voorrangh of uitstek boven alle andere vlasschen) op den gebelen aertbodem toekomt.

Eenige, als Matthiolus, houden den Karystischen steen of Amiant-steen voor een den zelve met het kreveldkruit of pluim-aluin, dat op Fransch in een zelve zin alun de alume, en op Italiaensch alume di piuma, genoemd wort. Welke pluim-aluin, volgens Brasavolus en Agricola, by d'ouden op Latijn ook alumen scissile, dat is, schilffer-aluin, en op Grieksch schistis en ook Trichitis, dat is hairigh, genoemd wert; dewijl zy tot hairen kan uitgetrokken worden: gelijk dezelve hierom pluim-aluin genoemd wort, dewijl de hairen, wanneerze gebroken wort, als pluimen of veren schijnen te zijn.

Andere daer en tegen, als Matthiolus, maken de pluim en schilffer-aluin tot twee verscheide aluinen. En alhoewel Matthiolus den Karystischen of amiant-steen voor een den zelve met de pluim-aluin hout, zoo onderscheiden nochtans Brasavolus en Agrikola den amiant of Karystischen steen van de pluim-aluin. Wel ontvonkt of ontvlamt de pluim-aluin ook, en wort niet verbrant,

maer die verteirt evenwel door het vuur allengs: het welk de Amiant-steen niet doet. Doch de pluim-aluin is evenwel den Amiant-steen gelijk: waer om zy ook by de meesten met dien ververt wort.

Desgelijx schrijft Dioscorides, dat d'amiant-steen wel met de schilffer-aluin gelijk zy; maer evenwel door het vuur niet verbrant werde. Ook bevestigt hy, dat alle aluinen, in maniere als koperroot, door het vuur verbrant worden. Plinius getuigt meê, dat d'amiant-steen d'aluin gelijk is. Kardanus schijnt ook den amiant-steen van de pluim-aluin t'onderscheiden; alhoewel hy de pluim-aluin eene kracht van het vuur te weerstaen, even als den amiant-steen, toeschrijft; als uit zijn volgende schrijven blijkt:

De pluim-aluin is uit het geslaght der zappen: zy bestaet uit aertaghtige delen; en hier om verwekt zy, wanneerze los gewreven is, en op het bed gestroit wort, een gedurige jeukte: want zy heeft scherpe en stekende delen.

By aldien van dezelve aluin lemmetten gemaakt worden, zoo brant die niet: maer de oly wort geduurig verteirt, doch de lemmetten zelfs blijven. Dit is byna gemeen aen alle geslaghten of soorten van korstigen steen: want ook in Eisleben druip uit een vuursteen, en ook uit een anderen schilffersteen, wanneer die in den gloet van een houtstapel gesmeten is, een groene zap, dat, na het vuur uitgebluscht is, stolt, en na het vuur niet meer luistert, of daer door niet verteirt wort.

Aldus bevestigt ook Agrikola, dat hy te Rome tafelakens, en te Vereberg, in Bohemen, handdoeken van den amiant-steen gemaakt gezien hebbe: die niet door water; maer door het vuur uitgewischt wierden. Ook worden in Boldekrana, uit een schilfferigen zeilsteen, zilver en lootverwige tafelen gemaakt, die door het vuur geloutert, en niet geschonden worden. Maer uit het dunste gedeelte worden lemmetten of pitten in de lampen gemaakt.

Dit zal iemand ongelukkig denken

ken te zijn: het welk nochtans niet alleenlijk waer is, maer ook nootwendigh moet volgen, en lichtelijk uit te vinden is: want dewyl by na alle stenen het vuur, inzonderheit dat niet langduurigh is, wederstaen, zoo kunnen de schilferige stenen merendeels, van wege de draden, gesponnen worden.

By aldien men dan eene stoffe, welke reeds tegen het vuur kan, spint, zoo kan men daer van ook kleden, als tafelakens, zervetten, en lemmetten, die het vuur niet onderwarigh zijn, lichtelijk maken: want al dat kan gesponnen, kan ook geweven worden. Waerom niet alleenlijk uit vlasch en hennip; maer ook uit schorssen en basten van bomen, kleden kunnen geweven worden. Want al wat uitrekkelijk of uithaellijk en uitraeffelijk is, dat kan men spinnen, en dienvolgens weven. Al wat nu uit een taie, en geenzins broffe, voght bestaat, is uitrekkelijk of uitraeffelijk. Maer in de pluim-aluin is zoo veel zaps niet, dat die kan gesponnen worden. Dus verre uit *Kardanus*.

Uit welk schrijven van *Kardanus* blijkt, dat d'amiant-steen van de pluim-aluin verschille; en ook de pluim-aluin, even als d'amiant-steen, het vuur wederstaet.

Dies behoeft men (voegt'er *Kardanus* op) het voor geen mirakel te houden, dat een houte toren, tegen 't inwerpen van het vuur, onverderffelijk of ongeschonden gebleven zy, die met dit slag van aluin bestrooit was.

Ook heeft men (zoo *Simon Majolus* verhaelt,) bevonden, dat een houtrijse of takje, in het vuur geworpen, niet verbrant noch ontvonkt zy geworden: dewijl het met aluin bestreken was: naerdien aluin alleen alle dingen tegen het vuur beschermt: want d'aluin gedooft niet alleenlijk geen vuur, maer bluscht ook by wijle het ontfteken vuur uit: ja d'aluin wort byna alleen nootzageijk, om eenig vuur uit te bluschen, vereischt.

Wanner *Sylla*, Roomsche velt-heer, *Pireus*, de haven of voorstad van *Athenen*, bestormde, en *Archie-*

laus, veltoverste van koning *Mitbridates*, eenen toren, die tot bescherming gebouwt was, uit die stad verdedigde, kon dezelve toren, wanneer die van alle kanten met vuur omgeven was, niet in brant gestoken noch verbrant worden; dewijl *Archelaus* dien met aluin bestreken had. Dus verre uit *Majolus*.

Warelijk een wonderlijk werk, en niet wel te verstaen. Doch men zou kunnen geloven, dat *Majolus* hier door de aluin den amiant-steen verstaen hebbe, dien hy evenwel, na de wijze van zommige, met den pluimaluin verwert: of dat hy van de pluim-aluin spreekt: en dan is het niet ongeloofelijk, het geen hy bevestigt: dewijl ook die aluin tegen het vuur veilig, of daer voor bevrijt is, volgens *Kardanus*.

Zoo *Isidorus* schrijft, is d'amiantsteen alzo by d'ouden genoemd, dewijl het kleet, dat daer van geweven was, het vuur weerstaet, en op het vuur gesmeten niet brant, maer door het aennemenvan glans blinkender wort. Hy is de schilfer of pluimaluin gelijk, en wederstaet alle betoveringen, inzonderheit die van tovenaers. Welke laeste woorden *Isidorus* uit *Plinius* schynt genomen te hebben, die in een zelve zin aldus schryft. *De amiantus is de aluin gelijk, en verliest niet door het vuur. Dees wederstaet alle toveryen, inzonderheit die van magen of tovenaers.*

Desgelijks schryft ook *Dioscorides*, daer hy zeidt. *Op Cyprus valt een steen; die de schilfer of pluim-aluin gelijkt. Zy maken daer kleden (of webben) van, die, een wonder om te zien! in het vuur geworpen zijnde, wel ontvonken of ontfteken worden, en vlam geven, maer verliezen in geen dele in het vuur, en worden door dien brant blinkender. Te weten het is den amiant eigen, dat die, in het vuur geworpen zijnde, niet verbrande.*

Brasavolus, *Zanardus*, *Mylius*, *Kausinus*, en meer andere schryven den zelve amiant-steen die eigenschap toe, te weten, dat de kleden, daer van geweven, niet verbranden, maer helderder en blinkender worden.

Zoo *Plutarchus* schryft, die zou niet

niet lang voor zijnen tyt de Karystische rotze (alzooy hem genaemt) te gelijk met het marmer, gemangelt hebben, zekere zaghtscheergareus, en als zekere stene draden voort te brengen. Ja nauliks liepen toen meer eenige dunne vezelen, en als hoofthairen van die stoffe, door de metalen.

Wel zaght men toen noch handdoeken, netten, vrouwen hooftdoeken, en kleden, die van deze stofse gemaakt waren, en niet verbranden, wanneerze, vuil geworden zijnde, in 't vuur gesmeten werden, maer kregen hunnen glans en luister weerom. Dus verre uit *Plutarchus*.

Zeker aeloude Egyptische kunstenaer *Kallimachus*, (die onder *Ptolemeus Filadelfus*, tot aen *Ptolemeus Energetes*, beide koningen van Egypten, geleefd heeft,) had in een goude lampe met olye opgevult, die hy gemaakt, en aen *Minerva* toegewydt had, een lemmet of pit van Karystisch vlasch geleit, dat een ganzsch ront jaer, tot aen den zelve dagh des volgenden jaers, bleef branden: want dit vlasch alleen kon door den brant niet verteirt worden.

Noch heden heeft men, in het keizerrijk van *Sina*, dusdanige onverbrantzame kleden of doeken, als by d'oude schryvers gedaght worden. 't Zy die van diergelijken amiant of Karystischen steen, of van dusdanigh onverbrant vlasch (dat *Plinius* melt) gemaakt zijn. Gelijk ook eenige stukken van die kleden, des verleden jaers zestien hondert vier en tachtighuit *Sina*, door zekeren geleerden jesuit *P. Kouplet*, (die zich ruim dertigh jaren, tot voortplanting van het Roomsche geloof, in verscheide gewesten van *Sina* opgehouden had) herwaerts overgebraght, en hier ter steden door den zelve aen my vertoonit zijn.

De *Sinesen* dienen zich van deze kleden, in velerlei gebruik, en onder andere, in plaetse van zervetten, handdoeken, en vaetdoeken. Wanneer die vuil en smeerigh gemaakt zijn, wordenze door den

gloet des vuurs weer gezuivert en geloutert: zonder in het minste gedeelte te verbranden. Gelijk ik ook dezelve *Sineesche* kleden in het vuur heb zien smyten, en in de vlam van de keers houden, zonder in het minste van de stoffe, schoon gloeiend geworden, iet te verliezen.

Men vind evenwel nu noch stukken en brokken van dezen amiant of karystischen steen, gelijk noch een stuk daer van by my beruist, door gifte van den edelen, manhaften en srytbaren zeehelt, de Heer Schout by nacht, *Gilles Schei*, door den zelve uit het eilant *Cyprus* herwaerts overgebraght.

Dit stukje van dezen steen schynt van buiten in het aenzien blinkend groen; doch is rontom met zeer wit en zacht uitgerafelt vlasch, als plukfel van fijn linnen, bezet. Het is zwaer, na de grote, even als steen, en hert in het aantasten: doch kan lichtelijk op stukken gebroken, en in de lengte van malkanderen in stroken gespouwen of gespleten worden; blyvende tusschen beide uitgerafelde vezelen, als vlasch of als plukfel van fijn linnen, hangen. Gelijk ook een geheel stuk van dien steen, die in het handelen door de zwaerte, en vastigheid, steen schynt te zijn, tot vezelen, als vlasch, kan uitgehaalt, en ook met de nagel of een mesch afgeschraept worden. Desgelijks kan lichtelijk een geheel stuk van dien steen, met het kloppen van een hamer, in maniere van braken, tot dusdanige vezelen, als vlasch of plukfel van fijn linnen, gebraght worden. Dus verre van den amiant-steen.

Op het zelve eilant valt ook een zekere aerde, welke, na de stad *Eretrie*, d'Eretrische aerde by de ouden, als *Dioscorides*, *Plinius*, en andere genoemt wort.

Dezelve aerde wort onder de verstoffen gerekent, en is twederlei: d'eene zeer wit, en d'andere aschverwigh.

De aschverwige wort voor de beste en beter als de witte gehouden, en laet, over het koper gestreken zijnde, een violetverwige streepe op het zelve na.

Deze aerde is tamelijk vet. De witte wort van de schilders, en aschverwige, die zeer week is, van d'artsen gebruikt.

De kracht van deze Eretrische aerde, bestaat in zamen te trekken, zachtelijk te verkoelen, en holle gezweren met vleesch te vullen, en de lippen der wonden aen malkanderen te klèven.

Een zekere vette aerde, en d'Eretrische aerde in krachten niet ongelijk, en die, op koper gewreven, desselfs kleure verbeelt, doch uit den blaauwen aschverwigh van kleur is, wort ook in de steen-kalkmynen, by de stad *Hanower*, gevonden.

Het eilant *Eubea* was in aeloude tyden onder de oude Grieken, door den yver van godsdienst, en door vele tempelen, aen de goden gewydt, beroemt: want daer waren verscheide tempels: als, van *Diana Amarynthia*, van den *Selinuntischen* en *Marmarischen Apollo*, in de stad *Marmarum*, van het *Oropisch* Orakel, en van *Neptuin*, die tegen over *Sunium*, een uithoek van *Attika* (nu *Capodel Colonne*) stont.

By d'oude Grieken wierden, onder andere, op *Eubea* d'*Amarynthische* feesten, ter eere van d'*Amarynthische Diana*, geviert: welke alzo na het vlek *Amarynthus*, zeven stadien van de stad *Eretrie* gelegen, geheeten was.

Aen de noord-west of noord-oost zeekant des eilants, na den *Euripus* toe, was eene plaetse oort of tempel, *Artemisium* op Grieksch, by d'oude Grieksche schryvers, genaemt; hoewel *Plinius*, onder de Latynsche schryvers, ook den zelven Griekschen naem van *Artemisium* gebruikt. *Artemisium* wert op Latyn *Dianium* vertaelt: en is op Neerduitsch zoo veel, als het *Diaen* gezeit: want *Diana* wiert by de Grieken *Artemis* genaemt. Desgelijk wiert dit *Artemisium*, na een tempel van *Artemis*, dat is, *Diana*, staende op het strant by *Artemisium*, alzo geheten.

Het *Artemisium* lagh tachtentigh stadien, ontrent eene streke van derle halve duytsche myle, van *Aphten*, ene plaetse, op het vast lant van

Theffalie of *Griekenlant*, en aenden *Gangetischen* zeeboesem, nu *Golfo di Volo*, gelegen.

De Grieken, wanneer die op het *Diodor*: jaer vier hondert en tachtentigh, voor des *Zalighmakers* geboorte, regen *Xerxes*, koning van *Persie*, oorloggheden, vonden raetzaem hunne vloot, welke zy tegen de vloot der *Persianen* hadden uitgerust, by dit *Artemisium* t'elkens in slaghorde te scharen, en aldaer met de zelve ter ree te lopen; dewyl deze plaetse hen bequaem docht te zijn, om den vyant tegen te gaen.

Wanneer tien snel bezeilde schepen uit de vloot van *Xerxes*, (die drie duizent schepen sterk, en te *Therma*, nu *Salonika*, in de golf van *Salonika*, by een gekomen was,) voor uit en regelrecht op het eilant *Schiatos* quamen aenvaren, troffen zy aldaer drie Grieksche schepen aen, en veroverdenze.

Als dit de Grieken, die by *Artemisium* met hun schepen in slaghorde lagen, door het vuuren van het eilant *Schiatos*, vernamen, weken zy uit schrik van daer na de stad *Chalcis*, om den *Euripus* te beschermen, (want het gansch zeegevecht, tusschen de Grieken en *Persianen*, was om den *Euripus*, gelijk te lande om den doortogt van de *Thermopyle*;) latende uitkykers of wachters op de hooghten van *Eubea* blyven, om op de vloot van *Xerxes* het oogh te houden.

Na de *Persiaensche* vloot van koning *Xerxes*, ten zelven tyde ontrent de uithoek *Sepias*, en den bergh *Pelios*, onder de kust van *Magnesie*, een lantschap van *Theffalie*, door een storm van drie dagen en drie nachten, schipbreuke geleden had, met verlies van over de vier hondert schepen, verwittighden d'uitkykers des anderen daeghs, den Grieken dezen neerlaegh der *Persianen*, van d'Eubeesche toppen. Hier op voeren de Grieken, na geloften aen *Neptuin*, de verlosser, en wyn geplengt te hebben, voor de tweede male na *Artemisium* toe, en gaven het federt den bynaem van *Neptuin de Verlosser*: gelijk zy het ook nochten

Lauren-
berg.

tyde van *Herodoot* alzoó noemden: dewyl zy geloofden, dat *Neptuïn* dien storm, tot verlossing der Grieken, den *Persianen* had toegezonden. Eenige schynen *Artemisium* op d'uit-
hoek van *Magnesie*, een lantschap van *Theffalie*, en ten ooste aenden mont van *Golfo di Volo*, of *Armiro*, te stellen. Doch dit strydt tegen het schryven van *Herodoot* en *Diodoor*; dewyl dees laeste *Artemisium* uitdrukkelijk *Artemisium* van *Eubea* noemt, tot onderscheit van een ander *Artemisium*. Desgelijx is klaerlijk uit het schryven van *Herodoot* te bespeuren, dat *Artemisium* op *Eubea* gelegen hebbe.

Ook gedenkt *Plinius* *Artemisium* onder de beroemde steden, of plaetsen, van *Eubea*, zonder evenwel uit te drukken, wat het eigentlijk zy.

Inwoon-
ders. De oude inwoonders der stad *Ere-*
triae waren *Ionen*.

Herod. De *Kumaners*, of inwoonders van
Kuma, hadden uit *Eubeesch* *Chalcis*
Liv. hunnen oorsprong.

De hedendaeghsse inwoonders des eilants zijn ten dele Grieken, en ten dele Turken en Joden; hoewel d'eerste de meeste, en de laeste de minste in getale.

Aeloude
Meda-
lien of
pennin-
gen van
Eubea. Men vind noch verscheide aeloude medalien of penningen, zoo die op het eilant *Eubea*, in het algemeen slaen, als op de byzondere oude steden des eilants.

Byna alle de penningen hebben aen d'eene zyde een *ossen-hoofd*, ter gedachtenis misschien van *Io*, welke, in een *os* verandert zijnde, *Epafus* in een hol op dit eilant baerde: of dewyl d'oude eilanders daer door wilden doen blyken, dat aldus de naam des eilants was, als of die van 't Grieksch woord *Bous*, dat is, *Os*, zougesmeet zijn. Op eenige penningen ziet men ook het hoofd van een wiltverken, en op d'andere zyde een *ossen* hoofd afgebeeld, met dit opschrift:

Ziet
pag. 150.

E V B O A S.

Eenige penningen vande stad *Edepsus* hadden, aen d'eene zyde, een kreeft, met dit opschrift, *AIDEPSIOON*, dat is, van d'*Edepsiers*; en aen d'andere zyde een visch, tot teken misschien van haer vischrijkeit of vischvanght, en met dit Grieksch opschrift, *DINOKRATES APXIPHONOS*. Dat is, van *Dinokrates Archiphronos*. Misschien de naam van den koning of vorst des eilants, onder wien deze penningen geslagen waren.

Op verscheide van de penningen der stad *Karystos*, ziet men aen d'eene zyde een *Merkuurs* hoofd, met een gevleugelde hoet daerop: en aen d'andere zyde een haen, met de naam van de stedelingen: als, *KAPYSTIOON*.

Op eenige penningen van de stad *Cerintus*, ziet men eenen *Apollo*, spelende op de harp, en zittende op de voetstal van een kolom; met dit opschrift, *KARYTIOON*, dat is, van de *Karystiers*. Op d'andere zijde is een bekransd manshoofd.

Op de penningen van de stad *Istiea*, ziet men aen d'eene zyde een hoofd, met gevlochten hair en wyngertloof bekransd, en op d'andere zyde een vrouw, zittende op de voorstevan van een schip, met een uitgespannen zeil voor haer. Op den rant leest men den naam der stedelingen: als, *ISTIAIEOON*, dat is, van de *Istiërs*. Misschien wiert daer door de vrouw voornoemt *Fortuin* afgebeeld.

Op zommige ziet men ook aen d'eene zyde een *Os*, en daer achter en boven een wyngert met druifstrossen opschieten, tot geen klein bewys van de wynrijkeit der lantstreke van *Istiea*: het welk ook *Hommer* al over lang heeft aangewezen, die, aen de stad *Istiea*, den bynaem van *veeldruyvig* geeft.

Euripus, nu Egripos en Stretto di Negrepont.

DE enge straet of doorvaert der *Egeesche* of *Archipelsche* zee, tusschen het eilant *Eubea*, (nu *Negroponte* en *Egripos*), en tusschen het vast lant van *Beotie*, en die *Griekenlant* ter zee besluit, wiert eigentlijk, by d'oude Grieken en Latynen, *Euripos*, en *Euripus* genoemd; hoewel ook dik-

dikwils, tot onderscheit van andere *Euripusen*, na het neffens gelegen eilant *Eubea*, en na d'oude neffens gelege stad *Chalcis*, (daer nu de stad *Negreponte* leit) *d'Eubeesche* en *Chalcidische Euripus*. Anders wiert by d'ouden, volgens *Livius*, deze zeeboesem of straet, ook *Cela* genoemd.

Het woort of de naem *Euripus* wort, by Grieken en Latynen, gemeenelyk in 't algemeen, in de betekenis van een enge zee-straet, welke ter weder zyde tusschen lant gelegen is, en heen en weer vloeit, genomen: anders bediet ook het woort *Euripus* slechts een smalle zee.

Ook wort by wyle aen waterleidingen en waterbakken, en aen meiren en poelen, na de gelijkenis van die *Euripusen*, die in zee ter weder zyde met lant bezet zijn, by Grieken en Latynen de naem van *Euripus* gegeven.

Maer deze engte of straet der *Egeesche* zee, tusschen het eilant voornoemt, en het tegen overgelegen vast lant van *Beotie*, heeft, om haren merkwaardigen en byzonderen loop en vloet, den naem van *Euripus*, uitstekenheits halve, al van over ouds, by Grieken en Latynen, als eigen bekomen: want dikwils wort by d'oude Grieksche en Latynsche schryvers, door den enkelen naem van *Euripus*, deze zeestrate alleen verstaen; hoewel veelmalen, tot onderscheit, de bynaem van het eilant *Eubea*, of van d'oude stad *Chalcis* daer by gevoeght wort.

De Turken en hedendaeghsse Grieken noemen nu deze zee-straet *Egripos*, die ook de naem van het gansch eilant en de stad is. Welk *Egripos* ongetwyfelt een gebroken naem van den aelouden naem *Euripus* is.

D'Italianen noemen dezelve zee-straet met een half Italiaenschen naem *Stretto di Negreponte*, dat is, Straet van *Negreponte*: 't zy dat zy, door *Negreponte*, het gansch neffens gelegen eilant, of de neffens gelege hoofstad *Negreponte* verstaen.

Deze *Euripus* dan is eigentlijk een straet van d'*Egeesche* zee of *Archipel*,

tusschen de stad *Negreponte*, en het tegen over gelegen vast lant van *Beotie*, zoo eng of nauw, en van zoo weinigh brete, dat nauliks een galei zonder riemen, onder de brugh, (die den zelven tusschen het kasteel en den toren van *Negreponte*, overdekt,) door kan varen, 't en zy met ingeslage riemen. Dies de Straet van den *Euripus* aldaer nauw 'er is, als aen eenigen anderen oort.

Wanneer men uit *Beotie* komt, om op het eilant *Negreponte* over te gaen, komt men eerst over een steene brugh van vyf bogen, die niet meer, als dertigh treden lang is, en tot onder eenen toren strekt, in het midden des kanaels, door de Venetianen, gebouwt. Alwaer men noch d'afbeelding van *S. Mark* aen de poorte ziet.

Van dezen toren tot aen het kasteel, (hoewel eenigen dien toren ook het kasteel noemen) in de stad is een houtte ophael- of wipbrugh van twintig schreden lang, die met d'eene helft na de zyde van den toren, en met d'andere helft, na de zyde van de stad opgehaelt wort, om doorgang aen kleine schepen te geven: want het is 'er niet wyder, als dat 'er een galey zonder riemen deur kan: gelijk gezeit is.

Doch niet alleenlyk wort deze oort, alwaer de brugh is, *d'Euripus* genoemd, maer ook noch d'oort, tusschen het eilant en het vast lant van *Beotie*, zes of zeven mylen en meer, aen beide zyden, verder op: alwaer zijn onbestendige loop, dewyl zijn kanael aldaer breder is, geheel zoo zichtbaer niet is, als aen de voet des kasteels. In 't kort gezeit: het gansch bestek of ruimte, daer *d'Euripus* gaet en komt, is tusschen het vast lant van *Beotie*, en het eilant van *Eubea*, nu *Negreponte*. Langs deze zes, of zeven mylen ter weder zyden, vintmen vele kleine golven of inhamen: alwaer men door den open afloop, of door het wassen en vallen des waters, de verscheidenheit van dezen vloet en hervloet kan bespeuren en bemerken.

Onder de brugh is het wel zes of zeven vadem waters diep: maer

daer bezuide ; na *d'Archipel* toe, is het geheel vlak.

Al van ouds her was op deze plaetse van de stad *Chalcis* na *Beotie*, tot overgang, een brugh geslagen, die by *Strabo* op twee bunderen begroot wort.

Ziet
pag.
135.

De *Chalcidensers* hebben wel eer den *Euripus*, aen dien oort, met een dijk gestopt, en beide de stranden door dezelve aen een gehecht, met een kleinen doorgang, voor de schepen, alleenlijk tusschen beide te laten : want lichtelijk zou men, ter zelve plaetse, den loop van den *Euripus* door eenen dyk kunnen stuiten, en daer door het eiland *Negropont* aen het vast lant van *Beotie* hechten.

d'Euripus heeft twee verscheide bewegingen, na de dagen van de maent of mane: d'eene beweging is bywyle met die van den *Oceaen* gelijk, dat is te zeggen, *d'Euripus* heeft zijnen vloet en hervloet, en vloet tweemaal in vier en twintigh uren, of hy heeft dezelve beweging, als d'*Oceaen*, en loopt van zes tot zes uren, nu na 't Noorde, en dan na 't Zuide : maer in andere tijden heeft hy allen daeghs eene be-

weging wel tot veertien malen toe. Dies de loop van den *Euripus* in verscheide tijden moet betraght en aengemerkt worden.

Men heeft in ieder maent, of, om beter te zeggen, in ieder mane achttien of negentien dagen, op de welke de loop van den *Euripus* geregelt is: en op d'elf andere dagen is hy ongeregelt.

Deze zijn de termen, waer van men zich te *Negropont* dient, om dit geduurigh wonder der natuur uit te drukken.

D' *Euripus* is in zijn kracht, of, om in klaerder termen te spreken, hy is geregelt, op de drie laeste dagen van d'oude of afgaende mane, tot aen den achtsten dagh van de nieuwe maen: en hy wort ongeregelt den negenden dagh: blijvende zijn loop aldus, tot aen den dertienden dagh vol uit, getroubleert of ontroert.

Den veertienden wort hy weer herstelt of geregelt, en hervat zijne krachten: maer wort den een en twintighsten weer ongeregelt, en blijft aldus tot den zeven en twintighsten ongeregelt: gelijk dat klaerder uit de volgende tafel kan bespeurt worden.

Tafel van de regelde en onregelde dagen, van den vloet en hervloet van den *Euripus*, na de dagen van de Mane.

	Dagh.		laeste	21
Nieuwe Mane.	1	geregelt, als de <i>Oceaen</i> , hebbende dan twee vloeden en twee ebben.	quar-	22
	2		tier.	23
	3			24
	4	geregelt.		25
	5			26
	6			27
	7			28
	8			29
Eerste quartier.	9	Ongeregelt. Dan zijn'er twalef of dertien of veertien vloeden, en zoo vele hervloeden; of vloeden en ebben op elken.		
	10			
	11			
	12			
	13			
	14	geregelt.		
Volle mane.	15			
	16			
	17			
	18			
	19			
	20			

Aldus heeft ieder mane elf dagen van ongeregeltheit, maer in d'andere achttien of negentien dagen is de loop van den *Euripus* geregelt.

Hy is dan ongeregelt, na het eerste quartier maens tot omtrent aen volle maen: en na het laeste quartier, tot wanneer dezelve begint te verdwijnen,

nen, te weten, van den twee en twintigsten, tot aen den zes en twintigsten dagh: in welken tijt d'*Euripus*, die de kragt van dit gesten te gevoelt, deelagtig aen deze verdwijnig, of gebrek is.

Dit is dan de oorzake, dat d'*Euripus* gaet, gelijk een mensch, dien de hals beroert is, of als een bal in een beßote kaetsbaen: waer van de geschore koorde, die in 't midden is, d'ophael-brugh met de ketenen vertoont, de welke over het midden des kanaels van den *Euripus* geslagen is: gelijk de gaten, vensters, en galderyen, deze kleine golven vertonen, die op beide zyden in dit kanael zijn, in de welke de natuur met dit water speelt.

Geduurende de dagen van d'ongeregeltheit, heeft d' *Euripus*, in een natuurlijken dagh, of een etmaal, of in vier of vyf en twintigh uren, elf, twalef, dertien, ja veertien malen zijn vloet, en zoo veel malen zijn hervloet of eb: gelijk dan ook de Grieksche molenaers, die twee koren molens op den oever van den *Euripus* hebben staen, alle daeghs veel malen de raden der molens, na den verscheiden loop van dit water, moeten veranderen en omzetten. De vloet van den *Euripus* geschiet dan niet alleenlijk zevenmalen tusschen dag en nacht, gelijk eenige ouden geschreven hebben; maer veel meermalen.

Zeker Jesuit *Babin* getuight, aen de molen, die onder aen het kasteel staet, in den tyt van anderhalve ure, den loop des waters, niet regen staende de wind hert was, driemaal verandert gezien te hebben. Het zelve had hy dikwils in de haven, op de schepen, of Fransche berken, aangemerkt: hoewel zoo gemakkelijk noch merkelyk niet, ter oorzake van de ruimte der haven.

Wanneer de loop of stroom van den *Euripus* geregelt is, geduurende d'andere achtien of negentien dagen, heeft d' *Euripus* dat met den Oceaan en golf van *Venetien* gelijk, dat hy in 24 of 25 uren, alleenlijk tweemale zijn vloet en hervloet heeft, en op elken dagh een ure veraghtert, gelijk d'Oceaan, en zes uren in zij-

nen oploop of oprijzing, en zoo vele uren in zijnen afloop of zakking duurt: 't zy des winters of des zomers, 't zy de wint fel waeit, of dat het stil weer is.

Op de dagen van d'ongeregeltheit duurt de oploop ontrent een halve ure, en de afloop drie vierendeelen urs. Alle deze geregelde of ongeregelde getyen van den *Euripus*, hebben, volgens ondervinding van *Babin*, noch twee verschillen met die van den Oceaan: want eerstelyk: het water waft of ryft'er gewonelyk niet hoger, in zijnen oprijzing of oploop, dan eene voet, en komt zelden tot twee voeten. Doch zoo men evenwel het schryven van onze hedendaegse Neerlantsche zeeboeken geloven wil, zou het water aldaer wel zes of zeven voeten opwassen en vallen.

Ten tweede bemerkt men aldaer dit onderscheit, dat, wanneer het water in den Oceaan wegh-vloet en valt, het zich dan diepe in zee begeeft: gelijk ten tegendele het ryft en meerder lants bedekt, wanneer het de kusten nadert.

In d' *Euripus* gaet het op eene andere wyze toe: want zijn oploop of oprijzing geschiet, wanneer zijn water na d'eilanden van d' *Archipel* wegh-vloet, daer de zee groter en ruimer is: en zijn afloop, of nederdaling, wanneer die na *Theffalie* loopt, en in het kanael schiet, waer door de galeien varen, om na *Theffalonika* (of *Salanicha*) te gaen, en om des t'eerder en met meerder veiligheid, *Konstantinopolen* aen te doen.

Tusschen den op en afloop, of tusschen het wassen en vallen des waters van den *Euripus*, is een kleine tusschen-val of verpozing, die het water doet schynen in rust, en als stil te staen: zulks dan veren en kaf of stroo op het water, zonder beweging; zouden blyven leggen, by aldien'er gene wint was.

Want men bemerkt by wyle, dat de zee, wanneer die oprijft, Spov en aen eene zelve zyde na het engste vanden *Euripus* loopt, een halve ure of een vierendeel urs op-hout, op te lopen ofte ryzen, niet-

* Sol-
sticia.† Aequi-
noctia.Justin.
Mart.

tegenstaende zy geduurigh loopt: en aldus zou de zee, of water van den *Euripus*, twee oploopen in een zelve vloet hebben. Men bespeurt ook in den *Euripus* gene verandering, ten tyde van de * Zonnestanden, noch ten tyde van de † Nachtveningen.

Uit wat oorzake nu d' *Euripus* dusdanige ongewonelyke en onbestendige getyen, of vlooden en hervloeden, hebbe, zullen wy anderen overlaten naukeuriger t' onderzoeken: naerdien de *Euripus* in dit stuk, als een afgront der reden, en als een klip is, waer op's menschen verstant en vernuft lichtelyk zou schipbreuke kunnen lijden.

Men zeidt, de grote Grieksche Filosoof *Aristoteles*, wanneer hy de oorzake van het dikwils heen en weer vlooden van den *Euripus* niet had kunnen uitgronden, noch begripen, uit spijt daer over zou gezuft, en eindelijk in den zelve gesprongen en verdronken zijn, na hy, voor het inspringen, deze woorden geuit had. *Begrijp dan my, naerdien ik u niet kan begripen.* Doch dit wort by de meesten voor beuzelzinnigh gehouden, en steunt ook op geen bewijs van eenigh waerschijnlijken schrijver: want zoo men *Strabo* geloven magh, zou *Aristoteles* in de stad *Chalcis*, op *Eubea*, overleden zijn. *Suidas* brengt de oorzake van zijne doot, in de stad *Chalcis*, op vergif, en *Laërtius* op eene ziekte.

Des onaengezien is de buitengewonelyke vloet en hervloet van den *Euripus* warelyk een van de wonderlykste dingen der werelt: naerdien die in een straet van d' *Archipel* geschiet, welke *Archipel* nochtans op gene plaetsen nergens eenen vloet of hervloet, dat is, vloet noch eb, heeft.

Eenige ouden hebben geweldig in hun gevoelen over den loop, vloet en beweging van den *Euripus* gewiefelt, en daer van niet min verscheidentlyk gesproken, als desselfs loop en beweging verscheiden is.

Zeker *Antiphilus*, geboortigh van de stad *Byzantium*, (nu *Konstantinopolen*,) melt in een Grieksch gedicht, dat d' *Euripus* zesmael zijnen op en afloop zou hebben. Doch de mee-

sten, als *Strabo*, *Plinius*, *Mela*, *Suidas*, en meer andere oude schrijvers, hebben gewilt, dat d' *Euripus* zevenmael op eenen dagh, en zevenmael op eenen nacht, heen en weer vloeie, of op en aflope: en aldus veertien vlooden en hervloeden (of ebben) in een etmael of in den tijt van vier en twintigh uren zou hebben. Aldus schrijft *Strabo*. Men zeidt d' *Euripus* zevenmael op elken dagh en elken nacht verandert, of heen en weer vloeit. Byna met dezelve woorden schrijft *Plinius*. De natuur van sommige getijen is byzonder: gelijk die van den *Euripus* op *Eubea*, die zevenmael des daeghs en des nachts heen en weer vloeit.

Wel schijnt *Plinius* eenighzins duister te schrijven, met te zeggen, dat d' *Euripus* zevenmael des daeghs en des nachts, heen en weer vloeit, als of hy zou hebben willen menen, dat d' *Euripus*, in dagh en nacht, niet meer als zevenmael zou heen en weer vloeien: maer de zin van *Plinius* woorden moet gevoeghelijk uitgeleit worden, en het woort zevenmael ook by den nacht herhaelt en verstaen worden. Desgelijx moet de zin van *Strabos* schrijven uitgeleit worden: want de beurtlijke bewegingen van den *Euripus* geschieden zoo wel des daeghs, als des nachts. Dit blijkt duidelyk uit het schrijven van *Mela*, daer hy zeidt: *D' Euripus, een snelle zee, vloeit, met een ander den of (beurtlijkew) loop, zevenmael des daegs, en zevenmael des nachts, met baren tegen elkanderen aen, zoo onmate-lyk, dat hy ook de winden en vaertuigen, met volle zuilen te leur stelt.*

De treurdichter *Zeneka* gedenkt ook alleenlyk het zevenmael vloeien en hervloeien van den *Euripus*, welk des daeghs geschiet, zonder dat van den nacht te gedenken: want hy zeidt aldus. *De onbestendige Euripus bestiert de woeste baren, en bestiert zeven lopen, en brengt zoo vele te rucht tot dat Titan de vermoeide garelen, in den Oceaen dompelt:* Waer uit blijkt, dat hy deze vlooden en hervloeden niet rekent, als tot aen zonnen ondergang.

Zoo *Titus Livius* schrijft; zoude straet van den *Euripus* des daegs niet ze-

zevenmael , gelijk het gerucht loopt; opgezette tijden heen en weer vloeien, maer reukeloos (of wilt en woest) in maniere van eene wint, met de zee nu herwaerts dan derwaerts te ke- ren: gelijk een beek, van eenen berg rollende, voortgesleept wort: zoo dat des daeghs noch des nachts gene rust aen de schepen gegeven wort. Dus verre *Livius*. Men kan den *Euripus* by eene koortse gevoeghelijk vergelijken, die hare aankomste, verdobbelingen en toevallen op verscheide tijden heeft.

Deze vloet en hervloet, of eb, doet evenwel geen zins de schepen bewegen of verroeren.

Uit het geen, dat de oude schrijvers van den *Euripus* geschreven hebben, blijkt klarelijk, dat zy gene twee verscheide bewegingen, als een geregelde en ongeregelde, in den zelven aangemerkt hebben: maer slechts d'ongeregelde, of de gene, die d'*Euripus* met den Oceaen niet gemeen heeft. Het welk hier uit ongetwyfelt ontstaen is; dewyl d'ouden historien lantbeschryvers niet als een gedeelte van het geen, dat eigentlijk vande waarheit is, gezien hebben: 'tzy dat zy den *Euripus* noit bezigtigt hadden, sprekende alleenlijk, volgens 't verhael, dat men hen daer van gedaen had, of dat zy dien noit naukeurighlijk in verscheide tyden, na de verscheide quartieren vande Mane, en na de verscheide dagen van de maent betraght hadden.

Maer de jesuit *Jakob Pauel Babin* getuight, geduurende zijn tweejarigh verblyf op het eilant *Negropont*, den vloet en hervloet, en bewegingen van den *Euripus*, meenigmael naerstelijk aangemerkt en bezightigt, en alzo bevonden te hebben, gelijk wy uit desselfs schriften reeds te voore verhaelt hebben.

Uit het boven verhael blijkt ook, hoe de hedendaeghsche schryvers, en onder andere *Du Loir*, qualijk d'ouden berispen, met te zeggen; dat die met ons de spot gedreven, en niet als fabelen, nopende den *Euripus*, verhaelt hebben; dewyl zich aldaer niet meer ongewonelyks toedraeght, als in den Oceaen, men eb en vloet.

Van wegen deze onbestendigen en veranderliken loop en vloeing van den *Euripus*, worden by den zelven alle onbestendige, wankelbare, wyselaghtige en veranderlijke dingen vergeleken. Aldus wiert by d'ouden Grieken, een mensch van wyfelend en wankelbaer geloof *Euripistos* genaemt. Ook hadden zy tot een spreekwoord, Fortuin *Euripistos*, dat zoo veel zeggen wil, als wankelbaer fortuin. Desgelijks zeide men tot een spreekwoord: Gedaghte *Euripus*: dewyl 's menschen gedaghte herwaert en derwaerts, als het water in den *Euripus*, geslingert wordt. In 't kort gezeit, d'*Euripus* is een rechte zinstael van onbestendigheid en wankelbaerheit.

Eilanden in den Euripus, of Golf van *Negroponte*.

IN de Golf van *Negroponte* aen de zuidwestzyde, en inzonderheit onder de kust of 't lant van *Negroponte*, leggen verscheide kleine eilanden. Onder het eilant *Negroponte*, en vier of vyf mylen noord-oost van het eilant *Makronisi*, dat dicht onder de kust van *Achaia* leit, leggen vier of vyf tamelijk hoge eilandekens, *Asturi* in de Neerlantsche, maer in d'Italiaensche zeekaerten, mischien *Il Kastri* genaemt.

Tusschen deze eilandekens, en

het lant van *Negroponte*, is aen het eilant *Negroponte* een grote inbocht: daer de schepen op zestien, achteen en twintigh vademen waters, veilig, voor oostelijke en noordelijke winden, beschut leggen.

Plinius stelt by den eersten ingang van den *Euboischen Euripus*, vier eilanden *Petalien* genaemt, en in desselven uitgang een eilant *Atalante*. Noord-westwaerts, ontrent drie mylen van d'eilanden *Asturi*, leggen drie of vier eilandekens *Suhi di Basa*

geheten: daer tusschen de galeien en kleine vaertuigen goet leggen hebben. Het is tusschen deze eilandekens in zee geheel diep.

Cavaleri. Bewesten d'eilandekens *Subi di Basa*, leggen noch drie andere eilandekens, *Cavalleri* of *Cavaletti*, dat zijn peerdekens, in de Neerlantische en Italiaensche zeekaarten genoemd.

Ifola di Gaudia. Daer bezuide leit een eilandeken *Ifola di Gaudri*, dat is, eilant van d'e-zels, by d'Italianen genoemd.

In d'Italiaensche zeekaarte vintmen westwaerts, tusschen d'eilandekens *Cavaletti* en *Kastri* of *Asturi*, twee andere kleine eilanden: welke een *Spitilus*, en 't ander *Rasti* heet.

Neffens d'eilanden *Subi di Basa*, is het hooghste lant van *Negroponte*: en aldaer benoorde leit de hoge hoek van *Capo Negro*.

Benoorde *Capo Negro* wykt het lant met een groten boght inwaerts: alwaer men te scheep, uit den Golf voornoemt, den hogen toren van *Arnone*, een stukweegs te lande in ziet leggen. In dezen bogt is een goede ankergront en zantstrant, dies de schepen daer over al zonder gevaer zerten kunnen.

Benoorde dezen toren van *Arnone*, ziet men, uit dezelve Golf te scheep, het stedeken *Kupo* ook te landewaerts inleggen. Voor by dit stedeken, kryghtmen het kasteel *Volie* aen den waterkant, op een lagen en boomrijken hoek, in 't gezicht: die de schepen, uit oorzaak het lage lant aldaer vuil en rudzigh is, myden moeten, en na het tegenovergelegen vast lant van *Achaia*, of *Beotie*, oversteken, en dat tot op vier, vijf en zes vadem aendoen; hoewel niet verder, dan op zes vadem; want dat is het diepste water daer ontrent. Het is 'er eng voor de schepen deur te varen: dies dezelve aldaer welen een goede wint dienden te verwaghten. Deze engte wort by d'onzen de Straet van *S. Marko* genoemd, welke een myle ten ooste van het kasteel *Volie* leit. Alsdan is men noch ontrent anderhalve myle van de hoek der stad *Negroponte*, recht tegen over de hoge hoek van

het tegen over gelegen vast lant. Oost noord-oost van het vast lant, leit in een groten inboght aen het eilant *Negroponte*, een eilandeken: daer de schepen op zes, zeven en acht vadem waters veilig, en buiten scheuts van de stad, leggen kunnen.

Dicht om de hoek, na de stad *Negroponte* toe, leit een blinde klip onder water. Onder de stad is de haven, bestaende in een groten inboght. De schepen varen achter de stad om, op zes, zeven, tien, en twalef vadem. Overal is van *Porto Cavallo*, (een haven, daer tegen over aen het vast lant van *Beotie* gelegen,) tot een grote musket scheut van de stad *Negroponte*, goede anker gront: en daar na over al een vlakke gront.

Dicht aen de noorder kust van het eilant *Negroponte*, en ontrent zuid-west van de zuid-westhoek van het eilant *Sciatta*, leit een eilant *Surici* in onze zeekaarten geheten, en 't schynt in d'Italiaensche zeekaarten *Pondiko* genaemt te zijn.

Ten zuid-ooste van het eilant *Surici*, leggen noch drie andere kleine eilandekens of klippen. Het eilant *Surici* schynt by d'ouden *Cicynethus* of *Aulis* genoemd te zijn: welk *Aulis Stephanus* gedenkt, en een eilant van d'Egeesche zee noemt. Daer achter, te weten tusschen dit eilant en 't lant van *Negroponte*, vinden de schepen een goede ree, tegen noord en noordweste winden. Van daer oostwaerts heeftmen, op de gehele Noord- en Oost-kusten van *Negroponte*, nergens eenige goede reë, om met grote schepen te ankeren. De zee onder deze kusten is over al geheel diep, ja grondeloos: en die gehele zee-kust is, als een yzeren lant, hert en bar. Dies de zeeman, wanneer hy aldaer door storm op lager wal bezet wort, en het met de zeilen niet kan afleggen, ongetwyfelt gevaer loopt van schipbreuke te lyden.

De engte of doorvaert, tusschen het eilant *Negroponte* en het eilant *Sciro*, by d'uihoek *Capo d'Oro*, wort *la Bocca di la Silosa* by d'Italianen genoemd: dat is, mont van *Silosa*: te weten, na een vlek *Silosa*, dicht daer by op *Negroponte* gelegen.

Myonefus.

NA de aeloude stad * *Larisse* *Kremaste*, anders ook *Pelassia Larissa* genoemd, stelt *Strabo* een klein eilandeken, *Myonefus* geheten, dat zoo veel als muisen-eilant gezeit is: misschien van wegen de menigte der muuren, die eertyts op het zelve waren.

Eenigen stellen dit eilant onder de hoek van het vast lant van Griekenlant of *Theffalie*, ten noorde boven het eilant *Negroponte*, en voor den golf van *Volo* of *Armiro*. Doch aldaer vinden in de zeekaerten geen eilant geplaatst.

Ten Zuid-weste, en tegen over d'uihoek van een stedeken *Litar* van *Negroponte*, leit een andere zeeboesem, nu *Golfo di Ziton* of *Zetoun* genoemd, na eene stad, op het einde van den zelve zeeboesem gelegen: maer wiert by d'ouden de *Maliacische* zeeboesem, en anders ook *zeeboesem Melea*, na eene bygelege stad *Melos*, geheten.

Strabo stelt den *Maliacischen* zeeboesem dicht na den *Opuntischen* zeeboesem, en by *Eta*, een berg van *Macedonie*, nu *Banina* geheten: en neffens of aen den *Maliacischen* zeeboesem *Anticyra*, 't zy eene stad of eilant.

Eenige stellen voor het inkomen van dezen zeeboesem, en dicht onder *Cyrrha*, dat een uithoek des vasten lants is, een klein eilant, ook *Cyrrha* by ouds, en nu *Kanaia* genoemd: en dicht daer by, ten ooste, een ander eilant, *Denkalion* geheten. Een weinigh van daer, na 't zuide, leit een ander eilandeken.

Strabo stelt een *Anticyra* in *Focis*, en een ander *Anticyra*, van een zelve name, aen den *Maliacischen* zeeboesem, en aen den bergh *Eta*, in *Theffalie*. Doch gelijk hy het eerste, also schynt hy ook het laeste *Anticyra* voor eene stad te houden: dewyl hy die beide onder het beschryven of noemen der steden, gedenkt. Het eerst *Anticyra* was by zijn tijt noch in wezen, en lagh by de stad *Cyrrha*, aen den *Kriffeschen* zeeboesem.

Behalve deze twee steden van *Anticyra*, stellen andere een derde *Anticyra*, en houden dat voor een eilant: want behalve *Plinius* ook een stad *Anticyra* in *Lokris* of *Focis* stelt, zoo noemt en stelt hy ook, (desgelijks *Aulus Gellius* na zijnen voorgang) duidelijk een eilant *Anticyra*: daer op *Helleborus* of Nieskruit groeide: zonder evenwel de eigentlijke plaetse aen te wyzen, daer het zelve eilant lagh. Desgelijks schryft ook *Strabo*, dat in *Anticyra*, by den *Maliacischen* zeeboesem, en by den bergh *Eta* gelegen, mee *Helleborus* groeit. Dies men het *Anticyra* van *Strabo* voor een en het zelve, met het eilant *Anticyra* van *Plinius* zou mogen houden: dewyl *Plinius*, gelijk ook *Strabo*, het vermengen van *Sesamoides* met nieskruit, om tot hooftziekte te gebruiken, gedenkt.

In *Anticyra* groeide, volgens *Strabo*, het tamme of beste nieskruit, *Helleborus* by de Grieken, en by de Latynen *Veratrum* geheten, en wert ook het *Eteesch Helleborus*, na den bergh *Eta*, gebynaemt: maer in het *Anticyra* van *Focis*, wiert het beter bereit en toegemaekt: want in *Focis* viel zeker geneesmiddel, *Sesamoides* genoemd, of dat het kruit *Sesamos* gelijk was: met het welk het *Eteesch Helleborus* bereit wiert. Hier over trokken vele derwaerts, om zich te zuiveren of te purgeren en genezen: te weten, om hooftziekte inzonderheit te genezen: want zoo *Plinius* schryft zou zeker *Livius Drusus*, Roomsche volksvooght, wanneer hy de vallende ziekte had, na *Anticyra* getrokken zijn, en *Helleborus* of nieskruit gedronken hebben; waer door hy van zijne ziekte ontslagen wiert.

Hier over hadden d'Ouden Romeinen of Latynen een spreekwoord in 't Latyn: *Naviget Anticyram*, dat is, laet hy na *Anticyra* varen: het welk zy op den geen duiden, die niet gezont van herfsenen of zinneloos was, of buitensporigh sprak: waer mee zy wilden te verstaen geven, dat de geen, die zoodanigh was, met nieskruit op *Anticyra* in te nemen, wel weer gezont zou worden, en tot zijn zinnen komen.

Eilanden in de Golf of zeeboefem van Volo , of Armiro.

DE Golf of zeeboefem van *Volo* en *Armiro*, en by d'Italianen in een zelven zin *Golfo di Volo*, en anders *Golfo di Armiro*, is alzo na de nabygelegen stad *Volo* en *Armiro*, gebynaemt. Het is een boefem of inham van het vast lant van Griekenlant of *Theffalie*, en heeft het eilant *Negroponte* ten ooste daer tegen over leggen.

By d'ouden was deze zeeboefem de *a* *Demetracische*, ook *b* *Pagafische* of *Pagaseefche*, en de *Jolciacische* zeeboefem, na een nabygele stad van een zelven, als *Pagasa*, *Jolkum* en *Demetrias*, genoemt.

Zy leit met den mont of opening ontrent drie of vier mylen van het eilant *Sciathos*, nu *Sciatta*, en Noord-west-waerts, by na even verre van het eilant *Negroponte*, en strekt ontrent Noord-west op.

In het inkomen is deze Golf ontrent een myle wydt, en heeft aen de west-zyde, om de hoek, een steile klip: waer door dezelve Golf voor den zeeman zeer kennelijk is.

De Noord-hoek van de Golf van *Volo* springt ten ooste met drie punten in zee: welker binnenste, na de Golf toe, by d'Ouden, en nu noch *Sepias*: maer anders wort die nu ook *Capo Monastier*, en *Capo Verlichi* geheten. De middenste punt heet *Capo Queatumo* of *Quehaturno*: hoewel andere willen, dat d'uithoek *Sepias* nu *Queatumo* zou genoemt zijn. d'Uitterste punt, die de zuid-hoek van de Golf van *Salonichi* maekt, is *C. S. Georgio* genoemt.

Estijlon. In de zeeboeken wort de zuiderhoek van deze Golf, *Capo Volo*, en d'andere of noorderhoek *Capo Estiljon* genoemt.

Voor aen het inkomen, leit aen de West of linker zyde in een groten boght een hoogheilant, *Estiljon* in de zeekaerten genoemt: daer de schepen buiten en binnen ten anker zetten kunnen.

Meer inwaerts leit een eilant, het *Moordenaers* eilant by d'onzen genoemt: en aen d'Oost-zyde van dezelve Golf het eilant *Trissere*: tusschen het welk, en het vast lant, een goede scheepsreede op zes en dertigh en veertigh vademen is.

Meer na binnen leit het eilant *Stritfer*, beneffens noch drie andere eilanden: twee benoorde en een bezuide. Tusschen dit eilant en het vast lant is goede reede, optwintigh vadem waters: maer in het inkomen van 't eilant ontrent opdertigh.

Artemidorus stelt by *Strabo* den *Pagasetischen* zeeboefem verre van de stad *Demetrias*; en daer in een klein eilandeken *Cicynethus*, met een stedeken daer op van een zelven name.

Desgelijks stelt *Mela* in den *Pagasetischen* zeeboefem een eilant *Cicynethus*, doch daer op geen stedeken van een zelven name.

Plinius stelt het eilant *Cicynethus* voor den *Pagafischen* zeeboefem: als ook d'eilanden *Eutychia*, *Scyros*, *Gerotia*, *Scadira*, *Thermeusis*, *Irrhesia*, *Solimnia*, *Eudemia*, *Nea*, welk aen *Minerva* geheiligh was.

Eenigen willen, dat *Cicynethus*, nu *Pondico* zou genoemt zijn. Daer nochtans een eilant *Pondico* by *Porcacchi*, dicht onder de Noord-oost-zyde, of Noord-oost-hoek des eilants van *Negroponte*, tegen over 't vlek *Loreo* of *Oreo* gestelt wort: beneffens vier of vijf klippen. Dit *Pondico* schynt in onze zeekaerten *Schiffi* genoemt te worden.

Doch indien het eilant *Cicynethus* in den *Pagaseefchen* zeeboefem, volgens *Strabo* en *Mela*, lagh, zoo is mislichien *Cicynethus*, dat eilant, welk nu *Estiljon* of *Stritfer* genoemt wort.

Bezuide de West-hoek van de *Golfo van Volo*, *Capo Estiljon* genoemt, leggen twee eilandekens, zonder namen in de zeekaerten.



Verklaring der letteren, in de nevensgaande af-
beelding van het kasteel van *Volo*, in het verschiet.

- | | | | |
|---|------------------------|---|--|
| A | Moelie. | D | Torens rondom het kasteel. |
| B | Magazijnen. | E | Moskee. |
| C | Poort aen de zee kant. | F | Binnenste inwijk van de Golf van <i>Volo</i> . |

De stad *Volo* wiert by d'Ouden, als *Plinius*, *Pegasa* of *Pagafen* genoemd, en, na dezelve stad, deze golf van *Volo*, de *Pagaseesche zeeboefsem* geheten. Zy leit negen Italiaensche mijlen ten Weste van de stad *Demetrias*, nu *Dimitriada*; hoewel *Plinius* *Pagasa* voor een en dezelve stad met *Demetrias* hout: en wil, dat dezelve eerst *Pagasa*, en daer na *Demetrias* genoemd was.

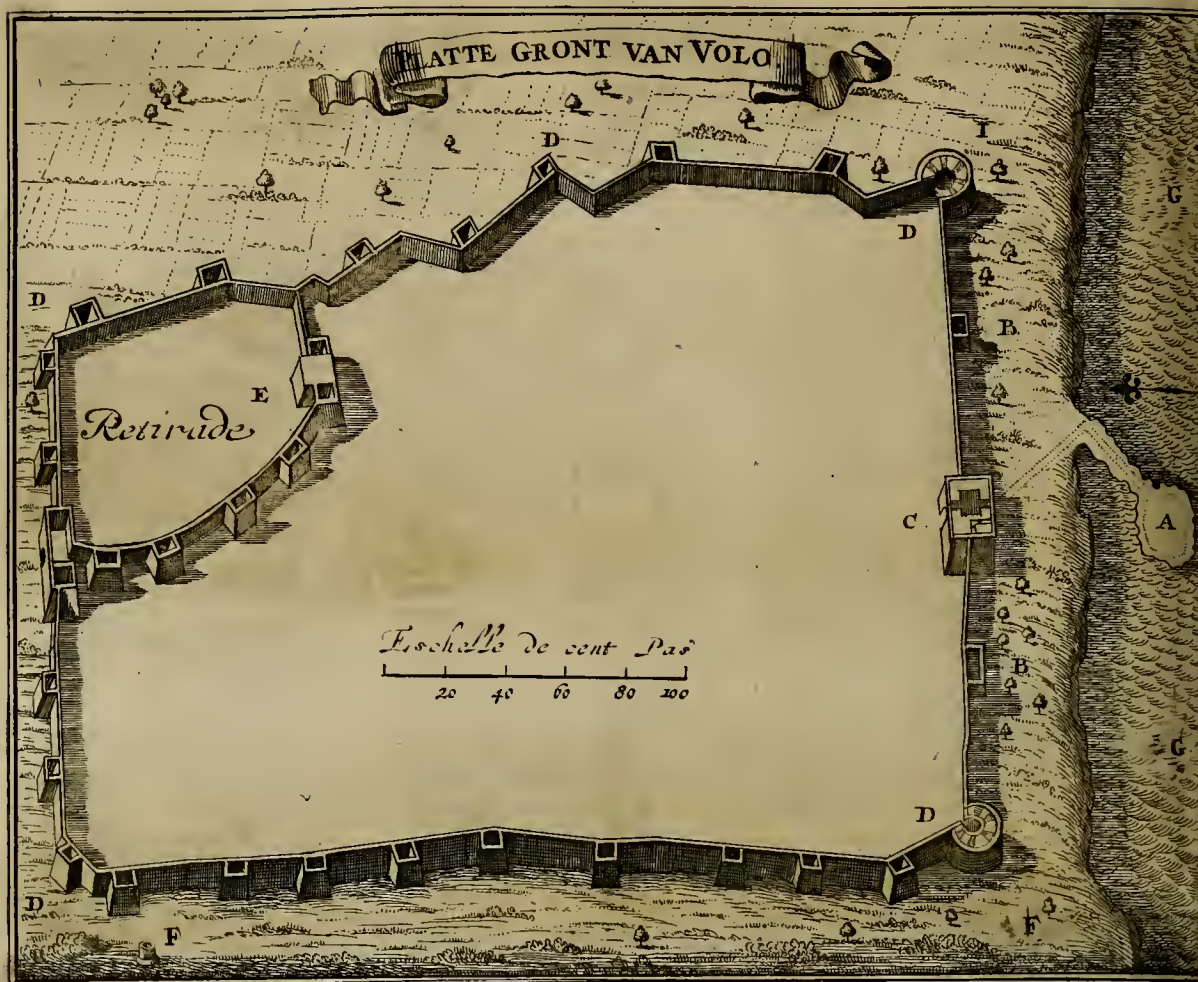
De stad of 't kasteel van *Volo* leit byna in 't vierkant, met hoge muuren van een groten omtrek besloten, die rontom met vierkante torens, na d'oude wijze, gesterkt zijn.

Eenige stellen op het eind van deze

golf, of aen de binnenste inwijk, aen de Noordzijde, een weinig van strant eene stad *Volo*, en op het strant, en eenige weinige treden van de zee, een vierkant kasteel.

Voor het kasteel is overal een vlakke gront: en men kan met geen boot aen lant komen. Maer buiten de stad heeft men de diepte van zes, acht, tien en twalef vadem waters: alwaer de schepen zoo dicht aen de stad kunnen leggen; alse willen. Grote schepen vinden overal in den boght goede reede: want men heeft'er een schonen gront en vlak water.

De stad *Volo* leit op omtrent negen



Aenwyzing van de letteren, gestelt in de nevensgaande afbeelding van den platten gront, des kasteels van *Volo*.

A Moelie.

B Magazijnen.

C Haven aan de zee kant.

D Torens rondom de muuren en het kasteel.

E Poorten.

F Putten.

G Binnenste inwijk van de Golf van *Volo*.

en dertigh graden, en vier en twintigh minuten. Zy heeft een ruime en veilige haven, die door eene moelie, tegen het geweld der zeebaren, beschermt wort.

Des jaers zefstien hondert vijf en vijftigh hadden de Turken, wanneer zy met de Venerianen in oorlogh waren, beneffens andere kriegsbehoefsten, een grote menighte bischuit en meel aldaar by een vergadert, dat uit de nabygelege lantstreken, die bovenmate vruchtbaer zijn, derwaerts gevoert was. *Morofini*, toen proveditor of opperhoofd der Venetiaensche

oorloghs vloot, des verwitticht, besloot, na het veroveren van het eiland *Egina*, aenstonts zich derwaerts te begeven, om die plaetse te veroveren en slechten: dewijlhy genoegzaem bevroede, dat hy daer door den vyant niet alleenlijk van dat gerijf zou ontbloten en beroven; maer ook t'effens, met den overvloed van den bekomen lijftoght, eenen tijt langh zijn eigen kriegsvolk konnen spijzen.

Na dan op alles orde gestelt te hebben, die de krijgsknechten, in eenen aanslagh van geen klein belangh, moesten onderhouden, sloegh hy op wegh,

wegh , en frak met de vloot in zee.

De Kolonel *Britton* , met behoorlijk getal van krijgsvolk te lande gestapt, beval aen d'eene zijde petarden aan de poorten te hechten, en aen d'andere zijde by ladders over de muuren te klimmen, zonder die van binnen eenigen weerstant daer tegen boden; maer staken op de vlucht, en gaven aen de Venetianen vryen ingang ter stad, zoo door d'opgeflage deuren der poorten, als over de verlate muuren. De Bassa, het opperhoofd, en d'Aga, weken beide, tot behoudenis van hun leven, in eene hoek van de merkt. Maer wanneer die ook be-

zeften, dat zy van nootwendige behoeften tot regenweer onverzien waren, beslotenze liever te vluchten, als hun leven nodeloos te spelen.

Na deze aenflagh dus gelukkig uitgevallen was, beval *Merofini* de bishuit, ter gewichte van vier miljoen ponden, en ander krijgstuigh, en zes en twintigh stukken geschuts, te scheep te brengen: maer al het overig, met de magazijnen, huizen en moskeen in kolen te leggen. In het vertrekken, met de vloot, wierden de muuren, met het schieten uit grofgeschut, ten gronde geslegt.

Eilanden Lichades.

Onder *Ceneum*, de Westers uithoek van het eilant *Eubea*, nu *Capo Litar* genoemd, en voor of tegen over den *Maliacischen* zeeboesem, nu *Golfo di Ziton*, en tegen over het vast lant van d'*Epiknemidischen Lokren*; leggen drie eilanden, *Lichades* by d'Ouden, als *Strabo*, *Plinius* en andere, genoemd: maer hoe deze eilanden nu geheten zijn, is men onbewust: hoewel men in de zeekaerten drie klippen of eilanden, zonder name onder *Capo Litar* vint uitgebeeld.

D'eilanden *Lichades* waren alzo na *Lichas*, een knaep van *Herkules*, by dezen voorval, zoo men de fabelen der poeten geloven magh, genoemd. Wanneer *Herkules*, op zijn zeven en dertighste jaer, *Eurytus*, koning van *Theffalie*, gedoot, en de stad *Echalie* verwoest had, bequam hy *Jole*, dochter van koning *Eurytus*, (welke de vader aen *Herkules*, schoon te vore aen haer verlooft, geweigert had ten wijve te geven) met geweld, en voerde haer na het eilant *Eubea* over. *Deianira*, gemalin van *Herkules*, verwitticht, hoe haer gemaal door liefde op *Jole* verslingert was, wiert daer over geweldig tegen hem met gramschap ontfeken, en zond door den dienaar *Lichas* hem, wanneer hy op d'uithoek *Ceneum* van *Eubea* zou offeren, zijn kleet of hemde toe, dat met het vergiftigh liefdebloet vanden doden *Centaurus Nessus*

geverft was. Na *Herkules* dat aengetrokken had, en aenstonts door het vergif, dat hem in het bloet door het gantsch lichaem getrokken was, in eene razernye quam te vervallen, greep hy zijnen knaep *Lichas* by het hair, en plompte hem van boven neer in zee, die in eenen steen zijns naems verandert wiert. Waer uit sedert deze eilanden zouden ontfstaen zijn. Daer na had zich *Herkules*, uit ongedult van pijn, op *Eta*, een bergh van *Theffalie*, nu *Banina* genoemd, met zich op een brandenden houtstapel te werpen, om 't leven gebraght.

Ovidius gedenkt, in zijn negende boek van de Herschepping, dit eilant, of liever klip, in het enkel getal, met den naem van *Lichas*, in de volgende woorden.

Nu steekt ook in den *Euboischen* stroom een korte klip hoog op, en behout de voetstappen van eene menschen gestalte; die de zeeluiden vrezen te betreden, als of die gevoelen zou hebben, en noemenze *Lichas*.

In aeloude tijden was, volgens *Strabo*, veel van d'eilanden *Lichades*, en van *Ceneum*, eene uithoek van het eilant *Eubea*, door aertbeving in zee ter neer gestort en verzonken.

Plinius stelt in Griekenlant, tegen over *Attika*, d'eilanden *Lichades*, *Scaphia*, *Caresa*, *Phocaria* en vele andere zonder steden, en hierom onedel.

Na of by d'eilanden *Lichaden*, vind-

men in het varen langs het ſtrant, volgens *Strabo*, eenige andere eilanden, die hy alwillens overſlaet te beſchryven.

Eenigen houden de drie eilanden van *Plinius*, als *Scarphia*, *Careſa* en *Focaria*, voor d'eilanden *Lichadès*.

Eilant Atalante, nu Talandi.

Diodoor, *Thucydides*, *Strabo*, *Li-*
vius, *Plinius*, *Pausanias*, *Ste-*
phanus, en meer andere oude
ſchrijvers, ſtellen in de Straet van
den *Euripus*, of *Golfo van Negroponte*, een
eilant *Atalante* genoemd. Doch tot
onderscheit van een ander gelijkna-
migh eilant *Atalante*, dat voor *Attika*
of voor de kuſt van *Athenen*, by het
eilant *Salamis*, naby het eilant *Pſytta-*
lia, en by *Pyreus*, een haven van *Athe-*
nen, lagh, wort by *Strabo* dit eilant
Atalante, *Atalante*, by *Eubea*, en ook
Atalante, by of neffens *Opus*, en *Ata-*
lante, by de *Lokren*, en van *Thucydi-*
des Atalante, by de *Opuntische Lokren*,
gebynaemt: want dit eilant *Atalante*
lagh by of neffens de ſtad *Opus*, en
voor of in den *Opuntischen zeeboeſem*,
die alzo na de ſtad *Opus* genoemd
was, en door een uithoek, van *Cynus*,
de zeehaven van *Opus*, en tegen over
de ſtad *Edepfus* van *Eubea* gelegen, ge-
ſcheiden wert. Te weten, d' *Opuntische*
zeeboeſem, groot veertigh ſtadien,
lagh vervolgens na die ſteden, in de
welke de *Beotiſche zeekuſt*, tegen over
Eubea, eindighde: en na den *Opuntischen*
zeeboeſem, volgde dicht daer aen de
Maliaciſche zeeboeſem, nu *Golfo di Zi-*
ton.

Het zelve eilant wiert *Atalante* by
de *Lokren*, of by d' *Opuntische Lokren*, ge-
noemt, dewijl het neffens de volken
Lokren, of neffens d' *Opuntische Lokren*,
(alzo na de ſtad *Opus* gebynaemt,)
gelegen was, die tegen over het ei-
lant *Eubea*, neffens de ſtad *Opus*, woon-
den.

Dit eilant *Atalante* wiert aldus
tweezins of tweevoudigh by d'ou-
den gebynaemt: 't zy om de nabyheit
aen het eilant van *Eubea*, of aen het
lant van *Lokris*, of dewyl het van *Eubea*
of van *Lokris*, door aertbeving of door
een hogen watervloet, afgeſcheurt
was. Dit laeſte ſchynt *Strabo* te
willen gevoelen: daer hy van dit ei-

lant *Atalante*, by *Eubea*, aldus ſchryft.

Men zeidt, dat *Atalante* by *Eubea*,
door het ontfiaen van eene ſcheure of klove,
in het midden, doorgang tuſſchen beide
voor het doorvaren gemaakt hebbe, en
eenige vlakke landeryen tot twintigh ſta-
dien verre verdronken waren, en zekere
galey, uit de ſcheeps-timmerwerven opge-
nomen zijnde, boven op de muur (der ſtad)
neergevallen zy.

Plinius melt duidelyk, dat de natuur
het eilant *Eubea* van *Beotie*, en *Atalan-*
te van *Eubea* afgeſcheurt hebbe.

Daer en tegen wil *Diodoor*, dat het
eilant *Atalante* te voore een hangend
eilant van *Lokris* zou geweeſt zijn, en
op het derde jaer van d'acht en tach-
entighſte *Olympias*, dat is, op het
vier hondert en vyf en twintighſte
jaer, voor des *Zalighmakers* geboor-
te, door aertbeving en een hogen
watervloet van het lant van *Lokris* zou
afgeſcheurt zijn: want hy ſchryft
aldus.

Zulke vervarelyke aertbevingen ont-
ſtonden over al in al de delen van *Grieken-*
lant, dat de inſtortende zeebaren aen ve-
le ſteden op de ſtranden een zeer groten
neerlaegh en ramp toebaghten, en eene
lantſtreke van *Lokris*, welke te voore een
hangend eiland was, tot een een eilant ge-
maekt hebben, dat den naem van *Atalan-*
te voert.

Eusebins ſchryft ook, na den voor-
gang van *Diodoor*, dat *Atalante*, by de *Lo-*
kren, van *Lokris* zou afgeſneden, en tot
een eilant geworden zijn. Doch het
ſchryven van *Diodoor*, zou men, door
het gezagh van *Thucydides*, tegenſpre-
ken kunnen; dewyl dees het zelve
niet gedenkt, die noch itans op een zel-
ven tyt met *Diodoor* geleefte heeft. Daer
en tegen getuight hy, dat het eilant
Atalante, by d' *Opuntische Lokren*,
(gelijk dat aldus by hem geby-
naemt wort) voor die tyden al een
woeſt eilant geweeſt zy, op de welke,
te weten, op de tachentighſte *Olym-*
pias,

Ziet pag.
142.

Strab.

pias , het zelve eilant , tot een kasteel of vesting door *d' Atheners* bemuurt wiert : ten einde de zeeroovers uit de stad *Opus* , en uit het overigh *Lokris* varende , *Eubea* geen quaet zouden doen.

Na verloop van zes of zeven jaren, ontstont ontrent dien oort aen het eilant *Atalante* , by d'Opuntische *Lokren* , en in het overigh *Lokris* , door aertbeving , een grote watervloet : waer door een gedeelte van de vesting der *Atheners* vernielt , en een van de twee schepen , die op lant gehaelt waren , gesloopt wiert.

Plinius stelt het eilant *Atalante* in den uitgang van den *Euboischen* zeeboezem , gelijk de vier eilanden *Petalen* by na in den eersten ingang.

Ptolemeus gedenkt ook een eilant *Atalante* van *Eubea* , en stelt het tusschen d'uihoek *Ceneum* en de stad *Edepsus* van *Eubea*.

Het eilant *Atalante* wort nu noch gebroken *Talanti* , *Talandi* , of *Talati* genoemd : hoewel andere willen , dat het ook *Kaloiero* zou geheten zijn.

Daer en tegen willen eenigen , dat het eilant *Atalante* voor *Attika* , nu *Kaloiero* zou genoemd zijn ; dewyl het door *Kaloieres* of *Grieksche* geestelijke bewoont wort.

Dewyl nu zommigen onder d'ouden , dit eilant het eilant *Atalante* by d'Opuntische *Lokren* , en andere *Atalante* , by *Eubea* gebynaemt hebben ; dewyl daer en boven de een schryft , dat het eilant *Atalante* zou van *Eubea* , en andere , dat het van *Lokris* zou afgescheurt zijn , zoo zou men uit dit dubbelzinnig schryven der ouden , twee eilanden van *Atalanten* in den *Euripus* of golf van *Eubea* kunnen stellen : te weten , een onder het eilant *Eubea* , en een ander onder 't lant van *Lokris* : ten zy men zeggen wilde , dat een eenigh eilant *Atalante* , die beide toenamen by d'Ouden gevoert hebbe , tot onderscheit van het eilant *Atalante* voor *Attika* gelegen : naerdien d'Ouden slegts , tot onderscheit van het eilant *Atalante* voor *Attika* , nu aen dit eilant *Atalante* den toenaem van *Eubea* , na het nabygelegen lant *Eubea* , en dan den toenaem van *Lokris* of *Opuntische Lokren* , na het neffens gelegen lant van *Lo-*

kris of volken *Lokren* , gegeven hebben.

Des onaengezien vindmen in de zeekaerte van het eilant *Negroponte* , door *Thomas Porchacchi* ontworpen , een eilant *Kaloiero* , onder *Capo Litar* gestelt : en een ander *Talati* , onder de kust van *Beotie*.

Na de golf of zeeboesem van *Volo* maekt ten Noorde d'Egeesche zee verscheide andere grote en kleine zeeboesems , als de golf van *Salonichi* , de golf van *Ajomano* , en de golf van *Monte Santo* , dat is , de zeeboesem van den *Heiligen bergh* , eertijts *Athos* genoemd. Maer in gene van alle leggen eenige eilanden.

De golf van *Salonichi* , alzoo na de stad *Salonichi* of *Saloniki* geheten , Golf en stad Salonichi.

wert by d'ouden *Theffalonische* , *Macedonische* , *Thermaische* , en *Thermesche* zeeboesem geheten. Zy schiet uit d'*Archipel* tot de lengte van hondert en veertigh Italiaensche mijlen , tusschen de zeer lustige en vlakke landouwen van *Macedoni* , en strekt uit d'*Archipel* van 't Zuid-Ooste na het Noorde , en loopt wat kromaghtigh. Zy leit aen haren mont tusschen twee uithoeken of kapen besloten : die aen de zuidzijde heet *Cap. S. Georgo* , en is de noorthoek van de golf van *Volo* , maer de noorthoek heet *Porto di Sabioni*.

Aen de binnenste inwijk of aen het Noordeinde van deze golf , en ten Weste aen de grote en vischrijke reviere *Wardar* , by ouds *Axius* of *Bar-darus* genoemd , leit de vermaerde en grote stad , nu ook *Salonichi* , maer was by d'ouden *Theffalonika* geheten. Zy leit ten dele op eenen verheven oort , en ten dele op eene vlakte. Zy is een van de voornaemste steden van *Macedonie* , en komt den Turken zeer wel te sta. De muuren der stad zijn na d'aeloude wijze met veertigh torens , op een behoorlijken afstand van malkanderen , gesterkt , die eenigen in den omtrek op anderhalve , en andere op drie Duitsche mijlen begroten.

De stad heeft een zeer ruime haven , en wort door drie forten of kastelen beschermt. Het een , en het kleinste , leit aen de zeeftieger , een weinigh van de muuren , en is met



twintigh stukken geschut bezet : de twee andere leggen ook in het gezigt der zee , na de hoeken van de muren , en zijn ieder met 30 of 40 stukken geschuts gestoffeert. Aen de lantzijde leit een kasteel, dat ook, gelijk als zeker kasteel van *Konstantinopolen* , de zeven torens genoemt wort , en de gansche stad in dwang hout. Aen de voet des kasteels leit eene volkrijke voorstad , die met een byzonderen omtrek befloten is , maer raekt geheel aen de stad *Salonichi*.

Men telt'er acht en veertigh moskeen : waer onder de kerke van *S. Demetrio* , met drie gewelven , die op zeer fraeie kolommen rusten. Men zeidt *S. Paulus* in deze kerke by zijn leven zou gepreekt en geleert hebben : gelijk hy ook aen die van *Thessalonika* brieven geschreven heeft. Daer is ook eene kerke van *S. Sofia* gesticht door den Griekschen Keizer *Justinianus*. Daer zijn dertig Griekse kerken, zes en dertigh grote Synagogen der Joden , behalve vele andere kleine.

Op het jaer elf hondert en tachtentigh wiert de stad *Salonichi* door

Willem, koning van *Sicilie*, den Griekschen keizers afhandig gemaekt. Maer als deze stad weer onder 't Grieksch keizerrijk gekomen was, gaf keizer *Andronikus Paleologus*, op 't jaer veerrien hondert en dertien, dezelve aen de Venetianen over, zoo om hunne genegenheit hemwaerts, als bystant, tegen zijne vyanden , te vermeerren.

Na verloop van naulix acht jaren, maekten de Turken zich meester van de stad : het welk hen te lichter te doen viel ; dewijlze verre van de hoofstad lagh , en toen niet wel van volk en krijgstuigh voorzien was.

De stedelingen zijn'er zeer talrijk : insonderheit de Joden. De huizen vallen'er door de menigte van inwoners klein , en de straten smal en vuil.

De stad *Salonichi* is bovenmate nering en koopryk, door den overvloed van koopwaren, die derwaerts uit verscheide gewesten van dien oort, zoo te water als te lande, aen en afgevoert worden. De voornaemste koopwaren bestaen in zijde, wol, huiden, leer van allerlei slagh, wasch, granen, katoen en yzer.

Eilant *Naxos*, nu *Nixsia*.

Het eilant *Naxos*, by d'oude Grieken en Latijnen genoemd, wort nu noch by de Turken en Grieken *Nixcia* of *Nixsia*, en by d'Italianen en d'onzen *Nicfia*, en ook *Nixia*, en by de Franfen *Naxis* geheten.

Het eilant *Naxos* heete te voore by d'ouden *Strongyle*, daarna *Dia*, toen *Dionysias*, ook *Kalliopolis*, en klein *Sicilie*: maer wiert eindelijk *Naxos* genoemd: want wanneer de volken *Karen*, onder hunnen veltoverfte *Naxos*, dit eilant in bezit genomen hadden, hebben die het na den zelve *Naxos* genoemd. Of het wert, volgens anderen, *Naxos* genoemd, na *Naxos*, zoon van *Endymion*.

Eenigen smeden *Naxos* van het Grieksch woort *Naxai*, dat zy *opofferen* uitleggen: en willen, dat het eilant alzo, van wegen de veelvoudige en uitgeleze offerhanden, die aen *Bacchus* op dit eilant plegen gedaen te worden, zou genoemd zijn.

Wel gevoelt ook *Bochart*, dat het eilant *Naxos* alzo, van wegen de veelvoudige en uitstekende offerhanden, zou genoemd zijn: maer hy hout *Naxos* voor geen Grieksch, maer voor een gebroken Fenicisch of Syrisch woort, gesmeet van *Nacsa*, of *Nicfa*, dat ook offerhande betekent.

Het eilant *Naxos* wiert te voore *Strongyle* genoemd, van wegen deszelfs rontheit: want die betekenis heeft het woort *Strongyle*, op Grieksch; hoewel het niet gansch ront is: maer een wijngerts-blat gelijk: gelijk ook eenigen het byna vierkant maken.

Het wert by d'oude Grieken *Dia*, dat is, *goddelijk*, en *Dionysias* genoemd, dewijl het aen *Dionysius*, dat is, *Bacchus*, heiligh was: of dewijl het aen *Dionysius* herbergh en verblijf-plaetse verschaft had: of het wert *Dionysias* genoemd, van wegen de vruchtbaarheid der wijnbergen, daer in het alle d'andere eilanden overtrof: want d'ouden hielden *Dionysius* of *Bacchus*, voor den vinder en voortteelder der wijnstokken.

Het wert klein *Sicilie* genoemd, van wegen de vruchtbaarheid aller din-

gen, die het voortbrengt: gelijk ook het groot eilant *Sicilie* in aeloude tijden zeer vruchtbaer was, en de korenschuur der Romeinen genoemd wiert.

Het wert *Kallipolis*, dat is, *schone stad*, genoemd, na eene aeloude schone stad, wel eer op dit eilant gelegen.

Het eilant *Naxos* heeft ten Weste het eilant *Paros*, op een afftant van anderhalve mijle, ten Noorde het eilant *Mikona* en *Delos*, op een afftant van vijf mijlen, met een kanael of doorvaert tusschen beide, ten Zuide *Nio*, en ten Zuid-Ooste het eilant *Morgo*.

Plinius stelt *Naxos* zeven duizent en vijf hondert schreden van *Paros*, eene streke van een Duitsche mijle en drie vierendeel, en achtien duizent van het eilant *Delos*, en 17000 van *Ikaros*.

Hy brengt den omtrek op vijf en zeventigh duizent schreden, en maekt het de helft groter als het eilant *Paros*; hoewel andere den omtrek vijf duizent schreden groter maken, en op tachtigh Italiaensche mijlen brengen, en andere op hondert en twintigh Italiaensche mijlen begroten.

Op dit eilant zijn van d'aelourheden alleenlijk de puinhopen of bouwvallen van eene muur noch overgebleven, die als eene moelie maekten, daer vier of vijf galeyen konden leggen. Men ziet'er noch vele puinhopen van gebouwen der oude Venetiaensche hertogen, en overwelfde en marmere paerdestallen, die noch alle in hun geheel blijven staen zijn.

Deze hertogen waren heren van twaelf andere eilanden, en hadden dit eilant *Naxos*, om de lustigheid des oorts, tot hun verblijf gekoren: van waer zy over de meeste eilanden der *Cykladen* geboden.

Het eilant *Naxos* heeft nu drie fraeie steden, als *Barequa*, *Qusa* en *Falet*: en meenighen van dorpen.

Porcacchi stelt, op den oever der zee, eene stad, ook *Nicfia*, als het eilant, genoemd: de welke, ten tijde der Kristenen, met een bisschoppijken zetel verheerlijkt was.

Voor deze stad leit een fraeien wijd strek-

Porcach.
Tavern.

Porcach.

Tavern.

Porcach.

strekken velt, gansch met wijnstokken beplant, die groten overvloed van wijnen geven.

De stad *Niksia* leit aen de Westzijde des eilants, benoorde de hoek van de haven, *Porto Salini* genoemd, aeneenen boght, op een ronden heuvel, alseen kasteel.

Aen de Westzijde stont wel eer een prachtige tempel, met het beelt van *Apollo*.

Porcach. Aen de zelve zijde des eilants leit een haven, *Porto Salini*, dat is, *Zout-haven*, na de bygelege *Zoutpannen*, genoemd, anderhalve mijle ten Noord-Ooste van *Porto Trio*, een haven van het eilant *Paros*.

Benoorde de lage hoek der haven van *Niksia* leit een groter boght of inwijk, als *Porto Salini*, daer de stad *Niksia* op eenen ronden heuvel, als een kasteel leit, gelijk gezeyt is.

Voor deze haven leggen twee eilandkens, tusschen de welke de schepen op zes, zeven en acht vadem deurzeilen kunnen.

Bezuide het kleinste eilant leit een blinde klip, zeven voet onder water: en een andere tusschen het Noorde-lijkste eilant, en de hoek van *Niksia*, zoo groot als een schip, ook zeven of acht voet onder water, en schiet zoo steil, als een muur neer. Tegen deze klip is het achten vadem diep.

Tavernier daer en tegen schrijft, tegen bericht van alle zeeluiden en zeeboeken, dat op dit eilant gene haven zy, en de schepen, die aldaer komen handelen, zich in de haven van het eilant *Paros*, *Derion* genoemd, ophouden.

Aen de Westzijde des eilants leit een vlek *Ostro*, en een ander *Aperato* genoemd, beneffens het welk een dal leit, dat gansch met bomen beplant is, en overvloedelijk veel aertvruchten geeft. Het wort bevochtight door eene kleine beke of riviere, en strekt tot aen den bergh *Stellida*.

Herod. Ontrent op het jaer vijf hondert, voor des Zalighmakers geboorte, ten tijde van den Persischen koning *Darius*, waren eenigen der groten, door de gemeente, van het eilant *Naxos* verjaeght, die zich na *Miletus*, eene stad van *Jonie*, by *Aristagoras*, (die by afwe-

zen van *Histieus*, de heer der stad, dezelfde bestierde,) begaven, met verzoek van krijgsmaght en volk, om weer in hun vaderlant te mogen komen. Maer *Aristagoras* wende hen zijn onvermogen voor, doch wees hen na *Artafernes*, broeder van koning *Darius*, die hy zeide, opperhoofd van alle d'aen-zeegelege plaetse in *Asie* te zijn, en een groot krijgsheir en vloot te hebben. De Naxiers, dit horende, baden *Aristagoras* geweldigh, om het werk ten gewenschte einde te brengen, en beloofde hem geschenken en d'onkosten des oorloghs te zullen voldoen: want zy hadden grote hope, dat de andere Naxiers, wanneer zy in het gezicht des eilanden zouden gekomen zijn, al doen zouden, wat zy hen belasten, en na hun bevelen luisteren.

Hier op trok *Aristagoras* na *Sardis*, daer *Artafernes* by koning *Darius* zich onthield, en stelde dien den aanslagh geweldigh schoon voor, en zeide hem: hoe *Naxos* wel geen groot, maer anders een schoon en goet eilant ware, en na by *Jonie* lage, en daer en boven veel gelt en slaven hadde. Dies ried hy hem na dat eilant met een krijgsheir te trekken, en de vlughtelingen weêr daer op te brengen. Voorts beloofde hy hem, behalve d'onkosten des oorloghs, een grote meenighte van gelt te zullen geven.

Ook achte *Aristagoras* hoogh nodig, en dienstigh voor den koning te zijn, eilanden voor hem te winnen en bescharen, en zelf ook *Naxos*, en die aen *Naxos* hingen, als *Paros*, *Andros*, en andere eilanden, de *Cykladen* genoemd: want niet een van d'eilanden *Cykladen* stont toen noch onder *Darius*.

Doch *Artafernes* vond raetzaem eerst koning *Darius* daer over te spreken, en dien den aanslagh te verwittigen: die daer op twee hondert schepen, onder beleid van den Persiaen *Megabates*, des konings bloet-verwant, na *Naxos* zond, om den aanslagh uit te werken.

Hier op stak *Megabates* met de vloot, en de verjaeghte Naxiers, in zee, onder schijn van na den *Hellepont* te varen, en verzelt met *Aristagoras*.

Maer tusschen *Megabates* en *Aristagoras*.

Stagoras ontstont twist en krakeel, over het straffen van zekeren hopman *Scylax*, die zijn schip onbewaekt had laten leggen, en een vrient van *Aristagoras* was.

Megabates, hier over tegen *Aristagoras* vertoornt, zond eenige des nachts heimelijk met een schip na *Naxos*, om den Naxiers den ganschen toeleg en aenflagh t'ontdekken. Wanneer de Naxiers (die niet minder daghten, als dat een vloot op hen zou aenkomen,) dit hoorden, braghten zy aenstonts alles van het lant binnen de stad, en verzagen zich, als of zy zouden belegert worden, van spijs en drank, en vermaekten de muuren der stad.

Na dan de gevlughte Naxiers van het eilant *Chios* na *Naxos* overgescheept waren, vonden zy d'andere Naxiers in de stad versterkt; en op hunne hoede te zijn: dies zy de stad vier maenden belegerden.

Wanneer *Aristagoras* het geen, dat hy *Artafernes* beloofd had, niet kon volbrengen, noch het krijgsheir betaling geven, bestont hy van koning *Darius* af te vallen.

Tien jaren daer na trokken de Perlianen, met eene vloot van *Samos*, na het eilant *Naxos*, om dat te veroveren, welk zy te voore noch niet ingenomen hadden.

Na zy uit d'Ikarische zee daer aen gekomen waren, begaven zich de Naxiers, gedaghtigh aen het voorigh bedrijf, met de vlucht na de bergen, en derfden niet blijven.

De Perlianen maekten de genen, die zy kregen, tot slaven, en staken de tempels en de stad in brant. Na dit gedaen te hebben, trokken zy na d'andere eilanden.

Het eilant *Naxos* is een van de schoonste, lustigste en vruchtbaerste eilanden van d'Archipel. Ook getuigt *Herodoot*, dat *Naxos* wel geen groot; maer een schoon en goet eilant zy, en alle d'andere in gelukzaligheid overtreffe.

Het geeft allerley slag van goede vruchten, voet meenighte van tam en wilt vee, en brengt overvloed van vele andere lijfs-behoefsten voort.

Men heeft'er grote bosschen, daer in kleine herten, en meenighten van arenden en gieren nestelen.

Daer zijn vele wilde dieren. Men hoort'er geduurighlijk een grote meenighte van nacht-uilen of schuif-uiten, anders huiben; huilen, die een naren galm maken.

Men zeidt daer horzelen of wespen zijn, die eenen mensch met de steke van den angel doden. Ook zijn'er meenighte van quakkels.

Aen de Noord-Westzijde leggen zeer hoge bergen, daer op zeer zwarte en herde *Amaril-steen* valt, dien d'Italianen *Smeriglio* noemen: waer na ook de naby aen zee gelege kaep of hoek des eilants, *Capo Smeriglio*, by hen genoemd wort.

Daer valt marmarsteen; die by de Grieken *Ophites*, dat is, *slanghaghtigh*, genoemd wort; dewijl hy groen van kleure, en met bleke plekken, als een slange huid, gespikkelt is.

Men hout ook, dat op dit eilant goutmijnen, maer de plaetse onbekent zijn. Ook zouden d'inwoonders die niet willen ontdekken, uit vreze van de Turken, om daer door van hen met onlijdelijken arbeit, in die te bewerken; niet gefoolt te worden.

Dicht by de haven zijn *Zout-paannen*, daer in grote meenighte van zout gewonnen wort. Inzonderheit valt op dit eilant zeer treffelijke wijn, zoo witte, als *Clairret*: waer om d'oude inwoonders misschien aldaer eenen tempel, ter eere van *Bacchus*, gesticht hebben; die het eilant *Naxos*, tot zijn verblijf gekoren had, volgens een oude overlevering der eilanders.

Ook getuigt *Diodoor*, dat de Naxiers een zonderlingen voortreffelijken wijn hadden: waer nit (zeidt hy) de genegentheit van den God *Bacchus*, tegen dit eilant, blijkt.

Desgelijks getuigt *Solinus*, na den voorgang van *Plinius*, dat *Naxos*, in vruchtbaerheit van wijnstokken, alle d'andere eilanden overtreffe.

Ook gedenken d'ouden, als onder andere *Stephanus* en *Suidas*, dat op *Naxos* een bron met zoeten wijn vloei-
de.

Het zelve getuigt inzonderheit de poët *Propertius*, in zijn gedicht aen *Bacchus*, daer hy tot hem zeit. *Voor u vloeiën, midden door Naxos, de zeer geurige stroomen: waer uit de Naxi-*

sche volken, wven louteren wijn drin-
ken.

Van wegen deze vruchtbaerheit der wijnen, was het eilant *Naxos* aen *Bacchus* heiligh en gewijdt: gelijk *Lemnos* aen *Vulkaen*, *Delos* aen *Apollo &c.* Hierom noemt *Hesychius* *Naxos* heiligh aen *Dionysius*, dat is, *Bacchus*.

In een zelven zin noemt ook de poëet *Statius*, *Naxos* het Bacchische *Naxos*: en *Virgilius* het Bacchatische *Naxos*. Waer op *Servius*, tot verklaring, byvoeght: dat *Naxos* aldus gebynaemt was, of dewijl het met wijnstokken beplant was: of door de *Bacchusen* geviert wiert: of dewijl *Bacchus*, na zijne veltoght uit *Indien*, aldaer de zegestaetsie vierde.

Ook was op een klip of eilandeken, voor het eilant *Naxos* gelegen, een tempel van *Bacchus* gesticht: daer van men nu noch een deure of poorte ziet.

Ook was in *Beotie* een tempel van den *Lyfischen Bacchus* gesticht; dewijl de *Thebaners*, of inwoonders van *Beotie*, den wijnstok van de *Naxiers* gekocht hadden. Hierom wert het eilant *Naxos*, ook *Dionysias* genoemd: gelijk reeds te voore verhaelt is.

By d'ouden wort veelmale, en met groten roem, de wijn van *Naxos*, onder den naem van *Biblinischen* wijn, gedaght, die alzo na *Biblines*, een riviere van *Naxos*, genoemd wert. Deswegen vergeleken d'ouden den *Naxischen* wijn by *Nektar*.

Hierom zietmen ook op d'eene zijde van aeloude medalien of penningen van *Naxos*, een hoofd tot aen de schouderen, met een ruige baert, afgebeeld: en op d'andere zijde, een dansende of hippelende *Selinus* of *Satyr*, met een kan in de linke, en een druiftors in de rechte hant: en daerneffens een wijnstok geplant. Op beide zijde staet op den rant, met Grieksche letteren, *ΝΑΞΟΣ*, dat is, *Naxos*.

Herod. D'aeloude *Naxiers* waren *Jonen*, en van d'*Atheners* herkomstigh.

Aristot. De meeste oude rijkste *Naxiers* bewoonden de stad *Naxos*: maer d'andere onthielden zich hier en daer in de dorpen verspreit.

Herod. De *Naxiers* waren al ten tijde van *Darius*, koning van *Persie*, ontrent vijf hondert jaren voor des *Zaligh-*

makers geboorte, zeer maghtigh: want zy hadden veel gelt, slaven en lange schepen, en acht duizent schiltskrijgsknechten. Zy braghten, neffens d'andere *Grieken*, tegen de vlote van koning *Xerxes*, twee schepen in zee.

Op dit eilant wonen nu niet, als *Latijnen* of *Wester Kristenen*, en *Grieken*; hoewel de laeste het grootste getal (gelijk ook doorgaens op alle d'andere eilanden) uitmaken.

Men heeft in de hoofstad *Naxo* een *Latijnsche aerts-bischof*, en *kanoniken* met twee huizen der geestelijken: een van de *Kapucijnen*, en een ander van de *Jesuïten*. Desgelijks hebben'er de *Grieken* eenen aerts-bischof.

Wanneer een man of vrouw op dit eilant komt te sterven, dan gaet de langstlevende, den tijt van zes maanden, niet uit den huize, om wat zake het ook zy: ja ook om de misse niet te horen.

Op dit eilant zijn (zoo men *Buel del Monte* geloven magh,) boven mate schone vrouwen: welker vele door schaersheit van mannen niet trouwen, en haer leven lang maegt blijven.

Men zeidt de *Naxische* vrouwen, alleen op d'agste maent by ouds baerden, dat haer door gunste van *Bacchus* zou verleent zijn, die ook zelf op d'achtste maent gezeit wert gebooren te zijn.

Wanneer *Theseus*, zoon van den *Atheenschen* koning *Egeus*, het gedroght *Minotaurus*, op het eilant *Kreta*, door bericht en onderwijs van *Ariadne*, dochter van *Minos*, koning van *Kreta*, in het *Kretisch* doolhof gedoot had, trok hy met haer na het eilant *Naxos* over; maer verliet haer, wanneer zy by eenen bron te slapen lagh, en vlughte met de zuster *Fedra* wegh, en nam haer ten wijve. Daer na trouwde *Bacchus*, heer dese ilants, *Ariadne*, die haer een *Knossische* krone met zeven sterren, door *Vulkaen* wel eer voor *Venus* gesmeet, vereerde: welke namaels onder de sterren aen den hemel geplactst wiert.

Aen de Westzijde der stad, en aen den oever der zee, is een bron, welke nu noch *Fontana di Ariana*, dat is, *Ariadne*, op *Italiaensch* genoemd wort: als of quansuis deze de bron was, daer by *Ariadne* zou te slapen gele-

gelegen hebben. Doch zoo *Ovidius* melt, zou *Thesens Ariadne* op het eilant *Scio* laten zitten hebben: hoewel de meesten houden, dat dit op het eilant *Naxos* geschiet zy.

Ten tijde des Trojaensch en oorloghs, was *Peleus*, zoon van *Eakus* en *Egina*, en vader van *Achilles*, heer van dit eilant, dat toen zeer volkrijk was.

Pisistratus, koning of geweldige heerscher van *Athenen*, braght ontrent op het zes hondert en vijftighste jaer, voor des Zalighmakers geboorte, door oorlogh, het eilant *Naxos* t'onder, en gaf het aen zekeren *Lygdamis*, een inboorling, te bestieren over.

Ontrent op het jaer vier hondert en zeventigh, voor des Zalighmakers geboorte, wert de stad *Naxos*, door het kriegsheir der Atheners belegerd. Ontrent den zelve tijt had *Hippokrates*, heerscher der stad *Gela*, op het eilant *Sicilie*, de *Naxiers* belegerd.

De Roomsche *Antonius* gaf, op het jaer veertigh, voor des Zalighmakers geboorte, het eilant *Naxos*, *Andros* en andere, den *Rhodiers*: maer

nam het hen weer af, uit oorzaak van hunne harde regering.

Lang heeft het eilant *Naxos* namaels onder de Venetianen gestaen: die het tót hun lust-plaetse en vertrekken gekoren hadden. Maer op het jaer veertien hondert en dertien maekten de Genouesen, onder beleit van hunnen admiraal *Petrus Spinula*, den Venetianen het eilant *Naxos* en *Andros* afhandigh. Doch het schijnt namaels weer onder de Venetianen gekomen te zijn.

Het eilant *Naxos* is, beneffens veel andere eilanden van dien oort, lang door zekeren *Jan Querin*, een edelman van *Venetien*, bestiert geworden: maer namaels door eenen herrogh, met name *Giacomo* of *Jakop Krispo*, die van daer door den Turkschen keizer *Selim* verjaeght wiert. Sedert is het onder het Turksche rijk gebleven.

Het brengt jaerlijks zes hondert piafters, tot *Karatsch* of hoofdgelt; aen den groten Heer op. Andere willen, dat het jaerlijks twaelf duizent realen van achten, aen de Venetianen en Turken, zou betalen.

Eilant van *Bacchus* tempel.

Dicht onder het eilant *Naxos*, en ontrent een steenwerp van daer, leit een klein, ront en hoogh eilandeken, platte rotse of klip, welke *Tavernier* zoogroot in 'tronde maekt, als het oud hof van de *Louvre te Parijs in Frankrijk* is.

Op het midden van deze rotse stont wel eer een tempel van *Bacchus*, die gansch van marmer-steen gebouwt was, en daer van men nu niet meer als de grontvesten ziet, met een poorte of deure van drie stenen gemaekt: waer van twee de twee zijden maken, en de derde het bovenste werk. Deze poorte is vijf en twintigh of dertigh voeten hoogh, en ontrent vijftien breed.

Van het eilant *Naxos*, tot dit eilandeken of rotse, leit een fraeie brugh van gehouwen steen: alwaer men boven en ter zijde kanalen of goten ziet; daer door de wijn in zekere bakken des tempels liep, om op den dagh van *Bacchus* feest gedronken te worden.

Na dezen tempel van *Bacchus* hebben eenigen ook dit eilandeken, den tempel van *Bacchus* genoemd.

Bordonius en *Porcacchi* stellen op deze klip of eilandeken, eene stedeken *Pergola*, en by d'ouden *Strongyle* genoemd: na het welk, zoo eenigen willen, het eilant *Naxos*, met dien naem, vele eeuwen zou genoemd zijn;

Eilant *Jos*, nu *Nio*.

Het eilant, by d'oude Grieken en Latijnen *Jos*, na de Jonen, desselfs inwoonders, geheten: wert anders ook te voore *Fenicie*, volgens *Stephanus*, genoemd: maer heet nu *Nio*, en by d'Italia-

nen *Nio Nuovo*. *Nio* leit vier mijlen tén Zuide, en Zuide tén Weste van *Trio*; een uithoek van het eilant *Paros*; en heeft veertigh Italiaensche mijlen in den omtrek.

Strabo stelt het eilant *Jos* op een gelijken afstand van d'eilanden *Anafe* en *Therassia*, en *Plinius* vier en twintigh duizent schreden van het eilant *Naxos*, en 25000 van *Thera*.

Ten Weste van *Jos*, en ontrent *Kreta*, stelt *Strabo* d'eilanden *Sicinus*, *Lagusa* en *Pholegandros*.

Hy noemt *Jos* een klein eilandeken: waer op, zoo eenigen zeggen, (volgens zijn schrijven,) de poët *Homeer* zou begraven zijn. Ook getuigt *Plinius*, dat het eilant *Jos*, door het graf van *Homeer* eerwaardigh is.

Jos is by verscheide oude schrijvers zeer beroemt en vermaert, door de grafstede van den aelouden poët *Homeer*, en door de geboorte-plaetse van *Homeers* moeder: want *Homeer* willende van het eilant *Samos*, na *Athenen* trekken, quam aen dit eilant *Jos* te landen, daer hy op het steenigh strant in eene ziekte verviel, en overleed, en begraven wiert.

Herod.
in Vit.
Hom.

Op den kruin van eene rotse lagh een stad, uit de welke eenige inwoners althijt neer-stegen, en *Homeer* in zijne ziekte hantreiking deden.

Het eilant *Jos* had ook eene stad van een zelven name, welke, neffens zes andere steden, om de geboorte-plaetse

van *Homeer* streed: als *Smyrne*, *Rhodos*, *Koloson*, *Salamis*, *Jos*, *Argos* en *Athenen*.

Van het eilant *Jos* was ook *Homeer* moeder geboortigh: naer luidt van zeker orakel, dat in twee Grieksche vaersen, by *Pausanias* en *Stephanus*, gelezen wordt: gelijk daer in ook *Homeers* doot op *Jos* voorspelt wort.

Jos was een van d'eilanden *Cykladen*; hoewel de meesten het onder d'eilanden *Sporaden* rekenen.

De stad des eilants is nu ook *Niogenoemt*, en leit aen deszelfs Westzijde, op een hogen en spitsen bergh.

Het heeft eene goede haven, dewelke recht Noordwaerts inloopt. Beneden de stad leit een grote zantbay, daer veilig leggen voor de schepen is.

Tusschen de zantbay en een kleine klip, welke een weinigh van het lant afleit, is de mont van de haven, die schoon is, en aen beide kanten genoegzame diepten heeft, om met de schepen daer in te lopen: die het beneden d'eerste vlakke stene hoek, by de zantbay, over al kunnen neer zetten, met een tou aen lant vast te maken: want men heeft'er op acht, tien, twaelf, en ook op zes vaders waters, goeden ankergront.

Het eilant *Mykonos*, nu *Mykone*.

Strab.
Stephan.
Thucid.
Ptolem.
a Virgil.
Ovid.
Stat.
b) Sophian.
c Valk.
Steph.

Het eilant, by d'oude Grieken *Mykonos*, en ^a Latijnen *Mykone* genoemd, wort nu noch gebroken ^b *Mikoli*, of ^c *Michono*, of *Micheno*, en in de zeekaarten *Mikona* geheten.

Het eilant *Mykonos* is alzoona *Mykonos* genoemd, zoon van *Eneas*, die een zoon van *Karistus* en *Rhyus* was.

Mykonos, of *Mykone*, is een van d'eilanden *Cykladen*, in d'Egeesche zee gelegen, drie Italiaensche mijlen Oostwaerts van het eilant *Delos* of *Sdiles*, en gene vijftien, gelijk *Ferrarius* stelt.

a Spon.
b Porcach.
c Baurtrand.

Het heeft in den omtrek ^a vijf en twintigh, of ^b dertigh Italiaensche mijlen: hoewel anderen dien niet meer als op ^c twintigh begroten.

Lib. 4.
c. 12.

Virgilius noemt *Mykone*, het hoge *Mykone*: het welk hy misschien alzo om den bergh *Dimastus*, die op dit eilant leit, en by *Plinius*

gedaght wort, genoemd heeft.

Eenigen stellen dit eilant onder ^{Bat.} het gebiet der Venetianen, en op het zelve een sterk kasteel: hoewel ^{Vo: d'A pel.} *Spon* getuigt, noit gehoord te hebben, dat oit de Venetianen daer van bezitting gehad hebben: gelijk het ook gene vesting of sterkte: heeft waer om de Turken het niet durven bewoonen, uit vreze de Kristenen Korsairen hen van daer zouden komen lichten, en tot slaven maken.

Maer de galeyen van den grooten Heer, blijven niet in gebreken van aen dit eilant alle jaers te komen, om het hooftgelt, dat zy Karatisch noemen, in te vorderen.

Op dit eilant is niet meer als een stad of dorp, aen de Westzijde binnen de haven gelegen, dat jaarlijks ^{*} zes duizent en zes hondert piafters, ^{*} of

of slechts * 200 rijksdaelders tot Karsatsch of hooftgelt aen den groten Heer betaelt.

Het getal der inwoonders, die meest alle Grieken zijn, beloopt nauwelijks twee duizent: daer onder men wel vier vrouwen tegen eenen man vind: dewijl deze meeste eilanders zeevarende luiden of Korsairen zijn: waer van de helft der genen, die hun fortuin op zee gaen zoeken, niet weer om komt.

De dochters zijn'er niet bars noch afkeerigh: en de meeste zeer schoon en fraei van leeft.

Zeker Kristen zee-kapiteyn nam voor een wijle eene dochter mee van dit eilant, die d'eige vader aen hem verkocht had. Zy geliet haer daer in niet te willen bewilligen: gelijk ook alle de vrouwen des eilants gebaren van huilen en kermen maakten, en de stad in oproer braghten.

Dit eilant was by ouds langh met aertbeving geplaecht. Wanneer die op-hield, quamen de volken van de geuur-eilanden daer op, die het in bezit namen en bewoonden.

Zoo d'oude Grieken en Latijnen beuzelden, zouden de reuzen *Centauren*, de laeste door *Herkules* gedoot, onder dit eilant begraven leggen. Waer uit een spreekwoord ontstaen was: *Alles onder een Mykonos brengen*: het welk op de genen geduit wiert, die dingen onder een zelve boek of beschrijving traghten te brengen, de welke door de natuur gescheiden waren.

Eenigen der ouden noemden de Mykoners *Kael-koppen*, dewijl de kaelkopheit een aengeboorne gebrek en lantziekte dezer eilanders was. Waer om men ook tot een spreekwoord tegen hen uit schimp zeide: Een *Mykonier kaelkop*.

De Mykoners waren in oude tijden, om hunne schaersheit van middelen, zeer gretigh en begeerigh, om aen een ander mans tafel ter maeltijt te zitten. Waer over een *Mykonische gastgenoot*, by *Athenens*, tot een spreekwoord gezeit wort: gelijk men ook tot een spreekwoord zeide: *na de maniere of wijze der Mykoners*, dat op de genen geduit wiert, die

ongenodight ter maeltijt quamen.

Op dit eilant wast veel katoen. Het wiltbraet is'er zeer goet koop. Men koopt'er een paer patrijzen voor vijf stuivers. Maer het hout en water is'er zeer schaers. Men brant'er by na niet als gedrooghde kruiden. Een eenige put verschaft aen het gansch dorp of de stad water. Daer valt ook wijn en koren. Daer zijn ontrent dertigh Grieksche kerken: en eene Latijnsche kerke alleen.

Het opperhoofd des eilants is een Griek, diederwaerts van *Konstantinopolen* gezonden wort.

Men ziet'er noch fraeie oude gebouwen of dier puinhopen, tot bewijs van desselfs oude doorluchtigheid.

Het eilant heeft drie havens: hoe-wel daer weinigh schepen aenkomen, ter oorzake van de nabyheit van het eilant *Delos*, dat een goede haven heeft.

Porcacchi stelt op dit eilant eene haven met eene moelie, ten Zuide *S. Stefano*, ten Ooste *S. Anna*, en de haven *Pandermo*. Op dit eilant is een kaep of uithoek *Tullo* genoemd.

De vrouwen erneren haer op dit eilant met katoen te spinnen, die op dit eilant wast, of met zijde van het eilant *Andros*, daer zy neusdoeken af maken.

Ook gaen'er de vrouwen op een byzondere wijze gekleet.

Het hair hebben zy gevlochten, en gemenelijk met een hair-snoer in een tuit geknoot, en dragen pendanten aen d'ooren. Over het hoofd slaen zy, in het uitgaen, een dun gele zijden valie of kleet, dat met het eind los om de schouderen afhangt en zwiert.

Zy dragen lijven of borst-rokken van rood of groen fluweel, aen de kanten of zomen met zilver of goud draet gestikt en geborduurt, en met lange en brede linnen mouwen daer aen, die op het einde zeer wijd, en bywijle aen de handen met kanten gezoomt zijn. Om de midden hebben zy een lange katoene schort, met vele ployen: dies daer zeer veel stoffe, door de meenichte der ployen, toegaet. Daer onder dragen zy een ander geployt kleet, van een zelve stoffe, welk neerwaerts



waerts tot aan de knien komt: daer toe meer als hondert ellen bombazijn gaet, zoo dicht en dik is het geplooit.

Daer boven dragen zy een schorteldoek, dat niet zoo laegh komt: waer onder haer hemt verschijnt, dat tot op de kuitten hangt, en aan d'einden geborduurt is. Aan de beenen en voeten, tot de tonen toe, hebben zy ka-

toene koussen, en dragen muilen met selp overtrokken, die zomtijts met goudtraet gestikt zijn.

Rontom dit eilant leggen vele klippen. Tusschen het eilant *Mykonos* en *Delos*, leit een klip, die de Franken *Dragonera*, en de Grieken *Tragonisi* noemen, dat zoo veel als *bokken-eilant*, van wegen de meenigte der bokken, gezeit is.

Eilant *Seriphos*, nu *Serfo* of *Serfou*.

Het eilant by d'oude Grieken en Romeinen *Seriphos* of *Seryphos*, wort nu noch by de Grieken in 't kort *Serfo*, en by d'onzen *Serfou*, by d'Engelschen *Serfanto*, en by d'Italianen *Serfino* gebroken genoemd.

* Scyl.
Strab.
† Stephan.

Het is een van d'eilanden * *Cykladen*, of † *Sporaden*, en leit met zijne Zuidhoek op zes en dertigh graden, en zes en vijftigh minuten, en vijf mijlen Zuid-West van de Zuidhoek van het eilant *Zira*, en zes of zeven mijlen met zijne Noord-Westhoek Zuid-Oost van 't eilant *S. George d'Arbore* of *Kardinaels-hoet*.

Het heeft ten Noorde het eilant

Fermina, ten Noord-Ooste *Zira*, ten Ooste *Delos*, ten Zuid-Ooste *Zifanto*, ten Zuide *Milo*, en ten Weste het lant van *Morea* op 18 of 20 mijlen.

Het heeft in den omtrek, ^a veertigh, ^b vijftigh of ^c dertigh Italiaensche mijlen: hoewel *Plinius* dien niet groter als twaelf duizent schreden, dat zijn twaelf Italiaensche mijlen, maekt.

Het heeft een dobbele bay, d'eene achter d'andere: en een klein stedeken aan de zelve leggen, met een kleine haven. De voorste bay is van dertigh tot twintigh, en d'achterste van tien tot zeven vademen, na de stad toe, diep. *Porcacchi* stelt ook een haven aan de Zuidzijde,

en diep in 't lant eene stad.

Het wort by Grieken bewoont; die aldaer verscheide kerken en een klooster hebben, gewijdt aen *S. Michaël*, dien zy vele mirakelen toeschrijven, welke aldaer zouden gedaen zijn.

Het eilant is gansch berghaghtigh, rouwen steenigh.

Tacitus schijnt dit eilant gansch tot een steen te maken: want sprekende van den redenaer *Kassius Severus*, die op dit eilant gebannen wiert, zeidt hy: *na hy van goederen ontbloot; en hem water en vuur ontzeidt was, is hy op den Serifischen steen ondt geworden.*

Zeneka noemt *Serifos*, als ook het eilant *Sciathus*; woeste plaetsen; en de rouste eilanden: en d'uitlegger van den poët *Aristophanes* heet *Serifos* het *allergeringste of slechtste eilant.*

Zoo d'ouden beuzelden, zou een visscher *Dyktes*, met zijne netten onder dit eilant eene kiste nit zee opgehaelt hebben; dewelke *Perseus*; en

zijne moeder *Danaë* besloten hield, die van *Akrifius*, vader van *Danaë*, in zee geworpen waren: want men zeldt ^{Strab.} aldaer *Perseus* opgevoet zy, en alle de Serifiers, met het hooft van *Gorgo* of *Medusa* te brengen, en dat aen hen te vertonen, versteent of in steen verandert hebbe. Dit had hy gedaen, om zich over zijne moeder *Danaë* te wreken; dewijl *Polydektes*, koning van *Serifos*, haertegen wil en dank ten huwelijk wilde nemen, daer de Serifiers toe hielpen. Hier door zou ook het eilant zoo stenigh geworden zijn.

Op dit eilant vallen zeil-stenen, die ^{Spon.} evenwel de naelt van het kompas niet doen veranderen: niet tegenstaende de schepen dicht daer by komen. Ook zijn deze zeil-stenen zoo goet niet, als die van andere plaetsen of mijnen.

Op dit eilant honden kikvorschen, die ^{Plin.} niet boerekikken: waer uit een *Serifische kikvorsch*, tot een spreekwoord by d'ouden ontsaen was; dat op stilzwijgers of stommen geduit wert.

Eilant *Siphos* of *Sifnos*, nu *Sifanto*.

^{eb. m.} **H**et eilant, *Siphnos* of *Sifnos*, by d'oude Grieken en Latijnen geheten, wort nu noch gebroken ^a *Sifanto*, of ^b *Sifanno*, of ^c *Siphano*, en ^d *Sifana* by d'Italianen, maer gemeenlijk in de zeekaerten *Sifanto* genoemt.

Siphnos was te voore ^e *Merope* of *Meropia*; en *Acis* geheten. Maer het heeft den naem ^f *Siphnos*, van *Siphnos*, zoon van *Sunius*, bekomen.

Strabo stelt *Siphnos* na het eilant *Cimolus*, en *Stephanus* ontrent het eilant *Kreta* of *Kandia*. In de zeekaerten wort *Sifanto* ten Noord-Ooste van het eilant *Cimolo* gestelt, op een afstant van twee mijlen: drie mijlen ten Zuid-Ooste van het eilant *Serifos*, en vier mijlen ten Weste van het eilant *Paros*.

Plinius begroot den omtrek van het eilant *Siphnos* op acht en twintigh duizent schreden, een streke van zeven Duitsche mijlen: maer de hedendaeghe schrijvers, als *Porcacchi*, maken *Sifanto* veertigh Italiaensche of tien Duitsche mijlen in de ronte groot.

Op het eilant *Sifanto* leggen negen of tien vlekken, die rijk van schoone vruchten zijn; en fraei vrouwvolk

hebben. Daer staet een groot klooster op, in het welk byna alle geestelijke Grieksche dochters of nonnen, van d'eilanden der Archipel, belijdenis van Godsdienst doen.

Sifanno heeft aen d'Oostzijde eene ^{Porcach.} stad, en zeeboesem, *Golfo Schinofi* by d'Italianen genoemt: en aen de Zuidzijde een haven, daer eertijts eene stad lagh.

De haven leit beooste de Zuidhoek, tusschen de hoek en een klein eilandeken in; daer de schepen op twaelf, dertien, veertien of vijftien vadem zetten, met een tou aen het klein eilandeken vast. Deze haven is goet, zod voor de genen; die uit 't Weste als uit het Ooste komen varen.

Daer is eene beke, met een fraeien bron. Men vind'er zeilsteen.

Op *Sifnos* is een steen, die uitgeholt ^{Plin.} en tot vaten gedraeit wort, dienstigh om spijs in te koken, of tot eetwaren te gebruiken. Deze steen heeft dit byzonder; dat hy, met olie warm gemaakt zijnde, zwart en hert wort: daer hy uit de natuur d'allerweekste is.

Op dit eilant wert God *Pan* aenge- ^{Porcach.} beden, gelijk aen zijn beelt te bespeuren

ren is, dat op dit eilant staet.

Op het eilant *Siphnos* wierden by ouds zulke fraeie drink-kroezen gemaekt: dat men, wanneer men fraei en kunstigh gemaekte drink-kroezen wilde noemen, *Sifnische drink-kroezen* zeide.

Herod.

In oude tijden, onder de regering van den Persischen koning *Kambyfes*, zoon van *Cyrus*, bloeide de staet der Sifniers, en *Sifnos* was het rijkste der eilanden; dewijl men op dit eilant zoodanige zilver en goutmijnen had, dat van de tiende der gelden, die daer van quamen, een schat te *Delfos* wiert opgeleit, zoo rijk als oit een schat mogt zijn. De Sifniers zelfs deilden de gelden uit, die daer van gemaekt wierden.

Wanneer zy dan eene grote schat by een gebragt hadden, vroegen zy aen het orakel te *Delfos*, of de tegenwoordige goederen hen ook langen tijt zouden byblijven. *Pithya* gaf henten antwoord: Wanneer op *Sifnos* het *Prytaneon* (of raethuis,) en de merkt wit zou zijn, dan hadden zy op de houte troep (dat is vloot) en op den roden heraut of afgezant te letten.

Te dier tijde was het *Prytaneon* en merkt van witten Parischen steen gebouwt. De Sifniers konden dit orakel toen aenstonts niet vatten, noch wanneer de Samiers, die tegen *Polykrates*, koning van *Samos*, oorloghden, na *Sifnos* waren overgescheept, om bystant van hen te verzoeken: want de Samiers, zoo dra zy aen het eilant *Sifnos* gekomen waren, zonden een van de schepen met gezanten na de stad. Naer oud gebruik waren alle de schepen vermiljoenroorgeverft. En dit was het geen, dat *Pythia* den Sifniers voorzeidt had: hen belastende op den houten troep, en op den roden gezant te letten. Wanneer nu de gezanten op het eilant gekomen waren, verzochten zy tien talenten van de Sifniers te leen: maer als eenige Sifniers hen weigerden die te lenen, verwoesten de Samiers hunne landen. De Sifniers dithorende, trokken hen aenstonts tegen, en leverden den Samiers slag: maer werden overwonnen, en vele hunner door de Samiers buiten de stad gesloten, die d'andere daer na voor hondert talenten moften loffen.

Eilant *Melos*, nu *Milo*.

Het eilant *Melos*, by d'oude Grieken en Latijnen genoemt, word nu noch by d'Italianen, Grieken en Turken *Milo* geheten, en is een van d'eilanden * *Cykladen*.

* Strab.
Mela.
Pompon.
Mel.

Het heeft den naem *Melos* van zekeren *Melos*, een Fenicier, bekomen, die uit *Fenicie* derwaerts getrokken was: want de Feniciers hebben allereerst dit eilant bewoont.

Stephan.

Bochart.

Eenigen houden *Melos* voor een Hebreusch woort, en smeden het van *Melo*, dat *volheit* bediet: gelijk *Memale*, vol.

Anderen willen, dat het *Melos* of *Mylos* zou genoemt zijn, na de Molentenen, die op Grieksch *Mylias* genoemt worden, en door het gansch eilant overvloedelijk veel vallen. Of het wiert *Melos* genoemt, dat een *appel* op Grieksch gezeit is, van wegen desselfs ronde gestalte: want *Plinius* noemt *Melos* het rontste van alle eilanden.

Melos wiert anders by ouds ook *By-*

blis of *Byblus*, *Sesfyrie*, *Mimallis*, *Sifnus* en *Acytos* genoemt.

Pl.
Hoch.

Het wert *Byblis* of *Byblus* van de Feniciers genoemt, na eene stad *Byblis*, in *Fenicie* gelegen: en *Zesfyrie* by de Grieken, na de Weste-wint, die aldaer veel waait, en *Zesfyros* op Grieksch geheten is.

Melos wert ook *Sinfina* genoemt, *Poeth.* van wegen het geruis en geraes der wateren, dat die in het neerstorten van de steenrotsen en bergen maken.

Milo is het grootste en hoogste eilant daer ontrent, en doet zich met twee hoge bergen op, als men uit het Weste komt aenvaren, die aen de Zuidzijde leggen.

Het heeft ten Ooste het eilant *Nio*, op een afstand van veertigh Italiaensche of tien Duitsche mijlen, en tusschen beide d'eilanden *Setine*, en *Polikandra*, ten Noord-Ooste het eilant *Sifanto*, op een afstand van twaelf Italiaentsche mijlen, en ten Noorde het eilant *Serfou*.

Strabo stelt *Melos* nader aen het eilant *Cimolos* en *Kreta*, (nu *Kandia*)

als

als *Sifnos*, zeven hondert stadien van *Scylleum Hermonium*, een uithoek van *Peloponnesus* of *Morça*: en byna even verre van *Dikylnneum*, een uithoek van *Kreta* of *Kandia*.

Milo leit van het eilant *Kandia*, hondert Italiaensehe of vijf en twintigh Duitsehe mijlen, en allernieest ten Noorde van *Retimo*, een stad van *Kandia*, en even verre ten Noord-Westen van d' uithoek *Scylleum*, op *Peloponnesus*, en van d' uithoek *Sunium*, in *Attika* gelegen.

Het strekt van 't Noorde na 't Zuide, tot vijf Duitsehe mijlen verre, en heeft in den omtrek twintigh Duitsehe mijlen; en leit by na in vorm van eene boge. *Plinius* maekt *Melos* het rontste van alle eilanden.

Het heeft in het midden, aen de Noord-Westzijde, een zeer edele en de beste haven van de werelt, die na 't Noorde ziet. Want aen deze Noord-Westzijde leit een grote bay, welke diep in het eilant schiet: en een schonne haven maekt, daer in de schepen tegen alle winden bevrijt leggen. Aen het binnenste der haven staet een toren *Torre del Vescovo*, dat is, *toren van den Bisschop*, by d' Italianen genoemd, met eenige weinige huizen.

De West-kant van de haven, in het inkomen, is een rode steile hoek. Als men binnen in de haven leit, kan men gene zee zien, dewijl dan het eilant *Antimilo* reecht neffens het gat leit, en de haven alzoo toem rekt.

Aen d'Oostwal van de haven staen eenige visschers huisjes, daer het goet leggen voor de schepen is, tot dicht aen de wal.

By de hoek van 't gat der haven, aen de Westzijde, kunnen de schepen ook veilig leggen, met een tou aen het lant vast, en met een anker 't zeewaerts: maer het is'er met eene Noorde-wint geen goet leggen: dewijl de zee dan vry rolt.

Op de Oost of Noord-Oostzijde, by de ingang der haven, staet een sterk kasteel.

Tusschen het Ooste en Noorde lagh wel eer een zeer sterke stad: in de welke in aeloude tijden gebeurde, dat de knechten, by afwezen van hunne meesters, de gelegentheit waarnamen, en gelijkerhant het kasteel be-

sprongen, en den heer des kasteels doorsloegen, die namaels door de stedelingen daer over met de wapenen aengetaft en gestraft wierden. Voorts wiert het kasteel tot een beter vesting gemaakt en *Aponocastro*, dat is, *bovenkasteel*, genoemd. Tegen over dit kasteel leit, aen den anderen boght der haven, een * kasteel *San Demetrio* by d' Italianen genoemd: en ten Westen, op een punt of uithoek, een stedeken *Pollona*, of *Dulone*: gelijk andere het noemen.

* Ofstedeken.

Aen de Zuid-Westzijde des eilants, en benoorde het stedeken *Pollona*, is een grote inboght *Sant Domingo*, of *Dominico* by d' Italianen genoemd, daer in goede ankergront voor de schepen op zestien vadem waters is. Meer Oostwaerts leit aen dezelve zijde een uithoek; *Cabo S. Basilio* genoemd.

Men ziet nu noch op dit eilant ken- *Porcasta* tekenen van een fraei graf, daer in *Menistheus*, zoon van *Theseus*, en broeder van *Demofon*, zou begraven zijn; die ten oorlogh na *Troje* getrokken was. Dees, van dien aanslagh weerom komende, en door onweer aen dit eilant vervallen, quam aldaer te sterven. Waerom hem aldaer een prachtige grafstede opgericht wiert.

Het eilant *Melos* wort, om zijne vruchtbaerheit, by d'ouden zeer geroemt: dewijl het eertijts zeer overvloedelijk vruchten voortbraght: die wonderlijker wijze haest rijp wierden: want het gezaci wiert'er, zoo men *Theofrast* geloven magh, binnen de dertigh dagen rijp, welke vroege rijpheit der vruchten, door de natuur en aert des gronts, die warm en zwavelaghtigh is, veroorzaekt wort.

De causant. lib. 14. c. 12.

Het gansche eilant gaf ook overvloedelijk voetsel, dewijl het veel koren, olie, en matelijk wijnen voortbraght.

Men zeidt, (zoo *Aristoteles* getuigt,) dat op het eilant *Melos* d'uitgegrave plaetsen van zelve weer vol aerde worden: het welk een teken van overgrote vruchtbaerheit en volheit des eilants is.

Het eilant *Melos* geeft ook eene zekere aerde, *Melia* of *Melias*, by d'ouden na het eilant genoemd: gelijk het eilant *Lemnos*, Lemnische aerde: *Sa-*

mos, Samifche aerde, en het eilant *Cimolos*, Cimolifche aerde geeft.

Dan het dient aangemerkt, dat d'aerde *Melia* twederlei is: d'eene was by d'artsen, en d'andere by de schilders in gebruik. De laeste wort by *Plinius*, *Vitruvius*, en *Plautus*, *Melinum* genoemd, die wit is, volgens *Plinius*, en de beste op het eilant *Melos* valt. D'eerste is aschverwigh.

De schilders gebruikten gene andere, als de witte Melifche aerde, en niet de aschverwige.

Dioscor.
lib. 5.
Plin.
lib. 35.
c. 13.

Daer valt zeer veel, en d'edelste zwavel: als ook aluin: want de beste aluin, naest d'Egyptifche, valt op *Melos*, zoo *Plinius* fchrijft: met byvoegen, dat de beste aluin van allen is, die men, na het eilant *Melos*, Melifche aluin noemt. Geen aluin heeft groter kracht van zamen te trekken: noch van zwart en hert te maken. Geen aluin is ook dikker. Onder alle foorten van aluin is de krachtigste, die van het eilant *Melos* gebraght wort.

Bochart.

Hierom willen eenigen, dat *Melos* ook *Zefyria* gebroken zou genoemd zijn: te weten, van het Fenicifch woort *Zeripha*, dat *aluinaghtigh* gezeit is.

Porcach.

Het eilant is ook rijk van zwavelachtige wateren, die heilzame en gezonde baden geven, tot genezing van vele ziekten. Daer zijn ook andere treffelijke en geurige wateren, die, in het vallen van het geberghte, een aengenaem geruis en geraes maken.

Men vind'er ook fardonix-steen, die een steen is, onder zwart, in het midden wit, en boven ros.

Tavern.

Milo verschaft nu niet als meulenstenen, om koren te malen, die na *Konstantinopolen* vervoert worden.

Thucid.

D'oude Griekfche Meliers waren kolonyen of volkplantelingen der Lacedemoniers.

Ten tijde des Zalighmakers, onder keizer *August*, woonden vele rijke Joden op *Melos*, als uitfchrijven van *Josephus*, de Joodsche hiftorifchrijver, te befpeuren is: want zeker jongeling, uit Joodschen geflaghte, quam op dit eilant, en kreegh, onder fchijn van koninglijken ftam, een grote meenigte gelts van de Joden: dewijl hy

zich by hen voor *Alexander*, zoon van den Joodschen koning *Herodus*, uitgaf, dien de vader doen doden had.

D'inwoonders van *Milo* zijn nu ten dele Grieken, en ten dele Turken: doch meest Grieken.

D'Atheners zonden ontrent vier hondert jaren, voor des Zalighmakers geboorte, zestigh fchepen na het eilant *Melos*, bemant met twee duizent foldaten, onder beleit van *Nicias*, zoon van *Nicerates*, met voornemen van de Meliers t'onder te brengen; dewijl die weigerden hen te gehoorzamen, en met hen in een verbont te treden. Maer wanneer de Meliers zich tegen d'Atheners stelden, verwoeften die hun lant, en fcheepten weer te rug van daer.

Ontrent vier honderten twintigh jaren, voor des Zalighmakers geboorte, deden d'Atheners het eilant *Melos* den oorlogh aen; dewijl d'eilanders van *Melos* den Atheners niet wilden gehoorzamen, gelijk de rest der eilanders. Zy ftaken met dertigh van hunne eige fchepen, en met zes van *Chios*, en twee van het eilant *Lesbos*, in zee: bemant met twaelf hondert zwaer gewapende foldaten, drie hondert boogfchieters, die alle van hun eigen volk waren: behalve die, waren op de fchepen vijftien hondert zwaer gewapende foldaten, van de bontgenoten en eilanders, verdeilt.

Na dan d'Atheners met deze toegeruste vloot in zee gefteken waren, zonden de opperhoofden *Kleomedes*, zoon van *Lykomedes*, en *Tifias*, zoon van *Tifimachus*, eer zy eenige fchade aen het eilant *Melos* te lande deden, gezanten, om met die van *Melos* ingefprek te treden.

De Meliers braghten de gezanten niet voor den volke, maer deden hen voor d'overheden en een klein getal volks zeggen en verklaren, waerom zy gekomen waren.

Maer de gezanten der Atheners, keerden onverrichter zake weer in het leger. D'Atheenfche krijgs-overften, ziende dat de Meliers niet wilden gehoorzamen, bereiden zich aenftonts, om hen den oorlogh aen te doen, en befloten de Meliers met eenen muur ront-

om in de stad. Na d'Atheners aldaer hun volk in bewaring, en dat van de bontgenoten te water en te lande gelaten hadden, trokken zy met het grootste gedeelte des krijsheirs te rucht. Maer d'andere, die bleven, hielden de plaetse belegert.

De Meliers besprongen de muur der Atheners, na de zijde van de stad, des nachts, en hieuwen de waghten ter neer. Voorts haelden zy lijftoght en andere behoeften, zoo veel zy konden in de stad, en hielden zich sedert stil. Maer d'Atheners waren namaels beter op hun hoede.

Des volgenden winters namen de Meliers een ander gedeelte van den muur der Atheners in, dewijl die aldaer gene grote waght hadden: hier over quam daer na een verscheurder der Atheners. Na dat, onder beleit van *Philostrates*, zoon van *Demeas*, gekomen was, gaven de Meliers, dewijl zy eenige verraderye binnengehad hadden, zich van zelfs aen d'Atheners over, om met hen na hun welgevallen te leven. D'Atheners dan deden alle de genen, die zy gevangen kregen, van veertien jaren af en daer boven, doden, en namen de vrouwen en kinderen gevangen. Zy zelfs behielden het eilant, en zonden namaels vijf hondert inwoners daer op.

Strabo gedenkt ook, hoe d'Atheners te eener tijde een krijsheir na het eilant *Melos* zonden, en het meeste jongmanschap ter neer matsten.

Buiten aen de Noord-Oosthoek van de haven van *Milo* leggen twee klippen, die na *Antimilo* toe strekken. Tusschen deze klippen en de Noord-Oosthoek, kunnen de schepen deurzeilen, maer niet tusschen de klippen, dewijl het daer vuil en rudzigh is.

Dicht beoofte het eilant *Milo*, en tegen over d'uithoek *Capo Bianco*, leit een klip of eilant, *Argentera* by d'Italianen genoemt, dat zoo veel als *zilver-eilant* zeggen wil, van wege eene zilver mijne op dit eilant.

Argentera wort nu by de Grieken *Cimolo* of * *Kimolo* genoemt. Uit den naem *Cimolo*, dien de Grieken noch aen dit eilant behouden hebben, blijkt dat dit het zelve eilant *Cimolus* zy, dat *Ptolemeus* en *Strabo*, met dien naem, onder

d'eilanden *Cykladen* gedenken: dies eenige hedendaeghe schrijvers t'onrecht willen; dat *Cimolos* nu *Polino*, of *Sikandro*, zou genoemt zijn.

Het eilant *Cimolus* was by d'ouden door zekere aerde vermaert, *Cimolia* of *Cimolische* aerde na dit eilant genoemt: welke groot gebruik in d'artzenye had, en zeer treffelijk was, om vuile kleren af te wasschen en te reinigen: gelijk ook daer van, met asch en zalpeter, een zekere loge gemaakt wert, waer mee d'ouden in de badstoven de vuilgheit des lichaems afwieschen en veeghden.

Plinius stelt tweederleie *Cimolien* of *Cimolische* aerden, die tot het gebruik der artzenye behooren, een witte, en een purperaghtige.

De aerde *Cimolie* is krijtaghtigh, gelijk die ook *Plinius* onder de soorten van krijt rekent. Hierom noemt *Ovidius* dit eilant; de krijtige velden van *Cimolus*.

Tusschen *Milo* en *Argentera*, by de hoek, *Pollona* of *Polignia* genoemt, is, beoorde om een grote steile hoek, een grote inboght. Aldaer staet een kappelletje aen dit eilant, daer voor de schepen goeden ankergront op zes vadem waters vinden.

Midden in het kanael of vaerwater, tusschen *Milo* en *Argentera*, leit eene drooghte, drie en een halve vadem onder water: daer op het met eenigh hert weer, en een Zuid-Westte wint, zoo vrezelijk brant, dat gene ankers noch touwen daer op houden kunnen.

Antimilo is een klein en ront eilandeken, en leit beweste *Milo*, recht neffens of voor de haven van *Milo*, waer om het ook alzo genoemt is, want *Antimilo* is zoo veel, als voor *Mila* gezeit.

Het kan wel acht of negen mijlen in zee gezien worden, en verthoont zich van verre als een ronde bergh.

D'andere eilanden rontom *Milo*, aen de Zuidzijde gelegen, zijn *Barvoco*, *Peteni*, *Remomilo*, den aen de Westzijde *Annanca*.

Aen de Zuid-Westhoek van *Milo* leit een eilandeken *Brasofisi*: daer de schepen een goede ree, voor eene Noord-Westte wint, optien, twaelf en veertien vadem waters vinden.

Spartineo.

Bezuide, dicht aen *Argentera*, leit een eilandeken, *Spartineo* genoemd, daer het goet zetten voor de schepen is, dewijl die met alle winden daer uit kunnen lopen. Men heeft'er over al

goeden ankergront. Maer bezuiden d'eilandekens is het overal vol vier, waer door d'ankers aldaer niet wel houden kunnen. Rontom het eilant *Milo* leggen vele klippen.

Eilant Delos, nu Sdilis.

Het eilant *Delos* is alzo by d'oude Grieken en Latijnen genoemd, en anders ook by hen *Cynethos* of *Cynthos*, na *Zynthus*, zoon van *Apollo* of *Oceaan*.

Plin.

Het wert ook nu *Asteria*, dan *Pelasia*, *Chlamydias*, *Lagia*; *Pyrrile* of *Pyrrile*, *Scythias*, *Midia*, *Ortygia*, en * *Latonia Delos* geheten.

*Virgil.
lib. 3.
Æneid.

Het wert *Ortygia* genoemd, na de meenichte van quakkelen, die eertijts daer op hielden, of dewijl die aldaer het allereerste gezien waren: want *Ortyx* bediet op Grieksch een quakkel, hoewel men nu geene quakkels daer op verneemt.

Plin.
Solin.

Het was *Pyrrile* genoemd: naerdien aldaer allereerst het vuur en vuurschoppen zouden gevonden zijn: want *Pyr* bediet op Grieksch vuur. Het was *Asteria* geheten, na den dienst van *Apollo*: en *Lagia*, na den jaght of meenichte der hazen.

De naem *Delos* is, volgens eenparigh gevoelen van de meeste schrijvers, van het Grieksch woort *Delein* gesmeet, dat *verschijnen*; *openbaer* en *klaer* worden bediet: maer waerom, en uit wat reden het alzo zou genoemd zijn, wort verscheidentlijk uitgeleit.

Het eilant wiert *Delos* (volgens *Plinius*, uit *Aristoteles*) genoemd; dewijl het lang verborgen gebleven was, en daarna schielijk uit zee te voorschijn quam, of ontstont en openbaer wiert: hoewel dit zelve ook anderen eilanden aen dien oort by ouds te beurt gevallen was: want men leeft by *Plinius*, hoe dertien eilanden uit zee ontstaen waren: waer onder *Delos* en *Rhodus* de voornaemste. Of *Jupiter* had, zoo men de fabelen der ouden geloven magh, wanneer *Latona* zou baren, dit eilant, daer het te voore in zee verborgen lagh, *openbaer* gemaekt.

Of dit eilant zou, zoo andere oude schrijvers getuigen, hierom *Delos* genoemd zijn; dewijl dit het eerste van alle andere eilanden verscheen,

na het aflopen der wateren des waternvloets, die in de eeuw van *Ogyges* (dien eenigen voor *Janus*, en andere voor *Noach* houden,) ontstaen was, langnaden waternvloet van *Deukalion*. Aldus schrijft *Solinus* in de volgende woorden: *Na den eersten waternvloet; ten tijde van Ogyges, wanneer een geduurige naght den dagh, meer als negen maanden had verduistert, is bemerkt, dat Delos voor alle andere landden door de zonne-stralen verlicht zy, en daer van den naem bekomen hebbe, dewijl dat het eerste te voorschijn quam.*

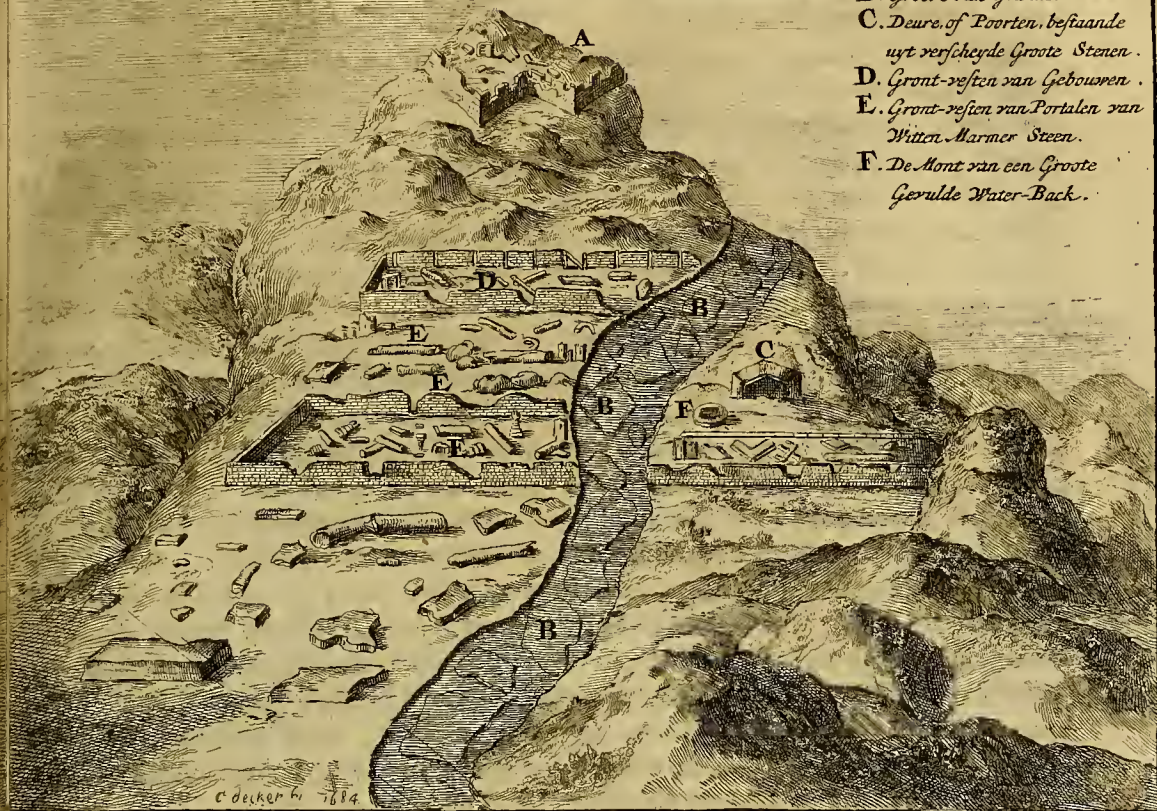
Maer ook dit gevoelen steunt op een louter verziende en qualijk gesmede fabel; schoon men al stellen wilde, dat de byzondere waternvloedden de zee zouden hebben kunnen doen opjagen: want na het vertrek en aflopen der wateren, zou *Delos* veel meer het laeste der eilanden verscheenen zijn; dewijl het een zeer laegh eilant is: en niet een van alle de nabygelege of omleggende eilanden is'er, als *Andros*, *Tino*, *Mykonos*, *Scyros* en *Naxia*, of die leggen alle ongelijk hoger uit zee.

Zoo andere, na den voorgang van *Stephanus* beuzelen, zou dit eilant *Delos*, van wegen de waerzeggerijen, genoemd zijn; dewijl daer op, door het orakel van *Apollo*, dingen verklaert en geopenbaert wierden, die duister, qualijk of bezwarelijk uit te vinden waren, en anders in duisternis zouden begraven gebleven zijn.

Of het eilant wert *Delos*, dat is, *klaer* genoemd; dewijl *Apollo* op dit eilant klare orakelen uitte; daer hy op andere plaetsen duistere antwoorden gaf.

Andere daer en tegen houden voor het waerschijnlijkste, dat het eilant by d'oude Grieken hierom *Delos* zou genoemd zijn; dewijl *Latone* aldaer van *Apollo* en *Diana* gelagh, en op dit eilant derfde verschijnen, na zy door

BERGH CINTHUS.



- A. Gront-vesten of Payn-hopen van een Kasteel.
 B. Groeve van Granaet Steen.
 C. Deure, of Poorten, bestaande uit verscheide Grootte Stenen.
 D. Gront-vesten van Gebouwen.
 E. Gront-vesten van Portalen van Witten Marmer Steen.
 F. De Mont van een Grootte Gerulde Water-Bach.

de gansche werelt voor de gramschap van *Juno* gevlucht, en door den draek *Python* vervolgt was.

Noch heden wort dit eilant by de Grieken, in het dobbel of meerfout getal, *Dili* genoemd: want zy begripen onder een zelve naem ook een ander klein eilant, wat zuidelijker en beoofte *Delos* gelegen, en *Rheneia* by d'ouden genoemd, dat van verre een en het zelve eilant met *Delos* schijnt te zijn: te weten, het grootste en Westelijkste, en Noordelijk eilant, *Delos* by d'ouden gheten. noemen zy groot *Delo*, of *Dili*, en het ander Oostelijkste, Zuidelijk, klein *Dili*, dat d'ouden *Rheneia* noemden. Doch in plaetse van *Dili*, vindmen by ons zeevolk en verscheide schrijvers, en in de meeste zeekaerten, *Sdiles*, of *Sdili*, en *Sdille*, en *Lisdilis* uit onkunde gespelt: welke mislagh en dooing mogelijk hier uit ontsaen is, dewijl de Grieken, wanneerze willen zeggen, na *Delos*, *Eis Dilous*, en by verkorting *Sdilous* of *Sdiles* zeggen.

Ovidius noemt *Delos* het Wit *Delos*.

Delos leit in d'Egeesche zee, met d'eilanden *Cykladen* rontom hem: ge-

lijk ook die eilanden, van wegen deze *Solin*, gelegentheit rontom *Delos*, *Cykladen* by d'oude Grieken genoemd werden: want schoon zy op een verre afstand van *Delos* gelegen zijn, zoo leggen zy evenwel in 't ronde, of in een kring, rontom *Delos*. Een kring, of ront, nu wert by de Grieken *Cyklos* genoemd. Het wort voor het beroemste onder het getal der eilanden *Cykladen* gehouden.

Het leit acht of tien Italiaensche mijlen ten Zuide van het eilant *Tino*, en drie ten Weste van het eilant *Mikone*, en Oost-Zuid-Oost ontrent twee Duitsche mijlen van het eilant *Sira*, en vijf ten Noorde van *Paros* en *Nixsia*.

Het is een smal eilant, heeft niet boven vijf of zes Italiaensche mijlen in 't ronde, en is tweemaal zoo lang als breed. Het leit laegh: maer is klippigh, en dien volgens onvruchtbaar.

Het eilant *Delos*, als ook *Rhodus*, wort by *Plinius* gezeidt, uit zee ontsaen, opgedoken of opgeschoten te zijn. Ook zou het, volgens schrijven van *Plinius*, lang in zee gedreven of gedobberr hebben.

Zoo ook de poëten beuzelen, zou het ei-

Whel.
Spon.

eilant *Delos* langen tijt te voore, in zee, rontom de kusten en stranden, gedreven en gedwaelt hebben. Het welk by dezen voorval zou ontfaen zijn.

Als *Jupiter Latone* verkracht had, wilde hy ook haer zuster *Asterie* verkrachten; maer die wenschte van de goden in een vogel te mogen verandert worden: en veranderde of verwentelde daer op in eene quakkel. Wanneer zy nu, na den aert der quakkels, over zee vliegen wilde, wiert zy door *Jupiter* aengeblazen en in een steen verwentelt: dies zy zonk, en lang onder de baren verborgen bleef. Namaels wert zy door *Jupijn*, op bede van haer zuster *Latone*, boven het water tot een eilant verheven, en eerst aen *Neptuin*, en daerna aen *Doris*, moeder der *Nereïden*, of zee goddinnen, toegewijd, maer dwaelde of dobberde gins en weêr, langs de kusten en stranden.

Wanneer daerna *Juno* de zwangere *Latone*, door het toezenden van den slangh of draek *Python*, deed vervolgen, en *Latone* uit alle landen verdreven was, wert zy eindelijk door de zuster *Asterie*, wanneer die tot een eilant uit zee boven gekomen was, ontfangen: waer op *Latone* eerst *Diana*, en daer na God *Apollo* baerde. Zoo dra *Latone* op het eilant gekomen was, wiert het vast gehecht, daer het te vore omher zworf

By Strabo.
bo.

en dreef. Gelijk de poëet *Pindarus* in de volgende woorden aldus schrijft: *Te voore was de staet des eilants ellendigh, door de golven en baren van allerlei winden. Maer na de Goddin, door heilige smerten gedreven, daer op gekomen was, rechten zich vier pilaren, met diamante voetstallen, op een rouwe steenrotse overeind. Zy aldaer barende zagb een goddelijken kroost.*

Doch zoo *Virgilius* melt, zou *Apollo* het eilant *Delos*, dat te voore rontom de kusten en stranden dwaelde, met d'eilanden *Mykone* en *Gyaros* verbonden hebben, als blijkt uit zijn volgend schrijven.

In het midden der zee wort een zeer aengenaem lant bewoont; dat aen de moeder der *Nereïden*, en aen den Egeeschen *Neptuin* heiligh is: het welk de godvruchtige booghschieter (*Apollo*), wanneer het rontom de kusten en strande dwaelde, met het hoge *Mykone* en *Gyaros* verbond, en gaf het onbeweeghlijk te bewoonen; en na

Lib. 3.
Æneid.

de winden niet te luisteren.

Het eilant *Delos* was aen *Apollo* heiligh en gewijdt, gelijk *Cyprus* aen *Venus*, en *Rhodus* aen de *Zon*: desgelijks aen *Neptuin* en *Doris*, moeder der *Nereïden* of *Zee-nymfen*; als *Virgilius* melt: by wien *Delos*, het zeer aengename lant, heiligh aen de moeder der *Nereïden*, en aen den Egeeschen *Jupijn*, genoemd wort.

Delos had, zoo *Strabo* getuight, eene stad op eene vlakte gelegen, en eenen tempel van den Delfischen *Apollo*, door * *Erysichton*, zoon van *Cekrops*, * *E. b.* gesticht: als ook een *Letaon* of tempel *He. lib.* van *Latone*, en een *Artemisium* of tempel van *Diana*: want *Diana* wiert by d'oude Grieken *Artemis* genoemd.

Buiten het *Artemisium* waren de graffteden van *Hyperoche* en *Laodice*, twee Hyperbotische of hoogh Noord-sche meiskens: en achter het *Artemisium*, na't Ooste, de graffteden van *Argis* en *Opis*, twee andere Hyperbotische meiskens, gelijk aenstonts breder zal gezeit worden.

De poëet *Virgilius* gedenkt den tempel van *Delos*, in het meersout getal; en noemt die de tempelen des Godts, (versta *Apollo*) die op eene herde steenrotse gebouwt waren. *Makrobis* stelt ook op *Delos* eenen tempel van *Providentie* of Voorzienigheid.

In dezen aelouden tempel stont een hoornen altaer, dat onder de zeven wonderen des werelts geroemt wiert; Plu. tarch. dewijl het noch door lijm, noch door eenigen anderen bant t'zamen gehecht was: maer uit rechter beeste hoornen alleen t'zamen gevoeght en gestelt.

De stad *Delos* was met rijkdommen opgepropt; en als een koopmarkt: Cicero. want derwaerts trok by ouds elk een met koopwaren ten koophandel.

Virgilius noemt deze stad, *Apollonstad*, dewijl die aen *Apollo* heiligh en gewijdt was.

Strabo stelt boven of neffens de stad *Berg Cynthus* een hogen en rouwen bergh, *Cynthus* genoemd, die gezeit wort van zulken hooghte te zijn, dat hy het gansch eilant overschaduwte; hoewel *Spon* en *Wheler*, als ooghtuigen, dien bergh klein maken.

Men zeidt *Latone*, op dezen bergh, *Apollo* en *Diana* zou gebaert hebben: na welken bergh *Apollo*, de *Cyntische*

che *Apollo*, en *Diana*, de *Cyntische Diana* gebynaemt wort.

Virgilius gedenkt ook den bergh *Cynthus*, met byvoegen, dat *Diana* over den *Cynthus* de ryen geleit.

Door het eilant vloeyde wel eer een vliet, riviere of fonteyne, *Inopus* by d'ouden genoemt: hoewel die nu niet meer daer te vinden is: dies deze riviere misschien niet anders was, als een middelmatige beke of scheut, die noit als by regen ontfont: of als een enkele fonteyn, die, door het neerstorten van zoo vele puinhopen, nu daer onder voor het gezigt verborgen leit. Ook noemt *Plinius* deze vliet of scheute niet, als met den naem van fonteyn of brôn. Hy verhaelt'er iet wonderlijks van, te weten, dat die wast en zakt ten zelve tijde, als de *Nyl* in *Egypten* wast en zakt. Waer over eenigen beuzelzinnigheid gewilt hebben, dat hy door onderaertsche gangen met den *Nyl* gemeenschap zou hebben.

Het eilant *Delos* was door de geboorte van *Apollo*, en door den tempel, en het orakel van *Apollo*, onder d'oude Grieken en Romeinen zeer berught en vermaert, als de poëten *Pindarus*, *Homeer* en *Kallimachus* getuigen: want *Apollo*, zoo de poëten van dien tijt beuzelen, gaf in de zes zomer-maenden op *Delos*, en in de zes winter-maenden te *Patara*, eene stad van *Lycie*, den vragers door het orakel antwoord: waerom het orakel van *Apollo* op *Delos*, by *Virgilius*, het orakel van *Ortygia* genoemt wort. Want van wegen *Apollon*'s geboorte op *Delos*, en het uiten der orakelen, door *Apollo*, op *Delos*, wort hy by den poët *Virgilius*, de Delische Wichelaer genoemt. *Delos* was ook *Ortygia* geheten.

Derontom leggende eilanden, *Cykladen* genoemt, hebben ook *Delos* roemrugtig gemaakt: die derwaerts ter cere, uit den naem van het gemeen, orakel-raetvragers, offerhanden, en reyen van maeghden zonden, welke op het zelve grote panegyren of kermisfen aenrechten.

Zoo heiligh wiert het eilant *Delos* by d'ouden gehouden, dat niet geoorloft was, daer op eenen dode te begraven, of te verbranden; maer de Delier hadden hunne grafsteden op het klein ei-

lant *Rheneia*, vier stadien van *Delos*, volgens *Strabo*, gelegen. Het wert ook niet gedoocht eenen hont op *Delos* te houden: ter oorzaak misschien van de meenichte van konijnen en hazen, die op dit eilant hielden, en aldaer geweldig vermeenighvuldigden: dewijl de honden die haest zouden nytgerooit hebben: want naedien *Delos* een heilige of gewijde oort was, zoo behoorden ook zelfs de beesten aldaer eene veilige schuil-plaetse te vinden.

Hier uit is de zuivering, loutering, of reiniging van *Delos* ontsaen, die d'Atheners veelmalen hebben doen bezorgen en in 't werk te stellen.

Pisistratus, heer of koning van *Athene*, heeft, zoo *Herodot* melt, uit kracht der orakelen, het eilant *Delos* gezuivert en gereinight in dezer wijze. Zoo verre d'uitzicht van de tempel reikte, deed hy uit dien gehelen oort de doden opgraven, en na eenen anderen oort van *Delos* overbrengen. Daer na hebben weêr d'Atheners het eilant gereinight, als *Thucydides* aldus verhaelt.

D'Atheners reinighden het eilant van *Delos*, volgens zeker orakel: want koning *Pisistratus* had het te vooore gereinight, doch niet het geheel eilant; maer alleenlijk zoo verre als d'uitzichte des tempels reikte. Het wert toen geheellijk aldus gereinight. Zy sloopten alle de graven der doden, die op *Delos* waren, en geboden, dat sedert niemant op dit eilant zou sterven, noch gene vrouw baren: maer datmen zoodanige luiden na *Rheneia* zou overbrengen, dat niet verre van daer is: welk eilant *Polykrates*, koning van het eilant *Samos*; na het ingenomen te hebben, aen den Delischen *Apollo* toewijde; bindende het met een keten aen *Delos* vast. Wanneer de zuivering gedaan was, stelden d'Atheners toen eerst het vijsjarigh feest in, dat zy op *Delos* vierden. Dus verre *Thucydides*.

Ook schijnen andere heidenen; en zelfs de Persianen, alrijt grote eerbiedigheid aen het eilant *Delos* toegedragen te hebben: als blijkt uit het volgend schrijven van *Herodoot*.

Als op het vier hondert en tachtigste jaer, voor des Zalighmakers geboorte, de Persianen onder koning *Darius*, *Hydaspes* zoon, vele eilanden

van dien oort veroverd, en tempels en steden verbrant hadden, trokken zy, met eene vloot schepen, na d'andere eilanden, om die ook te veroveren. Midlerwile verlieten de Deliers zelfs het eilant *Delos*, en trokken al vlughtende na het eilant van *Tenos*.

Herod. *Datis*, de Persische admiraal, die voor uit zeilde, wilde niet gehengen noch toestaen, dat de schepen voor *Delos* zouden aenkomen; maer daer voor by aen het eilant *Rheneia*. Wanneer *Datis* vernam, waer de Deliers waren, zond hy eenen heraut, en sprak hen aldus aen. *O heilige mannen! waerom zijt ghy lieden al vlughtende vertrokken, en hebt van my een quaet gevoelen? want ik ook zelf ben zoodanigh gezint, en my is van den koning belast: op welke plaetse twee Goden zijn, dat ik die plaetse, noch dier inwoonders niet zou beledigen. Keere dan weder tot uwe goederen, en bewoone het eilant.*

Wanneer *Datis*, door den heraut, dit den Deliers had doen verkundigen, braght hy aenstonts drie hondert talenten wicrooks op het altaer ten offer, om te verbranden. Na dat gedaen te hebben, trok hy eerst met zijn krijsheir na *Eretria*.

Na zijn vertrek wert het eilant *Delos* beweeght, zoo de Deliers zelfs zeggen, dat, tot aen de tijden van *Herodoot*, (zoo dees schrijver zelf getuigt) niet beweeght geworden was. Dies vertoonde God *Apollo* dit voorspook en voorteken der rampen en onheilen, die den menschen zouden overkomen. Want onder *Darius*, *Hydaspes* zoon, en onder *Xerxes*, *Darius* zoon, en onder *Artaxerxes*, *Xerxes* zoon, was, in die drie mans levens achter een, *Grieken-land* meer quaets overgekomen, als in twintigh mans levens te voore: eensdeels van de Persianen, en eensdeels van d'opperhoofden, die na de heerschappye stonden. Aldus was het niet ongerijmt, dat *Delos* beweeght wiert, daer het nochtans te voore onbeweeghelijk was. Waer van in het orakel aldus geschreven is. *Ik zal ook Delos, hoewel het onbeweeghelijk is, bewegen.* Dus verre uit *Herodoot*.

Ontrent op het jaer, voor des Zalighmakers geboorte, vier hondert twee

en twintigh, dreven d'Atheners de Deliers van het eilant *Delos*: dewijl zy achten, dat de Deliers, die de kerkelijke zaken ga sloegen, niet zuiver noch rein waren ter oorzaak van zeker oudt laster-stuk of misdaet: want dit oordeelden zy aen de zuivering des eilants noch over te schieten. De Deliers begaven zich na *klein Asie*, in de stad *Atramyttion*, met der woon, welke *Farnace* hen gaf, nemende de genen, die d'eerste quamen, de plaetse in. Niet lang daerna gaven d'Atheners de Deliers het eilant *Delos* weêr om, gedaghtigh aen de schade, die zy in het vechten geleden hadden, en aen het orakel van *Apollo Delfos*: door het welk zy daer toe vermaent waren. Namaels deed *Astakus*, de Persiaen, gezant van * *Tissafernes*, deze Deliers, die te *Atramyttion* waren gaen woonen, uit een verborge haet tegen hen op gevat, met schichten doot schieten: want als hy den voornaemsten, onder hen, had doen aenzeggen, om zich tot den veltogt te vervaerdigen, zoo bragt hy hen, onder schijn van vrientschap en verbont, buiten, en deed hen, wanneer zy aten, met zijn volk rontom omringen, en toen met schichten doot schieten.

De Deliers hadden zekere heilighdommen, die zy van de Hyperboren of hoogh-Noordsche volken, aen een tarruwen-halm gebonden, in dezer wijze ontfangen hadden.

Deze heilighdommen, gebonden aen een tarruwen-halm, waren van de Hyperboren gebraght, en by de *Scythen* gekomen. Van de *Scythen* hadden elk van de naeste gebuur-volken die ontfangen, en verre na't Weste, tot aen *Adrie*, gebraght: van daer waren die na het Zuide gezonden, en hadden, onder de Grieken, de *Dodoneers* d'eerste dezelve ontfangen: van die waren zy na den zeeboesem * *Melis* afgebraght, en op het eilant *Eubea* overgekomen, en aldaer van stad tot stad gezonden, tot aen de stad *Karystos*.

Want de Karystiers waren de genen, die dezelve op *Tenos* overbraghten: en de Teniers op *Delos*. En aldus zeiden men waren toen deze heilighdommen op *Delos* gekomen. Maer eerst hadden de Hyperboren twee meiskens gezonden,

den, die de heilighdommen droegen, die de Deliers zeiden *Hyperoche* en *Laodice* te zijn.

Te gelijk met hen hadden de Hyperboren, veiligheids halve, vijf aenzielijke burgers gezonden, die, ten tijde van *Herodoot*, Petifeers genoemd werden, en grote eere op *Delos* genoten. Maer wanneer deze, door de Hyperboren gezonden, niet weêr om keerden, zoo hadden de Hyperboren het qualijk opgenomen, dat hen de genen, die zy geduurigh zonden, niet weêrom gezonden werden.

Dies zonden zy eenigen, die de heilighdommen, gebonden aen een raruwe-halm, na hunne grens-buuren braghten, enden zelve belasten, met omzichtigheit, dezelve heilighdommen van zich na een ander volk over te zenden. En deze heilighdommen, aldus voort en voortgezonden, waren, zoo de Hyperboren zeggen, op *Delos* gekomen. Wanneer nu deze Hyperborische meiskens op *Delos* quamen te sterven, dan wierden de meiskens en knechtken der Deliers geschoren. De meiskens, die voor het houwelijk de hairlokken afgesneden wierden, wondenze om een spil, en zetten die op het graf: welk graf binnen het *Artemisium* of tempel van *Diana* was, in het ingaen op de linke hant: daer op een olijf-boom groeide. Maer de knechtjens der Deliers wonden het hair om zeker kruit, en zetten dat ook op het graf. Die eere genoten deze meiskens van d'inwoonders van *Delos*.

Zoo de zelve Deliers zeiden, waren *Argis* en *Opis*, twee maeghden, ook voor *Hyperoche* en *Laodice*, van de Hyperboren gereift, en op *Delos* gekomen. Deze nu waren gekomen, met haer brengende aen *Lucine* of *Diana* de schatting, die zy voor het gezwint kinder-baren ingestelt hadden. Maer *Argis* en *Opis* waren te gelijk met de Goden gekomen, die de Deliers andere eere bewezen hadden: want de vrouwen vergaderden haer ter eere ten reie, en zongen eenen lofzang, dien *Olen*, de Lycier, gemaakt had: waer in zy de namen van *Opis* en *Argis* noemden. D'eilanders en Jonen hadden daerna van de Deliers geleert, lofzangen van *Opis* en *Argis* te zingen.

Dees *Olen*, gekomen van *Lycie*,

had ook andere lofzangen gemaakt, die op *Delos* gezongen wierden. D'afsche der benen, die op het altaer verbranden, wiert opgeraapt, en op het graf van *Opis* en *Argis* gesmeten: dier graf was achter het *Artemisium*, dicht by d'eet-zale der Cejers. Dus verre *Herodoot*.

Van ouds her, en al van der helden of *Saturnus* tijden af, was, zoo *Strabo* getuigt, het eilant *Delos* by Grieken en Latijnen grotelijks geëert en hoog geaght: want men beuzelt, dat aldaer *Leto* of *Latone*, van *Apollo* en *Diana*, in het kraem-bedde zou gelegen hebben. Te weten, *Latone*, dochter van den reus *Titan*, had van *Jupijn*, door hem verkracht, tweelingen ontvangen.

Dit nam *Juno*, gemalin van *Jupijn*, zoo geweldigh qualijk op, dat zy tegen *Latone* den draek *Python* zond, die haer over den ganschen aertbodem vervolghde, en aen de baring, die op handen was, gene rust noch plaetse verleende, tot dat *Latone*, eindelijk, na lang om herdolen, by haer zuster *Asterie* quam, die reets in het eilant *Delos* verandert was.

Na *Latone* by haer ontvangen was, baerde zy eerst *Diana*, die aenstonts, zoo dra zy gebooren was, hare moeder tot eene vrouwmoer verstrekte, en *Apollo* in het baren ontfing. *Apollo* daer na groot geworden, en gedaghtigh aen het ongelijk, dat zijne moeder weder-varen was, dode den draek *Python* met schichten.

Na deze *Latone* wort *Apollo*, by de poëten, de Latonische *Apollo*, en *Diana* de Latonische *Diana* genoemd: desgelijks wort het eilant *Delos* na haer *Latonia* genoemd, dewijl *Latona* daer op *Apolla* en *Diana* gebaert had.

Delus aldus (zoo *Strabo* getuigt) beroemt geworden, is, na *Korinthus* door de Romeinen verwoest was, noch meer vermeerderd en vergroot: want derwaerts trokken kooplieden over, die daer toe door de vryheit des tempels van *Apollo*, en door de veiligheid en welgelegenheit der haven uitgelokt wierden: dewijl het zeer wel voor de genen gelegen was, die uit *Italië* en *Griekenlant*, na *klein Asie* of *Anatolie* overscheepen.

Aldaer wert een algemene byeen-

Eilant
Delos
by d'ou-
den
hoogh
geacht.

komste des volks gehouden; die als een kermis of jaermarkt was: onder andere verscheenen'er de Romeinen altermoest.

Desgelijks getuigt *Thucydides*, dat oulinks op *Delos* een grote volks byeenkomst van Jonen en andere eilanders gehouden wiert: want zy wonden met hunne vrouwen en kinderen de schoufpelen by: gelijk noch by zinnen tijt de Jonen deden, op het feest, dat t'*Efesen* geviert wiert.

Strab.

Na *Korinthos* herbouwt was, hebben d'Atheners het eilant in bezit genomen, en sloegen naerftelijk te gelijk de tempel-diensten en koopmerkten ga.

* Oficeran.

Wanneer de veltoversten van *Mithridates*, koning van *Pontus* in klein *Asie*, daer op gekomen waren, ende * koning het eilant doen afvallen had, zoo verwoeften zy alles. Toen namen de Romeinen het woest eilant weer in, na de koning t'huiswaert geweken was. En het bleef sedert tot nu (te weten tot aen de tijden van keizer *August*, of geboorte des Zalighmakers) noch behoefstigh. Maer d'Atheners bezaten het toen. Dus verre uit *Strabo*.

Thucid. lib. I.

Toen *Xerxes*, koning van *Persie*, ontrent op het jaer 480, voor des Zalighmakers geboorte, *Grieken-lant* beoorloghde, maekten *Athene*, en andere steden van *Grieken-lant*, het eilant *Delos* tot een algemene schatkamer of schatkist, en bewaerden hunne schatten in den tempel van *Apollo*, daer in zy vergaderingen hielden.

Cornel. Nep. Vir. Arist.

Aristides, een voornaem heer en burger van *Athene*, wert gekoren; om te beramen, hoe veel gelts ieder stad van *Grieken-lant* zou geven, tot het bouwen van een vloot, en toerusten van een krijsheir. Op zijn goetdunken wierden jaerlijks vier hondert en zeffstigh talenten na *Delos* gevoert: al welk gelt men namaels na *Athenen* over braght: want d'ouden hadden eene gewoonte zoo hun eige, als 's lants gelt, in de tempels ter bewaring te leggen.

Ja zoo heiligh wert ook de tempel en het eilant *Delos* gehouden, dat de grootste onderlinge vyanden, wanneer zy aldaer by elkanderen quamen, d'een den ander gene vyantschap betoonde: want als op het hondert en zesen ze-

stighste jaer, voor des Zalighmakers geboorte, de Roomsche gezanten *Kajus Popillius*, *Kajus Decimius* en *Kajus Hostilius*, na *Egypten* getogen waren, om *Antiochus*, koning van *Syrie*, met *Ptolemeus Filometer*, koning van *Egypten*, te vereenigen en bevredigen, quamen zy in het overschepen aen het eilant *Delos*: alwaer zy vijftigh galjotten, van *Perses*, koning der Macedonen, en vijf galeyen van *Eumenes*, koning van *Pergamum*; vonden, met welke beide koningen toen de Romeinen in oorlogh waren: maer de heilicheit des tempels en eilants bewaerde of hield, zoo *Livius* melt, hen alle ongekrenkt.

Derhalven verkeerden de Romeinen en Macedonen, en het bootsvolk van koning *Eumenes*, vermengt onder malkanderen in den tempel: want de godsdiensticheit, of vrucht der plaetse, gaf een stilstant van wapenen.

Ook melt *Cicero* de grote eerbiedicheit en aendaght, die d'ouden aen het eilant *Delos*, en aen den tempel van *Apollo* toedroegen, in de volgende woorden.

Zoo groot is de kragt van dezen Godsdienst, en was altyt, dat zelfs ook de Persianen, wanneer zy den ganschen oorlogh allen den Goden en menschen van Asie hadden aengezeit, en, met eene vloot van duizent schepen, aen het eilant Delos gekomen waren, niet bestonden een eenigh ding te schenden of aen teraken.

Desgelijks getuigt *Makrobius*, dat de Delische tempel, op die zelve steenrotse, altyt onbeweeghelijk gebleven zy: daer alle d'andere tempelen in *Grieken-lant* door brant, roven en aertbevingen gesloopt waren.

De Romeinen, zoo *Polybius* getuigt, hadden *Delos* ook tolvy gemaekt.

Wanneer de stad of eilant *Delos*, op het acht en zeffstighste jaer, voor des Zalighmakers geboorte, met rijkdommen (zoo *Cicero* schrijft) opgepropt en zonder muur was, en niet vreesde, en derwaerts van alle oorden elk een met koopwaren en goederen na toe trok, viel de zeerover *Athenodorus* daer op, en voerde d'inwoonders gevangkelijk wegh, en vernielde desselfs beelden der Goden. Maer *Kajus Triarius* herfelde de verwoefte landeryen der

In vat pro a nil.

Bib. Ph.

der stad, en deed *Delos* met eene muur omringen.

Ten tijde des Trojaenschen oorloghs regeerde op *Delos* een koning, met name *Anius*, die ook te gelijk priester van *Delos* was: want in oude tijden waren de koningen ook priesters of pausen: als *Virgilius* melt. *Koning Anius, die ook een koning der menschen, en priester van Febus was.*

Dees *Anius* had zijnen oorsprong uit den stam van *Kadmus*, en tot moeder *Rhæo*, die uit *Staphylos*, zoon van *Bacchus*, gesproten was. *Rhæo* noemde hem *Anius*, van het Grieksch woort *Ania*, dat droefheit betekent: om dat zy om zijnent wille gequelt was: want als zy zwanger by *Apollo*, zoo men beuzelt, geworden was. baerde zy hem, na vele doolingen, in een hol van het eilant *Eubæa*.

Dees *Anius* nam namaels *Dorippe* ten wijve: waer by hy drie dochters gewan, als *Eno*, *Spermo* en *Elais*: aen de welke *Bacchus* verleende, dat al wat zy aenraekten, na de verticheide eigenschap harer namen, in wijn, zaet, en olie veranderde: want *Elais* betekent op Grieksch *olie*, *Eno*, *wijn*, en *Spermo*, *zaet*.

Waer over deze drie dochters, wanneer een grote hongersnoot de Grieken in het belegh voor *Troye* quelde, van *Agamemnon* door *Palamedes* ontboden wierden, die ook het krijsheir lang, naer men zeit, onderhielden en spijsden.

Deze fabel schijnt hier uit gesmeet, en vergiert te zijn, dewijl een grote overvloed van koren, wijn, en olie door *Anius*, priester van *Apollo*, in het leger der Grieken voor *Troye* gezonden wiert: welken voorraet van spijsze hy uit d'offerhanden, by een geschraept had.

Men ziet hier, en doorgaens op het eilant, vele pilaren, en kolossen of reuzen beelden, die zeer uitstekend kunstigh doorwroght zijn, leggen.

Men vint'er grote brokken en stukken van marmere stenen, zoo van pilaren, als beelden: daer meê het eilant zoo geweldig bedekt is, datmen, tot het stichten van eene stad, gene andere stenen zou behoeven, als die van dit eilant.

Aen de Westzijde des eilants, dicht by het Noordeind, en ontrent vijftigh treden van de kleine haven, vintmen een vierkante gront of stuk erfs, met elf pilaren van granit marmere, die binnen dit bestek noch overeind staen, met eenige andere op d'aerde liggende. d'Inwoonders van de nabygelege eilanden, die eenige kennis van historien hebben, noemen dit de Scholen, uit kracht van een oude overlevering, die melt, dat by ouds op die plaetse des scholen of *Gymnasien* waren: gelijk ook de meeste Kristen Korsairen het eilant zelve noch de Scholen noemen.

Niet boven een steenwêp van daer, meer na t Zuide, vindmen op een ovaels-wijze of langhwerpig ronden gront of erf, de voetstal van een beelt, dat aen *Mithridates Euergetes*, koning van *Pontus*, gewijdt was.

In welken tijt zeker *Seleukus van Marathon* schoolvooght was, als blijkt uit het volgend Grieksch opschrift, op dezen voetstal gehouwen.

* Een stad van Attika.

ΒΑΣΙΛΕΟΣ ΜΙΘΡΑΔΑΤΟΥ
ΕΥΕΡΓΕΤΟΥ ΣΕΛΕΥΚΟΣ
ΜΑΡΑΘΩΝΙΟΣ ΓΥΜΝΑΣΙΑΡΧΩΝ.

Dat is,

Seleukus, de Marathonier, schoolvooght, aen (of van) koning Mithridates Euergetes.

Dit opschrift zou tot bevestiging van de gemene overlevering van dezen puinhoop, dat die van eene *Gymnasie* of schole zy, kunnen strekken. Maer een groot stuk weeghs van daer, vindmen ook een ander diergelijk opschrift, hoewel verscheide van name: dies deze beide opschriften alleenlijk tot bewijs dienen, dat op *Delos* een *Gymnasie* of schole was: zonder men evenwel voor vast zou kunnen zeggen, dat die op deze eerste plaetse was: 't en zy men zeggen wil, dat op beide plaetsen scholen waren.

Eenigen houden, dat deze langwerpige ronde plaetse tot schipstrijden geschikt was, die tot vermaak des volks aangerecht wierden.

Ook zietmen in desselfs midden een hol of holligheid, die misschien dien-

de

de, om het zeewater daer in telaten; dewijl zy genoechzaam laag, en niet verre van de zee af leit. Deze plaetse heeft ontrent drie hondert treden in de lengte, en twee hondert in de brete, en is niet een muur van vier of vijf voeten hoog, van den bodem af, opgehaelt: maer leit boven met den gront gelijk.

Eenige pilaren zijn op den kant blijven overeind staen: waer uit men zou mogen besluiten, dat daer rontom een negalderye was, 't zy tot gebruik, of tot cieraet, of voor beide.

Spon hout ook deze langwerpige ronde plaetse voor de schip-strijt-plaetse: maer hy plaetst die vijftigh treden van de boven gemelde negen pilaren, en brengt het getal van de lengte en brete, van schreden tot voeten, en stelt drie of vier opgerichte pilaren op den kant, die hy acht van een galderye te zijn, welke of tot cieraet strekten, of daer aen de kleine vaertuigen, die men tegen elkanderen deed vechten, vast gemaakt wierden.

De Grieksche poët, *Kallimachus*, schijnt deze plaetse op Grieksch *Trochoëssa Limine*, dat is, *ront Meir* te noemen.

Beelt
van
Apollo.
Spon.
Whel.

Te gaen een weinigh verder, en meerna 't Ooste, door deze afbraken en puinhopen, komt men aen eene wijd-uitgestrekte en grote hoop van marmer-stenen, en op het plein en grontvest van den beruchten tempel van *Apollo*, als hier uit te bespeuren is; dewijl men aldaer een nakend kolossen beelt van *Apollo*, dat groot kunst-stuk en wonderwerk, ziet, dat eertijts ter zelve plaetse op zijne voetstal overeind stont; maer leit nu ter aerde neergevelt, en is, dewijl men het van armen, voeten en hoofd geknot heeft, byna tot een wanstaltigen romp gebragt; want zommige hebben 'er een voet, andere een hant, andere het hoofd, of eenigh ander stuk afgeslagen en gebroken, om meê, tot een gedachtenis, na hun vaderlant te nemen.

Onlangs heeft de Venetiaensche *Proveditor*, van het eiland *Timo*, dit beelt d'oogen doen uitzagen, of uithouden: want het hoofd docht hem al te plompen brok en stuk te zijn, om dat

meê in zijn schip te nemen.

Voor ontrent twaelf jaren, stont dit beeld noch overeind, als wanneer zeker Engelsman, met name *Simon*, kapiteyn van het schip *S. Barbara*, bestont dat wegh te voeren; maer bevindende het onmogelijk te zijn, brak hy desselfs hoofd, armen en voeten af. De overgebleven romp vertoont zich noch zeer schoon.

Dit beelt was in 'er daet een recht kolossen beelt: en voerde den naem van *Kolossus*, gelijk het beelt der *Zon* op *Rhodus*, ook den naem van *Kolossus* voerde.

Het is van een yzelijke grote, en vier of vijf malen groter, als het leven, als uit de mate 'oordelen is, welke eenigen daer van genomen hebben.

De brete, van den eenen schouder tot den ander, is zes voeten, en d'omtrek der dye, in het midden, ontrent negen voeten. De hoogte of lengte des beelts kan zoo wel niet genomen worden, by gebrek en mangel van benen en dyen.

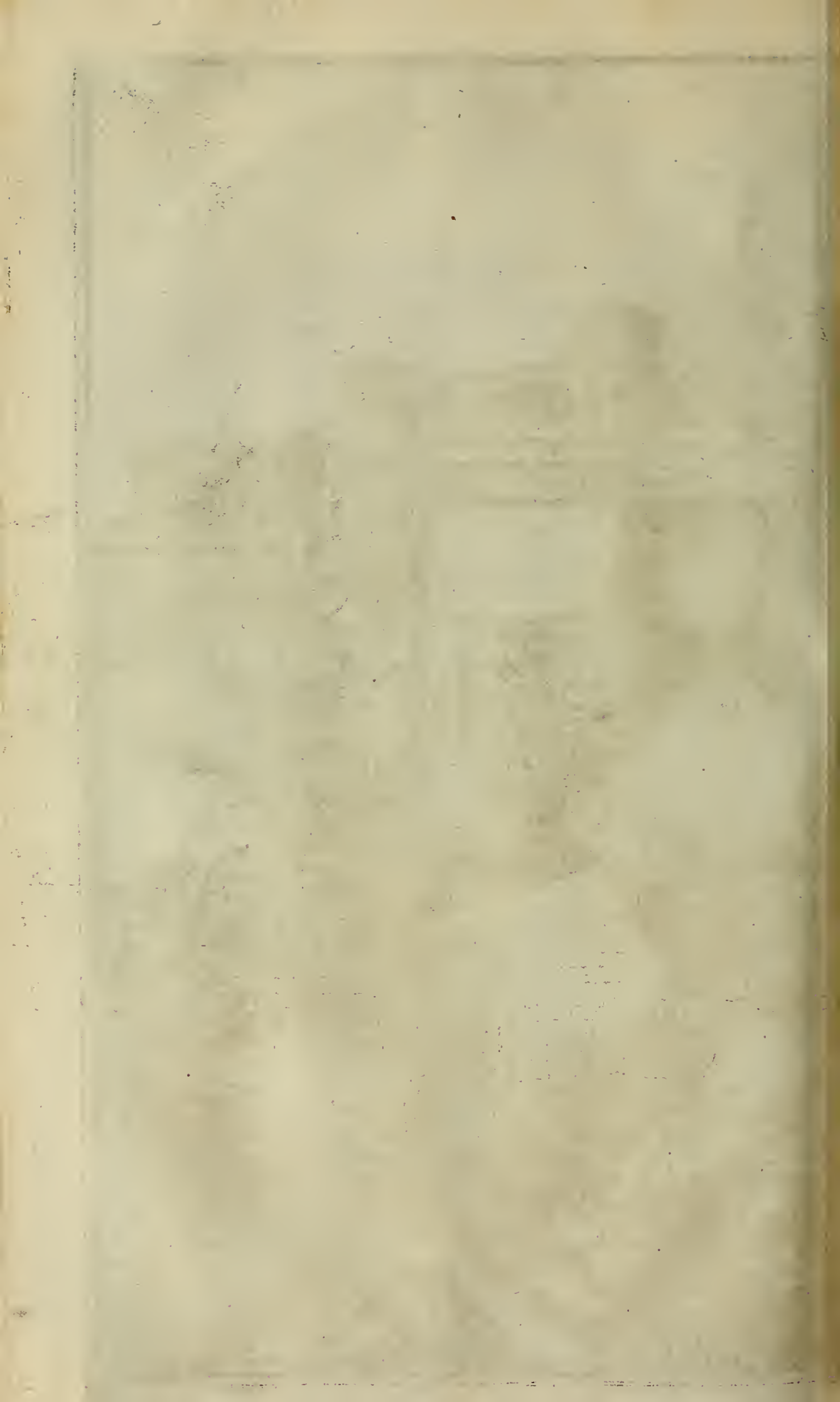
Men ziet noch de hairlokken rontom de schouderen hangen en zwieren, die in ieder krul of lok een merkteken hebben, daer in misschien juwelen uitgehouden waren. Om den midden bespeurt men een merkteken van een gordel, die desgelijks rijkelijk gestoffeert is. Op de linker schouder schijnt een licht manteltje te hangen.

Eenigen hebben dit beelt veel meer voor een beelt van *Diana*, als van *Apollo* willen gehouden hebben, ten aanzien van de lange hairlokken of vlechten, die langs de schouderen zwieren. Doch die hairlokken strekken tot een vast bewijs van *Apollo's* beelt, dewijl daer door *Apollo's* zonnestralen uitgebeelt worden: waer om ook d'ouden aen *Apollo*, op Grieksch den naem van *Akeirecomis*, en op Latijn *Intonsus*, dat is, *ongefchooren*, gegeven hebben: gelijk *Horatius* den zelve *Apollo* aldus noemt.

Men gaf aen *Apollo* den toenaem van *ongefchooren*, om daer door aente wijzen, dat zijn hoofthair of hairlokken noit afgeschoren wierden: daer *Diana* haer hair achter in een tuit gevlochten had, tot minder belemmering op de jaght. Daer en boven wiert *Diana* altijt gekleet vertoont en afgebeelt







beelt ; maer *Apollo* naekt : behalve een kleine mantel, dien men hem bywille aengaf: gelijk dees *Apollo* schijnt te hebben.

Het beelt van *Apollo* (zoo *Plutarchus* schrijft) had in de rechter hant een boog, en in de linke de drie Gratien: welke elk een muzijk speeltuig hielden. D'een een lier, d'andere een schalmal: en de middenste een fluit aen de mont. Het was oud, en wort gezeit door de *Merope* gemaakt te zijn, die ten tijde van *Herkules* leefden.

Zoo de historien getuigen, stont eertijts op het eilant *Delos* het beelt van *Diana* opgerecht: maer dat is'er nu niet meer te vinden. Alleenlijk zietmen, dicht by het beelt van *Apollo*, een stuk of romp van het voorste deel van een beelt, dat geoordeelt wort van eenen *Centaurus* te zijn, die wonderlijk kunstigh uitgehouwen was: want de zenuwen en spieren geven de krachten te kennen, die hy uiterwerkte.

Een weinigh verder, en eenige treden van daer, zietmen een half lichaem van eene vrouwen-beelt, dat niet min kunstigh, als het ander, uitgehouwen en doorwrocht is.

Deze twee stukken hebben mischien eertijts niet meer als een eenigh uitgemaakt, dat den *Centaurus Nessus* vertoonde, die *Deianira* schaekte, om haer te verkrachten, na hy haer, ten dienste van *Herkules*, over *Euenus*, een stroom van *Etolie*, gebraght had.

Niet qualijk schikte dit op den cie-raet van dien tempel, dewijl de Centauren aen *Apollo* gewijdt waren: gelijk dat uit d'opschriften en munten van verscheide medalien te bespeuren is, en byzonderlijk uit die van keizer *Galienus*: want op dier verkeerde zijde zietmen eenen *Centaurus* afgebeelt, houdende een kloor in de rechterhant, met eene schicht van achteren daer door gesteken, en op den rant deze woorden.

APOLLONI: Conf. Augusto.

Aen d'andere zijde des tempels zietmen noch vier andere rompen of brokken van marmer leggen, die wel eer, volgens bericht der gebuurvolken van *Delos*, over eind stonden, en leeuwen beelden, en gaver waren, als zy nu zijn. Want de leeuw was ook aen *Apollo* gewijdt.

Niet verre van deze, vindmen andere stukken of brokken van marmer. Een stuk is het hoofd en hals van een paert: een ander was, dat tot het zelve deel van den romp des paerts schijnt te behoren, met een brok van een zittend beeld van eene vrouw, van de voet meerendeels tot aen den gordel. Het achterste deel des beelts eindight als in een visch, met schubben.

Aen de Zuidhoek, by het Westeind van deze puinhopen, en dicht by den tempel of mischien in het bestek des tempels zelfs, (alwaer veilicht d'ingang des tempels was) bespeurtmen een groot stuk of grote steen, als van marmer, in het midden hol, en half of merendeels in den gront gedolven: waer op men deze twee woorden met Grieksche letteren leeft: *ΝΑΞΙΟΙ ΑΠΟΛΛΑ*. Waer uit blijkt, dat d'eilanders van *Naxos* het een of ander beelt, of eenigh ander gedenkteken, aen *Apollo* op *Delos* hebben toegewijdt: waer van dit marmer tot eene voerstal diende.

Aen d'andere zijde heeft men eenige merken of tekenen, die zeer na met de gestalte der oude Toskaensche letteren overëenkomen: waer om *Spon* en *Wheler* die voor letteren van het gemeen of hedendaeghs Grieksch houden.

Tusschen de zee, en *Apollo*s tempel, aen de zijde, die na het eilant *Rheneia* toeziet, of te gaen van *Apollo*s tempel na 't Zuide, en dicht aen het Weststrand des eilants, zietmen de puinhopen van een wonder kunstigh en fraei portael van marmer.

Aen dien oort inzonderheit leit een yzelijke meenighte van grote vierkante marmer-stenen, brokken van grote pilaren, frisen, achitraven en andere brave werkstukken op elkanderen gehoopt.

De pilaren, die men daer ziet, zijn, voor het grootste gedeelte, boven met fluiten, en onder aen de voerstal hoekigh of kantigh, en bestaan uit verscheide stukken. Men ziet onder dien verwerden klomp, niet meer, als twee of drie kapitelen van de Korintische orde. Het overigh der pilaren is door de schepen der Kristenen en Turken, die dit eilant aengedaen hebben, weggevoert, na het eilant van menschen ver-

verlaten was. Op een van d'Architraven of lijst, die in twee stukken gebroken is, vindmen deze Grieksche letteren van een span diep. ΒΑΖΙΛΕΩΣ ΦΙΛΑΠΠΙ ΜΑΚΕΔ. of *Bazileos Philippi Maced.* Dat is, des konings *Filips Macedon.*

Wat verder, vindmen op eene kleine hooghte, tusschen andere marmerstenen, ook deze letteren op een Architraef.

ΔΙΟΝΥΣΙΟΥ ΕΥΤΥΧΟΥ.
dat is, *Dionysius Eutych.*

Hier uit blijkt, hoe de Grieksche koningen van *Macedonie* ook gene kleine onkosten aen zulken prachtigh werk besteed hebben.

Schou-
toneel.

Tusschen den bergh *Cynthus*, en de zee, na de zijde van het eiland *Rhenia* toe, zietmen een schou-toneel van witte marmersteen gemaakt: waer van noch een gedeelte der trappen, zetels of zitbanken, op de plaetse of oort der toezienders, overgebleven is.

Het beslaet meer als een half front, met d'uitterste hoeken, die inwaerts wijken.

Het heeft in de middellijn of kruis, (de dikte der zitbanken, en buitenste muuren daer in begrepen,) meer als twee hondert voeten in de lengte.

Buiten den omtrek of bestek, of op het achterste eind, zijn de grontvesten van twee massive of dichte torens, ieder van dertigh voeten lang en twee breed.

Ieder marmersteen, van dit toneel, is, aen de buiten zijde, in vorm van een diamant gehouwen. Het gansch schou-toneel leunt tegen eenen heuvel aen, waer van een gedeelte schijnt wegh gehouwen te zijn, om ruim baen te maken.

Recht onder en voor het toneel, of onder den oort of plaetse des toneels, vertonen zich acht of negen gewelven, in d'aerde of gront, op een ry, die parallel of evenzijdigh met de middellijn des toneels leggen, en van elkanderen door eene muur afgescheiden zijn: in de welke een klein boogh is, tot doorgang van den eenen tot den ander. Zommigen houden deze gewelven voor water-bakken: dewijle men by eenige eene water-leiding ziet, die derwaerts het regenwater braght.

Spon.

Whel.

Andere houden die voor hollen, om daer in wilde beesten te houden, die

gewonelijk in de schouw-tonelen der ouden gevoet wierden.

Van het schouw-toneel, na 't Ooste, te gaen over zeer groote menigte van puinhopen, klimtmen op een kleine rotse of klippige bergh, die by ouds de bergh *Cynthus* genoemd wiert.

Deze bergh kan hoogh genoemd worden, ten aenzien van d'andere heuvelen op dit eiland gelegen, en niet ten opzichte van d'omleggende eilanden, die buiten vergelijking hoger zijn.

Hy is zeer klippigh en steil, en beslaet uit granaet-marmer van verscheidene kleure, die zeer na by den granaet-marmer van *Egypten* komt. Zommige is rootagtigh, mer zwart vermengt: ander lichter: ander een weinigh geelagtigh, en met zwarte spikkelen of plekken.

De steen is zeer hett: doch kan zoo wel tegen 't weer niet, als d'Egyptische marmer: want de pilaren voor-noemt, by de scholen, schijnen van een zelven steen te zijn; maer geweldigh door het weer uitgebokkelt.

Spon wil, datmen noit marmer uit dezen bergh gehouwen hebbe, om eenige werken daer van te maken: maer de werken op *Delos* alle van Parisch marmer waren. Daer en tegen hout *Wheler* voor gelooffelijk, dat de brede, kromme en diepe wegh, op dezen berg, steenmijn of groeve was: waer uit veel van dezen marmer gehouwen en gehaelt is: want om eenen wegh alleen te maken, behoefdenmen zoo diep in de rotse niet te houwen. Ook is het niet waerschijnlijk, dat het een wegh was: want op de rechter-hant, een weinigh hoger van daer, is een poorte of deure, gemaakt van zulke grote en verscheidene brede stenen, als (zoo *Wheler* gelooft,) niet verre van die plaetse uitgehouwen waren: welke poorte d'ingang was, om na het kasteel op te gaen, dat op den top van den bergh stont.

Deze zijde des berghs *Cynthus* heeft opgangen, d'een boven den ander, die met muuren, aen ieder zijde der plaetse, afgescheiden of afgeschoeit zijn, en ongetwijffelt de wegh of opgang na bovenen maekten. Deze opgangen waren boven mate wonderlijk, met portalen, galderyen en andere gebouwen, verciert, als de meenigte van

Be.
C.
th.

van pilaren, voetstallen, architraven en andere stukken en brokken van tref-felijk marmer, die lijnrecht en even-zijdigh tegen elkanderen overleggen, genoegzaam getuigen.

Op den top des berghs leggen de grontvesten of puinhopen van witten marmer, als van een tempel of kasteel.

Aen de voet van den zelven bergh *Cynthus* zien men ook een grote meenigte van marmer en andere stenen, die men voor puinhopen van d'acloude hoofstlad *Delos* zou mogen houden: want aldaer behoorde dezelve geplaatst te worden, volgens de beschrijving, die *Strabo* daer van maekt.

Deze hoofstlad van dit eilant strekte, op de vlakte van den bergh *Cynthus*, Noordwaerts, nade zee-strate, welke tusschen het eilant *Rheneia*, en den oort of plaetse is, daer men de *Gymnastie* of *Schule* ziet: want de puinhopen reiken zoo verre in de lengte, en van de zee Westwaerts, by na tot de halve brete van heteilant *Delos*.

Tusschen deze puinhopen vindmen een altaer, gewijd aen *Serapis*, *Isis*, *Anubis*, *Harpokrates* en *Dioscourren*, die misschien aldaer eenen tempel hadden, (hoewel die niet by d'oude schrijvers gedaght wort,) of ten minste een altaer in den eenen of anderen tempel.

Men leeft'er een Grieksch opschrift, dat het volbrengen van eene gelofte aen *Serapis*, *Isis*, *Anubis* en *Harpokrates* melt, en aldus luit.

ΠΟΠΛΙΟΣ.....
 ΤΟΥΤΩ. Ι.....
 ΥΠΕΡΕΒΑΤΩΝ.....
 ΤΩΝΙΔΙΩΝ ΣΑΡΑΠΙΔΙ
 ΙΣΙΔΙ ΑΝΟΥΒΙΔΙ ΑΡΠΟ
 ΧΡΑΤΕΙ ΔΙΟΣΚΟΥΡΟΙΣ
 ΕΠΙ ΙΕΡΕΩΣ
 ΣΤΑΣΕΟΥ ΤΟΥ ΦΙΛΟ
 ΚΛΕΟΥΣ ΚΟΛΩΗΘΕΝ

D'Egyptenaers zeiden nu, dat *Serapis* *Jupiter*, en dan, dat hy *Apollo* ware: waer om zy veeltijts *Serapis* met zonne-stralen om het hoofd afbeelden en vertoonden: desgelijks hielden zy *Isis* voor de *Mane*, gelijk men haer ook by wijle op d'oude medalien met een wassende of halve mane ziet uitgebeelt.

Dicht daer by leeftmen, op een vier-

kanten marmer-steen, deze Grieksche woorden, met kleine letteren.

ΗΦΑΙΣΤΙΩΝ ΜΥΡΩΝΟΣ ΑΘΗΝΑΙΟΣ
 ΕΠΟΙΕΙ.

Dat is,

Hefestion, zoon van *Myron*, d'*Athener*, heeft het gemaakt.

Dees *Myron*, vader van *Hefestion*, was een vermaerde beelthouwer, dien *Plinius* gedenkt, en leefde ontrent op een zelven tijt, met den vermaerden beelthouwer *Fidias*, drie hondert jaren voor d'opbouwning van *Rome*. Zijn zoon *Hefestion*, die den vader in het ampt gevolgt heeft, schijnt het een of ander beelt op *Delos* gemaakt te hebben: waer van dit de voetstal was.

Aen de Noord-Oostzijde des eilants leit een kleine heuvel, daer de gront een weinig hoger, als het schouw toneel, oprijft, met puinhopen rontom.

Tusschen, of op den kruin van alle die puinhopen, leit een holle plaetse, daer in een gat gebroken is, daer een man effen door kan, om zich by eene koorde, in een ruime en oude waterbak, te laten zakken. Het water is niet recht onder het gat: maer in een verder afgelegen hoek, die men niet wel zien kan. Deze bak heeft goet water, en vier gewelven; alleenlijk door vier pilaren afgescheiden: maer is met puinen opgevult.

Aen de Noordzijde des eilants is een heuvel of bergh, byna zoo hoogh, als de berg *Cynthus*, en maakt de Noordkaep des eilants. Op den top leggen grontvesten van een muur van een vierkante stad of kasteel, van buiten met eene gracht omringt; hoewel niet zeer diep. Van daer zietmen beneden in het dal, Oostwaerts, vele puinhopen, grontvesten en pilaren.

In het neergaen vindmen, op de zijde des berghs, twee water-bakken, doch zonder water. D'een was onlangs uitgedrooght, als by de slijk op den bodem te bespeuren is.

Van daer loopt eene gracht na de puinhopen. Daer over of voor by, aen de zee-zijde, leit, op eene verheven oort, een grontvest, met eenige pilaren: welker zommige overeind staen, en andere ter aerde neergevelt leggen. Misschien was dit een portael of galde-

rye van eenigh ander groter gebouw. Deze is de luchtigste en vruchtbaerste oort des eilants.

Twee steenwerpen van daer, na 't Zuid-Weste des eilants, zietmen de grontvesten van twee tempelen: en in den eenen een voetsal van een beelt aen den Pontischen koning *Mithridates Eupator*, zoon van *Mithridates Euergetes*, door zekeren *Dionysius Nisanus*; een Athener, gewijdt: die te diert tijde schoolvooght was, als blijkt uit het volgend opschrift op de voetsal gehouwen.

ΒΑΣΙΛΕΩΣ ΜΙΘΡΑΔΑΤΟΥ
ΕΥΠΑΤΟΡΟΣ ΕΥΓΥΧ...
ΤΟΥ ΜΙΘΡΑΔΑΤΟΥ ΕΥΕΡ-
ΓΕΤΟΥ ΔΙΟΝΥΣΙΟΣ ΝΕΣ...
ΝΟΣ ΑΘΗΝΑΙΟΣ ΓΥΜΝΑ-
ΣΙΑΡΧΗΣΑΣ ΑΝΕΘΗΚΕΝ.

Datis,

Dionysius Nisanus, een Athener schoolvooght, heeft het aen het geluk van koning *Mithridates Eupator*, zoon van *Mithridates Euergetes*, gewijdt.

Eenigen houden, dat op deze plaetse de stad *Nieu Athene* op *Delos* was, dat in 't volgend opschrift by *Gruterus* gedaght wort.

IMP. CAESAR. T. AELIVS.
HADRIANVS. ANTONINVS.

AVG. PIVS. COS. III. TRIB.
POT. II. P. P.

AQAEDVCTVM IN NO-
VIS ATHENIS COEPTVM
A. DIVO HADRIANO PA-
TRE SVO CONSVMMAVIT
DEDICAVIT.

Deze stad, *Nieu Athene*, was door bevelen op onkoste van keizer *Adrianus* gesticht, en wert door d'Atheners hierom, hem ter eere, *Nieu Adrianisch Athene* genoemd: welke plaetse te voore *Olympieum* geheten was.

Neptuin verwisselde aen *Latone* of *Diana* het eilant *Delos* tegen het eilant *Kalauria*.

Wanneer *Archelaus*, krijgsoverste van den Pontischen koning *Mithridates*, op het jaer acht en negentigh, voor des Zalighmakers geboorte, met een krijgshair van hondert en twintigh duizent ruiters en voetknechten in *Achaja* voor uit getrokken was, en de stad *Athene* van *Aristion*, d'Athener, by overlevering ingenomen had, stak hy met

een vloot en eetwaren na het eilant *Delos* over, (dat toen van d'Atheners afgevallen en den Romeinen toegevallen was) en veroverde het: beneffens andere kastelen. Hy zond ook het gelt, dat aen *Apollo* geheiligt was, uit *Delos* door *Aristio*, aen d'Atheners, en met een duizent krijgsknechten tot bewaring des gelts.

Zeker *Apellikon* van *Teum*, en burger van *Athenen*, een vrient van *Aristio*, trok met eenige krijgsbenden gezwint na *Delos* over. Maer wanneer hy zijne waghten achteloos ontrent het eilant verdeilt, en ook het achterste gedeelte des eilants; zonder bezetting en wal gelaten had, en aldus zorgeloos bleef leggen, besprong *Orobios*, anders *Orbios*, veltheer des Romeinschen krijgshairs; (dien de bescherming van *Delos* aenbevoelen, en van de loch en onvoorzichtigheit van dien man verwittigt was,) by donkere mane, met zijn uitgezette krijgsknechten, d'Atheners en hunne strijdenoten, die dronken en diep in slaep lagen, en marschen als vee ter neer. Maer de krijgsoverste *Apellikon* ontsnapte heimelijk met de vlucht.

Orbios kreeg ontrent zes hondert levendigh gevangen, en verbranden vele, die in de dorpen of hoeven gevlucht waren, met de huizen zelfs: desgelijks alle hunne belegh-stormgevaerten.

Daer na rechte *Orbios* een zee-gestaetse en altaer, met een Grieksch opschrift op, dat aldus in 't Neerduitsch luit. *Het graf heeft de dode gasten (of vreemdelingen), die, onder Delos wechtende, de zielen in zee verloren, wanneer d'Atheners het heiligh eilant verwoesten, en den koning der Kappadociers een algemeen slag leverden.* De Romeinen hadden *Delos* schat of tolvry gemaekt.

Het eilant *Delos* wort heden van genen mensch bewoont, noch bezait, noch beplant.

Herodoot maekt *Delos* vruchtbaer van palm of dadel-boomen. Maar heden wort'er niet een eenige dadelboom gevonden.

Ook groeien'er niet als wilde *Lentiskus-bomen*, welker tamme de *Gom* van *Mastich* geven, en kleine boomtjes zijn.

Men hout, dat deze *Gom*, nergens als op het eilant *Chio* valt. Maer indien

nien

men dezen boom op een zelve wijze op *Delos* queekte en havende, hy zou ook ongetwijffelt gom of hers van *Maftich* voortbrengen: want men ziet aen de takken en stammien, eenige uitgezwete tranen van *Gom* zitten.

Ook is de klimaet van deze twee eilanden by na gelijk, en een en dezelve.

D'allerprijzelijske zalve, om lijken te zalven of balzemen, viel by ouden op het eilant *Delos*.

Op *Delos*, zoo *Plinius* melt, groei-

de een palm of dadel-boom, die sedert *Apollos* tijden aldaer gezien was.

Daer houden vele hazen en konijnen: waer om dit eilant, by d'oude Grieken, misschien *Lagia* genoemd is: want *Lagos* betekent op Grieksch eenen *haes*.

Onder het eilant *Delos* houden in zee, volgens *Plinius*, zulke zoute visschen, als offe gezouten waren: maer in de haven zoete visschen.

Eilant *Rheneia*, nu *Klein Sdilles* of *Delos*.

Het eilandeken, by *Strabo* en *Thucydides*, *Rheneia* of *Rhenia* geheeten, wort by *Stephanus* en *Plinius* *Rhene* genoemd; hoewel het by ouden en te voore ook *Artemitis* en *Celadussa* hete, maer wort nu *Klein Sdili* of *Sdilles* genoemd, en leit Zuidelijker als het eilant *Groot Delos*.

Strabo plaetst *Rheneia* slechts vier stadien of een halve vierendeel mijls van het eilant *Delos*.

Rheneia, zoo *Thucydides* getuigt, lagh zoo weinigh van het eilant *Delos*, dat *Polykrates*, koning van het eilant *Samos*, die eenen tijt lang maghtigh ter zee was, en over andere eilanden heerschte, het zelve eilant, na hy dat veroverd, en aen *Apollo* toegewijdt had, met eene keten aen *Delos* hechte.

Dit *klein Delos* of *Sdilles*, hangt slechts in het midden, met eene kleine

en smalle stroke lants aen malkanderen, anders zouden het twee eilanden zijn.

Dit eilant heeft weinige puinhopen, en een genoegzamen goeden gront; om bebouwt te worden. Maer leit woest en onbevolkt.

Op het eilant *Rheneia* waren de graffteden der *Deliers*, gelijk te voore gezeyt is.

Rheneia was al ten tijde van *Strabo* woest, en had weinige inwoonders.

Aen klein *Delos* is eene ree, bay, of haven voor schepen. In haer gat leggen achter malkanderen twee eilandekens. De schepen zetten ten anker binnen het Zuidelijkste eilandeken, op twaelf, veertien en twintigh vadem schone zantgront, en leggen'er voor alle winden beschut: behalve de Zuide en Zuid-Weste winden, die waien recht daer op in.

Eilant *Cythera*, nu *Cerigo*.

Het eerste of laeste eilant van de eilanden *Cykladen* of *Archipel*, aen de West-zijde, is, volgens eenparigh gevoelen van alle lantbeschrijvers, het geen, dat nu by de Grieken en Italianen *Cerigo* genoemd wort. Maer by d'oude Grieken en Latijnen voerde het den naem van *Cythera*, dien het van *Cytherus*, een Fenicier, zou bekomen hebben.

Cythera viert anders te voore by d'ouden *Porphyryssa* of *Porphyris* genoemd: van wegen de schoonheit der purper-slekken, zoo *Aristoteles* by *Stephanus* getuigt; hoewel andere willen, dat *Cythera* *Porphyris* zou ge-

noemt zijn, van wegen de meenighte van zeker slag van marmer of *Porphyrsteen*, die op dit eilant valt.

Het leit Oostwaerts van het eilant *Zacynthos*, (nu *Sante*) ontrent drie hondert Italiaensche mijlen, vier Duitsche mijlen West ten Zuide van de Zuid-Oost hoek van *Peloponnesus* (nu *Morea*), welke by d'ouden *Malea*, en nu *Capo Malio* en *S. Angelo*, heet. *Plinius* stelt het van *Malea* niet meer als vijf duizent schreden of vijf Italiaensche mijlen. Het leit van 't eilant *Kandia* veertigh of vijftigh Italiaensche mijlen: en men kan van het kasteel, dat aen den zeekant van *Serigo* staet, *Kandia* by klaer



weer zien. Dies *Ptolemeus* en *Stephanus* niet t'onrecht noch qualijk, *Cythera* neffens het eilant *Kreta*, nu *Kandia*, stellen.

Strabo stelt het eilant *Cythera* voor *Malea*, een hoek of kaep van *Peloponnesus*, nu *Capo Malio* en *S. Angelo* genoemd, op eenen afstand van niet meer als veertigh stadien of 5000 schieden.

Strabo plaest ook het eilant *Cythera*, beneffens d'eilanden *Kalaura*, *Egina* en *Salamis*, in de Myrtouische zee, welke zee tusschen *Kreta*, *Argia*, en *Attika* leit, en een gedeelte van de Sicilische zee is.

Sinan Bassa, een voorname Turksche admiraal, plagh dit eilant de *Latern des Archipels*, en een verspieder des Turkische bedrijs te noemen; dewijl het zoodicht aen het lant van *Mrea* leit, en gelijk als den pas tusschen *Moria*, en het eilant *Kandia*, toen dat noch onder de Venetianen stont, bezette.

Spon, Porcach. Her begriipt ontrent twintigh Fransche of zeltigh Italiaensche mijlen in den omtrek, en is aen vele kanten met klippen omringt.

Cythera was by ouds een wel gehavent eilant, en had eene stad van een zelven name, welke, ten tijde van *Sirabo*, *Eurykles*, overste der Lacedemoniers, ten dele in eigendom bezad.

Op dit eilant stont by ouds een tempel van *Venu Uranie*, of hemelsche *Venus*, de heilighste en oudste der tempelen, dien *Venus* by de Grieken had. De goddin *Venus* stont'er zelve in een gewapent beelt vertoont.

Tien stadien van d'oude stad *Cythera* lagh een scheeps-ree of timmer-werf, *Scandea* genoemd.

Aen de Zuidzijde op een rotse, van een uur opklommens hoogh, die rontom steil neer schiet, leit een sterke vesting of kasteel, dat met dalen van alle kanten omringt is: dies het door de natuur en voordelige gelegenheit des oorts, ongenakelijk, en door zijne vastigheid onverwinbaer is: hoewel het niet sterk is, als aen den zeekant, daer het steil by neer ziet.

Van het kasteel kan men by klier weer het eilant *Kandia*, over het eilant *Cerigotto* hene zien. Dit kasteel wort doorgaens *Kapsali* genoemd: daer op de *Pro-*

Proveditor of Venetiaensche overheit zijn verblijf heeft.

Beneden of onder aen het kasteel leit een tamelijke grote en volkrijke voorstad. Van gene andere kant, dan van dien, kan men na of in het kasteel gaen; hoewel langs een moeielyken, zeer hogen en smallen wegh, die in de zwarte rotse zelve gehouwen is: gelijk ook het voet-pat, dat van onderen na de voorstad loopt, niet gemakkelijker is.

Voor deze stad, en onder het kasteel, en recht beoofte de Zuid-Westhoek of eind des eilants, leit eene schone bay en haven, met den naem des eilants, *Porto Serigo* in de zeeboeken en zeekaerten, en anders *Porto Delfino*, genoemd: daer in de schepen, aen de Zuid-Oosthoek, beneden het kasteel, dicht onder den wal, op twintigh, acht en twintigh en dertigh vadem zetten kunnen.

Deze bay is aen de wal rontom rud-sigh of klippigh, en scherp in het aanzien: als of 'er gene ree zou zijn: maer de gront is evenwel schoon en klaer. Men magh ook veilig onder d'Oosthoek op 34 vadem ten anker komen: doch met gene grote schepen: maer slechts twee of drie kleine schepen of vaertuigen kunnen achter de lage hoek, met een tou aen het lant vast leggen. Ook leit deze haven of bay op de Zuide wint. Aen de West noch aen de Noord-kust is gene ree voor de schepen te vinden.

Aen de Oostzijde des eilants leit een ruime, veilige en bequame haven voor grote schepen, welke gemeenlijk, na de by gelege uithoek of kapel, *Porto di San Nicolao*, dat is, *haven van S. Nikolaes*, op Italiaensch genoemd, en door de koopvaerdschepen, die na 't Ooste varen, veel aengedaen wort; want daer is goede en vaste ankergront, en ook goet versch water in overvloed te bekomen. Behalve deze haven, voor grote schepen, is 'er een kreek of inham, of bay, uit de natuur in de rotse of klip uitgeholt, en ruim genoeg voor veertigh galen, die men lichtelijk met een keten, tot beveiling, zou kunnen sluiten.

Wanneer men dicht aldaer aen strant een gat graeft, krijgten men zeer goet en versch water, dat uit eene kleine riviere, beke of scheut ontstaet, die,

door de hitte des zomers, in de kil schijnt op te drogen: maer hout alijt ontrent drie voeten onder het zant water.

Aen dezen oort vindmen zeer veel ^{Whel.} aeloude puinhopen, van eene aeloude stad, van den Griekschen koning *Melenaus*, die byna alle gelijks d'aerde of gront leggen. Onder of tusschen deze puinhopen, zietmen eenige grotten, of spelonken, of gewelven, in de rotten uitgehouwen, die 's lants inwoonders voor de baden van *Helena* houden, en de puinhopen van haer paleis, drie of vier Italiaensche mijlen van daer op eenen heuvel stellen: hoewel men daer niet, als twee kolommen overeind ziet staen, zonder kapitelen, en met de voetstallen zoo diep in den gront, dat men niet oordelen kan, van wat orde zy zijn: hoewel *Spon* schrijft, dat zy na de Dorische orde zou gemaakt zijn. *Wheler* wil het veel meer voor een puinhoop van den eenen of anderen aelouden tempel, als van een paleis, gehouden hebben. Het heet nu op Italiaen *Paleocastro* of *oud kasteel*.

Het heeft zijn uitzicht over het beste gedeelte des eilants, en ten Weste een goet vruchtbaer dal, en ten Ooste, na den zeekant, een ander dal, dat niet dor is.

Koorwijk stelt aen de Westzijde des eilants, op een zeer hogen bergh, die ontrent drie Duitsche mijlen ten Weste van de haven *S. Nicolao* leit, zeer vele vervallen gebouwen, en zeer grote puinhopen, die voor overblijfselen van d'aeloude stad *Cythera* gehouden, en hierom doorgaens op Grieksch *Païopolis*, maer beter *Paleopolis*, dat is, *oude stad*, genoemd worden. Daer neffens leggen zeer brede kentekenen van een zeer aelouden tempel, die voor den tempel van *Venus* gehouden wort.

Het eilant voet vele wilde ezels, die eenen steen in 't hooft hebben, die zeer goet tegen de vallende ziekte gehouden wort. Men zeidt hy ook de zijde weê, of pijn in de zijde, doet verdwijnen, en eene vrouw in barens-noot, zoo slechts aen haer hals gehangen wort, aenstonts doet verlossen.

Het eilant *Cerigo* staet heden onder de Venetianen, die het door eenen *Proveditor* doen bestieren.

D'inwoonders van dit eilant zijn meest Grieken: behalve de krijghs-bezettingen, die op het kasteel hun verblijf hebben, en Venetianen of Italianen zijn.

Beide deze volken staen in het geestelijk onder den Roomschen of Latijnschen aerts-bisschop van *Kandia*. De Grieken mogen evenwel na hunne wijze en maniere kerken-dienst doen, en priesters van hunne wet hebben.

Het eilant *Cerigo* is byna gansch berghaghtigh en klippigh: en hier omrijk van *Porfyr* of marmers-steen: waer van het by ouds ook den naem van *Porfyrus* of *Porphyris* bekomen heeft. Maer d'allerberghaghtigste oort is aen de Westzijde.

Het heeft eene dorre en barre lantstreke, en niet lustighs noch aengenaems: doch geeft evenwel wijnen; die zeer goet zijn.

Daer groeien ook vele heilzame en ongemene kruiden. Onder andere groeit'er overvloedelijk veel onechte Kretische *Diktamnus*, welke van de oprechte Kretische *Diktamnus* verschilt; hoewel het daer na zeer gelijkt.

Het grootste onderscheit is in deszelfs bloemen, die purper en wit van kléure zijn, en uit een witten kelk schieten. De bladen zijn ook breder en ronder, en hebben een zeer dikke wollige steel.

Daer groeit ook salie, met vruchten, als appelen of galnoten, die afschervige en sterkkriekende bladen heeft. Men heeft'er ook grote meenigte van *Tragoriganum* of *bek Orega*, dat een gewas van zeer sterke reuke is.

De lijftoght is'er zeer goet koop: want men koopt'er een schaep voor een halve rijksdaelder. Men heeft'er meenigte van hazen, quakkels en tortelduiven, vogelen van *Venus*.

Aen het eilant *Cythera*, zood'oude poëten beuzelen, zou *Venus*, na zy uit zeefchuim in zee geboren was, alereerst in een parlemoer-schelp te lande gevoert, en van daer na het eilant *Cyprus* overgebragt zijn. Waer om zy aldaer alijt met grote eerbiedigheit geëert, en een tempel haer ter eere gesticht is.

In dezen tempel stont een gehouwen beelt van *Venus*: dat een zeer schoon

naekt kint was, en in een zee zwom; en in de rechterhant een zee-schelp had. Zy zelve was met eene roze verciert, en verzelt met duiven, die rontom haer vlogen. Voor haer stonden drie naekte jonge kinderen, de drie *Gratien* genoemd: welker twee het aen gezicht na haer toe gekeert hadden: en een den rug. Voor haer stont ook *Capido*, haer zoon, geblind, die met eenen boge en pijl *Apollo* trof.

In dezen tempel van *Venus* stont ook aen d'Oostzijde het beelt van *Helen*, de schoonste van gansch *Griekenlant*; en vrouw van koning *Mene-laüs*, zoo als *Paris*, zoon van den Trojaenschen koning *Priamus*, haer ontmoete, en schaekte, waer uit de Trojaensche oorlogh ontstont.

Een mijle Zuid-Zuid-Oost't zee-waerts van de Zuidhoek van *Serigo*, leit een eilandeken of grote klip, *L'Ovo*, dat is, *eency*, van wegen deszelfs gestalte in het aenzien van verre, genoemd. De schepen zeilen tusschen deze klip en *Serigo* deur, die, uit den Weste komende, bezuide *Serigo* niet omzeilen willen.

Een grote mijle Zuid-Oost en Zuid-Oost ten Zuide van *Serigo*, leggen twee grote hoge klippen of rudsen, *Ozo* en *Dadi* genoemd.

Ontrent zes mijlen Oost-Noord-Oost van *Capo S Angelo* of *Maleo*, de Zuid-Oosthoek van *Morea*, en even zoo verre van het eilant *Cerigo*, leit een kale, zwarte en steile klip, *Karavi* in de zeekaerten, en anders *Karavia* en *Mourokaravia*, genoemd.

Zy is byna zoo groot, als twee of drie schepen; maer steekt veel hoger als een schip boven het water, en ver-toont zich van verre als een zeil. *Karavi* betekent op hedendaegsch Grieksch een *schip*, of een *schip-eilant*.

Drie of vier mijlen Oost ten Noord van *Karavi*, leit een zeer woest, onbewoont, gehakkelt en laegh eilant of klip, *Falkonera* of *Falkoniera*, en anders *Brusada* of *Brugiata* genoemd: hoewel het eilant *Pellapola*, eigentlijk op Italiaensch, *Isola Brugiata*, dat is, *verbrant eilant*, geheten wort.

Het wort misschien *Falkoniera*, zoo *Della Valle* wil, genoemd, van wegen de meenigte der valken, die daer op neste-

Ziet
Cypr.
pag. 18.

Porcach.

Eil.
L'G.

Ozo
Dadi

Klip
ravi.

Falko-
nera.

neffelen: hoewel die ook niet minder op andere eilanden van d'Archipel houden.

Zes mijlen Noord-Ooft ten Noorde van de kaep *S. Angelo*, en drie mijlen Noord-West ten Noorde van de klip *Karavi*, leit een klein, ronten hoogh eilandeken, *Pellapola* doorgaens, of *Perapelo*, of *Perapella*, en anders *Ifo-la Brugiata* of *Bruciata*, dat is, *verbrant eilant*, op 't Italiaensfch genoemd:

dewijl het voor eenige jaren, door onderaertfche vuuren opborft, en brande.

Na *Perapella* of *Perapola* leit een eilant *Hydra*: welk hierom alzo genoemd wort; dewijl het een klein eilant is, van zeven grote klippen omringt, op een zelve wijze als de slang *Hydra*, met zeven hoofden, zoo d'ouden beuzelden, bezet was.

Benoorde het eilant *Cerigo* leit een klip of eilant, *Cervy* of *Cervi* genoemd.

Eilant *Cicerigo*.

Vijftien Italiaensche mijlen ten Oofte van *Cerigo*, en even zoo verre van *Capo Spado*, de Westerthoek van het eilant *Kandie*, leit een klein eilant *Cicerigo* by d'Italianen; en by den zee-man *Cerigotto* geheten: maer was by d'ouden *Aquila*, of *Agiata* genoemd, en

niet *Epla*, dat nu *L'Ovo* of *Lovo* heet.

Op dit eilant houden niet als wilde geiten, valken en andere roofvogels.

Het behoort zekeren Venetiaenschen kolonel, met name *Makarioti*, toe, die, in het laeste beleg van *Kandie*, den Venetianen gedient heeft.

Eilant *Therassia*, nu *Tiresia* en *Santorini*.

Strabo stelt het eilant *Therassia* en *Anaphe* (nu *Namfio*) dicht by het eilant *Dia* en *Thera*: welk *Thera* hy zeventigh stadien van *Kreta* of *Kandia* plaetst: en het eilant *Jos*, op een gelijken afstand van *Therassia* en *Anaphe*.

Stephanus stelt *Therassia* in het midden van de doorvaert van *Krete* en *Cyrene*, een lantschap van *Afrika*, nu *Kairoan* genoemd.

Het eilant, by ouds *Therassia*, wort nu doorgaens *Santorini* by d'Italianen, en anders in de zeekaerten gebroken *Sentori*, en van de Fransen *Sant Erin* genoemd.

Het eilant *Therassia* wert, zoo *Plinius* getuigt, van het eilant *Thera* afgescheurt: hoewel hy te voore melt, dat *Thera* en *Therassia*, onder d'eilanden *Cykladen*, op het vierde jaer van de hondert en vier en dertighste *Olympias*, uit zee opgeschoten waren. Ook getuigt *Seneka*, dat by zijnen tijt, in het gezicht der zee-luiden, in d'Egeesche zee het eilant *Therassia* ontstaen zy: het welk hy d'uitberfing der geesten toefchrijft.

Santorini leit ten Noorde recht tegen over de stad *Kandia*, van het eilant *Kandia*, opeen afstand van hondert Italiaensche mijlen, en even verre ten Zuide van het eilant *Delos*, en ten Oofte vijftigh van het eilant *Milo*: hoewel andere den onderlingen afstand van

het eilant *Kandia* en *Delos*, op hondert en zestigh Italiaensche mijlen stellen: *Bauvand* stelt het hondert en twintigh Italiaensche mijlen ten Zuide van *Delos*, en dertig ten Noorde van de naefte kust van *Kandia*, en 40 ten Oofte van *Milo*.

Santorini wort in de zeekaerten Ooftwaerts, twee kleine Duitsche mijlen van het eilant *Kristiana*, en ook ontrent twee ten Weste van het eilant *Namfio*, tusschen beide, en ontrent elf ten Noorde van het eilant *Kandia*, en drie ten Zuide van *Nio* gestelt.

Het is lang en smal, en leit in vorm van een halve mane uitgestrekt: doch het had wel eer een andere gestalte en grote: maer het quam op het jaer vijftien hondert en zeven te verbranden, en een groot gedeelte of de helft verzonk daer van door aertbeving, na het eerst verbrant was: waer door het eilant in twee verdeelt wiert, met eene grote ruimte van zee tusschen beide, tot een kanael of doorvaert van eene onmetelijke diepte: daer in verscheide klippen leggen.

Het kleinste gedeelte of eilantje, na de Westzijde, is boghrigh, en heeft de gestalte van een Venetiaensche gondel, en is het geen, dat nu noch, met den ouden naem des ganschen eilants, *Therassia* of *Tiresia* genoemd wort.

Het



Het ander groter gedeelte, of groter eiland, is zoo boghtigh niet; maer maekt tusschen het Zuide en Noorde een wijde inham of boezem, en strekt met zijne hoeken, na die delen der werelt, net lijnrecht. Het heeft veertigh Italiaensche mijlen in den omtrek, en is langh en smal.

Het had wel eer aen de Westzijde, dicht aen zee, eene prachtige stad gelegen, welke door d'inwoonders verdelght, en tot eenen verheven bergh onder d'aerde gebraght is: daer een fraei kasteel op gebouwt wiert, *Scaro* genoemd.

Het gedeelte des eilants, boven dit kasteel, na't Zuide, wort op Grieksch *Apanomerea* genoemd, dat zoo veel als bovenste of opperste gedeelte gezeit is: en het ander gedeelte, daer tegen over, *Santo Erino*, dat is, *S. Helena*, by d'Italianen: waer van misschien dit gansch eiland dien naem bekomen heeft: maer namaels is het, met uitlaten van de letter *E*, in't verkort, *Santorini* geheten: hoewel het in eenige zeekaerten *Sant Turin* en *Santori* gespelt wort.

Het klein eilantje *Tiresia* is gansch gezengt of verbrant.

Voor ontrent dertigh jaren verzonk de helft van het eiland *Santorini*, door eene geweldige aertbeving, tot eenen afgront: welk men houd geschiet te zijn, door het aensteken en ontvonken des zwavels: daer het aertrijk zwanger van was: waer door over de zeven hondert en vijftig eilanders te sneuvelen quamen, zoo die met puinhopen overstelpst wierden, als van schrik sterven. D'overgeblevenen werden zoo zwart, als een dove kool gezengt. De damp en rook, die uit dezen afgront steegh, maekte niet alleenlijk die van het eiland zwart: maer zelf tot aen *Konstantinopolen* al het zilver, dat men daer vond. Het geluit en gedreun dezer aertbeving wert van daer tot aen *Smyrne* gehoord. Men vond de gansche zee, tot aen *Alexandrie* in *Syrie*, met drijfstenen bedekt, die door d'aertbeving van dit eiland uitgesprongen waren.

Het grootste eiland is vruchtbaer, en heeft rontom goede havens. Op vele plaetsen vertoonen zich puinhopen van kastelen, of bemuurde vlekken.

On-

Onder het eilant is een goede vischvangst.

Buon del Monte verhaelt, dat aen de hoek van het kanael of doorvaert, en voor de vervalle stad, een visch, *Folpo* genoemd, van een yzelijke grote gezien te hebben, welke de lengte van zeltighellen, en byna het Genoeesch schip, daer hy op was, tegen hield: maer wiert door middel van wint behouden. Na verloop van weinige dagen quamen aldaer vijf Venetiaensche galeyen, die door deze visch te gronde gedreven wierden, hoewel de

menschen behouden wierden.

Aen de Zuidzijde steekt een vlakke hoek op

Beweste de Zuid-Ooſthoek kunnen de schepen veilig voor Noorde winden leggen. Maer by het ontstaen van Weste wint, is het beter beoosten den hogen hoek te leggen. Het is'er overal zantſtrant, en dicht aen lant wel dertigh vadem diep.

Een mijle beweste *Santorini* wort een klein eilant, *Isola d'Avolo* in de zee kaerten genoemd, gestelt.

Eilant *Thera*, nu *Gozì*.

T *Hera* en *Therasia* waren twee eilanden, die, op het vierde jaer van de hondert en vijf en dertighste *Olympias*, uit zee, volgens *Plinius*, opgeschoten en ontstaen zijn.

Wanneer *Thera* eerst uit zee ontſtont, was het *Kalliste*, dat is, *allerschoonste* genoemd: waer van namaels het eilant *Therasia* afgescheurt wiert.

Desgelijks schrijft *Herodoot*, dat dit eilant te voore *Kalliste*; maer by zinnen tijt *Thera* genoemd was.

Thera was een van d'eilanden *Sporaden*, en wort van *Strabo* dicht by het eilant *Anaphe*, en *Therasia*, ontrent *Kreta* of *Kandia*, op eenen afſtant van zeventigh ſtadien gestelt.

Het begriipt in den omtrek ontrent twee hondert ſtadien.

Thera wort by *Strabo* de hoofſtad der *Cyreners*, en eene kolonye der *Lacedemoniers* genoemd: dewijl de *Theraſiers* *Cyrene*, in *Afrika*, uit kracht des orakels, onder gelei van *Battus* gesticht hebben.

Het eilant wiert *Thera* genoemd, na deſſelfs kolonier, ſtichter, volk-planter of bewoonder *Theras*. Hy was een zoon van *Autefſon*, neef van *Tisamenus*, en uit den geſlaghte van *Kadmus*: ook oom, van 's moeders zijde, van *Euryſthene* en *Prakles*, twee zoonen van *Ariſtodemus*, koning van *Sparte* of *Lacedemon*. Geduurende d'ommondigheit van deze twee kinderen, bediende *Theras* de vooghdyschap des koningrijks in *Sparte*. Maer als zy groot geworden waren, en het rijk zelfs aenvaert hadden, verdroot het

Theras zoo geweldig, van anderen geregeert te worden, dewijl hy de heerschappye reeds geſmaekt had, dat hy zeide in *Lacedemon* niet te willen blijven: maer na zijn bloetverwanten waren.

Dies ſcheepte hy uit *Lacedemon*, met eene grote meenichte van ſtamgenoten, en eenige *Minyers*, uit *Lacedemon*, in twee galeyen na dit eilant, by de nakomelingen van *Membliarus*, over. Na zy die verdreven hadden, ſchaerden en verdeilden zy zich zelfs in zes delen, en ſtichten aldaer zoo vele ſteden: als *Lepreum*, *Magiſto*, *Trixas*, *Pyrgos*, *Epium* en *Nadium*: welke meeste, al ten tijde van *Herodot*, door d'Eleers of inwoonders der ſtad *Elis*, in *Macedonie*, verdelght waren.

Zoo eenigen willen, zouden de nakomelingen van *Membliarus*, onder wien het eilant ſtont, het zelve vrywillig aen *Theras* overgegeven hebben; dewijl *Theras* een *Kadmeer* of uit den geſlaghte van *Kadmus* was: als *Pausanias*, onder andere, in dezen zin ſchrijft.

Theras zond eene kolon e na het eilant, dat toen *Kalliste* genoemd was, op hope, dat de nakomelingen van *Membliarus* vrywillig van het rijk zouden afſtaen: het welk zy ook deden: want zy overdaghten, dat *Theras* zijn geſlaght op *Kadmus* braght: daer zy nakomelingen van *Membliarus* waren, welken *Membliarus*, zijnde een man uit het gemeen volk, *Kadmus*, tot overſte der kolonieren op het eilant gelaten had.

Herodoot hout evenwel *Membliarus*

na

niet

niet voor eenen gemeenen man, maer vooreenen uit de bloetverwanten van *Kadmus* gesproken.

Het eilant *Thera* schijnt alleréerft door de Feniciers, onder gelei en beleid van *Kadmus*, bevolkt en aengedaen te zijn: want als *Kadmus*, zoon van *Agenor*, in het opzoeken van *Europe*, aen het eilant *Thera* gelant was, liet hy aldaer, 't zy het lant hem wel geviel, of uit een anderen inzicht, onder andere Feniciers, (of Fenicische vrouwen,) ook zijnen bloetverwant *Membliaros* blijven, die het eilant acht mans levens, eer *Theras* van *Lacedemon* quam, bewoont hadden.

Herod.
lib. 4.

Scholiaft
pind.
Pyth.

Herod.

Na *Theras* wiert koning van het eilant *Thera*, *Grinus*, zoon van *Espanius*, die uit den eersten koning *Theras* gesproken was: den welken, op zijne vrage, over andere dingen, het orakel, door den mont van *Pythia*, beval eene stad in *Lybie* te stichten, onder beleid van *Battus*, zoon van *Polymnestos*. Doch dit antwoord des orakels wert by de *Therasiers* in de wint geslagen: dewijl zy niet wisten, waer *Lybie* lagh, en op een onzeker orakel gene kolonie derfden zenden.

Wanneer het namaels, in den tijt van zeven jaren, op *Thera* niet gregent had, en alle de boomen, behalve een, verdort waren, wierp *Pythia* den *Therasiers*, wanneer zy aen het orakel daer over vraegden, het zenden van eene kolonie na *Lybie* te voore: gelijk *Herodoot* wijdlopigh verhaelt.

Men wil, dat het eilant *Thera* nu *Gozi* zou genoemt zijn. Hoewel het eilant *Gozi*, of *Gozo di Candia* nu in de zee-kaerten genoemt, vier mijlen bezuide

het eilant *Kandia* gestelt wort.

Eenigen stellen twee eilanden *Gozi*, vijf of zes Engelsche mijlen van *Kandia*: welker een vijftien, en het ander tien mijlen in 't ronde heeft. Op deze eilanden woonden, ontrent het jaer vijftien hondert en vijftigh, zestigh Grieken, die voornamelijk by de melk en kaes van hun talrijk vee leefden.

Plinius stelt, tusschen het eilant *Thera* en *Therasia*, een eilant *Automate*, en anders ook *Hiera* genoemt, dat hondert en dertig jaren daer na, tusschen beide, volgens den zelve *Plinius*, ontstont.

Twee stadien van daer, ontstont na verloop van hondert en tien jaren, in Zomermaent, en ten tijde van *Plinius*, onder het burger-meesterschap van *Markus Junius Scyllanus* en *Lucius Balbus*, een ander eilant *Thia* geheten: welk *Thia* andere voor een eilant houden, dat by *Strabo* en *Ptolemeus* *Dia* en nu *Standia* genoemt wort. *Strabo* gedenkt ook dit opduiken, of opschieten en ontfaen van dit eilant. zonder het evenwel by name te noemen, in de volgende woorden.

Midden tusschen *Thera* en *Therasia*, schoten vier dagen lang vlammen uit zee: zulks de gansche zee brande en vlamde, die allengs een eilant, als met zekere werktuigen opgeheven, en uit klompen bestaende, ophieven, van twaelf stadien in den omtrek. Na het ophouden van dezen toeval, bestonden de *Rhodiers* alleréerft, die toen zeevooghdten waren, nadie plaetse toe te varen, en op dit eilant eenen tempel aen den *Asfalischen Neptuin* (dat is Grontvestige Neptuin) te stichten. Dus verre *Strabo*.

Eilant *Anaphe*, nu *Nanfio* of *Nanfisa*.

Het eilant, *Anaphe* of *Anafe* by d'ouden genoemt, was te voore ook *Membliaros* geheten, na *Membliaros*, (en by verkorting *Bliaros*,) een Fenicier, en een reisgenoot van *Kadmus*, in het opzoeken van *Europe*.

Men wil, dat *Anaphe* hierom alzo zou genoemt zijn; dewijl het den Argonauten, wanneer zy door storm en onweer op zee heen en weer geslin-

gert wierden, by donkere mane verscheen: of dewijl hen, wanneer zy met schrik en vreze bevangen waren, aldaer de zon verscheen: want *Anaphane* bediet op 't Grieksch *verschijnen*.

Bochart daer en tegen hout *Anaphe*, voor een Fenicisch woort, dat *loofrijk* en *duister* of *donker* betekent: dewijl dit eilant, volgens *Apollonius*, donkere wouden had.

Het

Het eilant *Anaphe* of *Anafe* wort nu noch gebroken, *Nanfio* of *Nanfja*, en * *Anafia* genoemd.

Nanfio of *Nanfja* wort in de zee-kaerten twee Duitſche mijlen ten Ooſte van het eilant *Theraſia* of *Santorini*, en vijf Weſt-Zuid-Weſt van het eilant *Aſtypalea*, nu *Stampalia*, en ontrent tien ten Noorde van *Kandia*, geſtelt.

Stephanus ſtelt *Anaphe* dicht by het eilant *Theras*, en *Strabo* *Anaphe* en *Theraſia*, dicht by *Kreta*, nu *Kandia*, en beide even verre van het eilant *Jos*, nu *Nio*. *Ovidius* gedenkt het eilant *Anaphe* by het eilant *Aſtypalea*.

Apollonius noemt *Anaphe* een klein eilant: gelijk ook *Plinius* *Anaphe* onder de kleine eilanden rekent.

Anafe wort by *Plinius* gezeit uit zee ontaſtaen, en opgedoken te zijn.

Het wort in den omtrek op dertigh Italiaenſche mijlen begroot.

Op *Anafe* ſtont by ouds een tempel van *Apollo*, *Egleta* gebynaemt, aen wien d'eilanders met beſchimping of beſpotting offerhande deden, en elkanderen laſterden.

Wanneer by ouds eenige inwoners van het eilant *Aſtypalea*, twee patrijzen op het eilant *Anafe* gezet hadden, teelden die in zulke meenighte voort, dat d'inwoners gevaer liepen, van genootzaekt te zijn, na eene andere plaetſe te verhuizen, dewijl

deze vogelen alle hunne rijpe granen op het velt opaten.

Het eilant *Anaphe* en *Delos* hadden t'zamen vele dingen gemein: want beide waren zy aen *Apollo* heiligh en toegewijdt, en beide uit zee ontaſtaen of opgeſchoten: en gelijk *Apollo*, na *Delos*, de Delifche *Apollo*, alzoo wert hy, na *Anafe*, de Anafeſche *Apollo* genoemd. Ook wilden eenigen der ouden, dat beide namen hen om een zelve oor-zake zouden gegeven zijn: te weten, de naem *Anaphe* van het Griekſch woort *Anaphein*, en die van *Delos* van *Delein*, welke beide *verſchijnen* of te *voorſchijn* komen bediet. Dit heeft *Filo* doen doen, dat *Delos* ook *Anaphe* genoemd was.

Men zeidt dit eilant gene vergiftige dieren voet. Ook zouden alle vergiftige dieren, die in een kring van d'aerde van dit eilant, op eene andere plaetſe beſloten worden, ſterven.

Bezuide *Nanfio* leggen drie of vier eilandekens, d'eilanden *S. Joanni* in de zee-kaerten genoemd. Tuſſchen *Nanfio* en deze eilandekens, is een zeer goede ree voor meer als vijfſtig ſchepen, die aldaer tegen alle Noordelijke winden, op tien of twaelf vadem beſchut leggen.

Plinius ſtelt vervolgens op een ry, na malkanderen, d'eilanden *Jos*, *Lea*, *Aſcania*, *Anaphe*, *Hippurus*, *Hippuriffa*, *Aſtypalea*.

Eilant Polikandro.

Het eilant ^a *Pholegandros*, of ^b *Phiolokandros*, of ^c *Phlegandros* by d'ouden genoemd, heet nu noch gebroken *Polikandro* of *Polkandro*, en wort in de zee-kaerten, twee mijlen bewefte het eilant *Zetine* of *Cicenos* geplactſt.

Het wiert *Pholegandros* genoemd,

na *Pholegandros*, zoon van *Minos*, koning van *Kreta* of *Kandia*.

Aratus noemt, by *Strabo*, dit eilant het yzerigh *Pholegandros*, van wegen deſſelfs rouheit. *Bochart* ſmeet *Pholegandros* van het Feniciſch woort *Phelkgundari*, dat ſteenige lantſtreke bediet.

Eilant Sicynos.

Het eilant, by d'ouden *Sicinus*, of *Sicynus* en *Sicenus*, wort nu noch *Sicino*, en in de zee-kaerten *Zetine*, of *Setine*, en *Setien* genoemd.

Te voore wiert *Sicinus* *OEnoë* genoemd: dewijl het wijnrijk was: want

wijn heet op Griekſch *Oinos*.

Maer zoo men d'ouden fabelen geloven magh, zou *Thoas*, koning van het eilant *Lemnos*, en zoon van vader *Liber*, na hy in eene kiſte van daer derwaerts gevoert, en alleen door gunſte

De Mund.

Pore.

Ziet pag.
111.

van zijne dochter behouden was, daer alle d'andere Lemnische vrouwen hunne mannen en magen gedoot hadden, by de Nimf *OEnoë* of *OEneis*, *Sicinus* gereelt hebben: waer om dit eilant eerst *OEnoë*, en daerna *Sicinus* genoemd wiert.

Ptolemeus rekent *Sicinus* onder d'eilanden *Cykladen*: *Plinius* onder d'eilanden *Sporaden*: en *Strabo* stelt het in de Kretische zee.

Het leit tusschen d'eilanden *Polykandro* en *Nio*, by na op een gelijken afstand van twee kleine mijlen, en heeft het

eerste ten Weste, en het laeste ten Ooste.

Het eilant *Setine* heeft gene haven.

Aen de Zuidzijde leit een klein zwart eilant, dat dicht aen het eilant schijnt te leggen; maer de tusschen wijte is ruim genoeg, om door te laveren. Aen de Westzijde is eene kleine afwatering, met eenige groente. Daer voor is het op twintigh, twee en twintigh en dertigh vadem goede ankergront.

Strabo stelt Westwaerts van het eilant *Jos*, d'eilanden *Sicinos*, *Lagusa* en *Pholegandros*.

Eilant *Christiana*.

Het eilant, nu *Christiana* doorgaens in de zeekaarten genoemd, leit vijf mijlen ten Zuide van het eilant *Setine*, twee groote mijlen ten Weste van *Santorini*, en tien of elf mijlen ten Noorde van het eilant *Kandia*.

Vele houden het eilant, *Lagusa* by d'ouden genoemd, voor het eilant *Christiana*: want *Strabo* stelt het eilant *Lagusa* by d'eilanden *Sicinus* en *Pholegandros*, en ten Weste van het eilant *Jos*: en daer na het eilant *Cimolus*.

Andere houden het eilant *Dia* voor het eilant *Christiana*: doch *Dia* is

veel meer het eilant, dat nu *Standia* heet.

Eenigen willen, dat *Christiana* het eilant zou zijn, dat by *Ptolemeus* *Letoa* genoemd wort: hoewel *Ptolemeus* het eilant *Letoa* onder de Zuider-kust van *Kreta* of *Kandia* schijnt te plaetsen: welk nu ook *Christiana* genoemd wort, en leit ontrent een mijle van de kust van *Kandia*, beweste de kaep *Sacro*: maer dit eilant *Christiana* is een ander van het voornoemt *Christiana*, dat benoort de *Kandia* leit.

Eilant *Kreta*, nu *Kandia* of *Kandien*.

Bena-
ming.

Van waer, en waer om het eilant, dat nu *Kandia* heet, by ouds *Kreta* genoemd was, wort op velerlei wijze verhaelt.

Stephan.

Zoo eenigen menen, zou *Kreta*, na zekeren *Kores*, *Koreta*, en daer na by verkorting *Kreta* genoemd zijn.

* 'Av-
τοχρησι-
μοι
rigo.

Andere willen, dat *Kreta* alzoo na *Kres*, zoon van *Jupijn* en de nimf *Idea*, of na *Kreta*, een van de *Hesperiden*, of na *Kres*, een * eige inboorling of zelf landaert des eilants genoemd zy.

Solinus, na den voorgang van *Plinius* en *Elanus*, brengen ook den oorsprong van den naem *Kreta* op de nimf *Kreta*, dochter van *Hesperus*.

In
Chron.
Canon.

Eusebius en, na hem, *Hieronimus* willen desgelijks, dat het eilant na *Kres*, een onoorsprongeling of zelf landaert, *Kreta* zou genoemd zijn, die men zeit, eender *Kureten* te zijn, van wien *Jupiter* op dit eilant verborgen en opge-

voet wiert. Het zelve bevestigen ook *Marcianus*, *Isidorus*, *Cedrenus* en meer andere schrijvers.

Andere brengen twee andere oorzaken by, waerom het eilant *Kreta* en d'inwoonders *Kreten* genoemd waren: te weten, van het Grieksch woort *Kerata*, dat zijn *hoorens*, dewijl d'oude *Kreten* by hoorens, daer zy boogen van maekten, leefden: want zy waren goede booghschieters: of om dat op het eilant een wel getemperde lucht zweeft: want indien zin kan ook het woort *Kreta* op Grieksch uitgeleit worden. Ook schrijven *Isidorus*, *Plinius*, *Solinus* en *Marcianus*, dat dit eilant, van wegen de getemperde lucht, in 't begin op Grieksch *Μακρόν Νέφος*, dat is, *der zaligen eilant*, genoemd zy.

Andere houden, dat wanneer *Jupiter Ammon*, gedrukt door hongersnoor, uit *Libye* na dit eilant gevlucht was, en

Auc.
Ety.

Diod.
lib. 3

en aen *Kreta*, dochter van eenen der Kureten, die aldaer regeerden, getrouwt was, het zelve eilant, dat te voorre *Idea* genoemd was, na zijne vrouw *Kreta* genoemd hadde.

Ook melt *Diodoor*, dat d'oude *Jupiter* het eilant *Krete*, na zijne vrouw *Idea*, *Idea* genoemd hebbe.

Kreta wiert by d'oude Grieken, met verscheide andere namen, en, in 't begin op Grieksch, volgens *Plinius* en *Isidorus*, *Makaronesos* geheten, dat is, gelukzaligh eilant, of *Makaronnesos*, dat is, der zaligen eilant, van wegen desselfs getemperde of gematigde lucht, als gezeyt is.

Het was ook alleréerft (zoo *Plinius* uit zekeren aelouden schrijver *Mallotes Krates* getuigt,) *Aëria* en *Kuretis*: en, volgens *Stephanus*, *Chthonia*, *Idea* en *Doliche*, en *Telchinia*, na d'oude inwoonders *Telchinen*, genoemd.

Nu wort dit eilant by de meeste Kristen volken van *Europe*, *Kandia* of *Kandien* genoemd: 't zy na de voornaam stad *Kandia*, (gelijk vele landen en eilanden, na eene van de voornaemste steden, genoemd worden,) of na de witheit des aertrijks, zoo eenigen willen.

By d'oude Grieksche poëten wiert *Kreta* ook in het meerfout getal, *Kreten* genoemd, en uitdrukkelijk by *Homeer* de brede *Kreten*: het welk tot verklaring van de grote des eilants geschiede, zoo *Eustathius* in zijne uitlegging over *Homeer* getuigt. D'Arabieren noemen het, na den ouden naam van *Kreta*, gebroken *Ikrî* en *Ikrîtis*, maer de Turken *Guirit*.

De poët *Virgilius* noemt *Kreta* het hoge *Kreta*, van wegen desselfs hogen stant en bergen.

Het is langwerpigh en smal van stant en gestalte, en strekt, volgens *Solinus*, met eene zeer lange streke, tusschen 't Ooste en Weste: en in de brete van 't Noorde na 't Zuide, aen d'eene zijde, daer tegen over *Grieken-lant*, en aen d'andere *Cyrene*, een lantschap van *Afrika*.

Geen eilant, onder d'eilanden van de Middellantsche zee, leit op zulken wijden afftant van het vast lant, als *Kandia*.

Het leit ten Ooste met de Karpatische zee, ten Weste met d'Adriatische, besloten, en wort ten Noorde met d'Egee-

sche, en met zijn eige of Kretische zee gebeukt, en ten Zuide met de Lybische of Punische en Egyptische zee bespoelt: dies het in het midden van de Middellantsche zee leit, en als heerscher dier zee is. Waer om *Aristoteles* dit eilant niet t'onrecht roemt, wanneer hy zeit: *Dit eilant schijnt tot de heerschappye van Grieken-lant geboren te zijn, en is voortreffelijk gelegen: want het leit aen alle zeeën.*

Te weten zijn Ooster uithoek, of *Cotovic*. kaep *Salomoni*, leit vier hondert en vijftigh Italiaensche mijlen van de stad *Alexandria* in *Egypten*, * vier hondert van het eilant *Cyprus*, zes hondert en zestigh van *Joppe*, nu *Jaffo*, een zeehaven van het heilige *Lant*, zestigh van het eilant *Karpathos*, en vijf en tachtigh van het eilant *Rhodos*. * of 68 Duitsehe mijlen.

De Zuid-West-hoek, of kaep *S. Gianni Baptista* genoemd, leit van d'uithoek *Japygium* in *Italie*, nu *Capo Otranto*, een zeeftreke van vijf hondert Italiaensche mijlen, en van *Fykus*, een zeehoofd van *Cyrene*, en nu *Capo di Corena* genoemd, hondert vijf en twintigh, of, volgens andere, hondert en vijftigh: hoewel *Plinius* de hoek van *Kreta*, twee hondert en vijf en twintigh duizent schreden, dat zijn 225 Italiaensche mijlen, van d'uithoek *Fykus* stelt.

D'andere Noord-Westter uithoek *Cyamum*, en nu *Capo Spado* genoemd, leit van *Malea*, een uithoek of kaep van *Peloponnesus* (nu *Morea*), * tachtigh, en van *Konstantinopolen*, vier hondert, en van het eilant *Zagynthus*, drie honder Italiaensche mijlen. * of 13 Duitsehe.

De Zuid-Westhoek van *Kandia*, *Capo S. Gioano Baptista* genoemd, leit van *Capo Passaro*, d'Oosthoek van het eilant *Sicilien*, Oost ten Zuide, doch wel zoo Zuidelijk, hondert Duitsehe mijlen.

De Noord-Westhoek, *Capo Busa*, leit van het Zuideind van het eilant *Milo* 18 mijlen, en Zuidwaerts van *Capo Malea*, de hoek van het vast lant van *Morea*, 20 Duitsehe mijlen of 80000 schreden. Plin.

Dicearchus en *Scylax* brengen de lengte des eilants op twee duizent en vijf hondert; andere op twee duizent en drie hondert: en andere op vier duizent en hondert stadien.

Plinius brengt de lengte op twee hon-

hondert en zeventigh duizent schreden, den omtrek op vijf hondert en negen en tachtigh duizent, en de brete op vijftigh duizent schreden: duizent schreden gerekent op eene Italiaensche mijle.

Eenige schrijvers brengen den omtrek op vijf hondert en dertigh duizent schreden, of vijf hondert en dertigh Italiaensche mijlen.

Doch de later schrijvers van onze eeuw, na den voorgang der genen, die zelfs het eilant dikwils net gemeten hebben, brengen den omtrek niet meer als op vier hondert en vijf en vijftigh

duizent schreden, of vier hondert en vijf en vijftigh Italiaensche mijlen, dat zijn hondert en veertien Duitsche mijlen, en de lengte op twee hondert en vijftien, en de grootste brete, die ontrent het midden is, op vijfen veertigh Italiaensche of tien Duitsche mijlen en een vierendeel.

Andere stellen desselfs grootste lengte van d' uithoek *Samonium*, nu *Capo Salomoni*, tot aen d' uithoek *Korykus*, nu *Korniko*, op zeventigh Duitsche mijlen: en de grootste brete, ontrent desselfs middenste gedeelte, op vijftien Duitsche mijlen.

Havens, kapen of uithoeken.

BY *Strabo*, *Ptolemeus*, *Stephanus*, *Plinius* en andere oude schrijvers, worden verscheide uithoeken, kapen of hoofden van het eilant *Kreta* of *Kandia* gedagt: als *Korykus*, *Kriimetopon*, *Hermea*, *Drepanum*, *Granus*, *Erythreum*, *Itanium*, *Ampelus*, *Samonium*, *Zephyrius*, *Dium*, *Cyamum*, *Leo*, *Pfacum*, die alle nu andere namen hebben.

Het eilant *Kandia* schiet inzonderheit met drie voorname uithoeken, kapen of hoofden in zee: welkertwee aen de Westzijde uitsteken, en eene aen d'Oostzijde: behalve die heeft het, aen de Noord en Zuidzijde, verscheide andere kleinder kapen of uithoeken en punten.

* Strab.
† Plin.
Aetor.
27. 7.

D'Ooster uithoek of kaep des eilants, by ouds * *Samonium* of † *Sammonium*. en anders *Salmonis*, en in 't Nicu Verbont *Salmones* genoemd, wort nu noch op Italiaensch gebroken *Capo di Salmona* en *Salomoni* geheten.

Zy leit ten Weste, wel zoo Zuidelijk, acht en zettigh Duitsche mijlen van *Capo Baffo*, de Westerhoek van het eilant *Cyprius*, en tegen over het eilant *Karpathos*, nu *Sarpanto*, ten Noord-Ooste op een afstand van 12 of 15 Duitsche mijlen, en twee hondert en zeventigh Italiaensche mijlen, van d' uitterste Westerhoek des eilants, welke by ouds *Corykus*, en nu *Coryco*, of *Kambrussia*, of *Kambrasia*, en anders in de zeekaarten *Capo Buso* genoemd wort.

Het is een tamelijke, hoge en steile hoek. Daer by leggen twee tamelijke

grote eilandekens, daer de schepen rontom zeilen kunnen. Tusschen deze eilanden en deze kaep leggen de schepen veilig tegen alle winden: welke plaetse ook de haven van *Capo Salomoni* is.

Daer na d' uithoek *Itanus* en *Ampelus*, nu *Ampela* of *Xacro*. Dan *Erythreum*.

Daer na volgt Westwaerts aen dezelfde Zuidzijde, een uithoek *Capo di Giera Petra*, welk een gebroken naem van *Hiera Petra*, dat is, *heilige klip*, schijnt genoemd te zijn. Aldaer leit eene stad van een zelven name. Daer voor leit een eilant of klip, *Gaidurognisa* genoemd.

Leo, dat is, een *Leeuw*, was een uithoek, en alzo genoemd, dewijl die in vorm van een leeuw uitstak. Dees leeuw wort gezeit een der leeuwen te zijn, die den wagen van de Goddin *Rhea* voortgetrokken hadden.

By deze uithoek stont by ouds eene kapel, *Lebeneum* na dezelfde genoemd. Noch heden wort deze uithoek *Capo Leon* of *Liouda* genoemd.

Na *Capo Lion* volgt Westwaerts een uithoek, nu *Capo Matala* genoemd, daer by eertijts eene stad van een zelven name lagh.

Daer na volgt *Capo Priotissa*, dan *Ponta di Alazezo*, *Capo Franko*, *Capo Sfaccchia*, *Ponta di Placo*, *Ponta di Trividi*, by ouds misschien *Hermea* by *Ptolemeus* genoemd: *Ponta di Flomea*.

De Zuid-Westhoek, op Gricksch by d'ouden *Kriimetopon*, dat is, *Rams voorhoofd*, van wege zijne gestalte en aen-

Plin.

Cap.
Hic.
Petr.

Leo.

aenzien uit zee genoemd, heet nu noch gebroken *Capo Krio*, en anders *Cabo S. Gioano Baptisto* in de zeekaarten: daer by leit een vlek, *S. Giani de Capo Krio*: waer na deze uithoek anders ook *Capo S. Jani* geheten is.

Deze kaep of hoek is laegh lant. De zeekust des eilants, benoorde deze kaep, strekt Noorde aen, na *Fonessino*, *S. Veneranda* en *Sardi*, tot aen d' uithoek *Capo Busa* toe.

Daer na volgt aen de Westzijde d' uithoek *Ponta di Cornaka* of *Corniko*, welke by ouds *Korykos* geheten was, tusschen d'aeloude steden *Cisamus* en *Phalasarna* gelegen: waer voor d'eilanden *Corycen* eenige mijlen van de kust in zee leggen, daer op een vast kasteel staet. Dicht daer by leit een stedeken of vlek, met een haven van een zelven name.

Andere willen, dat deze uithoek *Korykus*, nu * *Kambrussia*, of † *Kambra-sia* zou genoemd worden: of dat die een haven zy, *Porto delle Garabuse* geheten.

Korykos is by *Ptolemeus* de naam van eene stad en uithoek. Doch *Stephanus* noemt *Korykos* slechts eene uithoek: en *Plinius* reekent die onder de bergen.

De Noord- Westhoek des eilants wort nu *Capo Busa*, en by d'ouden *Cyamum* genoemd: hoewel eenigen willen, dat *Cyamum* nu noch *Capo Chiesmi* zou geheten zijn.

Capo Busa is een tamelijke hoge hoek, loopt wat spits aen den zeekant af, met een groot gat daer in, waer van zy den naam draecht.

Niet verre van d' uithoek *Cyamum*, lagh de stad *Cisamos*.

Drie mijlen Oost Noord-Oost, doch wel zoo Noordelijk, leit *Capo Spado*, by d'ouden *Pfacum* genoemd. Tusschen beide leit een grote en diepe inham.

Beoofte deze kaep ontvalt het lant in een groten inboght.

Beweste de stad *Kanea*, en Oost-Zuid Oost, doch wel zoo Oostelijk, vijf of zes mijlen van *Capo Spado*, en Noord-Oosten Noord-Oost ten Ooste vier of vijf mijlen van de stad *Retimo*, leit een hoge uithoek, en die schier oversteekt, *Capo Melechio* of *Melecha* genoemd: welke, zoo eenige willen, by ouds *Drepanum* zou geheten zijn: hoewel meer na 't Ooste een uithoek

volght, *Ponta di Drapano* nu noch genoemd. Daer na volgt *Ponta di Milopotamo*

Twee mijlen Zuid-Oost ten Zuide van daer, leit een hoek, *Capo Kalapada* genoemd.

Negen mijlen Oost-Zuid-Oost van *Capo Melecha*, leit *Capo Susa* of *Kassoso*.

Effen om deze kaep is eene haven *S. Pelagia* genoemd. Het is een goede haven voor galeyen en kleine schepjes en heeft een eilandeken ten Weste, tot een kenteken voor den zeeman, leggen. Op de linke zijde leit een oude vervalle schans. Deze haven is van vier en vijf vadem diep, met een goeden gront.

Beoofte deze haven leit *Capo Fraschia*, een uitstekende hoek, en daer by een hoge sneeu-bergh. Daer bezuide staet een kasteel, *Castro Palgio* genoemd: daer onder de schepen ter ree komen: maer leggen'er voor een Noorde wint open. Van daer zietmen Zuid-Oost ten Ooste de stad *Kandia* leggen.

Eenigen houden d' uithoek, *Dion* by *Ptolemeus* en *Plinius* genoemd, voor *Capo Della Fraschia*: maer andere voor *Capo Cassoso*.

Neffens en beoofte *Capo Fraschia*, leit een inham of haven *Porto di Frascho* genoemd: daer in de grootste gelade schepen, die na de stad *Kandia* willen, ter ree loopen, en ten anker komen; dewijt de haven van *Kandia* klein en eng is: hoewel ook deze niet zeer veilig is: want zy leit op de Noorde wint. Daer na volgt *Ponta di Tiganini*: dan *Ponta di Trapani*.

Aen de zelve Noordzijde, by de stad *Chersonesus*, lagh ook eene uithoek *Zephyrium* by d'ouden genoemd, welke nu * *Capo di Altelin* of † *Capo di Mirabello*, geheten is; hoewel *Zephyrium* nu in de zeekaarten *Capo S. Joanni* of *Capo S. Sidero*, op de Noord-Oosthoek des eilants gelegen, schijnt genoemd te zijn. Daer na volgt *Ponta di Trachilia*, dan *Ponta di Babachia*.

Cabo S. Giano leit ontrent zes mijlen Oost-Zuid-Oost van het eiland *Stantia*. Het is een tamelijke, uitstekende, en niet zeer hoge hoek. Daer bezuide is *Porto Spina Longa*, welke een schone haven is.

Als men op deze hoek komt varen, ziet

* Lu-
sign.
† Pinet.

zietmen een kasteel op een eilandeken, naest d'Ooftwal, leggen. Effen binnen de haven ankeren de schepen op zes en zeven vadem, en leggen met

twee ankers vertuit en beschut tegen alle winden. Doch zy moeten niet verre inde haven lopen: want het is'er binnen vlak water.

Bergen.

Strab.

Het eilant *Kreta* of *Kandia* is zeer berghagtigh, rou, ruigh, of boomrijk, en heeft vruchtbare dalen. Verscheidene bergen worden van d'oude schrijvers by name gedaght: als de bergh *Ida*, *Tityrus*, *Leuka*, *Kadiskus*, *Dikta*, *Karma*, *Alysis*, *Styracium*, *Cedrius*, *Morykus*, *Arbius*, *Hieron*, *Panakra*, *Styracium*, *Asterusia*, *Berecynthos*.

Strab.

Solin.

De bergen, na't Weste gelegen; worden *Leuka* op Grieksch, dat is *wit*, genoemd; dewijl de kruinen, volgens *Plinius*, na den voorgang van *Theofrast*, altijt met veel sneeuw bedekt leggen: ja zy schijnen van verre zoo wit, dat de genen, die uit zee komen aenvaren, dezelve meer voor wolken, als bergen aenzien.

Ook getuigt *Belon*, onder de nieuwe schrijvers, dat deze bergen den ganschen winter over met sneeuw bedekt leggen: hoewel hier en daer, tusschen de klippen of stenen der dalen, Cypresbomen groeien. De lucht is daer op, ook in't heetste van den zomer, zoo kout, dat die naculijks te verdragen is: hoewel in de dalen grote hitte is:

De poët *Kallimachus* noemt deze witte bergen, in het enkel getal, den Kretischen witten bergh.

Strab.

Deze zijn d'uitstekenste bergen van *Kreta*, en wijken in hoogte niet voor den *Taygetos*, een bergh van *Lakonie*, en strekken tot ontrent drie hondert stadien verre, en maken een boort aen zee, die eenighzins met smalte eindigt.

Solin.

Deze Kretische wittebergen, alzo in't algemeen genoemd, wierden by d'ouden in twee bergen onderscheiden, en ieder met een byzonderen naem genoemd: welker een *Diktyneus*, of *Dikta*, of *Diktum* en *Dyktus*, en d'ander *Kadiskus* geheten was.

Bergh
Dikta.

De bergh *Dikta*, of *Diktum*, leit na de Libysche of Afrikaensche zee toe. *Aratus*, een aeloude Grieksche schrijver, stelt den bergh *Diktum* dicht by den bergh *Ida*, daer in *Strabo* hem berispt, die den bergh *Dikta* duizent

schreden ten Ooste van den bergh *Ida* stelt, en hondert van de kaep *Sammonium*.

De bergh *Dykta* wort nu *Labirinto*, of *Sethia*, en op zommige plaetsen *Lasthi* genoemd, en leit aen d'Oostzijde des eilants, tusschen de stad *Knossos*, ten Weste, en d'uihoek *Sammonium* of *Salomoni* ten Ooste.

Hy deilt zich in twee takken: welker een na de kaep *Salomoni*, en d'ander Noordwaerts na de kaep *Sidero*, loopt.

Men zeidt de nimf *Britomartis*, ^{Ka} dochter van *Jupijn* en *Charme*, voor ^{ma} het vervolgen van *Minos*, koning van *Kreta*, die op haer verliefte was, over hals over hooft van boven dezen bergh in zee storte, om haer kuischheit te bewaren: maer zy wiert by géval in vischschers netten ontfangen, en in't leven behouden. Waerom namaels de Cydoniers of Kreten deze nimf *Britomartis*, *Diktyнна*, en den bergh, van waer zy afsprong, *Dikta* genoemd hebben: te weten van het Grieksch woort *Diktys*, dat een *vischnet* bediet.

Op den bergh *Dikta* was een hol of ^{Jup} spelonk, ^{hol} waer in men zeidt *Jupiter* zou gebooren zijn: waerom het *Jupiters* of *Jupijs* hol genoemd wiert: want verscheidene schrijvers stellen zijne geboorte op den bergh *Dikta*, in een hol; gelijk zijne opvoeding op den bergh *Ida*: waerom dees bergh ook *Dikte* zou kunnen genoemd zijn, als of men *Tikte*, dat is, *baring*, op Grieksch, wilde zeggen.

Te weten, *Rhea* trok na den bergh *Dikte*, wanneer zy *Jupiter* zou baren, om *Saturnus* t'ontkomen, die zijne kinderen op at: want aldus zingt *Hesiodus*. Zy zonden *Rhea* na *Dyktus*, na het vette volk van *Kreta*, wanneer zy den laesten der zoonen, den groten *Jupiter*, zou baren.

Het hol van *Jupijn* was aen de byen als gewijdt of heiligh: daer geen God noch mensch in moght gaen.

Op zekeren tijt van 't jaer wiert veel vuurs gezien uit het hol te slikeren. Men beuzelt dit dan te geschieden: wan-

wanneer het bloet van *Jupijns* baring aen het zieden is. De byen bezaten *Jupijns* hol, en waren desselfs voesters, en heiligh.

Laius, *Koleus*, *Cerberus* en *Egolius* bestonden t'eenere tijde in dit hol te treden, om veel honigs daer uit te halen: gelijk zy ook, hebbende het lichaem rontom met koper bezet, honigh der byen schepten, en zagen de zwaghtelen van *Jupijn*. Toen borst het koper, daer meê zy hun lijf bedekt hadden, aen stukken: en *Jupijn* donderde en blixemde. Maer de *Parken* en *Themis* belletten dat: want het was niet geoorloft, dat iemand aldaer zoude sterven: dies herschepte *Jupiter* hen alle in vogelen: waer van de gellaghten der vogelen zouden gekomen zijn, als *Laien*, *Koekoeken*, *Cerberen*, en *Uilen*.

Minos trad alle negen jaren in het hol van *Jupijn*, en geliet zich daer in met *Jupijn* in gesprek te komen, en wetten van hem, die hy den Kretensiers voorschreef, t'ontfangen.

Dit hol wiert van de Titanen of Kureten *Arkesion* op Grieksch genoemd, dat zoo veel als helpen of bystaen gezet is; dewijl het hen, wanneer zy uit vreze voor *Saturnus* daer ingetreden waren, hulpe en bystant verleende.

Van de stad *Knossus* liep, na *Jupijns* hol en tempel, een zeer gemakkelijke en lustige weg. Tegen de hitte en 't steken der zonne, waren neffens den wegh schaduwrijke pleister-plaetsen onder de bomen.

In den mont des hols van *Ida* stont een zwarte popelier, of willige boom, volgens *Plinius*: daer d'offergiften bewaert wierden. Binnen in het hol lagh een throon voor *Jupiter* gespreit.

Na by den bergh *Ida* lagh de bergh *Cedrius*.

Korykus wort by *Plinius* en *Seneka* een bergh: maer by *Ptolemeus* een kaep of uithoek genoemd.

Op *Kreta* was ook een bergh *Arbius*: waer op *Jupiter*, *Arbius* na den zelfen bergh gebynaemt, geëert wiert.

De bergh *Hieron* wort by *Ptolemeus* gedaght, dien *Jupiter* door een gouden mont bewaren deed.

Aen de Zuidzijde des eilants, na zee toe, leit een bergh, *Asterusia* by d'ouden geheten: waer na d'Indische

stad, aen den bergh *Kaukasus* gelegen, genoemd was: derwaerts eene kolonie der Kretensiers gezonden wiert.

In de lantstrecke der stad *Cydonia* lagh een bergh *Tityrus*: en in de lantstrecke van de stad *Astera*, een bergh *Berecynthus*.

Tityrus
Diodor.
Sicul.
lib. 5.
Berecyn-
thus.

Derde halve mijle bezuide de stad *Kandia* leit een bergh, *Moses tempel* by d'onzen, en by d'Italianen *Monte Jove* genoemd: dewijl *Jupijn* daer op zou begraven zijn.

Plinius gedenkt eenen bergh *Karma*, en *Stephanus* een anderen *Styracium*, genoemd, dien de *Styraciten* bewoonden. *Apollo* wiert ook *Styracites* na den zelfen bergh genoemd.

Op het midden des eilants, daer het op zijn breedste is, leit de kruittrijke berg *Ida*, die by *Virgilius* *Mons Ideus*, dat is, *Ideesche bergh*, genoemd wort; maer heet nu *Pfiloriti*.

Ida.

Tacitus noemt *Ida* een beroemden bergh op *Kreta*. De bergh *Ida* wort, van wegen zijne hooghte by d'oude schrijvers geroemt, en is de hoogste bergh op *Kreta*. Men kan van zijnen hoogsten top gemakkelijk de Kretische en Lybische zee zien, welke ter weder zijde aen het eiland spoelt. Ook getuigt *Solinus*, dat d'*Ida* boven alle andere bergen zoo hoog is, datmen van zijnen top de zon, voor zonnen opgang, kan zien. Hy beslaet 600 stadien in 't ronde.

Strab.

Hy is ront van gestalte, heeft grote vlakten, en wort rontom met fraeie dorpen bewoont. D'*Ida* heeft eenen heuvel of top, die *Pytna* by d'oude Grieken genoemd wiert: waer van de nabygelege stad *Hierapytna* haren naem had.

De hoogste top of kruin des berghs is by na spits, in vorm van een pijnappel, en hangt over de rugge van andere bergen. En al hoewel hy het strant van beide zeen, de Kretische en Libysche, aenraekt, zoo heeft evenwel het gedeelte, dat hoger dan d'andere is, in het byzonder dien naem bekomen. Wel strekt de bergh *Madara* of *Malaura*, en anders *Spachia*, en by ouds *Leuka*, zich breder, en dikker uit, als d'*Ida*; maer is zoo hoogh niet.

Op den oppersten kruin des berghs staet een kappelletje, dat slechts in een klein huisje bestaet, welk van stenen, op malkanderen geleit, en zonder kalk

aen malkanderen, gewelfs-wijze, ge-
maekt is.

Het staet op zulken hoge plaetse,
en wort door de sterke winden by wijle
zoodanigh gebeukt, dat kleine steenen
daer van gescheurt worden.

Een weinig beneden dit kapelletjeleit
eene vlakke, rontom met bergen om-
ringt, en *Campalda* genoemd: waer op ve-
le weiden zijn, daer rammen en geiten
des zomers ter weide gaen, en vet wor-
den.

Indien men van den hoogsten top
des berghs rontom uit ziet, zoo kan
men schier het eilant rontom zien,
en de nabygelege eilanden, als *Milo*,
Cerigo, of *Cythera*, en andere eilanden
van d' Archipel bezichtigen. Zoo groot
is de ongetempertheit der lucht op de-
zen bergh, en op andere zeer hoge ber-
gen, dat men'er, zelfs in de Hontsdagen,
op den middagh, ook by dootfilte, een
zeer grote koude gevoelt: waerom nie-
mant des winters, noch des zomers
dien bergh bewoont: want hoewel de
herders des daeghs daer op hunne kudde
van schapen ter weide drijven, zoo jagen
zy evenwel die des nachts na de dalen.

Aen d'Ooftzijde des berghs leg-
gen grote vlakten, die tot aen desselfs
voeten raken: waer op zeer vele lustige
bronnen van kout water zijn.

Het gedeelte des berghs na de
stad *Kandia* toe, is met een bosschaed-
jen van hoge bomen bewassen: waer on-
der zeer vele met gevlamt hout zijn.

Het gedeelte, na't Zuide toe, is
niet boschrijk: maer voet evenwel ee-
nige boomen, die op andere plaetsen
slechts heesters zijn, als *Arbutus*, of
Haegh-appelboom, *Adrachnes*, *Elepri-
nos*, of *Philycas*, of *Alaternos*, *Cistos*, en
diergelijke andere bomen, die hier te

landen niet in 't wilt van zelfs, maer wel
in de hoven wassen. Aen die zijde wort
ook de gom *Ladanum* verzamelt.

Het gedeelte, na het dal *Messaria* toe,
(te weren na die vlakke toe, waer op
de stad *Gortyne* leit) is dicht met cypres
en wilde pijn-boomen begroeit. Aldaer
groeien ook de heesters, *Chamelea*, *Thy-
melea* en *Oxycedren*. Aen die zijde is
ook het gewaent *Labyrinth* of doolhof.

Men ziet op dezen bergh ook grote
troepen van wilde bokken, en zeer ve-
le hazen.

De boom *Nerion*, met witte bloe-
men, bloeit'er in Grasmaent, by na
in het midden van den opgang des
berghs, by het dorp *Kamerachi*, waer
door men na de stad *Kandia* gaet.

Aen de Westzijde is de opgang het
allermoeielijkste en zeer steil, even als
of men by een rechte leder op te klim-
men had. Aldaer leit aen de voet des
berghs een vlek: van waer men, om
aen den oppersten top te komen, ze-
ven duizent schreden heeft af te leg-
gen.

De zijde des berghs, na't Ooste,
schijnt getemperder, dan d'andere te
zijn: want aen de voet des berghs is
de gront over al vet en voghtigh. Al-
daer leggen ook zeer vele dorpen. Al-
les is'er zeer wel bebouwt, en met aller-
lei slaghe van vruchtbare boomen en
wijnstokken beplant: en d'akkers zijn'er
met allerlei slaghe van houvruchten of
plukgranen en koren bezaeit.

Alysis is een bergh, by den welken ^{Al-}
een kapel van den Alyfischen *Jupijn*
stont.

Stephanus noemt *Panacra* ook ber- ^{Pan-}
gen van *Kreta*. Doch *Kallimachus*
noemt d'Ideesche bergen *Panakra*: waer
op, zoo hy schrijft, byen houden.

Dalen van *Kandia*.

Kandia heeft verscheide vrucht-
bare dalen: waer onder het dal
Arenosa of *Arenoa*, *Messarea* en *Lissa*
uitmunten.

Dal Are-
noa of
Arenosa.

Arenoa is het grootste dal van allen,
en leit neffens de stad *Sitia*. Het is zeer
bequaem tot den lantbouw, en heeft
een vetten gront.

Dal Mes-
saria.

Daer na volgt het dal *Messarea*, en

leit zeven of acht mijlen van de stad
Kandia, is ontrent zes mijlen lang, en
een mijle breed. In dit dal leggen noch
zeer grote puinhopen van d'aeloude
stad *Gortyne*, daer de vliet *Lethaus*, nu ^{Bac-}
Anapodari of *Anaporal*, voorby vloei- ^{Brie}
de. Men ziet'er zeer vele oude gedenk-
stukken van de Romeinen.

Ook worden in den nabygelegen
gront

gront verscheide marmere beelden, en zeer oude, goude, zilvere en kopere penningen uitgedolven, met Griekische en Latijnsche opschriften, en met d'afbeeldingen van Romeinsche burgermeesters en keizers.

Aen de Noordzijde van het dal *Mesfarea*, (daer in gezeyd worden noch zeer grote puinhopen van d'oude stad *Gortys* te zijn,) wort, in de zijde van den bergh *Ida*, een onderaertsch uitgehouwe hol of spelonke getoont; welk hol eenigen voor het *Labyrinth* of doolhof van koning *Minos* houden, door *Dedalus* gemaakt: hoewel de meesten slechts voor een steenmijn, daer uit zy willen, dat de muuren van de stad *Gortys* gemaakt waren. Het zy daer meê hoe't wil, men ziet'er niet als spelonken, en onderaertsche holen en gangen, die door de rampen en langheit des tijts ter neer gestort zijn, en daer in men tot het binnenste toe niet komen kan, 't en zy een inwoonder, dien die holen en gangen bekend zijn, by toortslicht iemant daer inleit.

Behalve men twijfelt, of het Kretisch *Labyrinth* in de stad *Knossos* of *Gortys* geweest zy, zoo kan dit hol, of deze spelonke, geenzins d'overblijffelen van het Kretisch *Labyrinth* zijn; by aldien het Kretisch *Labyrinth* een huis was, volgens gevoelen van de meeste oudste schrijvers. Ook getuigt *Plinius*, dat al by zijnen tijt gene kentekenen of voetstappen van het Kretisch *Labyrinth* meer waren. Desgelijks schrijft *Diodoor*, dat al voor zijnen tijt, hoewel niet lang, het Kretisch *Labyrinth* al verdweenen en vernietigt ware: 't zy door den eenen of anderen vorst verdelght, of door de langheit des tijts verslonden. Dies men deze spelonke veel meer voor oude steenmijnen, als voor kentekenen van het Kretisch *Labyrinth* moet houden.

Het dient ter loop aangemerkt, dat behalve dit Kretisch *Labyrinth* of doolhof, noch drie *Labyrinth*en of doolhoven by d'oude schrijvers gedaght worden.

Het eerste was het Egyptisch *Labyrinth*: na wiens schets dit Kretisch *Labyrinth* gemaakt was.

Het tweede was op het eilant *Lemnos*: en derde in *Italie*, als *Plinius* ge-

tuight. *Strabo* stelt ook by d'Argiven, niet verre van de stad *Nauplia*, zekere spelonken of holen: daer in *Labyrinth*en of doolhoven, *Cyklopea* genoemd, gemaakt waren.

Dit onderaertsch hol is in velerleie Onderaertsche hol of spelonke. meenighvuldige gangen onderscheiden: tot welker vier slechts toegang vergunt is: met eenen weghwijzer voor aen, die den wegh voor de navolgers baent, met eene toortse in de hant.

Alle d'andere gangen zijn onbekent en ongangbaer, van wegen het gevaer, zelfs ook voor de weghwijzers.

Een vierkante deure, of opening, is in de zijde des berghs uitgehouwen, die eene spelonke van ontrent dertigh voeten verbeelt, en eene gewenschte schuil-plaetse aen de herders en het vee, inzonderheit des nachts, verstrekt. Men ziet'er zeer vele namen der genen, die deze plaetse nu en dan bezoght hebben: als ook over al aen de zijden opschriften, zoo gesneden, als met houtenkool, of zwart van de toortsen, gemerkt.

Aen de rechte zijde van deze spelonke of deure is een gang zeer moeielijk, omin en door te gaen: want het voetpat is, by na tot twee hondert schreden verre, zoo smal en laegh, datmen niet, als met het hoofd tot aen den buik te buigen, daer door kan gaen. Van daer, de rechter hant om te slaen, komt en klimtmen weêr tot aen een tweede spelonke neer, die wat lager leit, maer hoger en breder van werk is: want zy heeft de brete van vier en twintig voeten in 't vierkant, en strekt in een rechte lijn tot by na duizent schreden verre. Ter weder zijde ontmoeten vele onderaertsche gangen en wegen, by na van een zelve gestalte, als de voorige, daer in de weghwijzer niemant wil laten ingaen, en dat ten hoogste verbiet.

Op het eind van dien weg, komtmen aeneene overwelfde plaetse van een vierkante gestalte, en van zeffien voeten breed. Boven aen het gewelf hangt een grote yzere ring: waer door het water uit een levendigen steen by droppen al tijt neervloeit, dat, door den geduurigen en langduurigen val, een brede sleuve van zes duim in de middel-lijn,

in de gront of rotse zelve gemaekt heeft.

D'Italianen noemen deze plaetse *Capella*, dat zoo veel als *kapel* gezeit is. Tot welk gebruik deze ring gedient heeft, des is men onbewust. Maer by aldien gissing magh plaetse hebben, men zou kunnen zeggen, dat die den steenhouwers gedient hebbe, om daer mee de stenen op de sleden of wagens te lichten.

Uit deze plaetse slaetmen weêr de rechterhant om, en gaet door eenen wegh, als de voorige: alwaer ter zijde weer velerleie gangen voorkomen, daer men ook niet mag ingaen. Voorts gaetmen langs een rechten wegh van ontrent twee hondert en vijftigh treden. Van daer slaetmen weêr de rechterhant om, en komt aen een derden wegh, die den voorigen wegen niet ongelijk, en by na van een zelve lengte, met den voorgaenden wegh, is.

Op d'uitterste hoek, aen de rechte zijde, van dien wegh, kommen aen een vierden wegh, van ontrent drie hondert treden lang, wiens einde een vierkante plaetse beslaet, *La Loza*, dat is, een *portael*, by d'Italianen genoemd. Hy is dertigh voeten breed.

Aldaer is het eind voor d'ingangers: want verder kan men niet voortgaen; maer moet den zelden wegh, dien men gekomen is, weer om gaen.

Deze gansche onderaertsche wegh begrijpt ontrent twee duizent treden, die zeer duister zou zijn, indien zy niet door toortsen, die de wegwijzers voordragen, verlicht wiert. Want daer zijn gene vensters noch luchtgaten: dies men daer niet ziet, als de duisternisse zelve. Maer by toorslicht zietmen'er over al nestel-plaetsen van vleermuizen: dier eenigen duizenden in die hollen nestelen, om het daglicht te schuwen.

By na ontallijke nesten, aen elkanderen gepakt, hangen aen de gewelven, in vorm van een hangende *Pyramide*, en in velerleie en meenighvoudige drommen onderscheiden: welker meeste vijf voeten en meer lang zijn. De drek of vuiligheden der vleermuizen schiet ook, in vorm van eene *Piramide*, van den gront op, en raekt op vele plaetsen door de hooghte aen de neer hangende nesten der vleermuizen zelfs.

De vuiligheden en nesten beslaen het midden der gangen; maer evenwel hierom den wegh niet: want ter weder zijde blijft een doorgang open.

Ook vallen de vleermuizen zelfs den doorgangers niet moeielijk: want alhoewel d'ontsteke fakkels licht maken, dat tegen de natuur der vleermuizen is, zoo bewegen zy zich evenwel in generlei wijze uit hunne plaetse: maer blijven, het geen met recht verwonderenswaardigh is, vast by een gehecht zittén, en ook onbeweeghelijk, 't en zy men haer quelt of terghet.

Men moet wel toezien, dat niemant deze bondels of risten der nesten stoort, of beschadighet, op dat de vleermuizen niet daer uit zonden breken, en, als in weerwrake en uit boosaerdigheid, met hun snel gevluigh, tot groot gevaer en schrik der ingangers, het licht der toortsen uitblusschen: want zy dus gestoort, vliegen dan met zulken geweld, en met zulken yzelijk gekrijs, en in zulken grote meenighte, dat den genen, die zich dan aldaer bevinden, de haren te bergh staen. Ook staken zy het vliegen niet, noch houden van het gekrijs op, 't en zy dat zy eerst al het licht uitgebluscht hebben: gelijk t'ener tijde gebeurt is, wanneer iemand uit onvoorzichtigheit of moerwil deze nesten verstoort. Waer na de vleermuizen, zoo dra zy dat vernamen, met een schielijk en snel gevluigh, en yzelijk gekrijs, op de genen, die daer in waren, vielen, en met de bekken en vleugels op hen sloegen, tot zoo lang het licht uit was. De wegwijzer beval hen allen plat voor over op d'aerde neer te vallen: en zy bleven aldus by na eene ure zonder bewegen stil leggen; maer waren met een by na ongelooffelijke schrik bevangen, en als half doot, tot dat de vleermuizen weer in hunne nesten vertrokken waren.

Toen stonden zy eindelijk op, sloegen vuur uit een keisteen, en ontsaken weer de toortsen: waer op zy hunnen wegh vervolghden, hoewel niet zonder groten angst.

Alle de steen van deze onderaertsche gangen is witaghtigh, als marmer, hoewel niet zoo hert. Op den gront zelden zijn tot op dezen dag noch de ken-

kentekenen van de raderen en nagels overgebleven, die men hout aldaer na het bouwen van de muuren der stad *Gortyne* gelaten te zijn.

De doorgang, door deze onderaertſche plaetſen, wort met groot gevaer volbragt, en is hierom inzonderheit te vrezen, dewijl grote ſtenen, die aan het bovenſte van de gangen hangen, op vele plaetſen ten val dreigen.

Pausanias, *Filoſtratus*, *Plutarchus*; *Klaudianus* en *Seneka* ſtellen het vermaert Kretifch *Labyrinth* of doolhof: in de ſtad *Knoffus* of *Gnoſſos*: hoewel *Klaudianus* het op een ander plaetſe in de ſtad *Gortyn* of *Gortyne* ſchijnt te plaetſen.

Cedrenus ſchijnt ook het *Labyrinth* of doolhof in *Gortyn* te ſtellen, wanneer hy zeidt: dat zy alle een ge-laet van te vluchten maakten: latende *Minotaurus* in *Gortyn*. Maer dees het verræet bemerkende, vlughte na de plaetſe *Labyrinthos*.

Het Kreetifch *Labyrinthus* of doolhof, was, naer het ſchijnt, een huis: want de poët *Klaudianus* noemt het de *Gortyniſche* daken: het welk ook *Ovidius* duidelĳk aanwijſt, die het een veelvudigh huis, met blinde daken, noemt.

Ook ſchrijft *Apollodoor*, dat het *Labyrinth*, door *Dedalus* gemaakt, een huis met veelvoudigen omwegen was, dat den uitgang te leur ſtelde.

Seneka, de Treurdichter, noemt het een blind huis van het *Knoffiſche* monſter. *Mela* ſchrijft, dat het met verwerde muuren en kolommen gebouwt was.

Men vind'er, die willen, dat het Kretifch *Labyrinth* ſlechts een bergh was, met een hol of ſpelonke daer in. Ook noemt *Euſtathius* dit *Labyrinth*, het Kretifch, boghtigh of krom, en onderaertſch hol.

De Kreten zelfs (zoo *Plutarchus* uit zekeren *Philochorus* melt,) ſtonden toe, en zeiden, dat het *Labyrinth* niet anders, als een bewaernis, kerker of gevangenis was, en geen ander quaet had, als dat de bewaerlingen, of gevangen, daer niet konden uitkomen.

Hier op ſlaen ook de woorden van *Dion Chryſoſtomus*, daer hy zeidt. De-

dalus ſchijnt my niet recht het Labyrinth op Kreta gemaakt te hebben, daer in deſelfs burgers en burgeressen, alſſe daer in getreden waren, te ſneuvelen quamen.

Het Kretifch *Labyrinth* of doolhof had bekommerlijke en veelvoudige kromten, zwayen, boghten en omwegen, die dikwils tegen elkanderen aenliepen, en met ſchranderheit van kunſt gemaakt waren, daer uit de menſchen, wanneer zy daer in getreden waren, niet weer uit konden komen; maer bleven'er onophoudelijk en onuitgangkelijk, of zonder uitkomſte, in om herdolen. Dies *Virgilius* het wel te recht aldus beſchrijft.

Ut quondam Creta fertur Labyrinthus in alta,

Parietibus textum Caeis iter, ancipitemque

Mille viis habuiſſe dolum: qua ſigna ſequendi

Falleret indepreſus, & irremeabilis error.

Dat is:

Gelijk men zeit, dat eertijts het Labyrinth op het Hoge Kreta, een wegh hadde, met blinde muuren bedekt, en met duizenderleie bedriegelijke bypaden onder een geſtrengelt, waer door de dolende uitgeſtreken en te leur geſtelt, nergens op eenigh merkteken oogh kon houden, om uit te geraken.*

Van wegen deſſelfs verwerde omwegen, en het om herdolen daer in, zonder uitkomſte, zeidmen gemenelijk ook tot een ſpreekwoort, wanneer iemand in een verwerde en onuitkomelijke zake gekomen of vervallen is, in een *Labyrinth* gekomen of gebracht te zijn.

De ſtichter of bouwmeester van dezen *Labyrinth* of doolhof was *Dedalus*, een Athener, als uit het ſchrijven van *Apollodoor* gebleken is: gelijk ook *Dion*, *Chryſoſtomus*, *Hyginus*, *Seneka*, *Ovidius*, *Virgilius*, *Diodoor* en andere dien tot deſſelfs ſtichter maken: want men zeidt, dat *Dedalus* (zoo *Diodoor* ſchrijft) wanneer hy in *Egypten* vervallen was, en zich over den kunſt der werken verwonderde, voor *Minos*, koning van *Kreta*, een *Labyrinth* op *Kreta* gemaakt had, gelijk het geen,

dat in *Egypten* was. Desgelijks schrijft *Plinius*, dat niet te twiiffelen is; of *Dedalus* had eene schets van het Egyptisch *Labyrinth* opgenomen; na het welk hy dat op *Kreta* maekte: hoewel hy alleenlijk het hondertste gedeelte nagebootst had.

Dedalus voornoemt, de bouwmeester van het Kretisch *Labyrinth* of doolhof, was een Athener van geboorte, en zoon van *Micion*, en de vernuftigste en schranderste van alle kunstenaers van zijnen tijd, als die gezeit wort, d'eerste het timmermans gereetschap, als zage, bijl, schiet loot, boor en lijn gevonden, en d'eerste zeilen en spriet aen de schepen geslagen te hebben. In't kort, hy was een wonder kunstigh bouwmeester en beeltsnijder, en had, naer men zeidt, de bouwkunst van *Minerva* geleert.

Dedalus wiert ook voor den dienaar en uitlegger der vrouwelijke liefde gehouden.

Dedalus, zoo de poëten beuzelen, wiert in dit *Labyrinth* of doolhof, dat, hy zelf gemaakt had, door koning *Minos* opgesloten, uit oortzake hy eene houten koe gemaakt had: waer in *Taurus* of *Stier*, *Pasfaë*, gemalin van koning *Minos*, bekende: waer uit een tweevormigh monster of wanschepfel voortquam, *Minotaurus* genoemd, dat met het boven lijf, de gedaente van eenen mensch, en met het overigh, de gedaente van eenen stier verbeelde.

Koning *Minos* deed het wanschepfel, *Minotaurus*, in dezen doolhof opsluiten.

D'Atheners zonden alle jaers, of om de zeven jaren, zoo eenigen willen, uit kracht des verbonds, met koning *Minos* gemaakt, (te weten over het doden van zijnen zoon *Androgeus*,) zeven van hunne kinderen, zoo knechtkens als meiskens, of zeven meiskens en zeven knechtkens, by loting gekoren, om door *Minotaurus* verslonden te worden.

Maer wanneer, op het derde jaer, *Theseus*, zoon van den Atheenschen koning *Egeus* by loting, neffens d'andere, gezonden wiert, trad *Theseus*, in den doolhof, en dode *Minotaurus*, en quam er door middel van een kluuw garens weêr uit: welken vond *Ariadne*, zuster

van *Pasfaë*, door onderwijs en bericht van *Dedalus*, hem in gesteken had.

Wanneer nu eindelijk *Dedalus* voor hem gene uitvlucht, om uit dit doolhof te komen, te water noch te lande zag, vond hy raetsaem de vlucht door de lucht te bestaen. Dies geliet hy zich een geschenk te willen maken, om des konings verstoort gemoet te verzoenen, en verzoght vederen en wasch. Na hy die dingen bekomen had, maekte hy daer van, voor zich zelven en voor zijnen zoon *Ikarus*, wasche vleugelen, en vloogh door middel van die uit *Kreta*, na het eiland *Sardinie* over, en quam daer na te *Kuma*, in *Italie*, te lande neerstrijken: alwaer hy *Apollo* ter eere eenen tempel stichte. Maer *Ikarus*, die na's vaders vermaen en raet niet luisteren wilde, vloogh te hoog, en te dicht aen de zon: dies hy, wanneer het wasch, door de hitte der zonne-stralen, begon te smelten, van boven neer in zee storte, welke zee sedert na zijnen naem d'Ikarische zee genoemd wiert. Als *Virgilius* in de volgende vaersen smelt.

Dædalus, (ut fama est) fugiens Minoia regna,

Præpetibus pennis ausus se credere cælo,
Insuetum per iter gelidas enavit ad Arc-
tos,

Chalcidicaque levis tandem superastitit Arce.

Redditus his primum terris, tibi, Phæbe,
Sacravit

Remigium alarum, posuitque immania
templa:

In foribus, lethum Androgei: tum pendere pænas

Cecropidæ jussi (miserum) Septena quotannis

Corpora natorum. &c.

Dat is:

Men zeidt, dat de stoute *Dedalus*, uit het rijk van *Minos* vluchtende, en zich op zijne snelle vleugels verlatende, door de lucht een nieuwe baen, in het koude Noorde, den kerker ontroeide, en ten leste luchtigh, op de *Chalcidische* burght streek. Zoo ras hy hier belande, heilighde hy *Febus* het roeitnigh zijner vleugelen, en stichte geweldige kerken hem ter eere. Op de kerkdeuren zag men de doot van *Andro-*

drogeus uitgebeelt : ook hoe deerlijk de Cekropiden , (of Atheners) jaerlijks , met zeven lijken hunner zonen , de opgeleide straffe moften betalen.

Van wegen dezen fabel van *Minotaurus* , is dees doolhof by eenigen het fabelaghtigh of beuzelzinnig doolhof genoemd , hoewel verfcheide fchrijvers dat in een anderen zin duiden.

Door het dal *Messarea* vloeien verfcheide kleine rivieren in zee.

Het dal *Liffa* leit niet verre van *Capo Leone*.

Behalve deze drie dalen voornoemt , zijn'er noch twee andere , en van wegen hunne gelegenheit en vruchtbaerheit der dingen wonderlijk. Het een is *Siti* , en 't ander *Malos* , in de tale des lants genoemd.

Het dal *Siti* leit tuffchen zeer rouwe en hoge bergen , en heeft alleenlijk twee zeer fmalle en bekommerlijke ingangen: dies een hant vol volks die zou befchermen , en ook tegen het talrijkfte krijsheir verdedigen en 's vyants ingang zeer licht beletten kunnen.

Men heeft'er zeer vette weiden , vele bronnen , en de beffe en altijd lopende wateren.

Het geeft overvloedigh veel boomvruchten , heeft zeer weelderige wijnftokken en vruchtbare beemden , die tot den lantbouw bequaem zijn: dies aldaer vele duizent menfchen al het geen , wat tot lijfs onderhout van node is , kunnen hebben en veilig leven.

Het dal *Malos* is byna op een zelve wijze gelegen ; hoewel het zoo vruchtbaer niet is , en wort met vele bronnen bevoghticht. Daer in groeien zeer dichte bofchen met Cypres-bomen , van een ongemene hoogte , en waer onder eenige zoo dik zijn , dat nauwelijks drie mannen , met arm aen arm te flaen , den ftam van een eenigen boom omvademen kunnen. Het heeft eenighzins de volheit van vruchten en zaeigewaffen : maer gene bronnen. Hierom graven d'inwoonders putten , waer uit zy zeer goet en heilzaam water fcheppen , tot noorwendigh gebruik , en om de gewaffen te bevochtigen.

Krete had in aeloude tijden hondert fteden : waer om het by *Homeer* op Griekfch *Hekatompolis* , dat is , *hondert-ftad* genoemd wort.

Ook roemt de dichter *Horatius Krete* over zijne hondert fteden , en noemt dat het *maghtigh Krete* , met *hondert fteden* , en op een andere plaetfe , het *edele Krete met hondert fteden*.

Ook roemt de poët *Virgilius* , dat hondert grote fteden , op het eilant *Krete* des groten *Jupijs* , bewoont worden.

Desgelijks roemen *Plinius* , *Mela* , *Ifidorus* en andere oude fchrijvers , *Krete* van wegen deffelfs hondert fteden.

Homeer , die in zijn *Ilias* hondert fteden *Krete* toefchrijft , voeght , in zijne *Odyfsea* , *Krete* slechts negentigh fteden toe. Hierom fchrijft *Plato* , dat *Homeer* zeit , dat negentigh fteden op *Krete* zijn.

In Mi-
noë.

Eenigen fchrijven , dat'er in'er daet hondert fteden op *Kreta* waren ; maer *Leukus* , wanneer hy afgevallen was , en *Idomeneus* den oorlogh aengedaen had , tien van de hondert fteden verwoeftte.

Maer ongetwijfelt waren d'aeloude fteden van *Krete* meer als hondert in getale , naer dien ontrent op het drie hondert en acht en zefstigte jaer , na des Zalighmakers geboorte , meet als hondert fteden door aertbeving vergingen.

Auct.
Vit.
Athanaſ.

Plinius melt , dat'er ontrent van zefstigh geheugenis waren.

Men vind by d'oudé fchrijvers , zoo Grieken als Latijnen , over de hondert en twintigh fteden gedacht : waer van wy eenige , zoo als die by d'ouden befchreven en genoemd worden , vervolgens zullen vooraf ten toone ftellen.

Agrium was eene ftad met een biſchopliken zetel verheerlijkt , ten tijde der Kriſtenen , en bezad , onder de twaelf biſchoppelijke fteden van dit eilant , de zefte plaetfe.

Agrium
Novel.
Leon.
Imper.

Amnifus , of *Amniſſus* , was een aeloude ftad van *Kreta* , en de ſcheepstimmerwerf van koning *Minos*. Aldaer ſtont een kapel van de goddin *Lucina* , anders *Diana* en de *Maen* genoemd.

Amni-
fus.
Strab.

Andere ſtellen een ſpelonk van *Lucina* in *Amniſos* , of aen den vliet *Amnifus* : want op *Kreta* was ook een vliet *Amnifus* geheten: aen den of in welke ſpelonke *Lucina* , zoo de Kretenſiers gevoelden , gebooren , en daer na *Amniſie* genoemd was.

Pauſan.

Amphimalla , of * *Amphimallium* , was alzo na zekeren *Amphimallus* , een burger van *Kreta* , genoemd : waer

Amphi-
malla.
* Sreph.
Strab.
Plin.

Van Ptolem.

van de zeeboefsem *Amphimalus* zijnen naem bekomen heeft, die heden *Golfo di Suda* by d'Italianen geheten is, te weten, na een kasteel *Suda*, op eene rotse in den zelven gelegen.

Aorus.
Stephan.

De stad *Aorus* is alzoogenoemt na de nimf *Aora*: maer zy wiert daer na *Eleuthera* na *Eleuther*, een van de Kureten, hernoemt. Op *Kreta* waren twee steden, die den naem van *Apollonia* voerden: dier een lagh dicht by de stad *Gnossus*, die te voore ook *Cydonia*, volgens *Stephanus*, genoemt was. In de kerkenraet van *Chalcedon* wort zeker *Eusebius* bisschop van *Apollonie* genoemt.

Apollon-
nie.

Aptera.
Pausan.
Stephan.

Aptera by *Strabo* en *Stephanus*, en by *Plinius* *Apteron*, is alzo op Grieksch genoemt, na de strijt van de Muzen en Sirenen, die in *Museum*, eene plaetse dicht by de stad en zee, geschiede: alwaer de Sirenen, wanneer zy van de Muzen in de Muzijk overwonnen waren, daer over zoo verstoort wierden, dat zy de vleugelen of wieken der schouderen affmeten, en, na zy wit geworden waren, haer zelfs in zee storten. Hierom wiert dan deze nabygelege stad ook *Aptera*, dat is, *vleugeloos*, genoemt. *Ausonius* gedenkt dezen strijt der Syrenen en Muzen.

Zoo *Eusebius* en *Hieronymus* melden, heeft zeker *Apteras* over *Krete* geheerscht, en ook eene stad gesticht. Dies dees ongetwijfelt die stad na zijnen naem *Apteras* genoemt heeft.

Pausanias noemt dezen *Apteras* *Piera*, en melt ook, dat na hem deze Kretische stad zou genoemt zijn, met byvoegen van een letter *A*.

Cisamus.

Cisamus wassen tijde der Kristenen een bisschops zetel, en de twaelfde in orde, en heet nu *Cisamo*.

Strabo gedenkt ook de stad *Aptera*, en stelt die tachtigh stadien van de stad *Cydonia*, en maakt *Cisamus* of *Cisamus*, en anders *Cysamum*, de scheepstimmerwerf van *Aptera*. *Ptolemeus* noemt t'onrecht deze stad *Aptera* *Apterea*, en rekt dezelve qualijk onder de Middellantsche steden, daer zy, volgens eenparig gevoelen van alle andere oude schrijvers, aenden zeekant lagh. *Ferrarius* wil dat *Aptera* nu *Paleocastro*, dat is, *oud kasteel*, zou genoemt zijn.

Arkadia.

De stad *Arkades*, of *Arkadia*, wiert, na zy veroverd was, verdelght: maer

na verloop van zes jaren weer herbouwt. Dewijl d'aerde niet meer bebouwt wiert; na het verwoesten der stad, hielden de bronnen en meiren op, die veel aen dien oort ontrent de stad waren: maer wanneer, na verloop van zes jaren; de stad herbouwt wiert, zoo ontsprongen die weer: wanneer het lant begon bebouwt te worden.

Eenigen willen, dat *Jupijn* aldaer zou geboren zijn, en niet op *Ida*, een bergh van het zelve eiland. Aldus zingt *Kallimachus* in zijnen eersten lofzangh. *O Jupiter, eenigen zeggen, dat ghy op d'Ideesche bergen gebooren zijt: andere in Arkadie. Wie hebben o Vader! gelogen?*

D'Arkadiers, beneffens d'Oriers, weken eenparelijk van de vriendschap der Knossiers af, en besloten strijten genoten der Lytters te zijn.

Arkadia was onder d'oude Kristenen een bisschops stad, en de derde in orde.

Artacina was eene Middellantsche stad

* *Asus* of † *Asum* wort onder de Middellantsche steden geplaatst: alwaer *Jupijn*, gebynaemt *Asius*, geëert wiert, die aldaer een zeer oude kapel had.

Aulopotamus had onder de Kristenen een bisschoppelijken zetel, en was de vijfde in orde.

Axus was eene stad van *Kreta*, zoo *Stephanus*, uit het vierde boek van *Herodoot* getuigt: hoewel heden op die plaetse by *Herodoot* men niet *Axus*, maer *Oaxus* geschreven vind: waer in *Etearchus* koning was. Doch *Stephanus* maakt *Oaxus* een andere stad van *Axus*.

Bena was eene onderhoorige stad van *Gortyne*, en het vaderlant van den poët *Rhianus*, en hierom de *Beneer* genoemt.

Biennus is alzoogenoemt na *Biennus*, een Kureet: of dewijl de stedelingen, zoo anderen willen, aen den Temilischen en Biennischen *Jupijn* eergiften zonden.

Beba lagh in het gebiet van de stad *Gortyna*.

Cano: alwaer men beuzelt, dat de nimf *Britomartis*, *Diktymne* gebynaemt, uit *Jupijn* en *Karma* zou gebooren zijn.

Kamara was ook *Lato* genoemt.

Kaiera wiert gesticht door *Kaireus*, zoon

zoon van *Tegeatas* d'Arkader of van *Minos*.

Sibyrtus wort by *Ptolemeus Subrita* genoemd, en onder de Middellantsche steden gerekent. In de Chalcedonische kerkenraet wort een bisschop van deze stad gedaght, met name *Cyrellus*: alsook een ander, *Theodorus*, in de tweede kerkenraet van *Nicena*.

Sitea was onder de Grieksche Kristenen de zetel van eenen bisschop, en de elfde in d'orde.

Te *Tharra* wert *Apollo*, de *Tharreer* gebynaemt, aengebeden.

Een andere stad *Tharra* lagh aen den bergh *Kaukasus*, die een kolonie der Kreters was.

Tegea wert, volgens *Stephanus*, door *Talchybius* gesticht: hoewel andere, als *Vellejus*, de stichting op *Agamemnon* brengen.

Therapne wort onder de voornaemste steden van Krete, by *Solinus*, en onder de Middellantsche, by *Plinius*, gedaght.

Tripodus was een aelonde stad van Kreten.

Men zeit, dat te *Tripodus Plutus*, de god der rijkdommen, uit *Ceres* en *Iasion* zou gebooren zijn.

† *Chandace* wert door de Agarenen of Saracenen op het jaer 832, na eene zege op die van Konstantinopolen bevochten te hebben, gesticht, als een braef kasteel, dat zy *Chandace* noemden.

Zonaras, *Cedrenus*, en *Kuropolates* gedenken ook *Chandace*.

Klatos wort by *Plinius* onder de Middellantsche steden gerekent.

Knossus wert eertijts, volgens *Strabo*, *Ceratus* genoemd; gelijknamigh met een voor by vloeienden vliet: en ook *Tritta*, volgens *Hesychius*.

Knossus was by ouds een van de drie grootste en doorluchtigste steden van Krete. *Homeer* noemt *Knossus* ook eene grote stad, waer in *Minos* negen jaren regeerde. *Homeer* (zeidt *Strabo*) prijft ook geweldigh *Knossus*, en noemt het groot.

Knossus was door de Kureten en Korybanten gesticht. Andere schrijven de stichting der stad *Knossus*, *Kres*, eerste koning van Kreten, toe.

Diodoor, als ook *Strabo*, stelt tot stichter *Minos*, die ook vele andere steden op dit eilant zou gesticht hebben.

Lactantius stelt *Vesta* tot stichter, wel-

ker graf op Krete, in de stad *Knossus*, was.

Knossus had, volgens *Strabo*, in zienen ouden omtrek dertigh stadien, en was op eene vlakte gelegen, tusschen *Lyktie* en *Gortynie*; twee hondert stadien van *Lyktos* of *Lyttos*, en vijf en twintigh van de Noorder zijde, tegen over Peloponnesus, na 'r Noorden.

De *Knossers*, die met de *Gortijners* in een verstant stonden, hebben gansch Kreten t'onder gebraght, behalve de stad der *Lytters*.

Langen tijt heeft *Knossus* d'eerste waardigheit bezeten, maer is daer na vernedert, en van vele wetten berooft; en wert die waardigheit op de steden *Gortyne* en *Lyktos* overgebraght.

Daer na heeft zy evenwel de oude gedaente en schets van hoofstad weerom bekomen. Na het eilant Kreten door de Romeinen veroverd was, kreegh *Knossus* ook eene Kolonie der Romeinen in.

Heraklea, of *Herakleon Knossion*, was, volgens *Strabo*, de scheepshaven of timmerwerf van *Knossus*. *Ptolomeus* stelt *Heraklea* in het Noorder gedeelte des eilants.

Heraklea wort in de tweede Nicenische Kerkenraet *Herakleopolis*, dat is, *Herkules*-stad, genoemd: daer van een bisschop, *Theodorus*, gemelt.

Op het eilant Krete, was by ouds het graf of tombe van *Jupiter* of *Jupijn*, zoon van *Saturnus*, koning van Krete, volgens getuigenis van vele oude Grieksche en Latijnsche schrijvers, als *Pomponius Mela*, *Cicero*, *Lucianus*, *Theophylus*, *Chrysostomus*, en *Cyrellus*.

Lactantius stelt het graf van *Jupijn* in de stad *Knossus*: daer op, volgens aenmerking van *Chrysostomus*, dit grafschrift in 't Grieksch stont: *Hier leit Zan, dien zy Jupijn noemen*.

Zo men *Cyrellus* gelooven magh, zou *Pythagoras* dit opschrift op het graf geschreven hebben. Want als *Pythagoras* (zeidt hy) in het *Ideesche* hol met zwarte offerhanden neergestegen, en na gewoonte aldaer drie volle dagen en nachten verbleven was, zaghy den throon voor *Jupijn* gespreit, en sneed op het graf dit opschrift: *Pythagoras aen Jupijn. Hier leit de opperste Zan, dien zy Jupijn noemen*. Anders melt *Lanka*.

tantius het opschrift, en wil, dat met oude Grieksche letteren op het graf geschreven was, *Jupijn*, zoon van *Saturnus*.

Wederom schrijft *Cedrenus*, dat wanneer *Jupijn* gestorven, en op *Krete*, volgens zijn bevel, begraven was, zijn huisgenoten hem een kapel en gedenkteken gesticht, en daer op aldus geschreven hadden. *Hier leit de overleden Pikus, die ook Jupijn is.*

Daer en tegen houden vele andere oude schrijvers het graf van *Jupijn*, op *Kreten*, voor een verdichtsel en verzietsel.

De Poëet *Kallimachus* maekt de *Kreters* daer over voor leugenaers uit, in de volgende woorden, uit het Grieksche vertaelt. *O! altijd loogenachtige Kreters: want uw graf, ô koning, hebben de Kreters verzonnen: ghy zijt niet gestorven: maer bent altijd.*

Ook krijten *Lukanus*, *Nonnus* en meer andere de *Kreters*, daer over, voor leugenaers uit.

Daer en tegen hebben andere de zake voor de *Kreters* opgenomen, en hen, die over het stellen van het graf van *Jupijn*, op *Kreta*, met loogens beschuldigt wierden, verdedicht.

Dat nu het graf van den derden *Kreter Jupijn*, zoon van *Saturnus*, op *Kreta* noch ten tijden van *Cicero* getoont wert, getuigt dees schrijver. Aldus melt *Diodoor*, tijdgenoot van *Cicero*, dat de plaetse van het graf van *Jupijn*, die op *Krete* gestotven en begraven was, noch by zijnen tijd getoont wert.

Ook gedenkt *Lucianus*, die onder Keizer *Trajaen* geleefd heeft, uit verhael der genen, die uit *Krete* te *Romen* overquamen, dat aldaer zeker graf getoont wert, en daer neffens een zuil stont, die aanwees, dat *Jupijn* niet meer dondert, dewijl hy over lang gestorven zy.

Desgelijx getuigt *Theophilus*, die onder Keizer *Antoninus Verus* geleefd heeft, dat noch tot aen zijnen tijd het graf van *Jupijn* op *Kreta* getoont wert. Ook wert het noch getoont ten tijde van *Origenes* en *Minutius Felix*, die onder *Alexander Maneas* bloeiden: en niet lang daer na, noch ten tijde van *Cyprianus*, die onder keizer *Valerianus* en *Gallienus* leefde; en eindelijk noch ten tijde van *Julius Firmicius*, die onder

keizer *Konstantius* en *Konstans* geleefd heeft.

Maer ongetwijfeld is het graf van *Jupijn*, zoo het oit op *Krete* was, niet lang daer na door een grote aertbeving, die ontfont in het eerste burgermeesterschap van keizer *Valentinianus* en *Valens*, op het drie hondert acht en seftigste jaer na des Zalighmakers geboorte, (waer door meer als hondert steden op *Kreten* ter neder storten,) verdelgt en gesloopt.

Dit graf zou dan ontrent twee duizent drie hondert en zes en twintigh jaren gestaen hebben, zoo men den tusschen tijt en reex van jaren, sedert *Jupijns* doot en begin van koning *Kres*, zijn zoon, tot aen dezen tijt, wil rekenen. Voor ontrent 640. jaren wiert noch een heuvel op *Jupijns* graf getoont.

De *Knossers* rekenden de goddin *Minerva* tot hare burgeresse, en wilden, dat by hen allereest velt-vruchten gezaeit waren, en streden daer over publijk tegen d' *Atheners*.

Pausanias en *Filosttratus* stellen ook in *Knossus* het beroemt *Labyrinthus* of doolhof van *Kreten*.

Naby *Knossus* lagh eene stad *Thenne* of *Thene* geheten: hoewel *Thene* ook de naem van een bosch was.

Korykus wort by *Ptolomæus* een uithoek en stad genoemt.

Stephanus geeft aen eene uithoek den naem van *Korrykus*.

Plinius daerentegen rekent *Korykus* onder de bergen van *Kreten*.

De stad *Cydon*, of *Cydonia*, is alzo na *Cydon*, zoon van *Apollo* en *Akallia*, dochter van *Minos*, genoemt. *Pausanias* maekt dezen *Cydon* eenen zoon van *Tegeatas*, d' *Arkader*, die met zijne broeders, *Katreus* en *Gortijnes*, op *Kreta* trok. *Herodoot* stelt de *Samiers* tot stichters der stad *Cydonia*, die daer vijf jaren bleven en gelukkig leefden: zulx zy aldaer tempels stichten, die noch by zijnen tijd daer waren, en ook een kapel van *Dyklynnne*.

Diodoor daer en tegen maekt *Minos* stichter der stad *Cydonia*, en stelt die na t' Weste, tegen over *Peloponnesus*: maer *Strabo* stelt *Cydonia* tegen over *Lakonika*; aen de zee, acht hondert of ontrent duizent stadien van *Knossus* en *Gortyne*, en veertigh van zee.

Cydo-

Psell

Korykus.

Cydon of Cydonia, nu Kana.

Schollas Thucy

Cydonia, *Knossus* en *Gortyne* waren by ouds, volgens *Strabo*, de drie grootste en doorluchtigste steden van *Kreta*.

Maer *Cydonia* was de maghtigste: want tot welke van die twee steden, *Knossus* en *Gortyn*, alse oneens waren, de stad *Cydonia* haer voegde, aen die zette zy een groot gezagh by.

Ja de *Cydoniats*, of inwoonders der stad *Cydonie*, waren by ouds zoo maghtigh, dat zy alleen tegen de *Gortyners* en *Knossers* oorlogh voerden.

Florus noemt *Cydonia* de moeder der steden van *Kreten*: dat zoo veel als hoofdstad gezeit is.

De *Cydoners*, of inwoonders van *Cydonia*, wierden by ouds *Hyleers* genoemd.

De *Cydonische* wapenen, als pijlen en pijlkokers, waren by de ouden zeer beroemt: als ook de Poët *Virgilius* getuight.

Na de stad *Cydon* of *Cydonia* zijn ook de queeappelen by Grieken en Latijnen, *Cydonische* of *Kotonische* appelen genoemd, die uit *Kreta* by hen aller eerst overgebracht waren.

Cydon of *Cydonia* waste vooren, in oude tijden, *Apollonia* genoemd; maer heet nu *Kanea*.

Tityrus was een bergh van *Cydonia*: waer op een kapel of tempel stont, *Diktynneum* genoemd.

Keizer *Augustus* beschonk, voor des *Zalighmakers* geboorte, de inwoonders van de stad *Cydonia* en *Lampe*, met de vryheid, om den bystant, dien zy hem tegen *Antonius* bewezen hadden. Hy deed ook de stad *Lampe*, welke verdelght was, herbouwen, en leide den raetsheeren, ridders en vele andere uitstekende mannen, die *Antonius* in eenige andere zaken geholpen hadden, een geltboete op, en dode vele menschen, maer verschoonde eenigen.

Dictamnus of *Dictyanna* wort by *Ptolomeus* onder de Noorder steden gerekent. Deze is misschien de stad, welke *Iupijn*, zoo *Diodoor* getuight, aen den bergh *Dykta* eertijds, dewijl hy aldaer gebooren was, zou gesticht hebben.

Plinius rekent *Dium* onder de Middellantsche steden: en *Solinus* onder de steden, aen de welke, neffens *Gortyne*, *Cydon*, *Knossus*, *Therapne*, en *Lyk-*

tus, de heerschappye of Vorstendom over d'andere steden stont.

Einatus wort, by *Ptolomeus*, *Inatus* genoemd, en op het zuider gedeelte des eilants gestelt. *Stephanus* hout *Einatos* voor eenen bergh en riviere, en wil, dat aldaer de goddin *Lucina*, anders *Iuno* en *Einatina* gebynaemt, geëert wiert.

Plinius rekent *Elea* onder de uitstekende steden van *Krete*.

De stad *Eleutherna* was door eenen van de *Kureten* gesticht, en te vooren *Satra* geheten. *Scylax* stelt *Eleutherna* na 't Noorden; en *Plinius* onder de Middellantsche steden.

Ametor, een *Eleutherner*, heeft de eerste minnedeuntjes by de *Eleutherners* op de lier gespeelt.

Polybius gedenkt ook de *Eleutherners*, en melt, hoe zy, om hunne vermoorden burger *Timarchus*, den *Rhoders* den oorlogh aen zeiden.

Elyrus lagh, volgens *Pausanias*, op de bergen van *Kreta*: wiens inwoonders een kopere geit aen *Apollo* na *Delphos* zonden, die aen de kinderen *Fylacides* en *Fylander*, die by de *Elyrers* voor kinderen van *Apollo* en de nymf *Akakallis* gehouden werden, melk of zogh gegeven had.

Suidas hout *Thaletas* d'alleroutste leerdichter, en die voor *Homeers* tijden geleefd heeft, voor een *Elyrer* of inwoonder van *Elyrus*.

Syia was de scheeps-timmerwerf van *Elyrus*, en een kleine stad.

Etea: van de stad *Etea* was *Myson*, Etea een van de zeven wijzen, geboortigh.

Erythrea wort by *Florus* tot eene stad; maer by *Ptolemeus* tot eene uithoek gemaekt.

Gortyn, en anders *Gortyne*, wert ook *Larissa*, daer na *Kremia*, en eindelijk na zekeren helt, *Gortyn*, zoon van *Tegeas*, *Gortyn* of *Gortyne* genoemd, volgens verhael der *Tegeaters*. Maer de *Kretensers* zelfs maakten *Gortyn* eenen zoon van *Rhadamanthus*.

Plato hout *Gortyn* van *Kreten* voor een kolonye van zekere stad *Gortyn*, in *Poloponnesus* gelegen.

Maer zoo andere willen, heeft *Tauris*, koning van *Kreta*, deze stad gesticht, en al zoo na zijne moeder *Gortyna*.

genoemt, die een nicht van *Pikus Iupijn*, zoon van *Tegalus*, was.

Het Fortuin der zelve stad noemde *Taurus Kallanika*, na den naem van eene maeght, door hem geslaght.

Onder de Kristenen was *Gortijn* de zetel van een bisdom, en d'eerste in orde.

Strabo noemt *Gortyn* de stad der *Gortyners*.

De stad der *Gortyners* lagh, volgens *Strabo*, negentigh stadien van d'Afrikaensche zee, op eene vlakke, en was misschien by ouds bemuurt: gelijk ook *Homeer*, *Gortyne* het bemuurt *Gortyne* noemt. Namaels zijn de muuren ten gronde vervallen, en de stad bleef vallen tijde onbemuilt: want wel begon d'Egyptische koning *Ptolemus Filopater* haer met eene muurte omringen, maer hy quam niet verder, als tot acht stadien in den omtrek. Van wegen de gelegenheit der stad *Gortyne*, op eene vlakke, noemt *Oppianus Gortyne*, het laegh *Gortyne*.

In
Troas.

Seneka noemt *Gortyne* klein: daer nochtans *Strabo* den omtrek op vijftigh stadien begroot.

He:
sych.

De *Gortyners*, of inwoonders van *Gortyne*, werden van de *Kreten*, *Kartemnidors* genoemt.

Solin.
lib. 18.
Æmyl.
Prob.

De *Gortyners* dienden en eerden *Kadmus*, broeder van *Europe*: als ook *Diana*, die aldaer eenen tempel had.

In het midden van *Gortyne* was een oud *Pythium*: met een tempel van *Apollo* daer in.

Na deze stad *Gortyne* wert *Apollo* by de Poëten ook de *Gortynische Apollo* gebynaemt: dien de Heidenen om raet vraegden.

H sych.

Ook was in deze stad de *Hekatombeesche Iupijn*, of de hondert slagthoffrige *Iupijn*, geëert, die hierom alzoogenoemt wiert, dewijl aen hem hondert slagthoffers opgeoffert wierden.

Phot. in
Biblio-
thec.
lib. 5.

Wanneer *Alexander* de Grieksche *Helena* geschackt had, offerde *Mene-laüs*, gemael van *Helena*, te *Gortyne*, aen *Iupijn* een hondert-slagthoffer.

Merkuur wert by de *Gortyners* *Edas* genoemt, dat zoo veel gezeit is, als ge-ver der goederen.

Strab.

Door de gansche stad *Gortyne* vloei-de een vliet, *Lethens* genoemt: hoewel

Solinus zijnen loop voorby de stad stelt.

Zoo de Poëten beuzelen, was *Europe*, door *Iupijn*, die haer in de gedaen-te van een stier schackte, door of over dezen vliet in *Kreta* overgevoert. Ook wort verhaelt, dat *Iupijn* haer by eenen bron, in de lantstrecke der *Gortyners*, beslapen had, en dat onder een ahorn-boom.

Ook zou *Europa*, op den ruch van eenen stier, over dezelve reviere gevoert zijn, gelijk de *Gortyners* zelfs by *Solinus* getuigen.

Aldus schrijft *Plinius*: te *Gortyn*, Lib. op het eilant *Kreta*, is neffens een bron een abornboom, vermaert door gedenktekenen van beide talen, (de Grieksche en Latijnsche,) die noit zijne bladeren laet vallen. Aenstonts hebben de beuzelaghtige Grieken uitgestroet, dat *Iupijn* onder dien boom *Europe* beslapen hadde.

Ook heeft voor hem *Theofrast* geschreven, dat gezeit wort, dat op *Kreten*, in de lantstrecke der *Gortyners*, neffens een bron, een *Ahornboom* zy, die noit zijne bladen laet vallen.

Histo
Plant.
lib. c.

De scheepshaven van *Gortyn* was twee en negentigh stadien van daer gelegen, en aen de Afrikaensche zee gelegen. Ook had *Gortys* een andere zeehaven of zeefteiger *Metallon* of *Metaion*, en by *Plinius*, *Matium*, en van *Ptolemus* *Matalia* geheten, dat hy aen de Zuid-zijde des eilants plaetst.

In de stad *Gortys* werden de beste en lichtste bogen en pijlen gemaakt.

By *Gortyn* lagh een kleine stad of vlek *Pyranthos* genoemt.

Gierapytna wiert eerst *Cyrba*, daer na *Pytna*, toen *Kamarus*, en eindelijk aldus *Hierapytna* genoemt.

Stephan

Plinius, *Strabo* en *Dion Kassius* gedenken ook de stad *Hierapytna*.

Hiera-
pytna.

Ptolomeus noemt *Hierapytna*, *Gierapetra*, dat heilige steen gezeit is: maer het wort nu doorgaens *Gierapetra*, en ook *Il Casse di Gierapetra* genoemt, dat is, kasteel van *Gierapetra*. Het leit op de zuider kust des eilants, na het gebied van *Sitia*, dicht by den bergh *Mallaura*, tusschen de riviere *Chiedri* en *Potamus*; ten Noorden tegen over het eilandeken *Gaidurognisa*, en naelux tien Italiaensche mijlen van de Noorder kust des eilants.

Het pronkte wel eer met de waerdighe-
heit

heit van een bisschoplijken zetel : maer namaels is deffels bisdom aen dat van *Sitia* ingelijft.

Hierapytna is zoo veel als *Heiligh Pytna* gezeit. *Pytna* nu was, volgens *Strabo*, een heuvel van den bergh *Ida*, die midden op het eilant leit, daer het op zijn breedste is: waer van de stad *Hierapytna* genoemd was : uit welk schrijven van *Strabo* men eenigzins zou mogen besluiten, dat hy *Hierapytna* aen den bergh *Ida*, en dienvolgens midden op het eilant, en niet aen de zeekant, schijnt te stellen; daer nochtans alle de lantbeschrijvers geen gewag van *Hierapytna* aen den bergh *Ida* maken. Gelijk ook *Strabo* in'er daet, wanneer men den zin van zijne woorden wel inzielt, niet anders schijnt te willen zeggen, als dat *Hierapytna*, den naem van *Pytna*, een heuvel van den berg *Ida*, schijnt bekomen te hebben; zonder de eigentlijke plaetse te willen uitdrukken.

Strabo stelt *Korybas*, een makker der *Kureten*, tot stichter der stad *Hierapytna*.

Gierapetra wert des jaers 1647 door de Turken ingenomen.

Men vind noch aeloude penningen door die van *Hierapytna* geslagen.

Plinius rekent *Holopyxos* onder de Middelaantsche steden, en *Mela* noemt het neffens andere, een van de bekendste steden van *Kreta*.

Itanus, alzoona *Itanus*, een *Fenicier*, of na eenen van de *Kureten*, *Itanus*, genoemd, wort by *Ptolemeus*, de laetste onder de steden van de zuidzijde des eilants gedaght.

Herodoot gedenkt ook de stad *Itanus*.

Lampa of *Lappa*, gelijk andere, als *Ptolemus* en *Dion Kasius* met een dubbele *p* spellen, wiert door *Agamemnon* gesticht, en na *Lampus*, de *Tharher*, alzo genoemd.

De *Lytters*, na haer stad *Lyttos* door de *Knossers* verwoest was, trokken na de stad *Lampa* met der woon over.

Onder de *Kristenen* was *Lampa* een zetel van eenen bisschop, en de zevende in orde.

Toen *Metellus* op *Kreta* oorloghde, nam hy *Lappa* met geweld in, hoewel *Octavius* dezelve bezad.

Den *Lampeers* en *Cydionaters* gaf Keizer *Augustus* de vryheit, om dat zy hem tegen *Antonius* geholpen hadden,

en deed voor de *Lampeers* de verwoest stad herbouwen.

Lasea wort by den Apostel *Lukas* Lasea. Act. 8: v. 27. gedaght, en aen de zee by de schone Haven gestelt.

Lebena of *Leben*, wort by *Plinius* Lebena. onder de uitstekende steden van *Kreten*, en by *Ptolemeus* onder de steden van de Zuid-zijde gerekent.

Strabo noemt *Lebena* *Leben*, en maekt het de scheepstimmerwerf van de stad *Gortyn*, en stelt het negentigh stadien van daer: te weten, aen de *Libysche* of *Afrikaensche* zee: gelijk ook *Filostratus* dezelve aen de *Libysche* zee stelt: daer het tegen over de zuidzijde des eilants lagh.

In *Lebena* was een beroemde tempel van *Eskulaep*, *Libeneum* genoemd: na welken tempel gansch *Kreta* trok, gelijk *Asien* na *Pergamum*. Ook scheepden vele *Libyers* of *Afrikaners* na dien tempel over, dewijl deze tempel aen de *Libysche* of *Afrikaensche* zee stont.

Dees tempel, of *Asklepeion* te *Lebena* was, volgens *Pausanias*, na de schets en wijze van den tempel te *Cyrene*, een stad in Afrika, gebouwt. *Lebena* wiert met dien naem van *Philos*, de nabygelegen uithoek of kaep, genoemd, die een zekere gedaente van eenen leeuw verbeelde. Dees leeuw, zoo de ouden beuzelden, was een van de leeuwen, die eertijts voor den wagen van *Rhea* gespannen was.

Lissos wort by *Ptolemeus* onder de Lissos. steden van de zuidzijde gerekent.

Lykastos wert alzo van eenen onhierkomeling of 's lants-inboorling *Lykastos* Lykastos. genoemd, of na eenen zoon van *Minos*; of na de nimf *Lykaste*: of het wert *Lykastos* genoemd van wegen de wolven, die men zeidt in dien oort hielden: want *Lykos* bediet op griescheenen wolf: hoewel het eilant *Kreta* gezeit wort, gene wolven, noch ander verscheurend gedierte te voeden.

Plinius rekent *Lykastos* onder de Middelaantsche steden. *Homeer* en *Mela* gedenken ook *Lykastos*.

De *Knossiers* hebben de lantstreke Strab. van *Lykastos* in bezit genomen, na zy de stad, al voor des Zalighmakers geboorte, verwoest hadden.

Lyktus heeft zijnen naem van *Lykos*, Lyktus. zoon van *Lykaon*, bekomen.

Lyktos wert ook *Lytos* by *Homeer*, volgens *Strabo*, geheten: gelijk ook *Pausanias* het doorgaens *Lytos* noemt.

Het wert *Lytos*, volgens *Stephanus* en *Hesychius*, genoemd van wegen zijne gelegenheit, op een hogen oort.

Plu-
arch. Uit deze stad *Lyktos* schaekte *Jupijn*, door minnedrift, de nymf *Arge*, en voerde haer na eenen bergh van *Egypten*, *Argillus* genoemd, over.

De *Lykters* offerden aen den zelven *Jupijn*, by wijle menschen.

De *Lykters* waren, zoo *Aristoteles* schrijft, kolonieren of volkplantelingen der *Lacedemoners*.

Desgelijx getuight *Polybius*, dat *Lyktos* eene kolonie der *Lacedemoners* en d'oudste der steden van *Kreten* was, en altijd de beste mannen der *Kreters* vooribraght.

Strab.
Polyb. *Lyktos* wert ten gronde en onverziens door de *Knossers* verwoest: want als de *Lykters*, met alle man, te velde tegen den vyant getogen waren, namen de *Knossers*, des verwittigheit, *Lytos*, van hulpelingen ontbloot, in, en zonden kinderen en vrouwen na *Knossos*. Toen staken zy de stad in brant, en verwoestente, en woeden tegen de zelve op allerhande wijze, en togen daer na weerom.

Hoe de *Lykters* kolonieren der *Lacedemoners* gezworen zijn, verhaelt *Plutarchus*.

Diodoor verhaelt ook eenige andere dingen nopende de *Lyters* en *Knossers*, die tegen elkanderen oorloghden.

Cherrone-
fus. *Cherronefus* was de zeehaven of de scheeps-timmerwerf van *Lyktos*: daer in een Tempel van *Britomartis* stont. *Cherronefus* was onder de *Kristenen* een bisdom, en vierde in orde.

Mycene.
Velle. *Mycene* wert door koning *Agamemnon* gesticht: want dees, door onweer op *Kreta* vervallen, stichte aldaer drie steden, *Mycene*, *Tegea* en *Pergamum* of *Pergamea*; de twee eerste na den naem van zijn vaderlant: en een ter gedagtenis van zijne zege.

Naxos. De stad *Naxos* schijnt alzo na *Naxus*, zoon van *Apollo* en *Akakallis*, dochter van *Minos*, genoemd te zijn.

Naxos was by de ouden, van wege den slijp of westersteen, beroemt: want de slijpsteen, die omtrent *Naxos* viel, wert geoordeelt alle andere slijpsteenent' overtreffen.

Oaxus lagh niet verre van de stad *E-Gaxi leuthera*, en was alzo na *Oaxus*, zoon van *Akakallis* genoemd: of na *Oaxes*, zoon van *Apollo* en *Anihilene*, de stichter der stad, of na *Oaxes*, een vliet van *Kreta*.

Herodoot gedenkt ook de stad *Oaxus*, daer hy zeidt: *Oaxus*, een stad van *Kreten*, in de welke *Etearchus* regeerde.

Oaxus wort anders, na de riviere *Oaxes*, de stad *Oaxia* by *Varro* genoemd.

De Poëet *Virgilius* gedenkt ook, in zijne eerste *Herderskout*, den vliet *Oaxes* van *Krete*, en noemt dien den snellen *Oaxes*.

Oler-
us. *Olerus* was voor by *Hierapytne*, op een verheven oort, gelegen.

Aldaer wert *Minerva*, na die stad *Oleria* *Minerva* gebynaemt, geëert: gelijk ook haer feest *Oleria* geheten was.

Ortelius hout *Olerus* en *Elyrus* voor een en dezelve stad.

Olus.
Olus (en niet *Olulis* of *Olyssa*, gelijk eenigen t'onrecht by *Ptolemeus* en *Strabolezen*) was eene stad, op de noordzijde des eilants gelegen.

In *Olus* stont het beelt van *Britomartis*.

By *Olus* lagh een stad *Pan*, die beide by *Scylax* gedaght werden.

Panno-
na. *Pannonna* wort onder de *Middellantsche* steden by *Ptolemeus* gerekent.

Panor-
mus. *Panormus* wort ook by *Ptolemeus* en *Plinius* gedaght: en by *Ptolemeus* onder de steden van het Noorder gedeelte gerekent: 't welke nu, volgens *Belon*, *Voulismeni* zou genoemd zijn.

Perga-
mea. *Pergamea*, by den Poëet *Virgilius* en by *Plutarchus*, wort by andere, als *Velleius*, *Plinius* en *Servius*, *Pergamum* genoemd.

Virgil.
Æncid.
lib. 3. *Eneas*, zoon van *Anchises*, door onweer op *Krete* vervallen, heeft, na zijn vertrek uit het verwoest *Trojen*, deze stad gesticht, en de zelve, na de stad *Pergamum* in *Troje*, *Pergamum*, en de plaetse *Troje* doen noemen.

Andere willen, dat de stad door de gevangene *Trojanen*, die uit *Agamemnon* vloot aldaer vervallen waren, zou gesticht zijn. Doch zoo men *Velleius* geloven mag, zou *Agamemnon*, ook door onweer op *Krete* vervallen, *Pergamum* gesticht hebben.

Te *Pergamum*, zoo *Plutarchus* verhaelt,

haelt, zou *Lykurgus* aen den gemeenen wegh begraven zijn.

De stad *Phestos* of *Festos*, alzo by *Strabo*, *Diodoor* en *Stephanus* genoemd, wert gesticht door *Festos*, zoon van *Rhopalus*, zoon van *Herkules*, volgens *Stephanus*: hoewel *Diodoor* *Minos* tot stichter der stad maekt: maer *Strabo* noemt *Minos* veel meer een bevolker, als stichter der stad.

Diodoor stelt *Festos* aen de zee, na 't zuide: *Strabo* twintigh stadien van zee, en zestigh van de stad *Gortyne*.

Festos, met *Rhytium*, stont onder *Gortyne*: want de vluchtelingen of ballingen der *Gortyners*, zoo *Polybius* schrijft, namen de haven der *Festiers* in.

Eindelijk hebben de *Gortyners* *Festos* verdelght, en, na het verdelgen, de gehele lantstrecke ingenomen.

Te *Festos* wiert *Latona Phytia*, om 't veranderen van de maegt *Galatea* in eenen jongelingh, door haer geëert en gediend, en haer feest *Ekdifia* genoemd: want aldus schrijft zeker Grieksche schrijver *Antoninus Liberalis*: de *Festiers* gedenken noch aen deze verandering, en offerden aen *Latona Phytia*, die aen het meiskeen eene mannelijkheit deed groeien: en noemden 't feest *Ekdysia*, om dat de maeght haer hoofdedekzel aftrok.

Maer de veranderingh van sexe, die deze schrijver zciet, aldaer aen *Galatea* geschiet te zijn, duit en brengt *Ovidius* op eene Kretenser maeght *Ifis*, dochter van *Ligdus* en *Theletusa*.

In *Festos* was ook een kapel van *Venus*, *Scotia*, opgerecht.

A. m. De *Festiers* werden ook gezciet alle de Kreters, in het zeggen van boeterijen en belagghelijke dingen, t' overtreffen; dewijl zy daer in van kints been af geoefent werden, waer door eenigen dikwils iet aertighs wisten te uitten.

Ph. Van deze stad was de dichter *Epimenides* geboortigh: hoewel *Laërtius* zijne geboorte de stad *Knossus* toeschrijft.

M. a. *Minoa* wort by *Ptolemeus* opd e Noort-zijde des eilants gestelt, en ook by *Strabo* en *Plinius* gedaght.

Pha. *Phare* was een stad van Kreta, en een kolonie van *Phare* in *Messenie*.

Mil. *Miletus* was een oude stad van Kreta, en wort by *Homeer*, *Pausanias*,

Strabo en *Plinius* gedaght: van waer de Kretensers eene kolonye na Jonie overvoerden, onder gelei van *Sarpedon*, zoon van *Iupijn*, volgens schrijven van *Strabo*, en aldaer eene stad *Miletus* stichten, van een zelven name, met de stad *Miletus* op Kreta: hoewel *Ovidius*, *Pausanias*, *Apollodorus*, *Antoninus Liberalis*, *Miletus*, zoon van *Euxantius*, tot geleider der Kretenser kolonieren en stichter der stad *Miletus* van Jonie maken. Want als *Minos* uit drift *Euxantius* gewelt aen deed, trad die des nachts te scheep, door raet van *Sarpedon*, en vluchte na *Karia*, en nam, na hy aldaer eene stad *Miletus* gesticht had, *Pidythea* ten wijve.

De stad *Phalafarna* was alzo na ze- ^{Phala-} ^{farna.} keren *Phalafarnes* genoemd. *Strabo* stelt *Phalafarna* aen d' uutterste wester-hoek van Kreta. *Ptolemeus*, *Plinius* en *Polybius* gedenken ook de stad *Phalafarna*. Aldaer stont een kapel van *Diana Diktynne*. Aldus schrijft de Grieksche dichter *Dicearchus*: Men zeit op Kreta een stad *Phalafarna* zy, gelegen na zonnen ondergang, die een besloten haven en tempel van *Diana* heeft: en de goddin wort *Diktynne* genoemd.

Phen. *Phenicus* wort by *Stephanus* een stad ^{Pheni-} ^{cus.} van Kreta, en by *Ptolemus*, een haven genoemd, en heet nu *Fenichia*.

Phen. *Phenix* wort alzo by *Ptolemeus*, en ^{Feni-} ^{chia.} ^{Phenix.} by *Strabo*, *Phenix* van *Lampus* genoemd, die het by den *Isthmus* aen de zuider zee ten Zuide stelt: gelijk ook *Ptolemeus* het op de Zuid-zijde des eilants plaetst.

By den Euangelist *Lukas* wort ook ^{A. 27.} ^{c. 27.} ^{v. 12.} *Phenix* gedaght, en een haven van Kreta genaemt, ziende na 't zuide, en na 't Noordweste toe. *Niger* wil dat *Phenix* nu *Niqueta*, en *Bautrand Nichita* genoemd wort, die het vijf duizent schreden ten oosten van *Sfachia* en dertigh duizent ten zuide van *Cydonia* stelt, aen den voet van de bergen.

Hoewel eenige andere willen, dat *Phenix* een dorp zy, nu *Penice* geheten, achtiën duizent schreden van *Nichita*, na 't Westen gelegen.

Phenix was onder de Kristenen de zetel van een bisdom, en wort in den tweden Kerken-raet van *Nycene*, een bisschop, met name *Leo*, gedaght.

Polyren of *Polyrrhena*, alzo by *Ste-* ^{Polyren.} ^{phanus.}

phanus, en by *Ptolemeus Polyrrhenia* en by *Plinius Polyrrhenium* genoemd wort, van beide laetste schrijvers, onder de Middellantsche steden gerekent.

Strabo stelt de *Polyrrheniers* na't Weste, en ontrent dertigh stadien van de zee, en maakt hen gebuuren der *Cydonaten* of inwoonders der stad *Cydon*.

Aldaer was een kapel van *Diana Diktynne*. *Polyrrhenium* was eigentlijke eene plaetse, daer de *Kreters* aen de goden offerhande deden.

De *Polyrrheniers* worden ook by *Polybius*, *Scylax* en *Hesychius* gedaght.

Presus.
Strab.

Presus (en niet *Prasus*, gelijk eenigen t'onrecht by *Strabo* lezen) lagh tusschen d'uihoek *Samonium* en *Cherroneus*, en wert door de *Hierapytners* verdeelt. Den *Eteokreters*, die aen de Zuidzijde des eilants woonden, behoorde de stad *Presus* toe, en aldaer stont een tempel van den *Dykteefchen Iupijn*.

Athen.

De *Presiers* deden offerhande met een zwijn, welke slachtoffer by hen een voorofferhande genoemd wiert.

Dicht by *Presos* lagh de stad *Stele*.

Presus.
Ste-
phan.
Rhau-
kos.

Presus was een andere stad van *Kreten*.

Rhaukos was een stad, in het hertje of middelant van *Kreten* gelegen, en wiert door de vluchtelingen, die uit hun vaderlant door de byen gedreven waren, gesticht: want een zwerm van byen, *Chalkoides* genoemd, was, door drift van zekeren geest of god, op dit eilant gekomen, die de inwoonders, met het steken van hare angels, zeer fel en bitter geplaeght hadden: waer over die uit hun vaderlant opstonden, en na eenen anderen oort weken, daer zy eene stad gesticht, en, uit liefde van hunne geboorte-stad, *Rhaukos* genoemd hadden.

Ælian.
Hisor.
Anim.

Goltzius gedenkt deze stad, uit een opschrift van een aeloude penning.

Rhy-
tium.

Rhytium was, volgens *Plinius*, een middelantsche stad van *Kreta*, en behoorde, beneffens *Pheslus*, onder de stad *Gortyne*.

Ælian.

Men zeit de *Rhytiers* door de grote meenigte van het ongedierte, duizent voeten, die op hen quamen, t'eener tijden uit hun vaderlant geweken waren.

Veel meer andere oude steden van *Krete* werden, by verscheide oude schrijvers, slechts by name gedaght, zonder

d'eigentlijke plaetse, daer zy lagen, aen te wijzen: als *Dragnus*, *Drauca*, *Dulopolis*, *Giamia*, *Hippocoronium*, *Hydramia*, *Hyrtakus*, *Hyltoe*, *Ilattia*, *Inachorium*, *Istrus*, *Lasus Marathusa*, *Lissa* of *Lissius*, nu *Fionissi*, *Pantematrium*, *Phalanna*, *Phalannea*, *Pecilasium*, *Psychium*, *Pylorus*, *Rhamnus*, *Rithymnia*, nu *Retimo*, *Rhizenia*, *Strenus*, *Tanus*, *Tarba*, *Tiresia*.

De grootste en doorluchtigste oude steden waren, volgens *Strabo*, *Knossus*, *Gortyne* en *Cydonia*. *Solinus* voeght'er *Therapne* en *Scyllerium* by, aen welker vijf hy zeidt, dat de heerschappye des eilants stont. Ziet
Pag.
198.

Alle deze aeloude steden zijn al over lang, en zedert vele eeuwen, of door de rampen des oorloghs en tijts, of door aertbevingen, daer het eilant *Kandien* onderwarigh aen is, vergaen.

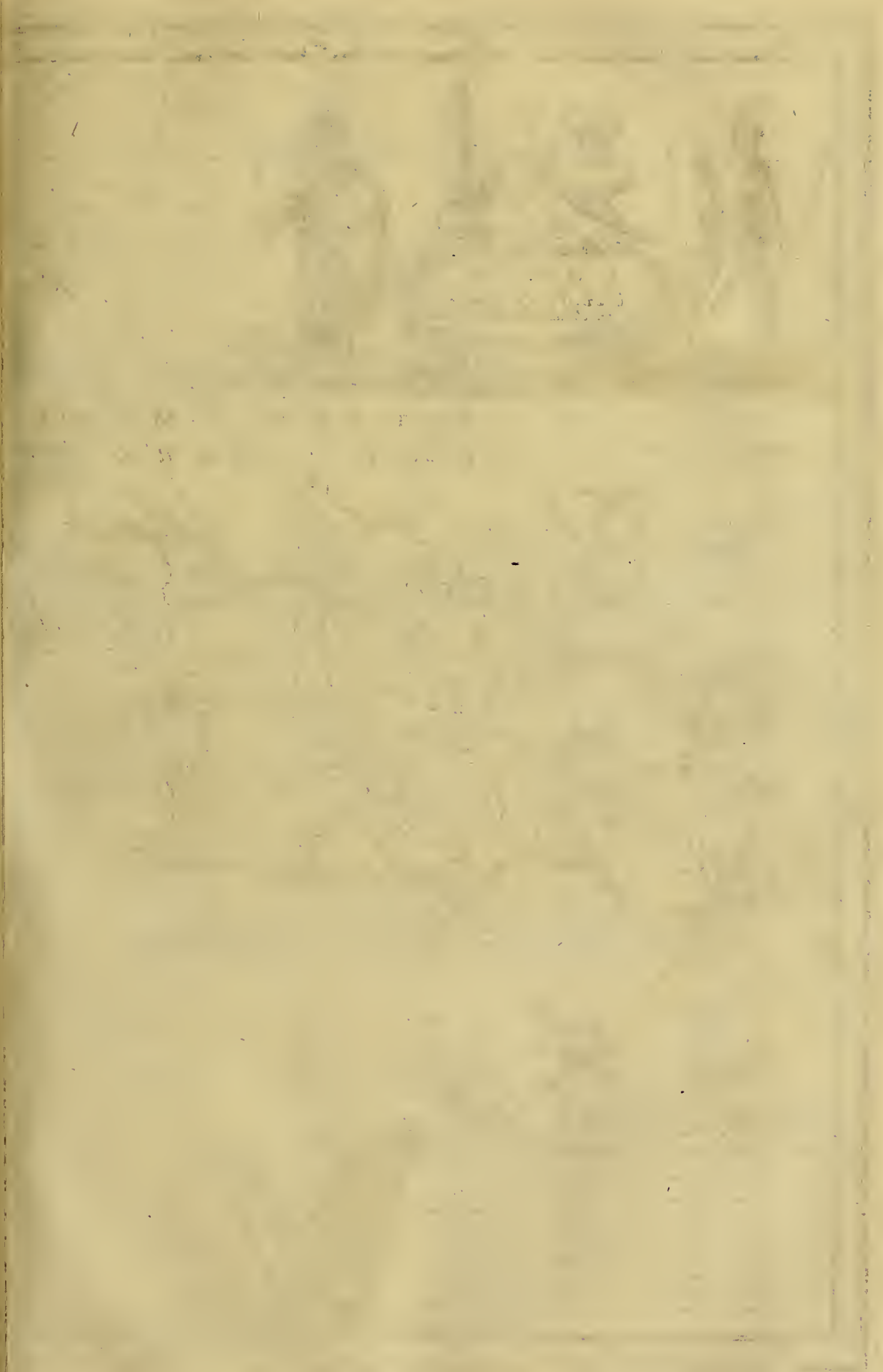
Van al d'oude of hondert steden van *Kreten*, zijn namaels vier en twintigh overgebleven, en daer na slechts twee, als *Knossus* en *Hierapytna*: hoewel *Plinius* schrijft, dat'er by zijnen tijt noch zestigh waren. Namaels, ten tijde der *Venetianen*, en ook nu noch onder de *Turken*, zijn de voornaemste steden des eilants, tot een getale van vier gebragt: als *Kandia*, de hoofstad, *Kanea*, *Retimo* en *Sitia*, die alle aen de Noord-zijde des eilants, alwaer het zelve open of zonder beschut van rotsen is, gelegen zijn. Serv.
Virg

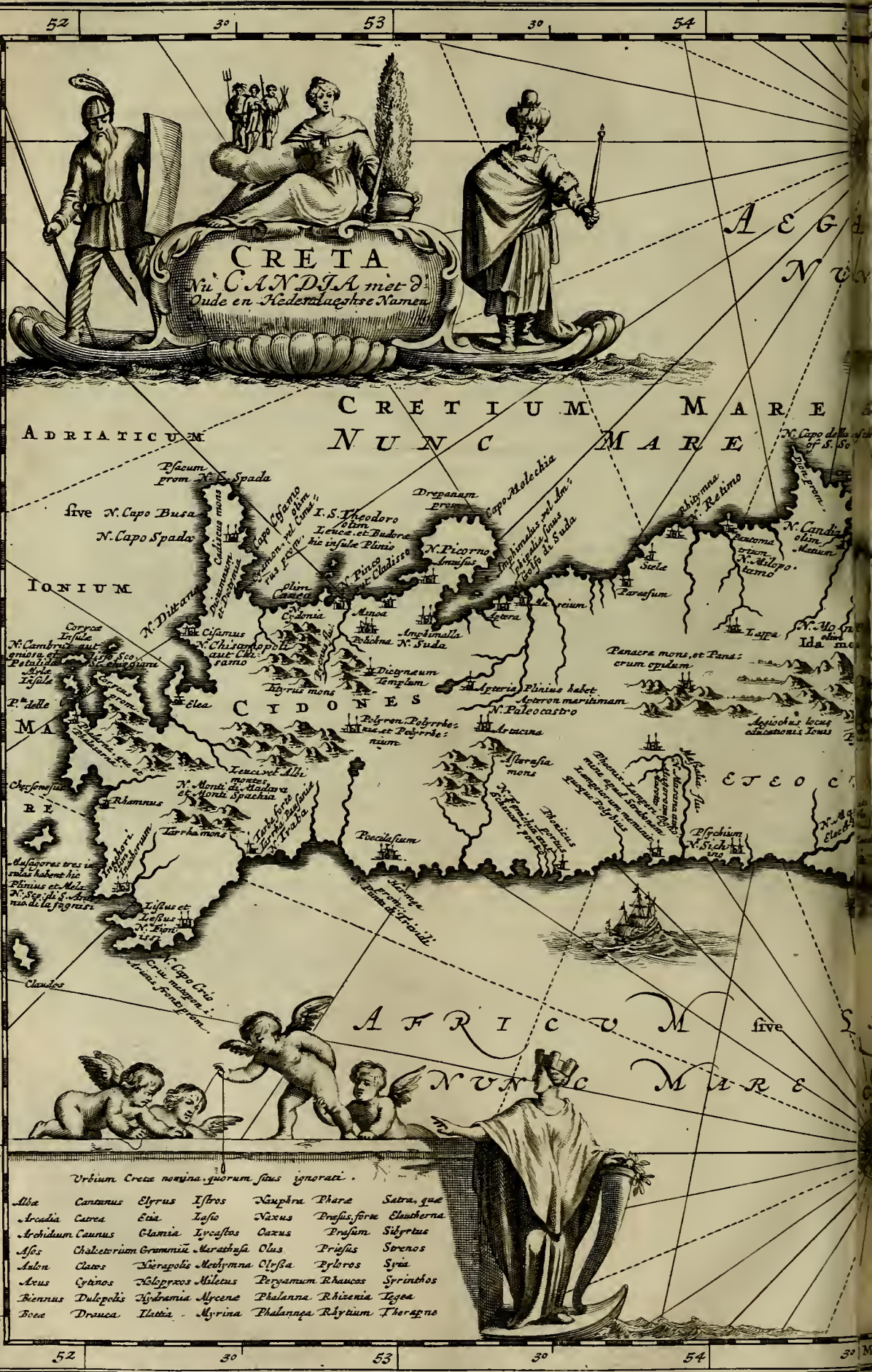
Deze vier steden hebben ieder een gebied of lantstreke onder haer, *Territorio* of *Contrade* by de *Venetianen* op 't Italiaensch genoemd: in welke vier lantstreken negen hondert en zes en negentigh dorpen, gehuchten of hoeven leggen, *Casali* op 't Italiaensch geheten.

Behalve de vier steden voornoemt waren in de vier lantstreken, ten tijde der *Venetianen*, vijftien burghten of kasteelen, of bemuurde stedekens, *Castelli* op 't Italiaensch genoemd, op heuvelen of hoogten gebouwt; zeven te landewaerts in, en acht aen de zeekant. Aen de Noord-zijde lagen *Castel* of kasteel *Chiesamo*, *Apricorus*, *Milapotamo*, *Mirabel*, *Sfacchia*, *Santa Marino*: aen de Zuid-zijde, *Selino*, en *Belvedere*. Te landewaerts in, ten Zuide van de hoofstad *Kandia*, *Pediada*, *Malvesia*, *Temene*, &c. en meer andere.

Stad

en,
ca,
ty.
na-
fa,
na-
ila-
na,
re-
de
of-
us
y,
er-
er
de
oc-
en
an-
h
s
y
t
a
a







MARE AEGAEUM
ARCIPELAGO

PROFUNDISSIMUM SORAFONI
DI CANDIA

N. Eriagnizades
Diellassa et
Cyrides ante
Somonium
Plinio

Capo Santo Sidero
CARPATHIUM

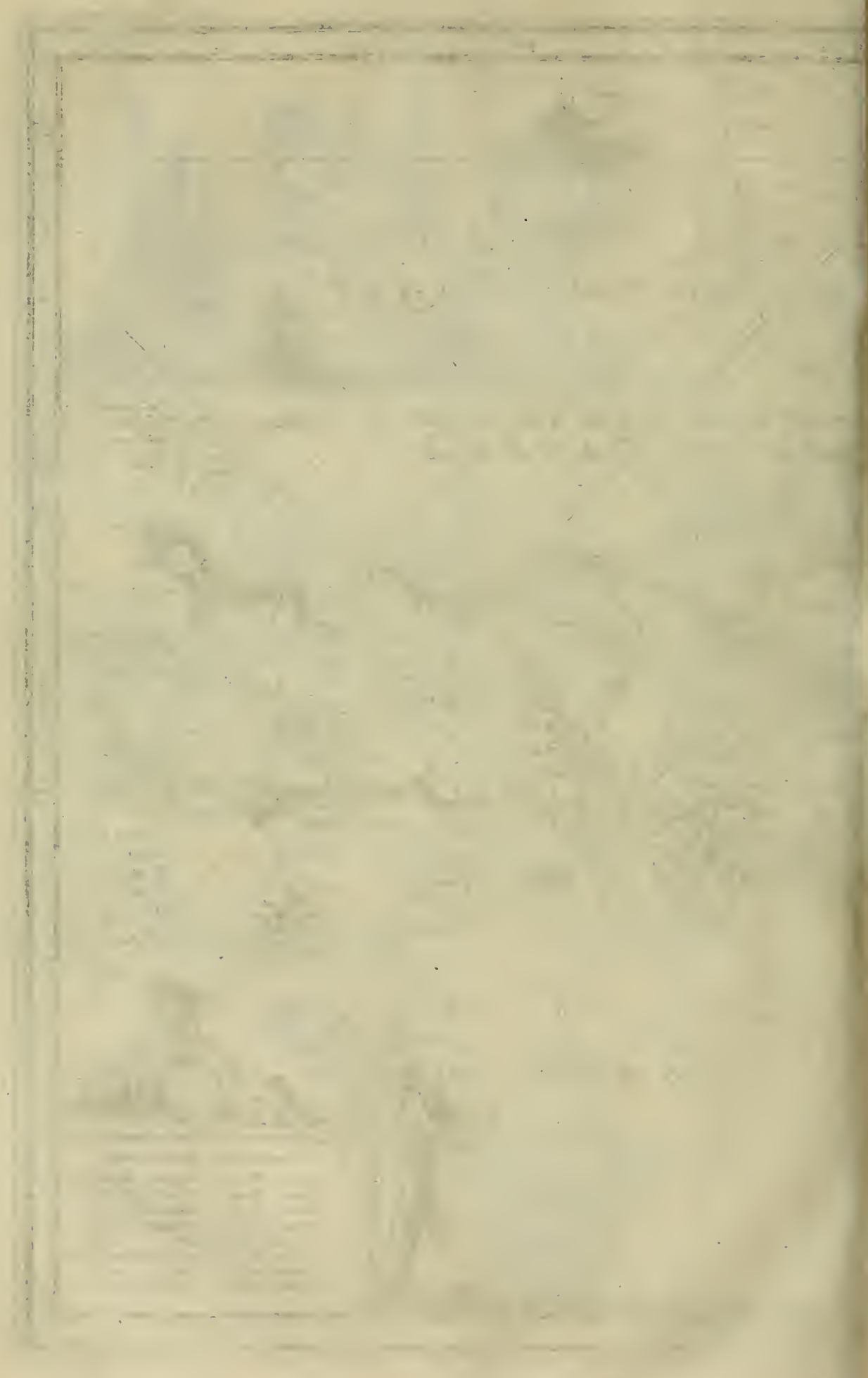
DORIE NSES
TRICHAICES

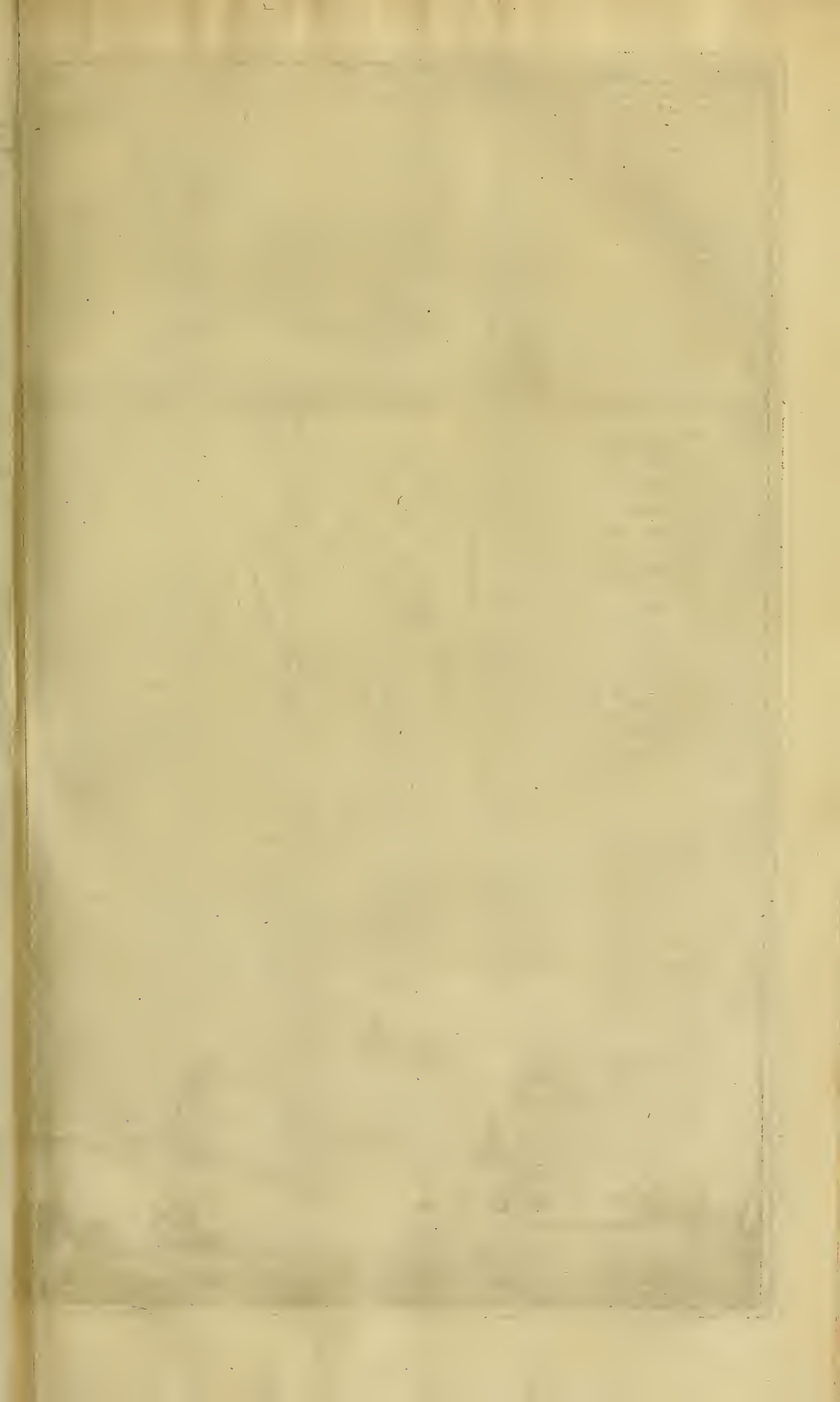
MARE
Nunc
MARE
DI
SCAR-
PANLO

COM MARE
BARBARIA

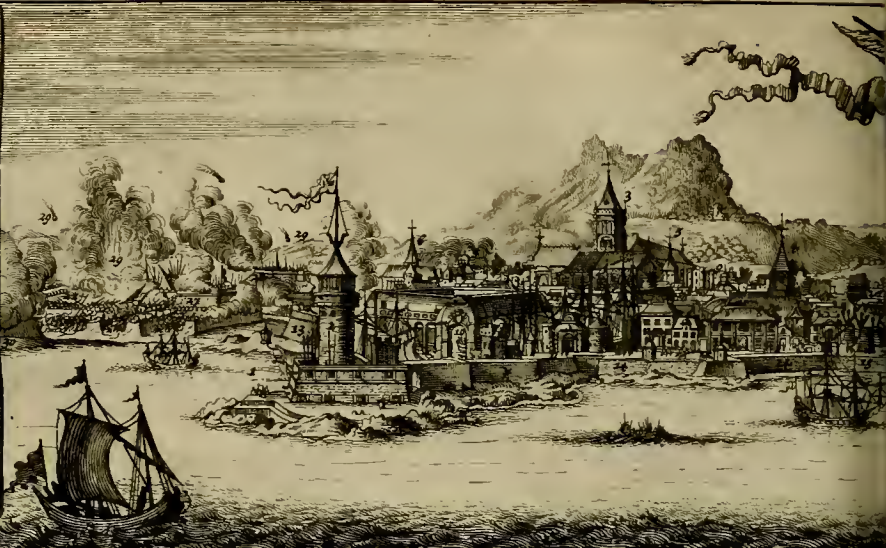
Incertae Positionis locorum nomina.

LOCA	POPULI	Ischyrynes	STAGNŪ
Adrafus	Cerete	Tridon	Corosum
Lebroux	Dryide		MONTE TEMELŪ
Coriam	Lyce	Asteris	Bocce, suo
Hippocororū	Ory	Arbus	Diane
Orychium	FLUVII	Carine	Isam INSULAE
Pergamia	Annys	Cethys	Astela
Tripolus	Oaxes	Sgracium	Naumachos





1. De Mont vande Haven.
2. t' Casteel vande Haven.
3. De Kerck van S^t. Marcus.
4. S^t. Pieters Kerck.
5. S^t. Ians Kerck.
6. S^t. Franciscus Kerck.
7. De Kerck van S^t. Salvador.
8. Een nieu Kloofier Verniet.
9. Verscheide Gruckische Kerckē.
10. Plaetse daer de Galleyen leggen en getimmerd werde.
11. De Haven Poort.
12. Magasynen.
13. Bateria van t' Arsenal.
14. Wandelplaats langs de Zeeck.
15. Molens by de Fonteyn.
16. Poort en Haven v' Tramatra.
17. Fortificatie op de Zee kant.
18. Schotse Fortificatie.
19. t' Bobverck van S^t. André.
20. Redoute en doorstaptinge van S^t. André.



- | | |
|---|--|
| A. De Oude Stadt Candia. | T. Bobverck Panigra, Posten |
| B. De Nieuwe Stadt. | vande Generael Cornaers. |
| C. t' Casteel tot bestrydinge vande Haven. | V. Bobverck S ^t . André, Posten vanden Riist d' Xarconre S ^t . 1667. |
| D. De Haven. | Waar op de svaerste aanvallen gescheet sijn S ^t . 1668 en 1669. |
| E. t' Arsenal. | W. Bateria van t' Arsenal. |
| F. De Haven Poort. | X. Bateria of Kasteel Zari. |
| G. Poort van Saboniere. | Y. Bateria Vatura. |
| H. Poort van S ^t . Ioris. | Z. Bateria Martenengo. |
| I. Poort van Iesus. | AA. Redoute en wercken van S ^t . André. |
| K. Ingegangh van Bethlehem. | 2. Laafsebraie vernaeckt 1667. |
| L. Poort van Panigra. | 3. Grofte van Saboniere op geveken. |
| M. Poort van S ^t . André. | 4. Inverfje gemaecte inde grachte tot communicatie vande beformde Kabe. Marm. |
| N. Poort en nieuwe Haven van Tramatra. | 5. Contr' scherp S ^t . André bepalen d' afgrindinge. |
| O. t' Bobverck Saboniere waer op de grootste aanvallen sijn gescheet inden Jare 1668 en 1669, beveert door den Generael. Mary. de. Menbrun. | 6. Fort S ^t . Demetri met d' afgrindinge. |
| P. t' Bobverck Vatura. | 7. t' Werk. Molina en s'ne afgrindinge. |
| Q. t' Bobverck van Iesus, Posten vanden Marquis Ville. | 8. Inverfje byten t' werk Molina. |
| R. t' Bobverck. Martenengo, Posten vanden Generael. Morosini. | |
| S. t' Bobverck Bethlehem, Posten vanden Provindor Pizani. | |





21. De Grachte van St. Anne waer
uwe de France Volontairijfen ver-
scheyden wt vallen hebbengedaen.
22. Approches en werken der Turcken
verhooght en bedeckt met Sacken
vol aerden en Valsacken.
23. Batterye opgeworpen door de
Turcken.
24. Het Leger der Turcken.
25. Approche der Turcken op de
werken van Panigra beweert
door den Ridder d'Harcourt.
26. Botwerck van Panigra, be-
weert door den Margus Velle.
27. Botwerck van de Sabomiere.
28. Batterye of Kooge Kaste Zani.
29. Mynen en Granaden of Bomben.
30. Batterye dicht by t'Uglaret
beschetende de Haven.
31. Nieuw Canlia.
32. Den Bergh Jupiter.



- | | |
|---|---|
| <ol style="list-style-type: none"> 9. Inversee van Praili. 10. Koornwerck van la Palme. 11. Koornwerck van St. Nicolaes. 12. Koornwerck van St. Maria. 13. Ravelyn Bethleh en d'gyn. 14. Ravelyn Maen Moenigo en d'gyn. 15. Ravelyn Panigra en d'gyn. 16. Koornwerck Panigra. 17. Ravelyn des X. Grefes met
d'gyn d'gyn. 18. Pallissade de Lantalle x Praili. 19. Pallissade van Crevecoeur. 20. Pallissade van St. Nicolaes. 21. Pallissade van St. Maria. 22. Pallissade van Moenigo. 23. Bonnoite op de bedekte wegh
van Panigra. 24. Bom van de Habre Mane
van Moenigo. 25. Bom van Ravelyn Panigra. 26. Bom van Bethleh en St. Maria. 27. Bom van Sabomiere gemaekt
d'gyn werken. | <p>Turckische Wercken.</p> <ol style="list-style-type: none"> 30. Het Leger der Turcken. 31. t'Uglaret vanden P. Vagier. 32. Aenval en Approches der Roma
liets op de werken van Panigra
en t'Uglaret vanden X. Grefe. 33. Koolen der Turcken om baer
Sallorjen onder de Grachte te
Maacken. 34. 35. 36. Verschyden Batterijen
die wegh genomen syn. 37. Batterye Schietende op de Zee. 38. 39. 40. Mortiers om Granate
en Steenen ygt te Schieten. 41. Approches der Naolioten
tegens St. Maria en Bethleh en
d'gyn. 42. 43. 44. 45. Verschyden Batterijen
die wegh genomen syn. 46. Aenval en Approches vanden
Mysierlieten op de Habre Ma
en Moenigo. 47. 48. 49. 50. Verschyden Batterijen
die wegh genomen syn. 51. Aenval en Approches op de
Poort van Sabomiere. 52. 53. Batterijen en Mortiers. 54. Batterijen aen St. Andre. <p>De letter a wysen de Mynen en Gult
leren.</p> |
|---|---|



Stad *Kandia*.

De stad *Kandia*, of *Candida*, is al-
zoo by de Venetianen en Italia-
nen, na het eilant, met een zelven name,
genoemt. Zy is de hooft en voornaem-
ste en vaste stad des eilants van *Kan-
dia*, of koningrijk van *Kandia*, en wort
ook by de Neerduitschen, *Kandia* en
Kandien, en by de Franschen *Kandie*;
maer in de gemene Griekschē lanttale
Kastro, dat is, kasteel, en in letter
* of Grieksch * *Chandax*, dat is, *Fossa* of
* arax. gracht, geheten.

Eenigen houden de stad *Kandia* voor
die aeloude stad, welke by *Plinius*
Matium, en by *Ptolomeus* *Matalia*,
en by *Stabo* *Metalon*, of *Matalon*, of
anders *Martalon*, genoemd wert. Daer
nochtans *Ptolomeus* *Matalia* op de
Zuid-zijde des eilants stelt: en *Strabo*
maekt *Metalon* tot scheeps-timmerwerf
van d'aeloude stad *Gortyne*, die op eene
vlakke, volgens den zelve *Strabo*, en
aen de reviere *Lethes*, lagh.

De stad *Kandia* leit aen zee, en
op den Noorder oever des eilants, vijf
en dertigh Italiaensche mijlen ten
Ooste van de stad *Retimo*, en ontrent
veertigh ten Weste van *Spina Longa*,
op eene zeer ruime en wel bebouwde
vlakke van twalef mijlen, die aen de
voeten van bergen eindight, en na by
den bergh *Idea*.

De stad *Kandia* bestaet uit twee ste-
den, uit eene oude, die kleinder is, en
uit eene nieuwe, die veel grooter en
fraïer is. D'oude en nieuwe stad be-
grijpt, in haren omtrek, ontrent drie
Italiaensche mijlen, en heeft een ron-
de gestalte, of een halve ronde gestal-
te, aen de lantzijde.

Zy is aen de lantzijde ten Weste,
Zuiden en Ooste, met zeven bolwer-
ken of rondelen, *Boloardo* op Ita-
liaensch genoemd, gesterkt, en met die-
pegrachten, in de rotse zelve gehou-
wen, omringt.

Het eerste bolwerk of *Boloardo*, aen
den zeekant, by de haven, was by de
Venetianen *Boloardo di Sabioneira* of *Sa-
bionara*, dat is, bolwerk van *Sabionara*,
geheten: daerna volgen *Boloardo Vitiri*:
daer by dicht onder de stad een ve-

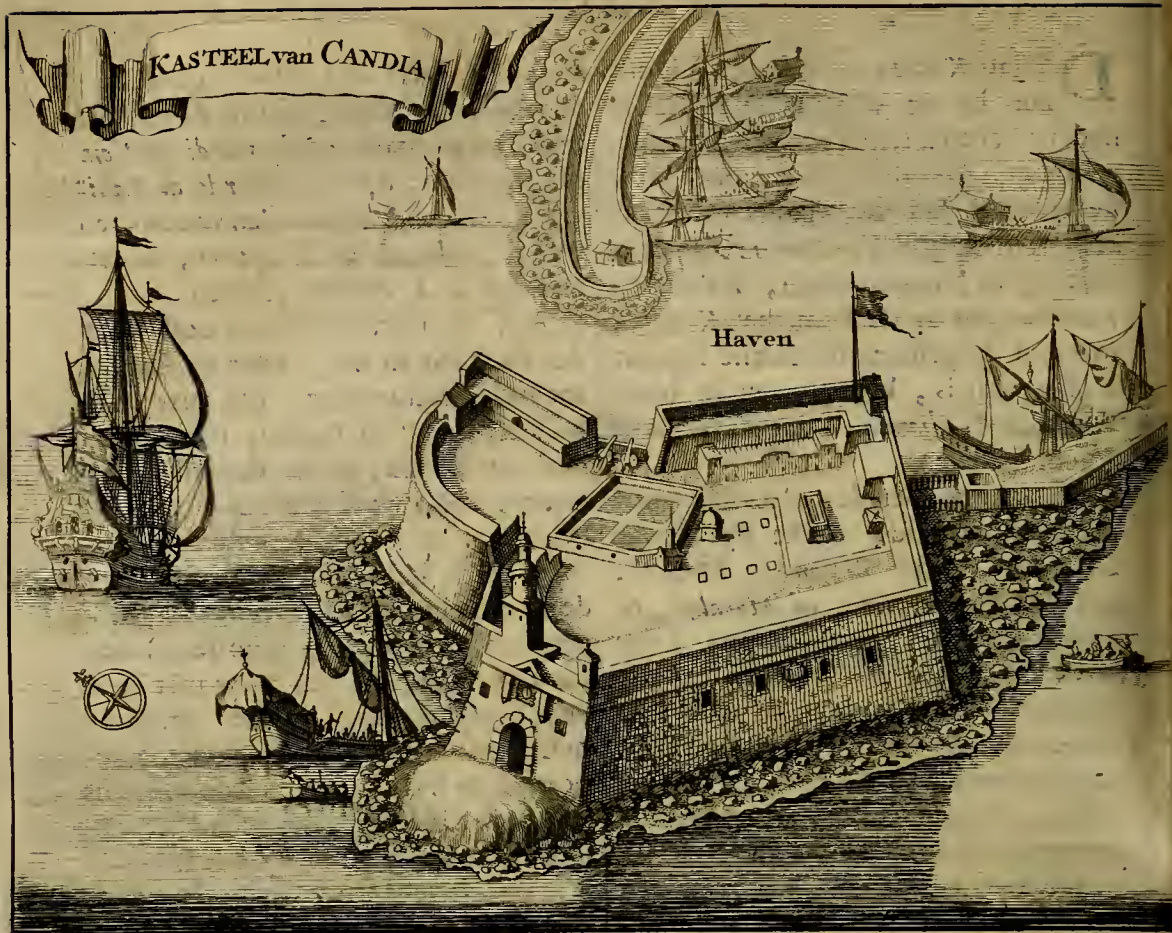
sting lagh, *Forte di S. Dimitri* genoemd:
dan *Boloardo di Gesu*, daerna *Boloardo di*
Martinengo: daerna *Boloardo di Betelem*
of *Bethlehem*: daerna *Boloardo di Pani-
gra*: en eindelijk lag aen den zeekant ten
weste, *Boloardo di S. Spiriti*, anders
Boloardo di S. Andrea geheten.

Aen de uiterste Noord-oost hoek
der stad leit in zee, voor de haven,
tot haar bescherming, een zeer sterk
kasteel, *Castel di Candia*, dat is, ka-
steel van *Kandia*, by de Venetianen ge-
noemt. Het wort rontom met de zee
bespoelt, en door een stene hooft,
Molo by de Italiaenen genoemd, aen
de stad gehecht. Dit is een zeer groot
gevaerte, en met zeer groote stenen diep
uit zee opgehaelt, en wert met eene
zeer hooge muur, aen den zeekant,
beschermt. Het strekt langs hene be-
noorde de haven, en is zoo lang als
de haven, en verschaft eene zeer vei-
lige en bequame reede of legh-plaet-
se, om de schepen en galeyen, bin-
nen de haven, tegen storm en on-
weer, en het geweld der zeebaren, te
beschermen.

De haven leit ten Zuide of Zuid-weste
achter het kasteel en stene hooft voor-
noemt, die wel daer door zeer veilig
gemaeckt wort; maer is smal, en daer in
niet meer als vijfen twintigh of dertigh
galeyen leggen konnen. Zy heeft daer en
boven een nauw gat of mont, om daer
met schepen in te komen. Van de reede,
na de haven toe, wort het allengs on-
dieper. In den mont der haven is het niet
meer als drie vadem diep: en recht in
het gat heeft men schaers veertien voe-
ten waters. Maer aen de zijde van het
hooft is het diepste water. Dees haven
is niet bequaem dan voor schepen, die
twalef, dertien en veertien voeten diep
gaen.

Dicht aen de haven leit eene ruime
scheeps-timmerwerf, bequaem tot het
bouwen van galeyen en andere sche-
pen, die twalef overwelfde scheeps-
huizen of gebouwen heeft, om in ieder
eene galey te bergen.

De stad *Kandia* had, ten tijde der
Venetiaenen, vier poorten. De poort



aan de oost zijde, was toen, na eene kapel dicht daer by, de poort van *S. Joris* geheten.

De poort, aen de west zijde, was *Pando-Kratera*, en anders *Panigra*, geheten.

De poort, daer door men ten noorden uit de stad, na het kasteel, langs de *Maelje* of steenen hoofd ging, was *Porta del Molo*, dat is, poorte van de *Moe-lie* genoemd.

Na 't weste was noch een andere kleine poorte, en, om haer kleinte, *Portella*, dat is, poorte, geheten.

Aen den zee kant, van het kasteel af, tot aen het bolwerk van *S. Spirito*, had men gene bolwerken: maer de stad lagh aldaer sleghs met eene sterke muur beschermt, hoewel die, ten tijde des laesten beleggs, met verscheide reduiten en vestingen versterkt was.

De meeste huizen der stad zijn laegh en smal: behalve eenige weinige, die wel eer Venetiaensche overheden, en edelen toequamen, en ten hoogste uit

twee of drie verdiepen bestaen: daer alle d'andere slechts van eene verdieping zijn: hoewel alle van stenen gebouwt: en niet met spitse daken, gelijk hier te lande: maer boven met ope vloeren of aerde platten bedekt: waer op de inwoners, inzonderheit des nachts, om de hitte, onder den bloien hemel slapen. Zoodanige vloeren zijn ontrent een voet dik, en bestaen uit gestote en ingestampre schelpen of hoorens.

De meeste straten zijn breet en recht: de markt ruim en wijd: welker midden byna een gewelf van een hoogh werk beslaet. Daer neffens staet de tempel of kerke van *S. Mark*: met prachtige huizen, eertijts de woonsteden der Venetiansche overheden.

De stad was, onder de Venetianen, met acht grote kerken, van de Latijnen, verrijkt. Maer boven alle munte in grote, en pracht van bouwerk, de kerke van *S. Francisko* uit: daer neffens een groote *Minrebroeders* klooster stont,

stont, beide gesticht door Paus *Alexander* de vijfde, die van *Kandia* geboortigh was.

Naest deze staet de kerke der *Augustynen*, die aen den Zalighmaker gewijdt, en een ruim en prachtigh gebouw was. Dicht daer by staen de kerken van *S. Mark*, *Paulus*, *Joris*, *Maria* en *Katharina*, die alle uitstekent fraei gebouwt zijn.

Over de kerke van *Maria* had zeker Venetiaen, uit raetsheerlijke orde, met den tijtel van *Abt*, het gezagh, en wiert gemeenlijk *d'Abt* der Borgonjers genoemd: welken tijtel de hertogen van *Borgonje* gegeven hadden, die ook deze kerke, en een gasthuis daer neffens, ten dienste der genen, die uit het Weste ter beevacrt, na het heilige graf reisden, gesticht, en met rijke inkomste, uit hunne eige beurze, begiftigh hadden: doch het gasthuis was al voor hondert jaren vernietigh.

Het opzicht van *S. Katharina* kerke stont aen eenige geestelijke dochters, uit Venetiaenschen en raetsheerlijken geslagte, welke een klooster, dicht daer by, bewoonden, en na de Roomsche wijze leefden, en kerkendienst deden.

Des jaers vijftien hondert acht en negentigh, wert 'er op stads onkoste, tot bewijs van dankbaerheit aen Gode, voor het ophouden der peste, een achtkantige kerke gebouwt, en aen *S. Rochus* toegewijt.

Daer is ook eene kerke van zeer schoon en aeloud werk, en aen *Sint Titus*, leerling van den Apostel *Paulus*, gewijdt: die d'eerste in de stad *Gortyna*, eertijts het koningshof van *Kreta*, door den zelve tot Bisschop in gestelt was, en de *Kretenser* kerke geregeert heeft. Men zeidt het lichaem van dezen *Titus* onder het groot altaer in deze kerke begraven leit, en eertijts eerbiedelijk bewaert, en by allen, zoo Latijnen als Grieken, in de hoogste eerwaardigheit gehouden wiert.

Neffens de kerke van *S. Titus* staet een uitstekend en oud Aertsbisschop-

lijk paleis, wel eer de woonstede van den *Metropolitaen* van *Kandia*.

Behalve de Latijnsche kerken waren 'er, ten tijde der Venetiaenen, ook verscheide Grieksche kerken, doch klein en slecht, en alleenlijk met planken ruigh opgehaelt.

Deeze koninglijke stad, welke al over lang eene kolonye der Venetiaenen was, quam wonderlijker wijze, van tijt tot tijt, door eenige huisgezinnen van Venetiaensche edelen en ook van gemene luiden, aen te groeijen, die door den Venetiaenschen raet na dit eilant, om de Grieken in toom te houden, afgezonden waren.

Wanneer de Turken verscheide aanvallen en stormen op de vestingen van *Kandia*, en op de buiten-werken in het laetste belegh gedaen hadden; (hoewel vruchteloos en vergeefs,) en de stad met geweld niet zagen te veroveren, bouwden zy ontrent twee Italiaensche mijlen van de stad *Kandia*, een nieuwe vesting, welke zy, ten spijt der Venetianen, op Turksch *Enandia*, dat is, *tegen over Kandia*, noemden, en met een getal van zes hondert man bezetten, om den Venetianen van oud *Kandia* het uit en intrekken te beletten: gelijk ook de Turken van nieuw *Kandia*, bywijle op de buiten werken van oud *Kandia* vielen, hoewel doorgaens met groot verlies van volk.

Het gebiet der stad *Kandia* begreep, ten tijde der Venetianen, acht bemuurde stedekens of kastelen: als *Malviçyn*, *Temen*, *Castro novo*, *Priorissa*, kasteel van *Bonifacius*, *Belvedere*, *Priada*, en *Mirabel*. Daer en boven stonden onder het gebiet van deze stad vier hondert zes en vijftigh klene *Kasalia*, dat zijn vlekken of dorpen: want aldus noemen d'Italianen, na den voorgang der Grieken, vlekken en dorpen: welk woort *Casalia* uit het Latijnsch en Italiaensch woort *Casa* gesmeet is.

Kandia was ten tijden der Venetianen een aertsbisschoppelijke stad, en had negen bisdommen onder haer.

Kanea.

En duitsche mijle beweste *Capo Meleca*, en tien beweste *Retimo*, en twee en twintigh of slechts vijftien, vol-

gens andere, beweste de stad *Kandia*, leit op den Noorder oever der zee de stad *Kanea*, alzoo by Grieken en Ita-



lianen, en by de Fransche *Kane* gehe-
ten: *Kanea* wort voor die stad gehou-
den, welke by de oude Grieken en Ro-
meinen *Cydonia* of *Cydon* geheten was,
na *Cydon*, zoon van *Apollo*.

De stad *Kanea* is in 't vierkant ge-
bouwt, en wel gesterkt, en een van
de vier voornaemste steden des eilants.

De stad *Kanea* heeft gene bequame
haven, als voor schepen, die niet
meer als twaelf, dertien en veertien
voeten diep gaen: alwaer die aen den
wal, op een tamelijken gront, doch die
niet al te schoon is, leggen: gelijk ook
gelade scheepen, van wege de klippen,
niet bequamelijk in de haven kunnen
komen. Maer even bewesten de ha-
ven leggen eenige klippen, daer de
scheepen achter ten anker kunnen ko-
men: hoewel die ook aen de zuid en
oostzijde van zeker klein eilant *Turlu-
ru* of *Turulury*, een vierendeel mijls
van de stad gelegen, daer eene goede
reede is, ten anker kunnen zetten.

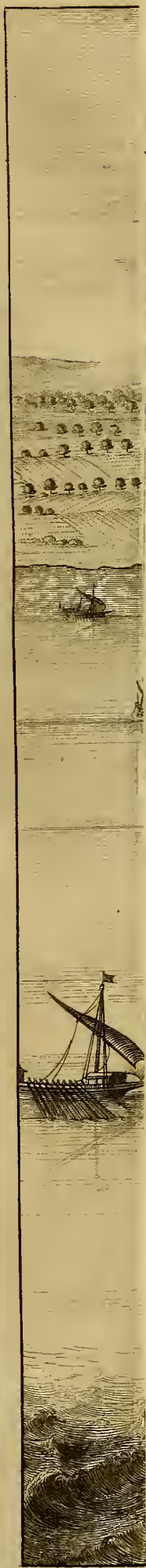
Over de stad en inwoonders ge-
bood, ten tijde der Venetianen, een
opperhoofd, met den titel van *Retto-
re*, dat is, bestierder: en neffens hem
ook een Venetiaensche edelman, als
Sekretaris, met gelijke stem en gezagh.

De lantstreke, of het gebiet der
stad, wert by de Italianen *il Territori
di Kandia* geheten, en is een van de
grootste delen des eilants van *Kandia*.
Het leit allermeeft na 't Weste uitge-
strekt, en paelt ten ooste aen de lant-
streke van *Retimo*, en wert ten Noor-
den met de *Kandische* zee, en ten Weste
en Zuide met de *Afrikaensche*, of
Mare di Barbaria bespoelt.

Kanea is eene bisschoppelijke stad,
en staet onder het aertsbisdum der stad
Kandia.

De stad of lantstreke *Kanea* heeft on-
der haer gebiet vijf bennurde stedekens,
als *Apikorno*, *Chissamo*, *Selino*, *S. Ni-
chita*, en *Sfachia*, en twee hondert
en vier en veertigh *Casalia* of vlekken.

Wan-



VESTI.



A. De Haven .

B. Rivier Platanea .

C. Cap .

TESTIMO



D. Rivier Petrea.

E. Rivier Mussila.

[illegible]

Wanneer de Turken op het jaer zes-
tien hondert vijf en veertigh, onder
beleit van hunne veltheer *Schilutar*, met
een ontallijke menigte van menschen,
zoo voetknechten als ruiters, en zee-
volk en alle krijgstoefel, in galeassen,
galeyen, saiken en karmusalen, van
Navarino, in *Morea* gelegen, afgeste-
ken, en aen het eilant *Kandia* gelant
waren, bestonden die eerst een aenvang
van het plegen van hunne vyantschap
te maken, met het innemen van het ka-
steel *S. Theodoro*, dat de Venetianen, op
het jaer 1650, weer innamen. Daerna
floegen zy hun leger, sterk over de tach-
entigh duizent man voor deze vesting
van *Kanea* ter neer: waer in kort te vore
het Venetiaensche opperhoofd der stad
Kandia, onder beleid van de krijgs-
overste *Angelio* en *Justiniano* eene be-
bezetting van duizent koppen gelukke-
lijk met een slingerflagh geworpen had.
Waer over tien *Beys*, die met hare
en vele andere galyen, het zelve niet
belet hadden, door bevel van den
Turkschen veltheer, onthoofd wierden.

Hier op zette de gehele Turksche
vloot, op de haven van *Kanea* aen,
die ook des volgenden daeghs, na een
langen schipstrijt, met het in brantste-
ken van verscheide Venetiaensche ga-
lyen, ingenomen wiert: gelijk ook ze-
ven en twintigh Turksche galeyen in
den gront geboort wierden.

De Turken te lande beschooten ook
de vesting van *Kanea*, uit grof ge-
schut en vuurmortieren, geweldigh, en
wenden alle mogelijke vlijt aen, om
die te veroveren. Zy vulden de grach-
ten rontom de stad met wol-zakken,
tot boven toe, en liepen daer over op de
muuren ten storm; hoewelze t'elkens
met groot verlies afgeslagen wierden.

De Turken wierpen, niet tegenstaen-
de het sterk tegen weer bieden der be-

legerden, een hoge wal aen de grach-
ten op: waer van zy over den muur
in de stad konden zien. Waer door de
belegerden, na het uitstaen van zeven
stormen, en twee breffen, (waer door
ook by na al de krijgsbevelhebbers en
soldaten merendeels gesneuveld, en de
overigen gewont waren,) als ook door
mangel van krijgstuigh, en hope van
ontzet, besloten zich met verdragh
den twee en twintighsten van Herfst-
maent aen de Turken over te geven;
mits de overige bezetting op drie ga-
leyen en twee schepen met vliegende
vaendels, brandende lonten, en slaen-
de trom, na de haven van *Suda* zou
overgebracht worden.

De Turken vonden in de vestingh
vijf hondert stukken geschuts, en hout
tot het bouwen van dertigh galeyen,
ook eenige gemaekte galeyen. Maer
hadden daer en tegen, in den tijt van
vier en vijftigh dagen, zoo lang het
beleg geduurt had, ontrent de vier en
veertigh duizent zielen, zoo door de
pest, als in het vechten tegen den Ve-
netianen, verloren.

De Turksche veltheer liet al wat aen
de vesting *Kanea* beschadicht was,
weer op maeken, en de plaetse noch
meer versterken, met 't inleggen van
eene krijgsbezetting van tien duizent
mannen, onder *Usaum* of *Husaum Bassa*.

Hier op stak hy met d'oorloghs vloot
weer na *Konstantinopolen* over, na hy
ook de veroverde vesting van *S. Theo-
doro* met volk en allerley voorraet
van krijgstuigh verzien had.

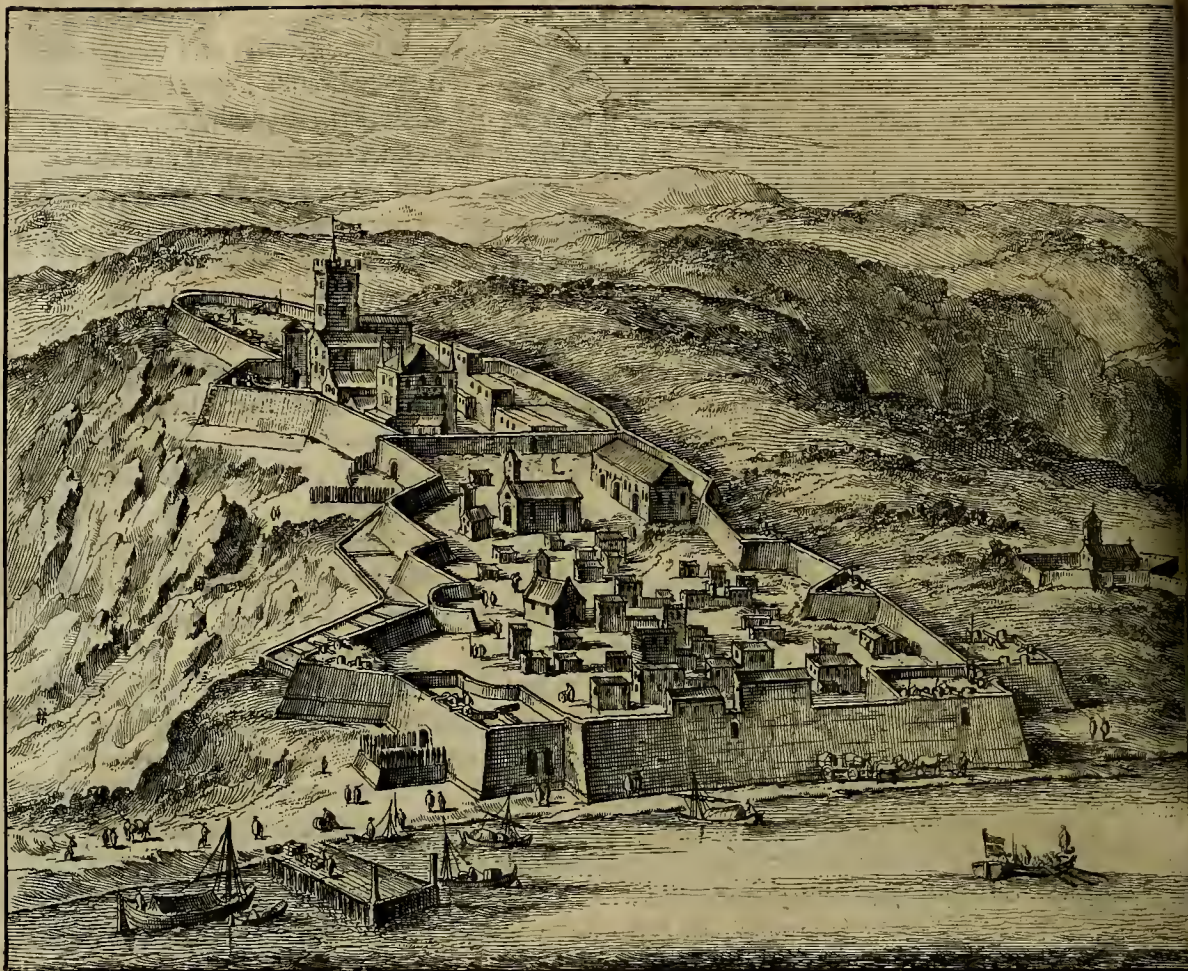
Des volgenden jaers zeffien hondert
zes en veertigh, bestonden de Vene-
tianen eenen aenslagh op de vestingh
Kanea te doen, en beschoten de zelve
van twee bateryen; maer moften die,
door het sterk tegenweer der belegerde
Turken, weer verlaten en vertrekken.

Stad *Retimo*.

DE stad *Retimo* of *Rhetimo*, alzo
by de Venetianen en andere Ita-
lianen geheten, wiert anders by ouds
van de Grieken * *Rhithymnia* of † *Rhi-
tymna* genoemd.

De stad *Retimo* wott alzo van de
Venetianen en Italianen, en in de ge-

mene Grieksche lanttale genoemd,
maer anders in het letter Grieksch *Ry-
timni*: het welk een gebroken naem
van *Rhithymnia* of *Rhitymna* schijnt te
zijn: want men wil, dat alzo d'oude
Grieken en Latijnen deze stad *Retimo*
genoemt hebben: gelijk ook *Ptolemeus*



de stad *Rhitymna* aan de Noordt-zijde des eilants stelt.

Retimo leit veertigh Italiaensche mijlen van de stad *Kanea*, na 't Ooste, en drie en vijftigh ten Zuid-westen van *Kandia*, tusschen beide.

Op eene kleene uitstekende hoek, als een klip of rots, die niet zeer hoogh is, en in zee schiet, staet een kasteel tot groote sterkte der stad, die achter het zelve in de hooghte leit.

Retimo is een weinigh kleinder, als *Kanea*, maer zeer sterk, en was ook, ten tijde der Venetianen, volkrijk bewoont. Zy heeft eenen haven, hoewel niet zeer ruim, en niet bequaem als voor barken en kleine schepen.

Beoofte het kasteel kunnen de schepen op twalef en veertien vadem zetten. Het is langs de kust over al zantgront, en goet ankeren voor schepen, tot aan *Milopotamo* toe.

Retimo wert onder de Venetianen, op een zelve wijze bestiert, als *Ka-*

nea, en was een bisschoplijke stad, en stond onder het aertsbisdom der stad *Kandia*.

De onderhorige lantstrecke of het gebied der stad *Retimo* wiert, by de Venetianen, in een zelve zin, *il Territorio di Retimo* geheten: zy is beoofte de lantstrecke van *Kanea*, en beweste de lantstrecke van de stad *Kandia*, en tusschen de Zuider en Noorder oever des eilants gelegen, en had toen onder haer, op den oever aan de Noord-zijde, eene bemuurde stad of kasteel *Mylopotamo*, of *Milapotimo*: beneffens twee hondert kleine *Kasalia*, of dorpen.

De stad *Retimo* wert des jaers zestien hondert zes en veertigh, den dertighsten van Wintermaent, door de Turken veroverd. Het welk voornamelijk ontstont, door het ontficken van eene mijne, die de Turken deden springen: waer door het opperhoofd der stad *Bonvisi*, zoodanigh van hert en moet be-



bezweek, dat hy in de stad met de krijgs-bezetting na het kasteel de hertret nam, en de Turken de stad ten beste gaf, die hen alle ter neder hieuwen, en over de hondert stukken geschuts, beneffens veel lijf en krijgsvorraet, bequamen. Die van het kasteel stonden noch drie stormen uit, maer

gaven zich eindelijk, uit oorzake de kasteel-vooght *Mindotto* gewont was, met verdragh over: hoe wel dat niet volkomen onderhouden wiert. Want over de twee hondert wierden in d'eerste hitte, door de Turken, ter neer gehouwen, en andere tot den hemde toe uitgeplondert.

Stad *Sitia* of *Setia*.

DE stad *Sitia*, nu by de Grieken, en *Setia* by de Italianen, en by de ouden, als *Plinius*, *Ptolemeus*, en *Stephanus*, *Citeum* geheten, leit op de Noord-zijde, aen het Oost-eind des eilants, aen eene golf of baey, van een zelve name, niet verre beweste de drie eilandekens of klippen; *Janitzari* genoemd, en tachtigh Italiaensche mylen ten Ooste van de stad *Kandia*, op een lange stroke lants, die in zee schiet, en merendeels met de zee omringt wort.

Sitia heeft gene haven, maer slechts eene *Spiacchia*, dat is, eene openbare reede: daer de schepen niet veilig leggen; ter oorzake van het gewone lijck waïen der Noorde winden, aen dien oort.

Sitia was, ten tijde der Venetianen, eene bisschoppelijke stad, en stondt onder het aertsbisdom van *Kandia*.

In de lantstrecke van *Sitia*, *il Territorio di Setia* by de Italiaenen genaemt, leit een stedeken *Hierapetra*, of *Gera-*
pe-



petra, die door de réviere *Mirto* van de landstrecke van *Kandia* gescheiden wort, en is zeer bergachtigh, beneffens zeventigh kleinder *Casalia*; of gehnch-

ten, daer over, ten tijde der Venetianen, een opperhoofd, met den tytel van *Rettore*, geboud.

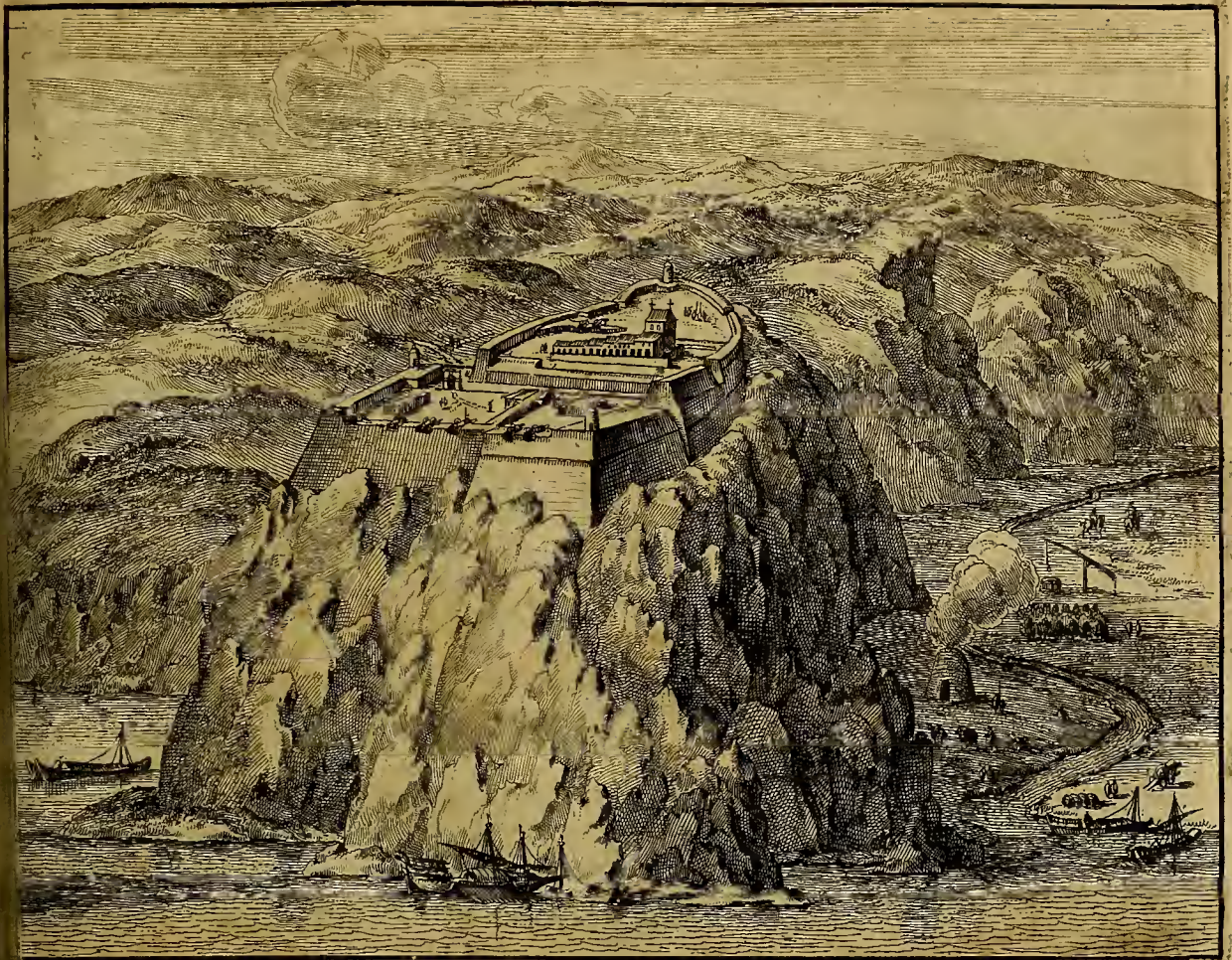
Castel *Mirabel*.

ZEs of zeven Italiaensche mylen ten Zuid-ooste van *Porto* en *Fortezza di Spina Longa*, leit op een uithoek aen zee, en op een hooge rotse of klip, een bemuurde vesting, *Castel Mirabel* geheten, die uit verscheide vierkante sterkten of vestingen bestaet. Beneden, of in het afgaen van de rotse, staen verscheidene huizen, als een *Borgo* of voorstad.

Ten Noord-ooste van *Castel Mirabel*, leggen twee klippen in zee, *Scoogli di S. Antonio* genaemt: op welker een, de naeste aen *Castel Mirabel*, een huis in het midden staet: maer die meerder na 't Noorde leit, is onbewoont. Op de zelve streke leit op de kust van het eiland *Kandia*, een haven *Porto S. Nicolo* geheten.

Een weinigh ten Zuide van *Mirabel*, te lantwaert in, is een *lago* of *meir*. Een Italiaensche mijle of twee, beooste *Mirabel*, leit eene plaetse aen strant, *Colachi* geheten: daer na volghet *Armiro*. Al de huizen van *Castel Mirabel* zijn zeer slecht gebouwt, en met weinigh of geen huisraet gestoffeert, en worden nu, gelijk ook ten tijden der Venetianen, meerendeels by Grieken bewoont: die zich, met den lantbouw en visschery en andere slaefische arbeit te doen, erneren.

Zy zijn alle boven plat of met platte aerde daken, daer op de inwoonders zich des nachts, in de grote hitte des Zomers, om verkoeling, leggen te slapen.



Kastel of Kasteel *Paleokastro* , aen de Noord- zijde des eilants gelegen.

Paleokastro , dat een half gebroken Grieksch en Latijnsch woort is, wil op Neerduitsch zoo veel, als oud kasteel, zeggen.

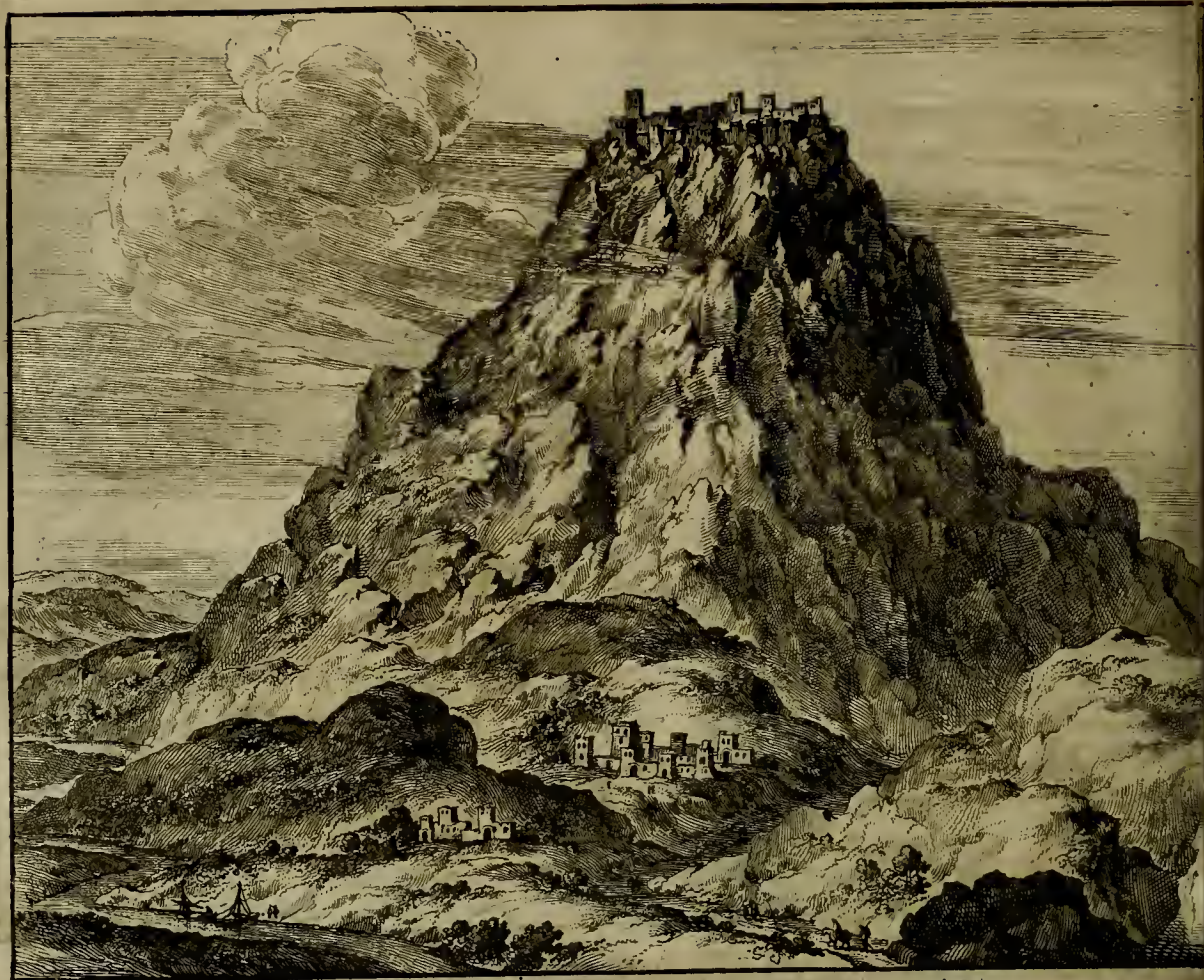
Het leit aen de Noort-zijde des eilants , aen zee, drie of ontrent vier mijlen bewesten de stad *Kandia* . op eene hooge kaep of uithoek , *punta della Fraschia* , by de Venetianen genoemd, of liever aen d'Ooftzyde van de zelve uithoek, en heeft het eilant *Standia* ten Noorden tegen haer overleggen.

Tusschen dit *Paleokastro* en de stad *Kandia* , heeft men vier rivieren , als,

te beginnen van *Paleokastro* , de rivieren *Armiro* , *Gasi* , *Xeropotamo* , en *Giofiro* , die alle ten Noorde in zee uitwateren.

Eenige mijlen, ten Zuidweste van *Paleokastro* , leit een hoge berg te landewaert in , *Sancto Paulo* , dat is , berg *Sinte Paulus* , genaemt, met een gebouw of huis, als een kluis, op den top.

Paleokastro wort in drie delen of wijken onderscheiden, als in *Piazza Alto* , dat is , lage plaetze , in *Piazza di Mezo* , dat is , midden plaetze, en in *Piazza da Basso* , dat is , lage plaetze.



Kastel of Kasteel Belveder , aen de
Zuid-zijde des eilants gelegen.

A En de Zuid-zijde des eilants, op de vlakte van *Messarea*, dicht benede of achter de bergen, die dezelve vlakte ten Noorden besluiten, tegen over *Capo Liondo*, en ten Zuide achter de stad *Kandia*, leit op den top van eene lage rotse, of klippigen bergh, eene bemuurde vesting, met vierkante torens, *Kastel Belveder*, op Italiaensch genaemt, dat *Kasteel schoon gezicht* gezeir is, ter oorzake van desselfs schoone, vermakelijke en lustige uitzicht, over de geheele vlakte van *Messarea*, tot in de bergen, die dezelve vlakte omringen.

Beneden aen de voet der rotse ziet-

men eenige oude gebouwen, met zes-kante muren.

Benoorde *Kastel Belveder*, leit meer te landewaers in, ook op een hooghte of lage heuvel, *Kastel Bonifacio*, en meer na 't Noorden, ontrent in het midden des eilants, *Kastel Temene*, en *Kastel Pediada*: daer ontrent de bergh *Ida* gelegen is. Daer na volgt *Monte* of bergh *Giova*: dan *Kastel Malvesti*, en eindelijk de stad *Kandia*, aen de Noord-zijde des eilants: gelijk *Kastel Belveder*, aen de Zuid-zijde daer tegen over gelegen is. De vlakte van *Massarea*, die *Kastel Belveder* ten Noorden besluit, is boven mate vruchtbaer.



Kastel of Kasteel *Selino*, aen de Zuid- zijde des eilants gelegen.

Kastel *Selino*, of Kasteel *Selino*, leit aen de Zuid-zijde des eilants, ontrent drie of vier mijlen beoosten *Capo Crio*, de Zuid-wester hoek des eilants, en by na even verre ten Weste van *Ponto di Flamea*. Het is op een hoogh en klippige smalle stroke lants, die verre in zee schiet, gebouwt, met verscheide on-toegangelijke rotsen daer rontom gelegen. Het bestaat uit hoge muren, die verscheide schietgaten hebben.

Ten Zuide van het Kasteel staen eenige slechte huizen, als een burght,

of kleine Voor-stad, *Borgo* by d'Italianen en Venetianen genoemd.

Ten Ooste van *Kastello Selino* leggen, aen den oever der zee, verscheide punten of uitstekende hoeken, die in zee springen: als *Misi*, denaeste aen *Kastel Selino*, daer na *Goni*, *Gara-ca*, *Trochalia*, *Sticutara*, en eindelijk *Trochalius*.

Tusschen *Kastel Selino*, en *Capo Crio*, vloeit de riviere *Stagamentia* in zee, en ten Ooste van *Kastel Selino*, de riviere *Vlitea*.

Chysamo, Spachia, Havens, Rivieren, &c.

A En de Noord-zijde, by *Capo Busa*, een steene-worp van strant, leit, op een lage plaetse, een kasteel of stedeken, nu *Chysamo*; en by ouds *Cysamum* geheten: dat voor hondert jaren, volgens *Belon*, al by na verwoest was: waer van evenwel toen noch d'oude muren in hun geheel overgebleven waren.

Een kleine vierendeel mijls van *Chysamo*, en ook zoo verre van den zeekant na *Kanospada*, of *Kapospada* toe, vindmen op eenen heuvel de puinhopen van eene oude stad.

De kentekenen van muren zijn noch overgebleven, en zulken grote menigte van fraie waterbakken, dat niemant zonder verwondering aenschouwen kan.

De muren van de haven, die nu by na verzant is, wijzen genoegzaam aen, dat het by ouds een heerlijke stad geweest zy.

Het wort nu van de inwoonders *Paleo Helenico Kastro* genaemt.

Aende voet van den zeer hohen berg *Spachia*. *Spachia* of *Madara* geheten, leit een stedeken *Spachia* genaemt; dat met gene muren omringt is: maer met zijne huizen, die hier en daer verspreit staen, een groot vlek uitmaekt.

Aldaer was, ten tijden der Venetianen, voor ontrent hondert jaren, slechts een klein kasteel gesticht, tot een toevlucht voor de zeeroovers, onder opzicht van een opperhoofd of kasteelvooght.

d'Inwoonders van dit dorp overtreffen in wetenschap van oorlogh, en in het handelen van pijlen bogen, al d'andere eilanders.

Havens. Het eiland *Kandia* heeft onveilige havens, tot desselfs grote sterkte tegens 's vyants aanvallen. Wel hebben de bemuurde steden en kasteelen veilige havens, als *Kanea*, *Kandia*, *Setia*, *Voulismeni*, *Chysamo*, *Selizo*, *Spachia*. Maer behalven de havens van deze steden, zijn'er zeer weinige andere havens aen strant, als eenige kleine: ook zijn die havens verre van de steden: waer onder slechts een eenige veilige haven op het gantsch eiland is, *Suda* in de

lanttaele genaemt, dewelke achter de stad *Kanea* leit: daer in *Ariaden*, *Barbarossa* gebynaemt, inde vorige eeuw met zijne Galeyen liep, om de stad *Kandia* te vermeesteren, maer moest weer onverrichter zake vertrekken.

Behalven de havens, zijn'er verscheide ope reen, *Spiaggie*, of, in 'ten-
Zie
kaarte
van Ka
dia.
kel getal, *Spiaggia* op Italiaensch genoemd, die ieder gemeenlijk na een bygelegen kasteel of reede geheeten zijn.

Tusschen de kaep *Busa* en *Spada*, leit een grote en diepe golf, bay of inham, *Golfo del Kastel Chissamo* of *Chisamo*, na het kasteel *Chissamo*, by d'Italianen genoemd.

Op het gantsche eiland van *Kandia* *Rivier* heeftmen niet een eenige bevaerbare riviere of vliet; daer op ook een klein scheepje zou varen; maer alleenlijk verscheide kleine rivieren, grote scheuten en beken, waer invan zelf, en zonder hant daer aen te slaen, zeker gewas *Kolokasia* groeit.

Onder andere is de riviere of vliet *Armiro*, of *Almiro*, (alzo van wege de zouthet des waters in de gemeene Grieksche lanttaele genaemt,) door zijne gelegenheit en aett, met recht verwonderens waerdigh: welker bron, twee mijlen ten Weste van de stad *Kandia*, na het vlek, *Gerorodea* toe, aen de onderste voet van den bergh *Strombol*, met eene zeer grote opening uitberst, en met zulken geweld en overvloed van water uit d'aerde schiet, dat zy aenstonts een groot meir maakt. Voorts schiet het water door dit meir, met eene snellen loop, weder voort, en drijft, door kracht van zijne stroom, tien molen raderen om, die op desselfs uiterste oevers staen. Daer na valt dit water uit het meir, met een diepen en breiden kil, tot by na duisent schreden verre, en maekt een riviere, die de volheit van visschen en kreeften heeft. Voorts loopt dezelve riviere met een snellen loop na 't Noorden, en stort zijn zoutagtig water in zee, dat gehouden wert van de naeste zee, door onderaerdsche gangen, derwaerts

te vloeien, daer het eerst ontspringt: gelijk men ook geloofst, dat het zelve water, door d'invloeing of instorting der beken, met zoet water, die van de na bygelege bergen aflopen, des winters zoetergemackt wert. Op beide oevers van deze riviere, groeit o-
 vervloedelijk veel zeker gewas, *Kolokassa* geheten: en grote en lage dadelbomen, maer dragen geen vruchten.

By de oude Grieksche en Latijnsche schrijvers, vind men verscheide andere scheuten, bronnen, en rivieren, van het eiland *Kreten* of *Kandien*, gedaght; hoewel met andere namen, als die nu heten: gelijk die ook beswarelijk, met de hedensdaeghsche namen over een te brengen zijn.

De riviere *Amnissos*, of *Amnisus*, vloeide voorby de stad *Amnisus*, van de welke de nymfen *Amnisiades* also by den Poëet *Callimachus* geheten worden.

Oaxes was een riviere van *Kreta*, na dewelke alzo de stad *Oaxis* genaemt was, die aen dezelve lagh, en by *Virgilius* gedacht wort.

Triton was een riviere van *Kreta*; aen welkers bronnen gezeit wert, *Minerva* uit *Jupijn* geboren te zijn, die hier om ook op Grieksch *Tritogenia*, dat is, *Tritons* geboortig, genaemt wert.

Men zeit aen de riviere *Triton*, *Jupijn*, wanneer hy van de *Cureters* gedragen wiert, de naevel ontvallen was, van welker voorval die geheilighden oort, op Grieksch *Omphalos*, dat is navel, en d'omgelege vlakte en plaetzen *Omphalion* genoemt was.

Zo men den Poëet *Kallimachus* geloven magh, zou *Jupijn* niet door de *Kureters*, maer door zekere nymf van de stad *Thenen*, na *Knossus* gedragen zijn: want hy spreekt aldus: Na de Nymf *Thenen* verlaten had, en u ô! vader *Jupiter* na *Knossus* braght (want *Thenen* is naby *Knossus*) zoo viel aldaer de navel af, waer na de *Cydoniers* die vlakte na-
 maels *Omphalion* genoemt hebben.

Stephanus stelt ook de plaetse *Omphalion* dicht by *Thenen* en *Knossus*.

Vele andere rivieren of vlieten van *Kreta*, werden by d'oude schrijvers slegts by name gedaght, zonder de eigenlijke plaetse aen te wijzen: als de *Diktos*, *Didymos*, *Menomenus*, *Cedrisos*,

Amphimela, en ^a *Messapolis*, (of anders ^b *Mesapus*,) en ^c *Oceanus*. *Ptolemeus* gedenkt ook drie vlieten van *Kreten*, als *Elektra*, *Pyknos* en *Massalia*.

Tethrin was een riviere, wiens nef-
 fens gelegen landeryen, onder andere, door den *Stier* verwoest wert. Pausan.

Jardanus was een riviere, die voor by de stad *Cydonia*, nu *Kandia*, vloei-
 de. Zoo veel men uit het schrijven van *Pausanias* kan bespeuren, zou dezelve nu *Gioffiro* of *Kartero* genoemt worden, dewijl d'eerste ten Weste, en de laetste ten Ooste, voor by de stad *Kandia* in zee valt.

In het laetste beleggh van *Kandia*, had de groote Visier eerst zijne leger-plaetse recht tegen over het ravelijn van den *Heyligen-geest*, op deze zijde van de vliet *Gjoffiro*, die van den bergh *Ida* komt, en door 't dal *Gjoffiro* vloeit, genomen; maer vond zich daer na genootzaekt, op d'andere zijde van den vliet, tot meerder zekerheit, zich neer te slaen.

De riviere *Lethes*, by *Strabo*, *Solinus* en *Quintus Serenus* genoemt, vloei-
 de voorby, of door de gantsche stad *Gortys* of *Gortyne*: over dewelke *Eu-
 rope*, door *Jupijn*, in de gedaente van eenen *Stier* geschaekt, zou gevoert zijn, volgens verhael der inwoonders van de stad *Gortyne*. Men zeit deze riviere *Lethes* zou zijn genaemt, dewijl *Harmonia*, dochter van *Venus*, aldaer haren man *Kadmus* vergeven had.

Verscheide bronnen van *Kreten*, Bronnen
 worden ook by de oude Schrijvers gedaght. *Saurus* was een bron by het hol van *Ida*, die anderen den heiligen bron noemen. Een andere bron, was ook by de stad *Gortyne*, maer die by *Thea-
 phr.* name niet gedaght wort.

Ontrent de stad *Arkadia* waren ook wonderlijke bronnen en rivieren, gelijk te voren gezeit is.

Op *Kreten* was een zekere waterbeke, Solion
Antiq-
Castr.
 door dewelke de genen, die daer door gingen, of in zaten, droogh door gingen, of in zaten, wel te verstaen, zoo lang zy in de waterscheute waren. Men zeit *Europa*, haer met dit water afwaste, wanneer *Jupyn* haer bekend had.

Zeker Grieksche dichter, *Quintus Smyrneus* of *Smyrner*, schrijft van *Are-
 thusa*,

thusa, dat zy hem by de wateren van *Letheus*, op *Kreten*, geteelt hebbe.

De riviere *Letheus*, wert nu ^a *Lethor* of ^b *Anapodari* of ^c *Naporal* of ^d *Malogniti* geheten, die door of voor by de stad *Gortyne* loopt, en by het kasteel *Piorvissa* in zee valt.

De riviere *Theron* vloeyde door de landstrecke der stad *Gnosus*, in dewelke de bruiloft van *Jupijn* en *Juno*, volgens *Diodoor*, gehouden wiert; op welke plaetse by zynen tijt noch een kapel was, waer in de Priesters van dien oort alle jaers Kerken-dienst deden, en de bruiloft na boorsten, gelijk men verhaelt, die in 't begin gehouden was.

De riviere *Pothereus* vloeyde, volgens *Vitruvius*, door de tusschen gelegte landstrecke der stad *Gnosus*, en *Gortyne*. Aen welker oevers 't vee ter rechter en linker zijde ter weide gingh: doch dat dicht by *Gnosus* weide, hadde eene milt: maer dat aen d'andere zijde, na by *Gortyne*, had gene schijnbare milt. Doch andere willen, by *Vitruvius*, in plaetse van *Pothereus*, *Letheus* gelezen hebben: dewijl ook de riviere *Letheus* voorby *Gortyne* vloeyde. *Gortyne* nu was dicht by de stad *Knossus*.

Ceratus was een riviere, die na by de stad *Knossus* vloeyde, gelijk ook na dezelve riviere de stad *Knossus*, te voren *Ceratus*, geheten was.

Twalef stadien van het hol *Ida*, by

den bron *Saurus* voornoemt, groeiden vele zwarte popelieren. Een ander bron word ook ontrent de stad *Gortyne* van *Theofrastr* en *Plinius* gestelt, hoewel zonder den naem te noemen.

Men vind verscheide andere rivieren, en de volgende met Italiaensche namen, by de hedendaeghsche schrijvers gedaght.

Aen de Zuid-zijde, te beginnen van 't Ooste na 't Weste toe, heeftmen eerst de riviere of vliet *Langadha*, *Kuzzura*, de beke *Apighagna*, de vliet *Potamus*, *Chiedri*, *Kalogerus*, *Zaccharia*, *Plavos*, *Kripotamo*, *Kondro*, *Anapodari*, de vliet *Malogniti*, *Magero*, de vliet *Meghala*, *Potamo*, *Santa Romeli*, en *Vlitkea*.

Aen de West-zijde zijn niet meer als twee rivieren, *Vitalo Potas* en *Sfinaki Patomos*, dat is, de vliet *Sfinaki*: want *Potamos* is op Grieksch een riviere gezeit.

Aen de Noord-zijde, te beginnen van 't Weste, heeft men eerst, beooste *Capo Spado*, de beke *Scutellona*, de vliet *Stauroniti*, *Gerani*, *Platanea*, *Stupachi*: vervolgens de vlieten en beken *Kladisso*, *Chiliaro*, *Potamos*, *Xedua*, *Kammara*, *Mussela*, *Petrea*, *Platanea*, *Arkadi*, *Fodhele*, *Armiro*, *Gazzi*, *Xeropotamo*, *Goffiro* of *Gjoffiro*, *Kartebo*, *Aposelemi*, *Ciccalaria* en *Istona*, *Makroniso*, *Milato*, *Rietti*, *Xerochilo*: gelijk in de kaarte van het eiland *Kandia* kan gezien worden.

Aeloude geleerde Mannen.

Het eiland *Kreten*, of *Kandien*, heeft in aeloude tijden veele doorluchtige, uitstekende en geleerde mannen voortgebraght en uitgelevert.

Ook beuzelden de *Kreterers*, dat by hun ook de meeste Goden geboren waren, die, door het bewijzen van algemeene weldaden, goddelijke eere van hen bekomen hebben, als *Diodoor* in 't brede verhaelt.

Kreta heeft ook d'Ideesche *Daktylers*, *Kureters* en *Titans* of Reuzen voortgebraght.

Heraklides, een *Kreter*, heeft op Grieksch een boek van de steden van Griekenland geschreven.

Mesomedes was een *Kreter*, en poëet van Cyter-gedichten of vaersen. *Myson* was een van de zeven wijzen van Griekenlant, en van de stad *Etea* geboortigh.

Rhianus was van de stad *Cerea*, of, zo andere willen, van *Beneum* geboortig. Hy heeft verscheide Grieksche gedichten geschreven, en onder andere een dichtkunstigh werk *Heraklias* genoemd: als ook een historie van den Messenischen oorlogh. By *Athenens* worden desselfs Epigrammata of punt-dichten gedacht. Een zeker uitmuntend stuk, uit een onzeker werk van *Rhianus*, is by *Stobaeus* te lezen.

Petellides was van de stad *Gnosus* geboor-

Diodoor
lib. 1.

Apollon.
Histor.
Mirab.
c. 19.

Euseb.
Chron.
Steph.

Pausan.
lib. 1.

Higin.
in
Aetropa.

geboortigh , en een ſchrijver van hiſtorien.

Thales , en by andere *Thaletas* genoemd , was van *Gnoſſos* geboortigh; hoewel andere hem een inboorlingh van de ſtad *Gortyne* maken.

Hy was de derde in ordre of in naame , onder den genen , die den naem van *Thales* voerden , en zeer oud , en een tijdgenoot van *Hefiodus* , *Homeer* en van den *Spartaner Lykurgus* , die een nabootſcher of na-aper van dezen *Kretenſer Thales* genoemd wiert.

Lykurgus trok na *Kreta* , en vervoege de zich by *Thales* , een man die vaerſen en wetten maekte. Ook had hy d'eerſte gezangen gemaakt , die op den wapen-dans gezongen werden. Hy wiert door bevel van *Apollon* orakel van de *Lacedemoniers* ontboden , en ſtilde door zijn muziek de peſt , die te *Lacedemon* woede.

Plutarchus noemt dezen *Thales* onder de genen , die op *Kreta* in wijsheid en ſtaerkunde uitmunten ; met byvoegen dat hy , voor een lier-dichter gehouden wert , en in die kunſt uitſtak.

Veel meer andere vermaerde en geleerde mannen heeft *Kreta* in oude tijden uitgelevert : hoewel ook eenige met fabelen ingewikkelt : als *Taurus* , *Milinus* , *Talus* en *Rhadamantus*.

Taurus was van de ſtad *Knoffos* geboortigh , en Veltheer van *Aſterius* , Koning van *Kreten* , die in het veroveren der ſtad *Tyrus* , in *Fenicie* gelegen , onder andere dochters , *Europe* , dochter van *Agenor* , koningh van *Tyrius* , ſchaekte. Hier door hebben eenige onder d'oude beuzel-zinnigh uitgeſtrooit , dat *Europe* door een *Stier* of *Bul* geſchaekt was : wiens gedaente *Jupiter* zou aengenoomen hebben : want *Taurus* , bediet op Griekſch een *Stier* of *Bul*.

Enigen maken *Taurus* ſlichter der ſtad *Gortys* , doch noemen hem r'onrecht koningh van *Krete* ; dewijl hy

ſlechts veltheer van *Aſterius* was , toen koningh van *Krete*.

Talus wort , by *Pauſanias* , voor eenen zoon van Koning *Cres* , en vader van *Vulkaen* gehouden. Dees *Talus* , zoolmen beuzelt , was van het koper geſlagt , en door *Jupyn* , tot bewaerder van het eilant *Kreta* geſtelt , dat hy driemaal dagelijx omliep , en d' *Argonauten* , aen het eilant te landen , belette.

Doch *Plato* ſchrijft in ernſt , dat deze *Talus* en te gelijk *Rhadamantus* , onder koning *Minos* , vonnis uitſpreken , en recht deden : te weten , *Minos* gebruikte *Rhadamantus* , in de voornaemſte ſtad des eilants *Knoffus* , en *Talus* op het gantsch overigh eilant , dat hy driemaal des jaers , van dorp tot dorp , doortrok , en beval allerwegen de wetten r'onderhouden , die hy op kopere raferelen of platen by zich had : waerom hy de *Kopere* genoemd wiert.

Men ſtrooide ook beuzelzinnig uit , dat hy zijne gaſt-genooten wredelijk zou om't leven gebraght hebben.

Wat *Rhadamantus* belangt , daer van iſte te voren geſproken.

Alkon was een beroemde *Kreter* en boogh-ſchieter , en wonder op pijl en boge afgeregt : want als een draek zijnen zoon beſprongen had , wiſt hy zoo kunſtigh met de pijl te mikken , dat de loop van de pijl in de wonde des draeks te ſluiten quam , zonder den zoon te quetzen.

Hy was een zoon van *Erichteus* , koning van *Athene* , die uit *Athenen* na het eilant *Eubea* vlughte.

De poëet *Virgilius* gedenkt dezen *Alkon* , in zijne vijfde Herders-kout , daer hy *Melibeus* tegen *Mopſus* doet ſpreken. Om deze uitſtekendheit van kunſt , was hy aenſtoonts na zijne dood , onder de ſterren verheven , en de boogh-ſchieter genoemd. *Joſon* van *Knoffos* heeft d'orakelen der *Wichelaers* , in helden-vaerſen , op Griekſch , beſchreven. *Mylinus* was een reuze , en wert door *Jupyn* gedood.

Aeloude Inwoonders van *Kreta*.

IN oude tijden bezaten de *Barbaren* gantsch *Kreta*. Wanneer daer na *Sarpedon* en *Minos* , zonen van *Europe* , om het koninghrijk krakeelden , ver-

dreef *Minos* , na hy in den opſtant de overhant had gekregen , *Sarpedon* , en deſſelfs muitelingen , die na *Milyas* , een lantſchap van klein *Aſie* , trokken.

Herod. Het eilant *Kreta* is, in aeloude tijden, tweemaal volkloos, en van menschen of inwoonders ontbloot en verlaten geworden: te weten, eenmaal en aller eerst ten tijde van den eersten *Kretens*er koning *Minos*, als wanneer, onder andere menschen, de Grieken op het woest eilant te wonen quamen: en ten tweedemale, ten tijde des Troijaenschen oorloghs: want als de *Kretensers* *Mene-laus*, om het schaken van *Helena*, tot bystant na het beleg van *Troye*, (dat ontrent drie eeuwen na *Minos* doot was,) getogen, en weer op *Kreten* gekomen waren, ontstont onder hen, en onder hun vee of schapen, een pest of hongers-noot: waer door het eilant *Krete*, voor de tweedemale woest, en van de overige menschen verlaten wert.

Ten tijde van *Herodoot*, ontrent vier hondert jaren voor des Zalighmakers geboorte, bewoonden, voor de derde-maal, *Kretensers* het zelve eilant.

Homeer stelt, tot inwoonders op *Kreta*, *Achivers*, *Eteokretiers*, *Cydoniers*, *Trichaische Doren*, en *Pelasgianen*, die alle Grieksche volken waren. De *Doren* (volgens verhael van *Strabo*, uit zekeren *Staphylus*) woonden na't Ooste, d'*Eteokretiers* na't Zuyden, (die de stad *Presum* bezaten, alwaer een tempel van den *Dikteeschen Jupyn* was,) en de *Cydoniers* na't Weste.

Anot. Enim. De *Eteokretiers* en *Cydoniers* waren, zo *Strabo* voor bewijsslik hout, inlanders of lant-zaten, maer d'overige vreemdelingen: gelijk ook *Eteokretiers* rechte of ware *Kreters* bediet; die al-zoo genoemd waren, tot onderscheit van de vreemdelingen.

Diodor. De *Pelasgianen*, als ook d'*Eoliers*, waren onder gelei van *Teutamius* na *Kreten* gegaen, die aldaer als koning geregeert heeft; maer de *Doren*, met koning *Althemenes*: want zommige der *Doren*, die de stad *Megara* gesticht hadden, bleven na de doot van * *Kodrus* aldaer, en zommige woonden met *Althemenes* de Kolonie na *Krete* by. *Althemenes*, vluchtende uit *Argos*, sichte op *Krete* tien steden. Maer d'*Achivers*, of *Achivers*, waren, onder gelei van *Talithybius*, op *Kreta* gekomen: want dees *Talithybius*, zoo *Didymus* getuigt, voerde, na den Troijaenschen oorlogh, uit *Mycenen* een Kolonie na *Kreta*.

Zoo de *Kreters* zelfs zeiden, waren de oudste, die *Kreten* bewoonden, by hen, *Eteokreters* genoemd, en inlanders of lant-zaten van *Kreten*. Doch op een andere plaetse schrijft *Diodoor*, dat d'eerste der genen, daer men geheugenis van heeft, die aen den bergh *Idea* van *Kreten* gewoont hebben, * *Ideër* * *Daktylers* genoemd zijn: dies *Diodoor* wiere *Ideër* na den bergh l genoemd: misschien de *Eteokreters* en *Ideër Daktylers*, voor een en dezelve volkeren schijnt te houden. Na deze *Ideër Daktylers* waren, als men verhaelt, negen *Kureten* ontsaen. Zommige beuzelen, dat zy aertboorlingen of lant-zaten; maer anderen, dat zy telgen der *Ideër Daktylers* waren. Zy bewoonden boomrijke en holle plaetsen der bergen, en die uit de natuer beschutsel en dekfel hadden; dewijl toen noch het bouwen der huizen niet gevonden was.

Het dient hier aangemerkt, dat *Diodoor* d'*Ideër Daktylers* en *Kureten*, tot verscheide volken maekt: daer andere schrijvers d'*Ideër Daktylers*, *Kureten* en *Korybanten*, geheelijk voor een en dezelve volken houden: want onder andere schrijft *Pausanias*, dat een en dezelve *Ideër Daktylers* ook *Korybanten* genoemd wierden.

Daer en tegen schrijft *Strabo*, hoe zommige vermoeden, dat de *Kureten* en *Korybanten* telgen der *Ideër Daktylers* waren: en dat eerst hondert mannen op *Kreta* geboren waren, en *Ideër Daktylers* genaemt werden. Dier telgen (naer men zeide,) waren negen *Kureten*, daer van ieder tien zonen gewan, die *Ideër Daktylers* genaemt wierden.

In de *Kretische* historien, zoo *Strabo* getuigt, worden de *Kureten* *Jupijns Voesters* en bewaerders genoemd, die uit *Frygie* na *Kreten* van de goddin * *Rhea* * anders Copsen Cybele. ontboden waren. Andere wilden, dat de negen *Telchiners*, die op *Rhodes* waren, *Rhea* t'zamen na *Kreta* zouden gevolgt en aldaer *Jupyn* opgevoed hebben, en *Kureten* genoemd werden.

Ook waren, ten tijde van *Diodoor*, *Ti-Rhodus*. *tans* of reuzen op *Kreten* geweest, die de lantstrecke van *Knossias* bewoonden: alwaer ook noch by zijne tijd de grontvesten, en het eif van het huis, daer in *Rhea* haer verblijf had, getoont wierden.

Aeloude heerschers en koningen van Kreta, of Kandia.

d' **E** Erſte koning van *Kreta* of *Kreten* was *Jupiter*, d'oudſte van alle *Jupiters*, en broeder van *Celum* of *Hemel*, die het eilant, na den naem van zijne gemalin, *Idea* noemde. Aldus ſchrijft *Diodoor* in de volgende woorden.

Zoo men beuzelt, was'er een ander *Jupiter* geweest, de broeder van *Celum* of *Hemel*, en koning van *Kreta*: maer die in glorie veel voor de laeft gebooren bezweek: want deze zou over de gehele werelt: maer de eerſt geboorne over het eilant (*Kreta*) voornoemt geheerſcht hebben: en had tien zonen geteelt, genaemt *Kureters*. Ook had hy het eilant na zijne vrouwe *Idea* genoemd: op het welk hy ook ſterf en begraven wert. De zonen van dezen *Jupijn*, die *Diodoor* hier *Kureters* noemt, worden van *Euripides* meteen Griekſch koppel-woort, *Diogenetores*, dat is, *Jupijns* geteelden of telgen, geheten.

Aen de noortzijde des eilants is (zoo *Bordonius* getuight) een hol onder d'aerde, door menſchen handen gemaakt, veertigh ellen lang en vier breed: welk nu noch *Jupijns* hol genoemd wort.

In deſſelfs voorhooff ſtaet zijn grafſchrift, met letteren geſchreven.

Na dezen *Jupiter* wert zijn zoon *Kres*, een der *Kureters*, dien hy by *Idea* gewan, koning van *Kreta*, die het eilant na zijnen naem *Kreta* deed noemen, en ten tijde van den Aertsvader *Abraham*, volgens *Eusebius*, regeerde: hoewel hy hem daarna op de tijden van *Iſaak*, *Abrahams* zoon, brengt.

Na *Kres* volgde *Ammon*, zijn ſchoon-zoon, die eerſt over een gedeelte van *Libye* of *Afrika* heerſchte, en *Rhea*, dochter van *Celum* en zuſter van *Saturnus*, en andere *Titans* of *Reuzen*, ten wijve genomen had. Maer *Rhea*, op *Ammon* vergramt, hield ſterk aen, om *Dionijs* of *Bacchus* gevangen te nemen. Wanneer zy haeren toeleg niet kon uitwerken, verliet zy *Ammon* en begaf haer by haere broeders, de *Titans*, en troude aen *Saturnus*, de broeder. Dees beoorloghde, door aenraeden van *Rhea*, met zijne broeders, *Am-*

mon, en bevocht in een gevecht op hem de zege.

Ammon, door gebrek van kooren geperſt, vluchte uit *Libye* na *Kreta* over, en troude aldaer aen *Kreta*, dochter van *Kres*, een van de toen aldaer regeerende *Kureters*, en bemaghtighde die plaetsen, en noemde het eilant, te voore *Idea* geheten, na zijne gemalin, *Kreta*: hoewel andere willen, dat *Kreta* alzo na zijne ſchoonvader *Kres* zou genoot zijn. Wanneer *Saturnus* en de *Titans* zich hier mee niet verge-

Diodor.

noecht hielden, ſcheepten zy na *Kreta* over, alwaer zy *Ammon* met de wapenen vyantlijk vervolghden. Na dan *Bacchus* uit *Indien* gezwint na zee toe afgetogen was, vernam hy, dat de *Titans* alle hunne maght by een verzamelt hadden, en op *Kreten* tegen *Ammon* overgetogen waren. Ook deed *Jupiter* aen *Ammon* uit *Egypten* byſtant. Waer uit een groot oorlogh op het eilant ontfont. Hier op ſchoten *Bacchus*, *Minerva*, en eenige andere gewaende Goden, op *Kreta* t'zamen toe. Na een groot gevecht, behield *Bacchus* d'overhant, en verdelghde alle de *Titans*.

Onder deze *Kureters* voornoemt, die met *Kres*, d'oudſte broeder, toen het rijk bezaten, ſchijnt ook zeker *Meliſſeus* geweest te zijn: want dezen noemen ook eenige ſchrijvers, als *Hyginus* en *Laktantius*, koning van *Krete*.

In Poët.
Aſtrom.

By zijne twee dochters, *Amalthea* en *Meliſſa*, was het kint *Jupijn*, dat toen geboren wert, gebraght, om opgevoet te worden, die het met geiten melk (want zy hadden geen zogh) en honigh voedden. Daarna, wanneer *Ammon* en *Bacchus* uit de menſchelijke natuur in de onſterffelijkheid overgetreden waren, beheerde *Jupiter*, zoo men zeidt, de gehele werelt, na de *Titans* geſtraft waren: want niemand derfde, om de goddeloosheit, na de heerſchappye dingen. Hier vindmen, in dery der *Kretifche* koningen, een groot mangel en ſcheuring: want *Eusebius* melt tuſſchen koning *Kres* en koning *Cydon*, niet eenen koning

*Dio-
door.*

van *Kreta*, daer nochtans, sedert het eerste jaer van *Kres* (te rekenen van het zes en vijftighste jaer *Abrahams*) tot aen het begin van *Cydon*, een tusschen-tijt en reex van drie hondert en zes en negentigh jaren verlopen was: in welken tijt ongetwijfelt vele koningen geweest zijn.

Cekrops Onder de genen, die in dien tusschen-tijt het rijk van *Krete* bezeten hebben, was *Cekrops*: hoewel dees met dien tijtel by genen ouden schrijver gedacht wort. Maer het is uit de poët *Plautus* te bespeuren, die *Kreta* het eilant *Cecropia*, of *Cecropisch* eilant, na dezen *Cekrops*, noemt.

Cydon. Na dezen *Cekrops* vindmen geen anderen gedacht, als koning *Cydon*, die *Eusebius*, op het negentighste jaer der Joodische gevangenis, steld. Hy had eene dochter *Eulimene*, daer zeker *Tykastus* op verliefte, en daer aen *Apterus* of *Apteras*, toen onder de *Kreters* een van de voornaemste des eilants, verlooft was.

Maer na het ontsaen van oproer, dewijl zeer vele steden *Cydon* afvielen, zond *Cydon*, die zich radeloos vond, aen het orakel, daer over om te vragen. Dat ten antwoord gaf, dat een maeght aen de ingeboorne helden most offeren. Wanneer nu by loting zijne dochter *Eulimene* geeischt wert, zoo offerde hy haer op, gelijk hem belast was, om na het orakel te luisteren.

Een ander *Cydon* heeft langen tijt daerna geleefd, die een zoon van *Merkuur* en *Akakallis* was; en de stad *Cydonie* stichte, en na hem deed noemen.

Apterus. Na dezen *Cydon* volghde *Apterus* of *Apteras*, zijn toekomende verloofde schoon-zoon, in het rijk, dien *Eusebius* op het achtste jaer van *Moses* brengt, zestigh jaer na het begin van *Cydon*.

Na dien volghde *Lapes*, den welken *Eusebius* op het negende jaer van *Josua* stelt, dat is, op het veertigste jaer na den aanvang van *Apterus*.

Dio-dor. Daerna volghde *Teutamus*, zoon van *Dorus*, neef van *Hellen*, en naneef van *Deukalion*, die met de Grieksche volken, *Eolen* en *Pelasgianen*, na *Kreten* zeilde, en over het eilant heerschte. Maer hy noch *Lapes* hebben het rijk lang bezeten.

Asterius. Na hem volghde *Asterius*; zoon van *Teutamus*, in zijn kintsheit, naer het schijnt.

Wanneer dees *Asterius* manba er geworden was, troude hy *Europe*, dochter van *Fenix* of *Agenor*: want als *Asterius* op *Kreten* heerschte, braght *Jupiter*, naer men zeidt, *Europe*, hebbende haer uit de stad *Sarepta*, tusschen *Tyrus* en *Sidon*, in *Fenicie* gelegen, geschaekt, op *Krete*, op een stier over, die zich met haer vermengde, en drie zoonenteelde, als *Minos*, *Rhadamanthus* en *Sarpedon*. Daerna troude *Asterius*, koning van *Krete*, *Europe*. Wanneer hy nu kinderloos was, nam hy de zonen van *Jupijn* tot zonen aen, en liet hen tot vervangers des rijks na.

Eusebius, tegen het gezag der ouden, maekt *Minos*, *Rhadamanthus* en *Sarpedon*, zonen van *Asterius*, en schrijft, dat zy beuzelzinnigh zonen van *Jupijn* genoemd worden.

Zeker *Taurus*, geboortig van de stad *Knossus*, was de veltheer van dezen *Asterius*, die, volgens *Tzetzes*, na het overnemen der stad *Tyrus*, onder anderen roof, ook *Europe*, *Agenors* dochter, wegvoerde, die *Asterius* ten wijve nam.

Eenigen houden dezen *Asterius* t'onrecht, voor een en den zelven met *Minotaurus*, die in het Doolhof gekluistert en van *Theseus* gedoot wert: hoewel dees *Minotaurus*, zoomen *Pausanias* geloven magh, ook *Asterio*, en *Asterius*, volgens *Apollodorus*, genoemd wert: maer was koning *Asterius* niet.

Wanneer *Asterius*, zonder kinderen quam t'overlijden, aenvaerde *Minos*, de oudste der aengenome zonen, het koninkrijk, die *Ifona*, dochter van *Lykastus*, ten wijve nam, waer by hy *Lykastus* gewan.

Als hy over *Krete* wilde heerschen, wiert hy daer in belet. Wanneer hy bekrachtighde, het rijk van Goden ontfangen te hebben, zeide hy, om dat den *Kreters* te doen geloven, dat al wat hy zoude wenschen, geschien zou. Na hy dan aen *Jupijn* offerhanden deed, zoo bad hy, dat een stier uit de diepte der zee mogt verschijnen, en beloofde, als die verscheen, den zelven te zullen offeren.

Wanneer *Neptuin* hem een fraeien stier liet toekomen, verkreegh hy daer over het rijk.

Na *Minos*, d'eerste, wert *Lykastus*, zijn zoon, koning van *Kreten*, die *Ida*, doch-

dochter van *Korybas*, ten wijve nam: waer by hy *Minos* de tweede gewan, dien zommigen voor eenen zoon van *Jupijn* houden. Door dezen *Lykastos* is misfchien de stad *Lykastos* gesticht, en daer na genoemd.

Na de doot van *Lykastos*, volghde de zoon, *Minos* de Tweede, die een gedenkwaardige en groote scheepsmaght by een gebraght, en d'eerste der Grieken het gebiet over de zee gevoert heeft, als *Diodoor*, *Eusebius*, *Solinus*, *Strabo*, en *Apollodorus* getuigen: want de *KreTERS* waren, in oude tijden, ervaren in de schipvaert.

Wanneer *Minos* aldus zeevoocht geworden was, en het gebiet over de zee bekomen had, breide hy zijne heerschappye zoo verre uit, dat hy by na alle de rontom gelege eilanden der *Cyklades* ronderbraght, en de volken *Karen*, die dezelve bezaten, en over zeeroveryen berugt waren, daer van dreef: als *Thucydides* (behalve *Aristoteles*, *Philostratus*, *Cyrellus*) in de volgende woorden verhaelt. *Minos*, d'oudste der genen, die wy kennen, heeft een vloot toegerust, en het meeste der zee, nu de Grieksche zee genoemd, bemaghticht, en over de eylanden *Cyklades* geheerscht. Hy was d'eerste volkplanter van de meeste eilanden, na hy de *Karen* verdreven, en aldaar zijne zoonen tot oversten gestelt had. Hy dreef ook de *Rhadamanten* van *Krete*: als ook *Kafus*: dien vele van de voornaemste *KreTERS* volghden, en na de *Argiveren* zich begaven: want *Minos* had hen uit wangunst verdreven. Hy schaeckte *Ganymedes*, een zeer schoone knaep, en zoon van *Tros*: hoewel de poëten beuzelen, dat dees *Ganymedes*, door *Jupiter*, onder de gedaente van eenen arent, zou geschaekt zijn.

Hy verdeilde het eilant in drie delen, en stichte in ieder deel eene stad: als *Knossos*, *Phaestos*, en *Cydonia*, die hy deed bevolken. Behalve deze drie, stichte hy vele andere steden: maer deze drie waren de doorluchtigste. Hy voorzagh d'inwoonders met vele goede wetten, die hy geliet van *Jupijn*, in wiens hol hy alle negen jaers trad, ontfangen te hebben.

Hy voerde oorlogh met *Egeus*, ko-

ning van *Athene*, om de dootslagh van zijnen zoon *Androgeus*: waer van hy de tijding op het eilant *Paros*, onder het offeren aen de *Gratien*, ontfing: dies hy de offerkrans van zijn hooft smeet, en de fluit deed ophouden; maer volbraght des niettemin d'offerhande. Waerom de *KreTERS* noch tot aen *Apollodoors* tijden (die voor des Zalighmakers geboorte geleefd heeft) offerhanden aen de *Gratien*, zonder krans en fluit, deden.

In dezen Atheenschen oorlogh nam hy de wapenen tegen *Nisus*, koning der *Megarers*, op, dien hy, door verraet van de dochter *Scylle*, overwon en dode: t'effens met *Megareus*, ^{Apol- lod.} zoon van *Hippomenes*, die hem bystant van *Orichestum* toegebraght had.

Daerna deed hy *Kokalus*, koning van *Sicilie*, den oorlogh aen, om zich over *Dedalus*, die na hem toegevlucht was, te wreken. Want als *Minos* vele rampen en ongevallen door *Dedalus* ^{Hygin. Fab. 44. Pausan. in Achaic.} weervaren waren, wert die met zijnen zoon *Ikarus* in de gevangenis gesmeten: maer zy vluchten van *Kreten* uit de gevangenis, en quamen op *Sicilie* in de stad † *Kamikus*, by koning *Kokalus*: † Of ^{Iuikus.} waer door een oorlogh tusschen de *Sicilianen* en *KreTERS* ontstont; dewijl *Kokalus* weigerde aen *Minos*, op zijn verzoek, *Dedalus* over te geven. In dezen oorlogh sneuvelde *Minos* op *Sicilie*: of quam, door een geweldige doot, zoo *Herodoot* getuight, na het opzoeken van *Dedalus*, te sneuvelen. Want hy wert door de dochters van *Kokalus*, op ver- ^{Hygin. Kon.} zoek van *Dedalus*, wanneer dees vernam, dat *Kokalus* hem aen *Minos* wilde overleveren, gedoot. Zoo men *Diodoor* geloven magh, had *Kokalus* koning *Minos*, wanneer hy gewassen wert, met hem te lang in de hitte te houden, gedoot. Het lijk gaf hy den *KreTERS* over, en strooide, tot dek mantel van zijne doot, uit, dat *Minos* in het struikelen neffens de wasch-tobbe, door het vallen in heet water, gestorven ware. Zoo men den poëet *Virgilius* geloven magh, zou *Dedalus* van *Kreten* op *Kuma* gelant zijn.

Na *Minos* doot rechten de *KreTERS*, ^{Diodor.} die met hem op *Sicilie* gekomen waren, een dobbel gedenkteken of tombe op. In het binnenste leiden zy het ge-

beente: maer in het buitenſte bouwden zy een kapel van Venus, die vele jaren ſtaen bleef. Maer wanneer eindelijk, op dien oort, de ſtad *Agrigentum* geſticht wiert, brak men het graf op, en zond het gebeente na *Kreten* ter rucht. Den overleden *Minos* wiert, om zijne rechtvaerdigheid, en het invoeren van goede wetten, die eere aengedaen en gegeven, dat hy by de hellieden tot richter geſtelt, en aldaer gezeit wert te rechten en oordeelen.

De poët *Katullus* noemt hem eenen onrechtvaardigen koning. Maer de Atheenſche poëten hebben hem die brantmerk miſſchien gegeven uit haet, ter zake van die beruchte ſchatting van twalef kinderen jaerlix: als *Plutarchus* en *Plato* getuigen. * D'Antiochers hebben hem ter eere een kapel geſticht.

Ziet
pag. 192.
In The-
ſeo.
In Mi-
noë ex-
tremo.
* Liban-
in An-
tioch.
Palæ-
phatus
Anto-
nin. lib.
Meta-
morph.
41. Dio-
door lib.
4.
Apollo-
dor. lib.
3.

Minos had ten wijve *Pariſſæ*, dochter van de Zon, en van de zee-nymf *Perſeis*, of van *Krete*, dochter van *Asterius*: waer by hy vier zonen gewan, als *Katreus*, *Deukalion*, *Glaukus*, en *Androgeus*: en vier dochters, als *Hekale*, anders *Akakallis*, *Xenodice*, *Ariadne*, of *Aridela*, en *Fedra*. By de nymf *Paria* gewan hy *Eurymedon*, *Nefalio*, *Chryſe*, en *Philolaus*: by *Dexitea*, *Euamthius*. *Diodoor* maakt ook *Molus* eenen zoon van *Minos*: hoewel *Apollo* door dien voor eenen zoon van *Deukalion* hout. De zonen *Deukalion* en *Katreus* volgden den vader in het rijk. *Androgeus* quam by d' *Atheners* te sneuvelen.

Apollo-
dor.
Athen.

De zoon *Glaukus* quam, in het ver- volgen van eene muis, in een honigh- vat te vallen, en aldus te verſtikken. Wanneer *Glaukus* niet te voorschijn quam, leefde *Minos*, na veel zoe- kens, met het orakel raet, om hem te vinden. *Minos* rechte den overleden zoon *Glaukus* een prachtigh graf op, van twee hondert voeten, op ieder zijde, in 't vierkant.

Na verloop van tijt, ſtaken, op het aendrijven des Gods, al de Kretenſers, behalven de Polichnitaners en Preſiers, met een groote vlote na *Sicilie* over, en hadden de ſtad *Kamikos* vijf jaren (die ten tijde van *Herodoot* de *Agrantin*ers, of inwoonders van *Agrantimum*, eene ſtad des eilants van *Sicilie*, beza- ten) belegert, om *Minos* doot te wreken.

Wanneer zy eindelijk de ſtad niet

konden veroveren, noch daer voor blijven leggen, hadden zy, geperſt door hongersnoot, de zelve verlaten, en waren vertrokken. In het zeilen ne- ſens *Japygie*, wierden zy van een zwa- ren ſtorm belopen, en tegen het lant aengejaeght. Na dan de ſchepen ge- ſloopt waren, hadden zy aldaer eene ſtad *Hyrie* geſticht, en waren'er geble- ven, en van name verwiffelt: (dewijl zy gene kans zagen om weer op *Kreten* te komen) want voor Kreters, wierden zy Japygiſche Meſſapers, en voor eilan- ders, vaſte lant bewoonders genoemt. Daer na ſtighen zy meer andere ſteden. Toen waren andere menſchen, en in- zonderheit de Grieken, op het woest *Kreten* gekomen. Dus verre *Herodoot*.

Na de doot van *Minos*, aenvaerde *Deukalion*, d'oudſte zoon, het rijk, die een verbont van ſtrijtgenootſchap met d' *Atheners* oprechte, en zijne volle zuſter *Fedria* aen *Theſeus* ten wijve gaf. Het ſchijnt hy zelf ook het rijk verliet, en dat aen zijnen naeſten broeder over- droegh, en daer na zich na *Athenen* be- gaf, en aldaer zijne woonplaetſe nam: Wel melt geen van d'oude ſchrijvers zulks uitdrukkelijk: maer het is hier uit te beſpeuren, dewijl gezeidt wort, dat hy aldaer een ouden tempel van den Olympiſchen *Jupijn* zou geſticht heb- ben. Dat ook *Deukalion* t' *Athene* zou gewoont hebben, ſtrekt zijn graf tot bewijs, dat, ten tijde van *Pausanias*, niet verre van *Jupijns* tempel ſtont.

Ook gedenkt *Strabo*, hoe gezeidt wert, dat *Deukalion* te *Cynos*, een ſtad van *Lokris*, in *Griekenlant*, gewoont hebbe, en aldaer het graf van *Pyrrhe*, en t' *Athene* dat van *Deukalion* getoont werde. Maer hier in dwaelt *Strabo*, dat hy dat graf voor het graf van den ael- ouden *Deukalion*, zoon van *Prometheus*, (onder wien die vermaerde Watervloet zou geſchiet zijn) hout te zijn: dat noch- tans van dezen jonger *Deukalion* was. Zoo *Plutarchus* ſchrijft, zou *Theſeus*, wanneer dees op *Kreten* quam, om *De- dalus* te hereiſchen, in de poorte des *La- byrinths*, *Deukalion* en de hellebaerdiers gedoot hebben. *Deukalion* liet twee zoonen na, *Idomeneus* en *Kreta*, en een onechten zoon *Molus*: hoewel *Dio- door* *Molus* eenen zoon van *Minos*, en broeder van *Deukalion* maakt.

Na

iodor. Katreus. Na *Deukalion* wert de naefte broeder *Katreus* koning van *Kreten*, die de stad *Katreia* deed flichten, en na zijne naem noemen. Hy had alleenlijk een eenigen zoon, met name *Althemenes*, en drie dochters *Aërope*, *Klymene*, en *Apemosyne*.

pollod. Ziet bod. Wanneer *Katreus*, aen het orakel, na den uitflagh zijns levens vroegh, zoo uitte God *Apollo*: dat hy door eenen van zijne zoonen zou gedoot worden. Wanneer *Katreus* dit orakel verholten hield, en *Althemenes* het te weten kreegh, vluchte dees, uit vreeze van des vaders dootflager te zijn, met zijne zuster *Apemosyne*, van *Krete*, en quam aen eene plaetse op het eilant *Rhodus* te landen, die hy in bezit nam, en *Kretenia* noemde. Maer wanneer *Katreus*, hoogh van jaren, zijnen zoon *Althemenes*, het rijk wilde overdragen, en hy zelf, uit groot verlangen daer toe, na *Rhodus* overgescheept, en aen zekeren oort, met het schip, aengekomen was, zoo schooten d'inwoonders, die meenden, dat het rovers waren, met den zoon *Althemenes*, onbewust van den vader, op hem toe, en doden hem. *Althemenes* wert aenstonts, op zijn wensch en bede, uit berou van dien daet, in eene klove der aerde opgeslokt.

kt. ct. Na *Katreus* volghden twee neven, van wegen zijne broeders, (*Deukalion* en *Molus*,) in het rijk van steden en landen, als *Idomeneus*, zoon van *Deukalion*, en *Moriones*, zoon van *Molus*: maer de neven, die zijne dochters geteelt hadden, kregen al het gout, zilver, en veë, elk even veel, dat *Katreus* nagelaten had: want aldus had hy zelf zijne uitterste wille gemaakt. Een dezer neven was *Menelaus*, zoon van *Atreus* (of *Plisthenes*) en *Aërope*.

Beide, *Idomeneus* en *Moriones*, deden *Agamemnon* in den oorlogh tegen *Troje* met tachtentigh schepen bystant. Zoo *Filoftratus* melt, had *Protesilaus* dezen Kreter *Idomeneus* by *Troje* niet gezien: maer zeidt, dat, wanneer de Grieken t'*Aulis* vergadert waren, gezanten van *Idomeneus* quamen, met beloften van Kretenser hulptroepen te zenden, indien hy aen de heerschappye met *Agamemnon* moght deelaghtigh worden. En hoewel zulx *Idomeneus* afgeslagen wert; (als

Filoftratus in het vervolg verhaelt) zoo trok hy evenwel na *Troje*, met tachtentigh schepen, verzelt met zijnen broeder *Meriones*, en neve. Maer voor zijn vertrek gaf hy, na op alles ordre gestelt te hebben, de bestiering en bewaring des rijks in handen van zijnen aengenomen zoon *Leukos* over, met belofte van zijn dochter *Klifthera*, op zijne wederkomst, hem ten wijve te geven. Hy voerde op zijn schilt, tot teken, eenen haen, en was wonder wel op pijl en boge afgereght. Na het eindigen des oorloghs, en veroveren van *Troje*, quam hy weer behouden met zijn volk op *Kreten*: want aldus zingt *Homeer*: *Idomeneus* braght alle zijne strijtgengenoten op *Kreten*, die den oorlogh ontkomen waren: en de zee nam niet eenen wegh. Hy en *Meriones* overleden, zoo *Diodoor* getuigt, ook op *Kreten*, en verkregen deurluchtige graven en onsterffelijke eeren. Ook wert hun graf in *Knossos* getoont, met dit opschrift: *Aenschouwe het graf van den Knossischen Kreter: maer ik Moriones, zoon van Molus, legh'er neffens*. De Kreters bewezen aen beiden, als deurluchtige helden, uitstekende eeren, en deden aen hen offerhande, en riepen hen, in gevaer van oorlogstijden, om bystant aen.

Andere daer en tegen verhalen het geheel anders van *Idomeneus* aldus: want als *Idomeneus* van *Troje* weer op *Krete* gekomen was, had hy vele rampen en onheilen in zijn huis gevonden: te weten, *Leukos*, zijn aengenomen zoon, en rechte zoon van *Talus*, had, door aenraden van *Nauplius*, zijn gemalin *Meda*, en dochter *Klifthera*, en de zoonen *Iskios* en *Leukus*, ter nedergehouden. Dies vluchte *Idomeneus* verre van daer, en verliet het eilant *Kreten*: doch wiert door *Leukos* vervolght, die toen van groot vermogen was. Het vluchten of verjagen van *Idomeneus* uit *Krete*, melt ook de poët *Virgilius*, in zijn derde boek van *Eneas*; hoewel zonder eenigh gewagh van *Leukos* te maken, en zonder ook de oorzake daer by te voegen. Zoo eenigen willen, zou hy niet door *Leukos*; maer door het ontstaen van eene pest, verjaeght, en aen *Salentinum*, een kaep van *Kalabrie*, gekomen zijn, en aldaer eene stad gesticht hebben: want als *Idomeneus*, na het

Homeer. Odyss. lib. 3.

Joan. Tzetzes.

Servius. in Virgil.

verwoesten van *Troje*, weedom keerde, deed hy gelofte, in een onweer op zee, den Goden te zullen opofferen het eerste ding, dat hem zou tegen komen. Het gebeurde nu, dat zijn zoon hem het aller eerste ontmoete. Wanneer hy dien geoffert had: of, gelijk andere zeggen, had willen offeren, en daarna eene pest ontstont, wert hy door d'inwoonders uit het rijk verjaecht, en nam *Salentinum*; een uithoek van *Kalabrie*, in bezit: neffens de welke hy eene stad stichte.

Herodoot gedenkt ook, dat *Kreten* door eene pest, die onder de *Kreters*, op hunne wederkomst uit *Troje*, ontstont, woest van volk wert; aldus:

Wanneer zy, na het oorlog van *Troje*, weer op *Krete* gekomen waren, was onder hen; en onder hunne schapen, hongersnoot en pest ontstaen; dies *Kreten* voor de tweede male van d'overgeblevenen woest wiert: het welk (ten tijde van *Herodoot*,) de derde *Kretensers* bewoonden.

Ook melt *Virgilius*, dat *Idomeneus*, (by hem de *Lyktische Idomeneus*, na de stad *Lyktos* genaemt,) de *Salentiner* velden met krijgsvolk bezeten hebbe. Desgelijx schrijft *Strabo*, dat de *Salentiners* gezeit werden een kolonie der *Kreters* te zijn.

Eustath.
Ad
Odyss.

Men vind' er, die schrijven, dat *Idomeneus* uit *Italië* na *Asie* getrokken ware: andere willen, dat hy, na zijne weder-

komst van *Troje*, zich by den *Klari-schen Apollo* neergeflagen hadde.

Daer en tegen willen sommigen, dat hy, na het wederkeeren op *Krete*, straffe van *Leukos*, met hem van het gezicht te beroven, genomen had.

Idomeneus, na zijn wederkeren uit het *Trojaensch* oorlog op *Krete*, had, in het oorlogen tegen *Leukos*, tien steden verwoest. Doch andere schrijven dit verwoesten der tien steden *Leukos* toe. Ook wil *Strabo*, dat, door de vyanden van *Idomeneus*, tien steden verwoest waren.

Didym.
Eustath.

Wanneer de *Kreters* van de *Grieken* verzocht wierden; om hen tegen *Xerxes*, koning van *Persie*, bystant te doen, zonden zy na *Delfos* orakelraetvragers, die God *Apollo* zouden vragen, of het hen beter zou zijn, *Griekenlant* te helpen? *Pythia* gaf ten antwoord: O zotten, wijte het u zelfs; wat al tranen *Minos*, om de verdediging van *Menelaus*, u toegezonden heeft; dewijl die de doot van *Minos*, in *Kamikus* geschied; niet gewroken hebben: daer ghy u, om hen, over de vrouw, door een *Barbaerschen* man, uit *Sparte*, geschaekt, gewroken hebt. Wanneer de *Kreters* dit overgebragt antwoord van *Pythia* hoorden, staekten zy den *Grieken* bystant te doen, dien zy hen doen wilden. Want men zeidt, als *Minos*, in het opzoeken van *Dedalus*, op *Sicilie* gekomen was, door een geweldige doot, daer op quam t'overlijden.

Herod.

Kreten onder de Romeinen.

Eutrop.
Xiphil.
Ex
Dion.

NA de Romeinen den *Macedonischen* oorlog geëindigt hadden, ontstont het *Kretisch* oorlog. By loting viel *Burgermeester Hortensius*, het voeren van dien oorlog tegen de *Kreters*, te beurt. Maer wanneer dees meer vernack in de stad en raethuis schepte, (waer op hy, na *Cicero*, d'eerste plaetse beklede,) zoo gaf hy vrywilligh dezen veltoght aen zijnen amptgenoot *Quintus Cecilius Metellus* over.

Diodor.
Appian.

Na dit oorlog aldus besloten was, rieden de oudste en sekranderste *Kreters*, gezanten na *Rome* te zenden, die de voorgeworpe lasterijen en misdaden, met goede woorden en bidden, by den raet zouden traghten te verzoenen. Dies zonden de *Kreters* dertigh

van de treffelijkste mannen voor gezanten na *Rome*, op hope van niet alleenlijk vernieuwing van d'oude verbonden: maer ook genade en gunste, voor hunnen bewezen weldaet, te zullen erlangen, dewijl zy hunnen rentmeester, en krijgsknechten, in zeker gevecht met *Antonius*, by 't leven behouden hadden. De gezanten spraken de *Roomsche* raetsheeren, elk in hunne huizen, byzonder aen, en kregen die zoodanigh op hunne zijden, dat, wanneer zy in den raet gebragt waren, en de beschuldigen wijzelijk voldoen hadden, en hunne weldaden en maetschappij des oorloghs, met het *Roomsch* volk, naerstelijk ontvouwen hadden, besloten wert, de *Kreters* van d'opgeworpe laste-

laste-

lasteryen, en misdaden, t'ontlaen, en onder de vrienden en bontgenoten of makkers des Roomschen rijks te rekenen.

iodor.
ppian.

Maer de Roomsche *Lentulus*, gebynaemt *Spinther*, maekte dit besluit te niet. Waer om over dit werk dikwils in den Roomschen raet gehandelt, en duidelijk besloten wert: dat de *Kreters*, dewijl zy aen de zeeroveren met de zeerovers deelachtigh waren geweest, alle de roofschepen, tot een roeischuit toe, en al de Romainen, die by hen gevangen zaten, na *Rome* over te zenden hadden. Daer en boven wert by de Romainen geeischt, dat alle de gevangenen, en al de overloopers en de voornaemste gijzelaers, ten getale van drie hondert, en *Lasthenes*, die tegen *Antonius* gestreden had, en *Panaras*, beneffens vier duizent talenten zilvers, zouden overgelevert worden. De Romainen verwaghten van de *Kreters*, die op het eilant gehuisvest waren, geen antwoord: maer zonden aenstonts eenen van de twee burgermeesters, die dat ontfangen zou, en, by aldien zy het niet gaven, hen den oorlogh aen te doen. Doch de Romainen bevroeden zeer wel, dat de *Kreters* deze punten niet zouden toestaen: want die van begin af, eer zoodanigh van hen geeischt wert, en eer zy de zege bevochten hadden, niet wilden belijden, dat van hen iet misdreven was, hoe en op wat wijze zouden zy toen het opleggen, van zoo vele en zoo groote dingen, te gelijk kunnen geleden hebben?

Wanneer dan de Romainen dat zekerlijk wisten, en, uit een vermoeden, te gemoet zagen, dat de gezanten eenige Roomsche Raetsheeren, met gelt zouden zoeken om te kopen, om dien oorlogh te beletten, zoo wert by raetslot verboden, dat niemant den *Kreters* iets te leen zou geven.

Als nu de *Kreters* over het geen, dat door den raet geeischt was, beaetslaegden, zoo beslooten de kloekzinnighsten, al te doen, wat de Romainen hen belast hadden: maer die op de zijde van *Lasthenes* waren, dewijl zy de lasteringen en berichtingen onderhevigh waren, en voor strafte vreeze, wanneer zy na *Rome* gezonden wierden, maekten het graeuw

op, met betuiging van d'aeloude vryheit te beschermen. Eindelijk deden de Romainen den *Kreters* den oorlogh aen.

Wanneer nu *Metellus*, het eerste opperhoofd *Lasthenes* in de stad *Cydonia* belegert had, vlughte die van daer na *Gnosus*. *Panaras*, het ander opperhoofd der stad, gaf *Cydonia*, met beding van lijfsbehoudenis, aen *Metellus* over.

Als *Metellus* daerna de stad *Gnosus* belegert had, stak *Lasthenes* zijn huis, dat vol goederen was, in brant en vlughte uit *Gnosus*. Toen wierden de steden *Gnosus*, *Lyktus*, *Erythrea*, en meer andere, en eindelijk het gansch eilant, na een drie jarigh oorlogh, door *Metellus* veroverd.

De *Kreters* alleen waren, onder alle andere volken, ten dien tijde vry. Ook getuight *Salustius*, dat de *Kreters*, na die eenmael reeds bestreden waren, geen eind dan met hunnen ondergang zouden hebben. Want op het zeventigste jaer, voor des Zaiigmakers geboorte, was, door de Romainen, het eerste Kretische oorlogh aengevangen, uit begeerte alleen van het edel eilant te winnen: hoewel eene oorzake voorgewent wert, als dat de *Kreters*, *Mithridates*, koning van *Pontus*, begunstighden, en hem, die tegen de Romainen oorloghde, gehuurde krijgsknechten toezonden, en met de zeerovers (die toen de pretor *Antonius*, vader van *Antonius* den *Drieman*, vervolghde) maetschappij van oorlogh aengevangen, en *Antonius* zelven, die voor gezant aen hen gezonden was, onbeleeft bejagent en hem trots antwoord gegeven hadden.

Derhalve besprong *Antonius* aenstonts het eilant *Kreten*, met een grote hope en betrouwen van zege: dies hy meer ketenen in de schepen als wapenen voerde. Maer de vyanden onderschepten de meeste schepen, en hingen de gevangenen aen de zeilen en touwen op. Aldus quamen de *Kreters*, in maniere van zege-praelers, in hunne havens weer om roeien. *Antonius* zelf quam ook te sneuvelen, of viel ineene ziekte, en eindigde met zijne doot dezen ongelukkig gevoerden oorlogh. *Liv. lib. 97. Flor. lib. 3. c. 7. Appian. Legat. 30.*

En schoon dees *Antonius* het eilant niet had t'ondergebracht, zoo verkreegh

Salust.
Lib. 4.
Histor.

Flor. lib.
3.

kreegh hy evenwel by de Romainen den bynaem van *Kreter* of *Kretenser*. Hy was opziender van de gansche zee-kuste, zooverre het Romainfche rijk strekte: welk ampt hy, door gunste van de Burgermeesters *Kotta* en *Cethegus*, bekomen had.

Flor. lib. 3. c. 7. Wanneer *Quintus Metellus* op het eilant *Kreten*, om het zelve te veroveren, en onder gehoorzaamheit der Romainen te brengen, oorloghde, wert tegen de gevangenen zoo fel gewoet, dat vele zich, uit mistroostigheit, met vergif om 't leven braghten. Andere boden, door gezanten, hun overgift *Pompejus*, die zich toen in *Pamfylie* bevond, by zijn afwezen, aen. Dees sloegh hunne aanbiedingen van overgift niet af; maer beval hen gijzelaers tot onderpant te geven.

Cicer. Ondertusschen verbood *Pompejus* aen *Metellus*, by brieve, het oorlogen, en schreef aen de steden, dat zy na zijne woorden niet zouden luisteren: ja hy beval hem van het eilant af te trekken: dewijl hy dat, als een gedeelte van de provincie, hem aanbevolen, wilde aenvaerden. Hy zond ook derwaerts *Lucius Oktavius*, een van zijne gezanten; hoewel zonder krijgshair: naerdien die geen krijgshair zou voeren; maer de steden onder de trouheit des Roomschen volks aennemen.

Plu-tarch. in Pomp. Wanneer dees zich met de belegerden binnen de muuren besloot, en te gelijk met hen streedt, zoo maekte hy daer door *Pompejus* niet alleenlijk hatelijk en nijdig; maer ook belagghelijk.

Appian. Doch *Metellus* sloegh het bevel van *Pompejus*, in een vreemde provincie, in de wiat: want hy voer met den aengevangenen oorlogh voort, en pleegde des te verwoeder het recht van overwinnaer op de vyanden, en ylde hen schade aen te doen, eer *Pompejus* zou overgekomen zijn. Hy klaeghe ook, by brieve, na *Rome* gezonden, hoe de glorie van zijne verrichte daden, door *Pompejus* benomen zijnde, voor-by gaen wert, die na *Kreta* zijnen gezant gezonden had, om d'overgevingen der steden t'aenvaerden.

Liv. *Pompejus* beantwoorde zijne brieven, en gaf reden, dat hy zulx had doen moeten.

Aristion week uit de stad *Cydonia*,

en nam (hebbende *Lucius Bassus* overwonnen) de stad *Herapydna* in, en beschermde die tegen de Romainen.

Kornelius Sifenna, lantvooght te *Dio*, dier tijde, van wegen de Romainen, van Griekenlant, quam met een krijgshair op *Kreten*, en vermaende *Metellus* den volke te verschoonen. Maer wanneer dees *Metellus* van zijn voor-nemen niet kon afbrengen, hield hy zich stil, en ging niet met dwang tegen hem te werk.

Na *Metellus* den eilanders vele rampen aengedaen had, nam hy de stad *Eleuthera* met verraet in: na de verraders een tiggel-stenen tooren, van een groot gevaerte, en d'alleronverwinnelijkste, eenige nachten geduurigh zoodanigh met eek week gemaakt hadden, dat die kon doorbroken worden.

Daerna veroverde hy de stad *Lappa*, en kreunde zich weinigh aen *Oktavius*, die dezelve te dien tijde in had. Wel onthield hy zich van *Oktavius* eenigh geweld aen te doen; maer dode alle de Ciliciers, die hy by zich had. Eindelijk liet hy *Oktavius* los, na hy hem met vele schimpen en hoonen, in het leger, bejegend had.

Oktavius, dien dit geweldigh speet, hield zich nu niet langer stil, als te voore; maer nam eerst het krijgshair van *Sifenna*, die toen aen eené ziekte overleden was, en deed den onderdrukten inwoonders bystant. Na die herstelt waren, begaf hy zich na de stad *Herapydna* by *Aristion*. Sedert voerden die beide met gemeine raet en maght den oorlogh. Wanneer zy eene wijle daer in volhert hadden, maer daer na vernamen, dat *Metellus* tegen hen in aentoght was, verlieten zy het kasteel of sterkte, en staken met schepen in zee: maer wierden, door het ontstaan van een onweer, op het lant gedreven: waer door vele hunner te sneuvelen quamen.

Metellus, wanneer de Kreters getemt waren, gaf de Roomsche wetten aen het eilant, dat tot aen dien tijt vry geweest was, en strafte het (zoo *Vellejus Paterkulus* schrijft) met het einde van een zeer lange vryheit.

Metellus verwoeste, volgens *Orosius*, in den tijt van drie jaren, het eilant *Kreta*, en braght het zelve, na het door een lang-

langduurigen oorlogh getemt was, onder de maght des Roomfchen volks, en verwisselde de wetten van *Minos* tegen de Roomfche wetten. Doch zoo *Eutropius* fchrijft, had *Metellus* het gansch lantvoogdyschap of provincie van Kreta, door grote gevechten, in den tijt van drie jaren, ingenomen. Desgelijx getuight *Vellejus Paterculus*, dat *Kreta*, door *Quintus Metellus*, onder de maght des Roomfchen volks gebraght was, na het onder d'overften *Panares* en *Lasthenes*, door vier en twintigh duizent vlugge jongelingen; die op pijl en boge afgereght waren, de Roomfche krijgsheren den tijt van drie jaren afgemat had. Ja de Kreters bôden, zoo *Valerius Maximus* fchrijft, zoo mannelijk weerftant, dat wanneer zy, door het belegh van *Metellus*, tot d'uiterfte noot gebraght waren, met hun eigen water, en met dat van hun vee, den dorst lefchten. Maer *Cicero*, na den aert der redenaers, en om de ftrijtbaerheit van zijne Romeinen te verheffen, roept dat, op een eenige aenkomfte des Romeinfchen krijgshers, de Kretenfers verdelght waren.

Dit Kretifch oorlogh heeft *Lucius Flakkus* voor een groot gedeelte gevoert, en te gelijk met den opperften Roomfchen veltheer *Metellus* uitgeftaen. In dezer wijze wiert dan den Kreters, die voor dientijt in eene geduuri-ge vryheit geleeft, en noit een vreemden heer gehoorzaemt hadden, het jok van dienftbaerheit opgeleit. Voorts bequam *Metellus*, door het veroveren der Kretenfers, den bynaem van *Kretenfer*: als onder andere *Martialis* getuight, daer hy zeidt: *Kreta heeft een groten naem; maer Afrika een groter gegeven, dien d'overwinnaer Scipio en Metellus voeren*. De poëten *Lukanus* en *Klaudius* gedenken ook het t'onderbrengen van *Kreta*, door *Quintus Metellus*.

Drie jaren daer na, op het drie en zestigfte jaer voor des Zalighmakers geboorte, onder het burgermeesterschap van *Julius Cilanus*, en *Lucius Murena*, en in het begin van Zomermaent, heeft *Quintus Metellus* over *Kreta* te Rome getriumpheert of gezegen-praeld. *Pompejus* ontnam hem evenwel den cieraet des triumfs: want hy ontnam

hem d'overften *Panares* en *Lasthenes*, daertoe hy door zekeren volks-vooght aengeraden wiert; dewijl hy zeide, dat die, uit kraght des verdraghs, hem en niet *Metellus* toequamen. Men vind noch brokken of stukken van marmersteen, waer in deze triumf of zegeftaetfche ftact uitgebeelt.

Appianus gedenkt ook den triumf of zegeftaetfche van den Kretenfer *Metellus*.

Pompejus heeft ook den naem van *Kreten* onder zijne triumf of zegeftaetfche doen vlechten, als *Plinius* getuight, lib. 2. c. 26.

Na de Romeinen *Kreten* hadden t'ondergebraght, zonden zy een kolonie na *Knossos*, de voornaemfte ftad des eilants, om het des te beter in toom te houden. Ook getuight *Strabo*, dat *Knossos* by zijnen tijt eene kolonie der Romeinen had. Elk opperhoofd of vooght des eilants had aldaer zijn zetel en verblijf.

Wanneer *Kreten* in dezer wijze door *Metellus* veroverd was, wiert het tot een provincie, of lantvooghdyschap, onder de Romeinen, gemaakt, en aen de provincie van *Cyrene* gehecht: want men vint, by de fchrijvers van dien tijt, alijt de provincie van *Kreten* met die van *Cyrene* zamen gevoeght.

Onder keizer *Oftaviaen August* wert *Kreten* met *Cyrene* tot een prætorifche provincie gemaakt, en was onder de tien lantfchappen, die de Romainen toen bezaten, d'achtste in orde. Maer niet lang bleef *Kreten* aldus, en wert daar over een proconful onder den zelve keizer gefteit. *Seneka*, de redenrijker, gedenkt eenen proconful, met name *Oppius Flama*: en *Tacitus* eenen ander *Cesius Cordus*, onder keizer *Tiberius*.

Daer na heeft keizer *Tiberius*, op het eerfte jaer zijns rijks, *Kreten* en *Cyrene* onder eenen *questor* en *affessor*, of byzitter gefteit. Doch eerlang werden weer proconfuls over *Kreten* en *Cyrene* gefteit: en was, ten tijde van keizer *Hadrianus*, *Salvius Karius* proconful.

Ook vind men Latijnsche opfchriften van dien tijt, die aldus luiden: P R O C. P R O V. C R E T Æ. Desgelijx een ander: P R O C O S. S O R T I T U S. P R O V. C R E T. C Y R. en weder een ander Griekfch opfchrift: ΑΝΘΥΠΑΤΟΣ ΚΡΗ-

ΤΗΣ ΚΑΙ ΚΥΡΗΝΗΣ. Dat is, *Onderburgermeester van Kreta en Cyrene*. Maer namaels wiert weder verandering gemaakt, en *quæstores* herstelt. Als blijkt uit het volgend oud opschrift, onder keizer *Severus* gemaakt. QUÆSTOR. PROV. CRET. CYR. Daerna had *Kreta* weer een *Consularis*, of burgermeesterlijke lantvooght, en wiert onder *Illyricum* gerekent.

† Room-
sche
Drie-
man,

Cicer.
Vell.
Paterc.
Dio.

Wanneer † *Antonius*, op het vier en veertigste jaer voor des Zalighmakers geboorte, allen lantschappen, steden en volken, het recht der Roomsche stad en andere vryheden verkocht had, en daer van taferelen op het Kapitolium of Raethuis te *Rome* aengeslagen waren, zoo wierden de rijkste steden van *Kreta* van schattingen ontslagen. Ook wiert besloten, dat, na den Proconsul *Markus Brutus*, *Kreta* geen provincie of lantvooghdyschap meer zou zijn. Ook wilde dees *Antonius*, na het lantvooghdyschap van *Brutus*, de vryheit aen de Kretensers herstelt hebben: gelijk *Cicero* den zelve dat in zekere oratie tegenwerpt: en ook *Dio* het zelve aldus tegen spreekt: *Waer hebben wy gelezen, dat de Kretensers, na het lantvooghdyschap van Brutus, zouden vry zijn? over wien wy, na de doot van Cesar, besloten hebben te heerschen.*

Dio.

Wanneer *Kassius* en *Brutus Julius Cæsars* aenwas hoorden, verlieten zy *Kreta* en *Bithynie*, (derwaerts zy door den Roomschen raet gezonden waren,) dewijl zy oordeelden dat die lantschappen hen niet zeer voordeligh waren, en leiden hunne gedachten te werk, om *Syrie* en *Macedonie* in bezit te nemen: welke landen tot hen wel niet behoorden: maer hadden het oogh daer op geworpen, dewijl de zelve ten dien tijde van rijkdommen en gelt bloeiden.

† Præ-
feti
præto-
rii.

Na de Grieksche keizer *Konstantijn* de Groote een nieuwe verdeling des rijks gemaakt had, en vier* lantvooghten of oversten gestelt had, scheide hy ook *Kreta* en *Cyrene* van malkanderen, en maakte die tot twee provincien of lantvooghtdyschappen. Hy stelde *Kreta* onder den tweden vooght, en *Cyrene* onder den derden. In de verdeling des rijks, onder zijne drie zoonen, *Konstantius*, *Konstantinus* en *Konstans*, gaf hy aen *Konstantius Tracie*

en Ooste: aen *Konstantinus* de Westerdelen, aen den oceaen gelegen: en aen *Konstans*, *Kreta*, *Afrika*, en *Illyricum*.

Een weinigh voor den tijt van den Griekschen keizer *Konstantijn* stont *Kreta* onder eenen *Vicaris* of stedehouder van *Macedonie*, na de vorm der provincien verandert was.

Op het twee hondert en twee en zeventigste jaer, voor des Zalighmakers geboorte, deed *Areus*, koning der *Lacedaemoners*, den *Gortyners*, of inwoonders der stad *Gortys*, die op *Kreta* met den oorlogh gedrukt werden, bystant.

Quintus Fabius Labeo trok op het hondert en negen en taghentigste jaer, voor des Zalighmakers geboorte, met een vloot na *Kreta*, om de *Romainen* en *Italianen*, die in slavernye gevangen gehouden werden, te verlossen.

Wanneer op het hondert en twee en zeventigste jaer, voor des Zalighmakers geboorte, de Kreters zich door onderlinge woede en tweespalt als verscheurden, wert onder hen eene wapenstant voor eenige maenden gemaakt. Maer op d'aenkomste van den Roomschen gezant *Quintus Minutius*, die met tien schepen door de *Romeinen* gezonden was, om de kraken der Kreters neer te leggen, quamen zy tot hope van vrede.

Op het hondert en negen en zeventigste jaer, voor des Zalighmakers geboorte, wiert een goddelooze daet, en zeer vreemt van de zeden en gewoonten der *Grieken*, op *Kreta* bedreven: want als onder de *Cydoniaters* en *Apolonieters* niet alleen maetschappy, maer ook 't gemeen recht van maetschappy gemaakt was, en alle rechten, die toen by de menschen voor heiligh gehouden wierden, hen beiden gemein waren, en de taferelen deselven verbonts, zijnde met eede ter wederzijde bekraghticht, nefens het beelt van den Ideeschen *Jupijn* gehecht stonden, zoo namen evenwel de *Cydoniaters*, wanneer zy in tijt van vrede, als vrienden van d'*Apollonieters* ontfangen waren, hunne stad in, onaengezien de heilicheit des verbonts. Zy hieuwen al het manvolk ter neer, na het plonderen van hunne goederen, en verdeilden al hunne landeryen onder malkanderen.

De *Cydoniaters*, die toen ook voor de

de Gortyners bevreesd waren, (want reeds te voore was hunne stad in het uiterste gevaer, van door hen veroverd te worden, gebraght, wanneer *Notbokrates* die bestont in te nemen) zonden gezanten aen *Eumenes*, koning van klein *Asie*, en eischten, uit kracht des verbonds, bystant; die ter yl een benede van drie hondert krijgsknechten zond, onder beleit van zijnen veltheer *Leo*. Wanneer die aldaer met den bystant gekomen was, gaven de Cydoniaters aen *Leo* de sleutels der poorten over, en vertrouwden de gansche stad aen zijne zorg.

Op het hondert en vijf en twintigste jaer, voor des Zalighmakers geboorte, ontstont oorlogh tusschen de Knossers

en Gortyners. De Gortyners namen tot hunnen veltoverste *Dorylaus* aen, een Ponter, en ervaren in het scharen van krijgsheiren, die door *Mithridates Euergetes*, koning van *Pontus*, na *Kreta* gezonden was, om vreemt krijgsvolk aen te nemen.

Dees *Dorylaus* braght den oorlogh Strab. gezwint en gelukkig ten einde, en wert van de Knossers met de grootste eeren aengedaen.

Wanneer hem, niet lang daerna, de dootslag van koning *Mithridates* ter oore gekomen was, bleef hy op *Kreta* met zijn huisgezin wonen. Hy was de overgrootvader van de moeder, van den aelouden Grieksch en lantbeschrijver *Strabo*.

Kandia onder de Grieken, Saracenen, Genuesen en Venetianen.

Onder den Grieksch en keizer, *Mi-chaël Balbus*, namen de Saracenen of Moren, die toen in *Spanje* woon-
den, de gelegenheit waer, en rusten een grote vloot toe. Zy verwoesten en plunderden d'eilanden *Cykklades*, en quamen ter gelegener tijt op het eilant *Kandia*, dat zy, zonder tegen-weer te bieden, innamen. Zy doorstroopten het gansch eilant, en braghten d'inboorlingen en alle de steden onder zweep; behalve twee steden, *Gortys* en *Cydonie*: of behalve eene stad *Gortys*, welker bisschop *Cyrellus* gemar-telezeert wiert.

Na verloop van een jaer, bestont de zelve keizer het eilant weer te veroveren; hoewel te vergeefs. Hy zond tegen de Saracenen een vloot schepen in zee: doch die rechte niet gedenkwaerdighs uit: want de vloot wiert verslagen: en d'overgeblevenen braghten hem de tijding van den neêrlaegh.

Daer na ruste de keizer weer een grote vloot uit, en zond die tegen de Saracenen na *Kandia*, onder beleit van den admiraal *Kraterus*, die in 't eerst gelukkig voght: want hy kreegh vele Saracenen gevangen, en dode ook vele.

Wanneer hy daer na zelf, en zijne krijgsknechten, moedigh op de zege, en als of zijne vyanden nu reeds magh-

teloos gemaakt waren, en nooit zouden derven bestaen hen weer aen te tasten, zoo gaven zy zich tot wellust en den wijn over, en sliepen den nacht; na wel gebrast te hebben, zonder zorg en waght. De vyanden, des verwitticht, besprongen hen des nachts met groot geschrei, en velden hen alle zoodanigh ter neer, dat naulix een overbleef, om de tijding van den neerlaegh te brengen. Want zelf d'admiraal der vlote, *Kraterus*, wiert op een last-schip, daer mee hy gevlucht was, achterhaelt, en levendigh gekrijst.

Zeven-en-veertigh jaren daer na wierden de Saracenen, onder den Grieksch en keizer *Basilus Macedo*, wanneer zy de zee overal onveiligh maekten, door de Kristenen geweldig ingetoomt en verzwakt: hoewel de keizer in 't eerst een groten neerlaegh gekregen had: want als hy tegen de Saracenen, die op *Kandia* waren, te velde getogen was, wiert hy overwonnen, en veel van zijn volk verslagen. Ook was hy gevangen geweest, 't en zy *Theophylaktus Abastaktus*, vader van *Lakapenus*, namaels keizer, hem uit 's vyants handen geredt had.

Daer na zond de zelve keizer tegen de Saracenen, op *Kandia*, zijnen zwager *Kristoforus*, die hen slag leverde, en

versloegh, en hunne stoutheit dempte. Ja hy verzwakte de Saraçenen zoodanigh, dat die besloten aen keizer *Basilus* schatting te betalen.

Maer schoon de Saraçenen in dezer wijze t'ondergebraght waren, zoo zaten zy naulijx tien jaren stil, en staken d'ooren weêr op, en plaeghden d'eilanders op nieu met roven en stelen, en weigerden de beloofde schatting aen de Grieksche keizers te betalen.

Phran-
ces.
Cedren.
Zona-
ras.
Joann.
Kuropa-
lat.

Na verloop van zeventigh jaren, zond keizer *Puer*, naneve van keizer *Basilus Macedo*, een sterke vloot van schepen, tegen de *Saraçenen*, na *Kandia*, onder beleit van Magister *Nicephorus Fokas*, die namaals ook keizer wert.

Dees, op *Kandia* gelant, verstroide en verjoegh, met gevecht op gevecht, altijt geduurigh de *Saraçenen*. Wanneer die niet magtigh waren weerstant te bieden, besloten zy zich, uit schrik en vreeze, op hunne kastelen. *Fokas* deed alle stoormgevaerten voor de steden, die te veroveren waren, planten, en braght, na de schrik in den vyant verwekt te hebben, alle de kastelen onder zijn gebiet, en veroverde ook de hoofstads * *Chandace* met de wapenen: aen wien zich eenige andere klene steden op gena en ongena overgaven. Hy kreeg den overste of vorst des eilants gevangen, ook *Anema*, de tweede perzoon naest hem, en braght weer het gantsch eilant, dat de *Saraçenen* hondert en vier, of, zoo anderen willen, hondert zeven en twintigh jaren bezeten hadden, onder het Grieksche rijk.

* Of
Kandia.

Zedert bleef *Kandia* onder de Grieksche keizers, tot aen de regering van keizer *Alexius Angelus Komnenus*: onder welken het, beneffens het eilant *Cyprus*, ook afviel: want zeker *Rhapsommates* nam *Kandia* in, en wierp zich tegen den keizer op. Maer beide eilanden wierden niet lang daarna weer onder het keizerrijk gebraght en herstelt: want het was veel meer een bestaan en toeleg van *Rhapsommates*, als een verrichting of uitwerking van zijn bestaan.

De Grieksche historischryvers *Zonaras*, en *Theodorus Metachytus* verhalen dit bestaan van *Karyces* en *Rhapsommates* by na met een en d'zelve woorden.

Zonaras dan schrijft aldus. Toen ging ook *Cyprus* en *Kreten* aen muiterye of afval zwanger: het een wert door *Karyces* ingenomen, die zich tegen den Keizer stelde, en het ander door *Rhapsommates*: maer die beide eilanden wierden ook niet lang daer na aen de heerschappye der *Grieken* herstelt.

Wanneer *Kandia* onder de Grieksche keizers van *Konstantinopolen* stont, quamen tien Roomsche geslaghten of huisgezinnen daer op met der woon: welker huizen gezeyt worden te zijn, die in zekere schaduwrijke dalen, na het Weste, gezien worden.

Maer wanner de Grieksche Eilanders, ten tijde van den Doge, *Arrigo Dandolo*, tegen de Venetianen opgestaan waeren, wierden zy daarna, op het jaer dertien hondert drie en veertigh, door hen weer t'ondergebraght, die derwaerts een kolonie van hun eigen volk zonden, om het eilant te bewaeren, en de muitelingen in toom te houden. Hier door quamen de inwoonders van dat eilant drierlei slag van menschen te zijn: te weten, edele Venetianen, edele Kandianen, (by d'Italianen *Kandioti* genoemd,) en *Grieken*.

De edelen Venetianen, en edele Kandianen waren alle Venetianen: maer d'eerste uit adellijken geslaghte, en de laetste burgers, of van het grauwwan *Venerien*. Alle deze volken gingen in kolonie na *Kandia*, daer zy zich van het gansch eilant meester maekten: want de *Grieken* waren om hunne muiterye daer van berooft.

Wanneer daer na d'Italianen het Grieksche rijk of monarchye in verscheide vorstendommen verdeelt hadden, en *Baldewijn*, graef van *Vlaenderen*, ontrent op het jaer elf hondert en negentig tot *Konstantinopolitaenschen* keizer gekoren was, viel den *Genuefen* het eilant *Kandia*, onder andere, ten deel.

Zoo andere willen, waren de *Genuese* zeeroovers, (dat toen een zeer gering, veracht, ellendigh en rampzaligh volk was,) met vijf ronde schepen en vier en twintigh galeyen, onder schijn van koophandel te doen, na *Kandia* over gesteken, dat zy daer na vyantlijk aen tasten, en zeer lichtelijk het gansch eilant bemaghtighden.

Daer-

Por-
cach.

Nice-
Chon.

Phran

Daerna gaf keizer *Baldewijn* aen *Bonifacius*, Markgraef van *Montferrat* of *Monteferrat*, in het gebied van *Genua* gelegen, voor eenige bewezene diensten en bystant in den oorlogh gedaen, het eilant *Kandia* en andere plaatsen, en maecte hem ook koning van *Theffalie*. Doch *Bonifacius* verkocht, op het jaer elf hondert vier en negentigh, *Kandia* aen den raet van *Venetien*. Zoo andere willen, had *Bonifacius* *Kandia* door gifte van den Griekschē keizer *Alexius* bezeten: dat op het jaer voor noemt, keizer *Baldewijn*, met toestaen van *Bonifacius*, aen de *Venetianen* voor tweehondert en vijftigh loot gouts verkocht en leverde, en maecte, tot vergelding van *Kandia*, *Bonifacius* koning van *Theffalie*.

Tot behoudenis van dit eilant hebben de *Venetianen*, om de onbestendigheid en wankelbaerheit der Grieksche inwoonders, namaels vele oorlogen gevoert; nu met zege, en dan met neerlage. Want wanneer zy het een wijle bezeten hadden, sloegen de inboorlingen, op het jaer dertien hondert drie en zestigh aen het muiten, en traghten het jok van den hals te schudden. Derwaerts de *Venetianen* eenen *Luchinus Verminus* zonden, om het eilant weer onder gehoorzaamheit te brengen: gelijk hy dat ook zonder eenige bloetstorting volbraght.

Eenigen willen, dat, na het voeren van vele oorlogen, de *Venetianen* op het jaer dertien hondert zeven en zestigh, onder beleit van *Markus Kornarius*, dit eilant geheelijk onder hun gebied gebraght hadden. Zulx, na dien tijt, geen oproer, noch tweespalt, noch eenige muiterijen, aldaer onder d'inboorlingen meer vernomen werden: maar het eilant bleef totaen het jaer zestien hondert negen en zestigh, geruist en stil onder den staet van *Venetien*.

Na de *Venetianen* het eilant *Kandia*, in bezit gekregen hadden, hebben zy de stad met edelen en onedelen, voor een groot gedeelte, bevolkt: want als de *Venetiaensche* raet de onbestendigheid en troueloosheit der Grieksche inwoonders of ingeboore Grieksche lantluiden, *Sfakcioten* genoemd, bemerkte, en om die te temmen

meer als honder jaren door den staet van *Venetien*, groote onkosten, moeite en gevaer aehgewent was, zoo besloot dees, na rijpen overlegh, een kolonie van *Venetianen* na *Kandia* over te voeren. Dies wierden derwaerts, uit d'edelen en gemenen volke, ruiters en voetknechten gezonden, en onder hen, door bevel des raets, de landerijen en *Kasalien* of dorpen in leen uitgedeelt: het welk in dier wijze geschiede.

Na de algemene uitdeilders (die uit raetsheerlijken geslaghte door den *Venetiaenschen* raet, met gemeender stemme gekoren waren,) drie hondert en vier en negentigh baronyen of kavaleryen in gevoert, en het eilant in vier gebieden onderscheiden hadden, voeghden zy elken gebiede zekere gedeelte toe: want aen het gebied van *Kandia* en *Sitia* voeghden zy twee hondert drie en dertigh kavaleryen, aen dat van *Kanea* zes en negentigh, en aen *Retimo* vier en zestigh toe.

Deze baronyen of kavaleryen wierden weer daarna in *Serventerias* gesmaldeelt, en aen ieder baronye zes van deze *Serventerias* toegevoeght. Daerenboven wert ieder *Serventeria* in vier en twintigh karatten, die twee en dertigh *Gefimes* uitmaecten, verdeilt.

Die nu een gehele kavalerye of baronye bezad, most twee paerden, ten dienste van 't gemeen, op eige onkosten voeden: te weten, een paert van de eerste, en het ander van de tweede orde. Die vier *Serventerias* bezad, most een geharnast paert slechts van d'eerste orde: die twee *Serventerias*, een paert van de tweede orde: maer die een *Serventerie* bezad, een gemeen paert van de derde orde houden. Zy mosten daer en boven, op wenken van den algemenen overste, wanneer de gelegentheit het vereischte, gereet zijn, om den zelve te volgen en het strant te beschermen. Hier door geschiede, dat d'inwoonders der stad *Kandia*, uit *Italianen* en *Grieken* t'zamen gesmeet, tot een zeer groot getal aengegroeit waeren, die, gelijk zy in godsdienst en zeden verscheiden waren, alzoo ook in staet onder elkanderen verschilden: want zoo wel de *Venetianen*, als d'ingeboore *Kandia-*

nen of *Grieken*, waeren in burgers en edelen, en in 't gemeen volk of in gemeen luiden, onderscheiden, gelijk gezeit.

Alle d'*Italianen* en edelen gebruikten d'Italiaensche tale, (welke by de *Grieken* *Frangika* of *Franka* genoemd wort,) en onderhielden de gebruikelijkheden der Roomsche kerke. De *Grieken* hebben 'er de *Grieksche* lanttale, hoewel onzuiver en gebrooken, nu noch in gebruik, en leven 'er na hunne gewoonte, en wijze. Beide deze volken verstonden ook beide talen, inzonderheit luiden van eenige opvoeding.

Die nu uit den rang der *Venetiaensche* edelen na *Kandia* overtrokken, verloren het burgerrecht van *Venetien* niet, maer genoten alle vrygheden en voorrechten, die ook andere edelen of welgebore mannen van *Venetien* genoten: want zy hadden, wanneer zy te *Venetien* quamen, vryen toegang tot de algemeene lantdagen, en moghten het ampt van majestraet of overheden bekleden, indien zy slechts eerst door openbare bescheiden bewezen hadden, dat zy uit adelyken geslagte gesproten waren.

Venetiaensche overheden voerden het gebiet over alle perzonen, van wat orde zy ook waren, en werden alle twee jaers, door den raet van *Venetien*, of door d'openbare lantraden, derwaerts gezonden. Deze overheden volghden elkanderen by beurten, en deden den volke, uit den naem en gezagh des *Venetiaenschen* raets, en na het voorschrift der *Venetiaensche* wetten, recht. In waerdigheit overtrof de geen, die, met hertoghlijken maght en tijtel,

den staet bestierde. Naest dezen was de groote overste, gemenelijk de grote kapitein genoemd: neffens wien, met openbare gezagh en gelijke stemmen, in het recht uit respreken, tweetaetsheren zaten, die het majestraetschap, het derde in rang, bedienden. Na deze volghden twee rentemeesters, die ook uit adelijken geslagte waren, en dien 't bewint en zorge over 's lants gelt aen bevolen was: het welk zy invorderden, uitgaven en uitdeelden, na goetdunken van de opperoverheden. Over het kasteel gebod, een overheit of majestraat, de vijfde in orde, *Kastellano*, dat is, *Kastelein* doorgaens genaemt, die ook uit welgeboorne mannen, of uit *Venetiaensche* raetsheeren was, dien de zorge des kasteels aen bevolen was: waer uit hy, den gantschen tijdt van zijne bediening, niet gaen moght, op pene van den hals.

Behalve die overheden van adelijke of raetsheerlijke orde, was 'er ook eene kanclier, of sekretaris, gemenelijk de groote kanclier genoemd, die uit den rang der *Venetiaensche* burgers gekoren wert. Hy had het gezagh over de kanclerye der stad *Kandia*, en gebod over alle andere stadschrijvers, en trok een groot genot uit zijn ampt. Hy bleef vijf volle jaren in zijn ampt, daer alle d'andere overheden om de twee jaren afgingen. Alle de overige stads ampten en bedieningen werden door de *Venetianen* en ingeboore *Kandianen*, die edelen van geboorte waren, bedient.

Kandia onder den Turkschen keizer.

OP het jaer zefstien hondert negen en zefstigh, den achtsten van Herfstmaent, wert de stad *Kandia*, benefens het gantsch eilant, na een belegh van twee jaren, drie maenden en zeven en twintigh dagen, door de *Turken*, onder de regering van den *Turkschen* keizer *Mahometh*, de vierde van dien name, by verdragh, met al het geschut in bezit genomen, na alle de inwoonders daar uit getrokken waren: behalve twee *Grieksche* priesters, eene vrouw, en twee *Joden*.

Wy zullen hier niet wijtlopijgh den oorsprong van dezen oorlogh, noch hoe het gansch eilant *Kandia*, behalve de koninglijke hoofstad *Kandia*, door de *Turken* eerst veroverd wiert, ten toone stellen: noch op wat wijze namaels zich het belegh der stad, gedurende den gemelden tijt, van tijt tot tijt heeft toegedragen: maer alleenlijk kort en beknoptelijk, het einde des beleghs, en het overleveren der stad aen de *Turken*, aenroeren, en met de komste der *Fransche* vloot,

onder beleit van den hartogh van *Beaufort*, als admiraal, beginnen: want die dingen van stuk tot stuk te willen verhandelen, zou, ter oorzake van de merkwaardige en veelvoudige voorvallen, en langdurigheit des beleghs, eene brede beschryvingh vereischen: behalve men deze stoffe reeds wijtlopijgh by andere, zoo in het Italiaensch, als Fransch, Engelsch en Neerduitsch beschreven en verhandelt vind.

In den aenvang des jaers zeffien hondert een en zeffigh bevonden zich in de hoofstiad *Kandia* twee duizent keizerschen, onder den overste *Spar*, acht hondert Savoyaerden te voet, en zeffigh te paert, acht hondert Franschen, en vijf en twintigh hondert Italiaensche voetknechten.

De Venetiaensche vloot quam in de vroege Lente weer voor de stad *Kandia* by een, en keerde de Turksche vloot, welken gelt en voorraet van lijftoght binnen *Kanea* zocht te brengen, af, en veroverde elf galayen, die met het meeste gelt en voorraet van lijftoght geladen waren. Negentien galeyen werden, zoo met branden als in den gront te schieten, vernielt. Eenige duizent Turken wierden gevangen, en vele Kristen slaven verlost. De overige Turksche schepen weken na de *Dardanellen*. Door dat verlies bleven de Turken op *Kanea* in groten noot en kommer.

De admiraal der Venetianen verloor zijne eene hant: ook quamen vele voornaeme bevelhebbers, en andere opperhoofden, beneffens soldaten en bootsgezellen, te sneuvelen.

Op het einde van Lentemaent, des jaers zeffienhondert drie en zeffigh, versloegen de Venetianen by *Nieu Kandia* drie hondert Turken, hoewel de Turken noch Venetianen geen belegh, noch iet van belang aanvongen. Ook rechte de Venetiaensche vloot niet uit, hoewel zy meester ter zee bleef, en van de Turksche eilanden, in *d'Archipel* gelegen, de schatting haelde, en eenige schepen van kleen belang weghnam: waer door de toevoer na de stad *Kanea* grotelijx verhindert wiert.

De Huizen van Bronswijk en Lunenburg zonden derwaerts drie regemen-

ten voetvolk, die in alles drie duizent en drie hondert man uitmaekten. Het eerste van deze regementen wert door den Graef *Ernst* van *Waldck* gevoert: het tweede door *Mollofon*, en het derde door den Graef van *Radesfeld*. Zy monsterden hun volk te *Verone*, en traden den acht en twintighsten van Lentemaent, des jaers zeffien hondert acht en zeffigh, te Venetien te scheep, en deden den twaelfden van Bloemaent het eilant *Kandia* aen.

Wanneer de stad *Kandia*, op het jaer zeffien hondert negen en zeffigh, na een langduurigen belegh en 't uitslaen van zoo veele stormen, stont door de Turken verrast en vermeestert te worden, waren de kristen Prinssen vast bezigh, om derwaerts scheepen en krijgsvolk tot bystant te zenden, volgens hun beloften aen die van *Venetien* gedaen. De paus preste den koning van Vrankrijk hert aen, om zijne vervaerdigde krijgstroepen te doen vertrekken. Over de vloot des konings van Vrankrijk gebod, als admiraal, de hertogh van *Beaufort*: en over het lantheir, als veitheer, de hartogh van *Navailles*: beneffens twee velt-marschalken, *Bret* en *Kolbert*. Het zee-volk, onder beleit van den admiraal van *Beaufort*, wert by eenige op vijf duizent en vijf hondert: en het voetvolk of lantheir, op vier duizent en vijf hondert koppen begroot: behalve twee hondert mosketieren des konings, beneffens tweehondert reformeerde krijgs bevelhebbers en zes hondert Fransche edelluiden. Daer by had d'admiraal *Beaufort* noch twee duizent van zijn eigen volk gevoeght: behalve de vrywillige van zes of acht hondert te paert. Het welk al uitgelezen en wel toegerust volk was. *Rikant* begroot het getal, zoo van het lant als zeevolk, op zeven duizent koppen.

De gansche vloot, sterk vijf en veertigh zeilen, vertrok den zefften van Zomermaent, des jaers zeffien hondert negen en zeffigh, onder het losbranden van het geschut, van voor de stad *Thoulon*, en liet het anker den negentienden der zelve maent voor de haven van *Kandia*, op een zekere plaetse in zee, *La Fossa*, dat is, de gracht genaemt, vallen. Met deze vloot quamen ook veertien schepen van *Venetien*,

ten, geladen met versc'h volk, krijgstuigh en paerden, die de zelve in zee ontmoet waren.

Hier uit ontstont een onuitspreekelijke vreughde, in de stad *Kandia*, onder de belegerden, en wert daer op al het geschut, na den voorgang der vloetelingen, rontom op de wallen en op het kasteel losgebrant: en alle de klokken in de stad geluit, en de bloetvlaggen op de toorens en wallen uitgesteken.

Des volgenden avonts wert de velt-heer, de hertogh van *Navailles*, benefens eenige vrywilligen en vele voornamen krijgsoversten, in de stad gehaelt, die zich aenstonts na de woonplaetse van den algemeene kapitein *Morofini* begaf, om de gelegenheit van het veltleger en den staet en ware geschapentheit des beleghs te vernemen. Des avonts keerde hy weer na boort, en deed daer van aen den admiraal der vloot, de hertogh van *Beaufort*, verslagh. Ook zond de algemene kapitein *Morofini*, met den beruchten boumeester *Kastellaen*, een zeer net ontwerp of schets, zoo van de vestingen der plaetse, als van de gelegenheit van des vyants veltleger. Na de zake wel overwoogen te hebben, besloten zy alle, dat de stad groot gevaer liep van veroverd te worden, indien de Turken een algemenen storm bestonden te doen, eer de bystant en hulpstroepen uitgescheept waren. Dienvolgens verzocht d'algemene kapitein *Morofini*, dat men de krijgsbenden uit de schepen in de stad wilde doen komen, om zoodanigen overval tegen te staen.

Den een en twee en twintighsten, tradt al het krijgsvolk, uit de schepen, te lande, in de stad: behalve eenige, die door 's vyants geschut getroffen waeren.

Den drie en twintighsten wert groot kriegsraet gehouden, en eenpaerelijk geoordeelt, dat de plaetse niet langer te houden was, 't en zy men een meer als gemeenen aenslagh in 't werk stelde, en een hevigen uitval deed: waer op ook besloten wert, om tegen den zeven en twintighsten een algemeenen uitval met de ruitery en voetvolk te doen. De schepen midlerwyle zouden geduurighlyk op de Turken

schieten, die aen de zijde van het bolwerk *S. Andreal* lagen. Den zes en twintighsten waren alle de krijgsbenden te lande gestapt. Men was den volgenden nacht bezigh, om het werk tot den uitval des morgens te vervaerdigen. Na het krijsheir in de wapenen gebraght was, wiert het in vier slagghordens geschaert.

De eerste was die van den admiraal *Beaufort*, daer over *Martel Vandray* en *Gravier* geboden: de tweede, die van den onder admiraal, gevoert door *La Motte* en *La Plante*: de derde, onder beleit van den ridder van *Bouillon*, *Gabaret* en den ridder *d'Ailly*: de vierde was van *Almeras*, geleit, onder hem, door *Panetier*, *La Roche*, *Fouter Bitaud* en de ridder van *Nesmond*.

De lijfwaghten van den hertogh van *Beaufort*, waren gelast op de linke zijde van deze slagghordens te trekken. Hy zelf belaste zijne schepen zoo dicht aen het lant te gaen leggen, als mogelijk was, en op de vyanden te schieten.

Daerna stapte hy zelf te lande, en besloot, om zijne strijbaerheit en kloekmoedigheid te doen blijken, zich voor het hoofd der waegh-halzen te stellen, die ontrent vier hondert koppen uitmaekten.

Voor deze trokken vijftigh granaetwerpers, die van drie troepen ruitery gevolgt wierden, onder geley van den grave van *Dampierre*.

De regementen van *Harkourt*, *Konty*, de *Linieres*, *Monfessat*, en *Vendanne*, maekten het lichaem van reserve of achterhoede uit met vier slagghbenden: die tot opperhoofd den grave van *Choiseul* hadden. Deze stelde zich op eene verheve plaetse om het vereenigen van den visier, die voor het bolwerk van *S. Andries* lagh, met den *Aga* der Janissaren, die voor het bolwerk van *Sabioniera* was, te beletten. Men stelde tusschen de eerste en twedelijn vijftigh des konings moskettiers, om zich daer van in tijt van noot te dienen.

Het overigh van de ruitery had orde, om de linke zijde van de lijnen te beslaen, die na *Sabioniera* liepen. Eindelijk nam het regiment van *Montperon*, om tot steun van een hertret te zijn, indien zy moghten te rugh gedreven worden, het fort van

van *S. Dimitri* tot waght-plaetse. Vijf hondert gravers waren gelaft, om de af-snijdingh des vyants, aen de zijde van 't bolwerk *S. Andries*, te sleghen.

Na alle dingen aldus in orde gestelt waren, tradmen voor dag door de poort van *S. Joris* uit, en sloegh met groote stilte op weg. De lonten zelfs waren bedekt, om de Turken niet in alarm te brengen. d'Orde was gegeven, om met het breken van den dagh, zo dra een groote mijne zou gesprongen zijn, den vyant aen te vallen, om daer door de Turken te verbazen, en een grooter neerlaegh onder hen te baren. Ook had men dezelve op planken en latten geleit, uit oorzake de gront laeg en vol waters was. Dies niet tegenstaende, was de vochtigheit der plaetse zo groot, dat het bussekruid in den brant niet raken wilde. Andere waren van gevoelen, dat de mijne zoo vol kruid was, dat de vuur-werkers dezelve niet derfden aensteken, uit vreze, dat zy met haren val den Kristenen meer quaets, als den Turken, zou doen.

Een uure voor dagh, wiert d'orde van den optoght gegeven. De vrywilligen of waegh-halzen, die niet meer als een halve mosket-scheut van 's vyands werken waren, besprongen twee reduiten en maekten zich daer meester van, en matsten alle de Turken ter neer. D'overige troepen vielen even kloekmoedelijk in d'af-snijdingh en namen dezelve, na vele vyanden om hals gebraght te hebben, in: als ook eene Battery. vestingh, waer op de * beukery, tegen 't bolwerk *S. Dimitri*, opgerecht was. Desgelijx wiert een groot magazijn van bussekruid veroverd, en al het geschut vernagelt.

Na het aenbreken van den dagh, vernamen de Turken den toelagh van den aenlagh der belegerden: en vergaderden op een verheven oort, die dicht aen nieuw *Kandie* lagh, by een: van daer vlogen zy, bespeurende de zwakheit der uitvallers, als een blixem, om hunne af-snijdingh weer in te nemen.

De Hertogh van *Navailles* trok derwaerts, met twee regementen voetvolks, en twee krijghs-benden, tot bystant van zijne dragonders, die in groote noot en zeer geperst waren.

De Turken hadden het tot noch toe

te quaet, en wierdengedwongen hunne af-snijdingh te verlaten.

De Kristenen schenen volkomen het geluk en de zege te zullen hebben, wanneer zeker toeval, (waer van men de rechte oorzake noit heeft kunnen weten) hen in verwerringh en wanorde braght, daer uit zy niet weer geraken konden.

Het Magazijn, dat te voren ingenomen was, en daer in hondert en vier en dertigh quintalen bussekruid gevonden werden, sprongh in de lucht, en dode en wonde een groot getal van bevel-hebbers en zoldaten, en inzonderheit van de lijfwaghten. Door zulken vervalijken slagh werden de *Francoisen* geweldigh verbaest en verschrikt, en meenden niet anders, als dat de vyant een mijne onder hunne voeten had doen aensteken en springen. De *Franfen*, en zelf ook het zeevolk, weken in partyen verdeelt, te rug, en liepen zonder stant te houden, of na de geschapenheit van het magazijn te vernemen, elk zijns weeghs; en namen alle schandelijk de vlucht.

Vergeefs traghten de bevel-hebbers de verbaefde soldaten te rug te drijven, en weer by een te brengen. Niets is maghtigh, om de krijgs-knechten, die hunne eerste hitte wegh geworpen hebben, weer aen het gevecht te brengen.

En indien men oit de *Franfen* met recht heeft kunnen beschuldigen van geen stant te willen houden, dat was warelijk in dezen voorval. Deze verbaefde troepen storten over hoop in de benden van d'achter-hoede, op d'eerste slagh-orde, zonder diehen konde stuiten. Aldaer grepen zy evenwel weer moet en hert in 't lijf, en boden noch eenigen tijt het hoofd. Maer zoo dra de vyant een nieuwe versterkingh van Nieu *Kandia* en van *S. Andries* bekomen had, weken de *Franfen* voor het groot getal der Turken, en verlieten het velt, om zich in hunne werken te bergen.

Zoo eenige verhalen, zou een ton bussekruid van de *Franfen*, door eene van hunne eige granaten, in den brant geraekt zijn: waer door eenigen hunner in de lucht vlogen.

De Heeren van *Choiseul* en *le Bret*, die elk hun paert onder hun lijf door

geschoten waren, wisten hunne troepen, daer zy over geboden, zoo wel aen te moedigen, dat zy die een weinigh langer by een hielden. Eindelijk boorden de Hertogh van *Navailles* en eenige andere edelluiden, met de degen in de hant, een wegh door de Turken: voorts nam de rest der krijgs-bezetting, genoegzaam eerlijk, den hertret. Wat belangt den Hertogh van *Beaufort*, men zeid, dat hy geweldigh gestoort, over het vluchten van zijn volk, was: en noit eene voet wilde wijken; maer dat hy, zich onder de Turken vermengende, door het groot getal overweldigt wiert. Na zijn lichaem wiert vergeefs gezogt: dies waerschijnlijk is, dat hy, door het springen van het magazijn, dat het Kristen heir, in zulken groote verwerrigh braght, onder de aerde geraekt is. Andere willen, dat hy aen de scheute van een musket-kogel, die hem dwers door het lijf gingh, zou gesnevelt zijn.

De gansche Kristen vloot, bestont uit tachtigh schepen, zoo kleine als groote, beneffens zes galeassen, en vijf galeyen. De scheeps-maghten van den koningh van *Frankrijk*, en die van verscheide staten van *Italie*, en van *Malte*, lagen in een lichaem by malkanderen geankert, en zona aen lant, alse konden, en speelden uit het geschut op het veltleger der Turken, hoewel niet weinigh voordeel. Ten zelve tijde sprong een Fransch schip *Thiresia*, dat zeventigh metale stukken geschuts, en drie hondert mannen voerde, in de lucht, die alle te sneuvelen quamen: behalve zes soldaten of bootsgezellen.

Na dezen aanslag, daer op men met zoo groote hope gebouwt had, mislukt was, wiert op den derden van Hooimaent een nieuwe krijgsraet gehouden, en daer in by de krijgs-vorsten voorgesteld, om een nieuwen aanval met tien duizent *François*en te doen: daer in de Hertogh van *Navailles* bewilligde; mits dat vier duizent Venetianen, deze tien duizent mannen zouden voorgaen: dewijl hy zeide, dat de Venetianen de geschapenheit en gelegentheit der plaetsen, reduiten, galderyen en werken der vyanden, best kenden; en dienvolgens den *François*en tot wegh-wijzers moften dienen. Maer d'een noch d'an-

dere voorstel nam genen voortgangh: naerdien d'algemeene kapitein *Morosini* zijn krijghs-knechten tot het uitterste wilde sparen.

Noit heeftmen na waerheit kunnen weten, hoe veel volks de Venetianen, door dezen laetsten uitval, verloren hadden: hoewel eenigen zonder zekerheit het getal op duizent, en andere op vijftien hondert koppen begrooten.

Rikant getuight, uit eenen perzoon verstaen te hebben, die in het velt-heir was, wanneer de Turken de hoofden der gesneuvelde *François*en telden, dat'er niet meer als hondert en vijftigh waren: doch andere brengen het getal der gesneuvelde *François*en op vier of vijf hondert. Maer vele voorname krijgsbevelhebbers en vrywilligen, waren onder de *François*en gesnevelt: als de Hertogh van *Beaufort* zelf, wiens lichaem noit gevonden is, *Guise* van *Roson*, en meer andere perzonen van name: daer beneffens vele kapiteins, luitenants en gemeene krijgs-knechten.

Onder de gequetsten waren ook vele groten: doch niet meer als zeven of acht gevangenen: waer onder de Mark-graef van *Bois Daufijn*, zoon van eenen Marschalk van *Frankrijk*, en de Heer van *Chasteau Neuf* of *Nieuw Kasteel*; die beide by den *Visier* met eene groote edelmoedigheid, die den aert der Turken ingeboren is, onthaelt wierden. Na dezen gelukkigen voortgang, mackten de belegeraers, na hunne gewoonte, eenen bergh van de hoofden der gesneuvelden. Zy staken daer na de hoofden, door eene uitgelatenheit van vreugt, aen de spietfen van hunne pieken, rijghdense aen touwen, en bestakense met kranzen van bloemen. Zy sloegen daer op, om te braveren, tot schimp en spijt, de Fransche mars, en verzelschapten de trommel-slaggers met een groot geroep, en schieten nit musketten.

Ondertusschen was de hertogh van *Miranda*, met zijn krijghs-troepen uit *Italien*, aen her eilant *Standia* gelant, die op hun vertrek, van daer ten getalle van vijftien hondert mannen beliepen; maer waren nu door ziekte, ontsaen uit hitte en ongemak, tot op zes hondert gesmolten, dat noch daer en boven ongezont, en al nieuw en ongecoefent volk was.

Dit was een slechte en zwakke bystant voor eene stad, welke nu buiten alle hope was, om langer te kunnen houden. De krijsbezetting was niet alleenlijk, door het vertrek der Franschen, zeer verswakt: maer had ook meer als vijf hondert zoldaten, zo Duitschen, Zweden als andere volken verloren, die zich onder de vendels der Franschen versteken hadden.

De vrywilligen volghden den zelvengangh, en vertrokken, latende *Kandie* in eenen staet, van zich onmogelijk langer te kunnen verdedigen; want dewijl'er niet meer als vier duizent mannen overschoten, die dienst konden doen, en alle daeghs ten minsten hondert, door den vyant, gedoot wierden, zoo moest nootwendigh de stad in korten tijd in de maght en handen der Turken vervallen. Uit dien inzigte deed d'algemeene kapitein *Morofini*, de voornaemste bevelhebbers by een roepen, en verzoght ophen, dat ieder zijn gevoelen zou witten; wat in die gelegenheit van zaken en uitersten noot diende gedaen te worden. Zy besloten alle gelijker stemme: dat de stad, dewijl de bezetting zoo zwak was, niet langer kon gehouden worden: want de Turken waren, na de zijde van *S. Andrea*, reeds tot aen de laetste af-snijdingh gekomen, welke geen langer tegenstant kon doen: uit oorzaak zy laegh en zwak was, en uit slechte stoffe bestont.

Aen de zijde van *Sabioniera* hadden zy hunne werken zoo verre tot aen het *Arzenael* gebraght; dat zy, in korten tijt, de haven konden besluiten, en lijstoght en bystant af-snijden.

Eindelijk wiert dan een verdragh, en eenwigh vrede-verbont, tusschen de Venetianen en de *Vizier* getroffen: waer van de voornaemste punten dese zijn. De Venetianen, zouden de stad *Kandia* in handen des *Viziers* overleveren, met al het geschut, dat aldaer voor den oorlog geweest was; maer de vestingen *Suda*, *Karabusa* en *Spina longa*, onder het eilant *Kandia*, op klippen of eilanden gelegen, behouden: met de vesting of stad *Kliffa*, in *Dalmatiën*. De Venetianen zouden twalef dagen tijt hebben, om al hun volk afte voeren.

Twee schriften van dit verdragh

wierden gemaakt, een in het Turksch, met d'Italiaensche vertalingh, getekent door den grooten *Vizier*, en gezegelt met het zegel van den grooten Heer: en het ander in het Italiaensch, getekent by den algemeenen kapitein *Francisco Morofini*, en gezegelt met het zegel van den staet van Venetien.

Na deze punten des verdraghs getekent waren, wierden ter wederzijde gyzelaers gegeven, als, van wegen de Venetianen, *Faustino da Riva*, luitenant generael, *Giovanni Baptistà Kalbo*, en *Zaccharias Mocenigo*, wel eer hertogh van *Kandia*. De Turksche gyzelaers waren *Belir Assan Bassa*, *Mahometh*, *Aga* der Janissars, en *Gurgi Bel*, *Teftedar* of treforier.

Middelerwijle men bezigh was met de stad *Kandie*, in handen des *Viziers* over te leveren, was een groote stilte in het velt-leger: en geene wanorde ontstont in de stad. Gedurende de twalef dagen, groeten de soldaten ter weder zijden elkanderen, van de bolwerken en beschanzingen, en spraken van de voorvallen van dien oorlogh, zonder zy onderlingh eenigh geschil hadden, of d'een en den ander oorzaak van klachte gaf.

De *Vizier* deed meenigmale den algemein kapitein *Morofini*, en den Markgraef van *S. Andries Montbrun*, algemeine velt-heer, begroeten, en zond hen verscheide ververschingen toe: gelijk die ook van hunne zijde niet schuldig bleven, van gelijken aen den *Vizier* te doen.

Geduurende het belegh, waren, aen de zijde der Venetianen, dertigh duizent negen hondert en vijf en tachtigh mannen, zo gewont als gedoot: en aen de zijde der Turken, hondert achtien duizent zeven hondert en vier en vijftigh.

Bysonderheden van het belegh van *Kandie*.

De bateryen, welke de Turken, de belegeraers, tegen het botwerk *S. Andries* en *Sabioniera* opgeworpen hadden, waren met negen en vijftigh stukken geschuts gestoffeert, die kogels van vijftigh tot hondert en twintigh pont schoten.

De Turken hadden in alles zes en vijftigh stormen of aenvallen op de stad, en de Venetianen zes en negentigh uitvallen gedaen.

De Venetianen hadden elf hondert drie en zeventig mijnen, en *Fornelli* of *Fournysen* of ovens doen springen: en de Turken vier hondert twee en zeventig.

De Venetianen hadden verschoten en verbezicht, vijftigh duizent drie hondert en zeventien tonnen bussekruid, en acht en veertigh duizent een hondert en zeventien bommen, van allerhande dikte, van vijftigh tot vijf hondert pont zwaer, geworpen. Daer en boven waren geworpen, 100960. kope-re en yzere granaden, en 84874. granaden van glas: en geschoten, 276743. kanon kogels van allerlei slag: en verbruikt, 18044951. ponden loot, en 13012500. pont lont. Men weet eigentlijk niet, hoe groot een menigte van krijghs-tuigh de Turken aen dat belegh bestee hebben.

Op Vrydagh, den zeyen en twintigste van Herfstmaent, wiert de stad in handen der Turken overgelevert, na het uittrekken van alle d'inwoonders: behalve twee Grieksche Priesters, eenige stok-oude Grieken, een Vrou en drie Joden.

Aldus quam het eilant *Kandia*, waer aen men zoo vele schatten uitgeput, en zoo veel bloets vergoten had, gedurende den tijt van vijf entwintigh volle jaren, (want d'oorlogh begon des jaers zestien hondert vijf en veertigh in Grasmaent) in de maght der Turken. Aldus wiert dese vestingh, welke men voor onverwinnelijk hielt, veroverd. Aldus eindigde het berughste belegh der werelt, na het twee jaren drie maenden en zeven en twintigh dagen geduurt had.

Een weinigh na middernaght, eer de stad des volgenden daeghs overgelevert wiert, sleepten en voerden de Kristenen het groot Kruis, dat op het bolwerk geplant stont, wegh. Des morgens, ten negen uren, trad een van d'aenzienelijke burgers uit de stad, na den *Vizier* in het veltleger, en bood hem in een groote zilvere bekke, op de breuke van het bolwerk van *S. Andries*, de sleutelen der stad aen: dien de *Vizier* met een kleet van zabelen, en vijf hondert goude *Sekins* beschonk: en deed twee hondert *Sekins* onder zijn gevolg uitdelen. De *Vizier* deed ook een geschenk, aen den algemeinen kapitein *Morofini*, aanbieden, maer die sloeg dat heuschelijk af.

Ondertusschen dese dingen zich op de breuke, toedroegen, wiiden eenige Janissars met geweld in de stad breken, doch wierden door de Kristenen, die noch op de wacht stonden, te rugh gedreven, na zy drie of vier daer van gedoodt hadden. De *Vizier*, verwitticht van dese wanorde, deed d'anderen voor hem komen, en vijftien aenstonts levendigh op de breuke palefferen. Toen namen *Topi Bachi*, en *Gebegi Bachi*, dat is, Groot-meester van het geschut of artillery, en meester of algemeene opziender der wapenen, de vestingen en het geschut in besit.

Ten zelven tijde, als de Turken door de breuke in de stad traden, begaf de Venetiaensche krijgs-bezetting haer in de schepen, welke toen niet boven de twee duizent en vijf hondert mannen beliep: waer onder noch vele zieken waren. Daer boven waren de meeste soldaten qualijk gestelt, en half naekt. Onder de Turksche krijgs-bevelhebbers, die de stad in bezit namen, was de *Tefteदार* of schatmeester, en d'*Aga* der Janissars. Wanneer d'eerste over de breuke van *S. Andries* trad, en zagh, dat de werken aen die zijde seer laegh en zwak waren, had hy zich tot den *Aga* omgekeert, en wreveligh gezeidt. *Men heeft twalef dagen tot het overgeven van eene plaetse verleent; daer men die in twee uren tijds had kunnen winnen.*

De *Vizier* trad op den achsten dagh, na het vertrek der Kristenen, in de stad *Kandia*, over eene prachtige brugh, welke op de breuke van het bolwerk van *S. Andries* gemaekt was, en verwoeghde zich in de kerke van *S. Andries*, na die eerst tot eene *Moske* vervaerdicht was.

Na aldaer zijne *Namas* of gebeden gestort te hebben, begaf hy zich na het gast-huis van *S. Andries*, dat voor hem vervaerdicht was, alwaer hy, op onkosten des Grooten-heer, heerlijk onthaelt, en met verscheide gerechten in vijf hondert schotelen opgedischt wert.

De stad *Kandia*, bevond haer in dien staet niet meer, gelijk voor den oorlog. Van vijf delen waren vier, geduurende het belegh, verwoest. De klokken en cieradijen van de kerken, en huizen waren wegh gevoert: ja de sloten aen

aen de deuren en poorten niet gelaten. De wapenen, die zich na het vertrek der Venetianen aldaer bevonden, waren oud en verroest.

Op de roo-paerden lagh niet meer als drie hondert en vijftigh kleine stukken geschuts. In de stad waren niet meer als vijf inwoonders gebleven, met eenige stokoude Grieken, die in alles dertig persoonen uitmaekten. Noit sagh men een levendiger schoufspel, en vertoningh van rampen en ellenden, die d'oorlogh mee sleept. Aldus was dit jaer zeer voordeeligh voor de Turken.

Wel is waer, dat het veroveren der stad *Kandia* geen dertigh roeden lants den Turkschen rijke toegebracht had. Maer de glorie van een oorlogh van vijf en twintig jaren geëindigt, en, in het gesicht van alle de werelt, gezegpraelt te hebben, was een werk van veel grooter belangh, als of zy veel lants gewonnen hadden.

De stad, toen die overgegeven wiert, was niet als een puinhoop.

De vyant deed aenstonts met groten vlijt de breuken en nedergestorte wallen der stad weer opmaken.

De Turken besteden den ganschen winter, aen het hermaken van de werken der stad *Kandia*, en versterkten de zelve na de regelen van hunne vestbouwkunst.

Zy reichten in weinige maenden den nter geschoote huizen weder op, en vermaekte de kerken, en veranderden dezelve in *Moskes*; welker drie voornaemste den naem van den Grootenheer, eerste *Vizier*, en kapitein *Bassa* of admirael kregen. In het verdragh was niet eens gerept van eenige Roomsgezinde kerke of geestelijk huis.

Panajolli, een Griek van Godsdienst, een tolk des *Viziers*, kocht voor zeven hondert goudelouwen een kerke voor zijnen landaert, de Grieken, vry: en *Aprochelabi*, een Armener koopman, gaf veertien hondert *Eskus* of kroonen, voor eene kerke der Armeners.

De *Vizier* trok in Bloei maent, des jaers zestien hondert en zeventigh, uit *Kandie*, en nam zijn wegh te scheep over het eilant *Scio*, in geselschap van *Aluise Molino*, om zich by den Grootenheer, *Andrinopoli*, te vervoegen, en dien verslagh van zijn bedrijf te geven.

Middelertwile hadmen in de meeste havens van Turkyen de schepen doen beslaen, die na *Kandie* gesonden werden, om het krijgsvolk, en andere krijgs-omslagh van daer over te voeren. De *Vizier*, voor zijn vertrek, bezogt het gantsch eilant, en deed d'inwoonders opschrijven, die *Haratsch* of hooft-gelt betaelden, en toen niet meer als ten getalle van twee en twintigh duizent beliepen: daer men, voor de komste van *Delli Mehemet Bassa*, die d'eerste met zijne krijghsbenden de voet daer op 't eilant gezet had, vijf en vijftigh duizent menschen vond, die schattingh betaelden.

Aldus waren meer als de helft der inwoonders, door pest, vuur en zwaert, en andere oorloghs-woeden en rampen gesneuveld. Men zeid de mijnen alleen, behalven de buiten gevechten, met den vyant gemaekt, meer als tien duisent inwoonders doen sneuvelen hadden.

Eertijds had het eilant *Kandie* een groote meenigte van olijf-boomen: die vele olije gaven. Maer dewijl de soldaten, in dezen laetsten oorlogh, het grootste en beste gedeelte daer van, afgehouden en verbrant hadden, zoo gaf toen het eilant de helft van de olije niet, welke men voor den oorlogh daer van trok.

Eenige hielden het verlies van *Kandia* meer voor, als nadeeligh, voor den staet van Venetien te zijn, en wisten deze vrede tot hun voordeel zeer breed uit te meten. Want men zeide de Venetianen by deeze vrede vijf hondert dukaten van inkomste wonnen, en van groote onkosten bevrijd bleeven, die zy tot bewaringh der stad *Kandia* moften aanwenden: en, geduurende den oorlogh van *Kandia*, te water en te lande doen: welke jaerlijx op drie hondert duizent piafsters, of twalef duizent *Sekins* of dukaten begroot wert.

De Venerianen behielden, behalve de vestingen *Spina Longa*, *Suda*, en *Karabusa*, ook d'achtien duizent kroonen, die hunne eilanden van d'*Archipel* jaerlijx aen de Turken betaelden, en genoten de voorgaende schattingh, welke zy sedert vijf en twintigh jaren, te weten, van den aenvangh des oorlogs, niet betaelt hadden.

De ſtaet van Venetien, die den koninglijken tijtel en eer-naem over *Kandia* behield, ſtelde noch dezelve bevelhebbers of amptenaers in hunne veſtingen, die hy voor den oorlogh verkoos, even eens als of die noch het gantſch koninghrijk van *Kandia* bezad.

De ſtad *Kliſſa*, met haer gebiet, wert by eenige voor beter en groter geacht, als de helft van het koninghrijk van *Kandia*, welke, zonder onkoſte en iets uit te geven, kan gehouden worden. Zy konden nu uit de drie veſtingen voornoemt, die zy noch overigh behielden, en de drie eenighſte havenen van *Kandie* zijn, den Turken meer ſchade aen doen, dan voor den oorlog. Zy moſten jaerlijx, tot behoudenis des koningrijks van *Kandia*, behalve deſſelfs inkomſten, vijf hondert duizent dukaten beſteden: daer deze drie veſtingen, wanneer zy van alles wel verſien zijn, geene hondert duizent dukaten zouden koſten.

De twee eilanden, *Cerigo* en *Tino*, beneffens het onderhoorigh lant der ſtad *Kliſſa*, was den Venetiaanen zeer nut en dienſtig. Aldus, gelijk gezet is, zou de ſtaet van Venetien, door dit vrede-verbont, jaerlijx vijf hondert duizent dukaten winſt doen. Men vond'er, die vreesden, dat de Turken dit vrede-verbont, dat zoo voordeeligh voor de Venetiaanen geoordeelt wiert, niet houden zouden.

Het belegh en oorlogh van *Kandia*, zou, volgens bericht der Turken zelfs, hun meer gekoſt hebben, als het veroveren van gantſch *Ongarijen*, *Moravien* en *Sileſien*. Behalven de Venetiaanen noch behielden onder het eilant *Kandia*, *Suda*, *Karabuſa*, en *Spina longa*, als ook *Kliſſa*, de voornaemſte veſting of kasteel van *Dalmatie*, ſtonden de Turken by deze drie plaetſen, onder het eilant *Kandia*, den Venetiaanen aen ieder plaetſe derigh Italiaenſche mijlen in 't ronde, na de lant-zijde, toe.

Voorts zou de ſtaet van Venetien de heerſchappy ter zee behouden, en den tijtel des koningrijks van *Kandia* voeren. De Turken ſtonden ook van de ſchattingh van zeven duizent *Sekins* af, die zy jaerlijx uit de Griekſche eilanden van *d'Archipel* haelden.

Eindelijk zou by dit verdragh het geſchenk van drie Tonnen gouts, dat

de Venetiaanen voor heen aen den Turkiſchen Keizer gegeven hadden, zoo dikwils een onderlingh vrede verbont gemaakt wiert, afgeſchaft zijn.

De Poorte zou ook den Venetiaanen gene ſchattingh of eenigh geſchenk afvorderen: uitgezeit voor d'eilanden van *d'Archipel*, die door den ſtaet van Venetien bezeten werden.

D'algemeene kapitein *Moroſini* wert de zorge van *Suda*, *Spina longa*, en *Karabuſa* te verſterken, en met voorraet van lijk-toght en krijghs-tuigh te voorzien, aenbevolen.

D'algemeene kapitein *Moroſini* bleef te *Suda* wachten, tot der tijt toe, dat de raed van Venetien de bekrachtiging van de punten der vrede overzond, en de Turken aen de Venetiaenſche vloot verlof van te vertrekken gaven.

Ten zelven tijde quamen vier Franſche ſchepen aen *Kandie*, met krijghs-tuigh; maer trokken, vindende de ſtad reeds overgegeven, weer van daer.

De *Vizier* deed t'elkens in de ſchepen, die na Turkye overvoeren, de *Janiffars* en delvers inſchepen.

Van de galeyen wierden vele ſlaven gehaelt, om de breuken van het bolwerk *S. Andries* te hermaken. Ondertuſſchen gaven de lijken, die onder deſſelfs puinhopen opgehoopt lagen, zulken vervarelijken ſtank uit, dat daer door, in de ſtad en op de vloot, de peſte, en vele andere ziekten ontfonden: doch hielden met de winter op. Aldus heeft de Turkiſche Keizer, tot nu toe, alle de ſteden, kasteelen en plaetſen van het eilant *Kandia*: ja het gantſch eilant *Kandia*, beſeten, zedert hy, door het veroveren der koninghlijke ſtad *Kandia*, op het jaer zeſtien hondert negen en zeſtig, by verdragh den Venetiaanen af nam. De Venetiaanen (gelijk reeds voor hene gezet is) bleven alleenlijk buiten het eilant *Kandia*, drie eilanden, of liever drie ſlechte klippen, als *Suda*, *Karabuſa*, en *Spina longa*, behouden.

Suda is d'aenzienslijkſte van alle drie, hoewel niet ſterk. Ook is'er gene plaetſe, daer op de Venetiaanen eenige hope of betrouwen zouden mogen ſtellen, om de Turken weerſtant te bieden, indien die t'eeniger tijd beſtonden dezelve te beſpringen.

HAVEN en VESTING van SUDA



Fortezza, of haven en vesting van Suda en Carabusa.

A En de Noord-zijde des eilants, dicht beoefte de stad *Kandia*, schiet een hoge en steile uithoek, en die door hare steile by na overhanght, in zee, *Capo Meleka*, of *Malecha* geheten, en aen hare Oost-zijde, met een andere kleinder punt of uithoek, *Punto di Trapagni*, of met *Capo Calapada*, twee Duitſche mijlen, Zuid-oost ten Zuiden van daer gelegen, een groote golf, bay of inham, tot een zeer bequame en ruime haven, maakt, *Porto Suda*, of *Porto da Suda*, dat is, haven van *Suda*, doorgaens genoemd: want dese have van *Suda*, en de have van *Spina longa*, zijn de twee beste havens van het gansch eilant *Kandia*. De haven *Suda* strekt West, en Westten Zuide.

Voor aen in het gat, of in den mont van deze haven, leit een eilant, klip of steen, als een bergh: daer op een kasteel of vestingh staet, *Fortezza* by de Venetianen genoemd: welk de Venetianen, zedert veele jaren daer op gebouwt, en met bolwerken, by na tot aen d'uit-

terste oorden van de klippen, gesterkt hebben. Heteen bolwerk, na 't Noorde, heet *Martinego*.

Het eilant of de klip van *Suda*, is niet hoog, maer vlak, en slecht: leggende de Noord-wal van het groot eilant naest, daer de grote schepen van beide zijden kunnen omzeilen. *Suda* is de voornaemste van alle de drie vestingen, die de Venetianen onder het eilant *Kandia* bezitten: hoewel niet sterk; dewijl de zee tusschen dit eilant, en tusschen het eilant van *Kandien*, overwaedbaer is.

Dezelve vestingh was voorhene aen de zeekant zeer vast, doch na de lant-zijde toe, eenigſins zwak. Maer zedert het verlies van 't eilant *Kandia*, hebben de Venetianen dezelve vestingh veel vaster gemaakt, en met verscheide werken gesterkt, en met meerder kerken en gebouwen verciert.

De plaetsen, rontom deze haven van *Suda* gelegen, kan in de nevens gaende afbeeldingh gezien worden.

Binnen het kasteel voornoemt, recht over



over het eilant *Kandien*, kan men met groote schepen op acht en negen vadem zetten.

Gekoimen binnen deze haven, kan men, om de grooté diepte, op veelé plaetsen, met het loot geen gront peilen.

Maer ten halven weege van de haven, krijgthmen, voor by een hoogen bergh, op veertigh en vijftigh vadem gront. Een stuk weeghs, op de rechte zijde, inwaerts, zijn twee andere havens: d'eerste wort *Nuovo Porto*, of nieuwe haven, en d'andere *Porto de Spalatea* genoemd: alwaer het zes, zeven en acht vadem diep is.

Binnen het kasteel, of dicht daer westen, leit noch een eilandeken: alwaer de schepen aen de Zuid-zijde van 't eilandeken, met een touw aen het lant, kunnen zetten. Het is'er zes en dertigh of veertigh vadem diep.

Eilant
en ve-
sting.
van Ka-
rabusa.

Bewesten *Capo Busa*, een tamelijke hoge hoek, van het Noord-West-eind, van het eilant *Kandia*, leggen twee eilandekens of klippen in zee, waer van het naeste, aen de uithoek, *Karabusa Vecchia*, maer het ander *Karabusa ge-*

heeten wort, dat met een kasteel gestrekt is. Van deze eilanden kan men, by helder weer, het eilant *Serigotto* zien: dat door de Venetianen, gelijk *Suda* en *Spina longa*, volgens beding des verdragh van vrede, bezeten wort.

Aen de Zuid-zijde van het eilant, by het kasteel, kunnen de schepen over al in eene bay ten anker zetten.

In dezelve bay of inham, leit een klein eilandeken, daer de schepen ook overal rontom ten anker kunnen lopen. Men kan tusschen deze eilanden, en *Capo Busa*, met groote schepen door zeilen, nadien de gront in zee daer over al schoon is, zonder ruten of klippen: hoewel niet als met een voordeelige wint, dewijl de winden aldaer geweldig met rukken over het lant komen wajen.

Van het kasteel strekt in zee een lange vlakte, Zuid-waerts, na een hoge steile hoek, op het lant van *Kandia* gelegen: alwaer tusschen beide, hoewel de vlakke hoek naest, een blinde klip in zee leit. De Kristén kapers, of vrybuiters, plagten wel eer zomtijts aldaer hunne schepen kiel te halen.

Ha-







Haven en vesting van *Spina longa*.

A En de Noord-zijde des eilants , bezuiden *Capo S. Gianno* , anders *Capo S. Zuane* geheten , (die Oost ten Zuiden zes duitsche mijlen van het eilant *Standia* , tegen over de stad *Kandia* , gelegen , en een tamelijke hoge , maer niet zeer uitstekende hoek is ,) leit een groote inham , die aen d'eene zijde ten Weste , met de zee-kust van het eilant *Kandia* , en aen d'andere zijde ten Ooste , met een lange uithoek of stroke lants beslooten is , en tot een zeer treffelijke en schoone haven gemaekt wort , *Porto Spina longa* genaemt , welke neffens *Porto Suda* , de beste haven van het gansch eilant is .

Voor aen in den mont of ingangh van deze haven , leit een klein eilant of klip , die de Venetianen , even als de klip van *Suda* , met vestingen en bolwerken rontom gesterkt , en met kerken , huizen en andere gebouwen ver-

ciert hebben : en ook nu noch , volgens bedingh des vredens verdraghs , bezitten .

Als men aen de kaep *S. Giovanni* komt varen , dan zietmen de vestingh of kasteel op het eilandeken voornoemt leggen : dat de zee man aen bak-boort laet leggen , en loopt voorts rontom tusschen het kasteel en het vast lant in . Effen daer binnen wort het anker op zes of zeven vadem in de gront gesmeten , alwaer veilig leggen , met twee ankers vertuit , tegen alle winden is . Verre binnen in de haven is het vlak water .

Wanneer de Turken , na het laest belegh van *Kandia* , meenighmael afgeslagen waren , bestonden zy des jaers zestien hondert negen en vijftigh , op de vestingh van *Spina longa* , een aanslagh te doen , om die met eene verrassingh in te nemen : maer moesten met groot verlies weer van daer wijken .

Gods-dienst der oude Kreters.

VAn de *Kreters*, zoo eenige willen, zou allereerst de Gods-dienst in de werelt ontstaen, en voortgekomen zijn. Dit traghten de *Kreters* hier uit te bewijzen, dewijl d'inwoonders der stad *Gnossus*, de kerken-diensten, die d'*Atheners mystice*, dat is, zinrijk of verborgender wijze te *Eleusine* vierden, lang te voren in 't openbaer geleert hadden.

De *Kreters* offerden by ouds aen *Saturnus* hunne kinderen, tot een zoen-offer.

Het eilant *Kreta* was aen *Jupyn* heiligh en toegeweydt, dewijl hy by de ouden gezeit wiert, daer opgevoed en begraven te zijn. Hierom noemt *Virgilius* *Kreta*, het eilant des groten *Jupyns*, in het midden der zee gelegen.

Van wegen *Jupyns* graf en opvoedingh op dit eilant, wort hy by de poëeten, na de bergen desselven eilants, als: *Dykte* en *Ida*, de *Dykteesche*, en *Ideesche* *Jupyn*, of *Jupiter* genoemd.

De moeder der goddin *Cybele*, anders *Ops* en *Rhea*, was van 't eilant *Kreta*, geboortigh. Wanneer by het nootlot beschoren was, dat *Saturnus*, door zijne zonen, uit het rijk zou verdreven worden, zoo at hy die, zoo dra zy geboren waren, op. Maer *Rhea*, (die by de *Kreters* niet geëert wert,) ontnam hem *Jupiter*, en gaf, in plaetse van dien, *Saturnus* eenen steen t'eeaten, en beval dat de *Korybanten*, *Daktylers* en *Kureten*, rontom *Jupyns* wiege zouden dansen, met schilden tegen elkanderen te kloppen, en op cymbalen, rinkel-trommen en bommen te slaen: ten einde het gehuil des kints niet zou gehoort worden. Hier uit was de *Pyrrische* dans ontstaen. Hierom klonkmen ook, in de offerhanden van *Cybele*, op bommen, cymbalen en op diergelijke andere kopere, klink of rinkel speel-tuigen der *Korybanten*.

Zy deden ook offerhanden, of kerken-dienst, aen *Jupyn*, en vertoonden, hoe hy den vader ontnomen en opgevoet was. *Jupyn* wiert by hen ook geëert en gedient, met den bynaem van *Hetairos*, dat is, gezelschap-genoot of maet, en met den bynaem van *Hekatom-*

beus, dat is, hondert-offigh: ook met den bynaem van *Arbios*, also na den bergh *Arbios* gebynaemt, daer op hy gedient wiert, en ook met den bynaem van *Taleus*.

De *Kreters* hadden *Jupyns* beelt zonder ooren, quansuis als of het den Heer aller dingen betaemde, niets te horen. Aldus schrijft *Plutarchus*: op *Kreta* is het beeld van *Jupyn*, zonder ooren: want het betaemt niet, dat een heerscher en heer aller dingen, iemand hoore. Ook was aldaer, op den bergh *Ida*, *Jupyns* beelt, baerdeloos, opgerecht. En hier uit is misschien ontstaen, dat *Jupyns* Priesters, op *Kreten*, zich van bezielde dingen onthielden.

Merkurius wiert by de *Gortyners*, met den bynaem van *Edas*, dat is, gever aller dingen, geëert. Zy slaghten aen *Mars* hondert slaght-offers, en offerden aen *Apollo*, den looper gebynaemt.

Mithra, die by de *Perfianen* voor de zon gehouden wert, wiert by de *Kreters* geëert: want by de *Kreters* was het beelt van *Mithra* opgerecht.

Zy eerden ook *Europe*, en noemden haer feest *Elloia*: en de *Gortyners* eerden *Kadmus*, haer broeder.

De *Kreters* deden ook aen *Epimenides*, als aen eenen god, offerhande.

Ook eerden zy *Diognetus*, een *Kreter* kamp-vechter: want wanneer dees geene krans ontfangen had, maer van d'*Elenfers* uitgedreven was, om dat de geen, die van hem overwonnen en ter neer geleit was, *Herkules* genaemt wiert, met een zelven name, als de helt *Herkules*, zoo hebben zy dezen *Diognetus*, als eenen helt geëert.

De *Kreters* hebben ook zeker feest van eene onzekere maeght geviert, waer in zy het beelt van eenen man zonder hoofd vertoonden, die zy zeiden *Molus* te zijn, en zonder hoofd gevonden wert, na hy eene nymf verkracht heeft: aldus schrijft *Plutarchus*. Wanneer ik een lange wyle op *Kreta* vertoefst had, zoo vernam ik, dat aldaer zeker ongerijmt feest geviert wert, in het welk zy ook een hoofdeloos beelt van eenen man vertoonden. Zy zeggen, dat dees *Molus* was,

Serv.
ad Aeneid
lib. 3.

Diodoor
lib. 5.

Virgil.
lib. 3.
Eneas.

Virgil.

Laetan.

Ziet
stad
Gorty-
ne.
Stephan
Hefych

De 16.
Ofir.

Pophy-
de ab-
stin.
lib. 4.

Stephan
Plutarc
Symp.

Epipha
Adr.
Hebr.
lib. 1.

Hefych
Solin.
cap. 17

Diogen.
Laert.
in ejus
vit.

Ptolem.

De
Orac.
Def.

va-

vader van Moriones en Idomeneus, die hoofdeloos gevonden wiert, wanneer hy eene nymf verkracht had.

De Kreters eerden ook Diana, onder den naem van Britomartis, en Diktyнна, dewelke by Apuleus, Diana Diktyнна genoemt was. Britomartis was in de lantale, zoete maeght, gezeit: want Brity, betekende by de oude Kreters zoet, en Mariis, een maeght. Britomartis was de dochter van Jupyn en Karma, en in de stad Ceno geboren. Zy was by Diana, om de oeffeningh der jaght, zeer lief en aengenaem, en ook aen Diana toegewijdt.

Hierom noemt de poët Kallimachus Britomartis een herten dootster, en wel-doel-schietster en nymf Gortynis. Wanneer deze Britomartis, in het jagen van eenen bergh, in zee gevallen was, wert zy van Diana, in wijd uitgestrekte vissch-netten ontfangen, en aldus behouden: waer voor zy Diana, gebynaemt Diktyнна, dat zoo veel als netigh gezeit is, een kapel stichtte.

Zoo Pausanias, en andere schrijven, zou Britomartis, wanneer zy in het jagen en lopen vermaek schepte, en daer door by Diana zeer bemint was, in het vluchten voor Minos, die haer zocht te verkrachten, haer zelve in netten, die tot het vangen van visschen uitgespannen waren, gesmeten hebben. Maer Diana had haer tot een goddin gemaakt. En niet alleen eerden de Kreters, maer ook d'Egineters, zeggende: dat Britomartis haer op het eiland verschenen was. By d'Egineters wert zy Aphaea, en by de Kreters, Diktyнна, gebynaemt. En hoe-wel haer lichaem, door de visschers, uit netten genomen wiert, zo ontstont evenwel, door dit bedrijf van Minos, op Kreta eene pest, die d'inwoonders niet konden ontgaen, voor al eer zy, ter eere van Diana, eenen tempel gebouwt, en haer Diktyнна, na de netten, genoemt hadden: want Diktys bediet op Grieksch een visschnet. D'oude Grieksche poët Kallimachus schijnt Pausanias, en andere, in deze fabel en vercierfel van Britomartis en Minos voorgegaen te zijn: want dees zinght aldus: De herten-schietster en wel doelwit-mikster Britomartis, op de welke Minos t'eener tijd, door minnedrift, ingenomen was, liep langhs de bergen van Kreta.

Maer de nymf verberghde haer, nu onder dichte eiken, en bywijle in mierrasschen. Hy liep negen maanden over heuvelen en steile rotzen, en staekte het vervolgen niet, tot dat zy byna gevat was. Doch zy sprongh van een hogen top in zee, en viel in visschers netten, die haer behouden is waren. Hierom hebben daer na de Cydoniers de nymf Diktyнна, en den bergh, van waer de nymf viel, Dikteus genoemt: zy rechten voor haer altaren op, en bouwden kerken. Doch andere verwerpen, by Strabo, dit gevoelen van Kallimachus, en zeggen, dat het niet wel van hem gezeit zy, dat Britomartis, vluchtende voor het geweld van Minos, van den bergh Dikte, in de visschers netten zou gesprongen, en zy hierom Diktyнна van de Cydoniers, en de bergh Dikte genoemt zijn. Want Cydonie, dat op het Wester-eind des eilants leit, was niet geheelijk na by dese plaetsen gelegen.

Maer zoo Diodoor wil, was Britomartis, als eenigen zeggen, hierom Diktyнна genoemt, dewijl zy de jaegh-netten zou uitgevonden hebben. Zy verkeerde (zeid hy) veel met Diana: om welke oorzaak eenigen ook gemeent hebben, dat Diktyinne en Diana een en dezelve zy, en dezelve goddin by de Kreters met offerhanden, en stichten van kerken geëert wort. Maer de genen, die meinen, dat zy hierom Diktyinne zou genoemt zijn, om dat zy haer toevlught in de vissch-netten nam, wanneer zy van Minos, om het byslapen, vervolgt wiert, dwalen van de waerheit: want het is niet waerschijnlijk, dat de goddin, dochter van den grootsten der goden, tot die onmagt zou vervallen zijn, dat zy om hulpe der menschen zou geroepen hebben. Ook is het niet billijk, Minos, die een draghtiger stemme gezeidt wort, een rechtvaardigh gewisse en loffelijk leven nagebootst te hebben, zoodanige ongodvruchtigheit op te leggen en aen te wrijven. Dus verre Diodoor.

Herbeelt van Britomartis, door Dedalus gemaakt, stont in de stad Olus, als ook in Cherronesus, de scheepstimmerwerf der stad Likios. In de stad Gortys stont een tempel van Diktyнна, en in de stad Cydonie een

Lib. 5.

Pausan.
Strabo
lib. 10.Herod.
lib. 3.

kapel van *Diktynne* : als ook by de *Polyrrheniers* :

Philostr.
de Vir.
Apollon

Solin.

Æmi.
prob.

In dezen tempel, als in eene zeer heilige plaetse, werden by ouds groote goederen en rijkdommen te bewaren geleit : waer by, tot bewaring, zeer verwoede honden gestelt werden, daer geene beeren noch andere dusdanige dieren tegen op moghten. In dezen tempel mogt niemant, als bloots voets, gaen.

Hanibal, na door *Antiochus* verjaegt was, quam uit vreze van overgegeven te worden, op *Krete* by de *Görtyners*, om aldaer t'overleggen, werwaerts hy zich begeven zou. Dees schrandere man zag wel, dar hy in groot gevaer zou zijn, 't en ware hy zich niet wel te voore voorzien had, om de gierigheidt der *Kreters* te verzaden : want hy braght veel gelt met zich, waer van hy wel wist, dat het gerucht liep: dies bedagt hy desen vond. Hy deed vele emmers of vaten vol loot, en bedekte die boven met gout en zilver, en steldeze in den tempel van *Diana*, in tegenwoordigheidt der *Görtyniers*, te bewaren, onder schijn van zijn fortuin en middelen aen hunne trouwheid te betrouwen.

Aeloude
Kreters
tot het
Kristen
geloof
bekeert.

Cap. 1.

De oude *Kreters* hebben het *Kristen* geloof omhelst: eerst door onderwijs van den Apostel *Paulus*, en daer na, door be-
right van *Titus*, zijn leerlingh ; dien hy schrijft op *Kreta* gelaten te hebben : want aldus schreef hy aen *Titus*. *Ik heb u om dies wille op Krete gelaten, op dat ghy het overigh zou verbeteren, en van stad tot stad onderlingen stellen, gelijk ik u belast had.* Dees *Titus* is aldaer, door den Apostel *Paulus* d'eerste tot bisschop gestelt : als blijkt uit eene onderschrijvingh van eenen brief van den Apostel *Paulus*, aen den zelve *Titus* : Aen *Titus*, d'eerste verordende Bisschop van de kerke der *Kreters*, uit *Nikopolis*, &c.

Het zelve getuigen ook *Eusebius*, *Hieronymus*, *Sofronius* en *Isidorus* : derhalve is zijn gedachtenis van de *Kreters*, die het *Kristen* geloof omhelst hebben, op den vierden van *Louwmaent* geviert : aldus leestmen in het *Roomsch Martelaers-boek*, op dien dagh. Op *Kreta*, de geboorte plaetse van den heiligen *Titus*, die van den Apostel *Paulus*, tot Bisschop der *Kreters*

verordent is : en, na het preek-ampt zeer getrouwelyk volbraght, en een zaligh eind gekregen te hebben, in de kerke begraven is, daer in hy, van den Apostel zaliger, tot een waerdige dienaar gestelt was.

Ziet
pag. 21

Namaels heeft ook *Dionysius*, Bisschop van *Korinthen*, eenen brief aen de *Kreters* geschreven, om hen in het geloof te bevestigen : gelijk ook in het byzonder aen de *Gnosiers* en aen *Pinytus*, dier bisschop, als *Hieronymus*, *Sofronius* en *Honorius* breder melden. Na verloop van tijd, en aenwas van den *Kristen* gods-dienst, onder de *Kristen* vorsten, zijn op *Kreta* verscheide bissdommen gestelt, en ingevoerd.

Kreta was, onder d'een en tachtentigh *Metropolitanen*, die onder den Patriarch van *Konstantinopelen* stonden, de dertighste in orde : maer verkreegh namaels de zeven en dertighste plaetse.

Leon.
Impera
Norell.

Onder den *Kretenser Metropolitanen* stonden, ten tijde van keizer *Leo*, twalef bissdommen : als het bisdom of de bisschop van *Gortyne*, d'eerste : de tweede was van *Knossus*, de derde van *Arkadie*, de vierde van *Cherronesus*, de vijfde van *Aulopotamus*, de zeste van *Agrium*, de zevende van *Lampa*, de achtste van *Cydonie*, de negende van *Hiere*, de tiende van *Petre*, de elfde van *Citeum*, en de twaelfde van *Cissamo*.

Leonis
Norell

Verscheide bisschoppen der stad *Gortyne* werden gedacht : als *Cyrillus*, die als martelaer onder keizer *Decius* stierf. Een ander van een zelve naem, en ook martelaer, wert door de *Saracenen* gedoodt, wanneer die *Kreta*, ten tijde van den *Grieksch* keizer *Michaël Balbus*, veroverden. Ook wert *Ikonijs* als bisschop in d'*Efeser*, *Martyrius* in d'eerste *Chalcedonische*, *Theodotus* in de tweede, en *Basilius* in de derde *Chalcedonische* kerken-raed, en *Philippus*, by *Hieronymus* en *Eumenius*, in het martelaers-boek, gedacht. Drie bisschoppen der stad *Knossus* worden gedacht : als *Zenobius*, in d'onderschrijving van d'*Efeser* kerken-raedt, *Gennadius* in de *Chalcedonische* en *Pinytus*, by *Hieronymus*, in het martelaers-boek.

De scrij
Ecclef.

Een bisschop van *Arkadie*, *Johannes*, wort in de tweede *Nicener* kerken-

ken-raedt gedaght, een van *Cherroneus*, *Anderius*, in d'*Efese* kerken-raed, en *Sisinnius*, in de derde *Konstantinopolitaaner*, en ook in de tweede *Nicener* kerken-raedt.

Een bisschop vande stad *Lampe*, *Paulus*, wort in d'*Efese* kerken-raed gedaght: en *Demetrius* in de *Chalcedonische*, *Joannes* in derde *Konstantinopolitaensche*, en *Epiphanius* in de tweede *Nicener* kerken-raed.

Een bisschop van *Cydonie*, *Nicetas*, wort in de derde *Konstantinopolitaensche* kerken-raedt gedaght: en *Meliton* in de tweede *Nicener* kerken-raedt.

Eindelijk wort een bisschop der stad *Cissamo*, met name *Theopemptus*, in de derde *Konstantinopolitaaner* kerken-raed genoemd, en *Leo* in de tweede *Nicener* kerken-raedt. Na keizer *Leo* zijn noch meer byzondere bissdommen gekomen. *Eusebius* wort, in de *Chalcedonische* kerken-raed, bisschop der stad *Apollonie* genoemd: *Paulus*, bisschop van *Kamianus*, in dezelve kerken-raed: *Georgius* in de derde *Konstantinopolitaaner* kerken-raed, en *Fotinus* in de tweede *Nicener* kerken-raed gemelt. *Eufrates*, bisschop der stad *Elenzherne*, wort in de *Chalcedonische* kerken-raed gedaght, *Epifanius* in de tweede *Nicener* kerken-raed: en in dezelve kerken-raed *Theodorus*, bisschop van *Heraklea*, en *Leo*, bisschop der stad *Fenix*. Eindelijk wort *Cirillus*, bisschop van *Sibyrtus*, in de *Chalcedonische*, en *Theodoretus* in de tweede *Nicener* kerken-raedt, genoemd.

Eindelijk zijn veele Kristenen, om het Kristengeloof, op dit eiland gemartelarizeert, als (behalve de bovengemelde) bisschop *Myros*, daer na *Theodulus*, *Saturninus*, *Euporus*, *Gelasius*, *Euniceanus*, *Setikus*, *Cleomeenus*, *Agathopus*, *Baselides* en *Euarius*.

Onder de Grieken hadden de *Kreters*, zoo *Plato* getuigt, d'oudste en beste wetten van allen; want de wetten der *Kreters*, zeyd hy, zijn niet vergeefs, by al de Grieken, boven mate hoogh geacht; dewijl zy recht ingestelt zijn, en maken de genen, die dezelve gebruiken, gelukzaligh: want zy bescharen alle goederen. En ook

geen wonder, dewijl de *Kretenser* wetten *Jupyn* toegeschreven werden, die dezelve aen *Minos* ter handt gestelt had.

Ook getuigt *Pausanias*, hoe de *Kreters* zelfs zeiden, dat hen de wetten door *Minos* gegeven waren, en dat *Minos* over de wetten, zonder God, niet raedpleegde. Allermeeft yverde en arbeide *Minos*, om de burgers vroom, en der wetten gehoorzaam te maken.

Andere, als *Strabo*, willen, dat *Minos* slechts een nabootser van zekeren ouden *Rhadamanthos* was, die eene broeder van eenen zelve name had. Dees *Rhadamanthos*, zeyd *Strabo*, was d'eerste, die het eiland door wetten, en byeenwoningen van steden en politien schijnt getemt, en zedigh gemaekt te hebben: dewijl hy veinde ieder raedslot of besluit, dat afgekundicht wert, van *Jupyn* gebraght te hebben. *Minos* zou ook dezen *Rhadamanthus* nagebootst hebben, en was, zoo hy den schijn gaf, in *Jupyns* hol neergestegen, en negen jaren daer in verbleven, en had eenige geboden of wetten mee gebraght, die hy zeide van *Jupyn* te zijn.

Onder die wetten worden, by *Plato*, in't byzonder twee gedaght, die hy boven mate prijft. Een dezer wetten verbood, met elkanderen niet tot dronkenschap toe te drinken: d'andere wet was, waer by verboden wert, dat niemant van de jongelingen moght de wetten onderzoeken, of zy goet of quaet waren: maer zy moesten alle, met eener stemme, en uit eenen mont toestemmen, dat alle de wetten wel lagen: naerdien de Goden die ingevoert hadden. Indien iemant anders zeide, die wert geenzins by de toehoorders geleiden of gedult. Maer indien iemant van d'oude luiden daer in iet te berispen had, die sprak daer van by eene overheit of leefgenoot, en niet in het byzijn van eenen jongeling. *Talos*, dienaar van *Minos*, liep alle jaren driemael rontom het eiland, van vlek tot vlek, en deed daer in de wetten, die hy op koperen tafereelen of platen geschreven had, onderhouden.

Behalve *Minos* wort noch een zeer oude wetgever, *Onomakritos*, gedaght, die voor den eersten gehouden wort, die ervaren in de wetten was: maer

hy had zich op *Kreta* geoeffent: hoe-
wel hy een *Lokris* van geboorte, en
een spitsbroeder van *Thales* was.

Aeloude
overhe-
den of
Maje-
straten
van Kre-
ten.

De hooge overheidt of majestraet-
schap bezaten de genen, die *Kosmers*
genoemt werden, en waren tien in ge-
tale. Ook getuigt *Strabo*, dat de
Kreters tien vorsten of overheden ko-
zen.

Aristot.

D'opperste, onder deze, wiert *Proto-
kosmos*, dat is, d'eerste *Kosmos* genaemt:
als blijkt uit het volgend oud opschrift,
in de puinhopen der stad *Lyttos* eertijds
gevonden. ΑΥΤΤΙΩΝ. Η. ΠΟΛΙΣ.
Τ. Φ. ΛΕΟΝΤΙΟΥ. ΥΙΟΝ. ΚΥ-
ΡΕΙΝΑ. ΑΚΕΣΤΙΜΟΝ. ΠΡΩ-
ΤΟΚΟΣΜΟΝ.

Die dit ampt bekleden, wierden ge-
zeit, te *Kosmein*. Deze *Kosmers* had-
den ook het gebiet en bewint, over
oorlogh en krijghs-zaken. Hierom
wort *Kosmos*, by *Hesychius*, een velt-
heer uitgeleit.

De *Kosmers* werden niet uit alle man,
maer uit zekere gellaghten gekoren,
en gingen alle jaren af: want zy ble-
ven niet meer als een jaer in dienst.

Aristot.

Wanneer eenigen *Kosmers* zamen-rot-
ten, verjoegen hun ampt-genooten
of het gemeene volk hen. Ook was den
Kosmers geoorloft zich tusschen tijde
van de heerschappy t'ontsien.

Aristot.

In zaken van groot belang, gebruik-
ten de *Kosmers* zekere raets-genooten of
ouderlingen genoemt, die uit de genen
gekoren waren, die het ampt van
Kosmers te voren bedient hadden. Of in
dit amptgenootschap, zo *Strabo* schrijft,
werden de genen gestelt, die der heer-
schappy van *Kosmen* waerdig geacht, en
anders ook achtbaer geoordeelt waren.
Deze ouderlingen waren ten getale
van acht en twintigh, die dat ampt
den ganschen tijdt des levens bekleden,
en waren ook niet gehouden aen iemant
van hun doen rekenschap te geven.

Het ampt-genootschap self wert *Ge-
ronia* genoemt, dat zoo veel gezeidt
is, als ouderlingschap. Behalve deze
waren'er ook overheden, *Hippers*, dat
zijn ruiters, genoemt, die paerden
hielden.

Oude
Kreten-
fers in
gezel-
schap-
pen ver-
deelt.

Al de burgers, die onder gehoorsaem-
heidt der Majestraet of overheidt ston-
den, waren in zekere *Hetairias* of eetge-
nootschappen, maetschappijen of gezel-

schappen verdeelt, die de *Kretensers*, op
Grieksch, *Andreon*, of, in het meersout
getal, *Andrea* noemden: dat zoo veel
als manlijkheden gezeit is. Deze *Andrea*
waren als geheime raedhuizen en by-
eenkomsten der grooten.

In deze algemeene eetgenootschappen
braght elk de tiende van zijne gewonne
vruchten: en d'inkomsten der stad ver-
deelden de opzienders der stad onder ie-
der huis-gezin. Aldus schrijft ook *Ari-
stoteles* in de volgende woorden: Op
Kreta wort een gedeelte van alle vruchten
vee, gemein gelt en tolln, die de * Pe-
riecers betalen, voor de goden en gemene
ampten verordent: en ook een gedeelte aen
de eetgenootschappen toegeschikt: dies zy
alle, zoo vrouwen, kinderen als man-
nen, uit het gemeen gevoet worden.

* Lan-
knech-
ten.

Ieder knecht braght, tot hoofdgelt,
een *Eginetische* stater op. In ieder stad
waren twee huizen, tot deze eetge-
nootschappen geschikt. Het een wert
Andreon genoemt, daer in de burgers
zamen aten: en het ander, op Grieksch,
Cemetrium, dat is, slaep-plaetse, waer
in de vreemdelingen sliepen.

In het eethuis stonden eerst twee ta-
felen, de gast-tafels genoemt, aen de
welke de vreemdelingen, die aldaer ver-
schenen, zaten. Daer na stonden ande-
re tafels. Aen eenen ieder wert een
even groot gedeelte uitgereikt, maer
den jongelingen half zoo veel gege-
ven: ook raekten die niet met allen
aen. Daer na wiert op ieder tafel een
drink-beker gestelt, met gemeenen wijn
daer in, waer uit zy alle, dien deze
tafel gemeen was, dronken. Voor kin-
deren of jongelingen wert een geme-
ne kroes, met gemengden wijn, opge-
zet. Den ouden was geoorloft zo veel te
drinken, als zy wilden. Een vrouw
nam opentlijk het beste van 't geen, dat
op tafel gezet was, af, en zette het den
geenen, die in den oorlogh, of in kloek-
zinnigheid vermaert waren, voor: want
een vrouw was over ieder eetgenoot-
schap gestelt, en sloegh dat gâ, die drie
of vier mannen uit het volk, tot haren
dienst, had. Een en ieder van die volg-
den twee dienaers voor houtdragers,
die in de Grieksche lant-tale *Kalopho-
ren* in een zelven zin genoemt wierden.

Dofiad
Eustati

Na het avontmael raedt-pleegden
zy gewoonlijk over 's lants zaken,
hael-

haelden daer na hunne oorloghs-daden | mannen , en vermaenden de jongelin-
op , prezen vroomc en deurlichtige | gen tot strijtbaerheit , en wel te doen.

Staet der oude *Kretenser* knechten , &c.

d' **O**ude *Kretensers* gebruikten , tot knechten of slaven , jongelingen , die in den bloem van hunne jeugt waren , en met een eigen naem *Afamioten* en *Periecers* genoemd waren : die zy eigenlijk op het lant gebruikten , om den lant-bouw gâ te slaen , en aldaer woonden : want die in de stad gebruikt werden , waren *Chrysoneters* geheten.

Ook waren'er tusschen vrye luiden en knechten , die *Klaroten* geheten wierden : alzoogenoemt , als of zy door lotingh , tot knechten , uit den oorlogh wegh-gevoert waren : want die bediedenis heeft het woort *Klaroten* in het Grieksch.

Deze knechten , *Klaroten* , hadden in de stad *Cydonia* , uit kracht der wetten , eenige vrye feest-tijden , op de welken gene vrye luiden in de stad moghten treden : maer die knechten beheerden dan alles , en hadden ook de maght , om vrye luiden met swepen te slaen.

Ook dienden de heeren op het feest van *Mercurius* den knechten , wanneer zy aten. Deeze waren byzondere knechten , of knechten van byzondere luiden : want 's lants of algemeene knechten werden , by d'oude *Kretensers* , *Mnoïters* geheten.

Dood-gravers , of die tot het begraven der lijken gestelt waren , waren *Ergatones* genoemd.

Katakauters waren geene knechten noch burgers : maer stonden onder de majestraet , doch waren hun eigen man.

Die op een zelven tijdt uit het *Agelas* of kinder-huis gekooren waren , wierden gedwongen alle te gelijk te trouwen : hoewel de getrouwde dochters niet aenstonts by hen gebracht wierden ; maer wanneer zy bequaem waren , om huis te houden. Broeders en zusters moghten aldaer met elkanderen trouwen. Wanneer eene zuster aen den broeder trouwde , dan was de bruidschat het halve

gedeelte van 's vaders erfgoet. Maer om niet met kinderen te veel bezwaert te worden , zoo was , door de wet , <sup>Jongens-
liefde.</sup> echt-scheiding , en 't plegen van liefde of minne , met jongens of knechtkens toegestaan.

Ook waren de *Kretensers* gezeit , d'eerste minneliefde met knechtkens gepleeght te hebben , gelijk dat ook by hen gene schande was.

Ook getuigt *Atheneus* , dat de *Kretensers* , van de *Chalcedonensers* , op het eiland *Eubea* , wonderlijker wijze met minne-liefde tot jongens ingenomen waren : het zelve bevestigen *Hesychius* en *Filostatus*.

Doch deze liefde , daer mede d'oude *Kretensers* tot jongens ingenoomen waren , bestont in gene onkuische of vuile liefde : gelijk *Atheneus* , en andere willen : maer in een kuische liefde , zonder iet verders , door hen daer in bestaan , of vleeschelijke of lichamelijke welluste met de jongens , gepleegt wert : gelijk aldus zeker Grieksche schrijver *Maximius Tyrus* , schrijft. *Het wort den Kretenser jongelingh tot schande gerekent , niet te beminnen : maer het wort ook eenen Kretenser jongeling tot schande gerekent , zich met de liefde van eenen jongen te besmetten. O ! fraei getemperde wet , met kuischheid en liefde vermengt.*

Desgelijx schrijft *Cicero* , dat het den jongelingen tot schimp strekte , indien zy gene minnaers hadden. Doch zoo *Strabo* melt , strekte het den jongelingen , die schoon van gedaente , en van deurlughtigengeslaghte waren , tot schimp en hoon , geene minnaers te krijgen.

By de *Kreters* was een byzondere maniere van jongens-liefde : want een minnaer bequam de geliefde jongen niet door overreding , maer door schakingh. De minnaer voorzeide drie of meer dagen den vrienden te voore , dat hy eene schaking zoude doen. Het strekte dan den vrienden tot schande , den jon-

Hera-
clid.

jongen te verſteken, of den gebruike-
lijken wegh niet te laten gaen, quan-
ſuis als of zy daer door te kennen wil-
den geven, dat de jonge onwaerdigh
was, zoodanigen minnaer te erlangen.
Derhalven quamen zy dan by een. In-
dien nu de ſchaker den jongen zijns
gelijk, of waerdiger dan hy was, dan
achtervolghden zy den ſchaker, en
worſtelden, in ſchijn, tegen hem mid-
delmatigh, om de gewoonte te vol-
doen, en keerden vrolijk en bly te rugh.
Doch indien hy den jongen onwaer-
digh was, dan ontweldigden zy hem
den zelve. Zoo verre vervolghden
zy hem, tot datmen aen het *Andreon*
gekomen was. Hy voerde den jongen,
met geſchenken begiftigt, na wat plaetſe
hy wilde, 't zy na de bergen of na zijn
eigen lant. Die de ſchakingh hadden
bygewoont, volghden na, hielden
gaſt-malen, en trokken ter jaght, twee
maenden of zestiſgh dagen langh: (want
niet langer was het geoorloft den jon-
gen te houden) en keerden dan weer
na de ſtad. De jongen wiert einde-
lijk los gelaten, en kreegh tot geſchen-
ken een krijghs-rok, os en beker. Deze
waren gewonelijke of wettige geſchen-

ken, beneffens meer andere, en veel ko-
ſtelijke dingen: zulx de vrienden, om de
menigten van onkoſten, daer ook by toe
leiden. De geſchaekte offerde dan aen
Jupyn den os, en noodighde de genen,
die de ſchakingh hadden bygewoont,
ter maeltijdt. Daer na melde hy den
omganh of verkeerding des minnaers:
of hem die aengenaem geweest ware
of niet: want dat gehengde de wet, dat
by aldien na de ſchakingh den bemin-
den gewelt aengedaen was, zoo was
dien geoorloft van den minnaer te
ſcheiden en hem ſtraffe op te leggen. De
geſchaekten genoten grote eere: want
in de renbanen en byeen-komſten be-
kleden zy de waerdighſte plaetſe, en
moghten, met de rok, die hen van de
minnaers gegeven was, uitſtekend
pronken, en niet alleen dan, maer
ook, wanneer zy volwaſſen waren, een
uitmuntend kleet dragen: waer aen
ieder gekent wiert, dat hy een geſchaek-
te jongen geweest was. De *Kreterers*
noemden den geſchaekten, of bemin-
den, *Kleinos*, en de ſchaker of minnaer
Fletor. Deze gewoonten en wetten
van jongens-liefde, wierden by d'ou-
de *Kreterers* onderhouden.

Aert en inborſt der oude en heden- daeghsche inwoonders.

d' Oude *Kreterers* waren, naer het
ſchijnt, groote lief-hebbers en
begunſtenaers van geleertheit en let-
teren: want zy beſchonken den poeët
Homeer, met duizent penningen, en
deden de gifte in het openbaer op een
kolom ſchrijven: hoewel, op *Kreten*,
zijne gedichten laet by hen gezongen
waren. Ook gebruikten zy niet gaerne
uitheemsche vaerſen, en waren in hun-
ne redenen kort, doch zin-rijk.

Empir.
Adverſ.
Ma-
them.

Deſgelijx vervolghden zy over al de
redenrijk-kunſt, als d'aller vyantlijk-
ſte vyandin: want de *Kreter* wet-gever
verbood de genen op het eilant te tre-
den, die op hunne redenen poghten.

Porphy-
r. lib. 3. de
Abſtin.

In het zweeren van eeden, ſchuwden
en mijden zy, met eerbiedigheit, de na-
men der goden, maer zwoeren by dieren:
als by een gans, hont, en diergelijke die-
ren: welke wet door *Rhadamanthus*

ingevoert was, en hierom ook de wet
van *Rhadamanthus* by *Hefſychius* ge-
noemt wort.

De ſpitsvinnigheit en ſchranderheit
des vernufts, der oude *Kreterers*, blijkt ook
hier uit; dewijl door hun vele dingen
uitgevonden zijn.

Voor eerſt heeft *Kres*, d'eerſte ko-
ningh der *Kreterers*, vele nutte dingen,
voor de *Kreterers*, uitgevonden.

Ook getuight *Saluſtius*, dat de *Kre-
ters* den gods-dienſt uitgevonden heb-
ben.

D'Idesche *Daktylers*, hebben op *Kre-
ta* het gebruik van vuur uitgevonden:
als ook den aert van koper en yzer,
en den arbeit, waer door, en op wat
wijze het bewerkt wort.

Ook getuight *Strabo*, dat het yzer
allereerſt door hen bewerkt zy. Deſ-
gelijks melt *Plinius*, uit *Hefſodus*, dat
d'I-



d'Idesche Daktylers, allereerst het yzer getoont hebben.

Na hen, hebben de *Kureten* het by een houden van schapen, en tam maken van ander vee, en honigh te vergaderen; uitgevonden: als ook de kunst van met pijl en boogh te schieten, en de jaght; daerenboven het gemein geselschap der menschen, en eetgenootschap: daer na zwaerden, stormhoeden en wapen-dans.

Onder de krijghs-werktuigen hebben de *Kreters* den Scorpioen gevonden. *Plato* schrijft de worstel-oeffeningh den *Kreters* toe: die de *Lacedemoniers*, van hen, gelijk vele andere dingen, ontleent hadden. Eindelijk hebben de *Daktylers*, zoo *Diodorus* getuigt, de muziek uitgevonden. Ook eigenden zy zich den vond der letteren toe: die zy hierom *Fenicische* letteren noemden: dewijl zy by ouds op bladen van dadelbomen plaghten te schrijven, die op Grieksch *Fenices* genoemd worden.

Meerendeels zijn de *Kandianen* of Grieksche inwoonders tot slempen, brassen, gulzigh eten en drinken van

wijn, en inzonderheid tot geile wel lusten genegen. Voorts leiden zy een lui en slecht leven: nauwlijx leggen eenigen zich op de letteren of wapenen: de meesten slaen de lantbouw of veehoedery gâ, en weinigen doen hantwerken.

By aldien eenigen edelmoediger van aert de wapenen hanteren, die schepen meer vermaek in zee, als in lantoorlogen, en worden brave boots-luiden.

Op pijl en boge, na den aert der oude *Kreters*, zijn zy wonder vaerdigh, en niet min als de Turken, afgeregt. De meeste evenwel, en allermeeft die op het lant leven, zijn tenger, verwijft, loom en traegh, en haters van arbeit, en hebben geene schrandereit by zich.

De volken van *Spachia*, *Sfachiotti* gemeenelijk genoemd, die neffens de *Leukos* of witte bergen wonen, overtreffen alle d'andere in strijtbareit en hanteringh van wapenen: want het is een ontemmelijk en verwoet slag van menschen, en die gewoon zijn meestendeel op roof te leven. Zy zijn de beste en treffelijkste boogh-schieters.

en zeer strijbaer op den vyant. Hierom worden zy by alle, inzonderheidt die op het eilant wonen, in de grootſte waerde gehouden; en hoogh geaght. Ook worden zy in de tale des lants *Pateren*, dat zijn vaders, genaemt, als of zy beſchermers der vaderlantsche vryheit waren. En niet alleenlijk zijn zy den inboorlingen, maer waren ook eertijds den Venetiaenschen overheden zelfs, om hunne verwoede zeden, tot vreze en ſchrik.

Men zeid zy wel eer duizent mannen, bequaem om wapenen te voeren, by een konden brengen. Zy leggen zich op den lant-bouw en vee-hoedery, en hebben meenighte van klein en groot vee, en den overvloed van alle dingen.

Zy zijn alle gelaerſt tot den navel toe, en overal, daer zy gaen, met boge, pijl en zabel gewapent. Delaerzen hebben zy aen een lange en breede leren riem, daer mee zy het lijf omgorden, vaſt gemaakt, zy dragen linnen broeken, en bedekken met een hembde alleen het overigh lichaem, wiens onderſte gedeelte zy niet in de broek ſte-

ken, volgens gebruik, maer laten het daer boven over heen hangen.

Zy ſcheppen een boven mate groot vermaek in danzen: want de meeſte hunner, ook in 't heeſte van de zon, danzen dagh en nacht, mannen met vrouwen, zonder de wapenen af te leggen, of moede te worden. Ja zy zouden het zich tot ſchande rekenen, indien iemand hunner de wapenen, onder het danzen, af-leide. Zy verſtaen zich ook wonder wel op zekeren dans, de *Pyrrifche* dans by d'ouden genoemt, en danzen dien ook dikwils, die aldus toegaet: Zy werpen het hooft, onder het danzen heen en weer, en ſlaen met zabels op de ſchilden op maet-klank: nu met twee en twee tegen elkanderen te loopen, en dan een kringh te ſlaen, en in 't ronde om te danzen.

Hunne vrouwen gaen met de ſchouwers bloot, en dragen gene kouzen, noch bedekken het hooft, noch blanketten het aengezicht: waerom zy bruin van vel zijn, dewijl dat door de hitte der zon verbrant is.

Kolonyen of volk-plantingen der Kreters.

Ziet pag.
228.
Herod.
Strabo
lib. 6.

B Ehalve *Hyria*, hebben de *Kreters* ook andere ſteden in *Japygia* geſtig: want men zeidt de *Kreters* de ſtadt *Brundisium* bevolkt hebben, die met *Theſeus*, uit de ſtadt *Knoffus*, derwaerts trokken: en daer na ook de genen, die met *Iapyx* uit *Sicilia* rogen.

lib. 2.

Lucianus gedenkt ook de *Kreters*, die met *Theſeus* aen dien oort landen. De *Kreters* hebben ook de ſtadt *Hydrus* in *Italië* geſtig: want aldus ſchrijft *Stephanus*: als t'eener tijde een groote droogte gansch *Krete* plaeghde, trokken zy ter volk-plantingh na andere plaetzen, en ſighten *Hydrus*, dat toen noch niet geſight was.

Strab.

De *Kreters* hebben ook de ſtadt *Tarentum* in bezit gehadt, te weten: die *Kreters*, die *Minos* na het eilant *Sicilie* vergezelschapten: want na *Minos* in *Kamikos*, by *Kokalus* overleden was, trokken zy van *Sicilie*, en quamen, op hunne wederkomſte, te *Tarentum* te landen; waer van eenigen namaels

om *Adria* te lande omtrokken, en traden in *Macedonie*, daer zy *Bottiers* genoemt wierden.

Eutimus heeft ook van *Kreta*, en *Antiphemus* van *Rhodos* kolonien na *Sicilie* gevoert, en inzonderheidt de ſtadt *Gela* geſtight, op het vijf en veertigſte jaer, na *Syrakusen* op *Sicilie* begon bewoont te worden.

De *Kreters* hebben ook de ſteden *Minoa*, en *Eugijon* op het eilant *Sicilie* geſtight: want de *Kreters*, na de doodt van *Minos*, wierden door d'opperhoofdigheid oproerigh. Maer als hunne ſchepen door de *Siciliërs*, onderdanen van *Kokalus*, verbrant waren, vergaten zy na hun vaderlandt te rugh te trekken, en beſloten op *Sicilie* te blijven woonen. Zommigen ſichten aldaer eene ſtadt, die zy, na hunnen koning *Minos*, *Minoa* noemden. Zommigen dwaelden midden door het lant, en ſichten, na een vaſter oort bekomen te hebben, eene ſtadt,

Thuc.
Schola
Pindar
Athenaeus
lib. 7.

Ziet
pag. 21.

stadt, die zy na eenen bron, die in de stad ontsprongh, *Engyon* noemden: want *Engyon* is op Grieksch een bron gezeit. *Delfi*, nu noch *Delfo*, of *Kastri*, of *Salona* genoemd, een stad van *Focis*, in *Achaia*, en door het orakel van *Apollo* berught, wort ook voor een kolony der oude *KreTERS* gehouden, dier schip *Apollo*, onder de gedaente van eenen *Dolfin*, door zee geleide.

Smintha of *Sminthium*, eene stad van *Troas*, wert door *Teukrus*, zoon van den *Kreter Scamander*, op vermaen des orakels, gesticht: want als de *KreTERS* eene kolonye zonden zenden, zoo ontfingh *Teukrus* van *Apollo* een orakel, dat hy aldaer zou blijven wonen, daer * d'aertboorlingen hem tegen streefden. Wanneer de *KreTERS* in het gewest van *Ilium* gekomen waren, en de muizen des nachts de leeren van hun schilden en pijlen der bogen afgeknaecht hadden, wierden zy gedachtigh aen het orakel, en stichten aldaer eene stad *Sminthium*; en eenen tempel van den *Sminthischen Apollo*; dewijl de muizen, by de *KreTERS*, *Sminthen* genoemd werden. Na zy dan de stad gesticht hadden, sloegen zy zich aldaer met der woon ter neer: en *Teukrus* regeerde als koning: na wien ook de *Teukrers Trojanen* genoemd wierden. *Strabo*, *Alcianus*, en meer andere schrijvers, gedenken ook dezen voorval.

Dardanus, uit *Jupyn* en *Elektra*; dochter van *Atlas*, geteelt, trok, op vermaen der goden, uit *Italien*, of, zo andere willen, uit *Krete*, met een groote meenigte volks, en quam in *Frygie*, een lantschap in klein *Asie*, te landen: alwaer hy een stad stichte, en na zijnen naem *Dardania* noemde.

Onder zijne regeeringh was ook *Teukrus*, met een troep van uitgeleze jongelingen, uit *Kreten* in *Frygie* gekomen, die, uit zijn vaderland verdreven, by *Dardanus* tot rijxgenoot aengenomen wert.

Uit de stad *Miletus* hebben de *KreTERS* een kolonye na *Jonie*, een lantschap van klein *Asie*, onder gelei van *Sarpedon*, overgevoert, en aldaer eene stad *Miletus*, na den naem van hunne stad, gesticht: hoewel *Ovidius* melt, dat niet *Sarpedon*; maer *Miletus*, de kolonye zou overgevoert, en de stad na zijnen naem gesticht hebben. Des-

gelijx getuight *Pausanias*, dat *Miletus* uit *Kreta*, (en met hem een krijgs-heir,) die voor *Minos*, zoon van *Europe*, vlughte, aen dien oort aengekomen was, en het lant en stad van name verwisselt had. Ook maekt *Apollodorus Miletus*, stichter der stad *Miletus*, in *Jonie*. *Tarrha*, eene stad aen den bergh *Kaukasus*, in *Indiën*, gelegen, was eene kolonye der *KreTERS*.

Na *Asterusia*, een *Indische* stad, aen den bergh *Kaukasus* gelegen, en alzoo na *Asterusia*, een bergh van *Kreta*, genaemt, was ook een kolonye der *KreTERS* gezonden.

De *KreTERS* trokken, onder gelei van eenen *Staphylus*, uit *Knossos*, en bevolkten het eilant *Peparethos*, en het dicht by gelegen eilant *Naxos*.

Magnesia, een stad van klein *Asie*, was een kolonye der *KreTERS*. Het eilant *Paros* was ook eerst, door de *KreTERS* bewoont.

Enopion trok met schepen na het eilant *Chios*, derwaerts ook zijne zonen *Talus*, *Euanthes*, *Melan*, *Salagus* en *Athamas*, quamen.

Xanthus, een stad in *Lycie*, wierd door den *Kreter Xanthus* gesticht, en alzoo na hem genoemd.

Men zeid de *Kauniers*, of inwoonders van *Caunos*, eene stad van *Karie*, in klein *Asie*, uit *Kreten* gekomen waren: want zy zelfs zeiden, zoo *Herodoot* getuight, uit *Kreten* te zijn: hoewel de *Kauniers* hen inlanders of lantzaten van *Caunos* dunken te zijn.

Op het eilant *Rhodos* was een plaetse *Kretenia* genoemd; die door *Althemenes*, zoon van *Katrius*, bebouwt wiert.

Tenarius was eene plaetse in *Peloponnesus* gelegen, en wort by *Pausanias* de plaetse van *Tettix* genoemd: want men zeid de *Kretenfer Tettix*, met eene vloot, derwaerts getrokken was, en aldaer eene stad gesticht, en zich met der woon ter neer geslagen had.

Kasus, die door *Minos*, uit wan-gunst, uit *Kreta* verdreven was, trok met d'aenzienlijkste *KreTERS* na het lant der *Arigivers*, en stichtte aldaer de stad *Kasiota*.

Klaros was eene stad van *Jonie*, in klein *Asie*, derwaerts allereerst de *Grieksche KreTERS* gekomen waren, die tot geleider zekeren *Rhacius* hadden.



Pauf. in
Achaïe.

Erythros, zoon van *Rhadamanthos*, heeft de stad *Erythra* in *Asie* geflight, en alzoo na zijnen naem doen noemen, want *d'Erethrsers*, of inwoonders der stad *Erythra*, zeiden zelfs, dat zy van begin af, met *Erythros*, uit *Kreta* gekomen waren, en dat hy de stichter der stad was.

Steph.

Vienna, een stad in *Vrankrijk*, en nu noch by de *François* *Vienne* genoemd, wiert door de *KreTERS* geflight, en na de stad *Vienna*, op *Kreta*, alzoo genoemd. Want wanneer t'eenen tijde een groote droogte gansch *Kreta* plaegde, trokken de *KreTERS* na andere

plaetsen met der woon: zommige gingen * *Hydrus*, in *Italië*; stichten, daer * N
toen noch gene stad gebouwt was. Otr.

Wanneer nu hen een orakel geuit was, dat zy zich daer hadden met der woon ter neer te slaen, daer zy d'allerpoetrijkste plaetse zouden vinden, zoo hadden zy zich aen den * *Rhodanus*, een * N
stroom van *Vrankrijk*, die poeligh was, Rhoe.
neergeflagen, en de stad *Vienna* genoemd: dewijl een der maeghden, die met hen waren, met name *Vienna*, onder het gaen ter rei, door eene spleet in d'aerde verflonden was.

Viervoetige dieren en vogelen, &c. van het eilant *Kandia*.

Ram-
men.

MEn heeft'er een slag van rammen, die met groote troepen, en niet weniger als d'andere, gemenelijk gezien worden, te gaen weiden: inzonderheid op den berg *Ida*. Zy worden by de herders in de lant-tale, *Striphocers* of *Strepficheros* of *Striphoceli* genoemd.

Zy zijn niet groter als gemene rammen, doch verschillen hier van de hierlant-sche rammen, dat die omgeboge en kromme hoorens hebben: maer deze rammen van *Kandia* hebben recht opstaende, en rontom flekswijs uitgedraeide of gevoornde hoornen.

De-



Deze rammen, en dier schapen of oyen, blijven ook des nachts veilig op de weiden: dewijl op *Kandia* gene wolven, noch eenigh ander verscheurend gedierte is. Zy hebben ongemeene grote hoornen, en eenige vier ellen lang: dies met recht te verwonderen is, hoe zulken klein beest zulke zware hoorens dragen kan. De hoornen hebben zoo veele dwerze stralen of draien, als de ram jaren heeft.

Bokken. Daer houden ook op de bergen en klippen zekere wilde bokken en geiten, in grote menigte, van ontrent de groote als een tamme geit, en van een zelve aert en natuur: want zy leven beide op rouwe klippen, doch zy hebben geen minder vleesch, als een hert, en ook desgelijx geelaghtigh en kort hair, en geen geiten hair. De mannetjes hebben een zeer langen en zwartaghtigen baert, dat geen ander dier met herten hair heeft: behalve dat, worden zy in den ouderdom grys, en hebben langs de rug in de lengte een zwarte streep lopen.

Deze wilde bokken zijn wonder vlugh en snel in het lopen, en springen

van d'eene op d'andere klip, schoon die zes schreden van elkandere staen.

Deze bokken en geiten worden aldus, by de Grieksche boeren, met pijl en boge gevangen. Wanneer zy de jongen van een wilde geit, die op de bergen om her dolen, kunnen vangen, die voeden zy by de tamme geiten op, om hen tam te maken.

Deze getemde geiten binden zy op een bergh aen zekeren oort vast, daer de wilde mannetjes of bokken gewoonlijk voor by komen. Maer de wilschut of boogh-schieter verberght zich, onder heggen en struiken, een stuk weegs van daer, van de wint af: naer dien hem wel bewust, dat deze bokken, op een afstand van hondert treden, hem zou kunnen rieken. Wanneer een mannetje een wijfje aentrest, dan blijft het staen, waer op de jager dan met pijlen schiet.

Indien de bok een kleine wonde gekregen heeft, of anders het yzer van de pijl in de wonde is blijven steken: dan neemt hy zijne toevlught tot het kruit *Diktamnus*, dat op de rotzen groeit, door het welk teeten, hy in 't kort geneest, en de pijl uitvalt.



De Françoisen noemen deze bokken *Boucestain*, die ook in *Vrankrijk* op de bergen, en inzonderheit op steilen en klippen, houden.

Oppianus gedenkt *Kretenser* rammen, met een roode en wolhairige vaght, en vier horens, zulx die beter geiten als schapen gelijken, in de volgende woorden: *Op de grenzen van het nutterste Krete, en op het lage lant van Gortyne, zijn roode en vier-gehorende rammen. De wol op 't lijf is purperaghtigh, veelvoudighen niet tenger: zy zijn byna, door de zeer rouwe vacht, geiten en niet schapen gelijk.*

Daer is zeker vogel zeer gemeen, dien men over al ziet vliegen, hoewel hy op andere plaetsen zoo zelden valt, dat hy den Grieken, die de middelantsche plaetsen bewonen, onbekent is.

Hy wert by de oude Grieken *Merops*, en by den Latijnen *Apiaster* geheeten: maer de Grieksche *Kreters* noemen den zelve vogel *Melissophago*, dat met het Latijnsch woord overeenkomt, en byneceter bediet: want in het vliegen door de lucht aest hy byen: op Grieksch nu heet een beye *Melissa*, gelijk op Latijn *Apes*.

Hy vliegt niet alleen, maer by schoelen, en inzonderheit langs de bergen, waer op de oprichte thym groeit, om de byen, die daer uit haer honigh en voetsel zuigen, t'aezen: waer van hy ook den naem bekomen heeft.

Deze vogel is zeer fraei van veruue of kleur, en alzo gloeiend en bloozend, als de kleur van een papegay is. Zijn geluit of stem wort verre gehoort, en is schel, en klinkt by na, als of iemand grul gru ruu rul riep.

De jongens vangen dezen vogel, om zijne byzondere schoonheid, met stapels aldus. Zy steken een spelt, als een visch-angel krom gebogen, midden door de stapel, en houden het eind van de draet, die met het ander eind aen het hoofd van des spelt gebonden is, in de hant. De stapel, dus met de spel doorgeregen, vliegt des niettemin door de lucht. Wanneer nu de vogel de stapel ziet, schiet hy schichtig daer op toe, slokt den zelve met de spelt in, daer aen hy met de tonge of hals vast rackt, en wort dan, met de draet in te palmen, gevangen.

Vogel
Merops
of Apias.

By de
Hoogh-
duit-
schen
wort
dees
vogel in

Boven op de kruinen der bergen, houden in groote menigte zekere vogels, die de Grieken nu *Scurapola* heeten, en *Aristoteles Korakias*; en *Plinius Pyrrokoraces*, noemt.

De vogel *Petrocosipho*, by de *Kreten* en hedendaegsche Grieken genoemd: wort by *Aristoteles Cyanos*, en by *Plinius Ceruleus* geheten.

Daer zijn ook nachtegaels, die de Grieken nu noch *Adoni* of *Aidoni* noemen: want d'oude Grieken noemden den nachtegael *Aëdon*. Hy hout op hooge klippen, is kleinder als een *Meerle*, en gansch blaau, en heeft ook by na een stem of geluit, als dat van een *Meerle*. Hy wort in de kouw gehouden, om zijn aengenaem gezangh, en van daer in kouwen na *Italië* by wijle overgebragt: zomtijds worden de jongen uit het nest genomen, en 's menschen stem geleert na te bootsen.

Op *Kandia* is de vogel *Caprimulgus*, dat is, geiten-melker, en anders by de Vlamingen een dwaes genoemd, zeer gemeen, tegen het gevoelen van *Solinus*. Hy vliegt des nachts met groot geschrei en gedruis door de steden, en ziet des daeghs alzo weinigh, als een nacht-uyl. Hy is van de grote en dikte als een koekeek, en houd op *Kandia* op de klippen, aen zee. Hy doet den vee-hoeders grote schade, niet de melk des nachts (want zy drijven het vee des nachts niet onder dak) uit de uyers der geiten te zuigen.

Zee-duikers.

Daer is een byzonder slag van zee-duikers, die onder water zwemmen, en van alle andere zee-duikers verschillen. *Aristoteles* noemt die *Ekia*; maer de *Kretenfer* strant-luiden *Vuttamaria*, en *Kalikaxzu*. Zy zijn van groote als een teelingh, met een witten buik, en platte kop, die, als ook de rug, vleugels en steert, zwart is. Zy hebben geen spoor aen de hiel, dat dien alleen, onder alle andere platvoetige vogels, eigen is. De veren zijn niet anders als zeer dunne dons, die vast op de huid zit: de bek is ter zijden hol en by na plat, en meerendeel met dons bedekt, boven zwart en onder wit.

Geen vogel is'er meerder, als die van de *Francoisen* *Pivoine* genoemd wort, en door heggen en struiken vliegth. Het is een vogel over zijn hoofd, steert, en overigh lichaem zwart: waerom

de meeste Grieken, dien nu doorgaens *Asprokolos*, dat is, witte aers, in een verkeerden zin, noemen.

De gieren, arenden en valken nestelen'er niet op eike en andere boomen, gelijk dat gevogelt gemeenlijk doet: maer op klippen en zeer bekommerlijke plaetsen en onaenkomelijke steilten: dies de nesten niet als uit zee, van schepen kunnen gezien worden. Wanneer zy dan dier jongen of eyeren hebben willen, dan laten zy een langh touw by de klippen neerzakken, wiens een eind aen een pael, boven op den bergh, in daerde vast gemackt is. By dit touw laet iemand zich neer, tot aen de nesten van de vogelen, en neemt'er de eyeren of jongen uit, en palmt zich daer na weer by het zelve touw naer om hoog op. Of zy zetten een jongen in een groote korf of mande, en laten dien van boven de klip by een touw neer zakken: dees, by het nest gekomen, neemt'er de jongen uit, en leitze in de mand: dien zy dan weer opwaerts halen.

Arenden en zwarte gieren houden haer op de bergen, waer op de kudden ter weide gaen. Deze pakken jonge lammeren en geiten op: als ook hazen, indien zy eenige in 't open velt vernemen. Hierom, en om gewin, doen de herders hun best, om die te vangen: want de vleugels verkopen zy aen de boogmakers, maer d'afgetrokke velen aen de bontwerkers.

Daer houden weinig herten: waer over te recht *Solinus* schrijft: de *Kretenfers lantstreke heeft overvloedigh veel wilde geiten, maer gebrek van herten. Want men heeft'er eenige, hoewel weinige, en alleenlijk by de stad Cydonia*. Aldus schrijft ook *Plinius*: *Wonderlijk is, dat op het eilant Kreta, herten, behalve in de lantstreke der Cydoniaters, niet zijn: als ook wilde zwijnen en yzere verken. Seneka, in zijn Hyppolytus, gedenkt Kretenfer hinden*.

Daer hielden, zoo *Plutarchus* schrijft, zeer kloekzinnige byen, die, wanneer zy voor een windige uithoek of zeehoofd zullen vliegen, zich met kleine steentjes beladen, om niet in zee weggesleept te werden.

Jupiter zou aen de byen, voor den weldaet van het opvoeden in het *Ideesche* hol, een kleure gelijk die van kope-

koper of gout gegeven hebben : ook dat zy door geene koude konden bedight worden. Aldus schrijft *Diodoor* : *men zaid god Jupiter , om eene onsterffelyke gedaghtenis van zynen omgangh of gemeenzaemheit , met de byen , te bewaren , dier kleure en verve verandert , en gelijk als goud-kleurigh koper gemaakt hadde. Dewyl nu de plaetse boven mate hoogh was , en daer op grote en zware winden onstaen , en veel sneeuw viel , zoo had hy de byen , op dat zy , onder het weiden op zeer felle koude plaetsen , geen ongemak zouden lijden , van gevoelen berooft.*

Het is zeker en gewis , dat op den bergh *Ida* , byen gehouden hebben : maer dat de veranderingh van kleur , en de berovingh van gevoelen , om de gemelde oorzake , door *Jupyn* , zou uitgewerkt zijn , is meer als beuzelzinnigh.

Desgelijx melt *Elianus* , dat van de byen , op den bergh *Ida* , die de gedaente van koper verbeelden , en zeer fel staken by zynen tijd noch eenige overblijfselen geweest waren.

Op den bergh *Karma* waren ook byen , welker honigh niet door vliegen aengeraekt en geproeft wierdt. Aldus schrijft *Plinius* : *Een ander wonder van honigh is op Kreta. De bergh Karma is van negen duizent schreden in den omtrek , binnen welk bestek geene vliegen gevonden werden. En de honigh , die aldaer valt , raken ze niet aer.*

Ook waren byen op den uittersten Ooster-hoek des eilants , *Samonium* , nu *Capo Salmoni* geheeten : welker honigh , boven die van andere eilanden , by de ouden geprezen wordt : als ook , by *Plinius* en *Dioskorides* , *Kretenser* wasch.

Daer zijn koekoeken , die by de Grieken *Decotto* geheeten worden , dat achten betekenr , uit oorzake deze vogel , met zijn geroep , het woort *Decotto* schijnt uit te drukken.

In de bosschen van hooge bergen , zietmen een groote meenichte van zekere vogels , die d'Italianen *Gallocedrone* , en de Latijnen *Tetrao* noemen. Zy zijn eens zo groot als kapoenen , met eene roode plek ter weder zijde by de oogen , in de slapen : gelijk de vogel *Fezant* heeft. De veren aen de borst zijn blinkend zwart , als de hals van ee-

ne duif. Zy hebben op het gansch lijf niet een eenige witte veer , als aen de wicken , en ruige poten , als een velt-hoen.

Daer houden gene asch-graeuwe of kleine veldt-hoenders of perdrijzen ; maer andere rode , van de groote als een haen , die zy doorgaens *Kartuno* noemen.

Daer hout zeker vogel , by d'ouden *Kuruca* , en nu by de Françoisen *Funette brune* , en by de Grieken op *Kandia* , *Potamida* geheeten.

Men zeidt deze vogel de jongen van den koekoek byzonderlijk aest. Eenige willen den vogel *Potamida* voor den nachtegael gehouden hebben , hoewel t'onrecht : want de *Potamida* verschilt van den nachtegael , en heeft de poten en bek uit den graeuwen , en aschverwigh van kleure. De nachtegael wort by de Grieken nu *Adoni* of *Aidoni* geheeten.

Men zaid op *Kandia* geen vergiftig gedierte zou houden. Evenwel getuigt *Belon* drierlei slag van slangen op het eilant *Kandia* gevonden te hebben , het een *Ophis* , het tweede *Ochendra* , en derde *Tefloti* , van de Grieken genoemd. Maer wy derven , voeght *Belon* daer op , niet bevestigen , het geen van d'ouden geschreven is , te weten : dat *Kreten* geen vergiftigh gedierte zou voeden : want als wy dat slag van een slang , dien wy gezeit hebben met een eigen naem *Ophis* genoemd te zijn , vervolghden , zoo wiert onze wegh-wijzer , wanneer hy den steen , waer onder de slang zad te schuilen , opnam , door den zelven in de hant gebeten : en schoon de slang door de steke bloed had doen uitkomen , zoo volgde evenwel geen ander quaet daer op , als eene lichte wonde.

Men zeidt ook het eilant *Kandien* geene wolven , vosschen , noch eenigh dodelijk of verscheurend gedierte zou voeden , of voortbrengen : als *Diodoor* , *Aristoteles* , *Solinus* , *Isidorus* , *Elianus* getuigen : behalve zeker vergiftigh ongedierte *Phalangium* geheeten. Noit , zaid *Solinus* , voedt *Kreten* wolven , vosschen en andere schadelijke viervoetige gedierten , en geen slang houd aldaer. Maer een *Phalangium* is'er , een slag van spinnekoppen. In een zelven zin heeft voor hem

hem *Plinius* geschreven. Op het eilant *Kreten* zijn gene wolven, noch beeren: en geheelijk gene schadelijke gedierten: behalve een *Phalangium*, een slag van spinnekoppen. Dergelijx schrijft *Elia-nus*, dat *Kreten*, voor wolven en slypende wilde gedierte, het alderuyandijksle is. Zoo *Plutarchus* en *Gregorius Nazianzener* schrijven, zou *Kreten* wilt-beesteloos, dat is, zonder wilde beesten, zijn.

En niet alleenlijk voed *Kandien* gene schadelijke gedierten: maer ook, onder de vogelen, gene nacht-uylen: gelijk die, wanneerze van andere plaetsen daer op gebraght worden, aenstonts sterven: als *Solinus*, *Isidorus* en *Elia-nus*, duidelijc schrijven.

Zoo men *Diodoor* gelooven magh, zouden d'eilanders dien weldaet van *Herkules* bekomen hebben: want hy schrijft aldus: eer *Herkules* vertrok, wert hy praghtig van d'eilanders geëert: en, willende den *Kretensers* eene gunste doen, maekte hy het eilant zuiver van wilt gedierte. Waerom in de volgende tijden geen wilt gedierte, als beeren, wolven, slangen of andere diergelijke, meer op het eilant gebleven waren. En dit had hy gedaen, om het eilant achibaer te maken: waer op, naer men beuzelt, *Jupiter* geboren en opgevoed was.

lian. Of *Jupyn* zelf had, aen 't eilant *Kreten*, dien weldaet verleent, om zijne opvoedingh op het zelve. *Aristoteles* schrijft slechts, hoe gezeid wort, dat hierom op *Kreten* gene wolven, beeren, slangen noch diergelijke wilde dieren vallen, dewijl *Jupiter* op het zelve gebooren was.

En hoewel het eilant geene andere vergiftige dieren bezwarelijk leed, en ganschelijc vry daer van was, zoo wiert het evenwel zeer dikwils met dolheit van honden geplaegt.

erden. De *Kretenser* paerden werden by d'ouden, als by *Oppianus*, geroemt, en inzonderheit over hunnen snellen en langen loop: hoewel niet veele paerden, maer weinig binnen het eilant, om desselfs bergh-rijkheid, gebruikt werden. Als onder andere ook uit het schrijven van *Plato* blijkt, die zekeren *Kretenser Klinia* aldus doet spreken. Ghy ziet de natuur van de geheele *Kretenser* lantstreke, dat die niet vlak is, gelijk de lantstreke van *Theffalie*; waerom die van *Theffalie* veel meer

paerden gebruiken: maer wy den voetgangh: want die oneffene gelegenheit is tot d'oeffeningh der voetgangen of wandelingh bequamer.

D'oude *Kretensers* gebruikten evenwel boogh-schutten te paert, als *Plato* te kennen geeft, daer hy zeyd: dat de *Kretenser* te paert niet ondienstigh zy.

De *Kretenser* honden worden by de ouden, om hunne scherphheit van reuk, en om de wakker, vlug en bequaemheit ter jaght, geprezen: als *Klandianus*, *Oppianus*, *Pollux*, *Gratius*, *Plutarchus*, *Elia-nus* en *Xenofon*, getuigen. Honden

Ook waren de *Kretenser* honden licht of vlugh, en sterk van sprongh, en tot bergh-opsteigeringh opgevoet.

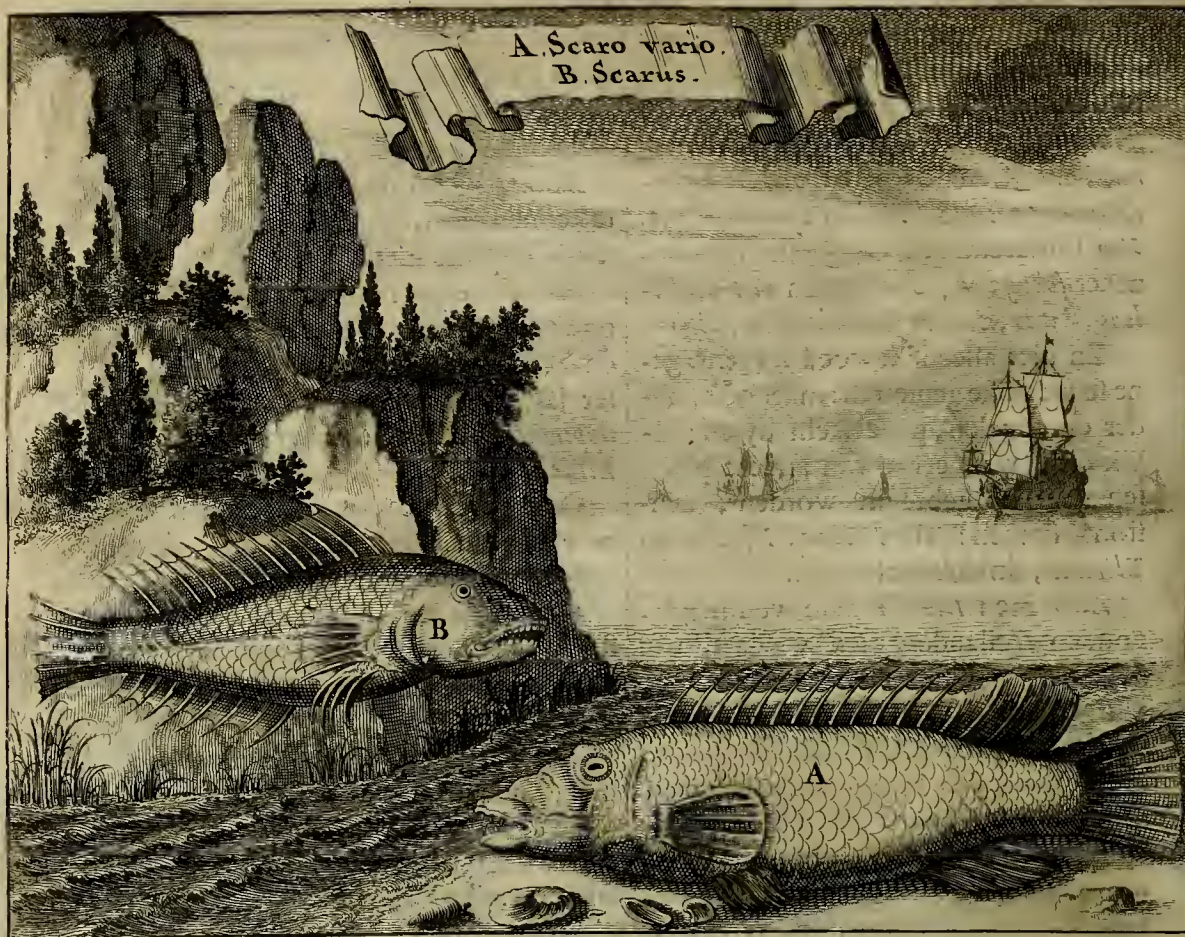
Ook worden de *Kretenser* honden doorgaens, neffens de *Spartaensche* of *Lacedemonische* honden, door de gemelde schrijvers, gedaght, die ook, over hunne scherphheit van reuk en wakkerheit, van hen geprezen worden.

De *Kretenser* honden waren van tweederlei slag: zommige *Diaponers*, en andere *Parhippers* genoemd. Men zeyd d'eerste het met vechten, tegen wilde dieren, eenen dagh en nacht konden uithouden: en dikwils by dezelve slapen, en het gevecht met den dagh hervatten: maer de *Parhippers* hielden by de paerden, en liepen niet voor uit, noch bleven achter.

Boven alle honden wort zekere hont gedaght, dien *Minos* aen *Prokris*, dochter van den *Atheenschen* koning *Erechtheus*, en gemalin van *Ophalus*, te schenck gegeven had: als *Antoninus Liberālis*, *Pollux*, *Apollodorus* en *Ovidius*, in zijn zevende boek van de *Herscheppingh*, melden.

Aen het eilant *Kandie* is zeer gemeen, zekere visch, *Scarus* genoemd, die by de oude *Grieksche* en *Latijnsche* schrijvers veelmalen met dien naem gedaght, en by de *Romeinen* eertijds voor eene groote lekkernye gehouden wiert. Men vind dezelve nergens (zoo *Belon* wil) op de stranden van de *Middelantsche*, noch in d'*Adriaatse*, noch in de *Helle-spont* of *Zwarte zee*. Evenwel is die, op eenige oorden der stranden van *Kandien*, zoo gemeen, dat geene visch aldaer gemeender gevangen wort: het welk voornamelijk in de hontsdagen geschiet.

Visch
Scarus.



Zoo *Rondelet* evenwel, in zijn boek van de visschen schrijft, zou de *Scarus* ook ontrent Marzeilien, maer inzonderheit onder d'eilanden *Stechades*, gevangen worden: die dezelve onder de steen-visschen rekent. De visch *Scarus* is van de kleure en groote, als de visch zee-koningh, zwemt by scholen, en heeft tanden in de bek, als die van een mensch gerangt. Dies als de lippen van de gebraden visch, door de hitte des vuurs, opgetrokken zijn, zoo verbeelt die eenighsins den mont van eenen laggenden mensch.

De *Scarus* is een steen-visch, en houdt tusschen klippen en steen-rorzen, onder de stranden van *Kandien*: maer dezelve aest of eet zeer gaerne het kruit of loof van Turksche boonen: waer over de *Kaloyers* en andere boeren van dien oort, die d'aert van deze visch bekent is, dit kruit tot aes, voor dezelve, om die te vangen, op d'akkers zaeijen. Zy smijten des daeghs het loof of bladen (behoudende de bonen tot hun gebruik) met een net of toebel, in zee: waer in dan de *Scaren* komen en gevangen werden: anders zou die visch beswa-

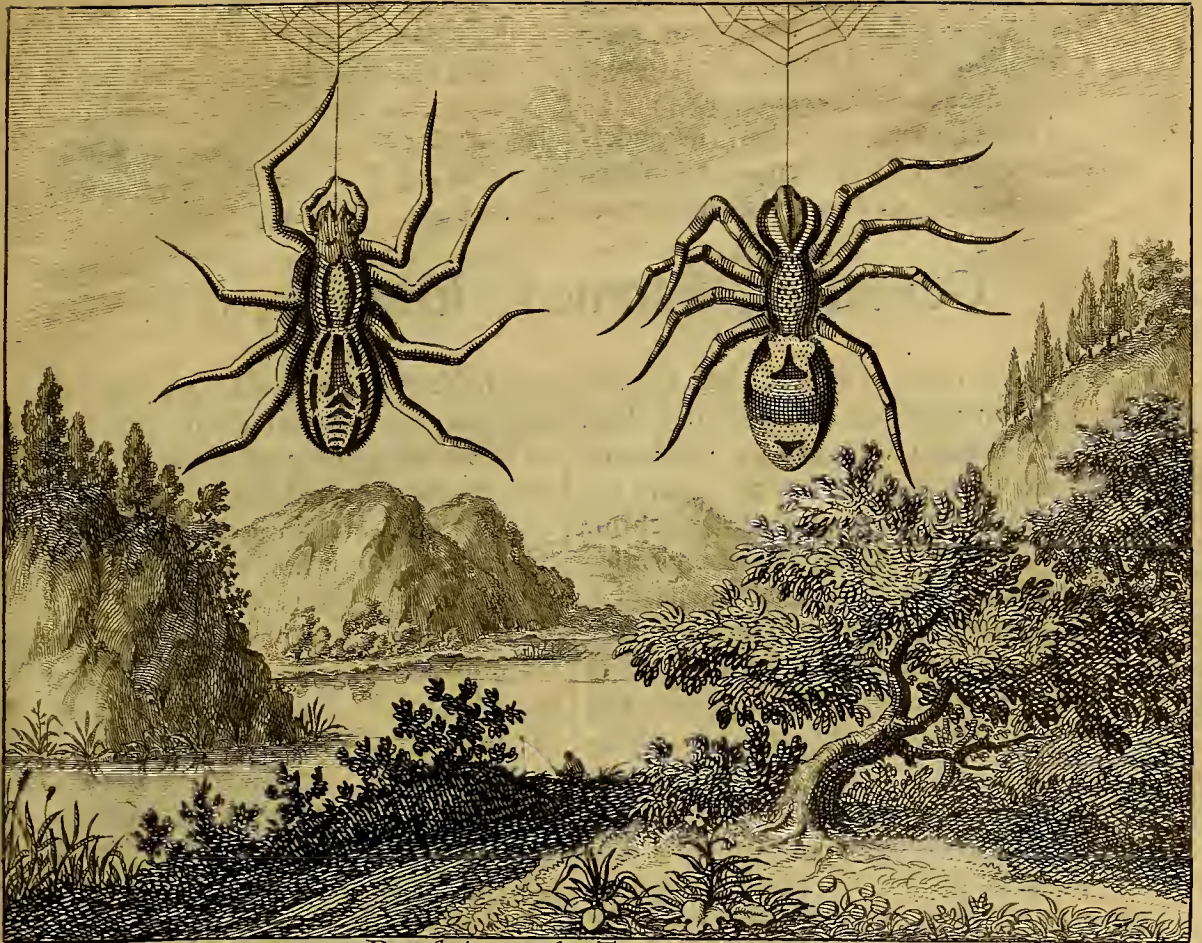
relijkt te vangen zijn: want met een angel of trek-net kan zy zeer zelden gevangen worden.

De Grieken van *Kandien* braden gemeenlijk deze visch aen een hout, den mont langhs het lijf ingesteken, op heete kolen, die dan eeniger mate een laggenden mensch verbeelt, als gezeit is. Van wegen het groot gebruik van het kruit of loof van Turksche bonen, in het vangen der *Scaren*, noemen de Grieken dat zelve doorgaens *Scarovotano*, dat is, *Scaer-kruit*.

In deze visch wort voor het beste en (makelijkste gehouden het kruit of loof, dat die gegeten heeft, waer van altijd een groote menighte in de mage gevonden wordt.

De visch *Scarus* heeft eene groote lever, die zeer dienstig is, om een zaus daer van over dezelve te maken: want die gestampt, met de dermen, in zout en edik, en dan over de gebrade of gekookte visch gegoten, maekt dezelve zeer smakelijk.

Het ongedierte *Falangium* of *Phalangium* by d'ouden, wort nu noch by de Grieken op *Kandia* *Sphalangi* gebroken



De Spinneweb Tarantula.

genoemt. Het is een klein ongedierte, zeer schadelijk, een weinigh grooter als een spinnekop, en heeft acht voeten of beenen, op ieder zijde vier. Ieder voet of been bestaat uit ledematen, en heeft twee omgekromde klauwen of nagels. De twee voorste beenen zijn gegeven, om voor uit te gaen, en d'achterste om te rug te treden. Het hout in schuinze gaten van twee voeten diep, onder d'aerde gemaakt, in de welke het, van achteren uit te treden, gewoonlijk ingaet, en zijn voetsel of aes aldus na zich sleept. De ingangh der gaten is met stroo bezet, op dat die niet zouden toegestopt worden. Het is boven op het lijf asverwigh, en heeft twee roode plekken op het voorste gedeelte van de borst, maer van onderen ter plaetse, daer de pooten aen het lijf vast zitten, vertonen zich zwarte plekken. De buik is geel van kleur. In den mont heeft het twee kleine zwarte angels, by na van een zelven fatsoen, als die de * *Scolopendra* heeft, waer mee het bijt, schade doet en spijs behoud. Het spint of weeft, als de spinne-kop, eene webbe, en eet of aest vliegen

of witjes. Het leit ontrent zestigh eyeren, en broeit die gemenelijk aen den borst-hangende uit. Het draeght d'uitgebroeide jongen aen den buik vast, tot dat zy groot worden. Het is ruigh van lichaam, en van verscheidene groote, na de verscheidentheit der eilanden, daer het valt. Een dodelijke vyantschap is tusschen dit gedierte, en tusschen zeker slag van een wespe, *Ichneumon* by d'ouden genoemt.

Dit zelve ongedierte, of een diergelijke slag of bysoort, hout ook op verscheide plaetsen in *Italie*, als in *Kalabrië*, en wort by wijle ook in de velden ontrent *Rome* des Zomers gezien, als ook in *Apulia*, by de stad *Taranto*: waer na het zelve ongedierte ook *Tarantula* doorgaens geheten wort: alwaer het jaerlijx, in groote menigte, op heete en vlakke plaetsen voor konit. Men vind het zelve ook op het eiland *Sicilie*. Dan het dient aengemerkt, dat dit ongedierte in *Apulia*, een byzondere kracht van vergift by zich heeft: want indien het eenen mensche in d'een of andere plaetse des lichaems, 't zy in de hant of voet, met zijne angel

L l 2 steekt,

steekt, die wort daer door na verloop van eenige maenden, tot danzen, zonder ophouden, en tot lacchen en andere vreemde toevallen gedreven.

Ook zijn deze toevallen, inzonderheit het geduurig danzen, niet te stillen noch helpen, als door het geluit van ze-

kere gezangen en speeltuigen, op een byzondere maet. Maer de kracht en uitwerking van zodanig vergif, in dit ongedierte, wort op geene andere plaetsen, als in *Apulia*, vernomen, volgens schrijven van den Jesuit *Athanasius Kircher*, in zijn boek van den zeil-steen.

Gewassen, boomen, kruiden, &c.

Het eilant *Kreten*, of *Kandia*, brengt ook by na allerlei slag van boomen, heesters, heezame kruiden, velt-vruchten en andere gewassen voort, zoo gemeene, doch die aldaer beter, als op andere plaetsen groeijen, als vele byzondere gewassen, die aldaer alleenlijk, en niet op andere plaetsen, gevonden worden. Want dit eilant wort van vele oude schrijvers, zoo Grieken als Latijnen, om het voortbrengen van gewassen en kruiden, geroemt en geprezen. Onder andere noemt *Makrobios*, *Kreten* edel van kruiden: desgelijx schrijft *Plinius*: dat al wat op *Kreten* groeit, oneindelyk alle andere dingen, van een zelven slag, die op andere plaetsen vallen, overtreft. Dit schijnt *Plinius* uit *Theofrast* gezogen te hebben; want die schrijft by na, in een zelven zin aldus: dat kruiden en heesters, en in't kort, al het geen, dat op *Kreten* voortkomt, uitmunten.

Dewijl nu het eilant *Kreten*, zoo vele byzondere en uitgeleze gewassen en kruiden voortbraght, zoo wierden in oude tijden, op onkoste der Roomsche keizers, (wanneer het zelve eilant onder dier heerschappy stont) vele *Botanici* of kruit-kenders daer op gehouden: gelijk men ook allen jaers van daer teene manden vol *Kretenfer* kruiden na Rome over zond: als uit het schrijven van den Griekschen arts *Galenus* blijkt.

Men zaid de goddin *Ceres*, het zaeijen van velt-vruchten op *Kreten* zou geleert en uitgevonden hebben: gelijk ook eenigen dien oort, op welken het zou zijn geschiet, by de stad *Knossus*, aanwijzen: want de stedelingen van de stad *Knossus* bevestigen, volgens *Solinus*, dat by hen allereerst velt-vruchten gezaeid waren.

Van wege de goede temper der lucht, en gerijf van loopende beken en scheu-

ten, hebben d'inwoonders groote gelegenheit, om zeer welbebouwde tuinen en fraeie lustgaerden of boogaerden te maken, die weler aldaer in grooten getalle waren, en hen groot gewin beschaerden. Dier zommige leggen op zulken lustigen oort, dat het oog van dier'aenschouwen noit verzadicht wort. De boogaerden zijn meestendeel met amandel, oranje-appel, citroen, granaet, en andere vrucht-bomen beplant: die oranje-appelen, citroenen, en Adams-appelen van een ongemeene groote dragen; uit welker vruchten de Grieken een zap persen, en dat in vaten doen, die zy in hunne vaertuigen, *Squiraces* genoemd, laden en daer mee na *Konstantinopolen* en andere Turksche plaetsen varen, om te verkopen: want dit zap gebruiken de Turken zeer veel in de spijs, als verjuis.

Op zommige plaetsen groeijen grote en lage palm of dadel-boomen, inzonderheit aen den oever van de riviere *Almiro* genoemd: maer zy zijn'er niet vruchtbaer, noch dragen geen vruchten, uit oorzaak de lucht'er te kout toe is.

Ook schrijft *Theofrast*, en uit hem *Plinius*, hoe gezeit wert, dat op *Kreten* dadel-boomen groeijen: waer van zeer veele in twee, zommige in drie, en eenige in vijf stammen of takken verdeelt zijn.

Daer groeijen gehele bosschen, inzonderheit op het west-eind des eilants, van cypres-boomen, waerom *Plinius* het eilant *Kreta* te recht het vaderlant der cypres-boomen genoemd heeft. Aldus schrijft zeeker oude Grieksche dichter *Hermippus* by *Athenens*: Het schoon *Kreta* brengt voor de goden *Cypresen* voort. Maer allermeeft groeijen die op de Witte bergen, also genoemd, en op den bergh *Ida*. Aldus schrijft *Theofrast*: men

Dadel-boomen

Cypres-boomen

zaid

zeid op 't eilant Kreten, op d' Ideesche bergen, en op de witte bergen alzo genaemt, op de toppen, alwaer nooit sneeuw mangelt, cypressen zijn. In een zelven zin, en by na met dezelve woorden van Theofrast, schrijft Plinius aldus: op Kreten, op wat plaetse ook iemand, d'aerde omroert, zoogroeit, 't en zy een andere boom gepoot wort, de cypres voort, en schiet aenstonts uit: maer die, zonder ook den gront om te roeren, groeit zeer veel, en van zelf en allermeeft op d' Ideesche bergen, en op de witte bergen, en op de hoogste toppen, waer van ooit sneeuw af is.

Diodoor
ib. 1.
le leg.
Neffens de stad Knossus was ook een wout van cypres-boomen, heiligh van aeloude tijden af. Dit is het zelve wout, dat Plato uitbeeldt, daer hy den wegh beschrijft, waer langhs men van Knossus na Jupyns holgingh.

Op zekeren oort des eilants schoten alleenlijk, als Solinus schrijft, ook de afgehouwde cypres-boomen weer uit: het welk inzonderheit by de stad Tharra geschiede: als ook Theofrast inde volgende woorden melt: De cypresboom komt op andere plaetsen uit, zaet voort, maer op het eilant Kreten ook uit den stam: gelijk ook, na het afhouden, in Tharra: want by deze stad is hy afhoubbaer, en die uit het afhouwfel, na hy op allerlei wijze afgehouden is, weer uitschiet, zoo van d'aerde af, als uit het midden, en van om hoogh.

Doch de cypres-bomen, zo Belon heeft aangemerkt, groeijen 'er nu niet tot dichte bosschaedjen by een, gelijk eenige geschreven hebben: maer hier en daer op verscheide plaetsen der bergen verspreit. En alhoewel zy daer niet gezaeit zijn, zo willen die evenwel gaerne op de zuider zon staen. De cypressen zijn (voegt Belon daer op) zodanigh van aert, dat die, schoon zy onder aen de stam afgehouden worden, evenwel uit het gedeelte, na by de wortelen, met veele takken weer uitschieten. Maer op dien oort schieten zy niet in de hoogte op, maer groeijen tot dikke stammen. Waer van ten tijde der Venetianen, in de stad Kandia, zeer brede kisten van cypressen-hout gemaakt wierden. Zy groeijen ook even eens op de bergen, Spachia geheeten, en op den bergh Ida of Silotri.

Op Kreten groeijen cedar-boomen,

volgens Plinius: ook melt Vitruvius, dat de grootste cedar en genever-bezien-boomen op Kreten groeijen: gelijk ook de Kretenser cedar-boom, volgens Hippokrates, gebruik in d'aertzeny had.

Een zeker tweede slag van zevenboom, dat den cypres-boom gelijk is, wort ook hierom, volgens Plinius, de Kretenser Cypres genoemd, dewijl die op Kreten viel.

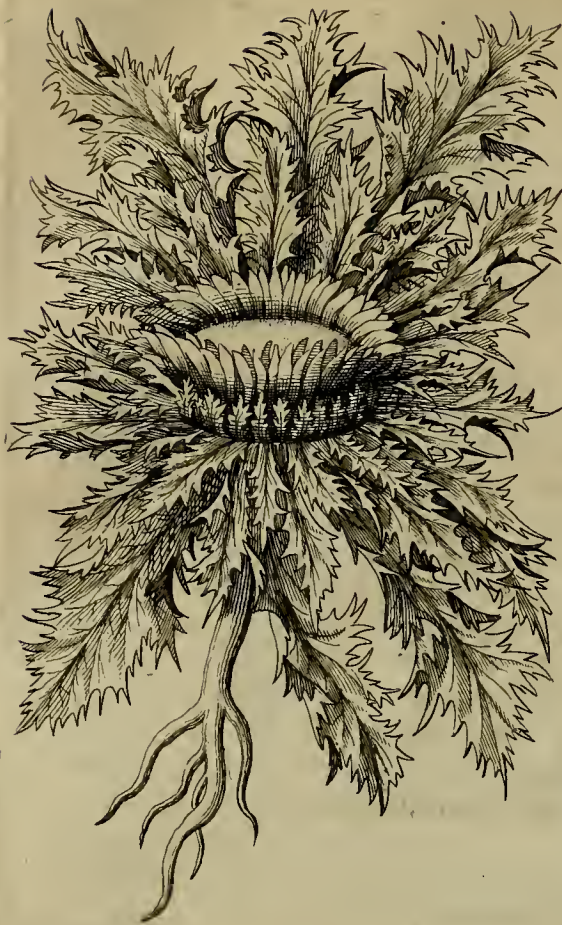
Daer groeijen zwarte popelieren of abeele-boomen, die vruchten dragen: als Aristoteles en Theofrast melden: gelijk ook, volgens Plinius, de zwarte popelier voor de krachtigste gehouden wort, die op Kreten groeit.

Zwarte popelieren groeiden aen den ingangh van d' Ideesche spelonk of hol, by den bron Scaurus, op den bergh Cedrius, en op andere bergen, in de lant-streke der stad Presus: aldus schrijft Theofrast. Op Kreten zijn vele vrucht-dragende popelieren: te weten, aen den mont van het Ideesche hol, waer in wygisten toegeweid zijn. Dicht daer by staet een kleinder, maer wat verder, op een afftant van twalef stadien, by zekeren bron Kaurus genoemd. Daer groeijen ook op den bergh Cedrius, na by den bergh Ida, en op de bergen ontrent de stad Presus, vruchtbare popelier-boomen. Wanneer deze Kretenser popelier van daer vervoert was, dan wiert die onvruchtbare, volgens schrijven van Theofrast. De zwarte Kretenser popelierboom, wert ook in d' artzenye gebruikt, met wijn in te nemen, als Hippokrates schrijft. Men had 'er ook zeer treffelijke granaetappelen, waer van eenige Pramenas by d' ouden genoemd werden, na zekeren Kretenser Pramenus.

Daer groeijen ook que-appel en quepeere-boomen, welkers appelen of peeren ongemeen lieflijk waren, en by de Grieken daer te lande Cydonia, mischien na de stad Cydon; maer by de Romeinen of Latynen, Cotonea genoemd wierden, die van daer na Rome in oude tijden gevoert wierden.

By de Kretensers hadmen zeker hout, Pareben genaemt, volgens Hesychius, dat ook by d' Indianen, als Ctesias schrijft, gevonden wert.

Op Kreten groeit ook, volgens Theofrast,



Sycomorus



frast en *Plinius*, zekere vyge-boom, de *Cyprische* vyge-boom genoemd, die zijne vruchten aan de stam en dikke takken voortbrengt: op een zelve wijze als zekere boom, *Sycomorus* by d'ouden geheten.

Daer groeit zwarte *Eiw wortel*, en by d'oude Grieken en Latijnen, *Chameleon* geheeten, met eenen wortel zoo dik als eene dye, en zomtijts ook een elle langh, die een sterken reuk van zich geeft.

Uit dit gewas druipt des zomers, door de hitte der zon, een zekere gom, die de boeren en hunne kinderen, inzonderheit by de stad *Retimo*, verzamelen, en de vrouwen in den mont kauwen: gelijk de gom *Mastik* op het eilant *Scio*, en de gom van *Chondrille* op het eilant *Lemnos*.

De witte *Chameleon* wort'er door-gaens *Chameleous* of *Kola* geheten. De *Acanthus* met zachte bladen groeit'er by meenichte op verscheide vochtige plaetsen, maer de doornige op d'akkers, neffens de wegen.

Aldaer wort ook zekere gom of hers, *Cedria* of *Katranum* verzamelt, en pek

gebrant, inzonderheit op de bergen *Spachia*, waer op veele pijn-boomen groeijen.

Daer groeijen zekere kleine wilde peren, *Achladas* van de Grieksche inwoonders genoemd, die van d'*Europische* verschillen. Anders worden de wilde peeren by hen *Agusaga* geheeten. Men vind'er nauwlijx tamme of tuin sparsjes. Maer een zeker wilde soort, *Korruda* geheeten, groeit overal in 't wilt: en noch een ander slag *Politricha* geheeten: men heeft'er *Anemones* bloemen, van meer als tienderhande kleuren.

Op den rug van zeer hooge bergen, een weinigh boven *Voulismeni*, in het midden des eilants, leit eene vlakte, waer langhs men na *Sethia* gaet, *Lasti* geheeten, tot een zeer groote breete uitgestrekt, daer op velt en houw-vruchten groeijen, en een zeker soort *Orobis*, in d'Apoteken geheten.

Veele scheuten en waterbeken, die uit de heuvelen, rontom deze vlakte gelegen, neerstorten, maken dezelve vruchtbaar.

Onder de kruiden, die op het eilant

Kreten of *Kandien* groeijen , wort voor het edelste van allen , en voor het treffelijkste van al de dingen ; die *Kandien* voortbrenght , gehouden zeker kruit *Diktamnus* , of *Diktamnium* , en *Kretenfer Diktamnus* by d'oude Grieken en Latijnen genoemd : gelijk het nu noch gebroken van de Neer en Hoogduitschen *Diptam* , en van d'Italianen *Dittamo di Kandia* geheten wordt.

Het wert by d'ouden gezeit op het eilant *Kreten* alleen te groeijen : aldus schrijft *Plinius*. *Diktamnus* elders niet , als op het eilant *Kreten* : desgelijx schrijft d'oude Grieksche kruit-beschrijver *Theophrast* , dat *Diktamnus Kreten* eigen zy. Dies doolt *Servius* , in zijne uitleggingh over *Virgilius* , met te zeggen , dat het kruit *Diktamnus* , alhoewel het over al groeit , evenwel op *Kandien* beter zy. Zoo nochtans *Klufius* schrijft , zou het kruit *Diktamnus* ook op het eilant *Sardinia* groeijen , met kleinder , witteren welriekender bladen.

Diktamnus , volgens *Theophrast* , is een zeer raer of zeltzaam kruit ; dewijl d'oort of plaetse klein is , die het zelve voortbrenght , en de geiten om de smakelijkheid het af eeten. Desgelijx schrijft *Plinius* , dat het niet wijd en zijd groeit , en wonderlijk van geiten begeert wort.

Het kruit *Diktamnus* schijnt den naem van den bergh *Dikta* , daer het op groeit , bekomen te hebben. Hoewel het ook , volgens *Statius* en *Apuleus* , op den bergh *Ida* zou vallen.

Ook melt *Virgilius* , in zijn twalefde boek van *Aeneas* , dat wanneer *Aeneas* , door eene schicht , gewont was , de moeder *Venus* , het kruit *Diktamnus* van den *Kretenfer* bergh *Ida* plukte.

Het wil'er naulijx in d'aerde groeijen : maer komt altijdt in de spleten der klippen voort. Het groeit ook of wort in verscheide hoven van Europe , en in Nederlandt aengequeekt : dat allereerst uit het zaet , uit het eilant *Kandia* overgebragt , aldaer voort gekomen is.

De drooge bladen die van het eilant *Kandien* overgebragt worden , zijn dik'er en wolliger , als die van het geen in de hoven hier te lande uit zaet voortkomt. Het bloeit hier te lande zoo wel , als in Italie of op *Kandien* , maer geeft zelden zaet. Het wort ook met scheutjes voort geplant.

Daer en tegen schrijft *Dioskorides* , dat het kruit *Diktamnus* gene bloemen , noch zaet , noch vruchten geeft. Van gelijken schrijft *Plinius* , dat het gene bloemen , zaet noch stengel heeft : en de bladen alleenlijk gebruikt worden. Het welk valsch is , en tegen de ervarentheit zelve strijd : want het geeft bloemen en zaet , niet alleenlijk op *Kandia* , maer ook by wijle in Engellant , Duitschlant en Neerlant.

Theophrast , onder als *Dioskorides* , erkent in het kruit *Diktamnus* , ook zaet en bloemen : desgelijx *Damokrates* by den aelouden Griekschen Arts *Galenus*. Maer misschien heeft *Dioskorides* het zelve kruit zien wassen , ten tijde , als het noch gene bloemen noch zaet had.

Zoo eenige willen , zou het kruit *Diktamnus* , na de verscheidenheit van het aertrijk en lucht-streke , bloemen en gene bloemen geven , en *Dioskorides* het zelve kruit in een lant beschreven en gezien hebben : in het welke het gene bloemen draeght. Dan dit verwerpen andere , met te zeggen , dat het kruit *Diktamnus* , in wat lant het ook gezaeit wort ; zoo het niet al te kout is , bloemen voortbrenght ; hoewel niet altijdt zaet , of ook geen zaet.

Merk-waerdigh is het geen eenige schrijven , als dat het rechte of echte kruit *Diktamnus* , om het derde en vijfde jaer , in een bastert of onecht *Diktamnus* ontaerden of veranderen zou.

De bladen , volgens *Theophrast* , en niet de takken noch vruchten , worden gebruikt. Het heeft dunne stengels , eenige grooter en dikker , als die van het *Hera-kleotisch orega* : waer uit kleine en fraeie purpere bloemtjes schieten. Het zaet is klein , en leit tusschen schubben of vlieren verborgen. De wortel is dun , vezeligh en welriekend : anders is ook het gansch kruit welriekend.

De krachten van het kruit *Diktamnus* , maer inzonderheit van de bladen , zijn , volgens aenmerking van verscheide schrijvers , inzonderheit Grieksche artzen , veelvondigh en meenigerlei. De bladen zijn dienstigh tegen vele ziekten van 's menschen lichaem : doch worden by hen inzonderheit geprezen en geroemt , tegen verscheide ziekten der vrouwen. Maer voornamelijk , om de verstopte maent-stonden te doen vloeijen

Lob.



jen en afzetten, en den arbeit van vrouwen in barens noot te helpen bevorderen, en de vrucht, ook dode, af te drijven.

Hierom was ook het beelt van *Diana*, (anders *Lucina* genaemt) die by d'oude Heidenen gehouden wert, den arbeit der vrouwen in barens-noot te helpen, met *Diktamnus* gekroont. Ook wort die kracht, niet alleenlijk den bladen, maer ook den wortel toegeschreven, die heet van smaak is.

De *Diktamnus* wort gemakkelijk ingenomen: daer andere genees-middelen, die de doode vruchten uitdrijven, of al te bitter, of te stinkent, of ook te scherp of schadelijk voor de mage zijn, en dezelve beledigen. De *Kretenser Diktamnus* doet alles, het geen de tamme polye; maer veel krachtiger.

Het wort ook gezeit, een byzondere kracht te hebben, om de scherpte van yzer of stael uit de wonde van 's menschen lichaam te doen vallen.

Deze kracht des kruits was allereerst door de wilde *Kretenser* geiten aengewezen: dewijl die, door het eeten van het kruit *Diktamnus*, lichtelijk de vergiftige pijlen, door de jagers in het lijf

geschoten, uitdreven: als *Plutarchus*, *Dioskorides*, *Theophrast*, *Plinius*, *Apuleus*, en andere wijtloppigh schrijven.

Men heeft zich met recht te verwonderen, waer uit *Plinius* het gehaelt heeft, daer hy schrijft, dat de geiten, herten of hinden, wanneer die gequetst zijn, getoont hebben, dat het kruit *Diktamnus* dienstig is, om pijlen uit te trekken: dewijl, door het eeten van dat kruit, de pijl uitgedreven wort. Want zodanigh iets leeftmen niet by *Aristoteles*, uit wien *Plinius*, al het geen men van de dieren by hem leeft, geschreven heeft: maer aldus schrijft *Aristoteles* van de wilde geiten op *Kreten*. Men zeid de wilde geiten op *Kreten*, wanneer die met eene schicht geschoten zijn, *Diktamnus* zoeken: want dat schijnt eene kracht te hebben, om de pylen, die in het lichaam zijn, uit te drijven. Zeer bondig beschrijft *Virgilius* deze kracht, en het gebruik van het kruit *Diktamnus*, in zijn boek voornoemt, daer hy zeid: welk kruit den wilden geiten niet onbekent is, wanneer de vlugge schichten op den rug zijn blijven hangen. Alhier plukte de moeder *Venus*, getroffen

troffen door d'onverdiende smerte van haren zoon, op den *Kretenser Idea*, *Diktamnus*, een stengel met jeugdige jonge groene bladen, en een troswijze purper bloem.

In eenzelven zin schrijft ook *Cicero* in de volgende woorden: *De wilde geiten op Kreta, wanneer zy met vergiftige pijlen doorschoten waren, zochten het kruit, dat Diktamnus genaemt wiert: wanneer zy dat geproeft hadden, vielen de schichten, naer men zeidt, uit het lijf. Aldus schrijft ook Apuleus. Indien een geit of herte op den jaght met een pijle getroffen is, wanneer die by het kruit Diktamnus gekomen is, en dat eet, dan wort de pijle aenstonts uit de wonde gedreven: en zy geneest door het eeten van het kruit Diktamnus. Desgelijx schrijft ook Apuleus, dat de kracht van het kruit Diktamnus zoo groot zy, dat het niet alleen, door desselfs tegenwoordigheid, de slangen, waer die ook zijn, verjaege; maer ook desselfs reuke, door de wint opgeheven, hen, waer die hen ook aentrest, aenstonts doode. Ja de kracht van dit kruit, is, volgens *Dioskorides*, zoo groot, dat het, door zijner reuke, vergif uitwerpende dieren verdrijft, en die door het aenraken verjaegt.*

Dit wort niet alleenlijk van de geiten; maer ook van de herten verhaelt: want aldus schrijft *Plinius*. *De herten en binden hebben het kruit Diktamnus, om schichten uit te trekken, getoont, wanneerze met een schicht getroffen waren, na die, door het eten van desselfs kruit, aenstonts uitgedreven, of uitgevallen was.*

Daer is ook een ander diergelijke soort of slag van *Diktamnus*, en wort by d'oude Grieken, op Grieksch, *Pseudo-Diktamnus*, dat is, valsche of bastert *Diktamnus*, en nu, volgens *Belon*, *Kromido* genoemt. Zoo andere willen, zou het nu van de hedendaeghsche Grieksche inwoonders van *Kandia Kalikoimathea*, of, gelijk andere schrijven, *Kalikimoithea*, en van *Plinius Chandri* geheeten worden.

Doch zoote recht *Anguillaria* heeft aangemerkt, kan het kruit of gewas, dat nu doorgaens *Kalikoimathea* geheeten wort, het *Pseudo-Diktamnus* of val-

sche *Diktamnus* niet zijn, als eenige willen: want de reuk en smaack strijden daer tegen.

Het heeft bladen den gemeenen of oprechte *Diktamnus* gelijk: maer is kleindervan takjes, en in werkingh in 's menschen lichaem veel slechter: hoe wel het by na dezelve werkingen doet.

Het groeit ook op verscheide plaetsen in *Italie*, als op den bergh *Negro*, gelegen by *Piso*, in *Livorno*: en ook ontrent andere aen-zee-gelegen plaetsen van dien oort.

Dioskorides gedenkt ook een ander derde *Kretenser Diktamnus*, met bladen als die van het kruit, witte water-munte geheeten, maer met meerder takken: waer aen zwarte bloemen groeijen, die van de *wilde Orega* gelijk, maer zaghter. De reuke der bladen is zeer lieffelijk, en zomtijts weinig van reuke. De bladen zijn eenigzins de oprechte *Diktamnus* gelijk.

De *Pseudo-Diktamnus*, of valsche *Diktamnus*, wort in d'Apoteken niet gebruikt, en is'er onbekent: maer wort in de hoven aengequeekt.

In vorige eeuwen was de oprechte *Kretenser Diktamnus* weinig begeert: maer is in deze eeuweweer bekend geworden.

Van d'oprechte *Diktamnus* zijn de bladen alleenlijk in d'artzenye gebruikelijk: want de wortels zijn houtigh, en derhalven weinigh in gebruik. De wortels, die doorgaens voor die van *Diktamnus* gebruikt werden; zijn die van het kruit *Fraxinella*.

De gedrooghde bladen van het oprecht kruit *Diktamnus*, vindmen in meest alle Apoteken hier te lande, die van het eilant *Kandia* in grote menigte herwaerts overgebraght, en tot de bovengemelde qualen der vrouwen van d'artzen nu noch gebruikt worden.

Tithymallus Dendroides, dat is, boomachtige wolfs-melk boom, groeit'er tot twee mans hooghte, en zoo dik van stam, als de dye van een mensch. Overvloedelijk veel groeijen'er de kruiden *Thapsia*, en *Libanotis*.

Daer groeit ook zeker heester *Agriomelea* doorgaens genoemt, die kleine appelen draeght, als peeren. Daer wast zeker heester *Kadomalo*, en



Tragacantha
of Bokxdoorn



Anagyris

by die van *Savoyen*, daer het ook waft, *Malancier* geheten. Witte noch zwarte nies-wortel heeft *Belon* op het gansch cilant niet gevonden.

Men heeft'er zeker byzonder slag van kruit *Aristolochia*, en in neerduitsch Oosterlucy geheeten, dat by de boomen opklimt: maer komt anders in bladen, bloemen, zaet, wortel, smaak en reuk met de *Clematidis* over een.

De *Kretenser Amylum*, die uit de drie maendige tarwe gemaakt was, wort by *Dioskorides* en *Plinius*, benefens d'Egyptische voor de beste gehouden. Daer groeit ook zeker heester *Adrachne* by d'ouden, en nu by de hedendaegsche Grieken *Andrekles* en *Andrekla* genoemd. Aen de takken groeijen tweemaal 's jaers by trossen, vruchten of bezien, van kleure en grote, als braembezen of fraemboizen, die ook aengenaem van smake zijn.

Op de kanten der bergen groeit zeker heester *Tragacantha*, en op neerduitsch boks-doorn of boks-baert geheten: en is van tweederlei slag, hoewel aldaer gene gom van deze boomtjes verzamelt wort, gelijk op andere

oorden, daer die groeit: welke gom doorgaens gom *Tragacanth* genoemd wort. *Staphis Agria* of luis-kruit groeit'er in 't wilt.

Over al groeit langs de here wegen zeker boom *Anagyris* by d'ouden, gelijk die nu noch by de Grieken *Anagyra* geheten is, met zulke stinkende bladen, en van zulken onaengename smaak, dat ook de geiten, schoon schier versmaght van honger, die niet proeven willen.

Witte *Kretenser* zee-fukus, alzo by *Dioscorid.* d'ouden genoemd, groeide op *Kreta* neffens d'aerde. Het is schoon bloeiend en onbederffelijk: waer uit eertijts zeer treffelijke verwen, en kostelijker als purper, gemaakt wierden.

De *Kretenser* wortel *Akorus*, of *Kalamus*, was de beste, en witter als de *Pontische*. Verscheide andere kruiden worden by *Theophrast*, *Dioskorides* en *Plinius*, met den bynaem van *Kretenser*, om hunne byzondere deught, gedagt: en op het cilant *Kreta* gezeit te groeijen, als *Kretenser Aconitum*, *Kretenser Theangelis*, *Kretenser Meliloot*, *Kretenser Sefeli*, *Kretenser Aristolochia*, anders *Cle-*

Clematis geheeten, *Kretenfer Helleborus* of nies-kruit.

Daer valt ook scharlaken greyn, als *Konzeniely*, op Spaenschi *Caskoya*, en in *Langedok* en *Provence*, daer het ook overvloedelijk voortkomt, vermilion genaemt: dat in zekere ronde blaesjes, bezien of greynen voortkomt, die aen zekere heester of boomtjes groeijen, byna als hult. Het is een slag van eike-boomen, aen de takken met stijve doorntjes bezet; en met dikke, gekronkelde, geschaerde, hoekachtige en altijd groene bladen, die van den hult niet ongelijk.

Deze greynen zijn geen vruchten, maer uitwerpsels van deze boomen, die, behalven deze bezien, voor vruchten aen de takjes, ook ekelen dragen, als die van den eiken-boom, hoewel langer en zwarter.

Deze bezien of greynen groeijen zonder stelen aen de inwaerts gekromde dorentjes van d'onderste bladen: hoewel veel meerder aen de takjes, en zijn de bezien van de hult of tam koraelkruit geheel in kleure gelijk; hoewel van buiten bruinder en donkerder van verruwe, of uit den witten afverwigh, en besluiten van binnen een schoon bloet root zap, dat eigenlijk de *Konzeniely* is.

Dit zap wort zoo in d'artzeny, tot hertsterkingh, als om daer mee scharlaken root te verwen, gebruikt: doch op verscheide wijze verzamelt.

Ten tijde der Venetianen, wiert op *Kandia* een groote meenighte van deze greynen of blaesjes verzamelt, dat de grooten door vee-hoeders en kinderen lieten doen, in zomer-maent.

De plukkers houden in de linker hant een stok, daer mee zy de takken neer drukken, en in de rechte-hant een snymes of zeis. Dan plukken zy de ronde blaesjes of greynen, van de groote als eene kleine ert, die aen de zijde, met de welke zy aen de takken gezeten hebben, open zijn en gapen. Deze blaesjes zijn vol kleine roode diertjes, die door d'opening wegh vliegen, en de blaesjes ledigh laten.

De plukkers braghten deze bezien of blaesjes aen den rentmeester, die den zelve, na dier meenighte, daer voor betaelde. Dees scheide dan de diertjes van

de blaesjes door eene zeef: daer na vatte hy de diertjes zachjes met het uiterste van de twee vingeren, en maekt die tot bolletjes van de groote van een hennen ey: want by aldien men deze beesjes te stijf drukte, zy zouden geheel tot zap ontdaen worden, en de verruwe zou vergaen.

Dies heeftmen tweederlei slag van verruwe, een van het mergh of zap, van de beesjes, en het ander van de blaesjes: dewijl nu het zap van de beesjes tot het verwen bequamer is, zoo is dat viermael zoo dier, als dat van de blaesjes.

In de lant-streke der stad *Gortyne* groeide zeker boom *Platanus* of *Ahornboom*, die, volgens *Theofrast* en *Varro*, des winters of noit de bladen niet verloor.

Men heeft'er drierlei slag van *Orega* in 't wilt groeijen, die in zomer-^{Pag. 203.} maent bloeijen.

In 't wilt, groeit'er een zeker slag van een doorn, die in de gemeene Grieksche tale by ieder aldaer *Ascolimbrotos* geheten wort, en een gelen bloem, en melkachtigh zap in den wortel heeft. De wortels en bladen worden gemenelijk gegeten, eer het kruit tot een steel opschiet, raeuw of gezond.

Op de stelen groeijen appelen, van de groote, als een *Notemuskaet*, die gelijk gezeit is, geele bloemen geven.

Het wort by *Clusius* en andere voor een soort van *Eryngium*, dat is, kruis of smeer-wortel gehouden.

Dit gewas valt ook ontrent *Rome*, en wort daer *Spina Borda* genoemd, en by *Salamankos*, en ook ontrent de zee-kanten van *Langedok*.

Zeker kruit, *Gladiolus* op Latijn, en op Grieksch *Xiphion*, dat is, een zweert, alzo genoemd, van wegen de gestalte der bladen, groeit op de velden.

Wanneer het in 't voorjaer uit d'aerde schiet, dan smijt het een eenigh blat uit, niet zeer breed, en acht vingeren langh, en spits, uit wiens binnenste gedeelte een ander blat schiet, en daer na volgt een derde blat. De steel is met bloemen op een ry beladen, die neerhangen en van een onvergelykelijke en hoogh-rode blinkende scharlaken kleure zijn.

Dit gewas, met den wortel uit d'aerde getrokken, kan als een pijl of schicht geworpen worden; dewijl deffels wortel dik, en ront is, gelijk het dikke eind van eene schicht, en deffels drie bladen, die aen weder zijde om den steel zitten, zijn in plaetse van de veren.

Tithymalus Myrsinites of wolfs-melk, met myrte-bladen, groeit op de bergen en aen de zee-kant: als ook *Tithymalus Paralius*: zeker kruit *Securidaca* of byltjes-kruit, en aldaer nu van Grieken in een zelven zin *Pelekè* geheeten, groeit over al overvloedelijk veel op d'akkers.

Op de stranden groeit *Gnaphalium* of *Ruer-kruit*, anders *Roomelisoen* kruit: alsook *Squille* of zee-ajuyen.

Wilde koolen groeijen op de klippen, by de haven van *Suda*: en op de zant-stranden, *Soldanella* of zee-winden.

Dracunculus of *Dragon*, met klimops bladen, wort alleenlijk op vochtige plaetsen by de bergen *Spachia* gevonden: maer de andere, gemene, groeit over al.

Men heeft'er zeker heester *Halimus* by d'ouden, en nu *Halimatin* van de Grieken geheeten, en is een soort van zee-melde of *zoutanelle*: welker toppen gegeten worden. Het groeit'er zoo overvloedelijk veel, dat de meeste heggen daer van gemaakt worden.

Men zeidt het kruit *Halimus*, alzo by d'oude genoemd, gekauwt, den dagelijkschen honger belet of stilt.

De boom *Agnus Castus* op Latijn, en op Neerduitsch kuischboom geheeten, wort aldaer *Lija* genoemd. Huislook groeit'er tot de hooghte van eenen heester of kleinen boom.

D'oprechte *Thym* groeit'er zo overvloedelijk veel, dat die, gedrooght, in plaetse van ander hout, op de haert gebruikt wort.

Thymbra of keule, in 't gemeen Grieksch *Tribi* geheeten, groeit'er op magere en onvruchtbare plaetsen, inzonderheit by de stad *Retimo*. *Tribulus Terrestris* of minkyzer-kruit, daer te lande *Atrivolo* geheeten, groeit'er op d'akkers, en is den groei van houwvruchten zeer schadelijk.

Het kruit *Stechas*, of *Stichas*, groeit'er op zeer vele plaetsen: maer men vint'er geen tamme of wilde yzop.

Zeker gewas *Ricinus* schiet tot zulgen hogen boom op, dat men niet als met een ladder daer by kan opklimmen, dewijl het des winters, door de koude niet uitgaet, en vele jaren overblijft.

Daer groeit ook veel *Katoen*, en ook zeker kruit *Sesamum*, waer uit een oly geperst of geslagen wort: welke twee gewassen den inwoonders een groot gewin bescharen.

Het *Kretenser Heraklium* wiert voor het beste gehouden: want het had een geurige reuk. Desgelijx was de *Kretenser Sifer* de welriekenste van allen. Dio-scord.

De *Kretenser Sifer* wort ook by *Theofrast* voor de welriekenste van allen gehouden. Theophrast.

Het beste kruit *Tragoriganum* valt aldaer: als ook op het eilant *Kôs*, nu *Lango*, en op *Chios* of *Scio*.

Plinius noemt de *Kretenser* anys d'aller prijzelijkste. Ook waren, volgens *Theofrast*, de *Kretenser* uyens van een byzondere eigenschap: want aldus schrijft *Theofrast*: *Op het eilant Kreten is een byzonder slag van uyens, die, gezaeit zijnde, wortelen geven, maer geplant stengel en zaet.*

Daer valt de beste of prijzelijkste *Asplenium*, neffens de riviere *Potherenus*, na de zijde van de stad *Gortyne* toe. Plin.

Op het eilant *Kreten* alleen, en op de zee-kusten, groeit een heester, *Trageon* of *Tragium* en ook *Tragacanth* geheeten, die een gom van een zelven name uitzweet, gom *Tragacanth* doorgaens genoemd, doch wort'er niet gezamelt. Plin. Dio-scord. Orib.

Pseudobunium, dat is baster of valsch *Bunium*, is een heester, die op *Kreten* groeit van een palm hoogh, hebbende bladen die van de *Bunium* gelijk. Dio-scord.

Het beste kruit *Daukus* valt op *Kreta*, en was hier om by d'ouden *Kretenser Daukus* geheeten, en heeft bladen als het Venkel kruit. Het zaet van de andere soorten, *Daukus* genaemt, die op andere plaetsen vielen, was alleen in gebruik. Maar de wortel van de *Kretenser Daukus* wiert ook gebruikt, en voornamentlijk, tegen de steken van venijnige dieren, met wijn ingenomen. Plin. Dio-scord. Orib.

Op *Kreten*, en ook op het eilant *Cyprus* groeidt de *Kretenser Cyperrus*. Plin.

rus, die wit, en van reuk schier als de *Nardus* is.

Discord.
Plin.

De krachtigste *Cicuta* of Dulle Kervel was de *Kretenser Cicuta*, en die op het eiland *Chios* viel.

De prijzelijkste *Litospermon* viel op *Kreta*. Niet wonderlijker, zegt *Plinius*, is onder alle kruiden, als *Litospermum*.

Daer valt ook zekere gom, *Ladanum*, na den voorgang der oude Grieksche en Latijnsche artzen, in d'Apoteken, genoemd. Het groeit op zekere boomjes *Cistus* genaemt, die aldaer zoo overvloedig veel wassen, dat gehele bergen daer mede bedekt zijn.

Met deze boomtjes staat het aldus geschapen. Na de lentebloemen, en zomerbladen afgevallen zijn, krijgen deze boomtjes nieuwe bladen en loof, die tegen de zomer, als met een wolligheid, ruigh, en, ten tijde van de de grootste hitte der Zon, door een lijmachtige dau vet worden: en hoe de hitte grooter is, hoe die dau overvloediger op de bladen groeit. Men heeft velerlei slag van bomen, die *Cistus* genaemt werden.

Om de *Ladanum* te zamelen, hebben de Grieken een byzondere werktuigh of gereedschap, in hunne tale *Ergastiri* genoemd: daer aen vele stroken of riemtjes van rou leer vast gemaakt zijn, die zy dan zaght aen de heesters, die de *Ladanum* dragen, strijken, om de dunne vocht, die aen de bladen zamen geronnen, of gestolt is, daer aen te doen komen. Dies het verzamelen van de *Ladanum* een zeer grote, ja onverdragelijke moeite is: dewijl de verzamelaers gehele dagen, in de grootste hitte der hontsdagen, op de bergen moeten blijven. Ook laten zich niet lichtelijk andere volken, als Kaloyers of Grieksche geestelijken, tot het verzamelen van de *Ladanum*, gebruiken. Maer nergens wert deze gom in grooter overvloed op het gantsche eiland verzamelt, als aen de voeten van den bergh *Ida*, in zeker dorp *Cigulino*, en by *Milopotamo*.

De gom *Ladanum* wert in de artzenye, en ook veel tot reukwerken gebruikt: want die gom is een van de voornaemste stoffen, die in reukwerken gebezigd werden.

De bergh *Ida*, nu *Psilotri*, is ook

boven mate kruut en boomrijk.

Rontom den bergh *Ida* groeijen zeer vele gewassen, als bomen en kruiden.

Daer groeit een Salie-boom, die appels geeft, bequaem om t'eeren: die de boeren plukken, en met gehele zakken vol in de naefstegelegene steden en plaetzen te koop brengen.

Zy groeijen niet aen de takken met steelen; maer zitten op de bladen, van de grote als galnoten: zijn met eenige wolligheid bedekt, zoet en aengenaem van smake, en worden in Bloemaent geplukt.

Ten zelve tijde worden de bloemen of botten van de kapperbomen geplukt, en op de merkt te koop gebracht: niet in eek ingeleit: maer gezoden, en een weinigh gezouten.

Daer groeit *Mandragora*, mannetje en wijfje: en tweederlei slag van *Peonie*, in alle leege dalen, met witte bloemen, en wert in de gemene Grieksche lanttale *Psiphelleide* geheten.

De zijde van den bergh *Ida*, na de stad *Kandia* toe, is met geheele bosschen van bomen begroeit, en onder andere met luitenhout-bomen, *Acer* op Latijn geheten, met zeer gevlamt hout, ook met zeer vele *Ilices*, of stekende eikens, en *Acilaces* en *Fylaces*, beide hoge ekelbomen.

Het zuider gedeelte is zoo boschrijk niet, maer heeft evenwel eenige bomen, die op andere plaetsen slechts heesters zijn: als *Arbutus*, of haeghappelenboom, *Adrachne*, *Eleprinos*, *Alaternus*, *Cistus* en diergelijke meer andere.

Aen de voet van de oostzijde des berghs, die de vestte oort is, groeijen vele vruchtbomen, als wijngaerden, olijfbomen, &c. en aldaer zijn de velden met allerlei slag van houwvruchten en koren bewassen.

Het gedeelte des berghs, na de vlakke van *Messaria* toe, heeft overvloed van *Cypres* en wilde pijnbomen. Aldaer groeijen ook, *Chamelea* of *Thymelea*, *Oxyderen*, en geneverbomen met grote beziën.

In 't midden van den opgangh des berghs, by het dorp *Kamerachi*, in de dalen, groeijen *Oleander*-bomen met witte bloemen, die ook nergens anders op het eiland gevonden worden.

De oprechte welriekende valt op grasrijke heuvelen, en is de prangwortel of stalkruit zeer gelijk.

In 't velt groeit *Majoraen* of *Marioleyne*, van gedaente als onse hierlantse, en geeft op het einde van Zomermaant rode bloemen, en by de Grieksche boeren *Matherina* genaemt.

Geen kruit is 'er gemener; als *Trifolium*, of drieblat, *Menianthe*.

Zeker kruit *Heliochrisos*, of *Chrysocome*, bloeit op het laetste van Zomermaent, en groeit zoo overvloedelijk veel op de bergen, dat naaulix ter plaetse, daer het groeit, eenigh ander gewas gezien wort: en dewijl het aen de hazen zeer aengename legersteden verstrekt, zoo noemt hierom de gemene man het *Lochimithia*, dat is, hazen-kruit.

Theo-
phrast.

Daer groeit ook dun riet, daar de inwoonders schichten of pijlen van maken.

Op alle koude en sneerijke bergen groeit luitbomen hout, en wort van de boeren *Asphendanos* geheten: maer de bomen, die op de bergen *Ida* groeijen, hebben veel gevlamder hout.

Wijn-
rijkheit
van Kan-
dien.
Clem.
Pedach.
lib. 2.
Variar.
Hiftor.
Ælian.

Het eilant Kandien was by ouds om deffelfs wijnrijkheit, beroemt.

Onder andere was 'er zekere wijnstok *Thrinia*, by *Hyschius* geheten.

De *Kretenser* wijn wort by verscheidene oude schrijvers met roem gedagt, en gezeyt zoet te zijn, als *Pasum*, of *Pasum*, dat is, most of bastert.

Pallad.
Lib. 13.

Ook wort zekere wijn, by *Pol-lux* met den bynaam van *Theneesche* wijngedagt, alzo na *Thene*, een oude stad van *Kreten* genaemt, in welker lantstrecke die viel. Men zeyt de wijn, door het *Orakel* van den *Pytischen Apollo*, aen de *Kretensers* zou getoont zijn.

Martialis gedenkt den *Kretenser* wijn, met den naem van *Pasum*, dat is most, die by de stad *Knossus* plaght te vallen: want hy zeyt aldus: *de Knossische wijnooghst van Minoisch Krēten, heeft Pasum voortgebracht.*

De *Kretenser* wijnen plagten van daer in oude tijden in vlesschen vervoert te worden. Als *Juvenalis* in zijn zestiende schimpfchrift schrijft.

Kandia geeft ook nu noch zeer goeden witten en rooden wijn, van veelerlei slag en aert: maer de beroemste en treffelijkste is de geen, die *Malvasia*

of *Malvazey* genoemt wort.

De beste *Malvazey* wort voor die geen gehouden, die by de stad *Rhetimo* valt, en is duurzamer, als alle de andere wijnen, die ontrent *Kandia* en *Kanea* vallen, en haest zuur worden: uit oorzake de eerste gekookt en gezoden verkocht wort: en de laatste niet desgelijks.

Op strant by de stad *Rhetimo* stonden, ten tijden der Venetianen, grote ketels: waer de boeren in de wijnooghst den wijn kookten.

Op *Kandia* is tweederlei *Malvasey* wijn: d'een zoet, en d'andere een weinig wrang, dien de Venetianen gemenelijk *Malvazia garba* noemen, en plagh nergens als te Venetien vertiert te worden: en wert ook na Europe niet overgevoert, dewijl die niet gekookt is, als de zoete, en hierom niet lang goet kan blijven, en bewaert worden.

Belon.

De *Malvazey* of *Kretenser* wijn, wert by d'oude *Prammische* wijn genoemt; volgens *Dioskorides*: gelijk ook by *Homeer*, door *Prammischen* wijn, *Kretenser* wijn verstaen word.

Het eilant *Kandien* brengt ook trefelijke Muskatelle of Muskaten wijn voort: die twederlei is, en vroege muskatelle wijn, die voor den wijnooghst valt, en de andere alleenlijk in de druiftijt: maar geen van beide kan naaulix buiten de mont van de Straet gevoert worden, of is bedorven.

De wijnen worden 'er alle jaers vermengt, en de oude, met de nieuwe daer onder te mengen, beter en heerlijker gemaakt.

In den wijnooghst bewinden de boeren, die de druifstrossen zullen afsnijden, de voeten met een stuk vels van een wilt zwijn, in plaetse van schoenen, en binden dat boven op de voeten met een bant vast: om de voeten niet te zengen, ter oorzake van de grote hitte, die de klippen, daer op zy gaen moeten, door het verdubbelen der zonnestralen, van haer geven.

Deze wilde zwijnen leere vellen worden uit *Ruslant* naer *Konstantinopelen*, en van daer naer *Kandien* overgebracht.

De schepen, die het eilant *Kandia* aendoen, om de *Malvazey* wijn na uitheemsche verre gewesten te voeren, laden voornamelijk den wijn, die in de lant-

lantstrecke *Retimo* valt: dewijl men bewust is, dat die wijn de allertreffelijkste is, en lang kan goet bewaert werden, en, door het verre vervoeren, noch groter kracht krijgt.

Men zeit de wijn *Malvasia*, of *Malvazia*, na d'Italiaensche spelling, alzo na de stad *Malvasia* of *Malvazia*, anders *Napoli di Malvasia*, en by ouds *Epidaurus*, en op de kust van Morea gelegen, genoemd zy; dewijl de lantstrecke van die stad, van ouds her, over het voortbrengen van zeer treffelijke en heerlijke wijnen, berugt was: waerom *Homeer* aen dezelve stad *Epidaurus* den bynaem van *Ampeloessa*, dat is, wijnrijk of vruchtbaer van wijn, toegevoeght heeft.

Dewijl nu de wijn van het eiland *Kreten* of *Kandia*, niet minder treffelijk en heerlijk is, als die ontrent de stad *Malvasia* valt, en met den zelven te recht om prijs magh strijden, zoo is die wijn, na de stad, *Malvasia*, *Malvasia*, of, gelijk de Italianen spellen, *Malvazia*, genoemd; gelijk die ook by d'onzen *Malvazey* en by de *Françoisen* *Malvoisie* geheten wert.

Aldus noemen eenigen den besten Kanary wijn, om zijne overeenkomst met de *Malvasia*, in zoete smake en geurigheid, Kanary *Malvazey*. Hoewel ook de Italianen anders den wijn *Malvazia* doorgaens *Vino Malvatico*, dat is, Malvatifche wijn, noemen.

Andere willen het woort van *Malvasia*, van het woort *Ariusfa*, of *Aruisfa*, of van *Ariusium* gesmeet hebben, met het voor zetten van de letter *m*, en de *r* in *l* te veranderen. *Ariusium* was de naem van eene uithoek van het eiland *Chios* of *Scio*. Maer *Ariusfa* betekende by de Romeinen een lantstrecke, op het eiland *Chios* of *Scio* gelegen, die den besten wijn van al de Grieksche wijnen voortbraght: waerom ook de wijn, die op den zelven oort viel, *Ariusche* wijn by de ouden genoemd wiert, en als *Nektar* was. Gelijk ook *Virgilius* den *Ariusischen* of *Aruischen* wijn, *Nektar* noemt.

Doch dat de wijn *Malvasia* alzo na de stad *Malvasia* zou genoemd zijn, schijnt meer waerschijnelijks te hebben.

Daer groeijen ongemeen veel olijf-

bomen; hoewel in de laetste oorlogen, en in 't belegh van *Kandia*, de meeste bomen door de Turksche soldaten vernielt wierden.

De koopmanschappen, die d'uitheemschen van 't eiland *Kandia* vervoeren; bestaen inzonderheid in olie, koren; gerst en plukgraan, gele wasch, huiden, rijst; maer voornamelijk in *Malvezey* wijnen; die men zeidt, ten tijde der Venetianen, ten getale van tien duizent vaten jaerlix van daer vervoert, en door gansch Europe verzon- den wert.

Op het eiland *Kandia* vallen ook *Achaetstenen*, en zeker slag, den *Koraël* gelijk: wiens gront of vlakke met *saffraen* gele aederen onder een gescha- keert is, die het vergift van nepe, en het geen de adder uitstort, verdrijft.

Plinius beschrijft den *Koralloachates* aldus: *Koralloachates is met gonde strepen, in maniere als een Saffier, doorloopen, zoodanigh overvloedelijk veel op Kreta valt. Men houdt, dat die tegen de steken van spinnen en scorpioenen dien- stigh zy.*

Daer viel op den bergh *Ida* ook zekere steen, de *Ideesche Daktylus* ge- heten. *Daktylus* is een Grieks woort, en betekent een vinger of duim: en schijnt deze steen alzo gebynaemt te zijn, dewijl hy, door zijne gestalte, een duim van eenen mensch verbeelt.

Hy was d'*Ideesche Daktylus* geby. *Athen.* naemt; dewijl hy op den bergh *Ida* viel.

Daer vielen ook zeer treffelijke slijp- steenen, en de beste by de stad *Naxos*: want de *Kretensers* slijpsteen hebben, volgens *Plinius*, lang de grootste lof verdient.

Daer vielen ook spongiën of spon- sen, volgens schrijven van *Theo- frast*.

Men had ook by ouds op *Kreten* zekere breede en dunne kazen, die *Thaleas* genaemt werden, en de oude *Kretensers* op zekere lijkkoffers of lijks- taetsien, offerden.

Paretonium, zeit *Plinius*, heeft de naem van de plaetse uit Egypte beko- men.

Het wort gezeit, schuim [der zee of zeefschuim, en met slijk aengezet of hert gemaakt te zijn.

Het komt ook op het eilant *Kreta*, en te *Cyrene*, in *Afrika*, voort.

Voor het eindigen, met het beschrijven des eilants van *Kreten* of *Kandien*, zullen wy ter loop iet van de Griekſche

tale der oude *Kretenſers* ſpreken: deſgelijx van eenige andere dingen, die den aert, inborſt, en zeden der oude *Kretenſers* betreffen, en te voren overgeſlagen zijn.

Tale der oude *Kretenſers*, &c.

Tale der
Kreten-
ſers.
Siet
Rhodus
pag. 67.

D'Oude Griekſche *Kretenſers* gebruiſten de Griekſche Dorifche tale (gelijk ook d'oude Griekſche eilanden van *Rhodus*), die geheelijk verſcheiden van d'Attifche Griekſche tale was. En alhoewel zy de Dorifche Griekſche tale of ſpelling gebruiſten, zoo hadden zy evenwel een verſcheide Dorifche ſpelling. Want anders ſpraken de *Kretenſers*, anders de *Rhoders*, anders de *Lacedemoniers*; alhoewel die alle de Dorifche tale gebruiſten.

Aldus brachten de genen, die *Pan-haica* bewoonden, wanneer zy zeiden *Kretenſers* van oorsprong te zijn, byzondere ſpellingen van tale en vele *Kretenſer* woorden, die zy gebruiſten, tot een bewijs daer van by, als *Dio-door* getuight.

Tot een voorbeeld, voor *Kirkon* zeiden d'oude *Kretenſers* *Krikon*, voor *Beltein* *Belton*, en zoo voorts.

Zy gebruiſten ook de letter *Y* voor de *A* of *L*: want (als *Hefſychius* heeft aangemerkt) in plaetſe van *Anca*, zeiden de *Kretenſers* *Alce*: ook de letter *A* of *L* voor *P* of *R*: want voor *Lace* zeiden de *Kretenſers* *Rhace*. Deſgelijks gebruiſten zy voor *Σ* of *S*, de letter *Θ* of *Th*: want de *Kretenſers* zeiden *Seinai* voor *Theinai*.

Ook hadden zy zeer vele woorden, die hen eigen waren: van welke *Kretenſer* woorden zeker *Hermon* een byzonder boek geſchreven heeft: deſgelijx zeker *Hermonax*.

Metrus betekende by de oude *Kreters* een moeye van 's vaders zijde.

<i>Deltos</i> ,	} bedie- de	een goeden man.
<i>Kella</i> ,		een goede vrouw.
<i>Zens</i> ,		den dagh.
<i>Marnan</i> ,		een maeght.
<i>Oxos</i> ,		een ſteiltc.
<i>Eucides</i> ,		een ſchoon man.
<i>Sminthus</i> ,		een muſ.

<i>Scotius</i> ,	} bedie- de	een ongeleerden jongelingh.
<i>Kodumalon</i> ,		een queeappel.
<i>Achras</i> ,		een wilde peer.
<i>Akara</i> ,		benen.
<i>Ametores</i> ,		cijter-ſpeelders.
<i>Kea</i> ,		gerſt.
<i>Kora</i> ,		een balk.
<i>Edas</i> ,		een gever des goets.
<i>Ellops</i> ,		een ſtommen.
<i>Phazros</i> ,		een weſſteen.

Asplenium betekende zeker geneesmiddel van een kruit, van eenen ſelven name, gemaekt: met het welk d'oude *Kretenſers* de miltzuchtigen genazen. Daerenboven hadden de *Kretenſers* vele andere eige woorden.

Al welke dingen, by de andere oude *Grieken*, met andere namen genoemd wierden.

Ook hadden zommige ſteden eenige byzondere woorden. Aldus wert het kruit *Orega* by de ſtedelingen van *Cydonia*, *Bietes* geheten. *Sertes* betekende by de *Polyrrheners*, eene deur-klopper: *Amalla* een Velthoen, en *Komba*, een *Kraey*.

Maer hier dient geenſins voor by ge-
gaen, hoe de *Euangelift* *Lukas*, op het tweede Hooftſtuk van de Handelingen der *Apoſtelen*, in het oprekenen der volken, met welker tale aenſtonts d'*Apoſtelen* ſpraken, na het ontfangen van den Heiligen Geelt, de tale der *Kretenſers*, in plaetſe van al de *Grieken*, bevonden wort op te rekenen; 't zy om dat de *Kretenſer* tale de zwaerſte van alle was; of om dat te dien tijde de *Kretenſers* de voornaemſte onder de *Grieken* gehouden wierden. Want aldus ſchrijft de *Euangelift*: *Wy Parthen*, en *Meden* en *Elamiters*, en die *Meſopotamia*, *Judea*, *Kappadocia*, *Pontus*, *Aſia*, *Frygia*,

gia en Pamphilia, Egypten, en de delen van Libie by Cyrenen, en uitlantſche Romeynen, Joden en Joden-genoten, Kreters en Arabieren, hooren hen, in onze tale; Gods groote daden ſpreken.

De oude Kretenſers hielden een zwijn of verken voor heiligh, en in groote eerwaerdigheid, en onthielden zich hierom van des ſelfs vleefch t'eeten: het welk, volgens verhael van *Athenens*, by dezen voorval geſchiet zou zijn.

Men beuzelt, zeidt hy, dat *Jupijn* op Kreta, op den bergh *Dykta*, zou geboren zijn, alwaer noch eenige geheime offerhanden geſchieden. Want men zeid, een zeuge hem de borſt zou te zuigen gegeven, en de zelve, met haer geknor rontom hem te lopen, gemaekt hebben, dat het geſchreeuw des kints van de voorbygangers niet konde gehoort worden: dies achten zy alle, dar dier de grootſte eere waerdig te zijn, en willen geheelijk geen verken-vleefch eeten. Dus verre *Athenens*.

Men zeid *Agamemnon*, zijnde op Kreta vervallen, na de ſtad *Polyrrhenium* gegaen was, en aldaer offerhande gedaen had. Maer onder het offeren hadden de gevangene Trojanen zijne ſchepen in brant geſteken. Wanneer hem des verwticht wert, had hy aenſtonts het offeren geſtaekt, en was verſtoort na zee toe geloopt, daer hy noch naulix een ſchip behouden vond: met het welk hy, na d'inwoonders der lantſtreke vervloekt te hebben, na zijn vaderlant keerde. Hier van, wanneer een verſtoorde offerhande geſchiede, plagh die, tot een ſpreekwoort, by d'ouden, een *Kretifche offerhande* genoemt te worden.

Elian.

Wanneer in de ſtad *Gortyne* een echtbreker betrapt was, die wert voor de majeftraet gebracht, en, overtuight zijnde, met wolfe gekroont: welk ſlagh van wolfe-kroone den zelve quansuis verweet, dat hy, manneloos of een ontmande, en verwijfde, en met vrouwe verciert, ware.

Ook wiert hy opentlijk voor vijf ſtaters verkocht, en voor oneerlijk gehouden, en geenzins tot het bedienen van eenige ſtads-ampten, toegelaten.

De Kretenſers wierden by de ouden voor gierigaerts, mijneedigen, oproerigen, verraders en vrybuiters, en bovenal voor grote logenaers uitgekreten: als *Livius Polybius*, *Strabo* en

meer andere getuigen. Deſgelijx worden zy by den Apoſtel Paulus, volgens *Epimenides*, voor logenaers, quade beesten, en luie buiken, uitgeſcholden.

Die gelt by de ſtedelingen van *Knofus*, op woeker of rente namen, die roofden quansuis het gelt; op dat de geen, wanneer die zijn ſchuldeifcher bedroogh, zou, als of hy geweld gedaen had, geſtraft worden.

De oude Kretenſers leiden zich van kintsbeen af op de jaght en wiltvanght, en werden daer op bovenmate vaerdigh afgereght, en wiften wonder ſnel, bergh op bergh neer te klauteren, om her wilt op te ſpeuren en na te jagen. Gelijk ook hunne honden op een zelve wijze afgereght waren, volgens ſchrijven van *Eliaſus*.

Zy wiften ook vaerdigh met pijlen boge te ſchieten, en dezelve te hantieren, en munten in die kunſt boven alle andere volken uir: waerom zy van andere volken en Vorſten, tot boogſchutten in den oorlogh, aengenomen en gehuurt werden: als *Thucydides*, *Plutarchus*, *Polybius*, *Klaudianus*, *Lukanus*, *Pauſanias*, en andere oude Griekſche en Latijnsche ſchrijvers gedenken.

De Kretenſers hadden van de Kureten, zoo *Diodoor* getuight, de kunſt van met pijl en boge te ſchieten, en den jaght met honden, geleert.

Hierom werden de Kretenſers uitſtekenshalve, op 't Griex, *Toxophores*, dat zijn ſchicht-dragers, en op Latijn, by *Apuleius*, *Sagittiferi*, dat zijn pijldragers, genoemt. Hier op kan gepaſt werden, het geen de ouden geſchreven hebben, dat het eilant Kreta onder het Hemels-teken van den *Sagittarius* of Pijlschieter zoude leggen.

Ook werden zy voor de beſte ſlingeraers gehouden, en dienden by andere volken in den oorlogh voor ſlingeraers.

Ja de Kretenſers gebruikten alleen, by ouds onder de Grieken, pijlen en bogen, volgens *Pauſanias*.

Ook werden de bogen en pijlen der oude Kretenſers, om hunne vlugh en lightigheit, geroemt en geprezen. Aldus werden de Kretenſer pijlen lichte en vlugge of ſnelle pijlen doorgaens by d'ouden genoemt: en ook al de beſte pijlen, Kretenſer pijlen geheten.

De bogen waren van bokke-horens

gemaakt; die op vuur geleit, tai gemaakt, en dan tot de gestalte van bogen gefatsoeneert werden: de beste werden in de stad *Gortyne* gemaakt. Voornamelijk waren de pezen der bogen van stiere zenuwen gemaakt, volgens schrijven van *Lukanus*. Hierom worden by eenige oude Latijnsche Poëten, als *Klaudianus* en *Statius*, de Kretenser bogen, *Gortynische* horens, en *Gortynische* bogen genoemd.

De pijlen of schichten waren van dunne rietten gemaakt, en voor met een scherpe yzere punt beslagen. Gelijk ook het eilant zelf de beste rietten, tot pijlen, voortbraght.

Gelijk in de stad *Gortyne* de beste bogen, alzo werden aldaer ook de beste pijlen of schichten gemaakt: aldus noemt *Lukanus* een pijl of schichte, een riet van *Gortyne*.

Een boge wiert, by de oude Kretensers, *Scythika* genoemd.

D'oude Kretenser jeught oefende haer ook op het geluit van fluit, cyther of lier, met stokken.

Ook de jeught had tot oefenen op het geluit van speeltuigen, met stokken en vuisten tegen elkanderen slaen, om gene verzaeghtheit, maer kloekmoedigheid, aen te nemen: gelijk men ook in den oorlogh gewoon was.

Strabo. Ook drevén zy elkanderen slagen, met de hant, en yzere wapens toe.

Wapenen werden by de oude Kretensers, voor de kostelijkste giften, gehouden.

In het vechten ofte strijden, tegen den vyant, gebruikten de oude Kretensers muzijk-speeltuigen: hoewel de schrijvers in 't slaghe verschillen. Zoo *Strabo* schrijft, gebruikten zy in de oorlogen de fluit en lier, of de fluit en cyther. Daeren tegen schrijft *Polybius*, dat d'oude Kretensers de fluit, in plaetse van de trompet, in den oorlogh gebruikten.

Maer volgens *Plutarchus*, traden zy, op het geluit van de lier, in het gevecht.

De Kretensers vielen met een voor-gezag of voorgeluit van de lier op de vyant in: gelijk de Lacedemoners en Arkaders, op het geluit van de fluit.

De oude Kretensers werden, van Strabo. jongs af, niet alleenlijk in de kunst van met pijl en boogh te schieten, maer ook in den wapendans ge oefent, die op maer geschiede, met het slaen op de wapenen. Deze wapendans was *Pyricha* genoemd, en op het eilant Krete zelf uitgevonden; als *Diodoor*, *Dionys* de *Halikarnasser* en *Plinius* melden.

Daer waren ook andere oude Kretenser danssen: als de *Epikredios* en *Orsitis*-dans: welke *Atheneus* gedenkt. Ook gedenkt *Sofokles*, in zijn *Ajax*, de *Knossische* dansen, die, by de stedelingen van de stad *Knossus*, eigen en in gebruik waren. In al deze kunsten wierden de kinderen van jongs af ge oefent.

De oefening en vaerdigheid van het dansen der oude Kretensers, wort by verscheide schrijvers, gedaght: en, onder andere, by *Atheneus*.

Niet alleenlijk danste het graeuw of gemene volk; maer ook de edelste, en die van koninglijken bloede, en de voornaemste des eilants waren. Aldus schrijft *Lukanus*: *De maghtigste der Kretensers sloegen het dansen boven mate yverlijk ga, en werden de beste danzers: niet alleenlijk byzondere algemene luiden: maer ook die van koninglijken bloede, en de voornaemsten of groten.*

Want het dansen (als *Libanius* schrijft) ging zoo wel by de Kretensers, als Lacedemoners, geweldig in zwang: maer dat geschiede ook nootwendig uit kracht van zekere ingevoerde wet: zulx het even veel by hen geacht wert de slaghorde in den oorlogh te verlaten, als het dansen te laten.

Eilanden en klippen rontom, of onder en by het eilant *Krete* of *Kandia*, en in de Kretenfer of Kandifche zee gelegen.

OM en by, of onder de kuft van het eilant *Kreten* of *Kandia* leggen vele andere kleine, geringe en onvermaer de eilanden en klippen.

Pomponius Mela stelt neffens, en by of onder het eilant *Kandien*, d'eilanden *Afikka*, *Naumachos*, *Zephyre*, *Kryse*, *Gaudos* of *Klaudos*, *Mufagores* en *Karpathos*.

Strabo stelt by het eilant *Kreten*, en in de Kretenfer zee, de eilanden *Thera Dia*, *Anaphe*, *Therassa*, *Jos*, *Sicinus*, *Lagusa*, *Pholegandrus*, *Cimolus*, *Siphnus* en *Melos*. Welker meest te voren beschreven zijn.

Ptolemeus stelt slechts vier eilanden onder of by *Kreten*, als *Dia*, *Letoa*, *Thera* en *Gaudos*.

Plinius stelt rontom het eilant *Kreten* of *Kandien* eerstelijk *Karpathos*, dan, tegen over *Peloponnesus*, twee eilanden *Koryes*, en twee andere, *Myles*, nu *Karabusa* en *Karabusa Vecchia*, of *Kambrusie*, of *Gnioso* en *Listo* geheten.

Aen de Noord-zijde, tegen over *Cy-*

donia, stelt hy *Leuce*, en twee eilanden *Budores*: en tegen over *Matium*, *Cia* of *Thia*: tegen over d'uihoek *Itanus*, d'eilanden *Onisa*, *Leuce*: tegen over de stad *Hierapytna*, *Chrysa*, en *Gaudos*. Op de zelve streke stelt hy *Ophiussa*, *Butoa*, en *Rhamnus*.

Wanneer men, volgens den zelven, de kaep of uithoek van t *Kriu Metopon* ^{† NuCa- po Crio.} voor by gevaren is, leggen aldaer de drie eilanden *Mufagores* genaemt.

Voor de uithoek *Sammonium* stelt hy de eilanden *Foces*, *Platies*, *Sirnides*, *Naulochos*, *Armedon*, *Sephyre*. Hoe elk van deze eilanden nu genoeamt wort, is bezwarelijk te zeggen.

By eenigen wort het eilant *Letoa*, voor het eilant, dat nu *Gaidurognisa* heet, en tegen over *Hierapytna* onder de Zuider-kuft gelegen is, gehouden.

Andere houden *Letoa* voor het eilant *Christiana*, dat nu ook *Kuffognissa* geheten wort. Daer neffens drie andere kleine eilantjes leggen, als *Christiana*, *la Fogissa*, en een ander zonder naem.

Eilant *Standia*, certijts *Dia*.

HEt eilant *Dia*, *Thia*, of *Cia*, by d'ouden, wort nu *Standia*, by d'Italianen, en in de zeekaerten *Stantea*, en anders ook *Estanti* genoemt.

Stephanus stelt vier eilanden, met den naem van *Dia*, welker eerste anders *Naxos* genoemt wert: het tweede stelt hy by *Miletus*, het derde by *Sarmossus*, en het vierde (dat wy nu voor hebben te beschrijven,) by *Knossus*, eene stad van *Kreta* of *Kandia*: gelijk ook *Strabo* het eilant *Dia* zeventigh stadien, eene streke van negen Italiaensche, of twee Duitsche mijlen en een vierendeel, van 't eilant *Kreten*, by het *Knossisch Herakleum*, of *Heraklisch Knossos*, en neffens het eilant *Thera* stelt.

Ptolemus en *Strabo* gedenken ook het eilant *Dia*, en *Plinius* onder den naem van *Chia* of *Cia*.

Het leit met de West-hoek twee mijlen beoosten *Capo Freschia*, en ontrent zes of zeven Italiaensche, of twee kleine Duitsche mijlen ten Noord-oosten van de stad *Kandia*: hoewel *Ferrarius* het twintigh duizent schreden, dat zijn twintigh Italiaensche, of vijf Duitsche mijlen, van de stad *Kandia* stelt: en *Kootwijk* slechts twaelf duizent schreden of twaelf Italiaensche mijlen.

Standia of *Stantea* is slechts een klip, of het bestaat uit een langen bergh, die door zijne hoogte de schepen, in de haven leggende, voor storm en onweer beschut: waerom aldaer wel eer de Venetianen hunne scheeps-vloten hadden leggen.

Gelijk ook de Fransche vloot, welke onder belet van den Graef de la



Fucillade, door den koning van Vrankrijk op het jaer zeffien hondert acht en zeffigh, den Venerianen tot byftant gezonden wiert, aldaer ten anker liep.

Wel eer was dit eilant woest, en wert zelden met menschen voorhene bewoont, om de geduurige aanvalen der korzairen, kapers en vrybuiters. Maer nu bewoonen eenige wilde Grieken het zelve eilant, die by de jaght alleenlijk leven: want dat eilant is zeer wiltrijk. Zy houden gene andere verkering noch gemeenschap met vreemdelingen, als om het verschaffen van buffekruit en loor aenheden, daer zy byzonderlijk om verlegen zijn.

Het eilant *Stantea* heeft, na de Zuid-zijde, vier havens, als *Porto S. Gioris*, *Porto Grego*, *Porto S. Nicolo*, en *Porto della Madona*.

De twee havens, aen de West-zijde, als *Porto S. Gioris* en *Porto Grego* of *Diagregia*, zijn niet veel byzonders. Op de hoek van de eerste staet een tooren.

De derde, *Porto S. Nicolo*, is eengro-

te bay, en heeft aen haer Noort-zijde een grote inbocht: waer by een kapelleken staet, daer de schepen met een tou aen de Oost of middenste hoek veilig zetten kunnen. Neffens de Westhoek is het dertigh vadem diep. Doch binnen heeft men de diepte van twintigh en vier en twintigh vadem, goede zantgront. De zuidelijkste winden zijn 'er de slimste, dewijl zy daer recht op inwayen.

De Oostelijkste haven, *Porto della Madona*, is de beste, daer midden tegen de vlakte een kerkje staet. De schepen, die uit den Wette komen aenzeilen, moeten, zoo dicht als het mogelijk is, by de westhoek houden, en terstont, gekomen aen de hoek, een tou aen lant brengen, en het anker laten vallen, of zouden anders van den gront af drijven.

Bewesten en na by het eilant *Standia* leit een klip *Petagalida* geheten. Beoosten het eilant *Standia* leit een klip of eilandeken *Paximadi* by het Italiaensch zee-volk, en in de zeekaerten *Pachsimada* genoemd. Het heeft

EYLANDT van GOSSI van CANDIA



De Zuydt Kust van
EYLANDT CANDIA
tegen over Gozzi di Candia.



rontom eenen schonen zeegrond: en het is dicht daer by in zee tachtigh vadem diep.

Anders zijn *Paximadi* of *Pasimada* drie kleine klippen, een weinigh van elkanderen, en bezuide het eilant *Milo*, en bewesten de eilanden *Remomulo* en *Petteni* gelegen.

Voor de riviere *Armiro*, beweste de stad *Kandia*, leit een klip *S. Chirichi* geheten.

Vierde halve Duitsche mijle van de stad *Kanea*, en dicht onder 't eilant *S. Theodoro*, leit een zantbank in zee, *Gogna* geheten.

Ontrent vier Duitsche mijlen, beoosten het eilant *Standia*, wort in de zee-kaerten een klip gestelt, *Kalogori* of *Kaloiero* geheten.

Beoosten *Capo S. Zuane*, leggen twee klippen, *Scoglio di S. Antonio* geheten.

Ontrent drie mijlen bewesten *Capo Sidero*, de Noordoofter-hoek des eilants, en niet verre ten Noordwesten van de stad *Setia*, leggen drie eilandekens, *Janitzari* in de Neerduitsche zee-boeken, en by het Italiaensche zee-volk *Giagnizades* geheten.

West-zuid-west, om de hoek van *Capo Sidero*, leit een eilant *Morena*, en anders *Isola Bassa*, dat is, laeg eilant, en anders ook *Stipalamida*, in de Nederduitsche zee-boeken genoemd.

Tusschen *Capo Sidero* en het eilant *Morena* worden in de Nederduitsche zee-boeken drie klippen ontrent gelijks het water gestelt, welke de schepen, om deze kaep komende, in 't varen tusschen de kaep en het eilant, moeten mijden, en dicht langs het eilant houden, om geen schipbreuk te lijden.

Voor in de inham of bay, beoosten *Capo Sidero*, en bewesten *Punta di Placo*, en *Capo Salamoni*, worden, in de Italiaensche zee-kaerten, drie klippen gestelt: een om de hoek van *Capo Sidero*, als *Ponta Traditora*, die misschien in de Neerduitsche zee-kaerten 't eilant *Morena* genoemd wort, en daer na *Scoglio di Elaza*, en dan *Scoglio di Grades*.

Tusschen *Capo Sidero*, en *Capo Salomoni* leit, in een grote inham of zantbaey, een klip, die haer, als men uit den Noorden komt zeilen, als een eilant vertoont. Daer op staet een vervallen muur van een kasteel, *Paleo Castro*, dat is, oud kasteel, genaemt.

De zee, buiten of langs *Capo Sidero*, is twintigh, vier en zes en twintigh vadem diep, met over al een roden korael grond; daer de schepen veilig ten anker kunnen zetten.

Twee groote mijlen Zuidwest ten Westen van *Capo Salamoni*, leggen dicht beoosten *Capo Sacro*, twee kleine zwarte eilandekens, *Cavalli* in de Nederlantsche zee-boeken geheten: en bewesten *Capo Xacro*, en dicht onder de kust van Kandien, drie eilandekens, *Christiani* geheten.

In d'Italiaansche zee-kaerten van *Boschino*, leggen twee of drie mijlen, beweste *Capo Xacro*, zeven eilandekens of klippen, met de volgende namen: als *Fogna*, *Xero Campo*, *Li Cavalli*: en meer na 't Westen *Chriana*, *la Fogissi* en *Kufonissa*, en een ander zonder name.

Ontrent anderhalve Duitsche mijlen, West-zuid-west van *Christiani*, leit een eilant *Chaldoroni*, in de Nederduitsche Zee-kaerten: maer in de Italiaensche *Gaidurognisa* geheten. Beoosten *Gaidurognisa* leit noch een klein eilant of klip, doch zonder name.

Tusschen al deze eilandekens en het lant van Kandien, kunnen grote schepen deur zeilen: die ook binnen of benoorden deze eilanden optien, twaelf en zestien vadem veilig ten anker kunnen leggen; maer leggen veeltijts achter *Chaldoroni*.

Een grote stroom loopt gemenelijk achter die eilanden deur.

Ontrent elf Duitsche mijlen bewesten 't eilant *Chaldoroni*, dicht onder de kust van Kandien, en beoosten *Capo Matala*, leggen twee eilantjes, *Cabras* in de Neerduitsche zee-boeken genoemd.

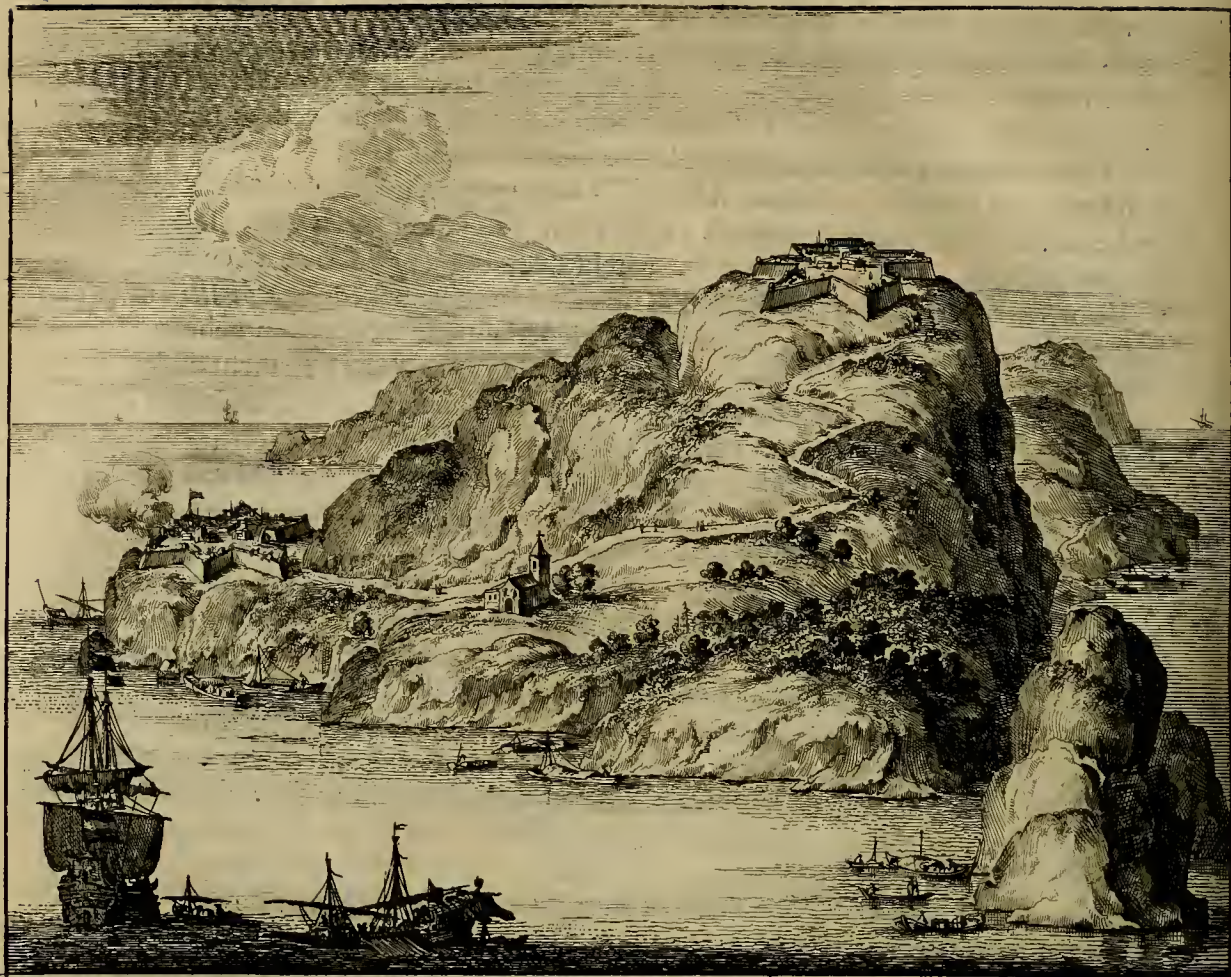
Twee mijlen bewesten van daer leit, in de Nederlantsche Zee-kaerten, een eilant *Pasimada*. In de Italiaensche zee-kaerten werden ter zelve plaetse twee klippen, met den naem van *Scoglio Paximados*, gestelt.

Ontrent elf of twaelf mijlen ten westen van daer, en Zuidooft ten Zuiden, ontrent zes mijlen van *Capo Giano Baptisto*, de Zuidwester-hoek van Kandien, leit een eilant *Gozu* of *Gozo di Candia*.

Daer benoorden leit een laegh eilandeken, *Antigozo*; dat is, voor-*Gozo*, gezet. Tusschen beide leit een klip boven water: doch *Gozo* 't naest: maer

Gozo di
Kandia.

Antigo-
zo.



Ziet pag. 186. een blinde klip leit aen *Antigozo* het naeste. Eenige willen het eilant, dat by

de oude *Thera* genoecht wert, en andere het eilant *Gaudos*, *Klandos* of *Kaudos*, voor het eilant *Gozi di Kandia*, gehouden hebben : hoewel d'eerste met weinig waerschijnlijkheit : naerdien *Plinius Thera* niet onder d'eilanden ontrent het eilant van *Kreten* rekent. Dies *Thera* veel meer voor het eilant *Kristiana*, of

Ziet pag. 165. voor het eilant *Antimolo*, zou mogen gehouden werden.

Gozi di Kandia leit vier mijlen van de kust des eilants van *Kandien*.

Het is aen het West-einde hoogh, en heeft aen de Oost-zijde een schoone zantbay, en goede reë voor schepen, om versch water te halen. Het heeft eene haven, *Hamboso* genoemt.

Op dit eilant plagh tentijde der Ve-

netianen, een grote menigte van ballingen te houden.

Aende West-zijde, dicht onder het eilant van *Kandien*, en dicht by de Zuid-wester hoek, leit een klip *Dilafognisi*, in d'Italiaensche Zeekaarten genoemt. Daer na volght *Scoglio* of klip *di S. Antonio* : dan twee klippen *Cbirgiani* geheten : dan de klip *Pondico*, daer na de klip *Petaliada* : en eindelijk de klip of eilant *Karabusa*.

In de Nederlantsche zeekaarten vinden men slechts drie klippen of eilanden, aen die zijde des eilants, onder de kust, gemelt : als eerst *Isola Fontestino*, mischien *Dilafognisi* in het Italiaensch : daer na *Santa Veneranda* : dan *Isola Sordi*, en eindelijk d'eilanden *Carabusa* en *Carabusa Vecchia*.

Eilant *S. Teodoro*, anders *Turlulu*.

Onder de Noorder kust des eilants van *Kandien*, tusschen *Capo Spada* en *Capo Melechà*, seene Duitsche mijle beweften de stad *Kanea*, en een

kanonscheut van het strant *Gogna*, leit een klip of eilant *S. Teodoro* by d'Italianen, en anders *Turlulu* genaemt, na het een en ander van de twee ka-

kaſteelen, die op het zelve gelegen zijn.

Het heeft aen de Zuid-ooft en Zuid-zijde eene goede reede : naer groote ſchepen moeten beooften het eilant om zeilen : want aen de Zuid-zijde komt een ſteene rif van de wal na het eilant toefchieten ; daer men niet dan bezuiden tuffchen deur zeilen kan.

Men loopt dicht onder het eilant met een ſchip te anker , met de oofthoek des eilants Noordoof van zich te hebben.

Daer is een gehele ſchone zee-gront ; dies de zeeman met zijn ſchip wel tegen het eilant zou mogen aenleggen.

Dewijl de haven van *Kanea* niet bequaem is, als voor ſchepen, die niet meer als twaelf, dertien en veertien voeten diep gaen , zoo komen gemeenlijk grote ſchepen , bewefte eenige klippen, die achter de ſtad leggen, onder het eilant *S. Theodoro*, ten anker zetten.

Op de zijde van deze klip of rotſe, leit een kaſteel of veſting, ook *S. Theodoro*, als het eilant, genaemt, dat door een ander kaſteel, boven op den top des berghs gelegen, beheert en beſchermt kan worden, en *Turlulu* geheten is.

Beide deze kaſteelen leggen tegen over het ſtrant van *Gogna*, op een aſtand omtrent van een kanon-ſcheut.

Op het jaer zefstien hondert en vijf-
tigh, veroverden de Venetianen, onder het beleit van *Mocenigo*, neef van den algemenen kapitein *Mocenigo*, de kaſteelen, *S. Theodoro* en *Turlulu*, die de Turken in bezit hadden , na drie ſtormen daer op gedaen te hebben. *Uſum Baſſa*, ſtadsvooght van *Kanea*, beſtont des volgende jaers, door middel van eenige grote vloten , het zelve eilant aen te doen, en weer in te nemen : maer hy wiert, door eenen ſtorm, in zijn toeleg te leur geſtelt.

In de Handelingen der Apoſtelen wort zeker eilant *Klaudia* gedaght, waer aen de Apoſtel *Paulus*, in het varen langs het eilant Kreten of Kandien , om na *Fenicie* over te ſteken, door eenen ſtorm met het ſchip verviel : welk eilant *Klaudia*, by *Mela*, *Plinius* en *Ptolemaeus*, *Kaudos*, *Gaudos* of *Kanda* ſchijnt genoemt te werden.

De meeften houden dit eilant, met

met grote waerſchijnlijkheit, voor het geen, dat nu *Gozo* of *Gozo di Kandia* genoemt wert, en onder de Zuid-kuft des eilants leit.

Gelijk ook d'Apoſtel *Paulus*, in het varen langs het eilant Kreten, wanneer hy van de kuſte van klein *Aſie* quam gevaren, om na *Fenicie* over te ſteken, daer moſt voor by varen.

Dies andere t'onrecht het zelve eilant *Klandia*, onder de Zuidweſterhoek des eilants, en nu *Capo Krio*, by d'ouden *Kriumetopon* genoemt, willen geplactft hebben : dewijl aldaer nu in de zee-kaerten geen eilant geſtelt wert.

Mufagores of *Mufagori* zijn drie kleine eilanden, volgens *Plinius* en *Megores*, met een algemenen naem genoemt, aen de Weſt-kuft van het eilant *Kandia* gelegen : tegen over de kaep of uithoek *Kriu Metopon* of Rams-voorhoofd; hoewel die veel meer klippen, als eilanden zijn, en nu geenen naem voeren.

Wy zullen hier noch eenige eilanden laten volgen, die hier en daer in de Archipel leggen, en te voren overgeſlagen zijn.

Tuffchen het eilant *Kôs* of *Lango*, en tuffchen het eilant *Samos*, leggen verſcheide kleine eilanden : als *Dipſo*, *Kruſia*, *Tragia*, *Forni* en *Mandria*, die alle eertijts bewoont waren; hoewel men nu niet een eenigh merkteken van een woonplaetſe daer op ziet.

Heden zijn deze eilanden zeer woest, zonder eenige huizen of menſchen; en zonder water : alleenlijk is'er een weinigh boſch, daer in eenige wilde ezels, bokken en geiten houden.

Tragia ſchijnt op Griekſch zoo veel als bokken eilant te willen zeggen, en wort anders op't Latijn *Kapraria*, dat is, bokken of geiten eilant, genoemt.

Het eilant nu *Kruſia* of *Kruſſie*, en *Karaffie* by *Strabo*, en by *Plinius* *Koraſien* genoemt, heeft eene goede zeehaven. Ook kan men onder het eilant *Dipſo* of *Lipſo*, met ſchepen ter ree lopen.

Ten Zuiden van *Lipſo* leggen vele kleine eilanden of klippen, *Forni*, of *Fornelli*, en by d'oude *Scopuli* of klippen *Melani* genoemt, die zeer gevaerlijk voor den zeeman zijn, en hierom te ſchuwen, en inzonderheit des nachts.

Niet verre ten Zuiden van *Kruſia* leit een eilant *Mandria*, omringt met vele

Ziet pag. 186.

Mufagores.

Bau-trand.

Bofchin.

Kruſia.

Eilanden Forni.

Man-dria.

vele klippen, die als een kring maken. Aldaer worden noch de puinhopen van een grote verwoeste stad gezien.

Van wegen de rontom leggende klippen, is dit eiland zeer gevaarlijk, om met schepen aen te komen: gelijk ook weinige schepen het zelve aendoen.

Het eiland *Mandria* houden eenigen voor het geen, dat by *Ptolemeus Minya* genoemd, en in de Ikarische zee gestelt wort.

Anderen willen het eiland *Karyanda*, dat *Strabo* dicht by het eiland *Kôs* of *Lango* stelt, voor het eiland *Mandria* gehouden hebben.

Na dit eiland *Mandria* wort de zee van dien oort, en rontom het zelve eiland, *Mardi Mandria*, dat is, zee van *Mandria*, by het Italiaensch zee-volk genoemd. Welke zee van *Mandria* eenigen voor de zee houden, die by de ouden de *Myrtoische* zee genoemd wiert.

Boschin. Ten zuide van het eiland *Nixia* of *Naxos* leggen vervolgens op een ry, achter malkanderen, van 't Oosten na 't Westen, vijf eilandeken, als *Fekusa*, *Schinusa*, *Raklia*, *Chicro* en *Pya* of *Pira*.

De drie laatste hebben eertijts een langen tijt wel bewoont geweest: en inzonderheit *Raklia*: waer van men noch vele puinhopen van een groot kasteel ziet: wiens grote menigthe van steen en marmer genoegzaam getuigt, dat het een zeer edel en prachtigh gebouw geweest zy. Maer ter oorzake van de korzaiten is dit eiland, gelijk d'andere, nu woest en verlaten. Ook vindmen aldaer niet anders, als wilde beesten.

Zy zijn aen alie zijden met de zee bedekt, en dienvolgens zonder havens, en hebben alle een verbranden of dorren en berghachtigen gront.

Men vind'er generlei slaghe van vissen, noch ook geen zoet water, en weinigh houts: dies geen wonder, dat die eilanden nu niet bewoont zijn.

Schinusa schijnt anders *Schinussa* genoemd te zijn.

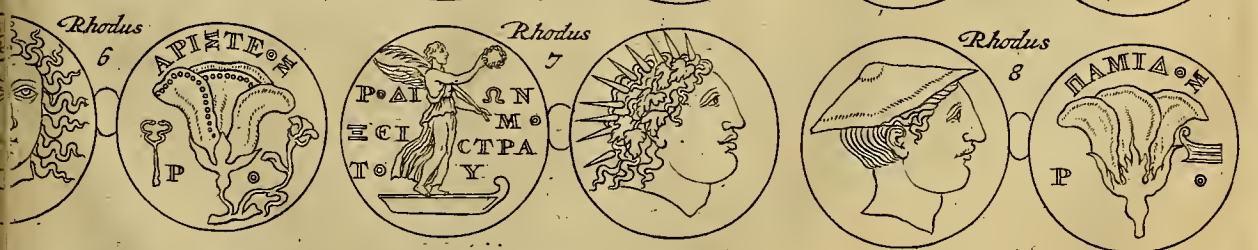
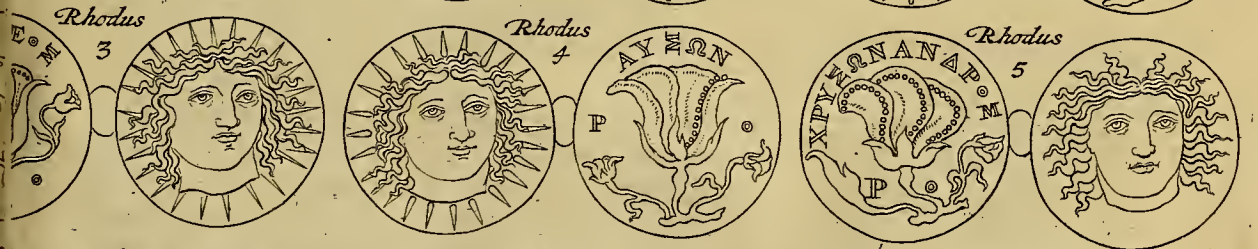
Ten Noord-oosten van het eiland *Amorgo* leggen twee kleine eilanden, als *Levita* en *Zinara*; alwaer vele puinhopen van geen klein belang gezien worden, als stukken en brokken van marmere kolommen, en verscheide Mosaische werken. Tot groot bewijs van den aelouden heerlijken staet dezer eilanden: waer uit ook blijkt, dat die eilanden eertijts volkrijk bewoont, en d'eilanders rijk moeten geweest zijn. Nu worden die eilanden, door genen mensch, bewoont, en verstreken schuilplaatsen voor de wilde dieren en korzaiten.

Het eiland *Levita* heeft een brave haven, *S. Georgio* genaemt, en goet water, en geeft eenige weinige vissen. Charuf. fa.

Een weinigh ten Westen van het eiland *Zinara* leit een klein eilandeken, *Charussa* genaemt, en heeft in 't Oosten een kleine haven, met versc water.

Op al de kleine eilanden, dicht onder het groot eiland Kandien gelegen, als *Paximados*, *Gaudironi*, *Christiani*, *Farioni*, *Standia*, *S. Theodoro*, &c. houden zeer vele konijnen en zekere rammen, *Strifoceros* of *Strifokoros* in de Grieksche lant tale genoemd.

E Y N D E.



Verklaring van aeloude Griekſche Medalien of Penningen, of gemeen Gelt, der oude eilanders van *Cyprus*, *Rhodus*, *Kôs*, *Amorgos*, *Ikaros*, *Samos*, *Chios*, *Lesbos*, *Tenedos*, *Andros*, *Thaſos*, *Paros*, *Eubea*, *Naxos*, *Seriphos*, *Siphnos*, *Delos*, *Kreten* of *Kandien*, &c.

I. *Prent*. Penningen of gelt der *Cypriers*, of eilanders van *Cyprus*.

Ziet pag.
36.

D'eerſte penning vertoont aen d'eene zijde de ſchets of afbeelding van de voorgevel of binnenſte van eenen tempel, met eene halve mane boven op, het zinfſtael of teken van *Diana*, maer die tempel was ongetwijfelt van de *Pafiſche Venus*; die op het eilant *Cyprus* boven mate geëert werdt, hoewel ook buiten het eilant *Cyprus*, als hier uit blijkt, dewijl men den naem en beeltenis, en een tempel van haer, op de penningen van andere ſteden en volken uitgedrukt vind. In het midden ſtaet een zuil of kolom, boven ſpits keelſwijze toeloopende, welke geſtalte eigentlijk de *Pafiſche Venus* bedied: gelijkt vooren, in het beſchrijven der ſtad *Pafus*, verhaelt is. Aenden rant leeftmen ΕΠΙΣΤΡ. ΚΥΠΡΙΩΝ , dat is, *Epiftratus* van de *Cypriers*. *Epiftratus* is miſſchien de naem

van den ſtichter des tempels.

Op de andere zijde ſtaet een mansperzoon, die in de rechte hand een brand-vuur ſchijnt te houden, *Therma* by de Grieken genaemt: met dit opſchrift op de kant: ΖΕΝΩΝ , dat is, *Zenôn*.

De tweede penning vertoont een gelauriert mans-hoofd, met langh gekrult en ruigh hair, zonder opſchrift: dies men niet wel beſcheidelijk zou kunnen zeggen, wie die zy: 't en zy *Apollo*: want *Apollo* wierdt ook by d'oude *Cypriers* geëert: en die *Apollo's* altaer hadden aengeraekt, wierden van zekere uithoek afgeſmeten. Op de andere zijde wort ook de voorgevel eens tempels, afgebeeld: met dit opſchrift op den rant: ΚΟΙΝΟΝ:ΚΥΠΡΙΩΝ , dat is, *Koinon*: van de *Cypriers*. *Koinon* was miſſchien den naem van den ſtichter des tempels.

Penningen der ſtedelingen van de *Idaleers*.

Idde
penning
de
ent.

Op de eene zijde van de eerſte penning wordt een wanſtallige vogel, *Gryps* by de ouden genoemt, vertoont, met een radt onder zijne rechter poot: en daer onder de naem der ſtedelingen ΙΔΑΛΕΩΝ , dat is, van de *Idaleers*.

De *Grypen* of vogelgrijpen, waren verzierte dieren of wanſchepſelen, met een geoorde en kromme bek, en vogels poten, maer van lijf byna als een leeuw, en den gevleugelden paerden *Pegaſen* niet ongelijk; want *Pegaſen* waren, volgens *Plinius*, vogelen met een paerden hoofd: of gevleugelde paerden, met horens ge-

wapent: maer *Grypen* met een krom geoorde bek, die hy voor fabelaghtigh hout, dat in *Ethiopien* zouden vallen: hoewel *Cteſias*, beneffens andere, niet ſchroomt diergelijk ſlagh van *Grypen* voor ware vogelen t'erkennen: gelijk ook eenige willen, dat zy aen den *Eufraſes* zouden houden, en gezien, en hierom *Eufraſeser Grypen* genoemt worden: gelijk ook de Jood *Benjamin* ſchrijft, dat grote *Arenden Grypen* genoemt zijn.

Grypen en *Pegaſen* vindmen doorgaens veel op de penningen van Romeynen en Grieken: met het opſchrift der ſtedelingen.

Op d'andere zijde word, door een ge-
lauriert hoofd *Apollo*, vertoont: want de
grijpvogelen waren aen *Apollo* heilig:
als *Filoftratus* en *Heliodoros* getuigen:
gelijk het zelve ook uit de pennin-
gen der fteden, aen *Apollo* toegewijd,
te befpeuren is: op de welke men op
de eene zijde een vogelgrijp, en op de
andere zijde *Apollo*, of *Apollos* Drie-
ftal, ziet afgebeeld.

Zeven-
tiende
in de
prent.

Op de eene zijde van de tweede, wort
een paert in vollen ren afgebeeld: met
dezen naem *K A A X I K O N*, dat is,
Kalchikon, 't zy de naem van de munt-
meester, of van den overwinnaer in

den renftrijt: op de andere 'zijde ziet
men een vogelgrijp, met het woort
I Δ A Λ E Ω N, dat is, van de *Ida-
liers*.

De vijfde penning, in rang, is van de ^{Penning}
Kuriers, of ftedelingen van *Kurium*, en <sup>der Ku-
riers.</sup>
vertoont op de eene zijde twee vogelen,
met lange halzen, als zwanen: met het
opschrift der ftedelingen: als *K T P I E-
Ω N*, of *Kyrieôn*, dat is, van de *Kuriers*.
Op de andere zijde word een vrouwen-
hoofd, met een byzonder hoofd-cieraet,
vertoont: en miffchien daer door *Pal-
las* uitgebeeld.

Penningen der *Pafiers*, of ftedelingen van *Pafos*.

De twe-
de en
derde in
de prent.
Ziet pag.
37.

D'Eerste penning der *Pafiers* ver-
toont eene met den boogh-fchie-
tende *Kupido*, met dit opschrift: *Π A-
Φ I Ω N*, dat is, van de *Pafiers*.

Aen de andere zijde wort de *Pafi-
sche Venus*, door een cierlijk gekapt

vrouwen-hoofr, uitgebeeld: gelijk ook
op de eene zijde van de tweede: en op
de andere zijde een voor-portael van
een tempel van de *Pafifche Venus*, daer
aen de ftad *Pafos* gewijd was.

Penningen van de d'*Amathufers*.

De ze-
fte in de
prent.
Ziet pag.
44.

DE eerste penning vertoont aen
d'eene zijde eene cierlijk vrou-
wenhoofd, met eene muur, met torens
gefterkt, daer op: waer door miffchien
de ftad *Amathus* zelve afgebeeld werd,
met dit opschrift *A M A Θ O Y Σ I Ω N*,
dat is, van de *Amathufers*.

Op de andere zijde word, door een
vrouwen beeld, de goddin *Venus* uitge-
beeld.

De ze-
vende in
de prent.

Op de eene zijde van de tweede pen-
ning wort ook het hoofd van *Venus*
uitgebeeld.

Op de andere zijde ftaet een naekte
Venus, met eene appel in de rechte, en
leunende met de linke hant op het een
einde van een boge, die met het ander
einde op de aerde ftaet.

De appel bediet die appel, welke *Ve-
nus*, op oordeel van *Paris*, tot prijs
van haer fchoonheit bequam: wan-
neer zy, wie de fchoonfte zou zijn, tegen
Juno en *Pallas* wedde, en het oordeel
aen *Paris* gefelt had.

Of men zou deze appel op de gulde

appelen kunnen duiden, die aen zekeren
heiligen boom op 't eilant *Cyprus* groei-
de, en aen *Hippomenes*, zoon van *Mars*,
of *Makareus*, en van *Merops*, door *Venus*
gegeven waren, door welker middel hy
Atalanta, dochter van *Teneus* of *Sche-
nus*, koning van het eilant *Scyrus*, in
den loopftrijt overwon. Hoewel andere
willen, dat die appelen in den hof der
Hesperides zouden gegroeit hebben.

Ovidius, in zijn tweede boek van
de Herschepping, gedenkt deze appe-
len, met de volgende woorden: *Daer
is een akker, de inboorlingen noemen de-
zelfde de Damafenifche akker, het beste
gedeelte des Cyprifchen lants, dat d'ael-
oude beftewaers my toegewijd, en tot
mijne tempels met bruijschat te treden,
belast hebben. Midden op den akker
blinkt een boom, met een goutgele krone,
wiens takken van gout ritzelen. Van
hier braght ik by geval deze drie gulde
appelen, met de hant van Venus afge-
plukt. Het opschrift is, gelijk dat van de
vorige.*

Penningen der *Karpafiers*.

† Of
achtte.
Ziet pag.
46.

D'Eerſte † penning van de *Karpafiers*, of inwoonders der ſtad *Karpafia*, vertoont aen de eene zijde het hoofd van *Venus*, en aen de andere zijde, eene ſterre, *Lucifer* of morgenſtar, genaemt, welke *Venus* boven andere lichten of vuuren der geſternten beminde, als *Virgilius* ſchrijft.

Op de rant ſtaet *KΑΡΠΑΣΙΕΩΝ*, dat is, van de *Karpafiers*.

Op de andere zijde ziet men het hoofd van *Venus*: deſgelijx op de eene zijde van de † tweede penning, en op de andere zijde, een met den boge ſchietende *Kupido*, en 't zelve opſchrift.

† Of Ne-
gende in
orde.

Penning van *Cerauniers*.

† Of
tiende.
Ziet pag.
142.

OP de eene zijde † ziet men een wagen met twee paerden in vollen ren, met een mansperzoon daer op, hebbende in zijn hant een zweep. Boven zijn hoofd zweeft de goddin *Victoria*, die een kroon of krans daer op zet: miſſchien een afbeelding van zegen of overwinnig, in den *Olympiſchen*

wagen-ſtrijt.

Op de andere zijde ſtaet een vat of pot, daer uit twee palmen of dadel-takken ſchieten, tuigtekens der zegen.

Op den rant ſtaet de naem der ſtedelingen, als *ΚΕΡΑΥΝΙΕΩΝ*, dat is, van de *Kerauniers*.

Penning van de *Lapethers*.

Of elfde.
Ziet pag.
43.

OP de eene zijde ſtaet een dadel of palmboom, met dit opſchrift, *ΛΑΠΗΘΕΩΝ*, dat is, van de *Lapethers*.

Want op het eilant *Cyprus* groeide by ouds velerlei ſlagh van palm of dadelbomen, die aldaer breder bladen, en ronder vruchten, dan al de andere hadden. Hierom wort by *Scylax* miſſchien *Lapethus*, eene ſtad der *Pheniciers* genoemt: want *Phoenix*, of *Phoenix*, bediedt by de Grieken een dadel.

Anders waren ook de gemene *Cypriſche* palm of dadelboomen vruchtbaar,

maer die vruchten of dadelen wierden, gelijk de *Egyptiſche* dadelen, verſch genutticht.

Op de andere zijde wort een mans en vrouwen-hoofd vertoont, waer door eenige de god *Serapis*, en zijne gemalin *Isis*, willen uitgebeeld hebben.

Lapathus had eene reede en ſcheepshaven, die door de *Lakonen*, en *Praxander*, geſticht waren.

Lapethus, beneffens *Salamine*, en *Kurium*, was by ouds een der voornaemſte ſteden des eilants van *Cyprus*.

Penning van de *Tremetopoliters*.

Twaalf-
de in or-
de.
Ziet pag.
41.

OP de eene zijde wordt *Neptuins* drietant, met een dolſijn daer om geſlingert, afgebeeld, met den naem der ſtedelingen.

Op de andere zijde wordt *Neptuin*, of door een ruigh gebaert en gehairt manshoofd, afgebeeld.

Penningen der *Tamaſiters*.

Zes-
tiende
in orde.

OP d'eene zijde wordt, door een vrouwen-hoofd, de *Pafiſche Venus*, met een getorende muur daer

op, een ſtad of ſterkte der ſtad afgebeeld: beneffens het opſchrift der ſtedelingen.

Op de andere ziet men eenen tempel van de *Pafische Venus*, met een kegelvormige gestalte of piramide, haer zin-

nebeelt, daer in. By na van een zelven inhoud, is de tweede.

Penningen der eilanders van *Rhodus*.

OP meest al de penningen der oude eilanders van *Rhodus*, ziet men aen de eene of rechte zijde een baerdeloos of jongmans-hoofd, met uitschietende of schitterende zonnestralen, rontom bezet, en met dik en stijf gekrult hair; in vorm van kronkelende slangen, naer uitwijzing van de eerste, tweede, derde, vierde, zevende, en negende penning, hoewel de elfde zonnestralen, met slecht of ongekrult hair, by 't hoofd neer hangende, vertoont.

De vijfde en zeste penning vertoont een diergelijk jonghman's hoofd, met stijf en dik gekrult hair, in vorm van kronkelende slangen; doch zonder zonnestralen.

De zevende vertoont, tusschen de zonnestralen en 't hair, wijngaerts of klimops-bladen.

Ziet pag.
333.

Men zou dit stijf en dik gekrult hair op de slangen kunnen duiden, die eertijts op het eilant *Rhodus* in grote menigte hielden, en door *Forbas* daer van geboent en verjaeght werden, na de *Rhodiers* daer over aen god *Apollo*, op *Delos*, geraetvraeght hadden: dies de inwoonders, ter gedagtenis van dien bezeugen weldaet, en ter eere van *Forbas*, deze penningen deden slaen. Anders wort door het jonghman's hoofd, met zonnestralen, *Apollo* of de Zon uitgebeelt: want het eilant *Rhodus* was aen de Zon gewijdt, en Heiligh. Zoodanige manshoofden, met stijf gekrult hair, in vorm van slangen, ziet men ook op de penningen der oude eilanders van *Paros* afgebeelt.

De oude *Rhodiers* hebben, boven alle andere goden, de Zon bijzonderlijk geëert en aengebeden: waer aen zy ook, t'zijner eere, het groote beelt *Kolosus*, en vele andere *Kolosen*-beelden opgerecht, en toegewijdt hadden. Ook was 'er een wagen met de zon der *Rhodiers*, door *Lycippus*, tot zijnen groten roem, gemaakt: die *Dion Kassius* de Wagen der Zonne noemt.

De reden nu of oorzaak van het toe-

wijden des eilants van *Rhodus* aen de Zon, en het eeren en aanbidden der Zon, door de oude *Rhodiers*, zou, zoo men *Pindarus* gelooven magh, hier uit ontstaan zijn. In welken tijt *Jupiter*, en d'andere goden den gehelen aerbodem onder malkanderën verdeilt hadden, was het eilant *Rhodus* onder het water verborgen gebleven. Wanneer de Zon haren loop om het aertrijk volbraght, en in die verdeilingh door al de andere goden, by haer afwezen, voorbygegaen was, wilde *Jupiter*, zulx vernemende, eene nieuwe verdeilingh ingestelt hebben: maer de Zon sloegh het zelve af, en verkoos, voor haer deel, het eilant *Rhodus*, dat voor al de andere goden verborgen; doch voor haer zichtbaer was: het welk, door *Jupiter* en al de andere goden, haer toegestaan wert.

Zoo men *Diodoor* uit de fabelen gelooven mogen, zou het eilant *Rhodus* hierom aen de Zon door de oude *Rhodiers*, toegewijdt, en *Rhodus*, na *Rhodus*, dochter van *Neptuin* en *Halia*, genoemd zijn; dewijl de Zon, ten tijde van *Deukalions* watervloet, de overtollige voght had doen opdrogen: want hy schrijft aldus: *Wanneer door de geduurige slagbregens ten tijde van Deukalions watervloet, de lage plaetsen des eilants wijd en zijd overstroomt werden, en plaslagen, had de Zon de overtolligheid der wateren doen verdwijnen, en het eilant na Rhodus (of Rhode) dochter van Neptuin en Halia, zusster der Telchiners, daer op hy verliefst was, Rhodus genoemd.*

Doch met de waerheit der zake zou het, volgens verhael van den zelven *Diodoor*, aldus geschapen hebben gestaen. Wanneer in den eersten stant van alle dingen, (dat is, in den aenvang der werelt) het eilant *Rhodus* slijpigh en week was, had de Zon, na het opdrogen der voght, het aertrijk vruchtbaer of levendtelend gemaakt: waer uit zeven gesproten waren, die na de Zon *Heliaders*, dat zijn zonne-

lin-

Ziet pag.
29. 51.

lingen (want de Zon wort op Griekſch *Helios* geheten) genoemt wierden. Hier uit is dit dan gevolgt, dat de *Rhodiërs* gemeent hebben, dat het eilant *Rhodus*, aen de Zon, gewijdt ware, gelijk ook de *Rhodiërs*, die namaels uit hen ge-teelt waren, de Zon boven al andere god-den, als d'oprechter, of grontlegger hunſ gſlaghts, altijt yveriger geëert hebben. Als reeds te voren verhaelt is.

Wat de andere afbeeldingen en Griekſche opſchriften van deze pennin-gen aengaet: die hebben zich aldus.

Op de eerſte penning ſtaet aen de ee-ne zijde, boven aen, $\text{PO}\Delta\text{I}\Omega\text{N}$, dat is, van de *Rhodiërs*. Onder leeftmen $\text{N}\text{I}\Sigma\text{I}\Delta\text{I}\text{A}\Sigma$, dat is, *Niſidias*, de naem miſſchien van den muntmeêſter.

Op de tweede ſtaet aen de eene zijde $\text{Γ}\text{Α}\text{Ν}\text{Α}\Sigma\text{I}\text{Μ}\text{Α}\text{Χ}\text{Ο}\text{Υ}$, dat is, *Ganaſi-machou*. Onder leeft men $\text{R}\text{O}\Delta$. dat is, *Rhodus*, of *Rhodiërs*.

Op de derde ſtaet $\text{T}\text{I}\text{Μ}\text{Ο}\Theta\text{Ε}\text{Ο}\Sigma$, dat is, *Timotheos*.

Op de vierde ſtaet $\Lambda\text{Υ}\Sigma\Omega\text{N}$, dat is, *Lyſon*, en PO . dat is *Rhodus*.

Op de vijfde ſtaet $\text{Χ}\text{Ρ}\text{Υ}\Sigma\Omega\text{Ν}\text{Α}\text{Ν}\Delta\text{Ρ}\text{Ο}\Sigma$, dat is, *Chryſonandros*. Onder PO .

Op de zefte zietmen twee ſlangen, met de koppen tegen malkanderen aen, in een ronde vorm, afgebeeld, en onder met de twee ſteerten in een gegroeit: op een zelve wijze, byna als *Merkurus* ſtaf afgebeeld wort: met dit opſchrift $\text{Α}\text{Ρ}\text{Ι}\Sigma\text{Τ}\text{Ε}\text{Ο}\Sigma$, dat is *Ariſteos*. Onder ſtaet PO . dat is, *Rhodus*.

Op de zevende ſtaet aen de eene zij-de de gevleugelde of gewiekte Goddin, *Victoria* of Zege, op de voorſteven van een ſchip: met een krans in de rech-te hand, en een palmtak op de linke ſchouder; tot tuighteken miſſchien van de eene of andere zegen; op zee door de oude *Rhodiërs* bevochten. Oft tot be-wijs van hun voogdyſchap over de zee. Boven leeftmen $\text{PO}\Delta\text{I}\Omega\text{N}$, dat is, van de *Rhodiërs*. Onder ſtaen deze let-teren $\text{Μ}\text{Ο}\Xi\text{Ε}\text{Ι}\text{C}\text{T}\text{Ρ}\text{Α}\text{T}\text{Ο}\text{Υ}$.

De negende en tiende verbeelden aen de eene zijde den God *Serapis*, en aen de andere de Zon: want men vind de afbeelding van de Zon, *Jupijn*, *Pluto*, en andere Goden, by die van den God *Serapis*, doorgaens gevoeght. Het ſtaet aen te merken, dat hier de Zon baer-

deloos; maer *Serapis*, die voor een en de zelve met de Zon, of voor *Ju-pijns* zoon gehouden wert, gebaert uit-gebeeld word.

De achtſte penning vertoont aen de eene zijde *Minerva*, met haer gewone-lijk hoofthulſel of hoofddekſel. Want *Minerva* wert by de oude *Rhodiërs* aen-gebeden, inzonderheit by de inwoon-ders der ſtad *Lindos*: gelijk ook in de-zelve een tempel van de *Lindiſche Mi-nerva* ſtont.

Op d'eene zijde van meêſt al de pen-ningen, door d'oude eilanders van *Rho-dus* geſlagen, ziet men een bloem af-gebeeld, met eene ſteel, beſtaende uit vier bladen, als in de eerſte, tweede, derde, vierde, vijfde, zefte, achtſte en elfde penning te zien is.

De meêſten houden dezen bloem voor eene roze, hoewel niet wel na 't leven getroffen: want zoo eenige willen, en inzonderheit zeker uitleg-ger van den Griekſchen Poeët *Pinda-rus*, zou het eilant *Rhodus* by ouds zeer ſchone rozen overvloedelijk voortge-braght hebben: gelijk ook vele willen, dat het eilant hierom na eene roze, *Rhodus* op Griekſch geheten, *Rhodus* zou genoemt zijn.

Men voeght'er by, dat, gelijk eene ro-ze aen de Zon eige, of toegewijdt is, alzo ook het eilant zelf, om de zelfna-migheit, met *Rhodus*, dat is, eene roze, aen de Zon zou eigen of toegewijd zijn: gelijk ook *Pindarus* en andere, het ei-lant *Rhodus* aen de Zon houden heil-igh, en gewijdt te zijn: hoewel die an-dere redenen van het toeëigenen des ei-lants; aen de Zon, geven.

Deſgelijx willen eenigen hier uit, hoewel beuzelezzinnig, bewijzen, dat de bloem op deze aeloude penningen afge-beeld, eene roze zy; dewijl, in het op-delven der grontveſten van de aeloude ſtad *Lindos*, eene zilvere ſtele of kelk van eene roze zou gevonden zijn: waer-om d'oude Griekſche eilanders het ei-lant zelf, en de ſtad *Rhodus* genoemt, en eene roze, als een merteken of wapen des eilants en der ſtad, op hun gelt of penningen doen ſlaen hadden. Aldus ſchrijft *Iſidorus*, hoe gezeit wort, dat aldaer een *Capitolium*, dat is, een ſteel of kelk van eene roze gevonden zy, al-waer eene ſtad geſticht wert: waer na de

Span-
heim de
præ-
stant.
Numif.

ftaden het eilant Rhodus, genoemd was.

Andere daer en tegen willen, dat de afbeelding van den bloem, die op *Rhodifche* penningen ſtaen, niet een roze, maer de bloem of bloefem van een wilden granaetboom, die gene vruchten, en ſlechts bloemen voortbrenght, afgebeeld en uitgedrukt zou worden.

Deze bloem of bloefem wert by de oude Grieken en Latijnen *Balaustium* in 't enkel, en *Balaustia* in 't meervout getal genoemd, en van de oude *Rhodiers*, tot het verven van wolle klederen, met eene hoogh rode, of purpere kleure, gebruikt: gelijk ook de oude *Rhodifche* verwers, of de genen, die zich met zoodanigh verwen erneerden, op Griekſch *Balaustourgers*, dat zijn, *Balaustwerkers*, genoemd werden: als zeker oude Griekſche ſchrijver *Alcifron* zoodanige *Rhodifche Balaustwerkers* gedenkt. Van gelijken gedenkt ook *Plinius* het verwen van klederen, met den bloem *Balaustium*, en ook deſſelfs nut en gebruik in d'artze-nije: gelijk ook in der daedt die bloem hoogh root van kleure, en verſch uitgeperſt of gekauwt, een hoogh-rode verruwe of zap uitgeeft, dat eene zeer zaemtremkende kracht heeft. Al het welk, en inzonderheit de naem van *Rhodifche Balaustwerkers*, die *Alcifron* gedenkt, tot geen klein bewijs ſchijnt te ſtrekken, dat de bloem, op de *Rhodifche* penningen afgebeeld, de *Balaustium* of bloem van den wilden granaet-boom zy. Gelijk men op een zelve wijze, op eenige aeloude penningen der *Tyriers*, zekere *Feniciſche* volken der ſtad *Tyrus*, eene *Tyriſche* purperſchelp-ſlek, die onder de zeekuſt aan dien oort viel, afgebeeld ziet: dewijl de *Tyriers*, met het zap van die purper-ſlekken, klederen met een hoogh rode purpere kleure verſden.

Maer by aldien men evenwel de afbeeldingen van den bloem, op de oude *Rhodifche* penningen geſlagen, en die van den bloem *Balaustium*, of bloem van den wilden granaet-boom, tegen malkanderen wel bezieet, en vergelijkt, men zal bevinden, dat de bloem, op de *Rhodifche* penningen afgebeeld, niet voor den bloem *Balaustium*, dat is, van den wilden granaetboom, die ook hier te lande by liefhebbers gequeekt wort,

en by de oude *Rhodiers* tot het verven van wolle klederen, met een hoge rode kleure gebruikt werd, kan gehouden worden: naerdien de eerſte, te weten, de bloem op deze penningen afgebeeld, zoo veel men uit de afbeeldingen kan beſpeuren, by aldien die wel na 't leven getroffen is, ſlechts uit vier of vijf enkele brede bladen beſtaet, met het onderſte gedeelte rontom in eene gekante, of geſlete kerk gevat.

Daer en tegen is ieder bloem *Balaustium*, of de bloem van den wilden granaetboom, vol of gevult, en beſtaet byna uit ontallijke bladen; hoewel die ook, met het onderſte gedeelte, in een gekante kerk gevat is: gelijk ook *Theoſtraſt* den bloem *Balaustium*, of bloem van den wilden granaet, byna in een zelve zin, aldus beſchrijft: *De bloem van dien granaetboom is veelvoudigh, en vol (of gevult) boven geheel rond en breed, gelijk eene roze, onder ſmalder: van waer hy zich allengs uitbreit, als de bloem van tammen granaetboom, hebbende het bovenſte gedeelte getakt en gekant.*

Dies men met meerder waerſchijnelijkheit den bloem of bloefem van den tammen granaet-boom, die vruchten granaten of granaet-appelen geeft, voor den bloem, dien men op d'oude *Rhodifche* penningen afgebeeld ziet, zou mogen houden; dewijl die groter gelijkenis en overeenkoming met den bloem der *Rhodifche* penningen heeft, en ſlechts uit zes enkele bladen beſtaet, met zes kleine ſterswijze bladen in het midden, en ook met het onderſte gedeelte, in eene geſplete of getande kerk gevat is: als uit de nevens uitgedrukte afbeeldingen te beſpeuren is.

Maer waerom, en uit wat reden de oude *Rhodiers* den bloem of bloefem van een tammen granaetboom, op hunne penningen, zouden doen ſlaen hebben, die, op het verſchijnen of ſpenen der vruchten, aenſtonts afvallen, en dier gebruik ook by de ouden, tot het verven van klederen met eene rode kleure, niet gedaght worden, is niet wel te verzinnen.

Daer en boven ook al wat byna tegen het gevoelen der genen, die willen, dat, door d'afbeelding van den bloem der aeloudiſche *Rhodifche* penningen, eene roze zou ingedrukt werden, ingebragt kan worden, het zelve kan ook tegen

Balaustia
Bloeiſems of Bloemen
van den
Wilden Granaetboom.



Bloeiſem en Vrucht
van den Granaetboom.

tegen het gevoelen der genen, die, door de afbeelding van den zelve bloem, den bloem of bloeiſem (*Balaustium*) van den wilden granaetboom willen uitgebeeld hebben, ingebracht worden, te weten, dat by gene oude ſchrijvers, 't zy Grieken of Latijnen, het eilant *Rhodus*, over het voortbrengen van tamme of wilde granaetbomen (welke laefte de bloemen *Balaustia* geven,) gedacht of geroemt word; of altoos niet over het overvloedelijk of uitſtekend voortbrengen, van der vruchten granaten, of bloemen *Balaustien*: daer nochtans de een of ander oude ſchrijver, indien het eilant *Rhodus*, in het voortbrengen van die vruchten granaet appelen, of wilde granaet bloemen, zou uitgemunt hebben, onder het beſchrijven van het eilant *Rhodus*, of onder het beſchrijven der plaetſen, die deze vruchten of bloemen overvloedelijk veel gaven, ongetwijfelt zulx wel zou gedacht hebben: 't en zy men zeggen wil, dat de bloem *Balaustium* wel op het eilant *Rhodus* eigentlijk niet overvloedelijk veel groeide, maer van andere plaetſen derwaerts, tot het ge-

bruik van verwen, ingebracht werde: en de oude *Rhoders* dien bloem hierom op hunne penningen doen ſlaen. Alleenlijk ſchijnt dit gevoelen, dat den bloem der oude *Rhodiſche* penningen, de bloem *Balaustium*, of bloem van den wilden granaet-boom zou zijn, op de naem van *Rhodiſche Balaustwerkers*, die *Alcifron* gedenkt, te ſteunen. Iemant zou met recht mogen vragen, indien de bloem, op de *Rhodiſche* penningen geſlagen, gene roze noch *Balaustium*, of bloem van een wilden granaet-boom zy, wat bloem die dan geweest zy. Men vind'er, die den zelve voor een bloem van het kruut *Heliotropium*, op Griekſch *zone-wende-bloem* genoemd, houden. Doch die heeft geen gelijkenis altoos met den bloem der aeloude *Rhodiſche* penningen: want dat deze laefte bloem van eenen boom zy, blijkt hier uit, dewijl hy met eene ſteel, aen eene tak, in de penningen werd afgebeeld. Maer miſſchien is de bloem, een byzonder ſlagh van eene roze, of van een bloem geweest, die door de oude *Rhoders* op hunne penningen geſlagen werdt, en namaels, of door ach-

achteloosheit van aen te queken, of door verwoesting, overstromen en overwatering van landen, of door eenigh ander ongeval, wegh geraekt: gelijk vele andere gewassen, bomen, kruiden, bloemen of vruchten, by de oude beschreven; nu niet meer te vinden zijn.

Wie zal nu zeggen, wat boom de

Egyptische *Persea* zy, die op het eiland *Rhodus* alleenlijk bloeide, en aldaer gene vruchten gaf: maer wel in Egypten.

Wel beschrijft *Clusius* eenen boom, dien hy, om de gelijkenis en overkoming met den boom *Persea* van *Theophrast*, *Persea* noemt; maer die is uit Amerika overgebracht. Ziet Mo-
rea.

II. Prent. Penningen der aeloude eilanders van Kôs, nu Lango.

Ziet pag.
36.

TEn tijde des Trojanischen oorlogs, regeerde *Eurypilus* (volgens *Homeer*) op het eiland *Kôs*: waerom *Homeer* dien *Eurypilus*, *Eurypilus* der *Koënsers* noemt.

Eurypilus word by *Eustathius* voor eenen zoon van *Herkules* en *Chalciope*; maer by *Apollodoor* voor eenen zoon van *Neptuin* en *Astypalea* gehouden, die door *Herkules* gedood werd, wanneer die als overwinnaer, na het veroveren van *Ilium* of *Trojen*, weer om quam. Want als de *Koënsers* zijne vloot na hun eiland zagen toevaren, meenden zy, dat die van zeerovers ware, dies zy, met het werpen van stenen, de schepen beletten de haven aen te doen. Na dan *Herkules* te lande gestapt was, dode hy koning *Eurypilus*.

De zeven eerste penningen vertonen, aen de eene zijde, een ruigh gebaert en gelauriert manshoofd, uitbeeldende den vermaerden Grieksch arts *Eskulaep*, aen wien het eiland *Kôs*, volgens schrijven van *Plinius*, gewijdt was: hoewel die inzonderheit van *Epidaurus*, eene stad van het lantschap *Argolis*, in *Peloponnesus*, nu *Morea*, geboortigh was.

Op de andere zijde der eerste zeven penningen der eilanders van *Kôs*, wort een slang of draek verthoont: want slangen waren aen *Eskulaep* gewijdt, en heiligh.

Een slangh wert by de ouden, tot een zinstael en metgezel van byna al de goden en duivelen, gegeven.

Een slangh wort by *Ovidius* tot metgezel aen de Goddin *Isis* gegeven. Ook was haer hoofd of hair, volgens *Elianus* en *Valerius Flaccus*, met een slangh ge-

kroont.

D'Egyptenaers noemden, volgens *Horapollon*, den slang *Basiliskus*, *Ureum*, en zetten dien vergult, rontom op de hoofden der goden.

Dezelve Egyptenaers hebben aen *Jupijn* eenige of zekere slangen gewijdt: ja waren tot die zinneloosheit gekomen, dat zy slangen aanbadden, als *Herodoot* en *Elianus* getuigen: welker voornaemste was, die op Grieksch *Agathodemon*, dat is, goede geest, en *Kneph*, genoemd, en met gelijke wange-loof, volgens *Eusebius*, door de *Feniciers* geëert wert. Het beeld van *Juno* hield by de *Babyloniers* in de linke hand eenen slang, en in de rechte eene scepter, met edele gesteenten bezet. Ook stont'er de goddin *Rhea*, en had voor haer knien leeuwen ter neergeveit leggen, en by haer twee slangen, als *Diodoor* verhaelt.

Bacchus, als *Euripides* gedenkt, wert, zoo dra hy geboren was, met kransen of kronen van draken gekroont. Van gelijken getuigt *Nomus*, dat *Bacchus* een kroon of krans van slangen om zijn hoofd hadde, ten teken van zijne jeught. Ook doften de *Bacchanten*, die de reie van *Bacchus* geleiden, haer met een zelven gewaet toe: want zommigen kroonden haer met slangen: andere met wijngaert-loof en klimop: als *Kalixenus*, de *Rhodier*, by *Athenus*, verhaelt.

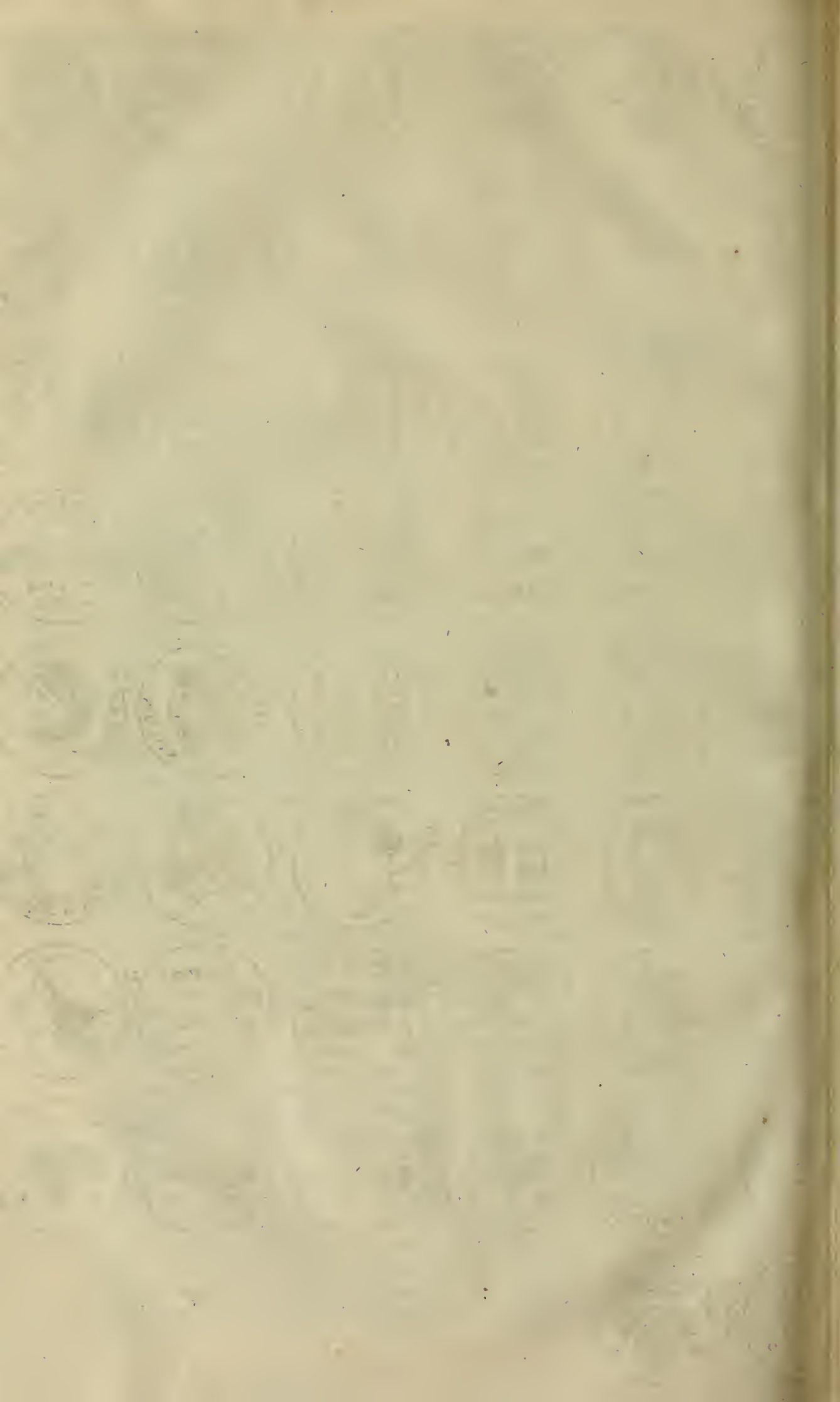
Ook voert *Klemens*, de *Alexandri-ner*, de *Bacchanten* met slangen, gekroont, in.

Desgelijx omgord *Felix Minutius* de Goddin *Ceres* met eenen slangh.

Op de eene of verkeerde zijde van de derde, vierde, vijfde, zeste en zevende pen-

Ziet Mo-
rea.





penning wordt een ſlangh, om een ſtok gekronkelt of geſlagen, vertoont.

Op verſcheide penningen der eilanders van *Kôſ* ſtaet, aen d'eene zijde, dit opſchrift in 't Griekſch, ΣΩΤΗΡ, *Sôter*, dat is, *behouder of verloffter*. Dat wonder wel op den arts *Eskulaep* ſtaet, en ook op niemant beter kan gepaſt worden, als op den geen, die, door krachtige genees-middelen, een krank lichaam tot de oude gezondheid herſtelt.

Eskulapius, uit *Apollo* en *Koronis*, dochter van *Flegys*, geboren, werdt alzooy by de oude Latijnen, en by de Grieken *Asklepius* genoemd. Eenigen hebben, *Asklepius* voor eenen by of toenaem van *Eskulapius* of *Eskulaep* gehouden; hoewel t'onrecht, en tegen het gevoelen van meelt alle voorname ſchrijvers.

Eskulapius, gelijk ook *Bacchus*, word op aeloude penningen en marmereſtukken, by Griekſche en Latijnsche ſchrijvers, doorgaens gebaert, en als een oude man afgeſchildert en uitgebeeld: hoewel ook, in de gedaente van een kint, en jongeling.

Waerom aen *Eskulaep* ſlangen toegevoeght, en die aen hem gezeid worden heiligh te zijn, vind men, in de beſchrijvingh van *Morea*, wijtlopijgh verklaert: te weten, de ſlangen worden gehouden van een zeer wakketen aert te zijn: eene zake, die tot d'artzenije zeer nodigh is. Ook word *Eskulaep* zelf verziert, in eenen ſlangh verandert te zijn, en was hierom by d'oude Grieken, *Syrgaſtros*, dat is, ſlang, genoemd.

Ja ook *Eskulaep* zelf wert gezeid de zon of *Apollo* te zijn, als *Makrobius* verklaert. Hierom wort, zeyd *Makrobius*, by de beelden van *Eskulaep*, en van Heil of Gezondheit, een draek of ſlangh gevoegt; dewijl die beide tot de Natuur der Zon en Mane gebracht worden. En *Eskulaep* is de heilzame kracht, die, uit 't lichaam der Zon, in de zielen en lichamen der ſterffelijken ſtort.

De gezondheid of heil is eene kracht of uitwerkſel van de maenelike natuur; waer door de lichamen der dieren of bezielde dingen, na die met een heilzame temper geſterkt zijn, geholpen worden: hierom word ook d'afbeelding of gedaente van een draek of ſlang, tot

de Zon zelve betrokken; dewijl de Zon altijt, om zoo te zeggen, als uit eenen ouderdom der laeghſte neerdruckingh, tot hare hooghte, als tot de ſterkte der jeught, weerkeert.

Derhalven worden hierom, by dier beelden, de afbeeldingen van draken of ſlangen gevoeght: dewijl die veroorzaken, dat, als met het afleggen van de huiſt der ziekte, 's menſchen lichamen weer jeughdigh worden; of tot de oude jeughdigheid en kracht komen: gelijk de ſlangen allen jaers, met het afleggen van de huiſt, weer jeughdigh worden.

Dat nu een draek onder de voorname bewijstekenen der Zon zy, word ook door de verziering of verſchieting des naems bewezen: dewijl een draek alzooy van het Griekſch woort *Derkein*, dat is, zien, genoemd is.

Want men zeyd, dat deze ſlang, door zijn zeer ſcherp en wakker gezigt, de natuur van dat geſternte, de Zon, nabootſt, en hierom de bewarenis van tempels, orakels en ſchat-kamers, aen draken toegevoeght word.

Maer dat *Eskulaep* en *Apollo* een en dezelve zy, word niet alleenlijk hier uit bewezen, vermits hy gehouden word uit den zelveu geboren te zijn; maer dewijl dien ook het recht van voorzegging toegevoeght word: want *Eskulaep*, was, volgens *Apollo* door, over de voorzeggingen en wichelaryen geſtelt. Dus verre *Makrobius*.

De heidenen (zoo *Porphyrius* by *Eusebius* getuigt) drukten de heilzame kracht der Zon, *Symboliſch* of zinrijck, door *Eskulaep* uit. Zy hadden den zelveu een ſtok in de hand gegeven, tot een teken, dat de kranken, van den zelveu, onderſteunt en opgerecht worden. Ook waren om de zelve ſtok ſlangen geſlingert, tot een teken der ziele in 't lichaam; dewijl dit dier boven andere overvloedelijk veel geeft heeft, en de zwakheit des lichaems uittrekt of aſleit.

De eerſte penning vertoont aen de eene zijde een grooten ſlang of draek, met een groot gekronkelt onderlijf, en opſtekende kop, en dit opſchrift op den rant, ΗΡΑΚΛΙΤΟΣ ΚΩΙΩΝ, dat is, *Heraklites* van de *Koënsers*.

Byna een zelve gedaente van een ſlang word op de eene zijde van de twe-

de penningh vertoont , met zeker Grieksch opschrift, van een byzonderen perzoon, en den naem.

Op de derdeleestmen aen de eene zijde $\Sigma \Omega \Theta \Phi \Theta \Sigma \text{ K} \Omega \text{ I} \Omega \text{ N}$, dat is, *Soters Koion*, of des behouders der *Koënsers*.

Een zelve opschrift staet op de eene zijde van de vierde penning.

Op de vijfde staet op de eene zijde, $\text{A} \Theta \Sigma \text{ I} \text{A} \Sigma \text{ K} \Omega \text{ I}$: dat is, *Agefias* der *Koënsers*.

Op de zeste staet aen de eene zijde $\Sigma \Omega \Theta \text{HP}$, of *Soter*, dat is, behouder: en op d'andere zijde, $\text{K} \Omega \text{ I} \Omega \text{ N}$, dat is, van de *Koënsers*.

De zevende vertoont aen de verkeerde zijde eene harp, met een laurierkrans rontom, en het gewonelijk opschrift van den naem der eilanders: als $\text{K} \Omega \text{ I} \Omega \text{ N}$, *Koion*, dat is, van de *Koënsers*.

De achtste vertoont aen de rechte zijde een gelauriert manshoofd, en aen de verkeerde zijde eene harp, met dit opschrift, $\text{A} \Pi \Sigma \text{T I} \Delta \text{I} \Theta \Sigma \text{ K} \Omega \text{ I} \Omega \text{ N}$, dat is, *Aristidios* der *Koënsers*.

De negende, tiende, elfde en twaelfde penningen, schijnen, door de afbeelding van een hoofd van *Herkules*, met een leeuwen huilt daer om geslagen, *Alexander de Groote*, of *Kassander*, zoo eenige willen, te verbeelden: want aldus word *Alexander*, als een jeughdigh jongelingh verbeelt. Op de andere zijde staet een kreeft of krabbe, met den naem van de eilanders boven ieder, en onder de naem van *Archias*, *Arete-toy*, *Nikon*, *Bation*. Onder elk woort schijnt *Herkules* knotse te leggen.

Door de kreeft wort die kreeft uitgedrukt, die *Herkules* in 't been beet, wanneer hy tegen het gedroght *Hydra*, met zijne knotse, streed.

De dertiende vertoont aen de eene zijde het hoofd van *Herkules*: en op de andere zijde ook een kreeft: boven den naem der Eilanders, en onder dien van $\text{A} \text{N} \text{A} \Sigma \text{A} \text{N} \Delta \text{P} \Theta \Upsilon$, dat is, van *Anaxandrou*, en tusschen beide een knotse. De *Koënsers* roemden uit den geslagte der *Herakliders*, dat zijn *Herkules* nakomelingen, gesprooten te zijn: gelijk ook *Herkules* by hen gediend en geëert werd. Hierom zietmen doorgaens op d'eene zijde dezer pennin-

gen een hoofd van *Herkules*, en eene knotse aen de andere zijde, afgebeeld.

De veertiende vertoont, aen d'eene zijde, een zelve hoofd van *Herkules*: en op d'andere zijde de knotse, met dit opschrift, $\text{K} \Omega \text{ I} \Omega \text{ N} \Delta \text{P} \text{A} \text{K} \Omega \text{ N}$.

De vijftiende en zestiende penning vertonen, door een gelauwriert hoofd, *Eskulaep*: met dit opschrift, op de eene zijde van de vijftiende: $\text{I} \Theta \text{M} \text{A} \text{N} \Theta \Sigma \text{ K} \Omega \text{ I} \Omega \text{ N}$, dat is, *Itemanos* van de *Koënsers*.

Op d'andere zijde leestmen $\text{N I K I A} \Sigma$, dat is, *Nicias*. *Nicias* was, ten tijde van *Strabo*, volgens zijn schrijven, een tieran der *Koënsers*.

Desgelijx staet, op de eene zijde van de zestiende, de naem van *Nicias*: en op de andere zijde, $\text{A} \text{N} \text{T I} \Phi \text{A} \text{N} \Omega \text{N}$, $\text{K} \Omega \text{ I} \Omega \text{ N}$.

De zeventiende vertoont aen d'eene zijde de Goddin *Juno* met haer scepter. Aen d'andere schijnen twee tenten opgerecht te zijn, tot cieraet misschien der Godin. Daer neffens zietmen $\text{K} \Omega \Omega \text{N}$.

De achtiende vertoont aen de eene zijde een gelauriert hoofd van *Eskulapius*: en op d'andere zijde eene zegstaetsie, door de Goddin *Victorie* gekroont. Onder staet $\text{K} \Omega \Omega \text{N}$.

De negentiende en twintighste vertoonen, of verbeelden, aen d'eene zijde, door een gelauwriert manshoofd, *Eskulapius*: en aen de andere zijde een wilt zwijn of wolf, ten teken van de jaght-rijkheid des eilants.

De een en twintighste vertoonen aen d'eene zijde het hoofd van *Minerva*, en aen d'andere zijde ook een lopend wilt zwijn of wolf.

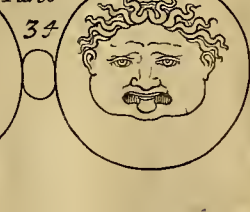
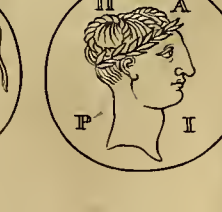
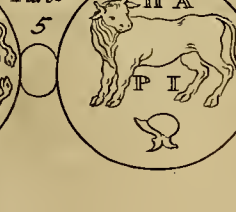
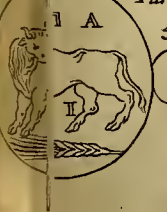
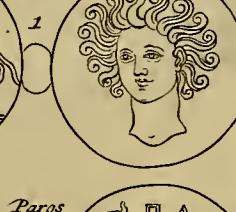
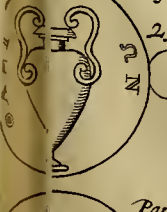
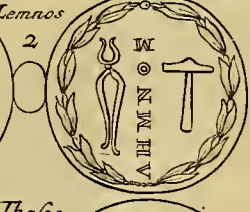
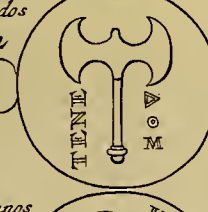
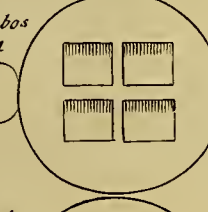
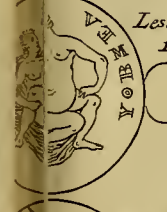
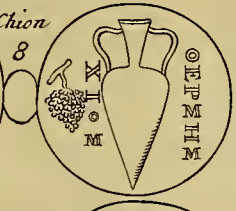
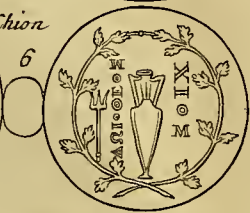
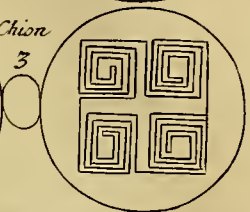
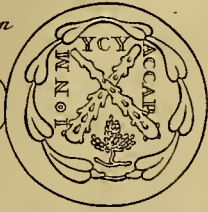
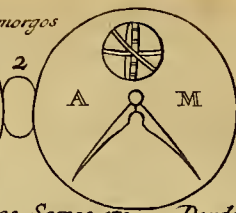
De twee en twintighste vertoont aen de eene zijde een gekrold mans of vrouwen hoofd, met eene bant daer om geknoopt: en aen de andere zijde eenen leeuw, met een werpspiets op schouder. Wat dit bedieden wil, daer zou men na moeten raden. Onder staet de gewoonelijke naem der eilanders, als $\text{K} \Omega \text{ I} \Omega \text{ N}$.

De drie en vier en twintighste vertonen aen de zijde een rams of schaepshoofd, en aen de andere zijde een tros druiven, ten teken van de wynrijkheid des eilants.

Kôs of *Kôn* werd certijts van de aeloude



Amorgos
1
ΑΜΕΡΙ



oude volken *Karen*, een ſchaep genoemt, welken naech *Arna*, eene ſtad in *Beotie*, voerde: waerom ook miſſchien *Kos* het eilant genoemt was: want de *Karen* hebben het zelve ook eertijts bezeten.

Op ieder zijde van de gemelde tweede penning zietmen een tros-druiven afgebeeld, ten teken van de wijnrijkheit des eilants. Tot beveſting dient de vijf en twintighſte penning: want op de eene zijde ſtaet een kan, en op d'andere zijde ook een tros-druiven afgebeeld.

Van het eilant *Kos* was d'arts *Xenefon* geboortigh. Deze *Xenefon* ſchijnt geen ſlechte, maer een treffelijke arts geweest te zijn, dewijl *Laërtius* hem, in het leven van den *Sokratifchen Xenefon*, gedenkt. Hy was uit den geſlaghte van *Eskulapius* geſproten, en arts van keizer *Klaudius*, door wiens weldaet of bedenaemaels de *Koenſers* van alle ſchattingen ontfangen wierden, volgens ſchrijven van *Tacitus*.

Tacit.

D' *Argivers*, met de moeder van *Lactone*, waren d'oudſte bewoonders des eilants.

Op het eilant *Kos* was ook by ouds eene *Aſylum* of vryburgh, of vryplaetſe, als uit het volgende ſchrijven van *Tacitus* blijkt. In dat jaer geſchieden ook gezantschappen der Griekſche ſteden: want de *Samiers* verzoghten voor den tempel van *Juno*, en de *Koenſers*, voor den tempel van *Eskulaep*, beveſtingh van het oud recht van vryburgh. De *Samiers* ſteunden op het beſluit der *Nimfijkyoners*: aen wien het voornaemſte oordeel van alle zaken ſtont: in welken tijt de Grieken, na het ſtichten der ſteden door *Aſie*, de zeekuſt bemagtighden. Gene ongelijke aeloutheid was by de *Koers*: en daer by quamen de verdienſten door de plaetſe: want de burgers hadden de Romeinen in *Eskulaeps* tempel gebraght, wanneerze, door bevel van koning *Mithridates*, op alle eilanden en ſteden, ter neer gemaekt werden.

Het eilant by ouds *Kos*, en anders *Nerope*, *Neropis*, en daer na *Nymphaea*, en nu *Lango* of *Stankou* geheten, wert gezeit van het eilant *Niſyros*, afgeſcheurt te zijn.

III. Prent. Penningen der eilanders van *Amorgos*.

Ziet pag. 46.

DE eerſte penning der eilanders van *Amorgos* vertoont, aen de eene zijde, een hemelskloot, op een drieſtal, met dit opſchrift der eilanders ter zijde: als *AMOPTINON*, dat is, van de *Amorgers*, tot teken miſſchien van de ervarentheit en kennis der oude eilanders, in den loop des hemels.

Op de andere zijde ſtaet een gelauriert jongmans-hoof.

Deſgelijx ſtaet op de eene zijde van de tweede penning, van dezelve eilanders, een hemelskloot, met eene paſſer daer onder; en deze letter *A M.* dat *Amorgers* wil betekenen.

Penning der eilanders van *Ikaros*.

Ziet pag. 48.

DE derde en eenige penning is van de eilanders van *Ikaros*, die aen de eene zijde *Diana* ter jaght, met eenen hont voor haer, en een boge in de linke hant, vertoont.

Op de andere zijde werdte een vrouw, op eenen zittende ſtier, in vollen loop vertoont: en alhoewel door die vrou-

we *Europa* ſchijnt uitgebeeld te werden; zoo zou men dezelve evenwel voor *Diana Tauropolos*, op Griekſch gebynaemt, kunnen houden. Want op dit eilant was een tempel van *Diana*, *Tauropolium* geheten, volgens ſchrijven van *Strabo*.

Penningen der eilanders van *Samos*.

Ziet
pag. 52.

DE eerste penning, en vierde in de print, vertoont, op de eene zijde, de Goddin *Juno*, met eene sluier, achter op het hoofd: en achter haer eene scepter: want aen *Juno* was het eilant *Samos* heiligh, en by haer byzonder en boven mate bemint, dewijl zy daer op geboren was: hierom noemt *Dionys d'Alexandrinus Samos*, den zetel van de *Pelasgische Juno*. Aldus schrijft ook *Pausanias*: *De Samiers willen, dat de Goddin Juno op hun eilant, aen de riviere Imbrasus, onder eenen kuischboom, geboren zy; die noch by mijnen tijd in den tempel van Juno groeide, en d'oudste van alle bomen was.*

Op d'andere zijde zietmen *Juno*, met een nakend beelt, en boven een kintje. Op den rant leeftmen $\Sigma\text{AMI}\Omega\text{N}$ dat is, van de *Samiers*.

De tweede penning vertoont aen de eene zijde een gelauriert bloot *Junos* hoofd: en op de andere zijde een pauw: want d'oude Grieken hadden aen *Juno* een pauw toegewijd; dewijl men zeidt de pauwen op *Samos* allereerst uitgebroeit, en van daer na andere gewesten overgevoert zijn: waerom de *Samiers* op hun gelt ook een pauw deden muntten: als *Athenens* en *Julius Polux* getuigen. Onder staet $\Sigma\text{AMI}\Omega\text{N}$, dat is, van de *Samiers*.

De derde vertoont aen de eene zijde God *Merkuur* nakend, met een geltebeurs in de rechte hant, en met zijn *Petasis* of muts op 't hoofd, en zijn geslangde *Caduceus*, dat is, roede of staf in de hant: want de *Samiers* eerden *Merkuur Charidotis*, dat is, weldadige, op Grieksch gebynaemt. Ten tijde, wanneer zy aen den zelve offerhande deden, was eenen iegelijk geoorloft, zonder straffe, dieftal te plegen: dewijl de *Samiers*, het Orakel gehoorzamende, van het eilant *Samos* na *Mykale*, eene plaetse op het vaste lant, in klein *Asie*, daer te-

gen over gelegen, verhuist waren, en tien jaren by den roof geleefd hadden. Na verloop van dien tijd, en het overwinnen der vijanden, namen zy hun vaderlant weer in bezit, als *Plutarchus* verhaelt.

Op den rant staen deze letteren, ΕΠΙΛΥΚΑΝΔΡΟΥ ΙΕΡΕ , dat is, onder den Priester *Lyfander*: of wanneer *Lyfander* Priester was: want in de meeste oude steden van Griekenlant wiert de tijd bediet of gerekent, met het bydoen, aen de algemene of byzondere gedenktekenen, en verbonden, van den naem des priesters, beneffens het bydoen van het jaer huns priesterdoms.

Op d'andere zijde zietmen een oud en ruigh manshoofd, met dit opschrift, $\Delta\text{ΗΜΟC CAMEIΩN}$ dat is, *Het volk der Samiers*. Waer uit blijkt, dat het volk der *Samiers*, misschien, ter eere van den eenen of anderen voorstander van hunne vryheit, die penning doen slaen heeft. Of 't opschrift ziet hier op; dewijl de *Samiers*, volgens verhael van *Suidas*, van *Aristophanes* als met tekenen gebrantmerkt wierden: want de *Samiers*, door de tierannen uitgeput zijnde, hadden, om de schaersheit van burgers, den knechten het recht der stad, voor vijf staters, verkocht: als *Aristoteles* in zijn republiek van de *Samiers* verhaelt.

Of deze penning schijnt hier op te slaen; dewijl de *Samiers* allereerst de letteren uitgevonden hadden, die zy namaels aen de andere Grieken meedeelden: waerom de *Samiers* een gelettert volk genoemd wiert: als *Hesychius* in de volgende woorden gedenkt. *Men verhaelt ook een andere reden: waer om men de Samiers een gelettert volk genoemd heeft; dewijl de Sameers de geleertste der Grieken geweest zijn, en aldereerst het gebruik van vier en twintig, die zy de andere Grieken meedelen, uitgevonden hebben.*

De Penningen der eilanders van *Chios*.Ziet
pag. 75.

AL de penningen van de *Chiers*, of eilanders van *Chios*, vertonen, aan de eene zijde een zeker wanscheppel of wanstaltigh gedroght, *Sphynx* by d'ouden genaemt: het welk met recht te verwonderen is: dewijl het zelve gedroght, zoo men de fabulender ouden geloven magh, ten tijde van koning *Edipus*, in de lantſtreke van de ſtad *Theben*, aan den bergh *Sphingius*, zich onthield, en de voorbygangers, met het voorſtellen van onoploſſelijke raedſelen, plaegde; want die deze raedſelen niet konden oploſſen, wierden door het zelve gedroght verſlonden.

De eerſte penning van *Chios* vertoon aen d'eene zijde een *Sphynx*, met een ſchuyns geſtelt vat of kruike, onder zijne rechter poot, welke *Diota* by de oude Grieken genaemt wert. Boven ſtaet *XION*: dat is, van de *Chiers*.

De kruike *Diota* ſchijnt te bedieden, dat aldaer eertijds de beſte aerde vaten gemaekt, of de beſte wijnen, in de kruiken *Dioten*, bewaert wierden: als ook uit het ſchryven van *Horatius*, in zijn eerſte boek van 't elfde lierdigt, duidelyk blykt.

Op de andere zijde ſtaen twee knoſſen van *Herkules*, kruiflings over mal-kanderen, afgebeeld, met een druif-tros onder de zelve.

Verſcheide andere penningen vertoon ook aen d'eene zijde een druif-tros, met een kan: of een druif-tros, met een wijngaerts-rank omgeven: of eene druif-tros, met een *Sphinx* aen d'eene zijde, tot een onfeilbaar bewijs en tuigteken van de wijnrijkheit des eilants: gelijk het ook daer voor onder de ouden beroemt was: en inzonderheit zekere lantſtreke *Aruifſas*, die den beſten wijn van ganſch Griekenlant voortbragt.

De derde en vierde penning hebben op den rant, rontom den *Sphynx*, deze woorden. *Α C C Α Π Ι Α Τ Π Ι Α*, tot een merkteken van den prijs, of waerde des gelts.

De koren-airen, op d'eene zijde van de achtſte en negende penning, bediet de graenrijkheit des eilants.

De *Sphinx* was een driefſtallig of drie-

vormig wanscheppel: als een vogel; maegt en leeu: te weten, het was een vogel van wicken of ſlagveeren, een leeu of wiltgedierte van voeten, en een maegt van aengezigt en hoofd, naer uitwijzing van de nevensgaende afbeeldingen.

Al de geenen, zoo *Eliaſus* getuigt, die in de konſt doende waren, ſchilderen en verzierden de *Sphinges* gewiekt of gevleugelt uit.

Plinius daer en tegen rept niet een woort van de vleugelen of wicken der *Sphingen*, maer ſchrijft, dat *Ethiopie Sphingen* voortbrengt; met donker bruin hair, en dubbele mammen op de borſt.

Andere ſchijnen de *Sphingen* niet voor verziende gedrochten; maer voor beeſten gehouden, en onder d'apen gerekent te hebben: want aldus ſchrijft *Solinus*: onder de apen worden ook de *Sphingen* gerekent, zijn ruigh van lang hair, met uitſtekende en diepe mammen: en leerzaam tot vergetenis der wiltheit.

Maer de eigentlijke geſtalte en rechte geſchapentheit der *Sphingen*, zoo als de oude Grieken die afbeelden, of verzierden, kunnen uit d'afbeelding der nevensgaende penningen genoegzaam beſpeurt worden.

Eenigen willen; dat de afbeelding van de *Sphynx*, door de *Chiers* of eilanders van *Chios*, als tot een zinteken van ſtrijtbaar en kloekmoedigheid, en van ſpitsvondigheid en ſchranderheit, op hunne penningen of gelt gebruikt zy: gelijk by d'ouden, volgens *Plutarchus* en *Klemens*, d'afbeelding van een *Sphinx* in dien zin geduit wert: want de oude eilanders van *Chios* waren, in oude tijden, machtigh ter zee, en ſchrander en kloek van vernuſt, als *Thucydides*, *Diodor*, *Strabo* en andere getuigen. Ook wort *Chios* by *Stephanus* het edelſte van alle Echeeſche eilanden genoemd.

Of men zou ook niet ongerijmt kunnen zeggen, dat de *Sphynx*, als tot een zinrijk-teken, van zekere raetſelachtige, en met orakelen en algemenen ingewikkelde wijsheit, door de *Chiers* ſchijnt gebruikt te zijn. Want

Ziet 't
eilant

hier in hadden hun d'Egyptenaers tot voorgangers gestrekt, die hierom ten dien einde de beelden der *Sphingen* voor de tempels stelden; dewijl de lere, nopenende Gode, twijfelachtigh en duister is: maar ook was die maniere, by andere steden van Griekenlant, in *Asie*, ingevoerd en onderhouden. Hoewel de *Sphynx*, by de Egyptenaren, van eene andere gestalte was, en uitgebeeld wiert, te weten, het hoofd, met een kleet bedekt, en zonder vleugels of wicken: zoodanig men die op oude marmer-stukken dikwils afgebeeld vint.

Hier op schijnt ook te slaan, dat men op verscheiden aeloude penningen, aen de eene zijde eene *Sibylla*, en op de andere zijde een *Sphynx* ziet afgebeeld.

Ook strekt niet weinig, tot bevestiging van dit gevoelen, dat *Sokrates* (volgens schrijven van zekeren ouden uitlegger van den Poët *Euripides*,) de Thebaensche *Sphynx* voor een ingeborene wichelaerster, die duistere, en zwaer verstaenbare orakulen uitte, hield.

Ook wiert *Sphinx*, volgens *Bochart*, by de Bokoters *Phika*, of, volgens *Hesychius*, *Bika* genoemd: het welk *Bochart* van het Fenicisch woort *Picea* of *Phicea* smeet: waar door by de Feniciërs een spitsvondige en schrandere vrouwe verstaen wert, die, door onoplosselijke raetselen, en diepsinnige vragen en voorstellen, de verstand en vernuft der luide van haren tijt toetste en oeffende.

Voegh hier by eene beruchte verhandeling, (gemaakt door zekeren *Prodikus*, leerling van *Eskulaep*, en geboortigh van 't eilant *Chios*, volgens *Suidas*) van de deught en ondeugt, onder bewimpeling van fabelen en allegorien: welke *Klemens* uitdrukkelijk, onder de exempelen van raetselen en allegorien, rekent: door welke Grieken en Barbaren, de waarheit, in de H. Schrift begrepen, dikwils ten toone gestelt hebben, volgens verklaring van den zelve *Klemens*.

Dit zelve gevoelen, dat de *Sphinx* voor een merkteken van raetselachtige, en met orakelen en allegorien bewimpelde wijs hout, schijnt ook hier door niet weinig bevestigd, en gestijft te worden, dewijl dat eilant inzonderheit

zich op de geboorte van den waren vader (versta *Homeer*) van alle fabelen en allegorien, beroemt hebbe: waer om men ook op het gelt van die stad des eilants, aen de eene zijde een *Sphynx*, en aen de andere zijde, de afbeelding van *Homeer* vind gellagen te zijn: gelijk nu noch zoodanige penningen gezien worden, en voorhanden zijn.

Eenige hebben by gissing gemeent, dat hierom een *Sphynx* op het gelt of op de penningen der *Chiers* gemunt ware, alseer byzonder merk, dat door hen op die tonnen of vaten gedrukt, of geëykt was, in de welke, by geval, de Mareotische wijn, uit *Egypten* gebraght, ingellagen wiert, en dat tot onderscheit, huns bedunkens, van de wijnen, van de welke anders het zelve eilant vruchtbaer was. Quansuis als of dit eilant niet met een vollen oogst van den treffelijksten wijn beschonken en verheerlijkt geweest was; zulx het zelve zou, van uitheemsche, ja Egyptische wijnen, aen dergelijke gedenkteken, als gelt en penningen, beroemtheit en vermaertheit moeten beschaert hebben.

Want behalve ontallijke oude schrijvers, geven de aerde kruiken, met wijntrossen, beneffens de *Sphynge*, op de penningen gellagen, de wijnrijkheit des eilants genoegzaam te kennen.

Ook geven zekere drinkgenooten, by *Athenens*, aen den *Chienfer*, of, en om beter te zeggen, aen den Arvischen of Aruischen wijn, die op zekere lantstreke of oort des eilants, Arusia of Arvisia, viel, boven alle andere Asiaatise wijnen, den prijs.

Galenus zekerlijk rekent onder die wijnen, die, eer, na den aenwas der roomsche mogentheit, de Falernische wijn beroemt was, voor de treffelijkste wijn gehouden werden, drie Asiaatise wijnen, als de Chiotche of Arvische, Lesbische en Tmolische wijnen: Ja hy voegter by, dat de Arvische wijn zoo verre den wijn, die doorgaans in de kroegen te koop was, overtreft: als de Falernische wijn den Egyptischen wijn overtreft.

Waer uit dan te besluiten is, dat de Egyptische Mareotische wijn, die uitstekentheit of overtreffelijkheid, boven andere wijnen, niet gehad hebbe, dat

Ereſos



de *Chiers* om den zelve reeds zouden hebben behoefte verlegen te zijn, als die den besten wijn, die op hun eilant viel, zelfs hadden. De *Chiers* gebruikten

ook, op hun vaderlantsch gelt of penningen, de afbeelding der Harpyen, die door *Kalais* en *Zetes*, zoonen van *Boreas* en *Orthyja*, verjaegt wierden.

Ziet pag. 124

Penningen der eilanders van *Lesbos*.

DE eerste penning der eilanders van *Lesbos*, en zeventiende in de prent, vertoont twee vrouws-perzonen: de eene is nakend, zittende in de schoot of op de knien van eene andere, die ook voor nakend is, en slechts een kleet om het achter lijf geslagen heeft, waer door *Sappho* uitgebeeldt wort: want *Sappho* vervolghde eertijts jonge meiskens, en beminde de zelve, gelijk ook jonge knechtskens, onbeschaemdelijk. Waerom zy van de Latijnen *Tribas*, dat is, *Vryfster*, genoemd wert.

Hier op slaet het geen *Ovidius* zaid: *Wat heeft de Lesbische Sappho geleert, als meiskens te beminnen?*

Op den rant leestmen *ΑΕΣΒΟΥ*, dat is, van *Lesbos*.

Men zaidt, dat inzonderheit drie haer maksters en vriendinnen geweest waren, met de welke zy eene vuile gewoonte pleegde: als *Teleſippa*, *Mega-*

ra, en *Atthis*. Hierom wert zy ook van de Latijnsche Poëten *Mascula Sappho*, dat is, mannelijke *Sappho* genoemd: hoewel andere willen, dat die bynaem haer, om haer mannelijk gemoet, dewijl zy haer van de klip *Leukadia*, in zee van boven neer gestort had, zou gegeven zijn.

Op de andere zijde zietmen, in het midden, vier vierkanten, wat die bedieden, is bezwarelijk te zeggen.

De tweede, of achtende in de prent, vertoont aan de eene zijde, een vrouws-perzoon en psalter-speelster, met een harp in de hant, met dit opschrift: *ΣΑΠΦΩ ΑΕΣΒΙΣ*, dat is, *Lesbische Sappho*.

Op de andere zijde word ook een cieraal vrouwen hoofd, tot aan de schouderen, vertoont, beide ter gedaghtenis van *Sappho*: want de *Mytilenens* deden het beeld van *Sappho* op hun gelt slaen, volgens schrijven van *Julius Pollux*.

Sap-

Sappho was een vermaerde Griekſche *Lesbos*, en wert hierom de *Lesbiſche* Poëteſſe, en geboortigh van het eilant *Sappho* genoemt.

Penningen der ſtedelingen van 't eilant *Mytilene*, *Lesbos* en *Ereſſus*.

Ziet
de kleine
inge-
drukte
prent
op pag.
303.

OP de eene zijde der penningh van de *Mytileners*, of ſtedelingen van *Mytilene*, wort een gelauriert hoofd van *Apollo* vertoon: want buiten de ſtad ſtont een vermaerde tempel van *Apollo Maloeis*. Gelijk ook het feest van *Apollo Maloeis*, volgens ſchrijven van *Thucydides*, buiten de ſtad, met groten toeloop van volk gevierd wiert.

Op de andere zijde ſtaet een lier of harp, met dit opſchrift, ΜΥΤΙΑΗΝΗΣ, de naem der ſtad.

D'eerſte penning der ſtad *Ereſſus* heeft aan de eene zijde, in het midden een kruik, kelt of kan, met twee ooren, en rontom een krans van koorn-airen, ten teken van de vruchtbaerheit van wijnen koren: met dit opſchrift ΕΡΕΣΣΙ: dat is, van de *Ereſſiers*.

Op de eene zijde van de tweede penning wort een dolſijn, in het midden van een koren-airen krans, vertoon, tot teken van de zee-maght der ſtad.

Op de derde ziet men aen de eene zijde, een knotſe van *Herkules*, die door ſtedelingen geëert wiert.

Al de penningen van de *Ereſſiers*, of ſtedelingen der ſtad *Ereſſus*, vertoon aen d'eene zyde een krans van koren-airen: en demeeſte aen d'andere zyde het hoofd van *Ceres*, met een krans van koren-airen omgeven: als de tweede, derde, vierde en vyfde, tot teken van de vruchtbaerheit des eilants, in het voortbrengen van koorn.

De zefte en zevende vertoon aen d'eene zijde, een gelauriert hoofd van het opſchrift, ΕΡΕΣΣΙ.

Penningen der eilanders van *Tenedos*.

De 19.
en 20.
in de
prent.

OP de eene zijde van de twee penningen van 't eilant *Tenedos*, wort een tweefnijdige of tweehouwige byl vertoon: waer van breder verklaringh op pag. 101., in de beſchrijvingh van het eilant *Tenedos* te lezen is.

Op d'eene zijde van de eerſte penningh, onder aen de ſteel van de byl, ziet men twee muizen: desgelijks eene muis op de eene zijde van de tweede penningh onder een mans-hoofd met ſtralen, uitbeeldende *Apollo*, te weten, *Apollo* van *Smyntheus* of *Smyntiſchen Apollo*, die op het eilant *Tenedos* eenen tempel had. Op d'andere zijde van de eerſte penningh worden twee vrouwen hoofden, ook van achteren, tegen mal-kanderen aen, op een zelve hals afgebeeld. Men vind ook op d'eene zijde van zekere penningh der eilanders van *Tenedos*, een ander ſlag van eene byl afgebeeld: en op d'andere zijde twee hoofden, op een zelve hals, van achteren tegen elkanderen aen: het een van een gebaert mans, en het ander van een jeugdigh vrouwen hoofd: welke afbeelding van man en vrouw eigentliker op

zekeren voorval van overſpel ſlaet: naet uitwijzingh van de nevens gaende afbeeldingh, afgeſcherft uit zekere zilveren penningh, onlanghs uit Konſtantinopolen overgezonden, aen den weldelen en groot-achtbaren Heer, de Heer *Nikolaes Wiſſen*, raed en oud Burgermeester der Stad Amsterdam, voorhene gedeputeerde ter vergadering van hare Ho: Mo: de Heeren Staten Generael, en nu, gelijk meermalen te voren, gecommiteerde raed van haer Ed: Groot: Mog: de Heeren Staten van Holland en Weſtviſſelant.

D'afbeelding van deze laetſte penningh, wort in de ingedrukte prent, op pag. 303. vertoon, en is de achtſte.

Een *Tenediſche* byl was ook, onder deze oude eilanders, tot een ſprek-woord ontſtaen: het welk, by dezen voorval zou geſchied zijn.

Men zeld dat *Cyknus*, een zoon van *Neptuin* geweest zy, en van *Kolone*, (een ſtad van *Troas* tegen over het eilant *Lykofrys* gelegen) als koning geregeert hebbe. *Cyknus* had eene dochter met name *Hemiſthea*, en eenen zoon *Tenes* of

Tennes,

Tennes uit *Proklia*, dochter van *Klytius*.

Na de dood van *Proklia* trouwde *Cyknus* een andere vrouw *Filonomene*, dochter van *Kraugasus*. Wanneer deze *Filonomene* op haren ſtief-zoon, *Tennes*, verliefte was, maer hem niet tot haren wille kon krygen, betighte zy hem valſchelijk by haren man, als dat *Tennes* haer tegen haren wil zocht te bekennen en verkrachten. *Cyknus* geloofde hare valſche betigting, en deed *Tennes* met de zufter in een kift ſluiten en in zee ſmyten. Maer de kinderen quamen beide behouden aen het eilant *Leukofrys*. *Tennes* kreegh de heerſchiappy over 't eilant, dat namaels na hem *Tenedos* genaemt wert.

Maer wanneer t'eener tijde het bedrogh aen den dagh quam, voer *Cyknus* na den zoon over, om zich te verweren, en zijn onſchult te bekennen, en vergiffenis van zijnen miſdaet te verzoeken.

Na dat *Cyknus* aen het eilant gekoomen was, en het ſchip aen een ſteen of boom, by een touw, vaſt gemaekt had, hieuw *Tennes*, in arren moede, het touw met eene byl af. Hier uit wert op de genen, die iet halſterrigh logenen, tot een ſpreekwoort geduit, dat die gezeit wert, met eene *Tenediſche* byl, het zelve afgehouden te hebben.

Men zeid *Tennes* zelf, in het beſchermen van zijn eilant, door *Achilles* gedoot zy. Waer over, zeid *Diodor*, de *Teneders* een wet invoerden: waer door het ongeoorloft was in den tempel van hunnen ſtichter, den naem van *Achilles* te noemen.

Te *Delfos* had *Periklytus*, zoon van *Eutymachus*, een *Teneder*, een byl tot eene wygiſte opgeoffert, uit voorval van een oude fabel of berucht verhael.

Door het ſtralend manſhooft, op de tweede penning, wort *Apollo Smintheus*, of de *Sminther* gebynaemt, uitgebeeld: want op *Tenedos* ſtont een tempel van den *Smintiſchen Apollo*, dien ook *Homer* in 't begin van zijn *Ilias* gedenkt.

Apollo wert *Smintheus* bygenaemt na de muizen, die by d'*Eolers* en *Trojanen* *Smintes* geheten werden: de oorzaake van deze bynaeming verhaelt *Elia-nus* aldus: Wanneer een groote meenigte van muizen het gezaei der *Eolers* en *Trojanen* vernielde, en het onryp gewas ſchon, hadden zy daer over aen het orakel gezonden, en kregen ten antwoord, dat zy aen den *Smintiſchen Apollo* moſten offerhande doen. Als zy dat gedaen hadden, waren zy van dien rampen ſchade der muizen onſlagen.

Dewijl nu *Tenedos*, onder de *Eoliſche* ſteden by d'ouden gerekent; en aldaer, gelijk in vele ſteden van *Eolis*, de *Smintiſche Apollo* geëert wiert: zoo heeft die ook een bygevoeghde muis: gelijk al d'andere beelden van den *Smintiſchen Apollo* hadden.

Waerom ook op d'eerſte en tweede penning van *Tenedos* muizen gezien werden, ter gedagtenis van den *Smintiſchen Apollo*.

De *Teneders* hebben zich, by verloop van tijt, uit hunne onmagt, onder de *Alexandriners*, die zich op het vaſt lant onthielden, begeven.

Penningen der eilanders van *Lemnos*.

DE twee eerſte penningen vertoonen aen d'eene zijde *Vulkaens* hooft, met ſmits-gereetſchappen of werktuigen.

D'eerſte, of een-en-twintighſte in de rang, vertoont aen de eene zijde een aenbeeld, met een blixem en ſmits hamer: want *Vulkaen* wort gezeit den blixem voor *Jupyn* te ſmeden, als *Virgilius* gedenkt.

Ook wort gezeit, dat *Vulkaen*, behalve *Minerva* en *Jupyn*, het werpen des

blixems zou in bezit hebben. Deſgelijx wort *Vulkaen* by de poëten gezeit, zijn ſmits winkel, te gelijk met de *Cijklopen*, zijne dienaers, op het eilant *Lemnos* gehad te hebben. Het opſchrift is, *ΑΕΜΝΙΩΝ*, dat is, van de *Lemmers*.

Op d'andere zijde zietmen een ſmits tang, met *Vulkaens* hooft en murs daer op: want *Vulkaen* wiert, volgens *Arnobius*, met een muts op 't hooft, en een hamer, afgebeeld.

Desgelijx zietmen, op d'eene zijde van de tweede penning, * *Vulkaens* hoofd met een muts, doch zonder tangh: maer op d'andere zijde een smits-tang en hamer, met het opschrift $\Lambda \text{ E M N I \Omega N}$, dat is, van de *Lemniers*.

Op de drie en twintigste penningh staet op d'eene zyde ook *Vulkaens* hoofd, met een hamer, en het gewoonelijk opschrift der eilanders.

Op d'andere zyde zietmen het hoofd van *Minerva*, dewyl *Minerva* ook op dit eilant geëert en gedient wiert: want aldaer was een wout van *Minerva*, waer in de vrouwen een eetgespan, over het dooden van hare mannen, oprechten.

Ook schryven zeer vele *Minerva* en *Vulkaen* de kunsten toe: te weten *Minerva*, dewyl die, door kloekheit van vernuft, schijnt de kunsten uitgevonden te hebben: maer *Vulkaen*, dewyl zeer veele kunsten, door arbeit en kracht des vuurs, uitgewerkt worden. Aldus zeid *Plutarchus* in zijn boekje, daer hy handelt of het vuur of water dienstiger zy, dat het vuur alle kunsten uitgevonden en behouden hebbe.

Op d'eene zyde van de vier en twintigste penningh wort een dubbelt vrouwen hoofd, met twee aenzigten, vertoon: en op de andere zyde het hoofd van *Minerva*.

Penningen der eilanders van *Thasos*.

Ziet pag. 117 **O**P d'eene zyde van de eerste penningh van *Thasos*, en de vyf en twintigste in rang, wort een *Herkules*, met den boogh schietende, vertoon, en met een leeuwen huid om 't hoofd: en op de andere zyde zijn hoofd met vyl of klimop-loof bekrans; want dewyl de *Thasiers Feniciers* van afkomst en oorsprong waren, zoo hebben zy ook dier God, de *Fenicische Herkules*, geëert, die vele eeuwen ouder, als *Thebaensche Herkules*, was. Ook getuigt *Herodoot*, in zijn tweede boek, dat de tempel van *Herkules*, die op *Thasus* was, vyf leef-eeuwen, (dat zijn hondert en vyftig jaren,) ouder geweest zy, eer *Herkules*, zoon van *Amfytion*, geboren was. Ook had hy te *Tyrus*, een stad in *Fenicie*, een anderen tempel van *Herkules*, gebynaemt de *Thasier*, gezien. Zoo *Pausanias* schryft, was een en dezelve *Herkules*, die op *Thasus*, en in *Tyrus* geëert werd. Ter zyde leestmen het opschrift van $\Theta \text{ A } \Sigma \text{ I } \Omega \text{ N}$, dat is, van de *Thasiers*.

De zes en twintigste vertoon aen d'eene zijde het hoofd van *Diana*, met boge en pyl-koker achter op den rug, dewyl die misschien aldaer in 't byzonder geëert wiert.

Ook was, volgens schryven van den aelouden Griekschen arts *Hippokrates*,

een tempel van *Diana*, op *Thasos*.

Op d'andere zijde staet een *Herkules*, met den boogh schietende, en het opschrift van $\Theta \text{ A } \Sigma \text{ I } \Omega \text{ N}$, dat is, van de *Thasiers*.

Op d'eene zijde van de zeven en twintigste worden de knotse, boge en pyl-koker van *Herkules*, vertoon.

Op d'andere zijde staet het hoofd van *Herkules*, met een leeuwen huid. Het opschrift is, $\Theta \text{ A } \Sigma \text{ I } \Omega \text{ N}$, dat is, van de *Thasiers*.

Op d'eene zijde van de acht en twintigste staet het hoofd van *Bacchus*, bekrans met een wijnrank, tot een teken van de wijnrijkheit des eilants.

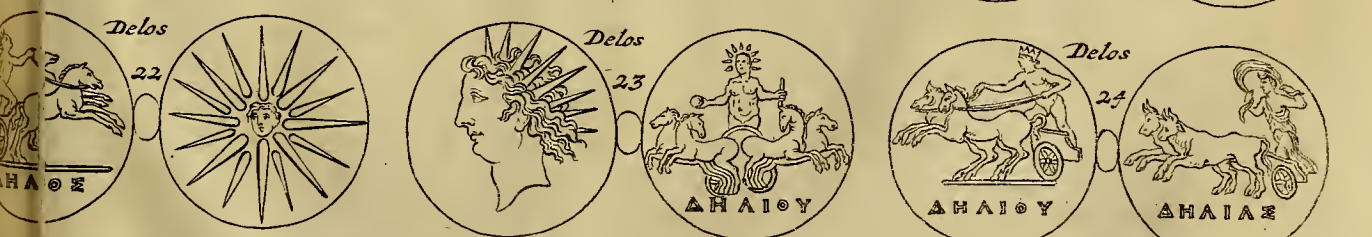
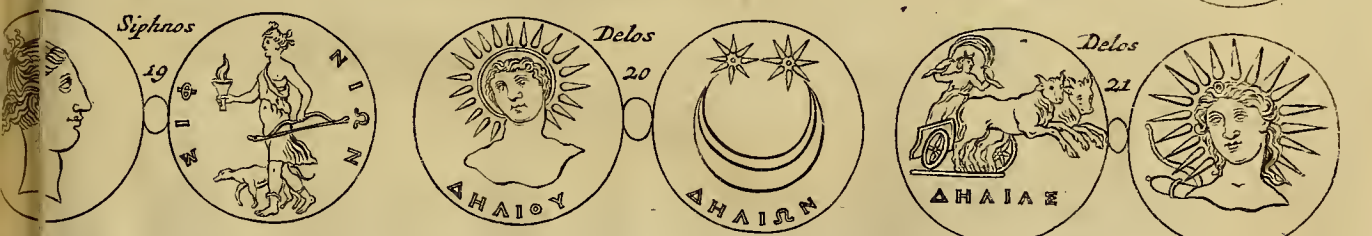
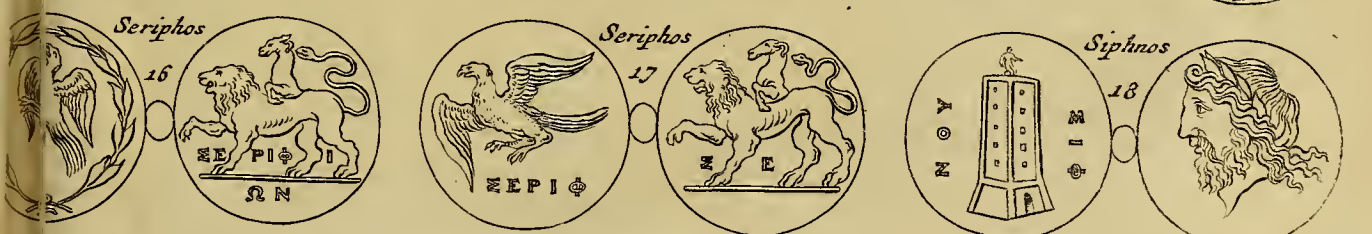
Op d'andere zijde staet *Herkules*, leunende met de rechte hant op zijne knotse, en met zijne leeuwen huid onder den linker arm. Ter weder zijde leestmen $\text{HPAKAE OY } \Sigma \text{ OTHPO } \Sigma$, dat is, *Herkules de verlosser of behouder*, onder $\Theta \text{ A } \Sigma \text{ I } \Omega \text{ N}$.

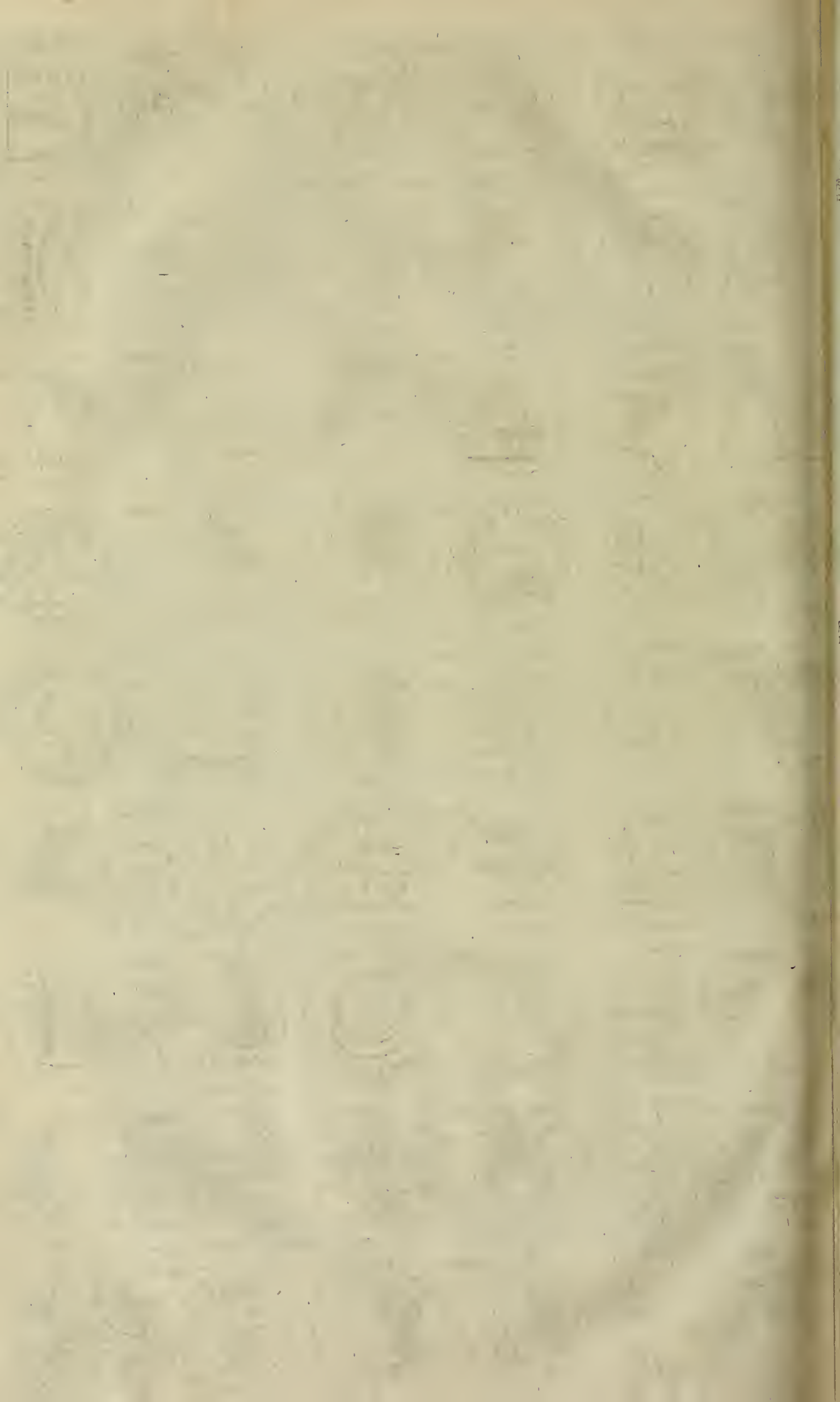
Op d'eene zijde van de negen en twintigste wort een kan of kruike vertoon: met het opschrift van $\Theta \text{ A } \Sigma \text{ I } \Omega \text{ N}$.

Op d'andere, of rechte zijde, staet een *Herkules*, met zijne eene knie op d'aerde gebogen, en met eene kruik of kan in de rechte hant. De kruik, of kan, beduid misschien de wijnrijkheit des eilants. Onder staet $\Theta \text{ A } \Sigma \text{ I}$, dat is, *Thasiers*.



Penningen van Eubea Andros en Delos etc.





Penningen der eilanders van *Paros*.

Ziet
pag.
123.

DE vijf volgende en laetſte penningen der eilanders van *Paros* vertoonen elk, aen d'eene zijde, het hooft van *Meduſa*, met kronkelende ſlangen omringht : op een zelve wijze, als op eenige penningen der eilanders van *Rhodus*. Daer by leeſtmen het opſchrift van ΠΑΡ. of ΠΑΡΙΩΝ, dat is, van de *Pariers*. Op d'andere zijde wort een os of ſtier vertoont, *Bifon* by d'ouden, en by de Hooghduiſche *Viſent* genaemt : dien eenige voor een wilden ſtier houden.

Doch uit wat reden de eilanders

van *Paros* het hooft van *Meduſa* op hunne penningen hebben doen muntten, zou men niet beſcheidenlijk kunnen zeggen : maer veel meer en met meerder recht, hadden de eilanders van *Seriphus* het hooft van *Meduſa* op hun penningen mogen ſlaen, ter gedachtenis van *Pereus*, die, met het vertoonen des hoofts van *Meduſa*, die eilanders in ſteen deed veranderen.

Op d'eene zijde van de laetſte en vier en dertigſte penning, ſtaet een gelauriert hooft : met het opſchrift ΠΑΡΙ, dat is, van de *Pariers*.

IV. Prent. Penningen der eilanders van *Andros*.

Ziet
pag.
134.

D'Eerſte penningh is van d'*Andriers*, of van d'eilanders van *Andros*.

Op d'eene zijde zietmen *Pallas* gewapent, met een ſchild in de linker arm, en een piek op de ſchouder. met eene nachtuil onder hare voeten : met dit opſchrift, ΑΝΔΡΙΩΝ, dat is, van d'*Andriers* : tot een teken, dat het eilant *Andros* altijd aen de heerſchappy der *Atheners* onderworpen zy geweest, volgens ſchryven van *Thucydides* : gelijk ook deze eilanders altijd d'*Atheners* in velt-togten verzelschapten.

Aen d'andere zijde zietmen eenen ſtier

aen een altaer, met een brandend vier daer op, ſtaen, ter gedaghtenis van *Minerva Tauobolus*, dat is, *Stierwerper* : die op het eilant *Andros* geëert wiert, als *Suidas* aldus verhaelt. Ook wert *Minerva Tauobolus* op *Andros* geëert : want *Anthropius* (of *Anius*,) gevende aen d'*Attriders* eenen ſtier, beval ter plaatſe, daer die uit het ſchip zou opgeſprongen zijn, een tempel *Minerva* ter eere te ſtighen : en als daar zouden zy een voorſpoedige ſchip-vaert hebben. De ſtier nu ſprong op *Andros* uit.

Onder den ſtier leeſt men ΠΟΔΥΚΡΑΤΗΣ, dat is, *Polykrates*.

Penningen der eilanders van *Eubea*, nu *Negroponte*.

Ziet
pag.
150.

BY na al de penningen van 't eilant *Eubea*, als hier de tweede, derde, vierde en vijfde, hebben op d'eene zijde een oſſen-hooft gemunt : miſſchien ter gedaghtenis van *Io*, die, in een os of koe verandert, *Epaphus* op *Eubea* baerde. Of dewijl d'eilanders aldus de naem der ſtad *Eubea* bedieden wilden, als die na een os, *Bous* op Griekſch gheeten, zou genoemt zijn.

De zefte penning is van de ſtedelingen van *Edepsus*. Op d'eene zijde ſtaet

een kreeft afgebeeld, met den naem der ſtedelingen, ΑΙΔΗΨΥΤΙΩΝ, dat is, van d'*Edepsiers*.

Op d'andere zijde wort een viſch afgebeeld, tot een teken van de viſchrijkeith der lant-ſtreke : of dewijl d'inwoonders zich met de viſſchery erneedden. Onder en boven de viſch leeſt men dit opſchrift : ΔΙΝΩΚΡΑΤΗΣ ΑΡΧΙΦΡΩΝΟΣ, dat is, *Dionkrates Archiphronos*.

De zevende penningh is van de ſtedelingen

delingen van *Karystes*. Op d'eene zijde staet een haen, met het opschrift der stedelingen, KAPYΣTIO , dat is, *Karystiers*. Op d'andere zijde ziet men het hoofd van *Merkuur*, met zijn perasus of hoet, afgebeeld: tot een teken van de wakkerheit en genegentheit der inwoonders tot geleertheit.

De achtste penning is van de stedelingen van *Cerintus*, en heeft op d'eene zijde een *Apollo* met een harp, zittende op een voetstal, met den naem der stedelingh, KHPINΘΩN , dat is, van de *Cerintiers*.

Op d'andere zijde staet een gelauriert manshoofd zonder naem, dien ter eere, de stedelingen deze penningh misfchien geslagen hebben.

De negende, tiende en elfde pen-

ningh zijn van d'inwoonders der stad *Istia*, als blijkt uit het volgende opschrift: ΙΣΤΙΑΙΕΩΝ , dat is, van de *Istiensers*. In het midden staet een vrouws persoon afgebeeld, zittende op een voorsteven van een schip, met een uitgespanne zeil voor haer, uitbeeldende de Fortuin.

De twaelfde penningh schijnt ook van d'inwoonders van *Istia* te zijn, als blijkt uit deze letteren, ΙΣΤΙ , dat is, van d'*Istiensers*, op d'eene zijde gemunt. Daer boven wort een os uitgebeeld, met twee druif-trossen boven den zelve: en met een voor het hoofd, misfchien ten teken van de wynrijkheit des eilants: hoewel die eigentliker op het eilant *Naxos* slaen.

Penningen der eilanders van *Naxos*.

Ziet
pag.
155.

DE dertiende en veertiende penning zijn van d'eilanders van *Naxos*. Op d'eene zijde van de dertiende, ziet men een jeugdhig gelauriert mans-hoofd, met dit opschrift: ΝΑΞΙΩΝ , dat is, van de *Naxiers*.

Op d'andere zijde wort een mansperzoon verbeeld, zittende met zijn linke knie onder het lyf geslagen. Hy houd eene kelf of kroes in de rechte, en een steel van bloemen in de linke hant, met een tros-druiven, aen een wyngaert-rank, ter zijde: ten teken van de wynrijkheit des eilants van *Naxos*: daer neffens staet een *Hermes* of paelsteen. Dezelve afbeelding ziet men op d'eene zijde van de veertiende penningh: maer op d'andere zijde wort een ruig gebaert, en gehairt mans-hoofd vertoont.

Eenigen willen, door het ruig gebaert mans-hoofd, den gebaerden *Bacchus* uitgebeeld hebben, die by d'ouden geëert wiert, als *Diodoor* verhaelt. Aldus schrijft ook *Pausanias*. De gebaerde *Bacchus* leit

in het hol te slapen, en hout een goude kroes, en is met eene lange rok, tot op de voeten, gekleet: rontom hem staen wijnstokken, ooft en granaet-appelen. Want *Bacchus* (zeid *Makrobius*) wiert, als een kint en jongelingh, en ook gebaert, als een oud man, afgebeeld.

Andere willen deze afbeeldingh op *Herkules* den dronkaert duiden. Non.

Ook bevestigden d'oude inwoonders van *Naxos*, dat *Bacchus* by hen geboren zy: want *Jupyn*, om *Juno* te verschalken, had het kint *Bacchus*, op het eilant *Naxos* geboren, aen de Nymfen *Filia*, *Kironis* en *Kleis* ter opvoedingh bevolen. Hierom was ook dit eilant boven andere van *Bacchus* bemint, en wiert van eenige, t'zijner eere, *Dionysias* genoemd: want *Bacchus* wert op Grieksch *Dionysius* geheten. Waerom vader *Liber*, dat is, *Bacchus*, aldus by *Ovidius* spreekt: *Kee-re uwe koers, zeid Liber, na Naxos, dat is my tot een huis, en het zal u tot een herbergh zijn.*

Penningen der eilanders van *Seriphus*.

Ziet
eilant
Seriphus.

DE vijftiende, zestiende, zeventiende en achttiende, zijn van d'eilanders van *Seriphus*, die elk op d'eene zijde een *Chimera*, als een leeuw met een

hert uit den rug schietende, en met een slangen hoofd aen het eind der steert, vertoont. Op d'andere zijde ziet men eenen arent uitgebeeld: uit wat reden d'oude eilan-

eilanders deze afbeeldingen op hun penningen deden ſlaen is onzeker: doch men zou kunnen zeggen, dat de oude eilanders van *Seriphos* eene *Kolonye* en *Koloniers*, of volk-plantingen der *Korinthers* waren, en hierom ook, na den voorgangh der *Korinthers*, ook op hunne penningen of gelt eene *Chimera* deden ſlaen: gelijk zulx by d'oude Grieken veel in gebruik was. Onder aen leeftmen den naem der oude eilanders aldus: $\Sigma \text{ E R I } \Phi \text{ I } \Omega \text{ N}$, dat is, van de *Seriphiers*.

De achtiende en negentiende penningh zijn van de eilanders van *Siphnos*, als blijkt uit dit opſchrift van d'achtien-

de: $\Sigma \text{ I } \Phi \text{ N O Y}$, dat is, van *Siphnos*, op d'eene zijde, en uit het opſchrift van de negentiende, als: $\Sigma \text{ I } \Phi \text{ N I } \Omega \text{ N}$, dat is, van de *Siphniers*.

Aen de eene zijde van de achtiende, wort een *Pharos* of zee-baek, met een man daer op, afgebeeld: en op d'andere ſtaet een gelauriert mans-hoofd.

Op de negentiende, wort op d'eene zijde *Diana* ter jaght, met een boge in de linke hant, en een wint-hont aen de voeten, met een brandende lamp in de rechter hant, uitgebeeld.

Op d'andere zijde zietmen, door een vrouwen hoofd, *Diana* afgebeeld.

Penningen der eilanders van *Delos*.

DE acht volgende penningen zijn alle van de eilanders van *Delos*, die dezelve, ter cere van *Apollo*, of de Zon, en van *Diana*, hadden doen ſlaen: want het eilant *Delos* was aen *Apollo* gewijt.

De eerste penningh (of twintighſte in de prent) vertoont de Zon, met een ſtralend hoofd, met dit opſchrift: $\Delta \text{ H } \Lambda \text{ I O Y}$, dat is, van *Delos*.

Op de andere zijde zietmen een halve maen, met twee ſterren daer boven, herteken van *Diana*.

Op de een en twintighſte ſtaet *Diana* op een wagen, met twee offen, in vollen loop, daer voor: want haer wagen, zoo de poëten beuzelen, wert door verſcheide dieren voort-getrokken: als door offen, kalveren, paerden, en muil-ezels: het opſchrift is $\Delta \text{ H } \Lambda \text{ I A } \Sigma$.

Op d'eene zijde van de twee en twintighſte, wort god *Apollo* op een wagen, met twee paerden daer voor, afgebeeld: en op d'andere zijde *Apollo*s ſtralend hoofd: gelijk op de drie en twintighſte, op een wagen met vier paerden, met het opſchrift van $\Delta \text{ H } \Lambda \text{ I O } \Sigma$, dat is, *Delios*.

Deſgelijx wort op d'eene zijde van de vier en twintighſte, *Apollo* op een wagen, met twee paerden, afgebeeld: en op de verkeerde zijde *Diana*, op een wagen met twee offen daer voor: met het gewoonelijk opſchrift daer onder, $\Delta \text{ H } \Lambda \text{ I O } \Sigma$, dat is, *Delios*.

Op de eene zijde van de vijf en twintighſte, ſtaet op de linke zijde *Jupiter*, met zijne kinderen, *Apollo* en *Diana*. Op d'andere zijde ſtaet *Diana*, op een wagen, met twee paerden daer voor: en onder het gewoonelijk opſchrift van $\Delta \text{ H } \Lambda \text{ I } \Omega \text{ N}$, dat is, van de *Deliers*.

Op de een en andere zijde van de zes en twintighſte, ſtaet *Apollo* en *Diana* afgebeeld: met dit opſchrift, $\Theta \text{ E } \Omega \text{ N } \Lambda \Delta \text{ E } \Lambda \Phi \Omega \text{ N}$, dat is, der Goden gebroeders.

De zeven en twintighſte vertoont aen d'eene zijde een gelauriert hoofd van *Jupiter*, en, aen d'andere of verkeerde zijde, drie halve manen met een ſter binnen ieder, en in het midden de Griekſche letter Δ , of Delta, dat *Delos* wil zeggen.

De ſtad *Delos*, wiert op het jaer 80. voor der Zalighmakers geboorte, door *Menophanes*, veltheer van koning *Mithridates*, tzy uit eige trotsheit en vermetelheit, of ook door bevel van *Mithridates*, verwoeft: 't welk, volgens verhael van *Pausanias*, zich aldus toedroegh: Dees *Menophanes* zeilde met galeyen na *Delos*, en nam de ſtad *Delos* in: want de ſtad was toen onbemuurt, en de mannen hadden gene wapenen. Hy doode de vreemdelingen, die derwaerts gereiſt waren, en ook de *Deliers* zelfs, en roofde veele goederen en rijkdommen der kooplieden, en al de wy-giften, en

bragt vrouwen en kinderen onder sla-
verny. Voorts sloopten ze de stad *Delos*
ten gronde. Na de stad aldus verdelgt
en verwoest was, smeed een der Bar-
baren, uit schimp, het beelt van *Apol-
lo* in zee. Maer de vloet of dyning der
zee nam het op, en voerde het na *Beën*,
eene stad of lantstreke, hondert stadien
van de kaep of uithoek van *Malea*,
in *Peloponnesus*, gelegen: waer van die
lantstreke zedert den naem van *Epide-
lium* bequam.

Maer *Menophanes* noch *Mithridates*
ontvluchten de straffe Gods niet: want
zo dra *Menophanes*, na het verwoesten
van *Delos*, van daer afgesteken was, be-
sprongen de gevluchte kooplieden, met
hunne schepen, zijn schip. en dooden
hem. Maer de God dwang *Mithridates*,

de handen aen zich zelve te slaen,
na zijn rijk of heerschappye vernietigt
was, en hy aller wege door de Romei-
nen vervolgt en verjaegt wiert.

Delos was al, ten tijde van *Pausa-
nias*, woest van *Delier* menschen:
uitgenomen de menschen, die van de
Atheners, tot beseherming des tempels,
gekomen waren.

De *Deliers* waren door *d'Atheners*
uit hun lant verdreven, en togen na
* *Adramyttium* niet der woon, en
bleven geen korten tijt uit hun eilant.

De stad *Delos* was eertijts, volgens
Pausanias, allen Grieken of gansch
Griekenlant tot een algemeene koop-
stad of merkt-plaetse, en beschaerde
den inwoonders, door god *Apollo*,
zelven, veiligheid, dat is, rust en vrede.

Pausan.

* Eene
stad in
klein
Azic.

Penningen der eilanders van *Kreten*, nu *Kandien*.

Ziet
pag.
188.

DE vier eerste penningen der *Kre-
tensers* of eilanders van *Kreten*,
vertoonen, op d'eene zijde, twee slan-
gen, met de steerten door en in malkan-
deren gekronkelt, en boven met opge-
steke koppen, tegen malkanderen aen:
en met een pylkoker en boge tusschen
beide. Maer waerom d'oude Griek-
sche eilanders of *Kretensers* slangen
op hun penningen deden munten,
zou men bezwarelijk kunnen zeg-
gen: dewijl dat eilant niet eenigh ver-
scheurend of vergiftigh gedierte voort-
brenght, noch voet: gelijk reeds te vore
op pag. 265. verhaelt is. Het welk door
weidaet van *Herkules*, volgens *Diodoor*,
zou geschiet zijn: dewijl *Jupyn* aldaer ge-
boren en opgewoest was, en d'inwoon-
ders boven mate *Herkules* eerden.

Dies men met recht, uit het sehtij-
ven van *Diodoor*, zou kunnen vermoeden,
dat de *Kretensers* deze slangen met
boge en pyl, op hun penningen doen
slaen hebben, ter eere van *Herkules*,
en ter gedaghtenis van zijne kintsheit,
wanneer hy in zijne wiege twee slan-
gen worghde of verstikte.

Op d'eene zijde van de eerste pen-
ningh staet boven aen *Apollos* drie-sla,
en ter zijde een slangh, om een stok
geflagen: want een slang wiert, van

d'oude Grieksche heidenen, in of by
de wichelaryen van *Apollos* orakelen
gebruikt.

Aen d'andere zijde ziet men een vat,
kan of kruik, met een halve ope dek-
sel. Over den mont en onder het dek-
sel komt een slangh met zijn hoofd
kijken, en heeft het lijf een steert by de
kan neerhangen: behalve de derde pen-
ning, die de steert van een slang, tusschen
den mont en deksel en de kop buiten,
verroont. Rontom aen de rant is een
krans van klimop-loof, met druifstros-
sen daer aen gevlogten of gehecht. Eenig-
ge willen, dat dit ter eere van *Bacchus*
zou geschiet zijn: het welk men ook
uit veele dingen zou mogen besluiten,
als inzonderheit uit de klimop-krans,
met druif-trossen. Daer en boven wier-
den ook, op het feest van *Bacchus*, ge-
wonelijk een kiste omgedragen, waer
in desselfs geheime niysterien, of ver-
borgentheden, opgesloten waren. Ook
droegen de *Bacchanten*, die *Bacchus*
feest vierden, slangen.

Het dunke ook niemant wonder, dat
deze penningen, ter eere van *Bacchus*,
zouden geflagen zijn: dewijl het eilant
Kreten vruchtbaer van zeer treffelijke
wynen is.

Ook verhaelt *Diodoor*, hoe de *Kre-
ten-*

tenſers gevoelden, dat *Bacchus* uit *Jupyn* en *Proſerpina* op *Kreten* gebooren zy. Wat d'opſchriften belangt: op d'eene zijde van de eerſte ſtaet onder K P H T A I Ω N, dat is, van de *Kreters*.

Op de tweede, derde en vierde, wort de zelve naem in 't verkorte, door de drie eerſte letteren, als K P H, uitgebeelt.

Penning der ſtedelingen van *Korykus*.

DE penningh der ſtedelingen van *Korykus* vertoont aen de eene zijde, door een gelauriert manshoofd, den aelouden Griekſchen arts *Eskulaep*, met een ſlangh, aen eene ſtok geſlingert, daer onder.

Aen de andere zijde wort ook een kan met een ſlangh, gelijk op ieder zijde van de vier eerſte, vertoont: met dit opſchrift van den naem der ſtedelingen, K Ω P Y K I Ω N, dat is, van de *Koryciers*.

Penning der ſtedelingen van *Kamara*.

OP de eene zijde ſchijnt een ſteel of ſtengel, die met drie bloemen boven uitschiet, afgebeelt te worden: ter weder zijde worden twee voeten, tot boven aen de knien, vertoont. Doch wat bloemen die zijn, of hoe die geheuten waren, is bezwarelijk te zeggen.

Eenige houden deze ſteel of ſtengel voor den ſtam van een palm op dadelboom: gelijk die zoodanige traps wijze, oneffenheden of uitſteekſelen ter weder zijde heeft; waer by na den top van den zelve boom kan opgeklimmen worden, om de vruchten

af te plukken.

Wel groeiden op het eilant *Kreten* of *Kandien* by ouds dadel-boomen, die zich in drie of vyf takken, volgens *Plinius* en *Theoſraſt*, verſpreiden of verdeilden: maer of dit gewas, op deze penning uitgebeelt, een dadelboom zy, kan met geen ſchijn van waerheit bevestigt worden. Naerdien, op zommige aeloude penningen, ook ſtelen of ſtengels van bloemen met zoodanigh uitſteekſelen gezien worden. Rontom leeftmen K A M A P A Σ, dat is, *Kamara*, de naem der ſtad.

Penningen der ſtedelingen van *Cyde*.

Ziet
Pag.

DEn naem van *Cyde* leeftmen by gene oude ſchryvers, 't zy Grieken of Romeinen, maer wel *Cyteum*. De twee eerſte penningen vertoonen elk aen de eene zijde twee ſlangen, met de ſtaerten in een gekronkelt. In d'eerſte ſtaet tuſſchen beide lichamen een open tempel, op vier kolommen, en in het midden een altaer: boven den tempel leeftmen K Y Δ A I Ω N, dat is, van de *Cydenſers*, onder A Π I Σ T O K A H Σ, *Ariſtokles*.

In de tweede wort *Jupyn*, met den blixem, in de rechte, en met een arent in de linke hant, afgebeelt: ſtaande met de voeten op twee ſlangen.

Op de zelve zijde ſtaet boven *Jupiter* 't woort K Y Δ A Σ, *Cydas*, onder K P H.

T A P X A Σ. Op ieder van d'andere zijde wordeen kan met een half open deksel vertoont: met eenen ſlangh over den mont. De rant is rontom, met eenie krans van klimop loof, bezet.

De twee laerſte vertoonen aen d'eene zijde een ruig gebaert mans-hoofd, met lauwrier bekrant: waer door *Jupyn* ſchijnt uitgebeelt te worden: naerdien men op d'andere zijde van ieder penning eenen arent, *Jupyns* vogel, ziet: gelijk ook d'oude *Kretenſers* roemden, dat *Jupyn* by hen geboren en opgevoed ware, volgens eenparigh gevoelen der oude ſchrijvers. Het opſchrift van de eene is Θ Y M Ω Φ O N, *Thymophon*: en K Y Δ A I Ω N, dat is, van de *Kydeenſers*: dat van de andere is, K Y Δ A Σ, *Kydas*.

Penningen der stedelingen van *Lappa*.

DE penning van de stad *Lappa* of van de *Lappeers*, vertoont aen d'eene zijde een staende *Apollo*, met een cyther of harp, en, aen de andere zijde, zijn hoofd met laurier bekransd: en niet t'onrecht: want *Apollo*, zoo de *Kretensers* zeiden, was ook by hen geboren. Aldus schrijft *Cicero*: d'ander zoon (*versta Apollo*) van *Kory-*

bas, was op *Kreten* geboren, die gezeyt wort om dat eilant met *Jupyn* zelf een krakeel gehad te hebben. Ter rechter zijde leestmen $\Lambda\Lambda\text{Π}\text{Π}\text{Α}\text{Ι}\Omega\text{N}$, dat is, van de *Lappeers*. Op de linke zijde staet onvolmaekt $\Sigma\text{Υ}\text{A}$, dat *Afyllos* of vryburgh wil zeggen: en beide tezamen vryburgh der *Lappeers*: want *Afyllos* bediet een vryburg of vry-plaetse.

Penningen der stedelingen van *Cydon* of *Cydonia*.

DE eerste penning van *Cyden* of van de *Cydeniers*, vertoont aen d'eene zijde het hoofd van *Bacchus*, met klimop of wijngert-loof bekransd: tot bevestigingh strekt een druif-tros op de andere zijde: waer uit ook de wijnrijkheit der lantstrecke van *Cydonia* te bespeuren is.

Op de zelve zijde wort een wolvin, met een zuigend kint daer onder, vertoont: en kan op het volgende geduid worden. Op *Kreten* was, volgens verhael van *Antoninus Liberalis*, uit een steels wijze of heimelijke beslaping van *Apollo* met *Akakallis*, dochter van koning *Minos*, een jongen gebooren, die de moeder, uit vreeze voor den vader *Minos*, in het bosch deed neerleggen: by wien wolven, door bevel van *Apollo*, quamen, en dien tegen den overval van andere wilde dieren beschermde, en by beurtte het kint met de borsten opvoeden: doch wanneer eenige vee-hoeders, by geval, daer op toequamen, namen die het kint op, en maekten het groot, en noemden den zelve jongen *Miletus*.

Namaels tragte koningh *Minos* den zelve *Miletus* om 't leven te brengen. Maer hy des door *Sarpedon*, broeder van *Minos*, verwittigt, stak met een schip na *Karie*, een lantschap in klein *Asie*, over. Aldaer stighte hy na zijnen naem een stad *Miletus*, en nam *Eidoshea*, dochter van *Eurytus*, koning van *Karie*, ten wijve, en kreeg daer by twee zonen, *Kaunus* en *Bilbilis*: welker rampzalige liefden *Ovidius*, in zijn negende boeck der

Herfcheppingh, verhaelt. Maer gelijk dit boven verhael slechts een verzietsel of fabel is: alzo heeftmen zich ook niet recht te verwonderen, waer om men een wolvin op de penningen van *Cydonia* uitgebeeld ziet; naer dien, volgens eenparigh gevoelen van alle oude schrijvers, zoo *Grieken* als *Latijnen*, op het eilant *Kreten* of *Kandien*, geen verscheurend noch vergiftigh gedierte houd of gevonden wort.

Maer men zou kunnen zeggen, dat de oude stedelingen van *Cydonia*, hierom een wolvinne, met een zuigend kint daer onder, op hun gelt hebben doen slaen; dewijl misschien t'eener tijde de stad *Cydonia* een kolonye der *Romeinen* geweest is: gelijk de kolonien in oude tijden doorgaens de wapenen en merken der steden, van waer zy gezonden en geplant waren, op hun gelt en penningen deden slaen. *Roma* nu wiert door een wolvinne, met twee zuigende kinderen daer onder, *Romulus* en *Remus*, uitgebeeld.

De tweede penningh vertoont aen d'eene zijde ook een hoofd van *Bacchus*, met wijngert-loof bekransd: aen wiens oirlel een drietant van *Neptuin* hangt.

Op d'andere zijde staet een nakende mansperzoon, met een bogen, in zijne hant, als te spannen, tot tuigh-teken misschien van de vaerdigheit der inwoonders, in het omgaan met pijlen en bogen, of in het maken van pijlen en bogen: gelijk ook die van de stad *Gortyne*, over het maken van lichte pylen en bogen, beroemt waren.

Aldus

Aldus gedenkt ook *Ovidius* eenen *Cydoniſchen* hoorn , waer door hy een *Cydoniſchen* boogh verſtaet : want de *Kretenſers* maekten hunne boogen van bokke hoorens.

De derde penningh vertoont aen de eene zijde eene nacht-uil : het geen met recht eenige voor een wonder ſchijnen uit te krijten; dewijl op het eilant gene nacht-uilen houden, en de gene, die daer op gebragt worden, aenſtonts ſterven, volgens ſchrijven van *Plinius*.

Doch ongetwijffelt hebben de ſtedelingen van *Cydonia* een nacht-uil, ter eere van *Minerva*, op hunne penningen doen ſlaen : dewijl zy *Minerva* boven mate ſchijnen geëert te hebben: waerom ook by *Pausanias* eene *Minerva Cydonia*, of *Cydoniſche Minerva* gedaght wort.

Ook ſtont op den top van eenen berg, neffens de riviere *Alfes* in *Peloponeſus*, een tempel van *Minerva Cydonia*, die, ten tijde van *Pausanias*, in vorm van een altaer gebragt, en door zeker *Klymenus*, een der nakomelin-

gen van den *Ideefchen Herkules*, herkomſtigh uit *Cydonia*, eene ſtad op *Kreten*, geſticht was.

Aen de andere zijde ſtaet een halve maen, met een ſter daer boven, en dit opſchrift *KΥΔΩΝ*: de naem der ſtedelingen. Dies deze penningh, ter eere van *Diana* en *Minerva*, ſchijnt geſlagen te zijn.

De vierde penningh vertoont aen de eene zijde het hoofd of aengezigt van de goddin *Diana*, en, aen de andere zijde, een halve maen, met dit opſchrift: *KΥΔΩΝ*, de naem der ſtad of ſtedelingen.

Want de *Kreters* eerden zeer godsdienſtigh *Diana*, en noemden haer in de lant-tale *Britomartis*, dat is, zoete maegt: gelijk *Diana* anders ook, volgens *Hefychius*, *Britomartis* en *Diktynna* genoemd was. Byzonderlijk wert deze goddin *Diana*, *Britomartis* of *Diktynna*, by die van de ſtad *Cydon*, geëert: want by de ſtad *Cydon* was een bergh *Tityras*, waer op een tempel van *Diana Diktynna* ſtont.

Penningen der ſtedelingen van *Fefſos*.

BY na al de penningen der ſtedelingen van *Fefſos*, vertoonen aen d'eene zijde eenen *Herkules*, tegen het gedroght *Hydra*, of tegen eenen leeuw vechtende, dien *Herkules* overwon: naer dien de ſtad *Fefſus*, volgens *Stephanus*, door *Fefſus*, neve van *Ropalus*, broeder van *Herkules*, geſticht was: hoewel *Diodoor* en *Strabo* koningh *Minos*, tot ſtichter der ſtad *Fefſus*, maken. Op de andere zijde ſtaet gemeenlijk een ſtier alleen.

Op d'eene zijde van de eerſte penning wort een ſtotende ſtier, met den naem der ſtedelingen, *ΦΑΙΣΤΩΝ*, dat is, van de *Fefſers*, afgebeeld.

Op d'andere zijde wort *Herkules*, tegen het veelhoofdigh gedroght *Hydra*, met zijne knotſe, vechtende, vertoont: dat zich in den poel *Lerna*, op de grens-ſcheidingh des lantſchaps van *Argia* en *Meffenie*, in *Peloponeſus* gelegen, onthield, en den inwoonders zeer ſchadelijk was.

D'ouden hebben niet eenparelijk een

zelve, maer een verſcheiden getal van hoofden, aen het gedroght *Hydra*, toegevoeght: want zommige hebben zes of zeven, andere negen, en eenige ook vijftigh, ja hondert, het zelve toegevoeght.

In de twee eerſte penningen wert *Hydra* ſlechts met zes hoofden vertoont, en afgebeeld: welker middeſte *Herkules*, met de linke hant, by den hals hout, en ſtaet met zijne knotſe, in de rechte hant, om toe te ſlaen.

Tuſſchen de beenen van *Herkules* ſtaet een kreeft uitgebeeld: die de *Hydra* tot byſtant quam, en *Herkules* in de voet beet; waerom hy dezelve kreeft doode: als *Apollodorus* verhaelt.

Diodoor rekt dit doden van het gedroght *Hydra*, voor den tweeden arbeit van *Herkules*, als uit zijn volgende ſchrijven blijkt.

De tweede arbeit van *Herkules* beſtont in het doden van de *Lerneefche Hydra*, uit wiens eenigh lichaem hondert halzen, en zoo veele ſlange kop-

Ziet pag.

Ziet pag.

Ziet Morca

Ziet
Morca.

pen opstaken, en na hier een afgehouwen was, ontstonden twee andere hoofden in desselfs plaetse. Waerom dit wanschep-
fel voor onverwinnelijk gehouden wert: en voorwaer niet zonder reden: want het veroverte gedeelte zette dien een dubbel bystant by. Tegen die zwaarigheid verzond *Herkules* dezen vond. Hy beval *Jolaus* den afgesneden romp met een gloeiend hout te branden, om het weer uitwasschen te dempen. Na op die wijze het gedroght t'ondergebragt was, doopte *Herkules* de punten van zijne schichten in desselfs gal: ten einde hy, door de vergiftige scherpte, ongenezelijke wonden zou toe brengen.

Eenige, als *Plato*, willen, dat *Hydra* geen levendigh gedroght, met zoo vele hoofden, geweest zy; maer duiden *Hydra* op zekere spitsvondige en schrandere vrouw: die *Herkules*, met vele diepzinnige, en by na onoplosselijke voorstellen en vragen, zocht te verstrikken en verschalken: doch dat zy eindelijk door den zelve overwonnen wert, hoewel niet zonder bystant van zijnen broeders zoon *Jolaus*.

De be-
dieding
van deze
stier, ziet
pag. 15.

Op d'eene zijde van de derde penningh, wort *Herkules*, tegen den *Nemeeschen* leeuw vechtende, vertoont: met het opschrift der stad $\Phi A I \Sigma T$, dat is, *Pheistus*. Op d'andere zijde staet een stier. Desgelijx staet op d'eene zijde van de vierde penningh een stier, en boven $\Phi A I \Sigma$. Op d'andere zijde wort *Herkules*, aen eene riviere zittende, afgebeeld: met zijn knotse in de handen, en een pyl-koker voor hem.

Men zeid *Herkules*, wanneer die door de jaght vermoeit, en by na van dorst vermagt was, by de stad *Anticyra*, in *Thesalie*, zich ter neer zou gezet hebben: waer op eene riviere onder zijn lijf, tot lessching van zijn dorst, ontstaen was. Ook had *Herkules* de vervuilde stal van koning *Augeas*, met het inlaten van den vliet *Peneus*, gezuivert.

Op d'eene zijde van de vyfde penning, staet ook een stier, met de Grieksche letter Φ . d'eerste letter van den naem der stad of stedelingen van *Pheistus*.

Op d'andere zijde zit, op een afgehouwen stam van eenen boom, een nakende vrouws-perzoon, uit welken takken schieten, met bladen die van den laurier of myrte-boom gelijk. Doch wie

deze vrouw zy, is bezwarelijk te zeggen. Of men zou deze vrouws-perzoon op *Venus*, *Scotia* gebynaemt, kunnen duiden: want in de stad *Pheistus* stont een tempel van *Venus Scotia*: gelijk ook de myrte-boom aen *Venus* toegewyd was.

Ziet
pag.

Eenigen duiden dezen boom op den *platanus* of ahorn-boom, die neffens een bron, in de lant-streke van *Gortyne*, stont, en noit zijne bladen verloor; onder welken *Jupyn* by *Juno*, volgens uitstroingh der Grieksche *Kretensers*, gelagh, als *Plinius* verhaelt. Doch de bladen van dezen boom komen met die van den *platanus* of ahorn-boom niet over een: dewijl die van den ahorn-boom ingesneden of geschaert zijn, by na als de wyngaert-bladen.

Op d'eene zijde van de zeste penningh, wort *Herkules* op den romp of eint van een stam van eenen palm of dadel-boom vertoont: met een vogel, t zy arent of gier, op zijn rechte dye zittende, dien hy met de rechte hant hout: ter gedaghtenis mischien van dat *Herkules* den arent, *Tyfans* dochter, die zoo veel des daeghs van de lever van *Prometheus*, die in een spelonk aen den berg *Kaukasus* geknevelt stont, af at, als'er des nachts aen groeide, verjaeght en *Prometheus* verloft had. Ook was aen *Herkules* een gier toegewyd.

Wanneer *Herkules* *Eryginus*, koning der *Minyers*, (onder wien ook de *Thebaners* stonden,) in een gevecht overwonnen en gedoot, en zijn krijghs-heir verslagen had, wert *Eurystheus*, koningh van *Argos* en *Mycene*, over den aen was, maght en mogentheit van *Herkules*, jaloers en nydigh: dies dwongh *Eurystheus* *Herkules*, door bevel van *Jupiter*, de twaelf strijden of gevechten, eer hy tot d'onsterfelijkheid kon komen, te verrichten. *Euristheus* leide *Herkules* eerst op den leeuw van *Nemea*, die zich in de poel *Lerna* van *Argia*, een lantschap van *Peloponnesus*, nu *Morea*, onthield, te doden. Dit was een bovenmate groot beest, dat niet door yzer, koper noch steen kon gewont: maer alleenlijk, door kragt van handen, most getempt worden.

Diodoot

Dees leeuw woede zeer veel malen, en dikwils tusschen de stad *Mycene* en *Nemea*, ontrent den bergh, die na de
zake

zake of daet *Tretus*, dat is, doorboort, op Griekſch genoemd wiert: want aen de voet had dees bergh een groote gracht of hol, in het welk dit gedroght zich gewoonlijk onthield.

Dit was d'eerſte arbeit van *Herkules*. Wanneer die leeuw de vlugt nam, zette *Herkules* ſterk by het hol op hem toe: en beſprong, na eene van de deuren toegeloopt te hebben, dien van na by, en verſtikte den zelve met het wringen tuſſchen d'armen. Maer de hant of 't vel, die zoo groot was, dat dezelve zijn gansch lichaam bedekte, ſloeg hy om zijn lijf, en gebruikten namaels, tot deſſelfs bedekſel en beſchermingh, tegen alle gevaren en onheilen.

Ook zou *Herkules*, na hy, door *Euryſtheus* koning der *Argiviers*, belaſt was, de ſtal van *Augeas*, die veele jaren met drek vervuult was, te reinigen, den ſtier (op den welken, naer men zeyd, *Pariſſaë*, dochter van koningh *Minos*, verliefd was,) door laſt van den zelve *Euryſtheus*, van het eilant *Kreten* weg gevoert hebben. Ten dien einde, zeyd *Diodor*, was hy na het eilant *Kreten* overgeſcheept, en bragt, met byſtant van koningh *Minos*, het gedroght, waer om hy zulken zee-plas overgevaren was, na *Peloponneſus* over.

Ook wert'er *Minerva Minoides* geëert, aen wien aldaer d'*Argonauten* eene kapel geſtig hadden.

Hier over vindmen doorgaens op d'eene zijde van d'aeloude penningen der *Kretenſers*, en inzonderheit op die van de ſtedelingen van *Phelos*, een ſtier, afgebeeld.

Voor zijn vertrek had *Herkules*, die van d'inboorlingen praghuigh onthaelt was, het eilant, om den *Kretenſers* te begunſtigen, van wilde dieren gezuivert: waerom na dien tijt gene wilde dieren aldaer meer waren, als van beren, wolven, ſlangen of diergelijke

andere. Dit deed hy, om het eilant des r'achtbaerder te maken, waer op, naer men beuzelt, *Jupyn* gebooren en opgevoed was.

Ook wort *Herkules* gezeid de riviere *Achelous*, in het lantſchap van *Akarnanie*, in eene andere kil afgeleit, en de landeryen vruchtbaer gemaekt te hebben.

Wanneer *Herkules*, in zijne kintsheit, in de wiege twee draken of ſlangen, die *Juno* op hem, om den zelve op te ſlokken, gezonden had, vatte hy die met beide handen by de halzen, en worghde en verſtikte hen. d'*Argivers*, van dezen daet verwittigt, gaven aen het kint den naem van *Herkules*, dat *Junos* glorie bediet: vermits hem quansuis die glorie door *Juno* te beurt gevallen was: want te voore was aen *Herkules* de naem van *Aladus* gegeven.

Herkules wert een knotſe en leeuwen hant toegevoeght, om door de knotſe d'oneffenheit of ongelijkheit te bedieden: maer door de hant, dat de Zon in het teken van den Leeuw voornamelijk hare kracht toont.

De twalef arbeiden van *Herkules*, die hy door bevel van *Euryſtheus* moeſte volbrengen, worden gezeid de twalef tekenen van den dieren Riem, die de Zon allen jaers doorloopt, te bedieden. Hierom wert *Herkules* ook met bogen en pyl gewapent: gelijk de goude appelen, die *Herkules* in de hoven der *Hesperides* plukte, op de ſterren geduid worden.

De Heidensche gods-geleerden hielden *Herkules* voor de Zon, en *Juno* voor de Aerde: als *Makrobios*, uit den naem zelve van *Herkules*, en uit andere dingen dat tracht te bewijzen.

D'onbeſchaemtheit der heidenen, zeyd *Eusebius*, is wonderlijk, vermits die de Zon nu *Apollo*, dan *Herkules*, nu *Bacchus*, en dan *Eskulapius* noemden.

Penningen der eilanders van *Karpathos*, nu *Scarpanto*.

DE eene penningh der eilanders van *Karpathos*, vertoont eenen *Herkules*, die den *Nemeeschen* leeuw ver-

ſtikt: en aen de andere zijde zietmen *Herkules* hoofd, met een leeuwen hant daer om geſlagen.

Diodoor

Het eilant *Karpathus*, nu *Scarpanto*, is allereerst door de bootsgezellen of scheeps-volken van *Minos*, koningh des eilants van *Kreten* of *Kandien*, bewoont geworden: ten tijde, als die over de Middellantsche zee heerfchte.

Na verloop van veele eeuwen was *Joklus*, zoon van *Thymoleon*, een *Argiver* van geboorte, opgewekt door het orakel, d'aenvoerder van eene kolonye derwaerts te brengen.

Men zeid het eilant *Karpathus*, eer-

tijts van hazen ontbloot was: maer als zeker perzoon, een mannetje en wijfje, daer opgebracht had, zo quam door de vruchtbaerheit van deze gedierten, in groote meenigte daer van voort, die de vruchten des eilants vernielden: waer uit een spreek-woort onder de oude Grieken en Latijnen ontstaen was: De *Karpathen* eene haes: dat op de genen geduit wert, die zich zelve uit eige vrye wille quaet beschaerden, en op den hals haelden.

Penningen der eilanders van *Tenos*, nu *Tino*.

Ziet
pag. 139

Verscheide penningen der eilanders van *Tenos*, gelijk hier d'eerste en tweede, vertoonen op d'eene zijde een ruig gebaert mans-hoofd, met lang hair, uitbeeldende *Neptuin*: want op d'andere zijde wort *Neptuins* drietant vertoont; dewijl *Neptuin*, by de oude Grieksche eilanders van *Tenus*, met eene byzondere eere gedient wert: gelijk ook buiten de stad, in een wout, een gro-

te en bezienswaerdige tempel van *Neptuin* stont, in de welke ook groote eetzalen waren; tot een bewijs-teken van een talrijke meenigte van menschen, uit de gebuursteden, derwaerts quam, die te gelijk met hen *Neptuins* feest vierden. Ook schrijft *Tacitus*, dat de *Teniers* een zeker gedigt opzeiden, waer in hen belast was, het beelt en een tempel van *Neptuine* heiligen en toe te wyden. Strabo.

Penningen der eilanders van *Syme*.

Ziet
pag. 74.

OP d'eene zijde van de eerste penningh, zietmen aen d'eene zijde een bondel van vier koren-halmen, en op d'andere zijde een krans van vier koren-airen, afgebeelt: en op ieder van beide andere zijde een vrouwen hoofd;

met koren-airen bekrans, uitbeeldende *Ceres*: tot geen klein bewijs en teken van de vruchtbaerheit des eilants, in het voortbrengen van koren, en andere velt-vruchten. Het opschrift is, ΣΥΜΑΙΩΝ, dat is, van de *Symeers*.

Penningen der eilanders van *Megiste*.

Ziet
pag. 80.

OP de verkeerde zijde der twee penningen van de eilanders van *Magiste* wort een tros-druiven afgebeelt: tot tuigh-teken van de wijnrijkeheit des eilants.

Op d'andere zijde wort een mans-hoofd, met klimop bekrans, vertoont, uitbeeldende *Bacchus*. Op den rant staet de naem der eilanders, ΜΕΓΙΣΤΕΩΝ, dat is, van de *Megisters*.

Penning der eilanders van *Chelidonien*.

Ziet
pag. 80.

DE eene penning der eilanders van *Chelidonien*, vertoont aen d'eene zijde een wapenrustingh: en aen d'andere zijde de voorsteven van een schip,

tot tuigh-teken van d'een of d'andere zege ter zee, door de eilanders, op hunne vyanden bevochten. Het opschrift is, ΧΕΛΙΔΟΝΕΑΙΩΝ.



Penningen der eilanders van *Egiala*, nu *Cicerigo*.

Ziet
pag. 183

D'Eenepeningh van 't eilant *Egialia*, of *Egialea*, nu *Cicerigo* geheeten, vertoont, aen d'eene zijde, een nakende vrouws-perſoon, zittende ſchrijlinx met de beenen over de neb of voorſteven van een ſchip: tot bewijs van d'eene of d'andere zege ter zee, door de oude eilanders, bevoghten: of tot een teken der zee-vaert en ſchiprijkheit. Het opſchrift is de naem des eilants, ΑΙΓΙΑΛΕΑΣ, dat is, van *Egialia*.

In de rechte hant heeft zy twee koren-airen gevat: waer uit de aeloude

vruchtbaerheit des eilants, in het voortbrengen van koren, afte meten is.

d'Andere zijde vertoont een manshoofd, met een ruige baert, en langh gekrult hair: met een mant of ſchepel, zekere koren maet, op 'thoofd: uitbeeldende *Serapis*. *Serapis* wort by eenige voor d'allerheilighſte godheit der *Egyptenaers*, (die anders ook *Oſiris* geheten, en gemalin van *Iſis* was,) gehouden.

Livius en *Tacitus* houden *Serapis* voor eenen zoon van *Jupyn*, en andere voor *Jupyn* zelve, en ook voor *Bacchus*.

Penningen der eilanders van *Cythera*, nu *Cerigo*.

Ziet
pag. 179

D'Eerſte en tweede penningh van d'eilanders van *Cythera* (nu *Cerigo*), of van de *Cytheriers*, vertoonen aen d'eene zijde *Venus*, in de gedaente van een nakend ſtaande vrouwen beelt; houdende in de rechte hant een appel, tot bewijs van *Paris* oordeel, en in de linke hant het een eind van een

nen boge, die met het onder eind op d'aerde ſtaet. In de tweede hout *Venus*, in plaetſe van eenen appel, een pyl in de hant.

Ook vertoonen verſcheide penningen van *Alexander de Groot*, aen d'eene zijde, *Venus* met een boge afgebeelt. Het opſchrift, zoo van d'eerſte

als tweede penningh, is de naem der eilanders, als ΚΥΘΗΡΑΙΩΝ, dat is, van de *Cytherensers*.

D'appel bediet den appel, welke *Venus*, op het oordeel van *Paris*, tot prys van hare schoonheit, boven *Pallas* en *Juno*, bequam.

Op *Cythera* was ook, volgens *Pausanias*, een tempel van *Venus Urania*, d'oudste en heilighste van al de tempels, die by de Grieken aen *Venus* gewyd waren.

Men heeft zich met recht te verwonderen, waerom *Venus* alhier nakend afgebeeld wort, dewijl *Venus Urania*, of *Hemelsche Venus*, op het eilant *Cythera*, in den heilighsten en oudsten tempel, dien *Venus* by de Grieken had, gewapent stont afgebeeld.

Op d'andere zijde van beide de penningen wort *Venus*, dooreen cierend gekapt vrouwen hoofd afgebeeld.

Het is zeker, dat het eilant *Cythera* aen *Venus* heilighen gewyd ware: waerom de zelve doorgaens van de poëten *Cytherea* genoemd wort: dewijl *Venus*, volgens *Hesiodus*, aen het eilant *Cythera*, in het varen over zee na het eilant *Cyprus*, daer op zy uit zee-schuim geboren was, lande: doch zoo *Fornutus* in zijn boek der goden verhaelt, zou *Venus Cytherea* genoemd zijn, niet om dat zy aen het eilant *Cythera* lande, maer dewijl zy by haer eene heimelijke liefde heeft, die zy op alle menschen uitsort: want die kracht, zo de poëten verciert hebben, zou in haren gordel steken. Waerom *Venus* een boge toegevoeght wort, getuigt *Nonnius* niet te weten. Dewijl op de penningen van *Faustina Augusta*, een enkele spieffe, met een appel, *Venus* toegevoeght wort. Ook gedenkt hem tot noch toe niet eenen boge op de penningen van *Venus* gezien te hebben: 't en zy men zeggen wil, dat *Venus* den boge *Kupido* ontnomen hebbe, volgens *Nonnius*. Of men zou dien boge van *Venus* op het geen, dat *Eliaenus* schrijft, kunnen duiden, te weten: dat onder of ontrent dit eilant walvisschen van eene ongemeene groote voortkomen of houden; welker zenuwen niet alleenlijk bequaem waren tot snaren van psalter, en andere muziek speeltuigen, maer ook de treffelijkste

pylen der bogen van die zenuwen gemaakt werden. Doch dit toepassen van den booge van *Venus* op de zenuwen der walvisschen, schijnt ongerijmt te zijn, en weinigh of gene eigenschap altoos te hebben: vermits men ook, by den zelve *Nonnius*, onder de penningen der aeloude eilanders van *Cyprus*, *Venus* op een zelve wijze, met een boge in de linke, en een appel in de rechte hant, ziet uitgebeeld.

Tot een besluit zullen wy noch het een en ander van het eilant *Cythera* of *Cerigo* laten volgen, het geente vore, in het beschryven, overgelegd is.

Wanneer het eilant *Cythera* by ouds, onder de *Lacedemoners* stont, trok derwaerts allen jaers een majestraet of overheit uit de stad *Sparte* of *Lacedemonien* ter bestieringh: ook zonden de *Lacedemoniers* alijt eene krijgs-bezetting derwaerts, en droegen groote zorg voor het zelve eilant: want het was tot een zecsteiger en aankomst plaetse voor de schepen, die van *Egypten*, en *Lybie*, nu *Afrika*, quamen. Te gelijk wierden de kusten van *Lakonika*, zoo langh de *Lacedemoniers* dat eilant bezaten, geenzijs met roveryen geplaegt, aen welken oort het alleenlijk kan beledight worden.

Het eilant *Cerigo* heeft vele vlekken of dorpen, maer van weinigh of geen belang. Daer zijn verscheide kloosters, onder de welke een op eene klip of rotse, aen de rechte zijde van het kasteel of vestingh, dicht daer by staet: en wort by de Venetianen *S. Giovanni di Grosso* genoemd. Het is met de beitel, niet sonder groten arbeit, in de steenrotse of klip uitgehouwen, en heeft een zeer moeielijken toe of opgangh. Des onaengezien klimmen de geestelijken, op zekeren tijt, alle nachten in dit klooster op, om aen Gode hun gelofte te voldoen.

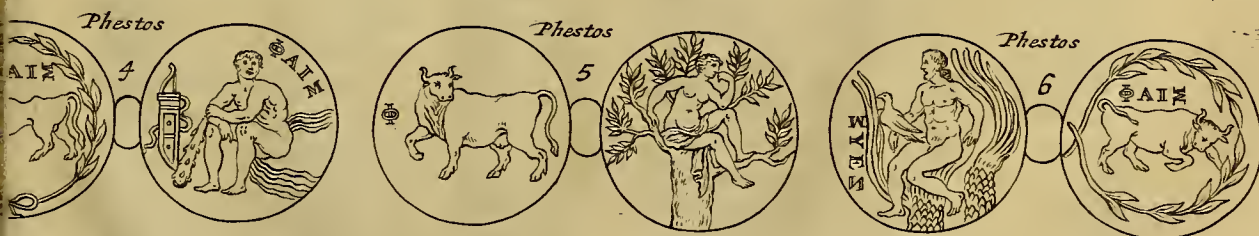
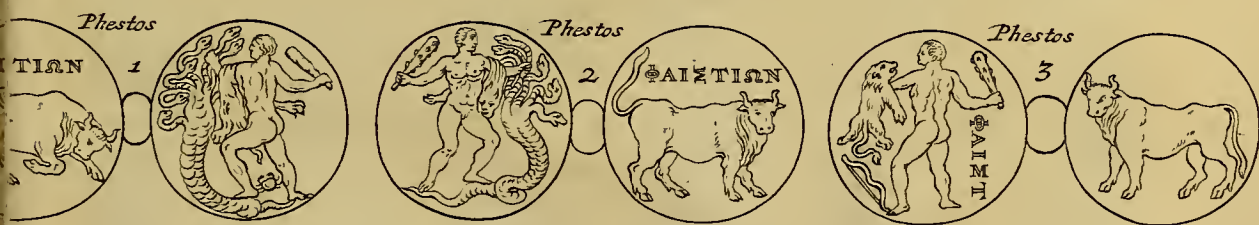
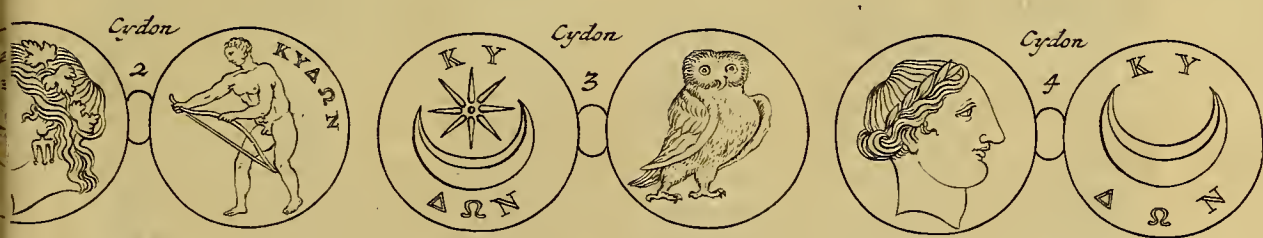
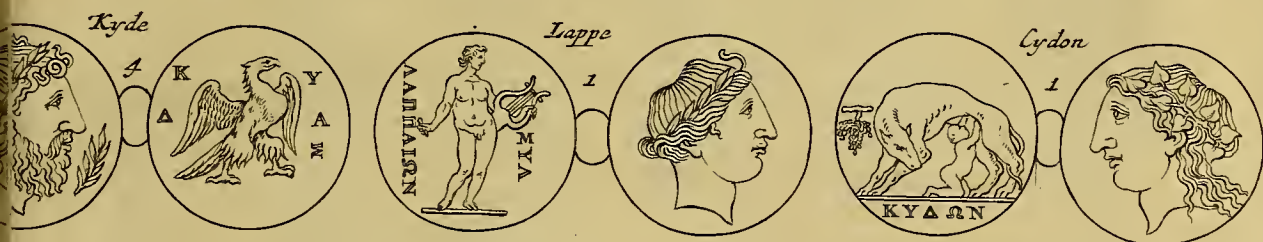
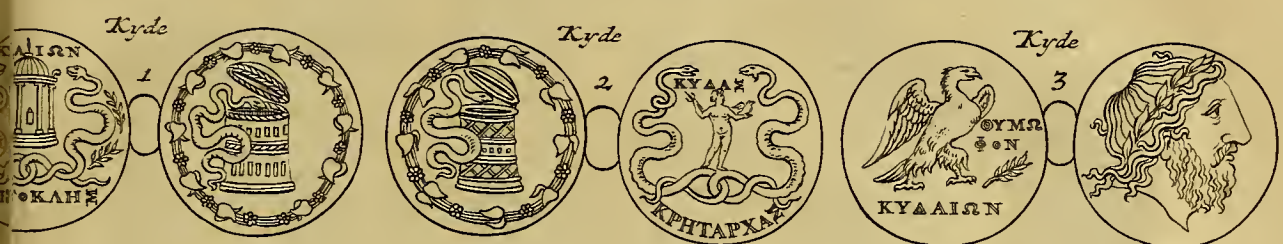
De toppen of spitsen der bergen, die onder en boven deze plaetse leggen, vertoonen een zeer gevarelijk en yzelelijk gezicht, dewijlze, door hun overhellen, en als instant van vallen, geduurigh den val of neerstortingh schijnen te dreigen.

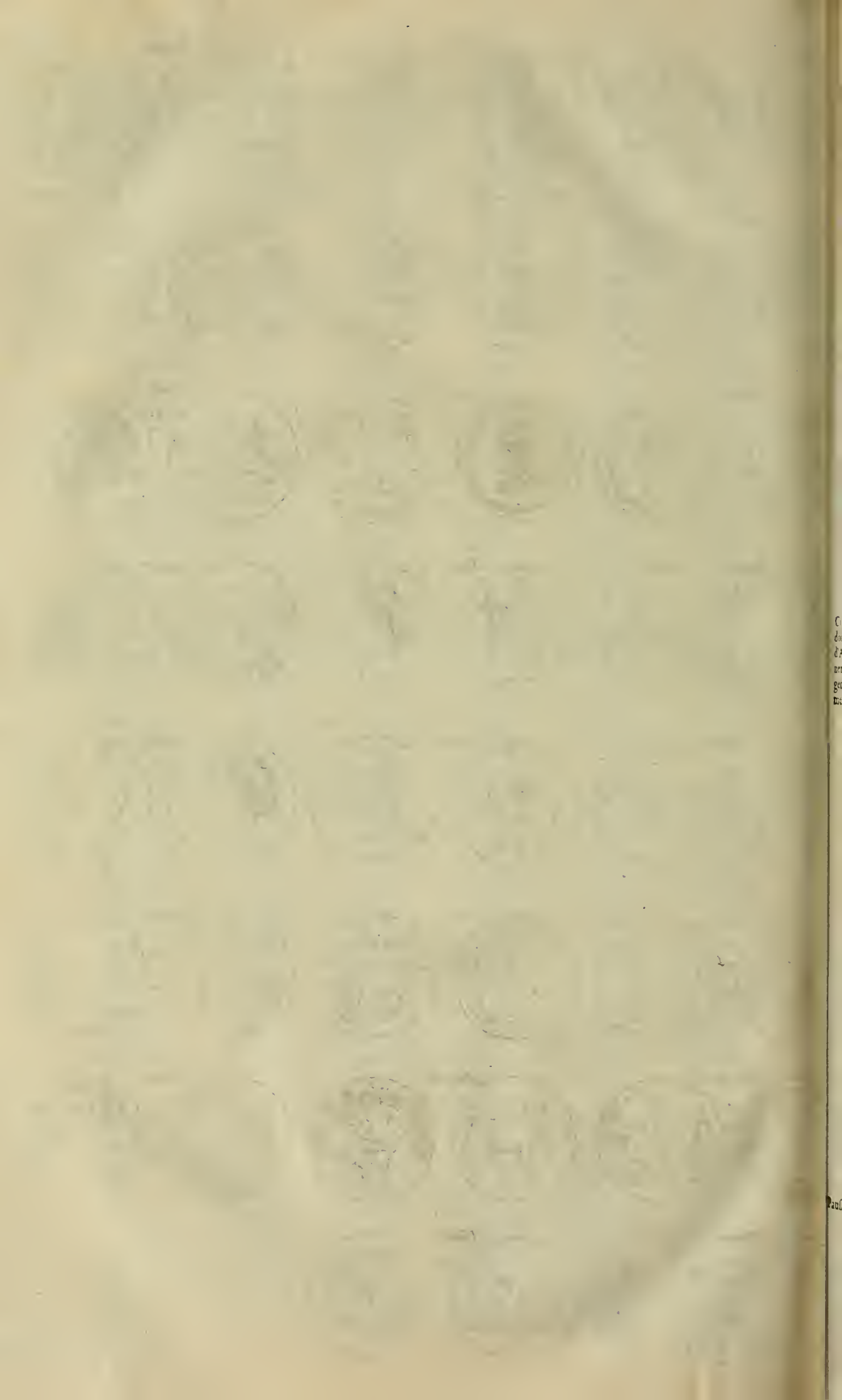
Des niet tegen staende dragen de inwoonders aen deze plaetse groten aendaght toe, uit een vast geloof van dat



Penningen van Kreta etc.

Vijfde Prent.





St. Joannes aldaer zijn Apokalypſis of Openbaring zou begonnen hebben.

De ſtad , die ook , als het eilant , *Cerigo* genant wort , pronkt met biſſchop-lijken titel.

Men zeld de Venetianen dit eilant , zedert de verdeeling des Griekſchen rijks , of zedert den tijt der *Deſpotes* van Griekenlant , bezeten hebben. Zy doen het zelve door eenen Venetiaenſchen edelman , met den titel van *Caſtellano* , dat is , kasteel-voogt , of *Caſteleyn* , en door een proveditore , beſtieren. Hoewel die niet meer als twee jaren in dienſt blijven : want alle twee jaren zenden zy een nieuwen.

De *Cytherenſers* , als ook de *Rhodiſers* , waren beide *Doren* , maer de *Cytherenſers* kolonieren der *Lacedemoners* : hoewel zy teener tijde op 't eilant *Silicie* voor *d' Atheners* tegen de *Lacedemoners* oorloghden.

De *Lacedemoners* hadden , van ouds her , het eilant *Cythera* bezeten , maer op de negen en tachtigſte *Olympias* , dat is , op het jaer voor des Zalighmakers geboorte , 422. en in den zomer des zeftienden jaers van den *Peloponneſchen* oorlogh , maekten *d' Atheners* hen het zelve afhandigh : het welk , volgens verhael van *Thucydides* , zich aldus toedroegh.

d' Atheners togen met zeftigh ſchepen , ophebbende twee duizent gewapende krijgs-knechten , en weinige ruiters , en *Mileſer* ſtrijt-genoten , en eenige andere , na het eilant *Cythera* ten oorlogh , onder beleit van de krijgs-overſten *Nicias* , zoon van *Niceratus* , *Nikoſtratus* , zoon van *Diotrefes* , en *Autokles* , zoon van *Tolmeus*.

Na dat *d' Atheners* , met het waterheir , aen het eilant *Cythera* gekomen waren , namen zy met tien ſchepen en twee duifent gewapende *Mileſer* krijgs-knechten , de ſtad *Scandea* , aen zee gelegen , en de ſcheepshaven van de ſtad *Cythera* , in. Met het ander of overigh krijgs-heir trokken zy na de ſtad *Cythera* , (tien ſtadien van *Scandea* gelegen ,) en vonden de ſtedelingen aenſtonts alle in ſlagh-orde geſchaert , of te velde getogen.

Na het treffen van een gevecht , hielden de *Cytherenſers* den vyant weinigh tijts op , en wenden daer na zich om , en

vlughten gezamentlijk na de boven ſtad of kasteel. Namaels verdroegen zy zich met *Nicias* en zijne ſtrijt-genoten : met bedingh , dat *d' Atheners* over hen te gebieden zouden hebben , behalve in doot en leven.

Ook waren te vore woorden , tuſſchen *Nicias* , en eenige *Cytherenſers* , voorgevallen : waer door des te gezwin-der en gevoegelijker het geen het verdragh , zoo in het tegenwoordigh als toekomend , betrof , met de *Cytherenſers* gemaakt wiert. *d' Atheners* deden de *Cytherenſers* , dewijl die *Lacedemoners* waren , en het eilant zoo dicht tegen over *Lakonika* lagh , uit hunne woonplaetſen opbreken en verhuifen.

Wanneer *d' Atheners* , na het verdragh , het ſtedeken *Scandea* , aen de haven gelegen , ingenomen en krijghs-bezettingh in *Cythera* geleit hadden , zeilden zy na *Aſine* en *Helos* , en na vele andere aen zee gelege ſteden van *Lakonika*. Zy deden landingen , en legerden zich op de voordeelighſte plaetſen , en verwoeſten de landouwen , den tijt van zeven dagen.

De *Lacedemoners* , ziende dat *d' Atheners* het eilant *Cythera* in bezit genomen hadden , en verwagtede , dat ook in hun lant zoodanigh vyantlijke landingen zouden gedaen worden , beſloten nergens met volle magt , of met het gros des heirs hen tegen te gaen : maer meenichte van krijghs-knechten door het lant na ieder plaetſe , die des van node had , te verzenden.

Daer en boven floegen zy naerſtelijk andere dingen ga ; dewijl zy vreeſden , dat ontrent den toefant , dat is , hun regeeringh en lant iet nieuws mogte aengevangen worden.

Ook was in hun lant een onverhoopte en groote ramp ontſtaen , en de ſtad *Py-lus* , beneffens 't eilant *Cythera* , door den vyant ingenomen : en teene ſchielijke en onverwaghte oorlogh ſtont van alle kanten rontom hen ; zulx zy buiten gewoonte vier hondert ruiters en boogſchieters op de been braghten : en waren ontrent d'oorlogs zaken , zoo oit anders , dralender gemaakt : want zy vervaerdighden zich , door een ongemeene wijſe van toerustingh , tot den ſchip-ſtrijt tegen *d' Atheners*.

Te gelijk baerden in hen vele toevalli-

Eilant
Cythera
doet
d'Athe-
ners in-
genoo-
men.

auſan.

vallige dingen, die hen in 't kort buiten vermoeden overgekomen waren, de grootste verslagenheit, en vreesden, dat hen weer t'ener tijde een ramp, als op het eilant, zoude mogen overkomen. Hierom waren zy verslaegher of dralender tot vechten; dewijl zy meenden, dat al wat zy bestonden, hen qualijk zou beslagen.

Wanneer *d'Atheners* de aen-zee-gelege plaetsen verwoesten, hielden de *Lacedemoners* zich meereendeels stil. Maer eene krijgs-bezetting, welke de steden *Kortyte* en *Afrodissas* beschermde, viel onverliens een troep van licht gewapende *Athener* krijgs-knechten, die het lant doorliepen, aen, en dreef die uit schrik op de vlucht. Doch wanneer een troep van zwaer gewapende krijgs-knechten dezelve krijghs-bezettingh aentrof, week die weer te rugh, met sneuvelen van eenige weinigen, en achterlaten van wapenen; dewijl zy meenden in getale, en in het werk zelf te kort te zullen schieten.

d'Atheners, na het oprechten van eene zegestaetse, voeren na *Cythera*, en staken van daer na de stad *Epidaureus Limera*, nu *Napoli di Malvazia*, over, en aenstonts, na het verwoesten der lantstreke, na *Thyrea*, eene stad in het lantschap van *Cynuria* gelegen, dat de grens-pael van *Argia* en *Lakonika* was.

Ziet
Morea.

De *Lacedemoners* hadden *Cynuria* den *Egineters* of eilanders van *Egina*, die uit hun vaderlant verdreven waren, te bewoonen gegeven; eensdeels, om de weldaden, ten tijde van d'aertbeving, en opstant der *Heloters*, (dat zijn *Lacedemoner* knechten,) aen hen bewezen, en anderdeels dewijlse, schoon zy den *Atheners* onderworpen waren, evenwel al tijt met hen hielden.

Wanneer dan *d'Atheners* met de vloot gekomen waren, verlieten de *Egineters* de muur, die zy aen zee gebouwt hadden, en weken na de boven stad, welke zy bewoonden, en ontrent tien stadien van de zee gelegen was. Met hen trok een troep van *Lacedemoners*, die tot bescherming der plaetse gegeven was, en met hen de muur had helpen opbouwen. Doch die wilden evenwel

niet binnen de muuren treden, schoon *d'Egineters* hen baden, dewijl zy achten voor hen gevaerlijk te zijn, binnen de muuren besloten te worden: maer dewijl zy zich oordeelden tot den strijt onmagtigh te zijn, namen zy de hoge plaetsen in bezit, en hielden sich stil en gerust.

Na dat *d'Atheners* aengelant waren, namen zy, met bystant van al de troepen, de stad *Thyrea* in, plonderden en staken deselve in brant. Toen togen zy weer na *Athenen*, slepende met hen al de *Egineters*, die in den strijt niet gesneuveld waren, als ook *Tantalus*, zoon van *Patrokles*, (die by hen van wegen de *Lacedemoners* overste geweest was,) gewont en levendig gevangen, en ook eenige *Cytherers*, die hen raetzaem dogt, tot vermydingh des gevaers, ergens anders hene na de eilanden over te brengen. Al de andere, die hun lant bleven bewoonen, deden zy vier talenten betalen. Maer al de andere *Egineters*, die gevangen waren, besloten zy te doden: doch *Tantalus*, boven al de andere *Lacedemoners*, die by het eilant gevangen waren, in boeiens te smijten.

Diodoor verhaelt het veroveren van het eilant *Cythera*, door *d'Atheners*, in 't kort aldus. Het *Atheensche* volk zond zestigh schepen, en twee duizent gewapende mannen, na het eilant *Cythera*, onder beleid van *Nicias*, zoon van *Niceratus*, admiraal der *Atheners*, en van eenige andere.

Als de krijghs-troepen na het eilant overgevoert waren, kreeg *Nicias* de stad, na die niet langh belegert was, by overgift in zijn geweld.

Na krijghs-bezettingh tot bewarenis des eilants gelaten te hebben, scheep-te hy na *Peloponnesus* over, en verwoeste de aen-zee-gelege lant-streke.

Hy verdelghde ook *Thyrea*, op de grens-scheiding van *Lakonika* en *Argolis* gelegen, en braght, na het veroveren, de menschen onder slavernye.

Hy bragt *d'Egineters* of eilanders van *Egina*, die aldaer woonden, en den *Spartaner* kasteel-vooght *Tantalus*, gevangen na *Athene*, die *d'Atheners* met andere gevangen in boeiens hielden.

BLATWYZER

van de

NAMEN der EILANDEN

in de

ARCHIPEL

en in

MAR di MARMORA

gelegen:

Zoo als dezelve in de vorige delen vervolgens beschreven zijn.

EERSTE DEEL.

BLATWYZER

der

HOOFSTUKKEN of INHOUDEN

van het

EILANT CYPRUS.

B Enaming van Cyprus.	17	Kurias of Kurium.	43
Omtrek.	19	Amathus.	44
Uithoeken.	20	Vlek Lemisso of Limissol.	45
Bergen.	22	Tamassus, Tembros Amamassus.	46
Steden, vlekken.	25	Karpasia.	46
Vlekken endorpen.	25	Aert en hoedanigheid van Cyprus.	47
Salamis, nu Constantia.	27	Gewassen, dieren en berghwerken van Cy-	
Famagusta.	27	prus.	49
Nikosia of Likosia.	31	Dieren van Cyprus.	53
Arniko of Arnacho, anders Salinas.	31, 32	Regering en ry der Koningen van Cyprus.	
Idalium nu Dali.	35		57
Oud en nieu Pafos, nu Baffo.	37	Cyprus onder d'Egyptenaers en Persianen.	
Citium of Citi.	39		61
Soli, nu Solca.	40	Cyprus, onder Alexander de Grote.	66
Akamas.	40	Cyprus, onder de Macedonische koningen.	
Trimethus. Erythea. Argos.	41		66
Golgi of Golum.]	41	Cyprus, onder de Romeinen.	74
Cythera, of Cytherea, nu Konuklia.	42	Cyprus onder d'Arabieren.	78
Ceraunia, nu Cerines of Cerigni.	42	Onder de koningen van Lusignan.	80
Lapathus.	43	Onder de Venetianen.	81
Chytri.	43	Onder de Turken.	88

B L A T W Y Z E R

van het

E I L A N T R H O D U S en andere.

V erscheide namen deseilants van Rhodus.	1	Kos, nu Lango of Stankou.	36
Grote.	2	Nisyros, nu Nizaria.	40
Uithoeken.	3	Nizaria of Nisyros.	40
Aeloude steden van Rhodus.	4	Patmos nu Patino.	41
Als Lindos, Jalyfus en Kamyros.	4	Patino of Patmos.	41
Oude stad Rhodus bestont uit drie steden.	6	Krasien, nu Krussie of Arkhiden.	44
Geleerde mannen van Rhodus.	15	Klaros, nu Kalamo of Kalmine.	44
De stad Rhodus door de Turken vruchteloos belegerd.	18	Leros of Lero.	45
Door keizer Soliman ingenomen.	20	Amorgos, nu Murgo of Morgo.	46
Aertbevingen van Rhodus.	31	Peine.	46
Godsdienst der oude Rhodiërs.	33	Levata of Lebinthos.	46
Rijkdom der oude Rhodiërs.	36	Chinera.	47
Aeloude heerschers en bestierders van Rhodus.	37	Stampalia nu Astypalea.	47
Rhodus door Alexander de Grote veroverd.	39	Ikarie, nu Nikarie.	48
Door Demetrius vruchteloos belegerd.	40	Samos.	van pag. 52 tot 74
Door Kassius belegerd en veroverd.	49	Trogylium.	75
Rhodus maets en vrienden des Roomschen Rijks.	31, 32	Scio of Chios.	van pag. 75 tot 91
Rhodus onder de Perſianen.	53	Eilanden in de golf van Smyrne.	90
Onder de Grieksche keizers en onder d'Arabieren.	53	Pſyra, nu Ipera of Pſara.	91
Rhodus door de Ridders van S. Jan veroverd.	53	Ipera of Pſyra of Pſara.	91
Schipvaart en kolonyen der oude Rhodiërs.	55	Lesbos, nu Metellino.	92
Zeden der oude Rhodiërs.	56	Metellino nu Lesbos.	92
Aeloude Rhodische scheepswetten.	56	Tenedos.	99
Aeloude volken en inwoonders van Rhodus.	58	Eilanden onder Tenedus en Lesbos.	102
Aeloude vorm en bestiering.	68	Kalydnes.	102
Eilanden der Rhodiërs, om en by het eiland Rhodus gelegen.	71	Hekatonnesos.	103
Eilant Cendego of Sendego.	71	Pordoselene.	103
Eilant Donufa of Donyſa.	71	Nefiope.	103
Eleuſa.	72	S. George.	104
Episcopia of Piſcopia.	73	Lemnos, nu Salimene en Limo.	van pag. 104 tot 113
Chalcia of Calci of Karavi.	77	Imbros.	113
Karavi of Chalcia.	73	Samothrace of Samandrachi.	114
Barba-Nikolo.	73	Thaſus of Taſſo.	117
Gali of Kophanto.	74	Sciathos, nu Sciatho of Sciatta.	118
Kophanto of Galy.	74	Haloneſos.	119
Syme of Simie.	74	Ikos.	119
Kaſtel Roſſo of Ruſſo.	77	Peparethos.	119
Megifte.	81	Seyros.	120
Chelidones.	81	Scopelos of Scopelo.	121
S. Stefano.	81	Aiſtrati of Chryce.	123
Kameroſa.	81	Helia.	123
Grambuſſa of Krambuſſa.	81	Paros.	123
Eleuſa.	82	Ceos of Cea of Zea.	127
Koruko.	82	Zea of Cea of Ceos.	127
Golf van Satalia.	82	Tenos of Tino.	130
Klip Kaloiero of Panaia.	84	Tinos of Tenos.	130
Karpathos, nu Scarpanto.	33	Gyaros, nu Joura of Trava.	132
Kafos.	35	Joura, eertijts Gyaros.	132
		Trava of Joura.	132
		Andros of Andro.	133
		Syros of Syra.	134
		Levata.	134
		Kalauria of Sidra.	135
		Sidra of Kalauria.	135
		Sant Giorgio de l'Aiberio of Kardinaels Hoet.	135
		Kardinaels Hoet of Sant Giorgio de l'Aiberio.	135
			He-

B L A D W Y Z E R.

Helene, anders Kranaë, nu Makronisi of	135	Lichades.	197
Isola Longa.	135	Atalante, nu Talandi.	198
Kranaë of Helene, nu Makronisi of Isola	135	Naxos of Nixfia.	153
Longa.	135	Nixfia of Naxos.	153
Cythnos, nu Thermia of Fermina of Fer-	136	Jos of Nio, Nio of Jos.	157
ma.	136	Mykonus.	158
Thermia of Cythnos.	136	Seriphos, nu Serfou.	160
Saronische zeeboezem, nu Golfo d'Engia.	137	Siphos of Sifnos, nu Sifanto.	161
	137	Sifanto, nu Siphnos.	161
Ægina of Egina of Engia.	138	Melos, nu Milo.	162
Salamis, nu Kolouri.	145	Milo, nu Melos.	162
Kolouri, eertijts Salamis.	145	Delos, nu Sdilis. van pag. 166 tot	179
Eubea, nu Negroponte. van 150 tot	191	Rheneia, nu Klein Sdillis.	179
Negroponte, eertijts Eubea. van 150 tot	191	Paximadi.	285
	191	Gozo di Kandia.	285
Eilanden in den Euripus of golf van Ne-	191	Cythera, nu Cerigo.	179
groponte.	191	Cerigo, nu Cythera.	179
Eilanden Asturi.	191	Cicerigo, eertijts Ægiala.	183
Petalies.	191	Ægiala, nu Cicerigo.	183
Suhi di Bafa.	191	Therafia, nu Terefia en Santorini.	183
Cavaleri of Cavaletti.	192	Santorini, eertijts Therafia.	183
Gaudri.	192	Thera, nu Gozi.	185
Surici.	192	Gozi, nu Thera.	185
Myonesus.	193	Anaphe, nu Namfio.	186
Anticyra.	193	Nanfio, eertijts Anaphe.	186
Moordenaers eilant.	194	Polikandro.	187
Stritfer.	194	Sicynos.	187
Cicynethus.	194	Christiana.	188

B L A T W Y Z E R

van het eilant Kreten of Kandien &c.

Eilant Kreten, nu Kandien.	188	Gods-dienst der oude Kretensers.	250
Deffelfs benaming.	188	Aeloude Kretensers tot het Kriften geloof	
Gelegentheit.	189	bekeert.	252
Grote.	189	Staet der oude Kretenser knechten.	255
Havens, kapen of uithoeken.	190	Aert en inborst der oude en hedendaegh-	
Bergen.	192	sche inwoonders.	256
Dalen.	194	Kolonyen of volkplantingen der Kreten-	
Aeloude steden.	199	fers.	258
Stad Kandia.	209	Viervoetige dieren en vogelen.	260
Stad Kanea.	211	Gewassen, bomen, kruiden, enz.	268
Stad Retimo.	213	Tale der oude Kretensers.	280
Stad Sitia of Setia.	215	Standia, eertijts Dia.	283
Kastel Mirabel.	216	Dia, nu Standia of Staitea.	283
Kastel Paleocastro.	217	S. Teodoro, anders Turlulu.	286
Kastel Belveder.	218	Turlulu, anders S. Theodoro.	286
Kastel Selino.	219	Klaudia of Gaudos.	287
Chyfamo en Spachia.	220	Gaudos of Klaudia.	287
Havens, rivieren, bronnen. 220, 221, 222.	221	Mandria.	287
Aeloude geleerde mannen.	221	Mufagores.	287
Aeloude inwoonders.	221	Krufia.	287
Aeloude heerschers en koningen van Kre-	225	Forni.	287
ten of Kandien.	225	Fekufa.	288
Kreten onder de Romeinen.	230	Schinufa.	288
Onder de Grieken, Sarragenen, Genuesen	235	Raklia.	288
en Venetianen.	235	Chiero.	288
Onder de Turken.	238	Pyra.	288
Fortessa, een haven van Suda en Karabuza.	247	Charuffa.	288
	247	Levita.	288
Haven en vesting van Spina Longa.	249	Zinara.	288

N A M E N

der

Eilanden in de zee van Marmora , Eerste Deel.

H ellespont of Straet der Dardanelli,	1	Eilanden van Papas Adasi of Papa Donisia,	
en Zee van Marmora.		anders Papen of Monniken en Prinzen	
Kastelen van Dardanellen.	3	eilanden.	13
Eilant Prokonessus, nu Marmora.	6	Eilant Besbikus.	14
Eilant Kalonimo, Prota, Oxya.	9, 10	Kahael van Konstantinopolen of Zwarte	
Eilant van Antigoni.	10	zee.	15
Eilant Pitys of Pityodes.	10	Klippen of eilanden Cyanes.	26
Prinzen eilant.	11	Poel Meotis.	37
Eilant Demonefus.	11	Zwarte zee.	29
Chalcis of Chalcitis, nu Chalce.	13		

Aenwijzing voor den

B O E K B I N D E R,

om de Kaarten en Afbeeldingen te plaetsen.

Z eekaarte van d'Archipel , na destel-		Andro en Zara.	147
ling der hedendaegse stuurliiden. p. 1		Nicaria en Stampalia.	47
Archipelagi Septentrionalis &c. p. 1		Puinhopen van Delos.	174
Archipelagi Meridionalis &c. p. 1		Kaarte van het eilant Nègroponte.	150
Kaarte van het eilant Cyprus , voor het		Kreta, nu Kandien.	188
eilant Cyprus. p. 17		Retimo.	213
Salinas op Cyprus. p. 32		Spina Longa.	249
Rhodus, voor het eilant Rhodus. p. 1		Goffi di Kandia.	285
Simie, Nisara, Piscopia, Carchien Limonia.	73	I. Penningen van Cyprus en Rhodus.	289
Kalamo Lero, Amorgo, Zinara en Levita.		II. Penningen van het eilant Kôs.	296
	44	III. Penningen van Amorgos, Samos &c.	299
Samos en Scio.	52	IV. Penningen van Andros, Eubea.	307
Chios.	76	V. Penningen van Kreten &c.	319
Kasteel van Tenedos.	100	In het achterste deel in de Hellepont.	
Sciatti, Scopoli, Zea.	118	Gallipoli.	p. 1
Pelagnosien Dromi.	119	Sestos in Europa.	p. 5
Tino en kasteel Tino.	130	Kolom van Pompejus.	p. 28

Tot bericht zal dienen voor den

B O E K B I N D E R,

dat de Signatures of bladen op eenige plaetsen verlopen of verdubbelt zijn, en in ordre aldus volgen :

In de Archipel en Cyprus.	R S T t t v x y z aa bb V X
A B C C D E F G H I K L &c.	Y z Aa Bb Cc Dd Ee Ff en zo
Rhodus.	voort tot Rr inkluis.
A B C D E F G H I K L.	In de Hellepont of Dardanellen.
In volgende Eilanden.	A B C D E.
E F G H I K L M N O P Q	

Drukfouten en mislagen te verbeteren.

p. bediet pagina ; k. 1. eerste kolom, k. 2. tweede kolom, en r. regel.

Pag. 3. k. 1. r. 25. leze Egeesche. p. 5. k. 2. r. 42. Argia, in Peloponnesus.

In Cyprus.

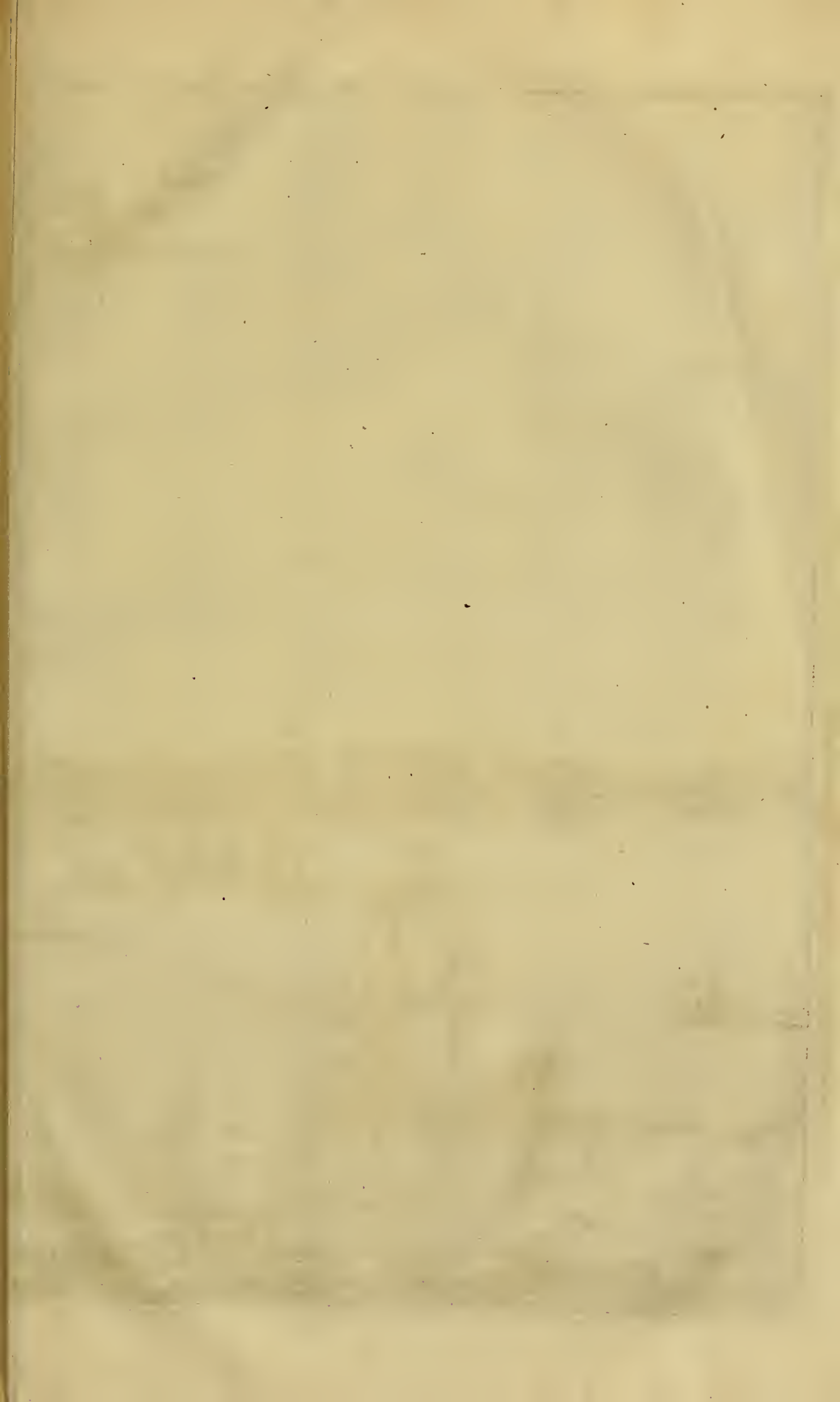
Pag. 27. k. 1. r. 44. leze Cythera, Tamefus. p. 49. k. 1. r. 17. Karatche.

In Rhodus.

Pag. 9. k. 1. r. 25. leze *Strabo*. p. 45. k. 1. r. 36. De schepen staken, in drie delen geschaert, in zee. p. 49. k. 2. r. 37. Hadden'er. p. 71. k. 2. r. 25. doch schoon. p. 81 k. 1. r. 28. Hoe wel Strabo Krambusa. p. 37. k. 2. r. 48. Offergiften. p. 40. k. 1. r. 2. dat hy loot onder zijne voeten binden moeste.

p. 48. k. 2. r. 37. Patmos en Lesbos. p. 52. k. 1. r. 27. Cefalonia. r. 46. p. 48. k. 2. r. 45 Drakanon. p. 65. k. 1. r. 49. Sicilie. p. 99. k. 2. r. 24. Tenedos. p. 146. k. 1. r. 36. genoemt) aen of op. p. 190. k. 1. r. 36. of Salmonium p. 185. k. 2. r. 33. Messenie. p. 247. r. 1. Fortezza of vesting van Suda. p. 301. k. 2. r. 54. Want hier in hadden. p. 304. lin. 4. penningen der stedelingen van Mytilene en Ereios , op 't eilant Lesbos. p. 185. k. 1. r. 20. Hy met een grote. p. 191. k. 2. r. 29. Saffola of Soso. Byvoeghel.

p. 137. k. 2. r. 27. by d'onzen, en by d'ouden Albona genoemt.

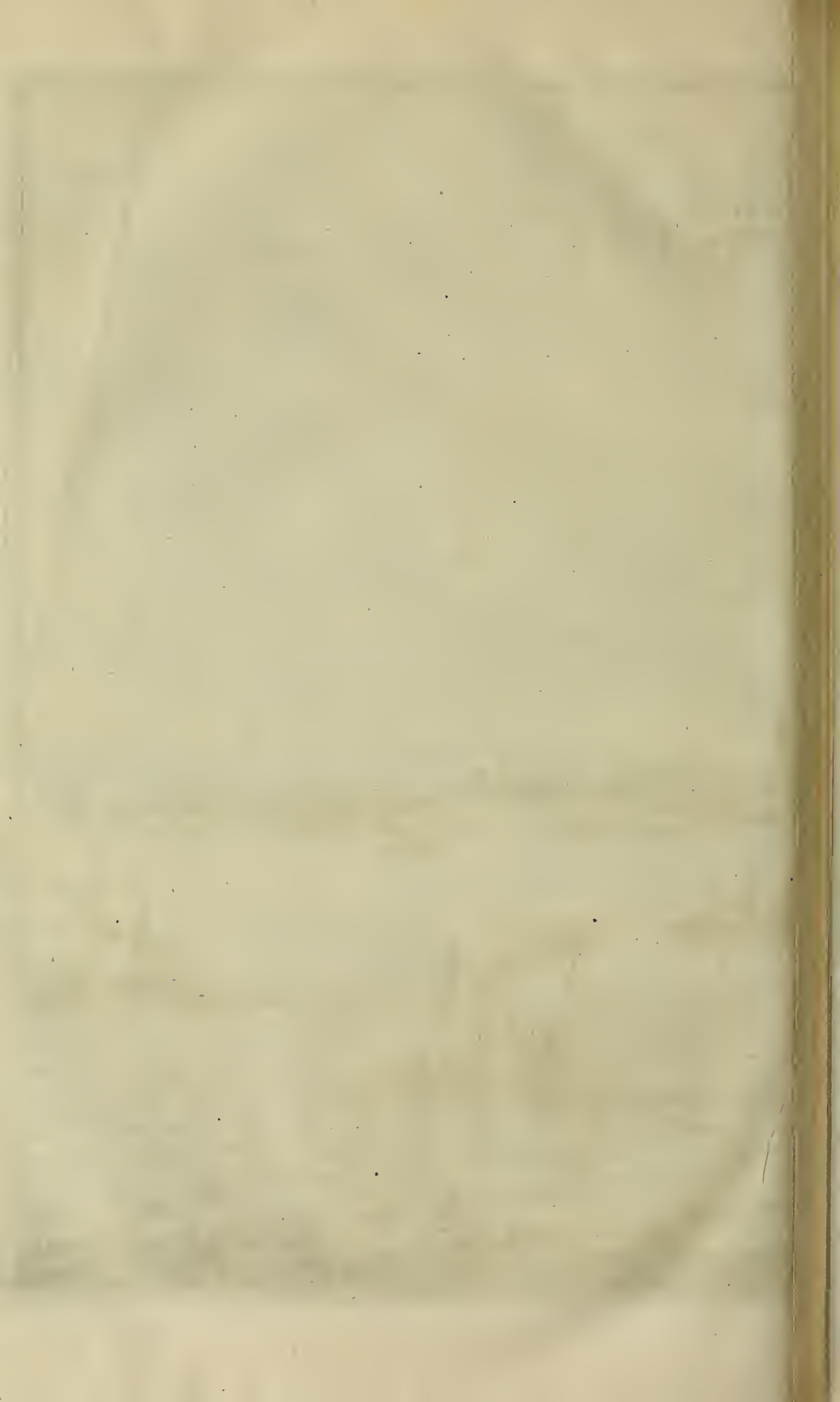


CAL



LIPOLIS





Hellepont of Straet der Dardanel- len, en Zee van Marmora.

DE *Hellepont* is d'engte of enge doorvaert en zeeſtraet, die ten Weſte haer begin aen d'*Egeſche Zee* of *Archipel* neemt, en tuſſchen *Europe* en *Aſie*, of eigentlijk tuſſchen *Thracie* en *Frygie*, leit, en die geweten van malkanderen ſcheit, en aende *Zee van Marmora* eindight.

Delinke of Europiſche hoek, aen het inkomen van die Straet, wort *Capo Greco*, en d'*Aſiatiſche* of rechte hoek *Capo Janiffari* of *Gianiffari* geheten: daer tuſſchen beide is het niet boven drie vierendeel van eene Duitſche mijle wijd.

Deze engte of zeeſtraet wort nu by het Italiaenſe zeevolk *Stretto* of *Golfo di Gallipoli* genoemt, dat is, *Straet of golf van Gallipoli*, na de bygelege ſtad *Gallipoli*, en anders ook op Italiaenſch, *Stretto di Dardanelli*, na de twee kaste-
len *Dardanellen*, op haren oever in het in komen, en op het einde gelegen. Anders heet dezelve Straet ook *Braccio di San Georgio*, dat is, *arm van S. Georg* of *Joris*: want men zeidt, d'arm van dien Heiligh in eene Griekſche kerk van zeker vlek *Periſtaſſi*, boven de ſtad *Gallipoli* gelegen, wel eer of noch zou beruſten: waer na deze zee-
engte aldus genoemt wiert. In een zelven zin wort deze enge Zeeſtrate ook by d'onzen in 't Neerduiſch genoemt. Anders wort zy ook op Italiaenſch *Bocca di Dardanelli*, dat is, *mont van de Dardanelli* geheten.

De Turken noemen dezelve zee ſtraet op Turkiſch *Stamboul Denghiz*, dat is *Konſtantinopels zee*: dewijl men daer over na *Konſtantinopelen* vaert: want de ſtad *Konſtantinopelen* noemen zy *Stamboul*, en een zee op Turkiſch *Denghiz*.

Hellepontus of *Hellepont* is zoo veel gezeyt als *Helles Zee*: aldus wiert deze zee-engte geheten na *Helles*, dochter van den Thebaëniſchen koning *Athamas*, en van *Nerele*, die in het vluchten met haren broeder *Fryxus*, voor hare ſtiemoeder *Ino*, *Kadmus* dochter, op eenen ram met een goude yacht,

vel of vlies, in dezelve zee verdronk: waer mee *Fryxus* na *Kolchis*, by koning *Eates* overtoogh.

Hier uit heeft de Fabel van het gulde Vlies zijn oorsprong genomen, als *Diodoor* breder verhaelt.

Zoo andere willen, zou het ſchip, daer mee *Helles* en *Fryxus* over deze Zeeſtraet ſtaken, het teken van een Ram gevoert hebben: maer in het varen over dezelve, zou *Helles*, uit zee-
ziekte en qualijkheit, over boort gevallen zijn. Hier om wort deze zelve zeeſtraet by *Apollonius* de Vloet van de dochter van *Athamas* genoemt.

De *Hellepont* wort by d'oude Grieken en Romeinen met verſcheide andere namen geheten: als de *Sestiſche Zee*, na de ſtad *Sestos*: en ook de *Straet van Abydos*, en *Abydener ſtraet*, na de aeloude ſtad *Abydos*, in klein *Aſie*: ook de *Fryxiſche Pontus* of *Zee*: en het *Voetpad van Fryxus*.

Dezelve Straet ſtrekt eerſt ooft ten noorden: daarna ooft-noord, en by wijle noordelijker, als noord-ooft en noord-ooft ten Noorde, na de kaste-
len *Dardanelli*, en zee van *Marmora* toe, tot eene ſtreke van drie of vier Duitſche mijlen: te rekenen van haren mont tot d'engte of uitgang, daer de oude kaste-
len van *Dardanelli* ter weder zijde op 't vaſt lant ſtaen.

Als men neffens de oude kaste-
len van *Dardanelli* komt varen, dan ſchiet de Noordhoek van deze Straet, neffens de Zuidhoek henen: zulx het gat of uitgang van die Straet, na de *Zee van Marmora* toe, ſchijnt toe te zijn; en men de zee voornoemt niet meer zien kan.

Zy leit op zeven en dertigh graden, en twee en veertigh minuten noorder brete, en ontrent op de lengte van vijf en veertigh graden.

Dezelve Straet is doorgaens tuſſchen beide landen van *Romania* of *Europe*, en tuſſchen *Anatolie* of *Klein Aſie*, of tuſſchen haren mont of ingang, en tuſſen d'engte, daer de kaste-
len *Dardanelli* ſtaen, doorgaens eene mijle wijd.

Aen die engte, daer deze kastelen van *Dardanelli* staen, is dezelve Straet ontrent een gotelings scheut wijdt: want op dien afftant staen deze twee kastelen tegen malkanderen over.

De schepen, die in de Golf van *Konstantinopel* tusschen de twee kastelen van *Dardanelli* willen deurzeilen of laveren, moeten de Zuid-oostzijde van *Natolie* of *Asie* houden, ter oorzaak van de herde stromen, die aen de Noord-oostzijde uitwaerts gaen: inzonderheit des winters: ja by wijle zoo sterk, dat men die met een stijve koelte naulix doot zeilen en vermeersteren kan.

Van de Zuid-oost hoek schiet een klein zantbankje af: waer om grote schepen dat niet te na moeten komen. Ook leggen aen de Zuid-oostzijde, ontrent een musketscheut van 't lant, hier en daer eenige klippen onder 't water, die ook de zeeman mijden moet. Maer de Noord-zijde heeft een schonen en zuiveren gront: dies men in het uitzeilen veilig dicht daer by langs varen magh.

Propontis of zee van Marmora.

De Zee, die, na d'engte van de *Hellepont*, die tot aen den *Tracischen Bosporus* of Straet van *Konstantinopelen* strekt, en van daer tot aen d'*Euxinische Pontus* of Zwarte zee komt, wort by d'oude Grieken en Latijnen *Propontis* genoemd, dat zoo veel als voor *Pontus* gezet is: dewijl zy voor de *Pontus* of Zwarte Zee leit. Aldus schrijft *Suidas*. De *Propontis* is de Zee, voor de *Pontus*, by *Byzantium*, (nu *Konstantinopelen*), gelegen.

Cecy Voyag.

Eenige brengen de lengte van de zee van *Marmora* op hondert en dertig Italiaensche mijlen, dat zijn twee en dertigh en een halve Duitsche mijle: te weten, van de kaep van *Chalcedon*, tegen over *Konstantinopelen* gelegen, tot aen zeker vlek, dat de Grieken *Peristassi* noemen: alwaer de kusten van *Europe* en *Asie* elkanderen geduurigh meer en meer beginnen te naderen, tot anderhalve mijle voorby *Gallipoli*: alwaer de Straet niet meer als anderhalve mijle breed is: die het begin vanden *Hellepont* maekt: daer de twee oude kastelen *Dardanellen* leggen.

Andere begroten hare lengte op

negen en vijftigh Fransche mijlen.

De gehele omtrek van de zee van *Marmora*, wort ontrent op hondert en zestig Fransche mijlen begroot, en leit besloten tusschen de acht en een en veertigh graden, Noorder brete: en tusschen de lengte van vijf en vijftigh en acht en vijftigh graden. Uit welke gelegenheit te bespeuren is, dat zy in een zeer getempert klimaat gelegen is.

Plinius beschrijft deze drie zee-straiten in 't kort aldus: D'eerste engte van de *Pontus* noemt men de *Hellepont*: waer langs *Xerxes*, koning der *Persen*, over een brugh van schepen gemaekt, het krijsheir geleide. Van daer strekt een enge kil of kanael, tot een streke van vijf en tachtigh duizent schreden by *Priapum*, eene stad van *Asie*: waer over *Alexander de Groote* toogh. Daer na wort de zee wijder: en loopt dan weer snelder toe. De wijte wort de *Propontis* genoemd: d'Engte de *Thracische Bosporus*: breed vijf hondert schreden: waer langs *Darius*, vader van *Xerxes*, de krijsstroepen over eene brugh voerde.

Men vind'er, die van den *Hellepont* en *Propontis* een eenige Straet maken: maer de meeste, zoo oude als nieuwe schrijvers, verdeilen de zeestroke, die tusschen d'*Egeesche* zee en d'*Euxinische Pontus* of Zwarte zee leit, in drie delen of streken. D'eerste is het kanael of strait van den *Hellepont*: de tweede is de *Propontis*: en derde de *Thracische Bosporus*, of mont van den *Pontus*, nu de Straet van *Konstantinopelen* geheten.

Zommige besluiten den *Hellepont* tusschen die oorden of lantstreken, die die tusschen *Abydos* en *Sestos* leggen.

Daer zijn'er ook, die een weinigh van d'*Egeesche* Zee by den *Hellepont* voegen: welk gevoelen *Homeer* tot een voorganger heeft: want die geeft aen den *Hellepont* den bynaem van *breed*. Desgelijx schijnt *Solinus*, in een zelve zin, den *Hellepont* lang te noemen: hoewel dees laetste anders de *Hellepont* van de *Propontis* duidelijc schijnt te onderscheiden: want mischien heeft *Solinus* den *Hellepont*, van wege zijne kleine smalte of engte, lang genoemd.

Kaste-

Kastelen van Dardanellen.

Grelot.

A En den ingang van den *Helle-spont*, te varen na *Konstantinopolen*, na men het eilant *Tenedos* verlaten heeft, en voor by de *Sigeefche* hoek, of kaep der *Janizzaren*, gezeilt is, komt men tusschen twee nieuwe kastelen: leggende het een op den oever van *Europe*, en het ander op den oever van *Natolie* of *Asie*, tegen malkanderen over, op een afstand van ontrent drie-vierendeel mijls: want die wyte heeft de *Helle-spont* aen dien oort van zijnen ingang.

Het een nieuw kasteel van *Europe* wort, na zijnen stant en gelegenheit, by de Turken, op Turksch *Roumeli Ingh-issar*, dat is, *Rumelisch Nieu kasteel* genoemd; dewyl het in *Rumelie* of *Europe* gelegen is. Het ander Nieu kasteel van *Asie*, wort op Turksch *Natoli-inghi-issar*, dat is, *Asiatisch Nieu kasteel* geheten: dewyl het in klein *Asie*, *Natolie* by de Turken genoemd, gelegen is.

Zy worden beide *Inghi-Issar* of nieuwe kastelen genoemd, ten aanzien van twee andere oude kastelen, de *Dardanellen* geheten, en aen den mont van de *Propontis* of Zee van *Marmora*, nader aen *Konstantinopolen* gelegen: want *Inghi* betekent Nieu, en *Issar* een kasteel.

De Turken noemen deze kastelen ook, uitspreektheits halve, enkelyk *Boghas*, dat is, kele of kanael: naerdien zy aldus de kastelen of steden, aen d'engten der zee gelegen, gemeenelyk aldus noemen.

Beide deze twee Nieuwe kastelen zijn door *Mahometh*, de vierde van dien name, en de drie en twintighste Keizer der Turken, voor eenige weinigh jaren gebouwt, om 's vyants schepen het inkomen van den *Helle-spont* te beletten, en de Straet der *Dardanellen*, of *Gallipoli*, des te beter te beschermen, en by gevolg de stad *Konstantinopolen* en de *Propontis*, of zee van *Marmora*, aen dien kant te water of te scheep onaendoenelyk te maken: want de twee oude kastelen, ook de *Dardanellen* genoemd, aen den mont

van de *Propontis* zeffigh Fransche of drie en dertigh Duitische mylen van *Konstantinopolen* gelegen, scheenen hem niet sterk genoeg; maer te zwak te zijn, om den doorgang aen de Kristenschen te beletten, en de stad *Konstantinopolen* te beschermen.

Het *Asiatisch* Nieu kasteel, is gebouwt op eene streke lants, in zee, op een vierkantengront, en bestaet uit vier grote zyd-muuren, die op vier hoeken met torens gesterkt zijn: waer van twee na zee toe, vierkant zijn, met een zeker slag van eene strijkwering aen d'eene zyde alleenlyk. De twee andere torens, na het vast lant toe, zijn ront. Tusschen deze vier torens staen vijf andere: waer van vier vierkant zijn, en een ront, die tot versterking der muuren dienen. Die aen zee staen, hebben gelijks het water meenigte van schiet-gaten, als ook de gordynen of muuren en strijkweringen, ten getale van over de veertigh, die alle met grofgeschut gestoffeert zijn, dat altyt opgesteld en geladen leit, om de doorvaert aen de schepen te beletten, die het zonder verlof zouden willen bestaan.

Al het geschut van binnen leit slechts op grote stenen, of op vierkante blokken van hout, zonder affuiten of roopaerden; dies men, na het eens gelost is, een wyle tijts moet wachten, om het te herladen en weer op te zetten.

Men zou midlerwyle, met een volle lage geschuts uit een schip, een goet gedeelte van de enkele muuren, die niet boven de drie voeten dik zijn, en zonder eenige bolwerken achter, kunnen slopen: en door dat middel het kasteel met een verrassing overrompelen en innemen.

Het is geheelijk van een ongeregelde of ongeschikte vorm of maeksel. Van binnen staen eenige huizen van den *Aga* en krygs-bevelhebbers; als ook eene moske: waer van de koepel en minaret of kloktoren zich van buiten zeer schoon opdoen: desgelijks ook d'andere gebouwen; de-

wyl de meeste op het hoogste van den oort der plaetse gebouwt zijn: van waer men by grote trappen na de bedding des geschuts afklimt, dat water-pas of gelijks het water leit.

Naby dit kasteel leit een klein vlek, en van geen belang. Daer staen ook vijf grote pilasters, die dienen tot wintvangen te dragen, om lucht aen eenige onderaertsche waterleidingen te geven, waer door het water na dit kasteel loopt.

d'Ingang van dit kasteel is na 't Noorde, en eindight door een zeer grote straet aen een zeer fraeie moske, die na 't zuide aen zee staet: van waer men de gehele koepel en minaret, of kloktoren, zien kan.

Tusschen het kasteel *Natoli-Inghi-Issar*, en de kaep der *Janissars*, leit na 't Noord-ooste een klein vlek of dorp, *Inghi-Issarkioi* genoemd, dat is, *Nieu Kasteel-vlek*. Men ziet 'er niet van belang, als acht wint molens, die vervolgens na malkanderen, in het gaen na de kaep der *Janizzars*, staen.

Ieder molen heeft acht wieken, gelijk gene molen in gansch Turkye minder wieken heeft; het welk gedaen wort om haer des te sterker, inzonderheit by stil weder, te doen omgaen, en de dunne schel van het koren des te fijnder te malen. Hierom is misschien al het broot, dat de Turken eeten, zoo blank niet, als ons broot; dewyl daer onder zeer veel zemel, in het builen, met het meel vermengt blyft.

Beide deze kastelen kunnen van de nevensleggende heuvelen beschoten worden; hoewel het kasteel van *Europe* meer, als dat van *Asie*. Zoo dra men deze twee kasteelen voor by is, komt men in die streke of oort der zee, die de *Hellepont* of Arm van *S. Joris*, en Straet van *Gallipoli*, na de by gelege stad *Gallipoli*, genoemd wort. Zoo een plaetse in de werelt door meenighte van gevechten en zeeslagen berucht is, met recht is het deze. Men ziet 'er, tot groot vermaak, in een zelve opzicht te gelijk *Europe* en *Asie*.

Van deze Nieuwe kastelen voornoemt, tot aen d'oude kastelen of *Dardanelen*, bespeurt men heden niet

merkwaardighs: hoewel in oude tyden, aen beide zyde, verscheide steden lagen: waer van men de namen niet kan te weten krijgen, als uit het lezen van oude schrijvers: want 's lants inwoonders, zoo Grieken als Turken, zijn in het stuk van die dingen, boven mate onkundigh.

Dies leit men dezen ganschen weg af, zoo te zee als te lande, zonder daer iet merkwaardighs te vinden: en komt eindelijk aen een oud kasteel, dat de Turken *Boghas Issari*, of *Bogassaffar*, dat is, Keel Kasteel, noemen: want aldus noemen de Turken de steden of kastelen, aen d'engten of kaken der zee gelegen.

Dit oud kasteel van *Asie*, op het Turksch, in een zelve zin, *Natoli iski issar*, dat is, *Afiatisch oud Kasteel* genoemd, is vierkant van gestalte, en op de vier hoeken met toorens gesterkt: waer van de gene, die na zee toe zien, van een zelve gestalte zijn; maer de andere ront.

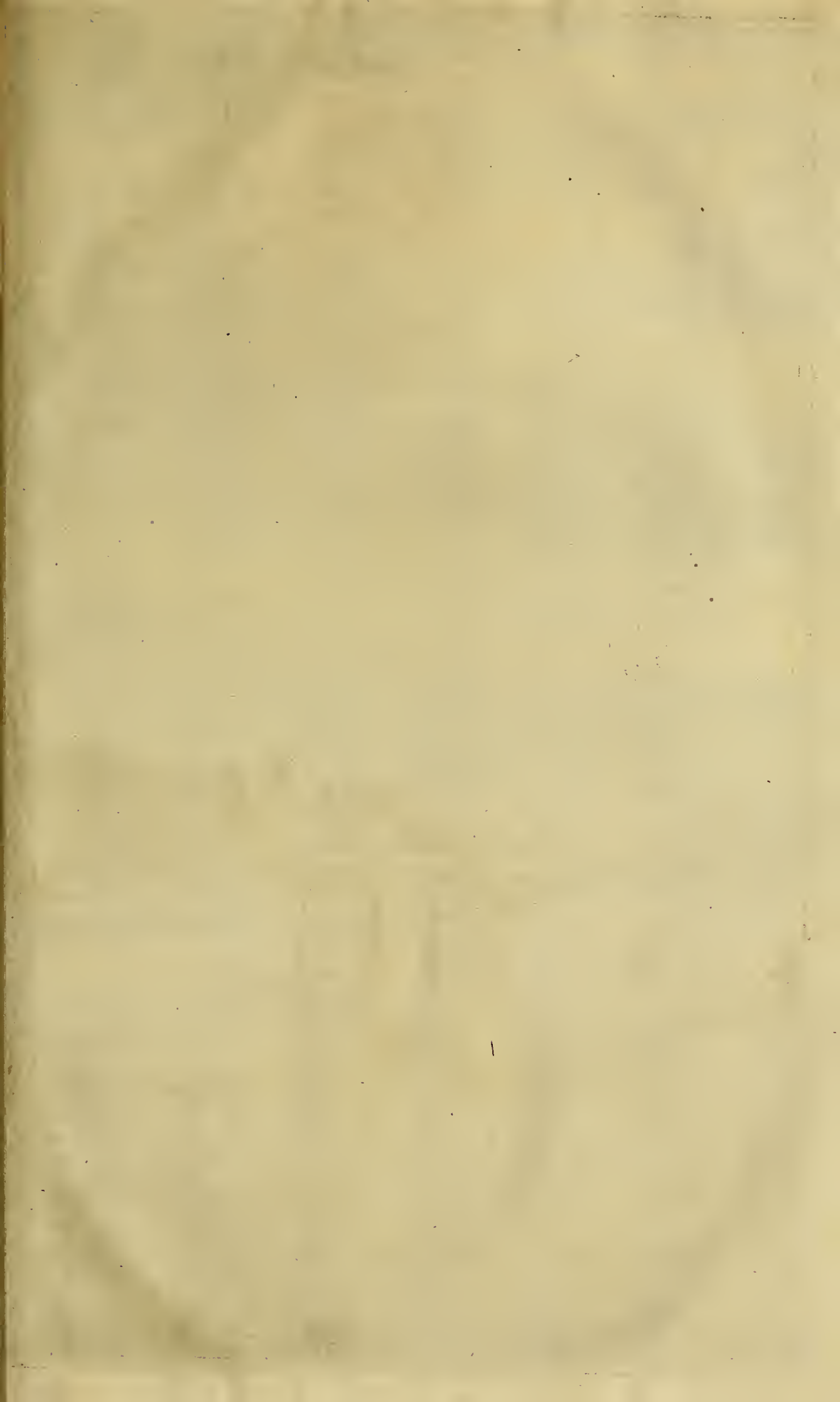
In het midden van dit kasteel staet een grote vierkante Donjon of tooren: op wiens platten gront eenige slangstukken leggen.

Achter dit kasteel leit een groot vlek, bevolkt met ontrent drie duizent zielen, zoo Kristenen, (die 'er zeer weinigh zijn,) als Joden en Turken.

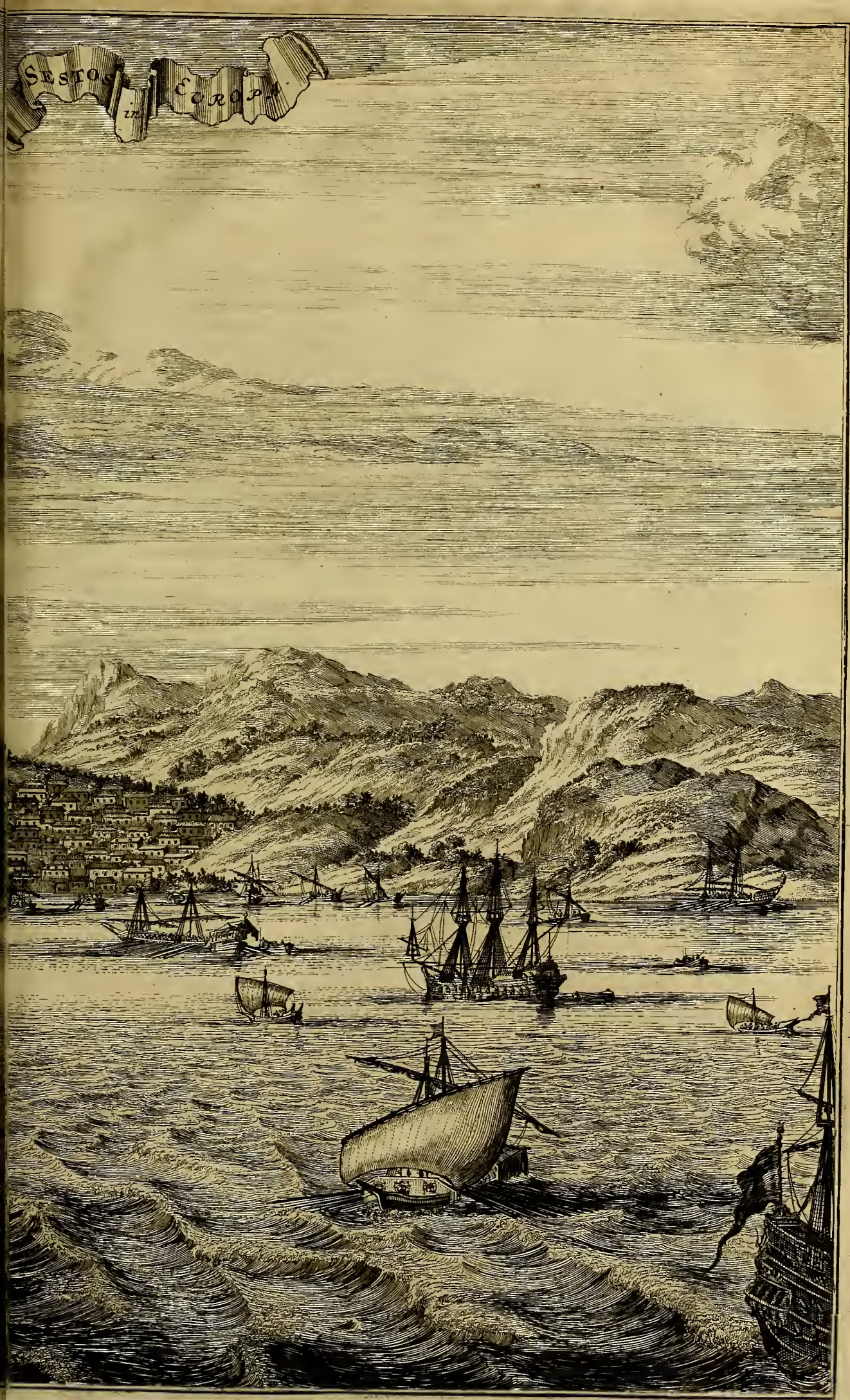
Deze plaetse is van geen belang, als door de gelegenheit en stant van den doortoght, daer zy leit.

Het meeste geschut leit, zonder eenige affuiten of roopaerden, water-pas, of gelijks het water, als in de nieuwe kastelen. Daer leggen ontrent acht en twintigh stukken geschuts op: waer van de meeste tot aen den over of anderen oever van *Europe*, (waer van de minste kaliber van zeshigh ponden is,) of van *Asie* tot in *Europe* kunnen toedragen, en weder die van *Europe* in *Asie*: naerdiend'overvaart of tusschenwijte, die deze twee kastelen scheidt, niet boven een kleine Fransche mijle breet is.

Het oud kasteel van *Europe*, by de Turken op Turksch *Roumeli-Iski-Issar*, dat is, *Europisch oud kasteel*, genoemd, is noch veel ongeregelder en onsterker, als dat van *Asie*.







SESTOS in EUROPA

Het leit in het hangen van eenen heuvel , van waer het kan beschooten worden , en bestaet uit drie dikke toorens , die in vorm van een driehoek , by na als een hert , aen malkanderen staen , en met muuren omright zijn ; die tot aen den oever der zee neerschieten.

Daer leggen ontrent dertigh stukken geschuts op , van een zelve grote en kracht , als die van het kasteel van *Asie* : zy zijn alle schuins gestelt , uit vreze van dat die van het een kasteel , het ander niet zouden beschadigen.

Het oud kasteel van *Asie* bestaet , volgens *Spon* , slechts uit eenen omtrek van muuren , met eene slechte gracht van drie of vier voeten diep.

Het oud kasteel van *Europe* , bestaet slechts uit eenen rondèn toren , met twee bolwerken , en is van binnen na de Gotsche wijze gebouwt.

De Franken of Europers , die in Turkye reizen , noemen deze twee kastelen de *Dardanellen* , uit oorzaak *Dardanus* , zoon van *Jupiter* , en *Electra* , dochter van *Atlas* , stichter der stad Troje , dit lant aen dien oort allereerst als koning bezeten , en dat na zijnen naem *Dardanie* , doen noemen heeft. Deze nieuwe en oude kastelen zijn als monden en poorten van *Konstantinopolen*.

De meeste schryvers houden , hoewel zonder eenige zekerheit en grondig bescheit , dat deze twee oude kastelen , ende twee dorpen , dicht daer by gelegen , op de puinhopen van twee aeloude steden , *Sestos* en *Abydos* , zouden gesticht zijn : waer van het eerste in *Europe* , en 't laeste in *Asie* lagh , tegen malkanderen over , op een afftant of tusschen-wyte van de tusschen gelegen *Hellepont* , die aen dien oort by *Polybius* op twee , by *Xenophon* op acht , en by *Plinius* op zeven stadien , in de brete of wyte , begroot wort. Maer deze kleine steden leggen niet op den platten gront der twee aeloude steden , *Abydos* en *Sestos* : want men ziet'er niet een eenigen puinhoop van. Ook is aldaer niet de smalste of engste oort van den *Hellepont* : want drie vierendeel Duitse myle verder , is de *Hellepont* enger

en meer gefloten. Aldaer vindmen aen den oever der zee grontvesten en puinhopen , die de rechte plaetsen van *Abydos* en *Sestos* schynen aen te wyzen. De naem zelf van *Abydo* , is ook daer te lande aen de kasteelen onbekent.

De meeste inwoonders der dorpen van deze twee oude kastelen , zijn koopluiden , en die in den koophandel zeer vaerdig afgerecht zijn ; en boven al de Joden. Zy kopen , tot een zeer lagen prys , de koopmanschappen van de Kristen en Turksche schepen , die door deze straet varen , om die in hunne woonplaetse te verhandelen , of na andere steden en dorpen van het vast lant te vervoeren.

In het varen voor by deze kastelen , moeten de schepen dezelve , met het lossen van eenige kanon-scheuten , begroeten : te weten , een koopvaerdy schip doet de groet ten minste met drie , vyf , of zeven kanon-scheuten : maer een oorlogschip geeft drie , negen , of elf scheuten. Waer op de kastelen , met een , drie of vijf scheuten , antwoorden. Daer na bedanken die van de schepen de kastelen , met drie , vijf of zeven scheuten. Waer na zy hunnen wegh vorderen , indien de reize na *Konstantinopolen* leit. Maer wanneer een schip van daer komt , zoo zijn de koopvaerdy schepen , en by wylen ook de oorloghschepen , gehouden ten minste drie dagen stil te blyven leggen , om bezogt te worden.

Na de *Hellepont* volglit de *Propontis* of zee van *Marmora* , gelijk gezeyt is. In de zee van *Marmora* leggen verscheide eilanden ; die aldaer met hunne oevers zich zeer dicht naderen , en by na aen een komen.

Plinius stelt in de *Propontis* , of *Mardi Marmora* , vervolgens deze eilanden aldus. *Elaphonnesus* , anders *Neuris* en *Proconnesus* , voor *Cyzicum* : daer na volgen *Ophiusa* , *Acanthus* , *Phebe* , *Scopelos* , *Porphyrione* , *Halone* , met een stedeken , *Delphacia* , *Polydora* , *Artaceum* , met een stedeken. Tegen over *Nikomedia* leit *Demonnesus* , en voorby de stad *Heraclea* , tegen over *Bithinie* , *Thynnias* , dat de Barbaren *Bithynie* noemen. Ook is'er *Antiochia* ,

en tegen over de moeden van de vliet *Rhyndacus*, *Besbikus*, dat achteen mijlen in den omtrek heeft. Ook 'er is het eilant *Elea*, twee eilanden *Rhodus*, *Erebinthus*, *Megale*, *Chalcitis*, en *Pityodes*.

Wel stelt *Plinius* een eilant *Halone*, met een stedeken, in de *Propontis*: maar hy gedenkt ook een eilant *Alone*, en rekent dat onder d'eilanden van d'*Archipel*, die schielijk uit zee ontstaen waren, en hy vervolgens aldus stelt: *Delus*, *Rhodus*, *Anaphe*, *Nea*, *Thera*,

Thia en *Alone*. Waer uit blijkt, dat het eilant *Alone* van *Plinius* een ander is van het eilant *Alone* van *Stephanus*: dewijl *Plinius* het eilant *Alone*, neffens andere, in d'*Archipel* schijnt te stellen: daer *Stephanus* het eilant *Alone* in de *Propontis* stelt.

Doch men zou het eilant *Alone* van *Stephanus* voor dat eilant kunnen houden, welk *Plinius* *Halone* noemt, en met een stedeken, neffens andere eilanden, in de *Propontis* stelt.

Eilant Prokonnesus, nu Marmora.

Stephanus schijnt het eilant *Elaphonnesus* van *Plinius* *Elea* te noemen: dewijl hy *Elea* na by *Cyzicum* stelt, en schrijft, dat het ook *Neuris* en *Prochone* geheten was: hoewel men by *Plinius*, voor *Prochone*, *Prokonnesus* leeft. Daer en tegen schijnt *Stephanus* *Elaphonnesus* en *Prokonnesus* tot twee verscheide en byzondere eilanden te maken: hoewel hy die beide eilanden *Sporaden* noemt.

Desgelijx maekt *Scylax* *Prokonnesus* en *Elaphonnesus* duidelijk tot twee byzondere eilanden, met byvoegen, dat *Elaphonnesus* een ander eilant van *Prokonnesus* zy: maer de *Prokonnesers*, of eilanders van *Prokonnesus*, het eilant *Elaphonnesus* bebouwden.

Nig. *Prokonnesus* wort by eenige vijftien Italiaensche mijlen van *Sestos*, (een aeloude stad van *Thracie*, nu *Romania*), gestelt, en op zeven mijlen en een halve in de ronte begroot. By oude tijden lagh eene stad op het zelve eilant, ook *Prokonnesus* genoemd.

Strabo stelt een oud en nieu *Prokonnesus* in de zee, waer langs men van *Priapus* na *Parium* (twee aeloude aenzee-gelege steden van klein *Asie*) voer.

Nieu *Prokonnesus* had, volgens den zelve *Strabo*, eene stad, en ook een grote en zeer beroemde of prijzelijke groeve van witten steen. De fraeiste werkender steden, die men aldaer had, inzonderheit die van de stad *Cyzikum*, waren van dien steen gemaekt.

Strab. Van *Prokonnesus* was zeker *Aristeas* geboortigh, een poet der *Arimaspi-*

sche *Veirzen*, en een schryver van het *Goden-geflaght*: een man, zoo iemand anders, op wichelarye afge-recht. Hy wort gezet onder de *Koningen* *Kresus* en *Cyrus* gebloeit te hebben: en kon, zoo dikwils hy overleden was, zich weer levendig maken.

De meeste houden *Prokonnesus* voor het eilant, dat heden *Marmora* genoemd wort: hoewel de *Grieken* ook het eilant *Prokonnesus* nu noch *Prokonni* schijnen te noemen.

De voornaemste en eerste eilanden van de *Propontis*, die men, in het varen van *Galipolis* na *Konstantinopel*, ontmoet, zijn d'eilanden van *Marmora*, die hunne naem aan deze gansche Zee gegeven hebben. Men vind die op de rechte hant, op ontrent zes mijlen, in die zee, en vijf en twintigh mijlen van *Konstantinopelen* leggen, op de Noorderbrete van acht en dertigh graden, en vijf en dertigh minuiten. Grelor.

D'eilanden van *Marmora* zijn vier ingetale: twee grote, als *Marmora* en *Avesia*: een middelmatigh, *Koutalli*, en een klein, *Gadaro* genoemd. Zy leggen alle zeer dicht by malkanderen, en zijn zeer wel, en meest met *Grieken*, bevolkt.

Marmora, het grootste der vier eilanden, leit het noordelijkste, en heeft ontrent zes of zeven mijlen in den omtrek. De hoofstad is ook *Marmora* genoemd, die den naem aan dit eilant gegeven heeft. Men heeft 'er vele andere vlekken: en onder andere *Galioni* en *Kraftio*: beneffens eenige kloosters en kluizen, die wel in

in *Europe* voor abdyen en priooryen zouden mogen doorgaen.

Deze kloosters en kluisen worden van Kaloiers, of Grieksc̃he geestelijken, bewoont, die aldaer zeer sober leven.

Avezia, het grootste naest *Marmora*, leit na 't Oosten. Het heeft een dorp van een zelve name, en twee andere vlekken: waer van het een *Aloni*, en het ander *Arakkioi* heet: dat vlek der Arabieren gezeit is: dewijl het niet als by Arabieren, of van hunne afkomelingen, bewoont wort.

Koutalli, het middelmatighste, heeft ook een dorp van een zelve name.

Het kleinste eilant *Gadaro* heeft verscheide woonsteden, met eenige kloosters van Kaloyers of geestelijke Grieken. Zy hebben overvloed van kooren, wijn, fruiten, katoen, weiden en vee. De visschery is 'er ook zeer goet: maer gene andere luiden als van dien oort, dienen zich daer van tot hungebruik: dewijl *Konstantinopolen* en andere steden van de *Propontis*, die visch zouden mogen van noden hebben, ook eene zeer goede visscherye by haer hebben, en beter als die van d'eilanden van *Marmora*.

Het eilant *Marmora* is, volgens *Porcacchi*, vruchtbaer en weinigh bewoont. Het is gansch berghachtigh en vol marmersteen: waer van door de Grieksc̃he Keizers al daer ontallijke gebouwen gemaakt zijn: gelijk ook daer van op het eilant *Besbikus*, nu *Kalonimo*, gemaakt zijn.

Om van deze eilanden na *Konstantinopolen*, en weerom van *Konstantinopolen* na *Marmora* te varen, is de koers Noorde en Zuide: en kan die wegh in min dan twalef uren met een goede wint afgeleit worden, hoewel eene streke van vijf en twintigh Duitsche mijlen.

Na zeker geslagt van *Marmora*, schijnt het zelve eilant, te voore *Prokonnesus* of *Prokonnis*, *Marmora* genaemt te zijn.

In de zeeboeken vind men het eilant van *Marmora* en andere daer omtrent gelegen aldus beschreven.

Het eilant *Marmora* leit van *Galipoli* ontrent zes mijlen. Het is een kort eilant: hoewel het hoogste van alle

d'eilanden in deze zee of golf gelegen; en twee mijlen ten Zuide van *Capo Rodesto*, een uithoek van *Phrygië*. Het doet zich voor degenen, die uit den weste komen zeilen, aen twee bergen, met een laegh eilant daer benoorden, en twee of drie kleine en lage eilandendaer bezuiden, op.

Het eilant *Marmora* heeft vier kleine havens; hoewel niet bequaem noch dienstigh voor grote schepen.

De zee rontom *Marmora* is zeer diep.

Beweste *Marmora*, voor eene Bay, leit een klein klipje, gelijks het water.

Een klein stuk weeghs, ten Zuide van *Marmora*, leggen vier kleine eilandekens. Waer van het Zuidelijkste en grootste het Hazen eilant genoemd wort, van wegen de menighte der hazen, die zich daer op houden.

Daer beneffens te noorde leit een ander klein eilant.

Meer na 't Zuide leit een ander groter eilant, *Arablar* of het *Moren eilant* by d'onzen genoemd: neffens het welk een goede reede op tien en twalef vadem is.

Aen de Noordkant van *Arablar* leit een ander klein eilandeken: daer de zee tusschen beide tot elf voeten droogh is: maer tusschen het eilant *Marmora*, en deze eilandekens, heeft men vijf en dertigh vadem en diepte, met zantgront. Des winters zeilen de schepen gemenelijk bezuiden *Marmora*, en benoorden deze eilandekens deur: eensdeels uit oorzake in dit vaerwater overal een schone gront is: en ten andere, dewijl de gewonelijke zuid-ooste en zuide winden, daer dan inboegen willen: maer des zomers, by goet weer, vaert men meesten tijt daer benoorden, tusschen *Marmora* en *Rodesto* deur, dewijl de wint dan doorgaens stil is, en uit den Weste en Noordweste komt.

De hoek van het vast lant van *Nato-lie* komt met een langen uitstekenden streke neffens het eilant *Marmora* afstrekken: en verthoont zich van verre, als of het ook een eilant was, met ontrent de wijte van eene mijle tusschen beide. Bewesten deze hoek is een schone diepe haven, daer in de sche-
pen

pen veilig voor alle winden kunnen leggen.

Zuid-oost ten ooste, van het Oost-eind van *Marmora*, ontrent ten halve het vast lant van *Natolie*, leit een grote blinde klip, acht of tien voeten onder water: daer de zeeman zich wel voor waghten moet in het zeilen bezuiden *Marmora* hene, en Noorde onder het vast lant.

Aen d'oostkant van *Marmora*, een weinig van de wal, leit een klein eilandeken *Fanor* genoemd: daer op des nachts gemenelijk gevuurt wort.

Aen de Noord-westhoek van *Marmora*, een kleine halve mijle van de kust of wal des eilants, leit een hoge klip, met een schoon zeegrond rontom.

De zee van *Marmora* heeft ten Zuid-west de kusten van *Thracie* of *Romania*, en ten Noord-ooste *Natolie*.

De zee van *Marmora* voet een ongelovelijke menigte van velerleie visschen, tot groot voordeel van Turken en Grieken, naerdien die meer visch, als vleesch, tot hun voetsel gebruiken.

Des zomers ziet men de visschen by scholen, inzonderheit vele swaertvisschen, en dolfijnen, door de zee van *Marmora* in de Zwarte zee zwemmen, om het zoet waters halve: en keeren van daer weer des winters na de zee van *Marmora* en *Archipel* toe.

Alle jaers zijn de visschers der Kristenen gehouden tegen *Grasmaent* uit de Zwarte zee zant te halen, en aen de hoek of punt van het keizerlijk *Serrail* te werpen: daer uit dan vele oesters groeien: 't zy uit het zaet, in het zant verborgen, of dat het zelve zant zulke krachten heeft.

Des jaers elf hondert en vijftien begunstighde *Emmanuel Komnenus*, Grieksche Keizer van *Konstantinopolen*, *Johannes Komnenus*, grootvader van *Georg* of *Joris Marmora*, met de heerschappye des eilants van *Proconisso*, nu *Marmora*, waer van vervolgens aen den zelven *Joris Marmora*, desselven neve, om zijne beroemde daden, het zelve rechtgebiet, door *Emmanuel Komnenus*, De-

spotes, en hertogh van *Morea*, op 't jaer twalef hondert vier en twintig bevestight wiert, met volkomen maght over leven en goederen van desselfs onderdanen: te genieten vervolgens by zijn geslaght: met gene andere verbintenis, als vier van hare Keizerlijke Majesteys schepen, in tijt van noot, met krijghstuigh en volk, op zijn onkosten toe te rusten: naer luit van den volgenden gunst-brief, uit het Grieksch, in 't Nederduitsch vertaelt.

EMANUEL KOMNENUS,
DOOR GENADE DES ALLEMAGTIGEN GODS, HERTOOGH VAN PELOPONNESUS, DESPOTES VAN ROMANIA, EN VERVANGER (OF NAVOLGER) DES GANSCHEN KEISERRYKS DER GRIEKEN.

Ziende een van d'allerrechtvaerdigste dingen te zijn, dat de genen, die met allen yver den bevelen der groten en koningen gehoorzamen, en hen met begeerte van herte dienen, door hen met alle eere en geschenken beloont worden: maer allermeeft de genen, die hunne eige lichamen in gevaren der selste oorlogen stellen, zonder dit zoetste leven en jeught voor hunnen Keizer, die tegen vyanden van een vreemt geslaght oorlogh voert, te sparen; het zelve doen ook wy, beschenkende de genen, die bystantshalven in allen noot en ons behief, of ook in oorlog, tegen ons aengevangen, ons bygekomen zijn.

Naerdien wy dan bevonden hebben, het allergrootste werktuig van bystant geweest te zijn d'alleredelste en aller grootdadighste heer *Georgius Marmora*, d'allerbloeienscheut uit onzen geslagte, die eerbare, en deugtame, en door strijgbaerheit beroemde en grootmoedige heer, die met alle wijsheit en kennis van wetenschappen vervult is: die dikwils voor ons keizerrijk, in de doot te treden, verkoren heeft, met zich zelven in verscheide gevaren en noot uit te bieden; en allermeeft, als hy ons zijne behulpelijke hant vaerdighlijk verleende, wanneer wy op de *Francoisen* de beroemde zege bevochten, met hen uit de gehele stad en geweest van ons Keizerrijk te verdrijven: den zelven geven wy het eilant *Prokonnesus*, met alle plaetsen en lantstreken: daer en boven ook over alle menschen, die aldaer wonen, maght

macht en volkomen gebiet van dood en leven te hebben, en over alles, na zijn welgevallen, zonder eenigh belet, opzigt te nemen: zonder oit iemand van de genen, die aldaer wonen, den zelven zal mogen tegenstreven, rekeningh afseisen of huurloon afvorderen: maer hy zelf, en zijn gansch geslaght, vervolgens na hem, zal het zelve eilant in volkomen en eigen bezit hebben: als of het door hem eigen bebouwt was. Men heeft ook een ander bewijs van diergelijk geschenk, gedaen door den aldervreed-zamsten keizer Emanuel, zijde nu in het lot der zaligen, die dit zelve eilant aen den wel-edelen en hoogh-loffelijken heer Joannes Komnenus, groot-vader van den voorschreven Georgius, geschonken, en met een goud-zegel bevestigt heeft; met eenige vaste verbintenissen van ons, in alle onze noden en oorlogen, by te staen. Hierom willen wy nu dit ook desgelijx doen, te we-

ten, dat in tijde van oorlog vier schepen door ons gebouwt, braef met roeiers, krijgsknechten en wapenen van het eilant zelf, uitgerust zullen worden, om het rijk te beschermen: en op dat het zelve door genen vyant overwonnen worde.

Dit is geschreven, en na gewoonte bezeugelt, in ons koningblijk hof, en met een goude bul bevestigt. Gegeven aen den boven-gemelden Georgius, op den twaelfden der maent July, de zevende indië, des jaers 6732, na den Griekschen stijl, en na des Zaligmakers geboorte 1224. Emanuel Komnenus, Hertogh.

Dus verre van 't eilant *Marmora*.

Twee groote mijlen van de haven, van de golf van *Pardermo* of *Pandrome*, die beweste een uitstekende hoek van *Natolia* gelegen is, worden drie eilandkens, met een algemeenen naem van *Rhodia*, in de zee-kaerten gestelt.

Eilant *Kalonimo*, *Prota*, &c.

ELf of twalef duitsche mijlen ten oosten van d'eilanden *Rhodia*, en derde halve mijle Zuid-west van *Punta Christi*, *Akrita* by d'ouden genoemt, (een uithoek van de golf van *Ismyth*, of *Nikodemia*, op de kust van *Natolia*,) en ontrent twee mijlen, ten Noordweste van de kust van *Natolia*, en drie of vier mijlen van de stad *Bourse* of *Prusias*, leit een eilant of klip *Kalonimo* of *Kalonimo*, in de zee-kaerten genoemt.

Dit zelve eilant of klip *Kalonimo* schijnt by de Turken *Barsacq*, en van de Grieken het eilant van *St. Peter* genaemt te worden; dewijl een kapel, met een klein huisje of kluis, staende boven op eene klip, aen *St. Peter* toegewyd is.

Ontrent des jaers zestien hondert en dertigh hadden drie *Kaloyers*, of Grieksche geestelijke Grieken, in dat huisje of kluis hun verblijf, die by broot, kaes, eyeren en geiten-melk, hun gewonelijke voedsel, leefden, en alleenlijk water dronken. Zy hadden ook slechten wijn.

Een groot dorp leit aen eenen inbogr, boven de Noorder-hoek des eilants: in den welken de schepen, op twalef vadem, ten anker kunnen zetten.

Van de Zuid-zijde des eilants schiet eene zant-bank of rif in zee, welker zijdpunt grote schepen schuwen moeten.

Peter Gyllis, in zijne beschrijving van den *Tracischen Bosforus*, of straet van *Konstantinopolen*, stelt dicht onder de stad *Konstantinoplen*, in de *Propontis* of *Mar di Marmora*, d'eilanden *Pytodes*, *Chalcitis*, *Prota*, *Platy*, *Oxys*, *Antigoni*, *Isola delle principe*, of *Prinsen eilant*: *Anterovitos*, en het eilant van *St. Andreon*.

Voor de kaep of uithoek *Hyris*, en hondert stadien Oost-waerts van d'uithoek *Akritas*, nu *Punta Christi*, leit een eilant *Pityodes*, en een ander *Chalcitis*, en een derde *Prota* genaemt: van waer de stad *Chalcedon* veertigh stadien leit.

Het eilant *Proto*, dat een Grieksch woort, en eerst op Nederduitsch gezeit is, schijnt also op Grieksch genoemt te zijn, dewijl men dat allereerst, in het varen van *Konstantinopolen* na *Chalcedon*, ontmoet: gelijk het noch heden van de Grieken *Proto* of *Proti*, en op Turksch *Tinaki*, geheeten wort.

Het leit een weinig meer, als zestig stadien, dat zijn schaers twee Duitsehe mijlen, van *Konstantinopolen*, en strekt

in de lenghte van 't Noorde na 't Zuiden , ontrent acht stadien van het eilant *Antigoni*.

Aen desselfs strant , na 't Ooste , leit een vlek , en daer neffens een haven. Boven het vlek leggen twee ronde water-bakken , welker grootste met een groote koepel bedekt is.

Het eilant wort gezeit , in den omtrek , ontrent drie Italiaensche mijlen te begrijpen : en schiet met twee heuvelen op : waer van d'een na 't Noorde , en d'ander na 't Zuide ziet.

Het heeft , tusschen 't Zuide en Weste , twee andere eilanden leggen : welker een *Platys* , en het ander *Oxya* genoemd wort.

Het eilant *Oxya* schiet met een scherpe kruin spits op , en is rontom steil en uitgehakkelt , en overtreft in de
Oxya. hooghte , recht op , alle de heuve-

len van *Konstantinopel*.

Aen zommige oorden is'er , door de steil opschietende kliften , geen toe of opgangh. Men ziet'er nu noch kentekenen van water-bakken , en andere gebouwen. Men zeid aldaer ook 'skoningshs of 's keizers hof , en als een lant of lust-huis van eenige keizeren geweest te zijn : het welk geheel niet onwaerschijnlijk is ; dewijl het eilant door sterkte , uit de natuur , veiligh schijnt te zijn.

Het heeft eene have na 't Oosten , welker moelien of havengesloopt leggen. Het heeft overvloed van laurieren , en veelerlei slag van bloemen. Maer nergens ontrent *Konstantinopel* , worden zulke goede en smakelijke oesters gevischt , als ontrent dit eilant. Niet verre van dit eilant , leit het eilant *Platys* , dat laegh en by na vlak is.

Platys.

Eilant van *Antigoni*.

Het eilant , dat de hedendaeghsche Grieken *Antigoni* noemen , werd by ouds , volgens schrijven van *Zonartus* , *Panormus* geheten : hoewel by gene andere oude schrijvers , 't zy Grieken of Latijnen , een eilant aen dien oort , met den naem van *Panormus* , gedacht wort.

Plinius rekent onder de *Propontische* eilanden , een eilant *Antiochie* : hoewel dat een gebroken naem van *Antigonie* schijnt te zijn : gelijk ook mischien *Plinius* zelf aldus geschreven heeft : maer die naem is daer na in het verschrijven verbastert.

Het eilant *Antigoni* leit vier stadien van het eilant *Chalcitis* , nu *Chalce*. Het heeft ten Noorde een hoogh uitgekartelt en steile strant , en de Zuid-zijde schiet met uitgekartelde en steile afgebroke rotsen , tot by na aen den bovensten kruin , op

Ten Westen leggen ook steile rouwe stranden , met afgebroke rotzen , maer veel lager. Het loopt aen alle zijden schuin neer , en heeft overal eenen opgangh van ontrent vier stadien hoog , en schiet veel hooger uit zee op , als het eilant *Prota*.

Op den hooghten top of kruin staet een kerk , en daer neffens een waterbak , na de Italiaense wijze van bouwkunst gemaakt , en met een dak van gebakken steen overwelft. Daer zijn ook putten met altijt loopend water. Aen de Oost-zijde leit op strant een vlek , daer rontom eenige wijn-bergen leggen. De rest des eilants is met heide , rozemarijn , haeg-appel , en steen-eikbomen , en met zekere bomen , die eene gom geven , *Ladanum* geheten , bewassen. Voorts is het gansch eilant steenig , en heeft overvloed van zeer kleine steentjes.

Eilant *Pitys* of *Pityodes*.

Tegen over het vlek voornoemt , van het eilant *Antigoni* , leit een ander zeer klein eilant , van niet boven vier stadien of een halve vieren-

deel mijls groot , en schiet nauwlijx vijftigh treden hoog uit zee op. Het wort doorgaens nu van de Grieken *Pitys* geheten ; maer schijnt by d'ouden , zoo
Grie-

Grieken als Latijnen; *Pityodes* genoemd te zijn: welk *Pityodes Plinius* na het eilant *Chalcitis* gedenkt of stelt: gelijk ook *Artemidorus*, by *Stephanus*, vervolgens d'eilanden *Pityodes*, *Chalcitis* en *Prota* gedenkt.

Peter Gyllis wil het eilant *Pityodes*, dat *Artemidorus* gedenkt, niet voor het eilant *Pity*; maer voor het eilant *Antigoni* gehouden hebben: want dewijl *Artemidorus* (zeid hy) d'eilanden *Pityodes*, *Chalcis* en *Prota*, vervolgens op een ry gedenkt, zoo heeft hy misschien, door het eilant *Pityodes*, of het eilant

Antigoni, of een ander eilant, het Prinzen eilant geheten, willen verstaen: want waerom zou hy zulk een klein eilant, als *Pity* gemelt, en het groote by gelegen eilant *Antigoni* verzwegen hebben.

Doch het zelve zou men ook van *Plinius* kunnen zeggen, die ook het eilant *Pityodes* gedenkt. Dies met meerder waerschijnlijkheit, het eilant *Antiochia* of *Antigonia*, van *Plinius* voor het eilant *Antigoni* kan gehouden worden.

Prinzen eilant.

Smith.

H Et Prinzen eilant, en op Italiaensch *Isola del principe* in een zelve zin genoemd, leit ontrent vijf stadien van het eilant *Chalcis* of *Chalce*, en is wel de helft grooter: want het heeft twalef Italiaensche mijlen in den omtrek: hoewel andere, als *Gyllis*, den omtrek slechts op zestigh stadien of acht Italiaensche mijlen begrooten. Het overtreft in hooghte al d'andere omleggende eilanden.

Eenigen houden het eilant *Besbikus* voor het Prinzen eilant. Men zeid dit eilant het Prinzen eilant zou genoemd zijn, van wege de woon-plaats der dochters van prinzen: welke geloften gedaen hadden, op dit eilant in een klooster ongetrouwt, en maeghdelijk haer leven over te brengen.

Het is een zeer lustigh en vernakelijk eilant, en had wel eer twee dorpen, maer nu slechts een: zijnde het ander, door den brant, onlangs verslonden. Daer zijn twee Grieksche kloosters.

Gyllis stelt op dit eilant aen de Oostzijde een vlek; het Prinzen vlek geheten, en een ander *Karya* genoemd.

Op strant aen d'Oost-zijde des eilants, ziet men grontvesten van een oud klooster, daer in wel eer meer als vijf hondert Grieksche vrouwen in eenzaamheit woonden.

De Grieksche Keizer *Nicephorus* had *Hirene* in ballingschap op het Prinzen eilant gezonden, welke aldaer een klooster deed bouwen.

Het strant des eilants, na 't Zuide, is met groote rotzen of klippen, maer dat, na 't Weste, met kleine klippen of rotzen bezet of omringt.

Boven het vlek *Karya* leit een tamelijke hooge heuvel of bergh, die met een dal neer schiet, dat met twee heuvelen omringht is, en het eilant midden van 't Ooste na 't Weste doorsnijt.

Tegen over het klooster, op het Prinzen eilant, leit een weinigh van daer, een klein eilant, *Anterovitos* geheten.

Het eilant *Demonesus*.

H Et eilant *Demonesus*, of *Demonnesus*, was alzo na zekeren *Demonesus*, desselfs eerste bewoonder, volgens *Aristoteles* en *Stephanus*, genoemd.

Stephanus stelt het eilant *Demonesus* by *Chalcedon*, eene stad van *Bithynie*: gelijk hy ook het eilant *Chalcitis*, tegen over de stad *Chalcedon* stelt, dies een en zelve eilant. *Plinius* stelt het eilant

Demonesus tegen over *Nicomedia*, ook eene stad van *Bithynie*, aen het binnenste van den *Astacenschen* zee-boesem, nu *golfo di Istmyth* of *di Nicodemie* geheeten.

Desgelijx noemt *Aristoteles* *Demonesus*, een eilant der *Chalcedoners*, dat zijn stedelingen van *Chalcedon*. *Hesychius* stelt twee eilanden by de stad *By-*

zantium, nu *Konstantinopolen*, die in 't algemeen, of met een algemenen naem, *Demoneses* genoemd waren; maar die in 't byzonder verschillen: welker een *Chalcitis*, en het ander *Pityusa* geheten was.

Plinius stelt 'onrecht, volgens *Peter Gyllis*, het eilant *Demonesus*, in het optellen der eilanden van de *Propontis*, voor *Nikodemia*; dewijl geen eilant, zeld hy, in den zee-boesem van *Nikodemia*; by ouds d' *Astacenische* zee-boesem genoemd, gelegen is. Daer nochtans andere, als *Smith*, een eilant *Pyrgos* voor den boesem van *Ismyth*, die by ouds d' *Astacenische* geheten was, stellen.

Op *Demonesus* was, volgens *Aristoteles*, een plaetse, die zeker metael *Cyanum*, dat is, *Azuur*, gaf: en ook *Chrysocola* of goud zou-deersel of bergh groen. Het beste daer van was van

waerdye zoo dier als goud, en een genees-middel der oogen. Aldaer was ook duik-koper, dat uit den boesem der zee, met duiken, tot twee vadem diep, uitgegraven wert.

Van dit koper was, volgens *Aristoteles*, een beelt in den tempel van *Apollo*, te *Sycion*, eene stad in *Morea*, gemaakt en opgerecht. *Hesychius* en *Aristoteles* gedenken ook *Demonesisch* koper.

Hierom willen eenigen het eilant *Chalcis* of *Chalcitis* en *Demonesus*, voor een en het zelve eilant gehouden hebben: naerdien geen eilant ontrent *Chalcedon* metalen heeft, als het eilant *Chalcitis*.

Gelijk ook *Stephanus* op de eene plaetse, het eilant *Demonesus*, en op de andere plaetse het eilant *Chalcitis* voor of tegen over *Chalcedon* stelt.

Eilant *Chalcis*, of *Chalcitis*, nu *Chalce*.

Het eilant, by de oude Grieken en Latijnen, *Chalcis* of *Chalcitis*, wort nu noch by de hedendaeghsche Grieken *Chalce*, en by de Turken *Heibili* genoemd.

Het leit vier stadien van het eilant *Antigoni*, tegen over *Chalcedon*, en dicht by het prinses eilant: maar is ontrent half zoo groot, als het prinses eilant.

Het eilant *Chalcis* schiet met drie kruinen of heuvelen op, welker een na 't Noorde, d'ander na 't Weste, en derde na 't Ooste ziet.

De Zuid-zijde des eilants is schuins en steil, en uitgekartelt of uitgebroken, met een kom of boesem tusschen de klippen of rotzen, die de zee ontfangt, en meer als eene stadie wyd, en veilig tegen alle winden is, uitgenomen de Zuide wint.

Het eilant *Chalcitis* heeft mijnen van koper, waerom het misschien ook *Chalcitis*, by de oude Grieken, genaemt was: want *Chalcos*, een Grieksch woort, bediet op Neerduitsch koper.

Boven den gemelden zee-boesem leit een dal, dat het eilant van 't Zuide tot 't Noorde, of van d'eene tot

d'andere zijde, doorsnijt, of doorloopt, en doorkruist.

Wel eer stont op een verheeven oort of heuvel, in het midden van dit dal, een klooster van Grieksche monniken.

Het eilant (*Chalce* of *Heibili*) heeft niet meer als een dorp, ook *Chalce*, als het eilant, geheten. Daer op zijn nu drie kloosters van Grieken. Dicht by het een klooster, het klooster van *Panagias* genoemd, dat is, van *Maria*, (want alzo noemen de Grieken de maeght *Maria*,) zietmen een graf van zekeren Engelsman, *Eduward Barton*, die, onder de regeeringh van koninging *Elisabeth*, voor gezant aen den Grooten Heer gezonden was, als blijkt uit het volgend Latijnsch opschrift, op het zelve graf gehouwen.

Eduardo Bartoni illustrissima ac serenissima Anglorum reginae Oratori, viro praestantissimo, qui post reditum à bello Ungarico, quo cum invictissimo Turcarum imperatore profectus fuerat, diem obiit,

pictatis Ergò.

Ætatis Anno xxxv. Salutis vero anno 1597. viii. Calend. Januar.
Dat

Dat is,

Aen Eduward, den voortreffelijksten man, redenaar (of Orateur,) van d'alder-doorluchtigste en ernstigste koninging der Engelschen, die, na de weeromkomsten uit den Ungarischen oorlogh, derwaerts hy, met den onverwinnelyksten kei-

zer der Turken, getrokken was, overleden is.

uit Gods vrucht.

In 't jaer zijns ouderdoms vijf en dertig: maer op het jaer des Zaligmakers vijftien hondert zeven en negentigh, den 18. Jannuar.

Eilanden van *Papas Adasi* of *Papadonisia*, anders Papien of Monnikken, en Prinseneilanden.

AL deze eilanden voornoemt, als *Prota*, *Oxia*, *Platy*, *Antigoni*, *Pityodes* of *Pitys*, *Chalcis*, *Demonesus*, *Prinseneilant*, *Anterovitos*, *Andron*, *Andrea* en andere, worden nu van de Turken, met een algemeenen naem van *Papas Adasi*, dat zijn papien of pausen-eilanden, genaemt, en in een zelve zin van de Grieken *Papadonisia*: want *Adasi* bediet op Turksch; gelijk *Nisos* of *Nesos* op Grieksch, een eilant. Aldus worden al die eilanden ook by die van *Europe* de Papien eilanden, en de Prinseneilanden, na het Prinseneilant, een van de grootste: en, in eenige zee-kaarten, eilanden *Rosse*, en op Italiaensch *Scogli*, of klippen, *Rossi* genoemt: gelijk ook *Plinius* twee eilanden, met den naem van *Rhodusses*, in dien oort gedenkt; maer behalve die, ook de eilanden *Elea*, *Erebinthus*, *Megale*, *Chalcitis* en *Pityodes*. Vijf van deze eilanden, worden van de Turken elk met een byzonderen naem genoemt: als *Essék Adasi*, (dat is, het eilant *Essék*,) *Sedef*, *Peda*, *Severei* en *Heibili*.

De eilanden *Papas Adasi* of *Papadonisia*, leggen in een drom dicht by malkanderen, met een engh kanael of zee-straet tusschen beide, vier * of † zes Fransche mijlen van *Konstantinopelen*, op het Noord-eind van *Mar di Marmora* of Witte-zee, eer men aen *Konstantinopelen* komt, en een uur of ander half overvarens of overroeiens van *Konstantinopelen*, voor stroom.

De eilanden *Rosse* worden in de zee-kaarten eene Duitsche mijle Noord-Noord-west van *Punta Christi*, (een uithoek van de golf van *Istmyth* of *Nicodemia*, op het vast lant van *Natolia*

of *Asie*,) gestelt: gelijk die uithoek Noord-oost, derde halve Duitsche mijle, van het eilant *Kalomino* leit.

Eenige willen, dat al deze eilanden by d'ouden *Demoneses* zouden genoemt zijn: hoewel *Aristoteles*, *Plinius* en *Stephanus* slechts een eenigh eilant, met den naem van *Demonesus*, (dat een en het zelve met het eilant *Chalcis* was) gedenken; maer *Hesychius* evenwel twee, gelijk reeds te voren gezet is.

Deze eilanden zijn zeer lustigh en vruchtbaer, doch niet zeer volkrijk bewoont, en alleenlijk by Grieksche Kristenen, maer by gene Turken.

De *Kaloyers* of Grieksche geestelijken van deze eilanden, zijn van d'orde van *St. Basilius*, gelijk als die van den bergh *Athos*, nu *Hagios Oros* of *Monte Sante*, in *Macedonien*, en als die van gansch Griekenlant. Zy volgen alle een zelve orde, en dragen alle een zelve kledingh en gewaet.

De zelve eilanden zouden den Kristenen, indien die meester van *Konstantinopelen* waren, tot eene lust-plaetse zijn: en elk zou, om de nabijheit en vermaak des oorts, aldaer een lusthuis willen hebben. Zy dienen den *Europers*, die in *Konstantinopelen* hun verblijf hebben, als ook den *Peroten* en anderen Grieken, tot eene uitvlucht. Maer het welk het welvaren van deze eilanden moeste zijn, is ten tegendeel het geen, dat hun verwoestingh en ondergangh veroorzaekt. De nabijheit van *Konstantinopelen* is hen nadeeliger, als voordeeliger.

Wanneer d'een of d'ander *Janissar*, of ander dronke Turk zich wil verlustigen, dan vaert hy van *Konstantino-*

*Grelot.
†Smith.

polen na een van deze eilanden over, om vermaak te nemen van zich met meerder vryheit aldaer dronken te drinken (want zelden drinken anders de Turken wijn,) en drinkt aldaer het lijf gulzigh vol, en bedriift daer na zoodanige baldaet, als de wijn kan veroorzaken. De Turken varen met dreigementen tegen de arme Grieken uit, en slaen hen zeer dikwils, en ontnemen hen al het geen, wat hen aenstaet en dient. Wel is waer, dat zy zeer zelden, door de Turken, doot geslagen worden, dewijl het moorden ten hoogste in gansch Turkyen verboden is: en men ter zelve plaetse een wijn-flesch ophanght, daer die eenige wanorde veroorzaekt heeft.

Maer zy vernielen en verwoesten zoodanigh al hunne tuinen, wijnbergen, boomgaerden, en al wat zy op het lant queken, dat zy het hert niet hebben, om iets daer op te houden, noch zaïen. En aldus leggen by na al deze eilanden, die alzo vruchtbaar, als lustigh zijn, braek of onbebouwt.

Gene andere luiden, als eenige *Kaloyers*, queken rontom hunne kloosters, eenige kruiden, pluk-granen, druiven en

andere vruchten, tot gebruik van hun huizen, en om de Franken en andere eerbare reizigers, die hen komen bezoeken, daer op, met visch t'onthalen.

De visch wort door hen, dicht onder deze eilanden in zee gevangen. Zy belletten niet vleesch by hen t'eeten, wanneer het daer gebraght wort: al hoewel zy alle uit het getal der vrywillige vischeeters zijn, dien het gebruik van vleesch voor altoos verboden is.

De Grieksche Kristenen ernerer zich met de visch-vangst, tot hun groot gewin. Men vind aldaer nergens by hen Turken met der woon, tot hun groot geluk: waer over zy aldaer de oude vryheit van Gods-dienst schijnen te genieten. De Turken onthouden zich ook van hen te bezoeken, 'ten zy wanneer zy op die eilanden komen, om het *Karat sch*, of hooft-gelt op te halen: want die hebben een schrik voor de zee, wanneer dezelve ook het minste beweeght wort. Waer over zy, om een zee-lucht te halen, of op die eilanden zich te vermaken, niet willen noeh derven overvaren.

Recht tegen over den zee-boesem van *Nikodemie*, leit een eilant *Pyrgos*.

Eilant
Pyrgos.

Eilant *Beshikus*.

Beshikus, of *Besbykus*, is een eilant, volgens *Plinius*, in de *Propontis* of Witte-zee, tegen over de monden of kaken van den vliet *Rhyndakus*, gelegen.

Rhyndakus, en te vore by *Plinius* *Lykus* geheten, is een groote vliet van *Myse* of *Bythinie*, in klein *Asie*. Hy vloeit uit het meir *Artynia*, by den bergh *Olympus*, en valt in de *Propontis* of Witte-zee, tusschen den vliet *Askanianus* en de stad *Cyzikum*, en wort nu ^a *Liko* of ^b *Lartasho* of ^c *Lupadi*, en by de Turken *Vlubat* genoemd. *Stephanus* stelt het eilant *Besbikos*, by het eilant *Cyzikum*.

Besbikus was by ouds, volgens *Plinius*, even als de stad *Cyzikum*, aen *Bithynie*, een lantschap van klein *Asie*, gehecht: maer wiert, door eene aerbevingh, daer van afgescheurt: gelijk het eilant *Eubea* van *Beotie*, *Cyprus* van *Syrie*, en *Sicilie* van *Italie*.

Plinius begroot den omtrek van

Besbikus op achtiën duizent schreden.

De zee werpt op dit eilant, als ook op andere plaetsen aen de Witte-zee gelegen, zekere lichte stoffe, als schuim, op: welke hierom zee schuim genoemd wort, en tē Venetien en op andere plaetsen zeer dier verkocht wort. De eilanders van *Lemnos* noemen die zee-schuim, in de gemeene lant-tale, *Arkeili*.

Eenige houden het eilant *Besbikus*, voor 't eilant *Kalomino*, en andere voor 't Prinsen eilant. De eilanden *Ishek*, *Sedef*, *Peda*, *Severei* en *Tausshan* voornoemt, zijn als klippen, en geheelijk onbebouwt, en van inwoonders ontbloot.

Dus verre van de eilanden, in de zee van *Marmora* gelegen.

Op eenige plaetsen der zee van *Marmora*, en inzonderheit by de stad *Heraaklea*, ziet men zekere vertigheit, of een Joden-lymachtige stoffe, in vorm van draden of als stralen, drijven, die de Grieksche boots-gezellen in witte kle-

^a Molet.

^b Mig.

^c Leincl.

den of tapyten, met groote eerbiedigheit vangen en verzamelen : dewijl zy het voor eene olye houden , welke uit vele heilige doode lichamen of lijken , gedreven of gesmeten wort , die aldaer schipbreuk leden ten tijde , wanneer eenige schepen vergingen , daer in de heilige overblijffelen uit de stad *Konstantinopelen* , na die door de wapenen der Turken ingenomen was , overgevoert werden.

Andere , die met reden geen geloof aen dit wangeloof geven , houden deze stoffe voor eene steen-olye : hoewel die daer mee gene gelijkenis of overeen-komst heeft , noch in reuke noch smake , noch in vloeibaerheit. Dewijl deze draden of stoffe vast is , en van eene joden-lymachtige reuke en taeiheit.

Op de stranden van den Hellespont en

Propontis , wort een groote meenigte van breede wier opgesmeten , dat in de zee , als gras op het velt , groeit. d'Inwoonders van dien oort verzamelen het op strant , en mengen het onder klei-aerde , en dekken of bevloeren daer mee hunne huizen : dewijl'er de dakken van de huizen plat zijn. Want naerdien het langachtige , breede en wecke bladen heeft , zoo kan het lichtelijk zamen gedraeit , en onder de klei-aerde gemengt worden.

De Witte-zee , die door deze engten snel voortschiet , werpt onder andere ook zeker lichte zee-ichuin op : het welk d'inwoonders van het eilant *Imbros* en *Lemnos* , in de gemeene lantale , *Arkeli* noemen.

Aldaer wort ook zwart koraal , *Antipathes* met een Grieksch en naem by *Dioskorides* genoemd , gevonden.

Kanael van Konstantinopolen of Zwarte-zee.

NA de *Propontis* of *Mar di Marmora* , anders de Witte-zee , volght een enge straet , door-vaert of kanael , die tot aen de Zwarte-zee strekt , en by *Strabo* en *Polybius* , op hondert en twintig stadien , eene streke van achttien Italiaensche , of vierde halve Duitsche mijle , begroot wort.

Andere daer en tegen brengen de lengte van die straet , te rekenen van *Byzantium* , of *Konstantinopolen* , en *Chalcedon* , daer deze straet twintigh stadien breed is , tot hondert en zestigh stadien , by d'eilanden of klippen *Cyaneen* , aen den mont van de Zwarte-zee , daer dezelve straet ook twintigh stadien breed is.

Deze enge straet wert by d'oude Grieken en Latijnen doorgaens *Bosporus Thracicus* , dat is , *Tracische Bosporus* genoemd : dewijl aen hare Westzijde het lant van *Thracie* gelegen is.

De *Bosporus* wiert hierom aldus genoemd , volgens berigt van eenige Grieken van *Konstantinopolen* , dewijl zy dikwils voor aen gezien hadden , dat de ossen over en weder plaghten te gaen of zwemmen.

Bosporus is een Grieksch woort , en zoo veel gezeit , als ossen doorvaert of ossen doortoght. Want *Io* , *Inachus* dochter , zou , zoo de poëten verhalen , door gramschap van *Juno* , verandert in

een os , uit *Europe* na *Asie* , aen eene plaetse *Bous* , dat is Os , by ouds genoemd , deze zee-straet overgetogen zijn , die hierom de *Bosporus* genaemt was.

Hoewel *Arrianus* , uit het gevoelen van andere , verhaelt , dat het een andere os zou geweest zijn , die aen deze straet dien naem gegeven heeft , en , op aendringen der *Frygianen* , behouden over deze zee-straet , gelegen tusschen *Chalcedon* en *Byzantium* , getogen was , en den genen tot wegh-wijzer gediend had , dien door het orakel vermaent was , hen een os tot een geleider van den doortoght te maken : gelijk zy ook , na het orakel luisterende , behouden overgetogen waren. Ook was , tot gedenktekenen van dien overtocht , een kopere os , door de *Chalcidonsers* of inwoonders der stad *Chalcis* , opgericht : op eene plaetse , *Damalis* hierom genoemd , zeven stadien van *Byzantium* , op de uithoek van *Scutary* , in *Asie* , daer tegen over , gelegen. Zoo andere verhalen , zou een koe , door tocht gedreven , na d'uithoek , waer op namaels de stad *Byzantium* , en daer na *Konstantinopolen* genaemt , gesticht wert , midden over den doortoght getogen zijn : waerom die doortoght daer naer *Bosporus* , en *Byzantium Bosporium* of *Bosporische Byzantium* genoemd wert.

Zom-

Zommige willen , dat wanneer de *Frygianen* over deze vaert wilden trekken , een schip gebouwt hadden , met een offen-hoofd aan de achter steven , tot een teken. Of de *Bosporus* zou alzo genoemd zijn , van wegen het geloei der ofsen , dat , na men zeid , op zijnen smalsten oort , ter weder zijde gehoord wort. De *Tracische Bosporus* , alzo van de Grieken en Latijnen geheeten , wort nu van de Turken *Bogazin* , dat is , kelegenoemt : en van d'Italianen *Stretta di Konstantinopoli* , dat is , straet van *Konstantinopel* : dergelijx wort dezelve straet anders ook het kanael of straet van de Zwarte-zee genoemd.

Aen den ingangh of begin van deze straet of kanael , leit op de *Europische* zijde de wijtvermaerde stad *Konstantinopolen* , en daer tegen over , op de kust van *Asie* , het beroemt vlek *Scutari* op Grieksch , en op Turksch *Iskodar* genoemd , op een onderlingen afstant van ruim duizent schreden , of eene Italiaensche , en een vierendeel van een Duitsche mijle. Wat lager na de zee van *Marmora* toe , leit op de zelve zijde , tegen over de Zeven-torens , d'aeloude stad *Chalcedon*.

De oorsprongh van den *Tracische Bosporus* , is d'*Euxinische Pontus* of Zwarte-zee. Boven de Zwarte-zee is de poel *Meotis* , die van aller geheugenis her voor de moeder en voedster van de Zwarte-zee gehouden is. Het eind van de *Meotis* is de riviere van *Tanais* , een scheid-pael tusschen *Europe* en *Asie*.

De Zwarte-zee ontfanght den poel *Meotis* , door de *Cimmerische* straet , en valt , vergroot met het water van den *Meotis* , en dat van vele andere rivieren , door de *Tracische Bosporus* , in de *Propontis* of zee van *Marmora*.

En gelijk groote meiren gewoone-lijk d'een of d'ander riviere uinwerpen , alzo werpt de Zwarte-zee in d'Eesche-zee d'aldergrootste riviere uit , die in 't begin smal , in het midden breed , en op het eind engh is. Het eind wort de *Hellespont* genoemd : maer het midden , dat als een meir is , de *Propontis* of zee van *Marmora* , en het einde de *Bosporus* of kanael en straet van *Konstantinopolen*.

Onlangs heeft zeker *Luigi Ferdinando*

dit kanael en desselfs verscheide stroomen , in het Italiaensch naeuwkeurigh beschreven : wiens woorden , uit het Italiaensch vertaelt , aldus luiden.

Het kanael van *Konstantinopolen* neemt zijn begin ten Noord-oost aen de Zwarte-zee , op eene plaetse , *Fanary* met een gebroken Italiaenschen naem genaemt ; dewijl aldaer twee *Fanala* , dat zijn lantaernen , hangen of opgericht zijn : die , door haar ontfoken licht , by nacht en donker weer , den ingang van den mont van dit kanael , en van de Zwarte-zee , den zee-man toonen. Deze mont is by na twee oude Italiaensche mijlen breed of wijd : gelijk ook *Polybius* dien mont effen zoo wijd maakt.

Dit kanael schiet met vele kromten en bochten , tot ontrent achttien Italiaensche mijlen , langhs de zijde van *Asie* , tot aen eene uithoek , nu *La Moda* genoemd : (alwaer men heden de voetstappen van oud *Chalcedon* ziet :) en ook langhs de tegen over gelege zijde van *Europe* , tot aen een andere uithoek *Chirkapi* , dat is , paerdenpoorte , geheeten ; om dat aldaer de poorte van 's keyzers stal is : dicht by die plaetse , daer de muuren van oud *Byzantium* , aen nieuw *Byzantium* of *Konstantinopolen* , elkanderen raken of vereenigen.

Het zelve kanael eindigt aen *Mar di Marmora* , anders by ouds de *Propontis* , en nu Witte-zee geheten , met eenen mont van ontrent eene Italiaensche mijle , en een vierendeel wijd of breed. Het kanael voornoemt raekt ten Noord-ooste , daer het zijn begin neemt , aen *Mar Maggiore* , dat is , Groote-zee , alzo by d'Italianen , en by de Neer en Hoogduitschen de Zwarte-zee , en by de Grieken , in een zelve zin , *Mauro Thalassa* , en by de Turken , *Karadings* genoemd ; maer wert by de ouden *Pontus Euxinus* geheten.

De Zwarte-zee verzwelgt , na gelang van hare grote , uit verscheide omleggende lantschappen , gewesten en koningrijken , zeer veel waters uit verscheide rivieren , vlieten en stroomen , die in dezelve zee haer water storten en ontlasten. Want zy ontfanght water uit *Schawbenlant* , *Beyerlant* , *Oostenrijk* , *Moravia* , *Stiria* , *Karinthia* of *Karintzen* ,
Kroa-

Kroatia, *Bosnia*, *Servia*, *Bulgaria*, *Hongarie*, *Zeven-bergen*, *Walachye*, door middel van de riviere de *Donauw*: uit zwart *Rusſia* en *Podolia*, door middel van de *Gnieſter*: uit het Zuider en Ooſter gedeelte van *Polen*, en Noorder gedeelte van *Moskovie*: te weten, uit *Littouw*, *Poleſia*, *Volhinia*, klein *Rusſia*, en uit een gedeelte van *Podolia*, *Ukrain*, en uit het lant der *Kofakken*, door middel van de riviere *Boriſthenes*: uit klein *Tartarye*, door de riviere *Mias*, en door andere rivieren: uit Zuider *Ruslant*, door den *Tanaïs*: uit de landen der *Cirkaffers*, door de riviere *Koppa*: uit *Mengrelie*, door de riviere *Fas*; en eindelijk uit de gedeelten van *Anotalia* of klein *Aſie*, die aen de Zuidzijde der Zwar-ze-ze leggen, door middel van verſcheide kleine vlieten.

Zulken groote toeloop van wateren wort, door middel van het zelve kanael van *Konſtantinopelen*, aen andere zeen, als *Mar di Marmora* en d'*Archipel*, mee gedeelt: hoewel die aldaer van hoedanigheid of aert veranderen: gelijk in het vervolg zal gezeyt worden.

Aen de Zuid-zijde, of ten Zuide, eindight het zelve kanael aen den *Propontis*, nu *Mar di Marmora* geheeten: welker wijte of breete tot aen *Gallipoli* ſtrekt: alwaer een ander kanael begint, wiens enghſte kil of bedde, daer by ouds *Sefſus* in *Europe*, en *Abydus* in *Aſie* lagh: maer worden nu by d'*Italianen* *Caſtelli Vecchi* of *Dardanelli* genoemt. Eindelijk, na vele boghten en kromten van eenige mijlen, ontlaſt zich dit kanael; vergroot met het water, dat verſcheide kleine vlieten van den bergh *Ida* in het zelve ſtorten, door een mont van vijf Italiaenſche mijlen wijd, (die door twee andere kasteelen, de Nieuwe kasteelen genaemt, beſchermt wort) Zuid-weſt ten Zuide in d'*Archipel*.

Van belangh en opmerk-waerdigh zijn, in dit kanael van *Konſtantinopelen*, inzonderheit de ſtremen of vlooden, dewijl die in hunne bewegingen tegenſtrevigh zijn, of dwers tegen elkanderen aenlopen, en een verkeerden loop nemen: als ook de ebbe en vloed.

Zeker groote ſtroom, *Corrente Superiore*, dat is, Boven-ſtroom, en ook

Corrente Maeſtra, dat is, Groote-ſtroom, op Italiaenſch genoemt; loopt van 't Noord-ooſte en Noorde, na 't Zuid-ooſte, en wijkt, op de hoek van het *Serail*, na 't Zuide af.

De twee andere zijd-ſtroomen loopen van 't Zuid-weſte na 't Noord-ooſte, en een ander, ook een zijd-ſtroom, onder oud *Chalcedon*, loopt van 't Zuide na 't Noorde. Deze ſtroomen hebben in de breete onder elkanderen dezelfde proportie of gelijk-deeligheit, die in de nevens gaende afbeeldingh dezes kanaels, (door *Lugi*, na 't leven afgeſchetſt,) gezien worden, en lopen na die zijde, daer na toe de pylen met de punten gewend of gekeert zijn.

Late dan A. de *Corrente Superiore* of Boven-ſtroom zijn, die van de Zwar-ze-ze begint, en voor een groot gedeelte in *Mar di Marmora* of zee van *Marmora* verdwijnt, B. zy een ander ſtroom, die van het zoete water, op eene plaetſe *Chiattana*, begint, en by *Anagini* eindight: lopende, gelijk men zeyd, recht tegen *Corrente Superiore* of Boven-ſtroom aen. C. zy een ander ſtroom, maer klein, die ook tegen den Boven-ſtroom aanloopt, en duurt langhs het ganſche ſtrant van *Scutari*, dat, in maniere van een inham, gemaekt is. D. zy de laetſte ſtroom, die ook een geheel andere of verkeerde bewegingh, als de Boven-ſtroom of Groote-ſtroom, heeft, die den zelve by de Toren van *Leander*, op eene klippe gelegen, overheert en onderdrukt: hebbende zijne onbemerkelijke beginſelen, na de zijde van *Chalcedon* toe.

Eer wy d'oorzake van den loop van deze ſtroomen zullen onderzoeken, zal het noodigh zijn, de ſnelheit van dezen Boven Grooten ſtroom, ook in zich zelve, en de verſcheidentheit, na zijne verſcheide plaetſen of killen, op te ſpeuren en uit te vorſſchen. De ſnelheit van de *Corrente Superiore* of Boven-ſtroom, heeft zich aldus. Het water van de Zwar-ze-ze ſchiet met eene bewegingh, die niet zeer ſnel is, in het kanael, dat daer na d'eerſte veranderingh ontfanght, miſſchien door de aenſtoot of ſlagh, die in de golf of zee-boezem van *Sciarria* in *Europe* geſchiet, die het in *Aſie* na *Gibugli Bac-*

geft te rug of weerom kaest en drijft : welk het weer na *Stretto di Caffelli*, of ftraet van de Kasteelen, te rug drijft : waer door het met grooter kracht en snelheit , als in al het overigh van het kanael , loopt : veroorzaekt door de veelvoudige aenftootingen , en door de engte der plaetse , kil of bedde : zulx geen vaertuigh aldaer vast kan blijven leggen : dewijl de kracht des neerstromenden waters aldaer groter , of altoos zoo groot is , als de snelste loop van eene riviere.

In het overigh van het kanael verandert de stroom eeniger mate van die snelheit , en komt tegen de punt of hoek van het *Serrail* of oud *Byzantium* aenstooten , byna in rechte lijn. Op de gemelde plaetse der Kasteelen houtmen de tempel van *Merkuur* by ouds gestaen te hebben , die , volgens schrijven van *Polybius* , op eene klip gelegen was.

Deze klip schiet , als een uithoek , aen de zijde van *Europe* , in deze ftraet , op de enghste oort des kanaels , dat op dezelfde plaetse , (gelijk *Polybius* ook bevestight ,) in zijnen stroom of loop groter gewelten kracht begint te baren.

Polybius begroot de breete des kanaels van dezen tempel van *Merkuur* af , in *Europe* , tot aen den oever van *Asie* , op vijf stadien : alwaer men zied dat *Darius* , wanneer hy tegen de *Scython* optrok , eene schip-brugh over de ftraet gemaakt hadde.

By den tooren van *Leander* wort de stroom ontrent een derde deel minder bevonden te zijn , als de stroom by deze Kasteelen , alwaer die de grootste of sterkste van het gansch kanael is.

Na de uitwerkingen , die in dit kanael voortgebracht worden , te weten , de vloet en loop der stroom bekend zijn , zal het niet bezwarelijk zijn , de oorzaken daer van , op eenigh vast begin , op te speuren , en uit te vorschen.

Wanneer men dan den *Maestra* of *Korrente Superiore* , dat is , groote Bovenstroom , als een ontlasting van de Zwarte-zee , in *Mar di Marmora* of *Mare Bianco* of Witte-zee betraght , zoo kan men zeggen , dat die met de voorgemelde snelheit voort loopt , ter oorzake van de enghte des kanaels , daer dezelve doorschiet : dewijl in de natuur van het

vloeibaer bekend is , dat de snelheit van eene vloeiende stoffe , als water , vermeerderd wort , na gelangh van de verminderingh der breete van de kil of bedde , daer door de vloeiende stoffe , als water , lopen moet.

Voeg hier by de steilte of schuinte van de vlakke of gront , die ook merkelyke scheute aen de snelheit van den loop des waters geeft : hoewel *Luigi Ferdinando* die daer toe alhier niet noodigh acht te zijn. Alhoewel de schuinte , steilte of afgaende vlakke des kanaels , anders ook schijnt de snelheit des strooms te veroorzaken.

Nu schiet noch over , om van de tegenstrevige zijd-stroomen B. C. D. te spreken.

Wat den stroom B. belanght , zoo moetmen de gemelde vlieten van zoet water , als de oorzake van zijne bewegingh , betrachten : die uit het lant , aen de zijde van *Europe* , aldaer in het kanael vallen , en , na gelang van hunne kracht of sterkte , tot aen *Arnagio* den zelve stroom gaende houden : alwaer de groote Boven-stroom , dien onderdrukt en smoort.

De stroom C , onder *Scutary* , heeft gene zwaarigheit om verklaert te worden : dewijl men slechts de vorm of gestalte van het strant *Scutary* heeft te betrachten en aen te merken , dat een booghs-wijze inham is , en met een hoek uitschiet , daer op de groote Boven-stroom weer om stuit. stroomende zoo verre te rug , als deze inham langh of groot is.

De stroom D. ontstaet misschien uit eene diergelijke te rug strooming , die de groote Boven-stroom op een zekere klip mackt , welke , onder oud *Chalcedon* , in het kanael schiet.

Deze stroom , ten aenzien van de twee andere stroomen , is niet zeer snel : alzoo de groote Boven-stroom aldaer van zijne snelte , ten aenzien van de andere plaetsen , aflaet : ter oorzake van de breete der kil , daer hy aldaer doorschiet.

Zulx altijt waer is , dat in ieder kil een neergaende schuinte of steilte van eene vlakke niet van node is : zoo dikwils aldaer een uitdrijvende sterkte of kracht is : die daer na van haer zelve die neergaende schuinte , by geval , en niet

niet door noot, kan uitgeholt, en gemaekt hebben.

Eer wy overtreden tot het betraghten en aenschouwen van die bewegingh, die aen alle zeen algemeen is, te weten, ebbe en vloet, zal het noodigh zijn, een verhael van de natuur der winden voor af te laten gaen, die in dit kanael waeien, en oorzaak van veranderingh aen een kleine of flaeuwe of lichte bewegingh van die vlooden zijn. Want de winden maken in eene enge straet, gelijk die van dit kanael is, een merkelyk onderscheit: 't zy met het water van zijn natuurlijke loop op te houden, of te sterk voort te drijven.

De winden, die meer dan alle andere, en met grooter kracht in het kanael van *Konstantinopolen*, en op de zee van *Marmora* of Witte-zee, geweldig woeden en waeien, zijn de Zuid-ooste en Noorde winden, die niet min verscheide, door den oort of plaetse, als door haer uitwerkingen zijn.

De Zuid-ooste wint hout den natuurlijke loop van dit water op, met een grooter oploop of aenwas te veroorzaken.

De Noorde-wint ten tegendeele drijft de gesteltenis van de natuur voort, die deze boven wateren na 't Zuid doet lopen.

Meer en minder doen de winden haer in verscheide zaisoenen des jaers gevoelen: dewijl de Noorde wint, inzonderheit in de Lente en Herfst, het meeste aldaer waeit, en in het overigh des jaers, by beurt met andere winden, de Zuid-ooste wint. Op den middag baren de winden aldaer de grootste kracht, (gelijk men ook op andere zeen bevind,) en gaen met 't afgaen van den dagh, tegen den avont leggen.

De natuur van deze winden is niet min, als hare plaetse of gelegentheit, regenstrijdigh: dewijl de Zuid-ooste wint hitte met haer brengt, en vermoeitheit aen 'smenschen lichaem, en een heldere lucht maakt. De Noorde wint daer en tegen veroorzaekt koude en donker weer, en doet de lucht met nevel en mist overschaduw en betrekken.

Wanneer de Noorde wint waeit, dan kan geen vaertuigh of schip over de zee van *Marmora*, na het kanael

van *Konstantinopolen* opkomen: maer dan komen de schepen over de Zwarte-zee, en langs 't kanael van *Konstantinopolen*, voor wint af: en verschaffen aen de stad *Konstantinopolen* alle noodwendige behoeften en voorraet van lijstoght.

Ten tegendeele, wanneer de Zuide wint heerst, dan kan niets uit de Zwarte-zee na *Konstantinopolen* af komen of op gevoert worden: maer alles komt dan van de zee van *Marmora*. Aldus zijn dezes twee winden, als sleutels van *Konstantinopolen*, die den ingangh voor de schepen openen: wanneer die beide ophouden, dan dient men zich van berken en riemen.

Luigi Ferdinando heeft in alle delen eenig klein onderscheit van eb en vloet, die men aldaer verneemt, wijtlopijgh van stuk tot stuk verklaert: volgens de opmerkingh en ondervindingh, die op veele wijzen daer van door hem, in het kanael van *Konstantinopolen*, aen de zijde van *Galata*, voor de hoek van het *Serrail*, gedaen is: te gelijk met de winden, die op de dagen der aanmerkingen waeiden.

Doch dees ebbe en vloet onderhout'er die vaste orde niet, die men in andere zeen bespeurt: die hierom in vele dingen mangelen, om tot de gelijkheit van die orde te kunnen gebraght worden; dewijl men aen te merken heeft, dat die groote Boven-stroom een andere bewegingh, met groote kracht, niet toelaet.

Dicht by Zuider-zon of middagh-uur, begint het water of de vloet te zakken of af te lopen, en duurt tot aen drie uren des nachts, gerekent de nacht van zonnen ondergangh of na zes uren.

Na eenen korten stillstant of ophoudingh des waters, volgt op nieuw een afwasschingh of afloop, die *Luigi* niet toegelaten wert, verder of langer t'onderzoeken en vernemen, ter oorzaak de Turken geene Kristenen des nachts, op den oever van *Galata*, willen laten blijven.

Met opgangh der Zon is, ten aenzien van haer ondergangh van den volgenden dagh, by na altijd de peil des waters hoger. En het is bewijzelyk, dat dit de wasschingh of oploop des waters

van dit kanael zy, die, in den nacht begonnen, aen hout, of, om beter te zeggen, vermeerderd of toeneemt, tot dicht aen den middagh.

Hier uit zou men dan mogen besluiten, en eene vaste stelling maken, dat het water ontrent zeffien uren des daeghs oploope, en acht afloope, volgens d'opmerking, den tweeden en derden dag van Lentemaent, door *Luigi* gedaen: het welk hy niet weer heeft kunnen vernemen, hoe groote naerftigheid hy ook aanwende, en hoe veel gelts hy ook aen de Turken uitloofde.

En by aidien dit zoo vervolgt, (gelijk *Luigi* voor bewijzelijk hout,) met dezelve orde in den Zomer, zoo zal men bevinden, dat het moment of oogenblik van den grootsten afloop of eb des waters, in den morgen-flont of dagenraet zy. Eene zake, zeld *Luigi*, die door eenen anderen naeukeurigen perzoon namaels kan onderzocht worden.

Dies was dan de grootste wassching of oploop of vloed des waters, aengemerkt zonder eenige verandering van winden, effen of recht na by den middag, van den dag der Lente zonne-stant of nacht-evening: te weten, van vijf duimen. Maer *Luigi* stelt de grootste afwasschingh of afloop of ebbe des waters, acht duim en een vierendeel te zijn, als te zien is in zijne nevensgaende tafel: waer in nootwendigh op het getal van 24. moet gelet worden: dat, als eene vaste peil des waters, door den zelve *Luigi* gestelt wort. In dewelke men zich nootwendigh van d'afrekking van meer en minder moet dienen, om de rechte maet van den op en afloop, of ebbe en vloed, des waters van dit kanael te hebben.

Derhalve is warelijk in dit kanael een vloed en hervloed, of eb en vloed; hoewel die tot noch toe, om zijne kleinheit, van veele niet aengemerkt noch bespeurt of gekent is. Het welk de beweegingh van de stroomen toe te schrijven is, die, door hunne kracht, deze beweegingh onderdrukt houden: welke haer alleenlijk flauwelijk aen den geen verthoont, die dezelve naerftelijk aenmerkt of ga slaet, en daer van een naerftige aenmerker is.

Behalve d'eb en vloed, en Boven-stroom, is in dit kanael een andere wonderlijke beweegingh of loop of stroom, *Corrente Sottana*, dat is, ^{Onder-loop of Corrente Sottana.} Onder-loop, op Italiaensch genaemt; dewijl die onder den *Corrente Superiore*, dat is, Boven-loop of stroom, vloeit, en tegen den zelve aenstreeft, of een verkeerden loop neemt. Dezen *Corrente Sottana* of Onder-loop of Onder-stroom hebben de Turksche visschers, in het uitsmijten van hun visch-netten, eerst aangemerkt en bespeurt: want als die, na het vast maken van hunne barken of vaertuigen, de netten ter visch-vangst in het water des kanaels uitsmijten, zo bemerkten zy, dat dezelve, tot eene zekere diepte, met de beweegingh van den Boven of Opper-stroom, voortgaen of voortdrijven; maer daer na eenen recht verkeerden wegh, of na eenen wegh, recht verkeert tegen den eersten aen, wijken: langhs den welken zy, achter de bark, tot op eenen afstand van hare lengte, boven gebraght worden.

Ook getuigt *Luigi Ferdinando* deze beweegingh of Onder-stroom, door het volgend middel, bevonden en aengemerkt te hebben. Na een bark wel vast gemaekt te hebben, liet hy eene enkele koorde, met een loot daer aangehangen, in het water zakken: die dan door hare verscheide weghschietingh, afwijkingh, beweegingh of dyzing of slingeringh toonde, na welke zijde dezelve gedreven wert; dewijl die noit lijn-recht of in 't loot op en neer bleef hangen. Behalve de buiging of weg-wyking, voelde hy eene uitdrijvingh in zijne hant, daer mee over een te komen.

Deze veranderingh van wegh-wijkingh na de zijde van 't Zuide na 't Noorde, geschiet met snelheit en kracht, by wijle tot de diepte van tien of twalef Turksche schreden: eene schrede gerekent op eene vadem van een volwassen mensch. Dit kan klaarder en oogenschijnlijk, door middel van aanwijzingh der tweede afbeeldingh, in de volgende prent, gevat worden.

Late A. B. het gezicht of verschiet van een gedeelte van de kil des kanaels zijn, en C. D. een gestelde perpendikulaer of loot-rechte lijn, die van de hant begint, die dezelve hout.

Het is geen twijffel, dat by aldien het water zal stilltaende zijn, en niet door eenige oorzaak beweeght word, of de koorde C. F. met zijn loot daer aen gehangen, zal langs de *Perpendikluare* of lyn-rechte stijl C. D. neervallen of schieten, en niet daer buiten gaen: gelijk die doet, door de beweging, die haer van den Boven-stroom ingedrukt is, na A. toe.

Ook is het meer dan zeker, dat by aldien de uitdrijvende oorzaak aen dezelfde zijde tot aen den bodem of gront duurt en aenhout, de koorde C. F. zal met zulke kracht na de zijde van B. niet gewent of gekeert worden.

Waerom met zekerheit te besluiten is, dat by aldien deze uitwerkingh van den Onder-stroom tegenstrijdigh of tegenstrevigh is, met d'andere uitwerkingh van den Boven-stroom, nootwendigh ook d'oorzaak daer van tegenstrijdigh zal zijn.

De oorzaak nu is de Boven-stroom, die na 't Zuide toeloopt, en van 't loot de lijn C. F. of van de loot-rechte lijn de koorde C. F. beweeght.

Uit het bekent of bewust dan is nootwendigh te besluiten, dat aldaer in de diepte voornoemt een stroom zy, die van A. na B. gaet, met verscheide snelte, die ook van de oorzaken geregelt wort, die de snelheit van den Boven-stroom veranderen: te weten, van de meerder en minder breede kil: want men bespeurt en verneemt, dat de Onder-stroom buiten het kanael van *Konstantinopolen*: te weten, aen het begin van *Mar di Marmora*, onbemerkelijk of onvernemelijk is: gelijk even ook de Boven-stroom is, en is dieper dan die in het kanael.

Men bespeurt ook veranderingh op eenige tijden in dezen Onder-stroom: want op het eind van Ooght-maent is die by na onbemerkelijk.

In dit kanael dan heeft men, gelijk aangewezen is, twee groote stroommen, als de *Corrente Maestra* of *Superiore* of Boven-stroom, en *Corrente Sottana* of Onder-stroom, d'een tegen d'ander aengekeert, en d'een boven d'ander: overgeslagen de zijd-stroomen, die ook tegen den Boven-stroom aenstreven, en te vore verklaert zijn, en een zelve bewegingh of loop met den Onder-

stroom hebben.

D'oorzaak van dezen tegenloop of dit tegenstreven der twee stroomen, schijnt gegrontvest en te steunen op een begin of gront-regel in de Filosofye, die luit, dat het zwaerder het lichter wegdrijft.

Dewijl dan in dit kanael twee gevaerten van wateren zijn, het een lichter dan het ander: naer dien het water van den Onder-stroom tien greinen zwaerder in gewichte bevonden wort, als dat van den Boven stroom, zoo zullen wy de volgende ondervindinge, gestelt op een begin van zwaerte en lichte, ten toon stellen, die kladelijk deze twee tegenstrevige stroomen zal aenwijzen.

Men neemt een vat of kas, als in de nevensgaende tweede figuer wort afgebeeld, verdeelt in twee gelijke delen X. Z. door een middelschot A. C. dat in het onderste gedeelte eenen mont of opening of gat D, en in het bovenste gedeelte een gat E. heeft.

Het gedeelte X, na het gat D. toegestopt is, vultmen met zout water van een zelve gewichte of zwaerte, als het water van den Onderstroom.

Het gedeelte Z. vultmen met water, gelijk in gewichte, met dat van de Zwarte-zee, dat in de hoger opgelege plaetsen ook goet is, om spijs in te koken.

Daer na, indien men het gat D. opent zal aenstonts het water X. in Z. komen, en dat van Z. in X. door het gat E: alwaer juist de twee pylen elkanderen aenkomen.

En zoodanige bewegingh zal eindelijk zoo langh duren, tot dat eenige genoegzame vermengingh geschiet zy, om deze twee wateren een slagtygh te maken, en tot een lichaem onder malanderen te vermengen, of tot dat die beide elkanderen geheelijk ingedronken hebben. Het welk in de Zwarte-zee niet kan volgen of geschieden, dewijl'er noit d'oorzaak ontbreekt, die het belet, ten opzichte van de stroomen der rivieren, en d'onder stroomen, die beide van geduurigh lopende of eeuwig duurende beginselen ontsaen: d'een van rivieren, en d'ander van de zeen.

Wanneer men dan deze ondervinding toepast, die alle voorwaarden met haer brengt, die men in het kanael van



Konstantinopolen verneemt, zoo zal men nootwendigh daer uit besluiten, dat de Boven-stroom voor een groot gedeelte door uit of door wegdrijvingh geschiet, die zy van de zwaarte des waters, veroorzaekt door den Onder-stroom, ontfanght: die, als te gelooven is, zoo krachtelijk werkt, van wegen het ontmoeten van het zoet water der rivieren. Ook kan men zonder twijffel zeggen, dat dezelve Onder-stroom zich verspreit of vermengt, van de vereenigingh der andere zeen af, met de Zwarte-zee. En hierom zal her, uit kracht van dit beginsel, niet bezwarelijk zijn, aen veele te verklaren en ontfouwen, die verbaest staen in het beschouwen, hoe het mogelijk zy, dat een zulke groote ontlastingh van water nooit mangle of ontbreeke, en in d'andere zee, als *Mardi Marmora* en *Archipel*, geen grote vermeerderingh van water make: naardien de aengemerkte bewegingen dat klaer voor oogen stellen.

Luigo Ferdinando getuigt, dat hy tot het betraghten en beschouwen van deze bewegingh of Onder-stroom dezes

Kanaels, uit het verhael en bericht der Turksche visschers, allereerst aenleidingh bekomen hebbe.

Decca Luigo Ferdinando roemt en stoft geweldig allereerst dezen *Corrente Sottana* of Onder-stroom, uit bericht der Turksche visschers, aengemerkt te hebben; daer nochtans *Peter Gyllis*, by na anderhalve eeuw voor hem, den zelve Onder stroom of loop des waters, ook uit bericht der Turksche visschers, heeft aengemerkt, als blijkt uit zijn volgende schrijven.

De visschers getuigen, dat de *Bosporus* of kanael van *Konstantinopolen* onmetelijke kuilen en draei-stroomen hebbe. Ook loopt de geheele vloet of stroom van de *Bosporus* niet geheelijk na *Byzantium* of *Konstantinopolen* toe: maer een zeker boven of opper gedeelte van den zelve, dat voor 's menschen ooge zichtbaer is, wort uit de Zwarte-zee na *Konstantinopolen* gebraght. Doch het onderste gedeelte, dat den gront of bodem aenraekt, schiet tegen den loop van den Opper-stroom aen: het welk zy zeggen, hier uit te besluiten, dewijl de visch-netten, na zy die diep in den

't water geworpen hadden, altijd door den onderften stroom opwaerts na *Jupyns* kapel toe, gebraght worden. Men zeyd, dat de fchepen, aldaer tegronde gegaen, nergens weer te voorschijn zijn gekomen: noch ook het volk, dat op de fchepen was. Het welk tot een bewijs strekt, dat deze ftraet of kanael zekere afgronden en kolken of draefstroomen hebbe; in welker diepte de fchepen, die te gronde gaen, door de regenftrevige stroomen steil neerwaerts gedreven worden. Dies men d'oorzake van den loop van dezen verkeerden Onder-stroom op deze afgronden of kolken zou mogen leggen. Dus verre *Peter Gyllis*.

Tot hier toe van den loop dezer stroomen des waters van de *Bosporus*, of kanael van *Konstantinopolen* of Zwarte-zee, gesproken te hebben, zullen wy in 't kort ook eenige klippen of kleine eilanden, zoo die in het begin, als einde des zelve kanaels leggen, ten toone stellen: doch eerst de ftant en gelegenheit van den *Propontis* of *Mar di Marmora*, en de fchip-vaert uit deze zee, na het kanael van *Konstantinopolen*, befchrijven.

De *Propontis*, of *Mar di Marmora*, leit tuffchen d'acht en dertighfte en een en veertighfte graet. Noorder breete, en ontrent tuffchen de vijf en acht en vijftighfte graet van lenghte befloten.

Uit deze gelegenheit kan men oordelen, dat de *Propontis* in een zeer getemperde klimaet leit: die noch ten Noorden de guure koude, noch ten Zuid de brandende hitte gevoelt.

Ook ziet men weinige oorden op den aerdbodem, daer men in zulken klein bestek zoo vele groote fteden gebouwt heeft, als men rontom dien grooten zee-boefem, op beide de oevers, wel eer had.

Het berucht *Cizicum*, vermaert *Nicea*, vermakelijk *Nikodemie*, ongelukkigh *Chalcedonie*, en zoo veele andere fteden van name, die op d'oevers van de *Propontis*, aen de zijde van *Asie*, lagen, getuigen genoegzaam, dat dit groote gedeelte des aerdbodems van zijnen kant niets heeft nagelaten, dat tot cieraet van deffelfs kuff kon ftrekken.

Alle deze fteden heeft men op de

rechte hant, in het varen van *Galipoli* na *Konstantinopolen*: en *Europe*, dat op de linke hant leit, toont noch op zijne oevers de fteden van *Rodiffo*, het nieuw en oud *Perinthus* of *Heraklea*, *Selivres*, *Bevado*, *Grant-pont* en meer andere.

Wanneer men de eilanden *Papadonia* of *Papen* eilanden verlaet, begint men *Konstantinopolen* te naderen, dat men op de linke hant ziet leggen, en vaert langs of voorby deffelfs muren, die van het kasteel der Zeven-toorens, tot aen het punt des *Serrails* ftrekken. Daer voorby moet met een fchip de koers na 't Noord-oofte genomen worden, om voorby de hoek of punt van het *Serrail* te komen, ten einde den geduurigen stroom van het water des kanaels van *Konstantinopolen* te mijden, die met groote kracht uit de Zwarte in de Witte-zee vallen, en ongetwijffelt het fchip tegen de hoek van het *Serrail* zouden aenfmijten: want nergens loopen de stroomen van dit kanael snelder na de Witte-zee, als ontrent *Konstantinopolen*. Aen eenige hoeken van de ftraet van *Konstantinopolen*, valt de stroom zoo geweldigh sterk uit de Zwarte-zee; als of het een licht aflopende riviere was. En het is'er op veele plaetsen over de veertigh vadem diep.

Men laet dan het *Serrail* op de linke hant leggen, en vaert langhs de zijde van *Scutary*, dicht voorby eene klip: waer op een tooren gebouwt is, de tooren van *Leander*, doorgaens by die van *Europe* genoemd.

Aldaer bevindmen zich op den luftigften oort des aerdbodems, door het opdoen van de wijd-beroemde ftad van *Konstantinopolen*, en in drie zee-armen, welker een uit den Noord-oofte komt, en is het kanael van *Konstantinopolen* d'ander zee-arm fchiet na 't Noord-weste, en maekt de haven van *Konstantinopolen*, tuffchen *Galata* en *Konstantinopolen* zelf: de derde zee-arm, die van de beide zee-armen gemaekt wort, ontlafte zich in het midden van eene groote kom, *Propontis* of *Mar di Marmora* of Witte-zee genoemd.

Deze drie groote zee-armen befpoelen *Europe* en *Konstantinopolen* aen d'eene, en *Asie* aen d'andere zijde.

Tooren van Leander. Op het einde des kanaels van *Konstantinopolen*, tusschen of tegen over de hoek van het *Serrail* van *Konstantinopolen*, en tusschen *Scutary*, of dicht daer benoorden, onder de kust van *Asie*, is op de gemelde klip of rotse, een vierkante sterke tooren gebouwt, en met een vierkante muur omringht, die aan zijne voet vele schiet-gaten heeft, en met grof geslucht gestoffeert is: hoewel die tooren met weinig krijgsvolk bewaakt wort.

De Turken noemen dezen tooren *Khes-kalasi*, dat is gezeid, *kasteel der maeght*: maar eenige *Europeers* doorgaens den tooren van *Leander*; hoewel zonder eenige gront of vast bewijs: naerdien *Leander* niet op dien oort over het water toogh, om zijne minnareffe *Hero* te gaen bezoeken.

In het midden van dezen tooren, is een put, met koel en zoet water, die, naer men zeid, haren bron of oorsprong uit een rotse, dewelke rontom met de zee omringht is, heeft, en van het vast lant komt. Andere, als *Loir*, houden deze put slechts voor eene regen-bak, en niet voor eene put van versc' lopend water.

Voor de Zeven-toorens leit een blinde klip onder water: daer op de zee-man, om den snellen stroom, van boven komende, letten moet.

Visch-rijckheit der straet van Konstantinopolen. De straet van *Konstantinopolen* voet eene groote meenigte van visschen, van veelerlei slag, inzonderheit zwart-visschen: daer houden ook vele bruin-visschen of dolfynen, *Pelamides* by d'ouden genoemd. Hierom wort niet t'onrecht by *Herodoot*, in zeker Grieksch opschrift, de *Bosporus* de vischrijke *Bosporus* genoemd.

Luigi Ferdin. Byzonder merk-waerdigh is de passagie of koers, of door-toght en wegh, dien verscheide visschen, door of langs het kanael van *Konstantinopolen*, in verscheide saizoenen des jaers, zoo in het zwemmen uit de Witte, na de Zwarte-zee, als weer uit de Zwarte, na de Witte-zee, nemen.

In de Lente begint d'eerste visch van alle andere *Lissa*, (alzo van d'*Italianen* genoemd,) haren koers of wegh of door-toght uit de Witte na de Zwarte-zee te nemen, dat eene geheele maent duurt.

Deze visch begint haer, volgens on-dervinding der Turksche visschers, aan de zijde van *Asie* tien dagen eerder te bewegen, als dezelve visch aan de zijde van *Europe* doet.

Daer na volght een zeker slag van eene visch, de *Cefalo* of harders: en by millioenen de *Scombri* of makrelen, dat langer alstwee maenden duurt.

In den zelve tijt zwemmen, den tijt van vijftien dagen, de *Rombi* of tarbotten van eene onmetelijke groote door: daer na een zekere visch *raze* geheten: dan de *Canis* of zee-honden: en in de laetste dagen van Bloemaent, en in de eerste van Zomer-maent, zekere visschen, * *Pelamides* by de oude Grieken en Ro-

* Bruin-visschen of Dolfynen of Meer-zwijnena

meinen geheeten. Na het eindigen van den Zomer-schen Zonne-stant, volgen in den gewoonelijken door-toght de *Spada* of Zwart-visschen, die in grooter getale, in het midden van Hooimaent, en in het begin van Oogst-maent, door zwemmen: gelijk ook de *Sardyn*, en de visch *Cefalo*, die de visschers in zekere zee-boesems opsluiten en houden, om aldaer in of tegen den toekomenden winter vet te laten worden. Al de schelp-visschen, die aldaer in grooten overvloed zijn, worden'er meer, als alle andere visschen, gevangen.

Daer valt een zeker slag van oestereen, *Midia* van de Turken, en van *Aldrovand Midula*, en van *Plinius* misschien *Mya* geheeten: daer in zekere peerlen, hoewel van slechte waerdye, groeien.

In den Herfst keeren, door het zelve kanael, al de gemelde visschen uit de Zwarte-zee, en komen, door de Witte-zee, in d'*Archipel* of *Egeesche* zee: gelijk die zee inderdaet warmer is. D'eerste van alle begint aan die zijde de *Spada* of Zwart-visch haer te bewegen.

Daer zijn ook eenige visschen, die haer altijt in dit kanael onthouden, als de *Darbelen*, *Triglie*, *Gobi*, *Arborien Sfogle*. Al deze visschen zijn in hoedanigheid van vleesch en stoffe slechter, als die van *Italie*: dewijlze onsmakelijk zijn, en inzonderheit de schelp-visschen, die met zout moeten gegeten worden.

De hoedanigheid dezer visschen is, in verscheide saizoenen, ook verscheide: dewijl die, wanneerze uit de Witte

na de Zwarte-zee zwemmen, mager en schraei, en als geschrookt zijn; dewijl der zelve meeste dan kuit geschooten hebben; en ook misfchien van wegen de hoedanigheid des voedsels of aes. De visch *Pelamide* inzonderheit is in dien tijd zeer schadelijk voor de gezontheit; dewijlze heere koortse veroorzaekt. Daer en tegen zijn al de visschen, wanneerze uit de Zwarte-zee weerom keeren, vet en beter, veroorzaekt misfchien door de spijs of aes, dat in de zelve zee eigender of voedzamer voor haar is, als in d' *Archipel* of *Egeesche zee*.

Zoo men het schrijven van *Strabo*, *Plinius*, *Tacitus* en andere gelooven magh, zouden de visschen *Pelamides* de stranden van *Chalcedon*, aen de zijde van *Asie*, door het zien van eene witte klip of steen, schuwen, en haer na de tegen overgelege zijde van *Byzantium*, (nu *Konstantinopolen*) begeven, en aldaer in overvloed gevangen worden: want aldus schrijft *Strabo*. Een zee-boesem *Keras*, dat is, hoorn, genaemt, raekt aen de muur van *Byzantium* (nu *Konstantinopolen*), en schiet na 't Weste tot zestigh stadien, en wort in veele zee-boesems, als in takken, geklooft. De *Pelamides*, in dezen zee-boesem vallende, worden lichtelijk gevangen, zovom de meenigte der zelve, als om de kracht des aendrijvenden strooms, en enghte der zee-boesems: zulx die om den engen oort ook met de handen haer vangen laten. Dit dier komt in de poelen van *Meotis* voort, en valt, als het een weinig gegroeit is, door den mont by scholen uit, en schiet na het *Asiatische* strant, tot aen *Trapezus* en *Farnacia*: en aldaer wort dit gedroght eerst gevangen; maer die vrucht is aldaer van geen belangh: want zy heeft dan noch de volwasse groote niet. Wanneerze tot aen *Sinope* gekomen zijn, dan zijnze tot den vangst en inzoutingh tydiger. Wanneerze tot aen de klippen of eilanden *Cyanes* (die aen de mont van de Zwarte-zee leggen, d'eene na de zijde van *Asie*, en d'andere na de zijde van *Europe*, met eene straet van twintigh stadien tusschen beide,) gekomen, en die voorby geraekt zijn, verschrikt zekere witte klip of rotse, die van het strant van *Chalcedon* in zee uitschiet, zoodanigh dit gedierte, dat het aenstonts na de tegen over gelege kust zich went:

alwaer de vloet of stroom haer onderschept, te gelijk met de voordeeligheit der plaetsen, en verschaft den *Byzantiners* en *Roomschen volke* een gedenkwaardige inkomste. Maer de *Chalcedoners*, die dicht daer by tegen d'overgelege kust wonen, worden niet deelachtigh aen den overvloed van deze visch, noch hebben geen deel aen dit genot, dewijl de *Pelamides* dier havens niet aendoen.

Plinius beschrijft het vlieden der *Pelamides*, voor de witte klip, onder *Chalcedon* gelegen, aldus. In het kanael van den *Thracischen Bosporus*, in d'enghten zelve van de straet, die *Asie* en *Europe* scheidt, neffens *Chalcedon*, aen de zijde van *Asie*, is een steen van een wonderlijke witheit, die van den bodem (of watten) tot boven toe blinkt. De *Pelamides*, door het gezicht van dezen steen schielijk verschrikt, schieten altijd met een snellen troep na de uithoek van *Byzantium*, *Chrysoceras*, dat is, gouthoorn, om die oorzaak genoemt. Dies is al de vangst van die visschen te *Byzantium*, en te *Chalcedon* een groot gebrek daer van.

Tacitus schijnt ook van een zelven gevoelen te zijn, daer hy aldus schrijft. *Byzantium* heeft eenen vruchtbaren grond, en vruchtbare zee: dewijl de schoole (of meenigte) van visschen uit de Zwarte-zee schietende, en verschrikt door de schuimze stenen, die onder de baren leggen, den bogt van het ander strant verlaet, en na de havens van *Byzantium* gedreven wort.

Maer al dit verhael en schrijven van *Strabo*, *Plinius* en *Tacitus*, nopende de visschen *Pelamides*, dat die eene witte klip of steen, onder het strant van *Chalcedon* gelegen, zouden schuwen, en haer, uit schrik, na de tegen overgelege zijde van *Byzantium* begeven, en aldaer gevangen worden, bevindmen oogschijnlijk een verdictsel en valscheit zijn: dewijl die visschen, gelijk gezeyt is, door het kanael van *Konstantinopelen* uit de Witte in de Zwarte-zee, en van daer herwaerts, onbeschroomt zwemmen. Gelijk ook *Luigi Ferdinando* getuigt, zulx noch door zien noch uit den mont en verhael van andere te hebben kunnen vernemen. Maer veel meer bevond hy het strant of den oever van *Chalcedon* vol netten, om de visch *Pelamides*

mide te vangen: en kon daeren tegen geene zulke witachtige kleure aen den zelve oever bespeuren.

Andere, als *Loir*, twijffelen of de klip, daer op de Toren van *Leander* staet, niet wel die witte steen zou mogen zijn, die de visschen *Pelamides*, in het zwemmen uit de Zwarte-zee, schuwen: doch zonder eenigh bewijs; dewijl de klippen of steenen, die de visschen *Pelamides* schuwen, by de gemelde oude schrijvers gezeit worden, onder water en dicht aen strant te leggen: daer de klip, op welke de toren van *Leander* staet, midden in het vaerwater des kanaels leit.

De visschen vervullen in zulken groote meenigte de haven van *Konstantinopolen*, dat dikwils de peramen en kaiken, die over en weer van *Konstantinopolen* na *Galata*, en van daer herwaerts, varen, door de groote menigte der dolfyns, die rontom dezelfde komen buytelen en dobberen, gevaer loopen van omgeslagen te worden.

Wanneer *Darius*, koningh van *Persie*, op het jaer 469 voor des Zalighmakers geboorte, tegen de *Scythen*, namaels *Tarters* genoemd, te velde getogen was, en uit *Asie* na *Europe* over zou trekken, deed hy door *Mandrokles*, te *Samier*, een schip-brug, tot overtocht des heirs, over den * *Bosporus* slaen.

Na *Darius* de schipbrug bezig-

ticht had, deed hy op den *Bosporus* twee zuilen oprechten, en daer op letteren houwen, te weten: op d'eene *Assyrische*, en op d'andere Grieksche letteren, die de volken, die hy voerde, melden.

De *Byzanters* hadden namaels deze zuilen, wanneer zy die in de stad van † *Byzantium* bragten, aen het altaer van *Diana Orthosia* verbezicht: behalve eenen steen, die by den tempel van *Bacchus* in de zelve stad gelaten wiert, en vol *Assyrische* letteren was.

Wijders, de oort van de *Bosporus*, dien *Darius* deed overbruggen, docht *Herodoot*, na gissingh, geweest te zijn, midden tusschen *Byzantium*, en tusschen *Hieron* of tempel, die aen den mont van den *Pontus Euxinus* was.

Plinius maekt den *Bosporus*, daer *Darius* zijne krijsheir over eene schipbrugh voerde, vijf hondert schreden wijt.

Mandrokles, de bouw-meester, had de geheele overbruggingh van den *Bosporus*, en koningh *Darius*, op den throon gezeten, en zijn overtrekkende krijsheir na 't leven afgeschetst. Hy wyde het de schilderye in den tempel van *Juno* toe, met dit opschrift: *Mandrokles, hebbende de visch-rijke Bosporus overbrught, heeft een gedaghtenis van de schip-brugh aen Juno toegewyd.* *Darius* klom op de klippen *Cyanes*, en bezichtigde daer van de Zwarte-zee.

Klippen of Eilanden *Cyanes*.

DE Zwarte-zee eindight, volgens schrijven van *Peter Gyllis*, aen twee uithoeken, ten Zuid-veste, als aen *Panium*, nu *Pharos*, en aen *Ancyreum*, nu *Psonium*: en aldaer begint de *Bosporus* of straet van de Zwarte-zee, of kanael van *Konstantinopolen*: want de uithoek *Psonium* besluit den mont van de Zwarte-zee, aen d'Ooft-zijde, en maekt die zee, van een groot meir en ope zee, tot eene enge straet.

Neffens d'uithoek *Ancyreum* leggen de *Asiatische* klippen, *Cyanes* by d'ouden genoemd: en neffens d'uithoek *Panium* d'*Europische* klippen *Cyanes*.

D'*Europische* *Cyanes* leggen een

weinigh meer, van de tegen over gelege uithoek *Panium*, als drie hondert en vyftigh voeten, of zeventigh Romeinsche schreden, ieder schrede gerekent op vijf voeten: want zoo breed is aldaer het kanael, dat de *Cyanes* van het vast lant scheidt; met eenen doorwaedbaren bodem tusschen beide.

Men kan de *Cyanes*, om de ondiepte des kanaels, ten Weste niet omvaren, 't en zy met zeer kleine vaertuigen: maer wel ten Noorde en Ooste, en met alle schepen, zoo groote als kleine.

d'*Europische* *Cyanes* zijn niet als groote stenen, die alleen op eene lange ry of

Herodot.
Plin.

* of kanael of
straet van
Konstantinopolen.

† nu
Konstantinopolen.

of streke van het *Thracische* strant afge-
strekt leggen : want *Orfeus* , *Apollo-*
nus , *Valerius Flakkus* en *Herodotus* ,
noemen de *Cyanes* noit eilanden , maer
flechts steenen . Maer *Strabo* en *Dio-*
nys d' Alexandriner noemen de *Cyanes*
eigentlich eilanden : doch *Valerius*
Flakkus , nu klippen en dan rotsen .

De *Cyanes* leggen zoo na by het
vast lant , dat zy gedeelten van het vast
lant schijnen te zijn . Ook kan men
dezelve niet , 't en zy dicht daer by geko-
men , van het vast lant onderscheiden .

d'Asiatische Cyanes zijn bezwarelij-
ker te kennen , om de meenighte der
klippen , als *d'Europische Cyanes* .

Wanneer men van *d'Europische Cyanes*
na *Asie* oversteekt , zo is de eerste uithoek ,
Ancyreum eertijts genoemd : want men
zeid , dat de genen , die met *Jason* voeren ,
door vermaen des wichelaers , een steene
anker aldaer gekregen , en aen die uit-
hoek den naem van *Ancyreum* gegeven
hadden : want *Ancyra* bediet op Grieksch
een anker . *Lucanus* , *Seneka* en *Martialis* ,
noemen d'eilanden of klippen *Symple-*
gades , in het enkel getal , *Symplegas* :
want aldus schrijft *Seneka* in zijn wo-
dende *Herkules* . De *Symplegas* , die
de *Pontus* of zee *Scythe* benauwt .

Martialis noemt de *Cyanes* de twee-
voudige *Symplegades* .

Erathostenes noemt hen op Grieksch
Synnomades , en andere *Syndromides* , dat
is , by een of zamen-loopers : gelijk de
Latijnen die , in een zelve zin , op *Latijn*
Concurrentia Saxa , dat is , zamen of
by een lopende steenen noemden .

Euripides noemt hen , met beide na-
mentegelijk , *Cyanes Symplegades* .

De *Cyanes* zijn , volgens *Strabo* , twee
kleine eilandekens , aen den mont van de
Pontus of *Zwarte-zee* : leggende het een
by *Europe* , en het ander by *Asie* , door een
zeestraet van ontrent twintig stadien van
elkanderen gescheiden . Zoo verre staet
ook de tempel der *Byzanters* van den
tempel der *Chalcidensers* : welk is het
engste van den *Euxinischen* mont : want
tien stadien voortgaende , is een uit-
hoek , makende een straet van vijf sta-
dien . Daer na wortze wijder , en be-
gint de *Propontis* te maken . Van den uit-
hoek , die de straet van vijf stadien
maekt , tot aen de have onder *Syce* ,
zijn vijf en dertigh stadien . Van daer

tot aen *Keras* of *Hooren* van *Byzan-*
tium zijn vijf stadien . De *Hooren* leit
dicht aen de muuren van *Byzantium* ,
en is een golf of boesem , die na 't
Weste tot zestigh stadien strekt , en een
herts-horen gelijk is : want zy wort in
veele zee-boesems , als op takken , ge-
klooft . Dus verre *Strabo* .

De *Cyanes* en *Symplegades* zijn by de
Poëten inzonderheit berught , door
het voorby varen van het schip *Ar-*
go , met *Jason* en andere *Argonau-*
ren , en door het by een loopen tot el-
kanderen .

Het zamen of by een loopen der
Symplegades , word by verscheide ou-
de Poëten , als *Ovidius* , *Eurypides* ,
Valerius Flaccus , en meer andere ge-
daght . Hierom noemt *Flakkus* de *Cya-*
nes door de diepe zee dwalende : en
Ovidius de vaste *Cyanes* .

By *Plinius* vindmen de eilanden *Cya-*
nes aldus beschreven . In de *Pontus*
(of *Zwarte-zee* ,) twalef duisent schreden
van zijnen mont , leggen twee eilanden ,
de *Cyanes* , en van andere *Symplegades* en
Planktes genoemd , die in de fabelen ge-
zeit worden , by elkanderen geloopt te
zijn : dewijlze , door eene kleine tusschen
wijte , van elkanderen gescheiden zijnde ,
zich aen de geenen , die in den mont
daer tegen aen komen varen , dubbeld
of tweevoudigh , en een weinigh 't oogh
afgewent , de gedaente , als of ze by
een quamen lopen , verbeelden .

Dionys d' Alexandriner beschrijft de
Europische en *Asiatische Cyanes*
aldus . Recht tegen over *Panium* ,
een uithoek van het vast lant van *Eu-*
rope , leggen de *Cyanes* , met een zee-
strant midden tusschen beide . Op het
eind van d' uithoek leggen twee kleine
eilanden , de grens-palen der *Pontische*
zee , door eene kleine tusschen gelege
zee-streke van het vast lant gescheiden ,
die , om de ondiepe zee , niet als met
zeer lichte kleine vaertuigen kan over-
gevaren worden . Maer de *Cyanes* zijn
hoog , en boven de zee verheven , vertoo-
nende de gedaente van een *Cyanus* of
koren-bloem , 't zy door de veelvormige
aerde , of door de brandingh der zee .
Boven op de *Cyanes* staet een altaer van
Apollo , door de Romeinen opgerecht .
Van de *Cyanes* , na 't Ooste , verwijderd de
grootte *Pontus* of *Zwarte-zee* zich tot

een onzienelijk eind, en uit het gezigt. Ik weet niet of het vermaek of de verwonderingh des gezichts grooter is? Na 't Zuide, of liever na 't Ooste, is een uithoek, die den mont van den *Pontus* sluit, en de groote en wijde zee tot een enge straet maekt.

Na de uithoek van *Ancyreum* is de *Pyrgos* (dat is tooren) van de *Kolchische Medea*, een ronde groote steen, die tot een rechte spits opschiet.

Voor den tooren van *Medea* leit een eiland, dat met de baren van eene ongestuime zee overspoelt wort: maer by een stille zee verschijnt het klaerlijk. Delfselfs uiterste deelen en toppen hebben zy de *Cyanes* genoemd: ten einde de natuur aen de kant van *Asie* geene eilanden, en de fabel geen geloof ontbreken zou: die melt, dat de *Cyanes* certijs onder elkanderen by een geloopten, en *Symplegades*, na den voorval der zake, genoemd werden, en daer na, onder beide vaste landen, eene vaste stant-plaetse bekomen hadden: die in het varen daer na toe, door de dwalingh van het gezicht of oogh, nu van malkanderen schijnen te wijken, en dan weer by een, en 't zamen te komen. Dus verre *Dionys*.

Kolom
van
Pompe-
jus.
Spon.

Tegen over het vlek *Fanari*, staet in het midden, en op het hoogste van eene rotse of klip van deze *Cyanes*, een marmeren kolom van niet boven de twalef voeten hoogh, met een *Korintische* kapiteel, die met de geene, die aen de andere zijde in *Asie* is, den ingangh van het kanael maekt, die zeer gevaerlijk is, en daer in des nachts veele vaertuigen blijven: niet tegenstaende men ter weder-zijde vuur-baken heeft. De toegang tot deze klip is zeer beswarelijk.

Deze kolom wort doorgaens de kolom van *Pompejus* genoemd, hoewel t'onrecht: dewijl die aen keizer *Augustus* gewyd is, als blijkt uit dit opschrift.

Voyage
de la
Croix.

*Cæsari Augusto. E. C. L. Annidius
L. F. C. L. A. I. Ronto.*

Het kapittel van deze kolom is met een dobbele ry of rangh van loofwerk verciert, en met een roos in het midden gestelt: insgelijcx als op de voetstal, die niet om de kolom schijnt gemaekt te zijn: maer veel meer zou men gelooven, dat deze voetstal een van d'altaren zy, die *Jafon* deed

oprechten: als blijkt uit de feston van bloemen, daer mee die omringht is, en vier rams hoofden voert, die door zoo vele zege-kransen gescheiden zijn, en meer op altaren passen, als op voetstallen, diemen met triumfen vercierten.

Deze klip is niet aen het vast lant gehecht, gelijk *Gyllis* en *Busbeek* willen, maer door een tamelijke wijse of afftant daer van afgescheiden: en daer tusschen men, met meer als twintig booten, neffens elkanderen, zou kunnen varen: en op eenige plaetsen heeft men meer als tien voet waters.

Ten Noorde, wanneer men van *Galata* na deze kolom van *Cæsar Augustus* wil gaen, leggen op de linke zijde deze vlekken: als *Tophana*, *Fondukli*, *Bechiktasch*, *Ortakioi*, *Koroutchesme*, *Arnaudkioi*, *Bebek-bakchessi*, *Eskihissar* of oud kasteel, *Bartoliman*, *Stegna*, *Jegnikiöi*, *Therapia*, *Bojukdere* en *Sarifer*.

Op de rechte hant, in *Anatolie*, leggen deze vlekken, *Scutari*, *Kouschkougiuk*, *Stauros*, *Tchengbelkoi*, *Koulabakchessi*, *Kandil-bakkchessi*, *Ekihissar d' Anatolie*, dat is, oud kasteel van *Anatolie*: tegen over dat van *Europe*, *Ghiokfowi*, *Tchiboukli*, *Iaghirlikioi*, *Onkiar-Skelosi*, *Beikos*, *Salibouroun*, *Joro* certijs *Fanum*.

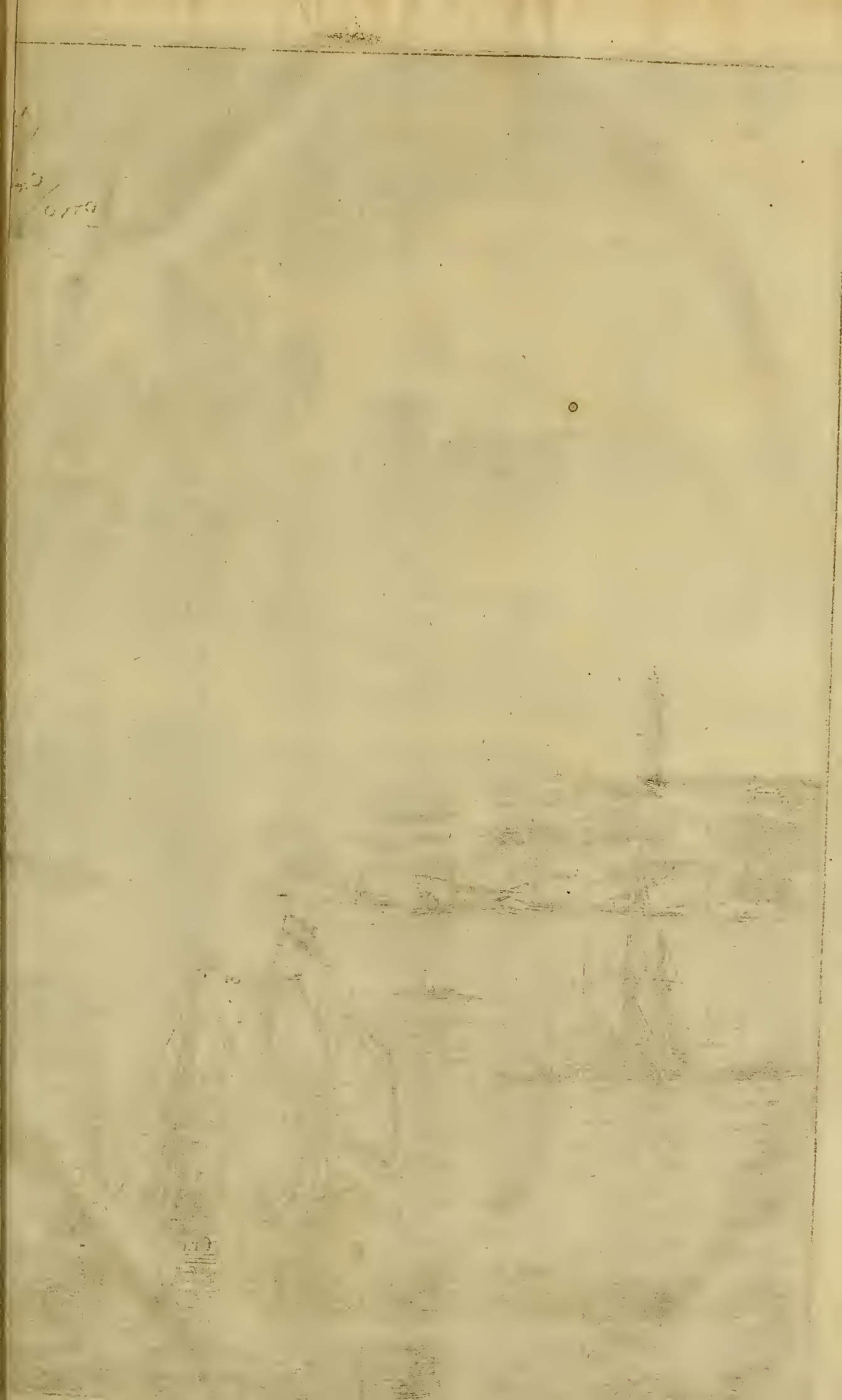
Belon.

Langs de gansche zee-kust, na by de kolom van *Pompejus*, vindmen in het zant hoorentjes of schulpen, die, zoo om hare kleinte, als verscheidenheit van verruwen, wonderlijk zijn. In de kille of bedde van een kleinen vliet, die zich dicht daer by in zee ontlaf, vindmen onder het drijfzant zeer fijne en gladde steenen, die zoo kostelijk als *Onix* of *Sardis* steenen zijn.

Men ziet op den *Bosporus* of kanael van *Konstantinopolen*, en ook op de Zwarte-zee, sekere kleine vogeltjes, die eenige 's lants inwoonders voor d' *Alcyons* of *Ys*-vogels houden. Men vind'er nooit dier nesten: hoewel het dikwils stil op deze zee is. Zy zijn gansch wit van veren, en vliegen laegh, maer seer snel. De Turken nemen hun vermaek, met hen noch lager te doen vliegen, door hen veel malen het woort *Kyl* toe te roepen, dat schurft of oppigh gezeit is. Men zietze uit de Zwarte-zee by groote troepen en scholen weer na de *Bosporus* keerén, wanneer de zon ondergaet.

Zwar-

1
1
73/
0179



DIVO



Augusto
Claudio
Ponto
I.F.



100
18
17
16
15
14
13
12
11
10
9
8
7
6
5
4
3
2
1

Zwarte-zee.

Strab.

TEn tijde van *Homeer*, eer de Grieken deze zee bevoeren, wiert deselve voor onbevaerbaer gehouden, en *Axinos*, dat is, ongaftvry of onherbergelyk, op Grieksch genoemd: om hare felle koude, en woestheit of rouheit der rontom-wonende volken, en inzonderheit der gastdodende en vleesch-ëetende *Scythens*, nu *Tartars*.

Daer na wert deze zee van de *Jonen*, wanneer die op de zee-kant steden begonnen te bouwen, op Grieksch, in stede van *Axinos*, *Euxinos*, dat is, *Gaftvry* gebynaemt. Deze zee wiert ook enkelijk *Euxinus*, en ook enkelijk *Pontus*, dat is, zee, by d'oude Grieken en Latijnen, uitstekentheits halve, genoemd: dewijl toen noch d'Oceaan by hen niet bekend was, en deze Zee alleen by hen voor de Zee gehouden wert.

De zelve zee wort by d'onzen en andere de Zwarte-zee, en by de Turken in een zelve zin, *Kara-Dins* genoemd; hoewel 't woort *Kara* niet alijdt zwart bediet: maer ook in de betekenis van rou woest, en al wat vervarelyk en yzelyk is, by hen genomen wert: aldus zeggen zy *Kara Kathay*, dat eigentlijk rou of woest *Kathay* gezeid is: daer door, by de Turken en andere Oostersche volken, het noorder gedeelte van *Sina* verstaen wort.

Herodoot noemt deze zee de *bezienswaardige* en *wonderlykste* zee van alle zeen. In de Zwarte-zee storten over de veertigh rivieren, uit de omleggende landen van *Asie* en *Europe*, volgens schrijven van *Strabo*; hoewel andere het getal noch grooter maken.

De Zwarte-zee was by d'ouden, door *Jasons* togt, over dezelve na *Kolchis*, om het Gulde Vlies, zeer vermaert.

De Zwarte-zee wort, om hare ondiepte, by *Ammianus* d'ondiepe zee genoemd: hoewel die wel eer, volgens *Aristoteles* en *Plinius*, boven mate diep was, aen eene plaetse *Balshea* genoemd.

By winter tijt vriest deze zee zeer sterk toe: daer nochtans eenige, als *Makrobius*, aen gerwijffelt hebben. Ten tijde van *Kopronymus* was het water, van onderen tot boven, tot dertigh ellen dik gevrozen, en boven met sneeu,

tot twintigh ellen hoogh, opgejaecht.

Als zeker aeloude schrijver *Strato*, by *Strabo*, gevoelt, zou d'*Euxinische* of Zwarte-zee, by * *Byzantium*, te voore * nu *Konstantinopolen*. genen mont of openigh gehad hebben, maer de rivieren, die in deselve vallen, haer met geweld geopent hebben, en daer na het water, tot in de *Propontis* en *Hellespont* door gebroken zijn. Het zelfste zou ook aen de Middellantsche zee geschiet zijn: want aldaer was ook de straet, by de kolommen van *Herkules*, nu de straet van *Gibraltar*, na de zee uit de rivieren vol gelooopen was, door gebroken: door welke uitstorting van water de plaetsen ontdekt waren, die te voore broekkg of poeligh lagen.

Diodorus de Sikuler verhaelt, dat de *Pontus* of Zwarte-zee t'eenen tijde, als een groote riviere, geweest zy: maer daer na, by verloop van tijt, door de meenigte van groote rivieren, die in deselve zee vallen, eerst by de eilanden *Cyanes*, en daer na by de *Hellespont* door gebroken ware.

Verscheide oude schrijvers waren van gevoelen en spelden te voore, dat t'eenen tijde geschieden zou, dat de gehele Zwarte-zee met slijk zou vervult worden. Dit was onder andere het gevoelen van *Krato*, by *Strabo*: gelijk die dat duidelyk in de volgende woorden verklaert. De *Pontus* (of Zwarte-zee) is de ondiepste, maer de *Kretische*, *Sikulische* en *Sardoische* zeen zijn de diepste: want dewijl de meeste en grootste rivieren, van 't Noorde en Ooste, daer in vloeien, zoo wort deze poel met slijk vervult; maer de andere zeen blijven diep. Voorts meint *Strato*, dat by aldien zoodanige toevloelingen der rivieren aenhouden en dueren, namaels de gansche Zwarte-zee met slijk zou vervult worden: want reeds (ten tijde des *Zalighmakers*,) was de linke zijde van de Zwarte-zee tot een poel geworden: alwaer d'oude stad *Salmydesus* lagh, en de *Stethen* of *Borsten* (alzo by de schippers genoemd,) ontrent den *Ister-stroom*.

Na ook *Polybius* met vaste bewijsredenen, zoo hy zeid, getoont heeft: dat de poel *Meotis*, die eertijts een zee

was, en in de *Pontus* of Zwarte-zee vloeide, toen met slijk en opgeworpe aerde zoodanigh vervult was, dat die byna niet meer bequaem tot de schipvaart was, zoo voeght hy daer by: dat diergelijk haest van de Zwarte-zee geschieden zou, en toen al geschiede. Maer deze voorspellingh der ouden is ydel geweest, en tot niet uitgevallen: want de Zwarte-zee is nu noch diep, en wort noch hedensdaeghs, met vaertuigen van verscheide groote, bevaren.

Herodoot maekt den mont van de *Pontus* of Zwarte-zee, aen den welken hy het begin van den *Bosporus* schijnt te stellen, vier stadien breed, en dien volgens ook den mont van den *Bosporus* van de zelve breete. De lengte van den mont van de *Pontus*, welke langte de hals of keel is, wort de *Bosforus* (nu kanael van *Konstantinopolen*) genoemd, die hondert en twintigh stadien langh is, en tot aen de *Propontis* strekt.

De Zwarte-zee is alzo van wege de zwarte kleur, met de welke zy haer aldus voor 't oogh vertoont, doorgaens gebynaemt. Men zou niet wel kunnen zeggen, of het is van wegen den gront van 't zant, verscheiden van dat van andere zeeën, gelijkende dat van rivieren, doormengt met stukjes van kristal: of liever, om dat deze zee zelden hare kimmen van de duisternis van dikke wolken en nevelen gezuivert heeft.

Het is zeker, dat deze zee in het oog en aenzien leelijk haer vertoont, ten opzichte van d'andere zeeën: en het water van dezelve zee, uit zijn bedde genoomen, en in een glas gedaen, verandert of verschilt niet in kleure van zoet water, 't en zy in zekere dunne en onbemerkelijke dampen, dat algemeenelyk in alle zee-wateren bespeurt wort. Waerom men de zwarte kleure dezer zee op eene oorzaak zal moeten brengen, die in de zee zelve is: en, volgens *Luigi Ferdinando*, de bodem of gront van die zee is. In den regentijt wort in het kanael de stroom B. van den grooten Boven-stroom A. onderscheiden, niet alleenlyk in de regentstrevige beweegingh, maer ook in de drabbige kleur, die hem door de bovengemelde rivieren van zoet water aengebragt wort.

De wateren van d' *Archipel*, en van 't

kanael van *Konstantinopolen* en Zwarte-zee verschillen, in gewichte van lichte en zwaarte, van elkanderen.

Hoe men nader of dichter aen de Zwarte-zee komt, hoe het water lichter wort, en in gewichte vermindert. Het water, voor den mont of golf van *Smyrne*, is in alles negen en twintigh greynen, en een vierendeel zwaerder, als dat van de Zwarte-zee. Hoe men hoger op de Zwarte-zee komt, hoe het water noch lichter en zoeter is, volgens verhael der zee-luiden, die zich daer van tot kook-water dienen: het welk, door het sterk invloeden der rivieren met zoet water, ontstaet.

Ook weeght het Boven-water, in het kanael van *Konstantinopolen*, tien greynen lichter, als het Onder-water, in het zelve kanael: want by *Bifektas*; daer het nieu *Serrail* des keizers is, heeftmen in Zomer-maent het Boven-water een en zestigh greynen en drie vierendeel zwaer bevonden: en op dezelfde plaetse, ten zelve tijde, het diep of Onder-water, een en zeventig greynen en drie vierendeel zwaerder.

Andere, als *Boyl*, maken het water van den Oceaen gelijk in gewichte, zoo wel het bovenste, als onderste gedeelte. Daer nochtans *Scaliger* getuight, het bovenste water, onder het eiland *Kandien*, zwaerder, als het onderste water, bevonden te hebben: gelijk ook waer is, dat het water, in den Oceaen en *Egeesche* zee, niet by het water van het kanael van *Konstantinopolen*, kan vergeleken worden, ter oorzaak van het mangel der gemelde stroomen, die nootwendigh het water van verscheide naturen, in zoodanigh orde, moeten maken; dewijlze verscheide beginselen en oorzaken hebben.

Het mangel van het gewicht dezer wateren, (dat toeneemt, hoe nader men aen het midden der Zwarte-zee komt,) moetmen den toeloop der wateren van de rivieren toeschrijven, die dat zout, dat door den Onder-stroom aengebragt wort, zoet maken, en misschien ook anderen beginselen of hoofdstoffen: het welk ook de verminderingh des gewigts of zwaarte veroorzaekt: dewijl dat aen den toeloop des zouts en aen eenige andere stoffe, als bitumen of jodenlym, met zwavel ver-

Luigi
Ferdin.

Ziet
Figuur
pag.

Zwaarte
der wa-
teren.

vermengt, hangt: welke stoffe van jodenlym de bitterheit aen 't zee water geeft; want men kan zeewater uit versch water toefstellen, met zout daer in te mengen, en dangesmolten bitumen of jodenlym daer onder te doen. Doch het zout en jodenlym is minder in het water des kanaels van *Konstantinopolen*, en in de Zwarte-zee, als in de *Archipel* of in den Oceaen, ter oorzaak van d'invloeiende rivieren, met versch water.

Men heeft vier kasteelen op d'oeveren van d'enghste oorden van dit kanael der Zwarte-zee, ieder braef met schut gestoffeert: en het een tegen over het ander: twee Italiaensche mijlen van de Zwarte-zee, en twee dicht aen den mont van de zelve zee. Deze laetste zijn voor ontrent vijftigh jaren gesticht, om den ingangh van dit kanael uit de Zwarte-zee, aen de *Kozakken*, *Moskoviters* en *Poolen* te beletten, die te vore met hunne barken en kleine vaertuigen, tot in het gezicht van *Konstantinopolen*, op den roef zich vertoonden.

De mont of ingangh van het kanael der Zwarte-zee of *Konstantinopolen*, wort by wijlen, in tijt van oorlogh, met het voorspannen van eene zware yzere keten, van het een tot het ander kasteel, of van den eenen oever tot den ander, tegen 's vyants invallen, gesloten.

Ter weder zijde, van *Konstantinopolen* af, tot aen de kasteelen, leggen op de oeyers dezès kanaels, zoo in *Europe* als in *Asie*, treffelijke dorpen, hooften, ferraillen en lust-huizen van den Grooten Heer, en van de grootsten des Turkschen hofs. Op de groene heuvels en in de dalen, ziet men over al vermaeklijke en lustige tuinen en wijnbergen. Vele kleine scheuten en beken komen van d'eene en andere zijde haer water in den *Bosporus* storten. Men heeft meer, als op dertigh plaetsen, voor de diepste gelade schepen havenen.

De Zwarte-zee leit omringht, ten Zuide, met de kusten van *klein Asie*, ten Oofte, met de stranden van *Kolchis*, nu *Mengrelie*, ten Noorde, met *Asiatisch Sarmatia*, en *Europisch Sarmatia*, dat is, met Wit en Zwart *Cirkassia*, met 't lant van de Krim-Tarters, en van de Nogayers, en met *Podolia*, en ten Weste met de *Thracie*, (nu *Romanien*,) *Servia*, *Bulgaria* en *Bressaralia*.

Plinius stelt de *Pontus* of Zwarte-zee in den vierden zee-boesem van *Europe*, die van den *Hellefont* begint, en aen den mont van den poel *Meotis* eindight.

Strabo brengt, uit *Hipparhus*, de lenghte der Zwarte-zee van de klippen *Cyaneas*, tot aen de vliet *Fasis*, op vijf duizent en zes hondert stadien: en telt van daer tot aen den *Kaspische zee*, duizent stadien: gerekent twee en dertigh stadien op eene Duitsche mijle: gelijk eene Duitsche mijle doen vier Italiaensche.

Groote der Zwarte-zee.

Polybius brengt den omtrek op twee en twintigh duizent stadien, dat zijn twee duizent zeven hondert en vijftigh Italiaensche mijlen.

Herodoot brengt de grootste lenghte op elf duizent stadien, (te rekenen van den mont van den *Bosporus*, tot aen de riviere *Fasis*, in *Kolchis*, nu *Mengrelie*, daer aen deze zee ten oofte eindigt,) dat zijn dertien hondert en vijf en zeventigh Italiaensche mijlen, en de breete op drie duizent drie hondert stadien, dat zijn vier hondert en twalef Italiaensche mijlen, en een halve.

Maer zeker *Themistius Eufradas* brengt de lenghte op zes duizent stadien, of zeven hondert en vijftigh Italiaensche mijlen.

Strabo brengt den omtrek ontrent op vijf en twintigh duizent stadien, dat zijn hondert en vijf en twintigh Italiaensche mijlen en een halve.

Varro (by *Plinius*, in het twalefde hoofdstuk van zijn vierde boek,) brengt den omtrek op een en twintigh hondert en vijftigh: *Kornelius Nepos* op vijf en twintigh hondert: *Artimidorus* op negen en twintigh hondert en negentien: *Agrippa* op drie en twintigh hondert en zestigh, en *Mutianus* op acht en twintigh hondert en vijf en zestigh Italiaensche mijlen.

Eenige brengen by *Plinius*, in het eerste hoofdstuk van zijn zeste boek, de mate van de *Bosporus*, tot aen den poel *Meotis*, op veertien hondert en acht en dertigh Italiaensche mijlen.

Morisset brengt den omtrek uit *Amianus Marcellinus*, na *Erathostenes* en *Ptolemeus*, op twee en twintigh duizent stadien, dat zijn twee duizent zeven hondert en vijftigh Italiaensche mijlen.

Sinus Melus.

Maginus, onder de hedendaegse lantbeschrijvers, stelt de lenghte op duizent, en den omtrek op vijfen twintigh hondert Italiaensche mijlen.

Maer *Ricciolus* brengt den omtrek, uit *Ammianus Marcellinus*, na den voorgangh van *Erathostenes*, op drie en twintigh duizent stadien, dat zijn twee duizent acht hondert en vijfen zestigh Italiaensche mijlen.

Andere, als *Bautrand*, brengen de grootste lenghte, van 't Ooste na 't Weste, op negen hondert, en de breete, van 't Noorde na 't Zuide, op drie hondert Italiaensche mijlen.

In het midden, tusschen d'uihoek *Kriumetepou*, daris, Rams-hoofst, nu *Capo di Kaffa*, aen de Noordzijde, en tusschen d'uihoek *Karambis*, nu *Capo Pisello*, aen de Zuid-zijde, in *Paslagonia*, een lantschap in klein *Asie*, is deze zee op haer smalste, en heeft, volgens *Strabo*, in zijn eerste boek, niet meer als twee duizent en vijf hondert stadien, dat zijn drie hondert twalef en een halve Italiaensche mijle.

Ricciolus brengt de grootste breete van *Byzantium*, nu *Konstantinopolen*, tot aen de monden van de riviere de *Borysthenes*, nu de *Dnieper*, op acht en twintigh hondert stadien, of drie hondert en vijftigh Italiaensche mijlen.

Chardin brengt de lengte van de Zwarte-zee recht van 't Ooste na 't Weste, op twee hondert Fransche, of hondert en twintigh Duitsche, of vier hondert en tachtigh Italiaensche mijlen.

Hy rekent de grootste breete, aen de Westzijde, van 't Noorde na 't Zuide, van den mont van den *Bosporus* of kanael van *Konstantinopolen* af, tot aen de riviere *Borysthenes*, op drie graden, dat zijn vijf en veertigh Duitsche, of hondert en tachtigh Italiaensche mijlen. Maer aen de Oost-zijde, daer tegen over, maakt hy de zee half zoo breed.

Verscheide eilanden worden by *Mela* en *Plinius* in de Zwarte-zee gestelt.

In de *Pontus* of Zwart-zee leggen, volgens schrijven van *Mela*, weinige eilanden. Tegen over den mont van de riviere de *Borysthenes* leit *Leuce*, een zeer klein eilant, en wort *Achillea* gebynaemt, dewijl aldaer *Achilles* begraven was.

Niet verre van daer wort een eilant

Aria bewoont, dat aen *Mars* geheiligd was, en (als men in de fabelen verhaelt) vogelen voortgebracht heeft, die, met den grootsten neerlaegh der aenkomers, pennen als schichten uitwierpen.

Tusschen de monden van den *Ister* leggen zes eilanden: onder deze is *Peuce* het bekenste en grootste.

Thynnias leit aen de grenzen der *Mariandyners*. Het heeft eene stad, welk de *Bithyners* bewoonen, en *Bithynis* noemen. Dus verre *Mela*.

Voor den mont van de riviere *Borysthenes*, aen de Noord-zijde, na 't Weste, leit, volgens *Plinius*, een eilant *Makra* of *Makarian*, anders ook *Achillea* en *Leuce*, en het eilant van *Achilles* geheeten, beroemt door het graf van den levendigen. Op dit eilant was, volgens *Solinus*, een heiligh huis of tempel in welk huis geen vogel quam: en de vogelen, die by geval daer na toe gevlogen waren, ylden te vluchten.

Tegen over *Pharnace* leit een eilant *Solin.* *Chalceritis*, dat de Grieken *Aria* noemden, en aen *Mars* heilig was. Op het welk, naer men zeld, veugelen tegen vreemdelingen, met het slaen der wicken, gevochten hebben.

Plinius stelt ook de boven-gemelde eilanden of klippen *Cyane*, in de Zwarte-zee: hoewel die eigenlijk aen haren mont leggen.

Meer na 't Ooste, in den zee-boesem van *Karcinitis*, anders *Tamyraces* *Plin.* geheten, leggen d'eilanden *Cephalonnesus*, en *Rhosphodusses* of *Rhodassés*.

Aen het uiterste Oost-eind der Zwarte-zee, onder de kust van *Kolchis*, nu *Mengrelie*, leggen de eilanden *Eas*.

Aen de West-zijde van de kust van klein *Asie*, leggen d'eilanden *Phylira*, *Arventhas*, *Cilicum*, de klippen *Erythines*. Meer na 't Weste leit een eilant *Apollonia*, *Thynnias* genoemd, drie duizent schreden van het vast lant van *Asie*: meer Westwaerts voor den vliet *Rhoe*, leit een ander eilant *Apollonia*.

Mela en *Ptolemeus* houden *Thynnias* voor een uiohoek van de Zwarte-zee, die nu noch *Capo Thinno* heet.

Voor den mont van de riviere de *Donauw*, by ouds *Ister* en *Danubius* geheeten, leggen d'eilanden *Leuce*, *Sarmatika*, *Kanopin* *Diabasis*, *Thia-*

Thiagola, *Leute*, anders *Spilum*.

Binnen den *Ister* stelt *Solinus*, na den voorgangh van *Plinius*, een eilant der *Apolloniaters*, tachtig Duitfche fchreden van den *Thracifchen Bosporus* of mont der Zwarte-zee: waer van *Markus Lukulus* den *Kapitolinifchen Apollo* na Rome voerde.

Al deeze gemelde eilanden worden van *Plinius*, en ook het eilant *Peuce* van *Strabo*, in de Zwarte-zee onder de kufften gefteft: hoewel *Chardin* fchrijft, dat gene eilanden in de Zwarte noch Kaspifche zee leggen: met by voegen, dat die beide zeen het zelve gemein hebben. Maer miffchien heeft *Chardin* geene eilanden in het midden der Zwarte-zee zien leggen.

Daer en tegen fteft ook *Adam Olearius*, in zijne Perfiaenfche reis-befchrijvingh, verfeheide eilanden in de Kaspifche-zee.

Ten tijde van *Homeer* wert, volgens fchrijven van *Strabo*, de *Pontus* of Zwarte-zee voor zekeren tweeden Oceaan gehouden. De genen, die derwaerts gevaren waren, wierden gehouden uitlandig, dat is, *als uit de wereld getogen te zijn*: op een zelve wijze, als die verre buiten de kolommen van *Herkules*, (aen de ftraet van *Gibraltar* gelegen,) getrokken waren; want de Zwarte-zee wert by d'oudfte Grieken voor de uitterfte grenspalen des aerdbodems, ten Oofte, gehouden: gelijk de kolommen van *Herkules*, voor d'uitterfte grenzen, ten Weste.

In dien zin fchrijft *Plato*, in zijn *Fedon*, aldus: *en wy wonen van Fafes, tot aen de kolommen van Herkules, in zeker klein gedeelte of gewest.*

In een zelven zin fchrijft ook *Eschycus*, van d'inwoonders van *Kolchis*, nu *Mengrelie*, ten Oofte van de Zwarte-zee gelegen.

De *Pontus*, als *Strabo* fchrijft, wert voor de grootfte van onze zeen gehouden: en hierom, uitftekenheits halve, *Pontus*, dat is, Zee, genoemd: gelijk de ouden, door den naem van poëet, den poëet *Homeer* verftonden.

Veele zijn van gevoelen, (zeid *Plinius*,) dat alle binnen zeen uit deze zee, alleen hooft-bron, zouden ontfaen en voortkomen, en niet door de *Gaditanifche* ftraet, nu de ftraet van *Gibraltar*: op geen onbewijfelijke rede.

Deze zee heeft geen eb noch vloed,

maer neemt haren loop na de winden en ftroomen: want dezelve vloet of ftroomt en loopt altijt uit de zee, en ebt noit of loopt te rugh.

Aristoteles fteft vraeghs-wijze voor; waerom de *Pontifche* zee witter, dan d'*Egeefche* zy? Waer op hy antwoordt, dat dit hierom gefchiede: dewijl alle meiren witter, dan de zeen zijn. Want de *Pontus* is, gelijk *Ovidius* fchrijft, een ftilltaende water en lomen poel gelijk.

De geheele *Pontus* wort by eenige in de *Kaukafifche* zee, (alzo na den bygelegen bergh *Kaukasus* genoemd,) en in de *Hyleefche* zee verdeilt; alzo na het lantschap *Hylea* geheten, dat ten Zuide door de zelve zee befpoeft wort.

By deze twee zeen voegen eenige den zee-boefem, *Karcinitis* of *Tamyraces*, die door de *Hyleefche* zee gemaakt, en nu de golf *Negropoli*, en van andere de golf van *Moskovie* geheten wort.

Ontrent dertien Duitfche mijlen ten Noorden van *Kaffa*, tuffchen *Kaffa* en de ftraet van *Kaffa*, is aen den oever dezer zee, eene plaetfe *Douffa* genoemd: dat is te zeggen, zout-pannen, die grote poelen of moraffchen van zout zijn, die door geen en perzoon bewaert worden.

Alle jaers komen meer als twee hondert fchepen aldaer zout laden. Ook zou men daer twemaal zo veel zouts kunnen maken, indien men des van node had.

Men laet het zee-water in deze poelen, waer van de gront dik en hart is, loopen: dat dan ftolt of ftremt, en wit zout geeft, dat alle goede hoedanigheden of kragten heeft, en dient, onder andere, om de vocht of jeugt des gezouten vleefch wel te bewaren.

Ieder mensch verdient, voor het laden van zout in de fchepen, veertigh ftuivers des daeghs.

Uit dit maken van zout, uit het water van de Zwarte-zee, blijkt, dat haer water niet geheel doorgaens, of van onderen tot boven, verfch zy: maer alleenlijk het bovenfte gedeelte, door het ontfangen van het zoet water der invallende rivieren: doch het onderfte gedeelte wort gehouden zout te zijn.

Anders wort het water van deze zee voor zoeter gehouden, als dat van andere zeen, door de menighe der invloeiende rivieren met zoet water.

De geheele Zwarte-zee ftaet onder
E het

Douffa
of zout-
pannen.

het gebied en gehoorzaamheit van den Turkschen keizer. Ook kan niemant, als met zijne toelatingh en verlof, dezelve zee bevaren. Desgelijx staen ook de meeste plaetsen en steden, op hare oevers en kusten gelegen, onder zijne gehoorzaamheit.

In de tiende eeuw, onder het verval der Grieksche keizers van 't Ooste, maakten zich de *Genuesen* van vele aen zee gelege steden, en inzonderheit van de stad *Kaffa*, meester.

Maer *Mahometh*, tweede Turksche keizer, nam, op het einde van de vijftiende eeuw, al deze steden hen af: als ook de stad *Kaffa*, des jaers vijftien hondert vier en zeventigh.

Stad
Kaffa.

De voornaemste, onder al de steden aen den oever van de Zwarte-zee gelegen, is *Kaffa*, alzo van d'Italianen, en van de Turken *Kofe* of *Koffo* genoemd, maer was eertijts *Theodosia* geheten, en leit aen de Noord-zijde in *Krim Tartarye*.

De reede van *Kaffa* is voor alle winden bevrijt, behalve een Zuid Zuidweste wint. De schepen komen aldaer dicht by de kust ten anker, op tien of twalef vademen, op een goeden en slijkachtigen gront.

Daer wort groote handel gedreeven, en meer als op eenige plaetsen van de Zwarte-zee, inzonderheit met Kaviaer, die van daer na *Europe*, en tot in *Indien* verzonden wert. *Chardin* zag'er, in den tijt van veertien dagen, vier hondert groote schepen aen en af varen: behalve de kleine vaertuigen, die langs de kusten varen.

Al de koopvaerdy schepen, die van *Konstantinopolen* na de Zwarte-zee varen, worden eerst door *Doüaniers*, of tollenaers, bezoght: behalve die eenige krijgs-oversten op hebben.

Schip-
vaert der
Turken
en Grie-
ken op
de Zwar-
te-zee.

De Turken en Grieken varen sterk op de Zwarte-zee, en daer op bevin den zich by wijle over de vijftien hondert vaertuigen, inzonderheit zeker slag van schepen, saikken genoemd: waer van alle jaers wel hondert door storm vergaen.

De plaetse, daer de schipbreuken op deze zee het meeste te vreesen zijn, is aen de ingangh van de *Bosporus*, of kanael van *Konstantinopolen*, die eng is. Daer waen dikwils tegenstrevige winden, en altijt ontstaet'er by na eene

wint, die de schepen te ruch jaeght: ja die, wanneerze fel is, hen tegen de stranden of kusten, welke gansch uit steile klippen bestaen, aenzet.

Het getal van galeyen en schepen, die aldaer komen te blijven en aen stukken stooten, is onberekenlijk. Voor eenige jaren vergingen op eenen dagh zeventien galeyen.

Wel zijn ongetwijffelt de veelvoudige stormen, die in alle saizoenen op de Zwarte-zee ontstaen, hare korte en gekartelde baren, haer engh en besloten bed of kil, en de quade kusten, daer die ten deele mee omringt is, de voornaemste oorzaken van verscheide schipbreuken, die aldaer geschieden. Maer by aldien daer goede stuur-luiden, en ervaren bootsgezellen waren, de helft van de schepen zouden niet vergaen.

Hunne schipvaart getchiet niet met kunst noch veiligheid. De ervarentste Turksche of Grieksche stuur-luiden hebben niet, als een gansch bloote ervarentheit, zonder eenigen gront van regelen. Zy dienen zich niet van zee-kaerten, noch slaen stips, gelijk andere zee-luiden, den koers of wegh ga, dien zy doen, om allen daeghs, door deze opmerkingh, te weten, hoe na zy aen de plaetsen zijn, die zy willen aen doen. Zy hebben geene kennis van het kompas, en weten alleenlijk, dat de lely zich altijt na 't Noorde keere. Als zy eene reise willen doen, dan verwaghten zy eene goede wint, en goeden tijt. Wanneer die gekomen is, dan begeven zy zich niet aenstonts op zee, maer waghten acht of tien uren, om zich van weer en wint te verskeren. Zy varen langhs het lant of kust, en houden zich altijt in het gezicht van 't lant.

Zy weten, door bericht of verhael of door ervarentheit, aen wat zijde zy het Noorde moeten hebben, om ter plaetse te komen, daer zy henen willen. Dit alleen wijst hen de wegh: meer is hen daer van niet bewuft.

Indien zy lange reisen op een volle of ruime zee deden, niet een zou het onweer ontsnappen. Maer het komt hen wel, dat zy zich altijt dicht by lant of by de havens houden. By het ontstaen van eene felle stoker van eene voorwint, nemen zy de zeilen in, en drijven met de

de baren voort ; maer by aldien het in de wint is , dan arbeiden zy niet om daer tegen op te gaen : maer wenden de steven , en keeren veel liever na de plaetse toe , van waer zy gekomen zijn , als het geweld van eene zware tegenstrevige zee uit te staen. Het geen hen doet vergaen , is als de wint op zijde valt : want als zy dus besprongen worden , dan zetten zy aenstonts tegen het lant aen : dewijl zy van geen laveeren , noch van dicht by de wint hene te knypen , weten.

Turksche
vaertui-
gen op
de
Zwarte-
zee.

De Turken en Grieken varen op de Zwarte-zee , en insonderheit met zeker slag van vaertuigen , saiken genoemd. De saiken hebben niet meer , als een verdek , en twee masten met een spriet.

Deze masten kunnen elk niet meer als een zeil voeren : ook voeren zy gewonelijk niet meer , als een zeil. Men heeft'er geene wevelingen aen de hoofdtouwen gemaakt , noch ergens anders : behalve een kleine , die aen den top van de groote mast vast is.

De masten zijn zonder mars : de blinde heeft niet meer als een zeil , en kan ook niet meer , als een zeil , voeren.

Hier uit is genoegh te bescpeuren , dat de Turksche bootsgezellen niet by de mast opklimmen , om de zeilen in of uit te slaen. Ook is het niet van node , dewijl de ree altijd , wanneer men niet vaert , om laegh op het verdek leggen.

Wanneer men onder zeil wil gaen , worden de zeilen uitgeflagen , en de rede naer om hoogh geheist , daer het zeil aen vast is. De zeilen van de fok worden aen de ree gebonden , zoo meenigmael men zich daer van dienen wil. Wanneer het zeil aengeslagen is , dan heiften de ree by een katrol , die om hoogh aen den top vast gemaakt is , op.

In plaetse van spillen heeftmen zeer kleine krat-rollen of schijven aen de voorsteven , waer over het kabel of ankertouw gaet. Twintigh of dertigh mannen vatten dit kabeltouw aen , en halen daer by met al hun maght het anker uit zee , op. Men pompt het water niet met pompen , maer men schept het met emmers uit.

Wanneer een geladen schip in de haven komt , dan gaet het voor vier ankers leggen : twee zijnaen de voor , en

twee aen de achter steven.

Zommige schepen of saiken zijn groot , en kunnen twee of drie hondert menschen voeren , zoo bootsgezellen , als reizigers.

Op dese schepen zijn vele kamertjes , ten getale van dertigh of veertigh , doch zeer smal en ongemakkelijk : maer de kamer van de kapitein is zeer groot en zindelijk.

De reizigers , die op dese schepen varen willen , moeten zich van alle levensbehoefden voorzien , tot hout en water toe : het welk zeer ongemakkelijk is : hoewel het overigh lijdelijk is.

Elk heeft'er de vryheit van twee of driemaal des daeghs te koken. De haert-stede is onder het verdek van de voorsteven. Wanneer iemand het een of ander wil koken , dan brengt hy een treest , hout en water mee. By wijle hangen zefstien en twintig ketels te gelijk over het vuur. De gemakken zijn buiten het schip aen d'achter-steven , in maniere van tralie , of als in 't galjoen op groote schepen , die , na gevallen , aengeslagen en afgenomen worden.

De Venetianen hebben dikwils aen de Poorte of hof des Turkschen keizers verlof versoght , om op de Zwarte-zee te mogen varen , en in de stad *Kassa* den vryen handel te hebben. Maer dat wert hen alijf afgeslagen.

Des jaers zefstien hondert twee en zeventigh deed de Ridder *Quirino* uit last van den *Doge* en raet van Venetien , groote onkosten , om verlof daer toe te verkrijgen : gelijk hy dat ook in der daet verkreeg. Maer de *Douanier* of tollenaer deed dat weer te rugh roepen en intrekken , het welk aldus toeging.

Alle volken van *Europe* hebben in hunne verdragh-punten , die zy met de Poorte maken , dat zy geene *Douane* of tol , voor koopmanschappen , als ter los-plaetse , betalen zullen. Uit kracht van dit punt , wilden de Venetianen te *Konstantinopolen* geen recht of tol van de koop-waren betalen , die in zeker klein schip varen , dat alleenlijk gekomen was om na de stad *Kassa* te varen.

De Ridder *Quirino* verworf van den *Defterdar* , of groot thresorier des keizerrijks , een orde aen den *Douanier* of tollenaer , om geen onderzoek van al het geen te nemen , dat in het

Venetia-
nen ver-
zoeken
aen de
Poorte
vryen
koop-
handel
op de
Zwarte-
zee.

Venetiaenscſch ſchip , na *Kaffa* beſtemt, zou mogen zijn.

De *Douanier* ſchreef , op het zien van deze orde , daer over aen den Vizier , dat de handel der Venetianen , op de Zwarte-zee , zeer ſchadelijk voor den Grooten Heer , en voor de Poorte , en de ſchade byſonderlijk aen zijne hoogheit ganſch oogſchijnlijk zou zijn , uit oorſake de koop-waren , die eige voor de Zwarte-zee zijn , en van Venetien komen , tweemaal *Douane* of tol betalen : te weten , in het inkomen te *Konſtantinopolen* , en in het uitgaet van daer. Het zelve waeren ook de koopmanſchappen onderworpen , die van de Zwarte-zee gebraght worden , en de Venetianen overvoeren. Dies de Groote Heer allen dien tol verlieſen zou , indien de Venetianen de vryheit hadden , om derwaerts te mogen varen : naer dien zy , uit kracht van hun verdragh-punten , niet een eenigen tol behoefden te betalen , als ter plaetſe , daer zy de koop-waren ontladen. Behalve dat , zou door het toe-laten van den ingangh der Zwarte-zee aen de Venetianen , een nieuwe wegh aen de Kriſten vorſten geopenſt worden , om met de genen te houden , en zich te verbinden , die d'oevers van deſelve zee bewoonden , en alle vyanden van de Poorte waren.

Eindelijk had men te betraghten , dat deſe toelatingh een oneindelijk getal van boots-luiden en onderdanen van den Grooten Heer , zoo Turken als Kriſtenen , bederven zou ; dewijl de Venetianen koopvaerdy-vaerders van de Zwarte-zee zouden worden : aen gezien de ſchipvaart der *Europers* veel veiliger , als die van de Turken gedaen wert ; wacrom ieder zich met hunne koop-waren op hunne ſchepen zou willen begeven. Wel kon de Groote Vizier dit alles bevroede , en beval ook den Ste-dehouder van *Konſtantinopolen* het Venetiaenscſch ſchip na de Zwarte-zee niet te laten vertrekken.

Het water van deſe zee docht *Chardin* minder klaer of helder , minder groen en minder zout , als dat van den Oceaan te zijn : het welk door de groote meenighte van rivieren , die haer in deſelve zee ontlafte , veroorſaekt wort ; en

dewijl zy in haer zelve opgeſtopt en als opgeſloten is , als in een zak : zulx men deſelve veel meer een zak , als meir zou mogen noemen. Op een zelve wiſſe , (voegt *Chardin* daer op) als de *Kaſpiſche* zee , welke gezeit wort , door den poel *Meotis* , gemeenſchap met de Zwarte-zee te hebben.

Dies moet men dan , in de kleureder wateren van de Zwarte-zee , de reden van hare benamingh niet zoeken.

De Grieken hebben haer dien naem van het gevaer , dat men in het varen op deſelve loopt , gegeven : ter oorſake van de ſtormen en onweeren , die aldaer gevarelijker en woedender zijn , als op andere plaetſen.

De Turken hebben haer om deſelve oorſake *Kara Dengis* , dat is , *woedende zee* , genoemd. *Kara* , dat in 't Turksch eigentlijk *zwart* bediet , betekent ook gevarelijk , woedende en vervaareljk , en dient gewooneljk in deſe tale tot een bynaem , aen dichte boſſchen , ſnelle vlieten , en rouwe en verheve bergen , en woefte landen.

Dat nu de felheit des onweers veel grooter en veel gevarelijker op deſe zee , als op andere zeen is : geſchiet eerſteljk hier door , dewijl hare wateren niet als een engh bedde , en geen uitgangh hebben. De openingh of mont des kanaels van *Konſtantinopolen* is in dit ſtuk voor niet met allen te houden : dewijl die zoo engh of ſmal is.

Wanneer dan de wateren door onweer bewogen worden , en genen weg vinden , om wegh te loopen , maer te rugh gedreven worden , dan verheffen die zich in de hooghte , in maniere van draeiſtroomen , en beuken een ſchip van alle kanten , met een onverdragelijke ſnelheit en kracht. Ten tweede , zoo heeft deſe zee niet als reen , waer van de meefte niet voor de winden bevrijt zijn : en het daerſlimmer voor de ſchepen te leggen is , als in volle zee.

De Noord-kuſt der Zwarte-zee , van de poel *Meotis* af , tot aen *Kolchis* , nu *Mengrelie* , leit tot zes hondert Italiaensche mijlen uitgeſtrekt , die uit luſtige en boſch-rijke beigen beſtaet , en door de *Cirkaffers* , zekere *Tartariſche* volken , die de Turken *Cherkes* noemen , bewoont wort.

Chardin getuigt de reize te ſcheep, van den mont der Zwarte-zee tot aen *Kaffa*, eene ſtad aen de Noord-zijde van de zelve zee gelegen, met goet weder en weinigh wint, in den tijt van acht dagen gedaen te hebben.

De Griekſche en Turksche ſtuur-luiden rekenen, van *Konſtantinopolen*, tot aen *Kaffa*, zeven hondert en vijfſtigh mijlen varens over zee. Doch hoe zy die mijlen rekenen, bekent *Chardin*

niet te weten: noch hoe dit met het geen, dat dikwils geſchiet; kan over een komen: te weten, dat de Saiken, een zeker ſlag van Turksche vaertuigen, in den tijt van effe twee dagen en twee nachten, de reize volbrengen. Ook rekt hy dien aſſtant, of zee-ſtreke, niet meer als op twee hondert Franſche, of hondert en twintigh Duiſche mijlen.

Dus verre *Chardin*.

De poel *Meotis*.

* nu de
ſtraet
van
Kaffa.
DE Zwarte-zee raekt, door den * *Cimmeriſchen Bosporus*, aen den poel *Meotis*, ten Noorde, (uit den welken, en uit veele rivieren zy haer water ontfanght,) en heeft hare uitwateringh door den *Thraciſchen Bosporus*, of ſtraet of kanael van *Konſtantinopolen*, in de *Propontis* en *Helleſpont*, en van daer in d'*Egeeſche-zee* of *Archipel*.

Pliu.
De poel of het meir *Meotis*, alzo van over ouds by Grieken en Romeinen genoemt, wert van de bywonende *Scythen* op *Scythiſch Temerinda*, dat is, moeder van de *Pontus* of Zwarte-zee geheeten.

Eufſtarh.
Gelijk andere dien poel in een ſelven zin, *Maya*, dat is, voedſter van de *Pontus*: en de *Pontus* of Zwarte-zee de vader van de *Propontis* genoemt hebben: ten aenzien van d'afwateringh uit den poel *Meotis*, in de *Pontus* of Zwarte-zee, en uit de Zwarte-zee, door de *Thraciſchen Bosporus*, in de *Propontis* of *Helleſpont*, en in d'*Egeeſche-zee*.

Het zelve water of poel wort ook van *Plinius* het *Meotiſche* meir, van *Kolumella* de *Scytiſche* poelen, na de aeloude bywonende volken *Scythen*, en van *Klaudianus* de *Cymmeriſche* poelen genoemt.

De poel, of meir *Meotis*, was alſoo, volgens *Plinius*, na de volken *Meoten* genoemt, die eertijts langhs zijne oevers tot aen den vliet *Tanaïs*, nu *Don*, woonden.

Nu wort de poel *Meotis* van d'Italiannen *Mare della Tana*, dat is, zee van *Tana*, genoemt, na de riviere *Tanaïs*, die in den zelve ſtort: maer van de Turken *Aszak Dengiz*, dat is, Zee-*Aszak*, en van

de *Arabieren*, in een zelve betekenis, *Babar Elazach*, en van de Perſianen *Derna Azak* geheten. *Azak* is eene vermaerde Turksche ſtad, aen den oever van den *Tanaïs* gelegen. De Turken noemen den zelve poel ook *Baluk Dengiz*, dat is, viſch-zee, van wege zijne viſchrijkheit: de Polen *Guile More*, en de *Ruſſen Limen More*.

Strabo brengt den omtrek van den poel *Meotis*, in zijn tweede boek, op negen duſent ſtadien, dat zijn elf hondert en vijf en twintigh Italiaenſche mijlen: en in zijn zevende boek op acht duſent ſtadien, of duſent Italiaenſche mijlen. Daer en tegen brengt *Plinius* den omtrek op veertien hondert en zes Italiaenſche mijlen. *Strabo* brengt de breete van de kaken des monts, tot aen de monden van de riviere *Tanaïs*, op twee en twintigh hondert ſtadien, of twee hondert en vijf en zeventigh Italiaenſche mijlen: doch *Plinius* op drie hondert en vijf en zeventigh Italiaenſche mijlen. *Maginus* brengt de wijte op duſent Italiaenſche mijlen.

De *Meotis* wort by eenige voor eenen zee-boeſem van den Oceaen gehouden. Eenige hebben ook den poel *Meotis*, tot een gedeelte van de Zwarte-zee gemaakt.

De poel *Meotis* is boven mate viſchrijk, inſonderheit van ſteur, daer de kaviaer van komt. Waerom hy niet t'onrecht van de Turken *Baluk Dengiz*, dat is, viſch-zee genoemt wort. s' Lants inwoonders leggen d'oorsake van de na by ontallijke meenighte der viſſchen, die in deſen poel houden en gevangen wor-

den, op dèsselfs water; dat, dewijl het slij-
kigh, vet en weinig zout is, ter oorfa-
ke van het ingestorte zoet water uit den
stroom *Tanaïs*, nu *Don*, de visschen
niet alleenlijk uit den *Tanaïs* en Zwarte-
zee, maer ook uit den *Hellepont* en *Ar-
chipel* derwaerts lokt, en die in korten
tijt doet groeien en vet maken.

Men vanght'er gemeenelijk visschen
of steuren, die ieder zeven en acht hon-
dert pont zwaer wegen, en vier of vijf
quintalen kaviaer geven. De vissche-
ry duurt van Wijn tot Grasmaent.

Misschien is het de slijk of slib van dit
water van den poel *Meotis*, die aen den
zelve den naem van poel gegeven heeft:
want anders zou die beter den naem van
meir verdienen; dewijl die groote sche-
pen voeren kan, en niet hoog noch laag
wort, en eene onophoudelijke gemeen-
schap, met de riviere *Tanaïs*, en met
de Zwarte-zee heeft: uit welke eerste
hy water ontfanght, en aen de laatste
mee deelt.

De groote schepen, die van *Kassa*
na *Azak* varen, leggen onder weegh
te *Palastra* aen, een haven veertigh Ita-
liaensche mijlen van de vestingh *Azak*
gelegen, en tien van den mont der ri-
viere *Tanaïs* of *Don*; dewijl verder
op te ondiepe gronden voor hen zijn.
Een vierendeel mijls van de kust van
Daisa is eene woon-plaetse van Tarters.

De straet, tusschen de Zwarte-zee, en
den poel *Meotis*, was by ouds de *Cim-
merische Bosporus*, na den by gelege berg
Cimmerus, maer wort nu de straet
van *Kassa*, en de Mont van *St. Jan*,
by het Italiaensch zee-volk, genoemd.
Dese straet is ontrent drie Duitsche mij-
len langh, en leit zes mijlen van de stad
Kassa.

Het lant tusschen beide staet onder
de Turken, en wort door de Tarters,
maer op weinige plaetsen, bewoont:
want by na dese geheele kust is woest.

Aen den mont ter weder zijde, op
den oever van den *Tanaïs* of *Don*, heb-
ben de Turken twee kleine vestingen
gesticht, en met krijghs-volk beset.

Dese mont wort, met het voorspannen
van eene zware yzere keten, gefloten, om
daer door den *Moskoviters*, *Kozakken*
en *Cirkassers*, het varenten roof, met
groote vaertuigen, op den poel *Meotis*

en Zwarte-zee, te belèttē. Eer dese
twee vestingen gesticht waren, en de
yzere keten dwers voor den mont van
den *Don* gespannen was, quamen dese
volken den *Don* met hunne vaertuigen af-
zakken, en kruisten langhs alle de kus-
ten op den roof hene.

By wijle doen zy des nachts, en met
maght van volk, de vaertuigen over de
keten hene halen: hoewel dat zelden
door hen gewaeght wort, ter oorake
des gevaers, van door het geschut uit
beide kasteelen met de vaertuigen te
gronde geschoten te worden.

Drie Fransche mijlen van den poel
Meotis of *Tana*, lagh wel eer eene an-
dere vestingh, maer is nu verwoest.
Eenige houden dese vestingh voor de
vestingh van *Azak*, maer is die niet:
want de vestingh *Azak* leit wel vijf-
tien Italiaensche mijlen van daer, en
twintigh Italiaensche mijlen van de *Ta-
naïs* of *Don*. Recht tegen over den oort
valt dese groote rivier in den poel
Meotis.

De riviere *Tanaïs*, alsoo van d'ouden,
en nu *Don* genoemd, scheidt *Europe* van
Asie, en is tachtentig Fransche mijlen lang.

Pompejus Magnus had al de volken
van het meir *Meotis* af, tot aen het
Roo meer, t'ondergebraght, volgens
schrijven van *Plinius*.

Dus verre van den poel *Meotis*.

In het stellen van den oorsprongh der
Zwarte en *Egeesche-zee*, verschillen d'ou-
den van malkanderen: te weten, of de
Zwarte-zee uit d'*Egeesche*, dan of d'*E-
geesche-zee* haren oorsprongh uit de
Zwarte-zee hebbe.

Dat d'*Egeesche-zee* d'oorsprong van de
Pontus of Zwarte-zee zy, hebben *Dionys*,
Mela, *Solinus*, *Plinius*, *Makrobios* en an-
dere gewilt. Zo *Pokropius* schrijft, zouden
d'*Egeesche* en Zwarte-zee, aen het Oo-
ster gedeelte der stad *Konstantinopolen*,
by malkanderen komen, en haer ver-
eenigen. Wat *Strabo* vast stelt, is uit
zijn wijfelachtigh en onbestendig schrij-
ven nauwlijx te bespeuren. Maer een
ander gevoelen, welk beweert, dat de
Zwarte-zee zijn water aen d'*Egeesche-
zee* zou mede delen, wort voor waer-
aghtiger gehouden. Aldus schijnt *He-
rodoot* te gevoelen, daer hy schrijft,
dat de *Hellepont* in de balgh of op-
sperring

Cimme-
rische
Bospor-
us of
straet
van
Kassa.

Oor-
sprongh
der
Zwarte-
zee.

Ziet Ar-
chipel
pag. 14.

sperrigh der zee storten, die *Egeum*, of *Egeesche* zee, genoemd wort.

Ook is hier uit te bespeuren, dat het kanael of de straet van *Konstantinopolen* of *Bosporus*, uit de toevloeing of afwatering der Zwarte-zee, en niet uit die van *d'Egeesche-zee* ontstaet: dewijl het water in de *Bosporus* zoet is: gelijk het water van de Zwarte-zee veel zoeter is, als dat van *d'Egeesche-zee*, van wegen de meenighde der rivieren, die in de Zwarte-zee vallen: gelijk ook *Arrianus* hier uit bewijst, dat het water van de Zwarte-zee zoet zy, dewijl het vee, dat aan hare oevers ter weide gaet, het zelve water drinkt.

Ook befrist dese geheele zee by wijle zeer diep, tot geen klein bewijs van de zoetheit des waters: gelijk reeds te vore gezeld is; hoewel *Makrobios* het befristen der Zwarte-zee tegen spreekt.

Dat dit gevoelen waer zy, blijkt ook hier uit, dewijl kaf en andere lichtdrijvende dingen, en stukken houts uit de *Pontus* of Zwarte-zee, dwars na de *Propontis* en *Hellefont* neerwaerts drijven.

In dien zin wiert de poel *Meotis*, te recht, by de *Scythen*, op *Scytisch Tamerinda*, dat is, de moeder van de *Pontus* of Zwarte-zee, genoemd.

Maer *Makrobios* spreekt dit gevoelen tegen, en leit de oorfsake van desen vloet op de stroomen of rivieren, die van allerwegen in de Zwarte-zee vallen, en boven op de zee drijven of dobberen, en aldus eindelijk in *d'Egeesche-zee* storten.

Aldus hebben eenigen niet geschroomt te zeggen, dat *d'Egeesche* en Zwarte-zee haren oorsprongh uit den Oceaan, door den mont van de straet van *Gibraltar*, zouden hebben; door den welken, zeggen zy, de zee inschietende noit zou ophouden, tot dat die aan *Kolchis*, nu *Mengrelie*, het uiterste Ooster gedeelte der Zwarte-zee, gekomen zy.

Wel staen die ook een uitwatering of afloop der Zwarte-zee toe, die met een sterken stroom uit deselve, na de stad van *Konstantinopolen* neerschiets: maer dat dient (voegen zy daer op) niet tot de zaak; dewijl in alle zee-straten gewone-lijk, boven den natuurlijken loop, eenige

zeltzaamheden en bysonderheden geschieden, die voor's menschen vernuft onzichtbaer schijnen, en door niemant kunnen opgelost noch uitgevorst worden. Weshalve, schoon de stromen van den mont der Zwarte-zee na *Konstantinopolen* schieten, zoo kan evenwel niemant, zeggen zy, recht bevestigen en vast stellen, dat *d'Egeesche* en Zwarte-zee aldaer ophouden.

De visschers, die op het kanael van *Konstantinopolen* gewoonelijk visschen, schijnen dit hun gevoelen te bevestigen: want die zeggen, dat het kanael onmetelijke kolken en draei-stroomen heeft, en dat niet geheellijk de gansche stroom van het kanael na *Konstantinopolen* loopt: maer het onderste gedeelte, dat den bodem aenraekt, tegen den loop van den Boven en Opperstroom voortschiets.

Doch de oorfsake en rede van desen tegenstrevigen Onder-stroom, brengt *Luigo Ferdinando* op eene andere oorfsake: gelijk reeds, in het beschrijven des kanaels van *Konstantinopolen* verhaelt is.

Gelijk de poel *Meotis*, alsoo is ook de Zwarte-zee visch-rijk.

In de *Pontus* of Zwarte-zee houden zeer vele *Tonnyssen*, noch die krijgen by elders anders jongen: want nergens worden die schielijk grooter, te weten, om het zoet water. Zy schieten in de Lente tijt door, en gaen langs de rechte strant daer in, en langhs de linke strant weer uit. Men zeidt dat hier door te geschieden, dewijl ze met de rechter oogen felder zien, als met de linker. Dus verre *Solinus*.

Hoe de visschen haren koers door het kanael van *Konstantinopolen*, in de Zwarte-zee, en van daer herwaerts nemen, is te vore verhaelt.

De Zwarte-zee brengt gene zagte, welke of schelpige visch voort: ten zy zelden en zeer weinige. Zy voet gene grote walvisschen, uitgenome range zeekalven en kleine Dolsijns. Ook schrijft *Plinius*, dat geen beest, dat den visschen schadelijk zy, in dese zee voort komt, behalven zee-kalven en dolsijnen.

De Zwarte-zee voet veele Zwartvisschen, en overal ongemeen veel oesters. De Grieksche Kristen visschers moeten alle jaers, tegen Grasmaent, uit

Visschen
der
Zwarte-
zee.

Solin.

de Zwarte-zee zant halen , en dat aen de hoek of punt van 's keizers ferraal voor de stad *Konstantinopolen* smijten : waer uit dan vele oesters voort komen : 't zy dat haer zaet in 't zant verborgen is , of uit een andere bysondere eigenschap.

Taurika
Cher-
ronnesus
of Krim
Tartarye

Aen de Noord-zijde van de Zwarte-zee , leit een uitstekende strooke lants , *Taurika Cherronnesus* , dat is , *Taurisch* hangend eilant , van d'oude Grieken genoemd : dewijl het allereerst door de *Scythen* van den bergh *Taurus* bewoont wert.

De Grieken noemen *Cherronnesus* , en de Latijnen *Peninsula* , (dat eigenlijk een by na of schier of hangend eilant , op Neerduitsch gezeid is :) een stuk lants , dat in zee uitschiet , en rontom met de zee omringt wort : behalve aen een engen hals of stroke lants , daer mee het zelve aen het vast lant gehecht is.

Het wort nu van d'inwoonders *Krimsky* , en van de Kristenen van *Europe Krim Tartarye* , en *Perek Perekop Tartarye* , en klein *Tartarye* genoemd.

Het strekt van 't Ooste na 't Weste , en heeft ontrent twee hondert en vijftigh Fransche mijlen in den omtrek : te weten , vijf en dertigh mijlen in de langhte , van 't Noorde na 't Zuide , en vijf en vijftigh op zijne grootste breedte : hoewel eenige , als *Bautrand* , den omtrek op vijf hondert en vijf en vijftigh Italiaensche mijlen brengen.

Taurika Cherronnesus of *Krim Tartaryen* , heeft ten Ooste de *Cimmerische Bosporus* , nu de straet van *Kassa* , ten Zuide den zee-boesem *Karcinitis* , nu *Golfo de Negropoli* , ten Noorde den poel *Bugis* en poel *Meotis* , en ten Zuide de Zwarte-zee.

De enge hals , welke aen het vast lant

gehecht leit , is niet boven eene Fransche mijle breed.

D'uitterste uithoek , die verre in zee schiet , wiert by d'ouden *Kriumetopon* , dat is , ramshoofst , genoemd : maer wort nu van de *Tarters* , *Askouw* geheten.

Ten Zuide , tegen over dese uithoek , schiet uit klein *Asie* een andere uithoek in deze zee , die by d'ouden *Karambis* genoemd was , maer wort nu *Capo Pisello* of *Komano* geheeten.

Doch dese uithoek van klein *Asie* , is veel kleinder , als *Kriu-Metopon* , of *Askou* van *Krim Tartaryen* , en schiet zoo verre in de Zwarte-zee niet.

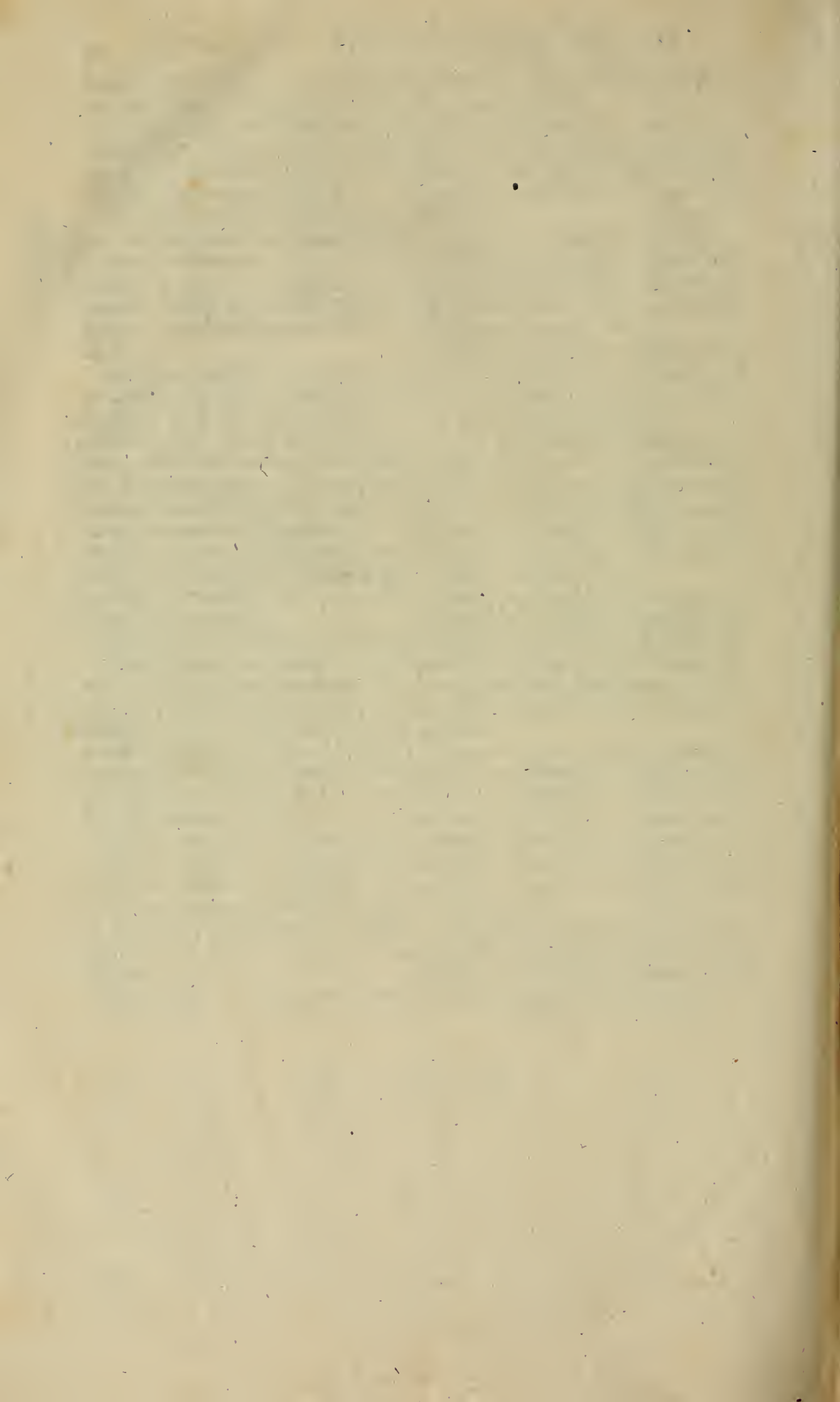
Door dese twee uithoeken wort de geheele Zwarte-zee , volgens *Strabo* , eeniger wijsse tot twee zeen gemaekt , en in twee deelen onderscheiden : waer van het linker gedeelte , de zee , na 't Weste , en 't Ooster gedeelte , de zee na 't Ooste , genoemd wert.

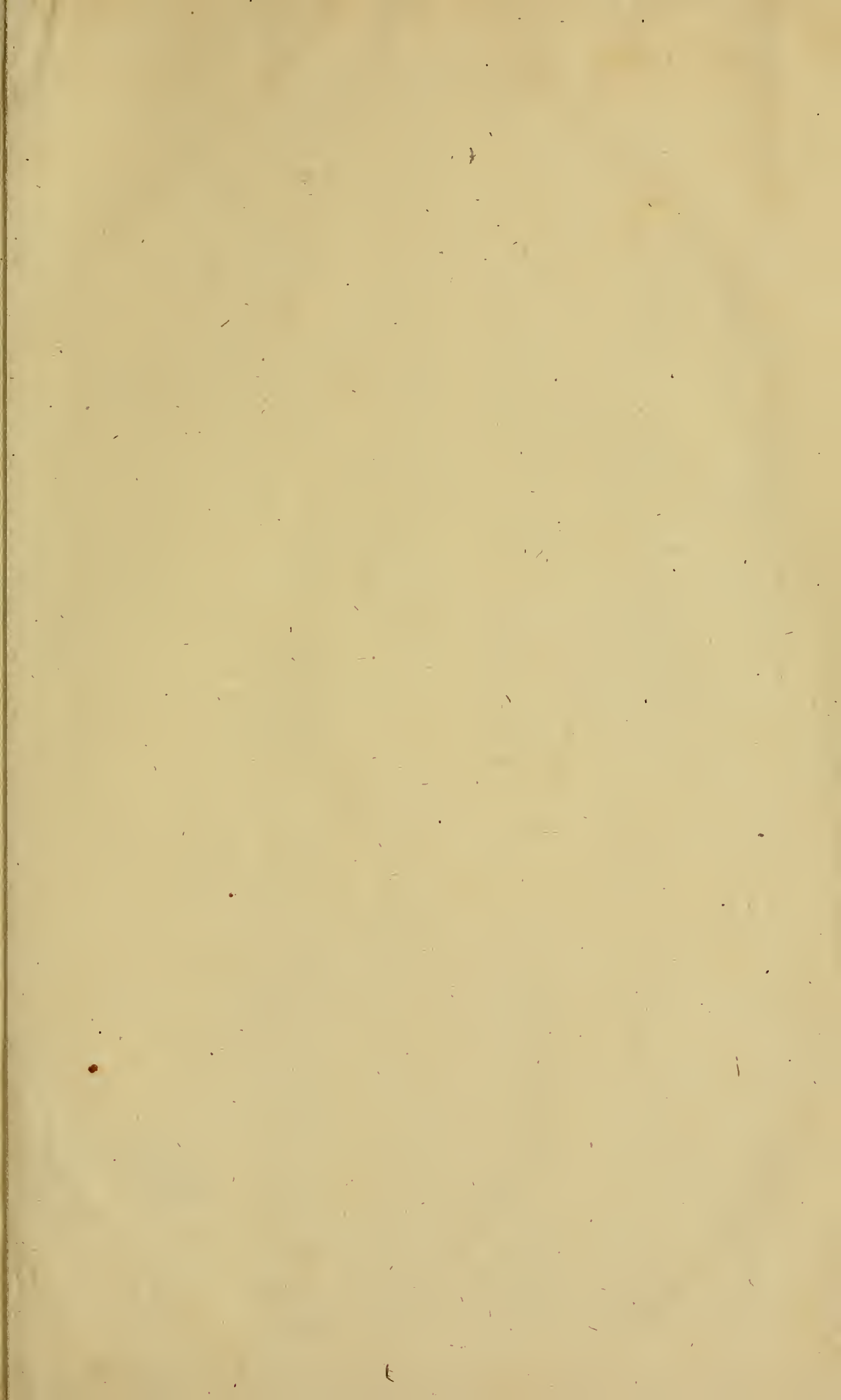
Dewijl nu d' uithoek *Karambis* , of *Capo Scillo* , minder in zee uitschiet , als de uithoek *Kriu-Metopon* of *Askouw* , zoo hebben eenige , onder d'ouden , de Zwarte-zee niet ongevoeghelijk , by de gestalte van eenen *Scytischen* boge , vergeleken.

Of *Krim Tartarye* leggen verscheide steden , als *Bacier Sarai* , *Karasu* , *Kassa* , *Koslouw* , *Baluklaw* , *Solat* of *Krimenda* , Or en *Perekop* , en *Mankup* , eene vestingh : die al ten deele onder eenen byzonderen vorst van de *Nogayse Tarters* staen : hoewel schatbaer aen den Grooten Heer.

De Poolse Kozakken hebben onlangs den toevoer van lijfs-behoeften , over de Zwarte-zeena *Konstantinopolen* , met hunne vaertuigen onveiligh gemaekt.

E I N D E.





SPECIAL 85-B
15431

